

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

Правила использовапия

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

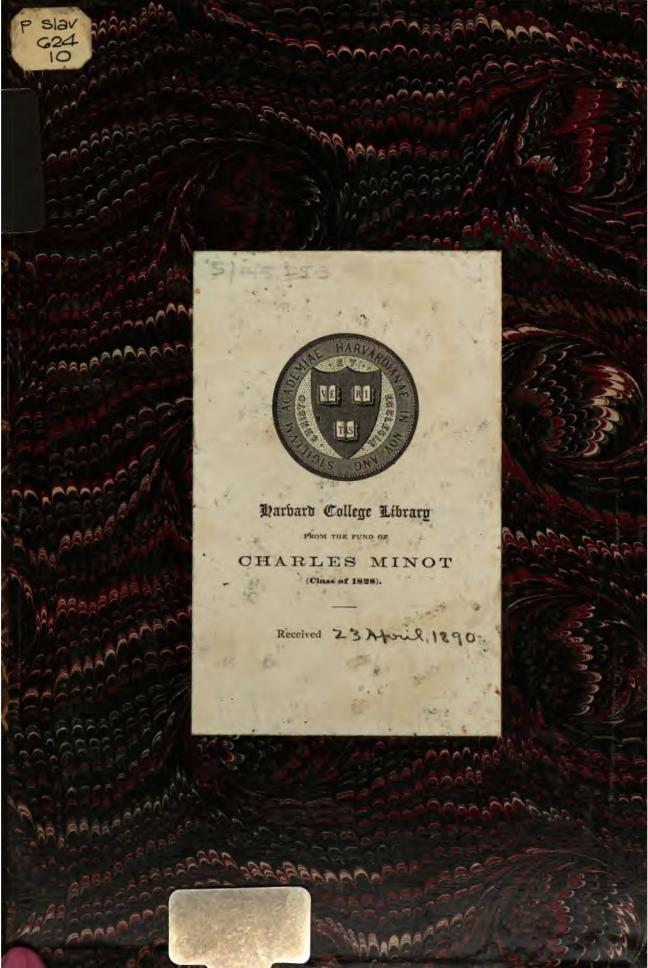
Мы также иросим Вас о следующем.

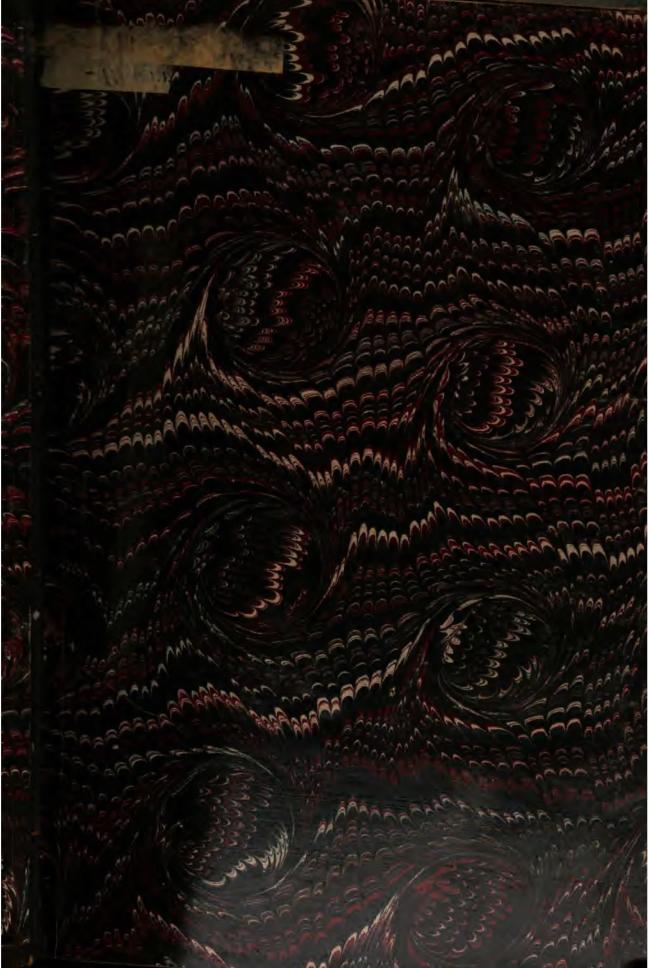
- Не исиользуйте файлы в коммерческих целях. Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- Не отиравляйте автоматические заиросы.
 - Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.
- Не удаляйте атрибуты Google.
 - В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.
- Делайте это законно.
 - Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

О программе Поиск кпиг Google

Muccus Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице http://books.google.com/



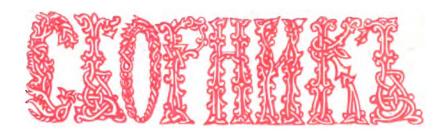




	,	•				.•
					•	
					•	
			·			
·						•
_						-

	•			
•				
•				
				•
. · · ·				
•				
-				
•				
		,		
,				
				. •
•				
	_			
	•			
				•
		,		
				•
				•
				•
				•
				•
				•
				•
				•

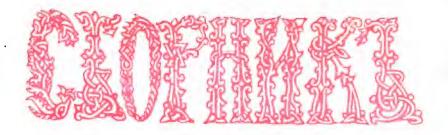
•				
				•
•				
				•
•			•	
		-		
•				
	·			
	•			



императорскаго PSCCKALO ACLODALECKALO

ОБЩЕСТВЯ





PICCKATO HCTOPHYECKATO

ОБЩЕСТВЯ

TORIZ CERIHACCATAIH.

STARBARTAN.2

1890

Slav 2513

APR 23 1890

Library.

Chinot fund.

Печатано по распоряженію Совъта Императорскаго РусскагоИсторическаго Общества.

ДИПЛОМАТИЧЕСКІЯ СНОШЕНІЯ

РОССІИ СЪ ФРАНЦІЕЙ

въ эпоху Наполеона І.

подъ редакцівй профессора Аленсандра Трачевскаго.

ТОМЪ ПЕРВЫЙ 1800—1802.

> "J'avais eu l'honneur d'assurer l'Empereur, au nom du premier consul, du désir qu'il a de voir resserrer de plus en plus les liens qui unissent les deux nations trop éloignées pour avoir intérêt à se nuire, mais dont le bon accord peut contribuer efficacement à la tranquillité de l'Europe". Hédouville à Talleyrand, 5 floréal an X (25 anphas 1802).

> "Объ державы, на крайностях, такъ сказать, Европы находящіяся, другъ другу вредить не могутъ, а соединяся, важное вліяніе вездъ нивть могутъ". Конференціальная записка Кочубея, 17 апръля 1802.

С.-ПЕТЕРБУРГЪ.

Типографія М. М. Стасюлевича, Вас. Остр., 2 лин., 7.



•

ПАМЯТИ

незаввеннаго учителя

Сергыя Михайловича

СОЛОВЬЕВА

благоговъйно посвящаетъ

редакторъ.

	•				
		· •			
	`				
•			•		
	•				
•					
				•	
			•		
			·		
					·
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		
			·		

Отъ РЕДАКТОРА.

Господствующее въ исторической наукъ архивное направленіе имъетъ глубовій смыслъ. Помимо расширенія нашихъ познаній и устраненія предвзятыхъ выводовъ, оно выдвинуло изученіе новой исторіи, въ соотвътствіе съ реальнымъ требованіемъ умовъ, ищущихъ выхода изъ долгой эпохи классицизма и романтизма.

Уже поднимаются голоса противъ злоупотребленія архивнымъ методомъ,—знавъ, что, благодаря именно ему, приходитъ творческая пора для зодчихъ науки перестроить ея полубаснословное зданіе. Въ особенности настаеть очередь переработки новъйшей исторіи, послѣ уже значительнаго уясненія 16—18 въковъ. Здъсь вниманіе ученыхъ естественно сосредоточивается на точкѣ отправленія,— на міровой роли Франціи съ ея первою революціей и первою имперіей. Несмотря на множество сочиненій, вообще дышащихъ страєтностью, смыслъ этихъ великихъ явленій еще не постигнуть: на историковъ устремлены довърчивые взоры мыслящаго общества, возбужденнаго въковымъ юбилеемъ переворота 1789 года.

Архивное направленіе и туть уже сослужило свою службу. Начиная съ многоцѣнной Correspondance de Napoléon I, въ теченіе болѣе поколѣнія оно дало много сырого матеріала, не говоря про рядъ монографій того же характера. Но все это — лишь запасъ мелкихъ, отрывочныхъ свѣдѣній. Только въ послѣднее время стали появляться изданія съ значеніемъ основнаго матеріала для исторіи международныхъ отношеній за первую четверть 19-го вѣка.

Особенно посчастливилось архивамъ берлинскому и вънскому. Ихъ представители, извъстные ученые, Sybel и Arneth, удостоились завидной чести подать примъръ просвъщеннаго либерализма въ этомъ дълъ: они открыли свои сокровища для многихъ изданій, во главъ которыхъ стоятъ

правительственныя предпріятія, руководимыя такими знатоками діла, какъ Bailleu и Vivenot. Кое-что было сділано въ Англіи (изданіе депешъ Веллингтона и особенно Уайтворта). Наиболіве отставали сами "арбитры" судебъ того времени, Франція и Россія, въ архивахъ которыхъ хранится клубокъ нитей міровой политики.

Лишь послё Седана, когда Франція, подобно Фениксу возникшая изъ цепла, занялась своимъ возрожденіемъ, ея архивъ министерства иностранныхъ дёлъ подвергся благодётельному преобразованію: въ 1874 г. была учреждена Commission des Archives Diplomatiques, въ воторой, наряду съ дипломатами, засёдали представители науки. Впрочемъ, научная роль коммиссіи была впереди. Еще лётъ шесть господствовалъ сёдой уставъ, скрывавшій отъ ученыхъ архивскія сокровища со смерти Людовика XV и охраняемый "ревнивыми Церберами" 1). Въ Россіи еще юная разработка отечественной исторіи естественно сосредоточивалась на 18 въкъ, т. е. на московскомъ архивъ: петербургскій архивъ считался вообще запретнымъ плодомъ для науки, помимо случайныхъ исключеній, которыя и въ Парижъ дълались для такихъ близ-кихъ къ управленію лицъ, какъ Відпоп, Lefebvre, Thiers.

Съ 1880 г. началась новая эпоха въ нашемъ дёлё. Во Франціи, при либеральномъ министерстве Фрейсинэ, во главе архивовъ стали известные ученые — Girard de Rialle (въ архиве министерства иностранныхъ дёлъ) и Alfred Maury (въ Archives Nationales). На русскій престолъ вступилъ уже признанный покровитель отечественной науки, Августейшій Предсёдатель Императорскаго Русскаго Историческаго Общества.

Только стеченіе таких врупных условій счастья могло привести къ участію въ столь важномъ дёлё русскаго провинціальнаго профессора, права котораго заключались лишь въ стремленіи исполнить завётъ своего незабвеннаго учителя, С. М. Соловьева, да въ скромныхъ 15-тилётнихъ работахъ въ московскомъ архиве, достигавшихъ конца 18 вёка. Получивъ, въ исходё 1879 г., ученую командировку за границу, онъ думалъ только заняться однимъ изъ мелкихъ вопросовъ политической исторіи текущаго столётія; потребность времени натолкнула его на болёе шировую задачу. Она выразилась въ тепломъ участіи со стороны парижскихъ ученыхъ, въ особенности тёхъ, которые засёдали въ коммиссіи ²). Послё нёкоторой борьбы, неизбёжной въ началё всякаго

¹⁾ Борьба науки съ "cerbères jaloux" (опредъленіе профессора Monod: см. Revue historique, 1889, XL) видна изъ поучительнаго сказанія изв'єстнаго архивскаго изслівдователя, Baschet: Dépôt des affaires étrangères.

²) Одинъ изъ нихъ, А. Машту, съ товарищескою любезностью, безъ всявихъ формальностей, допустилъ насъ въ полному осмотру своего архива, гдѣ намъ посчастивниось найти новые документы (переписку Вержена съ Людовикомъ XVI), что содъйствовало успѣху нашего дѣла въ коммиссіи. Эти документы, служащіе отчасти введеніемъ въ нынѣшнему труду, приложены въ отдѣльному изданію (Germer Baillière, 1881) нашего изслѣдованія, "La France et l'Allemagne sous Louis XVI", появившагося въ журналѣ профессора Monod: Revue historique, 1880—1881.

врупнаго дёла, побёда осталась на сторонё науки: 10 апрёля 1880 г. пишущій эти строви получиль разрёшеніе оть министра Фрейсинэ для работь въ парижскомъ архивё по всей эпохё Наполеона І. И то не было "исключеніе": роковая граница научнаго знанія "отодвинулась на полвёка", какъ заявляли помянутые ученые.

Передъ нами раскрылся богатый запасъ новыхъ свёдёній по исторіи нашего отечества, занимающихъ 17 общирныхъ фоліантовъ въ одномъ отдёлів Russie (о значеніи другихъ отдёловъ для нашей исторіи указывается ниже, въ "Примічаніяхъ"). Но при ограниченности времени и средствъ, приходилось довольствоваться выводами изъ немногихъ документовъ, тімъ боліве, что одновременно нужно было знакомиться съ несравненнымъ отдівломъ по этой эпохів въ Bibliothèque Nationale. Обстоятельства снова расширили нашу задачу. Въ своемъ стремленіи всюду отыскивать сокровища родной старины и собирать отечественныя ученыя силы, Императорское Русское Историческое Общество привлекло насъ въ настоящему печатанію самыхъ документовъ воторые могли попасть въ руки парижскихъ издателей, обнаруживавшихъ живой интересъ въ нимъ. Съ его помощью, намъ удалось не только обслідовать, но и получить въ спискахъ главные документы эпохи консульства и имперіи, а также разсмотріть, для введенія, бумаги временъ директоріи.

Мы не могли приступить въ изданію тотчась по возвращеніи изъ воммандировки: помимо обработки доставляемых изъ Парижа списковъ, оно задерживалось нашими профессорскими обязанностями и отчасти педагогическими заботами, связанными съ открытіемъ собственной гимназін и съ печатаніемъ Учебника исторіи. Между тімь, выяснилась необходимость, такъ сказать, освётить темныя стороны французскаго матеріала отблесками отечественнаго архива. Да и чувствовалась неловкость издавать памятниви сношеній между Россіей и Франціей по одному французскому архиву. А могли ли мы сомевваться въ сочувствін Державнаго Покровителя русской науки стремленію русскаго профессора улучшить дело, освященное участіемъ близваго Его сердцу Общества? Въ 1884 г., черезъ просвъщенное посредство г. министра иностранныхъ дълъ, Н. К. Гирса, отечественная наука получила, въ нашемъ лицъ, новый знавъ довърія съ высоты Престола: мы удостоились разрёшенія работать въ петербургскомъ Государственномъ Архив'в по всей эпохѣ Наполеона І.

Въ нашемъ архивъ мы нашли количественно еще болъе богатый матеріалъ, чъмъ въ парижскомъ. На нашъ взглядъ онъ важнъе и качественно точно такъ же, какъ московскій архивъ оказался полнъе нъмецкихъ, судя по сближеніямъ, которыя дълала германская критика между нашимъ Союзомъ князей и сочиненіемъ Ранке о томъ же предметь—Die deutschen Mächte und der Fürstenbund 1).

¹⁾ Magazin für die Literatur des Auslandes 3a 1877 r., N. 42.

Собранный матеріаль обнимаеть, по избранному вопросу, все существенное въ обоихъ архивахъ ¹). Онъ достоинъ тщательной обработви. Но, не полагаясь на свои силы, мы рѣшились лишь дать нѣсколько научную обстановку документамъ, въ надеждѣ облегчить для будущаго изслѣдователя неблагодарную черную работу. Въ "Примѣчаніяхъ" мы старались сдѣлать доступныя намъ поясненія къ архивскимъ бумагамъ. Впрочемъ, ихъ первая задача—сбереженіе мѣста: сюда вошло, даже цѣликомъ, много новыхъ и важныхъ документовъ, отысканіе которыхъ облегчается перечнемъ главныхъ изъ нихъ въ оглавленіи тома. Въ тѣхъ же видахъ вставлялись новыя данныя во "Введеніи", главная цѣль котораго—служить ключемъ къ пользованію документами, связывая массу набросанныхъ въ нихъ мелочей, а иногда и освѣщая ихъ неизвѣстными фактами, какъ это случилось въ предпосланномъ очеркѣ политики директоріи по отношенію къ Россіи.

Неся полную отвътственность за самостоятельную и добровольную работу, просимъ критику не считать "Введенія" научнымъ изследованіемъ, подъ которымъ мы разумвемъ всестороннее изученіе предмета. Тъмъ менъе правильно было бы искать здъсь характеристики Наполеона I: это значило бы судить о файюмскомъ сфинксв по точнъйшимъ измъреніямъ одного пальца на его лапахъ. Колоссальная фигура, изваянная отечественнымъ Гомеромъ въ Войню и Мирт, можетъ носиться даже въ нашемъ собственномъ воображении не въ томъ видъ, какой она будеть принимать въ калейдоскопъ мелочей каждаго тома этого изданія. На ея научное, не романическое, изображеніе можно ръшиться развъ по овончаніи всего дъла. Къ тому времени, конечно, установится историческій взглядь на точку отправленія нов'яйшей исторіи, равно далекій какъ отъ панегирика, такъ и отъ пасквиля,взглядъ, отсутствіе котораго ясно изъ неудачнаго портрета Бонапарта, набросаннаго рукой даже такого мастера, какъ Тэнъ. Къ тому времени историки стануть доискиваться не столько личной окраски, внесенной Наполеономъ I въ событія, сволько его безсознательнаго служенія требованіямъ времени. Сметь думать, что наши документы именно выставять Титана новой исторіи ея рабомь: они докажуть, что каждый его шагъ и замыселъ въ основъ- не его достояніе. Быть можеть, также полнота, въ воторой мы стремились, нъсколько освътить глубовіе ворни руссво-французской политики, стволъ которой не укладывается въ рамки немногихъ летъ. Избранный нами для перваго тома эпиграфъ хорошо опредвляеть ея національную сущность въ тв годы, которые особенно важны для оценки всей внешней деятельности Наполеона I.

Представляя на судъ русской и иностранной критики начало обширнаго изданія, редакторъ, самъ замічающій нікоторые недочеты въ

¹⁾ Внѣ изученныхъ нами отдѣловъ находятся лишь нѣсколько бумагь временъ директоріи изъ отдѣла "Prusse" парижскаго архива да донесенія Спренгпортена изъ нашего военнаго архива. Приносимъ благодарность за нихъ С. С. Татищеву.

немъ 1), ждетъ отъ нея товарищескихъ указаній, чтобы съ признательностью воспользоваться ими для следующихъ томовъ. Если она найдетъ его трудъ слишкомъ далекимъ отъ совершенства, то да смягчится ея приговоръ его малоопытностью въ деле такой технической трудности, въ особенности же отдаленностью места его службы отъ Государственнаго Архива и отъ другихъ многообразныхъ научныхъ средствъ столицы.

Считаемъ долгомъ заявить искреннюю привнательность всёмъ липамъ, содействовавшимъ настоящему изданію непосредственно или косвенно. Сюда относятся попреимуществу: Freycinet — бывшій министръ
иностранныхъ дёлъ, Rambaud — бывшій начальникъ департамента народнаго просвещенія, Girard de Rialle—директоръ архива иностранныхъ
дёлъ, Ribicy—его помощникъ, Maury —директоръ Archives Nationales,
ученые—Henry Martin, Gabriel Monod, Albert Sorel, Louis Leger (профессоръ славянскихъ нарёчій въ Collège de France); А. А. Половиовъ—
предсёдатель Императорскаго Русскаго Историческаго Общества, Г. Ө.
Штентманъ—секретарь того же Общества, Н. К. Гирсъ — министръ
иностранныхъ дёлъ, б. Д. Ө. Стуартъ — директоръ Государственнаго
Архива, Н. А. Гиббенетъ—дёлопронзводитель Архива, А. Ө. Бычковъ—
директоръ Императорской Публичной Библіотеки, его сотрудники —
Л. Н. Майковъ, П. А. Соколовскій, В. П. Ламбинъ, К. Ө. Феттерлейнъ.

Для пользованія настоящимъ изданіемъ нужно им'єть въ виду сл'єдующія редакціонныя приспособленія.

При всемъ желаніи избавить будущихъ историвовь отъ утомительной черной работы, на ихъ долю остается не мало мелочей: для цёльныхъ документовъ сдёланъ строгій выборъ; изъ многихъ взяты лишь главныя мѣста. Ради сбереженія мѣста, не внесены даже важныя изъ напечатанныхъ прежде бумагъ, за исключеніемъ особыхъ рѣдкихъ случаевъ, оговоренныхъ въ "Примѣчаніяхъ". Съ тою же цѣлью замѣнены чертой излюбленныя дипломатами врасныя строви, устраненъ формализмъ ворреспонденцій и опущены незначительныя по содержанію мѣста: въ послѣднемъ случаѣ, и только въ немъ, ставилось многоточіе. Парижскій архивъ обозначается такъ: Paris и двѣ цифры, изъ которыхъ первая указываетъ томъ отдѣла "Russie", вторая—№ бумаги въ немъ. Нашъ архивъ министерства иностранныхъ дѣлъ обозначается такъ: Ре́-

¹) Просимъ исправить два недосмотра. Одинъ изъ нихъ связанъ съ запутаннымъ вопросомъ о мирѣ 1801, къ которому относится много бумагь даже безъ чиселъ. Мы котъи устранить двъ важныя изъ нихъ; но потомъ намъ удалось уяснить ихъ мѣсто—и мы напечатали ихъ въ примѣчанія 93-мъ; поэтому должно совсѣмъ опустить конецъ примѣчанія 108-го. Другой недосмотръ состоить въ невыдержанности стиля: 1802 годъ должно начинать съ 318 страницы, а № 240—246 относятся въ 1803 году.

tersbourg и отдёлъ съ годомъ и № бумаги. Отдёлы, изъ которыхъ каждый имъетъ свою нумерацію, здёсь слёдующіе: Lettres de Cabinet (въ нашемъ изданіи просто Cabinet), Ministère, Ministère France, Paris. Послёдній изъ нихъ самый обширный: это—переписка нашихъ дипломатовъ въ Парижъ съ дворомъ и министерствомъ. Во "Введеніи" и въ "Примъчаніяхъ" цифра съ № означаетъ № документа въ настоящемъ изданіи, цифра безъ № указываетъ № "Примъчаній". Во избъжаніе путаницы, вездъ удержанъ новый стиль, который и нужно имъть въ виду тамъ, гдъ прямо не помъчено старымъ стилемъ.

Александръ Трацевскій.

Одесса. 25 октября 1889 года.

ВВЕДЕНІЕ.

		•			
			•		!
					:
				•	
	•				
•					
				•	
					•
					!

ВВЕДЕНІЕ.

T.

1793—1799.

Борьба Екатерины II и Навла I съ революціонною Франціей.

Въ политическомъ отношеніи, XIX въкъ открывается событіями, имъющими значеніе эпохи.

Во Франціи, служившей тогда сердцемъ исторической жизни, совершился двойной переворотъ.

Только-что учредилось вонсульство, которое было въ сущности возстановлениемъ монархизма на развалинахъ 10-лётней революци. Такъ былъ оцёненъ переворотъ 18-го брюмера самимъ императоромъ Павломъ I: онъ возв'естилъ, что радъ "см'ен' безначалія консульствомъ" и "проникнутъ уваженіемъ къ первому консулу и его военнымъ талантамъ" (35 и № 7).

Въ международныхъ отношеніяхъ также происходиль крутой повороть; и безъ его очерка непонятны печатаемыя ниже бумаги. И по своимъ основамъ, и по обстоятельствамъ, революціонная Франція должна была бороться со всею Европой, внося потрясенія повсюду. Въ теченіе восьми л'єть (1792—1799), она им'єла блестящій усп'єхъ, за немногими исключеніями, которыя заставляли ее испытывать Россія на суш'є и Англія— на мор'є.

По рѣдкому въ исторіи миру въ Кампо-Форміо (17 окт. 1797), предѣломъ между Франціей и Германіей сталъ Рейнъ. Австрійскіе Нидерланды (Бельгія) и часть Голландія вошли въ составъ великой республики. Остальная Голландія, а также Швейцарія представляли собой ея совданіе—республики Батавскую и Гельветскую. Германія или маститая Священная Римско-нѣмецкая Имперія стала хаосомъ, вслѣдствіе поднятаго, на раштадтскомъ конгрессъ (1797—1799), вопроса объ виндемнизаціи", т.-е. о вознагражденіи свѣтскихъ внязей имперіи, вла-

дінія которыхь были заняты французами, землями духовныхь князей и управдняемыхь имперскихь независимыхь городовь. Молодому императору, Францу II, предстояль рядь самыхь горькихь испытаній.

Вліяніе поб'ядоносной республики распространялось еще далеко на югь и даже на востовъ Европы. Италія вся подчиналась ей прямо или восвенно. Франціи принадлежали Пьемонть, Савоія и Ницца. Ея войска распоряжались въ Тосканъ и Неаполъ, въ герцогствъ Пармъ съ Пьяченцой, въ вняжествъ Пьомбино. Ея вассалами были ея совданія республики Лигурійская (Генуя съ имперскими ленами), Луккская и Цизальпійская (австрійская Ломбардія, Бергамо, Кремона, Бресчья, Мантуя, Песвьера, Модена, Масса-Каррара, западная часть Венеціанской республики, наконецъ, три папскія легаціи — Романья, Болонья и Феррара). Папы, вакъ свътскаго государя, не существовало: Пій VI умеръ въ плену во Франціи, которая отняла у него Авиньонъ съ Венессеномъ и присоединила легаціи въ Цизальпиніи; его преемнивъ, только-что избранный (марть 1800) Пій VII, быль орудіемь Бонапарта. Король сардинскій, Карлъ Эммануилъ II, скрывался на о. Сардиніи. Король неаполитанскій, Фердинандъ IV, съ королевой Каролиной, бъжали на о. Сицилю, отвуда они съ трудомъ возвратились въ свою столицу (іюль 1799). Великій герцогь тосканскій, брать императора Франца II, Фердинандъ III, влачилъ жалкое существованіе въ Вёнё, а Вильгельмъ голландскій — въ Берлинв.

Французы даже отняли о. Мальту у рыцарей ордена Іоаннитовъ. Уступивши восточную Венецію Австріи, они пріобрѣли (по миру въ Кампо-Форміо) ея острова въ Іоническомъ морѣ, а также берега Албаніи. Здѣсь великая республика Запада столкнулась съ обширною имперіей востока Европы. Русскіе завоевали (1799) Корфу, плѣнивши много французовъ; а 21 марта 1800 г. они заключили конвенцію съ султаномъ, по которой Іоническіе острова превратились въ турецкихъ вассаловъ, подъ именемъ республики Семи Соединенныхъ Острововъ (Корфу, Занте, Кефалонія, С. Мавра, Иоака, Паксо и Чериго), а остальные бывшіе венеціанскіе острова совсѣмъ отошли къ Портѣ. Но зато побѣдоносныя войска Франціи, руководимыя Бонапартомъ, угрожали турецкому господству въ Сиріи и Египтѣ (1798—1801).

Одною изъ причить успъховъ революціонной Франціи была нестройность въ международной политивъ остальной Европы. Въ средъ первой воалиціи противъ нея (1791) царствовали раздоры: ея руководительницы, Австрія и Пруссія, были старыя соперницы. Гогенцоллернъ внезапно повинулъ Габсбурга на произволъ судьбы, по базельскому миру съ Франціей (1795). Одна Англія упорно боролась со своею въвовъчною противницей; но она могла давать ей отпоръ только на моръ, да на связанномъ съ нимъ Востокъ. Ея участіе даже приносило восвенно вредъ коалиціи: оно отстраняло Россію, Скандинавію и Голландію, этихъ соперницъ Великобританіи на моряхъ Съверномъ и Балтійскомъ.

Сознаніе взаимности интересовъ на сіверо-востокі Европы было

илодомъ усиленія Россіи и ен связей съ Западомъ. Оно арко проявилось въ "вооруженномъ нейтралитеть" (1780) Екатерины II, который долго служиль дипломатическимъ преданіемъ нашего отечества и имъль міровое значеніе: эта "лига нейтральныхъ" противъ морскаго владычества Англін подготовляла сближеніе между Россіей и Франціей и новую постановку восточнаго вопроса; она содъйствовала появленію Соединенныхъ Штатовъ Америки (1).

Правда, лига вскорт распалась: Пруссія и здёсь повинула своихъ союзнивовъ, заключивъ союзъ съ Англіей (1788). Но Россія и Свандинавія сохраняли недовъріе въ Великобританіи: онт чуждались ея даже въ равгаръ французской революціи. Екатерина даже послі вазни Людовика XVI сначала вела дёло съ хладновровіемъ опытнаго дипломата. Она только притёсняла проживавшихъ въ Россіи французовъ тажелыми указами: требовала отъ нихъ, напримёръ, присяги въ томъ, что они отреваются отъ своей революціи и республики. Она лишь восвенно и платонически поддерживала "правое дёло" (bonne cause — интересы французскихъ Бурбоновъ на языкъ тогдашней дипломатіи). Она даже находила выгоднымъ для Россіи вовлекать другія державы въ борьбу съ революціей, а самой устраняться, чтобы имёть свободныя руви въ Польшъ, Швеціи и Турціи (2).

Но вивств съ усивхами Франціи возрасталь разладь между республикой и главною представительницей монархизма въ Европъ. Екатерина завлючила союзъ съ Пруссіей и даже Англіей для "сохраненія порядка" и "обувданія революціи". Въ началь 1795 г. русская эскадра отилыла въ Съверное море на помощь великобританскому флоту; а въ августь 1796 года канцлеръ Остерманъ извъщаль нашего посла въ Вънъ, гр. Разумовскаго, что императрица дастъ свои войска императору. Теперь Екатерина уже ръшалась ничего не щадить для "праваго дъла". Она одна признала Людовика XVIII королемъ Франціи. Она осыпала прусскаго короля страстною бранью, замътивши его уклончивость (3).

Чёмъ явственнёе обнаруживалась враждебность Екатерины въ республявь, тёмъ внимательнее присматривалась францувы въ Петербургу и тёмъ сильнёе росла ихъ ненависть въ русскимъ (4). Въ одномъ 1793 г. было не мало пререваній между вонвентомъ и нашимъ правительствомъ, по поводу притёсненій французовъ въ Россіи (5). То же продолжалось при директоріи, которая не меньше, чёмъ конвентъ, ненавидёла Россію. Она, сверхъ того, стала зорко слёдить за Петербургомъ, пользуясь нашими "канцелярскими цедулами" (6). Въ ея портфеляхъ уже начали скопляться проекты насчеть поднятія чуть не всего міра противъ зловредной Россіи, причемъ авторы возлагали особенныя надежды на поляковъ, турокъ, татаръ, персіянъ и — казаковъ, этихъ "рожденныхъ враговъ Россіи, готовыхъ, какъ слышно, возстать". Какъ вдругъ умерла Екатерина II—и все остановилось, приглядываясь въ ея преемнику.

Въ Парижѣ хорошо понимали, что все зависѣло отъ точки зрѣнія новаго царя, и особенно усердно слѣдили за Петербургомъ, нерѣдво перехватывая письма оттуда (7). Первыя извѣстія были вообще благопріятны, хотя иногда двусмысленны: въ Петербургѣ были поражены "изумительною" суетливостью новаго императора и перемѣнами при дворѣ (8). Французскій дипломать въ Берлинѣ, Кальяръ (Caillard), извѣщалъ уже въ девабрѣ 1796 г., что Павелъ I разорвалъ договоръ съ Англіей о субсидіяхъ, удалилъ враждебнаго Франціи Моркова и даже объявиль, что не желаетъ вмѣшиваться въ дѣла коалиціи. Подобныя же свѣдѣнія доходили до французскаго министра "внѣшнихъ сношеній" прямо изъ Петербурга, причемъ указывалось на возможность замиренія (9). Генеральный консулъ республики въ Петербургѣ, горячій Лессепсъ, даже спѣшилъ заготовить переводъ "Declaration des droits de l'homme" для просвѣщенія Россіи и ея монарха (Paris, 139, 146).

Мысль о замиреніи вдругь стала повторяться францувами на разные лады. Парижское министерство было завалено записками на эту тему. Здёсь, наряду съ ненавистью въ Екатерине II, высказывалось сочувствіе Павлу I и развивающейся Россіи, а также желаніе войти въ прочную связь съ богатою имперіей, особенно съ цёлью отбить у англичанъ торговлю съ нею. Больше всего писалъ неутомимый Гюттенъ, воторый называль себя "гражданиномъ" (citoyen), а при первой имперіи сталь "sieur de Guttin". Основываясь на своемъ знаніи Россіи, где онъ прожиль 12 лёть, этоть прожектерь вёчно сочиняль быстрые политическіе планы. , выступая съ ними и передъ директоріей, и передъ консуломъ, и передъ Александромъ I. Въ описываемую минуту Гюттенъ представилъ двв любопытныхъ записви (4), гдв довазывается, что для Франціи нвтъ ничего выгодние союза съ Россіей: авторъ совитоваль даже предоставить Павлу I Турцію, впрочемъ если только онъ возстановить Польшу въ древнихъ предълахъ, съ Константиномъ Павловичемъ во главъ, въ качествъ короля.

Ту же мысль проводили лица болье оффиціальныя. Тато Дарфлянъ, бывшій 20 льтъ генеральнымъ вонсуломъ Франціи въ Петербургь, разсчитываль на пристрастіе Павла І къ Пруссіи. Бывшій французскій посоль въ Женевь, извыстный мемуаристь, Сулави, увыраль въ возможности союза съ Павломъ І, на основаніи своихъ бесыдъ съ прусскимъ посломъ въ Швейцаріи, Сандоцомъ. Его поддерживаль секретарь французскаго посольства въ Женевь, Дарнвиль, который совытоваль подыйствовать на слабую струну Петербурга — на его желаніе руководить Германіей (10). Онъ считаль нужнымъ также прибытуть къ посредству Берлина и угодить новой цариць, пообыщавъ ея отцу, герцогу вюртембергскому, курфюршеское достоинство и вознаградивъ его въ Швабіи за утрату графства Монбельяра (11). Наконецъ, извыстный впослыдствіи историкъ французской дипломатіи, Флассанъ, представиль директоріи двы обстоятельныхъ записки, гды какъ бы сводятся всы эти мнінія и укавывается практическій ходъ дыла (12).

Немудрено, что директорія, по ея словамъ, почувствовала возможность извлечь пользу изъ событія, которое, по всей въроятности, проняведеть болье или менье долгій и полный перевороть въ системъ петербургскаго двора" (13). Ея министръ внъщнихъ сношеній, Делакруа, уже 17 декабря 1796 г. предписалъ Кальяру объясниться съ прусскимъ министромъ Гаугвицомъ и, при его посредствъ, съ русскимъ посланникомъ въ Берлинъ, Колычевымъ. Цъль у директоріи была ясна: "такъ какъ у насъ, можно сказать, нътъ прямыхъ интересовъ съ Россіей, которые приходилось бы улаживать, то договоръ былъ бы очень простъ: его можно бы свести почти въ одной статьъ — о возстановленіи старой дружбы и торговыхъ сношеній, причемъ мы желали бы установить эти сношенія на взаимности наиболье благопріятствуемыхъ націй" (14).

Не дожидансь отвёта, Делакруа представиль директоріи, 10 февраля 1797 г., замічательный докладь о Россіи, иміжощій значеніе не только для характеристики Екатерины II и Павла I, но и вообще для политической исторіи той эпохи (15). Здісь указаны всі средства для сближенія съ Петербургомъ и поданъ совіть немедленно послать туда новаго агента, хотя бы подъвидомъ ученаго, купца, или простаго путемественника (16).

Между тыть Кальярь увыдомиль (31 дев. 1796 и 3 января 1797), что берлинскій дворь взялся обинявами (раг insinuation) извыстить Петербургь о желаніяхь республики и передать ему, что узнаеть о намыреніяхь царя. Такой ходь дыла не понравился директоріи — и Делакруа приназаль Кальяру (24 января) прямо обратиться къ нашему посланнику въ Берлины и даже послаль ему проекть ноты для послыдняго. Кальярь отвычаль 21 февраля: "прямая передача ноты Колычеву противна дипломатическимь обычаямь, и этоть посланникь не можеть принять ее, не снестись со своимь дворомь". Онъ написаль ноту Гаугвицу, съ тымь, чтобы тоть переслаль ее прусскому министру въ Петербургь, Брюлю, который "представиль бы ее и поддержаль всыми мырами". Въ ней было прямо сказано: "директорія нарочно (expressement) поручила мны ваявить вамь желаніе республики возстановить мирь и дружбу съ Россіей; она готова вступить въ переговоры съ тыми, кого назначить императорь" (17).

"Пришлось довольно долго ждать успёха отъ этого шага", говорить Делакруа въ своемъ докладё. Дёйствительно, 18 марта Кальяръ писалъ: "наши дёла въ Петербурге все еще идуть не такъ, какъ желательно, котя они и не безнадежны". Онъ извёстиль, что берлинскій дворъ "наилучшимъ образомъ служилъ республике у императора", котораго привлевъ къ себе для этого "великимъ знакомъ довёрія", именно "посвятиль его въ тайну" прусско-французскаго союза 1795 г. и даже заключенной тогда секретной конвенціи. Кальяръ опасался только посланниковъ Австріи и Англіи, которые "осаждали императора, ничего не жалёли, чтобы привлечь его къ себе, и уже возъимёли нёкоторое вліяніе на него". А тутъ еще петербургскій дворъ отбыль въ

Москву, по поводу воронованія, — и три м'всяца ничего не было слышно объ исход'в миротворной политики Пруссіи.

Поведеніе новаго императора во французскомъ вопросі подтвердило противорічным извістія объ его нраві. Первымъ душевнымъ движеніемъ въ немъ было безусловное миролюбіе, воторое совпадало съ его несочувствіемъ Екатерині II. Даже гораздо повже (въ рескрипті Колычеву отъ 1 февраля 1799) онъ вакъ бы вміняль себі въ заслугу, что ме послідовала правылама родительницы своей, потому что эти правила основывались "на видахъ пріобрітеній", а онъ не хотіль "отвазать любезнымъ подданнымъ въ пренужномъ и желанномъ ими отдохновеніи послії столь долго продолжавшихся изнуреній". И всії военныя приготовленія посліднихъ дней Екатерины были отмінены.

Однаво всворѣ овазалось, что Павелъ I сходился съ своею родительницею въ главномъ вопросѣ дня, —обстоятельство, которое привело его къ продолженію политиви конца ея царствованія. Когда онъ былъ еще цесаревичемъ, дипломаты замѣтили его отвращеніе въ французскимъ идеямъ. Оно наглядно проявлялось въ его сочувствій къ эмигрантамъ и въ его холодности къ Лагариу. Еще знаменательнѣе былъ крутой повороть въ чувствахъ Павла I къ Берлину: будучи цесаревичемъ, онъ изъявлялъ крайнее дружелюбіе Фридриху II и его преемнику, Фридриху-Вильгельму II; ставии царемъ, онъ подозрительно взглянулъ на сосѣдній дворъ, который самъ былъ воплощеніемъ революціи въ Германіи, стремясь разрушить старину въ лицѣ австрійскихъ Габсбурговъ, да еще осоюзился съ республиванскою Франціей.

И воть, уже въ первомъ объяснени иностраннымъ державамъ читаемъ: "государь не менъе, какъ покойная его родительница, чувствуетъ нужду противиться всевозможными мърами неистовой французсвой республивъ. А въ началъ 1797 г. Павелъ писалъ Фридриху-Вильгельму II, въ отвътъ на его поздравительное посланіе, въ воторомъ выражалось желаніе сблизиться: "врагъ модной системы философскихъ потрясеній, я готовъ сговориться съ вами, чтобы воспрепятствовать всявому разрушенію и окончательной смутъ. Тогда же онъ прямо укавалъ Колычеву на основное условіе сближенія: прусскій король "лучше всего доказаль бы искренность своего расположенія, если бы отвазался отъ всякихъ мъръ, угрожающихъ пълости Германіи и способныхъ произвести расколъ между главой Нъмецкой имперіи и ея различными членами".

При таких условіях, въ Берлині съ радостью схватились за предложеніе Франціи помочь ей въ переговорахъ съ Россіей: Гаугвицъ надівялся не только усыпить подозрительность царя относительно прусскихъ интригъ въ Германіи, но еще сыграть важную роль всеобщаго примирителя. Показывая свой договоръ съ республикой и сильно надівясь на "это новое убідительное доказательство дружбы", Фридрихъ-Вильгельмъ II писалъ Павлу I: "Мні очень пріятно помогать вамъ въ возстановленіи тишины: въ этомъ-то смыслі и готовъ дійствовать за-

одно съ вами путемъ переговоровъ и посредничества (médiation). Но чтобы начать это спасительное дёло, мей необходимо знать ваши виды и мысли: прошу объясниться со мной".

Всявдъ затемъ, избитая Бонапартомъ Австрія обратилась въ посредничеству Россіи, заранте соглашаясь на ея условія (18). И изъ Лондона пришло предложеніе въ подобномъ же родъ. Павелъ І рёшился выступить въ лестной роли посреднива. Съ этою цёлью онъ снарядилъ Репнина въ Вёну и Берлинъ. Въ инструкціи ему (19 апрёля) сказано, что русское посредничество мыслимо лишь при двухъ условіяхъ: Франція должна формально предложить его и, если она потребуетъ, Пруссія должна быть "присоединена къ медіаціи". Репнину повелёвалось "безъ всякаго исканія и какъ ненарочно" встрётиться съ Кальяромъ и "постараться завести рёчь о миръ, о сдъланномъ отъ насъ внушеніи воюющимъ и о нашемъ желаніи способствовать тому по всей нашей возможности". Но Репнинъ долженъ былъ говорить свысока и высказываться грозно въ случать, если республика "простретъ буйство свое на крайнее угнетеніе вёнскаго двора".

Но посольство Репнина не состоялось: всвор'в было завлючено перемиріе между Франціей и Австріей, за которымъ посл'єдовалъ миръ въ Кампо-Форміо. Между т'ємъ всё съ напряженнымъ вниманіемъ сл'єдили за прусскою попыткой примирить Францію съ Россіей. Царь хранилъ загадочное молчаніе; какъ вдругъ (по донесенію Кальяра отъ 6 іюня) онъ внезапно повинулъ Москву и по'єхалъ въ Гродно, предполагая, что Фридрихъ-Вильгельмъ ІІ прибудеть въ Варшаву. Но онъ обманулся въ своихъ ожиданіяхъ. Свиданія монарховъ-сос'єдей не состоялось—и Кальяръ узналъ лишь стороной, что его нота благосклонно принята въ Петербургъ. Онъ утішался только т'ємъ, что источнивъ его св'єдівній надеженъ: то быль датскій министръ, "женатый на русской княгинъ, который долго жилъ въ Россіи и сохранилъ тамъ связи".

Этотъ слукъ подтвердился переданнымъ директоріи спискомъ ресвриита Фридриха-Вильгельма прусскому посланнику въ Парижъ, Сандоцъ-Роллену (19). Король увъдомляль, что вице-канцлеръ Безбородво словесно заявиль Брюлю о желаніи своего государя выступить въ качествъ посреднива (médiateur)" заодно съ Пруссіей, если только "заинтересованныя стороны пригласять его". Фридрихъ-Вильгельмъ такъ усердствовалъ въ исполнении "пріятнаго порученія", что добился подтвержденія и поясненія свазаннаго, въ вид'в "словесной ноты" Безбородка Брюлю, списокъ которой быль доставлень директоріи 21 августа (20). Въ этой ноте опять проглядывало желаніе петербургскаго двора принять участіе въ ділахъ Европы и особенно Германіи. Туть Павель І овазался върнымъ преемнивомъ своей матери или, върнъе, преданій русской дипломатіи, зав'ящанныхъ Петромъ І: выражаясь языкомъ XVIII въка. онъ котълъ воспользоваться Франціей, какъ орудіемъ, чтобы стать "арбитромъ Европы" и пріобрасти "даятельную инфлюенцію" въ наменних делахь. Оттого тогда же быль послань привазь Колычеву не искать, но и не избъгать встръчи съ Кальяромъ и, въ частномъ разговоръ съ нимъ, развивать содержание словесной ноты.

Между двумя дипломатами начались переговоры, съ помощью сведшаго ихъ Гаугвица. Но тотчасъ же обнаружилось основное разногласіе. Нашъ посланнивъ намевалъ на "посредничество", а Кальяръ говорилъ только "о дружескихъ и торговыхъ связяхъ". Колычевъ, въ донесенін своему двору, напираль на то, что Кальярь "ни слова не сказаль о медіаторствъ"; а новый министръ визинихъ сношеній во Франціи. Талейранъ, въ своемъ довладъ директоріи, обращалъ особенное вниманіе на намени Колычева о загадочномъ и опасномъ посредничествъ Россіи и Пруссіи въ переговорахъ о всеобщемъ замиреніи (21). Тѣмъ не менѣе диревторія опредълила послать Кальяру полномочіе для завлюченія предложеннаго ею договора, а Павелъ I отправиль въ Берлинъ, съ тою же цілью, чрезвычайнаго посла, Панина. Однаво ресврипть Панину (отъ 5 іюня) вовсе не отличался дружелюбіемъ. Ему гордо внушалось повазывать видъ, что царь неохотно, лишь по человъчеству, береть на себя бремя посредничества, и что онъ считаетъ образъ мыслей французовъ "отвратительнымъ", а ихъ товары, "въ одной суетной и овазательной роскоши служащіе", - подлежащими запрещенію въ Россіи.

Кальяръ тотчасъ понялъ политическую игру петербургскаго двора. Онъ писалъ Талейрану, 8 іюля, что медіаторство подчинило бы Германію Россіи и что нужно осторожно, "щадя самолюбіе царя", не допускать усиленія "этой безпокойной и мятежной державы" (22). Министръ отвічаль ему, что конечно Россія можетъ вміниваться въ нівмецкія діла, только какъ порука за тешенскій миръ, т.-е. лишь въ случаї, когда коснутся Баваріи. Онъ приказаль ему ноблагодарить Пруссію за участіе и увіздомить ее, что посылаются полномочія для заключенія мирнаго договора съ Россіей. Но касательно медіаторства Кальяръ долженъ былъ віжливо отклонить его (23).

Директорія еще не теряла надежды, такъ какъ "вядорная" (futil) мысль о посредничествъ была выражена царемъ "лишь вавъ желаніе, далеко не прямо и положительно". Но вскоръ она разочаровалась. Панинъ привезъ невозможный проекть договора, вызвавшій следующія возраженія со стороны директоріи. Этотъ проекть далеко не "прость и кратовъ": Панинъ "стремится усложнить, затянуть дело, вставить условія, воторыхъ нельзя принять". Невозможно самое вступленіе: царь очевидно хотълъ избъгнуть ненавистнаго ему имени "республики", употребляя слово "директорія". Статья о торговив безтолкова: "она выражаеть и слишкомъ много, и не все". Особенно "изумила" директорію статья IV, даже въ смягченномъ изложени Кальяра. Она соотв'етствовала стать Н позднейшаго русскаго проекта договора (№ 25): касалась преследованій за политическія убъжденія. Талейранъ писалъ Кальяру: "Вы отлично отвътили Панину, что это - предостереженія противъ химерическаго существа и что включать ихъ въ договоръ значило бы нарушать обязательства естественнаго и международнаго права. Воля императора не преодолжеть нашей

воли. Лиректорія никогла не согласится на такое темное и безполезное условіе, дающее поводъ произвольному, капризному правительству преследовать, подъ ничтожными предлогами, проживающихъ въ Россіи французовъ и даже отвергать наши жалобы. Которая изъ двухъ державъ боле въ праве принимать меры предосторожности и требовать обезпеченій для своей внутренней безопасности? Которая боле вредила другой? Или императору неизвъстно, что его мать наводнила Францію шпіонами и агентами, изъ воторыхъ многіє вонечно находятся еще въ Парижъ? А мнимые проповъдники нашихъ убъжденій пропивали ли до Петербурга? Свазать правду, что имъ тамъ делать? Тавая многолюдная, полная безпрерывных сношеній страна, какъ Франція, представляеть шировое поле для интрить, которыя могуть найти въ ней много удобныхъ случаевъ и привести въ последствіямъ. А въ пустыняхъ Россіи нътъ условій для тахъ волненій, воторыхъ будто бы опасаются тамъ. Тутъ понадобилась бы цёлая армія пропагандистовъ, чтобы ввоунтовать одну только деревню. Что же касается какого-нибудь безумца, который навлекъ бы на себя справедливую вару законовъ россійской имперіи, то неужели считають насъ настолько неліпыми, что мы станемъ защищать его? Повторяю, директорія не потерпить такого предположенія въ договорь; она не допустить въ немъ условія, вавъ бы продивтованнаго побъжденному врагу... А развъ мы не въ правъ, въ свою очередь, выставить нъвоторыя требованія? Припомнимъ гнусную (infame) присагу, воторой требовали, въ Россіи и Польше, отъ французовъ, задержанныхъ тамъ делами, но въ большинстве пожертвовавшихъ своимъ состояніемъ, чтобы избавиться отъ нея. Если мы смолчали при этомъ, то лишь въ убъжденіи, что первымъ следствіемъ настоящаго договора будеть добровольная отмёна формальности, служащей осворбленіемъ французской республики, за которое мы, пожалуй, должны бы потребовать торжественнаго удовлетворенія". Но такъ вакъ Россія не оцінила этой жертвы, и Панинъ не сулиль нивавихъ торговыхъ выгодъ, то директорія предписывала Кальяру настачвать на VI стать в своего вонтры-проевта.

Этотъ вонтръ-проевтъ, названный "окончательною инструкціей", представляеть первое оффиціальное заявленіе взгляда революціонной Франціи на ен мирныя отношенія въ Россіи; онъ послужиль также Бонапарту первою руководящею нитью въ его переговорахъ съ Петербургомъ. Въ немъ говорилось только о новомъ торговомъ договорѣ, взамѣнъ трактата 1787 года, срокъ которому истекалъ. VI статья возстановляла права собственности подданныхъ объихъ націй, нарушенныя въ силу войны (24).

Но Павель I уже быль разгиввань и запугань успехами французовы въ борьбе съ Австріей, которые привели въ громкому миру въ Кампо-Форміо. Въ Парижъ писали изъ Петербурга, что онъ даже строго запретиль произносить имя Бонапарта въ своемъ царстве и негодоваль на дамъ, которыя тайкомъ вышивали его портреть на портфеляхъ. Върно то, что уже въ іюль австрійскій министръ иностранных діль, Тугуть, быль смущень весьма таинственнымъ (даже Разумовскій не зналь) предложеніемъ царя выдать свою дочь за одного изъ австрійскихъ эрцгерцоговъ (25). А въ сентябрі Павель I приказаль Панину погрозить Кальяру, а Разумовскому писаль, въ Віну, что "не обинуясь" хочеть защитить Габсбурга. Контръ-проекть директоріи быль отвергнуть, въ особенности изъ-за политическаго вопроса, такъ раздражавшаго республику. Панинъ получиль приказъ прервать переговоры при первомъ удобномъ случаїв, что и было исполнено по поводу заарестованія французами одного русскаго консула. Въ ноябрів явился указъ о принятіи эмигрантовъ въ русскую службу. Затімъ Павель I пріютиль въ Митавів "Людовика XVIII", котораго никто не признаваль, и назначиль ему 200,000 р. въ годъ, не считая суммы на содержаніе сотни его лейбъ-гвардейцевъ.

Съ января 1798 года Навелъ I уже прямо подготовлялъ новую воалицію, склоняя въ взаимному согласію нёмецвихъ государей, устроившихъ тогда раштадтскій вонгрессь для рішенія судьбы Германіи. Онъ возлагалъ надежды не только на императора Франца II, но и на "юнаго пруссваго монарха": въ годовщину воцаренія Павла I, 6 ноября 1797 года, въ Берлинћ вступилъ на престолъ Фридрихъ-Вильгельмъ III, воторому было тогда 27 леть. Въ апреле 1798 года графъ Разумовсвій отправился въ Раштадть следить за конгрессомъ, а внязь Репнинъ — въ Берлинъ налаживать союзъ. Инструкція повелевала последнему защищать statu quo Германіи оть "завистливости" Габсбурга и Гогенцоллерна, хотя въ то же время добиваться вурфюршескаго званія для Вюртемберга и уничтоженія вольныхъ имперсвихъ городовъ, ибо "подобныя тыла скорые другихы заражаются пагубною болызныю мнимой вольности". Репнинъ долженъ былъ предложить оборонительный союзъ Россіи, Австріи, Пруссіи и Англіи, въ которому применули бы Данія, Швеція и німецкіе князья. Формально это должень быль быть обычный договоръ; но въ тайныхъ статьяхъ установлялись бы "мъры осторожности противъ подвиговъ правленія французскаго на распространевіе вредныхъ ихъ правилъ".

Репнинъ и, вслёдъ за нимъ прибывшій, австрійскій уполномоченный, Кобенцаь, пользовались великимъ почетомъ при дворё и у юнверской аристократіи, между тёмъ какъ почти всё сторонились отъ французскаго дипломата, извёстнаго Сіейса, который былъ присланъ директоріей для разрушенія коалиціонныхъ плановъ. Однако Гаугвицъ, съ свойственнымъ ему "іевунтствомъ" (11), провелъ всёхъ, ухватившись за спасительный нейтралитетъ, котораго придерживалась Пруссія до-самой іенской катастрофы. Тогда Репнинъ получилъ рескриптъ съ рёзкими выраженія насчетъ "коварнаго министра" и берлинскаго двора. Онъ долженъ былъ удовольствоваться заключеніемъ союзнаго договора съ Австріей, которое состоялось еще въ Берлинъ, при посредствъ Кобенцая. Да и этотъ соювникъ былъ ненадеженъ. Ему справедливо не довъряли въ Петербургъ. Тугутъ смотрълъ на Россію, лишь вавъ на орудіе Габсбурговъ въ борьбъ съ Гогенцоллернами. Онъ лично не теривлъ царя, называлъ его "жалкимъ, мстительнымъ, подоврительнымъ, переполненнымъ гордостью, поистинно безумнымъ, азіятскимъ деспотомъ". Онъ старался помъщать родству между Въной и Петербургомъ. А его агентъ при Павлъ I, Дитрихштейнт, и послаиный ему на помощь Кобенцль доносили о тревожномъ состояніи духа у царя. Они вовлагали надежды только на "достойнаго и благороднаго министра", Панина, тъмъ болъе, что ихъ смущало "ненавистное пристрастіе" внязя Репнина въ берлинскому двору (26).

Съ другой стороны, во Франціи разгоралась ненависть къ "деспотизму", отъ котораго сгораль "великій народь" на востовъ Европы. Парижскій архивъ за 1798 г. переполняется враждебными Петербургу мемуарами и письмами (27). Поляки составляли свои "легіоны" въ Италіи и подали директоріи адресь о возстановленіи Рѣчи Посполитой, — мысль, которую Кальяръ старался провести въ Берлинъ, кавъ доносилъ Панинъ 13 января. Въ іюнъ Бонапартъ захватилъ Мальту и оффиціально сказалъ ея рыцарству: "всъ ваши объясненія не мъщаютъ мнъ думать, что Россія издавна имъла виды на Мальту; и мы ръшились овладъть ею, чтобы предупредить осуществленіе этого плана". Затъмъ онъ объявилъ, что казнитъ всякаго грека Эгейскаго моря, который будетъ уличенъ въ сношеніяхъ съ Россіей, и потопитъ всякій греческій ворабль, плавающій подъ русскимъ флагомъ.

Отвётомъ на этотъ смёлый шагъ республиванскаго генерала были военныя дёйствія. Въ августё, изъ Севастополя вышла эсвадра на помощь туркамъ и англичанамъ противъ "правительства, руководимаго единымъ хищеніемъ и грабленіемъ чуждаго". Въ концё года выступилъ и русскій корпусъ въ Австрію. Тогда же Россія заключила союзы съ Портой, Англіей и Неаполемъ. Павелъ І надёялся даже на содёйствіе Берлина: онъ приказалъ корпусу Нумзена готовиться въ походъ изъ Бреста, въ виду "плана, выработаннаго государями Россіи, Пруссіи и Англіи" (28).

Насталъ вровавый последній годъ XVIII столетія. Изъ Петербурга, который становился очагомъ пылвой ненависти въ "заразё развратныхъ правилъ" въ Париже, доносились странныя и тяжелыя известія. Тамъ то воздвигались гоненія на иностранные журналы и рукописи, то подвергался опалё новый танецъ — вальсъ (29). Особенно все были смущены "необычайнымъ" (extraordinaire) поступкомъ царя относительно Мальты. На этомъ острове естественно останавливалось вниманіе Австріи, желавшей отстранить французское вліяніе. Когда, летомъ 1797 г., умеръ великій магистръ мальтійскаго ордена, Тугутъ писалъ въ Коллоредо: "благомыслящіе рыцари благоразумно поспешили избрать ему преемника, чтобъ не дать времени злоумышленникамъ учинить революцію; выборъ палъ на старшину (bailli) Гомпеша, министра его величества; и я очень радъ этому". Но тавъ кавъ Бонапарть ватёмъ овла-

дълъ островомъ, Павелъ I вдругъ объявилъ себя магистромъ "ордена св. Іоанна Іерусалимскаго", поясняя свой шагъ, между прочимъ, тъмъ, что уставъ мальтійцевъ представляетъ хорошее средство противъ "необузданнаго своеволія мысли".

Испуганная и осворбленная Австрія отстанвала права своего Гомпеша. Но ея посланникъ настанвалъ, чтобы уступили этой "смѣшной и
беззаконной нелѣпости". И когда состоялась отставка Гомпеша, въ іюлѣ
1799 г., онъ писалъ, что Вѣна избѣжала бы много непріятностей,
еслибы это исполнилось раньше (30). Не такъ легко усповонлись франпузы. Директорія не шутя думала, что царь намѣренъ провозгласить
себя папой точно также, какъ и главой ислама (31). Если она преувеличивала значеніе "подобной странности" для будущаго, то для
всѣхъ было очевидно, что этотъ поступокъ свидѣтельствовалъ о томъ,
что борьба съ парижскою "заразой" стала живненною задачей Петербурга.

Довументы довазывають, что тогда Павель I быль весь поглощень ею, какъ представитель иден, для которой онъ готовъ былъ пожертвовать не только Россіей, но и собой. Онъ видёль здёсь не только свое спасеніе, но и свое призваніе и честь. Новая страсть, овлад'явшая имъ, ръзко и эффектно проявлялась почти въ каждой бумагъ, писанной имъ самимъ или его министерствомъ. Всъ его политическія отношенія, иногда противоръчивыя и загадочныя, объясняются съ этой точки зрёнія. Онъ предлагалъ Англіи свои войска для усмиренія ирландцевъ и ловиль ея мятежниковь на материк въ то самое время, когда негодоваль на ея предательство. Онь спёшиль возвратить во Францію тёхъ самыхъ Бурбоновъ и эмигрантовъ, о которыхъ быль весьма невысоваго мивнія. Онъ-то двинуль противъ Франціи неповоротливую, сварливую, завистливую воалицію: директорія правильно называла немецваго императора "не болье, вавъ помощнивомъ Россіи", хотя онъ больше всъхъ потеривлъ отъ республики. Чтобы привязать къ двлу этого ненадежнаго союзнива, царь жертвоваль своею дочерью: съ трудомъ сдерживая чувство ненависти въ воварной Винь, которое равнялось враждебности Тугута въ Петербургу, онъ выдаль Александру Павловну замужъ за эрцгерцога Іосифа, весной 1799 г. Затемъ онъ, ради "праваго дела", возвратиль свое благоволение опальному Суворову (32).

Павель I не только быль душой "второй" коалиціи, но, раздражаемый ея вялостью, хотёль стать ея повелителемь и, въ необдуманной посиёшности, дёлаль самые опасные шаги. Онъ собирался наказать Пруссію, разорваль связи съ Даніей и объявиль войну Испаніи за недостатовъ страстности съ ихъ стороны. При этомъ представитель мадридскаго двора, Онисъ, долженъ быль въ два дня повинуть Петербургъ и въ 12 дней — имперію; а въ манифестъ было сказано, что царь изъявляеть свое "негодованіе" странъ, которая лишь "наружно привержена" къ походу противъ "издыхающаго богомерзкаго правленія" во Франціи.

Таная поравительная страстность объясняется инстинетомъ само-

сохраненія, который рисоваль діло почти въ безвыходномъ положеніи. Павель І желаль міновенно, однимъ ударомъ, истребить "заразу", опасаясь, что она овладіеть самымъ орудіемъ, выдвинутымъ имъ же противъ нея изъ далекой страны, которая была такъ чиста до тіхъ поръ. Онъ приказываль начальникамъ своихъ армій заграницей "остерегаться, дабы войска наши не заразились духомъ сей пагубной вольности", и предотвращать всякое "покушеніе на отправленіе въ Россію лакутивовъ или избранныхъ каналій оть самозваннаго французскаго правленія".

Парь не опибался насчеть "каналій". Они не только инчего не щадили, чтобы отстоять свою республику, но и напрягали всё силы своего ума для распространенія своихъ идей въ Россіи. Съ осени 1799 до весны 1800 г., въ парижскомъ архивъ тянется любопытная общирная переписка по этому предмету (Russie, 139, 170-183, 194, 198, 206. Mémoires, XXXV, 40-41 ter). Главнымъ прожектеромъ опять выступиль Гюттенъ. Онъ предлагаль довести "русскихъ помещивовъ до преобразованія имперіи на олигархических началахъ", а нашимъ плённымъ "привить идеи свободы" и затёмъ размёнять ихъ на францувскихъ пленныхъ (33). На другой же день, 13 октября, Талейранъ предложилъ директорін принять услуги Гюттена и другихъ подобныхъ дицъ. Его докладъ (34), важный и по содержанію, и по слогу революціонной Франціи, относится въ тому торжественному моменту, когда Суворовъ явился въ долинъ верхняго Рейна для спасенія армін Корсавова, а Бонапартъ только-что возвратился изъ Египта въ Парижъ.

Наставала новая эпоха, и живой, смётливый Гюттенъ выступиль совсёмъ съ инымъ проектомъ. За полмёсяца до 18-го брюмера, онъ прислалъ Талейрану записку, имёющую историческій смыслъ: она доказываетъ, что первая мысль Бонапарта-консула, а отчасти и его дальнёйшіе планы вакъ бы носились въ воздухё, были національнымъ сознаніемъ. Гюттенъ вдругъ заговорилъ о "быстромъ, прочномъ и выгодномъ миръ" и даже о союзё съ Россіей. Онъ мечталъ уже, какъ такія двё силы станутъ "предписывать законы всей Европъ" и дойдутъ до Египта и Бенгала (35).

Гюттенъ называлъ свою общирную записку "простымъ обворомъ" и объщалъ, если потребуется, представить подробный планъ. Но было уже поздно. Разразился государственный ударъ 9 ноября 1799 г. (18 brumaire an VIII),—и Гюттенъ предсказалъ, что теперь мирные переговоры пойдутъ гораздо легче (36). Мы видъли, въ началъ этого введенія, что предсказаніе исполнилось. Помимо надежды Павла I на искорененіе безначалія во Франціи посредствомъ диктатуры Бонапарта, сами обстоятельства вели къ измѣненію его внѣшней политики.

Уже весной, когда Суворовъ освободиль отъ французовъ большую часть съверной Италіи, началась влассическая ссора между Петербургомъ и Въной. Австрія заносчиво потребовала себъ значительной доли этой самой Италіи, а ея освободителей навывала "грабителями и притъсни-

телями". Особенно непріятно было царю, что она гордо ссылалась при этомъ на свой договоръ съ Россіей о третьемъ раздёлё Польши: Тугуть доказываль, что тогда обощли вёнскій дворъ, мало дали, но вато въ тайной статьё Екатерина II обезпечивала ему "вознагражденіе" въ Италіи, "по поводу войны противъ французской революціи". Положеніе Кобенцля въ Петербургё становилось невыносимымъ. Въ апрёлё онъ жаловался своему министерству: "мы теряемъ въ князё Безбородко послёдняго человёка, который былъ въ состояніи приводить какіе-либо доводы императору". Тугуть, въ свою очередь, жаловался ему на "странности императора" и на вскрытіе всёхъ писемъ, идущихъ въ Петербургъ по почтё и съ русскими курьерами; онъ совётовалъ даже не слишкомъ тепло отзываться объ императорців (37).

Событія слёдовали съ быстротой, соответствовавшей "ивумительной подвижности" (7) Павла І. Летомъ въ его респринтахъ уже говорилось о "безвонечных» интригахъ" вънскаго двора и о "гнусной политивъ его безчестныхъ министровъ". При этомъ пріятелю Тугута, Разумовскому, советовалось "помнить, что онъ русскій и посланникъ императора", а въ декабръ его замънили Колычевымъ. Заявлялось даже безъ обинявовъ, что пора "приняться за австрійскій домъ и сбавить его ходу, пообрёзавъ врыльевъ". Осенью у Ростопчина не находилось достаточно бранныхъ словъ для Вены и особенно Тугута, и онъ называлъ бракъ Александры Павловны "вломъ", устроеннымъ по "мъщанскимъ побужденіямъ". Въ октябрё Тугутъ извёщаль Дитрихштейна, что даже Панинъ перешелъ на сторону враговъ Австріи. Лурное обращеніе англичанъ съ нашими войсками въ Голландіи ожесточило царя противъ всей коалиціи, и Кобенцль писаль, въ ноябре и декабре, съ горечью отчалнія: "мое печальное положеніе превосходить всякое въроятіе, вследствіе дурнаго обращенія Павла І". Особенно "возмущала" его жалкая роль эрцгерцога въ Петербургъ. Кобенцль обвинялъ самихъ австрійцевъ за ихъ жадность въ землимъ, сваредность и неумънье справиться съ "человъвомъ въ горячкъ", котораго "мы сами пріучили считать себя ръшителемъ судебъ Европы". Раздражительное состояніе Петербурга отражалось и на Пруссіи. Въ то же лето Ростончинъ, негодуя на ея увертливость, называль ее "низкою" и "провлятою", ея короля "недоброкачественнымъ" и "паралитикомъ", а всю нъмецвую расу "ненавистною" (38).

Какъ только Ростопчинъ узналъ о 18-мъ брюмера, онъ написалъ Воронцову: "человъкъ такого закала, какъ Бонапартъ, не захочетъ ограничиться страдательною ролью и быть орудіемъ какого-нибудь Сіейса или ему подобнаго". А два мъсяца спустя послъ переворота, Павелъ I повелълъ фельдмаршалу привести войска обратно въ Россію, "ибо виды вънскіе тъ же, а во Франціи перемъна, которой оборота терпъливо и не изнуряя себя мнъ ожидать должно".

1800.

Непытка примиренія между Павломъ I и Вонапартомъ.

Восьми летніе успехи въ трехъ частяхъ Света не дешево достались французской республике. Ей нужно было передохнуть, а Бонапарту, только-что прибывшему изъ Египта, осмотреться. Между темъ Австрія не считала себя побежденною: въ начале 1800 г. она отклонила мирныя предложенія перваго консула, ободряемая Англіей, которая отвергла ихъ даже съ презреніемъ. Малейшая непріязнь со стороны Россіи, весьма возможная при "странностяхъ" ея царя, могла погубить республику.

Примиреніе съ Россіей стало первою заботой Бонапарта. По обывновенію, въ его пылкомъ воображеніи, которое впрочемъ было лишь зеркаломъ настроенія націи (32), вдругъ создался широкій планъ: онъ надівялся такъ обольстить Павла I, чтобы его имперія стала ядромъ союза противъ Англіи, который охватиль бы не только всю Европу, но и Америку (39). Во всякомъ случав, уже одними переговорами съ Петербургомъ онъ держалъ бы Англію въ страхв и выиграль бы время, чтобы подготовить ей рішительный ударъ.

Бонапартъ ловилъ счастливую минуту. Павелъ I явно продолжалъ негодовать на Австрію и Англію. Въ январѣ Кобенцль называлъ свое "безпримѣрное въ лѣтописяхъ дипломатіи" ноложеніе своимъ "петербургскимъ мученичествомъ" (40). Тогда же царь назвалъ англійскаго посланника, Уайтворта, "лживымъ" и изливалъ свой гнѣвъ на своего представителя въ Лондонѣ, Воронцова, который былъ такимъ же англоманомъ, какъ Разумовскій — австрофиломъ. Въ апрѣлѣ Воронцовъ былъ отозванъ, а австрійское посольство было изгнано изъ Петербурга. Въ сентябрѣ Мальта была занята англичанами, и Уайтвортъ покинулъ Петербургъ, а Колычевъ — Вѣну.

Бонапартъ хватался за всявія средства, старансь ворко наблюдать за Россіей (41). Прежде всего онъ, по стопамъ директоріи, обратился къ содъйствію Пруссіи, чрезъ посредство посланника республики, Бернонвиля, воторому повельвалось "быть очень осторожнымъ" и на все, что не входить въ его инструкціи, отвъчать: "сообщу моему правительству" (42). А всворѣ на помощь этому дипломату быль послань ловый генераль Дюровъ, котораго Бонапартъ вообще употребляль для важныхъ порученій. Фридрихъ-Вильгельмъ III попрежнему быль радъ посредничать. Но дѣло опять шло туго: Бонапарту пришлось не разъ побуждать короля къ "горячему содѣйствію". По обыкновенію, нашъ посланникъ въ Берлинѣ, Крюднеръ, упирался, выжидая опредѣленнаго наказа изъ Петербурга, такъ какъ Павелъ I не ясно отвѣчалъ на его извѣщеніе о заискиваніяхъ Бонапарта: "ничего лучше не желаю, какъ видѣть, что прибѣгаютъ ко мнѣ, въ особенности, какъ къ противовѣсу Австріи" (43). Ничего не добившись, Дюровъ, въ іюлѣ, переселился въ Вѣну. Оттого-то Австрія не спѣшила мириться даже послѣ знаменитой битвы у Маренго (14 іюня). Она не вѣрила распускаемымъ изъ Парижа слухамъ, пока не явилось объявленіе Павла I о его выступленіи изъ коалиціи, за которымъ послѣдовало заключеніе союза между Россіей и Пруссіей.

Бонапарть, между тёмъ, старался даже мелочами опутать царя. Дюроку было приказано защищать его отъ насмёшевъ, которыя сыпались на него въ Вёнё за оставленіе коалиціи. Первый консуль послаль Павлу I самый лестный подарокъ—шпагу, дарованную папою Львомъ X одному ивъ магистровъ мальтійскаго ордена. Талейранъ собирался прибёгнуть къ содействію своего стараго пріятеля, эмигранта Шуазеля-Гуфье, который "пользовался въ Петербурге очень большимъ доверіемъ" и желаль возвратиться на родину (44).

Но важнее всего, казалось, была дипломатическая интрига, которая таинственно завизывалась въ неожиданномъ месте. 23 мая, французскій министръ въ Гамбурге и Копенгагене, Бургуэнъ, уведомиль Талейрана, что въ Копенгагене "весьма достоверно" узнали о желаніи Павла I составить коалицію противъ Англіи. Три дня спустя, онъ добавиль, со словъ шведскаго министра, что шведскій король уже условился съ царемъ о многомъ и уверился въ готовности Даніи "немедленно закрыть Балтику тирану морей". Бургуэнъ твердиль, что все дёло въ Пруссіи, а по его петербургскимъ письмамъ выходило, что "Россія горячо побуждаеть ее, вполить раздёляя, въ сію минуту, политику берлинскаго двора".

Бонапартъ горячо схватился за мысль объ установленіи прямыхъ сношеній съ Петербургомъ, если нельзя дипломатически, то коть черевъ "какого-нибудь плённаго русскаго офицера". Онъ готовъ быль даже прямо написать русскому министерству и предложить Павлу I Мальту (45). По его приказу, Талейранъ отвёчалъ Бургуэну, 8 іюня, что "поразительная" новость "вполнё согласуется со всёми другими свёдёніями о нынёшнемъ расположеніи русскаго императора". Не надёнсь на Пруссію и Данію, "въ силу ихъ системы бездёйствія", онъ прибавляль: "къ сожалёнію, у насъ нётъ прямыхъ средствъ дёйствовать въ Петербургё: должно прибёгнуть къ посредничеству Пруссіи, столь услужливой по наружности". Талейранъ предписывалъ Бургуэну клопотать въ Даніи объ устройствё сёверной лиги, "хота въ формъ вооруженнаго нейтралитета", въ особенности же поискать "хорошаго пути въ руссвому двору", чтобы узнать, "насколько сильны его стремленія", и даже "возбуждать" ихъ. Бургуэнъ старался прежде всего развъдать черезъ эмигранта Бельгарда, который находился въ сношеніяхъ съ Дюмурье, пользовавшимся одно время расположеніемъ Павла І. Но Дюмурье проронилъ только безнадежную фразу: "Чего стоило мнъ приблизиться въ Павлу І! Но я лишь 8 дней держалъ его въ предълахъ благоразумія: эти русскіе замътили — и я проигралъ". Тогда Бургуэнъ заслалъ посредника въ нашему министру въ Гамбургъ (при нижне саксонскомъ округъ Нъмецкой имперіи), Муравьеву; но тотъ объявилъ, что не смъсть ни во что входить "безъ формальнаго полномочія отъ своего двора".

Бонапарть самъ нашель хорошій путь въ сердцу царя. Франціи находилось до 6.000 русскихъ пленныхъ. Между темъ вакъ уже происходиль обмень пленныхь съ Австріей и Англіей, не знали, что дълать съ этою обувой, такъ какъ нельзя было подступиться въ Павлу I) Съ самаго начала консульства возникали развые проекты, въ особенности со стороны неугомоннаго Гюттена (46). Но навто не могъ придумать лучшаго употребленія изъ русскаго пленника, чемъ Бонапартъ. 19 іюля онъ приказалъ Талейрану написать скому министру иностранныхъ дёлъ", въ духё статьи, напечатанной ниъ въ "Монитеръ", съ тъмъ, чтобы Бургуэнъ передаль эту бумагу въ собственныя руки Муравьеву и просиль его переслать въ Петербургъ съ чрезвычайнымъ вурьеромъ (47). Талейранъ въ тотъ же день приготовиль ваменательное письмо графу Панину (№ 1), которымъ мы начинаемъ наше изданіе, какъ первымъ актомъ прямыхъ сношеній между Россіей и Франціей при Бонапарть (48). Здысь всы черты наполеоновской дипломатіи: и ворсиванскія стрёлы противъ Англіи и Австріи, и лесть, особенно здовитая въ устахъ знаменитости, и тонкая попытка затянуть новую жертву въ защиту своихъ выгодъ. Первый консуль предлагаль царю возвратить его храброе воинство безь обмена, даже съ почестями, въ новыхъ мундирахъ и съ оружіемъ. Самому Павлу І предоставлялось рёшить, должень ли онь, какь услуга за услугу, потребовать у Англіи возвращенія того же числа францувских плінныхь.

Но легче было изобръсти остроумное средство, чъмъ пустить его въ ходъ. 20 іюля Талейранъ приказалъ Бургуэну передать его письмо Муравьеву. Но Муравьевъ даже не отвъчалъ на записку французскаго агента, отъ "глубоваго страха, который внушалъ ему его императоръ" (49). Тогда Бургуэнъ ръшился послать письмо Талейрана прямо Панину, такъ какъ Муравьевъ тайкомъ извъстилъ его, что уже увъдомилъ царя обо всемъ. Но онъ совътовалъ въ то же время своему министру обратиться въ Ростопчину, который "болъе умъренъ, чъмъ все еще преданный Англіи Панинъ, и не меньше его имъетъ вліянія на императора". Самъ Бургуэнъ надъялся найти доступъ въ Ростопчину черезъ Бельгарда. Но черезъ два дня онъ одумался (50): въдь, письмо

Талейрана къ Панину перехватать на почтв! Лучше переслать его черезъ какого-нибудь гамбургскаго или альтонскаго купца, торгующаго съ Петербургомъ: но никто не соглашался, опасаясь "гнвва" царя. Бургуэнъ решилъ, наконецъ, придержать у себя злополучное посланіе. Да онъ и не надъялся на успъхъ: его извещали, что Павелъ I, который въ апрёле воспылалъ любовью къ славному полководцу Франціи (51), теперь уже съ ненавистью встретилъ даже техъ немногихъ своихъ солдатъ, которымъ удалось какъ-то вырваться изъ французскаго плёна.

"Мы вступили въ прямыя сношенія съ Россіей; но что выйдеть изъ этого?" писаль Телейранъ Бернонвилю 11 августа. По привазу Бонапарта (52), онъ упреваль Пруссію за то, что она привела ихъ къ такой непріятности своимъ бездійствіемъ въ Петербургів, и предписываль Бернонвилю продолжать "понуванія". Бернонвиль также негодоваль на Берлинъ и давно уже совітоваль завязать прямыя сношенія съ Петербургомъ. Онъ даже думаль, что Гаугвицъ быль причиной "отдаленія Крюденера послів ніскольвихъ шаговъ впередъ", и утімался только тімъ, что этотъ "ісзунть" не можеть хвастаться, будто такой "блестящій актъ", какъ отправка русскихъ плітныхъ, — его мысль.

Бернонвилю приходилось играть главную роль въ блестящемъ актъ. Талейранъ вздумалъ переслать свое письмо Панину черезъ плъннаго майора Сергъева. Онъ воспользовался протекшимъ временемъ и прибавилъ новое посланіе, отъ 26 августа (№ 2), въ которомъ ловко намекнулъ, что ненавистные англичане, кажется, скоро овладъютъ Мальтой. Крюденеръ остановилъ Сергъева въ Берлинъ и послалъ его бумаги въ Петербургъ. Тогда же онъ получилъ рескриптъ 18 августа, который разръщалъ ему вступить въ переговоры съ французскими уполномоченными, "соблюдая полную искренностъ".

Бернонвиль тотчасъ извъстилъ Талейрана, что Крюденеръ думаетъ повидаться съ нимъ для объясненій насчеть "не очень лестнаго поведенія русскаго министра въ Гамбургв". 13-го сентабря Гаугвицъ свелъ дипломатовъ въ своемъ саду. Крюденеръ заявилъ, что царь охотно приметъ и плънныхъ, и письмо перваго консула, но пойдетъ на сближение тольво при условіи, если республива обезпечить владівнія государей Неаполя, Сардиніи, Баваріи и Вюртемберга: такъ выступала впередъ злоба дня — мудреный вопрось объ *индемнизаціи*, вознившій весной 1798 г. (стр. I). Бернонвиль призналь возможнымь только вознаградить Баварію насчеть духовныхъ князей: больше всего онъ говориль о торговл'в между Франціей и Россіей да о необходимости дать республив'в л'ввый берегъ Рейна, въ виду усиленія Англіи и Австріи. Но у Бернонвиля не оказалось полномочій для заключенія договора. Онъ просиль Талейрана немедленно доставить ихъ, надъясь на успъхъ, въ силу характера Павла I (53). Талейранъ уже 3 октября прислалъ полномочія, съ приложениемъ копій обоихъ своихъ писемъ Панину и инструкціи, въ которой высказана основная мысль, руководившая Бонапартомъ въ

дальнъйшихъ сношеніяхъ съ Россіей (54). Бернонвиль долженъ быль только вести мирные переговоры, не допусвая мысли о вмёшательстве царя въ европейскія дёла: руководствомъ для него должны были служить инструкціи Кальяру, въ особенности же проекть договора 1797 г. Еву дозволялось лишь намекать на необходимость ограничить Австрію и особенно англичанъ, которые уже захватили Мальту, что заставило Бонапарта тогда же заключить морфонтенскій договоръ съ Соединенными Штатами Америки. Вольше всего предписывалось Бернонвилю вывъдывать у Крюденера, обольщая его уступками въ мелочахъ, и не довёрять Берлину, который уже приписываль себё мысль о "блестащемъ актъ". 7 октября, на помощь ему выёхалъ молодой брать перваго консула, Людовикъ Бонапарть.

13 овтября Бернонвиль явился къ Крюденеру, письменно испросивши у него позволенія на это свиданіе. Но теперь у Крюденера не овазалось полномочій и, по его мивнію, "его вабинеть, вонечно, желаль, чтобы предварительно сговорились". Онъ даже не посмълъ выдать паспортъ Сергвеву на провядъ въ Петербургъ и отправилъ туда его бумаги съ нарочнымъ. Впрочемъ Крюденеръ заметилъ, что нельзя оставвять Мальту за англичанами, которые "угрожали бы всему Востоку изъ этого грознаго пуньта", и что "алчность австрійцевъ уже не требуетъ доказательствъ". Онъ прибавилъ: "Конечно, наше дъло-не давать нивакой державъ увеличиваться до размъровъ, угрожающихъ общему порядку. Даю вамъ честное слово, что императоръ Павелъ поднималь оружие только съ тъмъ, чтобы не допустить разрушения этого равновъсія". Онъ опасался, ванъ бы "директорія, съ ея духомъ пропагандизма, не дошла до всемірной республики. Теперь же, когда францувское правительство представляется болбе надежнымъ, нотъ ничего легче, вакъ сойтись двумъ государствамъ касательно и прямыхъ сношеній между ними, и интересовъ другихъ державъ". Французъ разсынался въ комплиментахъ царю — и вечеромъ русскій дипломать удостоиль его присылки своей вивитной карточки, а также объщаниемъ лично привезти отвътъ царя, когда онъ получится.

Въ Петербургъ долго не могли придти въ твердому ръшеню. Самъ Навелъ I, какъ видно уже изъ словъ Крюденера, не могъ забыть предательства Въны и Лондона, тъмъ болъе, что тамъ продолжали задъвать его самолюбіе. Между тъмъ какъ англичане выгнали русскихъ изъ Мальты, которую взяли съ помощью нашихъ же гренадеръ, австрійскій генералъ Фрёлихъ точно также оскорбилъ нашъ флагъ въ Анконъ, а Тугутъ жаловался на интриги, въ Офенъ, двора эрцгерцогини Александры Павловны и особенно ея духовника; и ничего не выходило изъ переговоровъ между Кобенцлемъ и Колычевымъ въ Карлсбадъ. Съ другой стороны, въ Петербургъ скоплались жалобы угнетенныхъ Франціей монарховъ, въ особенности неаполитанской королевы Каролины, которая подружилась, въ Вънъ, съ Разумовскимъ и его женой и по-

слала въ царю ходатаемъ внязя Бельмонте-Пиньятелли со знавами новаго ордена св. Фердинанда (55). Смълость и властолюбіе Бонацарта поддерживали "англомановъ" или "англо-руссовъ" (вавъ называли сами себя Уайтворть и С. Воронцовъ) и австро-филовъ при петербургскомъ дворъ. Ихъ глава, Панинъ, попытался, въ сентябръ, представить царю враждебную Франціи занисву (№ 3), воторая была построена не столько на соображеніяхъ, сколько на чувствахъ и образцовой лести (56). Онъ предлагалъ немедленно ополчиться на ващиту Австріи и теперь же послать въ Вѣну проектъ договора съ уполномоченнымъ, который долженъ былъ предварительно заѣхать въ Берлинъ, чтобы побудить короля къ "вооруженному посредничеству".

Слишвомъ рёшительный планъ англомановъ не прошелъ. Ростопчинъ отвазался поднести царю записку Панина: ея авторъ даже вскорё быль устраненъ изъ коллегіи иностранныхъ дёлъ и удаленъ въ Москву. Тёмъ не менёе, послёдніе пункты записки Панина, не касавшіеся Австріи, о которыхъ, впрочемъ, уже Крюденеръ твердилъ Бернонвилю, вошли въ замёчательный документъ. Это — родъ ультиматума Бонапарту, въ видё отправленной съ Сергевымъ ноты Ростопчина (№ 4) отъ 8 октября (26 сентября), которая заслужила несовсёмъ лестное мёсто въ лётописяхъ дипломатіи (57). Здёсь возвёщалось, что миръ съ Франціей возможенъ на пяти условіяхъ: возвращеніе Мальты Ордену, возстановленіе сардинскаго короля въ его владёніяхъ, неприкосновенность короля Обёмхъ Сицилій, курфюрста баварскаго и герцога вюртембергскаго, брата императрицы Маріи Өедоровны.

Въ то же время Ростопчинъ представилъ Павлу I, по его повеленію, собственную записку (58). Она дышеть ненавистью въ Австріи и Англіи и выставляєть дружелюбіе Бонапарта, который сділаль иного "покушеній, черезъ прусское и датское министерства, черезъ вашихъ у разныхъ дворовъ аккредитованныхъ министровъ и черезъ другихъ особъ, доступъ имъющихъ, дабы вступить въ переговоры и, произведя сближеніе, перемінить непріятное положеніе Россіи съ Франціей на дружелюбное". Чтобы върпъе увлечь своего государя, Ростопчинъ вдругъ выставиль веливій плань "разділа Турцін" между Россіей, Франціей и Австріей, ув'вряя, что во всегдашнее время политика и ц'эль мудрыхъ, простыхъ, благотворительныхъ, равно и замхъ государей, была та, чтобы увеличивать силы свои насчеть соседей". Дёло въ томъ, что "центръ сего плана долженъ быть Бонапартъ" а исполнение его должно начать съ обузданія Англіи, которая воспротивится разділу Турціи. Для этого предложить Даніи и Швеціи "возобновленіе съвернаго нейтралитета", къ которому присоединятся Бонапартъ съ Испаніей. Затёмъ послать въ Парижъ уполномоченнаго для переговоровъ "о пяти пунктахъ, въ отвъть на его предложение посланныхъ". А самое важное, проевть союза о разделе Турцін, Ростопчинъ брался самъ отвезти Бонапарту, предлагая царю самый тонкій обмань для соблюденія тайны: въ Парижъ онъ сврывался бы даже отъ нашего уполномоченнаго. Устроивши дело

съ Бонапартомъ, онъ посившиль бы въ Ввну для столь же тайныхъ переговоровь съ Кобенцаемъ.

Записка Ростопчина была высочайше одобрена 14 октября. Но въ Парижъ послали не самого автора, а генерала Спренгпортена. Офиціально онъ назначался лишь для пріемви плінныхъ, но тайно ему была дана политическая инструкція отъ 10 октября (№ 5), впрочемъ самаго краткаго и общаго содержанія. Царедворцы думали, что генералу дано еще болю тайное повельніе— "взять наконецъ Мальту": въ его свить было много кавалеровъ ордена іоаннитовъ. Ясире говорила самая личность посланца: поклонникъ французовъ и особенно Бонапарта, Спренгнортенъ самъ заявиль Бернонвилю, что именно въ благодарность за "подарокъ" перваго консула выбрали его, "стараго воина, который инвогда то же быль республиканцемъ" (59).

Этой любезности не соотвётствовали ни содержаніе, ни осворбительная форма ноты Ростопчина, которую притомъ не внали, какъ переслать. Ее приложили въ рескрипту на имя Крюденера, которому новелёвалось отправить ее въ Парижъ съ Сергевнить и въ то же время увъдомить Бернонвиля о Спренгпортене и о желаніи царя взять Мальту. Крюденеръ опять не самъ навъстиль Бернонвиля, а позваль его въ сеобъ. Тотъ явился 20 октября, "пренебрегая этикетомъ". Крюденеръ объявиль: "безъ сомнёнія мы кончимъ соглашеніемъ на счетъ того, какъ поставить Англію и Австрію на надлежащее мёсто". Онъ прибавиль, что пришлетъ Сергева за депешами въ Парижъ, и опять объщаль явиться въ нему лично, какъ только получитъ свои полномочія.

Такъ налаживались прямыя сношенія между Парижемъ и Петербургомъ. Берлинскій дворъ, вступившій, съ іюля, въ союзъ съ Россіей, посившиль более основательно вмешаться въдело, которому препятствоваль передъ твиъ, твиъ болве, что самъ Павелъ сообщиль ему о нотв Ростопчина, прося у него содействія. 23 октября секретарь Фридриха-Вильгельма III, Ломбардъ, сказалъ Бернонвилю, что его король вполнъ согласенъ съ русскою нотой, которая даже есть "плодъ усердія прусскаго кабинета". Онъ прибавиль, что прусскій посланнивь въ Парижів заявиль то-же самое и даже "съумъетъ выставить факты, которые неизбъжно приведуть въ сближенію между Франціей и Россіей". Остроумный, изворотливый, осторожный и опытный, какъ самъ Гаугвицъ, Люкезини замъниль устарвлаго и больного Сандоцъ-Роллена онъ прівхаль въ Парижъ 28 октября, почти въодно время съсвоимъ соперникомъ, австрійскимъ посланнивомъ, Лудвигомъ Кобенцлемъ, который вскорв сталъ министромъ иностранныхъ дёлъ въ Вёнё. Вотъ сущность вамёчательной инструкціи, данной этому дипломату, которая раскрываеть далекіе виды Пруссіи, при содъйствіи Россіи. Люкезини долженъ быль убъдить Бонапарта, что "для упроченія его собственной власти нізть другихъ средствъ, вромъ Пруссіи и Испаніи, а ст помощью первой-еще русскаго двора". Онъ долженъ былъ примирить Россію съ Франціей чревъ посредство Берлина, "чтобы такимъ образомъ крвпче утвер-

дить систему, которая связываеть первую изъ этихъ державъ съ Пруссіей", тімь болье, что "императорь Павель, съ своей стороны, кажется, вовсе не намфренъ держаться иного пути для достиженія этой піли"... Но Бонапартъ, кажется, "не пренебрегаетъ начамъ, чтобы примаваться (s'асcrocher) въ петербургскому двору, оставляя даже Пруссію въ сторонъ... Лювезини, не повазывая вида неудовольствія, постарается дать понять, что императоръ Павелъ, высоко цъня дружбу Пруссін, поставить свои отношенія къ ней на первый планъ, и что берлинскій вабинеть первый раскрыль глаза этому государю на необходимость устроить противовёсь морскому деспотивму Англін". Берлинскій дворь уже хотель руководить европейскою политикой: онъ надвялся, что переговоры между Франціей и Австріей превратится въ конгресъ уполномоченныхъ Пруссін и Россіи, и дерзнуль требоваль отъ Бонапарта "умфренности и справедливости", въ виду "внушительнаго посредничества (médiation imposante) Пруссіи и Россіи". Если онъ уступаль лівый берегь Рейна Франціи, то за врупную цену. Онъ быль не прочь даже стать узломъ союза свверной и южной Европы и брался "незаметно (insensiblement) привести въ нему русскій дворъ"; но повуда считалъ боліве безопаснымъ завръпить за собой "исключительное преобладание на съверъ" Немецкой имперіи, причемъ прибавлялось, что въ сію минуту невозможно дать больше развитія этой мысли...". Но за такое самоограниченіе Пруссія требовала расширенія свояхъ границъ на съверъ, "на что и Россія согласна": именно она пала бы жертвой алчности Австріи, еслибы не пріобрела теперь же Франконіи съ богатыми еписволствами, Вюрдбургомъ и Бамбергомъ (60).

Люкезини натвнулся въ Париже на "предубежденія" противъ Пруссіи. Бонадарть гивно свазаль ему, что ихъ пресловутый нейтралитетъ --- ничто иное, вакъ средство продлить борьбу между Франціей и Австріей, чтобы онв погубили другь друга. Онь заявиль, что готовь сворве возвратить Пруссіи зарейнскія провинціи, чёмъ согласиться на севуляризаціи, которыя раздражали бы Віну, но что, съ другой стороны, онъ скорве отречется отъ своего званія, чамь откажется отъ Рейна, вавъ границы Франціи. Люкезини прерваль дело, донося въ Берлинъ, что только Россія можеть обуздать дерзость Бонапарта. Но и здёсь его дело было проиграно. "Мы котели привлечь Россію посредствомъ Пруссіи, а привлекли Пруссію посредствомъ Россіи", сказалъ Бернонвиль. Талейранъ возвёстиль Люкезини, что уже начаты прямыя сношенія съ Петербургомъ. Онъ дней десять не принималь пруссваго дипломата, а между темъ, въ день его прівзда, отправиль Бернонвилю свой отзывъ на ноту Ростопчина, который согласовался со взглядами директоріи: Бернонвиль должень быль стараться дотдёлить вопросы о Неаполъ, Туринъ, Баваріи и Вюртембергъ отъ первоначальнаго дъда и оттянуть ихъ обсуждение до заключения мира".

Но Россія, поддерживаемая Пруссіей, настойчиво требовала прежде всего отвъта на эти злополучные вопросы; тогда же Павелъ I посладъ

Левашова въ Неаполь, съ орденомъ св. Андрея для вороля, въ отвётъ на подарки, доставленные графомъ Пиньятелли. Бонапарту пришлось надъть личину спромности: съ Мальтой въ рукахъ, англичане теснили французовъ на Востокъ, гдъ погибъ тогда герой Геліополя, Клеберъ; а Австрія несовсёмъ сдавалась на люневильскихъ переговорахъ, хотя армія республики была уже недалеко отъ Віны. По словамъ жившаго тогда въ Берлинъ Биньона, которому Наполеонъ I завъщалъ написать исторію французской дипломатіи его времени, первый консуль рішился пожертвовать "детскостью" формализма, какъ бы не замечая "восточнаго, даже татарскаго" свойства ноты Ростопчина. "Преступая дипломатическія формы, безъ подготовки и безъ посредства дов'вреннаго министра", подъ строгою тайной, Талейранъ послалъ навстрвчу Спренгпортену (№ 6) жалобу на Австрію, которая своимъ упорствомъ будто бы мъшала Бонапарту вполнъ исполнить желаніе царя насчеть Сардиніи, Баварін и Вюртемберга; онъ просиль также Павла I поскорфе прислать уполномоченнаго для устройства дёль Германіи и всего Свёта. Съ другой стороны, 7 ноября, Талейранъ далъ Лювезини словесный отвътъ на ноту Ростопчина: Рейнъ - граница Франціи, которая обезпечиваетъ за это остальныя владенія Баваріи и неприкосновенность Вюртемберга; вопрось о вознагражденіяхь другихь німецкихь государей посредствомь секуляризаціи різнастся сообща Франціей, Россіей и Пруссіей; Бонапарть не трогаеть Неаполя, назначаеть приличныя границы пап'в и возстановляеть сардинскаго короля, но взявь у него Савойо и Новару. Въ то же время Талейранъ уведомляль Бернонвиля, что, котя въ ноте Ростопчина и тъ ничего "совстить несовитестимато съ ртшеніями перваго вонсула", однаво Россія должна, съ своей стороны, обезпечить республикъ рейнскую границу, "отъ которой не отступять", а также оградить "нейтральную торговлю и всеобщее мореходство отъ злоупотребленій Англіи". Но больше всего онъ желальбы попрежнему отдёлить мирный договоръ отъ всёхъ частныхъ условій, которыя слёдовало держать въ тайнъ до самой минуты ихъ исполненія.

Лювезини тотчась же передаль отвъть Талейрана Гаугвицу, а тотъ Крюденеру (нота 19 ноября). Почти мъсяцъ спустя, 13 декабря, Бернонвиль, желая избъгнуть посредничества Гаугвица, пригласиль въ себъ Крюденера, встрътившись съ нимъ у общихъ знакомыхъ. Но тотъ предложилъ ему опять свиданіе въ паркъ, а потомъ "забольлъ". Французъ снова пришелъ въ руссвому на домъ. Оказалось, что у Крюденера уже былъ отзывъ Петербурга на условія Бонапарта, переданный черезъ Лузи, который не задолго передъ тъмъ былъ назначенъ на постъ прусскаго посланника при нашемъ дворъ. Павелъ І находилъ, что словесное заявленіе — не отвъть: "молчаніе французскаго правительства навело его на мысль, что оно не очень-то интересуется начатымъ сближеніемъ". Сверхъ того, Талейранъ не упомянулъ про Мальту; а царь надъялся сговориться съ французами, чтобы вырвать этотъ островъ изъ рукъ англичанъ, и ожидалъ тутъ отъ Бонапарта хоть "благорасположенія"

(bonnes dispositions). Крюденеръ прибавилъ, что онъ уполномоченъ вести переговоры, какъ только получится письменный отвътъ Талейрана. Бернонвиль оправдывалъ своего начальника тъмъ, что, въдь, онъ писалъ первый, а нота Ростопчина была лишь отвътомъ на его два посланія.

Увъдомляя Талейрана о ходъ своихъ переговоровъ, французскій дипломать выражаль негодованіе на Крюденера, который все восхваляль І'аугвица и дружиль съ лордомъ Керисфортомъ, а съ нимъ самимъ "всегда соблюдалъ крайнюю сдержанность". Онъ былъ увъренъ, что уже поручили Лювезини шпіонить за Спренгпортеномъ въ Парижъ. Но онъ быль избавленъ отъ дальнъйшихъ непріятностей: въ виду прівзда русскаго генерала во Францію, Талейранъ приказаль ему, 20 декабря, ограничиваться, до новыхъ инструкцій, простыми разговорами съ Крюденеромъ.

Спренгнортенъ уже съ 30 октября проживаль въ Берлинв. Сдвлавши, вмёстё съ Крюденеромъ, визить Гаугвицу, онъ посётиль, 1 ноября, Бернонвиля. Экс-республиканецъ обрадовался, чтъ въ лицъ его собеседнива смягчилась "эта, некогда столь грозная, республиванская гордость", и сильно выскавался противъ "ярости явобинства". Указавъ на неизбъжность "пяти пунктовъ", онъ возвъстилъ: "пора Франціи постараться снискать доброжелательство монарха, который теперь одинь только можеть уравновёшивать своимь могуществомь интересы объихъ сторонъ". Бернонвиль выразилъ надежду, что теперь, когда во Франціи установилось "твердое, единоличное правленіе, очищенное отъ духа пропаганды", миръ состоится и что Бонапартъ отдастъ Мальту магистру Ордена, "въ которому онъ и обратился прямо, встретивши столько препятствій при переговорахъ съ министрами". При следующихъ свиданіяхъ, и даже въ обществі, нашъ генераль твердиль о сближеніи между имперіей и республивой, побранивая англичанъ съ австрійцами. Французскій гражданинъ распространался о естественности союза между державами, которыя, "васаясь двухъ концовъ земного шара, созданы для господства надъ нимъ". Онъ уже мечталъ о высадей въ Ирландію, съ помощью северныхъ державъ и Испаніи, и даже о договоръ насчетъ Дарданеллъ, Чернаго моря и Египта.

Но вскорѣ русскій сталь заражаться прусскимь недовѣріемъ въ республиканцамъ; французь платилъ тою же монетой. "А зачѣмъ вы взяли Тоскану?" внезапно спрашивалъ первый. Второй оправдывался бунтомъ населенія. А зачѣмъ Кобенцль сидить въ Парижѣ? "Чтобъ забавлять насъ; но не на дураковъ напалъ", отшучивался Бернонвиль, а самъ писалъ Талейрану, что промедленіе генерала становится подозрительнымъ: ужъ нѣколько дней, какъ прибылъ его штабъ, котораго онъ будто бы поджидалъ. Дѣло въ томъ, что французъ показывалъ "шировія и точныя полномочія для заключенія договора по всѣмъ пунктамъ" (слова Спренгпортена), а русскій признался, что еще поджидаєть своихъ полномочій, а также денегъ: покуда онъ твердилъ только о "миролюбивыхъ чувствахъ" своего повелителя, ссылаясь на свои таинственныя, извѣстныя одному Ростопчину, инструкціи, которыхъ будто бы

не знали ии Панинъ, ни Крюденеръ. Правда, Спренгпортенъ съотвровенничалъ, что выбхалъ съ порученіемъ взять Мальту (въ Петербургъ еще не знали объ ея занятіи англичанами), но въ Кенигсбергъ получилъ привазъ лишь потребовать ее отъ Англіи и "настаивать на сближеніи съ францувскимъ правительствомъ". Но Бернонвиль увидълъ, что "сильно держатся за потребованныя гарантіи (пять пунктовъ) и даютъ понять, что только при принятіи ихъ все пойдеть легко".

Наконецъ Бернонвиль самъ принесъ Спренгпортену паспорты для него и для его штаба—и русскіе двинулись 21 ноября. Имъ предшествовалъ характерный намекъ Бернонвиля Талейрану: "русскій генералъ сгораетъ желаніемъ побывать въ Парижъ, но не смъетъ ъхать туда безъ приглашенія и повода" (61).

Талейранъ предупредилъ совътъ своего дипломата. Префекты департаментовъ на пути Спренгпортена получили строгое приказаніе принимать его "съ особымъ почетомъ", а военный министръ долженъ былъ снарядить русскихъ пленныхъ въ лучшемъ виде (62). Молодой, ловкій дивизіонный генераль Кларкь и адьютанть, драгунскій вапитань Жиро, поскавали навстречу съ письмомъ Талейрана. Не разъ ломался эвипажъ подъ ними, но имъ удалось, 9 девабря, опередить на часъ Спренгпортена въ Брюсселъ. Ихъ отчеты своему правительству (№№ 7, 8) арко обрисовывають русскаго генерала и его свиту, а также его государя (63). Встрівченный всіми мівстными властями, при громів пушевъ, овружаемый всюду "пріятными и лестными словами, которымъ не было вонца", нашъ генералъ выказалъ большую любезность: онъ хотелъ даже первый нав'естить Кларка, еслибы тоть не предупредиль его. Приписавъ медленность въ переговорахъ "ошибкамъ" Крюденера, онъ высвазаль уверенность въ мире, причемъ обнаружилось, что Павель I болве всего интересовался Вюртембергомъ и "не особенно заботился" о Баварів. Онъ заговорнять даже о возстановленів вооруженнаго нейтралитета, какъ о деле решенномъ. Действительно, вскоре Павель I наложиль запрещение на англиские суда и товары и заключиль съ Пруссіей, Даніей и Швеціей договорь о морскомь нейтралитетв.

Когда Спренгпортена пригласили въ Парижъ, онъ обрадовался и сказалъ: "императоръ позволилъ мнв и даже желалъ этого". Онъ прибылъ въ столицу Франціи 20 декабря. Талейранъ въ тотъ же день извъстилъ Бернонвиля, что русскій генералъ поживетъ-таки тамъ, такъ какъ далеко не кончена обмундировка плънныхъ, а этимъ "воспользуются для прямыхъ сношеній съ Петербургомъ". Генералъ и пожилъ три мъсяца. На другой день по прітадъ, онъ объдалъ у Талейрана, на третій имълъ аудіенцію у перваго консула Затъмъ онъ предавался восторгамъ отъ лести, которую расточали передъ нимъ всъ, начиная съ самого героя Маренго. Спренгпортенъ писалъ своему государю: "Начиная съ Брюсселя, мы ничего не платимъ; ни мнв, ни моей свитъ не даютъ заплатить ни обола... Здъсь вездъ, гдъ мы ни появимся, публика встръчаетъ насъ даже съ рукоплесканіями... Расположеніе и минута

самыя благопріятныя, притязанія самыя ум'вренныя, и діло достойно васть и вашихъ благородныхъ чувствъ". Онъ предревалъ долговічность владычеству перваго вонсула даже послів адской машины (64).

Открылись и оффиціальныя "конференціи". Талейранъ началъ съ ваявленія, что где бы ни было — въ Париже, Берлине или даже Петербургв-русскій уполномоченный встретить готовность договориться, лишь бы онъ быль снабженъ неограниченными полномочіями: "такъ первый вонсуль умфеть цфинть великодушіе и благородное безворыстіе Павла 1". Бонапартъ удовлетворитъ государей Сардиніи и Неаполя, и онъ уже пригласилъ въ Парижъ пьемонтскаго дипломата, С. Марсана; но пусть Россія поможеть ему ограничить Австрію р. Эчемъ и образовать изъ Милана республику взамёнъ венеціанской, а также обезпечить вонституцію острововъ Архипелага. Онъ согласенъ не только на возвращение Мальты Ордену, но и на новыя вознаграждения въ пользу Баваріи и Вюртемберга; но пусть ихъ обезпечать Россія и Пруссія. Словомъ, французы соглашались на все. Для себя же они просили только, "какъ услуги за услугу", предстательства царя у султана насчеть обмівна плітиныхь, такъ какъ "Англія отказала въ этомъ ділів гуманности". Еще имъ хотълось бы сохранить за собой лъвый берегъ Рейна и Египетъ да развить свою торговлю на Черномъ моръ. Самъ Бонапартъ горячо выражался о миръ между, двумя державами, которыя "созданы географически, чтобы быть тесно связанными между собой". Онъ "давно желалъ обратиться къ посредничеству царя на люневильскомъ конгрессъ", да Австрія "постоянно противилась этому", котя ему "стоило только согласиться на ея расширеніе въ Италіи — и онъ получиль бы мирь, въ ущербъ всёмъ государствамъ Нёмецкой имперін". А 30 декабря Талейранъ, внезапно призвавъ Спренгпортена, чтобы заявить о перемиріи съ австрійцами, сказаль: "весьма желательно, чтобы вашъ императоръ соблаговолилъ немножко вмёшаться во все это, чтобы достигнуть наконецъ вожделеннаго мира, согласно съ его интересами". Въ то же время Бонапартъ привазалъ своему министру послать ноту ко всёмъ державамъ о желаніи Франціи уважать вооруженный нейтралитеть и не мириться съ Англіей, пока она не признаетъ этого акта (65).

Важные всего, что Бонапарть самь написаль Павлу I, тотчась по прибыти Спренгпортена въ Парижъ (№ 9). Своимъ краткимъ, сильнымъ и образнымъ языкомъ онъ изобразилъ ему себя ангеломъ мира и льстиво просилъ у него помощи для немедленнаго водворенія тишины на сушть и на морт, причемъ двт "могущественнтышія націи въ Свттт стали бы рышительницами судебъ Европы. Въ тотъ же день. 21 денабря, Талейранъ далъ письменный отвтть на ноту Ростопчина (№ 10), рышительный по тову, но умышленно безсодержательный: первый консулъ "принималъ основанія ноты", но они должны были подвергнуться вваимному обсужденію. При тогдашнихъ средствахъ сообщенія, письмо Бонапарта должно было встртиться почти на полнути съ письмомъ

къ нему Павла I отъ 30 декабря (№ 11). Въ краткомъ посланіи царя лишь намекалось на "всеобщій миръ", но ясно слышался церковно-снисходительный тонъ повелителя, которому "Богъ вручилъ власть управлять народами". Важнъе всего была приписка: "мой уполномоченный, Колычевъ, отправляется вмъсть съ этимъ письмомъ".

Замъчательная инструкція Колычеву была помъчена 19 декабря. По тону, она напоминала ноту Ростопчина: "не вдаваясь въ обсужденіе вещей, о воторыхъ уже столько и такъ безполезно спорили", Колычевъ долженъ былъ "немедленно и не дплая тайны" прямо "подписать и исполнить" волю императора. А она состояла въ слёдующемъ. Павель I не сомнъвался, что, соединившись съ Франціей, онъ можетъ "распоряжаться всею Нёмецкою имперіей" и "доставить повой всей Европъ". Но для этого сама Франція должна измъниться. Должно склонить Бонапарта сдёлаться королемъ, и даже наслёдственнымъ: это единственное средство из "обращение" революціонной страны. Должно тавже "настанвать на уничтоженіи влубовь, польскаго вомитета и всёхь вообще учрежденій вив Франціи, которыя ванимаются распространеніемъ демовратическихъ и философскихъ началъ съ сонзволенія французскаго правительства и подъ его повровительствомъ". Впрочемъ пусть Франція хоть останется республикой, лишь бы она помогла подорвать "систему расширенія Австріи, Англіи и Пруссіи, -- систему, воторая даже вреднье для общаго блага, чыть принципы революціонной Франція", такъ что царь "предпочиталъ существование одной гидры порождению многихъ".. Во всякомъ случать, условіе sine qua non — чтобы Бонапартъ заставиль Италію признать Павла I магистромъ мальтійскаго Ордена; а затемъ онъ обявуется, при войне Россіи съ Англіей, сделать нападеніе на берега последней. Въ награду онъ получить или новый торговый договоръ, или возстановление трактата 1786 г. Все сказанное составляло "тайныя статьи" инструкціи, которая вся вообще была названа тайною. Явина статьи были развитиемъ ноты Ростопчина. Такъ, императоръ признаваль Рейнъ границей Франціи, глухо об'єщаль отврыть торговыя сношенія и "предоставляль Бонапарту вончить съ англичанами, какъ ему заблагоразсудится, только приступая къ морской конвенція съверных дворовь тотчась по заключеніи мира". Первый консуль должень быль за это освободить оть французскихь войскь занятыя ими государства, возвратить Египеть Портв и не только "формально гарантировать" Россін Мальту, но и "пригласить всехъ своихъ союзниковъ содъйствовать этой цели". Еще Павель І требоваль возстановить новопоставленнаго, въ мартв, папу Пія VII, "такъ какъ треть его подданныхъ натоливи"; тогда же онъ предлагалъ римскому первосвященнику поселиться въ Россіи. Изъявляя желаніе "понизить" австрійскій домъ, царь разръщаль Бонапарту даже взять часть его наслідственных вемель для вознагражденія обиженных государей Германін и сардинскаго короля. Въ заключение сказано: "о Польшъ отнюдь не должно быть рвчи, твиъ болве, что она принадлежить тремъ державамъ" (66).

III.

1801.

а) Посольство Колычева. Кенчина Павла I.

Новый годъ начинался признавами изумительного дружелюбія между двумя политическими крайностями въ Европъ. Спренгпортенъ таялъ отъ восторга. Онъ писалъ царю: "публива продолжаеть воспъвать вамъ похвалы; воть вуплеты, петые въ итальянской опере, по поводу Петра I, при всеобщихъ рукоплесканіяхъ; даже на великольпномъ празднивъ, при замиреніи съ австрійцами, среди німецвихъ півсенъ, не забывали по обывновенію единенія двух державт. 26 января онъ увъдомляль, что Талейранъ сказалъ ему, по поводу тревизскаго перемирія съ Австріей: "будьте увіврены, мы не замиримся, пова не увнаемъ намівреній вашего монарха на этоть счеть; донесите также, что мы употребляемъ всв мъры для возвращенія вамъ Мальты". Не меньше радовался другой нашъ генераль, Левашовъ, назначенный чрезвычайнымъ посланнивомъ въ Неаполь. Мюратъ встретилъ его въ Болонье, всюду возилъ его съ собой, показывался съ нимъ въ театръ; то же повторялось во Флоренціи и Неаполі. Съ другой сторовы, русскіе вдругь чуть не превращались во французовъ: завоснедый глава англомановъ, ловдонскій Воронцовъ, внезапно поссорился съ своимъ старымъ другомъ, австрійскимъ посланникомъ въ Лондонь, Штарембергомъ. А изъ Петербурга везли отвътъ царя первому консулу отъ 14 января (№ 12), отправленный тотчась по получение его письма. Въ немъ заявлялось, что Павелъ I уже "не хотълъ предписывать границы ни въ Италіи, ни въ Германіи" (67).

Оживилась и посредствующая роль Берлина, хотя она уже была излишня. Крюденеръ выздоровълъ и собирался наконецъ лично явиться къ Бернонвилю; но "прислуга перепутала" — и опять французъ навъстилъ русскаго. Крюденеръ возвъстилъ, показывая первое письмо Павла I къ Бонапарту, что теперь онъ радъ вести переговоры, чтобы осадить дерзвихъ англичанъ. 12 января состоялась первая конференція. Крюденеръ прочелъ рескрипть, гдъ говорилось, что царь сначала хотълъ

присмотръться въ новому правленію во Франціи; теперь же, убъдившись въ "мудрости и умъренности" последняго, онъ самъ желаетъ усворить дело, для чего и дана "ясная" нота Ростопчина. Рескриптъ украшала важная собственноручная приписка Павла I: "въ случав, если Бернонвиль узнаеть о сосредоточении моихъ войскъ въ Галиціи, сважете, что причина тому - волненія съ этой стороны, отъ которыхъ я хочу предохранить мое государство; вы попросите его уведомить объ этомъ перваго вонсула, котораго я желаю убъдить въ моемъ исвреннемъ намфреніи сблизиться съ Франціей и содбиствовать усповоенію Европы". Начались обсужденія. При чтеніи французскаго проекта мирнаго договора, Крюденеръ прервалъ Бернонвиля на статъв о правъ свободнаго проезда французовъ по Россіи и русскихъ по Франціи. Онъ воскливнулъ: "наши союзниви, пруссави, и тв не могуть вздить по Россіи безъ паспортовъ моего правительства; это — мъры внутренней полицін, общія для подданных всёхъ другихъ державъ". 16-го была вторая конференція, уже у Вернонвиля. Крюденеръ твердиль свое: "пусть французскіе путешественники испрашивають русскихъ паспортовъ — и тогда съ ними будуть обращаться, вакъ съ лучшими друзьями Россіи, пруссавами". Онъ опять говориль о возвращении Мальты Ордену: "это--вічно щекотливый пункть, любимый предметь желаній Павла І", замёчаеть Бернонвиль. Безполение переговоры были прекращены письмомъ Талейрана отъ 24 января, который приказываль заявить Колычеву, что Бонапартъ радъ исполнить желаніе Павла I договариваться въ Парижъ. Онъ извъщаль также, что письмо царя "полно довърія, уваженія и милости" и замічательно еще тімь, что писано до полученія письма Бонапарта, и въ то время, когда "оффиціальныя донесенія старались представить этого государя уже охладівшимь". Талейранъ прибавлялъ, что отправление Колычева не было извъстно ни Крюденеру, ни Спренгпортену. Бернонвиль утвшалъ себя твмъ, что оно было следствіемъ его оправданій молчанія Талейрана на ноту Ростопчина, а не самостоятельнымъ решеніемъ Павла I.

Но Пруссія не считала свою посредническую роль конченною. Фридрихъ-Вильгельмъ III старался польстить первому консулу передълицомъ Бернонвиля и прибывшаго, 3 декабря, въ Берлинъ "бригаднаго начальника Боналарта". Онъ ободрялъ ихъ, какъ ховяннъ дѣла, по поводу хорошаго пріема Спренгпортена въ Парижѣ: "повѣрьте, русскій императоръ не останется въ долгу передъ вами; этотъ государь оцѣнитъ ваши поступки". Его дипломаты суетились больше прежнаго. Гаугвицъ, въ "Запискъ королю, негодовалъ на "нерѣшительность Павла I и на нестройность (l'incohérence) его политическихъ началъ", а авно твердилъ, что царь "положительно" хочетъ договориться съ Бонапартомъ и проситъ его содъйствія. Онъ выражалъ горячее желаніе помочь дѣлу, но, по словамъ Бернонвиля, только узнавъ о посылкъ Колычева, "вышелъ изъ своего долгаго бездъйствія и началъ выказывать несвойственное ему мужество". Къ Люкезини была послана важная инструкція

отъ 13 января. Изъ нея видно, что Фридрихъ-Вильгельмъ III все еще воображаль, будто именно въ Берлинъ совершится русско-францувскій миръ, который онъ считалъ "въ сущности уже совсвиъ законченнымъ", благодаря его "самому горячему и искреннему усердію". Его вниманіе было поглощено вопросомъ о "согласіи трехъ державъ относительно общато замиренія". Инструкція выставляла условія самого Бонапарта отъ 7 ноября, но "съ изменениями по требованию обстоятельствъ". Пруссія соглашалась на уступку ліваго берега Рейна при слідующихъ условіякъ, которыя Лювезини долженъ быль представлять въ Парижь, "вавъ плодъ сношеній между Россіей и Пруссіей и совпаденія вхъ чувствъ и взглядовъ". Три державы признають въ принципъ "секуляризацію въ Германіи для вознагражденія Пруссів, Баваріи, Гессева, Вюртемберга, принцевъ нассаускихъ и оранскихъ и другихъ пострадавшихъ государей"; онъ гарантируютъ независимость Голландіи, а Франція — независимость Швейцарін; сардинскій король возстановляется въ своихъ владеніяхъ, а неаполитанскій — остается неприкосновеннымъ; Франція добивается отъ Англін, при замиренін, возврата Мальты Ордену, "великимъ магистромъ котораго состоить русскій императоръ". Люкезини разръшалось подписать, въ этомъ смыслъ, "формальную конвенцію". Инструкція сопровождалась еще болже важными развлясненіеми вороля: "я даю cornacie (consentiment), а не гарантію на уступку лівваго берега Рейна; изъ европейскихъ дъль я наиболье (très particulièrement) придаю значение моимъ собственнымъ интересамъ, въ смыслъ монкъ вознагражденій посредствомъ секуляризацій; не упускайте случая представлять нынъшнее сближение между Франціей и Россіей плодомъ моихъ заботъ и моей политической системы; внущайте первому консулу. чтобы онъ вывазалъ полную любезность къ Россіи" (68).

Такъ, благодаря усердію берлинскаго двора, выступаль на дівловой путь крупный вопросъ будущности Европы — индемнизація въ Германіи. Недаромъ Лювезини, представляя инструкцію Талейрану, назваль ее документомъ "величайшей важности". Поравительно было и действіе документа. Казалось, Пруссія уже удостоилась вожделённой награды за свой нейтралитеть, притомъ отъ щедроть державы, пострадавшей отъ этого нейтралитета: на конференціяхъ съ Бернонвилемъ, Крюденеръ навываль пруссаковь "дучшими друзьями Россін", хотя прибавляль меланхолически, что "императоръ, быть можетъ, сберегъ бы только-что пролитую кровь, еслибы Пруссія присоединилась въ предложенному ей вооруженному посредничеству". Сильная дружбой могучаго сосёда и благодарностью спасенной ею Франціи, Пруссія уже подняла тонъ: въ знаменитой инструкціи требовалось, чтобы войска республики очистили правый берегь Рейна и Голландію. Кавъ вдругь оказалось, что въ Берлинъ сводили счеты безъ хозяина. Пруссія попалась въ собственныя съти, которыя она разставляла францувамъ, изображая Петербургъ своею игрушкой. Растерявшійся Люкезини сділаль потрясающее донесеніе: Бонапартъ совсвиъ несогласенъ; онъ сказалъ, что "теперь уже не Пруссія, а убитые у Гогенлиндена французы дають лівый берегь Рейна"; онь самь требуеть, чтобы Пруссія заврыла Эльбу англичанамь и заняла Ганноверь или предоставила бы его французамь. Люкезини объясняль и причину такой біды: "самолюбіе Бонапарта было крайне польщено только-что полученнымь письмомь русскаго императора, форма котораго, должно быть, очень віжлива и дружественна". Талейрань прямо сказаль Люкезини, что такь какь Пруссія рішилась на этоть шагь лишь вь силу наміренія царя примириться съ Франціей, то первый консуль признаеть Россію "главною стороной" (partie principale) въ предложенныхь королемь сділкахь, а потому мирь съ Россіей должень предшествовать всему остальному. Онь прибавиль: "теперь справедливость требуеть, чтобы благорасположеніе Франціи въ Пруссіи подчинялось тімь дружественнымь отношеніямь, которыя установятся между республикой и Россійскою имперіей".

Люкезини думаль, что "хотять вовлечь Россію въ войну съ Англіей и сдѣлать ее рѣшительницею судебъ (arbitre) Нѣмецкой имперіи". Но Талейрань, давая знать въ Петербургъ объ его инструкціи въ день ея полученія (21 января), закуталь намѣренія Бонапарта въ такую фразу: "первый консуль желаетъ знать систему русскаго императора по столь важному вопросу, какъ дѣла Германіи". Въ то же время онъ въ льстивыхъ выраженіяхъ увѣдомилъ Спренгпортена, что, въ противоположность англичанамъ, Бонапартъ уничтожилъ "послѣдніе слѣды враждебности между Франціей и Россіей" на морѣ (№ 15). Нашъ генераль не зналъ, какъ благодарить перваго вонсула, испросивши особую аудіенцію; а царь отвѣчалъ указомъ о возстановленіи торговли съ Франціей, и хлопотами у Порты о возвращеніи французскихъ плѣнныхъ. Павелъ написалъ новое письмо Бонапарту (№ 16), отъ 27 января, въ которомъ намекалъ на высадку въ Англію.

Чемъ боле Бонапартъ чувствоваль въ своихъ рукахъ вліяніе надъ Павломъ I, темъ смеле распоряжался онъ и съ упорною Австріей. Замівчательное письмо къ брату Іосифу, отъ 21 января, раскрываеть всв его карты. Радуясь письму Павла I, Бонапарть приказываль не спфшить, такъ какъ "миръ съ Австріей--- ничто въ сравненіи съ союзомъ, который смирить Англію и обезпечить за нами Египеть". Внушая, что теперь все вависить отъ "соглашенія съ Павломъ І", онъ требоваль не стёснять себя опредёленными обязательствами ни по нёмецкимъ, ни по итальянскимъ деламъ. Понятно, что Кобенцль испытываль въ Люневилъ такое же разочарованіе, какъ Люкезини въ Парижъ. Его сотоварищь по переговорамь, Іосифь Бонапарть, вдругь сталь отвазываться отъ прежнихъ объщаній. Прижатый въ ствив Кобенцлемъ, онъ воскликнулъ: "Да, вавъ же! До сихъ поръ русскій императоръ гнушался нами (nous exécrait), а теперь онъ не хорошъ съ вами, очень дуренъ съ Англіей и съ важдымъ днемъ все лучше съ нами; Пруссія же следуеть за нимъ. Отсюда разница въ нашу пользу, которая должна изменять наши планы". Кобенцль доносиль: "вообще это сближение съ съверными дворами, въ особенности же съ Россіей, стало ихъ конькомъ; они выставляють его на каждомъ шагу". Эрдгерцогъ Іосифъ, женв котораго Павель I наменнуль, въ январъ, на свое сближение съ Францией. думалъ уже, что русскіе собираются ударить на Австрію. На такую почву магически действовали ноты Талейрана, грозившія московскими штывами. И воть, между темъ какъ Спренгпортенъ воображаль, что Бонапартъ не смъетъ кончать съ Въной безъ русскаго "ультиматума", 9 февраля последоваль поразительный люневильскій мерь. Границы Австрін въ Италін отодвинулись до Эча, граница Германін на западъ-до Рейна. а потеривышимъ имперскимъ внязьямъ давалась "индемнизація" посредствомъ "севуляризаціи", причемъ эрцгерцогъ Фердинандъ тосканскій получаль церковныя земли Зальцбургь и Берхтесгадень. Отнятыя у Австріи земли за Альпами превращались въ Итальянскую республику съ Бонапартомъ во главъ, а ен Тоскана переходила, подъ именемъ воролевства Этруріи, въ испанскимъ Бурбонамъ, и именно въ единственному сыну герцога пармскаго, инфанту Людовику, взамънъ его наследія, отнятаго французами. О Сардиніи и Неаполе не было речи, такъ какъ Бонапартъ объщалъ Павлу I возвратить ихъ прежнимъ королямъ, Фердинанду IV и Карлу-Эммануилу IV. Талейранъ осыпалъ любезностями не только С. Марсана, но и неаполитанскаго полномочнаго, Галло, которому дали тогда наспортъ на Парижъ для переговоровъ (69).

Австрія была убита. Она дрожала передъ "опасными бурями" изъ Петербурга за тотъ самый миръ, который губилъ ее. Теперь, когда материкъ былъ у него въ рукахъ, Бонапартъ могъ броситься на своего завлятаго врага по ту сторону Канала и заговорить другимъ явывомъ съ Павломъ I. Представляя люневильскій договоръ законодательнымъ властямъ, 13 февраля, онъ объявилъ, что Англія несправедливо напа даетъ на съверныя державы, но Франція, вмъсть съ ними, "отомстить за обиду, общую всемъ націямъ" (70). Тою же мыслью пронивнуть замъчательный отвъть перваго консула на оба первыя письма царя, отъ 27 февраля (№ 21). Смёлымъ, вратвимъ слогомъ приваза по арміи Бонапартъ изложилъ всв свои планы, заранве уввренный въ согласіи русскаго императора, такъ какъ въ люневильскомъ мире будто бы "были исполнены всв его желанія". Ихъ основаніемъ были высадка въ Англію и набросовъ будущей "континентальной системы", подъ видомъ заврытія всёхъ береговъ материка для судовъ "наглой" державы. Съ этою целью даже советовалось Павлу I занять одинь порть въ Сициліи черноморскою эскадрой и Ганноверъ - войсками Спренгпортена съ присоединевіемъ французской дивизін, что поссорило бы Россію съ Пруссіей. Самъ Бонапарть брался захватить Таренть и принудить Португалію закрыть англичанамъ свои порты. Ему нуженъ быль еще Египеть; но туть Россія должна была принять на себя "посредничество у Порты", такъ какъ это дело особенно полезно для нея, темъ более, что французы пророють Суэзскій каналь. Въ заключеніе первый консуль объщаль послать въ Петербургъ своего уполномоченнаго, какъ только Количевъ прибудеть въ Парижъ; а Талейранъ послалъ нъсколько любезныхъ словъ Ростопчину (71).

Изъ этого же письма перваго консула видно, какъ исполнялись "всь желанія" царя. Уже пострадаль одинь изь покровительствуемыхь имъ монарховъ. Съ полномочнымъ Фердинанда IV въ Парижъ случился редвій въ летописяхь дипломатін скандаль. Крайне впечатлительный, суетливый и болтаввый на словахъ и на бумагь, Галло мало походиль на дипломата той поры. Пылкій республиканець въ разгарь революціи, онъ благоговълъ предъ молодымъ генераломъ республики, пока не убъдился, по словамъ Тугута, что это — "разбойникъ, воторому нельзя доверять". Но Галло продолжаль раболеиствовать изъ страха, который возбуждаль Бонапарть въ бевличных людяхь. А вороль послаль его, льтомъ 1799 г., въ Петербургъ хлопотать о вознагражденіяхъ. Ростопчинь нашель его записку объ этомъ "слишкомъ глупою и слишкомъ длинною", хотя она была составлена но желанію паря и по настояніямъ Кочубея и сначала вовсе не вызывала высочайшаго неодобренія. Фердинандъ IV посившилъ отречься отъ своего порученія. Этимъ воспольвовались, чтобы, въ ноябръ, изгнать изъ Петербурга дипломата, зараженнаго республиканствомъ. Съ техъ поръ Галло проживалъ въ Вене, при своемъ странствующемъ дворъ. Тамъ неаполитанская фамилія пережила мучительныя изв'ястія о сближеніи Россіи съ Франціей и о люневильскомъ миръ. Она ръшилась прибъгнуть въ покровительству царя. Въ мартъ 1801 прееминъ Галдо въ Петербургъ, герцогъ Серра-Капріода, пріятель Уайтворта в Кобенцяя, им'вівній передъ тімъ большое вліяніе на Павла I, вручиль Ростопчину письма Фердинанда IV и Каролины, объясняя притомъ, что Галло вдеть въ Парижъ. Шведскій посланникъ, Стединкъ, поддержалъ товарища, совътуя намъ вовлечь Неаполь въ вооруженный нейтралитеть, наравив съ Соединенными Штатами Америки. Но во дворить вдругъ поднялась буря. Павелъ I, не выносивній имени неаполитанскаго республиканца, быль совсёмь разгиёванъ некоторымъ нарушениемъ этикета, въ которомъ быль виновать обласванный царемъ эмигранть д'Антрегъ (72). Ростопчинъ объявилъ Серръ, что ниператоръ готовъ забыть обиду, но съ темъ, чтобы и духа Галло не было въ Парижъ. Серра выразилъ только опасеніе, какъ бы Галло уже не повончилъ переговоры съ Бонапартомъ, вследствие медленности путешествія Колычева: въ такомъ случай онь снималь съ себя отвётственность.

Напрасно Серра безпокоился. Злополучнаго Галло изгнали въ это время и изъ Парижа. Тамъ съ нимъ любезничали и дали ему паспортъ за пять дней до люневильскаго мира. Но уже за двъ недъли передътъмъ судьба Неаполя была ръшена. Въ указанномъ выше письмъ Бонапарта въ брату, отъ 21 января, есть замъчательное, по своему макіавелизму, мъсто: "Отнюдь не говорите ни о Неаполъ, ни о папъ. Если будутъ сирашвать, отвъчайте: "а есть у васъ полномочія отъ этихъ

государей? Франція сойдется съ ними". Когда річь зайдеть о сардинскомъ королів, отвічайте: "если мы убрали его, то его должень возстановить императоръ, если только онъ воеваль за него". Во всякомъ случай, мы-де установимъ въ Италіи такой порядокъ вещей, который не будеть причинять безпокойства сосідямъ".

После люневильского мира, Бонапарть скинуль маску. Въ письме въ Павлу I отъ 27 февраля онъ ръзво заявиль, что дивизія Мюрата стоить у границь Неаполя, которому нужно "хорошенько внушить, что онъ обяванъ сохранениемъ своихъ владений царю, чтобы онъ не давалъ тавихъ полномочій, вавъ у Галло, где упомянуты Австрія и Англія, а русскіе министры "поставлены ни во что". Эти полномочія несправедливая придирка. Дело состояло въ томъ, что именно въ день подписанія паспорта Галло, 4 февраля, Талейранъ получиль письмо Бонапарта о его желанів присоединить Неаполь къ Тосканъ, чтобы хорошенько привязать къ себъ Испанію въ борьбъ противъ Англіи. А военный министръ, Бертье, въ тотъ же день получилъ приказъ, чтобы Мюратъ потребоваль у Фердинанда IV закрытія неаполитанских портовь для Англіи, какъ предварительнаго условія для переговоровъ съ Галло. Мюратъ долженъ быль тавже послать Левашову заявленіе, что только исполненіемъ этого условія да "признаніемъ особаго покровительства со стороны русскаго императора" вороль можетъ остановить дальнейшее движеніе его дивизіи. Не усп'яль, всл'ядь зат'ямь, Галло прівхаль въ Парижъ, накъ ему объявили, что его полномочія не годятся и что переговоры переносятся въ Италію. Напрасно онъ напоминаль о словахъ самого Бонапарта, что нужно договариваться въ Париже, "подъ повровительствомъ русскаго императора"; напрасно грозилъ гиввомъ царя, который уже уведомиль его вороля о содействи Колычева, и умоляль дать ему "коть несколько часовь", такъ какъ Колычева ждали ежеминутно, или снабдить паспортомъ его курьера въ Неаполь. Напрасно горячо заступался за него Спренгпортенъ. Талейранъ отвъчалъ ему тавъ ловво, что Фердинандъ IV оказывался кругомъ виноватымъ передъ царемъ. А Галло получилъ отъ него дерзкую ноту о томъ, что "неаполитанскій кабинеть, кажется, не признаеть вліннія единственнаго государя, воторый предстательствуеть за него у французскаго правительства". Талейранъ объявилъ, что послалъ Алвье въ южную армію для переговоровъ. Съ злополучнаго неаполитанскаго дъла пришлось Колычеву начать свою миссію въ Парижь, увеличивая дипломатическій свандаль: не зная, что Павель I уже требоваль изгнанія Галло изъ столицы Франціи, онъ ръзво вступился за него, въ силу своихъ инструкцій.

Два мъсяца снаряжался руссвій уполномоченный, такъ что разгитьванный Бонапарть написаль-было. Павлу І "огорчительное" письмо, по словамъ Люкевини. Помимо главнаго наставленія (стр. XXVII), его завалили краткими, отрывочными инструкціями, и русскими, и францувскими, и явными, и тайными, неръдко посылая ихъ ему въ договку (№№ 13, 14, 17 — 20). Колычевъ долженъ быль такать безъ остановокъ

и "не принимать никакихъ подарковъ въ Парижъ". Онъ долженъ былъ объявить Бонапарту, что необходимо устроить "лигу державъ", въ особенности "свверныхъ", которая "будетъ предписывать законы остальнымъ".. Эта мъра принималась противъ особенно ненавистной Павлу I Англін, которая уже объявила ему войну и не думала отдавать Мальту. Опасаясь ея алчности, царь советоваль Бонапарту возвратить Египеть его союзнику, султану, объщая тогда собственными войсвами защищать эту страну. Но Колычевъ долженъ былъ также помогать върному союзнику Англіи, Фердинанду IV, какъ жертвъ "революціонныхъ принциновъ", важется, еще несовсемъ забытыхъ Бонапартомъ, воторый новровительствуеть Шварцу, поднявшему врестьянъ противъ герцога вюртембергскаго. Затемъ Куракинъ писалъ Колычеву, "съ нарочной стафетой", объ упущенныхъ изъ виду важныхъ статьяхъ въ нъмецкой индемнивацін. Ростопчинъ заботился о французскихъ эмигрантахъ, которые вырывали у царедворцевъ часть изливавшихся на нихъ милостей и получили отъ нихъ название "чумы" и "глодающихъ руку, которая ихъ вормить". Онъ навазываль хлопотать о матери принцессы Тарентской. Паленъ подтверждалъ Ростопчина. Куравинъ предписывалъ тоже относительно внязя Турнъ-и-Таксисъ. Ростопчинъ внушалъ привлечь Пруссію въ съверной лигъ, а также прислать для него и для императора внижви о Египтъ съ видами. Новме коротенькие рескрипты требовали вознаградить мальтійскій Орденъ за отнятыя у него французами земли на Рейнъ да не забыть курфюрста баварскаго. Послъднее изъ наставленій и порученій Колычеву пом'вчено 21-мъ марта, а полномочія — 8-мъ января; вытыхаль же онъ 16 января. 14 января быль послань отпусвной рескрипть Спренгнортену о миссін Кольчева, а 16 февраля его побуждали не заживаться въ Париже и ускорить отправку пленныхъ (73).

У францувовъ было довольно времени приготовиться въ встръчъ важнаго гостя, воторому императоръ пожаловалъ на дорогу чинъ вицеванциера. Они старались обольстить его еще больше, чъмъ нашего генерала. Приказъ перваго консула отъ 6 февраля поднялъ на ноги всъхъ министровъ. На другой день выбхалъ на границу приближенный Бонапарта, начальникъ штаба консульской гвардіи, Каффарелли, съ любезнымъ письмомъ Талейрана Колычеву. Особому почтовому коммиссару было поручено позаботиться о путахъ слъдованія русскаго посла. Многіе документы свидътельствуютъ объ отмънномъ исполненіи прикавовъ Бонапарта. Самъ Колычевъ подробно описываетъ, въ своихъ донесеніяхъ, царскія встръчи властями и восторги населенія, которые всюду сопровождали его во Франціи, послъ отвратительныхъ прусскихъ дорогъ и докучныхъ просьбъ имперскихъ князей (74).

И Колычевъ произвелъ сильное впечатлъніе на французовъ, но иного рода. Они тотчасъ замътили, что, при сходствъ въ странностяхъ, ихъ двое гостей представляли противоположность другъ другу по природъ. Отъ одного въяло легкимъ воздухомъ екатерининскихъ залъ, отъ другого—чопорною меланхоличностью гатчинскаго дворца и окаменълымъ консерва-

тивномъ. У посла не было и тени почти детской доверчивости, самоутъщенія в искренней болтливости генерала. Изъ-за вёжливихъ манеръ сивовила ледявая холодность и напыщенность большаго барина. "Это-человых небольшаго роста, живая и пріятная фигура, съ отпечатномъ ума и доброги, писаль Каффарелли: двое адъютантовъ совсёмъ юноши; у нихъ вполив въжливыя и непринужденныя манеры; одинъ изъ секретарей посольства, довольно молодой, имбетъ видъ тонкаго наблюдателя". Въ его первой строчев, изъ Майнца, въ отвътъ на привътствіе Талейрана, сказывалась его манера всегда, даже въ минуты злобы, вставлять формальныя, почти одив и тв же любезности, рядомъ съ умышленными небрежностями, воторыя доходили до отсутствія принятых в обращеній, а иногда и подписи. Въ первыхъ словахъ этого желчнаго, подоврительнаго человъка, воторый всюду видель враговь святой Руси и прослыль въ Вене "смутнивомъ" (brouillon), прозвучала высовомерная, задорная нотва, вскоре снисвавшая ему у французовъ названіе англомана, "старомоднаго дипломата и трусишви царедворца". "Онъ какъ-то всему изумлялся, словно челованъ, который видить настоящее зданіе тамъ, гдв онъ не ожидаль ничего, вром'в развалинъ и разрушенія", пишеть префекть Нижняго Рейна. Пограничный чиновникь быль поражень, когда "безь всякаго повода съ его стороны" русскій вице-канцлеръ сталь объяснять ему иден Екатерины II и Павла I насчеть Турціи, вовсе непріятныя для француза. Не менъе озадаченъ былъ Каффарелли, когда сразу обнаружелась враждебность новаго гостя въ старому. Колычевъ начальнически выразиль свое изумленіе, что Спренгпортень еще въ Парижь. Онь пренебреть тогда двумя февральскими письмами генерала, хлопотавшаго о его пріемъ: лишь 1 марта извъстиль онь его оффиціально изъ Страсбурга, что никогда не приметь предложеннаго Бонапартомъ роскошнаго пом'вщенія (75).

Послѣ 48-дневнаго странствія, Колычевъ прибыль въ Парижъ 5 марта, среди самой торжественной обстановки. Уже на пятый день онъ "въ самыхъ сильныхъ выраженіяхъ" объяснился съ Талейраномъ по поводу Неаполя (№ 22) и вслѣдъ затѣмъ далъ ему подобную же ноту (№ 24). Въ немъ закипѣло негодованіе на правительство, воторое не только не исправляло своей несправедливости, но и не думало оправдываться (№ 28). Въ первомъ же донесеніи царю, 9 марта, онъ рѣвю заявиль, что Бонапартъ жаждетъ войны и обманываетъ насъ. А въ письмѣ въ Ростопчину (№ 23) желчью написаны такія слова: "У Спренгпортена нѣтъ вдраваго смысла; здѣсь стремятся господствовать, льстя намъ, употребляя насъ, вавъ орудіе. Умоляю, убериче меня отсюда кавъ можно скорѣе: я все вижу въ черномъ свѣтѣ и оттого заболѣлъ" (76).

12 марта начались формальные переговоры о мирѣ, которые можно прослѣдить подробно по ихъ двойнымъ протоколамъ, сличая нашъ архивъ съ парижскимъ (№ 25). Конечно, первый выступилъ Колычевъ съ своимъ проектомъ договора. Его прошли бѣгло, въ одно засѣданіе. Серьезный споръ былъ вызванъ только III статьей, которая была предвѣстищей

иден Священнаго Союза. На всё предложенія Талейрана Колычевъ, вонечно, отвічаль, что снесется съ Петербургомъ. Но сила договоровъ заключается въ добавочныхъ и тайныхъ статьяхъ. Въ данномъ случай все діло было въ знаменитыхъ няти статьяхъ (№ 4). Какъ только приступили къ нимъ, тотчасъ возникли серьезныя несогласія. Прежде всего Бонапартъ не брался "формально признать" Павла I магистромъ Ордена іоаннитовъ и "нарочито обезпечить" за нимъ Мальту. Онъ не могъ также измінить положенія неаполитанскаго вопроса и готовъ былъ не трогать Фердинанда IV только на условіи, чтобы французы заняли на время Отранто и Бриндиви. Въ этихъ пререканіяхъ прошли 2-я и 3-я конференціи. Отъ протокола 4-ой, 15 марта, остался одинъ заголовокъ.

Бонапарть заговориль своимь языкомь, приказывая Талейрану высказать Колычеву то же, что онъ слышаль уже въ Берлинь, въ 1797 г. (стр. VIII), и что Бернонвиль говориль Крюденеру (стр. XIX). Важная нота (№ 29), подслащенная фразами о "ловкости и провордивости" политики его величества, объясняла русскому послу, что недостойно французской націи ставить договоръ въ зависимость отъ разныхъ обязательствъ. Поетому, котя пять статей заранве "приняты", но нав можно "обсуждать" лишь по подписании явнаго договора по предлагаемому контр-проекту, и за это царь долженъ быль помочь французамъ въ Египтв. Контр-проектъ (№ 30) согласовался съ заявленізми Талейрана на конференціяхъ, съ прибавкой неважныхъ статейобъ Іонической республика, о взаимной торговла и о французскихъ пленныхъ въ Турців. Колычевъ немедленно отвечаль, 19 марта (№ 31), что "снесется съ Петербургомъ", но заметилъ, что выделение паты статей противоръчить отвъту Талейрана Ростопчину (№ 10). И вдругъ овазалось, что онъ придветъ "главное значеніе" интересамъ царскаго "друга", султана, а именно "быстрому очищенію Египта" отъ францувскихъ войскъ.

Насколько дней спустя, Колычевъ отправилъ своему государю и министерству рядъ любопытныхъ донесеній (№№ 32-38), воторыя выясняють основы разногласій между двумя правительствами. Бонапарть добивался частнаго мира между Россіей и Франціей, Количевъ считаль своимъ порученіемъ всеобщее замиреніе. Нашъ дипломать поняль, что "ненавистный" ему владыка Франціи хочеть этимь путемъ сдёлать Россію своимъ орудіемъ для владычества надъ всёмъ міромъ. Бонапартъ уже говорить о "полномъ ничтожествъ" Турціи, а утвердится онъ тамъ-и пойдеть "поселять смуты въ бывшей Польшв". Онъ уже губить Неаполь, насмёхаясь надъ самыми напряженными усиліями руссваго посла. То же ждеть Сардинію, хотя Талейранъ и предложиль С. Марсану подписать перемиріе: отъ нея требують за это заврытія гаваней для Англіи, Португаліи и Турціи, что значило бы для нея наложить на себя руку. "По ихъ плану, восилицаетъ Количевъ, сардинскій вороль будеть хуже всяваго нашего старосты деревенскаго; то же надо ждать и для всей Италін (77).

Но главное значение Колычевъ придавалъ вопросу нъмецкому, о воторомъ не могъ говорить безъ горячности. Этотъ, великій по существу и мелкій по вившности, вопросъ быль оселкомъ долготерпвнія дипломатовъ. То быль пёлый лабиринть политиви, въ силу феодальнаго строя Нъмецвой имперіи и соперничества между Пруссіей и Австріей, -- державами, передъ которыми, по словамъ Кочубея, карманные воры Англіи были детьми. Онъ осложнялся свойствами дипломатіи Берлина и Петербурга -- "іезунтствомъ" Гаугвица, которое вызывало одинавовое презрвніе на берегахъ Невы и Сены, да "изумительною подвижностью", "нестройностью началь" Павла I, вотораго затягивали сюда родственныя связи и преданіе объ "инфлюенціи", заврёпленной Тешенскимъ договоромъ. Бонапартъ и здёсь отчетливо понималъ свою роль и не колебался ни минуты. Германія была для него орудіемъ, чтобы ссорить Австрію съ Пруссіей и вовлекать Россію въ опасную игру, которая взывала въ тонкой прозорливости и строгой систематичности въ политивъ. Къ этому явно влонилось и неопредъленное признаніе индемнизаціи по люневильскому миру. Колычевъ вёрно замётилъ (№ 35), что уже тогда назначили герцогу тосканскому вознаграждение въ Германів именно съ темъ, чтобы завести смуты въ этой стране. Но и Бонапартъ терялся иногда, выходиль изъ себя, особенно подъвліяніемъ берлинской изворотливости. Гораздо трудеве было положение Павла I, котораго спутывали и родственныя чувства, и ненависть въ "заразв развратныхъ правилъ" (стр. XI), и искусные извороты Гаугвица съ Талейраномъ.

Кавъ мы видъли (стр. VI и VII), Павелъ I съ самаго своего водаренія коснулся німецкаго вопроса, а съ сентября 1800 г. прямо выдвинуль "индемнизацію" (стр. XVIII), воторая встала поперень всему остальному въ ноть о пяти пунктахъ. Пруссія тотчасъ же выступила, кавъ "другъ" царя, который "ставитъ свои отношенія къ ней на первый планъ" (стр. XXII), и уже возмечтала о гегемоніи надъ свверною Германіей, а въ январ'в 1801 г. она требовала отъ Россіи и Франціи признанія принципа секуляризаціи. Встретивши презрительный отпоръ въ Парижъ, она думала, что тамъ хотять вручить Павлу I судьбу Германіи. Но Бонапарть, воторый уже въ ответе на ноту Ростопчина призналъ совийствое дъйствіе Франціи, Россіи и Пруссіи по индемнизацін, недоум'вваль: онъ справлялся въ Петербургв, 21 января, насчеть "системы" царя по нъмецкимъ дъламъ. Овазалось, что въ инструвціи Колычеву, 31 декабря, Павелъ I прямо желалъ "распоряжаться въ Нъцецкой имперіи", причемъ Пруссіа изображалась чуть ли не хуже революціонной заразы; а 14 января (№ 12) онъ уже "не котвлъ предписывать границы въ Германін". Въ то же время Крюденеръ дразниль Бернонвиля увъреніями, что "пруссави - лучшіе друзья Россіи" (стр. XXIX); а въ Парижъ отправлялся Колычевъ, который ненавидель пруссавовъ не меньше, чемъ французовъ, и даже миновалъ Берлинъ, чтобы не встретиться, между прочимъ, съ своимъ товарищемъ, такъ аттестованнымъ имъ изъ Парижа: "Крюденеръ совсемъ присталъ и пре-

данъ, важется, болъе Пруссін, чъмъ Россін, и прислалъ во миъ Убрія за мной присматривать тогда, вогда уже и б. Спренгпортенъ подлымъ своимъ вдъсь поведеніемъ всв дъла наши испортилъ" (№ 38). Въ Парижь Колычевъ все время негодовалъ на Пруссію, которой "временно" потворствовалъ и Бонапартъ, и мы сами. Считая ее гораздо болъе опасною для насъ, чёмъ Австрія, тёмъ болёе, что она усиленно интриговала въ Петербургъ, съ самаго водаренія Павла I (стр. X), требуя посворве совратить ее, пова еще есть время, котораго "потомъ ничвиъ нельзя будеть возвратить" (№ 37), онъ приходиль въ ужасъ, узнавши, 25 марта, будто царь объщаеть "испортить въ пользу Пруссіи всю германскую вонституцію и приступить въ генеральному грабежу въ ея выгодахъ, безъ пользы для Россін" (№ 38). Колычевъ видель одну только выгоду отъ мира съ Франціей - утвержденіе нашего права вмізшиваться именно въ дъла Германіи и настанвать на сохраненіи ея древней вонституціи (№ 37). Онъ даже предложиль царю вставить въ договоръ особую тайную статью въ такомъ смысле (№ 33).

Колычевъ напрасно билъ тревогу. Къ тому времени дело Пруссіи, которое начиналось такъ успёшно, уже проваливалось. Оно состояю тогда въ томь, что въ Берлине завипела работа, какъ только оказалось, что Пруссія забыта въ люневильскомъ договоре, чему Фридрихъ-Вильгельмъ III сначала не котёль вёрить. 20 февраля, Гаугвицъ, по проекту Гарденберга, представилъ королю планъ вознагражденій Пруссіи во Франконіи, прибавивъ, что туть "главное вліяніе" должно принадлежать Павлу І. Немедленно обратились въ Крюденеру съ "дружескою откровенностью", прося его донести въ Петербургъ, чтобы "Колычевъ былъ тёмъ боле уполномоченъ действовать въ этомъ направленіи заодно съ Люкезини". Вслёдъ затёмъ послали въ Петербургъ полковника Лекока, чтобы оправлать планъ вознагражденій необходимостью защищать Баварію отъ Австріи и северную Германію—отъ Франціи, а также испросить довволеніе Россіи на немедленное занятіе причитающихся Пруссіи земель.

Въ ту минуту Россія сама шла навстрѣчу Пруссіи, въ виду войны съ Англіей. Изъ конференцій Ростопчина съ Лузи, 6 и 9 марта, видно, что въ Петербургѣ еще не знали о закрытіи Эльбы и Везера, о которомъ увѣдомлялъ Бонапартъ (№ 21), и старались склонить Пруссію въ помощи, поручая ей, между прочимъ, слѣдить за австрійскою границей. За это ей предоставляли устройство индемнизаціи, что соотвѣтствовало и послѣднему желанію Павла І не вмѣшиваться въ дѣла Германіи. Но вслѣдъ затѣмъ въ Гатчинѣ послѣдовала внезапная перемѣна. Павелъ опать горячо схватился за нѣмецкій вопросъ. По свидѣтельству правдиваго очевидца, лейбъ-медика Роджерсона, онъ "выкраивалъ и разрисовывалъ на картѣ Германіи (буквально, даже публично, за обѣдомъ) всѣ раздѣлы и новыя распредѣленія, какъ ему приходило въ голову". И вотъ, 14 марта, когда пришелъ прусскій планъ, Павелъ І вдругъ самъ продиктоваль вице-канцлеру собственный проектъ, въ видѣ "ультиматума", и даже велѣлъ составить торжественный "министерскій актъ" (№ 26),

который обязываль Куракина "вполей и неизмённо" слёдовать ему. По этому плану къ Баваріи отходили Зальцбургъ, Бамбергъ. Вюрцбургъ и Берхтесгаденъ, къ Вюртембергу.— Нижній Пфальцъ, Мюнстеръ и Гильдесгеймъ, къ Даніи — Гамбургъ, а Пруссія должна была занять Ганноверъ, чтобы покрёнче закрыть Эльбу и Веверъ. Ультиматумъ тотчасъ же былъ посланъ въ Берлинъ и Парижъ. Но на другой день Куракинъ извёщалъ Колычева (№ 27), что императоръ "забылъ" про Швецію, которой онъ даетъ Любекъ, а "своего близкаго родственника", герцога епископа любекскаго, желаетъ вознаградить или городомъ Бременомъ, или княжествомъ Ферденомъ. Такъ какъ изъ Даніи и Пруссіи отвётовъ не послёдовало тотчасъ же, то Павелъ I приказалъ, за три дня до своей смерти, отозвать своего министра изъ Копенгагена, а въ день смерти, 23 марта, велёлъ послать рескрипты Крюденеру, чтобы онъ выйзжалъ изъ Берлина, если пруссаки не займутъ Ганновера въ 24 часа, и Колычеву, чтобы Бонапартъ занялъ Ганноверъ (78).

Не ладилось прусское дело и въ Париже. Туть происходила сознательная игра, наглая, но тонкая, и разомъ съ двумя партиерами. Австрів нужно было по крайней мірів получить хорошую подачку за вынесенный ею ударь, какого она не испытывала въ теченіе трехъ въковъ Люневильскій миръ лишалъ смысла ея существованіе, былъ могилой ея исторического призванія. Маститый стража старины въ Германіи противъ революціонныхъ козней Гогенцоллерна, главная опора папства и охранительных началь на материев, Габсбургь согласился разрушить въвовъчную "конституцію" Священной римско-яъмецкой имперін и отдаваль духовныхь внязей на жертву исчадія французской "заразы". Теперь онъ котълъ направить "индемнивацію" такъ, чтобы побольше выиграть самому и основательные повредить своему сопернику. Съ этою цалью онъ обратился въ Бонапарту, понимая, что тотъ приметь "самое деятельное участіе" въ индемниваціи. Путемъ неимоверныхь униженій, какъ какой-нибудь Галло, съ щедрыми подарвами въ карманахъ, добился Лудвигъ Кобенцль дозволенія предстать предъ Бонапартомъ. Онъ привезъ съ собой "новую систему" — дружбу между Въной и Парижемъ. Побъдитель, который наканунъ люневильского мира гићино требоваль удаленія Тугута, съ презриніемь отвергь ее, на аудіенцін 8 марта, Впрочемъ онъ великодушно дозволяль австрійцамъ расправляться съ Портой: "распространяйтесь коть до Чернаго моря!", воскливнуль другь Россіи.

Но не лучше было положеніе Люкезини, который представиль, 2 марта, берлинскій планъ вознагражденій. Бонапарть и безъ того гнѣвался на него за предстательство въ пользу Сардиніи, желаль даже его отозванія. Теперь онъ молчаль. А подъ Парижемъ, на дачѣ Іосифа Бонапарта, шли таинственныя совѣщанія между хозяиномъ и Кобенцлемъ, особенно тщательно скрываемыя отъ Люкезини: тутъ производился дѣлежъ Германіи такъ, "чтобы отнюдь не подымать вопроса о какомълибо пріобрѣтеніи со стороны Пруссіи". Самъ Бонапартъ вдругъ пред-

ложиль устроить индемнизацію при участін одной Австріи, за спиной не только Пруссін, но даже и Россін. Онъ еще объщаль за это наградить Фердинанда тосканскаго Баваріей не только до Инна, какъ прежде, но и до Изара, т. е. съ Мюнхеномъ. Какъ вдругъ дело Стало. Озадаченный Кобенциь доносиль, 26 марта и 11 апреля, что Іосифъ Бонацартъ все жалуется то на неполноту инструкцій, то на м'яшкотность заваленнаго дёлами Талейрана. Все ограничилось тёмъ, что ненавистний Бонапарту Тугутъ, воторый, въ угоду ему, быль сминенъ еще въ сентябръ 1800 г., но продолжалъ руководить австрійскою дипломатіей, долженъ быль удалиться изъ Віны; Лудвигь Кобенцль возвратился туда его заместинкомъ, а его родственникъ, Филиппъ Кобенцль, быль назначень посланникомъ въ Парижъ. Переговоры оказались смълымъ движеніемъ привывшаго въ двверсіямъ полководца, вавъ доказалъ тогла же Штарембергъ. Бонапарть хотель выиграть время и, въ случав распрытія тайны, оповорить Австрію разомъ передъ Пруссіей, Россіей, Баваріей и Англіей.

Между твиъ, Люкезини, который долженъ былъ поскорве отввиать сгоравшему отъ нетеривнія Берлину, бросился за помощью въ Количеву. Онъ быль уввренъ, какъ въ содвиствіи Россіи, такъ и въ ея вліяніи. Но русскій посоль встрітиль его согласно съ своими инструкціями, которыя презрительно говорили о "берлинскихъ затіяхъ" и о "голыхъ німецкихъ владітеляхъ" (№ 17). "Я не австріякъ и не пруссавъ, свазаль онъ Люкезини: но, поставляя себі честью быть настоящимъ русскимъ, я долженъ выказывать въ Парижів явное расположеніе въ вашему королю". Колычевъ отказалъ. А 18 марта онъ сообщилъ Люкезини, что Бонапартъ внезапно встрітиль его словами: "Ну, что жъ пруссави? Все толкують о выступленіи, а сами ни съ міста. Если они не рішатся живо и если предоставять Данію ея собственнымъ средствамъ, возьму Ганноверъ во что бы то ни стало".

Прижатий съ двухъ сторонъ, Фридрихъ-Вильгельмъ III, еще не знавній о кончинъ Павла I, благодарилъ его, 30 марта, за Ганноверъ, но просилъ, чтобы Россія предварительно заявила объ этомъ Англіи; а Люкезини онъ предписалъ проситъ Бонапарта поддержать это грозное заявленіе, тъмъ болье, что именно тогда Эльба, наконецъ, дъйствительно была закрыта для англичанъ. Но въ этотъ самый день Талейранъ далъ отвътъ на пруссий планъ индемнизаціи: послъ почти мъсячнаго молчанія, онъ сказалъ, что первый консулъ согласенъ на тъ вознагражденія Пруссія, "на которыя она имъетъ право", и что онъ поручилъ ему стовориться на этотъ счетъ съ Колычевымъ. Люкезини къ Колычеву, а тотъ показалъ ему русскій планъ индемнизаціи. Испуганный пруссакъ доносилъ Гаугвицу 5 апръля: "этотъ планъ такъ противоръчитъ нашему, что я просилъ подождать съ его предъявленіемъ Бонапарту, пока не получу отъ васъ отвъта. Колычевъ тъмъ легче согласился, что онъ, кажется, не очень-то одобряетъ этотъ планъ" (79).

Колычевъ радовался, что французы сходятся съ нимъ коть въ

одномъ — въ ненависти къ пруссакамъ. Онъ удостовърялъ въ томъ Павла I энергическою депешей отъ 31 марта (№ 50), доказывая, что "выгоды Франціи и Россіи согласны" въ обузданіи "коварной политики" Берлина. Вт тотъ же день Колычевъ донесъ министерству, что Талейранъ таинственно намекалъ на желаніе Бонапарта видёть нашу армію на прусской границъ. З апръля Колычевъ извъщалъ царя (№№ 51 и 52), что Бонапартъ "положительно желалъ", чтобы нъмецкій вопросъ былъ улаженъ Франціей и Россіей помимо Пруссіи, именно съ цълью заставить послъднюю отказаться отъ своихъ "непомърныхъ требованій". А 8-го Талейранъ (№ 54), по поводу просьбы Люкезини о заявленіи англичанамъ насчетъ Ганновера, снова добивался знать "систему" императора относительно Пруссіи.

Колычевъ, конечно, не могъ объяснить этой системи; но онъ понималъ систему французовъ. Онъ предрекалъ, что Бонапартъ не выведетъ своихъ войскъ ни изъ Германіи, ни изъ Италіи и Швейцаріи: министръ послѣдней уже просилъ царя оградить ея независимость. Колычевъ думалъ, что властитель Франціи бонтся своихъ войскъ и старается занимать проектами "слишкомъ разгоряченные еще умы" (№№ 34—36). Теряя власть надъ собою, нашъ желчный дипломатъ все настойчивъе просилъ "вывезти его какъ можно скорѣе" изъ Парижа, гдъ требуется человъкъ болъе "независимый, скромный, прозорливый, твердый и, можетъ быть, спъсивый", въ родъ А. К. Разумовскаго или Моркова (№ 38). Какъ ни боялся Колычевъ гиъва своего государя, онъ ръшился "подвергнуть себя бъдамъ": З апръля была послана самому царю просьба объ отозваніи (80).

Тогда Павла I уже не было въ живыхъ. Но въ Парижв не знали объ этомъ, и переговоры продолжались. После ноты Колычева отъ 19 марта (стр. XXXVII), Талейранъ былъ принужденъ заговорить и объ "основахъ всеобщаго замиренія Европы" (№ 39): онъ предъявилъ свой "проекть тайной конвенціи для подписанія, 24 ч. спустя послів подписанія мира" (№ 40). Эта бумага была перечисленіемъ пяти условій, но съ искаженіемъ ихъ сущности, вавъ видно изъ вызванныхъ ею Замьчаній (№ 41). Въ этихъ "Замъчаніяхъ" Колычевъ проявиль, въ небрежной формъ, всю свою подоврительность и щепетильно требоваль расширенія титула мальтійскаго гросмейстера, съ цёлью доставить Павлу I некоторыя права даже въ Испанів. Туть же Колычевь внезапно приложиль списовъ добавочныхъ Предметовъ (№ 42), вавъ "основъ конвенціи", притомъ требующихъ "положительнаго" отвіта. Здёсь предлагалось "посредничество" цари по дёламъ султана и папы и требовалось, чтобы Бонапартъ приступиль въ северной лиге, а дела Германіи улаживались съ согласія Россіи и Пруссіи. Вслідъ затімъ новое требованіе (№ 45): это - вышеупомянутый проекть тайной статьи о нъмецвихъ дълахъ (№ 33).

Талейранъ подвергъ предложенія Колычева строгой вритикъ въ своемъ докладъ первому консулу (№ 43). "Предметы" поразили его своею

"чрезвычайностью, непредвиденностью". Онъ считаль невозможнымъ решать вопрось объ индемнизаців безъ австрійцевь, такъ какъ она-, лишь последствие люневильского мира". Касательно "Замечаній" Талейрань замътилъ, что можно только хлопотать, а не настанвать въ Мадридъ, и что переговоры съ Неаполемъ будутъ происходить въ Италіи. Слёдствіемъ доклада была нота 30 марта (№ 46) о принятін статьи о l'epманія и русскаго посредничества по діламъ Египта. Количевь отвічаль, на другой день (№ 47), что "ничего не можетъ уступить", а на третій, 1-го апреля, предъявиль новый проекть договора, сопровождая его врайне холодною нотой (81). Самый договоръ подходиль въ проекту Талейрана (№ 30) во всемъ, за исключеніемъ оговорки насчеть торговли. Но "добавочная конвенція", которая должна была составить "одно приос" съ нимъ, губила все дряю. Въ ней было приыхъ 16 статей, въ которыя вошли не только пять условій, но и всё посл'ёдующія требованія, даже съ прибавками, и безъ всякихъ уступокъ въ пользу Бонапарта. Франція должна была доставить Павлу I права и земли мальтійскаго Ордена даже въ Италіи и Германіи, а Вюртембергу — курфюршеское достоинство. Ее обявывали принудить Порту, Неаполь и Сардинію въ вступленію въ свверную лигу, немедленно очистить Египетъ и не помышлять объ Отранто и Бриндизи. Во всей Италіи, не исключая Рима, ей дозволялось устранвать свои діла лишь при участін Россін. Если ей уступались Ницца и Савоія, то за особое вознагражденіе сардинскому воролю.

Именно тогда порвалась последняя нравственная связь между Парижемъ и Петербургомъ. Убхалъ Спренгпортенъ, спъща навстръчу нашимъ пленнымъ, уже двинувшимся изъ Франціи въ силу конвенціи между нимъ и Кларкомъ. 28 марта онъ объдалъ у Бонапарта, который заявиль горячее желаніе вступить въ союзь съ царемъ и готовность принять пять условій. Первый консуль не скрыль своего плана напасть на Англію изъ Бельгін, сделавши демонстрацію у береговъ Ирландія, и наменнуль на возможность подорвать могущество антличанъ .63 Индіи, пользуясь Египтомъ и содъйствіемъ Россіи (№ 44). Два дня спустя, узнавъ, что нашъ курьеръ, графъ Тизенгаузенъ, еще не увхаль. Бонапарть призваль его въ себв на дачу отобедать, вмёстё со Спренгпортеномъ. Онъ снова говорилъ о нападеніи на Англію и объявиль, что посылаеть въ Петербургь своего адъютанта, Дюрова (82). Впоследстви оказалось, что Дюровъ везъ планъ русско-французскаго похода въ Индію (83). 1 апръля Спренгпортенъ вывхалъ, осыпанный знавами дружбы. Изъ Кельна онъ горячо благодарилъ Францію и за себя, и за нашихъ пленныхъ (84).

1-го же апръля Талейранъ получилъ проектъ договора, какъ бы продиктованнаго побъдителемъ побъжденному. Бонапартъ отвъчалъ не словами, а дъломъ. З апръля Колычевъ увъдомлялъ Павла I, что Фердинандъ IV, лишившись своего представителя въ Парижъ, прислалъ ему полномочія для заключенія мира между Неаполемъ и Франціей.

Онъ бросился въ Талейрану, но тотъ остановиль его словами: "теперь миръ уже долженъ быть завлюченъ въ Неаполь, по желанію Франців; слъдовательно, и полномочіе сіе нивакой силы здъсь имъть не можетъ". Миръ дъйствительно былъ подписанъ, на острів французсваго штыва, во Флоренціи, 28 марта. Неаполь уступалъ Франціи часть о. Эльбы, пизанское княжество Пьомбино и тосканскіе Президы съ портомъ Орбителло и обязывался заврыть свои порты для Англіи. Бонапарть брался, въ случав нужды, прислать Фердинанду IV на помощь столько же войска, сволько пришлетъ русскій императоръ. Вслёдъ за миромъ, въ началѣ апръля, французы внезапно заняли неаполитанскіе порты — Тарентъ, Бриндизи и Отранто (85).

Между тімъ, Колычевъ, цілую неділю не получая отвіта, послаль, 8 апріля, суровую ноту (№ 53) насчеть "проволочевъ". Черезъ три дня, Талейранъ отвічаль строгимъ выговоромъ въ віжливой форміз (№ 55) за повелительный "тонъ" нотъ русскаго посла, который не соотвітствоваль письмамъ царя. Онъ заявляль, что первый консуль рішился отправить въ Петербургъ довіренное лицо для прямыхъ объясненій. Колычевъ вышелъ изъ себя, какъ видно изъ желічаго донесенія Павлу І (№ 56), посланнаго черевъ день по полученіи ноты Талейрана. Онъ ввываль къ Провидінію, которое избирало царя для того, чтобы "ограничить власть Франціи и усмирить гордость Пруссіи". Онъ послаль Талейрану знаменитую по своей різкости ноту отъ 26 апріля, которая могла привести къ бідів. Нота была тімъ боліве сміла, что авторъ говориль отъ имени новаго императора.

Внезацная вончина Павла I, 11/23 марта, поразила всехъ, въ виду тревоги, въ воторой держалъ Европу Бонапартъ (86). Она особенно должна была подействовать на раздражительнаго Колычева, воторый, за двъ недъли передъ нею, рисовалъ совсъмъ нную картину, сравнивая Францію съ Россіей (№ 23). Объ этомъ можно судить по волненію его отвровеннаго предмъстника, оставившему слъдъ въ архивъ. Спренгпортенъ узналъ о кончинъ своего государя, на возвратномъ пути, изъ нъмецвихъ газетъ. Въ Кобленцв онъ повстрвчался съ Массономъ, воторый представиль Талейрану весьма любопытный отчеть о своей бесёдё съ нимъ (87). Генералъ печалился и уверялъ, что у Колычева "совсемъ иныя чувства", вавъ у "англомана". Французъ надвялся, что, хотя новый царь и англомань, онь будеть дружить съ Франціей, вавъ "либералъ", если только не помъщають внушенные ему Екатериной II "шировіе проевты насчеть Авіи и Константинополя". Массонъ поспъшиль выступить съ советами Талейрану, опираясь на свои петербургсвія связи и на свое знаніе харавтера новаго царя (88).

1801.

б) Посельство Меркова. Замиреніе.

Съ водареніемъ новаго императора наши иностранныя дёла приняли иной видъ, котя на первыхъ порахъ еще вам вчались следы "совершеннаго хаоса", по словамъ А. Воронцова. На бумагахъ вмъсто размашистаго "быть по сёму" явилась врасивая и правильная рука. Напрасно вначаль опасались, что "первымъ человъкомъ въ правительствъ будеть Паленъ, котораго С. Воронцовъ называлъ "ливонскимъ великимъ визиремъ", такъ какъ онъ занималъ должность генералъ-губернатора петербургскаго, лифландскаго и эстляндскаго и быль первонрисутствующимъ въ воллегіи иностранныхъ дёль, по опредёленію llавла I, изгнавшаго, передъ смертью, Ростопчина. Особенно били тревогу англоманы, темъ более, что старивъ Куравинъ быль лишь по имени вицеванциеромъ: Панинъ называлъ его "полнымъ ничтожествомъ", а остальные царедворцы говорили, что "этоть добрый внязь находится тамъ только для представительства (ad honores) и почти ничего не знасть ". Вскоръ овазалось, что "душой и заправиломъ" вившней политики сталъ молодой, усидчивый, сухой и педвитичный въ своей ревностной дёловитости Никита Петровичъ Панинъ: Паленъ самъ заявилъ, что "ничего не понимаеть въ ней", и "совсемъ не вмешивался въ нее". Циркулярь 31 марта оповёщаль наших дипломатовь, чтобы всё депеши на высочайшее имя доставлялись Панину, который назначается присутствующимъ въ коллегіи. Коллегія стала подтягиваться. Місяца черезь три, явился замъчательный пирвулярь Панина (№ 89), наивныя внушенія котораго, напоминающія правила Екатерины II для членовъ коммиссін новаго уложенія, прекрасно рисують первобытность нашего министерства иностранных дёль того времени. Возобновились "конференціальныя записки" или протоволы о переговорахъ нашего министерства съ представителями иностранныхъ дворовъ, - записки, вышедшіябыло изъ употребленія при Павлі І. 28 іюня Паленъ совствиъ сошель со сцены и удалился въ Курляндію. И опать напрасно опасались вліянія царицы-матери, которая признавалась виновницей опалы могущественнаго остзейца (№ 90) и вообще считалась властолюбивой.

Алевсандръ I обнаруживалъ большую осмотрительность, несмотря на свою молодость: онъ болье мъсяца не выступалъ отврыто съ политическою программой. Только Колычеву была послана Паленомъ, 31 марта, депеша (№ 49), вызвавшая его ръзкую ноту отъ 26 апръля. Злъсь, по поводу Неаполя, заявлялось недовъріе къ "върности договорамъ" со стороны Бонапарта и предписывалось требовать "совершеннаго выполненія" пяти статей. Но, по приказанію царя, тотчасъ же пошла другая, смягчительная депеша (№ 48). Съ другой стороны, Куракинъ, 25 апръля, ободрялъ Колычева тъмъ, что онъ "вполнъ согласенъ съ его поведеніемъ". Вмъсто новыхъ наставленій, онъ ссылался, за бользнью, на новый рескриптъ.

Этотъ ресврипть, отъ 28 апръля (№ 62)—весьма важная программа новаго царствованія по вившией политикв. Она проникнута крайней осторожностью и недоверіемъ ко всёмъ вообще и къ Бонапарту въ особенности. Александръ I прямо выступалъ противъ "министерства повойнаго императора": онъ отмънялъ инструвцію 19 декабря (стр. XXVII) и сразу отвазывался отъ мысли о Мальтв и ея Орденв. Но онъ одобряль Колычева именно за соблюдение основъ этой инструкции, заявляя, что въ сношеніяхъ съ Бонапартомъ должно заботиться прежде всего о "всеобщемъ" замиреніи и объ интересахъ "низверженныхъ или потеривыших убытки государей". Касательно Германіи Александръ также осуждаль "ультиматумь" своего отца и внушаль Колычеву быть крайне осмотрительнымъ и прежде всего вывёдать доподлинно мысли Бонапарта насчеть вознагражденій. Онь заявляль только свое желаніе сохранить равновѣсіе между Австріей и Пруссіей на основахъ Тешенскаго договора. Отсюда, съ одной стороны, стремленіе поддержать Баварію, какъ противовьсь "неумъренности" Габсбурга, съ другой — ръзвое осужденіе "неискренности" Гогенцоллерна: въ рескрипть выражено намъреніе "предупредить вамышляемые Пруссіей захваты", доказанные бумагами берлинскаго уполномоченнаго, Лекова. Касательно Италіи Александръ І ватегорически требоваль возстановленія правъ государей Неаполя и Сардиніи и прежде всего перенесенія переговоровъ съ Фердинандомъ IV въ Парижъ, согласно съ обязательствомъ Бонапарта (№ 29). Но "еще болве интересовалъ" его вопросъ о Портв. Считая союзъ Россіи съ Турціей "странною комбинаціей", онъ однако не могъ допустить такого "врайне безповойнаго для Порты сосёдства", какъ французская армія въ Египтв, и предлагалъ свое "посредничество" въ пользу султана. Въ приступленіи Франціи въ вооруженному нейтралитету царь виділь ловушку: Кольчевъ долженъ былъ соблюдать, по этому поводу, "поливишее молчаніе" или ограничиваться уклончивыми ответами. Важиве всего были приложенія въ рескрипту — поміченный 27-мъ апріля новый проекть договора съ Франціей, притомъ съ примъчаніями (№ 61) къ нему (89). Массонъ не опибся. Новый царь сразу обнаруживаль нежеланіе

служить орудіемъ Бонапарта не только противъ Англіи (о ней не свазано ни слова даже при упоминаніи о Мальть, которой онъ вовсе не думалъ уступать ей), но и противъ Пруссіи: Колычеву предписывалось держать втайнь бумаги Лекока, "чтобы не оскорблять потсдамскаго вабинета". Главный, подробный респринть сопровождался враткимъ (№ 63) насчеть "сётей", въ воторыя Бонапарть "могь пытаться завлечь" насъ. Панинъ добавлялъ (№ 65), чтобы Колычевъ остерегался "лживости республиванцевъ" и имълъ въ виду, что въ Цетербургъ уже "милостиво принято" желаніе Англіи возстановить миръ. А Куракинъ забрасываль Колычева порученіями, несовсёмъ пріятными Бонапарту. Въ то же время Александръ I, вовсе не потворствуя англичанамъ, но въ интересахъ "національной системы", снялъ запрещеніе съ ихъ судовъ. С. Воронцовъ снова сталъ дружить съ Штарембергомъ и появился при лондонскомъ дворъ, а С. Эленсъ отправился въ Петербургъ въ качествъ британскаго посла. Англія замирилась съ Даніей, подъ вліяніемъ требованій Александра I и его письма Фридриху-Вильгельму III. 20 мая Нельсонъ получилъ оффиціальное изв'ященіе о желаніи Александра I начать мирные переговоры (90).

Все поворачивалось противъ Бонапарта. Намецвіе порты открылись британскимъ судамъ. Прусскій король, занявшій въ начал'в апр'вля Ганноверъ (говорятъ, "со слезами", прибавляетъ государственный архиваріусь Пруссіи), уже надвялся, при помощи Россіи, захватить франвонскія епископства и вообще обойтись безъ Франціи въ вопросв объ индемнизаціи. Въ Віні ликовали по поводу смерти Павла I. Изъ Петербурга доносили туда, что тамъ всв рады этому событію и что новый царь безхаравтеренъ, доступенъ вліяніямъ и склоненъ въ Англіи Францъ II, выражаясь словами самого Александра I (№ 93), "не ожидая изв'ященія о восшествін на престоль", выразиль ему собственноручнымь письмомь "самое горячее желаніе возстановить всё добрыя отношенія между обоими дворами, объщая полное и всестороннее довъріе". Онъ отправиль Шварценберга въ Петербургъ, между твиъ вакъ Стадіонъ повхаль въ Берлинъ для полюбовнаго ръшенія германскихъ дълъ; а въ Парижъ Кобенцль бросился въ Колычеву съ заявленіемъ, что праврывъ съ Россіей — источникъ всёхъ бёдствій Австріи". Наконецъ, Бонапарту грозила серьезная опасность со стороны главнаго врага, у котораго освобождались руки: только-что начатые его уполномоченнымъ, Отто, переговоры съ Англіей прервались. Его положеніе становилось затруднительнымъ, какъ въ Египтъ, гдъ 18 марта последовала удачная высадва англичанъ, такъ и въ Португаліи, на которую онъ навель-было испанскія войска.

Пораженный смертью Павла I, Бонапарть спешиль принять врупныя мёры съ свойственной ему быстротой и развязностью. Въ тотъ самый день, когда узнали въ Париже о петербургской катастрофе, 12 апреля, онъ присоединиль Піемонть, котораго не трогаль до техъ поръ будто бы изъ дружбы въ Павлу I, и приказаль, чтобы 14-го, ве-

черомъ, Марсана уже не было въ Парижъ. Указъ, преграждавшій шуть нь возврату "привиденій", накъ назваль тогда Бонапарть низверженныхъ государей, быль помечень ваднимь числомь (2 апрёля). Колычеву возв'ястили, что сардинскій король наказань за дурное поведеніе относительно Павла I, но "вирочемъ еще ничего не ръщено и не потеряно". Люкевини долженъ быль выслушать одну только фраку: "мы не намерены разсуждать съ пруссвимъ королемъ объ итальянскихъ делахъ". Съ другой стороны, Бонапартъ спёшилъ вкрасться въ довёріе новаго царя. Уже 24-го была изготовлена инструкція Дюроку (№ 57), воторый должень быль немедленно вывхать въ Петербургъ съ письмомъ перваго вонсуда въ императору отъ 26-го (№ 59), которое ограничивалось обычными любевностями. Дюрову предписывалось оправдывать поступки Бонапарта въ Италіи, а также заявить его желаніе вступить въ лигу нейтральныхъ и его решение не уступать Египта, причемъ онъ долженъ былъ одобрять политику Екатерины, "предвидъвшей паденіе Турецвой имперіи".

Колычевъ также спешилъ повончить съ Бонапартомъ, радуясь смерти государя, который сдерживаль его враждебность. Въ день отъвада Дюрока, 26 апръля, онъ далъ Талейрану вышечномянутую (XLIV) опасную ноту (№ 58). Здёсь требовалось "быстрое и полное" исполненіе пяти статей и заявлялось "недов'йріе", "заподовр'явалась искренность намереній перваго вонсула, который, кажется, следуеть "системе вахватовъ", созданной директорією. На другой день Талейранъ отвічаль Колычеву (№ 64), что не можетъ даже повазать первому вонсулу его "неприличную" ноту. А Лювезини, который поддержаль Колычева устно, онъ сказалъ гивно, что "первый консулъ никому не позволить предписывать себъ законы" и что онъ объщаль Павлу, а не Александру, принять въ разсчетъ пять статей, притомъ если только со стороны Россін будеть "вваниное уваженіе" въ интересующимъ его вопросамъ. Затемъ Люкевини извещалъ свой дворъ, что Талейранъ и Іосифъ Бонапартъ безуспешно просили Колычева взять назадъ ноту. Онъ получилъ такой отвёть: "убирайте паруса; невамётно отстранитесь оть участія въ поступкахъ Колычева".

Колычевъ даже не принялъ отвъта Талейрана, да еще послалъ списки своей ноты въ Неаполь и Римъ, что привело Бонапарта въ негодованіе (№ 81) и заставило его послать разъясненіе своему посланнику при Фердинандъ IV, Алкъе (№ 84). 1 мая онъ снова сдълалъ суровый запросъ, "считая безполезнымъ входить въ новыя объясненія" (№ 66). Талейранъ отвъчалъ, что эту, приличную по формъ, бумагу онъ представитъ первому консулу, а прежнюю уничтожитъ (№ 68). 13 мая Колычевъ снова требовалъ отвъта на ноту отъ 1-го числа. Талейранъ отвъчалъ, въ тотъ же день, что немедленно пришлетъ (№ 69). 17 мая явилась его отвътная нота (№ 70). Бонапартъ находилъ, что при Павлъ I дъло шло о "союзъ"; если же Александръ ищетъ только мира, то пять статей остаются непричемъ (91).

Теперь Колычевъ выдвинулъ основу рескрипта 28 апръля — желаніе царя вести переговоры объ общихъ европейскихъ дълахъ (№ 72), причемъ сообщилъ выписку изъ самого рескрипта и нашъ новый проектъ мирнаго договора. Этотъ проектъ — повтореніе того, который былъ поданъ Колычевымъ 1-го апръля (81), съ несущественными измѣненіями. Болѣе важна передълка проекта тайной конвенціи, посвященной пяти статьямъ (92). Здѣсь совсѣмъ выкинуты вопросы объ Англіи и Мальтѣ, а равно о приступленіи Франціи, Сардиніи и Неаполя къ сѣверной лигѣ; вообще смягчены и обобщены требованія относительно Италіи и Турців; вовсе не упоминалось объ Египтѣ. Нѣмецкій вопросъ поставленъ согласно съ № 33, причемъ указано на соблюденіе равновѣсія въ Германіи; для Вюртемберга не требуется курфюршеское достоинство. Существенное затрудненіе опять представлялъ только сардинскій вопросъ: онъ вызвалъ даже одно изъ мастерскихъ произведеній пера Талейрана (93).

Такія условія были не особенно тяжелы для Франціи. Въ своемъ довладъ Бонапарту (М. 78), 29 мая, Талейранъ замътиль, что въ новомъ проектв можно замътить "съ удовольствіемъ нъкоторые плоды прежнихъ обсужденій". Изъ его письма Дюроку отъ 6 іюня (№ 86) видно, что онъ вполнъ надъялся на исвренно желаемый миръ: онъ допускаль даже тайную вонвенцію, существенно изміняя только статьи о Неапол'в и Сардиніи. Желанія Бонапарта запечатлівлись въ новомъ контр-проектв, который быль вручень Колычеву лишь несколько дней спустя (94). Онъ былъ сходенъ съ руссвимъ проектомъ въ явной части: Талейранъ только поставиль въ 6-й статьъ, рядомъ съ Батавскою республикой, республики Гельветскую, Цизальпійскую и Лигурійскую, да устраниль странную 7-ю статью, которая раскрывала всёмь тайну; но Колычевъ и туть не уступаль, даже вопреки взгляду своего императора (№ 61). Тайная же конвенція вызвала много словесныхъ и письменныхъ объясненій. Колычевъ снова представиль ее "съ весьма легкими измененіями", по замечанію Талейрана (95). Тогда Талейранъ далъ Колычеву ноту отъ 2 іюня (№ 80), которую назвалъ, въ депешъ Дюрову (№ 86), "совершенно разумнымъ ультиматумомъ французскаго правительства". Здёсь "выражено неизмённое мнёніе и послёдняя воля" Бонапарта: она состояла въ томъ, что въ последнемъ вонтр-проевте Талейрана сделана лишь ничтожная уступва относительно Сардиніи. Колычевъ по обыкновенію снова замолчалъ, ссылаясь на необходимость обождать новыхъ приказовъ изъ Петербурга (№ 82). Онъ тотчасъ послалъ своему двору объяснение своего поступка (№ 83). Переговоры прекратились почти на два мъсяца (96).

Во все это время Колычевъ не переставалъ чернить французовъ также, какъ въ своихъ донесеніяхъ покойному императору. Оправдывая свою ноту 26 апрѣля передъ Александромъ I, онъ уличалъ Бонапарта въ "якобинствъ" и въ хитростяхъ для выигрыша времени (№№ 60, 67, 71). Бонапартъ оказывался и плохимъ политикомъ, и предметомъ чутъ не всеобщаго негодованія во Франціи, а Талейранъ—лишь его приказ-

чикомъ (№ 73). Онъ всячески ссорить Въну съ Берлиномъ (№ 87) и стремится захватить всю Италію, но вся Европа противъ этого—и пора заговорить съ нимъ твердо. Сегодня онъ у Колычева собирается завоевать Англію и Португалію, завтра— высадка въ Лондонъ оказывается маневромъ, чтобы заставить англичанъ издержаться, а Бонапартъ хочетъ взять британскую Индію и оттого такъ держится за Египетъ. А Панину Колычевъ рисовалъ (№ 74) Бонапарта еще болъе откровенно,— какъ политическое ничтожество, состоящее подъ вліяніемъ "злодъя" Фуше изъ страха за собственную жизнь. Ему болъе нравилась Жозефина, которая "сохраняла старую внъшность версальскаго двора". Онъ предупреждалъ даже, что Бонапартъ хочетъ сдълать изгнаннаго изъ Швейцаріи Лагарпа своимъ шпіономъ въ Петербургъ (97).

Депеши Колычева съ апръля по іюнь переполнены приложеніями, которыя живо характеризуютъ випучую дъятельность и безцеремонную изворотливость Бонапарта-дипломата. Здъсь передъ нами проходятъ изодня въ день переговоры перваго консула съ Портой и Англіей, въ особенности же его козни въ Италіи и Германіи (№ 73). Колычевъ все еще хлопоталъ раздражительно о злополучномъ Марсанъ, который не выъхалъ 14 апръля, какъ было приказано ему Бонапартомъ (стр. XLVIII). 1 мая онъ опять далъ строгую ноту Талейрану насчетъ Сардиніи, а кстати—и Неаполя (№ 66). Отвътомъ на нее былъ новый приказъ объ изгнаніи Марсана изъ Парижа. Марсанъ пожаловался Колычеву—и тотъ написалъ еще сильнъе Талейрану, 27 іюня. Отвътъ Тадейрана, 3 іюля, былъ неумолимъ. Но 9 іюля Колычевъ извъщалъ Панина, что Талейранъ выъхалъ изъ Парижа—и Марсана оставили въ покоъ на время (98).

Кром'я Сардиніи, вниманіе Колычева сосредоточивалось на Германіи, гдів Бонапарть дійствительно вель тогда наглую дипломатическую игру.

Мы видели, какое запутанное и опасное наследство досталось Александру I въ Германіи, подъвидомъ вопроса объ "индемнизаціяхъ". Выяснилось только одно: и Россія, и Франція им'вли свои политическія преданія, отъ которыхъ не думали отступать. У насъ всё дипломаты, по мивнію Колычева, и самъ Павель I, при всёхъ его противоречіяхъ, совнавали важность равновъсія въ Германіи для соблюденія пресловутой "инфлюенціи" по Тешенскому миру (стр. XXXVIII). Въ Парижъ заботились о сохраненіи болье дыйствительнаго и стараго господства посредствомъ разжиганія ненависти между Габсбургами и Гогенцоллернами и считали правиломъ не давать ходу Пруссіи въ южной Германіи. Но каждый разъ, какъ брались проводить эти преданія на дёлё, выходила невообразимая путаница. При этомъ съ нашей стороны всегда замъчалось особенное отвращение въ Пруссии, а съ французской-въ Австрии. До сихъ поръ намъ трудно было справиться съ такими геніями макіавелизма, какъ Талейранъ и Гаугвицъ; а техъ сбивали съ толку поразительныя противоръчія Павла I, иногда чуть не въ одинъ и тотъ же день (стр. XXXVIII, XL). Пруссія окончательно запутывала д'яло своимъ страстнымъ желаніемъ взять Франковію, т. е. именно връзаться влиномъ въ южную Германію (стр. XXII, XXXIX). Чтобы отвлонить ее на сверь, Бонапарть сразу назначиль долю герцога тосканскаго на югв и строго приказываль Фридриху Вильгельму III занять Ганноверь (стр. XXXI, XLII), — эту розу съ шипами, которую всв три стороны предлагали другь другу, чтобы утопить другь друга въ борьбъ съ Англіей. Павель І примкнуль къ нему въ своемъ мартовскомъ планъ вознагражденій (стр. XXXIX—XL). Съ воцареніемъ Александра І, нъмецкій вопрось осложнялся. Пруссія исполнила желаніе своихъ сосъдовъ, заняла Ганноверь, но встати вообразила, что новый царь дасть ей Франконію въ придачу, подобно тому, какъ она воображала, что Павель І дасть ей не только Франконію, но и гегемонію надъ съверной Германіей (стр. XXII).

Но Пруссія опять была навазана вездів за свою врайнюю алчность и назойливость (99). Лювезини играль тогда самую жалкую роль. Бонапартъ открыто выказывалъ презрвніе къ этому "итальянскому интригану", котораго, по словамъ Колычева, и всё презирали, наравив съ его женой, за интриги повсюду (№ 74): онъ повертывался въ нему спиною на аудіенціяхъ (№ 88). Въ конців апрівля Люкезини удостовіврился, что первый консуль не дасть Пруссіи франконских епископствъ, слъдуя правилу диревторіи — не допускать приращенія прусской державы со сторовы южной Германіи". Затімъ Бонапарть припугнуль Фридриха-Вильгельма III Францомъ П. Въ май онъ вдругь сталъ любезенъ съ Кобенцаемъ. Его братъ, Іосифъ, бранилъ "свверныхъ варваровъ", которымъ нужно предпочесть союзъ съ Въной. Посыпались предложенія Францу II (М. 73): онъ могъ брать за Тосвану то одно, то другое, не исключая части Баварін, которую Бонапартъ даже готовъ быль гарантировать ему противъ Россіи и Пруссіи, о чемъ писаль и Колычевъ въ Петербургъ (№ 88). Но уже въ вонив мая, когда Кобениль сталь допытываться подробностей дёла, ему вдругь отвёчали, что Бонапартъ охладълъ во всему вопросу объ индемнизапіяхъ. Кобенцль сознался, что "вдёсь вёчно ложь да проволочки", - и въ Вёнё снова стали надъяться только на Россію касательно исполненія люневильскаго мира: "постараемся втянуть Россію въ наши виды и интересы", писаль Франць П Л. Кобенцлю.

А * Бонапартъ взялся точно также играть Пруссіей. Описывая жалкое положеніе Люкезини, Колычевъ спрашивалъ: "но кто поручится,
что, съ другой стороны, не объщаютъ чего-нибудь его двору?" (№ 88).
Дъйствительно, 2 мая Бонапартъ предложилъ Фридриху-Вильгельму III
превратить "временное" занятіе Ганновера въ "окончательное", требуя
за это уступки ему княжествъ Невшателя и Валанжена. Тогда Пруссія сама поворачивалась фронтомъ къ Франціи, получивъ непріятность
изъ Петербурга. Въ отвътъ на приставанія Лекока (стр. XXXIX), Куракинъ и Панинъ напомнили о мартовскомъ планѣ вознагражденій, причемъ
прямо высказались противъ занятія Франконіи и даже намекнули на
очищеніе Ганновера. Фридрихъ-Вильгельмъ ПІ послалъ въ Парижъ
свое согласіе, но съ условіемъ, чтобы Франція уладила это дъло по

отношенію въ Англіи. Бонапарть вознегодоваль и открыто повориль Пруссію за ея "желаніе получить и страхь выказывать это желаніе". Сбитая съ толку, Пруссія стала сближаться съ Австріей. Но и переговоры съ "откровеннымъ" Стадіономъ не вели ни къ чему, — и въ половинъ іюня Фридрихъ-Вильгельмъ III заявилъ Бонапарту, что готовъ, по обстоятельствамъ, взять все, что ему угодно—и Ганноверъ, и Франконію, и Мюнстеръ съ Гильдесгеймомъ (100).

Между твиъ Дюровъ присладъ въ Парижъ несколько весьма любопытныхъ депешъ за іюнь місяцъ (№№ 75, 76, 77, 85, 90, 91), въ воторыхъ схвачены нъкоторыя черты нашего двора и дополняются портреты невоторыхъ изъ его личностей, набросанные тогда же Массономъ для Талейрана (№ 79). Послъ дурныхъ дорогъ, нивъмъ не встръченный, прибыль онь въ Истербургъ 25 мая и на другой день представился императору. Александръ I былъ весьма любезенъ и прямо высвазался противъ англичанъ. Но Панинъ заговорилъ съ нимъ строго, въ особенности насчетъ Невполя и Сардиніи, причемъ выбранилъ Пруссію, воторая томится "неутолимою жаждой захватовъ". 5 іюня и императоръ заговорилъ объ Италіи: онъ высказалъ надежду, что Франція "прекратить поводы къ крикливости" ея принцевъ, изъ которыхъ онъ "нивого не зналъ" лично. Тутъ же онъ удивилъ Дюрока такими словами: "я очень желаю прямо сговориться съ первымъ консуломъ, избъгая столькихъ и всегда опасныхъ посреднивовъ... Но будьте скромны: не нужно даже говорить ни одному министру. Избъгайте почты: ваши письма пройдуть черезъ слишкомъ много рукъ (101). Императоръ оправдываль свое стремленіе примириться съ Англіей тімь, что нашь флоть "совсвиъ быль лишенъ необходимаго вооруженія"; и Дюровъ призналь, что англичане "имъли бы въ Балтійскомъ моръ такой же успъхъ, какъ передъ Копенгагеномъ". 2 іюля уже и Панинъ, и Куракинъ, говорили съ Дюрокомъ мягво и объщали уступки въ мирныхъ условіяхъ. Казалось, легко было сойтись и насчеть важнаго нёмецкаго вопроса: Дюровъ поняль, что императоръ не желаеть усиленія ни Австріи, ни Пруссін, изъ которыхъ "первую онъ считаетъ естественнымъ врагомъ Франціи, а вторую - врагомъ Россів".

Вообще Дюровъ, обласканный императоромъ и "русскими офицерами, побывавшими въ Парижъ" (№ 91), видълъ все въ розовомъ цвътъ. Несмотря на то, что петербургскій кабинетъ считался "англоманомъ", и при немъ появился, на третій день послъ Дюрока, С. Эленсъ, французскій уполномоченный былъ увъренъ, что стоитъ Бонапарту замънить его постояннымъ дипломатомъ—и можно будетъ добиться "чегонибудь и побольше", чъмъ миръ. Узнавши уже 5 іюня о переговорахъ между Россіей и Англіей, онъ прибавлялъ: "но думаютъ, что изъ этого ничего не выйдетъ". Напротивъ, Массонъ (№ 79) и Талейранъ (№ 94) опасались британскаго вліянія и козней С. Эленса. Они были правы. Съ начала іюня въ Петербургъ велись переговоры съ Англіей, подъ непосредственнымъ руководствомъ самого императора, и британское

правительство сняло запрещеніе съ нашихъ судовъ. А 17-го послѣдовало заключеніе морской конвенціи, которая, по словамъ Талейрана (№ 94), означала отступленіе не только отъ началъ Павла I, но и отъ началъ вооруженнаго нейтралитета. 28-го палъ врагъ Англіи, Паленъ, кота Дюровъ объясняетъ это событіе внутреннею политикой (№ 90), и его подтверждаетъ австрійскій агентъ въ Петербургъ, Локателли (102).

Впрочемъ все это вовсе не значило, чтобы не желали искренно мира съ Франціей. Описывая борьбу партій въ Петербургѣ, въ началѣ іюля, Лователли отмѣчалъ: "термометръ двора все тотъ же; все — въ перемѣнѣ и въ бурѣ". 2 іюля Дюровъ извѣщалъ Талейрана, что Колычеву высылается новый проектъ тайной конвенціи и что немедленно выъзжаетъ Морковъ "для устраненія новыхъ возможныхъ затрудненій". Онъ прибавлялъ даже: "судя по словамъ императора и Панина, можете надѣяться, что его величество охотно посодѣйствуетъ возстановленію мира между Франціей и Англіей". Но лишь мѣсяцъ спустя, 7 августа, Дюровъ могъ обрадовать Бонапарта извѣстіемъ, что Морковъ, наконецъ, выѣхалъ, а царь высказалъ осужденіе ноты 26 апрѣля. Но и тутъ прибавлялось огорченіе: на вопросъ о мирѣ съ Англіей Панинъ сурово отвѣчалъ Дюроку, что это — не дѣло Франціи; онъ прибавилъ, что, пославши новый проектъ тайной конвенціи, приказали Колычеву до его подписанія не приступать къ мирному договору (103).

Этотъ проектъ 2 іюля (104) вызвалъ такое замъчаніе въ докладъ Талейрана о переговорахъ: , первый консулъ быль очень изумленъ тёмъ, что онъ не только не приближался въ предложенному нами изложенію, но еще выставлять V статью, совершенно неожиданную и недопустимую". Дъйствительно туть, помимо мельихъ неудобствъ для Франціи, весьма строго ставились вопросы сардинскій и особенно неаполитанскій, связанный съ дёлами Востова. Статья V даже лишала Бонапарта главныхъ плодовъ его побъдъ въ Италіи: она выдвигала гарантію независимости Неаполя, и не только со стороны Россіи, но и со стороны Англіи и Порты. И въ объяснительномъ, вообще весьма твердомъ, ресвриптв (№ 92) было приказано особенно настаивать на этой статьв, а также на стать о возстановлени правъ сардинскаго вороля. Колычевъ долженъ былъ также стараться, чтобы великій герцогъ тосканскій получилъ вознаграждение въ Италии, а не въ Баварии, что произвело бы хаось въ Германіи. Мало того. Количеву "не дозволялось соглашаться ни на вакую перемёну, если новый проевть не быль бы принять въ целости". Онъ долженъ быль даже настаивать на одновременномъ подписанім явной и тайной бумаги, допуская только, въ крайнемъ случав, пометить первую изъ нихъ заднимъ числомъ на 24 часа. Раздраженіе по поводу слова "ультиматумъ" и недовъріе въ Бонапарту выразились въ повтореніи приказанія рескрипта 28 апрёля — выв'ёдать намъренія перваго консула относительно Германіи и добыть тайныя статьи люневильскаго договора.

Въ концъ іюля Колычевъ представилъ новый проектъ конвенціи,

сопроводивъ его своими замътками и выпиской изъ рескрипта о Неаполь (105). Талейранъ отвычаль важной нотой 3 августа (№ 95). Онъ выставляль любимое орудіе Бонапарта-совершившіеся факты, а именно, мирные договоры въ Италіи и Германіи, отъ которых уже нельзя было отступить, темъ более, что Россія теперь повинула Францію въ борьбе съ Англіей и даже какъ бы потворствуеть последней. Онъ заявляль, что первый консуль вообще не отступится отъ своего ультиматума. Колычевъ объясняль виды своего императора въ строгихъ, но приличныхъ выраженіяхъ, согласно съ рескриптомъ (№ 96): онъ особенно отрицаль поблажку англичанамь и объщаль держать въ тайнъ статью о Сардиніи, пова Франція не замирится съ Англіей. Талейранъ старался убъдить своего товарища и словесно, и письменно (106). Наконецъ, 9 августа, онъ выразилъ (№ 98) замъченное Колычевымъ (№ 101) раздраженіе по поводу того, что, сходась уже во всемъ важномъ, Россія "увлевается такими второстепенными цілями", какъ "личная судьба одного принца", т.-е. Карла-Эммануила IV. Онъ предложилъ новую редавцію злополучной 6-й статьи: "Il est convenu entre les deux puissances de retablir de gré à gré, et quand il sera jugé convenable, le roi de Sardaigne dans ses états". Затемъ последовали еще две редавців (№ 101). Но Колычевъ былъ непреклоненъ. Чтобы "повончить это препирательство", онъ предложилъ 12 августа (№ 100) лишь внѣшнее измънение своей редавции, ссыдаясь на "строгий приказъ не отступать ни въ чемъ" въ 6-й статьъ. Талейранъ сказалъ, 17 августа, что на эту ноту отвъта не будеть (107). Онъ послаль ее Дюроку, заявляя свое собользнование относительно переговоровь, которые совершаются "больше черезъ курьеровъ, чвиъ черезъ самого уполномоченнаго". Въ другомъ письмѣ Дюроку (№ 97), дышащемъ увъренностью въ своей правоть, онъ еще болбе сожалблъ объ обычаб Колычева изъ-за всякаго пустява сноситься съ своимъ дворомъ за 600 льё. Онъ обнаруживалъ искреннее желаніе союза съ Россіей, ради котораго Бонапарть шель, при Павле I, на уступки, немыслимыя теперь, когда Россія покончила распри съ Англіей "безъ собственной пользы и славы и безъ въдома собственныхъ союзниковъ", вогда "лордъ С. Эленсъ диктуетъ" царю статьи договора съ Франціей. Впрочемъ Бонапарть все еще надвялся не только примириться съ Александромъ I, но и сговориться съ нимъ насчеть "установленія и соблюденія полнаго равновівсія въ Европів". Онъ сталъ приглашать Колычева на свои еженедельныя аудіенціи иностраннымъ , министрамъ и извъщаль объ этомъ въ газетахъ; онъ даже пригласиль его на объдъ, за которымъ разсыпался въ похвалахъ царю (№ 99). А Талейранъ, 17 и 27 августа, обращалъ вниманіе Петербурга черезъ Дюрока на "улучшеніе" итальянскихъ и німецкихъ дівль въ руссвомъ смыслѣ (108).

Такъ снова прервались томительные переговоры между главными державами материка, въ ожиданіи скораго прівзда Моркова, какъ сказано въ третьемъ докладв Талейрана, который оканчивался такъ: "La

question est donc aujourd'hui de savoir si ce nouvel envoyé a des pouvoirs plus étendus et plus conciliants que son prédécesseur".

Собользнуя о томъ, что "самая легкая разница въ мнъніяхъ вызываеть двухивсячную отсрочку", Талейрань замвчаль глубокомысленно: "а событія мчатся съ такою быстротой, что она неизбежно должна вліять на соображенія" (№ 97). Правой рукѣ Бонапарта это было извъстно больше, чъмъ кому-либо на свътъ. Направляемыя изъ Парижа событія неслись съ оглушительной быстротой. Пова снаряжали Моркова, чова онъ, болъе двухъ мъсяцевъ спустя, дотащился до Парижа, Бонанарть обезпечиваль свой успёхь новыми совершившимися фактами. Въ решени участи материка, за Италіей, где быль заключень еще вонкордать съ папой, следовала Германія. Спеша захватить въ свои руви веливій вопросъ объ индемнизаціи, первый вонсуль устраиваль договоры съ дворами баваро-пфальцскимъ и баденскимъ и собирался "помогать" Вюртембергу, -- все это вонечно въ угоду царю, по объяснению Талейрана (№ 103). Нечего и говорить, что съ Пруссіей продолжалась прежняя игра, причемъ она снова заслужила упреки со стороны самого Парижа, не говоря уже про Петербургъ и Въну. Когда Фридрихъ-Вильгельмъ III изъявиль согласіе взять все, что угодно Бонапарту (стр. LII), последній решель отдать ему Франконію, а себе взять Ганноверъ. Теперь обиженный король уже отказывался отъ "всего", т.-е. отъ наддачи: вознагражденія въ Вестфаліи онъ сохраняль за собой. Фронтъ Пруссіи повернулся въ Петербургу. Дюрокъ ув'йдомляль Талейрана, 30 августа, что она "заисвиваеть у Россіи для своего дъла" въ Германін, которое, по объясненію Колычева тогда же, заключалось въ возвеличении себя насчеть духовных внязей. Но вслёдь затёмь, 4 сентября, Колычевъ уже писалъ Панину (№ 107), что Пруссія "соверmeнно вверилась Бонапарте": она испугалась происковъ Австріи въ Россін и въ Германін, гдъ Габсбургъ ввель тогда своихъ друзей въ имперскую депутацію и подготовляль выборы своего брата, эрцгерцога Антона, на мъсто умершаго курфюрста вельневаго. А служившая Бонапарту мостомъ въ Германію, Швейцарія, уже стонала подъ его игомъ и жаловалась Россіи. Наконецъ, Бонапарть очевидно хитрилъ съ Англіей. Между тэмъ какъ въ марть онъ, ссылаясь на дружбу Павла I, почти дерзво велъ переговоры съ нею, теперь его тонъ переменился. Замиреніе Петербурга съ Лондономъ и неудачи въ Португаліи и Египть, воторый французы очистили 27 іюня, заставили его возобновить переговоры съ Англіей, и Отто уже шель на уступки, умалчивая лишь о Піемонтв и вооруженномъ нейтралитетв. Бонапарту удалось достигнуть, 1 овтября, "прелиминаріевъ" въ Лондонъ. Объ державы почти возвращались въ положенію до войны, и Англія даже не заступилась за своихъ многострадальныхъ союзниковъ-за Неаполь и Сардинію.

Немудрено, что всё совершившіеся факты усиливали негодованіе и подоврительность Колычева. Онъ продолжаль разжигать, въ своихъ депешахъ, чувства вражды, а не мира. Пойдутъ-ли "глупости" о внутреннемъ состояніи Россіи— ихъ распускають или Бернонвиль, или Дюрокъ, увѣренный въ ея слабости (№ 102). Гонить-ли Бонапартъ Лювезини— зато Талейранъ любезничаеть съ Пруссіей, и послѣдняя "будеть имъ обманута" (№ 107). Колычевъ вездѣ видѣлъ у Бонапарта одно только желаніе "ватянуть и запутать" дѣла, пока миръ съ Англіей не развяжетъ ему рукъ (№ 101). Это настроеніе отражалось въ Петербургѣ у многихъ, а также въ душѣ отъ природы подозрительнаго молодого императора.

Александръ I именно тогда, мъсяца три спустя по своемъ воца» ренін, сталь усердно звинаться иностранными делами. Съ начала іюля онъ обсуждаль ихъ, съ своими молодыми сотруднивами, почти въ важ: домъ заседании "неофиціальнаго комитета". Установленная здесь точка вржнія отчетиню выразниясь въ обширной инструвціи нашимъ представителямъ при иностранныхъ дворахъ, вошедшей въ составъ напутствія Морвову, потправляющемуся въ Парижъ" отъ 9 іюля (№ 93). И въ этомъ документв подписывается приговоръ правленію отца, "каждый шагъ котораго носилъ отпечатокъ его характера", отца, завъщавшаго "политическія обязательства, изъ воихъ многія прямо противорічний интересамъ имперіи": сынъ вспоминаетъ царствованіе своей "безсмертной бабки", этой "великой монархини", политическія начала которой онъ считаетъ "самымъ драгоцвинымъ наследіемъ ея преемниковъ". Александръ I исвренно желаетъ всеобщаго мира и потому ръшается поступать безпристрастно со всеми державами (109). Отсюда выгодное для обпиха враждующихъ сторонъ устранение двухъ вопросовъ, которые притомъ принадлежали въ завъщаню, наиболье "противоръчившему интересамъ имперіи". Между тімъ какъ уже въ рескрипті 28 апріля (№ 62) было "устранено все, что имъетъ отношение въ Мальтъ", теперь вычервивался оборонительный союзь съ Португаліей и налаживался миръ съ Испаніей (110). Но у новаго императора сразу проявлялось чувство, воторое потомъ постоянно руководило имъ: это, съ одной стороны,стремленіе "возстановить въ Европъ зданіе общественной системы, уничтожить самый источнивъ бъдствій, угнетающихъ человічество", а съ другой — недовёріе въ французамъ вообще, всюду "приносящимъ съ собою всв бичи революціи", и къ Бонапарту въ особенности, какъ къ исчадію революціи, которое орудуеть "путемъ ссоръ, смуть, несправедливости", внушаетъ ненависть" и можетъ заставить Россію "прибъгнуть въ болъе дъйствительнымъ мърамъ, при болъе благопріятныхъ обстоятельствахъ". Царя смущала даже "легкость, съ которою Бонапарть принялъ въ значительной степени въсколько тайныхъ статей", предложенныхъ Колычевымъ: онт видёль въ этомъ "только стараніе выиграть время, чтобы узнать систему" его. Вотъ почему онъ заступался за Неаполь "безъ всякой прямой выгоды" для Россіи и поспешиль "выразить венскому двору искреннее желаніе придать все прошлое забвенію и возстановить древнія связи". Вотъ почему онъ тяготился невольнымъ примиреніемъ съ Пруссіей, "труднымъ при всявихъ другихъ обстоятельствахъ", требовалъ

очищенія Ганновера отъ "временнаго" занятія и браль въ свои руки вопросъ объ индемнизаціи, чтобы окончательнымъ миромъ въ Германіи "замънить весьма несовершенныя условія люневильскаго договора". Воть почему онъ пронически изображаль усилія Павла І возстановить вооруженный нейтралитеть, оправдывая свою конвенцію съ Англіей и свое воздействие на Берлинъ въ пользу последней. Онъ даже гарантироваль бы тогда же, сообща съ Англіей, европейскія владінія Порты, желая "всеми средствами сохранить государство, слабость и дурное правленіе вотораго служать драгоціннымь валогомь безопасности". Но и безъ того увъренный въ "своромъ освобождении Египта отъ непріятельскаго ига", онъ опасался, какъ бы "подозрение въ новой коалиции" не побудило Бонапарта "къ новымъ насиліямъ", при новой войнъ. Ктому же Александръ I вовсе не чувствовалъ пристрастія въ Лондону. Онъ отвергъ предложение комитета посовътоваться съ главой нашихъ англомановъ, Семеномъ Воронцовымъ, и самъ писалъ ему, что только "польза Россін" заставляеть его на этоть разъ поддерживать дружбу съ Великобританіей. Самъ Воронцовъ негодоваль тогда на наше министерство иностранныхъ дълъ, -- это гивадо ливонцевъ да ивмцевъ, съ врагомъ Англіи, Паленомъ, да съ пруссофиломъ Панинымъ во главъ.

Александръ I исвренно заявлялъ Бонапарту, что желаетъ всеобщаго повоя и что въ его "сближеніи съ дворами вёнскимъ и лондонскимъ ивть нивакой враждебной пели". И по собственному характеру, и по плохому состоянію вооруженій Россіи, онъ хотёль сохранить независимость, не связывать себя обязательствами и не раздражать грознаго человъва, "облеченнаго во Франніи властью, превышающею власть воролей". Оттого въ мелочахъ инструвціи, васавшихся собственно роли Моркова, замътна уступчивость, несмотря на влыя выраженія по поводу требованія Бонапарта признать инфанта парискаго королемъ Этрурін и желанія царя видіть при своемъ дворі француза, "неигравшаго ненавистной роли въ революцін". Ему советовали даже дать понять французамъ, что онъ не считаеть теперь умъстными свои воззранія временъ Екатерины II. Вопреви инструкціямъ Колычеву (№ 92), ему разръшалось дълать измъненія въ извъстныхъ предълахъ и даже отступиться оть V статьи. Ему предписывалось привнать алтернативу въ титулахъ, т.-е. поставить въ документахъ консула республики наравив съ вънценосцами.

Новому императору хотелось поскоре покончить съ Франціей, чтобы взяться за немецкій вопрось. Онъ помниль заветы русской исторіи: желая "сохранить преобладающее вліяніе Россіи въ делахъ Имперіи (Немецкой)", онъ приказываль Моркову не поступаться І статьей тайной конвенціи, основанной на тешенскомъ договоре, такъ какъ ничто не заставить его "отказаться отъ началь справедливаго равновесія между монархіями австрійской и прусской, котораго требуеть безопасность Россіи". Моркову внушалось (№ 93) особенно позаботиться объ интересахъ курфюрста баваро-пфальцскаго, гарантированныхъ Павломъ І.

Обстоятельства также выдвигали немецкій вопрось на очередь. Самъ Бонапартъ брался за него. Фюрсты осаждали Петербургъ ворохами "таблицъ" (tableaux) своихъ потерь и вожделенныхъ вознагражденій: "большая часть немецкихъ князей, говорить Александръ, прибегаютъ въ моей поддержив и моему посредничеству". Происви соперницъ, Австріи и Пруссіи, на каждомъ шагу путали и безъ того мудреное дело. И тутъ-то снова ярво выразилось несочувствие Петербурга въ Берлину, которое вывывалось и соседствомъ (№ 92), и связями Пруссів съ Парижемъ, и "іезунтствомъ" Гаугвица. Постепенно возстановлялись связи съ Австріей, хотя съ трудомъ: въ Вене не терпели новаго посланнива, Муравьева, который самъ не любилъ ея и только "забавлялся". Потериввъ поражение въ Берлинв, гдв Гаугвицъ сразу не сошелся со Стадіономъ (стр. LII) въ деле индемниваціи, обманутая Бонапартомъ, воторый даже перебиль у нея союзь съ Баваріей, Австрія бросилась въ Россіи. Въ вонцв іюня прибыль въ Петербургъ Шварценбергъ, съ "самыми удовлетворительными объясненіями", по словамъ Александра. Съ этихъ поръ наше министерство стало двятельно работать надъ планомъ индемнивацій, надвясь склонить въ нему и Пруссію, чтобы потомъ всёмъ тремъ державамъ "дёйствовать сообща на французское правительство" (№ 93). Но самъ Шварценбергъ внушалъ мало довърія: онъ не быль снабжень достаточными инструкціями, не быль облечень строгимъ дипломатическимъ карактеромъ. А главное - Дюровъ уже успълъ обнаружить заисвиванія Австріи въ Париж'в насчеть "возобновленія системы 1756 года", т.-е. насчеть союза. И Панинъ встретиль Шварценберга суровымъ вопросомъ: ръшили, наконецъ, въ Вънъ, съ въмъ идти за одно — съ Петербургомъ или съ Парижемъ? Вскорф Шварценбергъ увхаль, и его замвниль ех-министрь ввиской полиціи, мрачный скряга, Саурау, на котораго смотрели въ Петербурге, какъ на шијона. Тщетны были усилія Саурау заговаривать о союзь для наложенія узды на Бонапарта, о чемъ хлопоталъ тогда и Лудвигъ Кобенцль въ своихъ бесъдахъ съ Муравьевымъ. Въ Петербургъ знали этого Кобенция, воторый сталъ, между твиъ, министромъ и на двлъ, съ паденіемъ вліянія Тугута (стр. XLI). Тамъ отражались негодованіе и зависть Муравьева въ этому поклоннику "системы 1756 года". Дъло въ томъ, что Л. Ко бенцль осыпаль милостями Шампаньи -- одного изъ самыхъ умныхъ и симпатичныхъ дипломатовъ Бонапарта, сменившаго, 21 сентября, дерзкаго Бернадота, котораго вънцы собирались поколотить: по сознанію самого Шампаньи, Кобенцль питаль въ нему родъ страсти. Тавъ, разрушались надежды уладить съ Австріей дівло индемнизацій. Еще меніве можно было положиться на Пруссію. Австрін удалось, въ октябре, провести выборы эрцгерцога Антона, въ веливой досадъ и Фридриха-Вильгельма III, и Бонапарта, мечтавшихъ о секуляризаціи кельнскаго курфюршества. Въ отищение за это, Пруссия тогда же первая признала воролевство Этрурію, а Гаугвицъ вновь раскрыль объятія Бернонвилю: "мы — свазаль онъ — щадимъ Россію, остерегаемся Австріи и любимъ

Францію". А 16 ноября послідоваль рескрипть Люкезини о томь, что Крюденерь сділаль предложеніе согласиться Пруссіи, Россіи и Австріи насчеть индемнизацій, но что король заявиль рішительно (sans détour) свое желаніе не отділяться отъ Франціи (111).

Алевсандръ I остался съ глазу на глазъ съ Бонапартомъ въ ръшеніи важнівшивго вопроса материка. Очевидцамъ пришлось присутствовать при странномъ явленіи — при веденіи мирныхъ переговоровъ съ Франціей ея горячимъ врагомъ, Панинымъ. 6 августа между Панинымъ н Дюровомъ произошелъ серьезный разговоръ. После жалобъ на Колычева за его затягиванія и особенно за ноту 26 апреля, Дюрокъ сдълаль важное заявленіе, которое не соотвътствовало увъреніямь Талейрана (№ 103) и даже мивнію Колычева (103) насчеть видовъ Франціи на Германію: Бонапарть считаеть люневильскій договорь "цъльнымъ, полнымъ и неприкосновеннымъ", т.-е. предостерегаетъ Россію относительно вифшательства въ дела Германіи. Панинъ пропустиль мимо ушей жалобы и сослался на последнія инструкціи Колычеву, который "отлично знаетъ намеренія его величества", котя онъ "утратиль довъріе правительства" и на смъну ему уже повхалъ Морковъ. На упрекъ Дюрока по поводу конвенціи съ Англіей Панинъ возразиль, что "не можеть входить въ подробности" (112). Отношенія между дипломатами обострались. Дюровъ получилъ сильное письмо Талейрана насчетъ 5-й статьи (№ 97) и 29 августа даль ноту, похожую по резвости на колычевскую ноту 26 апреля (113). Она была составлена на основаніи письма Талейрана, съ повтореніемъ предостереженія о люневильскомъ миръ и съ прибавленіемъ нъкоторыхъ уколовъ изъ ноты Талейрана 3 августа (№ 95). Но Дюровъ взялъ свою бумагу назадъ, на другой день, послъ министерской конференціи. Къ сожальнію, въ нашемъ архивъ не осталось слъдовъ этой важной конференціи. Мы знаемъ только, что нъсколько дней спустя, 8 сентября, Дюрокъ получилъ письмо императора къ первому консулу (№ 108): оно состояло всего изъ нъсколькихъ любезностей Бонапарту, а больше Дюроку, котораго Александръ I расхваливалъ и раньше (№ 92) и желалъ имъть при себъ въ вачествв французскаго министра (№ 120). 14-го, первый адъютанть Бонапарта повинулъ Петербургъ съ сожалениемъ: онъ былъ въ восторге отъ царя (№№ 76, 85). Дюровъ справедливо приписывалъ Панину свое изгнаніе, наканунъ отъезда двора въ Москву для коронаціи. Это проивошло въ разръзъ съ желаніемъ царя и не прошло даромъ отважному министру. Въ вонцъ того же сентября, Панинъ палъ (№ 120), и въ этомъ видели ослабление англомании при петербургскомъ дворъ: "помимо мелвихъ недостатковъ (писалъ тогда Саурау о Панинв), порицаютъ въ немъ ту стремительную горячность, съ воторою онъ при важдомъ удобномъ случав разражается противъ французской системы". Иностранныя дъла перешли въ Кочубею, который называлъ Панина "болъе запальчивымъ, чемъ эмигранты Людовика XVIII" (114).

Это было хорошимъ предзнаменованіемъ для посольства Моркова,

воторый именно тогда замёниль Колычева: онъ прибыль въ Парижъ 16 сентября, въ великой досадъ своего товарища, у котораго онъ вырываль изъ рукъ почти оконченное важное дело. Этому предшествовали всеобщіе и подтвержденные Дюрокомъ (№ 76) отвывы объ умів и даровитости новаго уполномоченнаго Россіи. Во Франціи не внали, что, по словамъ Александра Воронцова, это — человакъ, который "не позволить никому наступить себъ на ногу". Тамъ не знали, что Морковъ, который руководиль дипломатіей въ конці царствованія Екатерины ІІ, перевинувшись въ новому фавориту, Зубову, врагу его патрона, Безбородко, быль однемь изъ главныхъ виновниковъ раздёла Польши и еще въ Петербургъ считалъ французовъ заносчивыми выскочками и обнаруживаль непріязненное чувство въ нимъ уже во Франкфурть на Майнъ. Въ Париже наделянсь подвушить чувства русскаго дипломата встречами, начиная съ границы, воторыя едва-ли не превосходили пышностью пріемъ Количева. Но утвшительные всего было то, что Морковъ прівхаль облеченный настоящими полномогіями для заключенія мира.

По просьбъ Морвова, желавшаго избъгнуть "всяваго церемоніала" (№ 111), ему назначили, 23-го, простую (въ присутствів одного Талейрана) аудіснцію, которая служила также отпускною аудіснціей для Колычева. Морковъ даже не подаль своихъ върительныхъ грамотъ, а вручиль только письмо императора. Бонапарть сразу наговориль колкостей насчеть страннаго пристрастія царя въ сардинскому "корольку" и упревнулъ, по поводу ноты 26 апръля, что съ Франціей обращаются, "вавъ съ вавою-нибудь лукскою республикой". Онъ высказалъ идею, которая руководила всеми его переговорами: "сперва миръ, потомъ все другое". Морковъ заметиль, что царь, напротивъ, смотритъ на миръ, лишь какъ на пустую формальность, а дело въ вопросахъ общеевропейскихъ. Вечеромъ же, зайдя къ Талейрану, онъ выразилъ надежду, что и въ Парижв не станутъ поступать съ Россіей, "какъ съ Этруріей или Цивальпиной". Онъ прибавиль, что можно бы и подписывать, если бы не статья о Сардиніи, рішеніе которой должень немедленно привезти петербургскій курьеръ. Однако Бонапарта брало нетеривніе: онъ прибъгнуль въ своимъ излюбленнымъ пріемамъ мелвой изворотливости. Онъ приказалъ Талейрану попросить у Моркова руссвихъ паспортовъ для отправляемаго въ Алевсандру I офицера и, при этомъ случав", попытаться "поторопить его съ концомъ дъла, давши ему понять, что цель отправки офицера — войти въ такія же прямыя сношенія съ императоромъ, какъ при Павлів I" (115).

Курьеръ не замедлилъ. Онъ привезъ два рескриита относительно Сардиніи — не только Моркову, но и Колычеву (№№ 104, 106), на случай, если первый еще не прибылъ въ Парижъ. Здёсь 6-я статья измѣнялась "соотвѣтственно взглядамъ перваго консула" (№ 105). Моркову даже предоставлялось, въ крайнемъ случаѣ, еще измѣнить новую редакцію. Тутъ же были приложены ратификаціи и явнаго договора, и тайныхъ статей. Морковъ тотчасъ, 29 сентября, отправился въ Талей-

рану и не преминулъ встати уличить Бонапарта въ изворотливости. Но его враснорвчіе было остановлено изумленіемъ: Талейранъ уже зналь, что ему позволено дёлать измёненія, и онь воспользовался этимь, потребовавь передёлки почти всёхъ тайныхъ статей. Талейранъ дёйствоваль тёмъ смёлёе, что поджидаль подписанія лондонскихъ прелиминаріевъ, что и совершилось черевъ день послі этой бесіды, 1 октября. Морковъ пошелъ поздравить Талейрана; и, такъ какъ последній бросиль свою попытку передёлать всю конвенцію, въ виду решительнаго тона собесёднива, то опять стали перебирать статьи, посвятивъ этому двё конференцін. Талейранъ приняль 1-ую, замітивъ только, что она "уступаетъ императору слишвомъ большів выгоды въ Германіи". При 2-ой и 8-ой овъ выговориль себъ право приложить въ договору ноту насчеть отношеній Франціи къ Италіи и Баваріи. Больше всего спорили опять о 6-й статьв. Талейранъ не приняль ни присланной изъ Петербурга, ни изминенной Морковыми редавціи: Моркови принуждени быль согласиться на его собственную, которая глухо говорила объ интересахъ сардинскаго короля. 8-го октября уполномоченные подписали три авта: мирный договоръ, тайную конвенцію, цом'яченную на два дия повже и девларацію Талейрана (№ 109) о силь французскихъ договоровъ съ Италіей, Австріей и Баваріей, причемъ "въ особенную угоду" царю Бонапарть объщаль позаботиться и о марыграфъ баденскомъ, о воторомъ уже не разъ напоминали Моркову изъ Петербурга. 10-го обмънялись ратификаціями (116).

Въ глазахъ современниковъ, вначение мира 8-го октября было велико. Англія не пожальла денегь, чтобъ узнать содержаніе тайныхъ статей, котя Александръ позволялъ С. Воронцову повазать ихъ въ Лондонъ. Объ стороны, по обывновению недовольныя, старались оправдаться. Морковъ ссылался (№ 113) на "увеличение гордости и упрямства" Бонапарта, вследствіе подписанія лондонсвихъ прелиминаріевъ, и утёшаль Панвна возможностью всегда воспользоваться 6-ю статьей, чтобы "вернуться въ прежнему положенію"; а въ дружескихъ письмахъ онъ негодовалъ на малодушіе своего правительства. С. Воронцовъ находиль, что за такой мирь "во всякой странв сняли бы голову" съ Панина. Кочубей оправдывался обстоятельствами и наделяся только снова "amuser le tapis" въ Парижъ. Самъ Александръ I восилинулъ, по поводу тона Бонапарта и Талейрана: "какіе мошенники!" Онъ усповонваль Англію, что не имъеть въ виду нивавихъ союзовъ съ Бонапартомъ. Бонапарть, въ своемъ годичномъ отчете палатамъ "о состояніи республики", пускаль такія громкія фразы: "отныв'в ничто не нарушить сношеній между двума веливими народами, у которыхъ столько причинъ любить другъ друга и нътъ поводовъ во взаимному опасенію, — народами, которые поставлены природой на двухъ концахъ Европы, чтобы быть противовъсомъ между Съверомъ и Югомъ". Но политические люди Франціи были недовольны. Дипломаты и впоследствіи историви находили, что договоръ 8-го октября — "узы, наложенныя на Францію и разбитыя лишь подъ Аустерлицомъ". А въ завонодательномъ корпусѣ и трибунатѣ 3 статья вызвала цѣлую бурю, причемъ весьма любопытно оттѣнилась точка зрѣнія республиканцевъ на политическую свободу: они считали даже слово "подданный" (sujet) вмѣсто "гражданинъ" (citoyen) "оскорбленіемъ достоинства французскаго имени". Талейранъ предвидѣлъ это и оправдался въ своемъ докладѣ Бонапарту.

Овтябрь овазался мёсяцемъ миртовыхъ вёнковъ. Въ теченіе 10 дней, между лондонсвими прелиминаріями и русско-французскимъ договорамъ, произошло еще два мирныхъ авта: 4-го октября, въ Парижѣ, былъ завлюченъ миръ между Россіей и Испаніей (№№ 112, 113), съ разрѣшенія Бонапарта (104); 9-го были подписаны прелиминаріи между Франціей и Портой.

Бонапарть спешиль зачаровать Александра I также, какъ Павла I, и отчасти теми же средствами: въ своемъ письме въ нему отъ 10 октября (№ 110) онъ отечески заботился объ отправленіи остальныхъ русскихъ пленныхъ, а Талейрану велель даже не допускать въ печати имени Польши, вакъ государства. Въ томъ же письмѣ Бонапартъ предоставляль царю рёшить участь Мальты, воторая, по лондонскимъ прелиминаріямъ, возвращалась Ордену, т.-е. Россіи. Онъ просилъ также о повровительствъ французской торговлъ для тъснъйшаго сближенія между новыми друзьями. Собственно для поднесенія этого письма и для поздравленія императора съ воронаціей немедленно отправлялся въ Петербургъ одинъ изъ самыхъ блестящихъ и довъренныхъ офицеровъ францувской арміи, Коленкуръ. А Талейранъ извістиль Моркова, что назначается и посланнивъ для Петербурга, который будеть облеченъ только менъе важнымъ званіемъ по желанію царя, не любившаго "стъсненія этивета" (117). Уже 14-го Коленвурь получиль инструкцію (118) "немедленно" вывыжать и дожидаться въ Петербургъ скораго прибытія французскаго резидента. Талейранъ вручилъ ему свое письмо Панину, отставка вотораго еще не была извёстна въ Парижё, и дорогой портретъ Бонапарта для Спренгпортена, а также поручилъ заявить о доброжелательствъ перваго консула въ нъкоторымъ изъ угодныхъ царю эмигрантовъ. Въ то же время Талейранъ заботился о подаркъ Моркову ва миръ подороже, разсчитывая на "взаимность" (№ 115); и онъ достигь цели, хотя въ огорчению Колычева, который получиль гораздо меньше (№ 126). Тотчасъ же, еще до прівзда Коленкура, изъ Петербурга отвёчали взаимною любезностью. Рескрипть 16 ноября извёщаль Моркова о намереніи императора учредить "во взаимство" миссію въ Парижъ, поручивъ ее именно ему, а также объ отправкъ подарвовъ Талейрану и его канцеляріи (119). Кочубей тогда же писалъ (№ 118) подробные насчеть подарковь, разрышая и Моркову воспользоваться случаемъ.

При такихъ условіяхъ, Коленкуръ оказался счастливѣе своего предшественника, тѣмъ болѣе, что англоманы совсѣмъ падали съ удаленіемъ Панина: прелиминаріи 1-го октября разрушали ихъ главный

доводъ противъ Бонапарта-его непримиримость, а въ Лондонъ высказывали недовольство на Россію за миръ 8-го овтября. Коленвуръ прибыль въ Петербургъ 17 ноября, а 20 го ему дана была особая аудіенція (№ 120). Императоръ говориль ему о "візной дружбів" между Россіей и Франціей и самъ представиль его императриць. Весь дворь и Куравинъ льстили ему и Бонапарту. Ответное письмо Александра I (№ 122) было полно благодарности и за пленныхъ, и за Мальту, и за Баварію. Императоръ даже подчервивалъ свое полное согласіе на повровительство французской торговив, на воторое не особенно надвялись въ Парижъ; онъ горячо говорилъ о томъ же Коленвуру (№ 126). Въ рескриптв Моркову (№ 117) выставлялось на видъ, что французскіе плънные въ Турціи уже освобождены, а русскій гарнизонъ очистиль Корфу. Затвиъ признали инфанта пармскаго королемъ Этруріи и, въ отвъть на уступки Бонапарта относительно эмигрантовъ, высказывали равнодушіе въ "графу лильскому" (Людовику XVIII), который съ конца 1800 г. переселился изъ Митавы въ Варшаву. Наконецъ Коленкуру твердили, что очень желають видёть въ Петербурге постояннаго францувскаго министра (№ 126) И это желаніе уже исполнялось: 19 девабря Талейранъ уведомилъ Моркова, что въ заменъ временно уполномоченнаго, Коленвура, отправляется въ Петербургъ "чрезвычайный посланникъ и полномочный министръ", въ лицъ генерала Эдувиля (Hédouville).

Тавова была вившность дела. Въ сущности же почти не прекращались ни изворотливость Парижа, ни холодность, въ особенности же подозрительность Петербурга. Морковъ, этотъ врагъ и соперникъ Колычева, не переставаль пъть его пъсню, и, вавъ человъвъ ретивый и высокомърный, быстро возвышаль брезгливый тонъ. Онъ даже въ донесеніяхъ двору (№ 112) язвилъ Бопапарта, его братьевъ, Талейрана и встати всю французскую націю (110). А министерству онъ заявляль, что писаль царю еще "осторожно" о "невыносимых» революціонерахь" Парижа, и уже не стеснялся въ выраженіяхъ (№№ 113, 114). Его взглядъ на Бонапарта и Францію того времени выразился въ большомъ донесенін двору (№ 128), гдѣ онъ особенно старался высказать свое политическое глубокомысліе, но вовсе не успаль въ этомъ, а скорае подтвердилъ необходимость такихъ циркуляровъ, какъ № 89. Все это вывывало весьма ръзвія сужденія и со стороны Алевсандра I (№№ 117, 124). Его отвёть на письмо Бонапарта последоваль лишь месяцъ спустя по прибытів Коленвура въ Петербургъ. И въ немъ язвительно была подчервнута фраза "le bien-être de la France" (№ 122). Въ этотъ промежутовъ времени царь переписывался съ графомъ Артуа (120). Коленкуръ тавже вскорв сталъ разочаровываться (№ 126). 19-го декабря онъ уже сомнъвался въ возврать "былаго вліянія Франціи" въ Петербургв и старался "только уравновышивать это дьявольское вліяніе Англін". Тогда же онъ доносиль Талейрану, что Моркова котять поставить во главъ иностранныхъ дълъ: мало того, ходили слухи, что

прівдеть самъ лондонскій Воронцовь и сдёлается канцлеромъ (121). Подобные слухи имёли основаніе. 14 декабря, неофиціальный комитеть сдёлаль открытое нападеніе на Бонапарта, который не думаль исполнять своего об'єщанія насчеть Карла-Эмманула IV.

Злополучный сардинскій вопросъ опять зашевелился, благодаря нашему дипломату. 8 ноября Морковъ спросиль (№ 116) Бонапарта, на аудіенцін: когда онъ исполнить данныя Павлу І обязательства относительно Сардинів? Бонапарть "не посов'єстился признаться, что нивогда и не думаль сдержать это объщаніе, данное лишь съ цёлью вынграть время". Морковъ бросился къ англійскому посланнику, но тоть отказался поддержать его настоянія. Идя по стопамъ Колычева, Морковъ уже 28 ноября представиль бумагу (№ 121), напоминавшую своею строгостью ноту 26 апраля. По поводу одной статьи "Монитера", онъ требовалъ возстановить сардинскаго короля въ его прежнихъ владеніяхъ. Недели три не было ответа. Между темъ агентъ Карла-Эммануила IV не даваль покоя петербургскому министерству — и Моркову были посланы ресврипты (ММ 117, 119), побуждавше его клопотать о возвращени Пьемонта прежнему воролю или хоть о присоединении его въ Цизальпинін: лишь бы не оставлять его за Франціей. Ссылаясь на нихъ, Морковъ далъ, 20 декабря, новую, еще болъе сильную ноту (№ 127).

Помимо Сардинін, повсюду возникали "вопросы" то съ той, то съ другой стороны. Въ упомянутыхъ рескриптахъ говорилось не объ одной Сардиніи, но и обо всей Италіи, не исключая папы, въ особенности же о Неаполь, по настояніямь его посла. Поэтому Морковь, въ нотв 20 девабря, "настоятельно" требовалъ "быстраго и точнаго" исполненія 4 статьи, т.-е. вывода французскихъ войскъ изъ неаполитанскихъ владеній. Тогда же Лигурійская республика жаловалась Бонапарту на Россію, воторая не платила долговъ ся гражданамъ, сделанныхъ при Павле I; а испанскій посланникъ жаловался Моркову на "тажесть ига" французскаго (№ 112), и его португальскій товарищь просиль помощи у Россіи противъ того же насилія. Самъ императоръ, вызванный запиской Лагариа о мучительномъ положени Швейцарии, особымъ письмомъ (№ 123) весьма въжливо намекалъ Бонапарту на то, что Франція должна отвъчать за "счастье сосёдней страни". Тогда же налаживался любопытный свверный союзъ, - не противъ Англіи, а вивств съ нею. 20 октября было подписано дополнение въ англо-русской конвенции 17 іюня; 23-го въ обоимъ договорамъ присоединилась Данія; и Россія, по настояніямъ Англів, требовала того же отъ Швеціи (122).

Восточный вопросъ, захватывавшій широкое поле—отъ Чернаго м. до Неаполя и отъ Египта до Венеціи—быль окружень глухою борьбой новыхь друвей: здёсь, благодаря участію Англіи, составлялся даже дипломатическій тріумвирать. Онъ лишь повидимому улаживался лондонскими прелиминаріями, въ силу которыхъ Франція возвращала Египетъ Портъ, а Англія сдавала Мальту неаполитанскимъ войскамъ, которыя должны были передать ее Ордену. Бонапартъ по обывновенію спёшилъ вновь

осетить Турцію и готовиль мирь съ нею тайкомъ. Какъ только были заключены прелиминаріи съ нею, горячій Морковъ сказаль этой побразинъ" — драгоману Порты, встрътившись съ нимъ у Талейрана: "по моему инвнію, Порта должна бы была, если не изъ благодарности, то по врайней мъръ для собственной пользы, не отдълять интересовъ своихъ отъ нашихъ". Александръ I заметилъ ему (№ 117), чтобы онъ былъ поостороживе съ драгоманами: онъ опасался, что Порта, по своему "невъжеству", попадеть на удочку къ "столь изворотливому" правительству, вавъ французское. Понявши, что тогда Бонапартъ особенно добивался развитія своей торговли на югь Россіи и плаванія по Черному м., Алевсандръ I старался выставить впередъ Англію и даже хлопоталъ за нее у Порты. Его безпокоили также безпорядки въ республикъ Семи Соединенных в Острововъ (№ 122), на которые недаромъ указывалъ самъ Бонацарть, намекавшій при этомъ на ничтожество Турціи (№ 110). Судьба Мальты была еще загадочна и мудрена. Александру I было опасно твердо отвъчать на такой запросъ Бонапарта: "прошу сообщить ваше желаніе относительно этого острова и мальтійскаго Ордена" (№ 110). Этотъ запросъ следоваль за фразой о решени, на лондонскихъ прелиминаріяхъ, воввратить Мальту Ордену "подъ покровительствомъ одной великой державы"; а передъ прелиминаріями Талейранъ говорилъ Морвову, что хотять просить Александра I поставить русскій гарнизонь въ мальтійской крепости (№ 112). Запросъ могъ показаться ловушкой. По врайней мара, всладъ за миромъ 8-го октября, Телейранъ заговорилъ уже совсёмъ иначе. Онъ сталъ мечтать о томъ, вавъ было бы хорошо уничтожить на Мальтъ всъ укръпленія и превратить ее во "всеобщую больницу", словно Ордена уже не существовало. Морковъ заметиль, что Александръ намеренъ возвратить островъ Ордену и уже совываеть его вапитуль для избранія магистра. Талейрань возразиль, что, "по уставамъ римской церкви", Гомпешъ не слагалъ своего званія, словно онъ не зналь, что почти за мъсяцъ передъ тъмъ папа назначилъ магистромъ старшину (bailli) князя Русполи, но тотъ отвавался. Съ другой стороны, тогда такіе вліятельные люди, какъ Нельсонъ, бывшій другь Неаполя, гремълн въ англійскомъ парламенть въ польку оставленія Мальты за Веливобританіей. Александръ I написалъ (№ 122) лично Бонапарту, 15 декабря, что желаеть обезпечить островь за Орденомъ, магистръ вотораго долженъ быть избранъ уцёлевшими пріоратами; причемъ слёдовало бы повровительство надъ нимъ предоставить сосъду, неаполитанскому королю; а Франція и Англія должны признать нейтралитеть острова, — мёра, къ которой Россія "присоединилась бы съ удовольствіемъ". Въ то же время С. Воронцову повелёвалось рескриптомъ выравить согласіе Россіи на гарантію Мальты и на нейтрализацію ея портовъ, но только въ соединении съ Англіей и Франціей и при условін, если эти державы пригласять ее въ тому (123).

Но самымъ очереднымъ дёломъ сталъ нёмецвій вопросъ, который запутывался отъ соперничества двухъ великихъ державъ Германіи и

отъ всеобщей влиности: даже Данія хотіла, по приміру "всіхъ державъ", прицепиться въ индемнизаціи, но была тотчасъ же остановлена Россіей. Бонапартъ сосредоточелъ на немъ свое вниманіе, послів замиренія съ Россіей и Англіей, и торопиль Александра І "возможно скорве" уладить его (№ 116). Продолжая и здёсь дёло директоріи, онъ хотель отбросить Австрію и Пруссію подальше отъ Рейна и поставить между ними и Франціей цельную, но свою подвассальную Баварію. Когда подписывался руссво-французскій миръ, Бонапарть советоваль вурфюрсту баварскому не соглашаться на предложение Австріи произвести обитьсь части его земель, о чемъ онъ самъ уведомилъ Александра I (№ 110, 114). Затемъ онъ сталъ ванъ бы играть судьбой Германіи, путая всёхъ разнорѣчивыми и иногда, по словамъ Моркова, "нелѣпыми" предложеніями (№ 114): тогда Талейранъ свазаль Люкевини, что "нужно передълать (remanier) всю эту Германію" и что "такая врвивая воля, вавъ у генерала Бонапарта, все одолжеть". Бонапартъ ублажалъ Австрію объщаніемъ дать герцогу тосканскому хорошее вознагражденіе въ Германіи и тамъ же хотвлъ одно время водворить короля сардинскаго; а Пруссіи советоваль испать индеминзаціи не въ Вестфалін, а "назади подальше", именно въ Мевленбургъ. Гаугвицъ обрадовался и этому и обратился въ Мевленбургъ; но тамъ вонечно отвазали наотръвъ. Тогда Пруссія заявила Бонапарту, что она, пожалуй, вовьметь Оснабрювъ, Гильдесгеймъ, Эрфурть, Эйхсфельдъ и Падерборнъ, причемъ особенно просила посворже повончить хоть вавъ-нибудь. Тавъ, Пруссія должіна была расванваться, что не пошла на совм'естное действіе съ Россіей. Но не больше вынграла н ея соперница отъ своихъ ваискиваній въ Петербургъ. Здось Саурау не даваль повоя министерству: вонференціальные протоколы, за овтябрьдекабрь, наполнены попренмуществу бесёдами вице-канцлера съ нимъ. Саурау всячески старался выпросить что-нибудь лишнее. Онъ ухищрялся овлеветать Пруссію и выставить доброд'втели Австріи и добиться перенесенія переговоровъ объ индемнизаціи въ Віну. Но ему всегда отвівчали холодно и уклончиво, ипогда даже вставляя мимоходомъ фразы въ польку Пруссін: онъ не могъ даже добиться, чтобы ему повазали договоръ 8-го октября. Фридрихъ-Вильгельмъ III шелъ более прямымъ путемъ. Онъ прислалъ Александру I письмо отъ 11 ноября, въ которомъ заранъе соглашался съ его ръшеніями и просиль о завлюченіи торговаго договора, проекть котораго быль прислань имъ еще въ іюнъ; сверхъ того, онъ предлагалъ собраться въ Берлинв преставителямъ Россін, Австрін и Франціи для определенія индемниваціи, которое послать потомъ на имперсвій сеймъ для исполненія (124).

Александръ сначала твердо держался своего взгляда на нѣмецкій вопросъ. Онъ заявиль, въ іюль, что "лишь въ крайнемъ случав "согласился бы на измѣненія въ конституціи Германіи и предпочель бы вознаградить эрцгерцога тосканскаго въ Италіи. Онъ сказаль въ Москвѣ, во время коронаціи: "я сдѣлаль все, что считаль своимъ долгомъ; теперь ужъ улаживайте сами, если несогласны". Тоже было подтверждено

17 девабря (№№ 124, 125). Но въ промежуткъ были минуты волебаній. Усердная работа нашего министерства привела ил нашимъ планамъ индемнизацій, надълавшимъ шуму подъ именемъ "русскист таблицъ" (tableaux russes). Они были посланы въ Берлинъ и Въну 25 овтября; а Морковъ долженъ быль придержать ихъ, пова не получатся отвёты оттуда, и только подготовлять Талейрана (125). Александръ над'ялся на легий усивхъ. Помимо характера таблицъ, имъ самимъ объясненнаго (№ 117), за это ручались и "сходственность ихъ съ видами тюльерійсваго кабинета", и поведеніе державъ-соперницъ. Именю тогда Фридрихъ-Вильгельмъ III послалъ письмо отъ 11 ноября; а Гаугвицъ сказалъ Крюденеру радостно, что всё наши таблицы "совершенно согласны съ принципами прусской системы". Австрія же сама "ухищрялась втянуть Россію въ дёло вознагражденія нёмецвихъ внязей" (№ 126), какъ заивтиль даже Коленкурь. Въ ноябръ Л. Кобенцль, еще не знавшій о договоръ 8-го октября, писалъ Коллоредо: "я снова настойчиво представиль русскому посланнику, какъ необходимо, чтобы его государь вмъ**тался** энергично для воспренятствованія несоразм'врному увеличенію Пруссіи, а следовательно и погибели Германіи; мы ничего не можемъ сделать, а Россіи стоить только слово сказать". Въ свою очередь, и Кочубей, и Морвовъ увъряли Австрію, что Россія "отнюдь не дастъ предпочтенія Пруссін" (№ 117). Но вышло совствить не то. Александръ I сталь силонаться на сторону Пруссіи. Кочубей свидётельствуеть: "Здёсь, какъ и въ другихъ случаяхъ, я увидёлъ, что императоръ сильно предубъжденъ въ пользу пруссваго вороля, котораго онъ любить, и его иннистерства. Я отврыль, что этоть король писаль частныя письма виператору, о воторыхъ не знало здёшнее министерство. Эта переписва, а еще больше, я думаю, поведеніе мекленбургскаго наследника, герцога голитинскаго и всёхъ этихъ министровъ фамиліи, которыхъ мы встрёчали въ Павловскъ, оставили глубовіе слъды и конечно вредные для системы безпристрастія, которая одна только, по мив, подходить въ намъ". И вотъ, когда Разумовскій представиль русскія таблицы, Кобенцаь забиль тревогу: ему повазалось, что Пруссів дается на 2/3 больше, чень она потеряла. Онъ тотчасъ велель Саурау горячо протестовать. 18 денабря Саурау доносиль, что имъль горячую бесъду съ Кочубеемъ; но ея следовъ не осталось въ нашихъ, столь авкуратныхъ вообще, "конференціальных ваписвахъ". Австрійскій дипломать сказаль, между прочинъ, о Пруссін: "Россія вогда-нибудь расвантся въ томъ, что помогла увеличению такой ненадежной державы; и мы еще доживемъ до того времени, вогда русскія суда униженно будуть входить въ нъмецкія гавани лишь подъ прусскимъ флагомъ". Саурау особенно воеставаль противь "химерическаго" плана Россіи разбить Германію на 4 или 5 большихъ массъ, какъ противовъсъ Франціи. Кочубей навонецъ вышелъ изъ себя и восиливнулъ съ презрительною миной: "по вашему — химерическій, а по нашему — умный; жаль, что русскій императоръ не спросился у вашего двора! Затэмъ новая конференція,

вечеромъ, съ 8 до 11 часовъ. Саурау горячился. Кочубей былъ сдержанъ, но упоренъ и насмъшливъ. Онъ свазалъ: "русскій императоръ очень огорченъ твиъ, что вашъ дворъ недоволенъ; впрочемъ это - только его мивніе: если вы думаете иначе устроиться съ Пруссіей и Франціей, попробуйте". А С.-Эленсу Кочубей сказаль: "удивляюсь, что это Австрія такъ встревожилась насчеть прусской доли; а мы надвялись, что оказываемъ ей пріятную услугу этимъ планомъ". Саурау не сдерживался даже передъ царедворцами и иностранными послами, а неподвижнаго старива Куравина совствить овадачиль упревомъ въ "недобросовъстности". Въ своемъ донесеніи онъ говориль, что тогда вообще русскіе вельножи, подражая своему царю, стояли за Пруссію да за Баварію, Вюртембергъ и Баденъ, украшенные Чернымъ Орломъ. И Австрія снова свлонилась на сторону своего палача. Людвигъ Кобенцль писалъ Филиппу, для свёдёнія Бонапарта, въ концё года, посылая ему русскія таблицы: "поймите, какъ огорчился е. в-во, узнавши, что союзникъ, на котораго онъ особенно полагался, совсвиъ поддался прусскимъ внушеніямъ и присоединяется въ берлинскому двору, чдобы доканать германскую вонституцію". Таковъ быль первый отвёть Австрів на нашъ планъ. Еще менъе удовлетворительно было поведение Пруссіи. Въ разръзъ съ первымъ заявленіемъ Гаугвица, она начала выражать свое недовольство. Въ началъ декабря Кочубей извъщалъ Крюденера, что Александръ І недоволенъ ея "чрезвычайной жадностью". Въ самомъ дёлё, между тёмъ вавъ Въна негодовала, что мы даемъ слишвомъ много Пруссіи, Берлинъ требовалъ себъ новой прибавки! Кочубей справедливо говорилъ тогда, что эти индемнизацін ... истинный хаосъ", въ которомъ "мы ничего не понимаемъ" и потому должны "поумнее вылёзть изъ него", темъ болъе, что не мы, а "Франція должна ръшить судьбу Германіи".

Несмотря на мёсяцъ миртовыхъ вёнковъ, мраченъ былъ политическій небосклонъ навануні новаго года. Очередной німецкій вопросъ переходиль въ 1802 годъ въ видъ тучи, наполненной разнороднымъ электричествомъ. Воскресалъ и вопросъ итальянскій въ новой, загадочной форм'в, которая смущала всехъ: Бонапартъ внезапно явился въ Ліон'в, гдъ готовилась какая-то торжественная обстановка и, 31 декабря, собиралось, для великаго решенія, стадо перваго консула—452 депутата отъ Цизальпійской республики, подъ именемъ чрезвычайной консульты или вакого-то экстреннаго "совъщательнаго" собора. Главный миръ 1801 года, русско-французскій, уже оказывался "гнилымъ", послё двухмёсячнаго существованія. Александръ I старался "забавлять пустяками" (№ 117) грозное исчадіе революцік въ Версаль, которое сразу становилось его тайнымъ противнивомъ. Онъ лишь сдерживалъ себя, не довъряя самъ себъ, согласно съ собственною природой и съ ходомъ дълъ. Онъ внушаль своему царскому оку въ Парижв, что "выжидаеть благопріятныхъ случаевъ", такъ какъ "не остается ничего другого дёлать, пова продолжатся настоящія обстоятельства" (№ 117): онъ "чувствоваль въ полной мъръ, что Россія не можеть и не должна теперь одна

съ Францією завязываться" (№ 124). Вотъ почему новый канцлеръ, Александръ Воронцовъ, высказался противъ войны и земельныхъ пріобретеній, благо "местоположеніе наше таково, что мы въ войну и вовлечены быть не можемъ, вакъ развъ сами того-бъ пожелали". Вотъ почему Кочубей отвічаль Саурау, не разъ предлагавшему послать сообща агентовъ въ Швейцарію для противодействія Франціи: "теперь совсемь не тв обстоятельства, чтобы производить въ умахъ правителей францувской республики вакое-либо насчеть видовь трехъ дворовъ излишнее подоврвніе или безповойство; главная цель всехъ державь въ Европе должна состоять въ томъ, чтобы наслаждаться плодами давно нужнаго мира и отъ всяваго подвига, отъ онаго удалить могущаго, попечительно себя сберегать". Это же стремленіе "сохранить столь нужное для государства сповойствіе столь долго, сколько возможно сіе будеть", заставляло Александра I даже "не настаивать", чтобы русскія таблицы "непремвно приняты были" (№ 117). А Моркову онъ твердилъ, при всякомъ реземъ слове насчеть Парижа: "осторожность, благоразуміе! " (126).

Но Морковъ уже выходилъ изъ себя, подобно Колычеву. Онъ негодоваль на всеобщую диктатуру "перваго управляющаго" Франціи и впадаль въ "сліпой фатализмъ". Онъ жаловался на всякія непріятности и, по своему обыкновенію, просилъ прибавки содержанія (127). Новый годъ начался съ цілаго политическаго скандала, въ которомъ было замішано его имя и который могъ вызвать могущественнаго, истительнаго корсиванца на опасныя для Россіи міры.

1802.

Нъмецкій и восточный вопросы.

Въ самомъ началъ 1802 г. пронесся смутившій Европу слухъ, будто Морковъ чуть ли не участвуеть въ заговоре противъ Бонапарта. Затёмъ начался таинственный процессъ между правительствами Франціи и Россіи, который быль темень до сихь порь, всявдствіе усилій важдой стороны оправдаться и невозможности вести деликатное дело открыто. Онъ уясняется документально изъ сличенія бумагь нашего и парижскаго архивовъ. 10 января, формальный допросъ автора пасквиля на Бонапарта, Фулью (№ 131), изобличалъ Моркова, до того, что Бонапартъ счель возможнымь наменнуть, въ своемь письмѣ Александру I отъ 16 февраля (№ 137), насчеть враждебныхь Франціи "тайныхь бюллетеней"; а Талейранъ тавъ поговорилъ съ Морковымъ, что тотъ сталъ помышлять о "поков". Сверхъ того, Талейранъ строго и откровенно выразился о поступкъ Моркова въ депешъ Коленкуру (№ 143) и въ инструвціи Эдувилю (№ 146): онъ даже негодоваль на все поведеніе Моркова, не исключая его "сваредной жизни", въ которой могутъ видеть неуваженіе къ Франціи. Въ то же время онъ пустиль злое описаніе дъла во французскія газеты и въ "Лондонскій Курьеръ". Впрочемъ Талейранъ советовалъ Коленкуру лишь слегва коснуться, въ своихъ бесъдахъ, "несообразности поступка" русскаго посланника. Этотъ поступовъ не помъщаль даже Бонапарту соблюсти странный обычай того времени-наградить нашего уполномоченнаго за подписание мирнаго договора (128): Морковъ получилъ блестящій подаровъ (№ 145). Алевсандръ I далъ замътить Коленкуру свое недовольство по поводу того, что, по слухамъ, "одна особа надълала глупостей" и прибавилъ, что все подобное "было бы вопреки его намфреніямъ"; а Коленкуръ намекнулъ ему, что въ Парижъ не обратятъ вниманія на "недальновидность и интригантство" его дипломата (№ 147). Петербургскіе министры "съ ужасомъ отрекались отъ гнуснаго и несообразнаго" дъла и сваливали его то на своихъ предшественниковъ, то лично на Моркова, то на состояв-

шаго при немъ нашего тайнаго агента, Кристина (129). Коленкуръ вынесъ убъжденіе, что этоть поступовь окончательно роняеть Моркова, котораго ненавидела "министерская партія", съ императрицей-матерью во главъ: его друвья уже говорили о помъщательствъ, чтобы поддержать его славу умивишаго человъка, которая едва не доставила ему портфеля иностранныхъ дълъ. Куракинъ наговорилъ Коленкуру больше дурного о Морковъ, чъмъ тотъ ожидалъ, и выразиль готовность отозвать нашего дипломата. Коленкуръ даже испугался: онъ считалъ Морвова более опаснымъ въ Петербурге, где онъ своро поднимется, "въ силу недостатва въ умныхъ людяхъ" (№ 150). Самъ императоръ, недовольный молчаніемъ Морвова, написаль ему легкій выговорь и требоваль удаленія Кристина, замішаннаго въ этомь "непріятномь" пронешествін (№ 152). Послі объясненій Моркова, увірявшаго, что онъ быль лишь подписчивомь на журналь Фулью, наши министры стали осторожно заступаться за него, напирая на "неприличіе" статьи "Лондонсваго Курьера". Самъ Александръ I писалъ въ этомъ смысле и Бонапарту (№ 149), и Моркову (№ 153). Дёло кончилось колкими шутками между Коленвуромъ и Кочубеемъ въ Петербургъ и между Бонапартомъ и Морковымъ — въ Парижѣ (№ 150). Осталось только жало въ сердцахъ. Морковъ усердиве прежняго распространялся въ своихъ депешахъ о невыносимыхъ качествахъ Бонапарта и особенно Талейрана, который будто бы проводиль даже своего повелителя да только и делаль, что мечталь о подаркахъ (№№ 129, 145, 154). Бонапартъ допекалъ его мелочами и напутствовалъ Эдувиля предостереженіемъ насчеть его, какъ одного изъ вождей англомановъ, судя по его "непристойному" поведению въ Парижъ (№ 146). Не успъло овончиться двло Моркова, какъ возникло препирательство въ Вънъ между Разумовсимъ и Шампаньи (130), по поводу съвзда во дворецъ, въ Новый Годъ, которое впрочемъ своро окончилось полюбовно (№№ 133, 140).

Въ мелкихъ случаяхъ съ Морковымъ и Равумовскимъ отражался глубокій разладъ между Россіей и Франціей, который не могъ быть устраненъ октябрьскимъ договоромъ. Роковыя событія 1805 года подготовлялись именно съ того времени, несмотря на всеобщія миролюбивыя стремленія и на приличную внѣшность. Напрасно въ теченіе всего 1802 года тянулась "тайная, личная и прямая" переписка между царемъ и первымъ консуломъ, на которую Талейранъ возлагалъ большія надежды, такъ какъ она "была вызвана самимъ императоромъ" и "обнимала, въ своей задушевности, всѣ великіе интересы Европы" (№№ 143, 146). Напрасно всѣ въ Петербургѣ волновались по поводу этой переписки: она была оффиціальна и полна деликатныхъ упрековъ и наноминаній съ объихъ сторонъ. Напрасно Бонапартъ надѣялся, что, судя по нріему, сдѣланному Дюроку и Коленкуру въ Петербургѣ, миссія Эдувиля будетъ легка, и ему даже дали лишь общую, краткую инструкцію (№ 146). Самъ же онъ указывалъ своему посланнику, что его ожидаютъ происки англомановъ, которые усиливаются скрѣпить связи Петербурга съ Лон-

дономъ и Вѣной. Коленвуръ, лично весьма довольный все возраставшею любезностью нашего двора и даже общества, постоянно обнаруживалъ страхъ передъ этою партіей. Ему казалось, что въ новомъ министерствъ Куракинъ былъ "почти единственнымъ человъкомъ", преданнымъ Франціи, которому посему слѣдовало прислать "хорошую посуду", не хуже подареннаго ему Австріей фарфора (№ 133). Но Куракина уже свалила-было подагра. Подъ Новый Годъ ходили упорные слухи о передачъ иностранныхъ дълъ главамъ англомановъ—С. Воронцову и Моркову. Мъсяцъ спустя, Колонкуръ писалъ: "никогда еще не говорили столько объ отозваніи Моркова для замъны Кочубея". А 14-го марта Коленвуръ заявлялъ, возвращаясь къ "предшественпикамъ": "они были и остаются настоящими англичанами" (№ 147). Онъ настаивалъ, чтобы поскоръе присылали настоящаго министра, чего требовалъ самъ императоръ.

Алевсандръ I вавъ бы исвалъ опоры въ своемъ волеблющемся настроеніи. Ему искренно хотелось сблизиться съ Бонапартомъ ради всеобщей тишины. Но ему приходилось бороться и съ направленіемъ большинства своихъ сотрудниковъ, и съ собственнымъ чувствомъ недовърія. Не могли не раздражать даже мелочи, которыя раздувались врагами Парижа, какъ, напримъръ, появление 3-го тома "Записокъ" о Россіи Массона. Не усивла овончиться исторія съ Морковымъ, какъ Александръ І уже одобряль, въ рескриптв, вообще враждебность своего посланника къ Франціи (№ 153) и разрёшиль Чарторижскому напечатать оскорбительный для Бонапарта отвёть "Лондонскому Курьеру". По поводу исторіи съ Разумовскимъ, онъ заявилъ, что намеренъ отстаивать свои права въ дълахъ "перемоніаловъ" и "этикета" (№ 140). Онъ принужденъ былъ дёлать деликатные упреки насчетъ Швейцаріи Бонапарту (№ 149), который ограничивался общими фразами, въ отвътъ на его просьбы (№ 123), и не выводиль своихъ войскъ (№ 137), угнетавшихъ страну, по словамъ Моркова (№ 144). Подъ вліяніемъ депешъ Моркова, царь заявляль ему, въ рескриптахъ, недовъріе въ "миимой исвренности" и вообще "нравственности" перваго консула и требовалъ отъ него писать возможно больше, объщая часто перемънять шифры (№№ 139, 153). Въ то же время царь ходатайствоваль о многихь эмигрантахь, и въ томъ числё особенно о такихъ противныхъ для Бонапарта дамахъ, какъ герцогина Орлеанская да принцесса Тарентская (131). Мало того. Чувствуя невозможность содержать "Людовика XVIII" на средства одной Россіи, онъ приглашалъ враждебныя Бонапарту державы принять участіе въ этой "благотворительности" (№ 132). Съ другой стороны, событія вив воли императора сгущали твнь между нимъ и первымъ консуломъ: передъ самымъ прітодомъ Эдувиля, 30 марта, Швеція пристала въ морской конвенція Россія съ Англіей.

Но въ молодомъ императорѣ быстро развивалась крайная осмотрительность. Его правиломъ становилась русская пословица: "семь разъпримърь, на восьмой отръжъ". При всякомъ шагъ, даже при неважной

просьбъ за-границей, онъ внушаль своимь дипломатамь сдёлать предварительно тщательную развёдку, "дабы, въ случай предвидимой невозможности, не сделать напрасной поступи". Сверхъ того, въ описываемую минуту Александра I сдерживали, съ одной стороны, равное недовъріе въ Англіи и Австріи, съ другой — страхъ передъ "изъ мёры вышедшемъ могуществомъ Францін" и тайная надежда порешить судьбу міра въ союзв съ такою силой. При всякомъ необходимомъ замвчаніи французамъ, онъ твердилъ: "осторожность, осмотрительность, безъ всякой афектацін" (132). Склоняясь больше въ Австріи, въ силу крайняго недовърія въ Берлину, онъ не только решительно отвергъ четверной союзъ веливихъ державъ противъ Франціи, предложенный ею (№ 148), но одно время думаль даже, напротивь, о тройственномь соювъ между Россіей, Франціей в Пруссіей. Австрійскіе дипломаты въ Петербургі были опечалены въ началъ года. Саурау не щадилъ черныхъ врасовъ въ обрисовий нашего двора, въ переписий съ своимъ пріятелемъ. Штарембергомъ (133).

"Англоманы" же дъйствовали смълъе въ своей односторонности. 22 января неофиціальный вомитеть ясно выказаль вообще враждебность въ Бонапарту. Въ особенности Строгоновъ и Чарторижскій доказывали, что "надлежало положить преграду властолюбивымъ видамъ Франціи" и повазать французамъ, что "мы можемъ сдёлать болёе вреда имъ. нежели они намъ". Даже Кочубей, хотя и стоялъ за осторожность, однаво признаваль, что "Франція нестерпимо угнетала прочія государства". 10 марта комитетъ, съ Строгоновымъ во главъ, горячо оправдывалъ Моркова и доказивалъ, что статья въ "Лондонскомъ Курьеръ" "осворбительна для Россіи" и что "государь не можеть умолчать о томъ безъ нарушенія народной чести". Эта выходка послужила толчвомъ въ освобождению Александра I отъ давления комитета. "Что это? Мив уже нельзя будеть двлать того, что считаю нужнымъ"? воскликнуль онь — и въ засъданіи 17 марта рішиль послать въ Парижь на просмотръ планъ русскаго кодевса, вопреки комитету, который доказываль, что тамь "не преминуть интриговать въ семъ дёль". А 24-го Александръ уже прямо высказался за тройственный союзъ, который послужиль бы средствомь въ "обузданію" Бонапарта и доставиль бы намь "полезное вліяніе на діла Европы". Комитеть возсталь поголовно, не иселючая осторожнаго Кочубея. Строгоновъ сильно доказываль, что такой союзъ только урониль бы Россію въ общемъ мивнім, такъ какъ мы не могли бы ничего сдълать, еслибы Франція съ Пруссіей, сойдясь въ своихъ корыстнихъ видахъ, нарушили его. 31 марта комитетъ подошель въ вопросу съ другой стороны. Заявляя недовиріе въ способностямъ вице-канциера, Кочубей предложилъ обязать последняго вести протоволы его вонференціямъ съ поджидаемымъ Эдувилемъ. Императоръ устраниль этоть маневрь, предложивь самому Кочубею присутствовать на конференціяхь; но тоть отвазался.

Настроеніе комитета, сходившагося съ царемъ въ недов'рунвости,

имъло основание въ событияхъ. Течение главныхъ вопросовъ политиви оставляло желать иногаго съ русской точки врвнія. Безконечныя итальянсвія діла своріве ухудшались, чімь улучшались. Морковь дійствоваль энергично, твиъ болве, что Россія уже выполнила свои обязательства насчеть французских пленных у Порты и вывода своих войскъ съ Іоническихъ острововъ. После многихъ словесныхъ заявленій и самому Бонапарту, и его приближеннымъ, онъ далъ ноту, напоминающую статью овтабрьсваго договора о Сардиніи. Затімъ, въ началі января, онъ словесно требовалъ допущенія сардинскаго министра въ Парижъ и вывода французскихъ войскъ изъ неаполитанскихъ владеній. Талейранъ отвечаль уклончиво. Встревоженный разоблаченіями Мюрата, который не спълся съ Талейраномъ, Морковъ потребовалъ письменнаго отвъта на свои требованія. Но Талейранъ озадачиль его словами, что, по мирному договору, французы очистять неаполитанскія земли, когда "жребій Египта рвшится", т.-е. вогда будуть подписаны трактаты Франціи съ Англіей и Портой. Онъ объщалъ изложить это письменно, но убхалъ въ Ліонъ, не исполнивъ объщанія. Морковъ съ тіми же вопросами въ самому Бонапарту, на офиціальномъ об'єді. Бонапартъ отвічалъ уклончиво о Неаполъ, а о Сардиніи ни слова: только потомъ Эдувиль замътилъ Морвову мимоходомъ, что первый вонсуль сделаеть "нечто пріятное" царю, вогда тоть "менве всего будеть ожидать" (№№ 129, 144).

Въ Петербургъ были довольны настойчивостью Моркова. Вице-канцлеръ, котораго подстрекалъ С. Эленсъ, внушалъ ему даже, что императоръ отнюдь не желаеть признавать перемены въ Италів, со времень люневильскаго мира,, и не согласится считать Бонапарта президентомъ Итальянской республики: по свидетельству Коленкура, въ Петербурге считали этоть последній пость обезпеченнымь за Карломъ-Эммануиломъ IV. Еслибы въ Парижъ вздумали указать на разделъ Польши, Морковъ долженъ быль отвъчать, что Франція уже вознаградила себя Нидерландами и тавими шировими границами, вавъ Рейнъ и Альпы (№ 134). Но не успыть Морковъ получить этого ободренія, какъ Бонапартъ уже извъщалъ Александра I собственноручно, отъ 16 февраля, что онъ ъздилъ въ Ліонъ для созданія "повой державы", которая будетъ полезна Россін, какъ "узда на возвеличеніе Австрін": онъ сталъ президентомъ Итальянской республики (№ 137). Морковъ уже видыть туть "вародышъ новой войны" (№ 144), а Коленвуръ извъщалъ о переполохъ, произведенномъ въ Петербургв въстью объ этомъ событи. Но Алевсанаръ уже писалъ Моркову объ осторожности и о своемъ желаніи "имъть къ Франціи снисхожденіе", потому что Англія не намърена вившиваться въ дъла, не касающіяся ея непосредственно. Онъ ръшался только, по просьбъ короля неаполитанского, оставить ему, до вывода францувовъ, свои войска, предназначенныя для Корфу (№№ 139, 153). Затемъ все ограничилось запросами о Сардиніи, которыми завидывали Коленвура министры въ Петербургъ при каждомъ офиціальномъ разговоръ. Но тотъ отвъчажь, что не виветь понятія объ этомъ дъль, о

воторомъ и самъ императоръ, въдь, не говоритъ прямо первому консулу (№ 147). Дъйствительно, въ перепискъ Александра I съ Бонапартомъ тольно разъ просвольянула глухая фраза, что ему было бы особенно прівтно, еслибы вскор'в были вполн'в исполнены "наши обязательства" относительно Италіи (М. 149). Навонецъ, передъ самымъ пріфодомъ Эдувиля, министры заявили Коленвуру, что императоръ доволенъ ліонсвою вонсультой, что французы могуть оставаться на югъ Италіи до мера съ Англіей и что даже Пьемонть можеть оставаться за Франціей: нусть только дадуть его "несчастному государю" какое-нибудь вознагражденіе въ Италіи или Германіи (Л: 150). А императоръ писаль Моркову, что будеть равнодушень въ Итальянской республики, если тольно она не выйдеть изъ предёловь Цизальпины. Онъ желаль выждать, что скажуть другія державы и что запость Эдувиль (№ 153). Но въ инструкціи Эдувиля не было ни слова объ Италіи. За то Бонапартъ, обделавъ свои дела въ Италіи, даль наконецъ такой откровенный отвёть Моркову, что не оставалось и тёни надежды. "Не отдамъ Пьемонта — сказаль онъ — покуда у австрійцевь останется хоть падь нтальянской земли"; что же васается денегь на содержание "павшаго тавъ низво" вороля, онъ готовъ на всякую сделку (№ 154). Въ то же самое время парижская полиція распорядилась съ дипломатами Виктора-Эмманунда IV, какъ съ мошенниками (134).

Съ итальянскимъ вопросомъ были связаны интересы Турціи и отчасти Англіи.

Восточный вопросъ уже ясно обрисовывался, какъ большая туча, васавиваяся всёхъ сторонъ политическаго небосклона, не исключая и еще свъжаго, больного вопроса о судьбъ Польши. Въ этомъ видъ онъ ставился уже при деректорін, а Бонапарть, какъ мы надвемся доказать, всюду, во вившнихъ делахъ, смело развивалъ ся преданія. Въ Парижѣ уже съ 1797 г. считали Порту разлагающимся трупомъ и мечтали о развитіи своей "левантской" торговли да объ Египть, который тамъ становился вопросомъ со временъ Людовика XIV и извёстнаго проекта Лейбница. Свойственная Францін того времени революціонная пропаганда усиливала надежды на бливкое разрушение мусульманской державы, возвеличившейся насчеть свободы славянь, грековь и румыновъ. У директоріи естественно возникала мысль или сговориться съ Россіей, лежавшей неустранемымъ бревномъ на этомъ пути, или внести разложение и въ ея составъ, возмутивъ Польшу, а, пожалуй, в врестьянь, томившихся подъ игомъ врепостничества. Но весьма вероятенъ быль разсчеть на дружелюбный исходъ дёла: заклятый врагь Парижа, Лондонъ, уже тесно сплелся съ восточнымъ вопросомъ и становился черезъ него жестокимъ соперникомъ Петербурга.

Съ другой стороны, были тутъ свои преданія у Россіи, притомъ бол'ве прочныя и естественныя. При всёхъ своихъ странностяхъ, при всей своей ненависти въ памяти Екатерины II, Павелъ I следовалъ по ея стопамъ въ восточномъ вопросъ. А русскіе, увлеченные столь

недавнимъ и легвимъ вычервиваніемъ Польши съ варты Европы, были убъждены, что, вотъ, "еще одно государство исчезнеть черезъ дюжинву лътъ". Павелъ I уже въ 1797 г., "не обинуясь" предлагая свою помощь Австріи (стр. X), требовалъ, чтобы она поддержала его, въ свою очередь, въ случать, если противъ него выступитъ Порта, подзадоренная французами. Тогда же наши дипломаты сильно побанвались "видовъ этой канальи (французовъ) на Константинополь и особенно на Польшу". Имъ вазалось, что "каналья" произвела "инсургенцію" въ Молдавіи и готовится отсюда возмутить полявовъ. Оттого-то Павелъ I даже предлагаль свои войска Пруссіи, въ концт 1798 г.

Съ появленіемъ консульства восточный вопрось развивался на тъхъ же началахъ; только объ стороны стали склоняться въ его дружелюбному решенію. Бонапарть уже въ конце 1800 года мечталь, съ помощью Россіи, овладёть торговлей въ Черномъ мор'в и даже Египтомъ (стр. XXIV). А въ Петербургъ, въ ту самую минуту, собирались приступить въ "раздълу" Турцін между Россіей, Франціей и Австріей, обуздавъ строптивую Англію веливимъ союзомъ державъ (стр. XX). Вследа затемъ, съ весны 1801 г., за этотъ планъ схватился Бонапартъ, съ своею нервною энергіей, самоувъренностью и вспышками мимолетныхъ идей. Сегодня онъ почти требовалъ, чтобы Россія добыла ему Египеть; завтра предлагаль трупъ на Балканахъ Австріи, лишь бы убрать его съ собственною пользой и оттянуть Габсбурга подальше отъ Рейна и центра Европы (стр. XXXII, XL); а тамъ уже рисовался фантастическій планъ обузданія Англіи посредствомъ русско-французсваго похода въ Индію (стр. XLIII). Бонапартъ былъ последователенъ только въ одномъ: онъ твердилъ о разложении Турции (стр. XXXVII). Таково было и первое слово, обращенное корсиканскою Сиреной въ новому императору (XLVIII), котя на о. св. Елены онъ утверждаль, что это Александръ I только и думалъ, что о Константинополъ, и часто говорилъ съ нимъ о немъ. Тѣ же рѣчи велъ Бонапартъ въ концѣ 1801 г., вогда онъ уже осетиль Порту предварительнымъ договоромъ (135), а самъ помогалъ волненіямъ на Іоническихъ островахъ (стр. LXV).

Съ этихъ острововъ и началось дальнъйшее развите восточнаго вопроса въ 1802 г. Географическое положение дълало изъ нихъ поприще, на которомъ сталкивались вліянія Франціи, Россіи, а отчасти Турціи и Австріи, причемъ мы особенно интересовались ихъ судьбой, начавши явно покровительствовать имъ со временъ конвенціи съ Портой 21 марта 1800 г. Отсюда тревога и безначаліе, овладъвшія островами въ ту пору. Самъ Бонапартъ, тотчасъ по заключеніи октябрьскаго мира, приглашалъ Россію помочь маленькой республикъ справиться съ созданною имъ самимъ конституціей, въ виду неспособности турокъ положить конецъ безпорядкамъ (№ 110). Александръ І выясниль дѣло въ особомъ ресвриптъ Моркову, отъ 20 февраля (№ 142), пользуясь свъдъніями нашего дипломата на островахъ, графа Моцениго. Покуда онъ располагалъ занять республику нашими войсками, которыя должны, въ одно время

съ францувами, повинуть Неаполитанское воролевство, кота это и противоръчило соглашению между Россіей и Франціей о недопущении иностранныхъ войскъ на Іоническихъ островахъ: онъ считалъ неизбъжнымъ освободить республику Семи Соединенныхъ Острововъ отъ "несообразнаго" подчиненія Портъ, съ условіемъ, что Россія, Франція и Англія обезпечатъ ея независимость. Отъ Бонапарта требовалось при этомъ внушить своимъ агентамъ прекратить "происки партій", которыя "по всъмъ въроятіямъ они содержатъ" на островахъ. Императоръ тъмъ болъе надъялся на успъхъ, что С. Эленсъ увърилъ его въ полномъ сочувствіи Лондона этимъ планамъ.

Въ концв марта, по словамъ Моркова, самъ Бонапартъ сталъ "съ горячностью говорить, при всякомъ удобномъ случав", объ Іоническихъ островахъ, негодуя на подчинение ихъ "такой варванской державъ, какъ Турція": онъ готовъ быль отлать ихъ хоть сардинскому королю или даже Австрін, "лишь бы вырвать ихъ у турецкой тиранін" (№ 154). Подобныя фразы были страшны въ устахъ такого человъва, тъмъ болье, что именно тогда пришло извъстіе въ Петербургъ (№ 153), будто французскія войска передвинуты изъ Неаполитанских владеній на Іоническіе острова. Морковъ забиль тревогу, тімь боліве, что онь ненавидівль турецваго посла въ Парижъ, который быль "совершенно преданъ" Франціи, не знакомился съ нимъ и даже не отвічаль на его ноты, презирая союзъ между Портой и Россіей (№ 129). Онъ ув'вдомлялъ Кочубея (№ 155), будто въ Парижъ "замышляють планы противъ Турцін", подготовляя возстаніе въ Морев и на Архипелагв, что, по мнвнік самого Александра I, было твить возможне, что "примиреніе съ Англіею весьма развязываеть имъ въ сей части руки" (№ 138). Онъ припомниль, вакь Бонапарть, на первой же аудіенціи, жаловался ему, что Россія лишила его Іоническихъ острововъ. Дело становилось темъ опаснъе, что мирные переговоры между Франціей и Портой представляли загадочный видъ, сливаясь, пова "жребій Египта рішится", съ амьенскимъ конгрессомъ, который, по словамъ Александра I, въ свою очередь, вазался "непроницаемою тайной" (№ 139). Императоръ разъясняль вопрось Моркову, въ рескриптв отъ 20 февраля (№ 138). Овазывается, что Англія приревновала насъ къ туркамъ, которымъ мы овазывали содействіе въ Париже, по ихъ собственнымъ просьбамъ и изъ сознанія, что "сохраненіе слабой Порты намъ нужно". Ей ненравилось, что мы приняли во вниманіе интересы Порты въ октябрьскомъ договор'в и добивались перенесенія ся переговоровъ съ Франціей въ Константинополь. Она потребовала отъ Турціи перенести діло въ Амьенъ, об'вщая вилючить ее въ свой договоръ съ Бонапартомъ Но изъ страха передъ первымъ консуломъ, который уже угрожалъ Портв своими войсвами изъ южной Италіи (№ 153), державы-соперницы поспѣшили сойтись на томъ, что дело будеть происходить въ Париже, подъ руководствомъ Моркова и англійскаго министра-резидента Джавсона, причемъ Россія можеть взять на себя "медіацію", а Англія— "гарантію" франкотурецкаго мира въ амьенскомъ договоръ. Морковъ долженъ былъ даже "сочинять акты" для турецкаго посла, позаботясь притомъ о независимости Іоническихъ острововъ. Въ концѣ марта, Александръ I снова прикавывалъ Моркову (№ 153) подвигать дѣло, въ виду того, что Порту "врайне безпокоятъ" перекрещивающіеся происки Франціи и Англія въ Константинополѣ (136). Но это было не такъ-то легко. Морковъ извѣщалъ Кочубея, 1-го апрѣля (№ 155), что по амьенскому договору прекращается война между Франціей и Портой, но въ немъ не опредѣлены мирныя отношенія этихъ державъ. Поэтому Бонапартъ желалъ подписать въ Парижѣ особый трактатъ съ турецкимъ посланникомъ; но полномочія послѣдняго годились только для амьенскаго конгресса, въ которомъ ему не пришлось участвоватъ. Морковъ, котораго поддержали Джаксонъ и самъ Талейранъ, совѣтовалъ посланнику испросить у султана новыхъ полномочій, чтобы "не было скомпрометтировано посредничество нашего двора".

Вожделѣный амьенскій договорь 27 марта, якобы окончательно умиротворявшій Европу, одною статьей касался Россіи непосредственно. Онъ рѣшалъ вопросъ о Мальтѣ, въ смыслѣ прелиминаріевъ, намекавшихъ о возвращеніи острова Ордену, подъ покровительствомъ великой державы (№ 110). Бонапартъ разъяснялъ Александру, что подъ Орденомъ будетъ разумѣться великій магистръ, выбранный рыцарями, по приглашенію царя. Франція и Англія приглашали Россію вмѣшаться въ эту сдѣлку, чтобы ограничить себя самихъ въ стремленіи захватить важный, но слабый островъ, въ случаѣ новыхъ войнъ (№ 137). Александръ отвѣчалъ Бонапарту, въ концѣ марта (№ 149), что "совершенно" согласенъ "вмѣшаться въ сдѣлку" о Мальтѣ. Моркову были посланы инструкціи въ этомъ смыслѣ (№ 150).

Всь указанные вопросы подчинались, въ первой четверти 1802 г., двумъ главнымъ интересамъ русско-французской дипломатін. Вниманіе Бонапарта было устремлено на извлечение существенных выгодъ изъ октябрьскаго договора: ему хотелось распорядиться Германіей, подъ видомъ индемнизацій, и развить французскую торговлю на Востокъ. Торговый вопросъ, который выдвинулся при первыхъ сношеніяхъ Бонапарта съ Россіей (стр. V, XXVI), игралъ заметную роль уже въ мирныхъ переговорахъ, что выразилось и въ письмъ Бонапарта царво по завлюченіи договора (№ 110). Получивъ вполив благопріятный отвётъ (№ 122), первый консуль исвренно благодариль союзника за покровительство, о которомъ тотчасъ же самъ извёстилъ обрадованныхъ ліонскихъ фабривантовъ, а Талейранъ написалъ ліонсвимъ мэрамъ даже въ столь преувеличенномъ видъ, что встревожились англичане (№№ 137, 144). Въ Петербургъ вообразили, будто Бонапарту такъ хочется добиться торговыхъ выгодъ въ Россіи, что можно понажать его этимъ путемъ въ пользу Германіи и даже Италіи. Это мивніе сильно поддерживалъ и Морковъ (№№ 139, 144). Но оно было опибочно. Бонапартъ хорощо понималь свои выгоды, да и менее сметливый политивы не увлекся бы "генеральными выраженіями" въ письмахъ царя, который самъ объяснялъ Моркову, что они вовсе не овначають торговаго договора (М.М. 149, 153). Первый консуль предпочиталь синицу въ рувахъ журавлю въ небъ, которымъ была руссвая торговля, васавшаяся лешь будущаго Франціи. Эта торговля интересовала его не столько сама по себъ, сколько по своей связи съ восточнымъ вопросомъ. Въ своемъ письмъ отъ 16 февраля онъ бойко очертилъ передъ Александромъ выгоды вваниныхъ сношеній между объими державами черевъ Черное море (№ 137). Императоръ тотчасъ выразилъ свое полное согласіе, но съ предосторожностями (№ 149), которыя выяснились въ беседахъ его министровъ съ Коленкуромъ. Министры просили хранить это двло "въ глубочайшей тайнъ", чтобы не провъдала Англія, которой турки недавно отказали въ такой милости. Между темъ были посланы сооответственныя инструкціи къ нашимъ представителямъ въ Парижё и Константинополё (№ 150). Морковъ долженъ быль объяснить въ Париже всю затруднительность дела, которое означаеть "пропусвъ францувского флага чрезъ проливъ Константинопольскій". Порта сильно "дорожить своими правами", и "мнительное министерство турецвое не вздумало бы выводить туть ваковыхъ завлюченій" (№ 152). Впрочемъ въ другомъ рескриптв Моркову, отъ того же 31 марта (№ 153), выражена уверенность, что Порта согласится, "будучи обязанною"; но первою мёрой въ достижению такого исхода дёла должно быть скорёйшее завлючение мира между Франціей и Турціей. Бонапарть и самъ сившиль тогда съ этимъ миромъ. Онъ принималъ весь проектъ Порты, только требоваль вставить статью о "прав' плаванія по Черному морю", на что не могь согласиться турецкій посоль безъ новыхъ полномочій (№ 155). Въ виструвців Эдувилю (№ 146), где увазаны только два "важныхъ пункта", вторымъ поставлено "полное и свободное плавание въ Черномъ моръ", съ приложениемъ особой записки и съ объщаниемъ поговорить объ этомъ более подробно (137).

На самомъ первомъ планѣ, въ инструкціи Эдувилю, былъ поставленъ нѣмецкій вопросъ. Съ нимъ встрѣчаемся мы и почти въ каждомъ документѣ описываемаго времени. Онъ составлялъ пріятную игрушку въ ловкихъ рукахъ Бонапарта и Талейрана и истинный кошмаръ для нашихъ дипломатовъ: Кочубей признавался, что онъ тутъ "рѣшительно ничего не понимаетъ" и что онъ "съ большой охотой пожертвовалъ бы собственными вемлями", лишь бы отдѣлаться отъ "этихъ королей и принцевъ-землемѣровъ". Изъ депешъ Моркова видно, что о чемъ бы ни говорилось, Бонапартъ сворачивалъ на дѣла Германіи. Талейранъ сначала говорилъ "здраво и безпристрастно" о необходимости сообща рѣшить ихъ, такъ какъ Австрія и Пруссія никогда не споются сами (№ 129). Онъ призналь октябрьскія таблицы вознагражденій (стр. LXVII) "весьма близкими къ взглядамъ перваго консула" и, послѣ легкихъ вовраженій, даже польстилъ, заявивъ, что Бонапартъ "желалъ бы наградить побольше" марыграфа баденскаго, что подтверждалось письмомъ

его господина императору: да Бонапарту было и выгодно повровительствовать друзьямъ Россіи-Бадену, Вюртембергу и Баваріи. Талейранъ лишь высвазаль мейніе, что, въ виду препирательствь между Берлиномъ и Въной, можно бы открыть переговоры въ Парижъ, но не возражаль, когда Морковъ указаль на какое-нибудь место въ Германіи, "болъе близвое въ Петербургу" (№№ 136, 137). Но вогда Морвовъ, въ союзъ съ Кобенциемъ, начали торопить, французы стали уклонаться. То они изумлялись сходству нашихъ таблицъ съ вънскими таблицами, то ихъ затрудняла распря между Австріей и Пруссіей. Наконецъ они объявили Моркову, что возьмутся за дёло лишь по окончаніи амьенсваго вонгресса, воторый "поглощаль ихъ вниманіе"; а Кобенцль вовсе не получиль ответа даже на письменную ноту. Между темъ Морковъ проведаль, что Талейрань тайкомъ обсуждаль съ Бонапартомъ собственный планъ, а главное-переговаривался съ Берлиномъ. Бонапартъ сначала отвъчалъ Фридриху-Вильгельму III презрительнымъ молчаніемъ на его предложение въ концъ 1801 г. (стр. LXVI). Но когда амьенскіе переговоры запнулись на итальянскихъ дёлахъ, онъ самъ предложилъ ему, 19 февраля, не только все просимое имъ, но еще съ прибавкой герцогства Вестфаліи, которое хотели-было дать принцу Орансвому, и невкоторыхъ влочковъ земли во Франконіи (138). Фридрихъ-Вильгельмъ III возрадовался; но его очень смущала Россія: онъ ухишрялся обойти ее разными формальностями и тонкими доводами (139). Страхъ быль не напрасень. Морковъ следиль за Люкезини нодозрительнымъ взоромъ. Узнавъ, сравнительно повдно, о старомъ планъ надълить Пруссію Мекленбургомъ, онъ присталь нъ Талейрану съ требованіемъ объясненій. Принужденный наконець отвічать, парижскій Мефистофель сознался только, что намекаль въ Берлина насчеть Мекленбурга, но "лишь для того, чтобы удостовъриться, придерживаются ли тамъ мыслей Фридриха II" (№№ 129, 144). Между тъмъ дъла въ Амьент пошли хорошо-и Бонапарть опять забыль про Берлинъ: напрасно вороль просиль посворже вончить его дёло и даже засылаль въ Парижъ принца Оранскаго, привезшаго Талейрану письмо Гаугвица.

Передъ пріввдомъ Эдувиля въ Петербургъ, Бонапартъ самъ скаваль Моркову внезапно, послѣ офиціальнаго обѣда, что велѣлъ Талейрану немедленно вступить съ нимъ въ переговоры о Германіи, выставляя при этомъ на видъ свою заботливость о князьяхъ, "состоящихъ подъ покровительствомъ императора" (№ 154). И уже нѣсколько дней спустя, онъ нетерпѣливо спрашивалъ Талейрана о "точномъ" результатѣ переговоровъ съ Морковымъ. Такое вниманіе къ Германіи объясняется заключеніемъ амьенскаго договора, который развязалъ Бонапарту руки. Съ другой стороны, кажется, его подтолкнулъ слухъ о предстоящемъ свиданіи Фридриха-Вильгельма III съ Александромъ І въ Мемелѣ.

Въ Петербургъ тавже много трудились надъ нъмецвими дълами. Если въ Парижъ велись тайныя бесъды съ Берлиномъ, то здъсь боль-

шую назойливость вывазывала Вина. Саурау то и дино являлся въ министерство то съ просъбами, то съ горячеми доносами на Пруссію. Въ "Конференціальных» Запискахъ" опять чаще всего мелькаетъ его ния. 1802-й годъ начался (М. 130) тёмъ, что онъ осыпаль Куравина "жалобами и упревами: вы-де повинули Австрію; ваше пристрастіе въ Пруссіи осязательно" и т. д. Онъ приходиль въ ужась оть "предполагаемаго" желанія императора "разділить Германію на 5 веливихъ однородныхъ домовъ" (стр. LXVII), что "совсвиъ уничтожило бы германсвую воиституцію". Вице-канцлерь усповоиль его заявленіемь, что эти "дома" — не что иное, какъ посланные и въ Въну наши таблицы. А эти таблицы, по словамъ самого Саурау, были "вообще приняты" его дворомъ: онъ протестовалъ только противъ пристрастія въ Пруссіи, получающей мюнстерсвое епископство, которое доходийе ея зарейнскихъ вемель, отошедшихъ въ Франціи. Въ завлюченіе Саурау требоваль, чтобы переговоры происходили, если не въ Вънъ, то гдъ угодно, только не въ Берлинъ. Передъ прівздомъ Эдувиля Саурау явился въ Куравину, взволнованный молчаніемъ Бонапарта и неутвшительными в'ёстями отъ Филиппа Кобенция. Онъ предложилъ ни больше, ни меньше, вакъ "обуздать честолюбіе и возрастающую дерзость" Франціи оборонительнымъ четвернымъ союзомъ изъ Австріи, Россіи, Англіи и... Пруссіи, причемъ починъ въ деле долженъ былъ принадлежать самому сильному, т.-е. Александру I. Куракину не трудно было уничтожить эту мысль въ зародышъ однимъ указаніемъ на характеръ Берлина; но онъ прибавиль, что и Англія, "кажется, забила свои старыя связи съ материвомъ", а австрійцамъ следовало бы заниматься лишь "исправленіемъ зла, причиненнаго только-что конченною несчастною войной (№ 148).

Наше правительство твердо, но осторожно вело свою линію. Морковъ получалъ наставление за наставлениемъ по немецкому вопросу (№ 135, 141, 152, 153). Ихъ смыслъ сводился къ старой песне-въ знаменитой нашей "инфлюенціи" въ Германіи, къ завътному "примъру", поданному въ Тешенъ (стр. VII). Рядомъ ясно проглядывала и память о семильтней войнь, Елизаветинское преданіе. При одинаковомъ превржнін къ нёмецкимъ соперницамъ, сквовить особенное недовёріе къ Пруссіи. Алевсандръ считалъ необходимымъ остановить ея "непомърныя претензіи и виды распространенія". Зам'єтивъ, что наши таблицы не только не встретили сочувствія Пруссіи и Австрів, но и не совпали съ намереніями Бонапарта и готовый отступить отъ своихъ первыхъ предположеній, онъ настаиваль однако, чтобы не давали Пруссіи ни Мекленбурга взамънъ Мюнстера, ни Оснабрюва и Корвея, на которые ниветь право курфюрсть ганноверскій, причемь выражаль желаніе, чтобы "вообще светскія владенія остались въ настоящемъ ихъ положенін" во избъжаніе новыхъ смутъ. Замъчая "совершенное единодушіе" между Франціей и Пруссіей, поддерживаемое Бернонвилемъ въ Берлинъ, царь совътовалъ Моркову содъйствовать въ извъстной мъръ Филиппу Кобенцлю, такъ вавъ "для Россіи не можетъ настоять

пользы, если потерпить вънскій дворъ". Но онъ не выражаль сомнъній относительно намъреній Бонапарта, не придавая значенія слуху, будто онъ задумываеть союзь съ Пруссіей, Баваріей и другими нъмецкими князьями. Александръ охотно согласился перенести переговоры въ Парижъ, по желанію Австріи, къ которому тотчасъ же пристала Пруссія. Онъ выразиль собственноручно "безконечную благодарность" первому консулу "за все", что тоть сдълаль "ради него" для маркграфа баденскаго (№ 149), а Моркова извъстиль, что готовъ и здъсь уступить въ случать, еслибы баденскіе интересы мъщали скорому ръшенію нъмецкаго вопроса (140).

8-го апръля Эдувиль съ полнымъ французскимъ блескомъ, съ "цѣлою волоніей сотруднивовъ" (№ 144), прибыль въ Петербургъ, испытавъ пріятныя впечатлівнія въ Берлинів (141) и непріятныя - съ перевала черезъ русскую границу (150). 5-го Морковъ вручилъ Бонапарту, на дипломатическомъ пріемъ, свои върительныя грамоты въ качествъ полномочнаго министра Но напрасно съ объихъ сторонъ возлагали большія надежды на полное возстановленіе правильныхъ сношеній. Оно было лишь офиціальностью. Попрежнему все обстояло благополучно лишь снаружи, и то благодаря особымъ усиліямъ поддерживать приличную вившность. Наиболее усердствовали въ Петербурге, где и легче было исполнить эту задачу. На берегахъ Сены "спесивый" и "сваредный Морковъ, уазвленный исторіей съ Фулью, играль подлів дервкаго, запальчиваго сына революціи съ казарменными манерами роль медвеженка, попавшаго въ одну клетку со львомъ. На берегахъ Невы личности представителей двухъ народовъ отличались иными свойствами. Эдувиль, подобно Дюрову и Коленкуру, производиль выгодное впечатленіе отменною вежливостью, блестящею представительностью француза и наполеоновскаго генерала, съ придаткомъ величавой выдержви благоразумія, которая намекала на близость монархическаго переворота во Франціи. Онъ быстро снисваль исвреннее почтеніе и дружелюбіе не только при дворъ, но и въ свътъ, который даже невольно склонялся въ подражанію пріятному и вом-иль-фотному послу самой просвъщенной и грозной націи. Императоръ не уступаль ему въ граціозной внішности величія и даже въ мастерствій ея обязательной оболочви-французской різчи. Если онъ быль пропитань еще джентльменствомъ, то суровость послёдняго смягчалась миловидностью русскаго благодушія и юношескаго идеализма. Онъ сразу очароваль Эдувила. Для хода дёль было еще важнёе, что въ молодомъ царё все явственнве проявлялись осторожность и подозрительность даже относительно друзей, напоминавшія Фридриха II въ старости, посл'в тяжкихъ испытаній. Онъ-то искреннюе всюхь заботился о поддержаніи дружелюбія съ мстительнымъ корсиванцемъ, уже распоряжавшимся судьбами Запада: порой его уступчивость доходила до малодушія (№№ 243, 244, 245). И больше прежняго приходилось ему бороться съ собственными сотрудневами, которые тёмъ сильнёе поддавались какому-то юношескому задору и раздражительности, чёмъ рёзче выдёлялись на политическомъ фонё могущество и грозная воля республиканскаго Юпитера. Чувство нёвоторой подавленности сквозило въ каждомъ разсчитанномъ шагё царя, тёмъ болёе что онъ видёлъ неизмёримую разницу между своими помощниками и правою рукой Бонапарта, этимъ утончениёйшимъ, быстрёйшимъ и безустаннымъ Талейраномъ, съ котораго напрасно пытаются теперь снять вёнецъ изобрётательнаго и безстыжаго генія дипломатіи той эпохи (142).

Императоръ поддерживалъ дъятельную переписку съ первымъ консуломъ, въ которой не скрывалъ своего "восторга" отъ его усибховъ (№ 213), своего почтительнаго изумленія передъ его талантами и превосходствомъ французской цивилизаціи вообще и ея военной стороны въ особенности, воторую ему хотелось привить и въ Россіи (ММ: 235, 236). Однажды онъ даже обратился лично въ Талейрану (№ 172), у котораго также завязалась переписка съ Куракинымъ, посылавшимъ ему высочайшіе подарки. Александръ I расхваливаль Бонапарту Коленкура (№ 163), котораго сердечно удерживаль въ Петербургв. Онь осыпаль милостами Эдувиля, явно отличая его на парадахъ, аудіенціяхъ, балахъ и жалуясь ему на-ушко, что этикеть и ревность царедворцевъ не дозволяють большаго (№№ 228, 229). По его личному приказу, окавывались безприм'врныя облегченія французской торговл'я, что соотв'ятствовало и выгодамъ Россіи, и убъжденіямъ царя, который дорожиль мирными сношеніями между націями: возвратившійся 2 іюня въ Петербургъ Лессенсъ (стр. IV) былъ въ восторгъ. Царь не только дълалъ подарки, но и посылаль рескрипты французскимъ авторамъ, подносившимъ ему свои творенія. Министры, скрвия сердце, должны были выказывать любезную вившность. Самъ А. Р. Воронцовъ старался вавъ бы сгладить свою англоманію оказательствами дружелюбія, приговаривая, что онъ-, только русскій (№ 228). Немудрено, что вполив развернулось французолюбіе старива Куравина, польщеннаго и письмами Талейрана, и дорогимъ подаркомъ, - того самаго "нашего премудраго вице-ванцлера", который при Павл'в примываль въ противоположному вружку императрицы, Нелидовой и Репнина (143). Эдувиль "не могъ нахвалиться имъ" и извъщалъ Талейрана: "онъ во востори отъ вашего письма; онъ вполнъ расположенъ къ намъ" (№ 177, 185, 204). Върится этой аттестаціи, вогда читаешь докладъ вице-канцлера, пронивнутый горячимъ желаніемъ представить планы Бонапарта "въ самомъ выгодномъ свётъ "(№№ 176, 180).

Въ Парижъ старались поддерживать тотъ же тонъ, котя менъе твердо: онъ прерывался порой выходками иного свойства. Вообще тамъ неръдко, какъ говорится, показывали зубы и лишь въ выгодныхъ для себя случаяхъ какъ бы гладили по головкъ; захвативъ существенное, дълали уступки въ мелочахъ, играя на страстишкахъ съ обворожительною любевностью. Бонапартъ увъралъ, что вполнъ уважаетъ Моркова, который подвергся "извъстной непріятности" только вслъдствіе его отлучки:

случалось даже, что онъ осыпаль любезностями этого личнаго своего врага (№№ 156, 212). По просьбѣ царя, онъ то давалъ любезныя объщанія, то, хотя и туго, но оказываль милости эмигрантамъ (144).--Ришелье, Шуазелю-Гуфье, а также герцогинъ Орлеанской (№№ 171, 234). Павла I думали подкупить новыми мундирами для русскихъ пленныхъ (стр. XVI, XVII), а Александра I-версальскимъ оружиемъ, молодую же императрицу-французскими модами (145). Куракину готовился серебряный столовый приборъ, болье близкій его сердцу, чымь алмавы, "воторыхъ у него вдоволь" (№№ 185, 210, 228). Удивительне всего было для всёхъ болёе глубокомысленное явленіе. Замёчалось трогательное сближение между двумя кабинетами въ основной точкъ зрвнія на задачи правленія (146), которая, уже оказывалось, была одна и та же и у "азіятскаго деспота", и у "либерала", какъ называли иностранцы Павла I и Александра I (стр. XI, XLIV). Последній видель, что во Франціи "вводятся монархическія формы", и над'языся, что Бонапарть не станеть болже "покровительствовать буйственную демокрацію" (№ 165). Морковъ подтверждалъ, что въ Париже имеють въ виду возстановить "древніе титулы и саны" и ватімь провозгласить перваго вонсуль "императоромъ Галлій" (№ 171). Самъ Бонапартъ предостерегалъ царя отъ "вонституцін", которою повазался ему увазъ о сенать. Несмотря на то, что Морковъ "поправилъ его", онъ долго распространялся о необходимости "сосредоточивать всё пружины правительства въ одной рукъ", указывая на собственный примъръ. А по поводу "заговора" Шубина онъ лично писалъ императору: "немного торжественности и великольнія - неизбыжное бремя для особы, занимающих в такое мысто, вавъ вы" (№№ 211, 233).

Но дружелюбная вившность попрежнему, и даже еще болбе, не соответствовала сущности вещей. Съ объихъ сторонъ росли чувства недоверія и отвращенія. Въ особенности они напрягались тамъ, где ярче высказывалась миролюбивая вижиность. Эдувиль подтверждаль наблюденія Дюрока и Коленвура насчеть "англійскихъ и австрійскихъ склонностей" русскаго кабинета и описываль, какія "большія противорвчія въ советв встрвчаль Куракинъ (№№ 185, 228). Министры добились-таки того, что конференціи съ нимъ велъ не вице-канцлеръ, а Кочубей, причемъ неогда молча присутствовалъ Чарторижскій (№ 228). На первой же изъ нихъ (№ 156) его правительство было за все осыпано упреками, ръзко противоръчившими крайне любезнымъ первымъ пріемамъ, особенно со стороны вице-канцлера. Кочубей прямо требоваль "умвренности и твердыхь правиль и уваженія ко всемь независимымъ державамъ" со стороны перваго консула, если онъ желаетъ, чтобы питали "довъренность" въ нему. Онъ "неодновратно повторилъ", что "благопріявнь" царя будеть зависёть исключительно оть "взаниства и уваженія" въ нему Бонапарта. Мало того. Кочубей вдругъ выдвинуль щекотливый вопрось, который взаимно охлаждаль двв націи, васаясь ихъ самыхъ задушевныхъ убъжденій, гдв онв наиболю расхо-

дились (стр. VIII, IX): къ великому смущенію Эдувиля, онъ заговориль о "строгости" въ отношеніи тёхь французовь въ Россіи, которые стануть "легко судить о разныхъ вещахъ" въ ней и не будутъ овазывать "всякое почтеніе въ ся обычаямъ" (147). Немудрено, что депеши Эдувиля становились все тревожные. Въ августь онъ уже положительно извёщаль объ открытіи имъ "значительной партіи войны", съ Воронцовыми, Кочубеемъ и Морковымъ во главъ, которые работаютъ надъ низверженіемъ Куракина, подъ руководствомъ "очень хитраго" С. Эленса (№№ 197, 229). Можно себв представить горесть Эдувиля, вогда Куравинъ получилъ отставку 17 сентября, и иностранныя дёла сосредоточнись въ рукахъ "инчнаго друга Моркова", канцлера А. Воронцова (№ 229). Ходили слухи, что старикъ палъ не то по нитригамъ Кочубея, не то жертвой расположенія въ Франціи, которое доходило до сообщенія вы Парижы нівоторымы тайны. Отставка Куравина, за которой последоваль указь о сенать, была такимь ударомь для Эдувиля, что онъ вообразиль себ'в цізый "конституціонный перевороть" н предостерегалъ Талейрана насчеть "козней и интригъ министерства, воторое еще долго будеть руководиться англійскимъ вліяніемъ" (ММ 204, 207). Наши англоманы ливовали, вавъ видно изъ писемъ А. Воронцова и Моркова. Съ отставкой Куракина въ офиціальномъ Петербургъ почти вовсе не оставалось друзей Франціи. То же явленіе замічалось и вив Россіи, среди нашихъ дипломатическихъ миссій. Тамъ были и сущіе англичане (С. Воронцовъ), и австрофилы (Разумовскій), и даже пруссофилы (Алопеусь): руссвій человівь, строгій самобытнивь съ виду и покладистый въ душь, вездъ приспособлядся въ средъ. Не было только "франкомана", какъ называлъ Колычевъ Гаугвица: напротивъ, въ Парижь сидын заклятые враги революців и Бонапарта. Въ ихъ ряды вступали даже тв, которые въ свое время были въ Аркадіи, какъ, напримёръ, нашъ датскій посланникъ Лизакевичъ (148).

Эдувиль считаль виновникомъ клеветь на Куракина Моркова, который долженъ быль теперь "радоваться и еще больше сплетничать". Нашъ полномочный министръ дъйствительно все сгущалъ мрачныя враски въ своихъ описаніяхъ Парижа. Его бъсили и могущество Бонапарта, воторое онъ ясно сознаваль, и ловкость, съ воторою Талейранъ удалиль его и следиль за важдымь шагомь его миссін: онь уже просиль дать ему тайнаго человъчка, который имъль бы "больше свободы" для "собиранія свідіній", вроді нашего агента въ Віні, эмигранта д'Антрега (149), имъвшаго больше вначенія, чэмъ самъ Разумовскій (ММ: 160, 234, 238). Морковъ, среди любезностей, внезапно подвергался то вспышвамъ гивва и приливамъ дерзкой шутливости (№ 192) Бонапарта, то небрежно-колкимъ жалобамъ Талейрана, которыя доходили по назначе нію "за тайну" черезъ Эдувиля (№№ 173, 203). Иногда его даже навазывали, какъ школьника, и за исторію съ Фулью, и за чиновничьи притесненія Эдувиля въ Россіи; завелась целая дипломатическая переписка по поводу кареты и сбруи Моркова, причемъ Талейранъ ловко

назваль его пошлякомъ, въ вѣжливыхъ фразахъ (150). Морковъ изображаль не только Талейрана, но и все гнѣздо Бонапартовъ скопищемъ продажности (№№ 181, 246), въ чемъ вполнѣ сходились съ нимъ описанія Люкезини (151). Онъ съ наслажденіемъ настаиваль на выполненіи самыхъ непріятныхъ Бонапарту условій, пренебрегая внушаємою изъ Петербурга "осторожностью", и даже грубо предъявляль ему обидные интимные рескрипты, которые именно предписывалось ему "беречь" лишь для его "собственнаго свѣдѣнія" (№№ 214, 237). При малѣйшемъ приглашеніи въ "откровенности", онъ "не задумывался" чуть не браниться съ первымъ консуломъ, отчитывая ему все, съ первыхъ шаговъ его правленія (№№ 212, 234). Съ Талейраномъ Морковъ изъяснялся еще свободнѣе. Онъ зачастую высказывалъ такія истины: "весьма прискорбно жить въ эпоху, когда судьба государствъ и монарховъ рѣшается въ 24 часа; прежде это было дѣломъ долгихъ размышленій и системы, теперь же нельзя и предвидѣть" (№ 232).

Донесенія Моркова не могли оставаться безъ действія, несмотря на исторію съ Фулью. Если отбросить личныя оттёнки, они касались существа дёла. Тогда окончательно слагались тё мрачныя властительныя черты, которыя составляють неотъемлемую принадлежность историческаго облика Наполеона точно такъ же, какъ треуголка и скрещенныя руви его малорослой фигуры. Первый вонсуль дёлается нестерпимъ въ своемъ высовомерін, самомневнін и лихорадочной жажде борьбы. Нервная раздражительность, мелочная щекотливость деспота приводять его въ ръзвостамъ и дервостямъ направо и налъво, въ оскорбительнымъ, внезапнымъ сценамъ уже не съ опозорившеюся Австріей, но н съ такими силами, какъ Англія и Россія. Его письма къ царю становятся почти армейскими бюллетенями, безъ слова любезности: онъ даже не считаетъ нужнымъ отвъчать на теплую благодарность Александра I за Коленкура (№ 198). Изъ его гивныхъ устъ уже прораниваются выговоры дарю даже за смёну министровъ въ Петербургв, напоминаніемъ о тіхъ выгодахъ, воторыя онъ дароваль его "родственникамъ и союзникамъ". Онъ высказываетъ Моркову свое недовольство получаемыми имъ рескриптами и прибавляетъ: "я не могу простирать моей снисходительности до униженія обратиться въ вассала". А вогда Морковъ предложилъ ему перечесть бумаги и указать оскорбительныя мёста въ нихъ, ему отвёчали: "мнё не нужно читать во второй разъ...; я не могу сказать точно, но я вообще почувствоваль, что стали изъясняться совсвиъ иначе, чвиъ прежде" (№ 234). Лицемъріе и коварство сквозять повсюду. Уже каждое движеніе было дъломъ тонкаго искусства, было разсчитано на душевное впечатавніе, на слабости противниковъ, и совершается публично, съ шумомъ и блескомъ сценическаго представленія. Уже выработалась знаменитая манера всеобщаго оглушенія внезапностью и неожиданностью: сегодня безпричинныя оскорбленія и запугиванія, рываніе льва; завтра — тавія же ласки кошачьей ланки, кротость и даже лесть, особенно когда первый

пріемъ встрічаль твердый отпоръ; сегодня поразительная сдержанность и детская незлобивость, завтра напускная запальчивость, это memento mori, воскресившее въ намяти смущенныхъ современниковъ погибель драгоцинной вазы, ускорившую мирь въ Кампо Форміо (№ 182). Макіавелизмъ уже объявлялся правиломъ жизни, которымъ могуть пренебрегать только тупицы и пошляви. Если прежде Ростопчинь могь поравить мірь своей авсіомой о пожраніи соседей (стр. XX), то теперь она находила подтверждение въ более авторитетныхъ и врасивыхъ словахъ Бонапарта: "справедливость государствъ, это-ихъ выгоды и удобства; вынужденное великодушіе есть страсть или, скорве, слабость" (№ 154). Въ душъ революціоннаго генерала разгоралась алчность міроправителя. Его хищническій взоръ уже выходиль за предёлы Европы, падая на широкую полосу народовъ отъ Португалія до Индін, отъ Швецін до варварійцевъ Алжира и феллаховъ Египта. Краснорівчивы, по своей задушевной омраченности, слова А. Ворондова въ самомъ концв описываемаго періода: "ненасытная страсть господствовать, одолъвающая перваго вонсула, проглядываеть во всемъ; нивогда не внаешь, куда онъ метить; и нужно ожидать всего отъ такой безповойной, плодовитой на проекты головы, отъ человъка, имъющаго столько средствъ въ своемъ распоряжени" (№ 244).

Въ последнихъ словахъ признанія русскаго канцлера все дело. Бонапартъ сознавалъ свою силу среди окружающей немощи, замёчая, какъ страшвлись его даже Александръ I и Морковъ. Особенно ясно стало ему это съ лъта, когда все, казалось, поворячивалось въ нему, вавъ лъсная избушва передъ свазочнымъ богатыремъ. Тогда можно было считать оконченными въ его пользу вопросы не только итальянскій и швейцарскій, но и нъмецвій. Материвъ, казалось, быль въ его рукахъ-и можно было расправиться съ неповорною Англіей, тёмъ болёе что въ Парижё заискивала та самая Швеція, которая вчера только приступила къ англорусскому союзу (стр. LXXII), а сегодня уже враждовала съ Петербургомъ, вавъ видно даже изъ мелкой исторіи съ Панинымъ (№ 187). Парижскій властитель воображаль, что уже пора было подумать о раздёлё Турцін въ связи съ возстановленіемъ раздёленной Польши. Морвовъ доносилъ (№ 216), хотя и съ "отвращениемъ" къ этой сторонъ своей "должности", какъ скоплялись поляки вокругъ Костюшка, жившаго на французской пенсіи въ Парижі, по возвращенія изъ Америки, и вакъ собирались чествовать его даже "подданные его величества" (152). А Бонапартъ старался все плотне осетить не только его миссію, но и его правительство. Онъ жадно вчитывался въ депеши Эдувиля, воторыя должно отнести въ числу источнивовъ для внутренней исторіи Россіи. Въ нихъ рисуются не только дворъ, министерства и партін наверху, но и общія черты нравовь петербургскаго "света" (153), ванъ живые факты, достойные пера такого Гомера, ванъ авторъ нашей эпопен 1812 года. Передъ нами проходять личности самого императора, объихъ парипъ, великаго князя Константина Павло-

вича, Александра и Семена Воронцовыхъ, Валеріана и Платона Зубовыхъ, Куравина, Панина, Кочубея, Строгонова, Чарторижскаго, Державина, Каменскаго, Толстого, Горчакова, Щербатова. Ихъ сопровождають заманчивыя для любопытныхъ происшествія, отчасти изв'естныя изъ нашихъ историко-аневдотическихъ изданій, но въ болёе полномъ и ясномъ видъ (№№ 187, 197, 199, 228, 229, 230, 231), и во главъ ихъ дело Шубина (№№ 199, 200, 211, 231), или "заговоръ", какъ выражались тогда (154). Важно, что наблюдательный дипломать схватываль и отражение событий въ общественномъ мижнии: онъ передаваль, напримірь, даже вздорные толки, связывавшіе исторію Шубина частью съ Лондономъ, частью съ высовими особами (ММ 199, 200, 218). Эдувиль рисоваль ръвкими красками то, что наиболее бросалось ему въ глаза, какъ иностранцу, республиканцу и западному человъку, котораго отдёляла отъ русскихъ пёлая пропасть даже въ элементарныхъ житейскихъ понятіяхъ: мы уже не говоримъ о политическихъ убъжденіяхъ, гдё разница такъ отчетливо и вартинно определилась уже въ замівчательных преніях парижских палать по поводу слова "подданный въ октябрьскомъ договоръ (117). Эдувиль изумлялся "дикимъ обычаямъ" Петербурга, съ обиднымъ для штатскихъ господствомъ военнаго мундира, съ педантизмомъ чиноначалія, съ заматервлой рутиной даже въ способъ ношенія орденовъ и съ негодной полиціей (№ 200). Онъ описываль "сплетеніе честолюбія, ненависти и жадности въ богатству" у вельможъ, которые "любятъ, чтобы ихъ поражали блесвомъ, и нуждаются въ строгости", а также "бъщеную погоню за модами и росвошью" — у ихъ дамъ, следующихъ за мужьями въ ссылку, въ силу "въвоваго предразсудва". Онъ знакомиль французовъ съ дерущимися собственноручно генералъ-губернаторами и съ князьями-производителями фальшивыхъ ассигнацій.

Описанная выше картина офиціальной Франціи и ея отношеній въ намъ, приправленная желчью донесеній Моркова, не могла не вызывать соотв'єтственных чувствъ въ офиціальной Россіи. Охлажденіе въ Парижу росло въ Петербургъ съ важдымъ днемъ, особенно съ лъта. Оно становилось ясно при дворъ, гдъ извъстный своею прямотой Константинъ Павловичь, только-что обидевшій Шампаньи въ Вене, просиль Эдувиля "не удивляться, что онъ порекомендуеть ему одного француза" (№№ 228, 230). Самъ царь не могь уклониться отъ вліянія общаго чувства. Напрасно министры приходили въ ужасъ отъ полной эманципацін своего государя, вогда онъ, не сказавъ имъ ни слова, внезапно решился ехать въ Мемель на свидание съ Фридрихомъ-Вильгельмомъ III, напоминая подобную же попытку своего отца (стр. VII). Напрасно въ ошеломленномъ Петербургъ ломали голову и толковали, будто царь хочеть возстановить Польшу, вознаградивь за это Пруссію Савсоніей, Францію—Египтомъ, а Россію—Турпіей; а въ Парижъ радовались, что свиданіе монарховъ "сгладить последніе следы австрійсваго вліянія на петербургсвій вабинеть" (№№ 165, 167, 169). Але-

всандръ I быль увлеченъ своеобразною мыслью не о служении Бонапарту, а объ его "обувданіи" посредствомъ союза съ нимъ и съ его приспъщникомъ, Берлиномъ (LXXIII). Оттого-то свиданіе, на которое императоръ вывхалъ 1 іюня, было облечено такою таинственностью, дающею весьма сытую на всявія заключенія пищу", что самъ Бонапартъ зналъ о немъ немного больше нашихъ министровъ и нагло пытался втереться въ него, кавъ der dritte im Bunde, приславъ письма въ обоимъ его соучастнивамъ. И нивто не зналъ, что тамъ происходило. Носились даже слухи, что Александръ I сдержалъ данное Кочубею объщание вовсе не касаться политики; но никто не върилъ этому (№№ 174, 178). Да и не могло ничего произойти при невърно задуманномъ планъ. Послъ 5 іюля, когда дворъ возвратился въ Петербургъ, здёсь все пошло постарому. Самъ императоръ писалъ въ Берлинъ Алопеусу, что въ Мемелъ ничего не происходило политическаго, и по винъ Пруссіи, которая не шла на сближеніе съ Въной, затывая, кажется, союзъ съ Бонапартомъ по окончании дъла индемниваціи (155). Въ министерствъ попрежнему господствовала вражда въ Пруссіи. Эдувиль советоваль Талейрану не верить въ тройственный союзъ, такъ какъ англоманское министерство "врайне ревниво" въ Пруссіи (№ 160). Ощущенія двора отражались на его чувствительномъ термометръ. Константинъ Павловичъ сдълалъ новое признаніе Эдувилю: "ненавижу пруссаковъ-сказаль онь- и охотно подрался бы съ ними: въ этомъ я — настоящій русскій" (№ 230). А главное петербургскій кабинеть попрежнему вель діло индемнизаціи съ авною враждебностью въ Берлину и съ "врайнимъ вниманіемъ" въ Австріи, по замвчанію Эдувиля.

Въ то же время Эдувиль долженъ быль убъдиться, что онъ быль обязань своимь выгоднымь положеніемь среди посланниковь болъе всего "дикимъ обычаямъ", т.-е. своему военному мундиру. Онъ долженъ былъ указывать на опасности польскаго вопроса. Прошло всего семь леть съ той минуты, вавъ было произнесено офиціально: "finis Poloniae!" Но дъло лишь начиналось въ народномъ смыслъ: его жгучесть довазывалась смертельными поединками между молодежью (156). И воть, въ Парижъ — поляки, а въ Петербургъ эмигранты, съ "Людовикомъ XVIII" во главъ (157). Александръ I докучалъ Бонапарту просьбами о французскихъ выходцахъ; а ему то объщали, то брали свое объщание назадъ. На его ходатайство о денежной помощи Людовиву XVIII, его брату и племяннивамъ последовало согласіе, чтобы "вполнъ унивить ихъ", а однажды вдругь было выражено обидно-вагадочное желаніе, чтобы вся семья Бурбоновъ "поселилась и жила въ Москвъ" (№№ 156, 171, 183, 212). Но нужно вчитаться въ рескрипты Моркову послѣ мемельскаго свиданія, чтобы ясно представить себъ, какъ разгоралось враждебное чувство къ Бонапарту въ душъ Александра I. Здёсь выказывается особое недовёріе къ "правственности" Бонапарта и больше всего выставляется на видъ его "самовластіе".

Здёсь постоянно напоминаются ему такія понятія, вавъ "умеренность, справедливость, уважение чужой свободы", которыя должны существовать "на двлв", а не на однихъ словахъ. Къ вонцу года императоръ уже одобряеть ръзвія виходки своего посла въ Парижъ, забывая свой обычный припавъ объ "осторожности", и самъ далаеть такія внушенія версальскому владыев, что последній должень быль, какъ мы видели, протестовать противъ роли "вассала". Онъ высвазываль надежду, что первый вонсуль станеть добиваться "одного только благороднаго и върнаго вліянія — того, что пріобретается привазанностью и признательностью тъхъ, съ воторыми обращаются честно и безворыстно". "Изумленный" обманами Парижа, онъ пронизировалъ: "Было бы прискорбно, еслибы данное слово потеряло всякое вначеніе; и францувское правительство, въ силу всегда заявляемыхъ имъ чувствъ, какъ бы создано для того, чтобы признать, что тоть, кто ввель бы этоть обычай, первый раскаялся бы, возбудивши всеобщее неуважение и недовърие. Въ особенности это не приличествовало бы достоинству великой державы, которая не нуждается въ не очень почтенныхъ уловкахъ, если только цёль еяоставаться спокойной и счастливой". Императоръ говорилъ отъ имени той Россіи, "советы которой заслуживають, быть можеть, особеннаго вниманія", такъ какъ она, отдаленная зрительница, можетъ "болъе здраво, предусмотрительно, хладновровно и безпристрастно судить о событіяхъ (№№ 165, 214, 219, 220, 234, 242).

Такъ чувствовалъ и говорилъ осторожный, миролюбивый императоръ, котораго "англоманы", или "партія войны", считали чуть не бонапартистомъ. Пользуясь этимъ, его кабинетъ радостно шелъ дальше, особенно послъ низверженія Куракина. Канплеръ Воронцовъ, неръдко въ соучастия съ Кочубеемъ, все боле часто и отврыто сносился съ дипломатами Лондона и Ввны, а Эдувилю отравляль беседы даже въ мелочахъ. То онъ "по разсвянности" назоветь его "monsieur" вывсто "citoyen"; то потребуеть оть него доносовь на французовь въ Россів; то пронизируеть насчеть "наилучшаго примъра" правственности, подаваемаго первымъ консуломъ. Онъ жаловался на вскрытіе нашихъ паветовъ во Франціи, хотя тамъ жаловались на ту же систему въ Россіи. Онъ упреваль французовъ въ требованіи безпревословно исполнять ихъ волю— "purement et simplement". Свои инструкціи Моркову канцлеръ уснащаль желчными выходками насчеть "умфренности и справедливости", какъ вообще, такъ и по каждому вопросу текущей политики. А въ вонцу. года уже начинались съ его стороны прямо воинственные совъты императору (№№ 156, 222, 224, 228, 229).

При такомъ настроеніи объихъ сторонъ, дѣла шли прежнимъ порядкомъ — медленно, шероховато, тѣмъ болѣе что политическія злоби дня осложнялись: опасались бѣды каждую минуту, словно всѣ стояли на почвѣ, изрытой минами. Оказалось, что октябрьскій миръ ничего не рѣшилъ въ первую четверть 1802 года. Все тѣ же докучные вопросы составляли дипломатическую жизнь, и попрежнему выдавались среди нихъ дъла Германіи и торговыя. Лишь подконецъ, когда развязалась нъмецкая путаница, политика стала оживляться: на цервый планъ выступали новая борьба Франціи съ Англіей и Черное море, но уже прямо въ видъ восточнаго вопроса.

Любопытиве всего, въ смысле характеристиви двухъ правительствъ, быль ходь самаго стараго дела-объ участи Италіи, и особенно короля сардинскаго. Въ Петербургъ никакъ не могли развязаться съ этимъ вопросомъ, путавшимъ всв нити нашей политики вследствіе постановки, данной ему Павломъ І. Несмотря на то, что Александръ І, какъ говорится, махнуль рукой на дъла Италіи (стр. LX), первымъ словомъ Кочубея, въ первой офиціальной бестай съ Эдувилемъ 17 априля, было: "что же французы не возвращають Пьемонта Карлу-Эммануилу IV и не уходять изъ неаполитанскихъ владеній?" На второе требованіе Эдувиль отвічаль старымь указаніемь на "жребій Египта", который рівшится лишь съ подписаниемъ мира въ Амьенъ, а противъ перваго выставилъ новую причину — такое "распаленіе умовъ" въ Пьемонтв, что Карлу-Эммануилу нельзя и носа показать туда. Кочубей нашель такое толкованіе "натявутымъ" и горячо осуждаль примірь "лишенія одного изъ государей владъній безъ всяваго повода и уваженія" (№ 156). Моркову онъ предписалъ отнюдь не соглашаться на денежное вознагражденіе Карла-Эммануила. Польвуясь такимъ тономъ нашего министерства, посланники Сардиніи и Неаполя, подкръпляемые С. Эленсомъ, начали настанвать въ Петербургв и Лондонв, чтобы не признавали нивавихъ перемънъ въ Италіи, пова не будеть удовлетворенъ Карлъ-Эммануиль IV. Но Александръ I усомнился, чтобы "Франція приписала большую важность этому признанію" (№ 165). Вслідь затімь его сдержанность нашла себ' пищу въ амьенскомъ договоръ, гдъ ничего не говорилось объ Италіи, такъ что Фердинандъ и Каролина окончательно излёчились отъ своей "англоманіи" (55). Наконецъ самъ Бонапартъ извъстилъ Александра I объ очищении французами неаполитанскихъ и папскихъ владеній (№ 162).

Моркову приходилось лишь обиняками подходить въ злополучному сардинскому вопросу. Но Бонапартъ отвъчаль ему по-военному: "это уже дъло ръшенное; денегъ сволько хотите, но больше ничего" (№ 170). Въ іюнъ Моркову помогъ важный случай. Карлъ-Эммануилъ прибъгнулъ въ обычной въ его положеніи дипломатической уловвъ: онъ отрекся отъ несуществующаго престола въ пользу своего брата, Виктора-Эммануила I, и поселился въ Римъ, гдъ и умеръ, 17 лътъ спустя, іезуитомъ. Викторъ-Эммануилъ, тотъ ваклятый реакціонеръ, который вызвалъ революцію 1821 г. и согласился лучше отказаться отъ вороны, чъмъ принять конституцію, владълъ покуда однимъ островомъ Сардиніей, но торжественно извъстилъ государей о своемъ восшествіи на престолъ. Извъстительная грамота на имя перваго консула была подана Морковымъ, который встати потребовалъ допущенія въ Парижъ С. Марсана, "снабженнаго самыми обширными полномо-

чіями отъ своего новаго государя", а также "приличнаго" вознагражденія посліднему (№ 178). Нашъ сустливый дипломать даже мавлерствовалъ, внушая С. Марсану мысль о подкупъ Талейрана и самого Бонапарта (№ 181). Но Бонапартъ выслалъ С. Марсана даже изъ Франкфурта и выгоняль его короля совсвив изв Италів: онь обвідаль начать переговоры съ последнимъ лишь въ томъ случай, когда тотъ поселится въ Кальяри (№ 190). Вскоръ несчастный король принужденъ былъ довести до свёдёнія Петербурга, "какъ ему непріятно, что вредный воздухъ" вытёсниль его изъ Рима. Александръ I послаль ему теплое утвшеніе и привазаль Морвову "удвоить свои усилія", требуя снисхожденія въ королю, вавъ награды себъ за "все угодное первому вонсулу, въ особенности въ дълъ вознагражденій" (№№ 194, 196). Отвътомъ на это было формальное присоединение Пьемонта въ Франціи 11 сентября, а 9 октября занятіе французами Пармы, Пьяченцы и Гвасталы: последнія земли были предоставлены Бонапарту люневильскимъ миромъ и договоромъ съ Испаніей 21 марта 1801 г., воторый создаваль воролевство Этрурію для сына Фердинанда Пармскаго, въ награду за близвое упразднение отца (стр. XXXII). Морвовъ предложилъ дать сардинскому воролю Парму и Пьяченцу, съ Генуей въ придачу, темъ более что Франція обязалась не распоряжаться ими безъ въдома Россіи. Бонапартъ вакъ бы соглашался, замётивъ тольво, что этого было бы мало, притомъ герцогъ пармскій не уступить, да и "было бы жаль уничтожать такую древнюю республику", какъ Генуя: другое дело, еслибы дать воролю что-нибудь... въ Турціи или Алжиръ. Онъ объщаль только, ради царя, "не тревожить" его въ Римъ, гдъ онъ игралъ "неподобающую особъ его званія роль", да и то лишь "покуда это поважется ему удобнымъ". Онъ готовъ быль, сверхъ того, выплачивать ему ежегодно 2 милліона ливровъ, да и тв Талейранъ грозился совратить до 150.000. Бонапартъ прибавляль, "что только изъ уваженія къ императору оставляєть" экс-королю "повуда Сардинію и не трогаеть Неаполитанскаго королевства". Тогда же онъ советоваль С. Марсану бросить службу у короля, съ которымъ уже покончили.

Въроятно, ва эту милость онъ выступилъ тогда съ просьбой, въ видъ совъта, чтобы Александръ I призналъ королевство Этрурію и республики Лигурію съ Луккой. Но императоръ отказалъ наотръвъ, пока не будетъ "пристроенъ прилично" король сардинскій, что было тъмъ легче исполнить, что, къ счастью, вскоръ "неожиданно" скончался герцогъ Фердинандъ Пармскій, а его единственный сынъ, Людовикъ Этрусскій, сошелъ съ ума и умеръ въ 1803 г. Бонапартъ признался Моркову, что Парма и Пьяченца нужны ему для какихъ-то вемельныхъ обмѣновъ съ Испаніей (№№ 195, 198, 209, 212, 213, 223, 226, 242, 243). Но такъ какъ Александръ I сталъ лично настаивать, и къ нему присоединился Фридрихъ-Вильгельмъ III, то Бонапартъ согласился дать экс-королю клочевъ земли въ Тосканъ, съ городомъ Орбителло, къ воторому прибавилъ потомъ еще княжество Сіенну—

всего-то 260.000 душъ, да еще унижение въ видъ 500-тысячной пенсіи за отреченіе отъ всѣхъ прежнихъ правъ. Да и за это онъ требовалъ признанія новаго порядка въ Италіи со стороны Россіи и Австріи, обѣщая взамѣнъ "дать свое согласіе на все, что произошло въ Польшѣ". Морковъ сначала отказался даже передать Виктору-Эммануилу, "столь недостойное" предложеніе. Но когда ему погрозили, что "если онъ пропустить этоть случай", его кліенту будеть хуже, онъ сознался, что "ничего лучшаго нельзя добиться", при "полномъ отсутствіи участія со стороны другихъ державъ": тогда Австрія уже признала королевство Этрурію (158). Но можно ли было полагаться даже на это, когда узнали, что въ то самое время, какъ Бонапартъ давалъ слово не тревожить короля въ Римѣ, онъ далъ новый приказъ выгнать его оттуда, что и было исполнено, а его войска внезапно заняли Парму? (№№ 223, 227, 229, 232, 234, 242, 243).

Такъ же тяжелъ и неразрёшимъ былъ швейцарскій вопросъ, важный по замъщанному въ немъ нравственному элементу. Здъсь еще явственнъе обнаруживалось "самовластіе" Бонапарта и пристрастіе Алевсандра I въ "свободъ" у чужихъ, которое поддерживалъ Лагариъ, повинувшій Петербургь лишь въ іюль. Французы и не думали повидать эту землицу (стр. LXXII), на которую и въ наши дни обращаютъ вниманіе соперничающіе между собой сосёди, какт на важный стратегическій пункть. Бонапарть писаль даже царю въ мав, что "съ такимъ народомъ трудно справиться, не прибъгая къ силъ". Морковъ пророчиль, что "въ одинъ прекрасный день Бонапартъ сдълается мечтою этой республики, вавъ онъ сделался мечтою Италін". Правда, въ августе первый вонсуль самъ извъстилъ императора, что "удалилъ всъ войска изъ Гельвеціи". Но въ октябръ заявилъ, что долженъ былъ снова "вмъщаться", такъ какъ безпокойный народецъ "снова поднялъ революцію": онъ намекалъ на австрійскую партію федералистовъ, которая, по удаленіи французовъ, низвергла устроенное ими правленіе. И Ней снова сталъ распоряжаться въ Швейцарін, какъ завоеватель. Правда, Бонапартъ ручался за независимость этой земли; но вскоръ издаль грозный манифестъ въ швейцарцамъ и старался, чтобы Россія примвнула въ нему. Царь сначала върилъ Бонапарту, какъ казалось Эдувилю. Потомъ онъ приказалъ Моркову следить съ особеннымъ вниманіемъ за делами въ Швейцарін, вывёдывать взгляды другихъ дворовъ на нихъ и отнюдь не идти на приманки Франціи. Затемъ и министерство, и самъ царь стали упорно доказывать въ Парижъ, что необходимо соблюдать "свободу" націй и что швейцарцы сами большинствомъ должны избрать себ'в форму правленія и придти къ тому равновісю, "которое только нарушается всякій равъ, какъ въ него вибшивается иностранное вліяніе". Только въ силу своего "участія въ Швейцаріи, которое никогда не превратится", Александръ I позволилъ себъ замътить однажды Эдувилю, что не следовало возстановлять тамъ "отвратительнаго" стараго порядка вещей. И тотчась же канцлерь сказаль французскому послу,

въ отвъть на его упрекъ за наши объявленія въ Корфу, въ которыхъ даже не упоминается Франція: "императоръ, въдь, не вмѣшивается въ объявленія перваго консула въ Швейцарін". Бонапартъ расточалъ намъ прежнія увѣренія, а швейцарцамъ объявляль, что "ихъ политическое существованіе должно быть неразрывно связано съ Франціей". Въ то же время, въ концѣ года, въ Парижѣ появилась загадочная швейцарская "консульта", на подобіе ліонской; и ея депутатамъ было воспрещено показываться на глаза нашему и англійскому министрамъ. Что намъ было дѣлать, когда Австрія совсѣмъ бросала дѣло, ссылаясь, въ свою очередь, на наше безучастіе? (159). Моркову приходилось только меланхолически писать своему царю: "что отвѣчать человѣку, который держитъ тамъ 30.000 солдатъ, между тѣмъ какъ вы одни изъ всѣхъ державъ благоволите возвышать свой голосъ въ пользу этой націи?" (№№ 162, 182, 198, 211, 218, 219, 220, 221, 226, 229, 234).

Душой международной политики быль немецкій вопрось: до осени онъ безраздёльно играль первую роль, занимая почти каждый день дипломатовъ главныхъ державъ. И тутъ два парижскихъ мага дипломатіи превзошли себя въ образцовой виртуозности. Нужно изумляться складности и легкости ихъ взаимныхъ движеній, ихъ неистощимой находчивости в граціозному безстыдству въ виду безнадежной запутанности дъла и усердія фюрстовъ. Тогда министры берлинскій, мюнхенскій, баденскій, нассаускій "ділали заявленія и подавали совіти"; а вюртембергскій вель даже переговоры съ Талейраномъ о личныхъ "маленьвихъ выгодахъ" последняго. Ф. Кобенцль твердилъ, вавъ Катонъ: "мой дворъ требуетъ лишь точнаго исполненія люневильскаго договора", т.-е. вознагражденія для одного эрцгерцога за Тоскану, да для внявей лівваго берега Рейна (№№ 169, 181). Россія придерживалась своего принципа равновъсія съ замътнымъ склоненіемъ въсовъ на сторону Австріи; Алевсандръ I по-прежнему не думалъ педантично и самолюбиво отстаивать свои таблицы индемнизаціей. Но Бонапарть сдержаль слово внимательно заняться Германіей послів амьенскаго мира (стр. LXVIII) и внесъ въ дело всю свою энергію, гордую волю и изобретательность, по-прежнему склоняясь на сторону Пруссіи, что не мізшало ему обращаться съ нею, вакъ съ вассаломъ, въ случай ослушанія. Какъ бы забывая о нашихъ таблицахъ, онъ выступилъ съ собственнымъ планомъ, который темъ более страшиль всехъ, что повуда сврывался въ портфеле Талейрана. Зная силу внезапныхъ нападеній победителя у Маренго, Кочубей посившиль заметить Эдувилю, на первой же конференціи, что, конечно, въ Парижъ не стануть исполнять своихъ намфреній "бевъ взаимнаго согласія" съ царемъ, который могь бы всегда разрушить ихъ своимъ "неудовольствіемъ". Между тёмъ въ конце апрвля въ Парижв уже началась обычная артистическая игра. Здёсь попрежнему попеременно то приманивали, то отталкивали сегодня Пруссію, завтра Австрію. Какъ прежде Берлинъ ошибся, ведя свою линію помимо Россіи, такъ теперь ту же судьбу испытала Вена. Францъ ІІ вздумаль

вести дело помимо Петербурга, который только "вредить" ему. Его проводили объщаніями; и онъ не зналъ, какъ, за спиной Ф. Кобенція, Франція сговорилась сначала съ Пруссіей, а потомъ и съ Россіей насчеть его вознагражденій. Но и намъ пришлось испытать много горечи, пока настало это вожделенное согласіе. Долго Талейранъ угощалъ Моркова лестными объщаніями, особенно насчеть внязей, близкихь сердцу императора, но не повазывалъ своего плана. При этомъ онъ запутывалъ его противоръчіями и заводиль въ лабиринтъ безтолковыхъ мелочей германской вонституціи, которыми владёль искусно, изучивши разныя статистиви и географіи; а всё рессурсы нашего дипломата состояли въ таблицахъ, въ двухъ-трехъ однообразныхъ ресвриптахъ, да въ упорномъ повтореніи фразъ: "беру на доношеніе", "не смітю безъ новыхъ приказаній". Сначала Талейранъ увърялъ, что берутся въ основу наши таблицы. Потомъ пошли, одна за другой, якобы очевидно необходимыя поправки, съ цвлою артиллеріей цифровыхъ довазательствъ, иногда ловко подтасованныхъ. Такъ, покуда неизвёстно для чего, были выдёлены изъ надёла эрцгерцога Мюнстеръ и добрая часть Франконіи. При этомъ оказывалось, что ивкоторыхъ фюрстовъ некуда дввать, и объщалось "условиться о нихъ впоследстви". Чтобы польстить царю, тотчасъ было предложено курфюршеское достоинство Бадену, такъ какъ "трудно сохранить всъхъ трехъ духовныхъ курфюрстовъ": "можно оставить майнцсваго и, пожалуй, еще одного изъ двухъ-кельнскаго или трирскаго". А главное, "нужно дъйствовать, какъ на войнъ", сказалъ Талейранъ, т.-е. быстротой и натискомъ: "напишемъ съ вами двъ одинакія ноты, пригласимъ посланнивовъ Австріи и Пруссіи и вручимъ имъ эти безапелляціонныя условія". Морковъ просиль дать непріятелю хоть несколько дней для совъщанія, а ему самому доставить письменно точныя сравненія и разценви. На первое согласились, но дали такой короткій сровь, что бедные посланники не успъли бы даже снестись съ своими дворами. А Моркову Талейранъ объщалъ вручить свой планъ "чрезъ нъсколько дней" (№№ 156, 158).

Десять дней спустя, Морковъ доносилъ: "много конференцій было у насъ съ министромъ иностранныхъ дѣлъ". А толку никакого. Талейранъ опять забросалъ его соображеніями, "такъ что трудно и изложить на бумагъ", а письменно все-таки ничего не далъ, опять пообъщавъ прислать "надняхъ". Снова были пущены въ ходъ разныя надбавки баденскому и даже вюртембергскому: послъднему также предложено курфюрстово, такъ какъ оказывалось, что уже и двухъ духовныхъ курфюрстовъ сохранить трудно. Бонапартъ справедливо доказываль, что имълъ смыслъ одинъ майнцскій курфюрстъ, какъ эрцканцлеръ Нъмецкой имперіи: онъ одинъ и уцълълъ, въ лицъ поставленнаго Франціей Дальбера, благо тогда умеръ старый владыка. Потомъ въ Парижъ опять соглашались на русскій планъ, только... относительно Баваріи, но зато здъсь вполнъ, только... за исключеніемъ Регенсбурга, куда нужно было "помъстить" курфюрста майнцскаго; зато баварскаго "вознаградять въ

другомъ мъсть". На всъ дополненія Моркова быль одинь отвъть: "займемся и этимъ. и точно также исполнимъ". Только насчетъ Пруссіи сразу совсёмъ разошлись. Оказалось, что для нея предназначались Мюнстеръ и Франконія, помимо герцогства Вестфаліи и епископствъ Падерборна и Гильдесгейма. Талейранъ шеннулъ Моркову, что первый консулъ хочеть еще наддать что-нибудь, но онъ "постарается отговорить его". Когда Морковъ возразилъ, что долженъ снестись съ Петербургомъ, Талейранъ погрозилъ, что при тавихъ "проволочкахъ" стороны "могуть избрать другой путь". Какой? — "Могуть приступить въ немедленному занятію". Затемъ Бонапарть "съ сожаленіемъ" согласился обождать. А Талейранъ самъ "тянулъ свою работу", не доставляя плана Моркову. Два дня спустя, 23 мая, Бонапартъ вдругъ написаль царю ватегорически: "дъла Германіи были обсужены съ министромъ в. в-ва и, полагаю, мы чрезъ нъсколько дней представимъ сообща регенсбургскому сейму ноту, въ воторой потребуемъ курфюршеской шапки для баденскаго и вюртембергскаго, а также всего, что насается устройства различныхъ внязей". Талейранъ, воторый зналъ отъ Люкезини о Мемелъ больше, чъмъ наши министры, пояснялъ Эдувилю эту неподражаемую фразу: "я убъжденъ, что свиданіе императора съ пруссвимъ воролемъ можеть быть только полезно въ этомъ отношеній". Александръ встревожился. Онъ привазываль Моркову отнюдь не соглашаться на такую "жосткую" военную расправу съ Германіей и на увеличение Пруссіи въ ущербъ правъ англійскаго короля въ Ганноверв; онъ сдерживалъ его даже относительно Бадена, чтобы не сказали, что онъ "жертвуетъ разными уваженіями" для выгодъ своего тестя (N.N. 159, 161, 162, 164, 165, 166).

Пова шель этоть ресерипть, въ Париже совершилось событие (160). Почти эпическій разсказъ Моркова (№ 169) отчетливо изображаеть намъ, какъ мастерски Талейранъ обделаль дело въ течение трекъ томительных ведёль. Тутъ таинственный "планъ" уже читали ему, но въ руки не давали; а Талейранъ превзошелъ себя въ искусствъ торгаша. Онъ безподобно "поднималъ цъну австрійской доли и обезцівниваль тъ же предметы въ дол'в Пруссіи". Выходило, что соблюдено наше основное начало- "сохранить между главными домами въ Германіи равновъсіе, существовавшее до войны", а между тъмъ и при бъгломъ слушаніи Морковъ зам'єтиль, что "доля Пруссіи превосходить долю Австріи". "Желая взять приступомъ согласіе Александра", по словамъ Биньона, Талейранъ потребовалъ немедленно послать планъ на сеймъ въ Регенсбургъ отъ имени Франціи и Россіи. Морвовъ началъ-было отвічать грозно: императоръ-де "не согласится принимать мижніе перваго консула за завонъ". Но тутъ снова выступили на сцену щедро одаренные "принцы, которые имъли честь пользоваться покровительствомъ императора или состоять въ родствъ съ нимъ". Затъмъ Талейранъ шепнулъ "какъ бы по довърію", что иначе "принуждены будуть прибъгнуть къ другимъ средствамъ" и что "новыя затрудненія будуть приписаны не-

доброжелательству въ Пруссіи" самого Моркова. Туть нашъ дипломать "задумался". Припомнивъ "необузданный и резкій нравъ" Бонапарта, а также "частые приказы щадить его", чтобы "не вызывать взрыва", онъ придумаль своеобразный выходь, изумившій дипломатовь Европы. 3 іюня подписали ноту въ двухъ эвземплярахъ для своихъ полномочныхъ при сеймъ, а рядомъ-Соглашеніе (№ 168), уничтожающее ее въ случав, если не последуеть согласія императора "въ теченіе 50 дней или, если можно, раньше". Такъ поступиль дипломать, который туть же "смиренно" заявляль своему императору убъждение, что нота 3-го іюня "слишкомъ очевидное зло", что она произведеть "полный перевороть въ Германіи" въ пользу "потова французсваго честолюбія": единственный оплоть противъ этого потова, Австрія, "потеряеть все свое вначеніе и вліяніе", а принцы, могущество которыхъ усилится, благодаря Франціи, навсегда останутся ея приверженцами и слугами" (№ 169). Онъ забыль прибавить, что коллегія курфюрстовъ перерождалась въ погибели Австріи: введеніе въ нее Бадена, Вюртемберга и Гессенъ-Касселя превращало ее изъ католической (5 католиковъ и 3 протестанта) въ протестантскую (4 ватолива и 6 протестантовъ), т.-е., на будущихъ выборахъ Габсбурги должны были распроститься съ императорскою короной. Это объясниль ему самь Бонацарть, сказавь, что, за исключеніемъ только этого, даже Въна будеть довольна его планомъ (№ 170).

Талейранъ не боялся Въны, если Петербургъ согласится. Онъ спѣшиль воспользоваться дружелюбіемь Куракина, положеніе котораго уже подрывалось "англоманами". Онъ самъ написалъ ему, 6 іюня, письмо, въ которомъ объясняль необходимость поднять Пруссію и Баварію, какъ "противов'єсь Австріи", и восхваляль свой трудь, какъ верхъ "безпристрастія и уваженія къ политической благопристойности". А главное-онъ доказываль, какъ допасна малейшая проволочка въ такую минуту, когда все страсти возбуждены, все козни пущены въ ходъ", и просилъ "ни на минуту не отвладывать дъйствія славнаго третейскаго суда, который призваны совершить Франція и Россія" (№ 172). Письмо сопровождала депеша Эдувилю, въ оправдание дъла предназначенная для двора и свёта (№ 173). Это единственная изъ напечатанныхъ нами до сихъ поръ, весьма длинная и вполнъ обработанная депеша Талейрана, а по содержанію и формів-его Маренго, одинь изъ блестящихъ памятниковъ дипломатическаго искусства: столько вдёсь ясности слога, изящества передержекъ, самоуверенной доказательности, напускной теплоты, учености и торжественности! Только вслушиваясь въ эту дипломатическую симфонію, сплошь написанную (въ черновой) рукой Талейрана, чувствуень мастера, проработавшаго всв извивы мавіавелизма, и собользнуєть о положеніи Моркова. Авторъ могъ надыяться на уситьхъ: такъ хорошо доказаль онъ, что вся забота Бонапарта состояла въ "угожденіи" Александру I и даже Моркову, въ усиліяхъ "установить навсегда за Россіей право прямаго вившательства въ дела

Германіи". Впрочемъ, при всемъ своемъ убъжденіи въ сочувствіи "всъхъ честныхъ и просвъщенныхъ людей", онъ считалъ нужнымъ посредствомъ страха "побороть страсти, разрушить предубъжденія, исправить понятія". Опъ привазывалъ Эдувилю "сопротивляться всявимъ измѣненіямъ" и "особенно настаивать на быстромъ рѣшеніи", чтобъ "не надъялись выиграть время для отправки вурьеровъ въ Вѣну". Въ случаѣ неудачи, Эдувиль долженъ былъ немедленно послать курьера въ Парижъ, чтобы тамъ "успѣли принять сподручныя мѣры, чтобы заговорить на сеймѣ именемъ одной Франціи".

Рабога випъла: 24 іюня вечеромъ "съ необычайною быстротой" присваваль французскій вурьерь Дюкло съ бумагами отъ 6-го числа, и ему приказано было возвратиться обратно "не позже, какъ черевъ 10 дней. 25-го утромъ Эдувиль передаль бумаги Куравину (161), который въ тотъ-же день отправиль ихъ въ Мемель. Тревожно, съ изъявленіемъ обычныхъ въ такихъ случалхъ чувствъ, "умолялъ" онъ императора одобрить планъ и поторопиться. Пышными фразами изъ депеши Талейрана превозносиль онь плань, которымь "всё должны быть довольны", который доставляеть Австріи "все, чего она сама требовала раньше". Въ то же время въ Александру I спъшилъ другой курьеръ, съ письмомъ Бонапарта. Писали ему прямо и прусскій вороль съ марыграфомъ баденскимъ, прося одобрить планъ (№№ 176, 177). А дипломаты фюрстовъ осаждали наше министерство. Пользуясь этимъ случаемъ, Куракинъ отправилъ 3-го іюля другой докладъ (№ 180). Основываясь на словахъ баварскаго посла, онъ писалъ объ "единодушномъ" восторгъ "всъхъ" нъмецвихъ внязей и еще горячве распространялся о своей "искренней радости", о своемъ "счастьв" по поводу того, что пришелъ наконецъ "самый удобный моменть сохранить за Россіей то значеніе и вліяніе, которое пріобръли ей блестящія царствованія предшественниковъ" Александра I, которому судьба уготовала славу "покровителя Германіи и ангела мира вселенной" (162).

Старивъ поспъшилъ радоваться. Мемель хранилъ молчаніе, которому придавало зловъщій смыслъ слъдующее донесеніе Эдувиля Талейрану: "Курьеръ Моркова, прівхавшій на русскую границу въ одно время съ Дюкло, отправился прямо за императоромъ въ окрестности Вильны. Я узналъ отъ шведскаго посланника и баварскаго министра, что Морковъ возобновилъ передъ императоромъ съ прежнимъ упорствомъ всѣ возраженія, которыми онъ осаждалъ васъ". Затъмъ прибавлено: "я имъю основаніе предполагать, что Кочубей раздъляеть его взглядъ" (№ 186). И онъ былъ правъ: Кочубей назвалъ многотрудное произведеніе Куракина (№ 176) "докладомъ довольно страннымъ или глупымъ" (163): онъ выступилъ передъ паремъ адвокатомъ взгляда, противоположнаго мнѣнію Куракина (164).

Дъло въ томъ, что уже 26 іюня къ Куравину снова пришелъ Эдувиль, который, какъ видно, именно тогда узналъ отъ камергера императора, "француза, женившагося въ Петербургъ на важной особъ",

что "вице-канцлеръ чрезвычайно польщенъ подаркомъ, предназначеннымъ ему первымъ консуломъ" (№ 185). Ръпившись сгоряча тотчасъ-же пустить входъ всю свою артиллерію, онъ даль ему понять, что, въ случав отказа, придется прибегнуть въ инымъ мерамъ. Куравинъ, предвидя "большія противорічія въ совіть", которыя не замедлили встрітиться, посоветоваль ему сходить въ Кочубею, который "ближе него стоить въ этому важному дълу". Эдувиль явился въ Кочубею 27-го. Онъ быль поражень увереніями, что императорь будеть согласень въ главномъ; впрочемъ займется дёломъ лишь по своемъ возвращение въ столицу; да и самому Кочубею нужно время, чтобы "решиться на чтонибудь", изучивши предварительно права князей, которыхъ "очень много" — до 34. "Не ожидая добра оть такой мёшкотности", Эдувиль подаль, 28 числа, ноту (№ 179), по значению сходную съ знаменитой нотой Колычева (стр. XLIV). Здёсь было "заменено въ ответъ на возраженія", что "отказъ принять планъ purement et simplement заставить искать другихъ сделовъ, и въ особенности строгаго вознагражденія эрцгерцога, помимо Зальцбурга". Туть гроза была не въ одной формъ, но и въ содержаніи. Для Австріи не было ничего выгодите, жавъ променять, подъ видомъ вознагражденія ея эрцгерцога, отдаленную и чуждую Тоскану на такія сопредъльныя, німецкія, воинственныя и богатыя своими солеварнями вемли, какъ Зальцбургъ и Берхтесгаденъ. То быль, въ миніатюръ, знаменитый планъ "обмъна вемель" Іосифа II, вызвавшій стараго Фридриха II на войну за баварсвое наследство, которая привела въ пресловутой нашей "инфлюенціи" по Тешенскому миру. Понятно, какъ Габсбургъ, а за нимъ всё враги Пруссіи и Бонапарта, крѣпко схватились за это условіе. И до сихъ поръ они были сповойны: въ люневильскомъ договоръ Зальцбургъ и Берхтесгадень были выставлены, какъ "основный предметь вознагражденія" эрцгерцога, что и заставляло Австрію чуть не гордиться этимъ автомъ опозоренія ся въковаго величія. Можно представить себъ ихъ ужасъ, когда въ ноте 28 іюня оправдались чисто-военныя слова Талейрана Эдувилю: "статья люневильскаго договора о Зальцбургв не можеть служить препатствіемъ", такъ какъ она "предполагаеть, что могли еще столковаться насчеть разцёнки" взаимныхъ вознагражденій (№№ 173, 176).

Кочубей нашель ноту Эдувиля "строгою и неумёстною", такъ какъ онъ еще "недостаточно высказался", чтобы дёлать ему "довольно рёшительное ваявленіе". Эдувиль стояль на своемъ, да еще потребоваль, чтобы, въ случай согласія, ускорили дёло, давъ приказъ не черезъ Парижъ, а прямо русскому министру въ Регенсбургъ. Кочубей нашель этотъ способъ "неудобнымъ", тімъ боле что на сеймъ посылается нами для столь важнаго дёла нашъ министръ въ Мюнхенъ, Бюлеръ. ЗО-го іюня Куракинъ пригласилъ къ себъ Эдувиля. У него сидълъ Кочубей. Русскіе дипломаты потребовали взять назадъ ноту, "въ которой заключается какъ-бы угроза", но прибавили: "вы не нахвалитесь рышеніемъ императора, которое мы передадимъ вамъ въ концъ

медѣли". Эдувиль согласился, "соображая, что нота уже произвела свое дѣйствіе", но пригровиль возвратить ее, если не согласятся вполнѣ на планъ вознагражденія Пруссіи, Баваріи и Австріи. Дѣйствіе было произведено на самомъ дѣлѣ. Кавъ ни осаждалъ австрійскій посланнивъ наше министерство, кавъ ни требоваль онъ наддачи эрцгерцогу, крича, что планъ совсѣмъ нелѣпъ, словно его составляли "въ Великой Индіи", опасенія подѣйствовали, въ соединеніи съ чарами Мемеля и съ личною перепиской съ Фридрихомъ-Вильгельмомъ III, по замѣчанію С. Воронцова. 16 іюля императоръ согласился вполнѣ, потребовавъ только назвать ноту сейму Объявленіемъ на сеймю. Объявленіе тогда же отправлялось Моркову (№ 186) для препровожденія Бюлову виѣстѣ съ такою же бумагой Талейрана его полномочному въ Регенсбургѣ (165).

Англо-руссы выходили изъ себя. С. Воронцовъ восклицаль: "нельзя не сознаться, что эти провлятыя нёмецкія вознагражденія заставили насъ сыграть свверную роль". Но Александръ I уже даль отвъть историкамъ въ двухъ откровенныхъ и ясныхъ рескриптахъ Моркову отъ 17 іюля (№№ 188, 189). Онъ съ трудомъ "превозмогъ" свою "первую мысль" — отвазаться оть участія въ продельахъ Бонапарта. Но его сломило опасеніе, что діло будеть сдівлано и безъ Россіи, такъ вавъ изнуренная войной Австрія была вяла, а противъ нея стояли Франція, Пруссія и другія главныя государства Германіи: упорство могло породить лишь пріятное для парижскихъ смутнивовъ зам'вшательство и лишить Австрію даже предоставляемых ей выгодъ. Кавъ только согласіе императора пришло въ Парижъ, опять съ необычной быстротой Талейранъ тотчасъ же, 4 августа, послалъ свой экземпляръ "Объявленія" французскому министру въ Мюнхенъ, Лафора, котораго перевель для этого въ Регенсбургъ, предписавъ ему "вполив соединяться" съ Бюлеромъ во всемъ, и уверилъ въ этомъ царя черевъ Эдувиля. 8 сентабря сеймъ принялъ "Объявленіе" въ формъ conclusum'a (предварительнаго завлюченія), гдв, ради Австріи, было свазано, что могуть быть допущены "изм'вненія" (М.М. 193, 201).

Повидимому, участь Германіи была рішена. Въ сущности же такой хаосъ, какъ пресловутая конституція священной Римско-німецкой имперіи, могь быть разсівнь только ея истребленіемь, какъ вскорів доказала исторія. Пока въ Регенсбургів писался "конклюзумъ", возникла цілая куча неладныхъ вопросовъ. Александръ І тотчась же заговориль о "свонихъ близкихъ родственникахъ", къ которымъ онъ питалъ "особенную любовь" (166). Онъ думалъ (не безъ участія Куракина): если создаются три новыхъ курфюрста, то отчего бы не сділать четвертаго въ лиців герцога мекленбургъ-шверинскаго, "состоящаго въ столь близкомъ со мною свойстві?" Это значило помогать Пруссіи, подрывать поддерживаемую нами Австрію, т.-е. ставить вопросъ такъ же, какъ ставиль сардинское діло Павель І, увлекаясь чувствами. Но оказалось, послів многихъ хлопоть и стараній самого Бонапарта и Пруссіи, что герцогь мекленбургскій "и не желаль курфюрстскаго достоинства, которое

было бы ему въ тягость" (№№ 176, 186, 188, 189, 193, 227, 229). Но больше всего пекся императоръ о "своемъ дядъ по браку", еписвоив любевскомъ, герцогв Ольденбургскомъ, съ которымъ онъ былъ связанъ также "личнымъ знакомствомъ и дружбой". Целый рядъ депешъ, рескриптовъ и даже личныхъ писемъ Бонапарту посвященъ хдопотамъ о вознагражденіи чемъ-нибудь этого фюрста за потерю доходовъ съ одной упраздненной таможни (№№ 186, 188, 189, 191, 193, 205, 206, 211, 220, 222, 227, 229, 239). Всячесви старались обделить сосъден и сопернивовъ Любева — вольные города, особенно Гамбургъ, довазывая, что Бонапарть даваль имъ слишкомъ много (№№ 173, 227, 243). Дело затихло только тогда, когда епископъ получилъ "легкую надбавку" и когда были исполнены новыя просьбы маркграфа баденскаго "и другихъ родственныхъ князей" (ММ 220, 239). Впрочемъ императоръ сначала осторожно клоноталь о курфюршескомъ достоинстве для своего тестя, будучи увъренъ, что оно, "конечно, произведеть и неудовольствіе, и жалобы", — фраза, которую поясняють слова Эдувиля о "ревности императрицы-матери въ выгодамъ баденсваго дома" (№№ 166, 197). За родственными чувствами выступали пристрастія въ Даніи и Ганноверу (167).

А тамъ вознивали требованія епископа льежскаго и курфюрста майнцскаго. Даже Георгъ III англійскій, въ качествъ ганноверскаго курфюрста, чувствоваль стъсненіе отъ вольныхъ городовъ и "крайне стояль" за свои "старинныя фамильныя притязанія" на епископства Гильдестеймъ и Корвей, переходившія къ Пруссіи; но его успововли епископствомъ Оснабрювомъ. Одна Пруссія была "довольна всёмъ" и уже ходатайствовала за насъ въ мелочахъ предъ Бонапартомъ (№№ 174, 176, 198, 218, 227, 229): она такъ радовалась установленію согласія между Россіей и Франціей,—этого "существеннаго условія для новыхъ плановъ!"... (168).

Хуже всего было то, что Австрія нивавъ не хотвла ложиться и умирать. Она держалась спокойно, въ сторонкъ, только пока препирались изъ-за нея между собой Россія и Франція: тогда Ф. Кобенцяь храниль такое молчаніе, что выводиль Моркова изь терпівнія и даль поводъ Талейрану подсмънваться надъ последнимъ, какъ надъ "рыцаремъ Австрін". Какъ только діло было кончено, Австрія стала "обнаруживать нъкоторое нежеланіе" принять планъ, какъ писаль Александръ Бонапарту (№ 191). Но въ Парижѣ предвидѣли это. Чтобы обуздать Въну, а отчасти и воздъйствовать на Петербургъ, Бонапарть уже за двъ недъли до отправви Дювло сталъ опутывать фюрстовъ искусною бумажною сеткой. 20-го мая герцогь вюртембергскій отказался оть своихъ владеній на левомъ берегу Рейна въ виду выгодныхъ вознагражденій. 23-го мая то же сдёлаль прусскій король, разыгравшій при этомъ жалкую родь. Бонапартъ вдругъ сократилъ свои объщанія: не даваль Пруссіи ничего ни въ Вестфаліи, ни во Франконіи. На упреки Люкезини стращали Россіей, потомъ прибавили кусокъ ещи-

сконства Мюнстерскаго съ городомъ Мюнстеромъ. Тогда Люкезини подписаль съ Талейраномъ тайную конвенцію, которая обезпечивала за Пруссіей ся индемнизацію, причемъ она должна была въ тотъ же день гарантировать нассаускому дому вознаграждение за Голландію. Мало того. Пруссія и Нассау получили право взять свои доли тотчась же, не спрашивая Германіи (169). Когда Морковъ разв'єдаль, Люкевини сказалъ ему въ оправданіе: "а разві вы сами не переговаривались безъ моего въдома насчетъ Германіи?" Въ усповоеніе онъ замътилъ, что всв планы Берлина уже получили одобрение императора въ Мемелв. 5-го сентября Бонапарть устроиль другую вонвенцію съ Пруссіей и Баваріей, чтобы не дать пикнуть Австріи, тімь болье что Россія уже была у него въ рукахъ съ 16-го іюля: туть обезпечивались за Баваріей и ен старыя владенія, и свеженькія вознагражденія. И эта конвенція была совершена за спиной Моркова. А потомъ оправдывались, что, ведь, онъ взяль бы на доношение, а "нельзя было терять ни минуты", въ виду посягательствъ Австріи на некоторыя части Баваріи. Бонапартъ находилъ, что еще лучие, если Россія "по собственному побужденію" пристанеть въ сдёлкъ, на которую она, конечно, посмотрить "съ удовольствіемъ", такъ вакъ она именно создаетъ противовъсъ Берлину и Вѣнѣ, "полагая основаніе третьей державѣ путемъ сосредоточенія и расширенія Баваріи". Несмотря на подводимыя подъ него интриги, проученный Морковъ уже не подписаль этой конвенціи: его не смутили даже увъренія Люкезини, будто ему извъстно, что парь доводенъ конвенціей 5 сентября. Пруссія и Баварія настанвали въ Петербургі на утвержденіи конвенціи, такъ какъ уже пора было принять "сильныя меры" противъ неугомонной Австріи. Александръ I горячо одобрилъ воздержность своего посланника. Онъ отказывался "оть всякаго вида принужденія, неприличествующаго званію посредника", и даже послаль Морвову строгій рескрипть (№ 219) противъ насилій надъ Австріей (170). Испуганный Фридрихъ-Вильгельмъ III посившиль заявить, что Люкезини подписалъ вонвенцію "безъ его позволенія" (№№ 184, 201, 212, 214, 215).

Сильныя міры не мінало принять. Сначала молчавшая Австрія вдругь отвергла, 24-го августа, планъ 3-го іюня, находя боліве выгоднымъ для себя овтябрьскія "русскія таблицы". Горячо поддерживаемый Морковымъ, Ф. Кобенцль все упорніве добивался въ Парижі увеличенія наділа своего государя, и именно насчеть Баваріи, а въ Петербургі Францъ II предлагаль даже составить тройной союзь съ Пруссіей, на что послідоваль отвіть: "Поздно! Мы сами предлагали вамъ это, годъ тому назадъ, но безуспітно (171). Мало того. Въ августі же австрійцы заняли Пассау (172), хотя и по приміру пруссаковь, которые вступили во владініе Мюнстеромъ и Гильдесгеймомъ, да не пропустили бы и Аугсбурга, еслибы не грозный видъ войскъ эрцгерцога Карла. Взбіненный Бонапарть сказаль Ф. Кобенцлю: "я лучше васъ знаю черезъ мовкъ тайныхъ агентовъ, что вінскій кабинеть все еще руково-

дится духомъ Тугута!" Грозила бёда. Александръ I потребовалъ отъ Франца II немедленнаго очищенія Пассау, а Бонапарту посов'ятоваль сделать какую-нибудь уступку. Пошель торгь, неясные слухи о которомъ сильно смущали Моркова. Бонапарть предлагалъ Францу II разные планы, прибъгая даже иногда въ собственноручной перепискъ. Сначала это были вздорныя уступки: напримеръ, прилать блеску великому магистру Тевтонскаго Ордена, т.-е. эрцгерцогу Карлу. Наконецъ Бонапарть предложиль отнять для Австріи у Баваріи епископство Эйхштедть (173), но прибавилъ: "это—уже послъднее" (№№ 191, 208, 211, 212, 218). Кобенцль отказался и отъ этого (174). Бонапартъ сталъ открыто грозить войной, такъ что напугаль даже Талейрана. Тогда и Александръ I строго заметилъ Францу II, что онъ "зашелъ слишвомъ далеко" и идеть противъ всёхъ: онъ даже замётиль, что въ случай войны Россія будеть не на его сторонъ. А Бонапарту онъ внушаль, будто Ф. Кобенцаь действоваль по личному неблагоразумію": въ Вене согласятся на Эйхштедть, особенно если сдёлать "легкую надбавку". Францъ II принужденъ былъ воспользоваться деливатнымъ выходомъ изъ имъ же созданнаго нелъпаго положенія.

Туть поднялась Баварія. По словамъ А. Воронцова, "ея министры вездв совались, чтобы Эйхштедта отъ нихъ не отбирали". Ихъ поддерживали пруссави, по "вкорененной ихъ ненависти въ Вънъ". Но Бонапартъ внезапно вступилъ въ переговоры съ Ф. Кобенцлемъ, по обывновенію выставивъ противъ него своего брата, Іосифа, и опять за спиной у Моркова, будучи увъренъ, что "Россія всегда подпишетъ все, что ему угодно". Но Морковъ добился участія "во всёхъ обсужденіяхъ". И встати. По м'єткому выраженію А. Воронцова, Ф. Кобенцль и туть "не могь удержаться, чтобь не торговаться". Онъ выставиль "множество нелъпыхъ требованій", но Морковъ уговориль его сдаться. 26-го декабря была подписана сдёлка между Іосифомъ Бонапартомъ и Кобенциемъ, въ воторой присоединилась Россія. Моденскому Габсбургу прибавили австрійскій Ортенау, за который вознаградили Франца II секуляризованными епископствами Тріентомъ и Бриксеномъ; а эрцгерцогу Тосванскому, который становился курфюрстомъ зальцбургскимъ, "наддали" епископство Эйхштедть. Баварію объщали вознаградить нъсколькими клочвами земли, которыми "еще не успъли распорядиться". Талейранъ, который уже собирался выходить въ отставку, негодуя на Бонапарта за близость войны изъ-за индемнизацій, радостно писаль на другой день Эдувилю: "при искреннемъ содействіи императора, окончательное решеніе дела объ индемнизаціяхъ, безъ сомнінія, совершится въ нівсколько недівль" (NEM: 211, 214, 218, 219, 220, 221, 229, 230, 234, 237, 239, 240, 242). Бонапарть съ радости наговориль Люкезини кучу любезностей, въ которымъ не привывъ несчастный посланнивъ, столько разъ ошельмованный въ присутствіи всёхъ дипломатовъ. Того же 26-го декабря Австрія признала въ тайномъ договор'я королевство Этрурію (стр. LXIII) и "всв измъненія въ Италіи съ люневильскаго мира" (175). Вънскій профессоръ, Фурнье, говоритъ: "тавъ погибло старое могущество Австріи и въ Италіи, и въ Германіи, а Л. Кобенцль былъ веселъ и находилъ, что многое спасъ". А. С. Воронцовъ негодовалъ на то, что въ Регенсбургъ Бюлеръ игралъ роль "прихвостня и раболъпнаго слуги французскихъ министровъ".

Хотя нъмецвій вопрось не завершился въ теченіе 1802 года, онъ переставаль быть узломъ политики съ августа, когда было послано въ Регенсбургъ торжественное объявление Россіи и Франціи. Съ того времени онъ уступалъ мъсто второму основному вопросу текущей дипломатін-восточному, который развивался отчасти подъ невинной личиной русско-французской торговли. Помимо горячаго характера Бонапарта, у котораго на минуту освобождались руки на западъ, еще одно важное обстоятельство дълало его опаснымъ и мудренымъ. Онъ не разръщался даже при полномъ единодушіи между Россіей и Франціей: уже тогда онъ быль неразрывно связань съ жизненными интересами Англіи. Это преврасно обозначилось въ первой же конференціи Эдувиля съ нашимъ министерствомъ, 17 апръля. Заговоривъ о коммерціи вообще, нашъ гость сталь особенно напирать на выгоды черноморской торговли "для Россін". Кочубей поправиль его: Россія заботится о ней только ради Франціи. Но она не перестанеть твердить (стр. XLVI), что Бонапарть долженъ прежде всего замириться съ Портой и усповоить ее насчеть Египта выводомъ своихъ войскъ изъ Неаполитанскаго королевства. Эдувиль тотчасъ указаль на присутствіе англичань въ самой Александріи, подъ обычнымъ предлогомъ "безначалія" въ странъ, не говоря уже о Мальть, которая ближе Неаполя даже къ африванскимъ владеніямъ султана (№ 156).

Кочубей заметиль что-то неладное: Эдувиль стеснялся или недоумевалъ. Еще более недоумъвалъ Морковъ месяцъ спустя: когда султанъ уже приступиль къ амьенскому миру, Талейранъ, разсуждая о мемельскомъ свиданіи, замътиль вскользь: "я слышаль, цэль его — сдълка насчеть Турцін". Туманъ сгущался оть странныхъ дёль на Іоническихъ островахъ. Тамъ внезанно появился англійскій морской отрядъ, хотя и безъ него випъла борьба партій: Бонапарть увъдомляль царя, что вельль своему повъренному въ Корфу, Ромье, во всемъ слушаться Моцениго, которому писали о томъ же изъ Петербурга; а Моцениго, подстреваемый Морковымъ, жаловался, что ему житья нътъ отъ Ромьё; Ромьё же точно также жаловался на Моцениго. Въ Париже также шли перекоры между Морковымъ и Талейраномъ по этому поводу (176). Да и давно ли тамъ собирались отдать острова сардинскому королю или Австріи, лишь бы совсемъ отнять ихъ у султана? Невольно забывался пессимизмъ Моркова и върилось его мивнію, что Бонапарть самъ завладъеть островами и что онъ вообще замышляеть что-то противъ Турціи. У Кочубея возникала даже мысль спасти острова отъ когтей Бонапарта, подкупивъ Талейрана, чтобы онъ самъ предложилъ ихъ Неаполю (177). Александръ I торопилъ Бонапарта съ турецкимъ миромъ, советуя даже покуда отложить вопрось о черноморской торговле. Впрочемь онъ выклопоталь-таки пропускъ купеческихъ судовъ Франціи въ Черное море. А Бонапарть заключилъ миръ съ Портой 25-го іюня, привлекши къ участію въ немъ Пруссію и устранивъ посредничество Россіи (№№ 161, 163, 175, 182, 212, 222, 229, 243), которую, однако, благодарилъ за помощь (178).

Когда, всябдъ за конвенціями и договорами съ Россіей, Англіей и Германіей, и Порта была опутана трактатомъ, завъса приподнялась. 4-го августа, послъ офиціальнаго объда, Бонапартъ былъ очень любевенъ съ Морковимъ, "много и неоднократно" беседовалъ съ нимъ. Вдругъ онъ свазалъ, что, на его взглядъ, Турція "разрушается до того, что остается только подобрать ея развалины". "Впрочемъ-прибавилъ онътурки народъ храбрый и воинственный: будь у нихъ хорошіе вожди, Россія никогда не достигла бы нынъшняго могущества и блеска. Да нъть ли во владеніяхь его величества какого-нибудь предполагаемаго наследнива вонстантинопольского престола?" На шутку Моркова ответомъ была шутка: "Мив нуженъ мусульманинъ: я слышаль отъ васъ, что въ Россіи проживають нікоторые татарскіе принцы, потомки Чингизъ-хана". Затемъ однажды Бонапартъ заметилъ небрежно, что его вовсе не интересують дъла Персіи. "И неправда, доносиль Морковь: помимо того, что въ его журналахъ говорится о нихъ съ пълью распространить тревогу насчеть ихъ исхода, онъ возвратился въ мысли отправить полковнива Себастьяни въ Тегеранъ" (№ 192). Недвлю спустя, Талейранъ началъ распространяться передъ Морковымъ объ "окончательномъ и весьма близкомъ разложени Порты". Еще черезъ недълю Бонапарть отвічаль на приставанья Моркова съ сардинскимъ дівломъ, что готовъ помъстить Карла-Эммануила IV въ Турціи или Алжиръ. Онъ объяснился: "Турецвая имперія готова рухнуть въ Европъ, и ея соседен, Россія съ Австріей, естественно пожелають иметь свою долю въ ея развалинахъ. Я ничему не воспротивлюсь, если только предоставять Франціи сподручныя ей доли. Еслибы не изъ чего было образовать удёль сардинскому королю въ Греціи, то можно бы завести річь о берегахъ Африки, когда тамъ будетъ разрушена берберская сила, чъмъ я займусь немедленно" (№ 195). Последнее решеніе засело въ мстительномъ сердив корсиканца, такъ какъ алжирскій бей оскорбиль его тогда своею заносчивостью. Онъ писаль даже Александру I, что нужно сговориться для истребленія африканских пиратовъ — этого "позора" всей Европы. Царь отвъчаль выражениемъ своего "восторга" да поздравленіемъ, когда возмездіе совершилось съ помощью французскихъ фрегатовъ (№№ 198, 213). Въ началъ октября Бонапартъ опять "повелъ" Моркова "на востовъ Европы и въ Африку", все по причинъ сардинсваго короля. Впрочемъ, заметивши "чувства" собеседника "по глазамъ" его, онъ поспъшилъ прибавить: "я и самъ хорошо понимаю, что всь эти иден слишкомъ неясны и ненадежны". А въ концъ того же ивсяца, когда царь советоваль дать Эйхштедть эрцгерцогу, Бонацарть

воскливнуль: "австрійскій домъ и безъ того слишкомъ могущественъ; и онъ станеть еще сильнъе, когда его естественно призовуть къ разділу развалинъ Отоманской имперіи, которой угрожаеть близкое разложеніе". Морковъ замітиль въ своемъ донесеніи: "эта мысль насчеть Турціи появляется во всёхъ его разговорахъ со мною" (№ 209, 212).

Чемъ дальше, темъ больше увлекался Бонапартъ восточнымъ вопросомъ. Онъ уже добивался пропуска военных кораблей въ Черное море, чтобы защищать купеческія суда "оть пиратовъ", въроятно, африванскихъ. Онъ все настойчивъе и язвительнъе упревалъ Моцениго въ противодъйствіи французамъ, напоминая письмо Александра I, послъ воронаціи, о совм'єстномъ д'явствіи на Іоническихъ островахъ (№ 122). Съ другой стороны, онъ завлекалъ насъ содержать войска на остро вахъ "подольше" и довести ихъ до 5.000, а также прислать туда 3-4 фрегата, которые могли бы, вмёстё съ французскими кораблями, захватить всё суда варварійцевь. Англійскій министръ въ Париже быль лвъ истинной тревогв", опасаясь за Египеть и Морею. Морковъ негодовалъ, распинаясь за Порту, хотя самъ тогда же (№ 238) охотно вступиль въ тайныя сношенія съ турепкимъ бунтовщикомъ, виддинсвимъ пашой, Пасванъ-Оглу (179). Онъ вричалъ о стремленіи Бонапарта "впутать насъ въ серьезное препирательство съ Портой", особенно когда провъдалъ черезъ шпіона-грека, что новому французскому посланнику при Портъ, Брюну, дается инструкція подстрекать султана въ нивверженію господарства въ Молдавіи и Валахіи (ММ 192, 229, 238, 239, 241, 243).

Но этотъ планъ нужно было ловко сплести съ другою задачей, лежавшею тяжелымъ бременемъ на плечахъ Бонапарта, — съ борьбой противъ непримиримой соперницы, Англіи. Необходимо было положить пропасть между Петербургомъ и Лондономъ. Еще въ апреле Бонапартъ попробоваль мельое средство. Мы видьли, вакъ опасалась наша дипломатія ревности Англіи въ черноморскомъ вопросв (стр. LXXIX). Талейранъ далъ слово Моркову сохранить въ глубокой тайнъ наши хлопоты въ Константинополъ. Но на другой день испанскій министръ, а на третій — англійскій, стали распрашивать объ этомъ нашего б'іднаго дипломата. Морковъ въ Тайлерану съ упревами. Но тотъ просилъ извинить "природную откровенность перваго консула, которая иногда мъшаетъ ему сврывать свои надежды". "Столь важное для всявой торговой націи обстоятельство оставило жало въ сердце Джона Буля. Затемъ сами англичане помогли делу. Они неловко затронули вопросъ, мелеій съ виду, но васавшійся почти всей Европы. Это судьба Мальты, встревожившая даже напу и Неаполь, а также Баварію и Испанію, которымъ принадлежали нікоторые пріораты Ордена. Черезчуръ опасаясь длинныхъ рукъ Бонапарта, англичане устровля въ амьенскомъ договоръ X статью, замъчательную въ лътописяхъ дипломатін по своей безтактности (180). Здёсь постановлялось, безъ предварительнаго согласія императора, что Россія, наравит съ другими державами, обезпечиваетъ независимостъ возвращаемой Ордену Мальты. Понятно удручающее впечатлъніе, произведенное въ Петербургъ автомъ, который, не заключая въ себъ всъми ожидаемаго обезпеченія Неаполя и Сардиніи, блисталъ такою статьею, продиктованною вдобавокъ тъми самыми англичанами, которыхъ никакъ нельзя было вытъснить съ острова. Тамъ сразу поняли, какая страшная обуза наваливалась на Россію, и безъ всякаго возмездія, что могло смутить самого творца страннаго мальтійскаго вопроса. Ктому же Александръ I строго относился къ народнымъ заработкамъ: Эдувиль слыпалъ, что онъ думаетъ совсъмъ развязаться съ Мальтійскимъ Орденомъ, чтобы "сберечь для Россіи" деньги, которыя тратилъ на него Павелъ I (№№ 157, 158, 202).

И воть, произошель новый дипломатическій скандаль, - одинь изъ многихъ, воторыми наполнена описываемая эпоха. Императоръ, толькочто вполнъ согласившійся на сдълку о Мальтъ (стр. LXV), вдругь вовствлъ противъ нея, притомъ вопреки мивнію большинства своего совъта, слъдуя главнымъ образомъ указанію Куракина. Поэтому, какъ только С. Эленсъ заговорилъ о Х статъв, ему дали понять, чтобы не надвялись на согласіе царя, твить болве что "между гарантами Россія поставлена ниже Гишпаніи". Тоже заявили Эдувилю (№№ 157, 165). Бонапарть написаль Александру, что "ни на шагь не отступить оть его желаній", заявивъ то же самое Моркову (№№ 163, 170). Но Англія торопила и действовала съ редкою настойчивостью, несмотря на три отваза въ три мъсяца, тавъ что Эдувилю подумалось, не хочеть ли она сдёлать изъ этого "яблоко раздора между первымъ консуломъ и Александромъ І", а самой "подольше удержать Мальту?" Навонецъ Талейранъ предписалъ Эдувилю поддержать ее и тавъ, чтобы "Россія овазалась лишь приступающею державой", т.-е. не могла бы выводить отсюда права "на какое-либо особое покровительство надъ Мальтой и ея Орденомъ" (№№ 182, 187, 193, 197, 229). 3-го ноября Эдувиль и англійскій посоль подали тожественную ноту, приглашавшую царя въ гарантіи Ордена (№ 217). Намъ нельзя было ставить вопросъ круго: въ августъ уже Австрія приняла Х статью. А. Воронцовъ и отвъчаль нотой 24-го ноября (№ 225), что императоръ не отказывается, но предлагаеть собственный проекть дополнительной статьи въ амьенскому договору или особой конвенціи, которая "исправляла" Х статью, присоединяя, между прочимъ. Неаполь въ числу поручителей. Бонапартъ тотчась согласился (№ 234) и приглашаль въ тому же Англію (181).

Между двумя единственными преградами властолюбію Бонапарта произошель разладь вь ту минуту, когда съ ихъ стороны требовалось наиболее единодушія.

Къ концу 1802 года политическій небосклонъ омрачался. Побъдитель у Маренго чувствоваль приливъ силъ, сознаваль всеобщее оцъщенвніе подъ давленіемъ сходившихся въ его рукахъ нитей дипломатіи, и массы отборнаго войска, готоваго ринуться на знакомый путь торжествъ. И его бурная природа, и это побъдоносное воинство скучали безъ

дъла, которое такъ легко доставляло имъ рай земной. Имъ овладъвали жажда внъшней дъятельности, самовластіе, ярость. Чуялось ему, что пришла пора раздавить одинокую соперницу за Каналомъ и залечь Соловьемъ-Разбойникомъ всё дороги, отъ угрюмыхъ озеръ Шотландіи до улыбающихся береговъ Босфора, до опьяняющихъ нъгой водъ Инда. Горе было ставшимъ ему на пути! Баловня судьбы въ военномъ мундиръ не остановили бы ни годная для простыхъ смертныхъ мораль, ни склоняющаяся предъ мечомъ дипломатія.

Судьба Англін, вазалось, была уже різшена. Бонапарть ненавндълъ ее, какъ исчадіе ада: "онъ живеть только мыслью объ ея уничтоженін", доносиль Морковь наканунів Новаго года. Онь, отчасти не бевъ основанія, всюду видівль ся козни: въ Тамилів содержался толькочто изловленный новый охотнивь изъ ея армін заговорщивовь и убійць (№ 234). Въ портахъ Тулона и Марсели снаряжались грозные фрегаты; у устьевь Рейна скоплялись врасные мундиры. И вакъ ни шумно повелитель материва развиваль мысль Карла V о врестовомъ походъ цивилизаціи противъ варварства полужесяца въ Африке, въ воображеніи общества невольно воскресала картина Непобъдимой Армады (№ 244). Бонапарть не могь только совладать съ своею "природной откровенностью". Джавсону становилось невыносимо. И его пріятелю, Моркову, приходидось больше всёхъ выслушивать свисть корсиканскихъ стрёлъ, летёвшихъ за Каналъ. Въ ноябръ, когда, чтобы оправдать новый титулъ, давались советы царю не совращать властной руки вакою-то конституціей (стр. LXXXIV), онъ быль поражень такими словами: "поднятыя последнею бурей волны не настолько улеглись, чтобы не опасаться новой грозы; а въ случав новаго варыва императорт Галлій выйдеть противъ своихъ враговъ". Затъмъ полились провлятія на "непомърное честолюбіе англичанъ въ Великой Индін", посыпались перечисленія ихъ "постоянныхъ захватовъ". А въ заключение вопросъ: "не правда ли, вы могли бы даже сухимъ путемъ сдёлать съ этой стороны большую диверсію и противопоставить оплоть ихъ грабительству?" Нашь маленькій Наполеонь по пылкости и спеси "согласился и даже представиль ему эту возможность въ гораздо большихъ размерахъ, чемъ самъ думалъ". Но онъ вдругь вспомниль рескрипты и прибавиль: "впрочемь, коть на время не должно васаться тавихъ мыслей" (№ 233).

Но если въ воображении Бонапарта гордый островъ становился роскошнымъ подножіемъ славы императора всея Галліи, то откладыватьли судьбу такъ тъсно связаннаго съ нимъ восточнаго вопроса? И отчего изъ львиной доли "развалинъ" Порты не дать клочка другому, еще болъе восточному колоссу въ Европъ? Ктому же нужно было отвлечь вниманіе этого колосса отъ Запада, пока тамъ будетъ происходить кровавая расправа съ его вчерашними друзьями. Отсюда, именно въ самомъ концъ года, особенныя ласки и вамгрыванья съ нимъ. Тогдато пошли въ ходъ и версальскіе оружейники, и французскія модистки (стр. LXXXIV). Явились мелеія уступки на Мальтъ и Корфу, да громкое

приглашеніе разд'ялить славу Франціи въ борьб'я за "челов'яколюбіе и честь націй" (№ 241). Довольный вписаніемъ въ исторію "в'ячно преврасной страници", благодаря Россіи (дело индемнизаціи), Бонапарть находиль "превосходною" политику "столь уважаемаго и любимаго нить " государя, вакъ Александръ I. Онъ внушаль Эдувилю "держаться возможно ближе" къ царю и царицъ и сойтись съ Чарторижскимъ, вообще же "сохранять и расширять доверіе, пріобретенное Франціей въ Россіи за последніе годы". "Это важно для спокойствія Европыприбавляль Талейранъ: нельвя думать, чтобы въ Лондонъ и въ Вънъ не было чувствъ досады и смутничества; только тесное соединение Франціи съ Россіей въ состояніи предотвратить дурныя посл'ядствія отсюда" (ЖМ 210, 239). Казалось, совсемъ неуместна была пронія Кочубея, по поводу первой конференціи съ Эдувилемъ: "сей министръ распространялся нёсколько теми разсужденіями, какія неоднократно знаменованы были въ разныхъ бумагахъ правительства французскаго, — что объ державы, на крайностяхь, такь сказать, Европы находящіяся, друго другу вредить не могуть, а соединясь, важное вліяніе вездъ импьть могутъ (№ 156).

Но волоссъ не ловился на удочку. Здёсь-то царь былъ особенно остороженъ. Словно не понимая намековъ Сирены съ береговъ Сены, онъ твердиль о честности преимущественно въ отношени въ сосёдямъ. Вопреви всеобщему мнвнію, что Петрь I и Еватерина II завіщали своимъ преемнивамъ виды на Константинополь (15) онъ, подобно своему отцу, обороняль султана, какъ въ первые дни своего правленія (стр. XLVI), тавъ и въ последние дни 1802 года (№ 244). И воть, Эдувиль получаеть привазаніе "не стёсняться отправками курьеровъ", чтобы "доставлять болже частыя и обстоятельныя извёстія обо всемъ, происходящемъ вовругъ него", такъ какъ "первый консулъ придветь большое значеніе" этому. Онъ объщаль посылать даже "нарочныхъ" (№№ 210, 228). Его денеши становятся все интересные къ концу года: съ 10-го денабря въ нимъ прилагаются особые бюллетени новостей. А въ Париже следуетъ рядъ мелеихъ уколовъ самолюбію колосса, и даже тамъ, гдв ему было объщано, что "ни на шагъ не отступять отъ его желаній" (стр. XCVII). Въ то время, какъ нота Эдувиля (№ 217) обязывала Францію признать магистромъ Мальтійскаго Ордена вліента Россіи, избраннаго папой на основанін амьенскаго договора, Морковъ изв'ящаль (№ 195), что папа принужденъ ивменить свой выборь "по наущеню французскаго правительства". А вогда быль избрань новый магистрь, Русполи, Бонапарть схватиль вхавшую въ нему депутацію оть папы и, чтобы не пропустить его въ Римъ, велълъ ему прибыть въ Парижъ, а отгуда въ Тулонъ, гдв онъ сядеть на французскія суда, которыя отвезуть его на Мальту (№ 244). Бъдному Моркову становилось едва ли не куже, чъмъ Джавсону. Беседи съ нимъ версальскаго Юпитера, на офиціальныхъ обедахъ, все сильнъе оглушали его своимъ задоромъ и внезапностью оборотовъ. Онъ жаловался царю: "ревность въ могуществу в. в-ва проявляется часто, и не только въ ръчахъ перваго консула, но и въ издаваемыхъ подъ его вліяніемъ сочиненіяхъ" (№ 192). Когда, въ концѣ октября, Морковъ упрекнулъ Бонамарта за то, что принятое объими сторонами посредничество Россіи въ мирѣ съ Турціей было замѣнено вмѣшательствомъ чуждой дѣлу державы, тоть воскликнулъ: "того требовала сама Порта, которую тревожатъ воспоминанія прошлаго и страхъ за будущее" (№ 212).

Въ ноябре и девабре становилось душно (182). Мирнымъ, осторожнымъ императоромъ овладевало безповойство. "Столько важныхъ дълъ, еще не приведенныхъ къ концу! восклицалъ онъ: не успъешь повончить одно, какъ другое готовить тебв новыя затрудненія" (№ 219). Все перепутывалось и осложнялось. Вознивали новые вопросы-мальтійскій, англійскій, польскій, который подсовывался Бонапартомъ всюду, даже въ Сардиніи. Принималь новый видь вопрось восточный. А старыя злобы дня не исчезали. Дъло индемнизаціи было кончено только формально, да и то еще ожидалось утверждение со стороны главнаго участника, нѣмецкаго императора. Щевотливая сардинская исторія, если шла въ вонцу, то, казалось, въ самому худому. Въ Парижъ вдругъ стали приставать въ Моркову съ "многовратными и сильными настояніями", чтобы провести свое non possumus относительно Пьемонта (№ 232). А въ Петербургъ еще болъе внезапно и формально потребовали "исполненія тайной конвенціи", не желая болве терпівть "уклончивости" и "двуличности"; тамъ рвшили, что "Пьемонтъ не долженъ навъви оставаться въ рукахъ Франціи", которая должна отділяться отъ Италіи Альпами; царь ни въ какомъ случать не дасть "ни своего полномочіл, ни своей гарантін ни на что подобное" (№№ 243, 244). Тъмъ же тономъ заговорила наша дипломатія по отношенію въ Швейцарін: даже, вопреки принципу царя, она начинала высказываться о ея внутреннихъ дълахъ (№№ 242, 244).

Но задориве всего выступала она въ сношениять съ Франціей.

Въ вонцѣ девабря Морвовъ снова съ полною "отвровенностью" отчиталъ Бонапарта въ лицо за все, начиная съ своего пріѣзда (№ 234). А изъ сферъ, куда недавно посылались съ береговъ Сены алмазы мира и любви, доносились грозныя проповѣди нравственности. Офиціальный вождь англомановъ, А. Воронцовъ, сталъ болѣе развязнымъ, видя, что дарь не станетъ сдерживать ихъ пылъ съ прежнею силой. Онъ осмѣлился даже сказать Эдувилю (№ 229), что дружелюбное письмо царя первому вонсулу объ Іоническихъ островахъ было написано "вопреки его мнѣнію" и что тутъ "Россія должна дѣйствовать въ одиночку" (183). Канцлеръ заподозрѣвалъ Бонапарта во всемъ. Онъ предписывалъ Моркову слѣдить за отправкой Брюна въ Константинополь, "котораго будетъ сопровождать цѣлый весьма многочисленный штабъ изъ офицеровъ всѣхъ родовъ оружія, въ особенности же изъ инженерныхъ". Ему "пришло въ голову", что, подъ предлогомъ отправки великаго магистра, Бонапартъ хочетъ "выпустить свои суда изъ Тулона; а разъ они достигнутъ

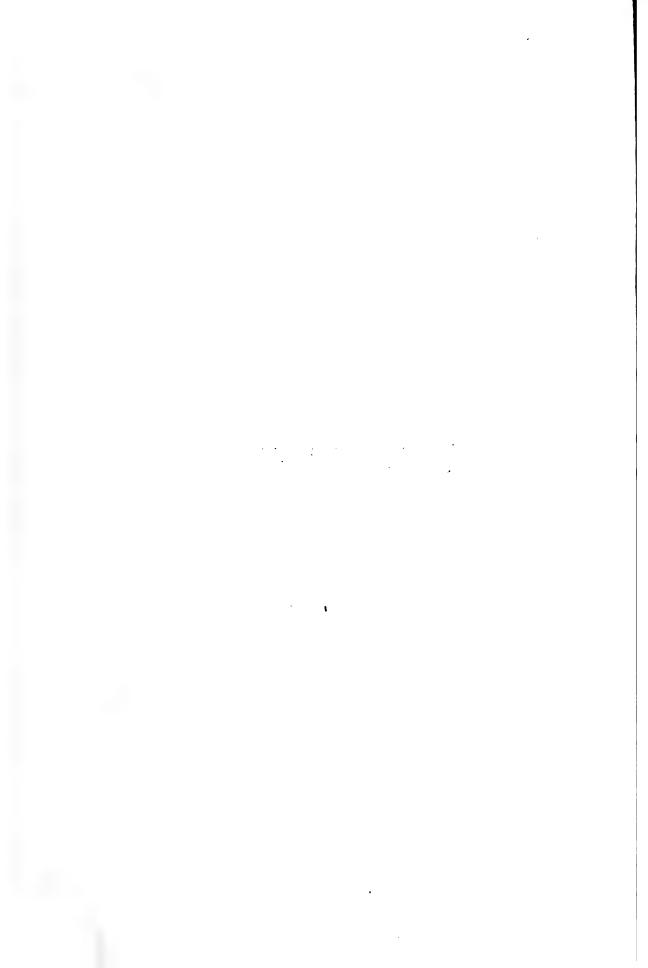
Мальты, имъ легво будеть двинуться оттуда въ Африку, въ Грецію и даже въ Египетъ" (№ 244). А въ ванцлерскихъ наставленіяхъ Морвову говорилось, по поводу отваза султана въ пропусвъ военныхъ судовъ Франціи въ Черное море: "Какъ бы ни ръшила тутъ Порта, его величество ни въ какомъ случав не согласится на такую уступку... Его вовсе не обманывають фразы Бонапарта. Онъ не тревожать его и не заставять думать, что и ему слёдуеть бросить правила справедливости и честности, которыми онъ намеренъ руководиться. Онъ и безъ того очень хорошо понимаеть, вавъ мало вообще должно полагаться на добросовъстность перваго консула и въ особенности на его доброжелательство въ Россіи... Двумъ веливимъ державамъ следовало бы объясняться между собой откровенно и безъ неумъстныхъ недомольовъ, чтобы во-время устранять возможныя взаимныя непріятности и не давать накопляться причинамъ недоразумений, которыя могли бы, дойдя до известнаго предела, привести въ непріятному и вредному охлажденію или даже въ вспышкамъ, исхода воторыхъ никогда нельзя предвидеть" (**№** 243).

Этотъ тонъ получаетъ страшное значеніе въ виду того, что А. Воронцовъ очень печалился объ отсутствіи "тісной связи съ берлинсвимъ дворомъ, которая была бы крайне умъстна". А Александръ I такъ утъщаль себя послъ мемельскаго свиданія, разочаровавшись въ Пруссіи: "внутреннее положеніе Россіи улучшится и, возстановивъ порядовъ въ своихъ разстроенныхъ частяхъ, она будеть въ состояніи, при первомъ удобномъ случав, показаться на европейской сценв въ достойномъ ея величія видь". Если нельзя было полагаться на "воварный" Берлинъ, за то, по наблюденіямъ Эдувиля, начали "быстро слёдовать другь за другомъ" курьеры изъ Петербурга въ Въну и обратно. Еще двятельные становились пересылки между Петербургомъ и Лондономъ, несмотря на неумъстный мальтійскій вопросъ. Канцлеръ радовался, что с.-джемскій дворъ "выходиль изъ летаргіи". Последній действительно волновался. Онъ сознаваль, какой крупный промахъ съ его стороны пресловутый амьенскій миръ. Гренвиль недаромъ сказаль въ парламенть, по его поводу: "мы утвердили за Франціей обладаніе Ита-ліей и господство на материкь". Съ другой стороны, Талейранъ да и самъ Бонапартъ открыто говорили, что миръ не продлится болъе двухъ лъть. Англійскій кабинеть началь помогать намъ даже въ швейцарскомъ дълъ, а главное, уже обратился въ намъ съ таинственными "отвровенными сообщеніями". Смысль послёднихь раскрывается изъ Записки, поданной канплеромъ императору 18-го ноября, по поводу ответа на предложение Англіи. Здёсь доказывалось, что пришла пора позаботиться о "принятіи *общих*» мѣръ", по поводу "затѣй перваго консула", для "сохраненія тишины въ Европъ" и для "воздержанія французскаго правительства отъ всякихъ новыхъ нарушеній (№№ 224, 229, 244). Въ этомъ смысле въ Лондонъ были посланы, въ конце декабря, особенныя тайныя инструкціи, а Моркову предписывалось "сговариваться"

съ англійскимъ министромъ въ Парижѣ (№ 244). Въ нашемъ архивѣ своплялся рядъ интересныхъ бумагъ, которыя доказываютъ, что Эдувиль былъ правъ, называя "англомановъ" еще "партіей войны". Въ послѣдніе дни 1802 г. главы этой партіи, А. Воронцовъ и Морковъ, уже производили, такъ сказать, смотръ французской арміи (184).

Но, къ прискорбію "англомановъ", канцлеръ принужденъ былъ и теперь повторять обычный прицъвъ своего императора объ осторожности. Говоря объ "общихъ" мърахъ, онъ спъщилъ прибавить, что "еще не приспъло время для мъръ рошительныхъ". Моркову онъ твердилъ (№№ 243, 244): "старайтесь, однакожъ, чтобъ не подумали, будто ужъ существуетъ какое-либо соглашеніе между Россіей и Англіей; это подало бы поводъ французскому правительству безполевно и некстати заподозрить, что предпринимается что-нибудь противъ него".

И такъ, "соединеніе двухъ державъ, на крайностяхъ Европы находящихся", этотъ основный предметь документовъ, представляемыхъ, въ этомъ томъ, на судъ науки и общества, оставалось "благимъ пожеланіемъ", вопросомъ будущаго. ДОКУМЕНТЫ.



№ 1.—Талейранъ графу Наничу.

Paris, 1 thermidor an VIII.

*) Monsieur le comte, le premier consul de la République française n'a rien ignoré de toutes les circonstances de la campagne, qui a précédé son retour en Europe. Il sait, que c'est au concours des troupes russes que les Anglais et les Autrichiens ont dû tous leurs succès, et comme il honore le courage, comme il n'a rien plus à cœur, que de témoigner son estime à de braves troupes, il avait été empressé de faire proposer aux commissaires chargés par l'Angleterre et l'Autriche de l'échange des prisonniers, que les Russes, qui se trouvent en France, fussent compris dans cet échange et obtinssent même quelque préférence en raison de ce qu'étant moins acclimatés dans ce pays, le séjour pouvait leur en être plus nuisible.

Cependant cette proposition, quoique si naturelle et réitérée plusieurs fois, est demeurée sans effet. Les Anglais eux-mêmes, qui ne peu-

Парижъ, 7/19 іюля 1800.

Но это предложение, столь естественное и повторенное несколько разъ, осталось безъ успеха. Сами англичане, которые не могуть не сознаться, что

^{*)} Графъ, первый консуль Французской республики зналь всё обстоятельства похода, который предшествоваль его возвращеню въ Европу. Онъзнаеть, что англичане и австрійцы обязаны всёми своими успёхами содействію русскихь войскъ; и такъ какъ онъ почитаеть мужество, такъ какъ онъ больше всего стремится выразить свое уваженіе къ храбрымъ войскамъ, онъ поспёшиль распорядиться, чтобы комисарамъ, которымъ порученъ былъ Англіей и Австріей обиёнъ плённыхъ, предложено было включить въ этотъ обиёнъ и русскихъ, находившихся во Франціи, и даже оказать имъ нёкоторое предпочтеніе, такъ какъ они менёе привычны къ этому климату, и пребываніе въ этой странё могло быть имъ вредно.

vent se dissimuler, que c'est aux Russes, qu'ils doivent et leurs premiers succès en Batavie, et les fruits, qu'ils en ont exclusivement recueillis, et la sécurité de leur retraite (car sans les Russes pas un Anglais n'aurait pu se rembarquer), les Anglais, dis-je, quoiqu'ils ayent en ce moment chez eux vingt mille prisonniers français, ne se sont pas montrés disposés à opérer l'échange des Russes.

Frappé de cette injustice et ne voulant pas laisser dans une plus longue détention de si braves troupes, que de perfides alliés abandonnent après les avoir compromises, le premier consul a ordonné, que tous les Russes, qui se trouvent prisonniers en France au nombre d'environ six mille, retourneraient en Russie sans échange et avec tous les honneurs de la guerre. A cet effet ils seront habillés à neuf, réarmés, et leurs drapeaux leur seront restitués.

Sa Majesté Impériale de toutes les Russies jugera, s'il lui convient d'exiger, que l'Angleterre fasse repasser en France un pareil nombre de prisonniers français, mais l'intention du premier consul n'est que de témoigner d'une façon toute particulière son estime pour les armées russes et le désir qu'il a de faire quelque chose, qui soit agréable à Sa Majesté Impériale de Russie.

Il sera seulement nécessaire, Monsieur le comte, que votre excellence veuille bien me faire connaître quelle route Sa Majesté Impériale désire, que ses troupes prennent et suivent pour retourner dans son Em-

они обязаны русскить и своими первыми успехами въ Батавіи, и плодами, которые они пожали безраздёльно, и своимъ безопаснымъ отступленіемъ (потому что безъ русскихъ ни одному англичанину не удалось бы сёсть на ворабль), англичане, говорю я, им'вющіе въ эту минуту у себя двадцать тысячъ плённыхъ французовъ, не согласились на обм'ёнъ русскихъ.

Пораженный этою несправедливостью и не желая далве удерживать таких храбрых вонновь, которых покидають коварные союзники, сперва выдавь их первый консуль приказаль, чтобы всё русскіе, находящіеся выплану во Франціи, числом около 6 тысячь, возвратились въ Россію безь обивна и со всёми военными почестами. Ради этого случая они будуть обмундированы заново, получать новое оружіе и свои знамена.

Его Императорское Величество, Всероссійскій Государь, рішить, слідуеть ли ему потребовать, чтобы Англія вернула во Францію подобное же число французских вийнных, но первый консуль стремится лишь засвидітельствовать свое отмінное уваженіе къ русскимъ войскамъ и свое желаніе сділать что-нибудь пріятное Русскому Императору.

Только необходимо будеть, графъ, чтобы ваше сіятельство изволили сообщить инъ, по вакому пути Его Императорское Величество желаетъ на-

pire, et je dois prier votre excellence de m'adresser sa réponse assez à temps pour que les troupes de Sa Majesté Impériale puissent se mettre en route avant l'arrière-saison.

Paris. 139, 197. Черновая.

№ 2.—Талейранъ графу Нанину.

Paris, 8 fructidor an VIII.

*) Le premier consul de la République française, persuadé qu'il est de l'intérêt de tous les états du continent de mettre des bornes à la puissance des Anglais, dont la marine est plus forte en ce moment que toutes les marines réunies de l'Europe, m'a chargé de faire connaître à V. E., que l'île de Malte, bloquée par l'escadre anglaise depuis plusieurs années, peut encore tenir quelques mois, au bout desquels il est possible cependant, que la garnison, manquant de vivres, soit obligée de rendre la forteresse aux troupes assiégeantes.

Dans cette supposition, le premier consul n'ayant égard qu'à l'intérêt général des puissances du continent, préfererait pouvoir prendre des arrangements, pour que l'ile de Malte ne tombât et ne demeurât point dans les mains de l'Angleterre, et pour parvenir à ce but il ne serait pas éloigné de faire dès à présent tous les sacrifices, qui pourraient paraître nécessaires.

править свои войска для возвращенія въ его имперію, и я долженъ просить ваше сіятельство не замедлить отвётомъ, чтобы войска Его Императорскаго Величества могли пуститься въ путь до наступленія осеии.

Парижъ, 14/26 августа 1800.

*) Первый консуль французской Республики, будучи вполий убёждень, что интересь всёхь государствь континента положить предёль могуществу англичань, флоть которыхь вы настоящую минуту сильнёе всёхь флотовы Европы, соединенныхь вмёстё, поручиль мий сообщить вашему сіятельству, что островь Мальта, обложенный англійскою эскадрой вы теченіе нёсколькихь лёть, можеть еще продержаться нёсколько мёсяцевь, по истеченіи которыхь, однако, возможно, что гарнизонь, лишенный съйстныхь припасовь, будеть принуждень сдать крёпость осаждающимь войскамь.

Въ силу этого предположенія, первый консуль, заботясь только объ общемъ интересё континентальныхъ державъ, предпочель бы принять мёры, чтобы островъ Мальта не палъ и не достался въ руки Англіи, и чтобы достигнуть этой цёли, онъ не прочь теперь же принести всё жертвы, которыя оказались бы необходимыми. C'est pour remplir cet objet, qu'il m'a autorisé à faire partir monsieur de Sergejeff major au service de Sa Majesté Impériale de toutes les Russies, qui se trouvait prisonnier en France, et qui remettra à V. E., avec la présente notification, une lettre précédemment écrite et qui lui serait parvenue plutôt, s'il s'était offert une occasion favorable pour la lui adresser.

V. excellence sentira combien il est désirable, que le retour de m. de Sergejeff soit rapide, afin que les intentions de Sa Majesté Impériale ne tardent point à nous être connues tant par rapport au retour de ses troupes en Russie, qu'aux arrangements à prendre à l'occasion de Malte.

Paris. 139, 208, Черновая.

№ 3.—Записка графа Паника.

Pétersbourg, 9/21 septembre 1800.

*) Le danger, qui menace l'Autriche au moment de la reprise des hostilités, est aussi évident que les suites en sont allarmantes pour la sûreté future de l'Europe. Tous les rapports s'accordent à dire, que les armées autrichiennes sont trop faibles pour soutenir une nouvelle lutte, que le découragement et l'insubordination y sont à leur comble, que

Петербургь, 9/21 сентября 1800.

Съ этою цёлью онъ уполномочиль меня отправить бывшаго въ плену во Франціи господина Сергева, маіора службы Его Величества Императора Всероссійскаго, который передасть вашему сіятельству, вмёстё съ настоящимъ сообщеніемъ, письмо, написанное раньше, которое Вы уже давно получили бы, если бы представился удобный случай переслать его.

Ваше сіятельство поймете, насколько желательно быстрое возвращеніе г. Сергѣева, дабы мы не замедлили узнать намѣренія Его Императорскаго Величества, какъ относительно возвращенія его войскъ въ Россію, такъ и относительно мѣръ, касающихся Мальты.

^{*)} Опасность, угрожающая Австріи съ возобновленіемъ военныхъ дѣйствій, такъ очевидна, что ея послѣдствія заставляють тревожиться за будущее спокойствіе Европы. Всѣ донесенія единогласно свидѣтельствують, что австрійскія
войска слишкомъ слабы, чтобы выдержать новую борьбу, что упадокъ духа и
дисциплины достигли въ нихъ крайнихъ предѣловъ, что общественное мнѣніе

l'esprit public en Allemagne est perverti et que la partie méridionale de cet empire renferme tous les éléments d'une désorganisation prochaine; qu'en Hongrie même le mécontentement est général. Quelles que soient les conséquences qu'on tire de ces données, elles conduisent à deux résultats certains et ne laissent de doute, que dans cette alternative:

ou l'Autriche subira la loi du vainqueur, sans s'exposer aux hasards des combats, en sacrifiant tout à sa propre conservation par une paix honteuse; ou elle succombera, en entraînant dans sa chute tout l'édifice de la constitution germanique.

L'une et l'autre hypothèse expose l'Empire de Russie aux dangers les plus éminens et ils ne peuvent être prévenus que par l'emploi de la force, avant l'époque, malheureusement trop prochaine, où il faudrait combattre dans ses foyers et pour sa propre défense.

Si on jette les yeux sur la carte, on voit par la position militaire des armées françaises, qu'une seule bataille gagnée peut les conduire rapidement au centre des états héréditaires, soit par le Tyrol, soit par la Bohême. Attendre l'issue de cette bataille, pour prendre les mesures nécessaires à la sûreté de la Russie, c'est se mettre hors d'état de prévenir le mal, c'est centupler gratuitement les forces de l'ennemi et réduire à proportion les moyens de résistance; c'est sacrifier tous les avan-

въ Германіи извращено и что южная часть этой имперіи заключаєть въ себ'в всё элементы близкаго разложенія; что даже въ Венгріи господствуєть всеобщее недовольство. Какое бы заключеніе ни вывели изъ этихъ данныхъ, они приводять въ двумъ несомнічнымъ результатамъ, и можно сомніваться только въ томъ, что произойдеть:

подчинится ли Австрія вакону поб'єдителя, не подвергансь случайностамъ войны, пожертвовавъ вс'ємъ ради своего собственнаго сохраненія посредствомъ постыднаго мира;

или она падеть, увлекая въ своемъ паденіи все вданіе германской конституціи?

Та и другая гипотезы подвергають Россійскую Имперію самымъ большимъ опасностямъ, которыя можно предупредить, только употребивъ силу, не дожидаясь того времени, которое въ несчастью слишкомъ недалеко, когда придется сражаться у своего очага, ради собственной защиты.

Если бросить взглядъ на варту, то видно, по боевому расположению французскихъ войскъ, что одно выигранное сражение можетъ быстро привести ихъ въ центръ наслъдственныхъ владъній, или черезъ Тироль, или черезъ Богемію. Ждать исхода этой битвы, чтобы принять необходимыя мъры для ограждения Россіи отъ опасности, это значить лишить себя возможности предупредить зло, это значитъ добровольно усилить во-сто-вратъ силы непрінтеля и настолько же ослабить средства къ сопротивленію; это значить

tages, que la crise actuelle offre à l'Empereur, pour être l'arbitre des destinées de l'Europe.

S'il est incontestable, que la maison d'Autriche ne peut succomber sans ébranler les fondemens de toutes les puissances légitimes et sans donner gain de cause au systhème de la démocratisation universelle, il n'est pas moins notoire, que l'intervention seule de la Russie peut la sauver. Les intérêts les plus essentiels de l'état semblent s'unir dans cette circonstance à ceux de la gloire et de la dignité de notre Auguste Souverain pour l'y déterminer. Ses justes motifs de ressentiment contre le cabinet de Vienne, bien loin d'affaiblir ces considérations, leur prêtent une nouvelle force. J'ose le dire avec assurance et s'il m'était permis d'en appeller au sentiment personnel de Sa Majesté Impériale, je ne craindrais pas d'être démenti, lorsque j'affirme, que le moment approche, où Elle peut punir le cabinet de Vienne et où Elle s'applaudira d'en avoir tiré la seule vengeance digne de sa grande âme, en sauvant la monarchie Autrichienne au bord de l'abime.

C'est aussi l'époque la plus favorable pour accomplir ses généreux dessins, en faveur des princes désignés comme victimes de la cupidité de l'Autriche, puisque c'est alors que Sa Majesté Impériale peut lui imposer ses loix, avec la conviction du succès.

Если неоспоримо, что австрійскій домъ не можеть пасть, не поколебавь основь всёхъ законныхъ державь и не предоставивь успёха системё всеобщей демократизаціи, то не менёе очевидно, что только вмёмательство Россіи можеть его спасти. Повидимому, самые существенные государственные интересы соединяются въ этомъ случай съ требованіями славы и достоинства нашего Августёйшаго Государя, чтобы склонить его къ этому. Справедливые поводы къ недовольству вёнскимъ кабинетомъ не только не могуть ослабить этихъ соображеній, напротивъ, придають имъ еще больше силы. Я смёло утверждаю это, и если бы миё было дозволено воззвать къ личному чувству Его Императорскаго Величества, я не боялся бы изобличенія во лжи, утверждая, что приближаєтся моменть, когда Онъ можеть наказать вёнскій кабинеть, и когда Онъ будеть радоваться, что отомстиль ему единственно достойнымъ его великой души образомъ—спасая австрійскую монархію на краю пропасти.

Это также самое удобное время для выполненія его великодушных нам'вреній относительно князей, которые нам'вчены, какъ жертвы алчности Австріи, ибо тогда Его Императорское Величество можеть предписывать ей законы, съ полною ув'вренностью въ усп'ях'в.

пожертвовать всёми выгодами, которыя настоящій вризись представляеть императору, чтобы стать рёшителемъ судебъ Европы.

THE PROPERTY OF THE PROPERTY O

Ces deux grandes considérations m'ont porté à méditer sur les moyens d'exécution. Quel plan pourrait avoir une base plus solide que celui, qui se fonde sur la grandeur d'âme et la générosité de Paul 1-r?

Des forces respectables sont déjà prêtes à se porter au-devant du péril, il ne reste qu'à déterminer le moment, où elles doivent s'ébranler, en s'assurant du concours, qu'on peut attendre des puissances également menacées. Ce moment doit être décisif et tout dépendra des mesures, qui seront prises pour ne pas le manquer. Si cette réflexion est juste, on conviendra aussi, qu'il est indispensable d'avoir dès à présent une personne de confiance à la proximité du théâtre des opérations, investie de pouvoirs étendus et spécialement autorisée d'offrir à l'empereur des Romains les secours de S. M. I. a l'instant même (prévu par ses instructions), où une plus longue inaction de notre part rendrait les secours inefficaces ou trop tardifs. Le négociateur présenteroit en même tems à l'empereur-roi les conditions, auxquelles ce monarque peut être sauvé, et ces conditions sine qua non formeraient les articles d'un traité à conclure, avant de faire marcher les troupes russes.

Les instructions de notre plénipotentiaire ou ambassadeur pourraient être rédigées sur les bases suivantes.

Эти два великія соображенія заставили меня подумать о средствахъ для исполненія. Какой планъ можеть имъть болье прочное основаніе, чъмъ тоть, который опирается на величіе души и на благородство Павла I?

Значительныя силы уже готовы броситься на-встрёчу опасности: остается только опредёлить моменть, когда онё должны тронуться, удостовёрившись въ томь, какого содёйствія можно ожидать отъ державь, которымь угрожаєть одинаковая опасность. Этоть моменть должень быть рёшителень, и все будеть зависёть оть мёрь, которыя будуть приняты, чтобы не упустить его. Если это соображеніе вёрно, то согласятся также и съ тёмь, что теперь же необходимо имёть вблизи театра военныхъ дёйствій довёренное лицо, облеченное широкими полномочіями и которому было бы спеціально моручено предложить Римскому императору помощь е. и. в-ва въ ту самую минуту (указанную въ его инструкціяхъ), когда дальнёйшее бездёйствіе съ нашей стороны могло бы сдёлать эту помощь недёйствительною или слишкомъ запоздалою. Посредникъ представиль бы въ то же время императору-королю условія, на которыхъ этоть монархъ можеть быть спасень, и эти условія віпе qua поп составили бы статьи договора, который должень быть завиючень до выступленія русскихъ войскъ.

Инструкцін нашему уполномоченному или посланнику могли бы быть составлены на слёдующихъ основаніяхъ.

- 1. Premier séjour à Berlin, a l'effet de déterminer le roi de Prusse à une médiation armée soutenue par une démonstration.
- 2. Autorisation de rester dans cette ville, ou de la quitter pour se rapprocher du théâtre des opérations et même pour se présenter au quartier général de l'empereur, selon les circonstances.
- 3. Ordres d'entrer en négociation avec ce prince lui-même, immédiatement après la perte d'une bataille, ou après la retraite de l'armée du Rhin en Bohême.
- 4. A cette même époque le ministre de S. M. I. offrira les secours et présentera les conditions.
- 5. A l'heure même de la signature du traité il expédiera un courrier au général commandant notre armée d'observation, et ce général, en vertu d'un ordre éventuel et secret de Sa Majesté, marchera aussitôt sur le point le plus menacé.
- 6. Ces mesures seront suivies de l'offre de la médiation de la Russie aux parties belligérantes soit de concert avec la Prusse, soit au nom seul de l'empereur, selon les dispositions de la cour de Berlin.
- 7. Le négociateur supposé sera muni de pleins pouvoirs pour toutes les parties intéressées et de lettres de créance aux cours de Vienne et de Berlin.

^{1.} Прежде всего поъздка въ Берлинъ, съ цълью побудить прусскаго короля къ вооруженному посредничеству, которое онъ долженъ поддержать демонстраціей.

^{2.} Разрѣшеніе остаться въ этомъ городѣ или покинуть его, чтобы приблизиться къ театру военныхъ дѣйствій и даже чтобы явиться въ главной квартирѣ императора, смотря по обстоятельствамъ.

^{3.} Привазаніе вступить въ переговоры съ этимъ государемъ, тотчасъ послѣ проиграннаго сраженія или послѣ отступленія рейнской армін въ Богемію.

^{4.} Въ это самое время министръ Е. И. В-ва предложить помощь и представить условія.

^{5.} Въ то самое время, когда будеть подписываться договоръ, онъ отправить курьера къ генералу, командующему нашей обсерваціонной арміей, и этоть генераль, въ силу предварительнаго, тайнаго приказа, немедленно пойдеть къ наиболье угрожаемымъ пунктамъ.

^{6.} Эти мѣры будутъ сопровождаться предложеніемъ посредничества Россіи вокомимъ сторонамъ, или сообща съ Пруссіей, или отъ имени одного императора, смотря по расположенію берлинскаго двора.

^{7.} Предположенный посредникъ будетъ снабженъ полномочінии для всёхъ заинтересованныхъ сторонъ и вёрительными граматами къ вёнскому и берлинскому дворамъ.

Les articles à proposer à l'empereur des Romains porteraient en substance:

- I. L'engagement de ne traiter avec l'ennemi, soit d'un armistice, soit de la paix, que sous la médiation de S. M. I.
- II. Un plan d'opérations militaires, qui ne pourra être modifié en aucune façon, sans l'acquiescement du commandant de nos troupes.
- III. Que l'armée impériale et royale, la plus exposée sera mise sous les ordres de l'archiduc Charles et que ce prince sera indépendant du conseil de guerre.
- IV. Que le portefeuille des affaires étrangères sera retiré des mains de Thugut.
- V. Que l'empereur-roi remet à la justice de S. M. I. de dicter la réparation due pour l'affaire d'Ancône, s'y soumettant à l'avance.
- VI. L'intégrité de la Bavière, du Piemont, des Deux Siciles et du duché de Wurtemberg.
- VII. L'engagement de communiquer à Sa Majesté l'Empereur toutes les conditions de la paix de l'Autriche dans le cas même, où notre Auguste Maître n'y interposerait pas sa médiation.
 - VIII. L'engagement de pourvoir à l'approvisionnement et à la solde

Сущность статей, которыя следуеть предложить Римскому императору, должна заключаться въ следующемъ:

I. Обязательство не входить въ переговоры съ непріятелемъ ни о перемиріи, ни о миръ иначе, какъ при посредничествъ Е. И. В—ва.

II. Планъ военныхъ дъйствій, который никоимъ образомъ не можетъ быть измъненъ безъ согласія предводителя нашихъ войскъ.

III. Что императорскою и королевскою арміей, которая будеть находиться въ самомъ опасномъ мѣстѣ, будеть командовать эрцгерцогъ Карлъ и что этотъ принцъ будеть независимъ отъ военнаго совѣта.

IV. Что портфель иностранных дель будеть отнять у Тугута.

V. Что императоръ-король предоставляеть справедливости Е. И. В—ва предписать вознаграждение за анконское дѣло, на которое онъ заранѣе соглашается.

VI. Непривосновенность Баваріи, Пьемонта, Обънкъ Сицилій и герцогства Вюртембергскаго.

VII. Обявательство сообщить Е. И. В—ву всё условія австрійскаго мира даже въ томъ случай, если нашъ Августейшій Государь не противоставить своего посредничества.

VIII. Обязательство снабжать провіантомъ и жалованьемъ русскую армію

de l'armée russe pendant toute la guerre, excepté le corps de 12000 hommes stipulés par l'alliance.

IX. En retour de notre part la promesse d'une coopération active jusqu'à la paix.

X. Et d'assurer à la cour de Vienne des dédommagemens équitables en Italie.

Si ce plan était agréé dans ses bases principales, il semblerait indispensable de fixer dès à présent le choix du ministre et de l'expédier le plutôt possible.

Pétersbourg. Ministère, 1800, 1. Подливникъ.

№ 4.—Нота графа Ростоичина.

Gatschina, 26 septembre (8 octobre) 1803

- *) Sa Majesté Impériale l'Empereur de toutes les Russies, ayant eu connaissance des lettres écrites à son vice-chancelier, comte de Panin, m'a ordonné de faire savoir au premier consul, que la bonne harmonie avec mon Mattre ne peut être établie que par l'accomplissement de Ses désirs, déjà annoncés au général de Beurnonville.
 - 1. La reddition de l'île de Malte avec ses dépendances à l'Ordre

Гатчина, 26 сентября (8 октября) 1800.

- *) Его Императорское Величество, Всероссійскій Императорь, ознакомившись съ письмами, полученными его вице-канциеромъ, графомъ Панинымъ, приказаль мив довести до свёдвнія перваго консула, что дружественныя отношенія съ монмъ Государемъ могуть быть установлены только посредствомъ исполненія Его желаній, уже заявленныхъ генералу Бёрнонвилю.
 - 1. Возвращение острова Мальты со всеми его владениями Ордену Св.

во все время войны, исключая отряда въ 12000 человъвъ, входящаго въ условія союза.

IX. Взамёнъ этого, мы, съ нашей стороны, об'вщаемъ усердное сод'я ствіе до заключенія мира.

X. И обезпеченіе за в'єнскимъ дворомъ справедливыхъ вознагражденій въ Италіи.

Если бы этотъ планъ былъ принятъ въ его главныхъ основаніяхъ, то казалось бы необходимо теперь же опредълить выборъ министра и отправить его какъ можно скоръе.

de St. Jean de Jérusalem, dont l'Empereur de toutes les Russies est le Grand Maître;

- 2. Le rétablissement du roi de Sardaigne dans ses états, tels qu'ils étaient avant l'entrée des Français en Italie;
 - 3. L'intégrité des états du roi des Deux Siciles;
 - 4. De ceux de l'electeur de Bavière, et
 - 5. De ceux du duc de Wurtemberg.

Comte de Rostopsin.

Paris. 140, 1. Подлинникъ.

№ 5.—Инструкція Спрецгиортену.

Gatschina, 28 septembre (10 oct.) 1800.

*) Sa Majesté l'Empereur autorise le général de Sprengporten de déclarer aux ministres français, avec lesquels il pourra se trouver à traiter, que: "Quoique Sa Majesté au commencement de cette guerre n'avait pas pu se dispenser, pour la sûreté de ses propres états, de prendre part à une querelle, dont la source semblait menacer la tranquillité de l'Europe entière, elle n'avait pas cependant balancé un moment de retirer ses troupes de la coalition, aussitôt qu'elle s'était aperçue, que les vues de ces puissances tendaient à des aggrandissements, que sa loyanté et son désintéressement n'ont pu permettre; et comme les deux états

Графъ Ростопчинъ.

Гатчина, 28 сентября (10 октября) 1800.

*) Его Величество Императоръ уполномочиваетъ генерала Спренгпортена объявить французскимъ министрамъ, съ которыми ему пришлось бы вступить въ переговоры, что: "Хотя Его Величество въ началь этой воймы не могъ, ради безопасности собственнаго государства, не принять участія въ этой ссорь, причина которой могла грозить спокойствію всей Европы, однако онъ, не колеблясь ни минуты, отозваль свои войска изъ коалиціи, какъ только заметиль, что эти державы стремятся къ захватамъ, которыхъ его честность и безкорыстіе не могли допустить; и такъ какъ взаимно оба государства, Франція и Россійская имперія, находясь далеко другь отъ друга,

Іоанна Іерусалимскаго, котораго Всероссійскій Императоръ состоить Веливимъ Магистромъ.

^{2.} Водвореніе Сардинскаго короля въ его владёніяхъ въ томъ видё, какъ они были до вступленія французовъ въ Италію.

^{3.} Неприкосновенность земель короля Обфихъ Сицилій,

^{4.} владеній курфюрста Баварскаго и

^{5.} владеній герцога Вюртембергскаго.

respectifs de la France et de l'empire de Russie par leurs distances éloignées ne pourront jamais se trouver dans le cas de se nuire réciproquement, ils pourront aussi, réunis et dans l'entretien constant d'une bonne harmonie, empêcher, que les autres par leur envie de s'aggrandir et de dominer ne parviennent à faire tort à leurs intérêts. Et ces sentiments, expressions des intentions de Sa Majesté, qu'elle maintiendra toujours, elle veut et ordonne au général de Sprengporten de manifester à tous ceux, à qui il appartiendra". Paul.

Paris. 140, 2. Списокъ.

№ 6.—Талейранъ Спренгпортену.

Paris, vendemiaire an IX.

*) Le soussigné est chargé d'exprimer à m. le général de Sprengporten le désir, qu'il fasse connaître à Sa Majesté l'Empereur de Russie ce qui vient d'arriver.

Par suite des succès de l'armée française, qui vient de pénétrer dans les états héréditaires et qui n'est plus qu'à quarante lieues de Vienne, l'empereur d'Allemagne a fait déclarer par son plénipotentiaire à Lunéville, qu'il était prêt à négocier et à conclure indépendamment et sans le concours des anglais, pourvu qu'on lui assurât en Italie les trois légations et la ligne de l'Oglio pour limite.

Парижъ, октябрь 1800.

никогда не могуть быть вынуждены вредить другь другу, то они могуть, соединившись и постоянно поддерживая дружественныя отношенія, воспрепятствовать, чтобы другіе, своимъ стремленіемъ къ захватамъ и господству, не могли повредить ихъ интересамъ. И эти чувства, какъ выраженіе наміреній Его Величества, которымъ онъ будетъ неизмінно слідовать, онъ желаетъ и приказываетъ генералу Спренгпортену объявить всёмъ, кому віздать надлежитъ".

^{*)} Нижеподписавшенуся поручено выразить генералу Спренгпортену же ланіе, чтобы онъ сообщиль Его Величеству Императору Россійскому о томъ, что произошло.

Всладствіе успашных дайствій французской армін, которая проникла въ насладственныя земли и находится всего въ сорока дьё отъ Ваны, Намецкій императоръ объявиль черезъ своего уполномоченнаго въ Люневиль, что онъ готовъ вступить въ переговоры и заключить миръ самостоятельно и безъ содайствія англичанъ, если только ему будутъ обезпечены, въ Италіи, три легатства и пограничная линія Ольо.

Cet accroissement de territoire et de population serait immense et mettrait la République française dans l'impossibilité de restituer au roi de Sardaigne l'intégrité de ses états.

Le premier consul désire donc, que Sa Majesté l'Empereur de Russie soit instruite de cette circonstance, afin qu'elle use de son influence pour que l'Autriche demeure dans la limite de l'Adige, ce qui rendra plus facile la délimitation des autres états d'Italie d'après les arrangements, qui seraient concertés en commun.

Et comme l'empereur d'Allemagne, tout en accordant la limite du Rhin à la République française, propose pour l'Allemagne même des dispositions, qui s'opposeraient aux dédommagements des princes de Bavière et de Wurtemberg, dédommagements désirés par Sa Majesté l'Empereur de Russie, il devient plus urgent, que Sa Majesté fasse connaître ses intentions d'une manière explicite et qu'elle envoie un plénipotentiaire muni de ses pleins pouvoirs pour concourir à l'arrangement définitif des affaires tant en Europe que dans les autres parties du monde.

Il est superflu d'observer à m. le général de Sprengporten combien il est nécessaire, que ces communications demeurent secrètes. La confiance toute particulière, que met le premier consul dans le caractère de Sa Majesté Impériale a pu seule le déterminer à sortir des formes

При такомъ огромномъ увеличеніи земли и населенія, Французской республикъ было бы невозможно возстановить цъльность владъній Сардинскаго короля.

Воть почему первый консуль желаеть, чтобы Его Величество Россійскій Императорь быль увъдомлень объ этомъ обстоятельствъ и употребиль все свое вліяніе, чтобы Австрія удовольствовалась границей по Эчу; тогда облегчится разграниченіе другихъ итальянскихъ владёній по общему соглашенію.

А такъ какъ нѣмецкій императоръ, соглашаясь сдѣлать Рейнъ границей Французской республики, въ то же время предлагаетъ для самой Германіи такое распредѣленіе земель, при которомъ невозможно было бы вознагражденіе государей Баварскаго и Вюртембергскаго, — вознагражденіе, котораго такъ желаетъ Его Величество Россійскій Императоръ, то становится крайне необходимымъ, чтобы Его Величество выразилъ свои намѣренія точно и прислалъ уполномоченнаго, снабженнаго всѣми полномочіями, чтобы окончательно уладить дѣла, какъ въ Европѣ, такъ и въ другихъ частяхъ Свѣта.

Излишне напоминать г. генералу Спренгпортену, насколько необходимо, чтобы эти сообщенія оставались тайными. Лишь особенное дов'єріє перваго консула въ характеру Его Императорскаго Величества побудило его,

diplomatiques et à lui adresser ainsi sans préparation et sans intermédiaire d'un ministre accrédité des ouvertures, dont Sa Majesté appréciera la loyauté et l'importance.

Paris. 140, 4. Черновая.

№ 7.-Кларкъ Бонанарту.

Bruxelles, 19 frimaire an IX

*) Citoyen consul, Je vous rends compte de l'entrevue, qui a eu lieu ce matin entre le général russe baren de Sprengporten et moi.

Après l'avoir félicité sur son arrivée, je lui ai remis la lettre, dont le ministre des rélations extérieures m'avait chargé pour lui, et l'ai invité à se rendre à Paris. Il a lu la lettre, dont il a témoigné par geste son contentement. Avant de répondre il a demandé, où étaient les prisonniers russes. Je l'ai satisfait sur cet objet, puis il s'est lancé dans une longue conversation précédée de quelques compliments, qui m'étaient personnels.

Voici le précis de cette conversation:

"A peine l'empereur Paul a-t-il reçu l'offre loyale, que lui a faite le premier consul au sujet de Malte, qu'il m'a dépêché à Berlin avec

оставнеъ дипломатическія формы, обратиться къ нему безъ подготовки и безъ посредства акредитованнаго министра съ сообщеніями, искренность и важность которыхъ оцёнить Его Величество.

Брюссель, 28 ноября (10 декабря) 1900.

*) Гражданинъ консулъ, отдаю вамъ отчеть о моемъ свиданін, сегодня утромъ, съ русскимъ генераломъ барономъ Спренгпортеномъ.

Поздравивъ его съ прівздомъ, я передаль ему письмо отъ министра иностранныхъ двять и пригласнять его прівхать въ Парижъ. Онъ прочель письмо и выразиль жестомъ свое удовольствіе. Прежде чёмъ отвічать, онъ спросиль, гдё находятся русскіе плённые. Я удовлетвориль его любопытству; тогда онъ пустился въ длинный разговоръ, высказавъ предварительно нівсколько комплиментовъ на мой счеть.

Вотъ сущность этого разговора:

"Какъ только императоръ Павелъ получилъ честное предложеніе, сдёланное ему первымъ консуломъ по поводу Мальты, онъ тотчасъ же снарядилъ меня въ Берлинъ, приказавъ мив отправиться во Францію. Сначала

l'ordre de venir en France. Le premier projet était de mettre dans Malte une garnison composée d'Autrichiens, d'Anglais et de Russes en nombre égal; mais j'ai fait sentir à Sa Majesté, que cette marche serait soumise à une foule d'inconvénients, et elle s'était déterminée, d'après mes représentations, à y mettre une garnison uniquement composée de Russes, ce qui était convenable à cause de la qualité, qu'a l'empereur de grand-mattre de l'ordre de Malte. Je lui proposai alors, comme le meilleur moyen de former la nouvelle garnison de Malte, de former plusieurs régiments des prisonniers qui sont en France et d'obtenir du premier consul les moyens de les transporter à Malte. L'empereur m'expédia des instructions pour l'exécution de ce projet, me nomma gouverneur de l'Isle, me chargea d'y rétablir le chapitre etc., me donna un de ces régiments, dont vous me voyez l'uniforme, et en donna un à m. le lieutenant-général de Saken, prisonnier à Lille. La prise de Malte a déconcerté ces mesures et S. M. l'Empereur ayant eu lieu de penser, que les Anglais se conduiraient à son égard avec déloyauté dans cette occasion, m'a commandé de perdre de vue cet objet.

"La France est une grande puissance, ajouta-t-il, et la Russie est aussi une grande puissance. Elles sont situées de telle sorte, qu'elles ne peuvent guère se nuire. Elles ont l'avantage d'être séparées par une autre puissance, qui ne peut rien sans le concours de l'une ou de

преднолагалось устроить на Мальте гарнизонъ изъ австрійцевъ, англичанъ н русскихъ поровну; но я представилъ Его Величеству, что этотъ способъ повлечеть за собою множество неудобствъ, и онъ ръшился, по моему совъту, поставить тамъ гарнизонъ, состоящій только изъ русскихъ, что было прилично, потому что императоръ состоить веливимъ магистромъ ордена Мальты. Тогда и предложиль ему, какъ лучшій способъ составить новый гарнизонъ для Мальты, образовать несколько полковь изъ пленныхъ, находящихся во Франціи, выхлопотавъ у перваго консула средства для перевозки ихъ на Мальту. Императоръ присладъ мев инструкцію для исполненія этого проекта, назначиль меня губернаторомъ острова, поручиль мив возстановить тамъ капитулъ и проч., далъ инф одинъ изъ этихъ полковъ, мундиръ котораго вы видите на мив, и даль также одинь полкь генераль-лейтенанту Сакену. находящемуся въ плену въ Лилле. Взятіе Мальты разстроило эти меры, и его величество императоръ, имъл основание думать, что въ этомъ случаъ англичане будуть вести себя относительно его вероломно, привазаль мив не думать болве объ этомъ предметв.

[&]quot;Франція—великая держава, прибавиль онъ, и Россія тоже великая держава. Об'в он'в такъ расположены, что р'вшительно не могуть вредить другь другу. Ихъ преимущество состоить въ томъ, что он'в разд'влены третьей

l'autre, et il n'est de l'intérêt de la France, ni de la Russie de s'attaquer mutuellement ou de souffrir, que cette troisième puissance offense l'une ou l'autre, ou fasse quelque chose, qui soit opposée au système des deux autres. On la tient la en respect; et cette position offre quelques avantages pour le repos de l'Europe.

L'empereur de Russie désire la paix, et si m. de Krudener avait bien compris la situation, dans laquelle se trouvent les choses, il aurait eu plustôt des pleins pouvoirs, semblables à ceux du général Beurnon-ville. C'est ce que j'ai expliqué à l'empereur en lui expédiant de Berlin un courrier, dont j'attends le retour, et comme il se passera une quinzaine de jours, avant que cette réponse ne vienne, sur ce que vous me dites qu'il faut encore ce temps pour que nos prisonniers soient habillés, je me détermine d'autant plus volontiers à me rendre à Paris, que S. M. l'empereur m'a permis de m'y rendre et l'a même désiré, si cela était nécessaire".

Là-dessus m. de Sprengporten m'a fait lecture d'une instruction de son empereur, qui annonce des dispositions amicales. Elle a déjà été communiquée par lui à l'ambassadeur français à Berlin. Je suis loin de la considérer au surplus comme un pouvoir pour la paix. Il paraît, qu'il attend ce pouvoir, et il donne à croire qu'il ne doute pas de l'obtenir.

державой, которая безсильна безъ поддержки той или другой изъ нихъ; и, какъ Франціи, такъ и Россіи, итть никакой выгоды нападать другь на друга или допускать, чтобы эта третья держава обижала ту или другую, или предприняла что-нибудь противное системъ двухъ другихъ. Ее держать въ существующихъ предълахъ, и это положеніе представляеть иткоторыя выгоды для спокойствія Европы.

[&]quot;Русскій Императоръ желаетъ мира, и еслиби г. Крюднеръ хорошо поняль положеніе дёль, онъ раньше получиль бы полномочія, подобныя тёмъ, какими снабжень генераль Бернонвиль. Именно это объясняль а императору въ письмё, посланномъ изъ Берлина съ курьеромъ, возвращенія котораго я ожидаю; а такъ какъ пройдеть дней пятнадцать, прежде чёмъ я получу отвёть, и къ тому же, какъ вы говорите, это время пойдеть на обмукдировку нашихъ плённыхъ, то я тёмъ охотнёе отправлюсь въ Парижъ, что его величество императоръ далъ миё на это позволеніе и даже желавъ этого, если бы оказалось нужнымъ".

Затемъ г. Спренгпортенъ прочемъ мив инструкцію своего императора, возв'вщающую дружескія чувства. Онъ уже сообщаль ее въ Берлинів французскому посланнику. Впрочемъ, я инсколько не смотрю на нее, какъ на полномочіе для заключенія мира. Онъ, кажется, ожидаеть этого полномочія в показываеть видъ, что не сомніввается получить его.

Il s'est plaint des anglais; je lui ai envoyé les gazettes de Londres, qui parlent de l'embargo mis sur les vaisseaux russes. Il semble craindre l'ambition de la maison d'Autriche; je lui ai dit, qu'elle voudrait obtenir la plus grande partie de l'Italie. Il s'est récrié pour qu'on l'en empêchât. Il a trouvé légitime l'invasion de la Toscane. Je l'ai motivée sur les attaques de la levée en masse, opérée par m. de Sommariva en violation de l'armistice. Il m'a témoigné de grandes craintes pour la cour de Naples en m'assurant, que vous fesiez marcher une quinzaine de mille hommes contre cette puissance. Je lui ai témoigné mon étonnement de cette nouvelle, à laquelle j'ai refusé de croire et que j'ignore entièrement.

Le général Sprengporten a souvent amené la conversation sur les négociations de Lunéville. Je lui ai dit, qu'elles continuaient et que c'était à la cour de Vienne à voir s'il était de son intérêt de prolonger la guerre et de ne pas faire la paix continentale; que je présumais que m. de Cobenzl attendait à Lunéville des ordres précis sur cet objet. Le général russe désirait surtout savoir, si les hostilités avaient été reprises? Je lui ai répondu affirmativement, en motivant cette reprise d'armes d'une manière convenable.

Il a cru devoir rappeler tous les points de discussion qu'a traités à Berlin le général Beurnonville par l'intermédiaire de m. de Haug-

Онъ счель нужнымъ напомнить всё спорные вопросы, о которыхъ дого-

Онъ жаловался на англичанъ; я послалъ ему лондонскія газеты, въ которыхъ говорится о запрещеніи, наложенномъ на русскія суда. Честолюбіе австрійскаго дома, повидимому, внушаеть ему страхъ; я сказалъ ему, что онъ хотвлъ бы получить большую часть Италіи. Онъ воскливнулъ, что этому надо помѣшать. Онъ находить законнымъ вторженіе въ Тоскану. Я оправдиваль его направленнымъ противъ насъ поголовнымъ ополченіемъ, составленнымъ г. Соммаривой и нарушающихъ перемиріе. Онъ сказалъ мнѣ, что сильно опасается за неаполитанскій дворъ, увѣрая, будто вы отправили тысячъ пятнадцать войска противъ этой державы. Я выразилъ свое удивленіе по поводу этого извѣстія, которому я отказался повѣрить и о которомъ рѣшительно ничего не слышалъ.

Генералъ Спренгпортенъ часто заводилъ рѣчь о переговорахъ въ Люневилѣ. Я свазалъ ему, что они продолжаются и что дѣло вѣнскаго двора рѣшить, насколько ему выгодно продолжать войну и отказаться отъ мира на материкѣ; что я полагаю, что г. Кобенцль ждетъ въ Люневилѣ точныхъ приказаній по этому вопросу. Русскій генералъ желалъ особенно узнать, возобновились ли непріязненныя дѣйствія? Я отвѣчалъ ему утвердительно, представивъ приличныя объясненія этого возобновленія.

witz. Je lui ai dit, que c'était au seul désir de l'empereur Paul que devait s'attribuer l'accueil fait par nous à m. Cetto, plénipotentiaire de l'electeur de Bavière, que ce plénipotentiaire négociait en ce moment à Paris, ou était sur le point d'entamer une négociation. Il est échappé à m. de Sprengporten de dire, que l'empereur russe n'accordait qu'un faible intérêt à l'electeur. Il me paraît, qu'il n'en est pas de même du duc de Wurtemberg, dont le frère est à Pétersbourg. J'ai assuré ce général russe, que loin d'avoir à se plaindre de la France, le duc de Wurtemberg avait en quelque sorte à s'en louer, puisque les habitants de son duché, soit à cause de la mauvaise administration, dont on s'y plaignait, soit par une exaltation facile à expliquer à raison du séjour des troupes françaises en Allemagne et surtout de la disposition des esprits, avaient depuis 4 ou 5 ans été dans une très grande fermentation et que le gouvernement français avait été fréquemment sollicité de créer en Souabe une ou plusieurs républiques, semblables aux Républiques Cisalpine et Ligurienne. "En s'y refusant, ajoutai-je, le premier consul a donné un gage de plus de son désir de reponsser tout ce qui pourrait inquiéter les autres états, prolonger la guerre et jeter de nouvelles semences de discorde en Europe. Quant aux contributions imposées sur m. le duc de Wurtemberg lui-même, elles ne l'ont été qu'à la

варивался въ Берлинъ генералъ Бернонвиль черевъ посредство г. Гаугвица. Я ему сказаль, что пріемъ, оказанный нами уполномоченному Баварскаго вурфюрста, г. Четто, следуеть приписать единственно желанію императора Павла; что этоть уполномоченный ведеть въ эту минуту переговоры въ Парижь или готовъ приступить въ нимъ. Г. Спренгпортенъ проговорияся, что русскій императоръ не особенно заботится о курфюрств. Мнв кажется, что нначе относятся въ Герцогу Вюртембергскому, братъ котораго находится въ Петербургъ. Я увърилъ русскаго генерала, что герцогъ Вюртембергскій не только не можеть жаловаться на Францію, напротивь, онъ должень быть доволенъ ею, такъ какъ жители его герцогства, вслёдствіе ли дурной администраціи, на которую тамъ жаловались, или всл'ядствіе возбужденія, легко объясняемаго присутствіемъ французскихъ войскъ въ Германіи и въ особенности расположениемъ умовъ, въ продолжение 4-5 лѣтъ, весьма сильно волновались и не разъ просили французское правительство устроить въ Швабіи одну или нъсколько республикъ, на подобіе Цисальпійской и Лигурійской. "Отказывалсь отъ этого, прибавиль и, первый консуль представиль новое довазательство своего желанія отвлонить все, что могло бы встревожить другія государства, продлить войну и посъять новыя съмена раздора въ Европъ. Что касается до контрибуцій, наложенных на самого герцога Вюртембергскаго, это было сдёлано единственно по просыбё всёхъ жителей его госу-

demande de l'universalité des habitants de son état, sur lesquels il avait fait peser la presque totalité des contributions demandées dans les campagnes précédentes".

J'ai terminé cette affaire en apprenant à m. de Sprengporten, que sur la demande de sa cour des passeports avaient été expédiés pour un ministre de Wurtemberg et que cette négociation serait conduite avec les ménagements, que l'empereur de Russie pourrait désirer.

"Vous donnerez, sans doute, des dédommagements au roi Sarde pour la perte de la Savoie?" "Je ne pense pas, ai-je répliqué, qu'il en demande pour un pays aussi pauvre et qui lui était plus à charge qu'à profit. Il y a formellement renoncé; mais la paix se fesant avec la Russie et les intérêts de la France étant à couvert, comme il est juste de croire qu'ils le seront, le premier consul, surtout par égard pour l'empereur Paul, fera pour le roi de Sardaigne tout ce qu'il est raisonnable d'attendre de la part d'une puissance, qui n'a point envie d'étendre ses frontières actuelles".

C'est à cela que s'est bornée la conversation de ce matin.

- A 10 heures du soir.

Il résulte d'une conversation, que j'ai eue ce soir avec m. de Sprengporten:

1. Qu'il n'a aucun pouvoir pour traiter de la paix avec la France,

дарства, на которыхъ онъ возложилъ почти всю тяжесть контрибуцій, потребованныхъ за предшествовавнія войны".

Въ заключение я сообщилъ г. Спренгпортену, что по просъбъ его двора были отправлены паспорты для вюртембергскаго министра и что эти переговоры будутъ вестись съ такою снисходительностію, какой только можетъ желать русскій императоръ.

[&]quot;Вы, безъ сомивнія, вознаградите Сардинскаго короля за потерю Совойи?"
— "Не думаю, возразиль я, чтобы онъ сталь требовать вознагражденія за столь бёдную страну, которая не столько приносила ему выгодъ, сколько была въ тягость. Онъ формально отказался отъ этого; но, въ виду мира съ Россіей, который, можно надъяться, оградить интересы Франціи, первый консуль, въ особенности изъ уваженія къ императору Павлу, сдълаеть для Сардинскаго короля все, чего можно разумно ожидать отъ держави, не стремящейся расширять свои настоящія границы.

Этимъ ограничился разговоръ сегоднашняго утра.

[—] Въ 10 часовъ вечера.

Изъ разговора, который у меня былъ сегодня вечеромъ съ Спренгпортеномъ, слёдуетъ:

Во 1-хъ, что онъ не имветь нивавихъ полномочій, чтобы вести съ Фран-

mais qu'il en attend et qu'il expédiera demain un courrier à sa cour pour lui rendre compte de la situation des choses et du bon accueil, qui lui a été fait. Ses pouvoirs actuels se bornent à ceux, qui lui sont nécessaires pour recevoir les prisonniers et à la faculté de donner des assurances amicales, qu'il n'est pas inutile que vous receviez à Paris.

- 2. Que la Prusse, la Suède, le Danemark et la Russie se sont entendus pour former une neutralité armée dans le Nord de l'Europe; que la Suède fournira 10 vaisseaux de guerre, que le Danemark en pourra donner autant; que le contingent de la Russie sera de 12 ou même de 20, et que la Prusse pourrait agir contre l'electorat de Hanovre, si la chose était nécessaire.
- 3. Que l'embargo mis sur les vaisseaux russes en Angleterre a été accompagné d'une déclaration hostile et provocante de la part de la Grande-Bretagne, contre laquelle l'empereur russe à Pétersbourg et m. de Haugwitz à Berlin sont fort animés, si j'en crois m. de Sprengporten....
- P. S. M. de Sprengporten assure, que ses instructions lui ont été dictées par l'empereur Paul lui-même et qu'elles n'ont été lues par aucune autre personne. Il dit qu'il possède toute la confiance de Sa Majesté et la représente, comme pénétrée d'estime pour vous et pour vos talents militaires.

Paris. 140, 17. Подлиненкъ.

ціей переговоры о мирів, но что онъ ожидаеть ихъ и поплеть завтра вурьера въ своему двору, чтобы отдать ему отчеть о положеніи діла и о хорошемъ пріемів, воторый ему быль оказань. Его настоящія полномочія дають ему лишь право принять плівныхъ и представить увівренія въ дружбів, воторыя вамъ не безполезно принять въ Парижів.

Въ 2-хъ, что Пруссія, Швеція, Данія н Россія сговорились составить вооруженный нейтралитеть на Сѣверѣ Европы; что Швеція доставить 10 военныхъ судовъ, Данія дасть столько же; что Россія представить контингенть отъ 12 до 20, а Пруссія будеть дѣйствовать противъ Ганноверскаго курфюрста, если бы потребовалось.

Въ 3-хъ, что запрещене, наложенное на русскія суда въ Англіи, сопровождалось враждебнымъ и вызывающимъ со стороны Великобританіи за-явленіемъ, которое, если върить Спренгпортену, вызвало сильное раздраженіе русскаго императора въ Петербургъ и г. Гаугвица въ Берлинъ....

Г. Спренгиортенъ увъряетъ, что императоръ Павелъ самъ продиктовалъ ему его инструкців, что никто ихъ не читалъ. Онъ говорить, что пользуется полнымъ довъріемъ его величества и представляетъ его проникнутымъ уваженіемъ къ вамъ и вашимъ военнымъ талантамъ.

№ 8.—Кларкъ Талейрану.

Bruxelles, 22 frimaire an IX.

*) ...Hier, M. de Sprengporten me demanda par écrit un moment de conférence. Rendu chez lui, il m'exposa, que S. M. l'empereur de Russie avait fait connaître au 1-r consul les conditions au moyen desquelles la bonne harmonie pouvait être rétablie entre la France et l'empire de Russie; que satisfait des réponses obtenues sur les cinq articles proposés par Paul 1-r, il restait seulement à connaître quels étaient les avantages, que la République française pouvait demander lors de la conclusion d'un arrangement définitif. Le général russe rappelant alors l'embargo, mis par son mattre sur les vaisseaux anglais, qui sont dans les ports de Russie, et celui que le roi de la Grande-Bretagne a mis par représailles sur les bâtiments russes, qui sont dans ses ports, ainsi que les déclarations, qui ont été faites par les deux puissances dans cette occasion, puis parcourant rapidement l'état actuel du Nord de l'Europe, sans assurer, comme il l'avait fait la veille, que la neutralité armée fût entièrement conclue, et se bornant à dire, qu'elle devait l'être en ce moment, il s'est attaché à me faire convenir, que l'état des choses était tellement critique, qu'il importait extrêmement de ne pas perdre une

Брюссель, 1/13 декабря 1800.

^{*)}Вчера г. Спренгпортенъ пригласилъ меня запиской на минуту въ себъ побесъдовать. Когда я пришель из нему, онъ разскаваль мив, что его величество русскій императоръ сообщиль 1-му консулу условія, при которыхъ можеть быть возстановлено согласіе между Франціей и Россіей; что при удовлетворительности ответовъ на пять статей, предложенныхъ Павломъ I, остается только узнать, какихъ выгодъ можеть потребовать Французская республика при окончательномъ заключенім договора. Затёмъ, русскій генераль напомниль о запрещеніи, наложенномь его государемь на англійскія суда, находящінся въ русскихъ гаваняхъ, и о запрещеніи, наложенвомъ, въ отвътъ, королемъ Великобританін на русскія суда, находящіяся въ его портахъ, а также о заявленіяхъ, сдёланныхъ объими державами по этому поводу; потомъ онъ бъгло нарисовалъ настоящее положение Съвера Евроин, не утверждая, какъ наканунъ, что вооруженный нейтралитеть окончательно состоялся, а только говоря, что онъ долженъ состояться въ эту минуту: онъ старался довести меня до сознанія, что положеніе діль было такъ затруднительно, что чрезвычайно важно, не теряя не часа, сообщить императору Павлу требованія Франціи и уступки, какія она могда бы сдів-

seule heure pour faire connaître à l'empereur Paul les demandes de la France et les facilités, qu'elle pouvait offrir pour amener un arrangement définitif entre elle et la Russie. M. de Sprengporten n'a pas manqué de me faire souvenir, qu'il espérait recevoir incessamment des pleins pouvoirs de sa cour, qui mettraient fin à l'espèce de langueur dans laquelle les incertitudes ou l'irrésolution de m. de Krudener avaient jeté la négociation à Berlin. Il a ajouté, que le courrier, par lequel il rendait compte à l'empereur de Russie des méprises de m. de Krudener, qui attendait encore des réponses de Paris, lorsqu'il en avait reçu de suffisantes sur chaque point, était parti 5 jours avant que ce ministre en eût expédié un pour entretenir son maître du même objet.

Vivement pressé de m'expliquer par M. de Sprengporten, je lui ai répété, que j'avais été envoyé ici plutôt pour l'écouter et transmettre les propositions, qu'il pourrait faire, que pour lui communiquer les vues du gouvernement français, que s'il eût été muni des plains pouvoirs nécessaires pour conclure l'arrangement définitif, dont il me parlait, j'aurais pu aborder officiellement la question, qu'il me soumettait, en laissant toutefois au gouvernement le soin de confirmer ce que j'aurais avancé; mais que dans la circonstance présente, à raison de l'influence, qu'il semblait craindre lui-même de la part des Anglais sur le cabinet de Pétersbourg et pour en prévenir à temps, autant qu'il était en moi,

лать, чтобы достигнуть окончательнаго соглашенія между нею и Россіей. Г. Спренгпортенъ не преминуль напомнить мив, что онъ надвется скоро получить отъ своего двора полномочія, которыя прекратять то томительное положеніе, въ которомъ находятся, такъ сказать, берлинскіе перегогоры, благодаря сомивніямъ или нервшительности г. Крюднера. Онъ прибавиль, что курьерь, съ которымъ онъ послаль русскому императору отчеть объ ошиб-кахъ Крюднера, отправился 5-ю днями раньше курьера, отправленнаго этимъ министромъ къ его государю по тому же поводу, такъ какъ Крюднеръ ожидаль еще отвъта изъ Парижа, хотя и получилъ удовлетворительные отвъты на каждый пункть.

Г. Спренгпортенъ такъ настойчиво требоваль отъ меня объясненій, что я долженъ быль высказать ему, что я присланъ сюда скорбе для того, чтобы слушать его и нередавать предложенія, которыя онъ могь бы сдёлать, нежели для того, чтобы сообщать ему виды французскаго правительства; что, еслибы онъ имѣлъ необходимыя полномочія для заключенія окончательнаго соглашенія, о которомъ онъ говорить, я могь бы отвѣчать на предложенный имъ вопросъ офиціально, предоставляя, впрочемъ, правительству подтвердить то, что я выскажу; но что въ настоящемъ случав, имѣя въ виду вліяніе англичанъ на петербургскій кабинеть, котораго онъ, повидимому, самъ боится, я

les funestes estets, je me déterminais à lui répondre verbalement d'une manière en quelque sorte confidentielle, en le priant toutesois de considérer ce que j'allais lui dire plutôt comme une conversation dégagée de tout caractère officiel, que comme un acte, qui peut être considéré, par la suite, comme pouvant servir de base certaine pour terminer la négociation. J'ai ajouté, citoyen ministre, que cette base serait posée à Paris par le premier consul et par vous, et que cependant je présumais, qu'elle s'écarterait peu on même qu'elle ne s'écarterait aucunement pour les conditions de ce que je pourrais dire au général russe.

Après cet exorde, j'ai dit à m. de Sprengporten, que rien ne me paraissait plus facile, que l'arrangement à faire pour la paix entre la France et la Russie; que cet arrangement pouvait être formé et ne contenir qu'un seul article, qui stipulerait, que toutes choses seraient sur le même pied qu'elles l'étaient avant la guerre entre les deux puissances, ou même à l'époque des années 1786 et 1787. Sauf à améliorer, s'il en était besoin et d'une manière également avantageuse aux deux états, les stipulations relatives au commerce, qui étaient en vigueur à cette époque.

Et comme les diverses demandes, faites par l'empereur Paul, étaient de nature à être insérées dans un acte particulier, j'ai dit, que ce que la France désirerait obtenir devrait pareillement faire partie de cet

желая предупредить во-время, насколько отъ меня зависить, его пагубныя последствія, я рёшаюсь отвёчать ему словесно, такъ-сказать, конфиденціально, прося его во всякомъ случай, смотрёть на то, что я скажу, скорйе какъ на бесёду, лишенную всякаго офиціальнаго характера, чёмъ какъ на шагъ, который впоследствіи можно бы сдёлать точкой опоры для заключенія перегеворовъ. Я прибавиль, гражданинъ министръ, что эта исходная точка будетъ установлена въ Париже первымъ консуломъ и вами, и что, впрочемъ, я полагаю, что она мало, или даже совсёмъ не отступить отъ тёхъ условій, которыя я могу высказать русскому генералу.

Носяв этого вступленія, я свазаль г. Спренгпортену, что, по мев, нёть нечего легче, какъ достигнуть соглашенія въ ділів мира между Франціей и Россіей; что это соглашеніе можеть заключаться въ одной статьів, поставовляющей, что нее останется въ томъ видів, какъ было до войны между обінни державами или даже въ эноху 1786—1787 годовъ Еслибы потребовалось, можно было бы только улучшить, ко взаимной выгодів обоихъ государствъ, поотановленія относительно торговли, которыя дійствовали въ ту эпоху.

А такъ какъ различныя требованія, выставленныя императоромъ Павломъ, должны, по своему существу, быть внесены въ особый договоръ, то я свазалъ, что и жеданія Франціи должны точно также войти въ этотъ дого-

acte, qui serait dressé en même temps et signé au même moment, que l'acte de paix. J'ai borné cet objet à la conservation de la rive gauche du Rhin pour limite de la République, réservant au gouvernement français d'ajouter quelques détails, s'il le juge convenable, à cette condition, dont la Russie garantirait l'exécution.

Paris. 140, 21. Подлиненивъ.

№ 9.—Вонанартъ Инператору Навлу I.

Paris, 30 frimaire an IX.

*) J'ai vu hier avec grand plaisir M. le Général Sprengporten. Je l'ai chargé de faire connaître à Votre Majesté Impériale, que par des considérations politiques, comme par des considérations d'estime pour Elle, je désire voir promptement et irrévocablement réunies les deux plus puissantes nations du monde.

J'ai tenté en vain depuis douze mois de donner le repos et la tranquillité à l'Europe: je n'ai pas pu y réussir et l'on se bat encore sans raison et, à ce qu'il paraît, à la seule instigation de la politique anglaise.

Vingt quatre heures après que Votre Majesté Impériale aura chargé quelqu'un, qui ait toute Sa confiance et qui soit dépositaire de Ses dé-

воръ, который долженъ быть составленъ и подписанъ въ одно время съ договоромъ о мирѣ. Я ограничился здѣсь сохраненіемъ лѣваго берега Рейна, какъ границы Республики, предоставляя французскому правительству дополнить, если оно найдетъ нужнымъ, нѣкоторыми подробностями это условіе, исполненіе котораго будетъ обезпечено Россіей.

Парижъ, 9/21 декабря 1800

*) Я имъть великое удовольствіе видъть вчера г. генерала Спренгпортена. Я поручить ему передать В. И. В-ву, что столько же вслъдствіе помитических в соображеній, сколько изъ уваженія къ Вамъ, я желаю видъть скорый и неизмънный союзъ двухъ могущественнъйшихъ націй въ міръ.

Я тщетно пытался въ теченіе года возстановить миръ и спокойствіе въ Европів: мить не удалось это; еще продолжають драться бесь причины и, какъ нажется, единственно благодаря подстрекательству англійской политики.

Но стоить В. И. В-ву снабдить какое-нибудь лицо, пользующееся Вашимъ довъріемъ и знающее Ваши желанія, особенными и неограниченными

sirs, de Ses spéciaux et pleins pouvoirs, le continent et les mers seront tranquilles. Car, lorsque l'Angleterre, l'Empereur d'Allemagne et toutes les autres puissances seront convaincues, que les volontés comme les bras de nos deux grandes nations tendent à un même but, les armes leur échapperont des mains et la génération actuelle bénira Votre Majesté Impériale de l'avoir arrachée aux horreurs de la guerre et aux déchiremens des factions.

Si ces sentiments sont partagés par Votre Majesté Impériale, comme la loyauté et la grandeur de Son caractère me portent à le penser, je crois qu'il serait convenable et digne, que simultanément les limites des différents Etats se trouvassent réglées, et que l'Europe connût, dans le même jour, que la paix est signée entre la France et la Russie, et les engagemens réciproques, qu'elles ont contractés pour pacifier tous les Etats.

Cette conduite forte, franche et loyale pourra déplaire à quelques cabinets, mais elle réunira les suffrages de tous les peuples et ceux de la postérité.

Je prie Votre Majesté Impériale de croire aux sentiments de considération toute particulière, que j'ai pour Elle, et dont les sentiments, exprimés dans cette lettre, sont la plus grande preuve que je puisse lui donner. Bonaparte.

Pétersbourg. Cabinet, France, 1800, 2. Подленникъ.

полномочіями,—и чрезъ двадцать четыре часа спокойствіе водворится на материвъ и на моряхъ. Ибо, когда Англія, Нѣмецкій императоръ и всѣ другія державы убѣдятся, что какъ желанія, такъ и руки нашихъ двухъ великихъ націй соединяются въ стремленіи къ одной цѣли, оружіе выпадеть у нихъ изъ рукъ, и современное поколѣніе будетъ благословлять В. И. В-во, избавившее его отъ ужасовъ войны и раздоровъ партій.

Если В. И. В-во раздёляеть эти чувства, въ чемъ я не сомнёваюсь, зная Вашъ искренній и возвышенный характеръ, то, я думаю, приличіе и достоинство требують, чтобы одновременно были распредёлены границы различныхъ государствъ и чтобы Европа узнала въ тотъ же самый день о нодписаніи мира между Франціей и Россіей и о взаниныхъ обязательствахъ, принятыхъ ими на себя для умиротворенія всёхъ государствъ.

Это твердое, откровенное и честное поведеніе кожеть не поправиться накоторымъ кабинетамъ, но оно вызоветь одобреніе всёхъ народовъ и потоиства.

Я прошу В. И. В-во върить чувству уваженія, которое я въ Ванъ питаю; чувства, выраженныя въ этомъ письмъ, служать тому самынъ высшимъ докавательствомъ, какое только я могу Вамъ представить. Во на партъ.

№ 10.—Талейранъ графу Ростончину.

Paris, 30 frimaire an IX.

*) Le soussigné, ministre des relations extérieures de la République française, a mis sous les yeux du premier consul la note en date du 26 septembre, qui lui a été adressée par son excellence monsieur le comte de Rostopsin.

Le soussigné est chargé de déclarer, que les bases renfermées dans la note de son excellence, ont paru justes et convenables en tout point et le premier consul les adopte.

Dans les divers entretiens, que le soussigné a déjà eus avec monsieur le général de Sprengporten et dans lesquels il s'est expliqué avec lui de tout ce qui peut intéresser les deux états, il lui a fait connaître combien le premier consul désirait de voir réunies deux puissances, qui peuvent seules amener le rétablissement de la paix et en garantir la durée. Monsieur le général de Sprengporten a été en conséquence invité de témoigner à Sa Majesté Impériale, que le vœu du premier consul est, que les affaires d'Allemagne et d'Italie, celles qui intéressent la liberté générale du commerce et les droits de la neutralité se traitent d'un commun accord entre la Russie et la France.

Et que pour arriver à ce concert de vues et de mesures, dont les

Парижъ, 9/21 декабря 1800.

*) Нижеподписавшійся, министръ вностравныхъ діль Французской республики, представиль первому консулу ноту отъ 26 сентября, полученную имъ отъ его сіятельства графа Ростопчина.

Нижеподнисавшемуся поручено объявить, что основанія, заключающіяся въ ноті его сіятельства, показались справедливыми и удобными во всіхъ отношеніяхъ и что первый консуль принимаеть ихъ.

Во время разныхъ разговоровъ нижеподписавшагося съ г. генералонъ Спреигпортеномъ, въ воторыхъ они объяснились насчетъ всего, что можетъ касаться обоихъ государствъ, нервый сообщилъ второму, какъ сильно первый консулъ желяетъ союза двухъ державъ, который одинъ можетъ возотановить и упрочитъ миръ. Вследствие этого, генерала Спреигпортена просили засвидвтельствовать его и. в-ву, что первый консулъ желаетъ, чтобы дёла, касающияся Германіи и Италіи, а также общей свободы торговли и правъ нейтралитета, обсуждались Россіей и Франціей съ ихъ общаго согласія.

А чтобы достигнуть этого единодушія во взглядахъ и м'вракъ, кото-

nobles et vastes résultats peuvent avoir tant d'influence pour la tranquillité générale de l'Europe et pour la prospérité particulière des deux états, il paraîtrait nécessaire, qu'au préalable la personne, investie de la confiance de Sa Majesté Impériale eut des pouvoirs suffisants pour négocier et conclure sur tous les points.

Le soussigné annonce en même temps, que partout, où il se trouvera un négociateur russe, muni de pleins pouvoirs, il se trouvera pareillement un négociateur français aussi amplement autorisé.

Paris. 140, 28. Черновая. — Pétersbourg. Paris, 1800, 305. Списокъ.

№ 11.—Иннераторъ Павелъ I Боланарту.

Pétersbourg, 18/30 décembre 1800.

*) Monsieur le Premier Consul. Il est du devoir de ceux à qui Dieu a remis le pouvoir de gouverner les peuples, de penser et s'occuper de leur bien-être. Je Vous propose à cette fin de convenir entre nous des moyens de finir et faire finir les maux, qui désolent depuis onze ans l'Europe entière. Je ne parle, ni ne veux discuter ni des droits de l'homme, ni des principes des différents gouvernements, que chaque pays a adopté. Cherchons à rendre le repos et le calme au monde, dont il a tant be-

Петербургъ, 18/30 декабря 1800.

*) Господинъ Первый Консулъ. Тѣ, кому Богъ вручилъ власть управлять народами, должны думать и заботиться объ ихъ благѣ. Въ виду этого я Вамъ предлагаю условиться съ нами относительно мѣръ въ прекращению бъдствій, которыя въ теченіе 11 лѣтъ угнетаютъ всю Европу. Я не говорю и не хочу пререкаться ни о правахъ человѣка, ни о принципахъ различныхъ правительствъ, установленныхъ въ каждой странѣ. Постараемся возвратить міру спокойствіе и тишину, въ которыхъ онъ такъ нуждается и ко-

рое, по своимъ благороднымъ и широкимъ последствіямъ, можетъ такъ сильно повліять въ пользу общаго спокойствія Европы и особенно въ пользу благо-денствія обоихъ государствъ, было бы необходимо, чтобы предварительно лицо, облеченное доверіемъ его и. в-ва, имъло достаточныя полномочія для переговоровъ и решеній по всёмъ вопросамъ.

Нижеподписавшійся возвіщаєть въ то же время, что везді, гді будеть находиться русскій посреднивь, снабженный неограниченными полномочіями, онь встрітить французскаго посреднива, столь же уполномоченнаго.

soin et qui semble être si conforme aux loix immuables de l'Eternel. Me voici prêt à Vous écouter et m'entretenir avec Vous. Et Je crois être d'autant plus fondé en droit de Vous le proposer et le faire, que j'étais loin de la lutte, à laquelle si même j'ai participé, ce n'a été que comme auxiliaire fidèle de ceux, qui ne l'ont pas été vis-à-vis de moi. Vous connaissez déjà et saurez encore ce que Je propose, ce que Je désire, mais ce n'est pas tout, Je Vous invite à rétablir avec Moi la paix générale, qui, si Nous le voulons, difficilement pourrait Nous être ravie. C'est Vous en dire assez pour Vous faire apprécier ma façon de penser et mes sentiments. Que Dieu Vous ait en Sa Sainte et digne Garde. Paul.

Mon plénipotentiaire Kolitcheff va suivre cette lettre.

Pétersbourg. Cabinet, France, 1800, 1. Списокъ.

1801.

№ 12.—Имиераторъ Павелъ I Бенанарту.

Pétersbourg, 2/14 janvier 1801.

*) Monsieur le Premier Consul. J'ai reçu Votre lettre et le rapport de mon Général Sprengporten sur les communications, qui lui ont été

торыя такъ соотвётствують непреложнымъ законамъ Предвёчнаго. Теперь Я готовъ Васъ слушать и бесёдовать съ Вами. И я считаю себя тёмъ болёе въ правё предлагать Вамъ это и это сдёлать, что я былъ далекъ отъ борьбы, и если участвовалъ въ ней, то лишь какъ вёрный помощникъ тёмъ, которые со мною поступали иначе. Вы уже знаете и еще узнаете, что Я предлагаю, чего Я желаю, но это не все, Я предлагаю Вамъ вмёстё со Мною возстановить всеобщій миръ, который, если Мы этого пожелаемъ, врядъ ли кто можеть у насъ отнять. Сказаннаго довольно, чтобы Вы могли оцёнить мой образъ мыслей и мои чувства.

Да осфинть Васъ Богъ Своимъ Святымъ и достойнымъ Покровомъ. Павелъ.

Мой уполномоченный, Колычевъ, отправится всяёдъ за этимъ письмомъ.

Петербургъ, 2/14 января 1801.

*) Господинъ Первый Консулъ. Я получилъ Ваше письмо и донесеніе моего генерала Спренгпортена о сообщеніяхъ, которыя были ему сдѣланы госпо-

faites par le S-r Talleyrand. Mon plénipotentiaire Kolitcheff partira déjà demain muni d'instructions, qui Vous montreront mes sentiments et répondront aux différents points de Votre lettre. Je désire de mon côté la paix à l'Europe, que nous pourrons certes donner. Mais je ne veux pas m'ingérer autrement de prescrire des limites soit en Italie, soit en Allemagne, pour éviter les suites, que cela entraînerait. Il est sûr que deux grandes puissances, qui s'entendent entre elles, influeront d'une manière positive sur le reste de l'Europe. Et je suis prêt à le faire. Sur ce je prie Dieu, Monsieur le Premier Consul, qu'Il Vous ait en Sa Sainte et digne Garde. Paul.

Pétersbourg. Cabinet, France, 1801, 4. Черновая.

№ 13.—Рескриить Колычеву.

Pétersbourg, 8/20 janvier 1801.

*) Monsieur le vice-chancelier Kolitcheff. Le ministre de S. M. Sicilienne nous ayant communiqué le désir du roi, son maître, d'envoyer une personne munie de ses pleins pouvoirs pour traiter avec le gouvernement français et obtenir une paix avantageuse en détachant entièrement ses intérêts de la cour de Vienne, nous avons acquiescé d'autant plus volontiers à cette demande qu'elle est entièrement conforme au plan, que

Петербургъ, 8/20 января 1801.

диномъ Талейраномъ. Мой уполномоченный, Колычевъ, отправляется уже завтра, снабженный инструкціями, которыя обнаружать Вамъ мои чувства и послужать отвітомъ на различные вопросы Вашего письма. Я желаю, съ своей стороны, мира Европів, который мы, конечно, можемъ дать. Но я не хочу вившиваться для предписанія границъ въ Италіи или въ Германіи чтобы избіжать послідствій, которыя это повлечеть за собою. Несомнічно, что дві большія державы, въ согласіи между собою, будуть иміть положительное вліяніе на остальную Европу. Я готовъ это сділать. Затімъ проту Вога, господинъ Первый Консуль, да осінить онъ Васъ Своимъ Святнить и достойнымъ Покровомъ. Павель.

^{*)} Господинъ вице-канцлеръ Колычевъ. Такъ вакъ министръ его Сицилійскаго величества сообщилъ намъ желаніе его государя-вороля прислать лицо, снабженное полномочінии, чтобы вести переговоры съ французскимъ правительствомъ и заключить съ нимъ миръ съ твмъ, чтобы оно окончательно отдёлило свои интересы отъ вънскаго двора, то мы тъмъ охотнъе

nous nous sommes tracé. Et c'est pour le mettre en exécution, que nous vous prescrivons dans les ouvertures, que vous ferez au premier consul, de lui déclarer, que le rapprochement entre la Russie et la France une fois opérée, la ligue des puissances en opposition avec la maison d'Autriche et l'Angleterre est faite pour donner la loi au reste. Car on peut à la Russie et à la France ajouter l'Espagne, la Hollande, le roi des Deux Siciles et la Porte Ottomane, en laissant aux plus faibles une porte ouverte pour entrer dans mes vues. Vous soignerez les intérêts de S. M. Sicilienne en guidant de vos conseils son plénipotentiaire à Paris, et vous tâcherez de lui assurer le succès dans ses négociations. Sur ce je prie Dieu, monsieur le vice-chancelier Kolitcheff, qu'Il vous ait en sa sainte et digne garde. Paul.

Pétersbourg. Paris, 1801, 31. Подминникъ.

№ 14.-Рескриитъ Количеву.

Петербургъ, 8/20 января 1801.

(Тайное). Господинъ вицъ-канцлеръ Колычевъ. Желая дабы въ наставшихъ сношеніяхъ Нашихъ съ французскимъ правительствомъ безкорыстные и спасительные виды Наши оказывались во всемъ, находимъ за нужное объявить вамъ волю Нашу, дабы никто изъ употребленныхъ въ негоціаціи съ Бонапартомъ не принималъ никакихъ ни отъ его, ни отъ имени правительства подарковъ, ни деньгами, ни брилліантами, распространяя сіе и на всёхъ подчиненныхъ нынъ и впредь. Павелъ.

Pétersburg. Paris, 1801, 32. Списокъ.

согласились на эту просьбу, что она совершенно подходить въ начертанному нами плану.

И именно для его исполненія мы предписываемъ вамъ въ сообщеніяхъ, которыя вы сдёлаете первому консулу, объявить ему, что какъ только произойдеть сближеніе между Россіей и Франціей, лига державъ, враждебныхъ
австрійскому дому и Англіи, будеть предписывать законы остальнымъ; такъ
какъ къ Россіи и Франціи можно присоединить Испанію, Голландію, короля
Объихъ Сицилій и Оттоманскую Порту, предоставивъ болѣе слабымъ свободу
присоединиться къ моимъ взглядамъ. Вы будете охранять интересы его
Сицилійскаго величества, руководя вашими совътами его уполномоченнаго
въ Парижъ, и поможете ему достигнуть успѣха въ его переговорахъ. Затѣмъ
я молю Бога, господинъ вице-канцлеръ Колычевъ, чтобы Онъ осънилъ васъ
своимъ святымъ и могучимъ покровомъ. Павелъ.

№ 15.—Нота Талейрана.

Paris. 1 pluviôse an IX.

*) Le soussigné s'empresse de communiquer à m. le général Sprengporten la décision, qui a été prise hier par les consuls de la République concernant la navigation des vaisseaux de S. M. I. de Russie.

C'est au moment même, où l'on a été instruit des mesures violentes prises en Angleterre, que le premier consul a désiré de faire cesser aussitôt ce qu'il y avait encore d'hostile dans les rapports de la France et de la Russie.

Le premier consul a considéré, que la Russie ne se voyait aujourd'hui exposée aux entreprises de l'Angleterre, que parce qu'elle s'était énergiquement prononcée contre les usurpations maritimes de cette puissance, et il n'a pas voulu, que les navires russes, poursuivis sur les mers par la vengeance et la rapacité des Anglais enssent encore quelque chose à craindre de la part des croiseurs français.

Le premier consul est d'ailleurs dans l'intime persuasion, que les dispositions de S. M. I. sont toutes pour le rétablissement de la paix, et ne pouvant imputer qu'au grand éloignement des pays respectifs le

Парижъ, 8/20 января 1801.

*) Нижеподписавшійся спімить сообщить господину генералу Сиренгнортену рішеніе, которое было принято вчера консулами Республики касательно навигаціи судовь его и. в-ва, императора Россійскаго.

Въ ту самую минуту, вогда было получено извёстіе о насильственныхъ мёрахъ, принятыхъ въ Англіи, первый консуль пожелаль, чтобы немедленно было прекращено все, что еще оставалось враждебнаго въ отношеніяхъ Франціи въ Россіи.

Первый консуль разсудиль, что Россія подвергается теперь преслёдованіямъ Англіи лишь потому, что она энергически высказалась противъ злоупотребленій этой державы на морі, и онъ не желаеть, чтобы русскіе корабли, преслідуемые на морі местью и хищничествомъ англичанъ, должны были еще чего-нибудь опасаться со стороны французскихъ крейсеровъ.

Сверхъ того, первый консулъ искренно убъжденъ, что всѣ намѣренія его и. в-ва клонятся къ возстановленію мира, и приписывая замедленіе подписи лишь большому разстоянію между объими странами, онъ не поколебался прекратить на дѣлѣ враждебныя дѣйствія, прежде нежели они могли быть прекращены по праву, въ силу заключенія договора. Его и. в-во не

retard de la signature, il n'a pas hésité à faire cesser de fait les hostilités avant même qu'elles puissent cesser de droit par la conclusion d'un traité.

S. M. I. ne pourra pas manquer de voir dans cette détermination spontanée du premier consul une preuve sensible de l'estime toute particulière, dont il est rempli pour S. M. et pour la grandeur de son caractère.

Des courriers extraordinaires vont être expédiés en Espagne, en Hollande et à Gênes pour engager ces trois gouvernements à prendre des mesures semblables à celles du gouvernement français, et il n'est pas à douter, qu'ils ne s'y montrent empressés.

Le soussigné en transmettant à m. général de Sprengporten l'arrêté ci-joint, l'invite à en donner immédiatement connaissance à sa cour.

Paris. 140, 115. Черновая.

Ж 16.- Имиераторъ Павелъ I Бонанарту.

Pétersbourg, 15/27 janvier 1801.

*) M. le Premier Consul. Je profite de cette occasion pour Vous écrire celle-ci, y étant obligé par la conduite, que les anglais tiennent non seulement vis-à-vis de la Russie, mais vis-à-vis des autres puissances du Nord surtout. Ce n'est point à moi à Vous indiquer ce que Vous avez

Петербургъ, 15/27 января 1801.

можеть не увидеть въ этомъ добровольномъ решении перваго консула явное доказательство особеннаго уважения, которымъ онъ преисполненъ къ его в-ву и къ благородству его характера.

Чрезвычайные вурьеры будуть отправлены въ Испанію, Голландію и Женеву, чтобы пригласить эти три правительства присоединиться въ мізрамъ правительства французскаго, и нізть сомнізнія, что они изъявять свою готовность.

Нижеподписавшійся, передавая генералу Спренгнортему прилагаемое при этомъ ръшеніе, просить его немедленно сообщить о немъ своему двору.

^{*)} Господинъ Первый Консулъ. Пользуюсь этимъ случаемъ, чтобы написать Вамъ это письмо, такъ какъ меня принуждаетъ къ тому поведеніе англичанъ не только относительно Россіи, но и относительно другихъ сѣверныхъ державъ въ особенности. Не миъ указывать Вамъ, что Вамъ слъдуетъ дѣлать, но а

à faire, mais je ne puis ne pas Vous proposer, s'il ne serait pas possible d'entreprendre ou du moins produire quelque chose sur les côtes de l'Angleterre, qui au moment, où elle se voit isolée, peut produire un effet à la faire répentir de son despotisme et de son arrogance. Je Vous prie de prendre en considération ce que je Vous propose et Vous in dique. Que Dieu Vous ait en sa sainte et digne garde.

Pétersbourg. Cabinet, France, 1801, 5. Списокъ.

№ 17.—Ростоичинъ Колычеву.

Петербургь, 15/27 января 1801.

Скоро весьма ваше высокопревосходительство вхать изволите, желаю весьма, чтобъ безъ остановокъ добхали до Парижа. Изъ бумагъ берлинсвихъ увидите вы, какъ Гаугвицъ боится, чгобы чего-нибудь не заключили и не забыли ихъ. Теперешная негодіація ваша принуждаеть берлинскій дворь ожидать всего отъ нась, тімь болье, что, сь одной стороны, Бонапартъ не имълъ никакого къ нему уваженія; а съ другойонъ ничего не получить въ замёнъ взятаго у него, вавъ по согласію Государя съ Бонапартомъ. Мив вазалось, что вы не весьма были хорошо расположены въ берлинскимъ затъямъ, и не легко приступите въ обложенію голыхъ німецкихъ владітелей. Въ Берлині все хочется епископства Бамбергскаго и Вюрцбургскаго для учрежденія въ ономъ дому Оранскаго. Я увъренъ, что если англичане не вдругъ по прівздв ихъ завладвють Египтомъ и истребять французскую тамъ армію, то кампанія ихъ неудачна будеть, и постановленіе васательно сей земли, о коемъ упомянуто въ нынъшнемъ государевомъ посланіи, легко произведено въ дъйство быть можеть. Но ежели же авгличане укрепатся въ Египте, то весьма трудно и силою ихъ оттуда выжить, по той причинъ, что,

не могу не предложить Вамъ, нельзя ли предпринять или, по крайней мёрё, произвести что-нибудь на берегахъ Англіи, что въ то время, когда она видить себя изолированною, можетъ заставить ее раскаяваться въ своемъ деспотизмѣ и въ своемъ высокомъріи. Прошу Васъ принять въ соображеніе то, что я Вамъ предлагаю и указываю. Да осъеитъ Васъ Богъ своимъ святымъ и достойнымъ покровомъ.

владвя моремъ и Мальтою, всегда свъжія войска привозить въ Египетъ могутъ и открыто противъ Порты дъйствовать, которая, дивясь своей глупости, будеть сидя плакать на одномъ мъстъ. Видя, не помню гдъ, что при замиреніи французовь съ королемъ неаполитанскимъ они намърены отъ него требовать возвращенія въ его области всёхъ тѣхъ, кон изъ оныхъ изгнаны были за поведеніе и за мижнія противъ законнаго правительства, то если бы сіе требованіе и послъдовало, то надобно его отвергнуть и примътить, что оно служить яснымъ доказательствомъ о продолженіи системы нарушенія порядка въ земляхъ благо-устроенныхъ. Постарайтесь поскоръе, установя вещи, доставить проектъ трактата съ Францією, потому что сіе откроеть путь къ новымъ постановленіямъ....

Pétersbourg. Paris, 1801, 40. Подлинникъ.

№ 18.—Ростончинъ Колычеву.

Петербургь, 15/27 января 1801.

По Высочайшему повеленю. — Вследствие полученных донесений бароновъ Крюденера и Спренгпортена и посланника Тамары, съ воихъ при семъ препровождаются въ в. высовопр-ву вопіи, е. и-му в-ву угодно было снабдить васъ невоторыми объясненіями о предположеніяхъ его васательно Мальты и Египта.

Въ трактованіи вашемъ о возвращеніи Мальты Государю домогайтесь упорно, дабы Франція обязалась не заключать съ Англією иначе мира, какъ помѣстя въ договорахъ своихъ особенный пункть о возвращеніи Мальты е. и-му в-ву, яко великому магистру державнаго Ордена С. Іоанна Іерусалимскаго.

О возвращеніи Египта весьма легко первому консулу завести прямую негоціацію съ Портою, препоруча оную гишпанскому у оной пребывающему министру. Государь въ семъ дёлё изволить принимать особливое участіе, какъ для соблюденія пользы союзника своего, султана турецкаго, такъ и для уничтоженія видовъ Англіи на завладёніе Египтомъ, слёдственно и всею торговлею Средиземнаго и Краснаго морей. Предлагая Порть, со стороны Франціи, упраздненіе Египта отъ войскъ сей послёдней державы, должна она удостовъриться и со стороны Порты, что войска

англійскія нивогда въ Египтъ терпимы не будуть и что сія земля должна попрежнему возвратиться въ единственное Порты обладаніе. Въ случать же занятія англичанами Египта и упорности возвратить оную, е. и-е в-о намъренъ, купно съ Портою, Франціей, Даміей и Швеціей, употребить силу для достиженія предполагаемой пъли и для сего, если предложеніе сіе принято будетъ первымъ консуломъ и дасть по оному препорученіе гишпанскому въ Константинополь министру, то вы ускорите отправленіемъ онаго чрезъ Яссы, адресуя при письмъ отъ васъ въ нашему тамъ генеральному консулу, коллежскому совътнику Малиновскому, который, предупрежденъ бывъ отсюда, доставитъ чрезъ нарочнаго въ Константинополь, гдъ и министръ Тамара снабженъ будеть по сему нужными наставленіями для содъйствія съ своей стороны у министерства турецкаго, кое найдеть въ семъ подвигъ сильнъйшее и новое доказательство попеченія Государя о пользъ Порты Оттоманской.

Отвъта на посланное отъ графа Гаугвица сообщеніе не воспослъдовало, и Государю угодно продлить сіе до времени, довольствуясь даннымъ уже словеснымъ согласіемъ на пріобрътеніе при общемъ миръ Пруссіей удовлетворенія въ Германіи. Ратификація вът Берлина морсвой конвенціи вскоръ доставлена будетъ. Копенгагенскій дворъ ободренъ увъреніями о исполненіи всего положеннаго между съверными дворами для сохраненія правъ торговли и мореплаванія. Шведокому королю отпускается хлъба двадцать тысячъ четвертей сверхъ означеннаго числа въ союзномъ 1799 года трактатъ со Швеціей. Отправленному изъ Стокгольма въ Лондонъ бар. Еренсвердту для освобожденія захваченныхъ англичанами шведскихъ судовъ милордъ Гренвиль отвъчалъ безнадежно и съ сердцемъ, увъряя, что если министерство англійское въ 780-мъ году посрамило себя терпъніемъ заключеннаго морского нейтралитета, то нынъшнее поведетъ себя совсьмъ иначе и не допустить до нарушенія правъ Англіи.....

Pétersbourg. Paris, 1801, 41 Подлинникъ.

№ 19.—Рескриптъ Колычеву.

Pétersbourg, 21 janvier (2 février) 1801.

*) Monsieur le vice-chancelier Kolitschew, d'après les communications officielles, qui nous ont été données, se trouve placé l'évenement récemment arrivé dans les états du duc de Wurtemberg, où des paysans, s'étant ameutés, ont voulu proclamer un autre gouvernement, ayant à leur tête un certain Schwartz, natif de Stuttgart. Cet homme séditieux, arrêté par le commendant français, a été soustrait à la justice malgré sles réclamations de la régence du pays, sous prétexte, qu'il devait être renvoyé au quartier du général en chef Moreau. Le duc de Wurtemberg a enjoint au sieur de Norman, qui se trouve à Paris, d'insister sur l'extradition et la punition de ce Schwartz. Vous appuyerez sa demande en notre nom, en faisant observer à cette occasion au premier consul, que nous ne reconnaissons nullement dans cette protection, accordée à un sujet rebelle, l'esprit de justice, que le gouvernement de la France se plait à manifester, pour faire oublier les anciens principes révolutionnaires. Que Dieu vous ait, m. le vice-chanc. Kolitschew, en sa sainte et digne garde.

Pétersbourg. Paris, 1801, 32 b. Подлинникъ.

Петербургъ, 21 января (2 февраля), 1801.

*) Господинъ вице-канцлеръ Колычевъ. Изъ оффиціальныхъ сообщеній, которыя намъ были сдъланы, мы узнали о событіи, которое недавно произошло въ государствъ герцога Вюртембергскаго, гдъ крестьяне, возмутившись, хотъли провозгласить другое правительство съ какимъ-то Шварцомъ во главъ, уроженцемъ Штутгарта. Этотъ бунтовщикъ, схвачевный французскимъ военачальникомъ, былъ вырванъ изъ рукъ правосудія, несмотря на требованія регентства страны, подъ предлогомъ, что онъ долженъ быть отосланъ въ квартиру главнокомандующаго Моро. Герцогъ Вюртембергскій приказаль господину де-Норману, который находится въ Парижъ, настанвать на изгнанін и наказаніи этого Шварца. Вы поддержите его просьбу отъ нашего имени, давъ замътить при этотъ случав первому консулу, что мы нисколько не признаемъ въ этомъ покровительствъ мятежному подданному духа правосудія, который французское правительство старается выказывать, чтобы заставить забыть прежніе революціонные принципы. Да освнить васъ Богъ, г. вицеканцлеръ Колычевъ, своимъ святымъ и достойнымъ покровомъ.

№ 20.—Рескриптъ Колычеву.

Pétersbourg, 4/16 février 1801.

*) Monsieur le vice-chancelier Kolitschev. L'Angleterre en gardant toujours le silence le plus profond sur l'île de Malte, a fait mettre l'embargo sur les vaisseaux russes, suédois et danois, et m'a déclaré la guerre. Quand son manifeste me parviendra, j'y répondrai par un autre. Fermement résolu à soutenir mes droits et ceux de mes alliés, je veux amener cette puissance despotique sur les mers à me rendre raison de ses procédés et à satisfaire à mes demandes. L'union intime des puissances du Nord rendra le succès plus facile, et pour géner encore plus le commerce des anglais et les rendre plus dociles, je vous ordonne de vous entendre à ce sujet avec le premier consul et de lui faire envisager le bien, qui résulterait pour la ligue du Nord, si le gouvernement français, de concert avec l'Espagne, obtenait de la cour de Lisbonne son accession au traité de la convention maritime, conclue ici en dernier lieu, et d'y porter également les Etats Unis de l'Amérique. Vous mettrez la main à l'œuvre, aussitôt que vous serez convenu avec le premier consul du mode le plus sûr. Sur ce je prie Dieu, qu'il vous ait, monsieur le vice-chancelier Kolitschev, en sa sainte et digne garde.

Pétersbourg. Paris, 1801, 33. Списокъ.

Петербургъ, 4/16 февраля 1801.

^{*)} Господинъ вице-канцлеръ Колычевъ. Англія, продолжая хранить самое глубовое молчаніе относительно острова Мальты, вельла наложить запрещеніе на суда Россін, Швецін и Данін и объявила мет войну. Когда я получу ея манифесть, я буду отвъчать темъ же. Твердо решившись поддерживать мон права и права моихъ союзниковъ, я хочу заставить эту деспотическую на моряхъ державу отдать мий отчетъ въ ея поступкахъ и удовлетворить монить требованіямъ. Тасный союзь саверныхъ державъ облегчить успахъ, и чтобы еще больше стеснить торговлю англичанъ и сделать ихъ посговорчивъе, я повелъваю вамъ войти по этому поводу въ соглашение съ первымъ вонсудомъ и выставить ему, вакое благо было бы для съверной лиги, еслибы французское правительство, сообща съ Испаніей, добилось отъ лиссабонскаго двора присоединенія въ трактату морской конвенціи, завлюченной здёсь недавно, и привлечь въ этому также Соединенные Штаты Америви. Вы приступите въ делу тотчасъ же, какъ только условитесь съ первымъ консуломъ относительно самыхъ върныхъ мъръ. Затъмъ я прошу Бога, да осънить Онъ васъ, г. вице-канцлеръ Колычевъ, своимъ святымъ и достойнымъ покровомъ.

№ 21.—Бонанартъ Императору Павлу I.

Paris, 8 ventôse an IX.

*) J'ai reçu la lettre de V. M. du 18 décembre: elle m'annonçait l'arrivée de monsieur de Kolitschew; mais ce plénipotentiaire n'étant pas encore arrivé, je prends le parti de répondre promptement à V. M. sur le contenu de sa lettre du quinze janvier.

L'arrogance et l'insolence des anglais n'ont point d'exemple. Je vais réunir, comme V. M. paraît le désirer, trois ou quatre cents chaloupes canonnières dans les ports de Flandre, où je réunirai une armée. J'ai donné les ordres pour rassembler en Bretagne une armée, qui pourra être embarquée sur l'escadre de Brest.

Une division de l'armée française est sur les frontières du royaume de Naples. J'ai demandé au roi des Deux Siciles, qu'il mit embargo sur les bâtiments anglais, qui se trouvent dans les ports de ses états. Monsieur le marquis de Gallo, muni de ses pleins pouvoirs, est arrivé. Je n'ai pu que lui faire témoigner ma surprise et mon mécontentement de ce, que les ministres de l'empereur d'Allemagne et du roi d'Angleterre se trouvaient nommés dans ses pleins pouvoirs, comme devant traiter conjointement avec lui, tandis que les ministres de V. M. n'y étaient pour rien. Avant l'échange du traité, il devra se procurer

Парижъ, 15/27 февраля 1801.

^{*)} Я получилъ письмо В-го В-ва отъ 18 декабря; оно извѣщало меня о прибытіи господина Колычева; но такъ какъ этотъ уполномоченный еще не пріѣхалъ, то я рѣшаюсь поспѣшить отвѣтить В. В-ву на содержаніе вашего письма отъ 15 января.

Заносчивость и наглость англичанъ безпримѣрны. Я соединю, какъ, повидимому, желаетъ В. В-во, з или 4 сотни канонерскихъ шлюпокъ въ портахъ Фландріи, гдъ я соберу армію. Я отдалъ приказъ, чтобы въ Бретани была собрана армія, которую можно будетъ посадить на эскадру въ Брестъ.

Одна дивизія французской армін находится на границахъ Неаполитанскаго королевства; я просилъ короля Объихъ Сицилій, чтобы онъ наложилъ запрещеніе на англійскія суда, которыя стоятъ въ портахъ его владѣній. Господинъ маркизъ де-Галло пріѣхалъ съ своими полномочіями. Я могъ только выразить ему мое удивленіе и мое неудовольствіе по поводу того, что министры нѣмецкаго императора и англійскаго короля названы въ его полномочіяхъ, какъ лица, которыя должны переговарываться совокупно съ нимъ, тогда какъ министры В. В-ва поставлены ни во что. До обмѣва договора онъ

d'autres pouvoirs. Dans la situation maritime actuelle de l'Europe, il est essentiel, que le roi des Deux Siciles sache bien, qu'il ne doit la conservation de ses états qu'à la protection de V. M.

J'ai envoyé un renfort de dix vaisseaux de Brest à Toulon, qui y sont heureusement arrivés. L'Espagne réunit une escadre à Cadix, afin que, si les circonstances se présentent, ces escadres puissent se combiner avec celle, que V. M. a dans la mer Noire.

Mais pour cet effet il me paraît nécessaire de pouvoir être assuré d'un port en Sicile, d'un sur la côte de Tarente, et il n'y aura de surêté pour les escadres, qui seront dans ces ports, que lorsqu'ils seront occupés par des troupes russes et françaises. C'est pourquoi je désirerai, qu'il y eût garnison russe dans un des principaux ports de la Sicile et garnison française dans un des ports du golfe de Tarente.

Monsieur le marquis de Lucchesini m'a communiqué une note du roi de Prusse, par laquelle il paraît, que ce prince vient enfin de faire ce que V. M. et l'Europe attendaient de lui, en fermant l'Elbe et le Veser aux anglais. Ne paraîtrait-il pas convenable à Votre Majesté, en occupant le Hannovre jusqu'à la paix générale, d'y envoyer les troupes de monsieur Sprengporten, auxquelles on pourrait joindre une

долженъ будеть достать себь другія полномочія. При теперешнемъ морскомъ положеніи Европы важно, чтобы король Обвихъ Сицилій хорошо зналь, что онъ обязанъ сохраненіемъ своихъ владвній покровительству В. В-ва.

Я отправиль въ подкрѣпленіе изъ Бреста въ Тулонъ 10 кораблей, которые и прибыли туда благополучно. Испанія сосредоточиваеть зскадру въ Кадиксѣ, дабы эти эскадры, если обстоятельства потребуютъ, могли соединиться съ черноморской эскадрой В. В-ва.

Но для этой цёли, мнё кажется, необходимо быть обезпеченным относительно одного порта въ Сициліи и одного—у береговъ Тарента; и эскадры, которыя будуть находиться въ этихъ портахъ, только тогда будутъ въ безопасности, когда послёдніе будуть заняты русскими и французскими войсками. Вотъ почему я бы желалъ, чтобы русскій гарнизонъ находился въ одномъ изъ главныхъ портовъ Сициліи, а французскій въ одномъ изъ портовъ Тарентскаго залива.

Г. маркизъ Люкезини сообщилъ мив ноту нрусскаго короля, изъ которой видно, что, кажется, этотъ государь исполнилъ, наконецъ, то, чего ожидали отъ него В. В-во и Европа, закрывъ Эльбу и Везеръ англичанамъ. Не считаетъ ли В. В-во приличнымъ, занявъ Ганноверъ до всеобщаго замиренія, отправить туда войска г. Спренгпортена, къ которымъ можно бы было

division de troupes françaises? Je me chargerai dans le cas de lui fournir tout l'attirail de guerre, dont elles pourront avoir besoin.

Si V. M. tient la main à ce que les anglais ne fassent aucun commerce avec les puissances du nord, si le corps de monsieur de Sprengporten se porte dans le Hannovre pour ne mettre aucune espèce de doute à la fermeture de l'Elbe et du Veser, un corps d'observation que j'ai envoyé à Bordeaux forçant le Portugal à fermer ses ports à l'Angleterre et ceux de Naples et de la Sicile leur étant également fermés, les anglais n'auront aucune communication avec l'Europe.

Je recommande à V. M. les prisonniers français, qui sont dans les bagnes du Constantinople.

Les anglais tentent un débarquement dans l'Egypte. L'intérêt de toutes les puissances de la Méditerranée, comme de celle de la mer Noire, est, que l'Egypte reste à la France. Le canal Suez, qui joindrait la mer de l'Inde à la Méditerranée est déjà tracé; c'est un travail facile et de peu de temps, qui peut produire des avantages incalculables au commerce russe. Si V. M. est toujours dans l'opinion, qu'elle a manifestée souvent, de faire faire une partie du commerce du nord par le midi, elle peut attacher son nom à une aussi grande entreprise, qui aura tant d'influence sur la situation future du continent,

присоединить одну французскую дивизію? Я взялся бы, въ такомъ случав, доставить ему всв военные снаряды, которые могуть понадобиться.

Если В. В-во настоить на томъ, чтобы англичане не производили никакой торговли съ съверными державами, если отрядъ г. Спренглортена отправится въ Ганноверъ, чтобы не оставалось сомивнія въ закрытіи Эльбы и Везера, между тъмъ какъ обсерваціонный корпусъ, посланный мною въ Бордо, принудитъ Португалію закрыть для Англіи ея порты, въ то время какъ Неаполь и Сицилія тоже закроютъ свои, то англичане не будутъ имъть никакого сообщенія съ Европой.

Я поручаю В. В-ву французскихъ илънныхъ, которые находятся на каторгъ въ Константинополъ.

Англичане пытаются высадиться въ Египтѣ. Интересъ всѣхъ державъ Средиземнаго, а также и Чернаго морей требуетъ, чтобы Египетъ остался за Франціей. Сузскій каналъ, который долженъ соединить Индѣйское море съ Средиземнымъ, уже начертанъ; это работа легкая и не требующая много времени, которая можетъ принести неисчислимыя выгоды русской торговлѣ. Если В. В-во все еще держитесь мнѣнія, которое Вы часто высказывали, чтобы частъ торговли сѣвера перешла на югъ, то Вы можете связать свое имя съ такимъ великимъ предвріятіемъ, которое такъ сильно повліяетъ на будущее положеніе материка, взявъ на себя посредничество передъ Портой

en intervenant auprès de la Porte dans les affaires d'Egypte. Dans le traité de paix, qui a été conclu entre la France et l'Autriche, V. M. aura vu, que tout a été calculé pour pouvoir remplir tous ses désirs.

J'attends avec impatience monsieur de Kolitschew. Dès qu'il sera arrivé, j'expédierai un officier à V. M. Je la prie de donner les ordres sur la frontière, pour qu'il y trouve l'autorisation nécessaire.

Je prie V. M. de me croire avec les sentiments tous particuliers, qu'elle m'a inspirés.

Pétersbourg. Cabinet, France, 1801, 1. Подлинникъ.

№ 22.—Колычевъ двору.

Парижъ, 25 февраля (9 марта) 1801.

Sire. Долгомъ почитаю донести в. и. в-ву, все то, что могъ увидъть изъ первой конференціи съ Талейраномъ. Соглася слова его съ твиъ, что узналъ дорогою и отъ некоторыхъ людей здесь, Бонапарте, видя, что власть утверждена только на близкомъ воспоминаніи поб'єдъ и потому неосновательна, и принужденъ будучи согласовать противныя партін, у коихъ онъ въ некоторомъ роде зависимости, имееть целью продолжать войну, дабы, удаля войска и лучшихъ генераловъ, успъхами ихъ занять общее вниманіе, обезсилить другія державы и основать собственную власть свою. Не взирая на чрезвычайныя почести и словесныя увъренія, кажется, что въ сближеніи Франціи съ Россіею ни налъйшей нъть искренности, ибо здъшнее правительство, оказавъ только наружное уваженіе къ покровительству в. и. в-ва королю Неаполитанскому, отказало послу его здёсь вступить съ нимъ въ переговоры, и, удаля отъ владеній его свои войска, принудить вероятно заключить мирь, неприличный ни выгодамъ его, не достоинству в. и. в-ва; и въ томъ наивреніи посланъ въ Неаполь уполномоченный Алььерь, бывшій прежде

въ египетскихъ дълахъ. Въ мирномъ договоръ, заключенномъ между Франціей и Австріей, В. В-во конечно видъли, что все было разсчитано такъ, чтобы исполнить всъ ваши желанія.

Я съ нетерпъніемъ ожидаю г. Колычева. Какъ только онъ прівдеть, я отправлю къ В. В-ву офицера. Прошу васъ отдать приказаніе на границъ, чтобы онъ нашель тамъ необходимое разръшеніе.

Прошу В. В-во принять отъ меня увъреніе въ особенныхъ чувствахъ, которыя Вы миъ внушили.

пословъ въ Гишпаніи. О семъ не преминуль я въ самыхъ сильныхъ выраженіяхъ объясниться съ Талейраномъ. Сверхъ того, весьма ясно желаніе правительства вовлечь Россію въ убыточную войну не только съ Англіей, но и съ самою Портою, дабы лишить ее сего союзника в, удаля современемъ отъ Пруссіи, ослабить и унизить государство, которое одно только можеть удержать равновъсіе Европы. Талейранъ предложилъ уже мий употребить противъ Англіи находящіяся здёсь россійскія войска. Въ разсужденіи Египта, кажется, Бонапарте никакъ не согласится оставить его, тімъ паче, что завладініе онымъ весьма согласно съ видами его противу Порты. Талейранъ говориль мий о выгодахъ, кои россійская торговля имість можеть въ Египтів. Я искренно желаю, чтобъ мийніе мое было несправедливо; доношу только о немъ по самой справедливости, коею обязанъ я по долгу и по честности. Весьма долго продолжая переговоры мои съ Талейраномъ, надімось на сихъ дняхъ отправить къ в. и. в-ву проекть трактата.

Pétersbourg. Paris, 1801, 62. Подлинникъ.

№ 23.—Количевъ Ростончину.

Paris, 25 février (9 mars) 1801.

*) En me référant à la relation, que j'ai l'honneur d'adresser aujourd'hui à S. M. I., j'ajouterai encore à v. excell., que je doute beaucoup de l'exécution des différents articles, qui seront même stipulés avec nous. Je doute en général du succès de ma mission. Il y a ici une ambition démesurée depuis l'abaissement de l'Autriche et depuis notre rupture avec l'Angleterre, à quoi il faut ajouter l'envie de continuer la guerre n'importe où afin d'occuper une partie des troupes et de con-

Парижъ, 25 февраля (9 марта) 1801.

^{*) (}Шифровано). Ссылаясь на донесеніе, которое я им'єю честь оправить сегодня е. и. в-ву, прибавлю еще в. с-ву, что я очень сомніваюсь въ исполненіи различных статей, въ которых вы на даже условились бы. Вообще я сомніваюсь въ успіх в моего порученія. Здісь господствуєть чрезмірное честолюбіе со времени ослабленія Австріи и со времени нашего разрыва съ Англіей; къ этому нужно прибавить желаніе продолжать войну гдіз бы то ни было, чтобы за-

tenir les officiers et les généraux, dont le dernier désire de remplacer un jour le premier consul et cherchera à intriguer dès qu'il sera désœuvré. En supposant même que le gouvernement soit assez sûr pour le moment, comme on le croit, parce que tout le monde est las des troubles et se rallie autour de lui en apparence, au moins il reste encore douteux, s'il resistera aux scélérats et à plusieurs généraux, auxquels le premier consul inspire de la jalousie. D'ailleurs le tout ne repose que sur un seul individu. Comment garantir sa vie, et ne peut-il pas dans peu mourir de mort naturelle?

Je doute fort que nous ayons quelque chose de bon à attendre de la France; je le repète, elle cherche à nous brouiller avec tout le monde, à nous embarrasser dans l'intention peut-être de faire revivre les troubles en Pologne. Je vous supplie en grâce, monsieur le comte, de me tirer d'ici le plutôt possible; je vois tout en noir et j'en suis malade; d'ailleurs en vérité je sens, que ma mission est au-dessus de mes forces et je doute de mon succès. Envoyez-moi un successeur, le service y gagnera; il sera plus heureux peut-être et certainement plus adroit. J'ose vous en prier sérieusement. Vous me tirerez d'un grand embarras en me rapellant d'ici. Je ne m'accoutumerai jamais aux gens, qui gouvernent ici; je ne me fierai jamais à ces derniers. Spreng-

нять часть войска и сдержать офицеровь и генераловь, изъ которыхъ последній желаеть современемь занять место перваго консула и будеть стараться интриговать, какъ только онъ останется безъ дела. Допустимъ даже, что въ настоящую минуту правительство довольно прочно, какъ думаютъ, потому что всё устали отъ смутъ и, повидимому, соединяются вокругъ него; но еще остается сомнительнымъ, устоитъ ли оно противъ злодевъ и многихъ другихъ генераловъ, которымъ первый консулъ внушаетъ зависть? Къ тому же все держится лишь одною единственною личностью. Какъ обезпечить его жизнь? И развъ онъ не можетъ въ короткое времи умереть естественною смертью?

Я очень сомнъваюсь, чтобы мы дождались чего-нибудь хорошаго отъ Францін; повторяю, что она старается поссорить насъ со всёми, поставить насъ въ затрудненіе, съ намѣреніемъ, можетъ быть, вызвать смуту въ Польшъ. Умоляю васъ, графъ, убрать меня отсюда какъ можно скорѣе: я все вижу въ черномъ свётъ и оттого заболѣлъ; къ тому же, въ самомъ дѣлѣ, я чувствую, что мое порученіе свыше моихъ силъ, и сомнѣваюсь въ успѣхѣ. Пришлите мнѣ преемника: служба отъ этого выиграетъ; онъ, можетъ быть, будетъ счастливѣе и, конечно, ловчѣе. Осмѣливаюсь просить васъ объ этомъ серьезно. Вы выведете меня изъ большого затрудненія, отозвавъ меня отсюда. Я никогда не привыкну въ людимъ, которые здѣсь управляютъ,

porten est rempli de zèle, mais il n'a pas le sens commun; il est enthousiasmé de Paris; il a trop flatté le gouvernement, qui croit que la Russie a besoin de lui. Il faut avec les gens, qui gouvernent ici, tenir ferme et ne rien céder, encore moins entrer dans leurs vues. Il faut exiger d'eux des égards et ne les croire, que quand ils exécuteront leurs promesses, car il ne faut jamais oublier, qu'ils visent à dominer partout en nous flattant et qu'ils ne veulent de nous qu'un instrument, afin de nous tromper et mieux parvenir au but, qu'ils se proposent. Leur intention est de nous embarrasser et de subjuguer l'Europe; enfin ils savent, qu'ils ne peuvent y atteindre qu'en nous embarrassant.

Pétersbourg. Paris, 1801, 135. Подлинникъ.

№ 24.-Количевъ Талейрану.

Paris, 21 ventôse an IX.

*) Citoyen ministre. Ayant réfléchi sur ce que vous m'avez fait l'honneur de me dire relativement aux objets, que nous avons à traiter, je me vois dans la nécessité de vous demander une décision touchant ce qui regarde les affaires de Naples. Je vous prie, citoyen ministre, de vouloir bien me faire connaître, si le premier consul a décidé définiti-

и никогда не буду имъ довърять. Спренгпортенъ исполненъ усердія, но у него нъть здраваго смысла; онъ въ восторгь отъ Парижа; онъ слишкомъ льстилъ правительству, которое думаетъ, что Россія въ немъ нуждается. Съ людьми, которые здъсь управляютъ, нужно быть твердымъ и ни въ чемъ не уступать имъ, еще менъе входить въ ихъ виды. Нужно требовать отъ нихъ уваженія и върить имъ лишь тогда, когда они будутъ исполнять свои объщанія, ибо никогда не нужно забывать, что они стремятся господствовать повсюду, льстя намъ, и что мы нужны имъ лишь, какъ орудіе, чтобы, обманувъ насъ, они могли лучше достигнуть предначертанной цъли. Ихъ намъреніе—запутать насъ и поработить Европу; наконецъ, они знаютъ, что могутъ достигнуть этого, лишь запутавъ насъ.

Парижъ, 28 февраля (12 марта) 1801.

^{*)} Гражданинъ министръ! Обдумавъ то, что вы изволили сказать миъ относительно предметовъ, о которыхъ мы должны договариваться, я вижу необходимость просить у васъ ръшенія дълъ, касающихся Неаполя. Прошу васъ, гражданинъ министръ, соблаговолите сообщить миъ, что ръшилъ первый консуль окончательно: должны ли происходить эти переговоры здъсъ, при

vement, si cette négociation doit se faire ici sous l'intervention de l'empereur, mon maître, comme il avait été convenu; ou bien s'il est résolu de la faire en Italie. Dans le premier cas je dois exiger, que le premier consul veuille bien faire suspendre sur le champ toute autre négociation entamée en Italie, qu'elle soit ouverte ici avec le plénipotentiaire néapolitain et qu'il soit également ordonné d'arrêter tout acte d'hostilité. Si au contraire le premier consul préfère d'ouvrir la négociation en Italie, je ne dois pas vous cacher, que cela se trouverait en opposition avec mes instructions et avec l'attente de S. M. l'empereur, et alors je me bornerai à en rendre compte à ma cour, puisqu'une telle démarche change essentiellement l'objet de ma mission relativement aux affaires du roi de Naples. Ce sont ces motifs, citoyen ministre, qui m'obligent de vous prier de me faire connaître positivement les intentions du premier consul.

Paris, 140, 98. Подлинникъ.

№ 25.—Протоколы конференцій между Талейраномъ и Колычевымъ.

Paris 21-24 ventôse an IX.

I.

*) Première conférence. 21 ventôse an IX. — La conférence s'est ouverte à quatre heures. Le citoyen Charles Maurice Talleyrand, mi-

посредничестве императора, моего государя, какъ было условлено; или же онъ решился вести ихъ въ Италіи. Въ первомъ случае я долженъ требовать, чтобы первый консулъ соблаговолилъ немедленно прекратить всякіе переговоры, начатые въ Италіи, чтобы они были открыты здёсь съ неанолитанскимъ уполномоченнымъ, и чтобы было приказано также прекратить все враждебныя действія. Если, напротивъ, первый консулъ предпочитаетъ открыть переговоры въ Италіи, я не долженъ отъ васъ скрывать, что это противоречитъ моимъ инструкціямъ и ожиданіямъ е. в. и-ра; и въ такомъ случає я ограничусь только тёмъ, что извёщу объ этомъ мой дворъ, такъ какъ подобный поступовъ существенно измёняетъ предметъ моего порученія подъламъ неаполитанскаго короля. Вотъ что побуждаетъ меня, гражданинъ министръ, просить васъ сообщить мнё положительно намёренія перваго консула.

Парижъ, 28 февраля (12 марта)-3/15 марта 1801.

I.

*) Первая конференція. 28 февраля (12 марта). Конференція отврылась въ 4 часа. Гражданинъ Шарль-Морисъ Талейранъ, министръ иностранныхъ

nistre des relations extérieures, plénipotentiaire, nommé par le premier consul, et m. de Kolitscheff, conseiller privé etc., plénipotentiaire, nommé par S. M. l'Empereur de Russie, se sont présenté mutuellement leurs pouvoirs, qu'ils ont reconnus pour suffisants et rédigés en forme convenable; après quoi ils ont procédé à la discussion du projet de traité présenté par m. de Kolitscheff.

L'article premier, portant le rétablissement de la paix entre les deux puissances, a été convenu en ces termes: "Il y aura paix, amitié, bonne intelligence et correspondance entre la République française et S. M. l'Empereur de Russie".

L'article second a été pareillement convenu en ces termes: "En conséquence toutes hostilités cesseront entre les deux puissances à compter de l'échange des ratifications du présent traité, et aucune d'elles ne pourra à partir de la même époque fournir aux ennemis de l'autre, tant intérieurs qu'extérieurs, aucun secours ou contingent en hommes ou en argent, à quelque titre et sous quelque dénomination que ce soit".

L'article 3 a été proposé en ces termes par m. Kolitscheff: "Les deux parties contractantes, n'ayant rien plus fortement à coeur, que d'affermir et consolider le repos des peuples, en mettant l'ordre social sous une sauvegarde inviolable, désavouent à l'avance et solennellement

дълъ, уполномоченный перваго вонсула, и г. Колычевъ, тайный совътнивъ и проч., уполномоченный е. в-ва и-ра россійскаго, представили другь другу свои полномочія, которыя они признали удовлетворительными и составленными въ должной формъ; послъ чего они приступили въ обсужденію проекта договора, представленнаго г. Колычевымъ.

Первая статья, касающаяся возстановленія мира между двумя державами, была условлена въ следующихъ выраженіяхъ:., миръ, дружба, согласіе и сношенія устанавливаются между французской Республикой и е. в-мъ и-мъ россійскимъ".

Точно также и вторая статья была условлена въ такихъ выраженіяхъ: "Слъдовательно всв враждебныя дъйствія прекрататся между объими державами, считая со времени обмъна ратификацій настоящаго трактата, и съ того же времени ни одна изъ нихъ не должна оказывать врагамъ другой, какъ внутреннимъ, такъ и внъшнимъ, какого-либо содъйствія, ни людьми, ни деньгами, подъ какимъ бы то ни было предлогомъ и наименованіемъ.

Статья 3 была предложена г. Колычевый въ такихъ выраженіяхъ: "Обѣ договаривающіяся стороны, больше всего желая укрѣпить и упрочить спокойствіе народовъ, поставивъ общественный порядокъ подъ нерушимую защиту, обоюдно заранѣе и торжественно отрекаются отъ тѣхъ изъ своихъ подданныхъ, которые позволять себѣ поддерживать какія бы то ни было сно-

tous ceux de leurs sujets respectifs, qui se permettront d'entretenir une correspondance quelconque, soit directe, soit indirecte, avec les ennemis intérieurs du gouvernement actuel des deux états, d'y propager des principes contraires à leurs constitutions respectives, ou d'y fomenter des troubles; par une suite de cet heureux concert, tout sujet de l'une des deux puissances, qui, en séjournant dans les états de l'autre, attenterait à sa sûreté, subira de suite la peine de la déportation et ne pourra en aucun cas être réclamé par son gouvernement".

Il a été observé par le cit. Talleyrand, qu'il serait convenable, que S. M. l'Empereur de Russie, annonçat la disposition de faire comprendre la stipulation proposée dans les divers traités, qu'elle pourrait être dans le cas de conclure avec d'autres états d'Europe. Sur quoi m. de Kolitscheff a répondu, que l'observation lui paraissait naturelle, mais qu'il avait besoin de demander et demanderait de nouveaux ordres à cet égard.

Il a été observé en outre par le cit. Talleyrand et par rapport à la rédaction du dit article 3, qu'il pourrait être ainsi rédigé: "Les deux parties contractantes voulant autant qu'il est en elles contribuer à la consolidation et à la tranquillité des gouvernements établis et reconnus par elles, se promettent mutuellement de ne pas souffrir, qu'aucun de leurs sujets respectifs se permette d'entretenir une correspondance quel-

шенія, прямыя или косвенныя, съ внутренними врагами существующаго правительства въ обоихъ государствахъ, или распространять тамъ принципы, противные ихъ вонституціи, или возбуждать смуты; вслёдствіе этого счастливаго соглашенія, всявій подданный одной изъ двухъ державъ, воторый, находясь во владеніяхъ другой державы, покусится на ея безопасность, тотчасъ будетъ подвергнуть ссылкъ и ни въ какомъ случать не можетъ быть вытребованъ своимъ правительствомъ."

Гражд. Талейранъ сдълалъ замъчаніе, что его в-ву и-ру россійскому слъдовало бы объявить желаніе, чтобы предлагаемое условіе было включаемо въ различные договоры, которые ему, можетъ быть, придется заключать съ другими государствами Европы. На это г. Колычевъ отвъчалъ, что замъчаніе казалось ему естественнымъ, но что ему нужно спросить и что онъ попроситъ новыхъ приказаній на этоть счетъ.

Гражд. Талейранъ замѣтилъ, сверхъ того, относительно изложенія свазанной 3 статьи, что она могла бы быть изложена такъ: "Обѣ договаривающіяся стороны, желая, насколько это отъ нихъ зависить, содѣйствовать укрѣпленію и спокойствію установленныхъ и признанныхъ ими правительствъ, обѣщаютъ взаимно не допускать, чтобы кто-либо изъ ихъ подданныхъ позволилъ себѣ поддерживать какія бы то ни было сношенія, прямыя или косconque soit directe, soit indirecte avec les ennemis intérieurs du gouvernement actuel des deux états, d'y propager des principes contraires à leurs constitutions respectives ou d'y fomenter des troubles. Par une suite de cet heureux concert tout sujet de l'une des deux puissances, qui en séjournant dans les états de l'autre attenterait à sa sûreté, sera de suite éloigné du dit pays et transporté hors des frontières sans pouvoir en aucun cas se réclamer de la protection de son gouvernement.

En proposant cette nouvelle rédaction de l'article 3, le cit. Talleyrand a observé, que si elle était adoptée, il se départirait de sa première observation tendante à demander, qu'une clause du même genre fût insérée dans les traités futurs, que la Russie ferait avec d'autres gouvernements. Sur quoi m. de Kolitscheff a pareillement annoncé l'intention d'en référer à sa cour.

Le cit. Talleyrand a demandé, que le rétablissement des légations respectives fût stipulé dans le traité et qu'il y fût convenu, que les deux puissances s'enverraient réciproquement des ministres de premier ordre. Qu'il y fût pareillement inséré un article relatif au cérémonial entre les deux puissances et entièrement analogue à l'article 23 du traité de Campo Formio renouvellé par celui de Lunéville, entre la république française et l'empereur d'Allemagne. Que de même il fût stipulé, que le présent

венныя, съ внутренними врагами нынашняго правительства въ обоихъ государствахъ, или распространять тамъ принципы, противные конституціи соотватственнаго государства, или возбуждать тамъ смуты. Всладствіе этого счастливаго соглашенія, всякій подданный одной изъ двухъ державъ, который, находясь въ предалахъ другой, посягнеть на ея безопасность, будеть немедленно удаленъ изъ сказанной страны и вывезенъ за границу, не имая ни въ какомъ случав права ссылаться на защиту своего правительства".

Предлагая эту новую редавцію 3 статьи, гражд. Талейранъ замітиль, что еслибы она была принята, то онъ взяль бы назадъ свое первое замітчаніе, въ которомъ онъ требуеть, чтобы подобная же статья была включена въ будущіе договоры Россіи съ другими правительствами. Колычевъ объявиль, что онъ намітренть и объ этомъ донести своему двору.

Гражд. Талейранъ просилъ, чтобы обоюдное возстановленіе миссій было условлено въ договорѣ, и чтобы тамъ же было опредѣлено, что обѣ державы будуть посылать другь другу министровъ перваго разряда. Должна быть также включена статья относительно церемоніала между обѣнии державами, совершенно сходная съ 23 статьей договора въ Кампо-Форміо, возобновленной дюневильскимъ договоромъ между французской республикой и нѣмецкимъ

traité serait déclaré commun à la république Batave. M. de Kolitscheff a annoncé, qu'il prenait ces demandes ad referendum.

L'article 4 du projet, présenté par m. de Kolitscheff, a été convenu en ces termes: "Le présent traité sera ratifié et les ratifications échangées à Paris dans le terme de cinquante jours pour tout délai à compter du jour de la signature". Talleyrand. De Kolitscheff.

II.

Seconde conférence. 22 ventôse an IX.—La conférence s'est ouverte à 2 heures. Le protocole de la conférence d'hier a été lu, reconnu exact et signé entre les plénipotentiaires.

M. de Kolitscheff a proposé d'insérer dans le corps du traité de paix et d'amitié un article en ces termes: "Les articles accessoires du présent traité de paix et d'amitié, déterminant les bases de la pacification générale des puissances de l'Europe, auront la même force et valeur, que le dit traité de paix et d'amitié. Ils seront signés le même jour et ne feront qu'un seul acte avec lui".

Le cit. Talleyrand a observé, que cet article lui paraissait dire

II.

Вторая конференція. 1/13 марта.— Конференція открылась въ 2 часа. Протоколь вчерашней конференція быль прочтень, признань върнымь и подписань уполномоченными.

Г. Колычевъ предложилъ включить въ составъ мирнаго и дружественнаго договора одну статью, выраженную тавъ: "Побочныя статьи настоящаго мирнаго и дружественнаго договора, опредъляющія основы всеобщаго замиренія европейскихъ державъ, будутъ имъть одинавовую силу и значеніе со сказаннымъ мирнымъ и дружественнымъ договоромъ. Онъ будутъ подписаны въ тотъ же день и составять съ нимъ одинъ документъ".

Гражд. Талейранъ замътилъ, что эта статьи, важетси, выражаетъ то,

императоромъ. Должно быть также поставлено въ условіе, что настоящій договоръ будеть распространяться и на Батавскую республику.

Г. Колычевъ объявилъ, что онъ принимаетъ эти просьбы ad referendum.

⁴ статья проекта, представленнаго г. Колычевымъ, была условлена въ слъдующихъ выраженіяхъ: "Настоящій договоръ будеть ратификованъ и ратификаціи будуть обивнены въ Парижъ, самое позднее въ теченіе 50 дней, считая со дня подписанія". Талейрант. Колычевъ.

plus qu'il n'était dans l'intention des contractants; il se proposait de se borner à insérer au protocole la déclaration suivante: "Les plénipotentiaires, ayant achevé dans les conférences d'hier la discussion des articles du traité portant le rétablissement de la paix entre les deux puissances, et voulant remplir l'intention de leurs gouvernements, en accompagnant le traité de paix et d'amitié d'une convention, dans laquelle seraient réglés les divers points relatifs aux affaires d'Europe, qui seraient reconnues d'un intérêt commun entre les deux puissances, laquelle convention ils ont résolu de signer le même jour que le traité de paix, et ont entamé immédiatement les discussions, qui y ont rapport".

M. de Kolitscheff a proposé, comme premier des articles à arrêter, celui relatif à Malte, qu'il a présenté ainsi rédigé: "La république française reconnaît formellement S. M. I. l'Empereur de toutes les Russies en qualité de grand-maître de l'Ordre souverain de St. Jean de Jérusalem et lui garantit expressément la possession de l'île de Malte avec toutes ses dépendances, forts et villes, tels que les ci-devant grandsmaîtres l'ont possédée, y compris l'artillerie et les fortifications sur le pied où elles se sont trouvées lors de la reddition de l'île aux anglais. Elle s'engage par une suite de cette reconnaissance et garantie à ne point faire la paix avec l'Angleterre sans y admettre, comme une clause essentielle et sine qua non, la restitution de l'île de Malte et de ses

что не входило въ намъренія договаривающихся; онъ предполагаль ограничиться внесеніемъ въ протоволь слъдующаго заявленія: "Уполномоченные, овончивъ во вчерашнихъ вонференціяхъ обсужденіе статей договора, касающихся возстановленія мира между объими державами, и желая исполнить намъреніе своихъ правительствъ, присоединивъ въ мирному и дружественному договору конвенцію, которая опредъляла бы различные европейскіе вопросы, касающіеся интересовъ объихъ державъ, ръшили подписать эту конвенцію въ одинъ день съ мирнымъ и дружественнымъ договоромъ и немедленно приступили въ преніямъ по этому поводу".

Г. Колычевъ предложилъ въ первой статъй поставить вопросъ о Мальтъ изложивъ ее такъ: "Франц. республика признаетъ формально е. в—во и—ра всен Россіи гросмейстеромъ верховнаго Ордена Св. Іоанна іерусалимскаго и гарантируетъ ему именно обладаніе островомъ Мальтой со всёми его владёніями, фортами и городами, какъ имъ владёли прежніе гросмейстеры, включая артиллерію и укрёпленія въ томъ положеніи, въ какомъ они находились во время сдачи острова англичанамъ. Она обязывается, въ силу этого признанія и обезпеченія, не заключать мира съ Англіей, не включивъ въ него, какъ существенную статью sine qua поп, возвращеніе острова Мальты и его владёній е. в—ву и—ру Всея Россіи, какъ гросмейстеру верховнаго Ордена Св.

dépendances à S. M. l'Empereur de toutes les Russies, comme grandmaître de l'Ordre souverain de St. Jean de Jérusalem. Le premier consul. considérant toute l'importance de ces stipulations et combien il est nécessaire, qu'elles soient admises généralement, invitera tous les alliés de la république fr. et nommément S. M. le roi d'Espagne à les admettre et se charge de les engager à concourir avec la France pour obtenir le but ci-dessus annoncé tant pour la reconnaissance de S. M. I. l'Empereur de Russie en sa qualité de grand-maître de l'Ordre souverain de St. Jean de Jérusalem, que pour la garantie de la possession de l'île de Malte avec toutes ses dépendances, tels que les ci-devant grands-maîtres l'ont possédée. Il s'engage en outre de procurer au dit Ordre de St. Jean de Jérusalem une indemnisation juste et proportionnée aux pertes, qu'il a essuyées par la cession de la rive gauche du Rhin à la république fr. Le premier consul s'engage pareillement à employer ses bons offices pour procurer la restitution des biens de l'Ordre de Malte en Italie et le rétablissement des prieurés avec tous les privilèges et droits de l'Ordre, comme ils étaient avant la guerre".

La séance a été terminée à quatre heures et demie.

Засъданіе кончилось въ 41/2 часа.

Іоанна іерусалимскаго. Первый консуль, принимая во вниманіе какъ важны эти условія и какъ необходимо, чтобы они были всёми признаны, пригласить всёхъ союзниковъ франц. республики, и именно его в—во испанскаго короля, принять ихъ и берется заставить ихъ содёйствовать Франціи въ достиженіи вышеуказанной цёли, какъ относительно признанія е. в—ва и—ра всея Россіи въ качествё гросмейстера верховнаго Ордена Св. Іоанна іерусалимскаго, такъ и относительно обезпеченія обладанія островомъ Мальтой со всёми его владёніями, какъ было при прежнихъ гросмейстерахъ. Кромё того онъ обязывается доставить сказанному Ордену Св. Іоанна іерусалимскаго справедливое вознагражденіе, соотвётствующее утратамъ, понесеннымъ имъ вслёдствіе уступки лёваго берега Рейна франц. республикѣ. Первый консулъ обязывается также употребить свои старанія, чтобы выхлопотать возвращеніе имуществъ Мальтійскаго Ордена въ Испаніи и возстановленіе пріорствъ со всёми ихъ преимуществами и правами Ордена, которыми онъ пользовался до войны".

Ш.

Troisième conférence. 23 ventôse an IX.—La conférence s'est ouverte à trois heures. Le protocole de la conférence d'hier a été lu, reconnu exact et signé entre les plénipotentiaires.

En réponse à l'article proposé dans la conférence d'hier par m. de Kolitscheff relativement à Malte, le cit. Talleyrand a annoncé, que le gouvernement français était disposé à reconnaître formellement l'Empereur de Russie pour grand-maître de l'Ordre de St. Jean de Jérusalem et à employer ses bons offices, tant pour déterminer ses alliés et notament S. M. le roi d'Espagne à reconnaître pareillement S. M. I. en la dite qualité, que pour moyenner la restitution des biens de l'Ordre en Italie et le rétablissement des prieurés s'en remettant quant à l'indemnisation des pertes éprouvées par l'ordre à la rive gauche du Rhin, par le fait de la cession de l'empire, aux éclaircissements ultérieurs, qui seraient obtenus. Mais que le gouv. français ne pouvait prendre l'engagement formel de ne traiter avec l'Angleterre, que sous la condition de la restitution de Malte et de ses dépendances, à moins qu'il ne fût convenu, que les forces navales de S. M. l'Empereur de Russie se réuniraient à celles de France et d'Espagne pour reprendre

III.

Третья конференція. 2/14 марта 1801 г.—Конференція отврылась въ 3 часа. Протоволъ вчерашней вонференціи быль прочтень, признанъ върнымъ и подписанъ уполномоченными.

Въ отвъть на статью, предложенную на вчерашней конференціи г. Колычевымъ относительно Мальты, гражд. Талейранъ объявилъ, что франц. правительство готово формально признать и—ра Россійскаго гросмейстеромъ Ордена Св. Іоанна іерусалимскаго и употребить свои старанія, какъ для того, чтобы склонить своихъ союзниковъ, и именно е. в—во испанскаго короля, признать точно также е. и. в—во въ сказанномъ достоинствъ, такъ и для того, чтобы устроить возвращеніе владѣній Ордена въ Испаніи и возстановленіе пріорствъ; что же касается до вознагражденія потерь, понесенныхъ Орденомъ на лѣвомъ берегу Рейна вслѣдствіе прекращенія имперіи, оно будеть основываться на разъясненіяхъ, которыя получатся впослѣдствіи. Но франц. правительство можетъ принять на себя формальное обязательство не договариваться съ Англіей иначе, какъ на условіи возвращенія Мальты и ея владѣній, только въ томъ случаѣ, если е. в — во россійскій и — ръ согласится соединить свои морскія силы съ французскими и испанскими, чтобы

cette île et que S. M. I. se servirait de son influence pour empêcher la Porte d'approvisionner Malte et d'ouvrir ses ports à l'ennemi commun.

M. de Kolitscheff a déclaré, qu'il en réfererait à sa cour.

Les plénipotentiaires, ayant ainsi discuté la question relative à Malte, m. de Kolitscheff a demandé à connaître avant de passer à la discussion relative à S. M. le roi de Naples, le lieu, où le premier consul était résolu d'ouvrir la négociation touchant les affaires de S. M. le roi des Deux Siciles, si cette négociation aurait lieu ici sous l'intervention de S. M. l'Empereur de Russie ou si elle se continuerait en Italie, ce qui se trouverait en opposition avec ses instructions et l'attente de S. M. I. Le cit. Talleyrand a répondu-qu'un armistice avait été conclu en Italie entre les armes françaises et napolitaines; -que des deux parts on était pressé de finir; que le roi de Naples avait fait témoigner au général Murat son impatience; - que le gouv. français la partageait, parce qu'il pouvait tirer de sa paix avec Naples des moyens de porter des secours à l'armée d'Orient, ce qui était aujourd'hui (il ne craignait pas de le dire) son affaire la plus importante, celle, à laquelle il mettait le plus d'intérêt; - que lorsque m. de Gallo s'était présenté à Paris, il avait exhibé des pouvoirs, dans lesquels il n'était question que du concours des plénipotentiaires anglais et autrichiens; que cependant, s'il avait eu les instructions nécessaires et qu'il eût jugé lui-même

отнять этоть островъ, и употребить свое вліяніе, чтобы пом'єшать Порт'є снабжать провіантомъ Мальту и открывать ся гавани общему врагу.

Г. Колычевъ объявилъ, что онъ донесеть объ этомъ своему двору.

Когда уполномоченные обсудили, такимъ образомъ, вопросъ о Мальтв, г. Колычевъ пожелалъ узнать, прежде чвиъ переходить въ преніямъ по поводу е. в-ва неаполитанскаго короля, въ какомъ мёстё первый консуль намёренъ отврыть переговоры касательно дёла е. в-ва короля Обёнкъ Сицилій; будуть ли эти переговоры происходить здёсь, при посредничестве е. н. в-ва и – ра россійскаго, или же они будуть продолжаться въ Италія, что было бы противно его инструкціямь и ожиданіямь е. и. в-ва. Гражд. Талейранъ отвъчаль, что въ Италіи между французскими и неаполитанскими войсками заключено перемиріе; — что объ стороны спъщать покончить; - что неаполитанскій король приказаль выразить генералу Мюрату свое нетерпівніе; — что франц. нравительство его раздёляеть, потому что миръ съ Неаполемъ можеть доставить ему возможность послать помощь восточной арміи, что составляеть для него теперь (онъ не боится высказать это) самое важное, болве всего интересующее его дело; — что когда г. де-Галло явился въ Парижъ, онъ предъявиль полномочія, въ которыхь говорилось только о содействіи англійскихъ и австрійскихъ уполномоченныхъ; но впрочемъ, еслибы у него были

ses pouvoirs suffisants pour accorder ce que l'intérêt de l'armée d'Orient exigeait, on aurait traité avec lui; mais que vu leur ancienneté et leur insuffisance reconnu pour la circonstance actuelle, on avait du les regarder comme non avenus; - que du reste le traité de la république avec Naples, soit qu'il se conclût à Paris, soit en Italie, reposerait sur un fort petit nombre d'articles et ne devrait rencontrer aucune difficulté, puisque indépendamment de la disposition, où se trouvait le gouv. français de reconnaître l'intégrité des états de Naples, ainsi qu'il avait été précédemment convenu avec S. M. I., la seule clause, qu'on ajoutait aux propositions déjà connues de S. M. Sicilienne, était de donner passage à un corps de troupes françaises pour se rendre à Otrante et à Brindisi à l'effet de s'y embarquer, et, en cas d'empêchement, d'y rester jusqu'au dénouement de l'expédition anglaise dans la Méditerrannée, sans toutefois, que ce séjour pût en aucun cas excéder une année; -que S. M. le roi des Deux Siciles s'était apperçu, qu'elle n'avait dû la modération du gouv. français qu'à l'intervention de m de Lewatschow; mais qu'en définitif les retards, que la mauvaise saison avait fait éprouver à m. de Kolitscheff, avaient empêché, qu'on ne pût l'attendre et qu'au moment de son arrivée les choses se trouvaient trop avancées pour qu'elles pussent être discutées de nouveau et terminées à Paris...

необходимыя инструкціи и еслибы онъ самъ считалъ свои полномочія достаточными для того, чтобы согласиться на то, чего требовали интересы восточной арміи, то съ нимъ вступили бы въ переговоры; но что въ виду ихъ давности и неудовлетворительности, признанной при нынашнихъ обстоятельствахъ, ихъ должны были признать не существующими; — что впрочемъ договоръ республики съ Неаполемъ, будетъ ли онъ заключенъ въ Парижѣ или въ Италіи, будеть состоять изъ очень небольшого числа статей и не долженъ встрътить никакихъ затрудненій, потому что, помимо намъренія франц. правительства признать цёлость владёній Неаполя, какъ было раньше условлено съ е. и. в-мъ, единственная статья, которую прибавляють къ извъстнымъ уже предложеніямъ е. в-ва кородя Сицилій, состоитъ въ пропусвъ одного французскаго отряда, отправляющагося въ Отрантъ и Бриндизи, чтобы тамъ състь на корабли и, въ случат помъхи, остаться тамъ до развязки англійской экспедиціи въ Средиземномъ море, съ темъ однако, что это пребываніе ни въ какомъ случат не продлится долже года; —что е. в —во король Обфикъ Сицилій поняль, что обязанъ умфренностью франц. правительства только посредничеству г. Левашова; но что въ концъ концовъ задержки, которыя испыталъ г. Колычевъ, благодаря дурному времени года, номъщали дождаться его, и во времени его прівзда дъла уже зашли такъ далево, что нельзя было начать снова ихъ обсуждение и покончить въ Париже...

M. de Kolitscheff a cru devoir répondre aux objections du cit. ministre des relations extérieures pour lui montrer combien l'article additionnel, dont il est question, est inadmissible dans les circonstances actuelles et combien il va mettre d'entraves à la réussite du plan concu par S. M. l'Empereur, son auguste maître. Les objections du cit. Talleyrand portent 1) sur la non-validité des pleins pouvoirs du marquis de Gallo; 2) sur l'insuffisance de ses instructions et 3) sur le retard, que l'arrivée de m. de Kolitscheff a essuyé par la mauvaise saison. M. de Kolitscheff n'a pas manqué de prendre connaissance des pleins pouvoirs du marquis de Gallo; il a trouvé, qu'il était autorisé par eux, à traîter non seulement de concert avec les plénipotentiaires anglais et autrichiens ou conjointement avec tout autre ministre d'une cour amie et alliée de S. M. Sicilienne, mais même de trafter tout seul, si le cas l'exigeait,—ce qui lui donnait toute la latitude nécessaire pour ouvrir la négociation à Paris. Quant à ce qui regarde l'insuffisance des instructions du marquis de Gallo, il lui eût été peut-être très facile de s'en procurer de plus amples, si on lui en eût laissé le temps. Il est bien vrai, que la mauvaise saison a mis quelques retards à l'arrivée de m. de Kolitscheff à Paris, et ce que son impatience a souffert à cet égard était une suite de son désir de voir arriver l'époque, où l'on devait s'occuper des bases de la paix générale, et, par un accord à établir, mettre

Г. Колычевъ счелъ долгомъ отвъчать на возраженія гражданина министра иностр. дълъ, выставивъ ему на видъ, насколько дополнительная статья, о которой идетъ ръчь, немыслима при теперешнихъ обстоятельствахъ и какъ сильно она помъщаетъ исполнению плана, начертаннаго е. в-иъ императоромъ, его августвишимъ государемъ. Возраженія гражд. Талейрана касаются, во-1-хъ, недъйствительности полномочій маркиза де-Галло, во 2-хъ, неполноты его инструкцій и въ 3-хъ, замедленія прівзда г. Колычева, благодаря дурному времени года. Г. Колычевъ не преминулъ познакомиться съ полномочінии марк. де-Галло; онъ нашелъ, что они дають ему право договариваться не только сообща съ англійскими и австрійскими уполномоченными нии совокупно со всявимъ другимъ министромъ дружественнаго и союзнаго съ е. в-вомъ сицилійскимъ королемъ двора, но даже, въ случав нужды, вступать въ переговоры и одному. Все это даетъ ему все необходимыя права, чтобы открыть переговоры въ Парижв. Что касается до неполноты инструкцій марк. де-Галло, то ему, можеть быть, очень легко было бы выхлопотать себ'в более шировія инструкціи, еслибы ему дали на это время. Совершенно справедливо, что дурное время года нёсколько замедлило пріёздъ г. Колычева въ Парижъ и то, что его теривніе испытало по этому поводу, было слъдствіемъ его желанія увидеть наступленіе эпохи, когда должны были заняться основами

un terme aux maux, dont l'Europe était affligée. Mais ces retards n'ont pu apporter aucun délai à la paix à conclure entre S. M. le roi des Deux Siciles et la France, puisque ce n'est que la veille du jour même où m. de Kolitscheff arrivait à Paris, que l'on a fait partir le cit. Alquier muni des pleins pouvoirs nécessaires pour terminer avec la cour de Naples. M. de Kolitscheff ne peut se dissimuler, que l'intention seule d'éloigner d'ici la négociation, n'ait dirigé le gouv. français. Cet objet est, dit-on, trop avancé. Eh! pouvait-il se terminer plutôt qu'ici sous les auspices de S. M. I. L'empereur ayant expressément ordonné à m. de Kolitscheff d'appuyer de toute son influence le plénipotentiaire napolitain, qui se trouverait à Paris, y a été détérminé par l'intérêt, qu'il prend à S. M. Sicilienne et par son désir de voir le plénipotentiaire de cette cour prendre part au concert à établir contre l'ennemi commun. Le cit. Talleyrand a trouvé ce plan consigné dans ce rescript du 8/20 janvier, dont il a eu connaissance. M. de Kolitscheff doit d'ailleurs également observer, que la présence d'un corps des troupes françaises, qui doit être reçu dans les ports et états de S. M. Sicilienne et y séjourner même un an, si les circonstances l'exigent, compromet l'indépendance, l'intégrité et les droits du royaume de Naples, donne le plus juste ombrage à la Porte Ottomanne sur les vues du gouv. français, augmente l'influence du cabinet Britannique sur le Divan, et

всеобщаго мира и, возстановивъ согласіе, положить конецъ б'ядствіянъ, удручавшимъ Европу. Но это замедление никакъ не могло быть причиною отсрочки мирныхъ переговоровъ между е. в-мъ королемъ Объихъ Сицилій и Франціей, такъ какъ только наканунъ того санаго дия, когда г. Колычевъ пріфхаль въ Парижъ, былъ отправленъ гражд. Алькье съ полномочіями, необходимыми для окончанія переговоровъ съ неаполитанскимъ дворомъ. Г. Колычевъ не можетъ скрыть отъ себя, что франц. правительствомъ руководило лишь желаніе удалить отсюда переговоры. Говорять, это діло ужь далеко подвинулось впередъ. Да, но гдъ-же ему скоръе кончиться, какъ не здъсь, подъ надзоромъ его и-го в-ва? Императоръ, приказавъ именно г. Колычеву поддержать всёмъ своимъ вліяніемъ неаполитанскаго уполномоченнаго, который будетъ находиться въ Парижъ, былъ побуждаемъ къ тому сочувствіемъ къ е. в — ву сицилійскому королю и своимъ желаніемъ, чтобы уполномоченный этого двора приняль участіе въ заключенім союза противь общаго врага. Гражд. Талейранъ видёлъ, что этотъ планъ находится въ респринтё отъ 8/20 января, который ему быль известень. Къ тому же г. Колычевь долженъ также замътить, что присутствіе отряда французскихъ войскъ, который долженъ быть принять въ гаваняхъ и владеніяхъ е. в -- ва сицилійскаго короля и даже можеть пробыть тамъ целый годъ, если того потребують

éloigne nécessairement les moyens de parvenir à une paix solide entre la France et le grand-seigneur, ami et allié de S. M. l'Empereur.

Paris. 140, 101.—Pétersbourg. Paris, 1801, 67.—Paris. 140, 99—101. Подинникъ.—Pétersbourg. Paris, 1801, 67. Списки.

IV.

Quatrième conférence. 24 ventôse an IX.—La conférence s'est ouverte à ... heures. Le protocole de la conférence d'hier à été reconnu exact et signé entre les plénipotentiaires.

Paris. 140, 102. Черновая.

№ 26.-Актъ императорскаго министерства.

Pétersbourg, 2/14 mars 1801.

*) Le ministère impériale, d'après l'ordre exprès de S. M. l'Empereur, signifié au vice-chancelier prince Kourakin le 2 mars 1801, par lequel il lui a fait reconnaître les dernières et immuables intentions par rapport aux dédommagements, qu'il désire voir accorder en Allemagne à Sa Majesté le roi de Prusse, à l'électeur Bavaro-Palatin et au duc de Wurtemberg de même qu'au Danemark et à la Suède, et qu'il s'en tiendra

обстоятельства, компрометтируеть независимость, цёлость и права неаполитанскаго королевства, внушаеть самую справедливую тревогу Оттоманской Порте относительно видовъ франц. правительства, усиливаеть вліяніе британскаго вабинета на Диванъ и неизбежно удаляеть средства достигнуть прочнаго мира между Франціей и е. в—мъ султаномъ, другомъ и союзникомъ е. в—ва и—ра.

IV.

Четвертан конференція. 3/15 марта 1801 г.— Конференція открылась въ.... часу. Протоколъ вчерашней конференціи былъ признанъ вёрнымъ и подписанъ уполномоченными.

Петербургъ, 2/14 марта 1801.

*) Императорское министерство, по особому приказу е. и. в—ва, объявленному вице-канцлеру князю Куракину 2 марта 1801 г., гдф онъ сообщилъ ему о своихъ последнихъ и неизменныхъ намеренияхъ относительно вознаграждений, которыя должны быть даны въ Германии его в—ву королю прусstrictement à l'ultimatum de ces dispositions, écrites sous sa propre dictée par le prince Kourakin et revêtues de son seing et qui ont déjà été déclarés à la cour de Berlin et à la France, et qu'il rejettera toute proposition ou tout objet de négociation, qui n'admettrait pas dans toute sa plénitude l'accomplissement des désirs de S. M. I. y annoncés, en dresse cet acte, afin qu'il lui serve de règle parfaite et immuable pour l'avenir à cet égard.

Pétersbourg. Ministère, 1801, 16. Подлиненкъ.

№ 27.—Куракинъ Колычеву.

Pétersbourg, 3/15 mars 1801.

*) S. M. l'Empereur ayant pris en considération, que dans les ordres, qui vous ont été adressés hier, par courrier, par rapport aux différentes indemnités à accorder en Allemagne, elle avait omis de vous recommender les intérêts de la Suède, j'ai reçu à cette occasion ordre exprès de vous charger de témoigner au premier consul de la part de S. M. I. son désir, que S. M. Suédoise obtint la concession de la ville de Lubeck, comme étant entièrement à sa convenance.

Петербургъ, 3/15 марта 1801.

скому, баваро-пфальцскому курфюрсту и герцогу вюртембергскому, а также Даніи и Швеціи, а еще о томъ, что онъ будетъ строго держаться ультиматума этихъ намфреній, записанныхъ подъ его собственную диктовку княземъ Куракинымъ и скрфиленныхъ его подписью и которыя уже были объявлены берлинскому двору и Франціи, и что онъ отвергнетъ всякое предложеніе и всякій предметъ переговоровъ, который не допустиль бы самаго широкаго исполненія желаній его и. в—ва, которыя тамъ выражены, составляетъ объ этомъ сей актъ, дабы онъ служилъ ему на будущее совершеннымъ и неизмѣннымъ правиломъ въ этомъ отношеніи.

^{*)} Его в—во императоръ, усмотръвъ, что въ приказаніяхъ, посланныхъ вамъ вчера съ курьеромъ относительно различныхъ вознагражденій, которыя должны быть розданы въ Германіи, онъ забылъ поручить вамъ позаботиться о Швеціи, далъ мнъ особое приказаніе поручить вамъ передать первому консулу отъ имени его и. в—ва его желаніе, чтобы его в—ву, королю Швеціи. былъ уступленъ городъ Любекъ, какъ наиболье сподручный.

Vous ferez aussi parvenir à la connaissance du premier consul et du gouvernement français, que l'Empereur, vu les liens du sang, qui l'unissent au duc, évêque de Lubeck, et par une suite de l'intérêt particulier, qu'il prend à ce prince, son proche parent, désirait qu'il fût également dédommagé pour la cession de Lubeck à la Suède, et que se reposant sur la réciprocité des sentiments d'amitié du roi de Prusse, il s'était adressé à S. M. pour l'engager de contribuer de sa part à faire assurer au duc évêque, comme équivalent de cette perte, la possession de la ville de Bremen, avec son territoire, ou bien la principauté de Verden.

Pétersbourg. Paris, 1801, 47. Подлинникъ.

№ 28.-Колычевъ двору.

Парижъ, 3/15 марта 1801.

Изъ подносимой у сего выписки протокола в. и. в-во усмотрѣть изволите, что отвѣтъ Талейрана на письмо мое, которое я имѣлъ честь поднести сегодня, есть ничто иное, какъ сплетеніе ложныхъ обстоятельствь, для оправданія поступка несправедливаго и съ искреннимъ желаніемъ мира несогласнаго; ибо правительство здѣшнее знало, что я 4/16 генв. выѣхалъ изъ Петербурга для переговору съ нимъ о мирѣ съ Россіею и союзниками ея; а 6/18 заключило оно, или лучше сказать, поспѣшило принудить заключить короля Неаполитанскаго перемиріе, дабы основать на ономъ миръ ни съ выгодами его, ни съ обѣщаніемъ перваго консула, ни съ обязательствами в. и. в-ва съ королемъ Неаполитанскимъ несогласный. Да и сверхъ того, не только оправдывать сей насильственный поступокъ, но исправить оный отрекается.

Pétersbourg. Paris, 1801, 65. Подлинникъ.

Вы также доведете до свёдёнія перваго консула и французскаго правительства, что императорь, въ силу кровныхъ связей, которыя соединяють его съ герцогомъ, епископомъ любекскимъ, и въ силу того, что онъ принимаеть особенное участіе въ этомъ князѣ, своемъ близкомъ родственникѣ, желалъ бы, чтобы онъ также былъ вознагражденъ за уступку Любека Швеціи, и что, опираясь на взаимность дружественныхъ чувствъ прусскаго короля, онъ обращался къ его в—ву, приглашая его, съ своей стороны, посодъйствовать утвержденію за герцогомъ епископомъ, въ вознагражденіе за эту потерю, владѣнія городомъ Бременомъ, съ его территоріей, или княжество Верденъ.

№ 29.—Нота Талейрана.

Paris, 27 ventôse an IX.

*) Le soussigné ministre des relation extérieures s'étant empressé de mettre sous les yeux du premier consul les protocoles des quatre conférences, qui ont déjà eu lieu entre son excellence m. de Kolitscheff, plénipotentiaire de S. M. I. l'Empereur de Russie, et le soussigné, le premier consul a jugé que la forme de négociation et de traité, proposée par son excellence et qui paraissait faire dépendre le rétablissement de la paix entre la France et la Russie des conditions, qui dans leur ordre naturel ne devaient être au contraire que des conséquences du rétablissement de la bonne amitié, n'était point compatible avec la dignité de la nation française, en même temps, qu'elle ne paraissait pas s'accorder avec les intentions amicales, qui ont rapproché S. M. l'Empereur de Russie de la république française.

Le soussigné est autorisé à signer un traité de paix et d'amitié conforme pour la forme aux articles, qui ont été arrêtés dans le protocole et auxquels il n'ajoute que quelques stipulations d'usage et qui ne sont susceptibles d'aucune difficulté. Il en joint ici ce projet.

Парижъ, 6/18 марта 1801.

^{*)} Нижеподписавшійся, министръ иностранныхъ дѣлъ, поспѣшилъ представить первому консулу протоколы 4-хъ конференцій, которыя уже происходили между его превосходительствомъ г. Колычевымъ, уполномоченнымъ его в—ва, императора Россійскаго, и нижеподписавшимся. Первый консулъ нашелъ, что форма переговоровъ и договора, предложенная его прев—ствомъ, которая, повидимому, ставила возстановленіе мира между Франціей и Россіей въ зависимость отъ условій, долженствующихъ, въ силу естественнаго порядка вещей, напротивъ, быть лишь послѣдствіями добрыхъ отношеній, несовмѣстима съ достоинствомъ французской націи и въ то же время она, кажется, не согласуется съ дружественными намѣреніями, сблизившими его в—во императора Россійскаго съ французскою республикой.

Нижеподписавшійся уполномоченъ подписать мирный и дружественный договоръ, соотвътствующій относительно формы статьямъ, внесеннымъ въ протоколъ и къ которымъ онъ прибавляеть лишь нъсколько обычныхъ условій, не способныхъ вызвать никакихъ затрудненій. Онъ прилагаетъ здёсь ихъ проектъ.

Le soussigné est autorisé en outre à déclarer, que les cinq propositions, faites par S. M. l'Empereur de Russie, savoir: 1) la restitution de Malte à l'Ordre de St. Jean et la reconnaissance de S. M. l'Empereur de Russie, comme grand-maître; 2) l'indemnité de l'électeur de Bavière; 3) celle du duc de Wurtemberg; 4) l'intégrité du royaume de Naples; 5) le rétablissement du roi de Sardaigne, sont consenties, adoptées et recevront leur *) exécution.

L'armistice, conclu avec Naples, et la négociation, entamée avec cette cour pour la paix définitive, le traité de Luneville, la reconnaissance, que fait le premier consul de S. M. I. pour grand-maître de l'Ordre de St. Jean de Jérusalem sont déjà autant de preuves du système, adopté par le gouvernement français, et qui est en tout point conforme aux désirs énoncés par S. M. I. l'Empereur de Russie.

Aussitôt que le traité de paix et d'amitié aura été signé ici (ce qui pour le plus grand avantage des parties contractantes pourrait avoir lieu dans le jour même), les discussions pourront être ouvertes sur le point le plus important sans doute et le plus pressé, qui est l'arrangement des affaires d'Allemagne. De même les conférences relatives au Piémont pourront être immédiatement entamées avec m. de St. Marsan et sous la médiation de S. M. l'Empereur de Russie, le premier consul

Перемиріе, завлюченное съ Неаполемъ, и переговоры, начатые съ этимъ дворомъ для окончательнаго мира, Люневильскій договоръ, признаніе первымъ консуломъ его и. в—ва гросмейстеромъ Ордена Св. Іоанна іерусалимскаго—все это суть доказательства системы, принятой французскимъ правительствомъ, которая во всъхъ отношеніяхъ соотвътствуетъ желаніямъ, заявленнымъ его в—вомъ, императоромъ россійскимъ.

Кавъ только мирный и дружественный договоръ будеть подписанъ здёсь (что могло бы произойти въ тотъ же день къ величайшей выгодё договаривающихся сторонъ), могутъ быть отврыты переговоры, безъ сомивнія, о самомъ важномъ и самомъ спёшномъ вопросё, а именно, объ устройствё германскихъ дёлъ. Также и конференціи, касающіяся Пьемонта, могутъ быть немедленно начаты съ г. С. Марсаномъ и при посредничестве е. в—ка императора рос-

Нижеподписавшійся, кром'ть того, уполномоченть объявить, что пять предложеній, сдітанных его в—вомъ императоромъ Россійскимъ, именно: 1) возвращеніе Мальты Ордену Св. Іоанна и признаніе его в—ва Россійскаго императора гросмейстеромъ; 2) вознагражденіе баварскаго курфюрста; 3) вознагражденіе герцога вюртембергскаго; 4) цітость неаполитанскаго королевства; 5) возстановленіе сардинскаго короля,—признаны, приняты и будуть исполнены.

^{*)} Въ бумагѣ парижскаго архива виѣсто "leur" стоитъ "une complète".

étant porté à adopter pour base de la négociation avec le roi de Sardaigne la principale stipulation proposée par son excellence m. de Kolitscheff, savoir: la possession des états actuels en Italie.

Son excellence verra par la démarche franche et précisée, que le soussigné a été autorisé à faire, la ferme résolution où est le premier consul de ne pas retarder d'un moment la conclusion de la paix entre les deux gouvernements, si bien faits pour s'estimer, et de réaliser en même temps tout ce qu'il sait être agréable à S. M. l'Empereur de Russie, bien convaincu par la connaissance, qu'il a de la grandeur d'âme de S. M. I., qu'elle sentira à son tour, qu'il est de sa dignité, non moins que d'une politique habile et prévoyante, d'intervenir pour les établissements français en Egypte, qui tiennent de si près à la gloire et aux sentiments les plus chers du premier consul.

Pétersbourg. Paris, 1801, 67. Подланникъ. 1801, 293. Списокъ.—Paris. 140, 56. Черновая.

сійскаго, такъ какъ первый консуль готовъ принять за основаніе переговоровь съ сардинскимъ королемъ главное условіе, предложенное его превосходительствомъ г. Колычевымъ, а именно: владѣніе теперешними государствами Италіи.

Его прев—ство увидить изъ откровеннаго и прамого поступка, на который нижеподписавшійся быль уполномочень, твердую рѣшимость перваго консула не откладывать ни на минуту заключеніе мира между двумя правительствами, какъ бы созданными для того, чтобы уважать другь друга, и въ то же время исполнить все, что могло бы быть пріятно его в—ву императору россійскому; зная великодушіе его и. в—ва, онъ твердо убѣжденъ, что императоръ, въ свою очередь, пойметь, что его достоинство, а равно и искусная, прозорливая политика требуютъ вступиться за французскія учрежденія въ Египтъ, которыя такъ тъсно связаны со славою и съ самыми дорогими чувствами перваго консула.

№ 30.-Мириый проектъ Талейрана.

Paris, 27 ventôse an IX.

*) Article 1. Il y aura paix, amitié et bonne intelligence et correspondance entre la république française et S. M. l'Empereur de Russie. -Art. 2. En conséquence toutes hostilités cesseront entre les deux puissances à compter du jour des ratifications du présent traité; et aucune d'elles ne pourra, à partir de la même époque, fournir aux eunemis de l'autre tant intérieurs, qu'extérieurs, aucun secours ou contingent en hommes ou en argent, à quelque titre et sous quelque dénomination, que ce soit.—Art 3. Les deux parties contractantes, voulant autant qu'il est en elles contribuer à la consolidation et à la tranquillité des gouvernements établis et reconnus par elles, se promettent mutuellement de ne pas souffrir, qu'aucun de leurs sujets respectifs se permettent d'entretenir une correspondance quelconque, soit directe, soit indirecte, avec les ennemis intérieurs du gouvernement actuel des deux états, d'y propager des principes contraires à leurs constitutions respectives ou d'y fomenter des troubles, et par une suite de cet heureux concert, tout sujet de l'une des deux puissances, qui en séjournant dans les états

Парижъ, 6/18 марта 1801.

^{*)} Статья 1. Между французской республикой и ого в-вомъ императоромъ Россійскимъ устанавливаются миръ, дружба, согласіе и сношенія.—Ст. 2. Въ силу этого всв враждебныя действія между двумя державами прекратятся, считая со дня ратификаціи настоящаго договора; и ни одна изъ нихъ не должна, съ этой минуты, оказывать врагамъ другой, какъ внёшнимъ, такъ и внутренникъ, никакой помощи ни людъми, ни деньгами, ни подъ какимъ предлогомъ и ни подъ какимъ названіемъ. — Cm. 3. Объ договаривающіяся стороны, желая, насколько это отъ нихъ зависитъ, содъйствовать упроченію и сповойствію установленных и признанных ими правительствъ, объщають взаимно не допускать, чтобы кто-нибудь изъ подданныхъ того и дру-гого государства осмълился поддерживать какія бы то ни было сношенія. прямыя или косвенныя, съ внутрейними врагами существующаго правительства обоихъ государствъ, распространять у нихъ принцины обоюдно противные ихъ политическому строю или возбуждать смуту; въ силу этого счастливаго соглашенія, всякій подданный одной изъ двухъ державъ, который, находясь во владвніяхъ другой, посягнуль бы на ея безопасность, будеть немедленно удаленъ изъ свазанной страны и вывезенъ за границу, не будучи

de l'autre attenterait à sa sûreté, sera de suite éloigné du dit pays et transporté hors des frontières, sans pouvoir en aucun cas se réclamer de la protection de son gouvernement. -- Art. 4. Les deux parties contractantes reconnaissent et garantissent la république Jonienne, comme étant composée des îles ci-devant vénitiennes: de Corfou, St. Maure, Zéphalonie, Zante et Cérigo. - Art. 5. S. M. I. l'Empereur de Russie promet d'employer ses bons offices pour faire rendre les prisonniers français, faits à Corfou, et ceux qui sont détenus tant à Constantinople, que dans les autres parties de l'empire turc.—Art. 6. Les deux parties contractantes conviennent de s'en tenir, quant au rétablissement des légations respectives et au cérémonial à suivre entre les deux gouvernements à ce qui était d'usage immédiatement avant la guerre, qui a eu lieu.— Art. 7. Les deux parties contractantes conviennent pareillement, qu'en attendant la confection d'un nouveau traité de commerce entre les deux états, les relations commerciales seront rétablies entre eux sur le pied où elles étaient avant la guerre actuelle. - Art. 8. Le présent traité est déclaré commun à la république Batave. - Art. 9. Le présent traité sera ratifié et les ratifications échangées dans cinquante jours pour tout délai.

Pétersbourg. Paris, 1801, 67. Подлинникъ.—Paris. 140, 51. Чернован.

ни въ какомъ случав въ правъ ссылаться на защиту своего правительства.— Ст. 4. Объ договаривающіяся стороны признають Іоническую республику и обезпечивають за ней составь острововь, бывшихь венеціанскихь: Корфу, Санта Мавра, Кефалонія, Цанте и Чериго. — Ст. 5. Его в — во императоръ Россійсвій об'вщаеть употребить свои усилія, чтобы заставить отдать французскихъ пленных, взятых въ Корфу, и техъ, которые задержаны вакъ въ Константинополь, тавъ и въ другихъ частяхъ турецкой имперіи. — Ст. 6. Объ договаривающіяся стороны соглашаются придерживаться, касательно обоюднаго возстановленія посольствъ н церемоніала, который должень быть установлень между обоими правительствами, обычаевъ, которые господствовали передъ самымъ началомъ происходившей войны. — Ст. 7. Объ договаривающіяся стороны соглашаются также, что въ ожиданіи составленія новаго торговаго договора между обоими государствами, торговыя сношенія будуть возстанов--мены на тъхъ же основаніяхъ, какъ это было до настоящей войны.—Cт. 8. Настоящій договорь объявляется обязательнымь и для Батавской республиви.—Cm. 9. Настоящій договоръ будеть ратификовань и ратификаціи будуть обмънены самое повлнее въ 50 дней.

N 31.—Нота Колычева.

Paris, 7/19 mars 1801.

*) Le soussigné a très exactement reçu la note du citoyen Talleyrand, min. des rel. ext., ainsi que le projet de traité y annexé, et ne manquera pas de les faire parvenir, l'un et l'autre, à la connaissance de S. M. I. l'Empereur, son auguste maître.

Le soussigné croit de son devoir d'observer, qu'en proposant le mode de négociation, qui a été adopté et suivi jusqu'à présent, et en réunissant les objets, qui intéressent S. M. I. l'Empereur, il n'a fait que remplir strictement les vues, pour lesquelles il a plu à son auguste maître de le munir des pleins pouvoirs, qui autorisent le soussigné de signer, d'après ses instructions, les articles d'une convention, qui doivent dorénavant servir de base à la pacification générale des puissances d'Europe.

Le soussigné s'était flatté, en proposant ce mode, d'avoir d'autant mieux rencontré les intentions du gouvernement français, que le principe de réunir, sous un seul point de vue, le rétablissement formel de l'harmonie entre les deux puissances et les articles, qui doivent servir de base à la pacification des puissances de l'Europe, avait été déterminé

Парижъ, 7/19 марта 1801.

*) Нижеподписавшійся очень исправно получиль ноту гражд. Талейрана, министра иностранных в дёль, равно какъ и приложенный къ ней проекть договора, и не замедлить довести то и другое до свёдёнія его и. в—ва, своего августёйшаго государя.

Нижеподписавшійся считаєть своимъ долгомъ замітить, что, предлагая способъ переговоровъ, который былъ принять и которому слідовали до сихъ поръ, и соединяя предметы, интересующіе его и. в—во, онъ лишь точно исполниль намітренія, ради которыхъ его августійшему государю угодно было дать ему полномочія; посліднія дають также право нижеподписавшемуся подписывать, согласно съ его инструкціями, статьи конвенціи, которыя впредь должны служить основаніемъ для всеобщаго замиренія державъ Европы.

Предлагая этотъ способъ, нижеподписавшійся льстиль себя надеждою, что онъ твиъ болве сойдется во взглядв съ французскимъ правительствомъ, что принципъ—разсмотрвть съ одной точки зрвнія формальное возстановленіе согласія между обвими державами и статьи, которыя должны лечь въ основаніе замиренія европейскихъ державъ, былъ установлемъ ответомъ отъ 30

par la réponse en date du 30 frimaire, que le citoyen Talleyrand avait été autorisé de faire à la lettre de son excellence monsieur le comte de Rostoptchine en date du 26 septembre.

Le soussigné ne pouvant prendre sur lui de signer un acte, dans lequel les bases de la pacification générale des puissances de l'Europe ne se trouveraient point comprises, ne manquera pas, en portant cet objet à la connaissance de S. M. I. l'Empereur, de demander les ordres nécessaires de son auguste maître. Il se flatte, que le citoyen ministre des relations extérieures, qui a connaissance de ses pleins pouvoirs et des lettres, dont il a été question ci-dessus, appréciera à sa juste valeur la retenue du soussigné et sentira les obligations, qui lui sont imposées.

L'article 7 du projet du traité, annexé à la note du citoyen Talleyrand, portant le rétablissement préalable des relations commerciales entre les deux états sur le pied, où elles étaient avant la guerre, le soussigné croit, qu'il est nécessaire d'ajouter, qu'elles le seront avec les modifications et changements, que le temps et les circonstances ont amenés, par les règlements faits depuis en Russie.

Le soussigné, n'ayant aucun ordre relatif à l'objet, compris dans l'article 4, il se bornera d'en référer à sa cour.

L'article 5 ne peut souffrir de difficultés, vu les ordres préalables

фримера, который гражд. Талейранъ былъ уполномоченъ дать на письмо его пр—ства графа Ростопчина, отъ 26 сентября.

Нижеподписавшійся, не см'я взять на себя подписанія документа, который не заключаль бы въ себ'в основаній общаго замиренія европейскихъ державъ, не преминетъ довести это д'яло до св'яд'янія его в—ва и—ра и испросить необходимыя приказанія отъ своего август'яйшаго государя. Онъ льстить себя надеждою, что гражд. министръ иностранныхъ д'ялъ, знающій его полномочія и письма, о которыхъ упоминалось выше, оц'янитъ по достоинству сдержанность нижеподписавшагося и пойметь, какими онъ связанъ обязательствами.

Ст. 7 проекта договора, приложенная къ нотъ гражд. Талейрана, касается предварительнаго возстановленія торговыхъ сношеній между обоими государствами на тъхъ же осночаніяхъ, какъ это было до войны; нижеподписавшійся думаетъ, что необходимо прибавить, что они будуть возстановлены съ измѣненіями и перемѣнами, вызванными временемъ и обстоятельствами, согласно съ распоряженіями, сдѣланными съ тѣхъ поръ въ Россіи.

Не имѣя никакихъ приказаній относительно предмета, заключающагося въ ст. 4, нижеподписавшійся ограничится доведеніемъ его до свёдёнія своего двора.

Ст. 5 не можеть встрётить затрудненій, въ виду предварительныхъ

que S. M. I. a donné relativement aux prisonniers français en Turquie.

Le soussigné a vu avec le plus grand plaisir, que les 5 propositions, faites par S. M. l'Empereur, ont été adoptées de nouveau, sans la moindre objection, et qu'elles recevront leur exécution. Il ne doute par conséquant pas, que leur rédaction en articles ne pût être prompte, si le gouvernement français, ainsi que le citoyen Talleyrand l'a fait insérer au protocole de la seconde conférence, est intentionné d'accompagner le traité de paix et d'amitié d'une convention, qui sera signée le même jour et par laquelle on déterminera tous les objets reconnus d'un intérêt commun.

Le soussigné espère, que les propositions, qu'il est expressément chargé de faire et d'appuyer auprès du gouvernement français, n'éprouveront plus de difficultés et que leur adoption, facilitant les moyens de rédiger un acte, qui doit mettre un terme aux maux, dont l'Europe est affligée, accélérera en même temps l'établissement d'un concert, dont chaque instant démontre davantage la nécessité.

Celle de ses propositions, à laquelle S. M. I. attachera le plus grand prix, regarde la Sublime Porte Ottomane, son allié et ami. Le soussigné a ordre de demander, comme base à établir, pour parvenir à une paix stable entre le grand-seigneur et la république française,

привазаній, данныхъ его и. в—вомъ относительно французскихъ подданныхъ въ Турціи.

Нижеподписавшемуся очень пріятно было видіть, что 5 предложеній, сділанных вего в—вомъ императоромъ, были снова приняты безъ малійшаго возраженія и что они будуть исполнены. Поэтому, онъ не сомніввается, что ихъ изложеніе по статьямъ состоится скоро, если французское правительство, какъ веліль внести въ протоколь 2-ой конференціи гражд. Талейранъ, намірено присоединить къ мирному и дружественному договору конвенцію, которая будеть подписана въ тоть же день, и опреділить всі предметы, касающіеся общихъ интересовъ.

Нижеподписавшійся надвется, что предложенія, которыя ему особенно поручили сдёлать и поддерживать у французскаго правительства, не встрётать больше затрудненій и что ихъ принятіе, облегчая составленіе документа, который должень положить конець б'ёдствіямъ, удручающимъ Европу, въ то же время ускорить соглашеніе, необходимость котораго обнаруживается каждую минуту все сильн'е.

Изъ этихъ предложеній самое важное для его и. в—ва то, которое касается Высокой Порты Оттоманской, его союзницы и друга. Ниженодписавшійся получиль приказаніе требовать, какъ залога прочнаго мира между

l'évacuation prompte de l'Egypte. Il n'a pas manqué d'offrir au citoyen Talleyrand les facilités nécessaires pour ouvrir sur cet objet à Constantinople une négociation directe avec le Divan, en la confiant au ministre d'Espagne, qui s'y trouve accrédité, et il ne lui a pas laissé ignorer, que monsieur de Tamara, envoyé extraordinaire de S. M. l'Empereur auprès du grand-seigneur, serait muni d'instructions amples pour appuyer cette négociation de tout son crédit. Après avoir exposé ces objets, comme les ordres de S. M. le prescrivent au soussigné, il se réserve d'en référer à sa cour sans délai pour lui représenter tout le prix, que le premier consul attache aux établissements français en Egypte et combien cet objet tient à ses sentiments les plus chers; il ne manquera pas en même temps de demander de nouvelles instructions à sa cour.

Le mode de la négociation sur les affaires du Piémont, qui doit avoir lieu ici sous la médiation de S. M. I., remplissant absolument les vues du soussigné, il ne balance pas de proposer de l'adopter également pour la conclusion de la paix définitive avec la cour de Naples sur la base reconnue entre la Russie et la France de l'intégrité du royaume des Deux Siciles.

Le citoyen Talleyrand verra par cette réponse aussi franche que détaillée le désir sincère de S. M. I. d'établir, sur les bases les plus solides, ses relations d'amitié avec la république française. Le soussigné

Гражд. Талейранъ увидитъ изъ этого отвъта, столь же откровеннаго,

султаномъ и французской республикой, быстраго очищения Египта. Онъ не преминулъ предложить гражд. Талейрану необходимое содъйствіе, чтобы отврыть въ Константинополь объ этомъ предметь прямые переговоры съ Диваномъ, поручивъ ихъ испанскому министру, который тамъ акредитованъ; онъ не скрыль отъ него, что г. Тамара, чрезвычайный посоль его ив—ва при дворъ великаго государя, будетъ снабженъ полными инструкціями, чтобы поддержать эти переговоры всъмъ своимъ вліяніемъ. Изложивъ эти предметы, согласно приказаніямъ, даннымъ его в—мъ нижеподписавшемуся, онъ предоставляетъ себъ донести немедленно своему двору, представивъ, какъ высоко цънитъ первый консулъ французскія учрежденія въ Египтъ и какъ близокъ его сердцу этотъ предметъ; онъ не преминетъ также испросить у своего двора новыхъ инструкцій.

Такъ какъ способъ переговоровъ о дѣлахъ Пьемонта, которые должны происходить здѣсь при посредничествѣ его и. в—ва, вполнѣ соотвѣтствуетъ видамъ нижеподписавшагося, то онъ не колеблется предложить принять его также и для заключенія окончательнаго мира съ неаполитанскимъ дворомъ на основѣ неприкосновенности королевства Обѣихъ Сицилій, признанной Россіей и Франціей.

a ordre de saisir toutes les occasions pour en réitérer l'assurance au gouvernement français et lui donner en même temps des preuves efficaces des dispositions amicales de S. M. l'Empereur et de son estime personnelle, que les talents et les qualités du premier consul lui ont inspiré.

Tels sont les véritables sentimens de S. M. l'Empereur, le soussigné a ordre exprès d'en donner dans toutes les occasions, en son nom, l'assurance positive au gouvernement français. Il prie en conséquance le citoyen Talleyrand, ministre des relations extérieures, de vouloir bien ne les pas laisser ignorer au premier consul.

Paris. 140, 108. Подлинникъ.—Pétersbourg. Paris, 1801, 67.

№ 32.-Колычевъ двору.

Paris, 13/25 mars 1801.

*) Sire. Je n'ai pas manqué d'informer V. M. I. qu'aussitôt après mon arrivée à Paris, j'avais demandé à voir le premier consul, et que je lui avais remis la lettre, par laquelle il vous avait plu, Sire, de m'accréditer auprès du gouvernement français.

Buonaparte n'a pas tardé de nommer un négociateur pour traiter

Парижъ, 13/25 марта 1801.

Вонапартъ не замедлилъ назначить лицо для переговоровъ со мною, и его

какъ и обстоятельнаго, искреннее желаніе его и. в—ва утвердить на самыхъ прочныхъ основаніяхъ свои дружественныя отношенія къ французской республикъ. Нижеподписавшемуся приказано пользоваться всякимъ удобнымъ случаемъ, чтобы повторять это французскому правительству и въ то же время представлять ему несомивнымя доказательства дружественнаго расположенія его и. в—ва и его дичнаго уваженія, внушеннаго ему талантами и качествами перваго консула. Таковы истинныя чувства его в—ва императора, и нижеподписавшемуся данъ особый приказъ удостовърять въ этомъ французское правительство при каждомъ удобномъ случав отъ имени государя. Поэтому онъ просить граж. Талейрана, министра иностранныхъ дълъ, потрудиться довести ихъ до свёдвнія перваго консула.

^{*)} Государь, я не преминулъ извъстить ваше и. в—во, что тотчасъ послъ моего прівзда въ Парижъ, я просилъ аудіенціи у перваго консула и что я передаль ему письмо, которымъ вамъ угодно было, государь, акредитовать меня у французскаго правительства.

avec moi, et son choix tomba sur le ministre des relations extérieures Talleyrand. Dans notre première entrevue nous nous sommes communiqués nos pleins pouvoirs respectifs et les ayant trouvé en forme, on convint de tenir un protocole de chaque conférence, qui serait signé par les plénipotentiaires. Nous passâmes ensuite à la discussion des différents objets, qu'il a plu à V. M. I. de confier à mes soins; je proposai d'abord les articles d'un traité de paix et d'amitié entre la Russie et la France, qui devait faire cesser l'état de guerre entre les deux pays et faciliter les discussions ultérieures. J'exprimai fortement au ministre Talleyrand, que l'intention expresse de V. M. I. étant de donner une paix solide à l'Europe désolée, le but principal de la négociation devait être de poser les bases de la pacification générale des puissances d'Europe. Je lui fis sentir, que les facilités, que je rencontrerai à cet égard de la part du gouvernement français, prouveraient le systême pacifique, qu'il a envie de suivre, et son désir sincère de contribuer aux vues magnanimes de V. M. I., dont la franchise et la loyauté doivent être à jamais l'objet de la reconnaissance des peuples; que du rapprochement des deux gouvernements devait naître d'abord la paix continentale et ensuite un concert, que l'intérêt général prescrivait contre l'ennemi commun.

Le ministre Talleyrand m'assura en termes généraux, que je ren-

Министръ Талейранъ увърилъ меня въ общихъ выраженіяхъ, что я встръчу всъ возможныя уступки со стороны его правительства, а между тъмъ

выборъ цалъ на министра иностранныхъ дълъ, г. Талейрана. Въ первое наше свиданіе мы сообщили другъ другу наши обоюдныя полномочія; найдя ихъ составленными по формъ, мы условились вести протоколъ каждой конференціи, который будуть подписывать уполномоченные. Затымь мы перещли къ обсужденію различныхъ предметовъ, заботу о которыхъ в. и. в-ву угодно было ввърить мнъ. Прежде всего я предложилъ статьи мирнаго и дружественнаго договора между Россіей и Франціей, который долженъ быль остановить военныя действія между обтими странами и облегчить дальнейшіе переговоры. Я твердо высказалъ министру Талейрану, что такъ какъ намъреніе в. и. в-ва состоитъ именно въ томъ, чтобы дать прочный миръ сокрушенной Европъ, то главная цъль переговоровъ положить основы для всеобщаго замиренія европейскихъ державъ. Я даль ему понять, что уступчивость, которую и встрвчу со стороны французскаго правительства, докажеть его мирное направленіе и его искреннее желаніе содъйствовать человъколюбивымъ видамъ в. и. в-ва; что ваша искренность должна быть навсегда предметомъ благодарности народовъ; что сближеніе обоихъ правительствъ должно породить прежде всего миръ на материкъ, потомъ согласіе, котораго требовала польза всвхъ противъ общаго врага.

contrerai toutes les facilités possibles de la part de son gouvernement, cependant je ne tardai pas à m'aperçevoir, que nous différions d'opinion et de principes sur différents objets importants. Il chercha d'abord à m'engager de signer préalablement la paix particulière entre la Russie et la France; je lui remarquai, que les vues de V. M. I. ne seraient point remplies par là, que d'après mes pleins pouvoirs même, il pouvait voir, que l'objet de ma mission était de poser les bases préalables de la pacification générale. Je proposais en conséquence à la seconde conférence un article additionnel, ainsi qu'il est rédigé dans le protocole; il tend a réunir en un seul acte tous les objets, qui intéressent V. M. I., accordant la même force et valeur aux articles, qui doivent déterminer les bases de la pacification générale, qu'à ceux qui rétabliront la paix entre la Russie et la France. Le ministre Talleyrand proposa un changement de rédaction, ainsi qu'il apparaît par le protocole de la seconde conférence.

Je passai ensuite à l'article, qui concerne la reconnaissance de V. M. I. en sa qualité de grand-maître de l'Ordre souverain de St. Jean de Jérusalem et la restitution de l'île de Malte et de ses dépendances. Vous verrez par les protocoles, Sire, la manière, dont j'ai proposé cet article. L'engagement de la part du gouvernement français de ne point faire de paix avec l'Angleterre sans y stipuler positivement cette resti-

я вскорт заметиль, что мы расходимся во метенать и принципахъ относительно различныхъ важныхъ предметовъ. Онъ пытался сначала заставить меня подписать предварительно частный миръ между Россіей и Франціей. Я заметиль ему, что это не будеть исполненіемъ видовъ в. и. в—ва; что изъ самыхъ монхъ полномочій онъ можетъ видеть, что предметъ моей миссіи—установить предварительныя основы для всеобщаго замиренія. Вслёдствіе этого я предложиль на второй конференціи дополнительную статью въ томъ видів, какъ она изложена въ протоколів; она стремится соединить въ одномъ документе всё предметы, интересующіе в. и. в—во, и даеть одинаковую силу и значеніе какъ статьямъ, которыя должны опредёлить основанія всеобщаго замиренія, такъ и тёмъ, которыя должны возстановить миръ между Россіей и Франціей. Министрь Талейранъ предложиль перем'ту редакціи, какъ видио изъ протокола второй конференціи.

Затемъ я перешелъ въ статъе, которая касвется признания в. и. в—ва въ качестве гросмейстера нерховнаго Ордена Св. Іоанна іерусалимскаго и возстановленія острова Мальты и его владёній. Вы увидите, государь, изъ протоколовъ, какимъ образомъ я предложилъ эту статью. Обязательство со стороны французскаго правительства не заключать мира съ Англіей, не вставивъ положительно этого возстановленія какъ непремённаго условія, встретило

tution, comme clause expresse, a souffert une opposition marquée, en ce que le premier consul ne veut point s'engager à cette clause, à moins que V. M. I. ne consente à envoyer une partie de ses forces navales pour reconquérir cette île conjointement avec les français et les espagnols.

Après avoir établi cette différence dans le protocole, et avant de passer à la discussion relative à sa majesté le roi de Naples, il était instant de connaître l'endroit, où le premier consul était décidé de faire marcher la négociation avec cette cour. Je demandai à le savoir positivement, ne laissant point ignorer à monsieur de Talleyrand, que l'intention de mon auguste maître était de faire participer le plénipotentiaire napolitain aux négociations ultérieures, qui pourraient avoir lieu pour un concert à établir contre l'ennemi commun.

Par le protocole de la troisième conférence, Sire, V. M. I. verra les objections et les raisons, que le ministre français a alléguées, pour transporter la négociation en Italie, et la réponse, que j'ai cru devoir y faire, tant pour relever les erreurs de fait, que pour montrer tous les inconvéniens de l'article additionnel, proposé à la cour de Naples et que l'impérieuse nécessité peut seule faire adopter. Il était instant de fixer la négociation à Paris. Il n'y avait ici de la part de la cour de Naples que le marquis de Gallo; j'ignorais, si on enverrait bientôt

сопротивленіе, объясняемое тімь, что первый консуль не хочеть обязываться этою статьей иначе, какъ на условіи, что в. и. в—во согласитесь отправить часть своихъ морскихъ силь, чтобы отвоевать этоть островь сообща съ французами и испанцами.

Когда эта разница была внесена въ протоволъ, и прежде, чъмъ переходить къ преніямъ по поводу его в— ва, неаполитанскаго вороля, необходимо было узнать, въ какомъ мъстъ первый консулъ намъренъ вести переговоры съ этимъ дворомъ. Я потребовалъ, чтобы мнъ это сказали положительно и не скрылъ отъ г. Талейрана, что мой августъйшій государь желаетъ, чтобы неаполитанскій уполномоченный присутствовалъ на дальнъйшихъ переговорахъ, которые могуть возникнуть по поводу соединенія противъ общаго врага.

Изъ протокола 3-й конференціи, государь, в. и. в—во увидить какіє возраженія и доводы приводиль французскій министръ, чтобы перенести переговоры въ Италію, и то, что я счель долгомъ отвітить ему, какъ для того, чтобы возстановить истинный смысль фактовъ, такъ и для того, чтобы показать всі неудобства дополнительной статьи, предложенной неаполитанскому двору, которую можно принять развіз въ случаіз врайней необходимости. Необходимо было назначить переговоры въ Парижіз. Отъ неаполитанскаго двора здісь быль только маркизъ де-Галло; я не зналь, пришлють ли скоро

quelqu'un d'autre; j'ai dû en conséquence de l'urgence soutenir, que les pleins pouvoirs, dont il était muni, étaient suffisants pour que l'on traitât avec lui. Aujourd'hui, que je reçois la nouvelle, que S. M. Sicilienne va envoyer ici une personne exprès pour traiter de la paix, je vais essayer de nouvelles démarches pour établir ici le foyer de la négociation. Les vues du gouvernement français, en demandant le libre passage d'un corps de troupes déstiné à être embarqué à Otrante et à Brindisi, sont étroitement liées à la conservation de l'Egypte; il ma été même impossible d'entamer sur ce point une discussion suivie; j'ai vainement éssayé de faire remarquer au plénipotentiaire français, que de telles dispositions étaient incompatibles avec des bases solides de la pacification générale et entraveraient considérablement le plan conçu par V. M. I. pour le concert à établir entre les puissances continentales.

Ce mode de négociation, ayant paru désavantageux au premier consul et dévoilant ses vues et le système, qu'il a envie de suivre, il m'a fait remettre par le ministre des relations extérieures la note ci-jointe pour rejeter le mode suivi et en faire adopter un autre. Le but principal du gouvernement français étant de séparer la paix particulière avec la Russie des bases de la pacification générale des puissances de l'Europe; monsieur Talleyrand a accompagné cette note d'un projet de paix entre la Russie et la France et a annoncé l'acceptation formelle

Этотъ способъ переговоровъ показался невыгоднымъ первому консулу и разоблачающимъ его виды и систему, которой ему хочется слёдовать; поэтому онъ вручилъ мнё черезъ министра иностранныхъ дёлъ прилагаемую здёсь ноту, въ которой онъ отвергаетъ принятый способъ и предлагаетъ иной. Такъ какъ главная цёль французскаго правительства отдёлить частный миръ съ Россіей отъ основъ всеобщаго замиренія европейскихъ державъ, то г. Талейранъ присоединилъ къ этой нотё проектъ мира между Россіей и Франціей

кого-нибудь другого.; въ силу необходимости, я долженъ былъ доказывать, что полномочія, которыми онъ былъ снабженъ, были достаточны для того, чтобы договариваться съ нимъ. Теперь, когда я узналъ, что его в—во король Снциліи пришлетъ сюда особую личность, чтобы договариваться о мирѣ, я сдѣлаю новую попытку, чтобы утвердить здѣсь центръ переговоровъ. Виды французскаго правительства, которое требуетъ свободнаго пропуска отряда, предназначеннаго дли посадки на суда въ Отранто и Бриндизи, тѣсно связаны съ сохраненіемъ Египта; мнѣ даже было невозможно начать объ этомъ предметѣ посаѣдовательныя пренія; и тщетно пытался дать замѣтить французскому уполномоченному, что такія намѣренія несовиѣстимы съ прочными основами всеобщаго замиренія и значительно помѣшаютъ плану, составленному в. и. в—вомъ для объединенія материковыхъ державъ.

des cinq propositions, faites au nom de V. M. I. par son excellence monsieur le comte de Rostoptchine.

J'y ai répondu par la note, dont je joins également ici une copie. V. M. I. verra par son contenu, que sans énoncer l'objet en termes trop précis, je me suis contenté de rappeler au ministre Talleyrand la lettre de son excellence monsieur le comte de Rostoptchine, du 26 septembre, dont le contenu avait été adopté par le premier consul dans la réponse du ministre Talleyrand, que d'après ce qui avait été déterminé alors, il n'était plus permis de séparer les deux objets, l'accomplissement des articles relatifs à la pacification générale étant le seul moyen de parvenir au rétablissement de l'harmonie avec S. M. I.

Le ministre Talleyrand a remis une note à monsieur de St. Marsan pour l'engager de signer préalablement un armistice au nom du roi, son maître, et de s'engager à la cloture des ports de Sardaigne aux anglais. Je joins ici cette note et la réponse de monsieur de St. Marsan, ainsi que ce dernier me les a communiqués. Dans la conférence, qu'il a eue avec le ministre Talleyrand, il a cherché à lui faire sentir combien la clôture des ports de Sardaigne, mesure que le roi, son maître, ne pourrait pas soutenir avec l'énergie nécessaire, donnerait de facilités aux anglais dans la Méditerrannée et mettrait peut-être S. M. Sarde dans la plus triste position, en lui faisant perdre le seul royaume, qui

и объявилъ формальное признаніе пяти предложеній, сдёланныхъ отъ имени в. и. в—ва его превосход—вомъ графомъ Ростопчинымъ.

Я отвъчалъ на это нотой, копію съ которой также прилагаю здъсь. В. и. в—во увидить изъ ся содержанія, что, не высказываясь слишкомъ опредъленно, я только напомнилъ министру Талейрану о письмъ его прев—ва графа Ростопчина отъ 26 сентября, содержаніе котораго было принято первымъ консуломъ, какъ это видно изъ отвъта министра Талейрана; а также о томъ, что послъ того, что было тогда ръшено, непозволительно раздълять оба предмета; такъ какъ исполненіе статей, касающихся всеобщаго замиренія, есть единственное средство достигнуть соглашенія съ в. и. в—вомъ.

Министръ Талейранъ вручилъ г. С. Марсану ноту, которою приглашаетъ его подписать предварительно перемиріе отъ имени его государя, короля, и обязаться закрыть гавани Сардиніи для англичанъ. Прилагаю здѣсь эту ноту и отвѣтъ г. С. Марсана, который мнѣ сообщилъ и то, и другое. На конференціи съ иинистромъ Талейраномъ отъ старался дать ему понять, насколько закрытіе портовъ Сардиніи—мѣра, которую его государь, король, не могъ бы поддержать съ необходимою энергіей—помогла бы англичанамъ въ Средиземномъ морѣ и, можетъ быть, поставила бы его в—во, короля сардинскаго, въ самое печальное положеніе, лишивъ его единственнаго королевства,

lui restait avant d'avoir recouvré ses autres états. Je joins ici une lettre de monsieur de St. Marsan sur le même objet.

Je n'ai point encore de réponse à ma dernière note. Le ministre des relations extérieures est occupé de la rédaction d'un projet de convention pour établir les bases de la pacification générale. Comme on n'y fera point mention de l'évacuation de l'Egypte, article, sur lequel on se tait, je ne vois plus d'autre parti que de proposer au gouvernement français la médiation de V. M. I., pour la paix avec la Porte, sans parler de l'Egypte.

Je vais remettre une note pour accompagner les articles, qui n'ont point encore été discutés.

Quant aux affaires de l'Empire germanique, je prends la liberté de soumettre à l'approbation de V. M. I. un article secret à ajouter à la convention, tel qu'il se trouve annexé ici.

Tel est l'état actuel de la négociation, qu'il a plu à V. M. I. de me confier; en soumettant ma conduite à son approbation, j'ose la supplier de me faire connaître ses hautes intentions sur les points, ou il m'a été impossible de tomber d'accord avec le gouvernement français.

Pétersbourg. Paris, 1801, 67. Подлинникъ.

моторое у него осталось, пока онъ еще не возвратилъ своихъ другихъ владъній. Прилагаю здёсь письмо г. С. Марсана о томъ же.

Я еще не получиль отвёта на мою послёднюю ноту. Министръ иностранных дёль занять составленіемъ проекта конвенціи, чтобы установить основы всеобщаго замиренія. Такъ какъ тамъ не будеть упомянуто объ очищеніи Египта—объ этой стать молчать—то я не вижу другого выхода, какъ предложить французскому правительству посредничество в. и. в—ва для заключенія мира съ Портой, не говоря о Египтв.

Я собирансь вручить ноту, касающуюся статей, которыя еще не обсуждались.

Относительно же дёль Нёмецкой имперіи, осмёливаюсь предложить на усмотреніе в. и. в—ва тайную статью, которую можно бы прибавить въ конвенціи въ томъ видё, какъ она изложена здёсь въ приложеніи.

Таково настоящее положение переговоровъ, которые в. и. в—ву угодно было поручить миѣ; повергая на ваче обсуждение мое поведение, осмѣливаюсь умолять васъ сообщить миѣ высочайшия намѣрения относительно тѣхъ пунктовъ, въ которыхъ миѣ невозможно было согласиться съ французскимъ правительствомъ.

№ 33.—Просктъ тайной статьи къ конвенціи.

*) Les deux hautes parties contractantes considérant, que, lors de la paix de Teschen, l'accòrd, qui a régné entre la Russie et la France, a été du plus grand avantage pour les deux gouvernements et a amené la paix définitive, considérant d'ailleurs, que leur intérêt est le même dans les affaires de l'Empire, désirant conserver autant que possible les bases de la constitution germanique, s'engagent réciproquement à agir d'un commun accord relativement aux bases à établir pour les indemnités, à se communiquer leurs vues et à former un concert parfait pour faire adopter leurs plans par les parties intéressées.

Pétersbourg. Paris, 1801, 67. Списокъ.

№ 34.-Колычевъ двору.

Парижъ, 13/25 марта 1801.

Всемилостивъйшій Государь. В. и. в-о изволите усмотрѣть изъ подносимыхъ мною протоволовъ и реляціи подъ № 12, своль неисвренно желаніе сближенія съ Россією со стороны Франціи, и своль виды ея противны основаніямъ, на воихъ угодно в. и. в-ву утвердить всеобщій миръ.

Благонамъренные здъсь люди желають, чтобы Франція, давъ справедливый и прочный миръ Европъ, пріобръла чрезъ то тъсный союзъ съ Россією, ввела войска въ свои владънія и, употребя нужную часть оныхъ на храненіе границъ, самой природою уже укръпленныхъ, дала свободу остальной и обратила бы оную на обогащеніе свое хлъбопашествомъ и торговлею, и притомъ занялась бы умноженіемъ морскихъ силъ, кои въ самомъ дурномъ теперь состояніи.

^{*)} Обѣ высокія договаривающіяся стороны, принимая въ соображеніе, что согласіе, которое господствовало между Россіей и Франціей во время тешенскаго мира, было какъ нельзя болѣе выгодно для обоихъ правительствъ, принимая къ тому же въ соображеніе, что ихъ интересы сходятся въ дѣлахъ Имперіи, и желая сохранить, насколько возможно, основы германской конституціи, обязываются взаимно дѣйствовать съ общаго согласія относительно основъ для вознагражденій, сообщать другъ другу свои виды и соблюдать полное согласіе, чтобы заставить заинтересованныя стороны принять ихъ планы.

The second of th

Необузданное славолюбіе Бонапарте другую ціль вийеть.

Франція, сохраняя токмо имя республики, безмольно поворена вол'в перваго консула; благодарность и почтеніе въ славному генералу, равно кавъ и близкое воспоминаніе ужасовъ революціи, суть основанія оной. Но совсемъ темъ есть противныя партіи. Якобинцы желають для обогащенія своего анархіи, республиванцы — вольности, за которую столько пролили врови, роялисты — законнаго вороля вместо чужестранца, заграбившаго неограниченную скоро власть; генералы хотять быть консулами и имъютъ сильныя партіи офицеровъ и арміи; легкомысленный народъ готовъ на все, желаетъ новостей и, не будучи занятъ побъдами, своро обратить вниманіе на себя. Гдв же возможность заключить общій миръ, ввести войско, которое безъ денегъ, безъ хлиба и одежды, готово быть орудіемъ перваго, кому служить выгодиве? Сіе-то положеніе принуждаеть Бонапарте оставить армію въ Піемонть, Сизальпинь и Неаполъ, продолжить пребывание ея въ Германии, послать въ Египетъ и противъ Порты, завладеть венеціанскими островами, стараться ввести Россію въ войну съ Турцією, дабы между тімь отділить отъ нея Пруссію, возмутить Польшу и тогда безпрепятственно удовлетворять гордые и корыстолюбивые виды свои.

Третьяго дня, послів размівна ратификацій, даль Талейрань ноту, въ коей правительство здішнее требуеть отъ Австріи, чтобы войска его остались десять дней сверхъ срока въ наслідственныхъ владініяхъ императора, каждый же день содержанія оныхъ стоитъ Австріи 150 тысячь гульденовъ.

Война Гишпаніи съ Португалією увеличиваеть еще власть Франціи на землів и Англіи на морів, ибо віроятно, что сія послідняя своро завладіветь Бразилією, новымъ для нея источникомъ богатства, слідственно, сіе положеніе вещей полезно только Англіи и Франціи, которыя, наконецъ, заключать миръ для обоихъ выгодный. Франція сама собою вредить долго Англіи не можетъ, ибо послідніе тринадцать кораблей ея заперты въ Тулонів и еслибы могли оттуда выйдти, то, не дойдя до назначенія своего, окончили бы совершенно уничтоженіе французскаго флота. Что же касается до высадки на берега Англіи, то она иміла бы уже давно місто, еслибы была возможность; война на твердой землів выгодна для правительства и обогащаеть генераловъ, на морів же она должна вовлечь въ издержки, коихъ Франція сділать не можеть.

По мнѣнію моему, союзъ Франціи нивому полезенъ и ни съ вѣмъ исврененъ быть не можеть въ теперешнемъ ея состояніи, въ разсужде-

ніи коего, кажется, я не ошибаюсь, ибо все выше донесенное изволите, в. и в.—во, усмотрёть изъ словъ здёшняго министерства, я же видёль изъ разговоровъ разныхъ людей и самого перваго консула.

Pétersbourg. Paris, 1801, 68. Подлинникъ.

№ 35.-Количевъ двору.

Парижъ, 13/25 марта 1801.

Изъ словъ нѣкоторыхъ, здѣсь находящихся, швейцарцевъ увидѣлъ я, что Франція намѣрена оставить войска свои въ Швейцаріи. Новый здѣсь министръ гельвецкой республики равномѣрно въ томъ меня увѣрилъ. Онъ былъ у меня и просилъ о предстательствѣ в. и. в-ва въ разсужденіи независимости сей земли какъ отъ Франціи, такъ и отъ Австріи. Пребываніе французскихъ войскъ въ оной, несвободный всегда пропускъ ихъ черезъ нее, совершенно обѣщанную Франціей независимость сію нарушаетъ. Сверхъ того, здѣшнее правительство намѣрено, оставя себѣ Вале, отдать вмѣсто онаго Фрикталь, и въ семъ обмѣнѣ открывается намѣреніе его, ибо въ ономъ нѣтъ никакой взаимности, какъ въ разсужденіи пространства земли, такъ и населенія ея.

Франція нам'врена, важется, постоянно сл'ядовать систем'в увеличенія своего, противу блага государствъ и народовъ, присоединенныхъ ли въ ней оружіемъ или дружествомъ. Подносимое у сего объявленіе префекта департаментовъ л'яваго берега Рейна объ исключительномъ прав'в судоходства Франціи по Рейну и объ учрежденіи таможенъ на правомъ берегу онаго есть новое насиліе, нарушающее священныя права трактатовъ.

В. и. в—во изволите увидъть изъ подносимой у сего выписки изъ газетъ, что Гишпанія объявила войну Португаліи. Бонапарте побудиль ее въ сему, отдавъ, при завлюченіи мира въ Люневилъ, герцогу Пармскому Тосканское государство, дабы между тъмъ замъна владъній герцога Тосканскаго, будучи назначена въ имперіи, послужила предлогомъ въ несогласію берлинскаго двора съ вънскимъ. Сіе равномърно обнаруживаетъ виды здътняго правительства.

Pétersbourg. Paris, 1801, 69. Подавинивъ.

№ 36.-Колычевъ Ростоичину.

Paris, 13/25 mars, 1801.

*) Il sera facile à v. exc. de voir par le contenu de mes relations, que l'objet de la pacification générale des puissances de l'Europe est loin d'être aussi avancé, qu'il l'avait paru d'abord; la diversité de système sur un point essentiel, celui de l'évacuation de l'Egypte par l'armée française, a une influence trop directe sur les intérêts du continent et trop important par ses suites pour ne pas fixer l'attention la plus soigneuse du ministre de S. M. I.

Le but magnanime de notre auguste maître de parvenir a une paix générale après en avoir posé les bases préalables avec le gouvernement français, pourra-t-il être rempli, tant que le premier consul nourrira l'espérance de conserver l'Egypte, et qu'il menacera d'envahir une partie des états européens de la Porte Ottomane? Lorsque sur des points d'une importance aussi majeure les vues diffèrent, la marche peut-elle être uniforme, un concert peut-il exister entre la Russie et la France, si les vues magnanimes de S. M. I., son impartiale franchise éprouvent une opposition marquée, lorsqu'il s'agit des intérêts d'un des ses

Парижъ, 13/25 марта 1801.

^{*)} Вашему прев—ству легко будеть видёть изъ содержанія моихъ донесеній, что предметь всеобщаго замиренія европейскихъ державъ далеко не такъ подвинутъ, какъ это казалось сначала; разногласіе въ системахъ относительно существеннаго пункта, именно, очищенія французскими войсками Египта, имёеть слишкомъ прямое вліяніе на интересы континента и слишкомъ важно по своимъ послёдствіямъ, чтобы не приковать къ себё самаго тщательнаго вниманія министра его и. в—ва.

Можеть л:: быть достигнута человъколюбивая цъль нашего августъйшаго государя —устроить всеобщій миръ, уговорившись объ его предварительныхъ основахъ съ французскимъ правительствомъ, покуда первый консулъ будеть питать надежду сохранить Египетъ и будетъ грозить захватить часть
европейскихъ владъній Порты Оттоманской? Если расходятся во взглядахъ на
пункты такой громадной важности, можетъ ли дъло идти гладко и можетъ ли
господствовать согласіе между Россіей и Франціей, если человъколюбивые
виды е. и. в—ва, его безпристрастная искренность встръчаютъ замътный отпоръ,
когда дъло идетъ объ интересахъ одного изъ его главныхъ союзниковъ?
Франція, конечно, имъетъ какіе-нибудь тайные замыслы противъ Турціи;
она, можетъ быть, надъется заставить Россію принять ихъ; первый консулъ

principaux alliés? La France a, sans doute, un plan secret contre la Turquie; elle espère peut-être le faire adopter à la Russie: le premier consul ne m'a pas caché son opinion sur la Porte, il la regarde, comme n'ayant qu'une existance très précaire, sans force et tout à fait nulle dans le système politique. Il me fit entendre, qu'il serait nécessaire de changer la face des affaires dans cette partie de l'Europe et voulut me prouver jusqu'à quel point ce gouvernement était faible, puisque rien n'avait pu l'engager à prendre un parti pour la France.

Les inconvéniens qui résultent de l'établissement d'un nouveau gouvernement en Turquie sous l'influence de la France, sont trop évidents pour qu'il soit nécessaire de les rappeler. Outre que les avantages, que la Russie pourrait retirer de sa coopération a un tel plan, doivent répugner naturellement aux vues désinteressées de S. M. l'Empereur; ils seront nuls par toutes les facilités, que le gouvernement français retirera de ce point de contact avec la Russie, pour fomenter des troubles dans la ci-devant Pologne.

L'état actuel de la France d'ailleurs n'est pas satisfaisant sous bien des rapports. Le gouvernement se trouve très embarrassé de la rentrée des troupes. Elle vient d'éprouver un retard considérable en Empire, et le ministre Talleyrand a annoncé au comte Cobentzell, que le séjour des armées en Allemagne serait prolongé de 10 jours au-delà du terme

не сврыль отъ меня своего мивнія о Портв; онъ думаеть, что ея существованіе очень непрочно, что она безсильна и представляеть полное ничтожество въ политической системв. Онъ даль мив понять, что нужно бы перемвнить положеніе двлъ въ этой части Европы и котвль мив доказать, до какой степени это правительство было слабо, потому что ничто не могло принудить его принять сторону Франціи.

Неудобства, связанныя съ учрежденіемъ въ Турціи новаго правительства подъ вліяніемъ Франціи, слишкомъ очевидны, чтобы о нихъ напоминать. Помимо того, что выгоды, которыя Россія могла бы извлечь изъ своего содействія подобнымъ замысламъ, должны естественно претить безкорыстнымъ видамъ е. и. в—ва; он'в обрататся въ ничто, благодаря возможности, которую пріобрітеть французское правительство поселять смуты въ бывшей Польшів изъ этого пункта соприкосновенія съ Россіей.

Къ тому же настоящее положение Франціи неудовлетворительно во многихъ отношенияхъ. Правительство поставлено въ большое затруднение возвращениемъ войскъ. Послъднее встрътило въ Имперіи значительную задержку, и министръ Талейранъ возвъстилъ графу Кобенцлю, что войска пробудутъ въ Германіи 10 днями долъе срока, назначеннаго Люневильскимъ миромъ. Что касается Италіи, то она еще долго не освободится отъ этого бремени. Француз-

fixé par la paix de Lunéville. Quant à l'Italie elle supportera encore longtemps ce fardeau. Le gouvernement français craint cette rentrée des troupes, et doit chercher d'en faire vivre une partie aux fraix de l'étranger.

Tout repose sur la tête du Buonaparte, la grande majorité est pour lui, mais il 'a des ennemis, surtout parmi les généraux naguère ses compagnons, ses émules, aujourd'hui forcés d'obéir à ses ordres. L'Armée doit être occupée; de là les vues sur la Turquie, la guerre de l'Espagne contre le Portugal. La rentrée de l'armée pourrait empêcher des changements dans le gouvernement, qui, sans doute, sont près d'être exécutés, mais pour lesquels on ne croit pas encore les choses assez mûres. Il résulte de ces deux considérations, que les vues du gouvernement français ne pouvant tendre vers une paix générale et prompte, parce qu'il ne se trouve pas encore assez fort pour faire rentrer ses armées et faire passer subitement la nation de l'état d'une guerre des plus actives au repos d'une paix générale, il doit nécessairement traîner les affaires d'Italie pour y faire subsister une partie de ses troupes et nourir quelque projet pour occuper les esprits encore trop échauffés.

Pétersbourg. Paris, 1801, 139. Подлинникъ.

ское правительство боится этого возвращенія войскъ и должно стараться, чтобы часть ихъ жила насчеть иностранцевъ.

Все зависить оть личности Бонапарта; огромное большинство за него, но у него есть и враги, въ особенности среди генераловъ, его бывшихъ товарищей, его соперниковъ, принужденныхъ теперь повиноваться его приказаніямъ. Войско должно быть занято; отсюда виды на Турцію, война Испаніи съ Португаліей. Возвращеніе арміи могло бы помѣшать перемѣнамъ въ правленіи, которыя, конечно, готовы къ осуществленію, но для которыхъ, полагаютъ, еще не настало время. Изъ этихъ двухъ соображеній выходитъ, что виды французскаго правительства не могутъ клониться ко всеобщему и быстрому миру, такъ какъ оно еще не достаточно сильно, чтобы возвратить свои войска и заставить націю внезапно перейти отъ одной изъ самыхъ дѣятельныхъ войнъ къ спокойствію всеобщаго мира; поэтому, оно неизбѣжно должно оттягивать дѣла Италіи, чтобы прокормить тамъ часть своихъ войскъ, и сочинять вакіе-нибудь проекты, чтобы занимать слишкомъ разгоряченные еще умы.

№ 37.—Колычевъ Ростоичину.

Парижъ, 13/25 марта 1801.

Маркизъ Лукезини, сохраняя въ обращени своемъ со мною наружную искренность, скрываетъ подъ оною намфреніе прусскаго двора обольстить насъ безполезнымъ дружествомъ, пріобрюсть связью съ нами уваженіе Франціи и достигнуть до цёли своей, если не посредствомъ, то бездюйствіемъ Россіи. Поступки Пруссіи съ Англіею не довольно ли показывають ясно, что она не токмо бережетъ ее на случай мира оной съ Франціей, но даже хочетъ малымъ временемъ раздора ея со всёми, въ разсужденіи торговли своей, воспользоваться? Для чего Англія не положила амбарго на прусскія суда, тогда когда она знаетъ, что сія послёдняя торжественно приступила къ Северной конвенціи? Для чего Пруссія до сихъ поръ не запираетъ ей рёкъ своихъ? Не очевидно ли льститъ она Англіи и вмёстё намъ, желая выиграть время въ разсужденіи дёлъ имперіи?

Съ нашей стороны теперь должно, по мивнію моему, подписать миръ съ Франціей и конвенцію о извістныхъ пяти пунктахъ; а еслибы за оною послідоваль миръ съ Англіею и возстановленіе переписки съ вінскимъ дворомъ, то бы Россія, поставя себя въ самое лучшее и важное положеніе, не только бы уничтожила замыслы Пруссіи, но и въ общихъ ділахъ Европы пріобріла бы чрезмірное и неоспоримое вліяніе.

Конвенція съ Франціей хотя ничего сама по себѣ не значить, ибо Франція не все то исполняєть, что сдѣлать обяжется, но она даеть намъ право вступиться въ общія дѣла, а особливо въ Имперіи, препятствовать увеличиванію Пруссіи и настоять, чтобы Имперія осталась на прежнемъ почти основаніи, особливо въ разсужденіи трехъ духовныхъ курфирстовъ.

Россія унизила Австрію, но на то ли, чтобы усилить и распространить Пруссію, гораздо для нея опаснѣйшую, по положенію, силѣ и системѣ коварной политики своей? Теперь должно намъ спѣшить ограничить власть ея, теперь время для сего безцѣнное, котораго послѣ малѣйшей медленности ничемъ воротить будетъ невозможно. Франція, столь сильно дѣйствующая въ дѣлахъ Имперіи, не желаетъ, конечно, усилить Пруссію, равномѣрно для нея опасную, и какъ скоро будетъ завлюченъ съ нами миръ и она увидить намѣреніе наше, то вѣрно не преминетъ содѣйствовать видамъ Россіи, тѣмъ болѣе, что они согласни

съ ея собственными. Ей уже нътъ нужды унижать императора, одна Пруссія опасна для нея въ Имперіи, но она только по связи оной съ Россіей уважаеть ее, ничего однакоже не сдълавъ до сихъ поръ въ польку ея.

Pétersbourg. Paris, 1801, 140. Подлинникъ.

№ 38.-Колычевъ Ростоичину.

Парижъ, 13/25 марта 1801.

Я писаль въ Его И. В-ву самаю правду и что долгь чести и службы мив повельваеть. Будучи вамь обязань всемь темь, что я есть, я не могь отъ васъ сврыть правды. Въ протчемъ, когда бы мон донесенія и не приняты были, я надёюсь на великодушіе его величества и на вашу справедливость и дружбу, личныхъ видовъ никакихъ не имъя и ничего болъе не желая, какъ воротится въ Питербургъ и быть употреблену, не только вакъ я есть, но вакъ за благо разсудетъ Государь И-ръ, или совсемъ не быть употреблену съ пенсіею ли или безъ пенсін. Но я решился здесь оставатся только до техъ поръ, какъ подпишу трактать и конвенцію, ежели то у насъ рішено будить, и для того прошу в. с-во выходить мий позволение выйхать въ томъ вачестви, вакомъ я нынв имвю, въ Германію, ибо оное сходно съ достоинствомъ нашего двора и оное обезпечить и огродить меня отъ опасности и наглости. Въ Германіи же рішите мою судбу. Другь мой, Хотинской, въ настоящихъ обстоятельствахъ сюда присланъ быть не можетъ. Здёсь надо независимаго человека, скромнаго, проворливаго и твердаго и, можеть быть, спесиваго. Г. А. К. Разумовской или А. І. Морковъ были бы годны, ибо здесь узнаеть тоть или другой коварства и все замыслы и Пруссіи, и Франціи, въ чистосердечіи коихъ я сумнъваюсь, и ежели противъ сихъ державъ не будутъ приняты другія міры, то мы найдемся въ большихъ затрудненіяхъ, будемъ о семъ желеть, но будетъ поздно. По отвътамъ, даннымъ мнъ на все предложении, сте видно. Окончиваю темъ, что надо заключить съ Франціею миръ и конвенцію, дабы имъть что ни есть поставленнаго, а потомъ миръ съ Англіею и переписку возстановить съ Австріею. Тогда Государь И-ръ найдется въ положеніи коварства сихъ земель или дворовъ пренебречь, и різшится вавъ за благо разсудить. Вотъ мое мивніе. Простите мое неограниченное чистосердечіе, ибо оное основано на преданности моей къ Государю И-ру и на благодарности моей въ вамъ, и сдълайте милость, вывезете

мъня какъ можно скорей отъсюда, ибо черезъ сіе вы мъня спасти можете; я чувстваю, что я не вытерплю; ежели не получу отъ васъ желаемаго отвъта, попрашусь самъ и подвергну себя бъдамъ.

Прошу покорнъйше о семъ ни жене моей, никому не говорить, исполнить мою провбу и изадрать мое писмо.

Р. S. Писмо в. с-ва отъ 17 февраля, черезъ нарочнаго отъ барона Криднера, съ другими бумагами я имълъ честь получить. Приказанія Его И. В-ва будуть исполнены, но дозвольте прим'єтить, какъ за временныя міры, коихъ Пруссія въ точности по об'вщанію своему, можеть быть, и не исполнить, мы объщали сей последней ее увеличить противъ нашихъ интересовъ и испортить всю конституцію Германіи въ пользу ея, которая, конституція, никакого вреда не могла ділать Россіи, и приступить къ генеральному грабежу, который въ ся плановъ, безъ пользы Россіи. Мы Австрію унизили, на что намъ увеличивать Пруссію и пріобретеніями ся, и следовать ся системе въ перемены конституцій, и въ увеличиваніи ей принцевъ преданныхъ, которые вамъ льстять по приказанію Пруссіи? Б. Криднеръ совсёмъ присталь и преданъ, важется, болъе Пруссіи чъмъ Россіи, и прислалъ во миъ Убрія за мной присматривать тогда, вогда уже и б. Шпривпортенъ подлымъ своимъ вдёсь поведеніемъ всё дёла наши испортиль; сего послёдняго должно бы отзвать, ибо войска наши здёсь останутся въ закладе, ежели мы согласимся ихъ отдать съ Францією содействовать. Я сіе предвищаю.

Pétersbourg. Paris, 1801, 142. Подлинникъ.

№ 39.—Hota Tale#pana.

Paris, 6 germinal an IX.

*) Le soussigné ministre des relations extérieures a mis sous les yeux du premier consul la note en date du 7 mars 1801, que s. exc. m. le comte de Kolitscheff lui a fait l'honneur de lui adresser.

Парижъ, 15/27 марта 1801.

^{*)} Нежеподписавшійся министръ иностранныхъ дёлъ представиль первому вонсулу ноту отъ 7 марта 1801 г., которую прислаль ему его с-во графъ Колычевъ.

Le premier consul ayant remarqué cette phrase: "Le soussigné ne pouvant prendre sur lui de signer un acte, dans lequel les bases de la pacification générale de l'Europe ne se trouveraient pas comprises", a ordonné sur le champ au soussigné de présenter à s. exc. m. de Kolitscheff le projet ci-joint de convention secrète, qui fixe les dites bases et qui pourrait être signée vingt quatre heures après le traité de pacification.

Le premier consul se persuade, que m. le comte de Kolitscheff, voyant ainsi tout ce qu'il a demandé au nom de sa cour accordé, sera disposé à signer sans retard les deux traités, dont les projets sont à présent dans ses mains.

Pétersbourg. Paris, 1801, 75. Подлинникъ.—Paris. 140, 138. Черновая.

№ 40.—Просктъ тайной конвенцін для нодинсанія 24 часа снустя нослів нодшисанія мира между Французской республикой и Его И. В. Россійскимъ Имнераторомъ.

Paris, 6 germinal an IX.

*) Article 1. La République française reconnaît S. M. l'Empereur de Russie, comme grand-maître de l'Ordre de Malte; elle s'engage à réunir ses efforts à ceux de S M. l'Empereur de Russie pour reprendre l'île de Malte sur les anglais et dans tous les cas à employer toute son in-

Парижъ, 15/27 марта 1801.

*) Ст. 1. Французская республика признаетъ его в—во и—ра россійскаго гроспейстеромъ Мальтійскаго ордена; она обязывается помочь е. в—ву и—ру россійскому отнять у англичанъ Мальту и во всякомъ случав употребить все свое вліяніе, чтобы достигнуть возвращенія о. Мальты Ордену. Она об'вщаетъ

Замътивъ фразу: "нижеподписавшійся, не смъя взять на себя подписаніе документа, въ который не были бы включены основы всеобщаю замиренія Европы", первый консуль немедленно приказаль нижеподписавшемуся представить его прев—ву г. Колычеву приложенный здёсь проекть тайной конвенцін, которая опредъляєть сказанныя основы и воторая могла бы быть подписана 24 часа спустя послё мирнаго договора.

Первый консуль убъждень, что графъ Колычевь, увидъвъ такимъ образомъ, что всъ просьбы его двора уважены, согласится немедленно подписать оба договора, проекты которыхъ находятся теперь въ его рукахъ.

fluence pour opérer la restitution de l'île de Malte à l'Ordre. Elle promet pareillement l'emploi de ses bons offices les plus actifs et les plus soutenus pour décider ses alliés à reconnaître pareillement S. M. l'Empereur de Russie, comme grand-maître de l'Ordre de Malte.—Art. 2. La République française s'engage à procurer au duc de Wurtemberg une indemnité en Empire, juste, convenable et conforme aux désirs de S. M. l'Empereur de Russie.—Art. 3. La république française prend le même engagement par rapport à l'électeur palatin de Bavière.—Art. 4. La République française consent à traiter de la paix avec le plénipotentiaire de S. M. le Roi de Sardaigne sous la médiation de S. M. l'Empereur de Russie.—Art. 5. La République française consent pareillement à conclure la paix avec S. M. le Roi des Deux Siciles en lui garantissant l'intégrité de ses états.

Pétersbourg. Paris, 1801, 75. Поданняникъ. - Paris. 140, 139. Черновая.

№ 41.—Замъчанія Колычева на проектъ тайной конвенцін.

Paris, 16/28 mars 1801.

*) 1) On n'a accordé que les cinq propositions préalables, et sur ce que m. de Kolitscheff avait demandé, il n'a rien été répondu. 2) On propose de signer la convention vingt-quatre heures après le traité de paix,

Парижъ, 16/28 марта 1801.

также употреблять свои дѣятельныя и неустанныя старанія, чтобы заставить своихъ союзниковъ также признать е. в—во и—ра россійскаго гросмейстеромъ Мальтійскаго ордена.—Ст. 2. Французская республика обязывается доставить герцогу вюртембергскому вознагражденіе въ имперіи, справедливое, приличное и соотвѣтствующее желаніямъ е. в—ва и—ра россійскаго.—Ст. 3. Французская республика беретъ на себя то же обязательство и относительно палатинобаварскаго курфюрста.—Ст. 4. Французская республика соглашается вести переговоры о мирѣ съ уполномоченнымъ его в—ва сардинскаго короля при посредничествъ е. в—ва и—ра россійскаго.—Ст. 5. Французская республика соглашается также заключить миръ съ е. в—вомъ королемъ Обѣихъ Сицилій, обезпечивая ему цѣлость его владѣній.

^{*)} Во-1-хъ, принято только 5 предварительныхъ предложеній, а на требованія г. Колычева не отв'ячали ничего. Во-2-хъ, предлагаютъ подписать конвенцію 24 часа спустя посл'я мирнаго договора; а между т'ямъ было условлено

cependant il avait été convenu de signer le même jour, ainsi que le citoyen Talleyrand l'a fait insérer au protocole. 3) L'article su Malte dit moins, que la déclaration du citoyen Talleyrand. Les termes mêmes de la rédaction ne peuvent rester en ce que l'Empereur est reconnu pour grand-maître de l'Ordre de Malte et non pour celui de St. Jean de Jérusalem. Au reste il est instant de déclarer, que l'Empereur exige comme une condition sine qua non, que la France s'engage à faire reconnaître par l'Espagne S. M. l'Empereur en sa qualité de grand-maître de l'Ordre souverain de St. Jean de Jérusalem et de la faire jouir de tous droits et prérogatives des ci-devant grands-maîtres en Espagne. 4) Les art. 2, 3, 4 ne parlent que des indémnités et ne disent rien de l'intégrité des états de Wurtemberg, Bavière et Sardaigne, cette intégrité ayant été reconnue par l'acceptation des 5 propositions. 5) Il est nécessaire d'expliquer d'une manière plus claire et plus précise l'art. 5 pour dire le lieu, où la négociation avec le plénipotentiaire aura lieu, ains que l'a demandé m. de Kolitscheff.

Paris. 140, 122. Подлинникъ.

подписать ее въ тотъ же день, какъ это велёлъ записать въ протоколъ гражд. Талейранъ. Въ-3-хъ, статья о Мальтё выражаетъ меньше, нежели декларація гражд. Талейрана. Самая форма редакціи не можетъ оставаться въ томъ смыслё, что и—ръ признается гросмейстеромъ Ордена Мальты, а не Св. Іоанна Іерусалимскаго. Къ тому же, необходимо объявить, что и—ръ ставитъ непремённымъ условіемъ, чтобы Франція обязалась заставить Испанію признать е. в—во и— ра гросмейстеромъ державнаго Ордена Св. Іоанна іерусалимскаго и доставить ему всё права и преимущества, которыми пользовались въ Испаніи бывшіе гросмейстеры. Въ-4-хъ, ст. 2, 3, 4, говорять лишь о вознагражденіяхъ и ничего не говорять о цёлости владёній Вюртемберга, Баваріи и Сардиніи, тогда какъ эта цёлость была признана принятіемъ 5 предложеній. Въ-5-хъ, необходимо опредёлить пояснёе и поточнёе ст. 5, чтобы назначить мёсто гдё будутъ происходить переговоры съ уполномоченнымъ, какъ просилъ г. Колычевъ.

№ 42.—Предметы, на которые необходимъ воложительный отвётъ и которые даютъ основу для статей конвенціи.

Paris, 16/28 mars 1801.

- *) M. de Kolitscheff a ordre de S. M. l'Empereur, son maître, de proposer les articles suivants, sur lesquels il prie le citoyen Talleyrand de vouloir bien lui répondre dans le plus court délai, afin que monsieur de Kolitscheff puisse faire parvenir à sa cour le projet de la convention en son entier.
- 1) L'acceptation de la médiation de l'Empereur pour la paix à conclure avec la Sublime Porte Ottomane. 2) L'acceptation de la médiation de l'Empereur pour la paix avec le pape. 3) De convenir, qu'il ne sera admis à la pacification générale d'autres bases pour les indemnités en Allemagne que celles, qui auront été arrêtées entre la Russie, la Prusse et la France. 4) L'accession de la France à la convention maritime des puissances du Nord, aussitôt après la paix générale.

de Kolitscheff.

Paris. 140, 121. Подлянникъ.-Pétersbourg. Paris, 1801, 75. Списокъ.

Парижъ, 16/28 марта 1801.

*) Г. Колычеву приказано е. в—вомъ государемъ и—ромъ предложить слѣдующія статьи, на которыя онъ просить гражд. Талейрана отвѣтить ему, какъ можно скорѣе, чтобы г. Колычевъ могь представить своему двору полный проектъ конвенціи.

Во-1-хъ, принятіе посредничества и—ра для заключенія мира съ Портой Оттоманской. Во-2-хъ, принятіе посредничества и—ра для заключенія мира съ папой. Въ-3-хъ, согласиться, чтобы всеобщее замиреніе состоялось лишь на тёхъ основаніяхъ для вознагражденій въ Германіи, которыя будутъ установлены сообща Россіей, Пруссіей и Франціей. Въ-4-хъ, присоединеніе Франціи къ морской вонвенціи съверныхъ державъ тотчасъ послъ всеобщаго замиренія.

№ 43.—Докладъ Талейрана нервому консулу.

Paris, 7 germinal an IX.

*) M. de Kolitscheff ayant reçu les deux projets de traités, qui lui ont été transmis, l'un patent, l'autre secret, présente aujourd'hui quelques nouveaux points, dont il demande la solution, savoir... **).

Ces nouvelles demandes sont au moins extraordinaires; les premières communications de la cour de Russie ne contenaient rien, qui les fit prévoir et c'est d'après ces communications, que la négociation à dû s'établir, c'est uniquement sur elles qu'elle doit porter. Si, à l'imitation de S. M. I. de Russie le gouvernement français voulait jeter dans la discussion des éléments imprévus et d'une nature tout à fait étrangère à la négociation principale, il n'y aurait aucune raison pour qu'elle pût être terminée.

D'ailleurs chacune des demandes, que fait aujourd'hui m. de Kolitscheff, donne lieu à des objections très fondées.

1. L'Empereur de Russie demande, que sa médiation soit acceptée pour la paix à conclure avec la Porte Ottomane; mais une médiation doit être surtout réclamée par les parties, sur lesquelles elle doit agir,

Парижъ, 16/28 марта 1801.

*) Получивъ оба проекта договора, одинъ явный, другой тайный, г. Колычевъ представляетъ теперь на разръшение нъкоторые новые пункты, а именно...

Эти новыя требованія, по меньшей мірів, чрезвычайны; первыя сообщенія русскаго двора не заключали въ себів ни малійшаго на нихъ намека, а между тімъ переговоры должны были основываться на этихъ сообщеніяхъ и касаться только ихъ. Еслибы по приміру е. в—ва и—ра россійскаго французское правительство вздумало ввести въ обсужденіе непредвидінные элементы, совершенно противные главнымъ переговорамъ, тогда имъ не предвидівлось бы конца.

Къ тому же каждое изъ требованій, предъявленныхъ сегодня г. Колычевымъ, вызываеть весьма основательныя возраженія.

Во-1-хъ, русскій и—ръ требуеть, чтобы было принято его посредничество для заключенія мира съ Портой Оттоманской; но посредничества должны особенно желать стороны, на которыя оно должно дёйствовать, а мы не ви-

^{**)} Здесь приведены условія, поставленныя въ № 42.

et nous ne voyons pas, que la Porte, dont les liaisons avec l'Angleterre sont en pleine activité, fasse aucune démarche pour obtenir la médiation de la Russie. En tout cas et vu l'état présent des affaires, cette médiation ne pourrait être acceptée qu'autant que la Russie consentirait à intervenir, pour que nous conservions l'Egypte. Car on ne peut hésiter à reconnaître que cette contrée ne peut plus demeurer sous la domination affaiblie des turcs, et qu'évacuer en ce moment l'Egypte, ce n'est pas faire autre chose que d'en assurer la possession aux anglais.

- 2. La médiation offerte pour la paix à conclure avec le pape est absolument sans objet. Des rapports directs sont établis entre Rome et Paris. Un ministre français réside déjà près le St. Siége. Ce qui restait de points à régler entre les deux états le sera amiablement et sans qu'on ait besoin d'aucune intervention.
- 3. Aussi longtemps que la guerre a subsisté entre la République et l'empereur d'Allemagne, le gouvernement français n'a cessé de provoquer la cour de Berlin à s'unir à lui pour régler les conditions de la paix germanique. La Prusse a constamment éludé une proposition, qu'il eût été si facile alors d'étendre jusqu'à la Russie et qui aurait amené alors le concert exclusif, qu'on réclame aujourd'hui; mais la France toujours seule sur le champ de bataille a bien dû finir par s'arranger

димъ, чтобы Порта, которая находится въ самыхъ дъятельныхъ связяхъ съ Англіей, искала русскаго посредничества. Во всякомъ случав, въ виду существующаго положенія дълъ, это посредничество могло бы быть принято лишь на условіи, чтобы Россія вступилась за сохраненіе нами Египта, ибо нельзя сомивваться, что эта страна не можетъ долве оставаться подъ ослабленнымъ господствомъ туровъ и что очистить въ эту минуту Египетъ, значить ни больше, ни меньше, какъ передать его англичанамъ.

Во-2-хъ, посредничество, предложенное для заключенія мира съ папой, не имѣетъ никакого основанія. Между Римомъ и Парижемъ установлены прямыя сношенія. У св. престола уже проживаетъ французскій министръ. Если какіе пункты оставались еще невыясненными между двумя государствами, то они будуть улажены полюбовно и не требуя никакого вмѣшательства.

Въ-3-хъ, покуда продолжалась война между республикой и нѣмецкимъ и—ромъ, французское правительство не переставало уговаривать берлинскій дворъ соединиться съ нимъ, чтобы установить условія германскаго мира. Пруссія постоянно избъгала предложенія, которое тогда такъ легко было бы распространить и на Россію; и тогда состоялась бы исключительная сдѣлка, которой добиваются теперь. Но Франція, постоянно предоставленная себѣ самой на полѣ битвы, поневолѣ должна была кончить тѣмъ, что вступила въ прямыя

directement avec la cour de Vienne, et les arrangements, qui sont à prendre aujourd'hui en Allemagne, n'étant que des conséquences du traité de Lunéville, il paraît impossible d'en exclure la puissance, qui est partie contractante dans le dit traité.

Néanmoins le gouvernement français demeurera disposé à se concerter de préférence avec les cours de Pétersbourg et de Berlin, mais il ne peut se lier par un engagement aussi formel que celui, qu'on lui propose.

- 4. Quant à l'accession de la France à la convention maritime des puissances du Nord, si le gouvernement ne peut y donner une accession entière qu'après que la guerre maritime actuelle aura été terminée, il n'est pas moins disposé à manifester dès ce moment par une déclaration, qu'il reconnaît les principes, sur lesquels cette convention est basée, comme étant ceux, qu'il importe de faire prévaloir en Europe.
- M. de Kolitscheff, ayant joint à ses nouvelles propositions quelques remarques sur les projets de traités, qui lui ont été remis, je dois les placer aussi sous les yeux du premier consul, quoique elles ne soient renfermées que dans une note non signée.

Je pense, qu'on peut riposter à ces remarques en disant:

1. Que la convention addittionnelle au traité sera signée ou 24

сношенія съ вѣнскимъ дворомъ; и тавъ какъ преобразованія, которыя теперь должны произойти въ Германіи, суть лишь послѣдствія Люневильскаго договора, то очевидно, что невозможно устранить отъ нихъ державу, которая есть одна изъ договаривающихся сторонъ сказаннаго договора.

Тъмъ не менъе французское правительство всегда предпочтетъ войдти въ соглашение съ петербургскимъ и берлинскимъ дворами, но не связывая себя такимъ формальнымъ обязательствомъ, какъто, которое ему предлагаютъ.

Въ-4-хъ, что же касается до присоединенія Франціи въ морской конвенціи съверныхъ державъ, то, хотя оно и можетъ состояться вподиъ лишь по окончаніи существующей морской войны, французское правительство тъмъ не менъе готово объявить теперь же, что оно привнаетъ принципы, на которыхъ основана эта конвенція, заслуживающими содъйствія ихъ господству въ Европъ. Такъ вавъ г. Колычевъ присоединилъ въ своимъ новымъ предложеніямъ нъсколько замъчаній о проектахъ договоровъ, которые были ему переданы, то я долженъ тоже представить ихъ первому консулу, хотя нота, въ которой они высказаны, даже не подписана.

Я думаю, что на нихъ можно отвётить слёдующее:

Во-1-хъ, что дополнительная вонвенція въ договору будетъ подписана или 24 часа спустя, или немедленно послъ свазаннаго договора: это не составляетъ большой важности.

heures, ou immédiatement après le dit traité, sans qu'on mette à cela grande importance.

- 2. Que l'Empereur sera reconnu grand-maître de l'Ordre de St. Jean de Jérusalem; que toutes démarches seront faites auprès de la cour d'Espagne pour que pareille reconnaissance ait lieu de sa part; mais que vis-à-vis d'un gouvernement aussi respectable, étant aussi indépendant, la France ne peut pas promettre autre chose que ses bons offices, quelque confiance qu'elle eût dans leur succès.
- 3. Que par rapport au duc de Wurtemberg et à l'électeur palatin de Bavière, il ne peut être question d'intégrité de leurs états, puisque eux mêmes viennent de consentir avec l'empire germanique à la cession de ce qu'ils possédaient à la rive gauche du Rhin, et qu'il n'y a lieu à leur égard que de leur procurer une indemnité convenable.

Que de même le roi de Sardaigne ayant par son traité renoncé sans indemnité à la Savoie, au comté de Nice et autres objets, le mot intégrité n'étant pas convenable à employer à l'égard des états, qui peuvent lui être restitués.

4. Que la négociation avec Naples sera conduite au lieu, où elle pourra être plus promptement terminée, et que ce lieu est en Italie.

Je propose donc au premier consul, si c'est dans le sens de ces observations, qu'il faut répondre à m. de Kolitscheff.

Во-2-хъ, что императоръ будетъ признанъ гросмейстеромъ Ордена Св. Іоанна іерусалимскаго и что будутъ употреблены всё старанія, чтобы испанскій дворъ сдёлалъ то же съ своей стороны; но что относительно такого почтеннаго, независимаго правительства Франція можетъ об'єщать только свои добрыя услуги, какъ бы она ни в'єрила въ ихъ успёхъ.

Въ-3-хъ, что васается до герцога вюртембергскаго и курфюрста баваропалатинскаго, то не можеть быть и рѣчи о непривосновенности ихъ владѣній, потому что они сами согласились уступить Германской имперіи свои земли на лѣвомъ берегу Рейна, и относительно ихъ дѣло идеть только о приличномъ вознагражденіи.

Точно также и сардинскій король отказался въ своемъ договоръ безъ вознагражденія отъ Савойи, Ниццы и другихъ земель, и поэтому неприлично употреблять слово неприкосновенность относительно владівній, которыя могутъ быть ему возвращены.

Въ-4-хъ, что переговоры съ Неаполемъ будутъ вестись въ томъ мъстъ, гдъ они могутъ быть скоръе окончены, и что это мъсто въ Италіи.

Итакъ, я предлагаю первому консулу отвъчать г. Колычеву въ смыслъ этихъ замъчаній. Le premier consul examinera sans doute aussi, s'il ne serait pas d'une bonne politique de communiquer à m. de Kolitscheff la note de mylord Hawkesbury et la réponse officielle, que le citoyen Otto sera chargé d'y faire.

Paris. 140, 225. Подлинникъ.

№ 44. -- Спренгиортенъ двору.

Paris, 16/28 mars 1801.

*) Il me reste, Sire, à vous rendre compte d'une conversation, qui se passa avec le p. consul à sa petite maison de campagne, où, à l'occasion de prendre congé, je fut invité à dîner avec lui.

Après avoir renouvellé dans les termes les plus marquants sa vénération personelle pour la personne sacrée de V. M. I., son désir sincère de se lier avec elle, par des sacrifices mêmes, s'il le faut, en appuyant sur les avantages réciproques, que les deux nations trouveront dans cette alliance, il me témoigna une véritable inquiétude, qu'on mettait en avant des objets, dont il n'avait pas encore été question; qu'on insistait sur l'évacuation de l'Egypte, et même sur des indemnisations pécuniaires aux princes d'Italie, auxquels V. M. accorde sa haute protection. "Je m'offre (me dit-il) de signer la paix, que personne ne désire

Первый консуль, конечно, обсудить также, не требуеть ли политическая добросовъстность сообщить г. Колычеву ноту милорда Гоуксбери и оффиціальный отвъть на нее, который будеть поручень г-ну Отго.

Парижъ, 16/28 марта 1801.

*) Мив остается, государь, отдать вамъ отчеть въ одной бесвдв, которую я имвлъ съ первымъ консуломъ въ его загородномъ домикв, куда я былъ приглашенъ отобъдать съ нимъ и кстати проститься.

Изъявивъ снова въ самыхъ сильныхъ выраженіяхъ свое личное уваженіе въ священной особъ в. и. в—ва, свое искреннее желаніе вступить съ вами въ союзъ, хомя бы даже инною жермев, такъ какъ этотъ союзъ принесетъ взаимныя выгоды объимъ націямъ, онъ выразилъ, что не на шутку встревоженъ тъмъ, что выдвигаютъ на первый планъ предметы, о которыхъ еще не было ръчи, что настаиваютъ на очищени Египма и даже на денежномъ вознаграждени имальянскихъ государей, которые находятся подъ высокимъ по-кровительствомъ в. в—ва. "Я готовъ, сказалъ онъ мнъ, подписать миръ, котораго никто не желаетъ искреннъе меня, причемъ я буду сообразоваться

plus sincèrement que moi, en me conformant aux 5 points établis par S. M. lui-même, me conformant en cela à ses désirs. Je la signerai quand il voudra; mais quant à l'Egypte, cet objet est un article absolument séparé. Je ne la cèderais pas volontairement. Cette colonie est le prix du sang le plus pur des français, utile d'ailleurs sous mille rapports aux arts, aux commerce des deux nations, à l'humanité entière. C'est la seule possession, au moyen de laquelle la France puisse parvenir à balancer un jour l'énorme pouvoir maritime des anglais aux Indes. J'ai peu de chose à refuser à votre Empereur; mais qu'il daigne lui-même peser ces grands intérêts, et je crois, qu'il verra, que les siens s'y liaient avec les nôtres. Les turcs, dans l'épuisement où ils croupissent, que peuvent-ils nous opposer? Nous en ferons ce que nous voudrons et nous partagerons les avantages réciproques d'un commerce lucratif sur une mer, où les anglais peuvent et doivent s'exclure ou au moins ne jouir que des privilèges, qu'on voudra leur accorder: ils sont assez puissants dans le reste du monde. Ce sont là mes sentiments, que vous me ferez plaisir de communiquer à S. M., votre maître. Si les anglais veulent la guerre, nous la ferons, nous nous batterons tant qu'ils voudrons. Vous ne resterez pas indifférent, jespère, à cette querelle! Votre prince n'a pas moins d'intérêt que nous d'abaisser leurs dominations; nous pouvons, nous voulons terminer au plutôt cette lutte, sentant par-

съ 5 пунктами, установленными самимъ его в-вомъ, сообразуясь въ этомъ съ его желаніями. Я подпишу его, когда онъ захочеть; но что касается Египта, это совершенно особан статья. Я не уступлю его добровольно. Эта волонія куплена цёною самой чистой французской крови; къ тому же она тысячеврать полезна искусствамъ, торговле обемкъ націй, всему человечеству. Это-единственное владеніе, посредствомъ котораго Франція можетъ современемъ противустоять огромному морскому могуществу англичанъ въ Индіи-Мит редко приходится отказывать вашему и-ру; но пусть онъ самъ взвъсить эти великія выгоды, и я думаю, что онь увидить, что и его интересы здёсь совпадають съ нашими. Что могуть выставить противъ насъ турки, коснъющіе въ истощеніи? Мы сдълаемъ съ ними, что захотимъ, и раздълимъ взаимныя выгоды доходной торговли на морё, гдё англичане могуть и должны исчезнуть, или пользоваться лишь привилегіями, которыя имъ захотять дать: они достаточно могущественны въ остальномъ мірів. Таковы мон чувства, которыя вы потрудитесь сообщить его в-ву, вашему государю. Если англичане закотять войны, мы будемъ драться, сколько имъ угодно. Надфюсь, вы не останетесь равнодушны въ этой распръ Вашъ государь не менъе насъ заинтересованъ въ томъ, чтобы подавить ихъ господство; мы хотимъ и можемъ окончить эту войну въ самомъ непрододжительномъ времени, отлично созна-

faitement bien, combien elle pèse sur les divers intérêts de votre coalisation; nous pouvons effectuer par une descente une diversion puissantele seul moyen peut-être de faire cette guerre courte et bonne. La distance seule, où nous sommes de chez vous, m'empêche de m'abuser làdessus avec l'Empereur; je pense, que si je pouvais avoir le moyen de m'entretenir avec lui, nous aurions bientôt fini à régler de concert nos mesures. Par les démonstrations, que je ferai faire contre les côtes de l'Irlande, j'ai des moyens de cacher mes forces réelles de la Belgique, lesquels joints aux Hollandais (qui se plaisaient assez à la revanche) tomberont comme une bombe au milieu des anglais. Que votre prince se consulte sur tout cela. Qu'il daigne me faire connaître ses intentions. Nous lui offrons de notre côté amitié franche et sincère et tous nos moyens pour la justice de sa cause. La confiance, que j'ai dans ses principes et dans sa rare loyauté, me fait espérer un retour également sincère. En attendant, j'écarterai autant que cela se peut tout ce qui pourra troubler nos intentions réciproques de conclure une paix désirée sur la base établie".

Pétersbourg. Paris, 1801, 17. Поданнямиъ.

вая, какъ тяжело она отзывается на интересахъ вашей коалиціи; мы можемъ высадкой произвести сильную диверсію - единственный способъ, можеть быть, окончить эту войну скоро и удачно. Только разстояніе, отдёляющее насъ отъ васъ, ившаетъ инв столковаться съ императоромъ; я думаю, что еслибы я имъль возможность побесъдовать съ нимъ, то мы скоро уладили бы вопросъ объ общихъ иврахъ. Приказавъ сдвлать демонстрацію у береговъ Ирландін, я им'єю возножность скрыть мои настоящія силы въ Бельгін, которыя, соединившись съ голландцами (довольно склонными къ отмщенію), упадуть англичанамь, какь снёгь, на голову. Пусть вашь государь подумаеть обо всемъ этомъ и сообщить мнв о своихъ намвреніяхъ. Мы предлагаемъ ему, съ нашей стороны, откровенную и искреннюю дружбу и всъ наши силы для защиты его праваго дёла. Довёріе мое къ его принципанъ и въ его рёдкой честности заставляеть меня надъяться на такую же искренность съ его стороны. Покуда я буду устранять, насколько возможно, все, что могло бы разстроить наши взаимныя стремленія заключить желаемый мирь на установленныхъ основахъ.

№ 45.—Нота Количева.

Paris, 17/29 mars 1801.

*) Le soussigné ayant été à même de se persuader par tout ce que lui a dit le citoyen Talleyrand, ministre des relations extérieures, que les vues de S. M. l'Empereur, son maître, et celles du premier consul, relativement aux affaires de l'Empire, s'accordent en tout point, et que l'intention des deux gouvernements est de conserver autant que possible les bases de la constitution de l'Empire Germanique, s'empresse de proposer au citoyen Talleyrand d'adopter un article séparé, accessoire à la convention secrète et de la teneur suivante **):

Pour ne pas retarder l'établissement de ce concert, il paraît nécessaire et le soussigné s'empresse de le proposer au citoyen Talleyrand de prendre dès à présent l'article ci-dessus énoncé pour base de la conduite des deux gouvernements dans tout ce qui concernera l'Empire Germanique.

Il espère, que le citoyen ministre des relations extérieures, en soumettant cet article à l'acceptation du premier consul voudra bien lui faire remarquer, qu'il doit naturellement accélérer la marche de la négociation, en établissant d'avance un accord de mesures entre les deux gouvernements.

Парижъ, 17/29 марта 1801.

*) Нижеподписавшійся, уб'ядившись изъ всего сказаннаго гражд. Талейраномъ, министромъ иностранныхъ д'ялъ, что виды его в — ва государя и — ра и перваго консула относительно д'ялъ Имперіи совпадають во вс'яхъ пунктахъ, и что оба правительства стремятся въ сохраненію, насколько возможно, основъ конституціи Н'ямецкой имперіи, сп'яшить предложить гражд. Талейрану принять отд'яльную статью, въ дополненіе тайной конвенціи, сл'ядующаго содержанія.

Чтобы не затягивать установленія этого соглашенія, важется, необходимо—и нижеподписавшійся спѣшить предложить это гражд. Талейрану— принять теперь же вышеупомянутую статью за основаніе поведенія обоихъ правительствъ во всемъ, что будеть касаться Нѣмецкой имперіи.

Онъ надъется, что гражд. министръ иностранныхъ дълъ, предлагая первому консулу принять эту статью, потрудится ему замътить, что она естественно должна ускорить кодъ переговоровъ, установивъ заранъе согласіе между мърами обоихъ правительствъ.

^{**)} Здёсь вставлень тексть бумаги № 33, съ ничтожными стилистическими поправиами.

Le soussigné espère, que la franchise de cette proposition sera pour le gouvernement français une nouvelle preuve des dispositions amicales de S. M. l'Empereur et de sa confiance dans les vues et le caractère personnel du premier consul.

Il espère en outre, que le citoyen Talleyrand y trouvera également un garant des sentiments, qui portent le soussigné à saisir tous les moyens d'accélérer et de consolider le rapprochement entre les deux états.

Paris. 140, 124. Подленникъ.-Pétersbourg. Paris, 1801, 75. Списовъ.

№ 46.—Нота Талейрана.

Paris, 9 germinal an IX.

*) Le soussigné a mis sous les yeux du premier consul la note de s. e. m. le comte de Kolitscheff, vice-chancelier de l'empire, ministre plénipotentiaire de S. M. l'Empereur de Russie (en date du 29 mars).

Le premier consul a vu avec la plus sensible peine, que s. e. paraissait éloigner chaque jour la signature de la paix.

Cependant les évenements de l'Europe se succèdent avec une grande rapidité, les affaires d'Allemagne, d'Italie, d'Angleterre, sous le double

Нижеподписавшійся над'вется, что искренность этого предложенія будеть для французскаго правительства новымъ доказательствомъ дружественнаго расположенія его и в—ва и его дов'врія къ нам'вреніямъ и личному характеру 1-го консула.

Онъ надъется, кромъ того, что гражд. Талейранъ увидить въ этомъ также доказательство чувствъ, побуждающихъ нижеподписавшагося пользоваться всякимъ случаемъ, чтобы усворить и упрочить сближение обоихъ государствъ.

Парижъ, 18/30 марта 1801.

*) Нижеподписавшійся представиль 1-му консулу ноту его пр—ва, графа Колычева, вице-канцлера имперіи, полномочнаго министра его в—ва россійскаго императора (отъ 29 марта).

1-му консулу очень тяжело было вид'ть, что его пр—во какъ бы отдаляетъ каждый день подписаніе мира.

. Между тъмъ событія въ Европъ быстро смѣняются одно другимъ; дѣда Германіи, Италіи, Англіи требують самаго быстраго союза между Россіей и Франціей, чтобы рѣшить войну или миръ.

rapport de guerre ou de paix, ont besoin du concert le plus prompt entre la Russie et la France.

La paix avec Rome est faite. Celle avec Naples doit pareillement être conclue à cette heure.

Le premier consul a déjà demandé à S. M. l'Empereur de Russie sa médiation pour les affaires d'Egypte et en conséquence il a ordonné au général Menou de suspendre toute expédition en Syrie.

La stipulation secrète, que s. e. m. Kolitscheff a proposé relativement aux affaires d'Allemagne, a paru conforme aux intérêts de la France et au système du premier consul. Mais le moment présent est le seul où la réunion de la France et de la Russie puisse par son influence remplir en Allemagne les vues des deux états. Un plus long retard à la signature de la paix continuerait à laisser l'une et l'autre puissance isolée chacune dans son système. Ce qui pour la guerre comme pour la paix serait une calamité. Ce qui serait surtout la chose la plus contraire aux intentions déjà manifestées par les deux gouvernements. Le premier consul est persuadé, que l'importance de ces considérations sera sentie par m. le comte de Kolitscheff, et qu'il se déterminera en conséquence à faire un usage plus immédiat de ses pouvoirs.

Pétersbourg. Paris, 1801, 75. Подиненикъ.--Paris. 140, 132. Черновая.

Миръ съ Римомъ заключенъ. Миръ съ Неаполемъ тоже долженъ быть теперь уже заключенъ.

¹⁻й вонсуль уже просиль у его в—ва россійскаго и—ра посредничества въ египетскихъ дёлахъ и вслёдствіе этого онъ приказаль генералу Мену вполнё прекратить экспедицію въ Сиріи.

Тайное условіе, предложенное его пр—вомъ г. Колычевымъ, относительно германскихъ дёлъ, оказалось подходящимъ къ интересамъ Франціи и къ системв 1-го консула. Но настоящая минута единственная, когда союзъ Россіи съ Франціей можетъ содъйствовать своимъ вліяніемъ исполненію видовъ обоихъ правительствъ въ Германіи. А покуда подписаніе мира все болье замедляется, та и другая держава остаются одинокими въ своей системв. Это было бы бъдствіемъ, какъ для мира, такъ и для войны и совствиъ было бы противно намъреніямъ, уже занвленнымъ обоими правительствами.

¹⁻й консуль убъждень, что г. Колычевь пойметь важность этихъ соображеній и всл'адствіе этого рашится воспользоваться поскорае своими полномочіями.

№ 47.—Нота Колычева.

Paris, 19/31 mars 1801.

*) Le soussigné s'empresse de répondre à la note du citoyen Talleyrand, ministre des relations extérieures, en date d'hier:

Le soussigné partage sincèrement la peine, que le premier consul éprouve de voir la signature de la paix encore retardée. La diversité d'opinions, qui régne entre les deux gouvernements sur tous les points hors celui des affaires d'Empire, force le soussigné à recourir à de nouvelles instructions de sa cour.

L'évacuation de l'Egypte, le passage des troupes françaises sur le territoire de Naples pour être embarquées à Otrante et à Brindisi; la garantie formelle de la possession de Malte; la condition demandée, que la République française ne fit point de paix avec l'Angleterre sans y stipuler la restitution de l'île de Malte à S. M. l'Empereur de Russie, comme grand-maître de l'ordre souverain de St. Jean de Jérusalem; l'incertitude sur les termes relatifs à la reconnaissance par l'Espagne et, enfin, l'intégrité des états de S. M. Sarde, tels qu'ils étaient avant la guerre, à l'exception de la Savoie et du comté de Nice, pour lequel il lui serait accordé un dédommagement en Italie: sont autant de points, sur lesquels on n'a pu s'accorder jusqu'à présent.

Парижъ, 19/31 марта 1801.

^{*)} Нижеподписавшійся співшить отвітить на ноту гражд. Талейрана, министра иностранных діль, оть вчерашняго дня.

Нижеподписавшійся искренно разділяєть огорченіе 1-го консула по поводу того, что подписаніе мира снова замедляєтся. Различіе въ мижніяхъ обоихъ правительствъ, обнаруживающееся во всіхъ пунктахъ, кроміз ділъ Имперіи, заставляєть нижеподписавшагося просить новыхъ инструкцій у своего двора.

Очищеніе Египта, прохожденіе французских войскъ черезъ неаполитанскія земли, чтобы състь на корабли въ Отранто и Бриндизи; формальная гарантія владънія Мальтой; условіе, чтобы французская республика не заключала мира съ Англіей, не выговоривъ возвращенія острова Мальты е. в—ву и—ру россійсвому, какъ гросмейстеру державнаго ордена Св. Іоанна іерусалимскаго; неопредъленность выраженій относительно признанія Испаніей и наконецъ цълость владъній его в—ва короля Сардиніи, въ томъ видъ, какъ они были до войны, за исключеніемъ Савойи и графства Ниццы, за которое ему дано будетъ вознагражденіе въ Италіи,—все это пункты, относительно которыхъ до сихъ поръ не могли придти къ соглашенію.

Le soussigné voit avec la plus grande peine le retard, que ces circonstances apportent à la conclusion de la paix, et toutes les suites, qui peuvent en résulter pour la cause générale et celle de l'Empire germanique en particulier.

Si cependant le premier consul pour entrer dans les vues magnanimes de S. M. I. et asseoir la paix continentale sur des bases solides et durables, croit pouvoir acquiescer aux propositions, faites au nom de l'Empereur: alors le soussigné proposera sans délai au citoyen Talleyrand, ministre des relations extérieures, un projet de paix et d'amitié, auquel sera annexé celui d'une convention pour déterminer les bases de la pacification générale et l'article secret sur les affaires de l'Empire germanique. La conclusion de la paix ne dépendra plus alors que de l'acceptation du premier consul.

Mais quels que soient les désirs du soussigné à cet égard, ses instructions sont trop précises pour lui permettre de céder sur aucun des points, qu'il a proposés, et il se verra forcé, afin de ne pas retarder la confection de l'œuvre, de demander de nouveaux ordres à S. M. I. Il prie en conséquence le citoyen Talleyrand, dans le cas où ce seul moyen de terminer sur le champ ne soit point accepté, de vouloir bien lui envoyer un passeport pour un courrier, qu'il est décidé d'expédier sur le champ pour St. Pétersbourg.

Paris. 140, 125. Подминникъ.—Pétersbourg. Paris, 1801, 75. Списокъ.

Нижеподписавшенуся чрезвычайно больно видёть, что эти обстоятельства замедляють завлючение мира, что можеть имёть важныя послёдствія какъ для общаго дёла, такъ и для дёль Нёмецкой имперіи.

Впрочемъ, если 1-ый консулъ, желая войти въ великодушные виды е. и. в—ва и утвердить миръ на твердыхъ и прочныхъ основаніяхъ, думаетъ, что можетъ согласиться на предложенія, сдѣланныя отъ имени и—ра, тогда нижеподписавшійся немедленно предложитъ гражд. Талейрану, министру иностранныхъ дѣлъ, проектъ мира и дружбы, присоединивъ къ нему проектъ конвенціи, чтобы опредѣлить основы всеобщаго замиренія, и тайную статью о дѣлахъ Нѣмецкой имперіи. Тогда заключеніе мира будетъ зависѣть только отъ согласія 1-го консула.

Но каковы бы ни были въ этомъ отношени желанія нижеподписавшагося, его инструкціи слишкомъ опредёленны и не позволяють ему уступить ни въ одномъ изъ предложенныхъ пунктовъ; чтобы не задерживать окончанія дёла, онъ принужденъ будеть просить новыхъ приказаній у е. и. в—ва. Поэтому онъ просить гражд. Талейрана, въ случаё, еслибы это единственное средство покончить немедленно не было принято, прислать ему паспорть для курьера, котораго онъ рёшился отправить немедленно въ Петербургъ.

№ 48.-- Палевъ Колычеву.

Pétersbourg, 19/31 mars 1801.

*) Votre exc. verra par mon autre dépêche de ce jour, quel langage notre auguste Maître veut, qu'elle tienne au gouvernement français. S. M. I. m'a pourtant ordonné de vous faire savoir, m-r, qu'elle désirait vous voir adopter, dans vos conversations avec le premier consul, toute la politesse, due au premier personnage d'une grande puissance, sans néanmoins vous départir dans la moindre chose des principes de fermeté, qui peuvent seuls obtenir aux négociations, qui vous sont confiées, un succès désiré. L'Empereur vous charge de dire au premier consul, qu'il désirait de son amour pour la justice, qui lui avait valu une réputation aussi brillante que juste, qu'il remplirait ses angagements envers S. M. l'Empereur défunt et ne persisterait pas dans les conditions onéreuses, qui viennent en dernier lieu d'être imposées au roi de Naples pour prix d'une paix, qu'on lui avait fait espérer honorable par l'acceptation des articles proposés de notre part, mais qui, fondée sur des bases aussi peu justes que celles proposées nouvellement, serait déshonorable pour la dignité du roi et désastreuses pour ses états.

Pétersbourg. Paris, 1801, 49. Подлинникъ.

Петербургъ, 19/31 марта 1801.

^{*)} Ваше пр-ство увидить изъ моей другой депети отъ сегодняшняго дня, какія річи нашъ августійшій государь повеліваеть вашь вести съ французскимъ правительствомъ. Впрочемъ, е. и. в-во приказалъ мив сообщить вамъ, что онъ желаетъ, чтобы вы относились къ 1-му консулу со всею въжливостью, подобающею первому лицу великой державы; но темъ не мене вы не должны ни въ какомъ случав отступать отъ правиль твердости, которая одна можетъ обезпечить ввъреннымъ вамъ переговорамъ желаемый успахъ. И -- ръ поручаетъ вамъ передать 1 му консулу, что онъ надвется, что его любовь къ справедливости, доставившая ему столь блестящую и заслуженную славу, заставить его исполнить его обязательства относительно е. в----ва повойнаго и-ра и не настаивать на тяжелыхъ условіяхъ, которыя были въ последнее время предписаны неаполитанскому королю, надеявшемуся на почетный миръ, всябдствіе статей, предложенныхъ съ нашей стороны; но если миръ будеть основань на столь несправедливых условіяхь, какъ предложенныя недавно, то онъ будетъ позоренъ для достоинства короля и гибеленъ для его влад вній.

№ 49. - Палевъ Количеву.

Pétersbourg, 19/31 mars 1801.

*) Les dernières nouvelles reçues de Paris sur ce qui s'est passé entre le gouvernement de France et le roi des Deux Siciles sont d'un présage très défavorable à la foi des traités, qui doivent passer entre nous et le premier consul. L'acceptation des cinq articles proposés d'abord au gouvernement français, en réponse à ses ouvertures spontannées et ses instances très empressées, a pu seule motiver la mission de v. exc. Un de ces articles était l'intégrité des états du roi de Naples, auquel notre cour prend le plus vif intérêt. L'étonnement et le déplaisir de S. M. I. devaient donc être la suite naturelle des avis, que nous venons de recevoir, de la manière insidieuse et outrageante, dont on traite à Paris le plénipotentiaire de S. M. Sicilienne.

L'empressement de plus, qu'a montré le gouvernement français à terminer, d'une manière ou d'autre, les négociations avec le marquis de Gallo, avant l'arrivée de v. exc. à Paris, prouve jusqu'à l'évidence le peu de sincérité, qu'on met dans cette capitale aux engagements les plus formels. Tout ceci a porté l'Empereur, notre auguste maître, à vous charger, m-r, d'insister fortement auprès du premier consul et du mi-

Петербургь, 19/31 марта 1801.

^{*)} Последнія известія о томъ, что произошло между французскимъ правительствомъ и королемъ Объихъ Сицилій, не предвъщаютъ ничего добраго относительно върности договорамъ, которые должны состояться между нами и 1-мъ консуломъ. Только принятіе 5-ти статей, предложенныхъ сначала французскому правительству въ отвътъ на его добровольныя предложенія и усердныя просьбы, вызвало отправление в. пр- ва. Одна изъ этихъ статей касалась неприкосновенности владеній неаполитанскаго короля, въ которомъ нашъ дворъ принимаетъ самое живое участіе. Удивленіе и неудовольствіе е. и. в— ва было естественнымъ последствіемъ известія, которое мы получили, о коварномъ и оскорбительномъ обращеніи въ Парижъ съ уполномоченнымъ е. в-ва короля Сициліи. - Къ тому же поспатность, съ которою французское правительство старалось покончить такъ или иначе переговоры съ маркизомъ де-Галло до прівзда в. пр-ства въ Парижъ, ясно доказываетъ, какъ неискренно относятся въ этой столицѣ къ самымъ формальнымъ обязательствамъ. Все это заставило и-ра, нашего августвишаго государя, поручить вамъ, м. г., твердо настаивать у 1-го консула и у французскаго министерства, чтобы предложенныя нами статьи

nistère français sur les articles énoncés de notre part comme base inévitable aux négociations, qui vous ont été confiées et auxquelles vous ne pouvez procéder sans l'entier accomplissement des susdits articles. V. exc. fera en conséquence les insinuations nécessaires au premier consul et s'abstiendra, en cas de refus ou des réponses évasives et dilatoires, de traiter sur quoi que ce soit avec le gouvernement français jusqu'à nouvel ordre, en déclarant, que ni l'armistice de Foligno, ni les conditions pour la paix, proposées au marquis de Gallo et transmises, à son refus, au général Murat, pour être extorquées du chevalier Micheroux, ne seraient jamais reconnues justes par notre cour, étant totalement contraires aux promesses du premier consul.

Pétersbourg. Paris, 1801, 49. Подлинникъ.

№ 50.-Количевъ двору.

Парижъ, 19/31 марта 1801.

Поднесенныя мною В. И. В-ву сообщенія маркиза Лукезини чрезмірно удивили здішнее правительство и удостовірили его, что Франція нивавимъ образомъ удовлетворить желаній берлинскаго двора не можеть; вслідствіе сего нашель я перваго консула склоннымъ согласиться на секретный артикулъ, который им'яль я честь поднести съ курьеромъ Дюживовымъ при реляціи подъ № 12.

Франція видить сколь опасно для нея усиливать Пруссію и, унизя Австрію, создать снова въ имперіи державу, которая бы современемъ нарушила равновъсіе Европы и сосъдственнымъ государствамъ угрожала безпрестанно завоеваніями. Выгоды Франціи и Россіи въ семъ случаъ столь согласны, что Бонапарте, на сообщенное мною предписаніе В. И. В-ва отъ 16-го февраля, отвътствоваль, что онъ не желаеть, чтобы

были неизбъжно положены въ основу переговоровъ, которые вамъ были ввърены и къ которымъ вы не можете приступить, если не будутъ совершенно выполнены сказанныя статьи. Слъдовательно, ваше пр—ство сдълаете 1-му консулу необходимыя внушенія и, въ случать отказа или уклончивыхъ и мъшкотныхъ отвътовъ, воздержитесь договариваться о чемъ бы то ни было съ французскимъ правительствомъ до новыхъ приказаній; вы объявите, что ни фолиньское перемиріе, ни условія мира, предложенныя маркизу де-Галло и переданныя, за его отказомъ, генералу Мюрату, для вынужденія у кавалера Мишеру, не будутъ никогда признаны справедливыми нашимъ дворомъ, такъ какъ они составляють полную противоположность объщаніямъ 1-го консула.

Пруссія непосредственно учавствовала въ дёлахъ имперіи, ибо нам'єреніе ее завладёть половиною Германіи непріятныя навлечь можеть сл'єдствія.

Тавимъ образомъ дълается теперь безполезною для Пруссіи система ее, сохранять нъсколько лътъ постыдный неутралитетъ, ввирать хладновровно на бъдствія Европы, въ то время, когда одно движеніе ея войскъ могло окончить оныя, дать миръ и ограничить власть Франціи. Прусское министерство увърено было, что уступя другимъ державамъ славу, столько врови и золота имъ стоющую, замѣнитъ себѣ оную большими выгодами при завлюченіи мира, и надежда воварной политики сей теперь уничтожается...

Pétersbourg. Paris, 1801, 73. Подинникъ.

№ 51.—Колычевъ двору.

Paris, 22 mars (3 avril) 1801.

*) Sire, par ma relation du 13/25 mars j'ai annoncé à V. M. I., que le gouvernement français était occupé de la rédaction des articles d'une convention, qui accompagnerait le traité de paix et d'amitié projeté. Le ministre Talleyrand m'a remis la note ci-annexée et le projet de convention. Par ces deux pièces V. M. I. verra, que le plénipotentiaire français cherche toujours à séparer la paix particulière de la Russie des bases de la pacification générale, et qu'il a proposé de signer la convention 24 heures après le traité de paix. Cet objet ayant été déterminé à la seconde conférence, mon premier soin a été d'en témoigner ma surprise au ministre Talleyrand; il m'a répondu, que lorsqu'il s'agirait de conclure on signerait en même temps les deux pièces:

Парижъ, 22 марта (3 апръля, 1801.

^{*)} Государь, въ моемъ донесеніи отъ 13/25 марта я извёстилъ в. и. в—во, что французское правительство занято составленіемъ статей конвенціи, которая должна сопровождать предполагаемый мирный и дружественный договоръ. Министръ Талейранъ вручилъ мнѣ прилагаемую здёсь ноту и проектъ конвенціи Изъ этихъ двухъ бумагь в. и. в—во увидите, что французскій уполномоченный постоянно старается отдёлить частный миръ съ Россіей отъ основъ всеобщаго замиренія, и что онъ предложилъ подписать конвенцію 24 часа спустя послё мирнаго договора. Такъ какъ этотъ предметъ былъ рѣшенъ на второй конференціи. то первою моею заботою было выразить удивленіе по этому поводу министру Талейрану; онъ отвёчаль мнѣ, что когда дѣло

qu'ils ne feraient aucune difficulté. Je lui ai remarqué ensuite, que l'article relatif à Malte, rédigé comme il l'est dans le projet de la convention, disait moins que la déclaration, qu'il avait fait insérer au protocole de la troisième conférence; je lui ai annoncé, que V. M. I. exigeait comme une condition expresse, que la France s'engage à vous faire reconnaître, Sire, par l'Espagne, en votre qualité de grand-maître de l'Ordre Souverain de St. Jean de Jérusalem. Il me répondit, que le premier consul était prêt de faire tout ce qui dépendrait de lui, et d'employer ses bons offices les plus soutenus pour y parvenir; mais qu'il espérait en revanche, que V. M. I., pour faciliter la chose, consentirait à un règlement particulier pour la langue espagnole, à cause de la religion catholique, que cette langue professe. Je lui ai remarqué encore, que l'article V de son projet n'était point clair, en ce qu'il ne disait pas où la négociation pour la paix avec la cour de Naples aurait lieu; il me répondit, ainsi qu'il l'avait fait précédemment, en me disant, que les choses étaient trop avancées pour rompre les négociations entamées en Italie. Telles sont, Sire, les remarques, que j'ai cru devoir faire sur le projet présenté, et la manière, dont le ministre Talleyrand y a répondu. D'après les instructions de V. M. I. il me restait encore différrents objets à discuter; j'ai remis en conséquence hier au ministre Talleyrand, par écrit, les différents points, sur lesquels je le priais de me

дойдеть до заключенія, то подпишуть об'в бумаги разомъ: что они не будуть противиться. Затемъ я заметиль ему, что статья, касающаяся Мальты, составлена въ проектъ конвенцін такъ, что она меньше выражаетъ, чъмъ заявленіе, записанное по его требованію въ протоколь 3-ей конференців; я объявиль ему, что в. и. в-во ставить непремінными условіеми, чтобы Франція обязалась заставить Испанію признать васъ гросмейстеромъ верховнаго ордена св. Іоанна ісрусалинсваго. Онъ отвѣчаль меѣ, что 1-ый консуль готовъ сдёлать все, что отъ него будеть зависёть, и употребить свои добрыя услуги самымъ настолтельнымъ образомъ, чтобы этого добяться; но что онъ надвется, что взамвнъ в. и. в-во для облегченія двля согласитесь сдвлять особое постановление относительно испанскаго языка, такъ какъ испанцы исновъдують католическую религію. Я замітиль ему еще, что ст. У его проекта неясна, такъ кавъ не сказано, гдъ будуть происходить иприме переговоры съ неаполитанскимъ дворомъ; онъ отвечаль инв, какъ и прежде, что дело защло уже слишкомъ далеко и нельзя прервать начатыкъ въ Италіи переговоровъ. Таковы, государь, заибчанія, которыя и счель долгомъ сдёлать отпосительно представленнаго проекта, и таковы ответы министра Талейрана. Согласно инструкціямъ в. и. в-ва мет нужно было переговорить еще о нтвоторыхъ вещахъ, и вследствие этого вчера и изложилъ министру Талейрану

dire définitivement les intentions du gouvernement français; je joins ici une copie de ma demande au ministre Talleyrand, ainsi que je la lui ai remise. En réponse il m'envoya la note. Elle contient plutôt un appel à la prompte conclusion de l'œuvre, qu'une réponse à mes demandes. Le premier consul exprime son désir de terminer au plus vite, en mettant en avant la situation actuelle de l'Europe, qui exige un prompt concert entre la Russie et la France. Cette considération m'a engagé à lui remettre la note pour rappeler au plénipotentiaire français, que si la conclusion de la paix était retardée la cause en était dans la diversité d'opinions, qui régnait entre les deux gouvernements sur tous les points hors celui, qui concerne les affaires de l'Empire; je lui offris ensuite de lui proposer un projet de paix avec V. M. I. et de convention additionnelle sur les bases générales de la pacification des puissances de l'Europe; le citoyen Talleyrand ayant goûté cette proposition, m'a demandé de les lui remettre. L'article, qui concerne l'engagement de n'admettre à la pacification générale d'autres bases pour les indemnités, que celles qui auraient été arrêtées entre la Russie, la Prusse et la France, a été rejeté sur le champ. Le ministre Talleyrand exprima d'une manière positive son désir, que le gouvernement français pût s'entendre purement et simplement avec V. M. I. relativement à un objet où les intérêts des deux gouvernements paraissent être les mêmes. Il

письменно различные пункты, относительно которыхъ просилъ его высказать мић окончательныя нам'вренія французскаго правительства; прилагаю вдёсь копію съ моей просьбы министру Талейрану, которую я ему передаль. Въ отвътъ на это онъ прислалъ мив ноту. Она содержить скоръе воззвание въ быстрому окончанію діла, нежели отвіть на мои просьбы. 1-ый консуль выражаеть желаніе окончить какъ можно скорбе, выставляя на видъ настоящее положение дъль въ Европъ, которое требуеть быстраго соглашения между Россіей и Франціей. Это соображеніе заставило меня передать ему ноту, чтобы напомнить французскому уполномоченному, что если заключеніе мира затагивается, то причиною этому различіе во мивніяхъ, которое обнаруживается у обоихъ правительствъ, относительно всёхъ пунктовъ, кромъ дълъ Имперіи; и предложиль ему потомъ представить ему проектъ мира съ в. и. в-вомъ и дополнительной конвенціи на общихъ началахъ замиренія державъ Европы; это предложение понравилось гражд. Талейрану, и онъ просиль меня дать ему то и другое. Статья, которая касается обязательства не допускать въ вопрост о всеобщемъ замирении другихъ основъ для вознагражденій, кром'в т'вхъ, которыя будуть установлены между Россіей, Пруссіей и Франціей, была немедленно отвергнута. Министръ Талейранъ выразилъ положительно свое желаніе, чтобы французское правительство могло безусловно

me fit sentir, qu'il serait nécessaire de convenir d'un plan général pour empêcher les cours de Berlin et de Vienne de saisir cette occasion, pour acquérir en Allemagne au-delà de ce qu'elles avaient vraiment droit de prétendre. Les instructions de V. M. I. expriment d'une manière aussi claire que précise sa magnanime résolution de prévenir les suites funestes des vues d'agrandissement de ces deux cours; j'ai cru, pour ne pas perdre de temps et prévenir des arrangements particuliers, devoir proposer un article séparé, qui sera accessoire à la convention secrète, mais qui commencera à avoir son effet dès qu'il aura été adopté. Je joins ici une copie de la note explicative pour l'accompagner, ainsi que je l'ai présentée au ministre Talleyrand. V. M. I. verra, qu'il doit en résulter l'avantage de conserver autant que possible les bases de la constitution germanique, de tenir les deux cours rivales dans un juste équilibre et augmenter l'influence de votre cabinet, Sire, en soumettant tous les arrangements en Empire à sa coopération. J'ai l'honneur de porter à la connaissance de V. M. I. les projets, tels que je les ai remis, et dont le but est d'assurer pareillement, Sire, votre influence en Italie. J'attends aujourd'hui la réponse du gouvernement français.

Pétersbourg. Paris, 1801, 75. Подлинникъ.

согласиться съ в. и. в - вомъ относительно вопроса, въ которомъ интересы обоихъ правительствъ, повидимому, сходятся. Онъ далъ мев понять, что необходимо было бы условиться относительно общаго плана, чтобы помёщать бердинскому и вёнскому дворамъ воспользоваться этимъ случаемъ, чтобы захватить въ Германіи больше того, на что они им'вють право. Инструкціи в. и. в-ва выражають столь же ясно, какъ и точно, ваше человъколюбивое намъреніе предупредить пагубныя последствія стремленія на захвату со стороны этихъ обоихъ дворовъ. Я счелъ нужнымъ, чтобы не терить времени и предупредить частныя сдёлки, предложить отдёльную статью, въ дополненіе къ тайной конвенціи, но которая вступить въ действіе, какъ только будеть принята. Прилагаю здёсь копію съ объяснительной ноты, которую я представилъ министру Талейрану. В. и. в - во увидитъ, что, благодаря этому, мы сохранимъ, какъ можно больше, основы германской конституціи, будемъ держать въ должновъ равновъсіи оба соперничествующіе двора и усиливъ влінніе вашего вабинета, государь, подчинивъ вст распоряженія въ Имперіи вашему содъйствію. Имъю честь довести до свъдънія в. н. в-ва проекты, которые я представиль и паль которыхъ точно также утвердить ваше вліяніе въ Италін. Сегодня ожидаю ответа отт французскаго правительства.

№ 52.-Количевъ двору.

Парижъ, 22 марта (3 апреля) 1801.

Франція рішилась постоянно препятствовать усиленію Пруссіи; она заключаеть съ вінскимъ дворомъ конвенцію, въ силу которой Авотрія должна будеть на основаніи мира уменьшить число войскъ своихъ. Ціль сего безпримірнаго доселі поступка очевидна. Здішнее правительство кочеть склонить или принудить Пруссію къ заключенію подобной конвенціи, дабы воспрепятствовать тімъ занятію Франконіи. Наміреніе сіе перваго консула оказывается только теперь поступками его съ прусскимъ посланникомъ, которому холоднымъ съ нимъ обращеніемъ и медленностью въ ділахъ даеть онъ чувствовать сколь мало Франція склонна къ удовлетворенію гордыхъ видовъ берлинскаго двора; какъ же скоро увидить Бонапарте, что В. И. В-во системів его со-дійствовать изволите, то бевъ сомнівнія приметь онъ гораздо сильнійныя міры для сохраненія, сколь возможно, конституціи имперіи; и Пруссія принуждена будеть пожертвовать большей частью непомірныхъ требованій своихъ соединеннымъ выгодамъ Россіи и Франціи.

Pétersbourg. Paris, 1801, 78. Подлинникъ.

N 53.-- Нота Колычева.

Paris, 27 mars (8 avril) 1801.

*) Le soussigné en remettant au cit. Talleyrand, min. des rel. ext., les différents projets relatifs aux engagements réciproques entre la France et la Russie, s'était flatté d'avoir facilité les moyens de terminer au plutôt l'œuvre commencée du rapprochement des deux états. Quelle ne doit pas être sa surprise et sa peine de n'avoir jusqu'à présent reçu aucune réponse de la part du gouvernement français. Cependant sous tous les

Парижъ, 27 марта (8 апръля) 1801.

^{*)} Нижеподписавшійся, передавая гражд. Талейрану, мин. ин. діль. различные проекты относительно взаимных обязательствъ между Франціей и Россіей, льстиль себя надеждой, что облегчиль путь къ скорівшему окончанію начатаго діла сближенія обоихъ государствъ. Каково же было его удивленіе и огорченіе, когда онъ не получиль до сихъ поръ отвіта отъ фран-

rapports et, comme l'a remarqué le premier consul, sous les points de vue de guerre et de paix, le moment actuel est le seul peut-être, où le concert entre les deux états puisse produire efficacement les résultats désirés et procurer à l'Europe une paix prompte, générale, assise sur des bases stables, justes et conformes à l'intérêt de toutes les paissances. Cependant près de cinq semaines se sont écoulées depuis l'arrivée du soussigné à Paris sans avoir avancé l'œuvre, considérée naguère comme presque terminée, et qui éprouve aujourd'hui des retards et des obstacles à chaque pas. L'Europe entière a les yeux fixés sur cette négociation; l'influence des deux gouvernements est trop grande pour ne pas rendre tous les cabinets attentifs, non-seulement aux mesures qui seront prises, mais même au degré d'harmonie, qui règnera entre la Russie et la France, et c'est dans ce moment et lorsqu'il s'agit des plus grands intérêts de l'Europe, que d'inutiles retards arrêtent encore la signature de la paix. Le soussigné attend la réponse du gouvernement français; il a informé sa cour de la remise de ses projets, et espérait sous peu pouvoir lui annoncer la signature de ses actes, ou demander à S M. I. de nouveaux ordres pour suplier à l'insuffisance de ses instructions. En rappelant au cit. Talleyrand cet objet, le soussigné espère, qu'il voudra bien porter à la connaissance du premier consul la franchise, qui a dirigé cette nouvelle tentative de sa part pour amener à sa fin l'objet si

пузскаго правительства. Между темъ, во всехъ отношенияхъ, и, какъ замътилъ 1-ый консулъ, съ точки зрвнія войны и мира, настоящій моменть, можеть быть, единственный, когда согласіе между двумя державами можеть привести дъйствительно въ желаемымъ результатамъ и доставить Европъ быстрый, всеобщій мирь, опирающійся на основанія прочныя, справедливыя и соответствующія интересань всёхь державь. Между тёмь, воть уже около 5 недъль прошло съ пріъзда нижеподписавшагося въ Парижъ, а дъло не подвинулось впередъ, котя прежде и считали его почти оконченнымъ, но теперь оно на каждомъ шагу наталкивается на проволочки и препятствія. Вся Европа следить за этими переговорами; вліяніе обоихъ правительствъ слишкомъ велико, чтобы не приковать вниманія всёхъ кабинетовъ не только къ шърамъ, которыя будутъ приняты, но даже къ степени согласія, которое будетъ господствовать между Россіей и Франціей. И въ эту-то минуту, когда дъло идетъ о величайшихъ интересахъ Европы, безконечныя проволочки опять задерживають подписание мира. Нижеподписанпійся ожидаеть отвъта оть французскаго правительства; онъ извъстилъ свой дворъ о передачъ своихъ проектовъ и надъяжся вскоръ возвъстить ему подписание своихъ докучентовъ или просить новыхъ приказаній, чтобы пополнить педостаточность своихъ ниструкцій. Напоминая объ этомъ гражд. Талейрану, нижеподписав-

désiré du rapprochement entre la Russie et la France. Les nouvelles ouvertures, dont le soussigné est chargé, sont d'une nature trop importante pour pouvoir souffrir un plus long retard, mais elles ne sauraient avoir lieu avant l'objet principal, et le soussigné se verra à regrêt forcé d'informer S. M. l'Empereur des motifs, qui lui ont imposé la triste nécessité de différer l'exécution de ses volontés. Le soussigné espère, que cette démarche de sa part amènera de nouvelles explications, facilitera les moyens de s'entendre sur les points, où les deux gouvernements diffèrent d'opinion, et accélèrera la signature de la paix.

Paris. 140, 137. Подлинения. — Pétersbourg. Paris, 1801, 82. Списовъ.

№ 54.—Талейранъ Колычеву.

Paris, 18 germinal an IX.

*) Le soussigné a été chargé par le premier consul de communiquer à m. le comte de Kolitscheff la note, qu'il a reçu de m. le marquis de Lucchesini relativement aux affaires d'Allemagne avec la réponse, qui lui a été faite. S. M. le roi de Prusse a pensé avec raison, qu'elle ne devait sortir de la ligne de neutralité et prendre possession d'un pays quelconque (ce qui préjugerait la question de l'Allemagne), qu'après

торыя поручено сдёлать нижеподписавшемуся, слишкомъ важны и не могутъ быть откладываемы въ долгій ящикъ; но объ нихъ нельзя говорить прежде главнаго предмета, и нижеподписавшемуся, слишкомъ важны и не могутъ быть откладываемы въ долгій ящикъ; но объ нихъ нельзя говорить прежде главнаго предмета, и нижеподписавшійся съ прискорбіемъ долженъ будетъ ув'вдомить императора, по какимъ причинамъ онъ былъ вынужденъ, къ сожальнію, отложить исполненіе его воли. Нижеподписавшійся надвется, что этотъ поступокъ съ его стороны вызоветь новыя объясненія и облегчить путь къ соглашенію въ пунктахъ, относительно которыхъ оба правительства расходятся во жн'вніяхъ, и ускорить подписаніе мира.

Парижъ, 27 марта (8 апръля) 1801.

^{*)} Первый консуль поручиль нижеподписевшемуся сообщить гр. Колычеву ноту, полученную имъ отъ марк. Люкезини, о дёлахъ Германіи, а также и отвётъ на нее. Его в — во прусскій король справедливо думаетъ, что онъ не долженъ выходить за предёлы нейтралитета и завладёвать какой бы то ни было страной (что предрёшило бы нёмецкій вопросъ) иначе, какъ съ со-

s'être entendu avec la France et la Russie. Le premier consul désire donc connaître le système de S. M. l'Empereur de Russie sur un objet d'une si grande importance et qui tient si essentiellement aux bases de la politique de l'Europe, qui ne peut être définitivement assise, que par la similitude des principes des grandes puissances.

Pétersbourg. Paris, 1801, 297. Подлинникъ.

№ 55.—Нота Талейрана.

Paris, 21 germinal an IX.

*) Le soussigné, min. des rel. ext., a mis sous les yeux du premier consul la note en date du 1-er avril, qui m'a été remise par s. exc. m. le vice-chancelier de Kolitscheff avec les deux projets de traité et convention, qui y étaient annexés. Le premier concul a autorisé le soussigné à conclure et signer immédiatement le traité de paix et d'amitié tel qu'il est proposé par son excellence, parce qu'il a été reconnu conforme aux sentiments de justice et de réciprocité, qui peuvent seuls servir de règle et de base entre deux puissances également grandes, également fortes, tant par le nombre et la bravoure de leurs armées, que par la valeur réelle de leur territoire. Mais par rapport à la convention, qui doit être annexée au traité, le premier consul n'a pu s'em-

гласія Франціи и Россіи. Итакъ, первый консуль желаеть знать систему его в—ва императора россійскаго относительно столь важнаго предмета, такъ существенно связаннаго съ основами европейской политики, которая можеть быть окончательно утверждена лишь на единстве принциповъ великихъ державъ.

Парижъ, 30 марта (11 апръля) 1801.

*) Нижеподписавшійся, мин. нностр. дёлъ, представилъ первому консулу ноту отъ 1-го апрёля, врученную ему его прев—вомъ, г. вицеканцлеромъ Колычевымъ, а также приложенные къ ней проекты договора и конвенціи. Первый консулъ уполномочилъ нижеподписавшагося заключить и подписать непосредственно мирный и дружественный договоръ, предложенный его прев—вомъ, такъ какъ онъ былъ признанъ соотвётствующимъ чувствамъ справедливости и взаимности, которыя одни должны служить правиломъ и основой въ отношеніяхъ двухъ державъ, одинаково великихъ, одинаково сильныхъ, какъ относительно численности и храбрости ихъ войскъ, такъ и относительно дъйствительной стоимости ихъ владёній. Но касательно конвенціи,

pêcher de trouver, que le projet présenté par m. le comte de Kolitscheff confirmait des dispositions tout-à-fait nouvelles, contraires aux espérances et aux vues du gouvernement français. En effet, comment la république pourrait-elle être engagée à évacuer l'Egypte, fruit de tant de travaux, objet de tant d'espérance pour l'humanité, lorsque les anglais, qui ont envahi l'Inde, le Cap, Ceylon, toutes les îles d'Amérique, resteraient en possession de leurs conquêtes? Ce serait donc ôter à la France le seul moyen de contrebalancer l'immense domination des anglais sur les mers, ce serait assurer au contraire la prépondérance de cette nation, dont l'Europe est dès longtemps victime et contre laquelle les états du Nord paraissaient vouloir efficacement s'unir. L'article relatif à Malte ne peut non plus être admis qu'autant que S. M. réunirait ses flottes aux flottes françaises, comme le soussigné l'a déjà proposé pour arracher cette île des mains des anglais. En résultat il a été pénible de remarquer, que le ton général des notes remises par m. le vice-chancelier de Kolitscheff et de toutes les pièces de la négociation ouverte avec son excellence n'est pas celui, qui est d'usage entre des états indépendants, ramenés à des idées de paix par une estime mutuelle et des intérêts réciproques et non par des motifs de crainte et d'infériorité. Le premier consul n'a pu y reconnaître ces sentiments pleins de dignité, de grandeur et d'un généreux élan, qu'il avait trouvés si bien exprimé dans les lettre mêmes

которая должна быть присоединена къ договору, первый консулъ не могъ не высказать, что проекть, представленный граф. Колычевымъ, обличаеть совершенно новыя наибренія, противныя надеждамъ и видамъ французскаго правительства. Въ самомъ дёлё, можно ли требовать, чтобы республика очистила Египетъ, плодъ столькихъ трудовъ, предметъ столькихъ надеждъ для человъчества, въ 10 время, какъ англичане, завладъвшіе Индіей, Мысовъ, Цейлономъ, всёми островами Америки, будуть владіль своими завоеваніями? Въдь это значить, отнять у Франціи единственное средство противостоять громадному могуществу англичанъ на моръ; это значить, напротивъ, утвердить господство этой нація, которая давно угнетаеть Европу и противъ которой съверныя державы, очевидно, котять составить силиный союзъ. Статья о Мальтв тоже можеть быть принята лишь съ твиъ, чтобы его в-во присоединилъ свой флогъ къ французскому, накъ уже предлагалъ нижеподинсавшійся, чтобы отнять этоть островь у англичант. Въ конців-концовь, тажело было ваивтить, что общій тонъ ноть г. вице-канцлера Колычева и всехъ бумагь, касающихся переговоровь съ его прев-вомъ, не соответствуеть тону, принятому между независимыми государствами, пожелавшими мира въ силу обоюднаго уваженія и взаимныхъ интересовъ, а не изъ побужденія страха и подчиненности. Первый консуль не могь въ нихъ узнать техъ чувствъ, пол-

de S. M. l'Empereur de Russie, ce qui a dû le déterminer à expédier à Pétersbourg un de ses officiers pour rendre S. M. juge elle-même des difficultés, qui s'élèvent, car dans l'état de crise, où se trouvent les affaires de l'Europe, il est vrai de dire, qu'il n'y a peut-être pas un moment à perdre pour prévenir de nouveaux déchirements et pour empêcher que le gouvernement britannique ne réussisse à faire sanctionner ses usurpations. Il serait naturel d'espérer, que m. le vice-ch. de Kolitscheff, frappé de l'importance de ces considérations et du danger des retards, qu'éprouve aujourd'hui la négociation entre la France et la Russie, serait porté à faire un plus prompt et plus satisfaisant usage des pleins pouvoirs, qu'il a reçus de son auguste empereur, et c'est avec la confiance, que s. exc. prendra à cet égard une détermination avantageuse aux deux états, que le soussigné, etc.

Paris. 140, 142. Черновая.

№ 56.-Количевъ двору.

Парижъ, 1/13 апръля 1801.

Ссылаясь во всемъ, что принадлежить до возложеннаго на меня дъла, на прежнія реляціи мои, долгомъ почитаю довести В. И. В-ву о настоящемъ положеніи вещей. — Война Россіи съ Англіей, удаленіе оной отъ Австріи и желаніе прусскаго двора основать непом'врную силу свою на разрушеніи имперской конституціи, увеличили гордость Бонапарте и благопріятствують видамъ его. Цёль его есть завести войну

ныхъ достоинства, величія и великодушныхъ порывовъ, которыя такъ ясно были выражены въ письмахъ самого е. в—ва императора россійскаго. Это побудило его отправить въ Петербургъ одного изъ своихъ чиновниковъ, чтобы предоставить е. в—ву самому судить о возникающихъ затрудненіяхъ, потому что, при настоящемъ критическомъ положеніи Европы, справедливость требуетъ сказать, что, быть можетъ, нельзя терять ни одной минуты, чтобы предупредить новые раздоры и не дать британскому правительству добиться освященія его злоупотребленій. Естественно было бы надъяться, что г. вицеканцлеръ Колычевъ, пораженный важностью этихъ соображеній и опасностью замедленія переговоровъ между Франціей и Россіей, поспѣшитъ сдѣлать быстрое и болѣе удовлетворительное употребленіе изъ полномочій, полученныхъ иль отъ своего августѣйшаго и ра. Надѣясь, что его прев—во приметь въ этомъ отношеніи выгодное для обоихъ государствъ рѣшеніе, нижеподписавшійся и проч.

между Пруссіею и Австріею; препятствовать неум'вренным желаніям з первой и управлять другою, обёщая герцогу тосканскому выгоды въ Имперін; вооружить, своль можно больс, Россію противу Англін, дабы принудить сію въ поспівшному миру; поссорить Россію съ Портою, дабы завладёть Египтомъ и возмутить между тёмъ Польшу; навонецъ же, какъ силою, такъ и вліяніемъ своимъ господствовать въ Европъ. Обстоятельства сильнёйшихъ государствъ возвели уже Францію на высочайшую степень величія и силы. Границы ея неприступны. Рейнъ и нъсколько рядовъ кръпостей съ одной, важивания горы Швейцаріи съ другой и цёлая Италія съ третьей стороны дёлають ее безопасною оть всяваго нападенія, между тімь, вавь союзныя или, лучше свазать, принадлежащія ей республики содержать ея войска и служать ей щитами отъ непріятеля. Въ такомъ положеніи должна вся Европа покориться завонамъ ея и одна Россія можеть противиться ея силь. Провидініе очевидно ввірило вамъ, всемилостивінтій Государь, спасеніе и счастье Европы. В. И. В-во токмо ограничить можете власть Франців, усмирить гордость Пруссів и дать, навонецъ, столь давно желаемый миръ утомленной объдствіями вселенной; воля Вашего И-го В-ва есть судьба оной.

Pétersbourg. Paris, 1801, 84. Подлининкъ.

№ 57.--- Ниструкція гражданни Дироку.

Paris, 4 floréal an IX.

*) Vous partirez le 6 floréal pour Pétersbourg. Vous passerez par Berlin, où vous pourrez séjourner deux jours. Vous vous ferez présenter au roi. Vous saisirez l'occasion favorable pour lui dire, que j'ai profité de votre passage à Berlin pour féliciter S. M. de l'occupation du pays de Hanovre et lui réitérer les sentiments d'estime et de considération, que j'ai pour elle. Vous ne demanderez de passeport ni à m. de Krude-

Парижъ, 12/24 апръля 1801

^{*)} Вы побдете 14/26 апрвля въ Петербургъ. Вы пробдете черезъ Берлинъ гдъ можете пробыть два дня. Вы представитесь королю. Вы уловите удобный случай, чтобы сказать ему, что я воспользовался вашимъ пробздомъ черезъ Берлинъ, чтобы поздравить е. в—во съ занятіемъ Ганновера и повторить ему чувства уваженія и почтенія, которыя къ нему питаю. Вы не будете просить паспорта ни у г. Крюднера, ни у кого бы то ни было другого. Вы

ner, ni à qui que ce soit. Vous irez droit à Memel, où vous trouverez probablement les ordres pour passer. Arrivé à Pétersbourg, vous irez voir le vice-chancelier et vous lui demanderez de remettre en mains propres à S. M. I. la lettre ci-jointe. Si vous avez l'occasion d'être présenté à l'impératrice, vous aurez bien soin de lui parler de l'estime et de l'attachement, que j'ai pour sa famille et pour le margrave de Bade. Avant de partir de Paris vous demanderez à m. de Kolitscheff les lettres, dont il voudrait vous charger. Tant à Berlin qu'à Pétersbourg vous parlerez toujours de l'Egypte, comme si nous étions assurés de sa possession; du roi de Sardaigne, comme nous plaignant beaucoup de ce que les flottes anglaises étaient ravitaillées à Cagliari et que des convois considérables alimentaient l'armée du général Abercromby; du roi de Naples, comme en parfaite paix avec lui, et bien décidé à le maintenir, ainsi qu'à conserver l'intégrité de ses états; de l'expédition des anglais en Egypte comme manqué, en ajoutant toujours, que, si elle réussissait, ce serait un très grand malheur pour le continent de l'Europe; de Catherine II, comme d'une princesse, qui avait prévu la chute de l'empire turc et qui avait senti, qu'il n'y aurait de prospérité pour le commerce russe, que lorsqu'il se ferait par le midi. En parlant de nos relations actuelles, vous direz, que la chose la plus pressée, c'est de faire la paix; - que les lenteurs sont d'autant plus préjudiciables

повдете прямо въ Мемель, гдв вы найдете, въроятно, приказъ о пропускъ. Прівжавъ въ Петербургъ, вы отправитесь къ вице-канцлеру и попросите его передать е. и. в-ву въ собственныя руки прилагаемое здъсь письмо. Если будете имъть случай представиться императрицъ, вы не забудете высказать ей мое уваженіе и привизанность къ си семейству и къ маркграфу баденскому. Передъ отъевдомъ изъ Парижа вы спросите г. Колычева, не желаетъ ли онъ поручить вамъ писемъ. Какъ въ Берлинъ, такъ и въ Петербургъ вы всегда будете говорить объ Египтъ, какъ будто бы мы были увърены въ обладанін имъ; о сардинскомъ королю вы скажете, что мы очень жалуемся на то, что англійскій флоть снабжають провіантомъ и что армія генерала Абервроиби подкрёпляется значительными подвозами; о неаполитанскомъ королів-что им въ совершенномъ мирів съ нимъ и твердо рівшились поддерживать его, а также сохранить неприкосновенность его владеній; объ экспедиціи англичанъ въ Египетъ-что она неудачна, прибавивъ, что если бы она удалясь, то это было бы веська большинь несчастиемь для европейского материка; объ Екатериив II-что это была государыня, которая предвидвла паденіе Турецкой имперіи и понимала, что русская торговля можеть процватать только тогда, когда будеть производиться черезъ югь. Говоря о нашихъ настоящихъ отношеніяхъ, вы скажете, что прежде всего необходимо заключить миръ;---что

que les deux états sont plus éloignés et que les évènements en Allemagne et en Italie se multiplient avec une grande rapidité; - que nous avons toujours regardé l'intérêt, que Paul I prenait à quelques princes d'Italie, comme un intérêt individuel et non pas comme un intérêt politique; - que nous sentions cependant, qu'il était possible, que la Russie prît quelque intérêt au roi de Naples à cause du commerce de la mer Noire et de la Méditerranée; - que désormais la paix signée était définitive et stable; - que le roi de Sardaigne avait tellement mécontenté ses sujets, qu'il serait difficile, à moins d'une armée nombreuse, de pouvoir l'y maintenir; — que d'ailleurs, outre que ce prince se conduisait extrêmement mal, il était facile de sentir, que le gouvernement français ne pouvait pas aimer les revenants; que d'ailleurs, dans le nouveau système des affaires d'Italie, considérablement changé par la possession des états de Venise par l'empereur d'Allemagne, le roi de Sardaigne ne serait plus d'un intérêt politique;—que si la Russie continuait son système de neutralité armée, dont il ne paraît pas qu'elle puisse s'éloigner avec honneur, la France, qui avait déjà proposé d'y entrer et avait été refusée, était encore dans les mêmes sentiments. S'il était question des ouvertures, qui avaient été faites par les anglais au gouvernement, vous direz, que tous les bruits sont dénués de fondement, et que c'est une politique bien aisé à saisir, de la part de l'Angleterre, de faire croire

проволочки особенно вредны, такъ какъ оба государства очень удалены другъ отъ друга, и событія въ Германіи и въ Италіи растуть съ каждымъ днемъ. Вы сважете, что мы всегда считали участіе, которое Павелъ І принималь въ нъкоторыхъ итальянскихъ государяхъ, интересомъ частнымъ, а не политическимъ;--что, впрочемъ, мы понимали, что Россія можеть принимать нѣкоторое участіе въ неаполитанскомъ король, вследствіе торговли на Черномъ и Средиземномъ моряхъ;---что съ этихъ поръ подписанный миръ утвердится экончательно и прочно;---что сардинскій король до того раздражиль своихъ подданныхъ, что трудно будетъ поддержать его на престолъ иначе, какъ при помощи многочисленной армін; --что, кром'в того, что этотъ государь очень дурно поступаль, легко понять, что французское правительство не можеть любить мертвецовъ; — что, къ тому же, при новой системъ итальянскихъ дълъ, сильно изм'янившихся, всл'ядствіе того, что венеціансвія владінія отошли въ нъмецвому императору, сардинскій король не представляеть никакого политическаго интереса; — что если Россія продолжаеть держаться системы вооруженнаго нейтралитета, отъ котораго она, повидимому, не можетъ отказаться съ честью, Франція, однажды уже предлагавшая присоединиться къ нему и получившая отказъ, думаетъ по прежнему. Если бы зашла ръчь о предложеніяхъ, сделанныхъ англичанами правительству, вы скажете, что все

qu'elle va traiter avec nous, tandis que ses flottes sont dans la Baltique. Vous resterez à Pétersbourg le plus que vous pourrez; vous visiterez les établissements, les arsénaux, l'armée, la flotte, tout ce que vous pourrez voir sans déplaire et sans donner de l'inquiétude. Vous écrirez par tous les courriers, soit de Berlin, soit de Pétersbourg, comme si vos lettres devaient être lues par l'empereur et tous ses ministres, par le roi de Prusse et tous ses ministres. Vous profiterez des courriers de l'ambassadeur batave, et quelques jours après votre arrivée vous expédierez un de vos officiers. En voyant le ministre batave, vous n'aurez point l'air de vous appuyer exclusivement à lui. Les ministres de Prusse, de Danemark et de Suède vous offriront des rendez-vous de société. Quant aux émigrés français, qui pourraient se trouver en crédit à Pétersbourg, vous les recevrez tous sans en aller voir aucun. Vous pourrez cependant charger un des deux officiers, que vous avez, de se mêler avec eux, afin de rassembler un plus grand nombre de renseignements.

Paris. 140, 149. Черновая.

эти слухи лишены основанія, и что это очень понятная политическая уловка со стороны Англіи, чтобы заставить думать, будто она вступаеть съ нами въ договоръ въ то время, какъ ея флотъ находится въ Балтійскомъ морф. Вы останетесь въ Петербургв, какъ можно дольше; вы осмотрите учрежденія, арсеналы, армію, флоть, все, что можете увидёть, не возбуждая неудовольствія и безповойства. Вы будете писать со встыи курьерами изъ Берлина ли, изъ Петербурга ли, такъ, какъ будто ваши письма будутъ читать императоръ со всёми его министрами и прусскій король со всёми его министрами. Вы воспользуетесь курьерами батавскаго посланника, а черезъ нъсколько дней послъ вашего прівзда вы отправите одного изъ вашихъ чиновниковъ. Когда встретитесь съ батавскимъ министромъ, то не показывайте вида, будто вы близки только съ нимъ. Прусскій, датскій и шведскій министры будуть приглашать вась въ себъ. Что касается до техъ французскихъ эмигрантовъ, воторые пользуются уважениемъ въ Петербургв, то вы примете ихъ, но не пойдете ни въ одному изъ нихъ. Но вы можете поручить одному изъ двухъ вашихъ чиновниковъ сходиться съ ними, чтобы собрать побольше свёдёній.

№ 58.—Нота Количева.

Paris, 14/26 avril 1801.

*) Le soussigné s'empresse de faire connaître au citoyen Talleyrand, min. des rel. ext., les ordres, qui viennent de lui parvenir. - S. M. l'Empereur de toutes les Russies, par une suite de l'opinion, qu'elle a concue de l'amour du premier consul pour la justice, amour, qui lui avait valu une réputation aussi brillante que justement acquise, espère qu'il remplira les engagements pris envers S. M. l'Empereur défunt et qu'en conséquence il ne persistera pas dans les conditions onéreuses, qui viennent d'être imposées au roi de Naples.-Le soussigné croit devoir rappeler au cit. Talleyrand, min. des rel. ext., que l'acceptation des cinq articles proposés au gouvernement français en réponse à ses ouvertures spontanées et à ses instances très empressées, a seule motivé la mission du soussigné à Paris. Les nouvelles instructions, qu'il vient de recevoir, lui enjoignent expressement d'insister auprès du gouvernement français, pour que ces cinq propositions, énoncées comme base inévitable des négociations, reçoivent promptement leur pleine exécution. Par ces articles, l'intégrité du royaume des Deux-Siciles et le rétablissement du roi de Sardaigne dans ses états, tels qu'ils étaient avant l'entrée des français

Парижъ, 14/26 апредя 1801.

^{*)} Нижеподписавшійся спішить сообщить гражд. Талейрану, инн. ин. дълъ, присланныя ему привазанія.-Его в-во всероссійскій и-ръ, имъя высокое мивніе о любви 1-го консула въ справедливости, которая стяжала ему столь же блестящую, какъ и заслуженную славу, надвется, что онъ исполнить обазательства, принятыя имъ относительно его в-ва покойнаго и-ра, и что, следовательно, онъ не будеть настанвать на тягостныхъ условіяхъ, которыя только что были предписаны неаполитанскому королю. — Нижеподписавшійся считаетъ долгомъ напомнить Талейрану, мин. ин. дълъ, что только принятіе 5-ти статей, представленныхъ французскому правительству въ ответъ на его добровольныя предложенія и усердныя просьбы, вызвало отправленіе нижеподписавшагося въ Парижъ. Новыя, полученныя имъ инструкціи приказывають ему особенно настаивать у французскаго правительства, чтобы эти 5 предложеній, объявленныя неизбіжной основой переговоровъ, были исполнены быстро и всецвло. Въ этихъ статьяхъ были условлены нежду объими державами цълость королевства Обънкъ Сицилій и возстановленіе сардинскаго короля въ его владеніяхъ въ томъ виде, въ какомъ они были до вступленія францу-

en Italie, ont été convenus entre les deux puissances. Tout récemment encore le cit. min. des rel. ext. a été autorisé de donner l'assurance, que ces articles étaient acceptés de nouveaux et qu'ils recevraient leur exécution. Cependant les conditions arrachées à la cour de Naples par la force des armes et la conduite aussi inattendue qu'extraordinaire, tenue vis-à-vis du plénipotentiaire de S. M. Sarde, sans qu'on ait eu égard à la promesse du rétablissement de ce prince dans ses états, ni à l'acceptation formelle de la médiation de S. M. I. pour la paix définitive entre la France et la Sardaigne, font naître de justes défiances et feraient même soupconner la sincérité des vues du gouvernement français, s'il n'était lui-même empressé, ainsi que le soussigné s'en flatte, de revenir sur des mesures, que des circonstances mal appréciées peuvent lui avoir suggérées.—Le soussigné réitère au cit. Talleyrand, min. des rel. ext., l'assurance positive, que l'accomplissement des cinq propositions, faites préalablement au gouvernement français et acceptées par lui, est le seul moyen de parvenir au rétablissement de l'harmonie entre les deux états. C'est par ordres exprès de sa cour, qu'il déclare, que "ni l'armistice de Foligno, ni les conditions pour la paix proposées au marquis de Gallo et transmises à son refus au général Murat pour être extorquées au chevalier Micheroux, ne seraient jamais reconnues par S. M. l'Empereur, comme étant totalement contraires aux promesses du pre-

зовъ въ Италію. Еще недавно гражд. мин. ин. дель быль уполномочень удостовърить, что эти статьи вновь приняты, и что онъ будуть исполнены. Между тыкь условія, вынужденныя у неаполитанскаго двора силою оружія, и столь же неожиданное, какъ и необывновенное поведеніе относительно уполномоченнаго его в-ва сардинскаго короля, несмотря ни на объщаніе возстановить этого государя въ его владеніяхъ, ни на формальное принятіе посредничества е. н. в-ва для окончательнаго мира между Франціей и Сардиніей, вызывають справедливое недов'яріе и могли бы даже заставить заподозрить искренность нам'треній французскаго правительства, еслибы оно само не поспашило, какъ надъется нижеподписавшійся, отказаться отъ маръ, которыя могли быть ему внушены плохо опъненными обстоятельствами. --- Нижеподписавшійся снова положительно увіряеть гражд. Талейрана, мин. ин. діль, что исполнение 5-ти предложений, сделанныхъ предварительно французскому правительству и принятыхъ имъ, есть единственное средство возстановить согласіе между обоими государствами. По особому повельнію своего двора онъ объявляетъ, что "ни фолиньское перемиріе, ни условія мира, предложенныя маркизу де-Галло и переданныя, за его отказомъ, генер. Мюрату для вынужденія у кавалера Мишеру, никогда не будуть признаны е. и. в-вомъ, какъ совершенно противныя объщаніямъ 1-го консула". Таково содержаніе при-

mier consul".--Telles est la teneur des ordres, qui viennent de parvenir au soussigné; il doit ajouter encore, que les intentions du premier consul, sa modération hautement annoncée, avaient fait espérer à toute l'Europe, que le moment d'une pacification générale n'était plus éloigné, qu'il était enfin possible de songer avec sécurité à l'avenir, que le système d'envahissement, suivi par le directoire, n'existait plus. Ces dispositions seules avaient engagé S. M. l'Empereur d'envoyer un plénipotentiaire à Paris pour rétablir ses relations d'amitié avec le gouvernement français.-Le soussigné espère, que le premier consul voudra bien peser dans sa sagesse, combien il y va de sa gloire de réaliser les espérances, que l'on avait conçues de lui pour la tranquillité de l'Europe et le rétablissement d'une paix générale. Il prie en conséquence le cit. Talleyrand de vouloir bien porter à sa connaissance le contenu de cette note.-Le soussigné prie en outre le cit. min. des rel. ext. de vouloir bien lui faire connaître au plutôt le parti, que le premier consul aura jugé à propos de prendre.

Paris. 140, 151. Подлинникъ. — Pétersbourg. Paris, 1801, 92. Списокъ.

казаній, полученных нижеподписавшимся. Онъ долженъ еще прибавить, что наміренія 1-го консула и его громко провозглашенная уміренность подали всей Европів надежду, что уже недалека минута всеобщаго замиренія; что, наконець, возможно спокойно думать о будущемь; что система захватовь, которой слідовала директорія, не существуєть боліве. Единственно эти стремленія побудили е. и. в—во отправить въ Парижь уполномоченнаго для возстановленія своихъ дружественныхъ отношеній съ французскимъ правительствомъ.— Нижеподписавшійся надістя, что 1-ый консуль взвісить своимъ мудрымъ разумомъ, какъ велика будеть его слава, если онъ осуществить надежды, которыя возлагали не него для возстановленія спокойствія и всеобщаго мира въ Европів. Поэтому онъ просить гражд. Талейрана не отказаться довести до свіддінія 1-го консула содержаніе этой ноты.—Нижеподписавшійся просить, кромів того, гражд. мин. ин. дізль не отказаться извістить его какъ можно скоріве о томъ, на что різпится 1-ый консуль.

№ 59.—Бонанартъ Императору Александру I.

Paris, 6 floréal an IX.

*) Monsieur de Kolitscheff nous a remis la lettre, par laquelle V M. nous instruit de la mort de son auguste père et de son avenement au trône impérial de toutes les Russies. - Nous avons été vivement affectés de la perte inattendue, que V. M. vient de faire. -- Nous n'avons éprouvé de véritable consolation, qu'en apprenant l'avènement de V. M. à l'empire. - Elle nous trouvera disposés à faire tout ce qui dépendra de nous pour lui être agréable. - Nous sommes disposés à signer tout d'abord un traité, qui établisse une paix définitive entre les deux états et si V. M. partage les idées de son auguste père sur la liberté et l'équilibre des mers, elle nous trouvera prêts à resserrer encore davantage les liens entre les deux états, de manière de réunir leurs efforts pour le repos et le bonheur de la génération présente.—Il nous tarde de voir se rétablir d'une manière régulière les relations des deux gouvernements.— Nous avons chargé le citoyen Duroc, notre premier aide de camp, de remettre cette lettre en mains propres à V. M. Il ne pourra jamais assez lui dire l'intérêt, que nous portons à la gloire du règne de V. M. et à la prospérité de ses peuples.—Nous prions V. M. d'ajouter foi à tout

Парижъ, 14/26 апръля 1801.

^{*)} Г. Колычевъ передалъ намъ письмо, въ которомъ в. в-во извъщаетъ насъ о смерти своего августвищаго отца и о своемъ восшествіи на императорскій престоль всея Россіи. -- Мы были глубоко тронуты неожиданной потерей, понесенной в. в -- вомъ. -- Мы почувствовали истинное облегчение лишь тогда, когда узнали о восшествін на императорскій престолъ в. в-ва.-Вы увидите, что мы готовы сдёлать все, что будеть отъ насъ зависёть, чтобы быть вамъ пріятными.-Мы готовы, прежде всего, подписать договоръ, который возстановиль бы окончательный мирь между обоими государствами, и если в. в-во раздъляете мысли вашего августъйшаго отца о свободъ и равновъсіи морей, то найдете насъ готовыми еще тьснье скрыпить узы между обонии государствами, чтобы соединить ихъ силы для достиженія спокойствія и счастія нинфиняго поколфнія. - Намъ хотфлось бы поскорфе возстановить правильныя отношенія между обоими правительствами. — Мы поручили гражд. Дюроку, нашему первому адъютанту, передать это письмо въ собственныя руки в. в-ву. Онъ никогда не будеть въ состояніи вполн'я выразить вамъ то участіе, какое мы принимаемъ въ славѣ царствованія в. в-ва и въ счастіи

ce que cet officier pourra lui dire de notre part et de rester persuadée des sentiments d'estime et de considération toute particulière, que nous avons pour elle.

Pétersbourg. Cabinet. 1801, 2. Подлинникъ.

№ 60.—Колычевъ двору.

Paris, 15/27 avril 1801.

*) ...Ce manque de ménagement et une conduite aussi hautaine faisant entrevoir le peu d'effet, que l'on doit attendre des promesses du premier consul, j'ai cru ne pouvoir mieux remplir les vues de V. M. I. et me conformer à ses ordres qu'en remettant ici une note au ministre Talleyrand, dans laquelle, prenant pour base inévitable de ma négociation les cinq articles proposés préalablement au gouvernement français et acceptés par lui, j'exige l'accomplissement de ses engagements.—J'ai cru devoir préférer cette marche à une simple communication, qui eut eu moins de force. Il était instant de tenir au ministère français le langage ferme et juste, qui convient au plénipotentiaire de V. M. I et qui seul peut conduire au succès de la négociation. L'Europe entière est intéressée à arracher aux français la domination de l'Italie; d'après mes entretiens avec messieurs d'Azara, Cobenzl et Lucchesini, je ne

вашихъ народовъ.—Просимъ в. в—во довърять всему, что скажетъ вамъ этотъ чиновникъ отъ нашего имени и быть увъреннымъ въ чувствахъ уваженія и отмѣннаго почтенія, которое мы къ вамъ питаемъ.

Парижъ, 15/27 апреля 1801.

*) .. Этотъ недостатовъ снисходительности, а также надменное поведеніе повазывають, вавъ мало можно ожидать отъ объщаній 1-го консула; поэтому, чтобы лучше исполнить наміренія в. и. в—ва и сообразоваться съ вашими приказаніями, я передаль здівсь ноту мин. Талейрану. Въ ней я поставиль неизбіжной основой моихъ переговоровъ 5 статей, предварительно предложенныхъ французскому правительству и принятыхъ имъ, и требую исполненія его обіщаній. — Я думаль, что надо предпочесть этотъ путь простому сообщенію, которое иміло бы меньше значенія. Необходимо было обратиться къ французскому министру съ твердой и правдивой річню, достойной уполномоченнаго в. и. в—ва, воторая только и можеть обезпечить успіхъ переговоровь. Вся Еврона заинтересована въ томъ, чтобы отнять у французовъ господство въ Италіи. Изъ меихъ разговоровъ съ гг. д'Аварой, Кобенцлемъ и

doute pas, que leurs cours respectives ne désirent vivement de voir la république Cisalpine effacée du tableau politique; ils ne se déguisent pas, qu'elle ne sera que le foyer du jacobinisme, dangereux non-seulement à l'Italie, mais même à la France. Monsieur Melzi, grand d'Espagne, refuse depuis 3 mois la place de premier consul dans cette république et a dit à plusieurs reprises à Bonaparte tous ces inconvénients. Le sort de l'Italie pourrait être fixé avantageusement pour la tranquillité de l'Europe, si en laissant en Toscane le grand-duc actuel, on donnait au duc de Parme les pays déstinés à former la Cisalpine, sans les dédommagements, que l'on pourrait accorder au roi de Sardaigne pour la Savoie et le comté de Nice.—Un tel plan faciliterait à la foi l'arrangement des affaires d'Empire et préserverait la constitution germanique de grands changements. V. M. I. seul peut proposer un tel projet et engager les cours de Berlin et de Vienne à l'appuyer...

Pétersbourg. Paris, 1801, 89. Подлинникъ.

№ 61.—Замъчанія къ проекту мярнаго договора.

Pétersbourg, 15/27 avril 1801.

*) Pourvu que la préambule ne renferme rien, qui déroge à la dignité de S. M. I, sa rédaction est assez indifférente, et si le ministre

Петербургъ, 15/27 виръля 1801.

Люкезини я убъдился, что ихъ дворы горячо желають вычервнуть на политической картъ Цисальпинскую республику; они не скрывають отъ себя, что это будеть притонъ якобинства, опасный не только для Италін, во и для самой Франціи. Г. Мельзи, испанскій грандъ, вотъ уже три мѣсяца отказывается отъ мѣста 1-го консула въ этой республикъ и не разъ высказывалъ Бонапарту всѣ эти неудобства. Судьба Италіи могла бы выгодно устроиться для спокойствія Европы, еслибы, оставивъ въ Тосканѣ нынѣшняго великаго герцога, отдали герц. парискому земли, изъ которыхъ хотѣли образовать Цисальпинію, за исключеніемъ вознагражденій, которыя можно было бы дать сардинскому королю за Савойю и графство Ниццу. —Такой планъ въ одно и то же время облегчилъ бы устройство дѣлъ Имперіи и предохравилъ бы нѣмецкую конституцію отъ большихъ перемѣнъ. Ваше и. в— во одни можете предложить такой проекть и пригласить берлинскій и вѣнскій дворы поддержать его....

^{*)} Лишь бы вступленіе не заключало въ себѣ ничего унизительнаго для достоинства е. и. в—ва, можно не стоять особенно за его редакцію, и

des rel. ext. propose quelques changements à celui-ci, m. de Kolitscheff est autorisé à y faire les modifications, qu'il jugera convenables. — Ad article I. L'omission du mot correspondance, qui est inutile, est le seul changement fait à cet article, mais rien n'empêche de le rétablir. si on insistait sur ce mot.—Ad art. II. On ne peut pas dire, que les hostilités cesseront quand la suspension d'armes existe déjà par le fait. Cette considération seule a motivée la nouvelle rédaction des premières lignes.— Ad art. III. Cet article ayant déjà été consenti, n'exige aucun commentaire d'autant plus, qu'il est à peu près conforme au projet de Talleyrand.—Ad art. IV. La cour de Versailles affichait autrefois la prétention de la préséance sur la nôtre. Avant d'adopter la partie de cet article relative au cérémonial, il faut que m. de Kolitscheff s'assure, que le gouvernement républiquain ne veut pas renouveller cette prétention absurde. - Ad art. V. Ce n'est point l'intention de S. M. I. de renouveller le traité de commerce avec la France, mais les mots soulignés peuvent servir utilement à nos négociations avec la cour de Londres. en lui inspirant la crainte de perdre les avantages de commerce avec la Russie. - Ad art. VII. Annoncer l'existence d'une convention, qui doit rester secrète, c'est donner l'éveil aux autres puissances et se préparer des entraves. S. M. I. préfèrerait par cette considération, que l'art. VII fût omis, à moins que le gouvernement français n'insiste sur son adop-

если министръ ин. дълъ предложитъ какія нибудь перемъны въ немъ, г. Колычевъ уполномоченъ сделать въ немъ изменения, которыя онъ найдеть нужными. — $K_{\mathfrak{d}}$ ст. І. Пропускъ слова переписка, которое ненужно, это—единственная перемъна въ этой статьъ; но его можно и возстановить, еслибы на немъ настанвали. — Къ ст. II. Нельзя сказать, что в аждебныя дийствія прекратились. Только это соображеніе и вызвало новую редавцію первыхъ строчекъ.—Къ ст. III. Такъ какъ эта статья уже была принята, то она не требуеть никакого комментарія, твиъ болће, что она почти согласна съ проектомъ Талейрана. - Къ ст. IV. Версальскій дворъ, бывало, выставляль передъ нашимъ свое право предсёданія. Прежде чімъ принять часть этой статьи, относящуюся къ церемоніалу, г. Колычевъ долженъ удостовъриться, не хочеть ли республиканское правительство возобновить эту безсимсленную претенвію.—Къ ст. V. Е. и. в-во не наибренъ возобновлять торговаго договора съ Франціей, но подчеркнутыя слова могутъ быть полезны для нашихъ переговоровъ съ дондонскимъ дворомъ, возбуждая въ немъ опасенія потерять выгоды торговли съ Россіей.— Къ ст VII. Объявить о существовани конвенции, которая должна остаться тайною, это значить возбудить вниманіе других в державь и приготовить себъ препятствія. Е. и, в-во предпочель бы, въ силу этого соображенія, чтобы

tion, et alors m. de Kolitscheff prendra les ouvertures du ministère ad referendum sans procéder à la conclusion de l'acte.

Pétersbourg. Paris, 1801, 35 Черновая.

№ 62.—Рескриптъ Колычеву.

Pétersbourg, 16/28 avril 1801.

*) Un de mes premiers soins, en montant sur le trône de mes ancêtres, a été de prendre une connaissance exacte des relations de mon empire avec les puissances étrangères et des instructions, qui servaient à diriger la conduite de mes ministres auprès d'elles. En m'occupant de ce travail, je n'ai pu voir qu'avec un vif regret l'insuffisance des ordres, qui devaient servir à régler vos démarches auprès du gouvernement français et combien le ministère de feu l'empereur de glorieuse mémoire a peu secondé alors les vues bienfaisantes de mon auguste père, pour le rétablissement de la paix, les intérêts de la Russie et ceux de mes alliés. Quelque soit donc mon désir constant de maintenir tout ce qui est susceptible de l'être, des considérations du plus grands poids m'obligent de faire une exception à ce principe, à l'égard de l'instruction, dont vous avez été muni le 19 décembre de l'année dernière, en

Петербургь, 16/28 април 1801.

ст. VII была пропущена, если только французское правительство не будеть настанвать на ея принятіи: иначе г. Колычевъ приметъ предложенія министра ad referendum, отложивъ заключеніе договора.

^{*)} Одною изъ моихъ первыхъ заботъ, когда я вступалъ на престолъ моихъ предвовъ, было собрать точныя свъдвнія объ отношеніяхъ моего государства къ иностраннымъ державамъ и объ инструкціяхъ, которыми руководилось поведеніе моихъ министровъ при ихъ дворахъ. Занимаясь этимъ двомъ, я могъ только съ глубокимъ прискорбіемъ увидёть недостаточность указаній, которыя должны были руководить вашими сношеніями съ французскимъ правительствомъ и кавъ мало министерство покойнаго, блаженной памяти, императора со вёствовало тогда благодётельнымъ видамъ моего августвищаго родителя возстановить миръ и обезпечить интересы Россіи и моихъ союзниковъ. Итакъ, каково бы ни было мое неизмённое желаніе сохранить все, насколько возможно, самыя вёскія соображенія заставляютъ меня сдёлать исключеніе изъ этого правила относительно инструкціи, которою вы были снабжены 19 декабря прошедшаго года; я предписываю вамъ не принимать

vous prescrivant de la considérer comme non avenue pour la suite de vos négociations, et de puiser dans la présente seule les règles de votre conduite. — Je ne peux au surplus qu'aprouver celle, que vous avez tenue à Paris dans vos négociations relativement à la paix, et qu'applaudir à la juste circonspection, avec laquelle vous avez prévenu et écarté le dessein de séparer la paix particulière avec la Russie de l'arrangement, qui doit servir de base à la pacification générale, et c'est avec plaisir, que je vous donne à cet égard le premier témoignage de ma satisfaction.-C'est sur ce dernier objet, que doit porter principalement mon attention, comme celui, auquel je suis le plus intéressé. Aujourd'hui que tout ce qui peut avoir rapport à Malte est écarté, nous n'avons plus, strictement parlant, d'objet direct ou qui nous soit personnel avec la France. Mais il m'importe infiniment, que les négociations ultérieures, qui en seront la suite, soient dirigées vers un principe stable, et que dans les réintégrations des princes dépossédés, comme dans les indemnisations à accorder à ceux qui sont lésés, une mesure sage et équitable soit observée de manière à établir un équilibre, qui garantisse respectivement et assure le repos de l'Europe. Tel a dû être et est effectivement le but essentiel du rapprochement avec la France. Désintéressé pour moimême et animé du seul désir de coopérer au bien général, en accélérant l'œuvre salutaire de la pacification, mes vues ne peuvent être suspectes;

ея въ соображение при продолжении вашихъ переговоровъ и почерпать только въ настоящей правила вашего поведенія. - Сверкъ того, я могу только одобрить ваше поведение въ Парижћ во время вашихъ переговоровъ о мирћ и похвалить справедливую осторожность, съ которою вы предупредили и устранили намъреніе отдълить частный миръ съ Россіей отъ соглашенія, которое должно служить основаніемъ для всеобщаго умиротворенія; съ радостью дяю вамъ по этому поводу первое доказательство того, что я вами доволенъ. — На этотъ последній предметь должно быть преимущественно направлено мое вниманіе, такъ какъ я наиболье имъ заинтересованъ. Теперь, когда устранено все. что имъетъ отношение къ Мальтъ, у насъ нътъ болье, строго говоря, прямаго или личнаго соприкосновенія съ Франціей. Но для меня чрезвычайно важно, чтобы дальнвишіе переговоры, которые будуть следствіемь этого, были направлены въ прочному правилу и чтобы при возстановленіи низверженны у принцевъ, равно какъ и при вознагражденіи техъ, которые потерпели убытки, были соблюдаены мудрыя и справедливыя мёры, дабы возстановить равновѣсіе, которое взанино оградило бы ихъ и упрочило бы миръ въ Европъ. Такова должна была быть и такова действительно главная цель сближенія съ Франціей. Такъ какъ я не преслідую никакихъ личныхъ интересовъ и одушевленъ единственнымъ желаніемъ содійствовать общему благу, ускорня спа-

mais la dignité de l'empire commande, que le caractère en soit imprimé aux négociations, conduites sous mon entremise. - Le sort de l'Allemagne et ce qui sera réglé par rapport à l'Italie sont les deux objets les plus dignes de ma sollicitude. - L'altération du premier de ces corps politiques, par le démembrement de la rive gauche du Rhin, donne lieu à une infinité de demandes en indemnités, et il n'est point de moyen de les satisfaire, qu'en adoptant le principe déjà consenti des sécularisations; mais dans le nombre des prétentions, qui s'élèvent de toute part, celles des deux puissances prépondérantes dans l'Empire méritent avant tout la plus grande considération et demandent un examen et une discussion également approfondis. - Si d'un côté l'Autriche, poursuivant l'indemnité à accorder au grand-duc de Toscane, se montre immodérée dans ses demandes, et que réunissant dans sa maison des domaines aussi considérables que ceux, qui semblent réservés à ce prince, elle porte encore les vues de son ancienne convoitise sur des démembrements de la Bavière, on sent que ce serait accroître sa prépondérance et détruire l'équilibre entre elle et la Prusse, si nécessaire pour le salut du reste de l'Allemagne. La France doit être particulièrement intéressée à l'empêcher, et nous ne pouvons que partager cet intérêt. La Russie se trouve replacée avec elle à cet égard au point de notre commune médiation à Teschen, et les mêmes motifs, qui l'ont déterminée alors, ne peuvent avoir

сительное дёло умиротворенія, то мои взгляды не могуть быть заподоврёны; но достоинство имперіи требуеть, чтобы оно отражалось ві переговорахь, которые ведутся при моемъ посредничествъ. - Участь Германіи и то, что будеть установлено относительно Италіи — воть два главные предмета монхъ заботъ. — Измъненіе перваго изъ этихъ подитическихъ тълъ раздробленіемъ лівваго берега Рейна ведеть къ безконечнымъ просьбамъ о вознагражденін, и нівть возможности удовлетворять ихъ иначе, какъ принявъ уже признанное начало секуляризацій. Но изъ числа требованій, подымающихся со всёхъ сторонъ, наибольшаго вниманія заслуживають прежде всего требованія двухъ главныхъ государствъ Инперіи; ихъ нужно разсмотрівть и обсудить основательно. -- Если, съ одной стороны, Австрія, основываясь на вознагражденін, слідуеновь великому герцогу тосканскому, будеть выказывать неумъренность въ своихъ требованіяхъ и если, соединяя въ рукахъ своего дома владенія, столь же обширныя, какъ и тв, которыя, повидимому, предназначены для этого принца, она возобновить свои старыя желанія насчеть расчлененія Баваріи, то ясно, что это значило бы усилить ея господство и разрушить равновъсіе между нею и Пруссіей, столь необходимое для остальной Германіи. Франція должна быть особенно заинтересована въ томъ, чтобы не допустить этого, и мы можемъ дишь раздёлять этотъ интересъ. Въ этомъ

rien perdu de leur validité, ni de leur importance. Des traités plus récents m'imposent l'obligation de maintenir l'intégrité de la Bavière. Sons ce rapport mes intérêts coıncident encore avec ceux de la France, à laquelle il ne saurait être indifférent qu'une puissance sécondaire en Allemagne puisse tempérer les vues ambitieuses de l'Autriche ou de la Prusse, suivant qu'il pourrrait être nécessaire de faire pencher la balance, en la faisant déclarer pour l'une ou l'autre de ses monarchies. Il est donc aussi juste que convenable non seulement que la maison électorale de Bavière soit maintenue dans ses possessions actuelles, mais encore qu'elle puisse obtenir par les sécularisations des indémnités proportionnées à ses pertes, et cet objet est particulièrement recommandé à vos soins. - La Prusse annonce d'un autre côté des demandes, qui, dictées par la jalousie contre l'Autriche, n'ont aucun caractère de modération. En vain les colore-t-elle du prétexte de pouvoir s'opposer efficacement à l'ambition de cette puissance; elles sont trop exagérées pour pouvoir être admissibles. En échange du chétif territoire du duché de Clèves et de Moeurs, elle demande cinq évéchés et huit villes libres impériales avec leur territoire, dont l'un équivaut en population, en revenus et en force relative à tout ce que la Prusse a perdu sur la rive gauche du Rhin. J'ai ordonné, que le tableau comparatif, qui a été dressé par

отношении Россия стала съ нею въ положение нашего общаго посредничества въ Тешенъ, и тъ мотивы, которые вызвали его тогда, не могли потерять ни своей законности, ни важности. Договоры, бол'ве недавніе, налагають на меня обязательство соблюдать неприкосновенность Баваріи. Въ этомъ отношеніи мов интересы тоже сходятся съ интересами Франціи, для которой весьма важно, чтобы второстепенная держава въ Германіи могла сдерживать честолюбивые замыслы Австріи или Пруссіи, смотря по тому, куда нужно наклонить въсы, заставивъ ее поддерживать ту или другую монархію. Слёдовательно, одинаково справедливо и прилично не только, чтобы домъ баварскаго курфюрста сохранилъ свои настоящія владінія, но чтобы, кромі того, онъ могъ получить, посредством секуляризацій, вознагражденія, соотвітствующія его потерямь, и этотъ предметъ особенно поручается вашимъ заботамъ. — Съ другой стороны, Пруссія заявляеть требованія, которыя продиктованы завистью къ Австрія и нисколько не отличаются скромностью. Напрасно она выдвигаеть предлогь, будто можетъ дъйствительно воспротивиться честолюбію этой державы: ел требованія слишкомъ преувеличены и потому не могуть быть приняты. Въ обивнъ за ничтожныя земли герцогства Клеве и Мёрсъ, она просить дять ^{*}епископствъ и 8 вольныхъ имперскихъ городовъ съ ихъ влад^{*}вніями, изъ которыхъ одно, по населенію, доходань и по относительной силь, равняется всему, что Пруссія потеряла на лівомъ берегу Рейна. Я приказаль, чтобы

mon ministère, des ses pertes et de ses demandes, telles qu'elles m'ont été communiquées, fût annexé ici pour votre information. Les motifs, qui s'opposent aux vues ambitieuses de l'Autriche, sont également applicables à celles de la Prusse et c'est à contenir et à régler cette lutte de cupidité, que doit servir le plus efficacement notre concert avec la France. Il est essentiel de connaître la mesure du concours, que le premier consul prêtera à ce plan salutaire; vous ne pouvez mettre trop de soins et de vigilence à le pénétrer, pour que ma médiation ne soit pas compromise, étant bien résolu de ne l'accorder qu'aux arrangements, qui porteront l'empreinte de l'impartialité et de la justice. Si l'inquiétude du consul, en égard aux prétentions de la Prusse, est réelle et l'ouverture, qu'il vous en a faite, sincère, je ne vois pas ce qui peut l'empêcher de convenir dès à présent, avec moi, du principe des indémnités et de faire entrer cet objet dans la convention à conclure. Si les motifs de confiance, qui ont amené mon rapprochement avec ce premier magistrat, sont aussi fondés que je l'espère, s'il est dans la conviction, que le concours de la Russie peut non-seulement être d'une utilité inapréciable, mais encore d'une nécessité absolue pour asseoir sur un fondement solide l'œuvre de la pacification, il n'est qu'une manière de répondre à mon attente, celle de nous communiquer sans reserve le plan général, que ce gouvernement a adopté pour les indemnités; il en ré-

составленная моимъ министерствомъ сравнительная таблица ея потерь и требованій въ томъ виді, какъ они были мий сообщены, была присоединена при этомъ для вашего свёденія. Побужденія, которыя заставляють противиться честолюбивымъ замысламъ Австріи, одинаково примънимы къ Пруссіи, и нашъ союзъ съ Франціей долженъ служить саиниъ вёрнымъ средствомъ, чтобы сдерживать и направлять эту алчную борьбу. Важно знать, въ какой мъръ первый консуль будеть содъйствовать этому спасительному плану; вы должны употребить какъ можно больше заботь и бдительности, чтобы разузнать это, дабы мое посредничество не было скомпрометировано; и же твердо ръшился даровать его лишь въ такомъ случав, когда соглашение будеть носить печать безпристрастія и справедливости. Если безпокойство консула относительно притязаній Пруссіи д'яйствительно серьезно, и признаніе, которое онъ вамъ сдёлаль на этотъ счеть, искренно, я не вижу, что можеть поившать ему теперь же условиться со мною о принципв вознагражденій и внести этотъ предметь въ конвенцію, которую мы имбемъ заключить. Если причины моего довърія, вызвавшія мое сближеніе съ этимъ первымъ сановнивомъ, вполив основательны, какъ я надвюсь, если онъ убъжденъ, что содъйствіе Россіи можеть быть не только неоцівненно, но и положительно необходимо, чтобы утвердить миръ на прочномъ основании, то есть только одинъ

sultera un concert plus étroit, qui doit conduire au but d'utilité, que je me suis proposé. Vous ne sauriez trop insister sur cette demande, et la manière, dont elle sera accueillie, nous servira de règle pour apprécier les vues du gouv. français. Il ne vous sera point difficile au reste de trouver des arguments propres à démontrer l'utilité d'une semblable ouverture tels que la facilité, qu'elle donnera pour influencer la pacification avec plus de succès, pour prévenir la Prusse dans les usurpations, qu'elle médite, pour que mon ministère, et celui de la république puissent tenir un langage uniforme aux différentes cours, lorsqu'on adressera à l'un ou à l'autre des demandes d'indemnités, et qu'on ne perde pas un temps précieux à se concerter sur chaque nouvel incident etc. etc.—Par tout ce que je viens de vous annoncer de mes intentions à l'égard de l'Allemagne, vous avez déjà compris que l'ultimatum, que vous avez précédemment reçu, ne peut avoir de suite, ni d'effet. J'en ai trouvé les dispositions inadmissibles, si ce n'est celles, qui ont rapport aux indémnités à accorder à la maison ducale de Wurtemberg, que je ne détermine point, comme elles l'avaient été dans cette pièce, mais qu'il me tient également à cœur de lui voir obtenir. Si cependant vous aviez déjà fait quelque usage de ce qui vous est préscrit par cette pièce, et que vous soyez par là obligé à retractation, il vous est recommandé de le faire dans les termes les plus décents et de manière à ne pas

способъ отвічать на мое ожиданіе, именно-сообщить намъ безъ утайки общій планъ, который это правительство приняло относительно вознагражденій. Это поведеть къ болве тесному соглашению, которое должно содвиствовать достиженію полезной цёли, которую я себ'ї предначерталь. Вы должны какъ можно болъе настаивать на этомъ требовании, и, смотря по тому, какъ оно будеть принято, мы будемъ судить о намъреніяхъ фр-го правительства. Впрочемъ, вамъ не трудно будеть найти догоды для доказательства пользы подобнаго откровеннаго сообщенія; напр., легче будеть болье успышно вліять на ушротвореніе, предупредить замышлиемые Пруссіей захваты; мое министерство и министерство республики будуть въ состояніи держать одинаковыя рівчи съ различными дворами, когда въ тому или другому обратятся съ требованіями о вознагражденіи; и не пропадеть драгодіннаго времени на соглашенія относительно каждаго отдёльнаго случая и т. д., и т. д.-Изъ всего, что я только-что сообщилъ вамъ о моихъ намеренияхъ касательно Германіи, вы уже поняли, что ультиматуль, который вы раньше получили, не можеть имъть ни послъдствій, ни значенія. Я нашель, что высказанные въ немъ взгляды невозможны, развѣ только тѣ, которые относятся къ вознагражденію дома герцога вюртембергскаго: хотя я опредёляю его не такъ, какъ сказано въ этой бумагъ, тъмъ не менъе желаю, чтобы онъ его получилъ

compromettre la mémoire de feu l'empereur, mon auguste père. — Quant à l'Italie deux objets y fixent principalement mon attention: la sûreté du royaume de Naples et la réintégration de la maison de Savoie dans ses possessions en Italie. - L'intégrité des états de S. M. Sicilienne avait été une des conditions du rapprochement avec la France, et elle avait été acceptée. Je ne puis qu'être étonné de la conduite du gouv. français à cet égard, puisqu'en nous déclarant, que la paix avec cette puissance se négocie en Italie, il ne cesse d'inquiéter le roi des Deux-Siciles pour extorquer le consentement de ce monarque aux demandes les plus extraordinaires, entre autres celle du séjour des troupes françaises dans ses états. Outre les sentiments d'intérêt et d'amitié, qui m'attachent à S. M. Sicilienne, j'ai encore à remplir les obligations, qui résultent des traités récents, qui contiennent l'engagement de maintenir l'intégrité de ses royaumes. Si cette intégrité fut une des conditions du rapprochement avec la France, elle doit être aussi celle expresse et sine qua non de mon accommodement avec la république. Je tiens trop religieusement aux obligations, dont je reconnais la justice et la validité, pour pouvoir consentir à me relâcher sur ce point, et si la paix, qu'on nous annonce se traiter en Italie, n'est pas encore conclue, il sera à propos d'exiger, que les négociations en soient transférées à Paris, afin qu'elles soient suivies plus immédiatement sous l'influence de notre mé-

Впрочемъ, если вы уже примънили что-нибудь изъ того, что вамъ предписано этой бумагой, и если вы будете принуждены отступить, то постарайтесь сділать это вакъ можно приличнъе, чтобы не скоппрометировать памяти повойнаго императора, моего августвишаго родителя. - Что касается Италіи, два предмета въ особенности останавливаютъ мое вниманіе: безопасность Неаполитанскаго королевства и возстановленіе савойскаго дома въ его владеніяхъ въ Италіи. — Неприкосновенность владеній его сицилійскаго в-ва была однимъ изъ условій сближенія съ Франціей, и она была принята. Меня изумляетъ поведенје ϕ — го правительства въ этомъ случа $\dot{\phi}$; потому что, объявляя намъ, что перстоворы о миръ съ этой державой ведутся въ Италін, оно не перестаетъ тревожить корола Объихъ Сицилій, чтобы вынудить согласіе этого монарха на самыя необывновенныя требованія, между прочимъ, на пребывание французскихъ войскъ въ его владенияхъ. Помимо сочувствия и дружбы, которыя связывають меня съ его сицилійскимъ в-вомъ, я долженъ еще выполнить обязательства, вытекающія изъ новыхъ договоровъ, въ силу которыхъ должна быть сохранена неприкосновенность его королевствъ. Если эта неприкосновенность была однимъ изъ условій сближенія съ Франціей, она должна быть и теперь непремъннымъ условіемъ и sine qua non моего соглашенія съ республикой. Я слишкомъ свято соблюдаю обязательства, которыя считаю

diation, que le premier consul ne peut écarter sans contredire l'engagement formel, inséré dans la note du 27 ventôse du ministre des rel. ext.—Une des conditions du rapprochement était aussi la réintégration du roi de Sardaigne dans ses états du Piémont. Le sacrifice, qu'il avait dû faire de la Savoie et du comté de Nice, était déjà bien assez pénible; mais les mesures, qu'on voit prendre aux français dans les états de S. M. Sarde en Italie, n'annoncent rien moins qu'une disposition de leur part de remplir à cet égard leurs engagements avec feu l'empereur de glorieuse mémoire. J'ai vu par les différentes pièces jointes à votre rapport, que, sans articuler même le mot de restitution, on assujetit aujourd'hui l'arrangement indéfini, qu'on offre au roi de Sardaigne, à l'accomplissement de conditions, qu'il est impossible à ce prince d'accorder, qui compromettraient le reste d'existence que lui offre encore l'île de Sardaigne, lorsqu'il n'a aucune certitude de recouvrer ce qu'on avait promis tant de fois de lui rendre. - Un objet non moins important et auquel j'ai un intérêt plus direct encore qu'aux précédents, c'est la situation de la Porte Ottomane vis-à-vis de la France. L'occupation de l'Egypte par les français, l'obstination qu'ils manifestent de vouloir se maintenir dans cette conquête me fait entrevoir dans cette mesure une source inépuisable de difficultés et de contestations, qui par leurs rapports et leur influence ne laissent pas la Russie hors de leurs at-

справедливыми и законными, чтобы согласиться отступиться отъ нихъ. И если миръ, о которомъ, какъ насъ извѣщаютъ, ведутся переговоры въ Италіи, еще не заключенъ, то прилично будетъ потребовать, чтобы переговоры о немъ были перепесены въ Парижъ; тогда они будутъ вестись подъ болве прямымъ вліяніемъ нашего посредничества, котораго первый консуль не можеть устранить, не противоръча формальному обязательству, высказанному въ нотъ министра ин. дълъ отъ 27 вантова. - Однимъ изъ условій сближенія было также возстановление сардин. вороля въ его Пьемонтскихъ вдаденияхъ. Вынужденное пожертвование Савойей и графствомъ Ниццей уже было и безъ того довольно тяжело; но м'вры, которыя принимають французы на глазахъ у всёхъ во владениять его сардинскаго в-ва въ Италіи, обнаруживають менёе всего желаніе съ ихъ стороны выполнить въ этомъ отношеніи обязательства, данныя ими покойному императору блаженной памяти. Я видълъ изъ разныхъ бунагъ, присоединенныхъ къ вашему донесению, что, даже не упоминая ни единымъ словомъ о возстановленіи, теперь выдвигають какую-то неопреділенную сделку, которую предлагають сардинскому королю, требуя исполненія условій, которыя этоть государь не можеть принять, такъ какъ они подорвали бы окончательно благосостояніе, которое еще предоставляеть ему островъ Сардинія,-теперь, когда у него ніть никакой увіренности возвра-

teintes. Un semblable voisinage ne peut être que très inquiétant pour l'empire Ottoman. Aujourd'hui nous sommes allié avec lui. Il fallait sans doute des circonstances aussi extraordinaires que celles, qui ont eu lieu depuis la révolution française, pour produire une aussi singulière combinaison; mais je n'en suis pas moins obligé de remplir à son égard les engagements, que j'ai contractés, et le service le plus essentiel, que la Porte puisse obtenir de moi, c'est de devoir à ma sollicitude et à mes bons offices l'évacuation de l'Egypte. Je vois par tout ce qui accompagne vos rapports, que le premier consultient fortement à cette possession, qu'il se plait à envisager, comme son ouvrage, et il serait fâcheux, que cette prédilection dût arrêter l'effet de vos instances. Lorsque vous aurez épuisé tous les moyens capables de le déterminer à cet acte de justice, il ne nous restera plus que celui d'offrir ma médiation en faveur de la Porte Ottomane, et je me plais à croire que celui-ci rencontrera moins de difficultés; alors le sort de l'Egypte resterait indécis en ajournant la discussion jusqu'à la pacification de la France avec la Porte Ottomane. -Les termes, où j'en suis avec les puissances du Nord par rapport au système de la neutralité armée et les engagements, qui ont été contractés à cet égard, sont des objets d'une trop grande importance, pour que le gouv. français ne soit pas très attentif à en suivre

тить то, что столько разъ объщали ему отдать.—Предметь, не менъе важный и который интересуетъ меня еще болве предидущаго — это положение Оттоманской Порты относительно Франціи. Занятіе Египта францувами и упорство, съ которымъ они хотятъ сохранить это завоеваніе, заставляють меня предвидёть въ этой мёрё неисчерпаемый источникъ затрудненій и споровъ, которые, по своимъ отношеніямъ и своему вліянію, не могуть не задіть Россію. Подобное сосъдство не можетъ не быть очень безповойно для Оттоманской имперіи. Теперь мы съ нею въ союзъ. Конечно, нужны были такія необыкновенныя обстоятельства, какъ тъ, которыя произошли послъ французской революціи, чтобы вызвать столь странную вомбинацію, но темъ не менте я обязанъ исполнять относительно нея принятыя на себя обязательства; а главная услуга, которую Порта можеть ожидать оть меня, это моя забота и мое стараніе объ очищеніи Египта. Изъ всего, что сопровождаеть ваши донесенія, я вижу, что первый консуль сильно дорожить этимъ пріобрётеніемъ, которое онъ считаетъ дъломъ своихъ рукъ, и досадно было бы, еслибы это пристрастіе остановило двиствіе вашихъ настояній. Когда вы испробуете всъ средства, способныя заставить его решиться на это справедливое дело, намъ останется только одно — предложить мое посредничество въ пользу Порты Оттоманской; и я надъюсь, что это средство встратить мене затрудненій. Тогда участь Египта осталась бы нервшенною, такъ какъ обсуждение ел

les combinaisons et à en désirer la consolidation. Il croirait peut-être me donner une preuve de déférence, en m'offrant d'accéder à cet arrangement et se reserverait de s'en prévaloir à la première occasion pour obtenir le relachement de quelques unes des mes conditions dans le cours des conférences. C'est pourquoi j'ai jugé convenable de vous prescrire à cet égard le silence le plus absolu et de ne provoquer en aucune manière, que cette question pût être agitée. Si elle l'était de leur part, vous pourrez, sans accueillir, ni sans rejeter précisément cette proposition, vous ménager les moyens de traîner en longueur, sans jamais donner à cet égard de réponse, ni de solution positive. -- Pour que vos négociations prennent cependant une marche régulière et déterminée, j'ai chargé mon ministère de rédiger un contre-projet de traité à conclure avec le gouv. français d'après les principes, qui sont exposés ici, et ce que je vous ai manifesté de mes intentions; et pour ne rien laisser à désirer sur l'esprit et les sens des stipulations, que renferme ce projet, chaque article sera accompagné d'un commentaire, qui vous fera connaître plus particulièrement le développement de mes vues. - Trouvant ainsi dans ce rescrit et dans le projet de traité, qui y est annexé, l'ensemble des règles de conduite, qui doivent diriger vos pas, vous arriverez plus sûrement au but, que je me propose, si ce n'est pas celui de ménager

отложено было бы до примиренія Франціи съ Портой Оттоманской. — Мон отношенія къ съвернымъ державамъ, связанныя съ системой вооруженнаго нейтралитета, и обязательства, которыя я на себя принялъ по этому поводу, суть предметы слишкомъ важные, чтобы фр-кое правительство не следило съ полнымъ вниманіемъ за ихъ посл'ядствіями и не желало ихъ утвержденія. Оно подумаеть, пожалуй, что докажеть мив свою уступчивость, предложивь мий примкнуть къэтой сделке, и при первомъ случае поставить это себе въ заслугу, чтобы потребовать отъ меня уступки относительно накоторыхъ изъ моихъ условій въ теченіе переговоровь. Воть почему я счель за лучшее предписать вамъ по этому поводу полнейшее молчание и избегать всего, что могло бы возбудить этотъ вопросъ. Еслибы они сами подняли его, вы можете, не принимая и не отвергая прямо этого предложенія, тянуть діло, никогда не давая по этому поводу положительнаго отвъта или ръшенія. --- Но, чтобы ваши переговоры шли правильно и определенно, я поручилъ моему министерству составить контръ-проектъ договора съ французскимъ правительствомъ на основаніи высказанныхъ здісь началь и монкъ наміреній, которыя я вамъ сообщилъ. И чтобы ничего не упустить изъ духа и смысла условій, которыя заключаются въ этомъ проекті, киждая статья будеть сопровождаться примъчаніями, изъкоторых вы точнье увидите развитіе моихъ взглядовъ. -- Такимъ образомъ, находя въ этомъ рескрипть и въ проекть при-

tous les intérêts de mes alliés, celui au moins d'obtenir à ma médiation le dégré de dignité et de considération, que je voudrais lui assurer pour le présent et pour l'avenir; de marquer mon vif intérêt pour le repos et la tranquillité de l'Europe (objet, qui sera et doit être toujours le principal); de donner dès le commencement de mon règne des preuves de mon amour pour la justice et l'exemple de la religieuse observation des traités.—Il ne sera pas sans utilité que pour amener le gouv. français à accueillir les propositions, que vous êtes chargé de lui faire, vous tiriez quelque avantage des dispositions, que je manifeste de vouloir suivre à son égard le système adopté par feu l'empereur, mon auguste père, sous le rapport du rapprochement effectué avec cette puissance. Il pouvait ne pas l'espérer et il ne peut se dissimuler, que ce ne soit pour lui un grand objet de sécurité. - Le sieur de le Coq, colonel au service de Prusse, a été dépêché par sa cour auprès de feu l'empereur de glorieuse mémoire pour obtenir son assentiment à l'occupation de la Franconie et aux indemnités exorbitantes, que le roi réclame. Cet officier est arrivé ici après mon avènement au trône, et il s'est empressé de remettre à mon ministère les notes, dont les copies se trouvent ci-annexées. Désirant de connaître les vues du premier consul sur l'objet de la mission du sieur le Coq, j'ai suspendu toute résolution dé-

соединеннаго къ нему договора совокупность правилъ, которыя должны руководить вашимъ поведеніемъ, вы върнъе достигнете цели, которую я себъ предначерталь: а эта цель-если не вполне соблюсти все выгоды монкь союзнивовъ, то по врайней мірь доставить моему посредничеству ту степень достоинства и значенія, которую я желаль бы упрочить за нимъ въ настоящемъ и будущемъ, а также выразить мое живъйшее участіе къ миру и спокойствію Европы (этотъ предметъ будетъ и всегда долженъ быть главнымъ) и представить съ начала моего царствованія доказательства моей любви къ справедливости и примъръ святого соблюденія договоровъ. — Не безполезно будеть, если вы, для того, чтобы заставить фр-кое правительство принять предложенія, которыя вамъ поручено ему сдёлать, извлечете нёкоторыя выгоды изъ обнаруживаемаго мною намфренія слфдовать политикъ покойнаго императора, моего августвищаго родителя, относительно сближенія съ этою державою. Она могла не ожидать этого и не можеть не сознавать, что это чрезвычайно важно для ел безопасности.—Господинъ ле Кокъ, полковнивъ прусской службы, быль отправлень своимъ дворомъ къ покойному императору блаженной памяти, чтобы получить его согласіе на занятіе Франконіи и на непом'єрныя вознагражденія, которыя требуеть король. Этоть офидеръ прітхаль сюда послів моего восшествія на престоль и поспівшиль передать ноему министерству бумаги, копін съ которыхъ приложены здівсь Желан

finitive et diffère ma réponse jusqu'à la réception de vos derniers rapports. Maintenant mon ministère va remettre à l'envoyé prussien un office conforme à celui, qui a été adressé à m. de Lucchesini; c'est à dire en termes honnêtes, quoique évasifs et dilatoires, et on y exprimera péremptoirement l'intention de ne déterminer les indemnisations de la Prusse que de concert avec le gouv. français et sur un plan général pour l'Allemagne, qui embrasse les intérêts et concilie les demandes de toutes les parties lésées. -- Vous ne manquerez pas de faire valoir cette détermination de ma part auprès du consul, autant comme une preuve de la loyauté des mes vues que comme un témoignage de confiance fondée sur l'espoir d'un juste retour et sur la communauté d'intérêts à l'égard de la Prusse. Les mêmes motifs doivent encore ajouter le sceau de la conviction aux arguments, par lesquels vous chercherez à obtenir dans le plus court délai la communication du plan général d'indemnités, et j'aime à croire qu'une arme aussi puissante ne restera pas sans utilité entre vos mains. Les pièces remises ici par le colonel de le Coq ne doivent pas cependant être produites au gouv. français par ménagement pour le cabinet de Potsdam, et elles ne vous sont transmises que pour compléter les lumières, qui doivent éclairer votre marche ultérieure. -J'ai pris en considération la demande, que vous avez faite de pouvoir

знать взгляды перваго консула на предметь порученія господина ле-Кова, я пріостановиль всякое окончательное решеніе и отложиль мой ответь до полученія вашихъ послёднихъ донесеній. Теперь мое министерство вручить посланному Пруссіи ноту, подобную той, которая была послана господину Люкезини, т.-е. въ въжливыхъ, котя и уклончивыхъ и отдаленныхъ выраженіяхъ, въ ней будеть решительно выражено намереніе определить вознагражденія Пруссіи лишь по соглашенію съ французскимъ правительствомъ и по общему плану для Германіи, который обнимаеть интересы и соглашаеть требованія всёхъ пострадавшихъ сторонъ. Вы не преминете выставить это різшеніе съ моей стороны передъ консуломъ, во-первыхъ, какъ доказательство честности моихъ намфреній, во-вторыхъ, какъ доказательство довфрія, основаннаго на увъренности въ возстановлении справедливости и на общности интересовъ относительно Пруссіи. Тѣ же мотивы должны придать печать убѣжденія доводамъ, посредствомъ которыхъ вы постараетесь добиться какъ можно скорће сообщенія общаго плана вознагражденій, и я льщу себя надеждой, что столь сильное оружіе не останется безъ пользы въ вашихъ рукахъ. Впрочемъ, бумагъ, врученныхъ здёсь полковникомъ ле-Кокомъ, не должно сообщать фр-кому правительству, чтобы не оскорблять потедамскій кабинетъ, и онъ переданы вамъ лишь для того, чтобы дополнить совъты, которые должны руководить вашимъ дальнайшимъ поведеніемъ. - Я приняль

quitter Paris, et j'y défèrerai dès que j'aurai pu vous désigner un successeur. Je n'en compte pas moins sur l'activité de votre zèle jusqu'au moment, que ce remplacement pourra avoir lieu. Votre dévouement au bien de l'état m'assure au reste, que vous vous empresserez à saisir cette occasion d'acquérir de nouveaux titres à mon estime.

Pétersbourg. Paris, 1801, 35. Подлинникъ.

№ 63.—Рескриптъ Колычеву.

Pétersbourg, 16/28 avril 1801.

*) J'ai cru de l'utilité de mon service d'ajouter aux instructions, que vous recevrez aujourd'hui et qui doivent vous servir de guide pour le fond des objets, qui vous sont confiés, quelques nouvelles directions sur la manière de traiter avec le gouv. français. Il est sans doute de la prudence de se tenir en garde contre les piéges, dans lesquels il pourrait chercher à vous entraîner; mais ce serait perdre tout le fruit de cette précaution, que d'en laisser pénétrer le motif. C'est au contraîre sous les dehors de la confiance et avec quelque recherche dans les égards, que vous lui marquerez, que vous pourrez plus facilement arriver au but que je désire, celui d'assurer l'efficacité de vos négociations, et je regarderai, comme une nouvelle preuve de votre zèle et de

въ свъдънію вашу просьбу о позволеніи выталь изъ Парижа и исполию ее, какъ только мит удастся назначить вашь преемника. Тти не менте, я разсчитываю на ваше неослабное усердіе до той минуты, когда состоится эта замъна. Впрочемъ, ваша преданность благу государства ручается мит за то, что вы постараетесь воспользоваться этимъ случаемъ, чтобы пріобртсти новое право на мое уваженіе.

Петербургь, 16/28 апраля 1801.

*) Я счелъ полезнымъ для себя прибавить къ инструкціямъ, которыя вы получите сегодня и которыми вы должны руководиться въ основѣ порученныхъ вамъ вопросовъ, нѣсколько новыхъ совѣтовъ насчетъ переговоровъ съ фр—кимъ правительствомъ. Конечно, нужно быть осторожнымъ и остерегаться сѣтей, въ которыя оно можетъ пытаться васъ завлечь; но значимо бы потерать всѣ плоды этой предосторожности, если дать проникнуть ея мотивы. Напротивъ, подъ видомъ довѣрія и при нѣсколько изысканной вѣжливости, которую вы будете ему оказывать, вы легче достигнете пѣли, къ которой я стремлюсь, именно, добьетесь прочныхъ результатовъ вашихъ переговоровъ.

votre dévouement, que vous ne vous écartiez pas dans les différents rapports, que vous aurez, soit avec le premier consul, soit avec le ministère, de ce mode d'obligeance, qui, loin de nuire à l'essentiel des affaires, assure au contraire leur succès.

Pétersbourg. Paris, 1801, 36. Черновая.

№ 64.—Нота Талейрана.

Paris, 8 floréal an IX.

*) Le soussigné, après avoir lu avec la plus grande attention la note remise hier par m. le chevalier de Kolitscheff, l'a trouvée écrite dans un style aussi extraordinaire que de tout point inconvenable envers le gouvernement français. Il lui a donc été impossible de la mettre sous les yeux du premier consul sans s'exposer à manquer lui-même aux profonds égards, qu'il doit au chef du gouvernement. Le soussigné prie m. de Kolitscheff de n'oublier en aucune circonstance, que le min. des rel. ext. ne peut porter à la connaissance du premier consul aucune note, dont la rédaction s'écarterait des formes convenues entre les puissances européennes, et que le gouvernement français est résolu à s'attacher plus que jamais à l'observation rigoureuse de ces formes, qui

И я буду видёть новое доказательство вашего усердія и вашей преданности въ томъ, что въ различныхъ сношеніяхъ, съ первымъ ли консуломъ или съ министромъ, вы не будете уклоняться отъ этого рода услужливости, которан не только не вредитъ сущности дёла, но, напротивъ, упрочиваетъ его успёхъ.

Парижъ, 16 28 апръля 1801.

^{*)} Нижеподписавшійся, прочитавъ съ величайшимъ вниманіемъ ноту, полученную вчера отъ г. кавалера Колычева, нашелъ, что она написана слогомъ столь же необыкновеннымъ, какъ и неприличнымъ со всёхъ точекъ зрѣнія относительно французскаго правительства. Поэтому, онъ не могъ представить ее 1-му консулу, не рискуя самъ нарушить то глубокое почтеніе, которое онъ долженъ питать къ главъ правительства. Нижеподписавшійся проситъ г. Колычева ни при какихъ обстоятельствахъ не забывать, что мин. дѣлъ не можетъ доводить до свѣдѣнія 1-го консула никакой ноты, редавція которой будетъ уклоняться отъ формъ, условленныхъ между европейскими державами, и что французское правительство рѣшилось тверже, чѣмъ когда бы

sont la garantie de l'indépendance réciproque et de la dignité des états souverains.

Paris. 140, 153. Черновая.

№ 65.—Графъ Паннъ Колычеву.

Pétersbourg, 17/29 avril 1801. Secrète.

*) V. exc. verra par les ordres, que l'empereur lui adresse dans le rescrit ci-joint, l'attention particulière, que S. M. I. a apportée aux négociations de paix, et vous aurez en même temps la satisfaction de voir, m., qu'à plusieurs égards notre auguste maître a adopté votre opinion. Il ne me reste donc que peu de choses à ajouter à vos nouvelles instructions et je me bornerai à vous transmettre les volontés de S. M. I. sur quelques objets passés sous silence dans le rescrit pour ne pas en trop augmenter le volume. — L'attention de v. exc. de tenir un protocole exact de chaque conférence avec le ministre Talleyrand a obtenu le suffrage de S. M., et elle désire, que vous continuiez de même, en ne perdant point de vue la mauvaise fois des républicains, mais en évitant avec le même soin tout ce qui décèlerait cette juste défiance. — Vos observations sur l'intérieur et les différents partis, dont les cabales entretiennent toujours une sourde agitation, sont d'un grand intérêt, et

то ни было, держаться этихъ формъ, ограждающихъ взаимно независимость и достоинство верховныхъ державъ.

Петербургъ, 17/29 апръля 1801. Тайная.

*) Вы, в. пр—во, увидите изъ приказаній, которыя императоръ выражаєть въ приложенномъ здёсь рескрипть, что е. и. в—во обращаєть особенное вниманіе на переговоры о мирь, и въ то же время вы будете имъть удовольствіе замътить, что во многихъ отношеніяхъ нашъ августьйшій государь приналъ ваше мнѣніе. Поэтому, мнѣ остаєтся лишь очень немного прибавить къ нашимъ новымъ инструкціямъ, и я ограничусь передачею вамъ желаній е. и. в—ва относительно нъкоторыхъ предметовъ, о которыхъ ничего не говорится въ рескриптъ, чтобы онъ не былъ слишкомъ длиненъ.—Намъреніе в. пр—ва составлять точный протоколъ каждой конференціи съ министромъ Талейраномъ заслужило одобреніе е. в—ва, и онъ желаєтъ, чтобы вы такъ же продолжали, не упуская изъ вида лживости республиканцевъ, но въ то же время избъгая столь же тщательно всего, что обнаружило бы эту справедливую недовърчивость.—Ваши замъчанія о внутреннихъ дълахъ и о различныхъ

il sera très utile au ministère de recevoir également par la suite des rapports de votre part sur cet objet essentiel. — Ce que vous nous indiquez, m., de vues secrètes de Bonaparte contre la Porte Ottomane, n'est pas moins digne d'une attention suivie, et je me flatte, que v. exc. voudra bien revenir sur cette matière intéressante, en tachant d'éclaircir les intentions malveillantes du consul et de nous communiquer son plan. S. M. n'y prêtera jamais les mains, tous ses soins tendant au rétablissement de la tranquillité publique, et pour en assurer le succès, il est indispensable, qu'elle soit promptement informée de toute entreprise contraire à ses vues magnanimes.-En vous confiant son système à l'égard de la Prusse, l'empereur n'a pas fait mention de m. de Lucchesini dans sa dépêche, mais S. M. m'a commis le soin d'exprimer à v. exc. sa volonté expresse, que toutes vos relations avec le ministre de Prusse soient ménagées de manière à l'entretenir dans une parfaite sécurité sur nos bonnes intentions; en écartant ainsi tout sujet d'ombrage, il faudra gagner le temps nécessaire pour que le plan général des indemnisations soit convenues entre nous et le gouvernement français, avant que le cabinet de Berlin puisse pénétrer le concert, que nous voulons établir, pour mettre des bornes à sa cupidité. - Je ne dois point laisser ignorer à v. exc., que notre auguste souverain a accueillit favorablement les dispositions de la cour de Londres pour le rétablissement

партіяхъ, среди которыхъ интриги поддерживають постоянно глухое броженіе, чрезвычайно интересны, и жинистерству было бы очень полезно получать и впредь отчеты отъ васъ объ этомъ существенномъ предметв. -- То, что вы сообщаете намъ о тайныхъ намъреніяхъ Бонапарта относительно Порты Оттоманской, заслуживаеть не менёе глубокаго вниманія, и я надёюсь, что вы возвратитесь къ этому интересному вопросу и постараетесь уяснить недоброжелательныя намфренія консула и сообщить намъ его планъ. Е. в-во нивогда не приложить къ этому руку, такъ какъ всв его старанія направлены въ возстановленію общественнаго спокойствія; а чтобы обезпечить успъхъ этого дъла, необходимо, чтобы онъ какъ можно скоръе узнавалъ обо всякомъ предпріятін, противномъ его человъколюбивымъ наміреніямъ. - Раскрывая передъ вами свою систему относительно Пруссіи, императоръ не упомянуль въ депешъ о г. Люкезини; но е. в-во поручиль мив выразить в. пр-ву его непременную волю, чтобы всё ваши сношения съ прусскимъ министромъ носили снисходительный характеръ, чтобы онъ былъ вполнф увфренъ въ нашихъ дружественныхъ отношеніяхъ. Удаляя, такимъ образомъ, всякую твнь неудовольствія, нужно будеть выиграть необходимое время для того, чтобы условиться съ фр - кимъ правительствомъ относительно общаго илана вознагражденій, прежде, нежели берлинскій кабинеть узнаеть о соглашенія,

de la bonne harmonie, manifestée encore à feu l'empereur et rejetée alors avec dédain. Il a été donné des instructions analogues à m. le comte de Worontzoff, mais nous ne pouvons pas encore en connaître l'effet. Comme cette démarche conciliatoire ne peut être longtemps ignorée à Paris, il sera nécessaire, m., que vous observiez l'impression, qu'elle y produira, et si elle n'attirera point l'empressement du premier consul à s'entendre avec notre cour sur l'arrangement définitif de la paix continentale. — Votre relation № 24 exige par son importance des développements ultérieurs. Nous nous attendons à les recevoir, et je me flatte, m., que j'y trouverai des notions exactes sur cette transaction, par laquelle le gouv. français prétend contraindre la Prusse à diminuer ses forces: il est difficile de concevoir comment Bonaparte croit pouvoir y parvenir et votre premier rapport au sujet sera d'un grand intérêt pour nous.—Le manifeste ci-joint en copie exposera à v. exc. les intentions de l'empereur à l'égard de l'Ordre de Malte, en expliquant l'article du rescrit, où il en est question. -- Vous trouverez encore sous ce pli le nouveau plein pouvoir, devenu nécessaire par le changement de règne. L'intention de S. M. I. est que vous n'en fassiez usage pour la signature que dans le cas, où le ministère de la république adopterait en entier les deux projets de convention. Autrement il est enjoint à v. exc. de

въ которое им хотимъ войти, чтобы ограничить его алчность. - Я не долженъ сврывать отъ в. пр-ства, что нашъ августвишій государь милостиво принялъ желаніе лондонскаго двора возстановить доброе согласіе, желаніе, которое онъ выразилъ еще покойному и-ру и которое тогда было отвергнуто съ негодованіемъ. Подобныя же инструкціи были даны графу Воронцову; но намъ еще неизвёстны ихъ результаты. Такъ какъ этотъ миролюбивый шагъ не можеть долго оставаться неизвёстнымъ въ Париже, то вамъ будеть необходимо наблюдать за впечативніемь, которое онъ тамъ произведеть, и не ослабить ли онъ готовности 1-го консула войти въ соглашение съ нашимъ дворомъ насчетъ окончательнаго устройства континентальнаго мира.--Ваше донесеніе подъ № 24 требуеть, по своей важности, дальнівищих разъясненій. Мы ихъ ожидаемъ, и я надъюсь, что найду въ нихъ точныя свъдънія о той сділкі, посредствомъ которой фр-кое правительство надівется принудить Пруссію сократить свои войска: трудно понять, какимъ образомъ Бонапартъ дужаеть этого достигнуть, и ваше первое донесение по этому поводу будеть для насъ врайне интересно. - Копія съ манифеста, присоединенная сюда, расвроетъ в. пр-ву взглядъ на Мальтійскій Орденъ, служа объясненіемъ къ стать в респринта, где о немъ говорится. Вы найдете также при этомъ письме новое полномочіе, необходимое при перемънъ правленія. Намъреніе е. и. в-ва состоить въ томъ, чтобы вы воспользовались имъ для подписи лишь въ томъ

soumettre à S. M. le contre-projet de la France et d'attendre des ordres ultérieurs avant de conclure.

Pétersbourg. Paris, 1801, 52. Подвинникъ.

№ 66.--Нота Колычева.

Paris, 19 avril (1 mai) 1801.

*) Le soussigné en rappelant au cyt. Talleyrand, min. des rel. ext., qu'il n'a point reçu jusqu'à présent de réponse sur les objets, dont il a eu l'honneur de l'entretenir d'après les ordres de S. M. l'Empereur, le prie de vouloir bien l'informer, si conformément à l'acceptation des cinq articles préalables le gouvernement français veut remplir la promesse de l'intégrité du royaume des Deux-Siciles et du rétablissement de s. m. le roi de Sardaigne dans ses états tels, qu'ils étaient avant l'entrée des français en Italie. Le soussigné croyant inutile d'entrer dans de nouvelles explications sur un objet déjà suffisamment discuté, espère que le cit. Talleyrand voudra bien mettre sous les yeux du premier consul le contenu de cette note et lui faire connaître le parti, qu'il aura jugé à propos de prendre.

Paris. 140, 155. Подлинникъ. — Pétersbourg. Paris, 1801, 95 и 310. Списки.

Парижъ, 19 апръля (1 мая) 1801.

*) Нижеподписавшійся, напоминая гражд. Талейрану, мин. ин. діль, что онь не получиль до сихъ поръ отвіта относительно предметовь, о которыхь иміль честь съ нимь бесідовать по повеліню е. и. в—ва, покорнійше просить увідомить его, желаеть ли французское правительство, согласно принятымь имъ 5-ти предварительнымь статьямь, исполнить обіщаніе относительно неприкосновенности королевства Обілкъ Сицилій и возстановленія е. в—ва сардинскаго короля въ его владініяхь въ томь видів, какъ они были до вступленія французовь въ Италію. Считая безполезнымь входить въ новыя объясненія о предметі, уже достаточно разсмотрівнюмь, нижеподписавшійся надівстся, что гражд. Талейрань потрудится передать 1-му консулу содержаніе этой ноты и сообщить ему, на что онь рішится.

случав, если жинистерство республики приметь вполнв оба проекта договора. Въ противномъ случав, в. пр—ву повелввается представить е. в—ву контръпроекть Франціи и ожидать дальнвйшихъ приказаній для окончательнаго рашенія.

№ 67.—Колычевъ двору.

Paris, 22 avril (4 mai) 1801.

*) Le g-t fr-s très embarrassé de sa réponse à ma note, cherche à gagner du temps et en discutant sur la forme, évite de répondre sur l'objet principal. Le min. Talleyrand après avoir gardé ma note 4 jours, me la rendit, accompagnée d'un office de sa part, dans lequel il dit ne pouvoir la mettre sous les yeux du 1-r consul. J'ai renvoyé ma note et l'office sans réponse, et pour ôter au g-t fr-s la possibilité de se prévaloir des expressions, dont j'ai dû me servir pour donner de la force à ma démarche, j'ai cru devoir remettre une seconde note pour demander simplement, si le g-t fr-s voulait remplir ses promesses relativement aux rois de Naples et de Sardaigne. Je n'ai point encore de réponse, mais autant que je puis voir, le système politique de Bonaparte ne répond pas aux vues de V. M. I. Bonaparte ne pouvant se flatter d'entraîner la Russie dans une guerre contre l'Angleterre, veut se conserver les moyens de terminer avec cette puissance en faisant de l'Italie un objet de compensation, et certainement il ne s'en départira pas avant la paix générale. Aussitôt que j'aurai reçu la réponse du g-t fr-s, que je regarde d'avance, d'après ce qui se passe en Italie, comme ne

Парижъ, 22 апръля (4 мая) 1801.

^{*)} Фр. правительство, крайне затрудняясь отвътомъ на мою ноту, старается выиграть время и, пререкаясь о формъ, избътаетъ отвъта на главный предметъ. Мин. Тал—нъ, продержавъ мою ноту 4 дня, возвратилъ мнъ ее съ приложеніемъ офиціальной бумаги отъ себя, въ которой онъ говоритъ, что не можетъ представить ноту 1-му консулу. Я отослалъ то и другое безъ отвъта. А чтобы отнятъ у фр. пр—ва возможность воспользоваться выраженіями, которыя я долженъ былъ употребить, чтобы придать силы моему поступку, я счелъ нужнымъ вручить вторую ноту, чтобы только спроситъ, намърено ли фр. пр—во исполнить свои объщанія относительно неаполитанскаго и сардинскаго королей. Я еще не получилъ отвъта, но, насколько понимаю, политическая система Бонапарта не соотвътствуетъ намъреніямъ в. и. в—ка. Такъ какъ Б—ту не удалось вовлечь Россію въ войну съ Англіей, то онъ изыскиваетъ средства окончить съ этой державой, извлекая изъ Италіи вознагражденія; и, конечно, онъ отъ этого не откажется до всеобщаго замиренія. Какъ только получу отъ фр. пр—ва отвътъ, который заранъе считаю

pouvant être favorable, je m'obstiendrai de toute négociation ultérieure et j'expédierai un courrier pour en informer V. M. I. et demander aussitôt ses ordres.

Pétersbourg. Paris, 1801, 94. Подминникъ.

№ 68.—Нота Талейрана.

Paris, 15 floréal an IX.

*) J'avais eu l'honneur de vous prévenir par ma note du 8 floréal, que la vôtre du 26 avril contenait des expressions, qui réellement ne me permettaient pas de la mettre sous les yeux du 1-r consul. Celle que vous m'avez depuis adressée en date du 1 mai, ayant rappelé, dans les termes, qui sont d'usage, toutes les questions, qui n'étaient pareillement que rappelées dans la précédente, j'ai dû trouver, qu'elle la suppléait entièrement et j'aurai soin de la présenter au 1-r consul à mon premier travail.—Pour couper court à ces petites discussions j'ai pris le parti de détruire la note du 26 avril, attendu que celle du 1 mai la rendrait parfaitement inutile et qu'elle ne pouvait d'ailleurs ni être portée à la connaissance du g-t, ni demeurer dans mes archives. Je me persuade, que cette franche et cordiale explication de ma part vous prou-

неблагопріятнымъ, судя по тому, что происходить въ Италіи, я воздержусь отъ всявихъ дальнъйшихъ переговоровъ и отправлю курьера, чтобы увъдомить объ этомъ в. и. в. и испросить тотчасъ же вашихъ приказаній.

Парижъ, 23 апръля (5 мая) 1801.

*) Моей нотой отъ 16/28 апръля я имълъ честь предувъдомить васъ, что ваша нота отъ 26-го апръля заключаеть въ себъ такія выраженія, что я, въ самомъ дълъ, не могъ представить ее 1-му консулу. Та же, которую вы мит потомъ прислали отъ 1-го мая, напоминаетъ, въ общепринятыхъ выраженіяхъ всъ вопросы, точно также только упомянутые въ предшествовавшей нотъ; и я нашелъ, что она вполнъ ее замъняетъ. Ее я и представлю 1-му консулу при моей первой работъ.—Чтобы прекратить эти мелкія препирательства, я ръшился уничтожить ноту отъ 26-го апръля, въ виду того, что нота отъ 1-го мая дълаеть ее вполнъ ненужной, и что притомъ она не можетъ быть ни доведена до свъдънія фр. пр—ва, ни оставаться въ моемъ архивъ. Я убъжденъ, что это искреннее и дружеское объясненіе съ моей стороны докажеть вамъ,

vera le désir, que j'ai de contribuer à lever tout obstacle, qui pourrait s'opposer encore au rapprochement de nos deux pays et aux heureux effets, que l'on devait s'en promettre.

Paris. 140, 158. Черновая.

№ 69.—Талейранъ Колычеву.

Paris, 23 floréal an IX.

*) Je reçois à l'instant la lettre en date de ce jour, que vous m'avez fait l'honneur de m'écrire, et je suis fondé à vous donner l'assurance, que vous recevrez très incessamment la réponse, que vous désirez, l'intention du 1-r consul étant, qu'elle soit faite dans le plus bref délai et d'une manière cathégorique.

Pétersbourg. Paris, 1801, 96. Подлиннякъ.

№ 70.—Нота Талейрана Колычеву.

Paris, 27 floréal an IX.

**) Son exc. m. le chev. de Kolitscheff, ayant demandé par sa note du 1 mai, si le g-t fr-s était disposé à donner suite aux propositions, faites par S. M. I. feu l'E-r Paul I et accuellies par le 1-r consul,

вавъ сильно мое желаніе содъйствовать устраненію всякаго препятствія, которое могло бы еще помізшать сближенію нашихъ двухъ странъ и счастливимъ послідствіямъ, вавихъ можно отъ этого ожидать.

Парижъ, 1/13 мая 1801.

*) Я только-что получиль письмо, которое вы мнв написали сегодня. Имём основаніе увёрить вась, что вы немедленно получите желаемый отвёть, такъ какъ 1-й консуль желаеть, чтобы онъ быль данъ въ самый короткій срокь и рёмпительнымъ образомъ.

Парижъ, 5/17 мая 1801.

**) Его п—во г. кавалеръ Колычевъ спрашивалъ въ своей ноте отъ 1-го мая, намерено ли фр. прав—во исполнить предложения, сделанныя его и. в—вомъ, покойнымъ и—ромъ Павломъ I и принятыя 1-мъ консуломъ? Ниже-

· le soussigné est autorisé à répondre, que le 1-r consul persiste dans les intentions, qu'il a manifestées; mais le soussigné doit en même temps observer, que les rapports, qui s'étaient récemment établis entre la France et la Russie, ayant eu dans le principe et pour objet spécial un double concert à former tant pour combattre un ennemi commun, que pour favoriser les arrangements continentaux d'après un système convenu, il s'était réellement agi entre les deux états de la conclusion d'une véritable alliance, disposition parfaitement réciproque alors, et qui avait amené les explications, que m. de Kolitscheff rappelle aujourd'hui; que par conséquent la première question, qui se présente et qui doit être préalablement résolue, est de savoir, si S. M. I. l'E-r Alexandre est elle-même animée des dispositions manifestées par son aug. père, et si elle demeure résolue à s'entendre avec le g-t fr-s tant sur les affaires maritimes que sur les affaires continentales; car s'il était reconnu, que S. M. I. n'est point dans l'intention de suivre les mêmes principes d'action et d'intimité, la France et la Russie se trouveraient replacées l'une par rapport à l'autre dans l'état de deux puissances, qu'une guerre impolitique avait désunies et qui éprouvent à la fois le désir de la voir terminer. Il ne s'agirait donc plus alors que de procéder à la conclusion d'un simple traité de pacification et il n'y aurait lieu à rien déduire ultérieurement des propositions, qui avaient été faites d'une part et acceptées de l'autre dans

подписавшійся уполномочень отвётить, что 1-ый консуль не отвазывается оть выраженных имъ намереній; но въ то же время ниж -ся должень замътить, что отношения, которыя недавно установились между Россией и Франціей, основывались, главнымъ образомъ, на принципъ-образовать двойной союзъ, съ одной стороны, для борьбы съ общинъ врагомъ, съ другой-для содъйствія устройству материка по условленной системъ. Между обоими государствами д'виствительно д'вло шло о заключении настоящаго союза; и это было тогда вполн'в взаимное желаніе, вызвавшее переговоры, о которыхъ напоминаетъ теперь г. Колычевъ. Следовательно, первый вопросъ, который теперь представляется и который должень быть предварительно рашень, этосохраняеть ли самъ е. и. в. и-ръ Александръ намеренія, выраженныя его авг. отцомъ, и ръшается ли онъ войти въ соглашение съ фр. пр-вомъ, какъ относительно морскихъ, такъ и материковыхъ дёлъ? Еслибы оказалось, что его и. в. не намфренъ следовать темъ же началамъ взаимнаго содействія и дружбы, то Россія и Франція очутились бы снова по отношенію другь въ другу въ положеніи державь, разъединенныхъ неполитичной войной и желающихъ одинаково ся окончанія. Тогда діло будеть только въ томъ, чтоби приступить въ завлючению простого мирнаго договора, и нечего будеть дълать предварительных выводовъ ивъ предложеній, сдёланных одною сто-

l'intention réciproque de s'unir de vues et d'efforts pour la répression de l'ennemi commun et le rétablissement de la paix générale.

Pétersbourg. Paris, 1801, 96. Подинникъ. — Paris. 140, 165. Черновая.

№ 71.---Количевъ двору.

Paris, 6/18 mai 1801.

*) Ne recevant aucune réponse du g-t fr-s à mes notes du 26 avril et du 1 mai n. st. j'ai cru devoir écrire au min. Talleyrand pour lui demander positivement, si je recevrai une réponse ou non. Le plénipot. fr-s m'a annoncé sur le champ, ainsi que V. M. I. le verra par la lettre ci-jointe, que le 1-r consul avait ordonné de me répondre très incessamment, dans le plus court délai et d'une manière cathégorique. — Cependant malgré cette réponse je ne reçus aucun office du g-t fr-s. Je me décidai alors à dire au min. Tall. dans une entrevue, que j'eus avec lui, que mes ordres me prescrivant de suspendre toute négociation ultérieure dans le cas où la réponse aux objets exigés par mes notes ne fut point cathégorique, ce serait à regret, que je me verrais forcé d'envisager le silence du g-t fr-s comme une mesure déchinatoire; j'ajoutai encore, que le départ de mon courrier ne pouvait être retardé davantage. Talleyrand réitéra alors ses assurances sur la prompte remise de

роною и принятых другою, вследствіе взаимнаго желанія соединить стремленія и усилія для подавленія общаго врага и возстановленія всеобщаго мира.

Парижъ, 6/18 мам 1801.

*) Не получан никавого отвъта отъ фр. пр—ва на мои ноты отъ 26-го апръля и 1-го мая н. ст., я счелъ нужнымъ написать мин. Тал—ну, чтобы спросить решительно, получу ли я отвътъ, или нътъ. Сейчасъ фр. уполно-моченный объявилъ миъ, какъ в. и. в. увидите изъ прилагаемаго письма, что 1-ый консулъ приказалъ отвътить миъ немедленно, въ самый короткій срокъ и решительно:—Тъмъ не менъе, несмотря на этотъ отвътъ, я не получилъ отъ фр. пр—ва никакой офиціальной бумаги. Тогда я решился, при свиданіи съ мин. Т—мъ, сказать ему, что полученныя мною приказанія предписывають миъ прервать всякіе предварительные переговоры, если я не получу ръшительнаго отвъта на требованія, высказанныя въ моихъ нотахъ, и что, къ моему сожальнію, я буду вынужденъ считать молчаніе фр. пр—ва за уклон-

sa réponse. Je viens enfin de la recevoir telle que V. M. I. la trouve annexée ci-joint.

Quoique les notes du 26 avril et du 1-r mai n'aient produit aucun changement dans le système du gouvernement français, cependant depuis ce moment il n'a plus pressé le départ de m-r de St. Marsan, qui est resté à Paris, et on a jugé à propos de publier officiellement tant en Italie que dans toutes les feuilles publiques ici, que l'organisation du Piémont et l'ordre de chose, qui s'y établissait, ne devait être considéré que comme une mesure provisoire.

Tout me porte à croire, que le gouvernement français cherche à gagner du temps pour connaître le système, que V. M. I. jugera à propos de suivre, et il laisse entrevoir ses inquiétudes à cet égard.

Pétersbourg. Paris, 1801, 96. Подлинникъ.

№ 72.—Нота Количева Талейрану.

Paris, 6/18 mai 1801.

*) M. de Kolitscheff a eu l'honneur de recevoir la note du cit. Tall., min. des rel. ext., par laquellé il a bien voulu l'informer, que le 1-r consul persistait dans ses intentions manifestées à S. M. l'E-r défunt. Le soussigné ayant de nouvelles instructions sur les rapports, qu'il

Парижъ, 6/18 мая 1801.

*) Г. Колычевъ инълъ честь получить ноту гражд. Тал—на, иин. ин. дълъ, въ которой онъ увъдомляль его, что 1-ый консулъ остается въревъ намъреніямъ, высказаннымъ его в—ву покойному и—ру. Нижеподписавшійся, получивъ новыя инструкціи въ отвъть на донесенія, посланныя имъ своему

чивость. Я прибавия еще, что не могу дольше откладывать отправку моего курьера. Тогда Т—ъ принялся увёрять меня, что я скоро получу его отвёть. Наконець я получиль этоть отвёть, который в. н. в. найдете при этой бумагё.—Хотя ноты оть 26-го апрёля и 1-го мая не вызвали никакой перемёны въ системе фр. пр—ва, но съ этой минуты оно не торопилось более отправить г. С. Марсана. Онъ остался въ Париже, и сочли нужнымъ объявить офиціально, какъ въ Италіи, такъ и здёсь во всёхъ газетахъ, что на устройство Пьемонта и на порядокъ вещей, который тамъ заводится, нужно смотрёть, какъ на временныя мёры.—Все заставляеть думать, что фр. пр—во старается выиграть время, чтобы узнать систему, которой намёрены слёдовать в. н. в., и выказываеть безпокойство по этому поводу.

avait envoyés à sa cour au commencement de la négociation, se trouve à même de répondre à la question, qui lui est faite dans la susdite note. Il se flatte, que les éclaircissements, qu'il sera dans le cas de donner au cit. Tall., prouveront au 1-r consul toute l'étendue et la franchise des vues de S. M. l'E-r et le persuaderont en même temps de l'intention bien sincère de S. M. I. d'établir un concert avec le g-t fr-s pour terminer les affaires générales de l'Europe.—Le soussigné prie en conséquence le cit. Tall. de vouloir bien fixer l'heure, à laquelle il pourra avoir l'honneur de le voir aujourd'hui.

Paris. 140, 166. Подлининъ.

№ 73.—Колычевъ двору.

Paris, 10/22 mai 1801.

*) Dans une conférence, que le c-te Cobenzl a eue avec Joseph Bonaparte, ce dernier a mis en avant les propositions suivantes pour servir de base aux indemnités à accorder en Empire. "1) Au gr.-duc de Toscane, Saltzbourg, Passau, Trente et une petite portion de la Bavière, pour laquelle l'électeur obtiendrait de gré à gré un équivalent en Suabe.—2) A l'électeur de Mayence, Bamberg et Würtzbourg. La portion de l'électorat de Mayence, située à la droite du Rhin, serait donnée en

Парижъ, 10/22 мая 1801.

двору въ началѣ переговоровъ, можетъ отвѣчать на вопросъ, предложенный ему въ сказанной нотѣ.—Онъ льстить себя надеждой, что разъясненія, которыя ему придется дать гражд. Т—у, докажуть 1-му консулу, насколько широки и откровенны намѣренія е. в—ва и—ра; въ то же время онъ убѣдится въ искреннемъ желаніи его и. в—ва войти въ соглашенія съ фр. пр—вомъ, чтобы покончить общія европейскія дѣла.—Поэтому ниж—ся просить гражд. Т—а назначить часъ, въ который онъ можетъ удостоиться чести видѣть его сегодѣя.

^{*)} Въ одной изъ своихъ бесёдъ съ графомъ Кобенцаемъ, Іосифъ Вонапартъ выставилъ следующія предложенія, какъ основанія для вознагражденій въ Имперіи. "1) Вел. герцогу тосканскому Зальцбургъ, Тріентъ и часть Баваріи, за которую курфюрстъ получитъ полюбовно соответственное вознагражденіе въ Швабіи.—2) Курфюрсту майнцскому Бамбергъ и Вюрцбургъ. Часть майнцскаго курфюршества, по правую сторону Рейна, идеть на вознаграж-

indemnité à des princes séculies. - 3) L'électeur de Cologne aurait en Westphalie un état convenable. L'électorat de Trèves serait supprimé.-4) La Prusse trouverait ses indemnités en Hanovre. - 5) On pourrait accorder au gr.-duc de Toscane la voix électorale de Trèves sous le titre de Salzbourg."—Telles sont les propositionsmi ses en avant par Joseph Bonaparte. Le c-te Cobenzl a fait quelques observations en réponse, dont il m'a communiqué la copie ci-annexée et que je crois devoir porter à la connaissance de V. M. I.-Le sort de l'Italie n'a éprouvé aucun changement, toute l'attention du g-t fr-s est fixée sur l'Allemange. Le 1-r consul paraît attendre l'issue de l'expédition anglaise contre l'Egypte et les nouvelles du système, que V. M. I. aura jugé à propos de suivre, pour adopter un plan déterminé. - Le c-te Cobenzl m'a dit, que s'étant rendu à Mortefontaine chez le frère du 1-r consul, Joseph Bonaparte lui avait dit, que l'on pourrait adopter pour l'Italie les bases suivantes: réunir Piémont à la rép. Cisalpine et donner le tout au duc de Parme avec le titre de roi de Lombardie; au gr.-duc de Toscane les trois Légations; à la maison de Savoie la Toscane. Jos. Bonaparte ajouta, que c'était son opinion personnelle, que si le c-te Cobenzl l'approuvait, il se chargerait d'y faire consentir son frère.-Le lendemain le c-te Cobenzl s'étant rendu à la Malmaison, le 1-r consul lui parla d'un autre projet, de réunir à la Cisalpine le Piémont, de donner au

деніе свътскихъ князей. — 3) Курфюрсть вёльнскій получаеть надлежащее владвніе въ Вестфаліи. Трирское курфюршество уничтожается. — 4) Пруссія получаеть вознаграждение въ Ганноверъ. — 5) Вел. герцогу тоск — му можно дать курфюршескій голось Трира, съ титуломъ зальцбургскаго". — Таковы выставленныя Іос. Б-томъ предложенія. Гр. Кобенцаь сделаль на нихъ несколько замъчаній, которыя сообщиль мнь въ придагаемой копін; а я счель долгомъ довести о нихъ до свъдънія в. и. в-ва. Въ судьбъ Италіи никакихъ перемънъ: все внимание франц. прав-ва поглощено Германией. Кажется. 1-й вонсуль выжидаеть исхода англійской экспедиціи противъ Египта и извъстій о системъ, которую приметь в. и. в-во, чтобы ръшиться на опредъленный планъ. - Гр. Кобенцаь сообщилъ инв, что недавно онъ быль въ Мортфонтенъ, у брата 1-го консула, и что Іос. Б-тъ указалъ ему на слъд. основы для Италіи: присоединить Пьемонть къ Цизальп. республик'в и отдачь все герцогу нармскому съ титуломъ ломбардскаго короля; вед. герцогу тоск-му три Легацін; савойскому дому Тоскану. Іос. Б-ть прибавиль, что по его личному инвнію, если только гр. Кобенцль приметь эти предложенія, онъ берется уговорить евоего брата. - На другой день гр. Кобенцаь явился въ Мальмезонъ, и 1-й консулъ заговорилъ съ нимъ о другомъ планъ: Пьемонть--- въ Цизальнинъ; вел. герцогу тосканскому-Венецію и ся землю до Эча;

gr.-duc de Toscane Venise et son territoire jusqu'à l'Adige, au roi de Sardaigne la Toscane; la maison d'Autriche aurait en indemnité pour Venise-Saltzbourg, Passau Berchtolsgaden et même une partie de la Bavière. - Le c-te Cobenzl a répondu aux deux propositions, que n'étant nullement autorisé à accéder à de telles conditions, il en réfèrerait à sa cour; qu'il ne devait pas cacher, que l'e-r, son maître, appréhenderait à y accéder malgré les avantages, que la maison d'Autriche pourrait y trouver. parce qu'un tel arrangement devait naturellement indisposer toutes les cours et plus particulièrement la Russie et la Prusse.—Bonaparte enivré de ses succès n'a pas de plan suivi. Plus militaire que politique, il se fie sur son bonheur et n'écoute que son opinion personnelle. Tall, jouit même de peu de crédit et n'est, pour ainsi dire, qu'un commis forcé de suivre aveuglement l'impulsion, qui lui est donnée. L'esprit public n'est plus prononcé avec le même enthousiasme pour Bonaparte; on désire la paix générale, et cet espoir, qui l'a élevé au fête de sa grandeur, se trouvant déçu, commence à miner son pouvoir; il a des ennemis irréconciliables dans les jacobins et ne peut compter sur tous les généraux.

Pétersbourg. Paris, 1801, 97. Подлинникъ.

сард. воролю—Тоскану; австр. дому—Зальцбургъ, Пассау, Берхтольсгаденъ и даже часть Баваріи, въ вознагражденіе за Венецію.—Гр. Кобенцль отвъчалъ на оба предложенія, что, вовсе не будучи уполномоченъ принимать тавія условія, онъ доведетъ о нихъ до свъдънія своего двора. Онъ не могъ сврыть, что и—ръ, его г—рь, затруднится дать свое согласіе, несмотря на предстоящія австр. дому выгоды, такъ какъ подобная сдълка естественно дурно подъйствуетъ на всъ дворы, въ особенности же на Россію и Пруссію.—Оньяненный своими успъхами, Бонапартъ не имъетъ опредъленнаго плана. Болье воинъ, чъмъ политивъ, онъ довъряетъ собственному счастью и внимаетъ только своему личному мивнію. Самъ Талейранъ пользуется небольшимъ довъріемъ: это, такъ сказать, приказчикъ, слъпо слъдующій данному толчву. Общественное мижніе уже не съ прежнимъ восторгомъ высказывается за Б—та. Желають общаго мира, и исчезновеніе надежды на него, поднявшей его на вершину величія, начинаетъ подрывать его власть. У него непримиримые враги въ лицъ якобинцевъ, и не на всъхъ генераловъ онъ можетъ положиться.

№ 74. — Колычевъ графу Панину.

Paris, 12/24 mai 1801.

*) Je ne manquerai pas d'exécuter ponctuellement les ordres de S. M. l'E-r, notre aug. maître, contenus dans la lettre secrète, que v. exc. m'a fait l'honneur de m'adresser en date du 17 avril, en prenant soin de rendre un compte exacte des vues de Bonaparte contre la Porte Ottomane, autant que cela peut dépendre de moi. Mais toute la difficulté existe de savoir l'époque de l'exécution de ce plan, car tout ce qui le conserne se prépare en Italie, et tout est changé, retardé, accelléré à tout instant. D'après cela vous jugerez donc combien il est difficile à moi de connaître au juste les ordres, qu'on envoie d'ici aux généraux chargés de cette expédition, qui est le plus grand secret pour la France et même pour plusieurs des membres du ministère d'ici. - Ma conduite avec le ministre prussien a toujours été très circonspecte, et j'ai toujours tâché d'éviter à lui donner le moindre sujet d'ombrage; je puis même dire, que je suis sur un très bon pied avec le marquis Lucchesini, et qu'il regarde cela comme un procédé de ma part, attendu qu'il a généralement inspiré de la méfiance ici et qu'il est peu considéré, ainsi que sa femme; ils ont intrigué avec toutes les factions à la fois; plu-

Парижъ, 12/24 мая 1801.

^{*)} Не премину точно исполнить приназанія е. в-ва и-ра, нашего авг. государя, переданныя мив тайнымъ письмомъ отъ в. с-ва, которое и имълъ честь получить 17-го апръля. Постараюсь точно передать намъренія Бонапарта противъ Оттом. Порты, насколько это можеть зависъть отъ меня. Но вся трудность заключается въ токъ, чтобы узнать время исполненія этого плана, потому что все, что его васается, подготовляется въ Италін, и все мъняется, передълывается, то замедляется, то ускоряется каждую минуту. Изъ этого вы уже можете судить, какъ мнъ трудно точно узнать, какія посылають отсюда приказанія генераламь, участвующимь вь этой экспедицін; она сама составляеть величайшую тайну для Франціи и даже для многихъ членовъ здёшняго мин-ва. - Мое поведение относительно прусскаго министра было всегда очень осторожно, и я всегда старался избъгать подать ему мал'йшій поводъ къ неудовольствію; даже могу сказать, что я въ очень корошихъ отношеніяхъ съ марк. Люкезини, и что онъ считаеть это поступкомъ съ моей стороны, такъ какъ онъ вообще внушилъ здёсь недовёріе, и его, а также его жену кало уважають. Они интриговали разокь со всёми мелкими парті-

sieurs personnes croient même, qu'il sera obligé de demander son rappel, parce qu'il sait, que Bonaparte cherche à le faire rappeler. Le 1-r consul, qui est très indiscret dans ses expressions, m'a dit dès ma première entrevue et m'a répété depuis, "que Lucchesini était un intriguant italien, qu'il gâtait les affaires de sa cour". Mais Bonaparte change souvent, cela peut changer encore, d'autant plus, que Lucchesini est adroit, souple et bas. Par conséquent ces deux personnages peuvent s'entendre un jour sur quelques choses, d'ailleurs toutes les paroles et les actions du 1-r consul ont un but quelconque et il faut toujours leur supposer une arrière-pensée.-L'envoie du premier courrier russe à Londres, le départ de lord St. Hélènes pour Pétersb., tout ce qui s'est suivi en Danemark, et enfin l'ouverture de l'Elbe et du Weser ont fait ici sans contredit une forte impression; ajoutez à cela mes deux notes. Effectivement Bonaparte s'attendait, que nous romprons la négociation avec lui. Mais l'arrivée des derniers ordres par Dujikoff ont rassuré Tall. et le 1-r consul, et ils sont bien radieux et bien contents. Mais on ne peut pas encore juger si cela arrêtera les vues ambitieux de Bonaparte, car il agit plutôt par passion et par caprice que d'après un plan réfléchi et raisonnable et tel que l'intérêt de la France aurait dû le lui dicter.-Le 1-r consul est ambitieux au plus haut degré, violent, impétueux, bon général, qui a toujours été heureux, mais très médiocre administrateur,

ями: многіе думають даже, что онъ будеть вынуждень просить, чтобы его отозвали, такъ какъ онъ знаетъ, что Бонапартъ этого желаетъ. 1-ий консулъ, который не стёсняется въ своихъ выраженіяхъ, сказаль инв, при первоиъ же свиданін, и потомъ повторяль мев, что "Люкезини-итальянскій интриганъ, который портить дёла своего двора". Но Б-ть часто мёняеть свои мнанія, и это можеть еще изманиться, тамь болже, что Люкезини ловокъ, гибокъ и низокъ. Слъд., эти два лица могутъ въ одинъ прекрасный день сойтись на чемъ-нибудь; къ тому же всв слова и поступки 1-го консула имъють какую-нибудь цель, и всегда нужно искать какой-нибудь задней мысли. — Отправка перваго русскаго посла въ Лондонъ, отъездъ лорда С.-Эленса въ Петербургъ, событія, происшедшія въ Даніи, и наконецъ открытіе Эльбы и Везера, - все это произвело здесь, конечно, сильное впечатление. Прибавьте въ этому объ мои ноты. Въ самомъ дълъ, Б-тъ ожидалъ, что мы прервемъ съ нимъ переговоры. Но полученіе посл'яднихъ приказачій съ Дюжиковымъ ободрило Т-на и 1-го консула, и они ликуютъ, очень довольные. Но нельзя еще судить, остановить ли это честолюбивые замыслы Б-та, потому что онъ больше действуеть по страсти и капризу, нежели по обдуманному, разумному плану, сообразному съ выгодами Франціи.—1-й консулъвъвысшей степени честолюбивъ, горячъ, необузданъ, хорошій генералъ, котораго не повидало счастье,

ne s'entend plus du tout en politique du dehors, et n'écoute les conseils de personne. La seule personne, qui a de l'influence sur lui dans cemoment-ci c'est le min. de police Fouchet, quoique jacobin et scélérat, mais c'est parce que Bonaparte craint d'être assassiné ou empoisonné. Fouchet, qui se fait bien payer par lui, nourrit ces craintes et a l'air de trahir son parti. Il s'est insinué auprès de mad. Bonaparte et jouit de sa confiance. Cette dernière est véritablement ce qu'on appelle une bonne femme; elle est douce, aimable, et a les anciennes formes de la cour de Versailles; elle a même du crédit quelquefois pour arrêter l'impétuosité du caractère de son mari et rectifier les idées incohérentes de sa tête; mais les succès de mad. Bonaparte sont rares, par conséquent on ne peut guère compter sur elle.-Le prince de Parme dont, d'après les un on veut faire un roi de Toscane, d'Etrurie ou de Lombardie, et d'après les autres même de France, arrive ce soir sous le nom de c-te de Livourne. Il logera chez l'amb-r d'Espagne. On lui prépare de très belles fêtes, et il a été très bien reçu par toute la France dans les endroits, qu'il a traversé. A Bayonne le peuple a crié: "vive le rejeton de Henri IV!". A Bordeaux au théâtre — "vive le roi!" et trois jacobins - "à bas les rois!". Les derniers ont été mis en prison, à ce qu'on dit. On fait là-dessus beaucoup de contes. J'attends des notions plus exactes pour en parler dans mes rapports, et nous verrons

но очень посредственный правитель, ничего не понимающій во вийшней политикъ и не слушающій ничьихъ совътовъ. Единственная личность, которал нивоть на него вліяніе въ сію минуту, это-министръ полицін, Фуше. Хотя это якобинецъ и злодъй, но такъ какъ Бонапартъ боится быть убитымъ или отравленнымъ, Фуше, котораго онъ отлично оплачиваетъ, поддерживаетъ въ немъ страхъ и показываетъ видъ, будто готовъ предать свою партію. Онъ вкрался въ довъріе къ г-жъ Бонапарть. Эта последняя, что называется, добрая женщина; она мягва, любезна и сохраняеть старую внёшность версальскаго двора-Иногда она даже въ состояни остановить неистовство своего супруга и направить его безсвязныя мысли; но ея успёхи редки, и потому нельзя разсчитывать на нее. — Принцъ пармскій, котораго одни прочать въ короли Тосваны, Этруріи и Ломбардін, другіе—даже въ короли Франціи, прибудеть сегодня вечеромъ, подъ именемъ графа Ливорискаго. Онъ помъстится у испансваго посланника. Ему готовять прекраснейшін пракрисства, и его отлично принимали по всей Франціи, гдв ни провзжаль онъ. Въ Байонв народъ кричаль: "да здравствуеть отпрыскь Генрика IV!"; въ Бордо, въ театръ-"да здр. король!", а три-якобинца-, долой королей!". Последніе, говорять, брошени въ тюрьму. Объ этомъ много толкуютъ. Жду боле точныхъ свъдвній, чтобы разсказать въ ноихъ донесеніяхъ; тогда увидинъ, что выйдеть

tout ce que cela deviendra. En attendant il faut l'avouer, qu'il paraît très singulier de voir ici un prince de la maison de Bourbon.

Pétersbourg. Paris, 1801, 160. Подлинникъ.

№ 75.-Дюрокъ Бонаварту.

Pétersbourg, 6 prairial an IX.

*) ...Je me suis présenté chez m. de Pahlen, auquel j'ai fait part de l'objet de mon voyage. C'est lui, qui a annoncé mon arrivé à l'E-r et c'est lui aussi, qui m'a présenté aujourd'hui à S. M.—L'E-r m'a reçu seul dans son cabinet; je lui ai remis la lettre, dont vous m'avez chargé; j'en ai reçu l'accueil le plus affable. Il m'a chargé de vous témoigner combien il était reconnaissant pour les sentiments, que je lui ai exprimés de votre part; que depuis longtemps il désirait voir ici quelqu'un envoyé par notre g-t, auquel il put dire ceux, qu'il avait pour vous, et qu'il avait prévenu vos désirs en donnant des ordres pour terminer la négociation. M. de Pahlen est toujours à la tête des affaires et paraît avoir la grande influence. M. de Panin est conseiller privé actuel et particulièrement chargé de tout ce qui est relatif aux négociations, aux ministres et envoyés des puissances. Le pr. Kourakin est vice-chance-lier. Je me suis adressé directement à m. de Pahlen, auquel j'étais ad-

изъ всего этого. А покуда должно признаться, что весьма странно видёть здёсь принца Бурбонскаго дома.

Петербургъ, 14/26 мая 1801.

*) ... Я представился г. Палену и доложиль ему о предметь моего путешествія. Онъ-то возвістиль и—ру о моемъ прибытіи и представиль меня сегодня е. в—ву. И—ръ приняль меня одинь въ своемъ кабинеть. Я передаль ему порученное вами письмо. Пріємъ быль самый привітливый. И—ръ поручиль мит засвидітельствовать вамъ, какъ онъ признателенъ за выражаемия мной ваши чувства и какъ давно желаль онъ видіть здіть кого-нибудь отъ нашего прав—ва, чтобы выразить ему собственныя чувства къ вамъ. Онъ прибавиль, что предупредиль ваши желанія, отдавши приказъ кончить переговоры. Г. Паленъ все еще во главі діль и, кажется, пользуєтся большимъ вліяніємъ. Г. Панинъ — дійств. т. сов—къ и завідующій всімъ, что относится до переговоровь, министровь и посланниковъ державъ. Кн. Куракинъ—вице-канцлерь. Я обратился прямо къ Палену, къ которому у меня было

ressé par une lettre de m. de Kolitscheff, et en effet m. de Pahlen m'a dit, que c'était lui, qui devait être chargé de me présenter à l'E-r. Immédiatement après ma visite à l'E-r, je me suis dépéché de vous écrire pour profiter du courrier, qui allait partir, et vous annoncer mon arrivée ici; ensuite je me suis rendu chez m. de Panin, que m. de Pahlen m'a dit d'aller voir en sortant de chez l'E-r et qui se trouvait chez lui lorsque j'y suis arrivé. M. de Panin, m'ayant fait entrer dans son cabinet, m'a dit, que l'E-r lui avait communiqué votre lettre et qu'il ne pouvait que me répéter ce que S. M. m'avait dit elle-même de ses intentions pour la paix. Il m'a demandé, si votre intention était, que les négociations se continuassent à Paris ou si vous désiriez, que le lieu en fût changé et les continuer à Pétersbourg, et si dans ce cas j'avais des pouvoirs et des instructions pour traiter. Je lui ai répondu, que vous ne m'aviez envoyé auprès de S. M. que pour la féliciter sur son avènement au trône imp-l, et pour lui faire connaître les sentiments d'estime et de considération, que vous aviez pour sa personne, et je lui ai répété ce que j'avais dit à l'E-r du désir, que vous aviez de voir les négociations terminées; que les deux g-ts, étant aussi éloignés, les lenteurs en devenaient d'autant plus préjudiciables, que les évènements se succédaient rapidement en Italie et en Allemagne. Il m'a dit, que dans les premiers moments l'on n'avait pu que se borner à charger m. de Kolitscheff d'annoncer l'avenement de S. M. au trône; que de-

письмо отъ г. Колычева, и дъйствительно, г. Паленъ сказалъ миъ, что именно ему поручать представить меня и-ру. Тотчась послів визита и-ру, я поспъщилъ написать вамъ, пользуясь отъвжавшимъ курьеромъ, и извъстить васъ о моемъ прівздв. Затвиъ я отправился въ г. Панину, къ воторому г. Паленъ совътовалъ мнъ зайти, вышедши отъ и -- ра. Онъ былъ дома. Введя меня въ свой кабинетъ, г. Панинъ сказалъ, что и-ръ сообщилъ ему ваше письмо и что онъ, съ своей стороны, можеть только повторить сказанное е. в-вомъ насчетъ его мирныхъ намбреній. Онъ спросилъ, желаете ли вы, чтобы переговоры продолжались въ Парижъ или чтобы они были перенесены въ Петербургъ и, въ последнемъ случав, есть ли у меня полномочія и инструкціи для переговоровъ. Я отвічаль, что вы послали меня лишь для поздравленія е. в-ва съ восшествіемъ на имп-кій престоль и для заявленія вашего уваженія и почтенія къ его особъ. Я повториль ему сказанное и-ру, именно, что вы желаете окончить переговоры и что, при такой отдаленности обоихъ правительствъ, замедленія въ нихъ были бы твиъ опасиве, что событія въ Италіи и Германіи быстро следують другь за другомъ. Онъ свазалъ, что на первыхъ порахъ можно было только известить чрезъ г. Колычева о восшествін е. в -- ва на престоль; но что потомъ г. К-- въ долженъ

puis il avait dù recevoir des instructions si détaillées, qu'il ne dépendait plus que de vous de terminer. Nous avons parlé de Naples. Je lui ai dit, que vous sentiez bien, que S. M. I. dût prendre intérêt à s. m. le roi des Deux-Siciles à cause du commerce de la mer Noir et de la Méditerranée; mais que votre intention était de lui maintenir l'intégrité de ses états et que la paix serait stable. M. de Panin m'a répondu, que S. M. I. avait espéré, que les négociations avec Naples se feraient à Paris, que d'abord entamées par le gén. Murat, elles avaient ensuite été terminées tout d'abord par un plénipotentiaire envoyé à son quartier général. Je lui ai répondu, que le gén. Murat n'avait été chargé d'aucune négociation, qu'il avait fait, comme gén. en chef, un armistice pour terminer les hostilités; que vous n'avez envoyé un plénip. que parce que m. de Gallo n'avait pas de pouvoirs suffisants pour terminer de suite, et que le g-t fr-s avait voulu profiter de ses avantages pour avoir des moyens de faire passer plus promptement et plus sûrement des secours en Egypte, qui se trouvait dans ce moment menacée d'une expédition formidable de la part des anglais, et je lui ai répété, que votre intention était de maintenir à s. m. sicil. l'intégrité de ses états.-M. de Panin m'a répété le vif intérêt, que S. M. I. prenait au roi de Naples et que non-seulement nous ne nous étions pas contentés d'occuper une partie de ses états, mais qu'aussi on l'avait forcé à des cessions formelles, telles que celle de Piombino, et il m'a dit, qu'au reste

быль получить такія подробныя инструкціи, что только оть вась зависьло завлюченіе діла. Говорили о Неаполів. Я сказаль, что вы отлично понимаете участіе, принимаемое е. в-вомъ въ король Обымхъ Сицилій, по причинь торговли на Черномъ и Средиз. моряхъ, но что вы намърены сохранить его государство въ целости и что миръ будетъ проченъ. Г. Панинъ отвечалъ, что е. и. в-во надънася, что переговоры съ Неаполемъ будутъ происходить въ Парижъ, а они были открыты ген. Мюратовъ и вдругъ окончены полномочнымъ, посланнымъ въ его главную квартиру. Я отвъчалъ, что ген. Мюрату не поручалось нивакихъ переговоровъ; что онъ, какъ главнокомандующій, заключиль перемиріе для прекращенія враждебныхь действій; что вы потому только послади полномочнаго, что у г. Галло не было достаточныхъ полномочій для немедленнаго докончанія; что фр. прав — во желало воспользоваться своими выгодами, чтобы имъть возможность поскоръе и повърнъе послать помощь въ Египеть, которому угрожала тогда сильная экспедиція англичанъ. Я повторилъ, что вы намфрены сохранить владфиія его сицил. в-ва въ цълости.-Г. Цанинъ повторилъ мив о живомъ участіи его и. в-ва къ неаполит. воролю и о томъ, что мы не только не удовольствовались занятіемъ части его владіній, но еще принудили его къ такииъ формальнымъ

la conclusion des affaires d'Egypte ne pouvait plus tarder, ou que les anglais par les flottes nombreuses, dont ils couvraient la mer, rendraient inutile l'envoi de tout secours en Egypte et que les forces, qui y avaient débarqué et qui paraissaient avoir eu quelques premiers succès, parviendraient à s'en emparer, ou que le gén. Menou sortirait victorieux de cette nouvelle attaque, que dès lors nous ne pouvions plus occuper une partie des états du roi de Naples, car cela ne s'appellerait pas maintenir l'intégrité de ses états. — Je lui ai parlé du roi de Sardaigne, des sujets de mécontentement, que vous aviez contre lui, des difficultés, qu'on éprouvait à le maintenir dans la possession du Piémont, et que d'ailleurs vous aviez regardé l'intérêt, que feu l'E-r prenait à lui, comme personnel, que l'occupation du Piémont par le roi de Sard. n'était plus d'aucun intérêt politique depuis celle des états de Venise par la maison d'Autriche.—Il m'a répondu, qu'il y aurait beaucoup plus de sûreté pour l'Italie, si le roi de Sard. occupait le Piémont, que si nous nous en emparions; qu'il paraissait, que votre intention était de le faire par les ordres, qui ont été donnés pour sa division et son administration et par plusieurs proclamations.—Il m'a dit aussi, que les arrangements, qui devaient suivre le traité de Lunéville, étaient loin d'être terminés; que dans le temps vous aviez paru désirer vous réunir à S. M. I. pour terminer les affaires de l'Empire et décliner l'influence de la Prusse, dont l'esprit d'envahissement est insatiable. Je lui ai répondu, que je

уступкамъ, какъ Пьомбино. Онъ сказаль мнф, наконецъ, что рфшеніе египетсенхъ дёлъ не можеть замедлиться: или англичане, съ ихъ многочисленнымъ, покрывающимъ море, флотомъ сдёлають безполезною всякую помощь въ Египтв, и высаженныя ими силы, кажется имвинія уже первый успвхъ, овлад'вють имъ; или же ген. Мену выйдеть поб'ёдителемъ изъ этого новаго нападенія, и тогда намъ уже не слёдъ занимать часть владёній неаполит. короля, ибо это не будеть значить сохранять его владёнія въ цёлости.—Я говорилъ ему о сардин. королъ, о причинахъ вашего недовольства имъ, о неудобствъ сохранять за нимъ Иьемонтъ, о томъ, что на вашъ взглядъ участіе къ нему повойнаго и—ра было чисто личное и что занятіе Пьемонта сардин. королемъ потеряло политическое значеніе съ тёхъ поръ, какъ венец. владёнія заняты австр. домовъ.—Онъ отвівчаль, что для Италіи было бы горавдо безопасиве, еслибы сардин. король, а не мы занимали Пьемонть; а мы-де, кажется, хотимъ обладёть имъ, судя по приказамъ, даннымъ вашей дивизіи и администраціи, и по многимъ воззваніямъ.—Онъ сказаль также, что сдёлки, вытевающія изъ люневильскаго договора, далеко не завершены, и что въ свое время вы, кажется, желали присоединиться въ е. и. в-ву для обончанія имперских діль и для отклоненія вліянія Пруссів, отличающейся не-

n'avais aucune instruction pour cet objet; que je ne doutais pas que votre désir ne fût celui de vous joindre à S. M. I. pour la tranquillité de l'Europe et que c'était à deux grandes puissances, comme la France et la Russie, à la conserver. — Je lui ai parlé du désir, que vous aviez manifesté dans le temps d'accéder au traité de neutralité armée, mais que la demande, qui en avait été faite, avait été rejetée. Il me dit, qu'il ne comprenait pas comment une puissance belligérante demandait à être comprise dans une alliance, dont le nom seul de neutralité l'excluait nécessairement; qu'il n'en avait vu aucun exemple dans l'histoire. Je lui ai dit, que les anglais, ayant agi hostilement et attaqué les danois, ce n'était plus une neutralité, mais une alliance défensive; qu'en attaquant une seule des puissances, ils déclaraient la guerre à toutes celles, qui avaient accédé à la neutralité. - Il m'a répondu, qu'il n'y avait jamais eu de déclaration de guerre entre la Russie et l'Angleterre. -- J'ai parlé ensuite à m. de Panin du départ pour Paris de m. de Morcoff, que j'avais appris devoir remplacer m. de Kolitscheff. Il m'a dit, que jusqu'à présent le départ de m. de Morcoff n'avait été différé, que parce que l'on m'attendait iei et l'on avait désiré savoir, si j'apportais quelque chose relatif aux négociations, que des à présent m. de Morcoff ne pouvait plus tarder à partir...

Paris. 140, 168. Подлинникъ.

насытною жаждой захватовъ. Я отвъчалъ, что у меня нътъ инструкцій на этотъ предметь; что я не сомнъваюсь въ вашемъ желаніи присоединиться къ е. н. в-ву ради спокойствія Европы; и что соблюденіе послёдняго-дёло двухъ тавихъ веливихъ державъ, вавъ Франція и Россія.—Я говорилъ ему, что въ свое время вы заявляли желаніе приступить къ договору о вооруженномъ нейтралитетъ, но ваша просьба была отвергнута. Онъ сказалъ, что не понимаетъ, вавъ воюющая держава ногла требовать принятія въ союзь, одно нейтральное имя котораго исключало ее неизбълвне: онъ-де не видълъ такого примъра въ исторіи. Я сназаль ему, что, вёдь, антличане действовали враждебно противъ датченъ и напали на нихъ: след., это былъ уже не нейтралитетъ, а оборонительный союзъ; нападая на одну изъ державъ, они объявляли войну всыть, приступившимь въ нейтралитету.-Онъ отвачаль, что между Россіей и Англіей никогда не было объявленія войны.—Затёмъ я говориль г. Панину объ отправленіи въ Парижъ г. Моркова, который, какъ слышно, долженъ заивстить г. Кольчева. Онъ сказаль, что покуда отъёздъ г. Моркова откладывался въ виду моего прибытія: желали знать, не привезу ли я чого-нибудь относительно переговоровъ. Но теперь г. Морковъ не замедлить отправиться...

№ 76. - Дюрокъ Талейрану.

Pétersbourg, 9 prairial an IX.

*) Je suis arrivé à Pétersb. dans la nuit du 4 au 5. Je n'ai trouvé sur la frontière aucun passeport, ni personne pour m'accompagner; aussi je n'ai pas été aussi bien servi par la poste, que je l'eusse été, si le g-t eut donné des ordres pour mon passage. Les officiers, qui ont accompagné m. de Sprengporten, que j'ai vus ici et auxquels j'étais bien aise de parler des lenteurs, que j'avais éprouvées dans mon voyage, en me témoignant tous leurs regrets, rappelaient les soins et les attentions, que notre g-t avait eus pour le leur et celui de m. de Kolitscheff. Au reste, j'en suis bien dédommagé par la manière, dont j'ai été reçu ici... Le cabinet de Pétersbourg veut être bien avec tout le monde; ainsignous pouvons donc compter, qu'il fera la paix. La manière, dont m'a parlé l'E-r, le désir que m. de Panin m'a laissé entrevoir, que ce fût la France et la Russie, qui arrangeassent les affaires d'Allemagne, et d'en écarter surtout le cabinet de Berlin, me persuadent, que l'on pourrait faire quelque chose de plus.—M. de Panin et tout le cabinet passent pour être attachés aux anglais; je crois que la balance penche en leur faveur, mais pas encore bien fort. Depuis l'embargo il n'était pas sorti, ni entré un seul vaisseau dans les ports de Russie. Les russes ne commercent qu'avec les anglais. Les négociants russes, en convenant, qu'il

Петербургъ, 17/29 мая 1801.

^{*)} Я прибыль въ Петерб. въ ночь съ 4-го на 5-е. На границѣ не нашелъ ни паспорта, ни спутника; почта служила миѣ также не такъ хорошо,
какъ въ случаѣ, еслибы прав—во дало приказы касательно моего проѣзда.
Сопровождавшіе г. Спренгпортена офицеры, которыхъ я видѣлъ здѣсь и съ
которыми радъ былъ поговорить о задержкахъ, испытанныхъ мною въ путе,
изъявили миѣ все свое сожалѣніе и припоминали заботы и вниманіе, которыми былъ окруженъ путь ихъ и г. Колычева со стороны нашего прав—ва.
Впрочемъ, я былъ вознагражденъ здѣшнимъ пріемомъ... Петерб. кабинетъ
желаетъ находиться въ добрыхъ отношеніяхъ со всѣми: стало быть, можемъ
разсчитывать на миръ. Тонъ рѣчей и—ра и проявленное г. Панинымъ желаніе, чтобы Франція и Россія устроили нѣмецкія дѣла, устраняя особенно
берл. кабинетъ, убѣждаютъ меня, что можно сдѣлать что-нибудь и побольше.—
Г. Панинъ и весь кабинетъ слывуть приверженцами англичанъ; я думаю,
что вѣсы склоняются на ихъ сторону, но еще не слишкомъ. Съ установленія
морского запрета ни одно судно не вышло изъ русскихъ портовъ и ни одно не

fallait résister à leur despotisme et à leur insolence, parlaient de l'état de souffrance, dans lequel ils se trouvaient, et pour le faire cesser on a parlé d'arrangement...

J'ai vu m. de Morcoff, qui remplace m. de Kolitscheff, que l'on prétend avoir demandé son rappel pour arranger ses affaires domestiques. On pense bien ici sur le compte de m. de Kolitscheff, comme on l'a fait à Paris.—M. de Morcoff vous est connu; il passe ici pour avoir de l'esprit. Je presse son départ autant que je le puis...

Le nouvel E-r est très aimé, parce qu'il fait tout ce qu'il peut pour l'être, et qu'à la gêne et à la tyrannie, sous laquelle on vivait sous Paul I, il a fait succéder une grande liberté.

Paris. 140, 170. Подлененкъ.

№ 77.-Дюрокъ Бонанарту.

Pétersbourg, 9 prairial an IX.

*) Les détails de la mort de Paul I sont trop connus pour que je vous en parle encore. Paul I était bien revenu sur le compte des français; il était enthousiaste de vous et vous aimait beaucoup; il ne faisait que parler de ce que vous faisiez et entrait dans les moindres détails à votre sujet. Il avait l'esprit chevaleresque; son plaisir était de faire jouer ici par la troupe des comédiens français des pièces, qui rappelaient

Петербургъ, 17'29 мая 1801.

*) Мий нечего повторять слишкомъ извёстныхъ подробностей о смерти Павала I. Павелъ I сталъ-было совсйиъ иначе судить о французахъ: онъ былъ вашимъ поклонникомъ и очень полюбилъ васъ; у него только и рйчи было, что о вашихъ дёлахъ; онъ входилъ въ малёйшія подробности относительно васъ. Онъ обладалъ рыцарскимъ духомъ: франц. актеры исполняли у него, къ его

вошло. Русскіе торгують только съ англичанами. Русскіе купцы, сознаваясь, что необходимо противиться ихъ деспотизму и наглости, толковали о переносимыхъ ими страданіяхъ—и здёсь заговорили о сдёлкахъ для прекращенія последнихъ... Видёлъ г. Моркова, замёстителя г. Колычева, который, говорятъ, просилъ отозвать его для устройства своихъ домашнихъ дёлъ. Здёсь, какъ и въ Парижё, хорошаго мнёнія о г. Колычевё.—Вы знаете г. Моркова; онъ считается здёсь умнымъ. Я всячески тороплю его съ отъёздомъ... Новаго и—ра очень любятъ: онъ дёлаетъ все, чтобы заслужить любовь; онъ ввелъ большую свободу на мёсто стёсненія и тиранніи временъ Павла І.

l'ancienne chevalerie. Il était très libéral et même prodigue pour donner. Aimable dans son particulier il n'était tyran qu'hors de son palais. Il était changeant et emporté. Dans le fort même de sa guerre contre les français, il en parlait, comme un homme, qui les estimait, et il convenait depuis qu'il avait été trompé par l'Autriche et par l'Angleterre et qu'il avait agi contre ses intérêts. - Son g-t était insupportable; il avait fait de sa capitale un désert, rien ne pouvait y arriver, rien ne pouvait entrer dans l'empire; les prisons étaient pleines, on était mutilé et exilé pour la moindre chose. Il ne s'est pas trouvé avoir un ami, qui l'ait prévenu de la conspiration tramée contre lui. M. de Pahlen, qui passe pour l'avoir dirigée, s'était si bien arrangé, que l'on ne pouvait rien lui dire, si le coup n'eût pas réussi. M. de Pahlen a beaucoup de pouvoir, c'est un général, qui a servi avec distinction et qui, en sa qualité de gouverneur, est très craint des troupes. Aussi la nuit de la mort de Paul I, lorsque les officiers haranguaient et voulaient gagner leurs compagnies, les soldats disaient: "Oui, mais Pahlen le veut-il?" - Oui, oui, disaient les officiers, et en effet c'est Pahlen, qui releva et changea toutes les gardes.—Les frères Souboffs et quelques de la garde ont exécuté le coup, on leur fait à tous mauvaise mine. Un de ces chefs vient de mourir, il y a deux jours; il commandait un des régiments des gardes. Les deux frères Constantin et Alexandre vi-

наслажденію, пьесы, напоминавшія старое рыцарство. Онъ быль очень щедрь, даже расточителенъ въ издержвахъ. Любезный въ частномъ быту, онъ былъ тираномъ лишь за предълами дворца. Онъ былъ перемънчивъ и горячъ. Въ разгаръ войны съ французами, онъ отзывался о нихъ съ уваженіемъ и потомъ признавался, что его обманули Австрія съ Англіей и что онъ поступаль вопреви своимъ выгодамъ.--Его правленіе было невыносимо. Онъ обратилъ стодицу въ пустыню: ничто не могло проникнуть въ нее, также какъ и въ имперію. Тюрьмы были переполнены; калічили и ссылали за пустяви. Не нашлось друга, который предупредиль бы его о замышляемомъ противъ него заговоръ. Г. Цаленъ, котораго считаютъ руководителевъ последняго, такъ хорошо все подстроиль, что ничего нельзя было сказать ему, еслибы ударь не удался. Г. Паленъ въ большой силъ. Это-заслуженный генералъ, который сталь, въ качествъ губернатора, грозой войскъ. Въ ночь смерти Павла I, когла офицеры обратились съ ръчами къ своимъ ротамъ, чтобы склонить ихъ къ своему дълу, солдаты спрашивали: "Ладно, но угодно ли это Палену?"---"Да, да", отвъчали офицеры. И дъйствительно, именно Паленъ ситилъ всъхъ часовыхъ. -- Братья Зубовы и нёсколько начальниковъ гвардів совершили дёло; на всъхъ на нихъ смотрятъ косо. Два дня тому назадъ одинъ изъ этихъ начальниковъ умеръ: онъ командовалъ однимъ изъ гвардейскихъ полковъ.

vent très bien ensemble, toute la cour est très unie. Les frères Souboffs paraissent avoir encore bien peu de crédit et qui ne peut durer. — Dernièrement l'E-r était allé visiter sa flotte à Cronstadt et ne revint que très avant dans la nuit. On répandit quelques mauvais bruits dans la ville; aussitôt tous les régiments sans ordre et spontanément ont pris les armes et se sont assemblés devant leurs casernes, en demandant leur E-r. Pour les satisfaire, le prince Constantin a envoyé un officier à son frère pour hâter son retour dans sa capitale. — La cour est ici très brillante et d'un luxe imposant. La liberté, dont on jouit à présent, a attiré un grand nombre d'étrangers à Pétersb. Il n'y a cependant pas de plaisirs à cause de deuil. — Le couronnement de l'E-r doit se faire au mois de septembre. Les monuments et les édifices publics de cette ville sont bien beaux; tout est grand et majestueux. — La garnison est environ de 30,000 hommes, dont 10—12 m. hommes de la garde de l'E-r, qui est très belle et bien exercée.

Paris, 140, 172. Подлинникъ.

Братья, Константинъ и Александръ, живуть очень согласно; весь дворъ весьма единодушенъ. Братья Зубовы, кажется, пользуются еще довъріемъ, но не большимъ, и оно не можетъ быть продолжительнымъ.—На-дняхъ и—ръ вздилъ къ своему флоту въ Кронштадтъ и возвратился очень поздно ночью. Въ городъ распространились дурные слухи, — и вдругъ всв полки, сами собой, безъ приказа, схватили оружіе и собрались передъ своими казармами, требуя своего и—ра. Желая удовлетворить ихъ, князь Константинъ послалъ офицера къ брату, чтобы онъ поспъщилъ въ столицу.—Здъщній дворъ очень блестящъ и отличается поравительною роскошью. Свобода, которою наслаждаются теперь, привлекла множество иностранцевъ въ Петерб. Но увеселеній нътъ по причинъ траура.—Коронація будетъ въ сентябръ. Очень хороши въ этомъ городъ памятники и общественныя зданія: все общирно и величественно.—Гарнизонъ простирается до 30,000 чел. Изъ нихъ 10—12 т. императорской гвардіи: она прекрасна и хорошо обучена.

№ 78.—Докладъ Талейрана.

Paris, vers le 9 prairial an IX.

*) M. de Kolitscheff, ayant reçu de sa cour de nouveaux ordres et des pouvoirs en bonne et due forme, présente un projet de traité, dans lequel on reconnaît avec satisfaction quelque fruit des discussions, qui ont eu lieu précédemment à Paris entre le min. des rel. ext. et l'envoyé de Russie. - En effet les articles I-V sont présentés tels qu'ils avaient été convenus et peuvent être par conséquent acceptés sans modifications. - Mais il paraît nécessaire: 1) de comprendre dans l'art. VI les républiques helvétique, cisalpine et ligurienne; 2) supprimer entièrement l'art. VII, car il est sans exemple, que les articles secrets d'un traité soient annoncés dans le traité, et les conventions à faire pour les arrangements d'Europe étant tout-à-fait indépendantes du rétablissement de la paix entre la France et la Russie, il est au moins superflu, que le traité de pacification les mentionne, L'art. VIII peut être adopté dans sa rédaction.-Je passe aux stipulations additionnelles et secrètes proposées par m. de Kolitscheff. L'art I peut être admis. La phrase importante est la dernière et elle est parfaitement analogue aux intérêts et aux vues du g-t fr-s.--Il serait à désirer, qu'il ne fût pas question de l'Italie, mais il paraît impossible de repousser tout-à-fait l'intervention

Парижъ, ок. 17/29 мая 1801.

^{*)} Получивъ отъ своего двора новыя приказанія и полномочія въ хорошей и надлежащей форм'в, г. Колычевъ представляетъ проектъ договора, въ которомъ съ удовольствіемъ можно видфть нѣкоторые плоды предпествовавшихъ переговоровъ въ Парижъ между мин. ин. дълъ и русскимъ посломъ.-Въ самомъ дълъ, статън I-V изложены такъ, какъ это было условлено, и, следовательно, могуть быть приняты безъ измененій. Но, кажется, необходимо: 1) включить въ VI ст. гельветскую, цизальпинскую и лигурійскую республики; 2) исключить вовсе VII ст., потому что и тъ примъра, чтобы тайныя статьи договора вносились въ него; а такъ какъ конвенціи, которыя должны быть заключены для устройства Европы, нисколько не зависать отъ возстановленія мира между Франціей и Россіей, то по меньшей мірів излишне упоминать о нихъ въ мирномъ договоръ. VIII статью можно принять, какъ она есть. — Перехожу въ дополнительнымъ и тайнымъ статьямъ, преддоженнымъ г. Колычевымъ. І ст. можеть быть принята. Важна последняя фраза, и она вполнъ тождественна съ выгодами и взглядами фр. пр-ва. - Желательно, чтобы не упоминалось объ Италіи, но, кажется, невозможно совствить отстранить вмт-

de la Russie à cet égard; il faut seulement la maintenir dans des termes convenables. -L'art. II, qui est général et qui ne spécifie rien, peut donc être adopté sans inconvénient. - L'art. III est celui où l'on remarque le plus de changements apportés à Pétersb. par les délibérations, qui avaient eu lieu à Paris. On se rappelle, que Paul I demandait l'évacuation de l'Egypte, il n'en est pas question ici, et l'art. est très admissible.—L'art. IV doit être rédigé ainsi: "La dite république s'engage à maintenir d'après les bases du traité de paix, qui vient d'être conclu le avec la cour de Naples, l'intégrité des états de s. m. le roi des Deux-Siciles, ami et allié de S. M. l'E-r de toutes les Russies. Les troupes fr-ses, qui occupent le pays de Bari et d'Otrante, ne pourront en aucun cas y séjourner plus longtemps, qu'il n'a été convenu avec s. m. sicilienne".—L'art. V devra pareillement être ainsi rédigé: "Il est convenu entre les deux puissances, que la discussion relative à s. m. le roi de Sardaigne n'aura lieu qu'au moment de la pacification générale, sans qu'il puisse être rien préjugé pour ou contre son rétablissement, des formes d'administration employées dans le Piémont et les autres états, qu'il possédait en Italie".--L'art. VI peut être admis sans aucune difficulté. - L'art. VII en présente une. Il s'agit de savoir jusqu'à quel point nous pouvons garantir à l'électeur palatin l'intégrité absolue de ses possessions actuelles en Empire. Il paraîtrait préférable

шательство Россіи въ это дёло; нужно только удержать его въ приличныхъ границахъ. -- Ст. II--общая и не касается ничего въ частности; поэтому, ее удобно принять.-Въ III ст. болбе всего заметно переменъ, произведенныхъ въ Петербургъ обсужденіями, происходившими въ Парижь. Вы помните, что Павель I требоваль очищения Египта: здесь объ этомъ не говорится, и статья очень сносна.—IV ст. должна быть изложена такъ: "Сказанная республика обязывается сохранять, согласно основнымъ положеніямъ мирнаго договора, воторый заключень (тогда-то) сь неаполитанскимь дворомь, прлость владеній его в-ва короля Обвихъ Сицилій, друга и союзника его в-ва, и-ра всероссійскаго. Фр-кія войска, занимающія земли Бари и Отранто, не должны ни въ какомъ случав оставаться тамъ дольше, чёмъ было условлено съ его в-вомъ королемъ Сициліи". Точно также и V ст. должна быть изложена тавъ: "Между объими державами условлено, что переговоры касательно его в-ва сардинскаго короля будуть происходить только во время всеобщаго замиренія, и ничего нельзя предрівшать ни за, ни противъ его возстановленія или формъ правленія въ Пьемонть и другихъ его владініяхъ въ Италіи". —VI ст. можетъ быть принята безъ всякихъ затрудненій. —Въ VII ст. представляется одно затрудненіе. Нужно знать, до какой степени мы можемъ обезпечить курфюрсту пфальцскому полную цёлость его настоящихъ владёній

de retrancher ces mots: en lui garantissant etc., en faisant entendre à m. de Kolitscheff, que l'électeur lui-même pouvant s'accorder avec l'Autriche pour quelque échange de territoire, il n'y a pas lieu à stipuler une garantie si formelle.—Les art. VIII—XI peuvent être adoptés dans leur forme et teneur.

Paris. 140, 226. Подлиненть.

№ 79.- Массонъ Талейрану.

Coblentz, 10 prairial an IX.

*) Je suis très sensible à la lettre, dont vous m'avez honoré; elle redoublerait, s'il était possible, mon zèle et mon empressement à vous adresser toutes les notions, qui me semblent intéressantes sur la Russie, bien assuré qu'une seule idée juste et utile, que vous pourriez y trouver, me fera pardonner de votre part le hors-d'œuvre des autres réflexions.—Les évènements paraissent avoir déjà mis au jour le système, qui fait le sujet de mes premières observations. Alexandre sur le trône se montre approchant, comme je l'avais peint. Tout ce qu'il fait était dans son cœur mais pas encore dans sa tête; il est puissamment influencé et même dominé par les chefs du conseil, qu'il s'est donné de la plu-

Кобленцъ, 18/30 мая 1801.

въ Имперіи? Лучше было бы вывинуть эти слова: *гарантируя ему и т. д.* и объяснить г. Колычеву, что курфюрсть самъ можеть согласиться съ Австріей относительно какого-нибудь обмѣна земель, и поэтому нѣтъ надобности ставить въ условіе такую формальную гарантію.—Ст. VIII—XI могутъ быть приняты, какъ по формѣ, такъ и по содержанію.

^{*)} Меня очень тронуло письмо, которымъ вы почтили меня. Оно удвонтъ (если это возможно) мое рвеніе и стараніе передать вамъ всѣ, на мой взглядъ интересныя, свѣдѣнія о Россіи; я же увѣренъ, что за одну вѣрную и полезную мысль въ нихъ вы простите мнѣ излишество остальныхъ размышленій. — Обстоятельства, кажется, уже выяснили систему, которая составляетъ предметъ моихъ первыхъ замѣчаній. Александръ на престолѣ оказывается приблизительно схожимъ съ моимъ портретомъ. Все, что онъ сдѣлалъ, исходитъ покуда изъ его сердца, но еще не изъ головы: надъ нимъ сильно тяготѣетъ вліяніе, даже господство главъ совѣта, взятыхъ имъ большею частью изъ среды дѣятелей послѣдней революціи. --Гр. Николай Солтыковъ, бывшій

part des auteurs de la dernière révolution. - Le c-te Nicolas Soltikoff, cidevant son gouverneur et min. de la guerre, est le cardinal Fleury de ce nouveau règne. J'ai été plusieurs années son aide de camp; c'est lui qui m'avait placé auprès d'Alexandre. Les liaisons, que j'avais par là contractées avec lui et surtout avec ses deux fils, dont j'achevai l'éducation, m'ont fait un devoir de bienséance de laisser en blanc son article dans mes mémoires. C'est d'ailleurs un homme timide et minutieux, il ne cherche qu'à gagner le ciel et de l'argent, et il concilie ces deux goûts un peu opposés avec un peu d'hipocrisie. C'est un russe de l'ancienne cour. Ses moyens sont une grande assiduité, une vie très mystique et très régulière et des attentions continuelles pour la santé de son ci-devant élève. Routinier, sans système politique, il aime la paix et ne hait point la France, où il accompagna jadis Paul I. Mais sa femme, espèce de folle très singulière, le domine et le tourmente. Elle déteste les français. Le prélat anglomane, dont j'ai eu l'honneur de vous parler, est son directeur. C'est Soltikoff, qui avait aussi donné Souboff pour favori à Catherine, et l'un de ses fils, déjà conseiller intime, est le parfait contraste de son père. Il aime la France, a beaucoup de mérite, d'initiative et de vues générales. Ce serait un grand avantage, si l'on pouvait le faire envoyer un jour en France. Il a été élevé avec l'E-r, qui l'estime, et si l'on pouvait influencer un choix, en demandant

ого воспитатель и военный министръ, жардиналь Флери новаго царствованія. Я много леть быль его адъютантомъ; онъ-то приблизиль меня въ Александру. Мон связи съ нимъ, въ особенности же съ его двумя сыновыми, воспитаніе которыхъ было закончено мною, заставили меня, по долгу приличія, выкинуть главу о немъ въ монкъ Запискахъ. Впрочемъ, это человъкъ болзливый и мелочный; онъ старается только объ одномъ — достигнуть неба и денегъ, и соединяеть эти два, нёсколько противоположныя, вожделёнія съ нёкоторымъ лицемъріемъ. Это-старый русскій царедворецъ. Его сила въ большой усидчивости, въ крайне мистической и правильной жизни да въ непрестанныхъ заботахъ о здоровь своего бывшаго воспитанника. Рутинеръ, безъ политической системы, онъ любить мирь и не питаеть ненависти къ Франціи, куда онъ сопровождалъ когда-то Павла I. Но имъ командуетъ, его терзаетъ жена---нъчто въ родъ весьма странной дурочки. Она не терпитъ французовъ: ею руководить владыва-англомань, о которомь я уже имъль честь говорить вамъ. Солтыковъ-то устроилъ Зубова любимцемъ Екатерины. Одинъ изъ его сыновей, уже тайный сов-къ, - полная противоположность отпу. Онъ . любить Францію, обладаеть многими достоинствами, предпрімичивостью и шировими взгладами. Было бы весьма выгодно, еслибы его отправили кавънибудь во Францію. Онъ воспитывался вивств съ и-ромъ, который уважаеть

Alexandre Nicolaewitsch Soltikoff pour quelque mission, on flatterait son père, on ne déplairait pas à l'E-r et l'on avancerait la négociation. - Je n'entrevois que deux moyens pour décider favorablement pour nous l'E-r de Russie: 1) profiter de notre guerre avec la Porte et de notre situation en Italie pour attaquer la Grèce et appeler la Russie à accomplir les projet de Catherine; 2) le second serait de persuader à ce cabinet, que la prospérité et la gloire de l'empire exigent l'établissement d'une marine marchande, pour que les anglais n'exploitent pas les productions de la Russie, comme celles de leurs propres colonies. Cela changerait les rapports politiques de ces deux puissances trop inclinées à se rapprocher. Car je crains bien que les anglais ne réussissent à force d'humiliations et de bassesses à satisfaire l'orgueil de la Russie en paraissant lui tout accorder, pour demeurer en effet les tyrans et les arbitres des mers et du commerce. La Prusse ne s'y opposera pas sérieusement. -Pour seconder et faire prévaloir à la cour du jeune E-r les idées libérales et généreuses, il faudrait y avoir des hommes strs, qui puissent y influencer les jeunes seigneurs en crédit. L'ex-directeur La Harpe y serait très utile, c'est dommage, qu'il ne soit pas français. — Au reste c'est avec douleur, que je vois Alexandre environné des assassins de son père, n'osant les punir, ni même faire mention dans ses manifestes, d'ailleurs si sages, d'un attentat, qui l'a fait E-r malgré lui. Il se forme

его. Еслибы можно было повліять на выборъ, попросивши назначить Александра Николаевича Солтыкова въ какую-нибудь миссію, то это польстило бы его отцу, не было бы непріятно и - ру и подвинуло бы впередъ д'вло. -- Вижу лишь два средства расположить въ нашу пользу русскаго и - ра: 1) воспользоваться нашею войной съ Портой и нашимъ положеніемъ въ Италіи, чтобы напасть на Грецію и призвать Россію къ исполненію замисловъ Екатерини; 2) убѣдить здѣшній кабинеть въ томъ, что благоденствіе и слава имперіи требують устройства торговаго флота, чтобы англичане не пользовались произведеніями Россіи, точно своей колоніи. Это изм'янило бы подитическія отношенія между этими двумя державами, слишкомъ наклонными къ сближенію: боюсь, какъ бы англичане не добились своего, удовлетворяя русской гордыни униженіями, низостями и всявими важущимися уступками, чтобы остаться на дълъ тиранами и распорядителями морей и торговли. Пруссія не воспротивится этому серьезно. - Чтобы поддержать либеральныя и великодушныя идеи при дворъ молодого и-ра, нужно бы имъть тамъ върныхъ людей, которые могли бы вліять на молодыхъ господъ, пользующихся довфріемъ. Экс-директоръ Ла-Гарпъ былъ бы весьма полезенъ; жаль, что онъ не французъ.--Въ завлюченіе, мит прискорбно видеть, что Александръ окруженъ врагами своего отца и не сметь не только наказать ихъ, но даже упомянуть въ своихъ,

déjà un parti autour de Constantin, qui, dès son-enfance, voulait régenter son frère ainé. Le petit nombre des amis du czar Paul, le grand nombre des turbulents et des mécontents se rallient déjà autour de ce prince, vivante image de son père, qui de plus jouit de la plus grande popularité. Il pourrait bien encore arriver une révolution en Russie...

Paris. 140, 173. Подлинникъ.

№ 80.—Нота Талейрана Колычеву.

Paris, 13 prairial an IX.

*) Après l'examen le plus approfondi du projet de convention secrète présenté itérativement par m. le chev. de Kolitscheff, le soussigné a été autorisé à lui observer. — 1) Que le g-t fr-s, étant résolu à porter la plus entière franchise dans ses engagements, comme dans ses négociations, ne peut adopter la rédaction de l'art. IV, qui donnerait lieu à des discussions interminables; qu'il a fait connâître par quels motifs il avait désiré de faire stationner momentanément quelques troupes à l'entrée de la mer Adriatique; que ces motifs sont légitimes et puissants; qu'en conséquence il ne peut se désister de la proposition, qu'il a faite de rédiger le dit art. ainsi qu'il suit: "La rép. fr-se s'en-

вообще мудрыхъ, манифестахъ о покушеніи, которое сдѣлало его и—ромъ вопреки его волѣ. Уже образуется партія вокругъ Константина, который съ дѣтства стремился управлять своимъ старшимъ братомъ. Небольшое число друзей царя Павла и множество смутниковъ и недовольныхъ уже соединяются вокругъ этого принца, этого живого подобія своего отца, который, къ тому же, пользуется огромною популярностью. Въ Россіи весьма возможенъ новый переворотъ...

Парижъ, 21 мая (2 іюня) 1801.

*) По самомъ внимательномъ разсмотрении проекта тайной конвенции, вторично предложеннаго г. кавалеромъ Колычевымъ, нижеподписавшемуся поручено заметить ему:—1) Решившись поступать, въ своихъ обязательствахъ и переговорахъ, съ полною откровенностью, фр—е прав—во не можетъ принять редакцію VI-й ст., которая привела бы къ безконечнымъ препирательствамъ. Оно замвило о побужденіяхъ, по которымъ ему желательно оставить на короткое время нёсколько войскъ у входа въ Адріатич. море. Эти побужденія законны и могущественны; а потому оно не можетъ отступить отъ своего предложенія изложить сказанную статью такимъ образомъ: "Франц.

gage à maintenir, d'après les bases du traité de paix, qui vient d'être conclu le 16 germinal dernier avec la cour de Naples, l'intégrité des états de s. m. le roi des Deux-Siciles, ami et allié de S. M. l'E-r de toutes les Russies. Les troupes fr-ses, qui occupent le pays de Bari et d'Otrante, n'y demeureront qu'autant qu'il sera nécessaire pour terminer les affaires d'Orient".—2) Que le soussigné n'insistera point sur l'adoption de l'art. V tel qu'il l'avait proposé et qu'il admettra celui de m. de Kolitscheff en le réduisant aux termes qui suivent: "Il est convenu entre les deux puissances de rétablir de gré à gré et quand il sera jugé convenable s. m. le roi de Sardaigne dans ses états". -- 3) Que dans l'art. VII il est indispensable de stipuler la garantie de la Russie en même temps que celle de la France. — 4) Que dans l'art X, il convient également de faire mention de l'établissement d'un juste équilibre, dans les différentes parties du monde, de la liberté des mers et du maintien des droits de la neutralité, ainsi qu'il a été proposé dans le contre-projet remis à m. de Kolitscheff. — Telles sont les observations que le soussigné a reçu ordre de présenter au plénipot. de S. M. l'E-r de Russie et qu'il ne doit pas hésiter à lui faire connaître, comme exprimant l'opinion invariable et la volonté dernière du g-t fr-s, en conséquence de quoi le soussigné se réfère au contre-projet, qu'il a remis à m. de Kolitscheff sauf les modifications admises par la présente note.

Pétersbourg. Paris, 1801, 103. Подлиненкъ.—Paris. 140, 175. Черновая.

республика обизывается сохранять въ цёдости владёнія е. в. короля Обёнхъ Сицилій, друга и союзника е. и. в. и-ра всероссійскаго, согласно съ основаніями мирнаго договора, только-что заключеннаго, 16 жерминаля, съ неаполит. дворомъ. Фр. войска, занимающія земли Бари и Отранто, останутся тамъ лишь до тъхъ поръ, пока того потребуетъ окончание восточныхъ дълъ a . —2) Ниж—ся не будеть настаивать на принятій V-й ст. въ предложенномъ имъвидъ. Онъ допустить ее въ формъ г. Количева, сводя ее въ слъд. выраженіямъ: "объ державы условились полюбовно и когда сочтется удобнымъ возстановить е. в. короля сардинскаго въ его владеніяхъ".—3) Въ VII-й ст. необходимо опредълить русское обезпечение одновременно съ фр-мъ.-4) Также въ Х-й ст. следуеть упомянуть объ установлении, въ разныхъ частяхъ Света, свободы морей и о сохранении правъ нейтралитета, какъ было предложено въ контрпроектъ, врученномъ г. Колычеву. - Вотъ замъчанія, которыя поручено нижеподписавшемуся представить полномочному е. в. русскаго и-ра и которыя онъ долженъ передать ему безъ колебаній, какъ неизм'янное митие и последнюю волю фр-го прав-ва. Посему, нижеподписавшійся ссылается на поданный имъ г. Колычеву контр-проекть, за исключениеть изманений, допущенных в настоящею нотой.

№ 81.—Бонанартъ Талейрану.

Paris, 13 prairial an IX.

*) Vous trouverez ci-jointe la note, qui a été remise par m. Galeppi au gén. Murat. Vous verrez, qu'il est difficile d'être aussi impertinent et bête que m. de Kolitscheff. Il paraît, que cette note aura été également communiquée à Naples. Envoyez au cit. Alquier votre réponse et un petit historique de cette affaire, afin qu'il en fasse part au cabinet de Naples, afin qu'il ne s'imagine pas, que nous sommes disposés à nous laisser fouetter.—Le roi de Sardaigne a quitté Rome et s'est rendu à Naples, où l'on croit, qu'il s'embarquera pour la Sardaigne.

Paris. 140, 174. Списокъ.

№ 82.-- Нота Колычева Талейрану.

Paris, 22 mai (3 juin) 1801.

**) Le soussigné après avoir mûrement réfléchi sur les observations, que le cit. Talleyrand, min. des rel. ext., a eu ordre de lui présenter, comme exprimant l'opinion invariable du g-t fr-s, se trouve à regret dans la nécessité de lui déclarer, que ses instructions ne lui permettent pas de souscrire aux conditions exigées par note en date d'hier, et qu'il se voit

Парижъ, 21 мая (2 іюня) 1801.

*) Вы найдете при этомъ, гражд. министръ, ноту, которую г. Галеппи передалъ генер. Мюрату. Вы увидите, что трудно быть болъе дерзкимъ и глупымъ, нежели г. Колычевъ. Кажется, эта нота точно также была сообщена и Неаполю. Пошлите гражд—ну Алькье вашъ отвътъ и маленькую исторію этого дъла, чтобы онъ сообщилъ ее неаполит. кабинету: пусть онъ не думаетъ, что мы намърены подставлять спину.—Сардинскій король уъхалъ изъ Рима и отправился въ Неаполь, откуда онъ, какъ полагаютъ, отплыветъ въ Сардинію.

Парижъ, 22 мая (3 іюня) 1801.

**) Зрёло обсудивъ замечанія, которыя было приказано министру ин. дёль, гражд. Талейрану, представить ему, какъ неизмённое миёніе фр—го прав—ва, нижеподписавшійся должень, къ своему сожалёнію, объявить, что инструкціи не дозволяють ему подписаться подъ условіями вчерашней ноты

forcé d'attendre les nouveaux ordres, qu'il plaira à S. M. l'E-r de lui faire parvenir.

Pétersbourg. Paris, 1801, 103. Списокъ.

№ 83.—Колычевъ двору.

Paris, 22 mai (3 juin) 1801.

*) Par ma relation № 20 je n'ai pas manqué de porter à la connaissance de V. M. I. les premières démarches que, conformément à ses ordres, j'avais cru devoir faire auprès du g-t fr-s, ainsi que de la réponse verbale, que le min. Talleyrand avait été chargé de me faire alors de la part du 1-r consul. Quoique le plénipotent. fr-s m'eût annoncé sous peu une réponse satisfaisante, cependant je fus quelques jours sans la recevoir. Il me remit ensuite les deux contre-projets annexés ci-joint. Dans la conférence, que j'eus ensuite, il se relâcha sur la clause, qui se trouve au VI art. du contre-projet du traité de paix, et par conséquent nous avons été d'accord sur tous les art. patents. — Quant à la convention secrète, V. M. I. verra dans le contre-projet la différence des vues du g-t fr-s.—L'art. I a été réduit et on a omis la condition de fixer les indemnités de la Prusse, de l'Autriche, du gr.-duc de Toscane et du prince d'Orange, en laissant subsister l'art. dans toutes ses dispositions générales. Cependant cet objet n'a pas été un obstacle à

и что онъ принужденъ выждать новыхъ приказовъ, которые е. в. и--ру угодно будетъ дать ему.

Парижъ, 22 мая (3 іюня) 1801.

^{*)} Въ донесеніи № 20 я не преминуль увѣдомить в. и. в. о первыхъ моихъ шагахъ при фр— мъ пр— вѣ, согласно съ вашими приказами, а также объ устномъ отвѣтѣ, который тогда поручено было мин. Талейрану дать мнѣ со стороны 1-го консула. Хотя фр. полномочный возвѣстилъ, что вскорѣ дастъ мнѣ удовлетворительный отвѣтъ, однако я не получалъ его нѣсколько дней. Потомъ онъ вручилъ мнѣ два прилагаемые контр-проекта. При послѣдовавшей бесѣдѣ онъ отступилъ отъ оговорки въ VI ст. контр-проекта мирнаго договора, и мы пришли къ соглашенію насчетъ всѣхъ явныхъ статей.— Что же касается тайной конвенціи, в. и. в. увидите въ контр-проектѣ разницу во взглядахъ фр. прав—ва.—Ст. І сокращена; опущено условіе опредѣлить вознагражденія Пруссіи, Австріи, вел. герцога тосканскаго и принца оранскаго;

la conclusion, et le g-t fr-s ne m'a pas paru tenir fortement à sa rédaction. - Les articles II et III ont été adoptés sans aucun changement. — Quant à l'article IV, la paix entre la France et la cour de Naples ayant été signée et les ratifications échangées, j'ai été forcé de donner à cet art. une autre rédaction et j'ose la soumettre ci-joint à V. M. I.—Si le g-t fr-s a mis une opposition marquée relativement à cet objet, il n'a pas été moins facile pour ce qui regarde s. m. Sarde, et l'art. V a apporté de plus grandes entraves encore à la conclusion. La différence, qui existe dans le contre-projet fr-s, est trop marquante. Elle confirme ce dont au reste on ne se défend point ici, que l'intention est de laisser le sort d'Italie incertain, pour en faire ensuite un objet de compensation lors de la paix avec l'Angleterre. - Tous les autres art. ont éprouvé des changements et des additions, sur lesquelles il m'était impossible de transiger. L'art. XI a été totalement omis, et le min. Talleyrand m'a dit, que le 1-r consul ne pouvait consentir à signer à la fois les deux actes: que pour sa dignité il fallait antidater le traité de paix au moins de 24 heures. — Je me suis rendu une seconde fois chez le plénipot. fr-s. Je lui ai détaillé les avantages, qui résulteraient pour la France de terminer au plutôt avec la Russie. Je lui ai exprimé combien le retard, qui serait une suite naturelle de la nécessité, où je me trouverais de demander de nouvelles instructions, arrêterait l'établissement du concert, dont le salut de l'Europe dépendait. Je lui ai

а всв общія основанія статьи сохранены. Впрочемъ, это не мізшало докончанію, и мит казалось, что фр. прав-во не будеть кртпко держаться своей редавціи.-- Ст. II и III были приняты безъ всякихъ изивнецій.-- Касательно ст. IV, такъ какъ между Франціей и неапол. дворомъ былъ заключенъ миръ и разывнены ратификаціи, то я быль принуждень дать статьв другую редавцію, воторую осибливаюсь приложить здёсь для в. н. в-ва.-Если фр. прав-во выказало явное противодъйствіе по этому предмету, то не болѣе сговорчиво было оно по отношению въ е. сардин. в-ву, и ст. V представила еще больше препятствій къ докончанію. Разница во фр. контр-проект'в слишкомъ замътна. Она подтверждаетъ (отъ чего и не отрекаются здёсь), что наифрены оставить судьбу Италіи нерфшенною, дабы сдфлать изъ нея предметъ вознагражденія посл'я мира съ Англіей.—Всй остальныя статьи потерпъли измъненія и прибавки, на которыя я не могь согласиться. -- Ст. XI была совствиъ опущена, и мин. Тал-нъ сказалъ мит, что 1-й консулъ не согласится подписать разомъ два акта и что его достоинство требуетъ пометить мирный договоръ по крайней мъръ на 24 ч. раньше. – Я второй разъ отправился къ фр. полномочному. Я выставилъ ему въ подробности выгоды своръйшиго довончанія съ Россіей для Франціи. Я связаль ему, какъ было бы

remis une seconde fois le projet de la convention secréte, en affaiblissant autant que j'ai cru le pouvoir l'art. IV et lui donnant la rédaction, dont je joins ici une copie. Je ne laissai point ignorer au min. fr-s, que les ordres de V. M. I. ne me permettaient pas d'y apporter le moindre changement.—Le min. Talleyrand vient de me remettre la note ci-annexée, qui contient l'ultimatum des intentions du 1-r consul. Il ne m'est resté d'autre parti, que de lui déclarer l'impossibilité, où je me trouve de souscrire aux conditions, qu'il exige, et je lui ai remis en conséquence la note ci-jointe. — Art. IV. La république fr-se s'engage à maintenir, d'après les bases du traité de paix, conclu en 1796 entre la France et le royaume de Naples, l'intégrité des états de s. m. le roi des Deux-Siciles, ami et allié de S. M. l'E-r de toutes les Russies. En conséquence les troupes fr-ses évacueront le territoire napolitain dans le plus bref délai. - Art. IV. La république fr-se s'engage à maintenir l'intégrité des états de s. m. le roi des Deux-Siciles, ami et allié de S. M. l'E-r de toutes les Russies. En conséquence les troupes fr-ses évacueront incessamment le territoire napolitain.

Pétersbourg. Paris, 1801, 103. Подлинникъ.

вадержано необходимое для благоденствія Европы установленіе согласія, вслёдствіе необходимости испрашивать мнё новыя инструкціи. Вторично вручиль я ему проекть тайной конвенціи, ослабивши, насколько могь, ст. ІV и давши ей прилагаемую здёсь въ спискё редакцію. Я не скрыль оть фр. министра, что приказы в. и. в—ва не допускають туть никакихь измёненій.— Сейчась мин. Талейрань вручиль мнё прилагаемую ноту—ультиматумъ намёреній 1-го консула. Мнё оставалось только объявить ему, что я не могу подписаться подъ требуемыми условіями, и я даль ему прилагаемую ноту.—Ст. ІV. Фр. республика обязуется, согласно основамъ мирнаго договора 1796 года между Франціей и Неаполит. королевствомъ, сохранить въ цёлости владёнія е. в. короля Обёмхъ Сицилій, друга и союзника е. в. и—ра всероссійскаго. По сему фр. войска очистять неаполит. земли въ самый короткій срокъ.—Ст. ІV. Фр. республика обязуется сохранять въ цёлости владёнія е. в. короля Обёмхъ Сицилій, друга и союзника е. в. и—ра всероссійскаго. Посему фр. войска немедленно очистять неаполит. земли.

№ 84.—Талейранъ г-ну Алькье.

Paris, 16 prairial an IX.

*) Nous avons été informés, que m. Galeppi avait remis au gén. Murat, sans doute pour appuyer des réclamations ou des plaintes, copies de deux notes présentées ici par m. de Kolitscheff. Il paraît, que le plénipot. avait été pressé de tirer vanité des démarches, qu'il s'était permises, et sans doute ces fameuses notes auront aussi été portées à votre connaissance. Mais ce que m. de Kolitscheff ne vous aura pas dit, il faut que je vous l'apprenne: c'est qu'à sa note du 26 avril je répondis par celle, que je joins ici en date du 8 flor., et qui exprimait un refus formel de recevoir son inconvenante diatribe. Il évita à son tour de recevoir ma réponse, et par sa note du 1 mai, il se contênta de demander une réponse sur les points, qui étaient en discussion. Je répliquai alors par la note en date du 15 flor., dont copie est ci-jointe, et conformément aux expressions qu'elle renferme, la note du 26 avril fut regardée, comme non-avenue. Ce qui n'a point empêché, que la négociation ait suivi son cours. Il est à prévoir cependant, qu'elle ne sera pas conduite à fin par m. de Kolitscheff, car on nous mande de Berlin, qu'il est rappelé et que c'est m. de Morcoff, qui le remplace. - J'ai été bien aise de vous donner ces éclaircissements, afin que la publicité au

Парижъ, 24 мая (5 іюня) 1801.

^{*)} Насъ увъдомили, что г. Галенни вручилъ ген. Мюрату, конечно, съ цълью поддержать просьбы или жалобы, копію съ двухъ ноть, представленныхъ здёсь г. Колычевымъ. Повидимому, уполномоченный спёшилъ похвастаться поступками, которые онъ себъ позволиль, и, конечно, эти знаменитыя ноты будуть тоже вамъ соообщены. Но чего вамъ не сказалъ г. Колычевъ, то я долженъ вамъ сказать, а именно: на его ноту отъ 26-го апрёля я отвъчалъ нотой отъ 8-го флореаля, которую прилагаю здёсь и которая выражаетъ формальный отказъ принять его неприличную брань. Онъ, въ свою очередь, уклонился отъ принятія моего отвёта и въ своей нотё отъ 1-го мая удовольствовался просить отвёта на обсуждавшіеся пункты. Тогда я отвёчаль нотой отъ 15-го флореаля, конія которой приложена адёсь; а нота отъ 26-го апрыля, вслыдствіе заключавшихся въ ней выраженій, считалась несуществовавшей. Это не помъщало переговорамъ идти своимъ чередомъ. Но можно предвидеть, что г. Колычевь не доведеть ихъ до конца, такъ какъ насъ извъщають изъ Верлина, что онъ будеть отозвань и заменень г. Морковымь. — Я очень радъ быль дать вамъ эти разъясненія, чтобы по меньшей м'яр'й нескромная

moins indiscrète donnée par le plénip. russe à ses communications, vous mette dans le cas de relever suivant l'occasion le ridicule d'une pareille conduite. — Vous ferez bien de donner connaissance au gén. Murat de ce que je vous écris et des pièces incluses. — Par précaution je joins encore ici les copies communiquées par m. Galeppi au gén. Murat.

Paris. 140, 179. Черновая.

№ 85.-Дюровъ Бонанарту.

Pétersbourg, 16 prairial an IX.

*) Aujourd'hui à la parade j'ai présenté à l'E-r les deux officiers de notre garde, que vous m'avez donnés pour m'accompagner.—Dans l'après-midi je suis allé me promener dans un jardin public de cette ville, où j'ai rencontré l'E-r, qui est venu à moi, a fait retirer quelques aides-de-camp, qui l'accompagnaient, et m'a mené dans des allées peu fréquentées pour causer. — Mon entretien avec lui a roulé sur les mêmes objets, que celui que j'ai eu la veille avec m. de Panin. Après m'avoir protesté de sa franchise, de son désir pour la paix, de l'estime, qu'il a eue pour nous non-seulement depuis que vous êtes à la tête du g-t, mais aussi longtemps avant, de l'intérêt qu'il prenait à la France et aux français, qu'il a toujonrs aimés, il m'a parlé des difficultés, qui s'é-

огласка русскимъ уполномоченнымъ его сообщеній дала вамъ возможность указать при случать смітную сторону подобнаго поведенія.—Вы хорошо сдітлаете, сообщивъ ген. Мюрату то, что я вамъ пишу, а также приложенныя бумаги.—Изъ предосторожности присоединяю сюда и копіи, переданныя г-мъ Галеппи ген. Мюрату.

Петербургъ, 24 мая (5 іюня) 1801.

^{*)} Сегодня, на парадѣ, я представилъ и—ру двухъ офицеровъ вашей гвардіи, которыхъ вы дали миѣ въ спутники. — Послѣ обѣда пошелъ я прогуляться въ общественный садъ, гдѣ встрѣтилъ и—ра, который подошелъ ко миѣ, далъ знавъ сопровождавшимъ его адъютантамъ удалиться и повелъ меня въ малолюдныя аллен побесѣдовать. —Разговоръ касался тѣхъ же предметовъ, кавъ наканунѣ съ с. Панинымъ. Заявивши о своей искренности, о своемъ желаніи мира, объ уваженіи, которое онъ пріобрѣлъ въ вамъ задолго до того, какъ вы стали во главѣ прав—ва, о своемъ участіи въ Франціи и къ французамъ, которыхъ онъ всегда любилъ, и—ръ заговорилъ о препят-

taient présentées pour la conclusion de la paix. - "D'abord, m'a-t-il dit, il avait été demandé par feu mon père, que l'on évacuât l'Egypte: j'ai bien pensé, que les français ne voudraient pas le faire".—Je lui parlai des avantages, qui résulteraient pour le commerce de la Russie de l'occupation de l'Egypte par les français et du malheur, qui résulterait au contraire pour le continent, si les anglais venaient à bout de s'en emparer. Il m'a répondu, que son désir avait toujours été de la voir entre les mains des français; qu'il avait ordonné à m. de Kolitscheff de ne pas insister sur ce point; qu'il avait même offert Malte aux anglais pour que nous restassions paisibles possesseurs de l'Egypte; que sa conduite toute récente avec l'Angleterre était pour parvenir à ce but; qu'il avait chargé son ministre à Constantinople d'agir auprès des turcs pour les engager à rester tranquilles; qu'il le ferait encore; et que si par malheur les anglais venaient à bout de s'en emparer, il se joindrait volontiers aux puissances d'Europe pour les forcer à l'abandonner et à la remettre aux turcs. — Nous avons parlé ensuite des affaires d'Italie. — "L'intérêt, que feu mon père prenait au roi de Sardaigne, était en effet, m'a-t-il dit, un intérêt personnel; je ne connais aucun de ces princes; Je conviens des torts, que le roi de Sardaigne a vis-à-vis du g-t fr-s. Mais quelle résistance voulez-vous, qu'il oppose aux demandes de secours et d'approvisionnements, qui lui sont faites par des escadres puissantes, qui environnent et menacent son île de toutes parts? Je vois avec beau-

ствіяхъ къ заключенію мира. — "Прежде всего, — сказальонь, — мой покойный родитель потребоваль очищенія Египта: я и думаль, что французы не согласятся".--Я заговориль о выгодахь для русской торговли оть занитія Египта францувами и о бъдствіяхъ, которыя испытаетъ материкъ, если имъ овладъють англичане. Онъ отвъчаль, что всегда желаль видъть его въ рукахъ французовъ; что онъ приказалъ г. Колычеву не настаивать на этомъ пунктъ и даже предложилъ англичанамъ Мальту, чтобы мы спокойно владъли Египтомъ; что къ тому же клонятся его послъдніе поступки съ Англіей; что онъ поручилъ своему министру въ Константинополъ успоконвать туровъ и повторить приказъ; что, наконецъ, еслибы, къ несчастью, англичане овладъли Египтомъ, онъ охотно присоединится къ европ. державамъ, чтобы принудить ихъ покинутьего и возвратить туркамъ. — Потомъ рачь шла объ Италіи. — Онъ сказаль: "Участіе моего покойнаго родителя къ сард. королю было дъйствительно личное; я не знаю никого изъ этихъ принцевъ и согласенъ, что сард. король неправъ предъ фр. прав-вомъ. Но, скажите, какъ онъ могъ отказывать въ помощи и провіанть могучимъ эскадрамъ, которыя грозно окружарть его островь со всёхъ сторонь? Мий весьма прискорбно видёть, что фр. прав-во какъ будто намерено овладеть Пьемонтомъ. Читанным нами

coup de peine, que le g-t fr-s ait l'air de vouloir s'emparer du Piémont. Les dernières proclamations, que nous avons lues, l'administration civile du pays, assimilée à celle de la répiblique, donne lieu de croire, qu'il veut le faire. Je sais bien qu'il était utile et même indispensable pour la rép-que fr-se d'occuper dans le royaume de Naples des positions, qui faciliteraient le passage des secours à envoyer en Egypte; mais ce n'est pas cela seulement que l'on a fait, on a exigé des cessions et obligé le roi de Naples à des impositions et des fournitures, qu'il se trouve hors d'état de faire. Je prends intérêt au roi de Naples, auquel je suis lié par des traités, et ces objets sont de trop petite conséquence pour une grande nation, comme la France, pour qu'elle ne fasse pas en sorte de faire cesser toutes les criailleries, que cela occasionne et dont je suis obsédé. - J'ai toujours désiré, m'a-t-il ajouté, de voir la France et la Russie unies; ce sont deux nations grandes et puissantes, qui se sont donné réciproquement des preuves d'estime et qui doivent s'entendre pour faire cesser les petites divisions du continent. Des ouvertures avaient été faites à ce sujet à feu mon père; je désirerais beaucoup m'entendre directement avec le 1-r consul, dont le caractère loyal m'est bien connu, et sans passer par tant d'intermédiaires toujours dangereux. Je vous parle à cœur ouvert, dites-le lui bien de ma part; mais soyez discret: il n'est pas même nécessaire que vous en parliez à un ministre. Ne vous servez pas de la poste: vos

послъднія воззванія и сходное съ фр – из гражданское управленіе страны дають поводь такъ думать. Знаю, что для фр. республики было полезно и даже необходимо занять некоторыя места въ Неаполит, королевстве для прохода вспомогательных войскъ въ Египетъ. Но этимъ не ограничились: отъ неаполит. вороля потребовали уступокъ, налоговъ и провіантовъ, которыхъ онъ не въ состояніи дать. Я принимаю участіе въ неаполит. король, съ которымъ меня связывають договоры; да и слишкомъ мелочны эти вопросы для такой великой націи, какъ Франція, чтобы она не постаралась прекратить поводы къ этой, надобдающей мић, крикливости. — Я всегда (прибавилъ онъ) желалъ видъть Францію и Россію соединенными: это -- двъ великихъ и могучихъ націи, которыя доказали взаимное уваженіе и должны сойтись, чтобы прекратить мелкіе раздоры на материкъ. Моему покойному родителю были сдъланы предложенія въ этомъ смысль; я же очень желаю прямо сговориться съ 1-мъ консуломъ, искренній характерь котораго инв хорошо извістень, избізгая столькихъ и всегда опасныхъ посредниковъ. Говорю съ нами чистосердечно: заявите ему объ этомъ отъ моего имени. Но будьте скромны: не нужно даже говорить ни одному министру. Избъгайте почты: ваши письма пройдуть чрезъ слишкомъ много рукъ. Еще скажите ему, что я привязанъ къ его славъ и

lettres passeront par trop de mains. Dites-lui aussi, que je suis attaché à sa gloire et qu'il ne faut pas qu'on pense de lui, qu'il veuille envahir". - Je lui parlai alors des avantages, que la Russie trouverait dans le commerce du midi etc. Il ajouta: "Je ne veux rien pour moi. je ne veux que contribuer à la tranquillité de l'Europe". — "Je dois vous parler, m'a-t-il ajouté, de ma position vis-à-vis des anglais. Un traité passé avec l'Angleterre disait qu'en cas de rupture, les négociants des deux pays auraient un an pour arranger leurs affaires; ainsi l'embargo, mis sur les bâtiments anglais, était injuste, et en le levant je n'ai consulté que la justice; ce n'était pas pour ravoir ce qu'ils nous avaient séquestré, c'est de trop peu de conséquence; le commerce qu'ils font avec nous ou que nous faisons avec eux se fait généralement sur leurs bâtiments, et les danois et les suédois ont plutôt souffert que nous de la réprésaille, dont ils ont usé. La flotte de Réval devait se rendre la campagne dernière à Copenhague; réunie aux flottes danoise et suédoise, le passage du Sund était inexpugnable; mais on n'a réellement pas pu la faire partir avant la mauvaise saison, parce qu'elle manquait absolument des objets nécessaires à son armement. Les suédois sont restés tranquilles spectateurs du passage de la flotte anglaise et n'ont rien fait pour s'y opposer". - Je lui ai dit, que la France avait offert d'accéder à la neutralité armée; que les anglais ayant attaqué et agi hostilement, on ne pouvait y opposer aucune difficulté; et que si

что не нужно, чтобы считали его завоевателемъ".--Тутъ и сказалъ ему о предстоящихъ Россіи выгодахъ отъ южной торговли и т. д. Онъ прибавилъ: "миъ ничего не нужно; я желаю только содъйствовать спокойствію Европы."--, Скажу вамъ о монхъ отношеніяхъ къ англичанамъ, - прибавиль онъ. - Въ договоръ съ Англіей было сказано, что, въ случай разрыва, купцамъ обънкъ странъ дается годъ для устройства ихъ дълъ: слъд. наложенное на ихъ суда запрещение было несправедливо, и, снимая его, я следоваль только чувству справедливости. Туть было дело вовсе не въ томъ, чтобы возвратить захваченное ими у насъ: это-пустави. Наша торговля съ ними вообще производится ихъ судами, и не столько иы, сколько датчане и шведы пострадали оть ихъ принудительныхъ мёръ. Въ последній походъ ревельскій флоть должень быль отправиться въ Копенгагенъ на соединение съ флотами Дании и Швеции,--и Зундский проходъ становился неприступнымъ; но на дѣлѣ онъ не могъ выйти до дурной погоды, такъ какъ совсвиъ быль лишенъ необходимаго вооружения. Шведы остались спокойными зрителями прохода англ. флота и ничего не сдёлали, чтобы воспротивиться ему". - Я сказаль ему, что Франція предлагала приступить къ вооруженному нейтралитету и не должна бы была встретить отказа, въ виду нападеній и враждебных д'яйствій англичань; и что тогда вы нашли бы

cela eût été fait, vous eussiez trouvé moyen de porter au Danemark, qui se trouvait le plus exposé et le premier menacé, de prompts secours. que la saison ne permettait pas à la Russie de lui envoyer. — Voilà à peu près le résumé d'une conversation assez longue, que j'ai eue avec S. M. l'E-r. Il m'a mis parfaitement à mon aise. Je lui ai dit, que je comptais vous expédier un officier; il m'a bien recommandé de vous répéter ce qu'il m'avait dit; qu'il était très content de voir ici quelqu'un envoyé par notre g-t, qu'il le désirait depuis longtemps; qu'il aimerait à voir les communications fréquentes et directes entre les deux g-ts; qu'il désirait, que vous envoyassiez de nos courriers pour ne pas se confier aux autres et à la poste; qu'il sentait, que cela n'avait pas pu se faire auparavant; qu'il ne voulait pas se mêler des affaires intérieures de personne; que chacun pouvait se donner le g-t, qui lui convenait; qu'il désapprouvait ceux, qui voulaient s'y opposer. — Je lui ai parlé de la situation de la France, de sa tranquillité parfaite, de la stabilité du g-t et de ses principes, des reproches, que l'on a fait à ceux, qui ont précédé celui actuel de vouloir établir leur système partout. Il m'a répondu, que l'on avait pris ce mauvais prétexte pour ce mêler de nos affaires; que quant à l'état florissant, dans lequel se trouvait la France, il le connaissait aussi bien que qui que ce soit.-L'E-r joint à un physique beau et agréable beaucoup de douceur et d'hon-

средства быстро оказать помощь Данін, которая подвергалась наибольшей опасности и первымъ угрозамъ, чего погода не позволяла сдълать Россіи.--Вотъ приблизительный очеркъ моей довольно долгой бесёды съ е. в. и-ромъ. Мив было совсвиъ легво съ нинъ. Я сказалъ ему, что думаю послать въ вамъ одного офицера. Онъ очень просилъ меня повторить вамъ его слова в чего давно желаль; что ему всегда пріятно будеть имёть частыя и прявыя сношенія съ нами; что желательно, чтобы вы присылали курьеровъ, не довъряясь постороннимъ и почтъ; что онъ понимаетъ, какъ это было певозможно раньше; что онъ не желаетъ вившиваться въ чужія внутреннія двла, ибо всявій воленъ избирать себ'в удобное ему прав-во; что онъ осуждаеть техь, которые поступають иначе.—Я говориль ему о положении Франціи, объ ея полномъ спокойствін, о прочности ся прав-ва и основъ, объ упрекахъ прежнему прав-ву въ стремленім повсюду установить свою систему. Онъ отвічалъ, что за этотъ-то дурной предлогь и хватались, чтобы вмѣшиваться въ наши д'яла; что же касается процв'ятанія Франціи, то никто больше него не убъжденъ въ этомъ.—Въ и—ръ красиван и пріятная вившнесть соединяется съ большою мягкостью и въжливостью. Онъ, кажется, обладаетъ хорошими пра-

nêteté; il paraît avoir de bons principes et de l'instruction; il a le goût du militaire; il est aimé du soldat, qu'il voit souvent et qu'il fait exercer sans le molester, ni le fatiguer; des officiers, envers lesquels il est très affable et qu'il cherche satisfaire; du peuple pour ses manières simples et la grande liberté, qu'il a accordée et qui contraste si fort avec la gêne, dans laquelle on vivait sous l'autre règne, et les usages rigoureux, auxquels on était assujetti sous Paul I.-L'E-r m'a très bien accueilli, et toutes les fois qu'il me rencontre j'en reçois quelque honnêteté. Il paraît aussi qu'on m'a vu arriver avec plaisir dans ce pays et que l'on désirait bien y voir quelque envoyé par notre g-t. J'ai cherché à me conduire de mon mieux suivant les instructions, que vous m'avez données. Trop peu instruit des négociations avec la Russie, mes instructions n'étaient pas assez étendues sur bien des objets; si je savais quelque chose de plus, je ne l'avais appris, qu'en l'air ou par conversation; mais je puis vous affirmer, que je n'ai rien dit au-delà de ce que vous m'avez prescrit. Il y a si loin de Pétersb. à Paris, qu'il se passe bien du temps et des évènements pendant le voyage d'un courrier. Peut-être jugerez-vous à propos d'envoyer ici quelqu'un avec un grand caractère et du pouvoir. J'ai parlé encore à S. M. du départ de m. de Morcoff; elle m'a dit, qu'elle lui avait ordonné de ne pas le différer. Quelque bien détaillées, que seront ses instructions, poussera-t-

вилами и образованностью. У него есть вкусъ къ военному. Его любатъ солдаты, воторыхъ онъ часто видить и заставляеть упражняться, но не утруждая и не утомдяя ихъ. Его любять офицеры, съ которыми онъ очень ласковъ, стараясь всячески удовлетворять ихъ. Его любитъ народъ за простое обхождение и за ту большую свободу, которая таки противоположна стеснительной жизни въ прошлое царствованіе, суровымъ обычаямъ, тяготівшимъ при Павл'в І.--И--ръ отлично приняль меня, и какъ ни встречу его, какаянибудь новая любезность. Кажется также, что рады были моему прівзду и что весьма желають видёть здёсь кого-нибудь со стороны нашего прав-ва. Я старался вести себя возможно лучше, сообразуясь съ данными вами инструкціями. Последнія, во многихъ отношеніяхъ, недостаточно подробны для меня, такъ мало знакомаго съ нашими сношеніями съ Россіей. Если я что узналъ лучше, то лишь съ вътру да изъ разговоровъ. Но могу увърить, что я не сказаль ничего, что выходило бы изъ предвловъ предписаннаго вами. Нарижъ такъ далекъ отъ Петербурга, что проходитъ много времени и событій, пока ідеть курьерь. Не сочтете ли умістным прислать сюда важное и властное лицо? Я говорилъеще е. в-ву насчеть отъёзда г. Моркова: онъ отвъчаль, что приказаль ему не медлить. Но какъ бы ни были подробны

il les négociations avec la chaleur, que pourrait y mettre ici un négociateur habile et qui connattrait parfaitement vos intentions?

Paris. 140, 169. Подлинникъ.

№ 86.—Талейранъ Дюроку.

Paris, 17 prairial an IX.

*) Depuis votre départ m. de Kolitscheff a reçu de S. M. I. l'E-r Alexandre de nouvelles lettres de créance, ainsi que des pouvoirs et des instructions pour suivre les négociations entamées. En conséquence il m'a remis un projet de traité, dans lequel le 1-r consul a reconnu avec satisfaction, que les observations précédemment transmises à Pétersbourg n'avaient pas été sans quelque poids auprès du g-t actuel. Les articles proposés pour le rétablissement de l'état de paix ont paru admissibles sauf de très légères modifications, que m. de Kolitscheff a lui même adoptées, et il en est résulté, qu'on est presque entièrement d'accord sur la rédaction du traité patent. — Mais quoiqu'il soit parfaitement reconnu des deux parts, que l'intérêt de l'Europe, non moins que celui des deux parties contractantes, demande que la Russie et la France s'entendent sur l'arrangement définitif des affaires du continent, c'est dans la rédaction d'une convention secrète y relative, qu'il s'élève

его инструкціи, можеть ли онъ двинуть дёло съ тякимъ жаромъ, какъ присланный сюда искусный дёлецъ, который вполнё зналь бы ваши намёренія?

Парижъ, 25 мая (6 іюня) 1801.

^{*)} Послѣ вашего отъѣзда, г. Колычевъ получилъ отъ е. и. в—ва и—ра Александра новыя вѣрительныя грамоты, а также полномочія и инструкція для продолженія начатыхъ переговоровъ. Посему онъ вручилъ мнѣ проектъ договора, изъ котораго 1-й консуль усмотрѣлъ съ удовольствіемъ, что переданныя въ Петербургъ замѣчанія не остались безъ вліннія на нынѣшнее прав—во. Статьи, предложенным для возстановленія мира, показались доступными, за исключеніемъ весьма легкихъ перемѣнъ, принятыхъ самимъ г. Колычевымъ. Такъ, пришли почти къ полному соглашенію относительно редакціи явнаго договора.—Но, хотя взаимно вполнѣ признали, что и Европѣ, и договаривающимся сторонамъ выгодно, чтобы Россія и Франція сошлись насчетъ окончательнаго устройства материковыхъ дѣлъ, однако, именно редакція относящейся сюда тайной конвенціи встрѣтила нѣкоторыя затрудненія.—

quelques difficultés. — L'E-r de Russie n'ayant plus aucune prétention par rapport à Malte, il n'existe point d'embarras à cet égard. De même on a senti à Pétersb. combien il était peu convenable de nous proposer d'évacuer l'Egypte, surtout quand il n'était pas douteux, que les anglais ne cherchent à nous en expulser que pour s'y établir, et l'E-r se contente aujourd'hui d'offrir sa médiation pour un traité avec la Porte Cette médiation sera acceptée avec empressement et reconnaissance. — On est d'accord sur la nécessité de donner à l'électeur palatin et au duc de Wurtemberg une indemnité convenable. — On est d'accord sur l'indépendance de la république des Sept Iles. - On est d'accord sur la nécessité d'agir en commun en tout ce qui concerne le bien général et le repos de l'humanité, la liberté des mers et l'indépendance des états neutres. - Les seuls points, sur lesquels il s'élève quelque difficulté sérieuse, c'est par rapport aux rois de Naples et de Sardaigne. - Nous venons de conclure un traité avec Naples; le traité est la base de nos rapports et de notre conduite mutuelle; nous ne pouvons rien stipuler avec la Russie, qui soit contraire aux engagements directs existants entre la rép. et Naples. - Quant au roi de Sard., on demande son rétablissement intégral, comme au commencement de 1792, ou une indemnité pour la Savoie et le comté de Nice. C'est demander plus que ne lui accordait son traité de 1796. C'est exiger, que le résultat d'une

Относительно Мальты нътъ препятствій: русскій и - ръ не имъетъ на нее притазаній. Въ Петербургъ поняли также, какъ неумъстно било предлагать намъ очистить Египетъ, вогда именно не было сомивнія, что англичане для того только и стараются вытёснить насъ оттуда, чтобы самимъ водвориться чамъ: и-ръ довольствуется теперь предложениемъ своего посредничества для договора съ Портой. Это посредничество будетъ принято съ радостью и признательностью. --- Согласились насчеть, необходимости дать приличное вознагражденіе вурфюрсту пфальцскому и герцогу вюртемб.—Согласились насчеть независимости республики Семи Остр. — Согласились насчеть необходимости дъйствовать совмъстно во всемъ, что касается общаго блага и спокойствін человъчества, свободы морей и независимости нейтральныхъ. - Только короли неаполит. и сард-ій представляють нівкоторыя серьезныя затрудненія.--Мы только-что заключили договорь съ Неаполемъ; договоръ-основа нашихъ отношеній и нашего нынъшняго поведенія; ны не ножень ничего постановлять съ Россіей, что было бы противно правынь обязательствань нежду респ-ной и Неаполемъ. — Что касается сардин. короля, то требують полнаго его восстановленія, какъ въ началь 1792-го, или же вознагражденія за Савойю и за графство Ниццу. Это эначить требовать больше, чвить по договору 1796-го. Это значить требовать, чтобы вторая война, въ которой онъ все потерядъ, доста-

seconde guerre, dans le cours de laquelle il a tout perdu, soit à son avantage; c'est faire une proposition de tout point inadmissible. - Le 1-r consul est en parfaite disposition de rétablir le roi de Sardaigne; mais tous les intérêts du moment lui font une loi de ne pas dessaisir prématurément la république des conquêtes, qui pourront servir de moyens de compensation au moment de la paix avec l'Angleterre.--Il ne peut donc consentir au rétablissement immédiat; mais il ne fait pas de difficulté de le promettre pour l'époque, qui sera jugée convenable. - Pour votre plus particulière instruction, je joins ici copie du dernier projet, présenté par m. de Kolitscheff, et copie de la note, par laquelle j'y ai répondu. Cette note renferme l'ultimatum du g-t fr-s. Cet ultimatum n'a rien qui ne soit parfaitement raisonnable.—Il est très malheureux, que m. de Kolitscheff ne se soit pas cru autorisé à signer; car un pareil accord entre la France et la Russie eût pu être suivi dans le plus bref délai des meilleurs arrangements, au lieu que le temps se perd en discussion et que les évenements, qui nous pressent, ne permettent pas de calculer jusqu'à quel point l'impuissance ou l'indécision du plénipotentiaire russe peuvent nuire aux résultats, que promettait pour le repos du continent et pour la cause des états neutres une prompte union entre la France et la Russie et l'entière association de leurs vues et de leurs efforts pour le règlement des affaires d'Europe.

Paris. 140, 181. Подлинникъ.

вила ему выгоды. Это-невозможное предложение, съ какой стороны ни взглянуть на него.-1-й консуль вполнъ готовъ возстановить сардин. короля; но интересы минуты предписывають ему не уступать преждевременно завоеваній респ-ки, которыя могли бы послужить вознагражденіемъ при мир'в съ Англіей.—Слъд., онъ не можетъ согласиться на возстановленіе немедленное; но онъ не прочь объщать его въ удобную минуту. — Для вашего особаго свъдвнія прилагаю списокъ съ последниго проекта, представленнаго г. Колычевымъ, и списовъ съ моей отъбтной ноты. Эта нота — ультиматумъ франц. прав-ва. Въ немъ нътъ ничего, что не было бы вполнъ благоразумно.-Весьма прискорбно, что г. Колычевъ не счелъ себя въ правъ подписаться, ибо подобное соглашеніе между Франціей и Россіей могло бы привести, въ самый короткій срокъ, въ наилучшимъ сділкамъ, вмісто того, чтобы терять время въ пререканіяхъ. Къ тому же, при нынашнихъ обстоятельствахъ, и не сообразишь, до чего можеть быть вредно безсиліе или нер'вшительность русскаго полномочнаго относительно послъдствій, ожидаемыхъ, для спокойствія материка и для дела нейтральныхъ, отъ быстраго соединения Франціи съ Россіей, отъ полнаго сліянія ихъ взглядовъ и усилій ради упорядоченія евронейскихъ авлъ.

№ 87.-Количевъ двору.

Paris, 25 mai (6 juin) 1801.

*) Dans ma dernière entrevue le min. Talleyrand m'a dit, qu'il espérait que V. M. I. ne ferait point de difficulté de reconnaître l'infant de Parme en qualité du roi d'Etrurie. Il m'a prié de porter cet objet à la connaissance de V. M. I. et d'en faire la demande au nom du g-t fr-s. Quant aux républiques cisalpine, helvétique et ligurienne, il a été d'accord avec moi de remettre cet objet à un autre temps. - Le bruit court, que le g-t anglais a fait ici les propositions suivantes pour servir de préliminaires à la paix: que l'Egypte fût évacuée par les deux parties et les hostilités contre le Portugal suspendues. On ajoute que le ministère britannique demande également, qu'il soit stipulé en sa faveur la possession du cap de Bonne Espérance et de l'île de Ceylan. Quelques fondements que ses bruits aient en effet, ils ne laissent cependant pas que d'être une arme entre les mains du g-t fr-s. Bonaparte ne cherche qu'à gagner du temps. Il attend tout de sa fortune et des évènements: l'expédition projetée contre la Grande-Bretagne n'est pas le seul espoir qui l'anime. La santé du roi d'Angleterre, que l'on dit de nouveau critique, les embarras, dans lesquels se trouverait le nouveau ministère, pour qui l'opinion publique n'est point prononcée

Парижъ, 25 мая (6 іюня) 1801.

^{*)} На последнемъ свиданіи мин. Талейранъ сказалъ мив, что онъ надется, что в. и. в. не затруднитесь признать инфанта пармскаго королемъ Этруріи. Онъ просилъ довести объ этомъ до вашего сведёнія и просить васъ отъ имени фр. прав—ва. Что же касается республикъ цизальпинской, гельветической и лигурійской, то онъ согласился отложить это дёло до другого времени.—Ходятъ слухи, что англ. прав—во сдёлало здёсь слёд. предложенія, въ смыслё предварительныхъ условій мира: Египетъ долженъ быть очищенъ обёнии сторонами и враждебныя дёйствія противъ Португаліи превращаются. Прибавляють, что британское министерство требуетъ также уступки ему мыса Доброй Надежды и о. Цейлона. Основательны эти слухи или нётъ, во всякомъ случать они служатъ орудіемъ въ рукахъ фр. прав—ва. Бонапарту лишь бы выиграть время. Онъ ожидаетъ всего отъ своего счастья и отъ обстоятельствъ: предположенный походъ въ Великобританію — лишь одна изъ одушевляющихъ его надеждъ. Здоровье англ. короля, которое, говорятъ, опять находится въ вритическомъ положеніи, затрудненія, которыя встрё-

d'une manière très favorable, tout concourt à flatter les projets ambitieux du 1-r consul et lui fait entrevoir dans cet ordre de choses une nécessité pour l'Angleterre de terminer avec la France.— Le marq. de Lucchesini m'a confié sous le sceau du secret, que le g-t fr-s avait formé une armée d'observation d'environ 40,000, hommes, entre Mastricht et Coblence. J'ignore si cette conjecture du min. de Prusse est fondée ou non; mais il me paraît, que l'intention du g-t fr-s est de brouiller autant qu'il pourra les cours de Berlin et de Vienne, afin de gagner plus de temps pour le développement de son plan. L'ambition de Bonaparte est aussi démésurée que ses plans en politique paraissent incohérents. Mais cette incohérance peut être simulée, afin de mieux cacher son véritable but. Talleyrand, en me parlant de la guerre contre le Portugal, m'a dit, qu'il fallait faire la conquête de ce royaume afin d'avoir des gages pour la paix avec l'Angleterre.

Pétersbourg. 1801, 104. Подлинникъ.

№ 88.—Колычевъ графу Папину.

Paris, 11/23 juin 1801.

*) Par mes rapports v. exc. verra ce qu'on doit attendre des promesses du g-t d'ici. Il paraît qu'on ne cherche qu'à tromper toutes

Парижъ, 11/23 іюня 1801.

чаетъ новое министерство, не особенно благопріятно принятое общественнымъ мивніемъ, — все льстить честолюбивымъ замысламъ 1-го консула и внушаетъ ему мысль, что Англія принуждена будетъ замириться съ Франціей. — Марк. Лювезини сообщилъ мив по секрету, что фр. прав — во выставило, между Мастрихтомъ и Кобленцомъ, наблюдательную армію въ 40,000 чел. Не знаю, насколько правды въ этомъ предположеніи прус. министра; но мив кажется, что цвль фр. прав — всячески ссорить дворы берлинскій и візнскій, чтоби выиграть побольше времени для развитія своего плана. Честолюбіе Бонапарта столь же безмірно, какъ его политическіе плапы, повидимому, смутны. Но это, пожалуй, и притворная смутность, ціль которой — хорошенько скрыть истинный замысель. Говори о войнів съ Португаліей, Талейранъ сказаль мив, что нужно завоевать это королевство, дабы заручиться залочами для мира съ Англіей.

^{*)} Изъ моихъ донесеній вы усмотрите, чего можно ожидать отъ обіщапій эдімняго прав—ва. Кажется, только и думають, какъ бы обмануть всі

les cours. On nous promet l'intégrité de la Bavière et on promet à d'autre de la démembrer. Le c-te de Cobenzl est cajolé ici. Il voit souvent le 1-r consul, et il retourne encore à Morfontaine chez Joseph Bonaparte pour continuer la négociation, tandis que dans le protocole on lui dit, qu'il lui faut d'autres instructions. Le marq. Lucchesini est maltraité aux audiences du 1-r consul; il lui tourne le dos; mais qui peut compter, que d'un autre côté on ne promet pas quelque chose à sa cour, car on veut embrouiller les affaires d'Allemagne et profiter du désir malheureux, que la Prusse et l'Autriche ont de s'agrandir, pour les désuuir et les brouiller, désirant toujours d'allumer une guerre entre ces deux puissances...

Pétersbourg. Paris, 1801, 171. Подлинникъ.

№ 89.—Граоъ Паннаъ Колычеву.

A ma campagne près de Pétersbourg, 19 juin (1 juillet) 1801.

*) (Circulaire). S. M. I désirant d'établir un meilleur ordre dans la correspondance ministérielle a jugé à propos de prescrire à son ministère les dispositions suivantes. — 1) Les amb-rs, ministres et autres agents publics sépareront dorénavant dans leurs dépêches les objets, qui

Въ моей деревив подъ Петербургомъ, 19 іюня (1 іюля) 1801.

дворы. Намъ объщають сохранить Баварію въ цёлости, а другимъ—раздробить ее. Гр. Кобенцля здёсь приласкивають. Онъ часто видить 1-го консула да еще заъзжаеть въ Морфонтенъ, къ Іосифу Бон—ту, продолжать переговоры; а въ протоколъ ему говорять, что его инструкціи недостаточны. Съ марк. Люкезини дурно обращаются на аудіенціяхъ у 1-го консула, который повертывается къ нему спиной. Но кто поручится, что, съ другой стороны, не объщають чего-нибудь его двору? Въдь, здёсь стараются замутить Германію и воспользоваться злополучнымъ стремленіемъ Пруссіи и Австріи къ расширенію, чтобы разъединить ихъ и перессорить, въчно желая возжечь войну между этими державами...

^{*) (}Циркуляръ). Желая установить лучшій порядокъ въ министерской перепискъ, е. и. в. счелъ своевременнымъ предписать своему министерству слъд. распоряженія.—1) Отнынъ посланники, министры и прочіе политическіе агенты должны раздълять, въ своихъ депешахъ, предметы, не имъющіе пря-

n'ont pas de rapports directs entre eux. — 2) Les réponses aux ordres immédiats de l'E-r, munis de sa signature, et sous les rapports politiques seront rédigées en forme de relation au nom de S. M. I. avec une enveloppe à mon adresse. On aura particulièrement soin de s'y exprimer avec clarté et précision, et de ne pas y hasarder des conjectures, qui ne seraient fondées que sur des notions vagues et incertaines. Le jugement personnel du ministre et ses observations peuvent cependant y trouver place. Ces relations en cour seront numérotées. — 3) Les doutes du ministre, les combinaisons, qu'il peut former sur les affaires générales, les demandes d'instructions seront le sujet de sa correspondance officielle avec moi. Quand le contenu de la dépêche, soit en clair, soit en chiffres, sera d'une grande importance et exigera le secret, on aura soin de mettre sur l'adresse en mains propres. — 4) Toutes les lettres à l'E-r, aux princes et princesses du sang impérial ne pourront jamais être jointes, comme annexes à une dépêche, mais seront accompagnées d'une lettre indicative à mon adresse. — 5) Toute affaire et demande particulière, de même que celles, qui sont du ressort du collége, seront adressées à m. le vice-chancelier par une dépêche et chaque objet séparément. Au haut de la feuille à gauche on mettra l'étiquette: affaire particulière, affaire de succession ou d'héritage, affaire de commerce etc. Il en sera de même des affaires de finances du collége, dans lesquelles entreront les comptes extraordinaires etc.-6) On laissera toujours entre

мой связи между собой.—2) Отвъты на непосредственные приказы и-ра за его подписью, которые касаются политики, составлять въ форм'в донесенія на имя е. и. в-ва, съ моимъ адресомъ на конвертъ. Въ нихъ особенно стараться говорить ясно и точно и не пускаться въ соображенія, основанныя лишь на понятіяхъ неопределенныхъ и неверныхъ. Впрочемъ, здёсь допускаются личныя мивнія министра и его замічанія. Эти донесенія двору должно нумеровать. — 3) Предметомъ дъловой переписки со мной будутъ сомньнія министра, его соображенія объ общихъ дълахъ, просьбы объ инструкціяхъ. Если содержаніе простой или шифрованной депеши слишкомъ важно и требуеть тайны, писать на адресв: во собственныя руки. - 4) Письма въ и - ру, къ князьямъ и княгинямъ императорской крови никогда не присоединять къ депешъ, какъ приложение, а сопровождать ихъ указательнымъ письмомъ по моему адресу.—5) Всякія дёла и просьбы частнаго свойства или подвёдомыя коллегіи адресовать г. вице-канцлеру въ депешъ, и о каждомъ предметь отдельно. Наверху диста, на левой стороне, надписывать: частное доло, дъло о наслыдствы, торговое дъло и т. д. То же относительно финансовыхъ дълъ коллегін, въ которыя будутъ входить чрезвычайные отчеты и пр.-6) Между шифрованными строками всегда оставлять достаточно м'еста

les lignes chiffrées l'espace nécessaire pour le déchiffrement; et pour toutes les dépêches on se servira du format de la présente.

Pétersbourg. Paris, 1801, 52. Подлиннивъ.

№ 90.-Дюрокъ Талейрану.

Pétersbourg, 13 messidor an IX.

*) ...J'ai eu occasion de parler à S. M. I. des difficultés, qui avaient empêché la signature du traité de paix entre S. M. et la rép. fr-se; elle m'a promis de donner les ordres pour les applanir et faire en sorte que chacun soit satisfait.—Dans l'entretien, que j'ai eu à ce sujet avec m. de Panin, il convenait, que notre position en Egypte nous obligeait à occuper les points de l'Italie les plus à portée pour secourir notre armée, mais il prétendait fixer dans le traité un terme pour cette occupation et que l'article, que proposait le 1-r consul, était trop vague. Je lui ai fait l'observation, que cette occupation étant déterminée par les circonstances et les évènements de la guerre présente en Orient, n'était que momentanée, mais qu'il était impossible d'en fixer le terme. Il m'a ajouté, que S. M. désirait, que s. m. le roi des Deux-Siciles ne fût pas tenu à des impositions et des furnitures qu'elle se trouve hors d'état de donner. — Je lui ai parlé de la disposition, où se trouvait le 1-r consul de rétablir s. m. le roi de Sardaigne, mais que les intérêts

для дешифровки; для всёхъ депешъ обязателенъ форматъ настоящей депеши.

Петербургь, 20 іюня (2 іюля) 1801.

^{*) ...}Я имѣлъ случай говорить съ е. и. в—мъ о препятствіяхъ къ подписанію мирнаго договора между е. в. и фр. республикой; онъ объщаль привазать устранить ихъ, такъ чтобы всё были удовлетворены.—Въ разговорѣ со мной по этому поводу г. Панинъ согласился, что наше положеніе въ Египтъ обязывало насъ занять части Италіи, наиболье удобныя для поданія помощи нашей арміи; но онъ считалъ нужнымъ опредълить въ договоръ срокъ этого занятія и находилъ предложенную 1-мъ консуломъ статью слишкомъ неопредъленною. Я замътилъ, что это занятіе, вызванное обстоятельствами и событіями ныньшней войны на Востокъ, кратковременно, но что нельзя опредълить ему срока. Онъ прибавилъ, что е. в. желаетъ, чтобы е. в. король Объихъ Сицилій былъ освобожденъ отъ налоговъ и провіантовъ, которыхъ онъ не въ силахъ дать.— Я говорилъ ему о намъреніи 1-го консула

actuels de la rép. fr-se ne lui permettaient pas de se dessaisir des conquêtes, qui peuvent lui servir de moyens de compensation au moment de la paix avec l'Angleterre. Il ne m'a objecté que l'incertitude, que laissait l'article que proposait le 1-r consul et le terme indéfini, auquel il rejetait le rétablissement de s. m. Sarde. — Il convient, que l'on doit dans l'art. VII stipuler la garantie de la Russie pour l'électeur de Bavière. On parlera aussi dans l'art. X de la liberté des mers et du juste équilibre à maintenir dans les différentes parties du monde.— Il demande dans le traité patent la suppression de l'article concernant les rép-ques batave, ligurienne, helvétique et cisalpine, parce que S. M. I. ne se trouve en guerre avec aucune de ces républiques. — M. de Panin a bien voulu me promettre de me faire part de la réponse, qui serait faite à votre dernière note, et j'ai cru m'appercevoir, que l'on préférait faire partir m. de Morcoff et que l'on avait beaucoup de confiance dans ses talents. J'ai représenté autant qu'il m'a été possible combien il était pressant de terminer. Ce courrier porte probablement de nouvelles instructions à m. de Kolitscheff. Je désire bien qu'il veuille prendre sur lui les objets, sur lesquels il ne se croira pas parfaitement instruit, et ne pas renvoyer de nouveaux courriers, car cela ne finira jamais. - J'ai eu une conférence sur le même objet avec m. le pr. Kourakine, vice-chancelier; il m'a fait à peu près les mêmes réponses que m. le c-te de Panin et m'a beaucoup parlé du désir qu'avait S. M. I.

возстановить е. в. короля сард—го, но что текущіе интересы фр. респ—ки не дозволяють отказаться оть завоеваній, которыя могуть служить ей средствомъ вознагражденій при мир'в съ Англіей. Онъ указаль ми'в только на неопределенность въ предложенной 1-мъ консуломъ стать и на неточний срокъ возстановленія е. сард-го в-ва. - Онъ согласился, что въ VII ст. должно постановить о поручительствъ Россіи для баварскаго курфюрста; а въ Х ст. будеть сказано о сохраненіи свободы морей и справедливаго гравновісія въ различныхъ частяхъ свъта.—Въ явномъ договоръ онъ требуетъ выпустить статью о респ-кахъ батавской, лигурійской, гельветійской и цизальпинской, такъ какъ е. и. в. не находится въ войнѣ ни съ одною изъ нихъ.— Г. Цанинъ объщалъ довести до моего свъдънія отвъть на вашу послъднюю ноту; а я замътилъ, что предпочли бы отправить г. Моркова, въ талантамъ котораго питаютъ большое доверіе. Я всячески доказываль, какъ нужно спітшить съ докончаніемъ. Посылаемый курьеръ, въроятно, везеть новыя инструкціи г. Колычеву. Очень котілось бы, чтобы послідній взяль на себя то, чего нътъ, по его мивнію, въ инструкцінхъ, и не посылаль новыхъ курьеровь: иначе этому конца не будетъ. -- Я беседовалъ о томъ же съ вице-канцлеромъ, ви. Курабинымъ. Онъ отвъчалъ почти то же, что г. Панинъ, и распростра-

de rétablir la bonne harmonie avec la France, afin que les deux g-ts puissent agir de concert pour maintenir la tranquillité de l'Europe, et que, d'après les instructions, que S. M. avait envoyées à m. de Kolitscheff, le 1-r consul avait dû voir la continuation des sentiments de feu l'E-r pour sa personne et pour la France. — M. de Pahlen m'a paru convenir de la justice de vos observations et de vos demandes, mais il n'est plus employé. — Le 9 au soir m. de Pahlen a reçu, de S. M. l'ordre de se rendre dans son g-t de Livonie et de Courlande. M. de Pahlen a demandé sa démission de cet emploi, il l'a obtenu sur le champ et il est parti pour ses terres en Courlande. Il est remplacé, comme gouverneur de Pétersbourg, par le gén. Koutousoff et dans le g-t de Livonie et de Courlande, par un prince de Wurtemberg, frère de l'impératrice douairière. - M. de Pahlen était gouverneur g-al de Pétersbourg, premier membre du collége des affaires étrangères et membre du conseil. Voici le sujet de sa disgrâce. On avait placé dans une église, qui se trouve sous la direction de S. M. l'Imp-ce douairière, une image représentant Paul I assassiné avec une prière à Dieu pour le repos de son âme et pour qu'il préserve le reste de la famille imp-le du fer de ses assassins. M. de Pahlen a fait enlever et brûler cette image. L'imp-ce a porté des plaintes amères à son fils contre m. de Pahlen. S. M. a eu à ce sujet avec lui des entretiens, dans lesquels m. de Pahlen, qui est très vif, n'a pas su se contenir, et cela a fini par l'ordre, qu'il a reçu le

нился о желаніи е. и. в-ва возстановить доброе согласіе съ Франціей, чтобы оба прав-ва могли действовать за-одно для сохраненія сповойствія Европы. Онъ прибавилъ, что изъ инструкцій, посланныхъ е. в-иъ г. Колычеву, 1-й консуль усмотрить продолжение чувствъ покойнаго и-ра къ его особъ и къ Франціи.—Г. Паленъ, кажется, признаетъ справедливость вашихъ замівчаній и требованій; но онъ не у діль.-9-го, вечеромъ, г. Паленъ получиль приказъ е. в - ва отправиться къ своему губернаторству въ Лифляндіи и Курляндін. Г. Паленъ просиль уволить его отъ этой должности. Тотчась же получилось согласіе, и онъ убхалъ въ свои земли, въ Курляндію. Въ вачествъ губернатора Петербурга, онъ замъненъ ген. Кутузовымъ, а въ качествъ лифл. и курл-го губернатора-принцемъ вюртембергскимъ, братомъ вдовствующей ипиператрицы. - Г. Паленъ былъ петерб-иъ генералъ-губернаторомъ, первымъ членомъ коллегіи иностр. дівль и членомъ совіта. Воть причина его паденія. Въ церкви, находящейся въ въдъніи ея в. вдовствующей и-цы, помъстили икону, на которой изображенъ погибшій Павель I и подписана молитва объ успокоснін его души и о томъ, чтобы Господь охранилъ остальныхъ членовъ ими-ой фамиліи отъ покушеній. Г. Паленъ веліять снять и сжечь икону. И-ца горько жаловалась сыну на г. Палена. Е. в. имълъ съ нимъ разговоръ по этому поводу.

9 de se retirer. — M. de Pahlen avait dans le g-t une grande influence, que lui donnaient nécessairement le grand travail, qu'il faisait, les services qu'il a rendus, et la considération, dont il jouit dans la capitale et dans l'empire...

Paris. 140, 197. Подлинникъ.

№ 91.-Дюрокъ Боланарту.

Pétersbourg, 13 messidor an IX.

*) ...La Russie par sa position géographique et ses ressources est la puissance, dont l'alliance sera la plus avantageuse à la France sous les points de vue de politique et de commerce.—Le système connu du cabinet de Pétersbourg, de ne vouloir aucun agrandissement, lui a attiré la confiance et la considération des autres puissances et chacun recherche son appui.— On peut lui reprocher d'avoir plié sous l'Angleterre, mais outre la raison de commerce et du commencement d'un nouveau règne, il ne serait pas difficile de démontrer, que les anglais eussent pu avoir, en continuant leurs opérations dans la Baltique, les mêmes succès, qu'ils ont eus devant Copenhague.—Il n'y a aucun système de défense, ni aucune prévoyance dans la coalition. On a déclaré la guerre, les armements n'étaient pas faits et la saison d'hiver, si rude dans ces climats,

Петербургъ, 20 іюня (2 іюля) 1801.

Г. Паленъ, очень горячій, не сдержался—и дѣло кончилось приказомъ удалиться, который онъ получилъ 9-го числа. — Г. Палену принадлежало большое вліяніе въ правленіи, естественно пріобрѣтенное большимъ трудолюбіемъ, оказанными услугами и значеніемъ, которымъ онъ пользовался въ столицѣ и въ имперіи...

^{*)...}Россія, по своему географическому положенію и по своимъ богатствамъ, представляеть державу, союзъ которой будеть какъ нельзя болье выгодень для Франціи съ точки зрвнія политической и торговой.—Извъстная система петерб. кабинета не желать пріобрътеній доставила ему довъріе и уваженіе другихъ державъ, и всякій ищетъ у него опоры.—Его можно упрекнуть за то, что онъ уступиль Англіи; но, помимо торговыхъ причинъ и начала новаго царствованія, не трудно было бы доказать, что еслибы англичане продолжали свои дъйствія въ Балт. моръ, то они имъли бы такой же успъхъ, какъ и передъ Копенгагеномъ.—У коалиціи нътъ никакой системы защиты,

ne permettait pas de la continuer, elle ne permettait pas non plus la réunion des forces, on devait donc être assuré, que les anglais auraient l'avantage. S. M. I. sent bien aussi qu'en s'unissant à la France elle maintiendra la tranquillité de l'Europe. En accordant de justes indemnités à l'Autriche et à la Prusse, elle ne veut pas permettre, que la première, qu'elle regarde comme notre ennemie naturelle, s'agrandisse trop, comme elle espère, que vous n'augmenterez pas trop la puissance de la seconde, regardée comme l'ennemi de la Russie. — Le gén. Levacheff, qui en allant et revenant de Naples a traversé nos armées d'Italie, parle avec enthousiasme de nos officiers, de nos soldats et de la réception, que lui ont faite nos généraux; il joint ses éloges à ceux que prodiguent partout à la nation fr-se et au chef de son g-t m. le gén. Sprengporten et les officiers russes, qui ont été à Paris...

Paris. 140, 199. Подлинникъ.

№ 92.—Рескриять Колычеву.

Kamenoi-Ostrow, 22 juin (4 juillet) 1801.

*) Les rapports, que vous m'avez adressés successivement, ont passé sous mes yeux et j'ai vu avec satisfaction que les ordres, que je

Каменный-Островъ, 22 іюня (4 іюля) 1801.

*) Просмотръвши послъдовательно присланные вами отчеты, я съ удоводьствіемъ увидълъ, что посланные вамъ 17-го апр. приказы не пропали

нивакой предусмотрительности. Объявили войну, не успѣвъ вооружиться; а зима, очень суровая въ этомъ климатъ, не позволяла ее кончить; она мѣшала также соединенію силъ; уже вслѣдствіе этого нужно было ожидать, что англичане возьмуть верхъ. Его и. в. тоже хорошо понимаетъ, что, соединясь съ Франціей, онъ поддержить спокойствіе въ Европѣ. Даруя справедливыя вознагражденія Австріи и Пруссіи, онъ не хочетъ допустить, чтобы первая, которую онъ считаетъ нашимъ естественнымъ врагомъ, слишкомъ увеличилась; точно также онъ надѣется, что вы не слишкомъ увеличите могущество второй, которая считается врагомъ Россіи.—Ген Левашевъ, который, проѣздомъ въ Неаполь и обратно, встрѣчался съ нашими итальянскими войсками, съ восторгомъ говоритъ о нашихъ офицерахъ, о нашихъ солдатахъ и о пріемѣ, устроенномъ ему нашими генералами. Онъ вторитъ похваламъ, расточаемымъ повсюду французской націи и главѣ ея пр—ва ген. Спренгпортеномъ и русскими офицерами, побывавшими въ Парижѣ...

vous ai fait tenir en date du 17 avril, n'ont pas été infructueux pour la négociation confiée à vos soins. — Le nouveau projet de traité remis par le min. des rel. ext. se rapproche à quelques égards de mes intentions et si le 1-r consul se désiste de la prétention d'en faire un ultimatum, il y a lieu d'espérer encore, que les bases de la pacification pourront être arrêtées entre mon cabinet et celui des Thuileries. - Les articles du traité patent peuvent être adoptés jusqu'au V inclusivement; mais pour l'art. VI la nouvelle rédaction ne peut point être admise et vous insisterez sur celle, qui a déjà été proposée de ma part. C'est avec la France que je négocie et non avec les républiques, ses alliées; d'ailleurs il n'y a point eu de rupture entre mon empire et les nouveaux g-ts établis en Suisse et en Italie, et lorsque feu l'E-r de glorieuse mémoire y a porté ses armes, c'était pour combattre les français. On objectera en vain, que la France est liée par ses engagements avec les dites républiques et que ses traités particuliers avec elles l'obligent de les comprendre dans ses négociations. Quand le g-t fr-s ne veut pas avoir égard à mes engagements avec mes alliés et qu'ils se trouvent ainsi frustrés des avantages qu'ils pouvaient attendre de ma garantie, à quel titre le 1-r consul pourrait-il me demander une déférence, qu'il se refuse de prendre pour exemple? Mon ministère en s'exprimant dans ce sens avec le gén. Duroc lui a fait entendre, que je pourrais consentir à l'adoption

безплодно для переговоровъ, которые были важъ поручены.-- Новый проектъ договора, переданный мин-мъ иностр. делъ, подходить въ некоторыкъ отношевіяхъ къ моимъ взглядамъ, и если 1-й консулъ откажется отъ притязанія сдёлать изъ него ультиматумь, то есть еще надежда, что мой кабинеть можеть согласиться съ тюдьерійскимъ насчеть основь мира. — Статьи явнаго договора могутъ быть приняты до V включительно; что же касается до ст. VI, то я не могу принять новую редавцію, и вы будете настаивать на той, которая уже была мною предложена. Я веду переговоры съ Франціей, в не съ ея союзницами-республиками; къ тому же не было никакого разрыва между моей имперіей и новыми прав-вами, установленными въ Швейцаріи и Италіи; и когда покойный и-ръ блаженной памяти явился туда съ оружіемъ, то именно для того, чтобы сражаться съ французами. Напрасно будуть возражать, что Франція связана обязательствами съ упомянутыми республиками, и что частные договоры съ ними заставляють ее включить ихъ въ ея переговоры. Если фр. прав-во не желаеть принимать въ разсчеть мои обязательства относительно моихъ союзниковъ и если они, такимъ образомъ, лишены выгодъ, которыхъ могли бы ожидать отъ моего повровительства, то на какомъ основаніи могъ бы 1-й консуль требовать отъ меня уступчивости, которой онъ отказивается подражать? Мое министерство, выскази-

de l'art. VI tel qu'il est proposé, si le 1-r consul s'engageait en retour de respecter et de maintenir l'intégrité des états protégés par ma garantie. Il en résulterait, que l'Egypte sera évacuée et rendue à la Porte Ottomane, le roi de Naples remis dans la possession entière de ses états et délivré de la charge onéreuse, que lui impose l'armée fr-se, le Portugal rassuré contre l'invasion, dont il est menacé. — Il est facile de pressentir, que le cabinet des Thuileries trouvera ces conditions peu avantageuses; aussi mon ministère a ajouté dans son explication avec m. Duroc, qu'il lui semblait plus prudent de remettre à la pacification définitive tout ce qui concerne les nouvelles rép-ques. Il a dû en convenir. - Si l'art. VI était déjà rétabli conformément à la première rédaction, vous ne ferez aucun usage des observations, que je viens de vous communiquer; mais dans le cas où l'on demanderait encore, que toutes les 4 rép-ques fussent nommées dans cet article, vous vous expliquerez à cet égard dans des termes analogues à ceux, que mon ministère a employés en conférant avec le gén. Duroc., vous éviterez cependant avec soin tout ce qui pourrait aigrir et vous me rendrez un compte exact de la manière, dont vos observations seront accueillies. Il sera d'autant plus nécessaire d'entrer en détail sur cet objet, que votre dépêche (N. 22) ne contient aucune explication des motifs, qui ont porté le ministère fr-s à changer cet article. Quand un ministère rend compte d'une pro-

ваясь въ этомъ смысле ген. Дюрову, объявило ему, что я согласился бы принять VI-ю ст. въ томъ видъ, какъ она предложена, еслибы 1-й консуль обязался, взамёнъ того, уважать и поддерживать непривосновенность государствъ, которыя я взяль подъ свое покровительство. Тогда Египеть быль бы очищень и возвращенъ Портъ Оттом., неаполитанскій король получиль бы всѣ свои владънія и быль бы избавлень оть бремени фр. армін; Португалія была бы ограждена отъ угрожающаго ей нашествія.—Легко предвидъть, что тюльерійскій кабинеть найдеть эти условія невыгодными; потому-то мое министерство прибавило, въ своемъ объяснении съ ген. Дировомъ, что ему кажется благоразумнее отложить до окончательнаго замиренія все, что васается новых в республикъ. Онъ долженъ быль съ этинъ согласиться.--Еслибы ст. VI уже была окончательно возстановлена согласно съ первой редакціей, то вы не воспольвуетесь замівчаніями, которыя я только-что сообщиль вамь; но въ случав, еслибы все еще требовали, чтобы всё 4 республики были упомянуты въ этой статью, вы объяснитесь по этому поводу въ техъ же выраженияхь, которыя жое министерство употребило при переговорахъ съ ген. Дюровомъ. Впрочемъ, вы должны тщательно избъгать всего, что могло бы раздражить, и отдадите мив полробный отчеть насчеть того, какъ будуть приняты ваши замвчанія. Тъпъ болъе будетъ необходимо разсмотръть подробно этотъ предметь, что

position nouvelle et inattendue, qui lui est faite, il est de son devoir d'exposer en même temps le résultat des soins, qu'il a dû prendre pour en découvrir les causes et savoir quelle raison engage la partie adversé à modifier ses propositions. Un article déjà accepté ne semblerait non plus pouvoir donner lieu à une discussion nouvelle. - Vous m'assurez, il est vrai, que le min. des rel. ext. se relâcha dans la conférence suivante sur la clause relative aux rép-ques Cisalpine. Helvétique et Ligurienne: mais comme la dernière note de ce ministre n'admet point d'autres modifications au contre-projet que celles, qui sont exprimées dans cet office, la question reste encore en doute. — Les I — III art. secrets peuvent être acceptés tels qu'on les propose. — Quant au IV le terme de l'évacuation des états napolitains par les troupes fr-ses y est exprimé d'une manière si vague, qu'il est impossible d'admettre ce texte, sans laisser le roi de Naples dans une dépendance absolue du g-t fr-s. Sous le prétexte, qu'on médite encore une expédition en Egypte pour reconquérir cette province, on pourrait toujours dire, que les affaires d'Orient ne sont pas terminées et, tant que la paix ne sera pas rétablie entre la Porte Ottomane et la France, celle-ci ne manquera pas de se prévaloir d'une semblable stipulation pour entretenir une armée en Italie aux dépens de s. m. sicilienne. - A la place de cet art. IV vous proposerez celui, qui se trouve dans le projet ci-joint sub lit. A. S'il rencontrait

ваша депеша (№ 22) не содержить нивакого объясненія побужденій, заставившихъ фр. министерство измѣнить эту статью. Когда какое-нибудь министерство отдаеть отчеть въ новомъ и неожиданномъ предложеніи, которое ему сдълано, оно обязано въ то же время изложить послъдствія мъръ, принятывъ инъ, чтобы объяснить дёло и узнать, какая причина побудила противную сторону измънить предложенія. Притомъ уже принятая статья, кажется, не должна бы служить предметомъ новаго обсуждения. -- Правда, вы увъряете, что, на воследней конференціи, министръ иностр. дель уступиль въ статье касательно республикъ Цизальпинской, Гельветійской и Лигурійской; но такъ какъ посявдняя нота этого мин. не допускаеть другихъ изміненій въ контръ-проекті. кром'в техъ, которыя высказаны въ этой бумагь, вопросъ остается еще подъ сомивніемъ. — I--III тайныя статьи могуть быть приняты въ томъ видь, какъ онъ предложены. — Что касается IV, ст., то время очищения отъ фр. войскъ неаполитанскихъ владеній выражено въ ней такъ неопределенно, что невозможно допустить этотъ текстъ, не оставляя неаполитанскаго короля въ полной зависимости отъ фр. прав---ва. Подъ предлогомъ, что затъкають еще походъ въ Египетъ, чтобы вновь завоевать эту провинцію, могутъ всегда свазать, что восточных двла не кончены; а покуда не вовстановленъ миръ между Портой Отгом. и Франціей, эта последняя не преминеть воспользоваться

THE STATE OF THE PROPERTY OF T

trop de difficultés et après avoir épuisé tous les moyens de persuasion, qui peuvent être en votre pouvoir, vous y substituerez la seconde rédaction sub lit. B. Enfin, si celle-ci rencontrait encore une opposition soutenu et dans le cas où cet article deviendrait le seul obstacle à la conclusion de l'acte, je vous autorise de proposer comme dernière condition le projet suivant sub lit. C. - Quelle que soit la décision du 1-r consul à cet égard, vous insisterez sur le nouvel article qui est le V du. projet annexé à la présente. Il est de toute justice, que la cour de Naples obtienne les avantages de la neutralité après l'évacuation de l'Egypte, comme une faible compensation des pertes, que lui impose son dernier traité avec la France, et le 1-r consul ne saurait se refuser à cette demande, sans manquer aux égards, qu'il doit à mon intervention. - L'art. VI du nouveau projet, que je vous adresse, correspond au V des art. secrets proposés par le min. Talleyrand. La clause, qu'il renerme, est au nombre de celles, dont je ne vous permets point de vous départir et elle ne peut admettre aucune modification nouvelle. - L'addition proposée à l'art. VII relatif à la Bavière deviendra indispensable s'il est vrai que le 1-r consul se soit engagé à dédommager le gr.-duc de Toscane aux dépens de l'électeur et si cette stipulation n'est pas révoquée par un arrangement amiable entre l'Autriche et la France, en

этимъ условіемъ, чтобы содержать войско въ Италіи насчеть е. сицил--го в-ва.-Вивсто этой IV ст. вы предложите ту, которая находится въ прилагаемомъ проектъ подъ буквой А. Еслибы она встрътила слишкомъ много препатствій, и вогда вы истощите всё средства въ убежденію, воторыя могуть быть въ вашей власти, вы замените ее второю редакціей подъ б. В. Навонецъ, если и эта встретитъ упорное сопротивленіе, и въ случать, если эта ст. сд'влалась бы единственнымъ прецятствіемъ къ заключевію договора, уполномочиваю васъ предложить, какъ последнее условіе, проекть, изложенный подъ б. С. — Каково бы ни было решение 1-го консула по этому поводу, вы будете настаивать на новой статьв, которая составляеть V ст. проекта, присоединениаго въ настоящей бумагъ. Вполиъ справедливо, чтобы неаполитансвій дворъ воспользовался выгодами нейтралитета послів очищенія Египта, какъ слабымъ вознагражденіемъ потерь, которыя онъ несеть, благодаря своему последнему договору съ Франціей; и 1-й консуль не можеть отвазать въ этой просьбъ, если не желаетъ выказать неуважение къ моему посредничеству.—Ст. VI новаго проекта, которую посылаю вамъ, соответствуеть V-й нзь тайныхъ статей, предложенныхъ мин. Талейраномъ. Оговорка, которую она заключаеть, принадлежить из темь, оть которыхь я не позволяю вамь отступаться, и она не допускаеть никакихь новыхь измененій. — Прибавка, предложенная въ VII ст. относительно Баваріи, сдёлается необходимою, если

assignant au gr.-duc un dédommagement en Italie. — Cette disposition serait sans doute préférable à tous les égards, car si ces dédommagements sont pris en Allemagne, ils ne peuvent qu'être très considérables, si leur mesure est équivalente aux moyens de prospérité du gr.-duché, qui comprend une grande étendue d'un sol fertil et quantité d'autres avantages dûs à sa position et à son commerce, ce qui ne pourrait se faire sans un démembrement considérable de l'Empire Germanique. Ce serait d'ailleurs éveiller toutes les jalousies et la soif de l'ambition de la Prusse, qui ne manquerait pas de se prévaloir de l'accroissement de puissance qu'acquerrait l'Autriche, par l'établissement de la branche cadette de sa maison, en identifiant pour ainsi dire ce nouveau domaine à ses anciennes possessions. D'un autre côté ces indemnités se prenant sur la Bavière et celles de cette maison sur d'autres états de l'Allemagne, ce sera multiplier les demandes en équivalent et augmenter les embarras par le nombre des réclamations, au lieu qu'en Italie des états à peine formés et dans la dépendance absolue du g-t fr-s présenteraient bien moins d'obstacles à vaincre et de difficultés à surmonter. Une semblable compensation serait bien plus encore à la bienséance du gr.-duc, qui a l'habitude des mœurs, des usages et des coutumes de ces contrées. Ces réflexions doivent vous diriger dans vos conférences avec le mi-

върно, что 1-й консулъ обязался вознаградить вел. герцога тосканскаго насчеть вурфюрста и если это условіе не замівнено полюбовнымъ соглашеніемъ между Австріей и Франціей, предназначающимъ вел. герцогу вознагражденіе въ Италін. — Такое різшеніе было бы, конечно, предпочтительніве во всіхъ отношеніяхъ, потому что, еслибы эти вознагражденія были взяты въ Германіи, они были бы очень значительны, чтобы равняться средствамъ цвътущаго вел. герцогства, которое обнимаетъ большое пространство плодородной земли и иножество другихъ выгодъ, вытекающихъ изъ его положенія и его торговли; а этого нельзя бы было сдёлать бевъ значительнаго раздробленія Германской имперіи. Къ тому же, это повело бы къ возбужденію всей зависти и честодюбивыхъ жеданій Пруссіи, которая не преминула бы воспользоваться увеличеніемъ могущества Австріи, такъ какъ послёдная, при возстановленіи младшей линіи ся дома, отождествляла бы, такъ сказать, этоть новый удёль со своими прежними владеніями. Съ другой стороны, такъ вакъ эти вознагражденія будуть произведены насчеть Баварін, а этоть домъ будеть вознагражденъ насчетъ другихъ государствъ Германіи, то это увеличить соотвътственно требованія и прибавить затрудненія количествомъ просьбъ; тогда какъ въ Италіи государства, которыя едза образовались и находится въ полной зависимости отъ фр. прав-ва, представять гораздо менве препятствій и затрудненій. Подобное вознагражденіе было бы еще тімь удобніе для

nistère fr-s, lorsque vous tâcherez d'approfondir les vues du 1-r consul à l'égard de l'établissement futur du gr.-duc de Toscane.--Les articles suivants sont presque littéralement conformes à l'ultimatum du 1-r consul, et comme il n'est pas probable, que leur adoption puisse rencontrer le moindre obstacle, ils n'exigent aucun développement. — Si le nouveau projet, qui vous est adressé, n'était pas adopté en son entier, il ne peut vous être permis de consentir à aucun changement, mon intention étant de faire expédier sous peu de jours des instructions finales, pour lesquelles j'attends des éclaircissements de la part de la cour de Berlin et surtout de celle de Vienne, qui me témoigne le désir le plus empressé et le moins équivoque de rétablir les anciennes liaisons, qui ont subsistées entre nos deux monarchies. Il est aisé de sentir que ces ouvertures peuvent me donner des lumières très utiles pour ma détermination ultérieure. En cas de nouvelles difficultés de la part du g-t fr-s, vous pouvez même lui annoncer l'envoi très prochain de mes dernières instructions. - Si les dispositions du 1-r consul sont sincères en égard aux stipulations du I article secret, on ne peut y donner suite qu'en convenant des indemnités, et pour établir un système à cet égard, il faut que je connaisse au préalable les engagements pris par la France avec la cour de Berlin et celle de Vienne. Les articles secrets du traité de Lu-

ведикаго герцога, что онъ привыкъ къ нравамъ, привычкамъ и обычаямъ этихъ странъ. Эти возэрвнія должны руководить вани въ вашихъ совъщаніяхь сь франц, министерствомь, когда вы будете стараться изучить взгляды 1-го консула насчеть будущаго устройства вел. герцога тосканскаго. -- Дальнъйшія статьи почте буквально соответствують ультинатуну 1-го вонсула; и такъ какъ, по всей въроятности, онъ будутъ приняты безъ всякаго препятствія, то он'в не требують никакого поясненія. -- Еслибы новый проекть, который вамъ посланъ, не былъ принять въ целости, вамъ не дозволяется соглашаться ни на какую перемёну, такъ какъ я намёренъ черезъ нёсколько дней отправить окончательныя инструкціи, для которыхь жду разъясненій со стороны дворовъ бердинскаго и въ особенности вънскаго, который выказываеть мив самое сильное и наименве двуспысленное желаніе возобновить старинныя связи, существовавшія между нашими двумя монархіями. Легко понять, что эти сообщенія могуть дать мий очень полезныя свёдёнія для моего окончательнаго решенія. Въ случае новыхъ затрудненій со стороны фр. прав-ва, можете даже объявить ему о скорой присылкъ монхъ послъднихъ инструкцій. — Если наибренія 1-го консула искренни касательно условій I тайной ст., ее можно допустить, лишь уговорившись о вознагражденіяхъ: а чтобы установить какую-нибудь систему относительно этого вопроса, инъ нужно знать предварительно обязательства, принятыя на себя Франціей

néville renferment certainement tout ce qui peut éclairer sur les vues et les intentions des deux cabinets. C'est une connaissance, qu'il m'importe infiniment d'acquérir et que vous ne pouvez trop vous attacher à obtenir. Quant à la Prusse, il n'est pas plus de l'intérêt de la France que du mien qu'elle s'aggrandisse au-delà des bornes, qu'un juste équilibre doit mettre à sa puissance. J'y ai un intérêt de plus aujourd'hui en égard à la contiguité de nos frontières. Il ne faudra douc - rien omettre pour pénétrer sur ce point les vues du g-t fr-s, et si dans la position actuelle des choses on se propose de laisser au roi de Prusse la tranquille possession de l'électorat de Hanovre. — Pour ce qui concerne la signature des actes, je préfèrerais, qu'elle eût lieu en même temps et que les articles secrets fussent conclus le même jour que le traité de paix. Cette forme généralement suivie à toutes les cours de l'Europe, serait préférable sous tous les rapports et vous ferez une nouvelle tentative pour en convaincre le ministère fr-s; mais si cette difficulté assez futile en elle-même était le seul obstacle à la confection définitive de l'acte et en présupposant, que le nouveau projet annexé ici fût accepté sans restriction, il ne faudra point faire dépendre d'une question de pure formalité la solution des plus grands intérêts. Vous pourrez donc consentir alors que le traité de paix soit antidaté de 24 h., quoique la signa-

предъ дворами берл. и вънсвимъ. Тайныя статьи люневильскаго договора заключають, конечно, все, что можеть уяснить взгляды и нам'вренія обоихъ вабинетовъ. Мив очень важно пріобрвсти эти сведвнія, и вы должны употребить вст усилія, чтобы добыть ихъ. Что васается Пруссіи, одинавово въ интересахъ Франціи, какъ и въ монхъ, чтобы она не увеличивалась дальше предъловъ, которые справедливое равновъсіе должно поставить си могуществу. Теперь это меня еще более интересуеть, такъ какъ наши границы соприкасаются. Итавъ, ничего не надо будеть упускать для того, чтобы выпытать взгляды фр. прав-ва на этотъ предметь и узнать, намъреваются ли, при теперешнемъ положении вещей, предоставить прусскому королю спокойное обладаніе Ганноверским в курфюршеством в?—Что касается до подписанія бумать, а предпочель бы, чтобы оно произошло одновременно, и чтобы тайныя статьи были заключены въ тотъ же день, какъ и мирный договоръ. Эта форма, обывновенно соблюдаемая при всёхъ европейскихъ дворахъ, была бы во всёхъ отношеніяхъ предпочтительные, и вы снова попытаетесь убёдить въ этомъ фр. министерство. Но если это затрудненіе, само по себ'в довольно пустое, было бы единственнымъ препятствіемъ къ окончательному заключенію договора, и предполагая, что новый проекть, присоединенный здесь, будеть принять безь ограниченій, не нужно ставить въ зависимость отъ вопроса чисто формадьнаго рашеніе вопросовъ величайшей важности. Итакъ, вы можете соture des articles secrets ait lieu en même temps, condition indispensable et dont je ne vous permets de vous départir en aucun cas quelconque. — Vous pourrez témoigner dans l'occasion au 1-r consul, que j'ai été très satisfait du s-r Duroc. Sa conduite est aussi honnête que modeste, et mon ministère m'a rendu compte, que dans les différents rapports qu'il avait eus avec lui, il n'avait eu qu'à se louer de ses bonnes intentions.

Pétersbourg. Paris, 1801, 37. Подлиннивъ.

№ 93.--Ниструкція Моркову, отправляющемуся въ Парижъ.

Kamenoi-Ostrow, 27 juin (9 juillet) 1801.

*) Le zèle et les talents, que vous avez déployés dans les négociations les plus importantes sous le règne de mon immortelle aïeule, me persuadent, qu'en vous accordant une égale confiance, je rencontrerai moins d'obstacles à mettre en exécution les principes politiques de cette grande souveraine, que je considère comme l'héritage le plus précieux de ses successeurs. C'est en France que se traitent aujourd'hui les affaires les plus importantes, et le développement du système tracé à mon ministère dépend essentiellement de leur résultat. Cette considération m'a déterminé à vous confier de préférence la mission de Paris, où votre

гласиться тогда, чтобы мирный договоръ быль помвчень заднимъ числомъ на 24 часа, котя бы подписание тайныхъ статей происходило въ то же время; это—неизбъжное условие, отъ котораго не позволяю вамъ отступаться ни подъ какимъ видомъ. — Вы можете высказать при случав 1-му консулу, что я быль очень доволенъ г. Дюрокомъ. Его поведение столь же учтиво, какъ и скроми, и мое министерство сообщило мнв, что, входя съ нимъ въ различныя сно-шенія, оно не могло нахвалиться его доброжелательствомъ.

Каменный островъ, 27 іюня (9 іюдя) 1801.

*) Усердіе и дарованія, выказанныя вами въ самыхъ важныхъ переговорахъ въ царствованіе моей безсмертной бабки, убіждають меня въ томъ, что, оказывая вамъ такое же довіріе, я встрічу меніве препятствій въ исполненію политическихъ началь этой великой монархини, которыя считаю самымъ драгоційннымъ наслідіемъ ея преемниковъ. Во Франціи різшаются теперь самыя важныя діла, и развитіе плана, начертаннаго для моего министерства, зависить существенно отъ ихъ исхода. Это соображеніе побудило меня поручить вамъ преимущественно діла въ Парижі, гді вашъ долгій опыть и свідінія, которыя вы пріобріли, могуть быть всего полеяніве госу-

longue expérience et les lumières, que vous avez acquises, peuvent être le plus utile à l'état et où la réunion des plus grands intérêts offre à votre dévouement le prix le plus flatteur, comme le plus honorable. - Afin d'en retirer tout le fruit que je peux en attendre, je commencerai par vous découvrir le but, auquel tous vos soins doivent se réunir, et vous développer les modifications, dont mon système est susceptible, d'après les circonstances, qui peuvent être prévues. - En me déterminant à poursuivre les négociations entamées avec la France vers la fin de l'année dernière, j'ai été guidé par un double motif, — celui d'assurer à mon empire un état de paix et de tranquillité nécessaire pour rétablir l'ordre dans les différentes parties de l'administration, et en même temps de concourir, autant qu'il serait en mon pouvoir, à l'accélération d'une paix définitive, qui donne du moins à l'Europe le temps de restaurer l'édifice du système social, ébranlé jusque dans ses fondements, si la providence ne permet pas encore de tarir la source des fléaux, qui affligent l'humanité.—Le premier objet est du nombre de ceux, qu'on peut espérer d'attendre en alliant la fermeté à la justice et à la modération. Les réponses reçues des différentes cours de l'Europe aux premières ouvertures de mon ministère et l'heureuse issue de ma négociation pour terminer les différences dans le Nord m'encouragent même à croire, que mes peuples pourront goûter sans trouble les douceurs d'un état de

дарству, и гдъ соединение величайшихъ интересовъ представляеть для вашей преданности самую лестную и почтенную цаль. — Чтобы извлечь изъ этого всю выгоду, какой я могу ожидать, я открою вамъ прежде всего цёль, къ которой должны стремиться всв ваши труды, и разовыю вамъ всв измененія, которыя допускаеть моя система, смотря по предполагаемымь обстоятельствамь.-Ръшансь продолжать переговоры, начатые съ Франціей въ концъ прошлаго года, я руководился двумя соображеніями, — съ одной стороны я желаль бы утвердить въ моей имперіи миръ и спокойствіе, необходиные для возстановленія порядка въ различныхъ частяхъ управленія; съ другой стороны, я желаль бы содъйствовать, насколько это въ моей власти, ускорению окончательнаго замиренія, которое дало бы по крайней мёрё Европё время возстановить зданіе общественной системы, потрясеннаго до самаго основанія, если провидение еще не дозволиеть уничтожить самый источнивъ бедствій, угнетающихъ человачество. -- Первый предметь изъ числа такихъ, которые погутъ быть достигнуты, если соединить твердость со справедливостью и умеренностью. Ответы разныхъ дворовъ Европы на первыя сообщенія моего министерства и счастливый исходъ моихъ переговоровъ съ цёлью прекратить распри на Съверъ подають мнъ даже надежду, что мои подданные будутъ наслаждаться безнатежно прелестани спокойнаго и безопаснаго положенія.

calme et de sécurité; mais le second objet, que je viens d'indiquer, embrasse un plan si vaste et peut être éloigné par tant de vicissitudes, que je ne me dissimule point les difficultés nombreuses, qu'on aura à surmonter, de la part des puissances mêmes, dont le concours devrait être certain. - Si le 1-r consul de la république fr-se continue à faire dépendre le maintien et l'affermissement de son pouvoir de la discorde et des troubles, qui agitent l'Europe, s'il ne reconnaît pas, que la puissance, fondée sur l'injustice, est toujours précaire, parce qu'elle nourrit la haine et légitime l'insurrection, s'il se laisse entraîner par le torrent de la révolution, s'il se confie enfin à la fortune seule, -- la guerre pourra se prolonger, l'Allemagne et l'Italie porteront tour à tour le joug de la république et dans cet ordre de choses, mes soins pour le rétablissement de la tranquillité générale ne pouvant être que faiblement secondés, le négociateur chargé des mes intérêts en France devra se borner à observer la marche du g-t et à amuser le tapis, jusqu'à ce que des circonstances plus propices permettent l'usage de moyens plus efficaces. Mais dans le cas où le 1-r consul, mieux éclairé sur ses véritables intérêts et sensible à la vraie gloire, voudrait fermer les plaies de la révolution et donner à son autorité une base plus solide, en respectant l'indépendance des g-ts, plusieurs considérations du plus grand poids peuvent lui faire désirer un accord sincère avec la Russie et une combinai-

Но второй предметь, на который и только-что указаль, обнимаеть столь общирный планъ и можетъ быть отдаленъ, благодаря развымъ превратноствиъ которыя я не скрываю отъ себя, и многочисленнымъ затрудненіямъ со стороны самихъ державт, на содъйствіе которыхъ можно бы вполить разсчитывать. -- Если 1-й консуль фр. республики будеть продолжать поддерживать и украплять свою власть путемъ ссоръ и смутъ, волнующихъ Европу; есль онъ не сознаетъ, что могущество, основанное на несправедливости, всегда непрочно, потому что оно внушаетъ ненависть и узакониваетъ возмущенія; если онъ дасть увлечь себя потоку революція; если наконець онъ довърится только счастью, -- война можеть продолжаться, Германія и Италія по очереди будуть подвергаться игу республики, и при такомъ порядкъ вещей мои старанія о возстановленіи всеобщаго спокойствія могуть быть поддержаны лишь весьма слабо, а потому и мой уполномоченный во Франціи долженъ будеть ограничиваться наблюденіемъ за ходомъ управленія и заниматься пуставами, повуда болье благопріятныя обстоятельства позволять прибъгнуть къ болье лъйствительнымъ мърамъ. Но еслибы 1-й консулъ, лучше понимая свои истинные интересы и сознавая истинную славу, захотъль залъчить раны революцін и построить свою власть на болже прочных основахъ, уважая незанисимость правительствъ, то много соображеній величайшей важности заставили бы son de mesures tendantes au rétablissement de l'équilibre en Europe. Dès lors cette œuvre salutaire dépendrait essentiellement du succès de vos soins, et les négociations entamées à Paris bourraient conduire aux résultats les plus satisfaisants. -- C'est dans cette hypothèse, que votre prédécesseur a eu ordre de proposer au ministère fr-s plusieurs articles secrets, qui peuvent servir de bases à une pacification générale. La facilité que Bonaparte manifeste à les admettre en grande partie ne m'offre point un gage suffisant de son adhésion à mes vues; il est possible, qu'il se prête de bonne foi à y concourir lorsqu'il connaîtra mieux leur loyauté et lenr désintéressement; mais il est certain, que sous le règne de feu l'E-r de glorieuse mémoire, le consul avait particulièrement en vue de se ménager l'appui de mon aug, père contre la Grande-Bretagne et aujourd'hui peut-être il ne cherche qu'à gagner du temps pour connaître mon système et régler en conséquence ses opérations politiques, sans égard aux engagements, qu'il pourra contracter dans l'intervalle. La conduite ultérieure décidera mon jugement à cet égard et une juste circonspection ne me permet pas encore de la déterminer. Pour ne rien omettre néanmoins de ce qui peut ramener le g-t fr-s à la voie de la justice et établir ainsi quelque confiance dans les négociations, il sera nécessaire que vous fassiez connaître à Bonaparte les principes, qui dirigent toutes mes relations avec les puissances étrangères.-

его желать искренняго согласія съ Россіей и пріисканія средствъ въ возстановленію равнов'ясія въ Европ'в. Тогда это спасительное д'яло будеть зависъть преимущественно отъ успъха вашихъ стараній, и начатые въ Парижъ переговоры могуть повести въ самымъ утвинтельнымъ результатамъ. - Въ силу этого-то предположенія вашъ предшественникъ получилъ приказаніе предложить фр. министерству н'есколько тайныхъ статей, которыя могутъ послужить основаниемъ для всеобщаго умиротворения. Дегвость, съ вавою Бонапартъ принимаеть изъ въ значительной части, не служить для меня достаточнымъ ручательствомъ его присоединенія къ мониъ взглядамъ. Быть можеть, овъ охотиве станеть содвиствовать имъ, когда лучше узнаетъ ихъ искренность и безкорыстіе; но несомивню, что въ царствованіе покойнаго н-ра блаженной памяти консуль имъль преимущественно въ виду пріобръсти поддержку моего авг. отца противъ Великобританіи, а теперь онъ, кожеть быть, только старается выиграть время, чтобы узнать мою систему и, смотря по тому, направлять свои политическія дёла, не обращая вниманія на обязательства, которыя онъ можетъ заключить въ промежутокъ этого времени. Отъ его дальнайшаго поведенія будеть зависёть мое сужденіе объ этомъ предметё; а покуда справедливая осторожность не позволяеть инъ выразить его. Тъмъ не менъе, желам ничего не упустить для того, чтобы возвратить фр. прав-во на путь

Respectant l'indépendance des nations, je ne prendrai jamais aucune part à leurs dissensions intestines et quelle que soit la forme de g-t, qu'elles se donnent, par le voeu public, elles peuvent maintenir une parfaite intelligence avec mon empire tant que le même esprit d'équité les animera. - En prenant les rênes de l'empire je me suis trouvé lié par des engagements politiques, dont plusieurs étaient en opposition manifeste avec les intérêts de l'empire et quelques uns incompatibles avec la position géographique et les convenances réciproques des parties contractantes. Voulant néanmoins donner l'exemple trop rare du respect dû à la foi publique, je me suis imposé la charge onéreuse de remplir ces engagements, autant qu'il est en mon pouvoir, ou que la loi imprescriptible et sacrée du bien de mes peuples m'en laissait la faculté. C'est ainsi que l'Europe m'a vu prêt à soutenir mes alliés par la voie des armes dans une cause étrangère à mon empire, mais qui lui était devenue commune avant mon avenement. Quand le Ciel a béni mes efforts pour terminer ces différents à l'amiable, les intérêts de ces mêmes puissances ont été ménagés dans les négociations de mon cabinet et il suffit de jeter les yeux sur le traité, pour se convaincre du soin que j'ai mis à maintenir les droits, que mes alliés pouvaient raisonnablement faire valoir dans la position allarmante, où ils se trouvaient engagés par leur imprévoyance. Mon intervention soutenue en faveur du roi des Deux-

справедливости и установить такимъ образомъ нъкоторое довъріе въ переговорахъ, вамъ необходино будетъ сообщить Бонапарту начала, которыя управляють всеми монии сношеніями съ иностранными державами. — Уважая независимость, націй, и никогда не приму никакого участія въ икъ внутреннихъ раздорахъ, и какова бы ни была форма избраннаго ими правленія по общему желанію, онъ могуть находиться въ полномъ согласія съ моей имперіей до тёхъ поръ, покуда у ихъ будетъ господствовять тотъ же духъ справедливости. -- Принимая бразды правленія, я овазался связаннымъ политическими обязательствами, изъ которыхъ многія прямо противорівчили интересамъ имперія, а другія были несовићстимы съ географическимъ положеніемъ и взаимными выгодами договаривающихся сторонъ. Тъмъ не менъе. желая подать слишкомъ ръдкій примъръ уваженія къ публичному объщанію, я взяль на себя тягостную вадачу выподнить эти обявательства, насколько это въ моей власти и насколько нерушимый и священный законъ блага моихъ подданныхъ позволить мив это. Ротъ почему Европа видъла, что я былъ готовъ поддерживать моихъ союзниковъ силого оружія въ дёлё, чуждомъ интересамъ моей имперіи, но къ которому она присоединилась до моего восшествія на престолъ. Когда Небо благословило мои старанія полюбовно окончить эти распри, интересы этихъ самыхъ державъ были соблюдены при переговоряхъ съ моимъ кабиветомъ; и стоитъ

ういればれたしてはないがあり、これでしたない。 をはないとないないない。 できないにないないが、からいないにはないないというないにないない。

Siciles, sans aucun intérêt direct, est encore un témoignage irréfragable de ma fidélité à ce principe, qu'on doit donner l'exemple de ce qu'on exige d'autrui. — Si je pense, que la véritable grandeur, qui doit faire l'apanage du trône, se fond sur la justice et la bonne foi, je suis également convaincu, que la fermeté doit l'accompagner, et toute atteinte aux droits de mes peuples et de ma couronne, toute infraction aux engagements contractés avec l'empire, que la providence m'a confié, mettra un terme au système de modération, que je me suis tracé. — On ne saurait prétendre, que cette manière de penser soit connue dans les premiers mois de mon règne des puissances étrangères; c'est pourquoi j'ai jugé à propos de la développer dans ces instructions, et si en anticipant sur l'avenir vous réussissez à convaincre Bonaparte de mon attachement à ces principes, vous aurez déjà acquis des droits à ma gratitude, car je peux espérer, que ce premier fonctionnaire de la nation fr-se y trouvera des motifs de confiance et qu'ainsi vous aurez applani les voies à une conciliation très utile pour le bien général. — Les notions que vous avez puisées dans la correspondance ministérielle, vous ont déjà donné un aperçu de l'état de mes affaires avec les différentes cours de l'Europe. Je crois cependant nécessaire de vous en retracer ici le tableau, pour faciliter la tâche, que vous aurez à remplir, et diriger en même temps votre conduite avec les ministres étrangers résidants à Paris. -

взглянуть на договоръ, чтобы убъдиться, сколько я приложиль усилій, чтоби соблюсти права монкъ союзниковъ, которыя они могли справедливо выставить въ томъ бедственномъ положени, въ которое они были поставлены своей непредусмотрительностью. Мое твердое заступничество за короля Объихъ Св**пилій, безь всякой прямой выгоды, есть также неопровержимое доказательство** моей върности правилу, что нужно подавать примъръ того, чего требуешь отъ другихъ. -- Если я думаю, что истинное величіе, которое должно быть достояніемъ трона, основывается на справедливости и довёріи, я точно также убъяденъ, что оно должно сопровождаться твердостью; и всякое покушеніе на права моихъ подданныхъ и моего престода, всякое нарушение обязательствъ, заключенныхъ съ имперіей, ввёренной инё Провидёніень, положить конець тому плану унвренности, который я себв предначерталь.—Нелькя требовать, чтобы эти взгляды были извъстны иностраннымъ державамъ въ первые мъсяцы моего царствованія; воть почему я счель умъстнымъ развить ихъ 😘 настоящей инструкціи. И если, предупредивь будущее, вы съумвете убъдить Бонапарта въ моей преданности этимъ началамъ, вы уже пріобрѣтете право на мою благодарность, такъ какъ я могу надъяться, что этотъ первый сановии: фр. націи почерпнеть въ нихъ поводь къ дов'арію, и танить образомъ вы проложите путь въ соглашению, весьма полезному для общаго блага. — Свъ-

Celle de la cour de Vienne, dès l'instant où elle crut pouvoir se flatter de consolider sa puissance en Italie, sans le concours de son généreux allié, et particulièrement son opposition au retour du roi de Sardaigne et du souverain pontife dans leurs états confirmèrent feu l'E-r de glorieuse mémoire dans l'opinion désavantageuse, qu'il avait conçue de ce cabinet. Dès la prise de Mantoue S. M. avait jugé, que m-r de Thugut, considérant désormais la Lombardie et les dépouilles de la maison de Savoie comme une proie assurée, ne chercherait qu'à se débarrasser d'un témoin incommode, en éloignant le sauveur de la monarchie autrichienne, et que ce ministre, n'agissant pas de bonne foi dans la cause, qui arma la Russie, jetterait le masque pour ne plus songer qu'à satisfaire sa cupidité. Les entraves, que le généralissime à dû surmonter et la retraite de l'archiduc Charles avant la bataille de Zurich, mirent le comble au ressentiment de mon aug. père. Vous connaissez les déterminations successives, qu'il lui inspira et qui rompirent bientôt les derniers liens de l'alliance entre les deux cours impériales. La scène d'Ancône et la longueur des procédures contre les fauteurs de cette insulte le déterminèrent ensuite de rompre toute correspondance avec le cabinet de Vienne, en supprimant l'ambassade de Russie. — Cette interruption totale de tous les rapports politiques entre les deux empires dura depuis près de 10 mois, lorsque les décrets impénétrables de la providence

дънія, которыя вы ночерпнули въ министерской корреспонденціи, уже раскрыли передъ вами положение монкъ дель при различныхъ дворахъ Европы. Темъ не менъе считаю необходимымъ набросать вамъ здъсь картину яхъ, чтобы облегчить предстоящую вамъ задачу и въ то же время направить ваше поведеніе относительно иностранныхъ министровъ, пребывающихъ въ Парижв. -- Поведеніе вінскаго двора съ той минуты, когда онъ вознаміврился упрочить свое могущество въ Италіи безъ содействія своего веливодушнаго союзника, и преимущественно его сопротивление возиращению сардинскаго короля и папы въ ихъ государства утвердили въ нокойномъ и-ръ блаженной памяти невыгодное мевніе объ этомъ кабинетв. Со взятія Мантун е. в. рвшиль, что г. Тугутъ, считая впредь Ломбардію и расхищенное насивдіе савойскаго дома върною добычей, будеть стараться только освободиться отъ неудобнаго свидътеля, удаливъ спасителя австрійской монархіи, и что этоть министръ, поступая неискренно въ дълъ, за которое вооружалась Россія, сбросить маску н будеть дунать только объ удовлетворенін своей алчности. Препятствія, которыя генералиссинусь должень быль преодолёть, и отступленіе эрцгерцога Карда предъ битвой при Цюрих'й довершили гифвъ моего авг. родителя. Вы знаете, какой рядъ мірь онь внушиль ему, - мірь, которыя вскорів разорвали посліднія нити союза между двуми императорскими дворами. Сцена въ Анконъ и мед-

divine m'appelèrent au trône. Persuadé que l'union des grandes puissances pouvait seule opérer le rétablissement de la paix et de l'ordre social, dont les perturbateurs applaudissaient à cette scission funeste, un de mes premiers soins fut de déjouer leur espérance, en manifestant à la cour de Vienne le désir sincère d'ensévelir tout le passé dans l'oubli et de renouer les anciennes liaisons, dont une longue suite d'années avait constaté les avantages réciproques. — Un empressement égal, fondé sur les mêmes motifs, porta l'e-r des romains à aller au-devant de mes vœux. Sans attendre la notification de mon avenement au trône, ce prince m'exprima par une lettre autographe le désir le plus vif de rétablir tous les rapports de bonne harmonie, qui existaient entre nos deux cours. en me promettant une pleine et entière confiance. Pour premier gage de la sincérité de ses sentiments il annonçait une communication prochaine de ses plans politiques et de ses dispositions pour l'arrangement général des affaires. En effet le prince de Schwarzenberg arrivé récemment à ma cour a été porteur des explications les plus satisfaisantes sur cet objet. Mon ministère est autorisé à vous en donner connaissance. Je recommande particulièrement à votre attention ce qui concerne les indemnités, afin que vous soyez en état de déterminer le degré de confiance que méritent ces ouvertures du cabinet de Vienne, en les comparant avec les notions, que vous pourrez recueillir en France et en

ленность наказанія виновимковъ этой обиды заставили его потомъ разорвать всякія сношенія съ в'янскимъ кабинетомъ и отозвать русскаго носла. — Это полное прекращеніе всёхъ политическихъ отношеній между двуми имперіями продолжалась съ техъ поръ более 10 мес., когда неисповедимая воля Провидінія призвала меня на престоль. Убіж сенний, что только союзь великих в державь можеть возстановить мирь и общественный порядокь, возмутители котораго радовались этому разрыву, я прежде всего постарался обмануть ихъ надежду, выразивъ вънскому двору искрениее желаніе предать все прошлое забвенію и возобновить древнія связи, взаниныя выгоды которыхъ доказаны долгими годами. — Подобное же желаніе, основанное на тіхъ же причинахъ, побудило и римсваго и-ра идти на встречу ноимъ желаніямъ. Не ожидая извъщемия о моемъ восшествин на престолъ, этотъ государь выразилъ миъ собственноручнымъ письмомъ самое горячее желаніе вовстановить всё добрыя етношенія, которыя существовали между обонми нашими дворами, об'ящая мит полное и всестороннее довъріе. Какъ первый залогь искрепности своихъ чувствъ, онъ объщалъ вскоръ сообщить свои политические планы и свои намъренія относительно общаго устройства діль. Въ самомъ діль, ки. Шварценбергъ, недавно прибывшій въ моему двору, привезъ самыя удовлетворительныя объясненія на этоть счеть. Мое министерство уполномочено познаво-

surveillant les démarches du comte de Cobenzl. Je ne tarderai pas au reste de vous faire connaître en détail mes intentions à l'égard des indemnités à adjuger aux principales parties intéressées, dès que mon ministère aura mis la dernière main à ce travail. Il doit servir au premier obiet de mes négociations avec la cour de Vienne, et si elle veut concourir sincèrement à mes vues salutaires, je réunirai mes soins et mes efforts aux siens pour faire adopter au cabinet de Potsdam le plan, dont nous serions convenus, et agir ensuite d'un commun accord auprès du g-t fr-s à l'effet d'écarter les entraves, qu'il pourrait apporter à son exécution. — Vous n'ignorez pas, que la correspondance avec la cour de Berlin fût également interrompue en 1799, lorsque le roi de Prusse, prêt à unir ses armes à celles des deux cours impériales, changea subitement de résolution et crut pouvoir obtenir du g-t fr-s, par ses seules sollicitations, la restitution de ses provinces transrhénanes et l'affranchissement de la Hollande. Par une réaction inévitable la brouillerie survenue quelques mois après avec la cour de Vienne rapprocha la Russie de la Prusse et une réconciliation, difficile en toute autre occurrence, s'opéra avec un égal empressement des deux parts. L'année suivante le traité d'alliance fut renouvelé et bientôt la scission survenue entre la Grande-Bretagne et les cours du Nord ajouta un nouveau lien par la confédération formée entre elles pour le maintien des droits de la neu-

мить васъ съ ними. Преимущественно обращаю ваше внимание на то, что касается вознагражденій, чтобы вы были въ состояніи опредёлить, въ какой мъръ можно довърять этимъ сообщениямъ вънскаго кабинета, сравнивъ ихъ со свъдъніями, которыя вы можете собрать во Франціи и наблюдая за дъйствіями гр. Кобенцая. Впрочемъ я не замедлю сообщить вамъ подробно мон намъренія касательно вознагражденій, которыя слёдуеть присудить главнымъ заинтересованнымъ сторонамъ, какъ только мое министерство окончательно справится съ этого работой. Она должна послужить первому предмету монхъ переговоровъ съ вънскимъ дворомъ; и если онъ искренно хочетъ содъйствовать мониь спасительнымы наифреніямы, я соединюсь съ нимы вы заботахы о томъ, чтобы заставить потсданскій кабинеть принять нашь планъ и чтобы потомъ действовать сообща на фр. пр-во и уничтожить препятствія, которыя оно могло бы выставить исполнению этого плана. - Вамъ не безъизвъстно, что сношения съ бердинскимъ дворомъ тоже были прерваны въ 1799, когда прусскій король, готовый присоединиться къ обоимъ императорскимъ дворамъ, внезапно перемънилъ ръшеніе, воображая, что можеть добиться отъ фр. пр-ва одними своими просьбами возвращенія своихъ зарейнскихъ провинцій и освобожденія Голландін. Въ силу неизбіжняго воздійствія, ссора, происшедшая нъсколько мъсяцевъ спустя съ вънскимъ дворомъ, сбливила Россію съ Прус-

tralité. Vous connaissez les évènements, qui en furent la suite, et il serait superflu de rappeler ici les motifs, qui déterminèrent mon aug. prédécesseur à remettre l'électorat de Hanovre entre les mains de la Prusse. Cette prise de possession devait cependant être momentanée et servir de gage jusqu'à l'arrangement définitif des affaires du Nord. Aujourd'hui qu'elles sont terminées par mon entremise, j'ai fait valoir ce titre pour insister sur l'évacuation du pays de Hanovre, et la réponse, que j'attends encore à cette juste demande, servira de règle à mes relations ultérieures avec la cour de Berlin. Il ne tiendra pas à ma bonne volonté qu'elles ne se maintiennent dans les termes d'une parfaite intelligence, si désirable pour le bien public et pour les intérêts respectifs des deux états. Quel que soit mon penchant pour ce système, il ne saurait toutefois me faire départir du principe d'un juste équilibre entre les monarchies autrichienne et prussienne, que réclame la sûreté de la Russie, et un de mes soins les plus actifs sera de veiller au maintien de cet équilibre dans l'arrangement des indemnités. Il vous offre aussi un devoir important à remplir pendant votre mission en France, en suivant les ordres consignés à cet égard dans la dernière expédition adressée à votre prédécesseur. — Au reste je me confie à vos propres lumières et à la connaissance, que vous avez acquise du caractère de m. de Lucchesini pour régler votre conduite avec ce ministre de façon à ne donner aucun om-

сіей, и примиреніе, трудное при всякихъ другихъ обстоятельствахъ, состоялось съ одинаковой готовностью и съ той, и съ другой стороны. На следующій годъ союзный договоръ быль возобновлень, и вскорт разрывь, происшедшій между Великобританіей и съверными дворами послужиль новою связью, благодаря конфедераціи, образовавшейся между ними для поддержанія правъ нейтралитета. Вы знаете посл'ядствія этого, и было бы излишне напоминать здёсь о причинахъ, побудившихъ моего авг. предшественника передать Ганноверское курфюршество Пруссіи. Но это завладвије должно было быть временнымъ и должно было служить залогомъ до окончательнаго ръшенія діль Ствера. Теперь, когда они окончены, благодаря мосму посредничеству, я воспользовался этимъ правомъ, чтобы настоять на очищенін Ганновера, и ответь, котораго я еще ожидаю на это справедливое требованіе, послужить руководствомъ для монхъ дальнайшихъ сношеній съ берлиндворомъ. Дъло не станетъ за моею готовностью поддерживать ихъ въ полномъ согласіи, которое столь желательно для общаго блага и для взаимныхъ интересовъ обоихъ государствъ. Какова бы ни была моя привизанность въ этой системь, она все-таки не заставить меня отказаться оть начала справеданваго равновъсія между монархіями австрійской и прусской, котораго требуеть безопасность Россіи, и одною изъ монхъ двятельнъйшихъ заботь

brage à sa cour. — La plupart des princes, qui composent l'association du corps germanique, recourent à mon appui et à mon intervention pour le maintien de leurs droits et de leurs intérêts, lorsque la paix définitive, en suppléant aux stipulations très imparfaites du traité de Lunéville, donnera une nouvelle forme à l'Allemagne et fixera, après tant de désastres et de vicissitudes, l'organisation politique de ce vaste empire. Son indépendance et sa sûreté tiennent de trop près à la tranquillité future de l'Europe, pour que je puisse y être indifférent et négliger l'occasion, que m'offre l'état présent des affaires, pour conserver à la Russie une influence prépondérante dans les affaires de l'Empire. Un de ses principaux membres, l'électeur Bavaro-Palatin a d'ailleurs des droits irrécusables à faire valoir par la garantie de ses possessions, que feu l'E-r lui a assurée en arrêtant le traité d'alliance du 20 sept. (10 oct.) 1799. Vous connaissez les démarches faites en conséquence auprès du g-t fr-s, et les rapports de m. de Kolitscheff vous ont appris, que les dispositions du 1-r consul semblent favorables aux intérêts de la maison palatine. Elles ne s'accordent point cependant avec ce que l'e-r des romains m'a confié des négociations de Lunéville et des ouvertures faites récemment au c-te de Cobenzl. Je dois recommander à votre vigilance la plus active l'éclaircissement de ce point essentiel, qui est développé dans mes derniers ordres à votre prédécesseur. — Les relations de mon

будеть следить за соблюдениемъ этого равновесия при распределении вознагражденій. Оно налагаеть также на вась важную обязанность на время вашего посольства во Франціи, которую вы можете исполнить, следуя предписаніямъ, выраженнымъ въ последней депеше, отправленной вашему пред**тественнику.**—Затъмъ я полагаюсь на вашъ собственный умъ и на ваше знакомство съ характеромъ г. Люкезини, которые могутъ руководить вашимъ поведеніемъ относительно этого министра, такъ, чтобы не подать его двору нивакого повода къ неудовольствію. -- Большая часть князей, входящихъ въ составъ Германіи, прибъгають въ моей поддержив и моему посредничеству для поддержанія ихъ правъ и интересовъ, когда окончательный миръ, зам'ьнивъ весьма несовершенныя условія люневильскаго договора, придасть новую форму Германіи и упрочить, послів стольких в несчастій и переворотовъ, политическое устройство этой общирной имперіи. Ел независимость и безопасность слишеомъ свизаны съ будущимъ спокойствиемъ Европы, чтобы я могь быть равнодушенъ въ этому и пренебречь случаемъ, который представляеть мив современное положение двль, чтобы сохранить преобладающее вліяніе Россіи въ д'акть Имперіи. Къ тому же одинъ изъ ся главн'яйшихъ членовъ, курфюрстъ баваро-пфальцскій, можетъ выставить неоспоримыя права, на основаніи гарантіи его владіній, данной ему покойнымь и ромъ въ

cabinet avec celui de S. James étaient très intimes jusque vers la fin de l'année 1799; mais à cette époque les liens se relâchèrent par le refus inopiné des secours, dont le g-t britannique avait tiré de si grands avantages et dont il ne sut pas se servir dans la malheureuse expédition de Hollande. Les pertes considérables que mes troupes essuyèrent par l'ignorance du duc d'York, la désunion des généraux, les négociations prolongées avec le ministère autrichien à l'insu de feu l'E-r, la conduite du commodore Sidney Smith, qui lui sembla suspecte: toutes ces causes durent nécessairement agir d'une manière défavorable sur l'esprit d'un monarque, dont chaque démarche portait l'empreinte de son caractère, et le défaut des communications, occasionné par la rigueur de la saison, contribua encore à l'aigrir en retardant l'arrivée du capitaine Popham et les explications, qu'on attendait alors du cabinet de Londres. Dans cette intervalle la personne du ministre britannique, qui résidait ici ayant déplue à feu S. M. I., cette circonstance éleva de nouvelles entraves aux communications confidentielles entre les deux cours. Les passeports, que le lord Whitworth demandait pour ses courriers, lui furent refusés, comme un témoignage d'improbation et de malveillance personnelle; tandis qu'à Londres on l'interprêta comme une infraction au droit des gens et un manque prémédité d'égards au caractère public du ministre. Les explications, qui s'en suivirent, ne pouvaient plus être

союзномъ договоръ 20 сент. (10 окт.) 1799 г. Вамъ извъстно, какія были приняты міры предъ франц. прав-мъ вслідствіе этого, и донесенія г. Колычева открыли вамъ, что намъренія 1-го консула, кажется, благопріятны интересамъ пфальцскаго дома. Однако они не согласны съ тъмъ, что передалъ мнъ римскій и-ръ о люневильскихъ переговорахъ и сообщеніяхъ, недавно сдізланныхъ гр. Кобенцию. Предоставляю вашей самой деятельной бдительности разъяснение этого существеннаго пункта, который развить въ моихъ последнихъ привазаніяхъ вашему предшественнику. Отношенія моего кабинета къ с.-дженскому были очень дружественны до конца 1799 г.; но въ эту нору связи ослаб'яли, всл'вдствіе внезапнаго отваза въ помощи, изъ которой британское пр-во извлекло такія большія выгоды и которыми оно не съум'іло воспользоваться въ несчастную голландскую экспедицію.—Значительныя потери, понесенныя моими войсками, благодаря невѣжеству герцога Іоркскаго. разногласіе генераловъ, продолжительные переговоры съ австр. министерствомъ тайкомъ отъ покойнаго и-ра, поведеніе командора Сиднея Синта, которое вазалось ему подозрительнымъ, -- всъ эти причины непремънно должны были неблагопріятно подівиствовать на умъ монарха, каждый шагъ котораго носиль отпечатовь его каравтера; а недостатовь сообщеній, всл'ядствіе суровости времени года, еще болье содыйствоваль его ожесточеню, замедляя

sur le ton de cordialité, qui régna si longtemps entre les deux cabinets, et dès lors les moindres causes devaient produire des conséquences fâcheuses, comme on l'a vu par les évènements, qui précédèrent et accompagnèrent le renvoi de toute la mission britannique. — Les choses étaient parvenues à ce point, lorsque la prise de la frégate danoise "La Freya" offrit une occasion aux cabinets de Copenhague et de Stockholm de faire tourner à leur avantage le ressentiment de mon aug, père contre la cour de Londres. Ils réussirent sans peine à le faire entrer dans leurs vues, en peignant des couleurs les plus odieuses les entraves, qu'éprouvait leur commerce souvent frauduleux. Telle fut l'origine de cette convention du 4/16 décembre de l'année dernière, par laquelle on renouvela les principes de la neutralité armée, en donnant même une plus grande latitude aux droits de la navigation neutre; cependant aucune mesure efficace n'avait été combinée pour soutenir la ligue du Nord, et vous avez été témoin du passage du Sund, effectué, pour ainsi dire, sans aucune opposition.—Les évènements, qui se succédèrent après ce premier acte hostile, sont si récents, qu'il est superflu de les retracer à votre mémoire. La bonne intelligence entre mon empire et la Grande-Bretagne a été heureusement rétablie et consolidée par la convention du 5/17 de ce mois, qui embrasse les intérêts des deux puissances maritimes engagées dans

прівядь вапитана Попгема и объясненія, воторыхъ ожидали тогда отъ лондонскаго кабинета. Въ это время личность британскаго посланника, который проживаль здёсь, не понравилась покойному е. и. в-ву, и это обстоятельство вызвало новыя препятствія для конфиденціальных сообщеній между обонии дворами. Лорду Уайтворту отказали выдать паспорты, которые онъ требовалъ для своихъ курьеровъ, въ доказательство неодобренія и личнаго недоброжелательства; между тъмъ въ Лондонъ это приняли за нарушение международнаго права и преднамъренное неуважение къ общественному положению министра. Последовавшія затемъ объясненія не могли происходить въ дружелюбномъ тонъ, который такъ долго господствоваль между обоими кабинетами; и съ техъ поръ всякая безделица вела къ непріятнымъ последствіямъ, какъ видно изъ событій, которыя предшествовали и сопровождали отозваніе всего британскаго посольства. - Въ такомъ положени находились дела, когда взятіе датскаго фрегата "Фрейи", представило случай копенгагенскому и стокгольмскому кабинетамъ воспользоваться въ своей выгод в неудовольствіемъ моего авг. родителя противъ лондонскаго двора. Имъ удалось безъ труда вовлечь его въ свои планы, описывая въ самыхъ мрачныхъ краскахъ препятствія, которыя встръчала ихъ торговля, часто незаконная. Таково происхожденіе этой конвенцін 4/16 декабря прошлаго года, которою возобновлялись начала вооруженнаго нейтралитета и даже расширялись права нейтральнаго плаванія,

cette cause. Leur accession aux arrangements conciliatoires, dont je suis convenu avec s. m. britannique, mettra incessamment le dernier sceau à cette œuvre salutaire et il ne restera plus qu'à déterminer la cour de Berlin d'y concourir en révoquant toutes les mesures dirigées contre les possessions du roi d'Angleterre en Allemagne. Les premières démarches dans ce but sont déjà faites, comme vous l'avez vu plus haut. -S. m. britannique n'a pas attendu, que les négociations de son ambassadeur à ma cour fussent terminées pour s'expliquer confidentiellement avec moi sur l'état présent des affaires. Vous puiserez dans les dernières dépêches du c-te de Worontzoff des lumières intéressantes relativement aux négociations entamées entre le cabinet de Londres et celui des Thuileries. Quant à la proposition d'une garantie commune des possessions européennes de la Porte Ottom., j'ai prescrit à mon ministère de ne pas donner de réponse positive à l'ambassadeur brit., afin de ne point fournir un nouveau sujet d'ombrage à la méfiance de Bonaparte, avant que vous ayez pu du moins vous assurer de ses intentions, car il est facile de prévoir, que la pacification du Nord excitera vivement sa jalousie.— Le soupcon d'une coalition nouvelle dirigée contre la France pourrait porter son g-t à de nouvelles violences, qui prolongeraient encore les calamités publiques en rallumant le feu de la guerre. Il faudra donc

Между тімъ, не было принято нивавихъ дійствительныхъ міръ, чтобы поддержать Съверную лигу, и вы были свидътелемъ, какъ почти безъ всяжаго, такъ сказать, препятствія быль пройдень Зундь.-Событія, которыя послівдовали за этимъ первымъ враждебнымъ дъйствіемъ, такъ недавни, что излишне напоминать ихъ вамъ. Къ счастью, согласіе между моей имперіей и Великобританіей было возстановлено и утверждено конвенціей 5/17 этого м'ясяца; она обнимаеть интересы объихъ морскихъ державъ, затронутыхъ этимъ дъломъ. Ихъ присоединение въ мирному соглашению, въ которомъ я условияся съ е. британ. в-вомъ, немедленно положитъ последнюю печать на это спасительное дёло, и останется только убёдить берлинскій дворъ содействовать этому, отивнивъ всв ибри, направленния противъ владеній англ. короля въ Германіи. Первые шаги съ этою цілью уже сділаны, какъ вы виділи выше.-Е. брит. в-во, не дожидаясь окончанія переговоровъ его посла при моемъ дворъ, объяснился со иною конфиденціально о теперешнемъ положеніи дълъ. Вы найдете въ последнихъ денешахъ гр. Воронцова любопытныя объяснения касательно переговоровъ, начатыхъ между лондонскимъ и тюльерійскимь кабинетами. Что касается предложенія гарантировать сообща европейскія владенія Порты Оттом., то я предписаль моему министерству не давать положительнаго отвъта брит. посланнику, чтобы не подать новаго повода въ возбужденію подокрительности Бонапарта, по крайней мірт покуда вы не узнаете

mettre tous vos soins à détruire une semblable opinion, et vous pouvez donner au 1-r consul l'assurance la plus positive, qu'il n'entre aucune vue hostile dans mon rapprochement avec les cours de Vienne et de Londres, que ni l'une, ni l'autre ne m'a fait aucune ouverture d'alliance offensive, et que je suis très éloigné d'y prêter les mains, tant que le g-t fr-s voudra respecter lui-même les droits et l'indépendance de mes alliés. - Tous mes soins et mes efforts tendent à un seul but, celui du rétablissement de la paix et de la tranquillité, pour lequel je serai toujours prêt à me concerter avec le 1-r consul. — Ma conduite à l'égard du g-t batave lui offre une preuve non équivoque de la sincérité de ces dispositions, et vous ne manquerez pas de la faire valoire en annonçant, que je viens de rétablir les rapports politiques avec la Hollande par la nomination d'un chargé d'affaires à ce poste. - La négociation, par laquelle les différents survenus entre la Grande-Bretagne et les cours du Nord ont été terminés, indique suffisamment les termes, dans lesquels je me trouve vis-à-vis de la Suède et du Danemark et je n'en fais mention ici que pour vous recommander d'avoir l'œil attentif à la conduite de leurs agents en France. Ceci s'applique plus particulièrement au cabinet de Stockholm, qui, selon des données certaines, cherchera avec plus d'assiduité aujourd'hui à se ménager la bienveillance du g-t con-

его намбреній, потому что легко предвидіть, что умиротвореніе Сівера сильно возбудить его зависть.-- Подозр'вніе въ новой коалиціи, направленной противъ Франціи, могло бы побудить его правительство къ новымъ насиліямъ, которыя продлели бы общественныя бедствія, снова возжегши войну. Итакъ, вамъ надобно будетъ приложить всё старанія, чтобы разрушить подобное мивніе и увърить 1-го консула самымъ положительнымъ образомъ, что въ моемъ сближени съ дворами вънскимъ и лондонскимъ нътъ никакой враждебной цели, что ни тоть, ни другой не делаль мне ниваких предложеній наступательнаго союза, и что и какъ нельзя более далекъ отъ мысли содействовать ему, покуда фр. правительству самому угодно будеть уважать права и независимость монкъ союзниковъ. - Всё мон заботы и усилія направлены къ одной прин-къ возстановленію мира и спокойствія, и для нея я всегда готовъ буду войти въ соглашение съ 1-иъ консулоиъ. -- Мое поведение относительно батавскаго правительства служить ему прямымъ доказательствомъ искренности этихъ нам'ареній, и вы не преминете выставить его, объявивь, что я возобновиль политическія сношенія съ Голландіей назначеніемь на этотъ пость повъреннаго въ дълахъ. Переговоры, благодаря которымъ окончилась распря между Великобританіей и съверными дворами, достаточно обнаруживають мои отношенія въ Швеціи и Даніи, и я упоминаю объ этомъ здівсь лишь для того, чтобы вы внимательніве слівдили за поведеніем в ихъ аген-

sulaire.—Pour ce qui concerne l'Italie vous avez pu juger, par les derniers ordres envoyés à Paris, que quel que soit l'intérêt que j'attache à son indépendance et au maintien des gouvernements légitimes, qui ont échappés jusqu'à ce jour à la faulx de la révolution dans cette partie intéressante de l'Europe, je donne au 1-r consul toutes les facilités imaginables pour que mon intervention en faveur des rois de Naples et de Sardaigne n'apportent point d'obstacles réels à la conciliation désirée. Méconnaître ma condescendance à cet égard serait un aveu tacite des projets subversifs et attentatoires à la sûreté générale. Ce serait me contraindre de recourir à d'autres mesures pour mettre un frein à une ambition incompatible avec le repos de l'Europe; puisque des lors il ne sera plus permis d'attendre du 1-r consul aucune modération dans ses vues politiques. — Jusqu'ici la Porte Ottom, à été fidèle à ses engagements avec la Russie et je n'ai à cet égard aucun sujet de plaintes à former contre elle. Son intérêt lui en faisait une nécessité, tant qu'exposée elle-même aux invasions des français et à tous les fléaux révolutionnaires, qu'ils entrainent après eux, elle pouvait envisager dans l'alliance de la Russie un moyen d'éloigner ces désastres par la protection efficace, qu'elle lui assure dans le cas, où leurs progrès auraient pu lui faire craindre des pertes dans ses possessions en Europe. Mais lorsque

товъ во Франціи. Это особенно относится въ стовгодьмскому вабинету, воторый, судя по върнымъ даннымъ, будетъ теперь съ большимъ усердіемъ стараться пріобръсти благосилонность консульскаго правительства. — Что насается Италіи, вы могли судить по посл'ёднимъ привазамъ, посланнымъ въ Парижъ, что вавово бы ни было мое участіе въ ся независимости и въ поддержанію завонныхъ правительствъ, которыя до сихъ поръ избёгли косы революціи въ этой интересной части Европы, я предоставляю 1-му консулу всевозможныя облегченія, чтобы мое вывішательство въ польку королей неаполитанскаго и сардинскаго не вызвало дъйствительныхъ препятствій въ желанному соглашенію. Не признавать моего снисхожденія въ этомъ отношеніи, значило бы молчаливо сознаться въ разрушительныхъ наибреніяхъ и посягательствів на общую безопасность. Это значило бы принудить меня прибфгнуть къ другимъ мфрамъ, чтобы положить конецъ честолюбію, вредному для спокойствія Европы, такъ вакъ съ той поры уже нельзя будеть ожидать отъ 1-го консула никакой умфренности въ его политическихъ замыслахъ.--Порта Оттом. была доселф върна своимъ обязательствамъ относительно Россіи, и я не вмъю никакого повода жаловаться на нее. Къ этому ее побуждали собственныя выгоды, такъ кавъ она сама открыта для нападенія французовъ и для всёхъ бичей революціи, которые они приносять съ собою; въ союзь съ Россіей она могла видеть средство удалить всё эти бёдствія, благодаря дёнтельному покровительству,

l'Egypte sera soustraite du joug de l'ennemi (évènement qu'on peut regarder comme prochain), ce ne serait peut-être pas prévoir les choses de trop loin, que d'appréhender que la haine du nom chrétien ne se réveille contre nous à Constantinople et qu'elle ne prenne un caractère sérieux. — Quoiqu'il en puisse être il ne tiendra pas à ma modération de prévenir tout sujet de mésintelligence entre mon empire et la Porte Ottom. Eloigné autant par mes principes que par mon penchant naturel de tout projet de conquête et d'agrandissement, persuadé que cette ambition doit être étrangère au souverain d'un vaste empire, comblé des plus grands bienfaits de la nature et qui renferme dans son propre sein toutes les sources de la félicité publique avec tous les éléments de la force et de la puissance, une des bases de mon système politique sera toujours de concourir de tous mes moyens à la conservation d'un état, dont la faiblesse et la mauvaise administration est un gage précieux de sécurité. —Il ne fallait rien moins que des circonstances aussi extraordinaires que celles, dont nous sommes les témoins depuis la chute du trône des Bourbons, pour former une alliance défensive entre deux états aussi éloignés sous tous les rapports que l'empire de Russie et le Portugal. Dès l'instant, où mon aug. prédécesseur a pris la détermination de ne plus concourir activement aux efforts des coalisés, cette alliance n'offrait plus la

которое она окажеть ей въ случав, еслибы ихъ успъхъ грозиль ей потерпъть ущербъ въ ея европейскихъ владъніяхъ. Но когда Египеть будеть освобожденъ отъ непріятельскаго ига (событіе, которое в'вроятно совершится скоро), то не нужно особеннаго дара предвиденія, чтобы опасаться, что ненависть въ христіанскому имени пробудится въ Константинополъ и приметь серьезный харавтеръ противъ насъ. - Но что бы ни было, дёло не станетъ за моею готовностью предупреждать всякій поводъ къ недоразумівнію между моей имперіей и Портой Оттом. Далекій, какъ въ силу моихъ правилъ, такъ и въ силу моей естественной склонности, отъ всякихъ плановъ завоеванія и заквата, убъжденный, что это честолюбіе должно быть чуждо государю обширной имперін, одаренной величайшими благами природы и завлючающей въ собственныхъ нъдрахъ всъ источники народнаго благосостоянія со всъми задатвами силы и могущества, - я буду основывать свою политическую систему всегда на томъ, чтобы содъйствовать всёми зависящими отъ меня средствами сохраненію государства, слабость и дурное правленіе котораго служать драгоцівнымь залогомь безопасности. Нужны были такія необывновенныя обстоятельства, какъ тѣ, которыхъ мы были очевидцами со времени паденія престола Бурбоновъ, чтобы вызвать оборонительный союзъ между двумя государствами, столь далекими во всёхъ отношеніяхъ, какъ Россійсвая имперія и Португалія. Съ той минуты, какъ мой авг. предшественникъ

compensation d'intérêt, qui est la base de toute transaction publique, et elle devint une charge onéreuse. L'envahissement du Portugal est un malheur, auquel je ne puis être insensible, puisqu'en offrant au g-t fr-s de nouvelles ressources et en livrant une nouvelle proie au génie malfaisant de la révolution, il peut influer sur les affaires générales et faire naître encore une entrave à l'accomplissement des voeux de l'humanité; mais il n'est pas dans mon pouvoir de le prévenir. Mes secours et mon intervention seraient également tardifs, et l'impossibilité physique de remplir les engagements contractés par feu l'E-r avec la cour de Lisbonne rend cette alliance illusoire. -- Pour ce qui concerne l'Espagne je me réfère à l'instruction particulière, qui vous sera remise et par laquelle vous serez informé de mes intentions à l'égard du rétablissement des anciennes relations avec cette puissance. — Il résulte du tableau que je viens d'esquisser, que c'est avec les cours de Vienne, de Londres et de Berlin, que l'entérêt général, aussi bien que ceux de mon empire, me portent à désirer une solide union; que les deux premières, allant au-devant de mes voeux, semblent par leur empressement en reconnaître l'utilité; que le ministère prussien, caractérisé par une grande fluctuation de principes et poursuivant toujours ses vues de cupidité, me laisse encore dans l'incertitude sur le parti qu'il embrassera; qu'un concert sur lès indemnités et les changements qu'éprouvera la constitution germanique

ръшился не оказывать помощи усиліямъ воалиціи, этотъ союзъ не представляль болье взаимности интересовь, которая служить основой всъкь государственныхъ сдёловъ, и онъ сдёлался тяжкимъ бременемъ. Захватъ Португалін есть несчастіе, къ которому я не могу оставаться равнодушнымъ, нотому что, доставляя фр. правительству новыя силы, а злому генію революціи новую добычу, онъ можеть повліять на общія діла и прибавить новое прецатствіе въ исполненію человъколюбивыхъ желаній; но не въ моей власти его предотвратить. Моя помощь и мое вившательство одинаково опоздали бы; а физическая невозножность исполнить обязательства, взятыя на себя покойнымъ и-ромъ, относительно лиссабонскаго двора, дълаетъ этотъ союзъ неосуществинымъ. -- Что касается Испаніи, ссылаюсь на особую инструкцію, которая будеть вручена вамъ: она ознакомить васъ съ моими намфреніями насчеть возстановленія старыхъ сношеній съ этою державой. -- Изъ набросанной мною картины вытекаеть следующее: какъ общій интересь, такъ и выгоды моей имперін порождають во мет желаніе прочно соединиться съ дворами вінскимъ, лондонскимъ и берлинскимъ. Первые два идутъ на встръчу моимъ стремленіямъ и, судя по ихъ полной готовности, признають ихъ пользу. Прусское же министерство, которое отличается большою шаткостью началь и всегда преследуеть свои алчныя цели, все еще внушаеть ине сомнения насчеть

peut incessamment s'établir avec l'Autriche; que je crois très utile d'y faire intervenir également le roi de Prusse; et que dans tous les cas, pourvu que le 1-r consul apprécie la loyauté de mes vues, je ne suis pas moins disposé de m'entendre avec lui sur les mesures, qui peuvent rétablir l'équilibre en Europe. — Une conséquence non moins évidente des combinaisons développées dans ces instructions, c'est que le moment est venu, où la conduite du 1-r consul décidera nécessairement la marche, que les grandes puissances doivent suivre pour leur propre sûreté; que la manière, dont on accueillera les ouvertures, dont vous êtes l'organe, aura une influence décisive sur cette détermination; et qu'ainsi les motifs les plus graves semblent conseiller au premier magistrat de la république fr-se de ne pas livrer au hazard ce qu'il peut attendre avec confiance d'un système modéré et équitable.—Il me reste peu de choses à ajoutér aux ordres, que votre prédécesseur recevra peu de jours avant de vous remettre les affaires. Il ne lui était pas permis de procéder à la conclusion du traité dans le cas, où le nouveau projet de mon ministère ne serait pas accepté dans sa teneur littérale; mais me confiant dans votre expérience et votre dextérité je veux bien donner une plus grande étendue à vos pouvoirs et je vous autorise de faire à ce projet les modifications, que vous jugerez compatibles avec les vues, qui ont dirigé cette négociation, pourvu que mes alliés ne soient pas abandonnés à leur sort,

своего дальнейшаго пути. Касательно вознагражденій и перементь въ устройствъ Германіи можно думать, что немедленно установится согласіе съ Австріей; но я считаю весьма полезнымъ тутъ и содъйствіе Пруссіи. Во всякомъ случав, я равно расположенъ сойтись съ 1-иъ консуломъ насчетъ ивръ къ возстановленію европейскаго равновісія, если только онъ опівнить честность монкъ намфреній.—Не менфе того явствуеть изъ развитыхъ въ этой инструкція соображеній, что пришло время, когда отъ поведенія 1-го консула неизб'яжно будуть зависёть пути, которымъ послёдують великія державы въ видахъ собственной безопасности. Пріемъ, который встрівтять передаваемыя черезъ васъ сообщенія, будеть инвть рашительное вліяніе на эти рашенія. Поэтому, самыя, кажется, важныя побужденія должны бы внушать первому правителю фр. республики не оставлять на произволь случая того, что онь можеть съ довъріемъ ожидать отъ системы умъренности и справедливости. -- Остается немногое прибавить къ приказамъ, которые получить вашъ предмёстникъ за нъсколько дней до передачи вамъ дълъ. Ему не дозволялось заключать договоръ въ случав, если новый проектъ моего министерства не будетъ принять дословно; но, довъряя вашей опытности и уменью, я хочу дать самый большой просторъ вашинъ полномочіямъ. Уполномочиваю васъ лізлать въ этомъ проектв изманенія, которыя вы найдете совивстимыми съ видами, руково-

que le roi de Naples soit délivré du joug républicain, après l'évacuation de l'Egypte, que le roi de Sardaigne soit rétabli à la paix définitive, que la Porte Ottomane, l'électeur palatin et le duc de Wurtemberg ressentent les effets de ma protection et que le I article secret soit maintenu. Je vous abandonne le choix des termes, persuadé que vous ne laisserez aucune prise à la mauvaise foi, et si ces points principaux sont réglés d'une manière satisfaisante, vous pourrez conclure les deux actes, sans les soumettres de nouveau à ma sanction. Il me serait sans doute très agréable d'obtenir la neutralité du royaume de Naples; mais je n'en fais point une condition sine qua non. — En traitant avec celui, qui est investi en France d'un pouvoir plus grand que celui des rois, on ne saurait se refuser d'admettre les formes établies et convenues entre les grandes cours; d'autant plus que le g-t républicain ne manquera pas de se prévaloir de l'exemple de ses transactions antérieures. Vous ne vous refuserez donc point à l'alternative des titres et des signatures dans les actes.—Vous avez vu par les derniers rapports de Kolitscheff, qu'on lui a fait une insinuation pour m'engager à reconnaître l'infant de Parme, comme roi d'Etrurie. Cet objet a été passé sous silence dans mes derniers ordres, afin d'éluder une demande, pour le moins trop prématurée. Si le cabinet des Thuileries la renouvelle, vous ferez sentir au ministre des rel. ext. qu'une semblable prétention est sans exemple dans l'histoire

дившими этимъ дъломъ, но съ условіемъ: чтобы мои союзники не были повинуты на произволъ судьбы; чтобы неаполит. король былъ освобожденъ отъ республиканскаго ига по очищении Египта отъ войскъ; чтобы сард. король быль возстановлень при окончательномь замиреніи; чтобы Оттом. Порта, курфюрсть пфальц. и герцогь вюртемб. узнали действіе моего покровительства, и чтобы была сохранена I тайная статья. Оставляю выраженія на вашъвыборъ, въ убъждении, что вы не дадите потачки недобросовъстности. И когда эти главныя условія будуть установлены удовлетворительно, вы можете совершить оба акта, не подверган ихъ снова моему освящению. Конечно, миз было бы весьма пріятно добиться нейтралитета неаполит. королевства; но я не ставлю этого, какъ conditio sine qua non.--Имъя дъло съ тъмъ, кто облеченъ во Франціи властью, превышающею власть королей, нельзя уклоняться отъ формъ, принятыхъ и установленныхъ въ средв великихъ дворовъ, твиъ болже, что республиканское правительство не преминеть выставить примжръ своихъ прежнихъ сдёловъ. Посему не отвазывайтесь отъ альтернативы въ титулахъ и подписяхъ на бумагахъ. —Вы видёли изъ последнихъ донесеній Колычева, что съ нимъ заговаривали насчетъ моего признанія инфанта парискаго королемъ Этруріи. Этотъ предметь обойдень молчаніемъ въ моихъ посліднихъ привазахъ, съ цълью уклониться отъ просьбы, по меньшей мъръ слиш-

et qu'avant de prendre une détermination quelconque au sujet du nouveau souverain de la Toscane, je dois le voir dans son royaume, dont l'existence n'est connue que par les feuilles de Paris. Il est difficile en effet de se persuader que le 1-r consul ait cru de bonne foi qu'un mot dit par Talleyrand suffisait pour faire reconnaître un roi, qui lui-même n'a vu sa monarchie que sur la carte. — On peut s'attendre que la nomination d'un ministre de France à ma cour suivra de près la confection du traité. Une ambassade serait gênante à bien des égards et comme l'ancienne cour de Versailles tenait un ministre du second ordre en Russie, vous pourrez alléguer l'usage établi entre les deux états, pour écarter le projet de m'envoyer un ambassadeur et vous emploirez tous les moyens en votre pouvoir pour que le choix du 1-r consul tombe sur un homme estimable et qui n'ait pas joué un rôle odieux dans la révolution, en me réservant toutefois de l'agréer ou d'en demander un autre, déférence généralement admise entre les cours. - Après vous avoir ainsi fait connaître tout ce qui peut contribuer aux succès, que j'attends de votre zèle éprouvé et de votre expérience dans les affaires publiques, je crois superflu d'ajouter aucune observation sur la conduite la plus propre à vous concilier la confiance du g-t fr-s. Je me bornerai à vous rappeler que le souvenir de votre ministère (dont tous les efforts étaient dirigés par une suite du système de Catherine contre les fac-

комъ преждевременной. Если тюльерійскій кабинеть возобновить ее, вы далите понять министру ин. дель, что подобное притязание безпримерно въ истории и что прежде, чвиъ придти въ вакому-либо решению по поводу новаго государя Тосканы, я долженъ видеть его въ его королевстве, о существовании котораго покуда извъстно лишь изъ парижскихъ газетъ. Въ самомъ дъдъ, трудно подумать, чтобы 1-й консуль искренно въриль, будто достаточно одного слова Талейрана, чтобы признали короля, который и самъ лишь на картъ видълъ свою монархію.-Можно ожидать, что вскоръ за заключеніемъ договора последуеть назначение франц. министра при моемъ дворе. Посольство было бы стёснительно во многих в отношеніях в, и так в как в старый версальскій дворъ держалъ въ Россіи второразряднаго министра, то вы можете ссылаться на установленный между двумя государствами обычай, чтобы отстранить планъ посылки ко мив посланника. При этомъ вы употребите всв, зависящія отъ васъ, мъры, чтобы выборъ 1-го консула палъ на лицо почтенное и не игравшее ненавистной роли въ революціи. Во всякомъ случав, оставляю за собой право принять его или потребовать другого, - уступка общепринятая при дворахъ.--Итакъ, изложивъ вамъ все, что можеть содействовать успехамъ, мною ожидаемымъ отъ вашего испытаннаго усердія и опытности въ государственныхъ дълахъ, считаю излишнимъ прибавдять насчетъ поведенія, наибо-

tions, qui déchiraient la France) pourrait inspirer quelqu'ombrage et il ne serait peut-être pas hors de saison de faire entendre, lorsque l'occasion s'en présentera, que vous ne croyez point applicables aux circonstances actuelles les principes, qui vous dirigeaient alors. Ce ménagement sera d'autant plus à sa place dans un pays, où le pouvoir de l'opinion est sans limites.—Je ne doute point au reste que dans cette commission honorable vous acquerrez des nouveaux titres aux sentiments d'estime, avec lesquels je suis etc.

Pétersbourg. Paris, 1801, 213. Черновая.

№ 94.—Талейранъ Дюроку.

Paris, 29 messidor an IX.

*) Le 1-r consul avait reconnu avec plaisir dans l'accueil, qui vous a été fait à Pétersbourg, l'indice le plus favorable des dispositions de S. M. I., et il s'attendait à voir la négociation entamée avec la cour de Russie pour le rétablissement de la paix incessamment conduite à une fin satisfaisante.—Cependant quoique les premières communications du nouveau cabinet eussent éloigné quelques unes des difficultés, qui s'étaient présentées dans les premières discussions, on a pu être étonné de ne pas voir m. de Kolitscheff pleinement autorisé à signer au moins, sans délai,

Парижъ, 6/18 іюля 1801.

лёе способнаго снискать вамъ довёріе франц, правительства. Ограничусь замічаніемъ, что воспоминаніе о вашемъ министерстві (всё его усилія были направляемы системой Екатерины противъ мелкихъ партій, раздиравшихъ Францію), пожалуй, внушитъ нікоторое недовольство: быть можетъ, не было бы неумістнымъ дать понять, при случай, что вы не считаете руководившія вами тогда начала приложимыми къ нынішнить обстоятельствамъ. Такая осторожность особенно умістна въ страні, гді сила общественнаго мнінія безгранична.—Впрочемъ, я не сомніваюсь, что при этомъ почетномъ порученіи вы пріобрітете новыя права на уваженіе, съ которымъ и проч.

^{*)} Въ пріемъ, сдъланномъ вамъ въ Петербургъ, 1-й консулъ съ удовольствіемъ увидълъ самый благопріятный знакъ расположенія е. и. в—ва; онъ ожидалъ, что начатые съ русскимъ дворомъ переговоры о возстановленіи мира немедленно приведутъ къ удовлетворительному концу. Между тъмъ, хотя первыя сообщенія новаго кабинета и устранили нъкоторыя затрудненія, встрътившіяся въ началъ обсужденій, однако, къ нашему изумленію, г. Ко-

le traité de paix définitif, sur les conditions duquel on paraissait entièrement d'accord, et qui dans l'ordre naturel et accoutumé devait essentiellement précéder toute autre convention relative aux affaires d'Europe.—Quand on a su, que m de Kolitscheff était rappelé, on a cru que son successeur allait immédiatement arriver avec des instructions et des pouvoirs suffisants pour conclure. Il est d'autant plus difficile d'interpréter aujourd'hui les retards de cette nouvelle mission, que celle de m. de Kolitscheff se trouve évidemment dans l'impossibilité de produire aucun fruit depuis que son rappel est connu. D'ailleurs il est vrai de dire que m. de Kolitscheff a paru mettre personnellement peu de zèle au rapprochement des deux pays. Vous avez eu dans le temps cannaissance de tout ce qu'il apportait de lenteur et d'entraves dans la négociation. Peu de jours après votre départ il présenta une note relative au rois de Naples et de Sardaigne, et tellement inconvenante pour la forme et pour le style, que le cit. Talleyrand refusa de la recevoir. M. de Kolitscheff n'en a tenu compte. Il a communiqué lui-même la note refusée à Naples, à Rome etc., et il s'est gardé de dire qu'elle n'avait été ni acceptée, ni répondue. Cette conduite est-elle celle d'un homme, qui travaille sincèrement au rétablissement de la paix et de la bonne harmonie?—On ne peut guères douter que l'esprit, dont m. de Kolitscheff se montre animé, ne dirige encore plusieurs hommes influents à Pétersbourg et sans doute la présence de lord St. Hélènes aura eu pour premier effet de mettre

лычевъ оказался не совствиъ уполномоченнымъ къ немедленному подписанию даже окончательнаго мирнаго договора на основаніяхъ, казалось бы, совсёмъ принятыхъ; а этотъ договоръ, по естественному и обычному порядку, необходимо долженъ быль предшествовать всякой другой конвенціи касательно европейскихъ дълъ. - Узнавши объ отозваніи г. Колычева, думали, что его преемникъ прибудеть немедленно съ достаточными для докончанія инструкціями и полномочіями. Теперь тімь трудніве понять задержку этой новой миссіи, что миссія г. Колычева очевидно не можеть вести ни къ чему съ техъ поръ, кавъ стало известно его отозвание Къ тому же, нужно сказать правду, г. Колычевъ, кажется, и лично мало радёлъ о сближенін между двумя странами. Въ свое время вы были извъщены о всъхъ препятствиях и задержкахъ, которыя встрвчали переговоры съ его стороны. Немного спустя после вашего отъезда, онъ представилъ ноту на счетъ королей Неаполя и Сардиніи, до того неприличную по формъ и слогу, что гражд. Талейранъ отказался принять ее. Г. Кольчевъ не обратилъ вниманія на это. Онъ самъ сообщиль отвергнутую ноту въ Неаполь, Римъ и т. д., не говоря, что она не была принята и осталась безъ отвъта. Такъ ли поступаютъ люди, искренно работающіе надъ возстановленіемъ мира и добраго согласія?—Нівть сомнівнія, что одушевляющій

en mouvement tout le parti anglais. Mais le 1-r consul est trop rempli d'estime pour S. M. I. pour ne pas être persuadé qu'elle repoussera des suggestions, qui seraient contraires au bien et à la gloire de son empire. Dans les entretiens que S. M. I. vous a accordés, vous n'aurez pas manqué de lui remettre sous les yeux tous les motifs d'intérêt commun, qui doivent unir la Russie et la France. - Afin de nourrir vos conversations et de les rendre profitables je dois vous donner une esquisse de nos affaires présentes.—L'état intérieur de la république s'améliore et se fortifie chaque jour. Ses rapports extérieurs ne suivent pas une marche moins avantageuse. Vous trouverez dans les numéros du "Moniteur", que je joins ici, quelques articles, qui ont été insérés pour mettre en évidence la politique du g-t français et pour répondre aux bruits absurdes ou ridicules, qu'on fait circuler en Europe et qui dans l'éloignement surtout pourrait produire quelque impression. Ainsi vous n'aurez pas de peine à relever ce qui a été dit par rapport au pape, au roi de Naples, à celui de Sardaigne. Il n'a point été question d'enlever au pape sa souveraineté temporelle. Nos arrangements avec la cour de Rome et qui sont uniquement relatifs aux rapports religieux, se négocient de gré à gré et ne peuvent manquer d'être réglés bientôt d'une manière satisfaisante.-Le roi de Naples reviendra sans doute bientôt dans sa capitale, et le passage ainsi que le séjour de quelques troupes françaises dans ses états n'auront servi qu'à y ramener la tranquillité et à l'y

г. Колычева духъ руководить еще иногими вліятельными лицами въ Петербургъ, и конечно присутствіе лорда С.-Эленса прежде всего содъйствовало возбужденію всей англійской партіи. Но 1-й вонсуль слишком в уважаеть е. и. в., чтобы не быть убъжденнымъ, что онъ отвлонить внушенія, противныя благу и славъ его имперіи. - Въ разговорахъ съ е. н. в--иъ вы не преминете выставить ему вст общія выгоды, которыя должны вести къ соединенію Россіи съ Франціей.--Чтобы дать вамъ матеріаль для бесёдъ и сдёлать ихъ выгодными, а долженъ обрисовать вамъ наши нынёшнія дёла. — Внутреннее положеніе республики съ каждымъ днемъ улучшается и укрвиляется. Не менве выгодны ся вившнія сношенія. Въ прилагаемыхъ ММ «Монитера» вы найдете статьи, напечатанныя съ целью разъяснить политику франц. прав-ва и ответить на нелепые или сибшные слухи, распространяемые въ Европъ, которые могутъ произвести нъкоторое впечатлъніе, особенно вдали. Такъ, вамъ не трудно будеть опровергнуть то, что говорилось насчеть папы и корслей Неаполя и Сардиніи. Никто не думаль отнимать у папы свътской власти. Наши сдълки съ римсвимъ дворомъ, сдълки чисто религіознаго свойства, происходятъ полюбовно и не преминутъ вскоръ окончиться удовлетворительнымъ образомъ. — Неаполитанскій король безъ сометнія скоро возвратится въ свою столицу; и про-

maintenir. - Le roi de Sardaigne a eu connaissance des conditions préliminaires, auxquelles il devait souscrire pour que la négociation de paix fût entamée avec lui. Une observation, que j'ai faite à m. de Kolitscheff et que vous pourrez avoir occasion de répéter, c'est qu'il est au moins extraordinaire de voir la Russie toute étrangère qu'elle est de fait aux évènements d'Italie et aux intérêts de la maison de Savoie, prendre si chaudement ceux du roi de Sardaigne, tandis que de ses alliés, des deux cabinets, qui l'ont entraîné à la guerre, l'un l'a déjà entièrement sacrifié et l'autre, qui a des moyens si grands pour le servir, n'annonce aucune intention de le faire. Cependant c'est en définitif par la paix avec l'Angleterre, que devra être réglé la condition du roi de Sardaigne. -Je ne vous parlerai point de la Prusse. Vous aurez apprécié depuis longtemps les bruits, qu'on répandait d'une rupture entre elle et la république. Il n'y a ni brouillerie, ni froideur. Le 1-r consul ne varie point dans le système, que vous lui connaissez par rapport à la Prusse, et il a de nouvelles raisons de se confier à la loyauté du roi. - A ce que je viens de vous dire, je dois encore ajouter ce qui suit.—Il paraît que les anglais se sont fait un système de redoubler d'efforts pour répandre des bruits de toutes espèces faux et mensongers.—Les rapports de la France sont liés avec les principales puissances par les traités de Bâle, Lunéville, Tolentino et Florence. Tous les traités sont et seront scrupuleusement exécutés par le g-t fr-s; et il faut bien remarquer, que le traité de Lu-

ходъ чрезъ его владънія нъкоторыхъ франц. войскъ и пребываніе ихъ тамъ лишь помогуть его возвращению и водворению спокойствия. — Сард. королю извъстны предварительныя условія, которыя онъ долженъ подписать, чтобы начались съ нивъ мирные переговоры. Вы можете повторить одно замъчаніе, сдъланное мною г. Колычеву, именно, что по меньшей мёрё странно видёть, какъ Россія, въ сущности столь чуждая итальянскимъ собитіямъ и интересамъ савойскаго дома, принимаеть столь горячее участіе въ сард. король, между тънъ какъ его союзники, вовлекшіе его въ войну вабинеты поступаютъ иначе: одинъ изъ нихъ уже совсвиъ пожертвовалъ имъ, другой вовсе не обнаруживаеть силонности служить ему, хотя и обладаеть для этого громадными средствами. Впрочемъ, судьба сард. короля опредълится, въ концъ кондовъ, лишь при миръ съ Англіей.--Не стану говорить о Пруссіи. Вы конечно давно опенили распространяемые слухи о разрыве между нею и республикой. Нёть ни ссоры, ни охлажденія. 1-й консуль неизмінень въ изв'естной вамъ системъ по отношенію въ Пруссіи, и у него есть новыя причины довърять честности короля. - Къ сказанному я долженъ прибавить еще следующее. -- Повидимому англичане приняли систему съ удвоеннымъ усердіемъ распространять всяваго рода ложные слухи.-Отношенія Франціи къ глав-

néville est entier et complet, que son exécution et son intégrité sont indépendantes de tous les arrangements, qui pourront avoir lieu en Allemagne.—Le traité de Tolentino a réglé les rapports de la république avec le pape comme souverain temporel. Une convention vient d'être signée ici le 26 messidor (15 juillet) avec le cardinal Gonsalvi. Elle lève toutes les difficultés, qui existaient quant au spirituel.—L'intégrité du royaume de Naples est stipulée par le traité de Florence. L'occupation de la rive occidentale de l'Adriatique n'est qu'une stipulation passagère relative aux affaires d'Orient. Je l'ai dit à m. de Kolitscheff et vous ne devez pas hésiter à le répéter en toute occasion.—Il y a déjà plusieurs jours, que nous avions reçu de Hambourg la première nouvelle de la convention du 17 juin. Nous avions hésité à y croire. C'est vous dire assez, que la confirmation en étant acquise, nous n'avons pas appris sans étonnement et sans regret avec quelle facilité le g-t britannique est venu à bout de faire admettre ses prétentions et de réduire à rien toutes les espérances, qu'on avait pu former sur l'association des puissances du Nord pour le maintien des droits de la neutralité. S'il faut en croire les papiers anglais (et dans cette occasion il est à craindre, qu'ils aient dit la vérité) l'Angleterre vient d'obtenir tout ce qu'elle avait désiré. Ce ne sont pas seulement les principes mis en avant par l'E-r Paul I, qui sont abandonnés, mais ceux mêmes, qui avaient été consacrés dans la

нымъ державамъ связаны съ договорами базельскимъ, люневильскимъ, толентинскимъ и флорентійскимъ. Всѣ договоры тщательно соблюдаются и будуть соблюдаться фр. прав-вомъ; и нужно твердо помнить, что люневильскій договоръ представляетъ полное цълое, и что его исполнение и неприкосновенность не могуть зависьть ни оть вакихь будущихь сделовь въ Германіи. -- Толентинскимъ договоромъ установлены отношенія республики въ папі, какъ въ свътскому государю. 26 мессидора (15 іюля) здъсь подписана конвенція съ вардиналовъ Гонсальви: она устраняеть последнія затрудненія въ духовныхъ дълахъ. Неприкосновенность неаполит. королевства установлена флорентійскимъ договоромъ. Занятіе зап. берега Адріатики - лишь временное условіе, связанное съ дълами Востока: я сказалъ это г. Колычеву, и вы не стесняйтесь повторять то же при всякомъ случай. - Вотъ уже нёсколько дней, какъ ми впервые узнали изъ Гамбурга о конвенціи 17-го іюня. Мы не різпались вірить. Довольно сказать вамъ, что, удостовърившись, мы не безъ удивленія и прискорбія познали, какъ легко британское прав-во провело свои притязанія и разрушило всѣ надежды на соединеніе сѣв. державъ для соблюденія правъ нейтралитета. Если върить англ. газетамъ (а въ данномъ случаъ боюсь, что онъ говорять правду), Англія только-что получила все, чего желала. Это ужь повинуты не только начала, выставленныя и-ромъ Павломъ I, но и начала,

convention de 1780, ouvrage mémorable de Catherine II. — Quand la convention sera textuellement connue, j'aurai soin de vous entretenir davantage de l'impression qu'elle aura faite ici.

Paris. 140, 204. Черновая.

№ 95.-- Нота Талейрана Колычеву.

Paris, 15 thermidor an IX.

*) Le soussigné a reçu et mis sous les yeux du 1-r consul le nouveau projet d'articles secrets présenté par m. de Kolitscheff dans la dernière conférence. — Le soussigné déclare de nouveau, qu'il est prêt à signer le traité portant le rétablissement de la paix et des relations habituelles entre la France et la Russie sur les termes, qui ont été précédemment convenus entre m. de Kolitscheff et lui. — Mais l'usage établi entre les puissances qui se trouvent en état de guerre étant de faire cesser cet état hostile et de conclure leur propre pacification avant de s'occuper d'arrangements relatifs aux autres puissances, si le g-t fr-s a consenti précédemment a discuter un projet de convention secrète avant d'avoir conclu la paix, il est nécessaire de remonter aux motifs, qui dans cette circonstance avaient guidé le 1-r consul. — L'E-r Paul I de glorieuse mémoire avait conçu le noble et vaste projet d'intervenir dans les affaires de l'Europe pour rétablir l'équilibre tant sur les mers

освященныя вонвенціей 1780 года, этимъ достопамятнымъ созданіемъ Екатерины II.—Когда узнаемъ самый текстъ конвенціи, я постараюсь больше сказать вамъ о произведенномъ ею здёсь впечатлёніи...

Парижъ, 22 іюля (3 августа) 1801.

*) Нижеподписавшійся получиль и представиль 1-му консулу новый проекть тайныхь статей, предложенныхь г. Колычевымь на послёдней конференціи. —Нижеподписавшійся снова объявляеть, что онъ готовь подписать договорь о возстановленіи мира и обычныхь сношеній между Франціей и Россіей на тёхь условіяхь, о которыхь онь предварительно уговорился съ г. Колычевымь. —Но обычай требуеть, чтобы об'в вошащія державы прекратили враждебныя д'ййствія и заключили между собою мирь, прежде ч'ємъ приступать къ устройству другихь державь. Если прежде фр. прав—во согласилось предварительно обсуждать проекть тайной конвенціи, до заключенія мира, то необходимо возвратиться къ побужденіямь, которыя въ данномъ случай руководили 1-мъ консуломъ. Блаженной памяти и —ръ Павелъ I составиль благородный и

que sur le continent. Le 1-r consul s'empressa d'aller au-devant d'une entreprise aussi salutaire à l'humanité et de lever tous les obstacles, qui pouvaient s'opposer à son exécution. Le sort de l'Italie n'était à cette époque fixé encore par aucun traité et le 1-r consul adopta d'autant plus volontiers l'idée de s'entendre avec S. M. I. Paul I pour régler les affaires de cette partie de l'Europe, ainsi que celles d'Allemagne, qui se trouvaient aussi sans conclusion, qu'il s'agissait d'enlever pour jamais le continent à l'influence de l'Angleterre et de mettre en même temps un terme au despotisme, que cette nation exerçait sur les mers. — Mais l'éloignement des deux capitales et les longueurs inséparables d'une négociation de cette importance, lorsque surtout les plénipotentiaires ne se trouvent pas des deux parts munis de pleins pouvoirs, amenèrent des délais, pendant lesquels le traité de Lunéville se trouva conclu et fixa les rapports fondamentaux de l'Allemagne et de l'Italie. — Sur ces entrefaites S. M. I. l'E-r Alexandre monta sur le trône et parut animé du désir de maintenir les principes de la neutralité; les négociations continuèrent entre la France et la Russie; mais d'un autre côté la négociation avec Naples, qui amena le traité de Florence, et celle avec le pape, qui remit en pleine vigueur le traité de Tolentino, achevèrent de fixer jusque dans ses détails le sort de l'Italie. - Le roi de Sardaigne seul, toujours mal conseillé et livré à une conduite constamment hostile envers le g-t fr-s, ne vit pas son sort définitivement réglé,

обширный проекть вступиться въ дела Европы, чтобы возстановить равновъсіе, какъ на моряхъ, такъ и на материкъ. 1-ый консулъ поспъщилъ отозваться на такое спасительное для человъчества предпріятіе и уничтожить всъ преграды, которыя могли бы помъшать его исполненію. Тогда судьба Италін еще не была опредёлена никакимъ договоромъ, и 1-й консуль тёмъ охотиће рашился войти въ соглашение съ е. и. в-вомъ Павломъ I для устройства дель этой части Европы, а также и Германіи, что вопросъ шель о томъ, чтобы навсегда освободить материкъ отъ вліянія Англін и въ то же время положить предъль деспотизму этой націи на моръ.--Но далекое разстояніе объихъ столицъ и неизбъжная медленность столь важныхъ переговоровъ, въ особенности когда уполномоченные объекъ сторонъ не снабжены достаточными полномочіями, затянули дёло; а между тёмъ люневильскій договоръ уже быль заключень и установиль основныя отношенія между Германіей и Италіей. Въ это время е. в. и-ръ Александръ вступиль на престоль и, повидимому, быль пронивнуть желанісмъ поддерживать начала нейтралитета. Переговоры между Франціей и Россіей продолжались; но, съ другой стороны, переговоры съ Неаполемъ, закончившіеся флорентійскимъ договоромъ, и переговоры съ папой, возстановившіе во всей сил'я толентинскій

et le g-t fr-s proposa dans son projet, article V, de remettre à la paix générale la discussion relative à ce prince, attendu que comme il n'avait fait la guerre qu'à l'instigation et avec l'argent des anglais, il était juste que le rétablissement de cet allié de la Grande-Bretagne procurât à l'Espagne et à la Batavie, alliés de la France, la restitution de leurs colonies. — Dans cet intervalle de nouveaux évènements sont survenus. La cour de Russie a dissous elle-même le pacte de neutralité armée qu'elle avait formé et a paru reconnaître, que la souveraineté des mers était dévolue au pavillon anglais. Il est donc vrai de dire, que les arrangements, qu'il s'était agi de concerter entre la France et la Russie, manquent aujourd'hui de leur objet principal et que la convention secrète, proposée par m. de Kolitscheff, serait pour la France nulle et sans profit, puisqu'elle se trouve obligée à présent de lutter seule dans les différentes parties du monde pour l'indépendance et pour l'équilibre du commerce. — La France ne saurait donc se réserver trop de gages pour traiter avec l'Angleterre, et les évènements survenus en Egypte pouvant faire craindre, que cette contrée ne tombe au pouvoir des anglais, sont encore pour le g-t fr-s un nouveau motif de retenir ce qu'il a dans les mains et dans un moment où les moyens de l'Angleterre s'augmentent par le désarmement du Nord. Le 1-r consul a dû être extrêmement affligé de voir la nouvelle clause proposée par m. de Ko-

договоръ, опредалили до малайшихъ подробностей участь Италіи.—Одинъ сардинскій король, окруженный дурными сов'ятниками и постоянно враждующій съ фр. пр-вомъ, считалъ свою судьбу неустроенной. Поэтому фр. пр-во предложило въ своемъ проектъ, въ V-й ст., отложить до всеобщаго замиренія обсуждение участи этого государя. Въ виду того, что онъ воеваль лишь по наущенію и на деньги Англіи, справедливость требуеть, чтобы возстановленіе этого союзника Великобританіи повлевло за собою возвращеніе колоній союзнипамъ Франціи---Испаніи и Батавіи.---Въ этотъ промежутовъ времени произопли новыя событія. Русскій дворъ самъ уничтожиль устроенный имъ договоръ о вооруженномъ нейтралитетв, признавая, повидимому, что господство на морахъ досталось англійскому флагу. И такъ, совершенно справедливо будеть сказать, что техь условій, ради которыхь требовалось соглашеніе между Франціей и Россіей, теперь не существуеть, и что тайная конвенція, предложенная г. Колычевымъ, не имъла бы для Франціи никакого значенія и никакой выгоды, такъ какъ теперь ей приходится одной бороться въ различныхъ частахъ Света за независимость и равновесіе торговли.--Поэтому Франція должна теперь заручиться, чёмъ только можети, для переговоровъ съ Англіей; а событія, происшедшія въ Египтв и заставившія опасаться, чтобы и эта страна не досталась англичанамъ, еще больше побуждають

litscheff dans son art. V, stipulation si peu prévue et qui est toute entière à l'avantage des anglais, en même temps qu'elle est évidemment contraire à l'art. XI du même projet, où il est dit, que les parties contractantes s'occuperaient de consolider la paix générale, de rétablir un juste équilibre dans les différentes parties du monde et d'assurer la liberté des mers.—Certes ce n'est pas en favorisant l'Angleterre avec la partialité que montre cet article V, que la Russie parviendrait à diminuer cette puissance, dont le colosse pèse sur toutes les mers et menace d'écraser le commerce de toute autre nation.—Après avoir établi que cette convention secrète proposée par le plénipotentiaire de S. M. I. de Russie se trouve aujourd'hui sans objet, et que l'art. V est particulièrement inadmissible, il est à peu près superflu d'ajouter, que la rédaction de l'art. VI est elle-même inconvenable, puisqu'elle ôterait à la France un moyen puissant de compensation vis-à-vis de l'Angleterre, et qu'en général il n'y aurait sur chacune de ces clauses particulières que la rédaction proposée par le soussigné, qui pût remplir les vues des contractants et se concilier avec leurs intérêts. - M. de Kolitscheff sera à même de juger par les explications franches, contenues dans la présente note, avec combien de sincérité le g-t fr-s a désiré et désire encore un rapprochement avec la Russie, persuadé que les intérêts communs des deux états étant plus particulièrement appréciés par l'effet des

фр. пр-во удержать то, что находится въ его рувахъ, въ особенности въ ту минуту, когда силы англичанъ увеличиваются, благодаря разоруженію Съвера. 1-ый консуль быль крайне огорчень, встретивь новое условіе, такъ неожиданно предложенное г. Колычевыих въ V ст. и клонящееся совершенно въ пользу Англін; вдобавовъ оно очевидно противоръчить стать XI того же проекта, гдв сказано, что договаривающіяся стороны *займутся упроченісм*і всеобщаго мира, возстановленіемь справедливаго равновьсія вь различних частях Свыта и обезпечением свободы морей. -- Конечно, не пристрастнымъ поощреніемъ Англіи, выразившимся въ этой V ст. Россія можеть умалить эту державу, которая, какъ колоссъ, царить надъ всёми морями, грозя уничтожить торговлю всякой другой націи. - Разъ установлено, что тайная конвенція, предложенная уполномоченнымъ е. в-ва и -- ра россійскаго, не имветъ теперь значенія, и что V ст. особенно не можеть быть принята, почти излише прибавлить, что редакція VI-й ст. сама по себѣ неумѣстна, такъ какъ она лишила бы Францію могущественнаго средства возмездія относительно Англін; и вообще эти частныя условія могуть быть изложены лищь такъ, какъ преддагаеть нижеподписавшійся, чтобы удовлетворить нам'яренія договаривающихся м согласоваться съ ихъ интересами.--Изъ откровенныхъ объясненій, заключающихся въ этой нотъ, г. Колычевъ можетъ судить, какъ искренно фр. пр-во

relations, qui s'établiraient entre eux, il en résulterait un désir et une facilité réciproques à former une association plus intime et dont l'Europe entière serait appelée à recueillir le fruit.

Paris. 140, 213. Черновая.

№ 96.—Пота Колычева Талейрану.

Paris, 26 juillet (7 août) 1801.

*) Le soussigné a lu avec la plus grande attention la note, que le cit. Talleyrand, min. des rel. ext., lui a fait l'honneur de lui adresser en date du 15 thermidor.—Avant que de la porter à la connaissance de sa cour le soussigné doit auparavant exposer aux yeux du g-t fr-s les véritables intentions de S. M. I., afin de détruire les appréhensions d'un changement de système de sa part, relativement à la pacification générale. — "L'E-r Paul I, de glorieuse mémoire, est-il dit dans la note du cit. Talleyrand, avait conçu le noble et vaste projet d'intervenir dans les affaires de l'Europe pour rétablir l'équilibre tant sur les mers que sur le continent". — Des motifs non moins généreux pour le bien de l'humanité dirigent son aug. successeur; loin de renoncer à la tâche aussi brillante, loin de chercher à décliner les engagements, qui peuvent l'entraîner dans des mesures de vigueur pour donner à son in-

желало и продолжаеть желать сближенія съ Россіей: оно уб'вждено, что отношенія, которыя установятся между ними, лучше выяснять ихъ общіє интересы и вызовуть взаимное желаніе и сод'вйствіе для устройства бол'ве т'єснаго союза, который отзовется плодотворно на всей Европ'ь.

Парижъ, 26 іюля (7 августа) 1801.

*) Нижеподписавшійся съ ведичайшимъ вниманіемъ прочель ноту, которую министръ иностр. дѣлъ, гражд. Талейранъ, сдѣлалъ ему честь прислать 15-го термидора.—Прежде чѣмъ довести ее до свѣдѣнія своего двора, нижеподписавшійся долженъ предварительно изложить предъ фр. прав—вомъ истинныя намѣренія е. и. в—ва, чтобы разрушить опасенія насчеть перемѣны системы съ его стороны касательно общаго замиренія.—Въ нотѣ гражд. Талейрана сказано: "славной памяти и—ръ Павелъ I создалъ благородный и широкій проекть вмѣшательства въ дѣла Европы для возстановленія равновѣсія, какъ на моряхъ, такъ и на материкѣ".—Столь же веливодушныя побужденія ко благу человѣчества руководять его август. преемникомъ. Вовсе не думая отказываться отъ столь блестящей задачи, вовсе не стараясь укло-

tervention le degré de force, dont elle a besoin d'être environnée; il s'empresse au contraire de proposer au g-t fr-s par l'article XI d'agir avec lui d'un commun accord dans toutes les mesures de conciliation et de vigueur, afin de consolider la paix générale sur les bases de la convention secrète, de rétablir un juste équilibre dans les différentes parties du monde et d'assurer la liberté des mers. — Aussi impartiale que juste, S. M. I. ne peut être soupçonnée d'avoir par sa convention avec l'Angleterre rompu le pacte de neutralité, qu'elle avait conclu avec les puissances du Nord. En rappelant l'époque de cette association et les motifs qui ont engagé les cours du Nord à se réunir, on verra facilement, que cette association n'avait pour but que de défendre les droits du pavillon neutre. La convention conclue avec l'Angleterre a rétabli les droits de la neutralité sur les mêmes bases qu'en 1780. Ces principes, que l'on avait négligé de rappeler dans le cours de cette guerre, ont recu une nouvelle sanction et le commerce neutre une sauvegarde assurée. - Mais cette convention pour être jugée devrait être plus connue qu'elle ne l'est. Elle ne peut renfermer l'idée d'une reconnaissance de la souveraineté des mers devant le pavillon britannique. Cette erreur provient sans doute d'informations inexactes et sera détruite aussitôt qu'on aura des renseignements plus positifs. - Le soussigné doit observer, que le traité de Lunéville et les transactions faites avec le St.

наться отъ обязательствъ, могущихъ увлечь его къ принятію принудительныхъ мъръ для приданія его вмъшательству необходимой силы, онъ, напротивъ, спашить предложить фр. прав-ву статьей XI дайствовать сообща во всвхъ иврахъ соглашенія и принужденія, съ цвлью упрочить общій мирь на основахъ тайной конвенціи, возстановить справедливое равновіссіе въ различныхъ частяхъ Свъта и обезпечить свободу морей. - Настолько же безпристрастный, какъ и справедливый, е. и в-во не можетъ быть заподозрънъ въ уничтоженіи нейтральнаго договора съ свв. державами посредствомъ конвенцін съ Англіей. Припоминая время этого договора и побужденія, по которымъ соединились свв. дворы, легко убъдиться, что единственною цвлью этого соединенія была защита правъ нейтральнаго флага. Конвенція съ Англіей возстановила права нейтральности на тёхъ же основахъ, вавъ и въ 1780. Эти основы, забытыя въ эту войну, получили новое освящение, а нейтральная торговля-твердую защиту.-Но нужно лучше знать эту конвенцію, чтобы судить о ней. Въ ней не можеть быть мысли о признаніи морской державности за британскимъ флагомъ. Это заблуждение, конечно, проистекаетъ изъ неточныхъ сведеній; оно тотчасъ исчезнеть, какъ только получатся более положительныя извёстія. -- Нижеподписавшійся должень зам'ятить, что люневильскій договоръ и сдёлки со Св. Престоломъ погуть лишь въ весьма малой

Siège ne peuvent fixer le sort de l'Italie et de l'Allemagne que d'une manière très-imparfaite et ne sauraient être regardées comme une base déterminée et solide de la pacification générale. Cette vérité a été sentie par le g-t fr-s, et le 1-r consul animé du même désir que la cour de Russie de faire cesser les maux, dont l'Europe est affligée, avait luimême conçu l'idée de parvenir avec la Russie au but salutaire de cette pacification générale. Ce fut le motif de la mission du soussigné à Paris, c'est la cause, qui l'a prolongée et qui a été l'objet jusqu'à ce jour des conférences avec le cit. Talleyrand. - Pour ce qui est de l'usage, établi entre les puissances en guerre, de faire d'abord cesser l'état hostile avant de s'occuper des arrangements relatifs aux autres puissances, le soussigné ne saurait sans des ordres exprès de sa cour se départir du mode convenu de réunir les deux objets. Cependant pour faciliter autant qu'il est en son pouvoir la confection de l'oeuvre, il s'empresse de réitérer au cit. Talleyrand ce qu'il a déjà eu l'honneur de lui dire de vive voix, qu'il sera prêt à antidater le traité de paix aussitôt que les articles secrets auront été arrêtés et convenus. - Le cit. Talleyrand dit en dernière analyse, qu'il n'y aurait sur les clauses exprimées dans les articles V et VI que la rédaction proposée par le g-t fr-s, qui pût remplir les vues des contractants et se concilier avec leurs intérêts. La rédaction de l'article V, telle qu'elle a été proposée par le soussigné, ne

мъръ опредълять судьбу Италіи; на нихъ нельзя смотръть, какъ на окончательную и твердую основу всеобщаго замиренія. Фр. прав-во поняло эту истину, и 1-й консулъ, воодушевленный однимъ съ русскимъ дворомъ желаніемъ превратить угнетающія Европу б'ядствія, санъ пришель къ высли достигнуть, за одно съ Россіей, спасительной цёли этого всеобщаго замиренія. Это и послужило причиной отправленія нижеподписавшагося въ Парижъ, а также продолжительности его миссін и предметомъ его переговоровъ съ гражд. Талейрановъ до сего дня. - Что касается обычая, въ средъ воюющихъ державъ, прекращать враждебныя действія прежде, чемъ приступать въ сдёлкамъ насчетъ другихъ державъ, то нижеподписавшійся не можетъ, безъ особыхъ приназовъ своего двора, отступить отъ принатаго способа соединять два предмета. Тъпъ не менъе, желая облегчить, насколько въ его власти, довершеніе діла, онъ спіншть повторить гражд. Талейрану то, что онъ иміль честь сказать ему устно, именно: онъ готовъ помътить мирный договоръ заднимъ числомъ, какъ только будуть установлены и приняты тайныя статьи.--Гражд. Талейранъ говоритъ, въ заключеніе, что только предложенная фр. прав-вомъ редавція оговорокъ въ V и VI статьяхъ въ состояніи отв'ячать видамъ договорщиковъ и согласоваться съ ихъ выгодами. Предложенная ниженоднисавшимся редакція V ст. отнюдь не благопріятствуеть Англіи. Она

favorise nullement l'Angleterre; sa disposition est purement éventuelle et en fixe l'exécution après que le sort de l'Egypte aura été décidé; mais le sort de cette contrée ne saurait être considéré comme décidé, si cette province tombait au pouvoir des anglais. Si cette considération a fait regarder l'article V comme favorisant l'Angleterre avec partialité, certes la crainte n'en est point fondée et ne peut même jamais exister. Quant aux engagements réciproques, que cet article renferme, celui de la France se trouve déjà en quelque sorte exprimé dans la déclaration du cit. Talleyrand insérée au protocole de la troisième conférence. — D'ailleurs cette neutralité du royaume des Deux-Siciles demandée par S. M. l'E-r, n'est qu'un faible équivalent pour l'intégrité de ce royaume, promise à la Russie; et le 1-r consul devrait d'autant moins se refuser à cet acte de justice que la Russie de son côté s'engage à faire reconnaître cette neutralité par la Grande-Bretagne et par la Porte Ottomane. - Quant à l'article VI, le g-t fr-s en alléguant ses motifs de refus, a fait connaître les raisons, qui ont dicté sa rédaction, qu'il propose à la place de celle du soussigné. Sans chercher à les combattres davantage, le soussigné croit devoir proposer un moyen conciliatoire, que, malgré les ordres les plus précis de sa cour de ne se départir en rien sur cet article, il croit cependant pouvoir prendre sur lui afin d'amener les choses à une heureuse fin. - Le désir du 1-r consul étant de

составлена чисто на случай, и исполненіе опредбляется ею послів того, какъ будеть ръшена судьба Египта; а судьба этой страны не будеть считаться ръшенной, если эта провинція подчинится англичанамъ. Если, въ силу этого соображенія, У ст. показалась благопріятною Англіи и пристрастною, то этоть страхъ поистинъ неоснователенъ и даже никогда не можетъ существовать. Что же касается взаимных робизательствы вы этой ст., то французское обязательство уже заключается некоторымы образомы вы заявлении гражд. Талейрана въ протоколъ 3-й конференціи. Впрочемъ эта, требуемая е. в. и ромъ, нейтральность королевства Объихъ Сицилій составляеть лишь слабое возмізщеніе об'вщанной Россіи неприкосновенности этого королевства; и 1-й консуль твив менве должень отказываться оть этого акта справедливости, что Россія обязуется, съ своей стороны, заставить Великобританію и Оттоманскую Порту признать эту нейтральность. - Что касается VI ст., фр. прав - во, привода побужденія своего отказа, раскрыло причины редакціи, предложенной имъ витсто редавціи ниженодписавшагося. Не думая больше опровергать ихъ, нижеподписавшійся считаеть долгомъ предложить примирительное средство, принимая его на себя, вопреви самымъ точнымъ приказамъ своего двора ничего не уступать по этой ст., лишь бы только привести дёло къ счастливому концу.-Такъ какъ 1-й консулъ желаетъ имъть въ рукахъ возможно больше залоговъ

se ménager le plus de gages possibles pour traiter avec l'Angleterre, le soussigné déclarera par une note, en même temps que la convention se signera, l'engagement du ministère de S. M. I. de tenir cet article absolument secret jusqu'à ce que les bases de la paix entre la France et l'Angleterre soient arrêtées. - Dans la situation actuelle des affaires, où il s'agit de régler les plus grands intérêts et de décider le sort futur de l'Allemagne et de l'Italie, c'est de la nature des engagements et de la combinaison des relations entre les principales puissances de l'Europe que dépend la durée et la solidité de la paix générale. - La négociation, qui existe à Paris entre la Russie et la France, fixe l'attention de tous les cabinets et suspend leur détermination; c'est son issue, qui va influer sur leur résolution. La convention secrète proposée par le soussigné, détermine les bases d'une association plus intime entre la Russie et la France. Elle établit un concert entre les deux cabinets dont l'effet pourra être plus particulierement apprécié par la suite; et sous ce point de vue cette convention ne peut être considérée comme nulle et sans profit pour la France. - Telles sont les remarques, que le soussigné a cru devoir faire. La franchise que le g-t fr-s a mis dans le contenu de sa note, a engagé le soussigné à ne rien négliger pour mettre sous un véritable point de vue les intentions impartiales et désintéressées de sa cour. S. M. I., animée du seul désir de terminer les maux, dont

при переговорахъ съ Англіей, то нижеподписавшійся, одновременно съ подписаніемъ конвенціи, заявить нотой объ обязательстве министерства е. и. в-ва сохранять эту ст. въ полной тайнъ до тъхъ поръ, пока не будуть установлены основы мира между Франціей и Англіей.--При нынъшнемъ положеніи дълъ, когда приходится опредълять главнъйшіе интересы и ръшать будущую судьбу Германіи и Италіи, продолжительность и прочность всеобщаго замиренія зависять оть свойства обязательствъ и оть сплетенія отношеній между главными державами Европы.--Идущіе въ Парижѣ переговоры между Россіей и Франціей привлекають вниманіе всёхъ кабинетовъ и задерживають ихъ рвшенія: ихъ-то исходъ повліяеть на ихъ рвшимость. Предложенная нижеподписавшимся тайная конвенція опред'яляеть основы бол'е т'яснаго соединенія между Россіей и Франціей. Она установляеть согласіе между двуми кабинетами, дъйствіе котораго можеть быть оптинено потомъ въ подробности; и съ этой точки зрвнія эту конвенцію нельзя считать пустою и безполезною для Франціи. — Вотъ заивчанія, которыя нижеподписавшійся счель долгонь сдівдать. Откровенность, съ которою составлена нота фр. прав-ва, заставила нижеподписавшагося не пожальть ничего, чтобы выставить въ истинномъ свътъ безпристрастныя и безкорыстныя нам'вренія его двора. Одушевленный единствениимъ желаніемъ прекратить удручающія Европу б'ядствія, е. и. в. на-

l'Europe est affligée, croit par cette convention secrète jeter les fondements d'un concert avec la France, qui en établissant les bases de la pacification générale donne aux parties contractantes les moyens de faire adopter leurs plans. — Le soussigné verrait le plus cher de ses voeux remplis, si ces réflexions pouvaient amener le g-t fr-s à entrer dans les vues de S. M. l'E-r. Il prie le cit. Talleyrand de vouloir bien mettre sous les yeux du 1-r consul le contenu de cette note.

Paris. 140, 214. Подлиннивъ.

№ 97. — Талейранъ Дюроку.

Paris, 21 thermidor an IX.

*) En même temps que je recevais votre lettre du 11 messidor, il parvenait à m. de Kolitscheff de nouveaux ordres de sa cour et nous avions droit d'attendre, que, puisque le voyage de m. de Morcoff était différé, m. de Kolitscheff trouverait dans les instructions, qui lui étaient transmises, des moyens de terminer une pacification et des arrangements déjà si retardés.—Quel a donc été l'étonnement du 1-r consul, lorsque m. de Kolitscheff avec l'extrait d'une dépêche de S. M. I. a remis un nouveau projet de convention secrète, dans lequel le cabinet de Russie, en paraissant admettre quelques unes de nos observations, en détruit

дъется положить этою тайною конвенціей начало согласію съ Франціей, которое установило бы основы всеобщаго замиренія и въ то же время дало бы договорщикамъ средства провести свои планы.—Нижеподписавшійся счель бы исполнившимся самое дорогое изъ своихъ желаній, если бы эти разсужценія заставили фр. правительство войти въ виды е. в. и—ра. Онъ просить гражд. Талейрана представить 1-му консулу содержаніе этой ноты.

Парижъ, 28 іюля (9 августа) 1801.

*) Когда я получиль ваше письмо отъ 11 мессидора, въ г. Колычеву пришли новые приказы отъ его двора, и мы были въ правъ ожидать, что, такъ какъ отъъздъ г. Моркова отложенъ, то г. Колычевъ найдеть въ присланныхъ инструкціяхъ средства покончить съ замиреніемъ и со сдълками, уже такъ затинувшимися. —Каково же было удивленіе 1-го консула, когда г. Колычевъ вручиль, вмъстъ съ извлеченіемъ изъ одной депеши е. и. в — ва, новый проектъ тайной конвенціи, гдъ русскій кабинетъ, какъ бы допуская нъкоторыя изъ нашихъ замъчаній, въ сущности разрушаетъ ихъ дъйствіе внесеніемъ V-й ст., которая, очевидно, представляетъ средство отнести вопросъ о Неа-

cependant l'effet par l'insertion d'un article V, qui ne présente évidemment qu'un moyen de replacer à la paix générale l'état de Naples sous l'influence exclusive du g-t britannique; et quand on pense que la proposition de cet article suit immédiatement la conclusion des arrangements avec l'Angleterre, il est difficile de ne pas supposer, qu'il ait été dicté par lord St. Hélènes.—Je vais plus loin et je remarque combien il est peu naturel d'insister si vivement sur un accord relatif aux arrangements de l'Italie, lorsqu'il est connu, que des traités récents, publics et réciproquement obligatoires ont fixé le sort de la presque totalité des états de cette contrée; lorsque, par exemple, les rapports politiques avec le St. Siége se trouvent déterminés par le traité de Tolentino, qui est en pleine vigueur; lors enfin que le roi de Sardaigne est le seul prince italique, dont le sort ne soit pas réglé et qu'il n'a pas été contesté par la cour de Russie elle-même, que cette partie d'arrangements devait entrer dans le traité avec l'Angleterre, car c'est avec l'argent des anglais que le roi de Sardaigne a fait la guerre, et c'est par leur intervention qu'il doit voir sa querelle terminée. - Quoiqu'il en soit et malgré la juste surprise qu'avait causée les dernières propositions du ministre russe, je m'étais montré tout prêt à les discuter, espérant bien lui prouver facilement qu'elles étaient inadmissibles. Et en effet m. de Kolitscheff n'avait rien eu à répondre à mes objections, et comme il se retranchait sur la nature même des articles proposés, qui devaient demeu-

полит. государствъ къ общему миру, подъ исключительнымъ вліяніемъ британскаго правительства; а какъ подумаеть, что предложение этой ст. слёдуеть непосредственно за сделками съ Англіей, то трудно не предположить, что оно продивтовано лордомъ С. Эленсомъ. -- Я иду дальше. Я замъчаю, комъ неестественно столь горячо настанвать на соглашении насчеть Италіи, когда изв'встно, что обнародованные и взаимно обязательные новъйшіе договоры опредълням участь почти всёхъ государствъ этой страны; когда, напр., политическія отношенія въ Св. Престолу установлены сохраняющимъ полную силу толентинскимъ договоромъ; когда, наконецъ, сардинскій король-единственный государь, судьба котораго не определена, и самъ русскій дворъ не отрицаль, что эта часть сделовь должна войти въ договоръ съ Англіей, ибо сардинскій вородь воеваль на англійскія деньги и, стало-быть, онъ должень ожидать решенія своей жалобы оть вившательства англичань. -- Какъ бы то ни было, несмотря на справедливое изумленіе, причиненное послёдними предложеніями русскаго министра, я выказаль полную готовность обсуждать ихъ, надъясь легко доказать ихъ неумъстность. Дъйствительно г. Количевъ не могъ ничего отвъчать на мои возраженія. Но такъ какъ онъ ссылался на самое свойство предложенных статей, долженствующих остаться тайными, то я

rer secrets, j'ai dû lui répliquer avec un peu de vivacité et d'humeur, que nous ne savions pas ce que c'était que le secret, dont il parlait, lorsque nous voyons imprimés, colportés en Europe des notes relatives à ces mêmes conventions secrètes et qui, quoique non admises à Paris, avaient été communiquées par m. de Kolitscheff à Naples, à Rome, au roi de Sardaigne, peut-être à Londres, puisqu'elles se trouvaient livrées aux journalistes et aux pamphlétaires. — M. de Kolitscheff n'a rien eu à dire sur mon observation et il est rentré alors dans le rôle, dont il ne s'est point départi jusqu'à ce jour, qui est de se présenter comme ne pouvant prendre sur lui de rien changer aux articles, qui lui sont envoyés de Pétersbourg. - Quelle étrange négociation que celle où l'un des plénipotentiaires ne peut prendre sur lui le changement d'un mot, la rédaction d'un article, et lorsque ce plénipot. est à 600 lieues de sa cour! Quel terme peut on entrevoir aux affaires, dont il est chargé!--Je vous fais toutes ces observations, afin que dans vos conversations à m. de Panin, avec les autres ministres et avec S. M. I. elle-même vous insistiez en termes convenables sur ce que j'ai dit à m. de Kolitscheff.— Si on vous rappelle l'espèce d'engagement, que le 1-r consul avait pris avec l'E-r Paul 1, vous ne manquerez pas d'observer qu'à l'époque où on répondit à la note de m. de Rostopsin et dans les communications, qui s'ensuivirent, on avait le juste espoir de voir la Russie concourir activement à la répression de l'Angleterre, et qu'il s'agissait par

должень быль возразить ему, съ некоторою живостью и недовольствомъ, что мы не понимаемъ, какая это такая тайна, когда печатаютъ и разносять по Европ' ноты, касающіяся этихъ самыхъ тайныхъ конвенцій, --ноты, не принятыя въ Парижъ и тъмъ не менъе сообщенныя г. Колычевымъ въ Неаполь, Римъ, сард. королю, быть можетъ даже въ Лондонъ, такъ какъ онъ быле переданы журналистамъ и памфлетистамъ.—Г. Колычевъ ничего не могъ сказать противъ моего замъчанія и вошель въ роль, которую разыгрываеть до сего дня: онъ-де не можеть ничего брать на себя, не можеть ничего измѣнять въ статьихъ, присланныхъ ему изъ Петербурга.—Что за странные переговоры, гдъ одинъ изъ полномочныхъ не можетъ взять на себя извънить ни словечка, нивакой редакціи статьи, и этотъ полномочный-за 600 лье отъ своего двора! Когда же кончатся порученныя ему дъла!-Сообщаю вамъ всь эти замечанія съ темъ, чтобы вы настанвали, въ приличныхъ выраженіяхъ, на сказанномъ мною г. Колычеву, въ вашихъ беседахъ съ Панинымъ, съ другими министрами и съ самимъ е. и. в-иъ.-Если вамъ напомнять о своего рода обязательствъ, принятомъ 1-мъ консуломъ предъ и-ромъ Павломъ I, вы не преминете замътить, что когда отвъчали на ноту г. Ростопчина, а также въ последующихъ сообщеніяхъ, справедливо надеялись,

conséquent d'une véritable alliance entre la France et la Russie, alliance, pour laquelle le 1-r consul aurait fait volontiers des avances et des sacrifices, parce qu'il y trouvait de grands avantages pour le continent. Mais qu'aujourd'hui la question est entièrement changée; que bien loin que la Russie soit en disposition d'armer en faveur de la république, on vient de la voir terminer avec une précipitation au moins extraordinaire, à l'insu de ses propres alliés, sans aucune participation au g-t fr-s, et l'on peut dire, sans profit réel et sans gloire, des différends, dont l'Europe commerçante et maritime attendait bien d'autres résultats; que par conséquent la république fr-se n'a plus aucun intérêt à faire accorder ses vues avec celles de la Russie, et qu'il serait sans exemple, comme sans motif, que n'ayant rien à attendre d'elle, elle s'attachât à lui complaire aux dépens mêmes de ses propres intérêts. A cette occasion vous ferez entendre, avec les ménagements, qui sont convenables, que l'empire russe s'était trouvé en mesure de saisir une grande, salutaire et glorieuse influence dans les affaires d'Europe par son association avec la république fr-se; mais que la préférence, qu'il a donnée à son arrangement avec l'Angleterre, ne peut manquer de tenir le continent en inquiétude et de l'éloigner par conséquent de rechercher à Pétersbourg conseil, appui ou amitié. — Du reste, vous aurez soin d'ajouter, que le 1-r consul n'en demeure pas moins très-empressé de conclure la paix avec la Russie;

что Россія будеть живо сод'яйствовать подавленію Англію и что, стало быть, дъло шло о настоящемъ союзъ между Франціей и Россіей, -- союзъ, ради котораго 1-й консуль охотно сдёлаль бы уступки и принесъ жертвы, находя въ немъ великія выгоды для материка. Но теперь совсёмъ другой вопросъ. Теперь Россія не только очень далека отъ того, чтобы вооружиться въ пользу республики: она только-что покончила распри, отъ которыхъ торговая и морская Европа ожидала совсемъ другихъ последствій, повончила съ поспешностью, по меньшей мёрё необычайною, безъ вёдома собственныхъ ся союзниковъ, не свазавъ слова фр. прав-ву, и, можно сказать, безъ собственной пользы и славы. Посему у фр. республики нёть болёе интереса согласовать свои виды съ видами Россіи, и было бы безпримърно и безпричиню, если бы, ничего не ожидан отъ нен, она старалась угождать ей даже въ ущербъ собственнымъ выгодамъ. По этому случаю, вы дадите знать, съ приличною осторожностью, что у русской имперіи было средство взяться за веливую, спасительную и славную роль въ дёлахъ Европы, благодаря соединению съ франц. республикой; но она предпочла сдёлку съ англичанами, которые неминуемо будуть держать материкъ въ тревогъ и отучать его искать совъта, поддержки и дружбы въ Петербургъ. -- Впрочемъ, вы постараетесь прибавить, что, при всемъ томъ, 1-й консулъ весьма радъ заключить миръ съ Россіей, и я готовъ

que je suis prêt à la signer sur les termes convenus; et que quand ce premier pas aura été fait, quand le rétablissement de tous les rapports politiques et commerciaux entre les deux pays aura permis d'apprécier entièrement les intérêts communs, le 1-r consul se persuade qu'il y aura des deux parts empressement et facilité à s'unir par des stipulations plus particulières pour l'établissement et le maintien d'un parfait équilibre en Europe, ainsi que pour y maintenir l'indépendance du commerce et les droits de la neutralité. - P. S. Je joins à cette lettre: copie de ma note du 15 thermidor; copie de la réponse de m. de Kolitscheff; copie de ma réplique en date de ce jour. Toutes ces pièces vous serviront à connaître et à établir les dispositions du g-t fr-s. Elles ont constamment été telles qu'à chaque époque de la négociation on aurait pu conclure, si m. de Kolitscheff avait voulu le prendre sur lui. Mais il est triste de penser que pour la plus légère différence dans les opinions respectives il faut 2 mois de délai et que pendant cet intervalles les évènements marchent avec une rapidité, qui ne peut manquer d'influer sur les combinaisons réciproques aussi longtemps qu'elles ne seront pas définitivement arrêtées. — Le 1-r consul a eu connaisance de l'ordre donné par S. M. l'E-r à tous ses agents dans les cours étrangères de vivre en bonne intelligence avec les agents français; il a été sensible à ce témoignage des dispositions de S. M., qui elle-même aura eu la preuve,

подписать его на принятыхъ условіяхъ. И когда будеть сдёланъ этотъ первый шагъ, когда возстановленіе всёхъ политическихъ и торговыхъ сношеній между двумя странами позводить вподн'я оп'ёнить общія выгоды, 1-й консуль убъждень, что тогда объ стороны съ радостью и легко соединатся путемъ болъе частныхъ постановленій, съ цълью установить и соблюдать полное равновъсіе въ Европъ, а равно охранять независимость торговии и права нейтральности.—Р. S. Прилагаю къ этому письму: списокъ моей ноты 15-го термидора, списовъ отвъта г. Количева и списовъ моего возражения отъ нынфшняго дня. Всв эти бумаги послужать вамь къ уразумению и установленію наибреній фр. пр-ва. Они всегда были таковы, что каждую минуту можно было привести переговоры къ концу, если бы только г. Колычевъ взядъ это на себя. Прискорбно думать, что самая легкая разница во взанивыхъ инвніять вызываеть двухивсячную отсрочку; а въ этоть промежутокъ времени событія мчатся съ такой быстротой, что она неизбіжно доджна вліять на взаниныя соображенія до тіхть поръ, пова эти соображенія не будуть окончательно опредълены. -- 1-му консулу извъстенъ приказъ, данный е. в. и---ромъ всвиъ своимъ вгентамъ при иностранныхъ дворахъ, жить въ добромъ согласін съ французскими агентами. На него подвиствоваль этоть знавъ расположенія е. в. и-ра, который, съ своей стороны, получить докавательства

par l'empressement que tous les agents français auront mis à répondre aux prévenances des ministres russes, des ordres, qu'ils avaient depuis longtemps reçus à cet égard.

Paris. 140, 218. Черновая.

№ 98.--Нота Талейрана Колычеву.

Paris, 21 thermidor an IX.

*) Le soussigné s'est empressé de mettre sous les yeux du 1-r consul la note en date du 7 août, que m de Kolitscheff lui a fait l'honneur de lui adresser. — La convention entre la Russie et l'Angleterre, touchant les affaires maritimes, étant une chose conclue et signée, le 1-r consul regarde comme inutile de chercher, si véritablement les bases de cette convention sont conformes aux principes de l'indépendance des nations et de la neutralité de 1780 établie par Catherine la Grande. — Le soussigné abordera donc immédiatement les points, qui sont en discussion, et il continuera à mettre dans ses communications la précision et la franchise, que méritent une question de la décision de laquelle dépend la réunion de deux puissances, réunion qui depuis longtemps est l'objet le plus cher des vœux du 1-r consul. — On est d'accord sur la rédaction entière du traité de paix. — On est d'accord sur la convenance de signer ce traité 24 h. avant la convention secrète, qui doit y être

приказовъ, давно данныхъ въ этомъ смыслѣ всѣмъ францувскимъ агентамъ, замѣчая ихъ готовность отвѣчать на предупредительность русскихъ министровъ.

Парижъ, 28 іюля (9 августа) 1801.

*) Нижеподписавшійся поспівшиль представить 1-му вонсулу ноту отъ 7 авг., которую онъ иміль честь получить отъ г. Колычева.—Такъ вакъ конвенція между Россіей и Англіей, касающаяся морскихь діль, уже заключена и подписана, то 1-й консуль считаеть безполезнымъ разбирать, согласны ли дійствительно основы этой конвенціи съ началами независимости націй и нейтралитета 1780 г., установленнаго Екатериной Вел.—Итакъ, нижеподписавшійся приступить прямо къ спорнымъ пунктамъ и будеть продолжать изъясняться съ точностью и откровенностью, какой заслуживаеть вопросъ, отъ рішенія котораго зависить союзъ двухъ державъ, составляющій давно самый дорогой предметь желаній 1-го консула.—Согласились относительно всей редакціи мирнаго договора.—Согласились на условіе подписать этотъ договоръ за 24 ч. до тайной конвенціи, которая должна быть присоединена

annexée. - On est d'accord sur tous les arrangements à prendre en Allemagne par rapport à l'électeur de Bavière et au duc de Wurtemberg.— On est d'accord sur ce qui concerne le roi des Deux-Siciles. -- Le seul art. VI, relatif au roi de Sardaigne est encore un objet de discussion.—La rédaction de cet article, telle qu'elle est proposée par m. de Kolitscheff, est regardée comme inadmissible par le 1-r consul, qui est décidé à agir envers ce prince allié de l'Angleterre de la même manière, dont l'Angleterre agira envers la Hollande et l'Espagne, alliées de la république, et qui propose en conséquence une rédaction conforme aux véritables intérêts de la France et de la Russie et à la substance de l'art. XI. — Si m. de Kolitscheff continue à rejeter la rédaction proposée par le soussigné, il faut au moins qu'il en présente une, par laquelle ne serait point contrarié le but indiqué, ainsi qu'il l'est essentiellement par celle de son dernier projet. - Le soussigné attendra avec impatience, que m. de Kolitscheff s'explique à cet égard, mais en même temps il est chargé de lui faire connaître, que le 1-r consul n'a pu voir sans regrets, que dans une discussion d'intérêts aussi majeurs que ceux, qui sont aujourd'hui communs entre la France et la Russie, la Russie se montre livrée à des vues secondaires et qu'au lieu d'unir ses vastes et puissants efforts à ceux de la république pour assurer la paix, le commerce et le bonheur du monde, elle ne paraît s'occuper exclusivement que d'un prince, dont après tout le sort personnel se trouve

къ нему. -- Согласились относительно всъхъ распоряжений въ Германии касательно курфюрста баварскаго и герцога вюртембергскаго. — Согласились относительно короля Объихъ Сицилій. - Одна статья, касающаяся сардинскаго короля, составляеть предметь спора. -- Изложение этой статьи, предложение г. Колычевымъ, не можетъ быть принято 1-мъ вонсуломъ. Онъ ръшидся поступить съ этимъ принцемъ-союзникомъ Англін, точно также, какъ Англія поступить съ союзницами республики, Голландіей и Испаніей. Поэтому онъ предлагаетъ редавцію, соотвітствующую дійствительным интересамъ Франціи и Россіи и сущности XI-й ст.—Если г. Количевь намірень продолжать отвергать редавцію, предложенную нижеподписавшимся, то пусть онъ представить по крайней мърв такую, которая не противоръчила бы указанной цъли, какъ самая сущность статьи ого последняго проекта. - Нижеподписавшійся съ нетеривніемъ будеть ожидать, чтобы г. Колычевъ высказался по этому поводу. Но въ то же время ему поручено сообщить, что 1-й консулъ не могь видъть безъ сожалънія, что обсуждая такіе важные интересы, какъ соединяющіе нынь Францію и Россію, последняя увлевается второстепенными цалями. Вижсто того, чтобы соединить свои общирныя и могущественныя средства съ силами республики и упрочить миръ, торговлю и счастіе всего Свёта,

suffisamment assuré par l'article, qu'a proposé le soussigné, et dont le rétablissement immédiat n'importe pas assez à la balance politique, pour qu'on mette sur le champ en oubli les torts réels, qu'il a eus envers la France, et les incovénients nombreux, qui pourraient résulter de son voisinage pour le maintien de la tranquillité générale.

Pétersbourg. Paris, 1801, 117. Подминникъ.—Paris. 140, 217. Черновая.

№ 99.—Колычевъ двору.

Парижъ, 28 іюля (9 августа) 1801.

В. И. В-ву изв'естно, что до сихъ поръ я не былъ на аудіенціяхъ, кои даеть каждую недёлю первый консуль чужестраннымъ министрамъ; а былъ только нъсколько разъ въ другіе дни приглашенъ къ объду. Послъ же ноты отъ 19-го термидора, Талейранъ объявилъ мнъ, что первый консуль, не взирая на то, что мирный трактать съ Россіею не заключенъ еще, желаетъ видёть меня на аудіенціяхъ своихъ въ уважение въ Высочайшему двору, твиъ болве, что и Дюровъ на оныхъ въ С.-Петербургъ бываетъ съ прочими министрами. Не почтя приличнымь оть сего отказаться, я ответствоваль, что мив весьма пріятно будеть иметь сей новый случай видеться съ первымъ консуломъ, и на другой день быль у него. Онъ приняль меня весьма учтиво и пригласнять въ объду. Я объявият ему Высочайше предписанное мнъ о Дюровъ и онъ, принявъ сіе съ величайшею благодарностію, весьма отвровенно распространился о изящныхъ вачествахъ В. И. В-ва, о щастів Россіи, о почтеніи цілой Европы въ монарху, прославившему начало царствованія своею мудростью и благотвореніемъ. Почитаю долгомъ примътить, что на другой день послъ сего было напечатано въздъшней офиціальной газетв, что я быль на аудіенціи перваго консула, въ качествъ уполномоченнаго для завлюченія мира съ Францією. Бонопарте желаеть при всякомъ случав показать публикв, что онъ весьма старается о сближеніи съ Россіею и успаваеть въ ономъ.

Pétersbourg. Paris, 1801, 116. Подлинникъ.

она исключительно занимается одникь принцемь, дичная судьба котораго въ концѣ концовъ достаточно обезнечена статьей, предложенной нижеподписавшимся: въдь его немедленное возстановленіе не такъ уже важно въ политикъ, чтобы тотчасъ же забыть его дъйствительную вину передъ Франціей и безчисленныя неудобства его сосъдства для всеобщаго спокойствія.

№ 100.-- Нота Колычева Талейрану.

Paris, 31 juillet (12 août) 1801.

*) Le soussigné s'empresse d'accuser au cit. Talleyrand, ministre des rel. ext., la réception de sa note en date du 21 thermidor. — C'est avec une bien véritable satisfaction, qu'il a vu, que presque tous les obstacles à la confection de l'œuvre se trouvaient applanis et que la rédaction du seul article VI offrait encore un sujet de discussion. — Le soussigné n'a pas laissé ignorer au cit. Talleyrand, que les ordres les plus exprès de sa cour lui prescrivent de ne se départir en rien sur la clause, que cet article renferme, et quel que soit son désir à cet égard, il ne saurait, sans contrevenir à ses instructions, admettre la rédaction proposée par le plénipotentiaire français, et s'exposerait à un désavœu formel.—Cependant le g-t fr-s en regardant la rédaction de l'article VI telle qu'elle a été proposée par la Russie, comme inadmissible, a demandé au soussigné d'en présenter une autre, par laquelle le but, que le g-t f-s désire atteindre, ne soit point contrarié. - C'est pour remplir cette tâche et pour accélérer la réunion des deux puissances, que le soussigné croit devoir proposer en dernière analyse la rédaction suivante à la place de celle, qui se trouvait dans son projet: "Comme le sort de s. m. le

Парижъ, 31 іюля (12 августа) 1801.

^{*)} Нижеподписавшійся спішить ув'ядомить гражд. Талейрана, жинистра ин. дълъ, что онъ получиль его ноту отъ 21 термидора. -- Еву по-истинъ пріятно было видеть, что почти всё препятствія въ совершенію дела устранены в только изложеніе VI-й ст. еще составляеть спорный вопросъ.—Нижеподписавшійся не скрыль отъ гражд. Талейрана, что получиль отъ своего двора самый строгій приказъ ни въ чемъ не отступать относительно оговорки, высказанной въ этой ст.; каково бы ни было его желаніе, онъ не можеть принять изложеніе, предложенное фр-мъ уполномоченнымъ, не нарушая своихъ инструкцій и не навлекая на себя формальнаго неодобренія. — Между тімь, фр. правительство, считая изложение VI-й статьи, предложенное Россіей, невозножнымъ, просило нижеподписавшагося представить другое, которое не противоръчило бы его цълямъ. -- И вотъ, чтобы исполнить это требование и усворить союзъ объихъ державъ, нижеподписавшійся считаеть своимъ долгомъ предложить, багь последнее средство, следующую редакцію, вижето той, которая находилась въ его проектъ: "Такъ какъ участь е. в-ва короля сардинскаго уже был опредълена полюбовно между объими державами, то онъ условились возста-

roi de Sardaigne avait déjà été arrêté de gré à gré entre les deux puissances, il est convenu entre elles de rétablir ce prince dans ses états à la pacification générale, lorsqu'il s'agira de régler les intérêts des puissances belligérantes". - Cette rédaction renferme la clause, dont S. M. I. n'a pas permis au soussigné de s'écarter, et elle facilite au g-t fr-s les moyens d'atteindre le but, qu'il se propose vis-à-vis de l'Angleterre, en ce que cet article, étant secret, ne sera publié que lorsque l'intérêt mutuel des parties contractantes le permettra.—Si l'on se rappele tout ce qui avait été convenu entre les deux puissances sur le sort de s. m. le roi de Sardaigne, lorsque l'on considère toutes les assurances, que le cit. Talleyrand a été dans le cas de donner, on verra que l'article se trouve plus que renfermé dans ses déclarations précédentes. — Le but de la convention secrète est de consolider la pacification générale et d'établir un juste équilibre dans les différentes parties du monde, en assurant la liberté des mers. Tous les moyens, que le g-t fr-s emploiera pour parvenir à ce but si désiré, entreront sous ce rapport dans les vues de S. M. I.; et certes alors l'intérêt des deux puissances engagera le ministère de S M. l'E-r à tenir cette clause secrète, afin de ne point priver la France d'un moyen puissant de parvenir au but, qu'on se propose. — Cette considération puissante vient à l'appui du désir, si hautement prononcé par la Russie et la France d'établir un concert pour

новить этого принца въ его владеніяхъ при всеобщемъ замиреніи, когда дъло будеть идти о распредълении интересовъ воюющихъ державъ". - Эта редавція передаеть условіе, оть котораго е. и. в-во не дозволиль нижеподписавшенуся отступать и даеть фр. правительству возножность достигнуть желаемой цвли относительно Англіи, ибо эта статья, какъ тайная, будеть объявлена лишь тогда, когда позволять взаийные интересы объихъ договаривающихся сторонъ. -- Если припомнить все, что было условлено между объими державами касательно участи е. в-ва короля сардинского, если разсмотрёть всь увъренія, которыя высказываль при случав гражд. Талейрань, то окажется, что статья болбе чёмъ сдержанна въ своемъ предшествующемъ изложеніи.-Цвль тайной конвенцін-упрочить всеобщее замиреніе и установить справедливое равновесіе въ раздичныхъ частяхъ Света, обезпечивъ свободу морей. Всв средства, которыя употребить фр. правительство для достиженія столь желанной цёли, будуть въ этомъ отношенін соотвётствовать видамъ е. и. в-ва, и, конечно, тогда интересь объихъ державъ заставить иннистерство е. и. в-ва держать въ тайнъ это условіе, чтобы не лишить Францію могущественнаго средства достигнуть предположенной цван. -- Это важное соображеніе поддержить желаніе, такъ открыто заявленное Россіей и Франціей, устроить союзь для обезпеченія счастія и спокойствія Европы посред-

assurer le bonheur et la tranquillité de l'Europe en fixant un juste équilibre. — La convention secrète proposée par la Russie jette les fondements d'un système garanti par l'intérêt des deux puissances, dont la réunion est depuis longtemps jugée utile au bien-être des deux nations. — Le soussigné espère que des considérations aussi puissantes engageront le 1-r consul à ne point différer davantage la conclusion de l'œuvre. Il prie le cit. Talleyrand de vouloir bien l'instruire du parti, qu'il aura jugé à propos de prendre, afin qu'il puisse sans délai en informer sa cour.

Paris. 140, 221. Подиненикъ.—Pétersbourg. Paris, 1801, 312. Списокъ.

№ 101.-- Колычевъ двору.

Paris, 6/18 août 1801.

*) Par mon dernier rapport j'ai porté à la connaissance de V. M. I. la note du plénipotentiaire français, par laquelle il m'a informé, que toutes les difficultés étaient levées et que le seul article VI de la convention secrète offrait encore un sujet de discussion et un obstacle à la confection de l'œuvre. — Invité par cette note de présenter une nouvelle rédaction de l'article VI, je l'ai proposé ainsi qu'elle suit: "Comme le sort de s. m. le roi de Sardaigne avait déjà été arrêté de gré à gré entre les deux puissances, il est convenu entre elles par le présent ar-

ствомъ установленія справедливаго равновѣсія.—Тайная конвенція, предложенная Россіей, кладеть основаніе системѣ, обусловленной интересами обѣихъ державъ, союзъ которыхъ давно считается полезнымъ для благосостоянія обѣихъ націй.—Нижеподписавшійся надѣется, что столь важныя соображенія побудять 1-го консула не откладывать болѣе довершенія дѣла. Онъ просить гражд. Талейрана увѣдомить его, какъ онъ намѣренъ поступить, чтобы безотлагательно извѣстить объ этомъ свой дворъ.

Парижъ, 6/18 августа 180l.

*) Въ моемъ донесеніи я сообщиль в. и. в—ву ноту фр. уполномоченнаго, въ воторой онъ извѣщаеть меня, что всѣ затрудненія устранены и что одна VI ст. тайной конвенціи еще представляєть предметь споровъ и помѣху окончанію дѣла. —Такъ какъ въ этой нотѣ мнѣ предлагайи представить новую редакцію VI ст., то я изложиль ее такъ: "Такъ какъ участь е. в—ва сардинскаго короля уже была опредѣлена полюбовно между обѣими державами, то онѣ условились по этой статьѣ возстановить этого принца въ его владъніяхъ при всеобщемъ замиреніи". —Я далъ понить министру ин. дѣлъ, какъ

ticle de rétablir ce prince dans ses états à la pacification générale". — Je fis sentir au ministre des rel. ext., combien il m'était difficile de changer la rédaction de cet article, attendu que celle, qui se trouve dans le projet, ne renferme que la simple clause du rétablissement de s. m. le roi de Sardaigne, dont il m'était impossible de me départir. — Talleyrand me proposa successivement deux rédactions: 1) "Il est convenu entre les puissances contractantes de déterminer à la paix générale l'époque, à laquelle le roi de Sardaigne sera rétabli; 2) il est convenu entre les deux puissances de rétablir s. m. le roi de Sardaigne dans ses états à la pacification générale. Ce rétablissement sera déterminé d'après la conduite des anglais vis-à-vis des alliés de la république fr-se".— J'observai au plénipotentiaire fr-s, que la clause principale se trouvait trop affaiblie et que le rétablissement du roi de Sardaigne devenait précaire et incertain; que cet objet avait été promis à la Russie; que ce rétablissement, vu la position géographique et l'insignifiance des états du roi de Sardaigne, ne procurerait aucun avantage à l'Angleterre, si même il avait lieu sur le champ'et à plus forte raison le moment en étant éloigné et éventuel; qu'il était encore très douteux que l'Angleterre voulût en échange du Piémont céder quelque conquête d'outremer, tandis que si cette province restait entre les mains de la France, toute l'Europe réclamerait contre. - Talleyrand s'est borné à me dire, que le

трудно инъ измънить редавцію этой статьи въ виду того, что въ проектъ высказана просто лишь оговорка о возстановленім е. в-ва сардинскаго короля, отъ которой мив невозможно отступиться. - Талейранъ предложилъ мив одну за другою две редавціи: 1) "Договаривающіяся стороны соглашаются опредълить, при всеобщемъ замиреніи, время возстановленія сардинскаго кородя: 2) объ державы согласились возстановить сардинскаго короля при всеобщемъ замиренім. Это возстановленіе будетъ обусловлено поведеніемъ англичанъ относительно союзниковъ фр. республики". - Я замътилъ фр. уполномоченному, что главная оговорка слишкомъ ослаблена, и возстановление сард. вороля становится невърнымъ и неопредъленнымъ. Я прибавилъ, что это было объщано Россіи и что это возстановленіе, въ виду географическаго положенія и ничтожности владіній сард. короля, не можеть доставить никакой выгоды англичанамъ, если бы даже оно произошло теперь же; вдобавокъ, этоть моменть далекь и гадателень; еще очень сомнительно, захочеть ли Англія уступить за Пьемонть кавія-нибудь завоеванія за моремъ; а между твиъ, если эта провинція останется въ рукахъ Франціи, вся Европа будеть роптать.—Талейранъ только сказаль мев на это, что 1-й консуль другого мивнія: онъ надвется, что англичане пойдуть на жертвы, лишь бы воз-

1-r consul l'envisageait autrement et qu'il espérait, que les anglais feraient des sacrifices pour replacer ce prince dans ses états. - La mauvaise foi du g-t fr-s perce partout. Comment proposer l'article ainsi, qu'il se trouve rédigé par Talleyrand? Comment ne pas admettre la rédaction, qui se trouve dans le projet, si on a véritablement l'intention de terminer avec la Russie? — Je dois encore ajouter, qu'outre cet article, le g-t fr-s paraît vouloir supprimer le second. La dernière note du ministre des rel. ext. n'en fait pas mention; il m'a dit, que le sort de l'Italie était une affaire terminée et que les g-ts liguriens et cisalpins allaient être organisés. Je lui ai répondu, que V. M. I. ne prenait pas un moindre intérêt à ce qui regarde l'Italie qu'aux affaires de l'Allemagne et que d'après mes notions je ne pouvais considérer le sort de l'Italie comme déterminé. — Il me paraît, que le but du système actuel est d'ôter en Italie l'influence à toutes les cours, en persuadant aux peuples, qui l'habitent, que la France seule, d'un consentement tacite de toute l'Europe, y exerce une prépondérance marquée; d'ailleurs le désir de trainer et d'embrouiller les affaires jusqu'à la paix avec la Grande-Bretagne perce journellement davantage. - Bonaparte cherche à conserver ce qu'il a conquis; il exige de la cour de Londres la restitution de tout ce qu'elle a pris à la France et à ses alliés et ne veut en compensation lui donner que ce, que toute l'Europe a droit de réclamer,

становить этого принца въ его владеніяхъ. - Недобросовестность фр. правительства проглядываеть всюду. Можно ли предлагать подобную редакцію статьи, какъ это сдълалъ Талейранъ? Кавъ не принять редавціи, которая находится въ проекть, если дъйствительно наифрены поладить съ Россіей?-Я долженъ еще прибавить, что, кром'в этой ст., фр. правительство, кажется, желаеть вывинуть II. Последняя нота министра ин. дель не упоминаеть объ ней. Онъ сказаль инъ, что съ судьбой Италіи уже кончено и что приступять къ устройству лигурійскаго и писальпинскаго правительствъ. Я ему ответилъ, что е. и. в-во столько же интересуется делами Италіи, какъ и Германіи, и что, по моимъ свъдъніямъ, я не могу считать участь Италін ръшенною.-Мив кажется, что цвль имившией системы—уничтожить вліяніе въ Италіи всёхъ дворовъ, увёряя живущіе въ ней народы, что одна Франція, съ безмольнаго согласія всей Европы, им'веть въ ней зам'втный перев'ёсъ; къ тому же желаніе затянуть и запутать дёла до заключенія мира съ Великобританіей проглядываеть каждый день все более и более. -- Вонапарть старается удержать то, что онъ завоевалъ. Онъ требуеть отъ англичанъ возвращенія всего, что они отняли у Франціи и ел союзниковъ, а въ вознагражденіе имъ хочеть дать лишь то, чего въ прав'в требовать вся Европа-

l'indépendance des pays envahis, qui gémissent sous le joug de la France. Ce même but fait aussi traîner les affaires de l'Empire. C'est dans cette vue, que l'on engage la Prusse à ne point évacuer le Hanovre, et le cabinet de Berlin paraît comme autrefois suivre les plans de la France. -Pour terminer cette discussion, j'ai cru devoir remettre la note ci-an. nexée, afin de proposer en dernière analyse une rédaction, qui, en renfermant la clause, dont V. M. I. ne m'a pas permis de me départir, ne paraisse pas contrarier le but, que le g-t fr-s se propose. - Quand j'ai été hier chez le ministre des rel. ext., il m'a dit, qu'il n'y aurait pas de réponse à cette note, que le g-t fr-s restait attaché à son opinion et que le gén. Duroc serait chargé d'expliquer encore plus précisément les motifs, qui forçaient le 1-r consul à ne point se départir sur cet article; que pour ce qui regarde les affaires de l'Allemagne, on continuerait à agir d'après les bases convenues, qui se trouvent exprimées dans le projet de la convention. — Je terminerai mon très humble rapport en faisant part à V. M. I, que la première note de Talleyrand avait été dictée sur le champ, par l'humeur et la précipitation: elle dévoile tout leur plan. La seconde est venue après la réflexion, afin de diminuer le mal et l'impression de la première, en cherchant à faire croire, que l'on veut sincèrement faire quelque chose pour la Russie. Mais le désir véritable est d'isoler l'Angleterre, de trainer la conclusion de la conven-

независимость завоеванныхъ странъ, которыя стонуть подъ игомъ Франціи. Изъ-за этой самой цели тянуть и дела Имперіи. Въ этихъ-то видахъ требують, чтобы Пруссія не очищала Ганновера, и берлинскій кабинеть по обывновенію, кажется, следуеть планавъ Франціи. - Чтобы покончить это препирательство, я счелъ долгомъ послать прилагаемую ноту; она предлагаетъ, вавъ последнее средство, редакцію оговорки, отъ которой в. и. в-во не позволили миж отступать; она, кажется, не противоржчить цёли, которою задалось фр. правительство. -- Вчера, когда я быль у министра ин. дёль, онь сказалъ мив, что на эту ноту не будеть отвъта; что фр. прав-во остается при своемъ мивнін, и что ген. Дюроку будеть поручено объяснить еще точиве причины, побуждающія 1-го консула не уступать въ этой статью. Что же васается германских дёль, то ихъ будуть продолжать вести на условленныхъ основаніяхъ, высказанныхъ въ проекть конвенціи.—Я окончу мой нижайшій довладъ в. и. в-ву сообщеніемъ, что первая нота Талейрана была написана внезапно, подъ вліяніемъ досады и посп'вшности: она разоблачаеть весь ихъ планъ. Вторая явилась после размышленія, чтобы загладить ошибку и впечативніе отъ первой: въ ней стараются увірить, будто искренно хотять сдівлать что-нибудь для Россіи. На самомъ деле желають только изолировать

tion secrète avec la Russie, afin de ne signer que le traité de paix et d'amitié simplement.

Pétersbourg. Paris, 1801, 119. Подлинникъ.

№ 102.—Колычевъ графу Павиву.

Paris, 14/26 août 1801.

*) Le comte de Cobenzl m'a communiqué la lettre autographe de S. M. l'E-r, notre aug. mattre, à l'e-r et roi en date du 7 juillet, ainsi que la note de m. de Mouravieff du 8 août et celle du 12, donnée en réponse par le ministère autrichien. Le comte de Cobenzl en applaudissant à la sagesse des vues de notre aug. cour m'a dit, qu'il désirait vivement de son côté, qu'on pût amener la Prusse d'agir de concert avec les deux cours impériales pour parvenir à faire entendre raison au 1-r consul sur bien des objets et nommément de transporter les indemnités du gr.-duc de Toscane en Italie; que c'était le vœu constant de l'e-r, son maître, et qu'il était autorisé de signer l'acte, qui lui assurerait ses indemnités dans ce pays; qu'il avait fait plusieurs démarches ici, mais qu'elles ont été toutes sans succès; qu'il désespère entièrement, qu'on pût porter le cabinet de Berlin à faire ici quelques démarches là-dessus; que jusqu'à présent on était à lutter contre lui pour soutenir la

Англію и затянуть завлюченіе тайной конвенціи съ Россіей, чтобы подписать просто-на-просто мирный и дружественный договоръ.

Парижъ, 14/26 августа 1801.

^{*)} Графъ Кобенцаь сообщиять мнв собственноручное письмо е. и. в—ва, нашего авг. государя, къ и—ру и королю отъ 7-го іюля, а также ноту г. Муравьева отъ 8-го авг. и отвътную ноту австр. министерства отъ 12-го августа. Похваливъ мудрыя намъренія нашего двора, гр. Кобенцаь сказаль, что онъ горячо желаеть, съ своей стороны, чтобы Пруссію уговорили дъвствовать за-одно съ обоими императ. дворами: тогда можно будеть заставить 1-го консула уступить во многомъ, а именно, перенести вознагражденіе велерцога тосканскаго въ Италію, такъ какъ это было постояннымъ желаніемъ его государя, и—ра, и онъ уполномоченъ подписать бумагу, которая обезпечить ему вознагражденіе въ этой странъ. Онъ сдълаль здёсь много попитокъ, но безуспѣщно, и совершенно отчаявается въ возможности принудить берлинскій кабинетъ предпринять здёсь что-нибудь въ пользу этого дъла. До сихъ поръ приходится бороться съ этимъ кабинетомъ изъ-за сокраненія германской кон-

constitution germanique; que la Prusse ne visait qu'à opprimer les états ecclésiastiques pour étendre le principe de sécularisation; qu'elle cherchait à présent d'empêcher l'élection d'un électeur de Cologne et celle de l'évêque de Munster; qu'en outre elle voulait en toutes occasions plaire à la France et d'entrer dans ses vues; que c'était d'après ce principe, que le cabinet de Berlin tardait d'évacuer le Hanovre occupé par les trouppes prussiennes, en ne faisant pas aussi aucune démarche ici, ni en faveur de l'Italie, ni de la Suisse et de la Hollande. - Le comte de Cobenzl en prolongeant son discours, m'a fait entendre, que sa cour n'attachait aucun prix, qu'un des archiducs fût élu électeur de Cologne; qu'elle s'en désisterait même, à condition que cet électorat ecclésiastique, nécessaire à la constitution germanique, fût conservé; que si le chapitre de Cologne et celui de Munster élisaient un de leurs chanoines, n'importe lequel, on en serait très content à Vienne; que le premier objet de sa cour était la conservation des trois électeurs ecclésiastiques, de faire le moins qu'il sera possible de sécularisations, et qu'enfin aucun prince, qui a droit à des indemnités, ne reçût que l'équivalent, de ce qu'il avait perdu sur la rive gauche, sans chercher à s'agrandir. - Un courrier de Duroc vient d'arriver ici. J'ignore ce qu'il a pu apporter. Talleyrand, en m'annonçant son arrivée, m'a dit, qu'on croyait à St. Pétersbourg, que j'avais signé le traité et que j'avais assez de latitude

ституців. Пруссія такъ и старается притёснять духовныя владёнія, чтобы расширить начало секуляризаціи. Теперь она силится пом'вшать избранію кельнскаго курфюрста и мюнстерскаго епископа; кромъ того, она всегда желасть нравиться Франціи и следовать ся планамъ. Въ силу этого-то правила берлинскій кабинеть медлить очищеніемь Ганновера, занятаго прусскими войсками, и не дълаеть ни шагу ни въ пользу Италіи и Швейпаріи. ни въ пользу Голландіи. - Продолжая разговоръ, гр. Кобенцль сказалъ меть, что его дворъ нисколько не дорожить избраніемъ одного изъ эрцгерцоговъ кельнскимъ курфюрстомъ; онъ даже отказался бы отъ этого, лишь бы было сохранено это духовное курфюршество, необходимое для германской конституцін; если бы кельнскій и мюнстерскій капитулы избрали одного изъ свонхъ канониковъ, все равно какого, то въ Вънъ были бы этимъ очень довольны; первую заботу его двора составляеть сохранение трехъ духовныхъ курфюрстовъ, и по возможности уменьшение секуляризацій; наконецъ, ни одинъ изъ принцевъ, имъющій право на вознагражденіе, не долженъ получить больше того, что онъ потеряль на лёвоиъ берегу Рейна, и не долженъ пы гаться увеличить свои владенія. -- Сюда только-что прівхаль журьерь оть Дюрока. Не знаю, что онъ привезъ. Объявляя мий объ его прійздів, Талейранъ сказалъ, что въ Петербургв думають, будто я подписалъ договоръ, и

dans mes pouvoirs pour le faire. J'ai répondu à ce ministre, qu'on serait certainement fort étonné des nouvelles difficultés de son g-t après toutes les facilités, que ma cour avait données pour la signature de cet acte, facilités qui montraient ses désirs sincères de s'entendre avec la France sur la pacification générale. Autant que j'ai pu savoir par différents canaux, il paraît, que le sens des rapports de Duroc était, qu'il ne fallait plus penser à ramener la Russie aux vues de la France, mais qu'on pouvait être assuré, qu'elle était hors d'état de lui nuire actuellement. Le reste consiste dans un tas de nouvelles absurdes et ridicules, que ce citoyen français donne sur la Russie, lesquelles ne méritent que du mépris.

Pétersbourg. Paris, 1801, 204. Подлинникъ.

№ 103.—Талейранъ Дюроку.

Paris, 9 fructidor an IX.

*) Le courrier Duclos est arrivé hier avec vos lettres du 19 thermidor.—Ou les dernières instructions, transmises à m. de Kolitscheff, n'étaient pas aussi conciliantes que m. de Panin vous l'avait annoncé, ou m. de Kolitscheff a voulu rester en dehors de ses instructions. Quoiqu'il en soit, nous attendons l'arrivée de son successeur pour savoir enfin à

Парижъ, 14/26 августа 1801.

*) Курьеръ Дюкло пріёхаль вчера съ вашини бунагани отъ 19 тернидора.—Или послёднія инструкціи, переданныя г. Колычеву, не были такъ миротворны, какъ говориль ванъ г. Панинъ, или г. Колычевъ хотёль дѣйствовать помино этихъ инструкцій. Какъ бы то ни было, мы подожденъ пріёзда его преенника, чтобы знать наконецъ, какъ нанъ относиться къ намѣреніямъ русскаго

что мои полномочія достаточно обширны для этого. Я отвічаль этому министру, что, конечно, тамъ будуть очень поражены новыми затрудненіями, создаваемыми его правительствомь, послі того, какъ мой дворь устроиль всевозможныя облегченія для подписанія этого акта,—облегченія, свидітельствующія объ его искреннемъ желаніи сойтись съ Франціей ради всеобщаго замиренія. Насколько я могь узнать изъ разныхъ источниковъ, кажется, смысль донесеній Дюрока таковъ, что нечего и думать о склоненіи Россіи къ видамъ Франціи, но что она навітрно не въ состояніи вредить ей теперь. Остальное—куча нелізныхъ и смітныхъ новостей французскаго гражданина о Россіи, которыя заслуживають одно презрітне.

quoi nous en tenir sur les dispositions de la cour de Russie. Je calcule que m. de Morkoff sera ici dans un mois. — Dans le long intervalle entre l'ouverture et le dénouement de nos négociations avec la Russie. les dispositions du g-t n'ont pas varié un moment. Il vient encore de faire une des choses, qui doivent être le plus agréables à S. M. I. en concluant avec l'électeur palatin un traité particulier, par lequel il s'engage à concourir efficacement à la fixation d'une indemnité pleine et avantageuse pour la maison palatine. C'est un des premiers points qu'avait réclamés l'E-r Paul; la France n'aura pas même attendu la signature de son traité de paix avec la Russie pour s'engager en faveur de l'électeur de Bavière conformément au désir de la cour de Pétersbourg et elle est prête à prendre les mêmes engagements avec la maison de Wurtemberg, en ayant déjà avec celle de Bade, qu'elle saura remplir. Vous ne manquerez pas de faire valoir cette détermination. - L'intention du 1-r consul est que vous alliez à Moscou pour le couronnement. Il m'a chargé de vous ouvrir à Pétersbourg un crédit de 600,000 francs, et j'ai pris à cet égard les mesures nécessaires avec le cit. Perregaux; mais sur cette somme le 1-r consul suppose, que vous ne serez dans le cas d'employer pour votre dépense personnelle, tant à Pétersbourg qu'à Moscou et pendant le reste de votre voyage, que celle de 100,000 fr. Vous devez avoir une existence honorable, brillante même; mais votre jeunesse et votre uniforme vous dispensent de ce qui n'est que d'apparat

двора. Я разсчитываю, что г. Морковъ будеть здёсь черезъ иёсяцъ. - Въ длинный промежутокъ времени между началомъ и развязкой нашихъ переговоровъ съ Россіей, намеренія правительства не изменялись ни на минуту. Оно толькочто сделало одну вещь, которая должна быть очень пріятна е. и. в-ву: оно заключило съ курф. пфальцскимъ частный договоръ, которымъ обязывается -ракафи вінэджастансов отвидотив и отвино отінэрансь атагомоп ональтать скому дому. Это одинъ изъ главныхъ пунктовъ, которыхъ требовалъ и-ръ Павелъ; Франція, даже не дожидаясь подписанія своего мирнаго договора съ Россіей, обязалась помогать баварскому курфюрсту, согласно желанію петербургскаго двора, и готова принять на себя такія же обязательства относительно вюртембергскаго дома и уже дала подобныя же объщанія дому баденскому, и съумветь ихъ исполнить. Прошу вась не преминуть указать на это ръшеніе. — 1-й консуль намърень послать вась въ Москву на коронованіе. Онъ поручиль инв открыть вамь въ Петербургв кредить въ 600,000 франк., и я приняль для этого нужныя ивры съ гражд. Перрго; но 1-й консуль полагаеть, что изъ этой суммы вамъ придется употребить для вашихъ личныхъ издержевъ въ Петербургв и Москвв и на остальное ваше путешествіе лишь 100,000. Вы должны виёть обстановку приличную, даже блестящую;

et de ce qui n'appartient qu'au caractère reconnu d'ambassadeur. Dans tous les cas vous resterez en Russie jusqu'à ce que vous ayez reçu de nouveaux ordres.—Si on vous offre un présent, vous ne devez point faire difficulté d'accepter le portrait de l'E-r. — On s'occupe ici du présent du général Sprengporten; ce sera le portrait du 1-r consul enrichi de diamants.

Paris. 140, 249. Черновая.

№ 104.—Рескринть Колычеву.

Kamenoi-Ostrow, 23 août (4 septembre) 1801.

*) Vos dépêches du 28 juillet m'ont été très agréables et j'y ai reconnu avec une satisfaction particulière le zèle, qui vous anime pour le bien de mon service. — Le VI art. secret était le seul, sur lequel le ministère de la république élevait encore des difficultés. Pour donner au 1-r consul un témoignage non équivoque du prix, que j'attache à l'établissement du concert projeté entre nous, je veux bien consentir à modifier cet article et j'en joins ici une nouvelle rédaction analogue aux vues qu'il vous a fait connaître.—Si le comte de Morcoff ne se trouve pas encore à Paris, vous proposerez le nouvel art. VI au ministre des rel. ext.; mais dans le cas contraire, en supposant que votre successeur dévance

но ваша молодость и вашъ мундиръ избавляютъ васъ отъ излишней пышности и отъ того, что составляетъ исключительную особенность посланника. Во всякомъ случав, вы останетесь въ Россіи до полученія новыхъ привазаній.— Если вамъ предложатъ подарокъ, вы не должны отказываться принять портретъ и—ра.—Здѣсь заняты подаркомъ ген. Спренгпортену; это будетъ портретъ 1-го консула, украшенный алмазами.

- Каменный Островъ, 23 августа (4 сентября) 1801.

*) Ваши денеши отъ 28 іюля были мий очень пріятны, и я съ особеннымъ удовольствіенъ замітиль усердіе, съ которымъ вы мий служите. — VI тайная ст. была единственная, которая еще встрічала затрудненія со стороны министерства республики. Чтобы дать 1-му консулу несомийнное доказательство того значенія, какое я придаю установленію предположеннаго между нами соглашенія, я готовъ пойти на изміненіе этой статьи и присоединию здісь новую редакцію, соотвітствующую тімь взглядамъ, которые онъ вамъ высказаль. — Если гр. Моркова еще ніть въ Парижів, вы предложите новую ст. VI министру ин. діль; въ противномъ же случай, если вашъ преемникь опере-

la présente, c'est à lui que s'adressent les ordres, qu'elle renferme et que je confie leur exécution. — Au reste que ce soit vous ou un autre, qui mettiez la dernière main à l'œuvre salutaire de la pacification, vos titres seront les mêmes auprès de moi et je me ferai un plaisir de reconnaître les soins, que vous avez pris pour écarter les entraves, qui ont prolongé la négociation.

Pétersbourg. Paris, 1801, 39. Подлиненнъ.

№ 105.—Новая редакція VI-й статьи.

*) L'époque du rétablissement du roi de Sardaigne dans ses états sera l'objet d'un concert ultérieur entre les deux puissances contractantes et le 1-r consul de la république fr-se s'engage à y apporter toutes les facilités compatibles avec les intérêts, qui doivent être réglés dans la négociation de paix entre la Grande-Bretagne et la France.

Pétersbourg. Paris, 1801, 39. Подлинникъ.

№ 106.—Рескринть Моркову.

Kamenoi-Ostrow, 23 août (4 septembre 1801).

**) Les rapports de votre prédécesseur m'apprennent que dans les derniers jours de juillet il était déjà d'accord avec le ministère répu-

Каменный Островь, 23 августа (4 сентября) 1801.

**) Изъ донесеній вашего предшественника я узналь, что въ послёдніе дни іюля онъ достигь соглашенія съ республиканскимъ министерствомъ отно-

дить эту бумагу, то приказанія, выраженныя въ ней, относятся къ нему, и ему я поручаю ихъ исполненіе.—Впрочемъ, вы или кто другой окончить спасительное дёло умиротворенія, ваши заслуги передо мной останутся тѣ же, и я съ удовольствіемъ признаю ваши заботы объ устраненіи препятствій, затянувшихъ переговоры.

^{*)} Срокъ возстановленія сардинскаго короля въ его владёніяхъ составить предметь окончательнаго соглашенія между двумя договаривающимися державами, и первый консулъ французской республики обязуется содёйствовать тому всёми способами, соотвётствующими интересамь, которые должны быть соблюдены въ мирныхъ переговоряхъ между Великобританіей и Франціей.

blicain sur tous les points discutés, hors un seul article relatif au roi de Sardaigne. Craignant que ce courrier ne vous trouvât pas encore à votre poste et voulant accélérer la conclusion définitive du traité, j'adresse au conseiller privé acts de Kolitscheff une nouvelle rédaction de cet article conforme aux vœux du 1-r consul et j'espère, que la dernière difficulté sera applanie par ce moyen. Si les ordres expédiés aujourd'hui à votre prédécesseur lui parviennent en votre présence, vous procèderez à leur exécution et vous pourrez même en vertu de vos pouvoirs modifier encore le nouvel article, s'il est nécessaire. — Pour donner au 1-r consul un gage certain de la sincérité de mes dispositions (dans lequel vous trouverez en même temps une preuve de ma confiance dans vos lumières et votre sagesse), je charge le porteur de mes ratifications pour les deux actes. Le nom du plénipotentiaire est en blanc, de même que le III et VI art. secrets, dont le dispositif peut subir quelques modifications. Je vous autorise de les remplir en vous servant de la main du cons. de collége Gervais, qui a été employé pour ces ratifications. — En passant sous silence les intérêts de la maison de Bade dans la négociation de paix, j'ai voulu écarter tout ce qui n'avait pas un rapport immédiat au but essentiel de mon rapprochement avec la France et j'ai pensé qu'une stipulation expresse était superflue pour engager le 1-r consul d'avoir égard à ma sollicitude pour un prince, auquel je suis uni par les liens

сительно всёхъ обсуждавшихся вопросовъ, кромё одной статьи, касающейся сардинскаго короля. Опасаясь, что этотъ курьеръ не застанеть васъ на вашемъ посту и желая ускорить окончательное заключение договора, посылаю д. т. сов. Колычеву новую редавцію этой статьи, согласно желанію 1-го консула, и надъюсь, что такимъ образомъ будеть устранено послъднее затрудненіе. --Если привазанія, отправленныя сегодня вашему предшественнику, придуть при васъ, вы приступите къ ихъ исполненію и можете даже, въ силу вашихъ полномочій, еще измінить новую статью, если это потребуется. -- Желая дать 1-му вонсулу несомивный залогь искренности моихъ намвреній (вы найдете въ немъ въ то же время и доказательство моего довърія къ вашимъ познаніямъ и благоразумію), посылаю съ подателемъ сего мои ратификаціи обоихъ документовъ: для имени уполномоченнаго оставленъ пробълъ, а также для III и VI тайныхъ статей, расположение которыхъ можетъ подвергнуться нъкоторымъ измёненіямъ. Уполномочиваю васъ восполнить этотъ пробёлъ рукой вол. сов. Жерве, который употреблялся для этихъ ратификацій.—Умалчивая въ мирныхъ переговорахъ объ интересахъ баденскаго дома, я хотвлъ устранить все, что не имъетъ прямаго отношенія въ главной цёли моего сближенія съ Франціей; я думаль, что налишне заключать нарочно условіе, чтобы побудить 1-го воисуда принять во вниманіе мое расположеніе къ принцу, съ

les plus chers. J'aime à croire, qu'il justifiera ma confiance, quand vous lui énoncerez mon désir de ménager les intérêts de la maison de Bade dans l'arrangement des indemnités et de lui assurer une compensation équitable de ses pertes.

Pétersbourg. Paris, 1801, 214. Поданниявъ.

№ 107.-Колычевъ Панину.

Парижъ, 23 августа (4 сентября) 1801.

Мит невозможно было узнать, точно ли завлючена съ Пруссіею конвенція, о воей доношу я въ реляціи: вст переговоры идуть въ Берлинт. В. с-во удобите моего сіе повтрить въ состояніи. Положительно только то, что виды Пруссіи теперь отврыты. Она совершенно ввтрилась Бонапарте, и будеть имъ обманута, вавъ своро онъ увидить выгоду для себя въ сближеніи съ Австріею, тти паче, что Франціи опасно усиливать протестантовъ въ Имперіи. И тавъ, есть ли Пруссія не соединится со всею Европою противъ Франціи, то она въ видахъ своихъ обманется. Бонапарте, вонечно, не намтренъ усиливать ее, онъ хочетъ только, давая ей надежду, замтивать общія дтла.

Pétersbourg. Paris, 1801, 207. Подлиннивъ.

№ 108.—Имиераторъ Александръ I Бонанарту.

Kamenoi Ostrow, 27 août (8 septembre) 1801.

*) Cit. 1-r consul! La sensibilité, avec laquelle j'ai reçu le voeu que vous avez bien voulu m'adresser par le porteur de la présente, ne me permet pas de le laisser partir sans vous en exprimer ma recon-

Каменный Островъ, 27 августа (8 сентября) 1801.

которымъ меня соединяютъ самыя дорогія узы. Надѣюсь, что онъ оправдаетъ мое довѣріе, когда вы объявите ему мое желаніе оградить интересы баденскаго дома при распредѣленіи вознагражденій и дать ему удовлетвореніе, равное его потерямъ.

^{*)} Гражд. 1-й консулъ! Глубоко тронутый вашими благопожеланіями, которыя вы прислали мит съ подателемъ этого письма, я не могу отпустить его, не выразивъ вамъ моей благодарности. — Вашъ 1-й адъютантъ вполит

naissance.—Votre premier aide de camp a parfaitement justifié le choix que vous avez fait de sa personne pour cette mission, et il me serait très agréable d'apprendre, que ce témoignage contribuera à lui assurer votre suffrage.—Il pourra mieux que tout autre vous rendre compte de mes sentiments et de l'impartialité de mes vues politiques qui tendent uniquement au bonheur et à la tranquillité de l'Europe. Mon ministère ne lui a fait aucune ouverture, qui ne puisse servir à concerter une parfaite confiance et à vous convaincre de la satisfaction, que j'éprouverai en l'établissant.

Pétersbourg. Cabinet. 1801, 8. Черновая.

№ 109.—Декларація Талейрана.

Paris, 18 vendémiaire an X.

*) Une convention secrète relative aux affaires d'Europe, ayant été conclue et signée aujourd'hui 18 vendémiaire an X'(10 octobre 1801), entre les plénipotentiaires de France et de Russie soussignés, le cit. Ch. Maur. Talleyrand, ministre plénipot. du g-t fr-s, a déclaré: qu'en conséquence de l'article II de la dite convention secrète, la république fr-se n'entendait pas, qu'il fût dérogé en rien aux traités, qui ont fixé le sort des états d'Italie et notamment à ceux de Tolentino, de Lunéville et de Florence, et par

оправдалъ вашъ выборъ его особы для этого дёла, и мий очень пріатно было бы узнать, что это свидётельство обезпечить за нимъ ваше одобреніе.— Онъ лучше всякаго другого можеть засвидётельствовать передъ вами мон чувства и безпристрастіе моихъ политическихъ наміреній, которыя направлены единственно къ счастію и спокойствію Европы. Всй сообщенія, сдёланныя ему моимъ министерствомъ, могутъ лишь вызвать полное довіріе и убідить васъ въ томъ, что я былъ бы очень доволенъ, если бы мий удалось это устроить.

Парижъ, 28 сентября (10 октября) 1801.

^{*)} Когда тайнан конвенція, касающаяся европейских діль, была заключена и подписана сегодня, 10 окт. 1801 г., нижеподписавшимися уполномоченными Франціи и Россіи, гражд. Ш. Мор. Талейрань, полномочный министрь фр. правительства, объявиль: въ силу ст. ІІ сказанной тайной конвенціи, фр. респ—ка не допустить никакихъ отступленій отъ договоровь, установившихъ судьбу итальянскихъ государствъ, а именно, толентинскаго, люневильскаго и флорентійскаго; что касается ст. VIII, фр. прав—во уже приняло на

rapport à l'article VIII, le g-t fr-s avait déjà pris avec l'électeur de Bavière des engagements, d'après lesquels il ne pouvait consentir à aucun démembrement des états actuels de l'électeur en Allemagne. Le min. plénip. fr-s a déclaré en outre, que le 1-r consul, pour faire une chose, particulièrement agréable à S. M. l'E-r de Russie, et par estime personnelle pour le margrave de Bade, était disposé à se regarder comme engagé en faveur de ce prince de la même manière qu'il l'est en faveur de l'électeur Palatin et du duc de Wurtemberg et comme s'il existait à cet égard une clause expresse dans la convention secrète de ce jour.—M. le c-te de Morcoff, ministre plénip. de S. M. l'E-r de Russie, a reconnu avoir reçu cette déclaration.—Ch. Maur. Talleyrand. Arcadi c-te de Morcoff.

Paris. 141, 10. Списовъ.

№ 110. - Бонанартъ Инператору Александру I.

Paris, 18 vendémiaire an X.

*) J'envoie auprès de V. M. le cit. Collincour, colonel des carabiniers, pour lui exprimer combien j'éprouve de bonheur de voir enfin signé et ratifié le traité de paix entre nos deux grandes nations. Cela a été pour toute la France un sujet de joie proportionnée à l'estime

Парижъ, 28 сентабря (10 октября) 1801.

*) Отправляю въ в. в—ву полковника карабинеровъ, гражд. Коленкура, чтобы выразить вамъ, какъ я счастливъ, что, наконецъ, подписанъ и ратификованъ мирный договоръ между нашими двумя великими націями. Это было для всей Франціи предметомъ радости, равной тому уваженію, которое

себя обизательства относительно курф. баварскаго, въ силу которыхъ оно не можетъ согласиться ни на какое раздробление настоящихъ владёний курфюрста въ Германи. Франц. полномочный мин. объявляетъ, кромъ того, что 1-й консулъ, желая особенно угодить е. в—ву и—ру россійскому, а также изъ личнаго уважения къ маркграфу баденскому, готовъ принять тъ же обязательства и относительно этого принца, каки приняты имъ относительно курф. пфальцскаго и герцога вюртембергскаго, какъ будто бы это было поставлено непремъннымъ условіемъ въ сегодняшней тайной конвенціи.—Г. гр. Морковъ, полномочный министръ е. в—ва и—ра россійскаго, призналъ, что получилъ это заявленіе.—Ш. Мор. Талейранъ. Аркадій гр. Морковъ.

qu'a la nation fr-se pour les braves et loyaux sujets de Votre Majesté.— L'électeur de Bavière m'ayant consulté sur la proposition, que lui a faite la maison d'Autriche, d'aliéner une partie de la Bavière, j'ai cru agir de concert avec V. M. en lui conseillant de ne pas changer dans le siècle où nous vivons ses états héréditaires contre d'autres états.— Par les préliminaires de paix, qui ont été heureusement signés entre la France et l'Angleterre, il a été convenu, que l'île de Malte serait rendu à l'ordre sous la protection d'une grande puissance. Je prie V. M. de me faire connaître ce qu'elle désire relativement à cette île et à l'ordre de Malte, dont son auguste père à été reconnu grand-maître. — La république des Sept Iles Unies est dans la plus cruelle anarchie et les peuples de ces pays sont journellement aux mains. Les turcs sont peu propres dans leur position actuelle à y faire régner un g-t équitable et juste. La religion de V. M. se trouve intéressée à aviser de concert à quelques moyens de faire jouir ces peuples de la constitution, qui leur a été donnée.-Le reste de la division russe, qui était en France, va s'embarquer pour arriver plus promptement en Russie.-Il me reste à prier V. M. de protéger notre commerce. La concurrence ne peut qu'être utile à ses sujets, et si elle nous faisait accorder quelque préférence pour les bois et autres objets nécessaires aux approvisionnements de la marine, V. M. aiderait par là le rétablissement de la marine fr-se,

питаетъ фр. нація къ храбрымъ и благороднымъ подданнымъ в. в-ва. Ваварскій курфюрсть спрашиваль моего сов'ята относительно предложенія, сд'яланнаго ему австрійскимъ домомъ, уступить часть Баваріи; и думалъ, что сойдусь съ в. в-вомъ во взглядь, посовьтовавь ему не мынять въ нашь выкь наслыдственныхъ земель на другія владінія. Въ предварительныхъ условіяхъ мира, въ счастью, подписанныхъ Франціей и Англіей, постановлено, что о. Мальта будетъ возвращенъ ордену подъ покровительствомъ великой державы. Прошу в. в. сообщить мит ваши желанія относительно этого о. и мальтійскаго ордена, гросмейстеромъ котораго былъ признанъ вашъ авг. отецъ. - Республика Семи Соединенныхъ О-въ переживаетъ самую ужасную анархію, и среди народовъ этихъ странъ происходять ежедневныя междоусобія. Турки, въ ихъ настоящемъ положенін, неспособны установить тамъ строгое и справедливое правительство. Религіозный интересъ в. в -- ва заставляеть подумать сообща о мірахъ, воторыя дали бы возможность этимъ народамъ пользоваться дарованной имъ конституціей. — Остатки русской дивизіи, находящіеся во Франціи, будуть посажены на корабли, чтобы поскорве отправиться въ Россію. — Мив остается просить в. в. покровительствовать нашей торговлё. Соревнованіе можеть лишь быть полечно вашимъ подданнымъ; и если бы вы повелъли даровать намъ нъкоторыя преимущества относительно лёса и др. предметовъ, необходимыхъ для мореход-

qui ne peut qu'être avantageux à toutes les puissances maritimes du Nord.—J'ai vu avec regret, qu'aucun ambassadeur fr-s ne se trouvait au couronnement de V. M. à Moscou pour lui faire sa cour. Je la prie de recevoir mes félicitations et mes désirs pour le bonheur et la prospérité de son règne.

Pétersbourg. Cabinet, 1801, 3. Подлинникъ.

№ 111. - Морковъ двору.

Paris, 1/13 octobre 1801.

*) Par ma dépêche à m. le comte de Panin V. M. I. aura déjà été instruite du moment de mon arrivée à Paris. L'absence du ministre des rel. ext., qui dura pendant 5 jours, a retardé jusque là ma première entrevue avec lui, ainsi que mes audiences auprès du 1-r consul de la république. J'ai demandé d'y être introduit sans aucun cérémonial et cela fut exécuté, comme je l'avais demandé, 2 heures après les audiences publiques, que ce même jour il avait données au corps diplomatique. Il n'y avait de présent à mes audiences que le min. Talleyrand, et je n'ai remis au 1-r consul que la lettre de cabinet, dont V. M. I. avait bien voulu me charger pour lui, supprimant les lettres de créance, dont j'étais muni, pour écarter de ma mission tout caractère de publicité. - En re-

ных запасовъ, в. в—во помогли бы тёмъ возстановленію франц. мореходства, которое можетъ лишь быть выгодно всёмъ морскимъ державамъ Сёвера.— Очень сожалёю, что ни одинъ франц. посланникъ не присутствовалъ при коронаціи в. в—ва въ Москвъ, чтобы привътствовать васъ. Прошу принять мои поздравленія и мои пожеланія счастливаго и благополучнаго царствованія.

Парижъ, 1/13 октября 1801.

*) Изъ моей депеши въ гр. Панину вы, в. и. в—во, конечно, узнали о моемъ прівзді въ Парижъ. Отсутствіе министра ин. дѣлъ въ продолженіе 5 дней замедлило мое первое свиданіе съ нимъ, а также мою аудіенцію у 1-го консула республики. Я просилъ видѣться съ нимъ безъ всяваго церемоніала, что и было исполнено, 2 ч. спустя послѣ публичныхъ аудіенцій, которыя онъ давалъ въ этотъ самый день дипломатическому корпусу. На моей аудіенціи присутствовалъ одинъ мин. Талейранъ, и я вручилъ 1-му консулу только кабинетное письмо, которое в. и. в—ву угодно было мнѣ поручить, скрывъ мои вѣрительныя грамоты, чтобы не придавать публичнаго характера моей миссіи.—Передавая письмо в. и. в—ва я высказалъ привѣтствіе, подобное его

mettant la lettre de V. M. I., je l'ai accompagnée d'un compliment analogue à son contenu et exprimant son désir de s'entendre avec la France pour travailler à la consolidation de la tranquillité générale et de donner dans toutes les occasions des témoignages particuliers de son estime et de sa considération pour la personne du 1-r consul. — Après y avoir répondu par des assurances de dispositions parfaitement réciproques, le 1-r consul manifesta ses regrets de ce que, malgré cette réciprocité d'intentions, la négociation entre les deux puissances s'entravait par des demandes, qui se fondaient sur des engagements pris avec le défunt E-r Paul I de glorieuse mémoire; que ces engagements n'étaient que personnels et motivés uniquement par les conceptions vastes et nobles de ce souverain et qui entraient si parfaitement dans les vues de la France, que lui, 1-r consul, n'aurait point hésité, pour les accomplir, de se faire lieutenant de Paul I; mais qu'actuellement que V. M. I. rentrait dans les bornes d'une politique sage et modérée, mais ordinaire, il fallait tenir la marche, qu'elle était accoutumée à suivre; qu'il ne doit être question maintenant que de faire la paix, sans la tenir en suspens par des considérations aussi sécondaires que devaient l'être pour V. M. I. celles de l'intérêt pour le roitelet de Sardaigne, qu'il faudrait, si même on le rétablissait en Piémont, soutenir par des boyonnettes, attendu que ses sujets étaient unanimement déclarés contre son retour,

содержанію и выражающее ваше желаніе войти въ сношенія съ Франціей, чтобы работать надъ утверждениемъ всеобщаго спокойствия и выказывать постоянно ваше чрезвычайное почтеніе и уваженіе къ особів 1-го консула.-Отвётивъ на это увёреніемъ въ полной взаимности чувствъ, 1-й консулъ изъявиль сожальніе въ томъ, что несмотря на эту взаимность намъреній, переговорамъ между двумя державами мъщали требованія, основанныя на обазательствахъ, данныхъ покойному и-ру блаженной памяти, Цавлу I. Эти обязательства, сказаль онь, были чисто личныя и вызваны исключительно шировими и благородными взглядами этого государя; и они до того соотвётствовали нам'вреніямъ Франціи, что онъ, 1-й консуль, не задумался бы для ихъ исполненія сділаться намістникомъ Павла I. Но, такъ какъ теперь в. и. в- во возвратились въ границы мудрой и умъренной, но обычной политики, то и нужно идти общепринятымъ путемъ. Теперь нужно заботиться только о миръ, не задерживая его столь ничтожными соображеніями, какъ участіе въ сардинскому корольку; если бы даже его возстановить въ Пьемонть, то его нужно бы было поддерживать штыками, такъ какъ его подданные единодушно противятся его возвращению. Къ тому же это участие было высказано въ такихъ выраженіяхъ, которыя какъ бы предписывали законъ и обращались въ Франціи, какъ въ какой-нибудь Лукиской республикъ. Тутъ

intérêt d'ailleurs manifesté dans des termes, qui semblaient dicter la loi et traiter la France comme la république de Lucques. Il rappela alors la note, que mon prédécesseur avait donnée à ce sujet et se plaignit de ce, qu'elle fût rendue publique par la voie des gazettes, ajoutant que c'est cette note, qui portait le coup mortel au roi de Sardaigne. Il fit une longue énumération de ses condescendances envers V. M. I., qu'il fit consister dans les facilités, qu'il avait apportées dans ce qui concerne l'électeur de Bavière et le duc de Wurtemberg et dans la cession des conquêtes, que les armes de V. M. I. avaient faites sur lui des îles ci-devant venitiennes, dont il plaignit beaucoup le sort à cause des vexations, que l'es turcs y exerçaient Il finit par dire: "faisons la paix d'abord et puis nous parlerons d'autre chose".-- J'ai répliqué tranquillement, que je ne m'étais nullement attendu au langage, que je venais d'entendre; - que je pensais avec tout le monde, que les engagements, qui se prenaient entre les chefs des états, se prenaient d'état à état et n'avaient d'autres limites que celles, dont ils convenaient entre eux; — que ces limites n'ont point eu lieu dans les engagements pris entre le défunt E-r et le 1-r consul et que par conséquent ils devaient avoir leur effet même à présent; — que les vues et les conceptions de V. M. I. n'étaient pas moins nobles et moins vastes que celles de son aug. prédécesseur, puisqu'elles embrassaient la paix et le bonheur du monde;-

онъ припоминать ноту, которую прислаль ему по этому поводу мой предшественникъ; онъ жаловался, что она была разглашена путемъ газетъ, и прибавилъ, что именно эта нота и нанесла смертельный ударъ сардинскому королю. Онъ долго перечисляль уступки в. и. в-ву, которыя состояли, по его словамъ, относительно курфюрста баварскаго и герцога вюртембергскаго въ уступкъ завоеванных у него войсками в. и. в-ва, бывших венеціанских , о-вовъ, объ участи которыхъ онъ очень сожалветь, въ виду ихъ притесненія турками. Наконецъ онъ сказалъ: "заключимъ сперва миръ, а потомъ поговоримъ о другомъ".-Я возразилъ спокойно, что никакъ не ожидалъ услышать подобныя річи, думая, какъ и всі, что договоры, заключаемые между главами государствъ, относятся и въ саминъ государстванъ и именотъ лишь те границы, которыя они установять между собою; а такъ какъ этихъ границъ нъть въ обязательствахъ между покойнымъ и-ромъ и 1-мъ консуломъ, то следовательно последнія должны и теперь иметь силу. Я прибавиль, что намъренія и убъжденія в. и. в-ва не менте благородни и широки, чти у вашего август. предшественника, ибо они обнимають спокойствіе и счастіе всего Свъта, и что, съ одной стороны, постоянное желаніе в. в-ва войти съ нимъ въ соглашение по такому великому дълу, съ другой-сознание имъ собственной силы, казалось, должно было исключить въ сношеніяхъ между в. в-вомъ

que le désir, que V. M. n'avait cessé de manifester de s'entendre avec lui sur un aussi grand objet, joint au sentiment, qu'il devait avoir de sa propre force, semblait écarter des rapports, qui pouvaient exister entre V. M. I. et lui, toute idée d'humiliation préméditée; -que l'intérêt, que V. M. I. prenait au roi de Sardaigne, n'était pas moins dicté par ses sentiments de justice et d'amitié envers ce prince que par des considérations, qui ne peuvent la laisser indifférente sur le sort d'aucune des puissances de l'Europe; qu'il serait bien malheureux, que celui de ce prince en particulier dépendit d'un incident, comme celui de la note en question et dont il était parfaitement innocent; — que la paix entre nous existait de fait depuis longtemps et que la confection d'un traité à ce sujet n'était plus qu'une pure formalité; — que l'objet de ma mission a été celui de régler et d'établir les résultats, qu'elle devait amener pour la pacification générale et que je voyais à regret dès mon début, que loin de mettre la dernière main à une oeuvre aussi salutaire, comme j'ai eu tout lieu de m'en flatter d'après les assurances aussi positives que celles, qui ont été données par ce g-t-ci, je n'aurai à annoncer à ma cour qu'une marche entièrement rétrograde, qu'il adopte et qui semble prouver une parfaite indifférence pour un rapprochement, qu'elle croyait au moins également partagé. Le 1-r consul reprit, en me disant, qu'il ne pensait pas du tout à rétrograder, qu'il m'avait parlé

и 1-мъ консуломъ всякую мысль о предумышленномъ униженіи. Что же касается до участія в. в-ва къ сардин. королю, то я замітиль, что оно вызвано столько же вашимъ чувствомъ справедливости и дружбы въ этому принцу, сколько соображеніями, въ силу которыхъ вы не можете оставаться равнодушны къ судьбъ какой бы то ни было европейской державы; и было бы, весьма прискорбно, если бы именно участь этого принца зависёла отъ случайности, въ род'в упомянутой ноты, въ которой онъ былъ совершенно невиненъ. Я сказаль, что миръ между нами на дълъ существуетъ давно и что составление договора объ этомъ предметъ составляеть лишь пустую формальность; а цъль моей миссіи опредфлить и установить послёдствія, которыя должны произойти отсюда для всеобщаго замиренія. Между тімь, я съ сожалініемь вижу, съ первыхъ моихъ шаговъ, что вивсто того, чтобы приложить последнюю руку въ столь спасительному дѣлу, какъ я имѣлъ полное основаніе надѣяться посл'в такихъ положительныхъ ув'треній здітиято правительства, инв придется возвёстить моему двору, что оно идеть совершенно назадъ, выказывая твиъ полное равнодушіе къ сближенію, которое онъ считаль по крайней мъръ обоюднымъ желаніемъ. — 1-й консуль возразиль, что онъ вовсе не думаетъ отступать, и что онъ говориять со мною откровенно съ перваго раза, потому что таковъ его характеръ; но это не мъщаетъ ему питагь самыя миро-

avec franchise dès le premier moment, parce que tel était son caractère, mais qu'il n'en était pas moins dans les dispositions les plus conciliantes et qu'il espérait, qu'en discutant les objets dans des conférences réglées, on parviendrait à tout arranger à l'amiable et que l'esprit de conciliation, pour lequel j'étais réputé, lui en inspirait principalement la confiance. Comme il fit un mouvement pour se retirer, je l'arrêtai pour m'acquitter des ordres, que V. M. I. m'avait donnés pour rendre auprès de lui témoignage de la bonne conduite du sieur Duroc, - Le soir du même jour j'ai revu m. Talleyrand chez lui et revenant sur la conversation, que j'ai eue avec le 1-r consul, je l'ai prié d'avoir soin de bien assurer ce dernier, qu'on était tout aussi éloigné chez nous de penser à traiter la république fr-se comme celle de Lucques que de craindre d'ici, qu'on voulût traiter avec la Russie comme avec l'Etrurie ou la Cisalpine; - qu'au contraire, les intentions de V. M. I. étaient bien prononcées d'établir et de cultiver avec la France les relations les plus amicales et surtout de s'entendre avec elle dans la plus intime confiance sur tous les objets relatifs à un prompt et solide rétablissement de la tranquillité générale; - que du reste instruit depuis mon arrivée, que toutes les difficultés de la négociation, établie entre nous, étaient applanies, et qu'il n'en restait plus que sur la rédaction de l'article par rapport au roi de Sardaigne, pour lequel m. de Kolitscheff ainsi que m.

любивыя нам'вренія, и онъ над'вется, что при обсужденіи вопросовъ на правильныхъ совъщаніяхъ все уладится дружелюбно, и что духъ миролюбія, которымъ я славился, внушаетъ ему особенное довъріе. Когда онъ собирался уходить, я остановиль его, чтобы исполнить приказаніе в. и. в---ва и засвидътельствовать предъ нимъ корошее поведение г. Дюрока.-Въ тотъ же день вечеромъ я увидёлся снова съ Талейраномъ у него. Я припомнилъ разговоръ съ 1-мъ консуломъ и просилъ его постараться увърить этого последняго, что у насъ такъ же далеки отъ мысли поступать съфранц. республикой, какъ съ лувисной, какъ и отъ опасенія, что здісь будуть поступать съ Россіей, ванъ съ Этруріей или Цизальпиной. Я сказалъ, что, напротивъ, в. и. в. высказали совершенно ясно нам'яреніе установить и поддерживать съ Франціей самыя дружескія отношенія и въ особенности сговориться съ нею вполн'в откровенно обо всёхъ вопросахъ, касающихся быстраго и прочнаго возстановленія всеобщаго спокойствія; впрочемъ, такъ какъ по прівздв моемъ я узналь, что всь препятствія, которыя встрычали наши переговоры, улажены и остается только одно---редакція статьи, касающейся сардинскаго короля, о которой г. Колычевъ и г. Дюровъ должны переговорить съ моимъ дворомъ, и такъ какъ съ часа на часъ я жду курьера, который долженъ привезти мив решение в. в-ва по этому поводу, то я стель необходимымъ отложить

Duroc étaient chargés de se référer à ma cour et qu'un courrier, qui devait m'apporter sa détermination à cet égard, allait arriver incessamment, je croyais devoir remettre à ce moment mes conférences formelles avec lui. - Avant mon arrivée mon prédécesseur avait rendu compte à V. M. I. des discours, que Bonaparte a tenu au vice-chancelier comte de Cobenzl et dans lesquels il lui avait annoncé son intention de garder le Piémont, et sur l'observation, que m. de Cobenzl lui a faite, que toute l'Europe réclamerait contre cette usurpation, il répondit: "hé bien. qu'elle vienne le reprendre". Cela me fut confirmé par l'ambassadeur d'Autriche et ne prouve que trop, que cette résolution ne fût pas l'effet d'une prétendue humeur, que la note de m. de Kolitscheff a pu inspirer, mais bien celui d'un plan prémédité et arrêté depuis longtemps.—C'est dans ces termes que m'a trouvé le conseiller de collége Gervais, porteur des ordres de V. M. I. en date du 23 août dernier. Je n'ai pas perdu un instant pour demander un entretien à m. Talleyrand afin de lui en faire part. Après avoir marqué l'heure 2 jours de suite et m'avoir remis chaque fois sous prétexte d'avoir été appelé chez le 1-r consul, je parvins à le trouver le 3-me jour et, entrant en matière, je lui ai exposé historiquement tout ce qui s'était passé entre notre cabinet et le leur. Je lui ai rappelé les 5 points proposés de notre part et acceptés par eux; ce qui, à mon avis, leur donnait la force et la valeur de préli-

до того времени мои формальныя совъщанія съ нимъ. — До моего прівзда мой предшественнивъ отдалъ в. и. в-ву отчетъ о томъ, что говорилъ Бонапартъ вице-канциеру гр. Кобенцию между прочимъ по поводу своего намъренія удержать Пьемонть. На зам'вчаніе же г. Кобенция, что вся Еврона возстанеть противь этого похищенія, онь возразиль: "ну и пусть она придеть и отниметь его». Это подтвердиль мев австрійскій посланникъ. Отсюда слишкомъ ясно, что это ръшение было слъдствиемъ не инимой досады, вывизанной явобы нотой г. Колычева, но давно обдуманнаго, определеннаго плана.-Въ такое-то время засталь меня коля. сов. Жерве, носланный съ приказаніями в. и. в-ва отъ 23 августа. Не теряя ни минуты, я просиль беседы у г. Талейрана, чтобы сообщить ихъ ему. Назначивъ мив часъ два дня сряду, онъ каждый разъ отказываль инъ подъ предлогомъ, что его появаль 1-й консуль. Навонець, на 3-й день я засталь его дома и, приступивь въ дёлу, изложиль ему исторически все, что произопло между нашимъ и ихъ кабинетомъ. Я напомнилъ ему о 5 пунктахъ, предложенныхъ съ нашей стороны и принятыхъ ими, что, по моему мижнію, придавало имъ, по всей формъ, силу и значеніе предварительных условій мира и должно было предупредить тв нескончаемыя препирательства, которыя они встретили съ ихъ стороны. Онъ оспариваль это значение 5-ти статей и отнесси въ нимъ, какъ въ про-

minaires de paix en toute forme et ce qui aurait dû éloigner toutes les discussions interminables, auxquelles on s'était livré de leur côté. Il contesta ce caractère à ces 5 articles, les traita de simples propositions, acceptées à la verité, mais auxquelles on sousentendait des concessions réciproques, qui n'ayant point eu lieu et les évenements d'ailleurs ayant marché en sens contraire, il était tout naturel de revenir à de nouvelles idées. - Sans consentir à cette assertion, je lui produisit la rédaction du VI-me article séparé et secret, qui était joint au rescript de V. M. I. Après l'avoir lue, il m'a dit, qu'il la trouvait-assez approchante de leur sens, mais qu'elle avait besoin encore de quelqu'autre modification, sur laquelle il demanda du temps pour réfléchir. Ensuite il me dit, qu'on lui mandait de Pétersbourg, que le courrier, qui venait de m'arriver, m'avait apporté les ratifications des actes, que nous devions passer, et que j'avais un plein pouvoir absolu de les modifier à ma volonté. Ne m'étant point attendu, qu'il dût être instruit de cette circonstance et ne voulant point, en la niant, lui donner mauvaise opinion de ma franchise, j'en convins et lui fis sentir tout le prix de l'empressement et de la droiture, avec lesquels V. M. I. voulait bien procéder dans toute cette négociation. Quant aux pleins pouvoirs, qu'il me supposait, il était vrai, qu'ils étaient tels pour les termes, mais nullement pour les intentions, que V. M. I. avait manifestées et dont elle ne pré-

стымъ предложеніямъ, правда, принятымъ, но которыя предполагали взаимныя уступки; а такъ какъ уступокъ не последовало, да и событія приняли противоположный обороть, то совершенно естественно было стать на новую точку зрвнія. - Не соглашаясь съ этимъ увъреніемъ, я воспроизвелъ ему редакцію VI особой тайной статьи, которая была приложена къ рескрипту в. и. в-ва. Прочитавъ ее, онъ сказалъ, что она довольно близво подходитъ къ ихъ мыслямъ, но требуетъ еще нъкоторыхъ измъненій, о которыхъ онъ просилъ дать ему время подумать. Потомъ онъ сказалъ, что его извъщають изъ Петербурга, что новоприбывшій курьеръ привезъ мив ратификаціи автовъ, воторые мы должны ваключить, и что мей дано безусловное полномочіе измінять ихъ по моему желанію. Не будучи приготовленъ въ тому, что ему изв'ястно это обстоятельство, и не желая вызвать въ немъ дурного мивнія о моей отпровенности, я сознался и даль ему понять всю при той готовности и прамоты, съ какою в. и. в-ву угодно было поступать во всёхъ этихъ переговорахъ. Что же касается до полномочій, которыя будто бы мив даны, то они, правда, таковы относительно выраженій, но не нам'вреній, выраженных г в. и. в-вомъ, отъ которыхъ вы не думаете отказываться ни въ какомъ сдучав. Тогда онъ пересмотрвлъ всв отдвльныя тайныя статьи и, за исключеніемъ I, нашелъ почти всё лишними и неприменными въ настоящимъ об-

tendait se désister d'aucune manière. Il reprit alors tous les articles séparés et secrets et à l'exception du I il les trouva presque tous superflus et inapplicables aux circonstances présentes, disant que le II art. concernant l'Italie était surtout inutile, attendu que le sort de cette contrée était fixé par les traités de Tolentino, de Lunéville et de Florence; que celui, qui garantit la neutralité aux royaumes de Naples et de Sicile, était trop favorable à l'Angleterre, et que celui de la Bavière était même inadmissible, attendu qu'il supposait la possibilité du démembrement de cet électorat, tandis que le 1-r consul s'est déjà entendu avec l'électeur pour n'en permettre jamais, et il finit par vouloir me ramener à la signature du seul traité patent. Je me levai alors, en lui demandant un passeport pour un courrier, avec lequel je rendrai compte des dispositions, que j'avais rencontrées ici, aussi peu correspondantes à celles, que V. M. I. témoignait. Il me retint en me disant, que si je fesais un pareil rapport, je ne rendrai pas justice aux véritables sentiments qu'on avait ici; que le 1-r consul était sincèrement porté à complaire à V. M. I. et que si lui, Talleyrand, m'avait fait quelques objections, c'était qu'elles naissaient de la nature même des choses, mais qu'elles n'en étaient pas cependant moins accomodables et qu'il espérait m'en convaincre tout-à-fait à la première entrevue, que nous aurions. -Les bruits d'un accomodement prochain avec l'Angleterre avaient succédé

стоятельствамъ. Въ особенности II ст., касающуюся Италіи, онъ счелъ безполеяной, въ виду того, что судьба этой страны уже была устроена договорами толентинскимъ, люневильскимъ и флорентійскимъ. Статья, обезпечивающая нейтралитетъ Неаполитанскаго королевства и Сициліи, по его мивнію, слишкомъ выгодна для Англін; а статья о Баварін и совсёмъ невозможна, ибо она допускаетъ возможность раздъла этого курфюршества, между тъмъ какъ 1-й консулъ сговорился съ курфюрстомъ, чтобы этого никогда не было. Въ концъ концовъ онъ хотълъ заставить меня подписать одинъ явный договоръ. Тогда я всталъ и попросилъ у него паспорта для курьера, чтобы послать отчеть о расположеніи, которое я здёсь встрётиль и которое такъ мало соотвътствуетъ расположению, заявленному в. н. в-вомъ. Онт удержалъ меня, свазавъ, что если я сдълаю такое донесеніе, то буду несправедливъ къ истиннымъ чувствамъ, которыя здёсь питаютъ. 1-й консулъ искренно-де желаетъ угодить в. и. в-ву; и если онъ, Талейранъ, сдълалъ миъ нъсколько возраженій, то это потому, что ихъ порождають сами обстоятельства, но что это нисколько не мъшаетъ имъ быть удобосогласимымъ, и онъ надъется убъдить меня въ этомъ вполнъ при нашемъ первомъ свиданіи.—Слухи о скоромъ соглашении съ Англіей распространились вскор'в посл'в моего прівзда сюда, и я считаль ихъ довольно основательными, судя по медленности, съ

de bien près à mon arrivée dans cette ville et leur fondement m'était en quelque façon garanti et par les lenteurs qu'on avait mises à ma légitimation, et par les nouvelles difficultés, qu'on suscitait à la négociation, dont je suis chargé. En effet il ne s'est passé qu'un jour d'intervalle entre la conférence, dont je viens de rendre compte à V. M. I., et la nouvelle officielle de la signature des préliminaires. Je fus le même jour en faire compliment au min. Talleyrand en le priant d'assurer le 1-r consul, que cet évènement serait infiniment agréable à V. M. I., et passant à un entretien particulier, je lui ai reparlé de l'article cencernant le roi de Sardaigne. Il leva alors tout-à-fait le masque et sans me dire que ce fût un parti pris, il me fit sentir qu'on garderait le Piémont, à moins que l'Angleterre ne se désistat de l'acquisition de l'île de Ceylan. Il ajouta, qu'il s'en ouvrait à moi confidentiellement. Je lui répondis, que je pouvais l'assurer aussi confidentiellement, que quelle que fût la rédaction, dont nous tomberions d'accord pour l'article touchant le roi de Sardaigne, V. M. I. ne cesserait d'insister sur le rétablissement de ce prince dans ses états et qu'elle se joindrait à toutes les puissances, qui concourraient au même but. Il me répliqua qu'aucune puissance ne s'y intéressait, et que l'Angleterre même, ayant parlé dans ses préliminaires de l'Italie et du roi de Naples, n'avait fait aucune mention du roi de Sardaigne. Nous nous séparâmes, en convenant de nous retrouver après-

какою признали мои полномочія, и по новымъ затрудненіямъ, которыя встрівтили порученные мий переговоры. Дійствительно, прошель всего одинъ день между конференціей, о которой я только-что доложиль в. и. в-ву, и офиціальнымъ извістіемъ о подписаніи предварительныхъ условій мира. Въ тотъ же день я отправился поздравить съ этимъ мин. Талейрана, прося его увърить 1-го консула, что это событіе будеть чрезвычайно пріятно в. н. в-ву. Переходя въ частной бесёдё, я снова заговориль съ нимъ о статьё, касающейся сардинскаго короля. Тогда онъ совсёмъ сбросиль маску и, не говоря, что это дело решенное, даль ине понять, что Пьемонть отдадуть разве вы томъ случав, если Англія откажется отъ пріобретенія о. Цейлона. Онъ прибавиль, что говорить со мною тайно. Я отвъчаль, что могу увърить его также тайно, что какова бы ни была редакція, которую мы установимъ для статьи, касающейся сардинскаго короля, в. и. в-во не пересганете настаивать на возстановленіи этого принца въ его владеніяхъ и что вы присоедитесь ко всякой державъ, которая будетъ стремиться къ той же цъли. Онъ возразилъ, что ни одна держава этимъ не интересовалась и что даже сама Англія, говоря въ своихъ предварительныхъ условіяхъ объ Италіи и неаполитанскомъ королъ, ни словомъ не упомянула о сардинскомъ королъ. Мы разстались, условившись увидеться послезавтра въ доме ин. делъ. Вакию-

demain à l'hôtel des rel. ext.—L'évènement de la paix avec l'Angleterre et la connaissance, que j'avais des intentions pacifiques de V. M. I., m'ont convaincu de la convenance absolue de terminer son arrangement avec la France. C'est dans cette conviction, mais parfaitement renfermée dans ma pensée, que j'ai rejoint m. Talleyrand. Il reprit alors pour la dernière fois tous les articles séparés et secrets. Il n'objecta rien contre le I, mais se borna à le faire valoir, comme concédant à V. M. I. de très grands avantages par l'influence, qu'il lui donnait dans les affaires d'Allemagne. Je lui ai répondu, que cette influence existait depuis longtemps et existerait toujours non par cet article, mais par la force des choses et celle des moyens, que la Providence avait départis à V. M. I., et qu'en la combinant avec celle de la France elle n'avait d'autres vues que de faciliter le rétablissement de la paix générale. Il passa à l'art. II et me proposa de l'expliquer par une note, qu'il joindrait au traité et par laquelle il exprimerait, que les deux parties contractantes ne voulaient pas que par cet article il fût dérogé en rien aux traités de Tolentino, de Lunéville et de Florence, qui réglaient le sort de l'Italie etc. Je lui ai fait connaître, que je ne pouvais pas admettre cette note, ainsi rédigée, attendu qu'elle impliquerait la reconnaissance de ces traités par V. M. I., lesquels ne lui ont jamais été communiqués, mais que s'il disait dans cette note, que la France n'entendait pas déroger aux

ченіе мира съ Англіей и извістныя мив миролюбивыя наміренія в. и. в—ва убъждають меня въ безусловной необходимости покончить ваше соглашение съ Франціей. Съ этимъ-то совершенно внутреннимъ убъжденіемъ я пошелъ въ г. Талейрану. Тогда онъ въ последній разъ пересмотрель все особыя и тайныя статьи. Онъ ничего не возразиль на І ст.; но только высказаль инъніе, что онъ уступаеть в. н. в-ву очень большія выгоды въ сиыслѣ вліянія на дъла Германіи. Я возразиль, что это вліяніе существовало давно и будеть всегда существовать, не въ силу этой статьи, а въ силу вещей и средствъ, предоставленныхъ Провидениемъ в. и. в-ву, и что, желая соединить ихъ съ силой Франціи, вы преследовали одну только цёль-облегчить возстановленіе всеобщаго мира. Онъ перешель къ ст. II и предложиль разъяснить ее нотой, которую онъ присоединить къ договору. Въ ней онъ выскажеть, что объ договаривающіяся стороны не желяють, чтобы этой статьей отивнялось что-либо въ договоряхъ толентинскомъ, люневильскомъ и флорентійскомъ, которыми установлена участь Италіи и т. д. Я замётиль ему, что не могу допустить такой редакціи ноты, въ виду того, что она заключала бы въ себъ признание в. и. в-вомъ этихъ договоровъ, которыхъ вамъ никогда и не показывали; но если онъ сважетъ въ нотъ, что Франція не намърена отступать отъ сказанныхъ договоровъ, и что условіе обязательно лишь для едной стороны, то я ее приму, хотя и считаю совершенно лишней: въдь, въ са-

traités susmentionnés et que la stipulation ne fût qu'unilatérale, je l'accepterais, quoique je la regarde comme absolument superflue, attendu que l'article de lui-même ne parle que d'affaires ultérieures et que cette épithète seule porte avec soi qu'on ne s'occuperait plus de celles, qui se trouvaient arrangées. Il adopta ma proposition, mais insista sur la nécessité de la note. A l'art. III et au mot de pacification il demanda qu'on ajoutat l'épithète "définitive", car il était, a-t-il dit, sur le point de signer ici les préliminaires avec l'ambassadeur turc. J'y ai consenti. L'art. VI fut le sujet de nouveaux et de très longs débats. Après avoir insisté en vain sur l'insertion du mot du rétablissement du roi de Sardaigne dans ses états, j'ai enfin proposé la rédaction suivante: "Les intérêts de s. m. le roi de Sardaigne et de ses états seront discutés et réglés dans un concert ultérieur entre S. M. l'E-r de toutes les Russies et le 1-r consul de la république fr-se". - Je n'ai pu emporter cette rédaction toute insignifiante qu'elle était et j'ai du préférer celle, que m. Talleyrand lui avait substituée, en protestant toutefois que je m'exposais peutêtre à un désaveu complet et qu'après cela je ne pourrais plus procéder à l'échange des ratifications jusqu'à nouvel ordre. - Le min. Talleyrand proposa, que l'art. VIII concernant la Bavière entra aussi dans la note explicative. Comme cette explication est absolument insignifiante et rentre dans la rédaction de l'article même, qui ne stipule aucun engagement, mais offre des facilités de s'arranger de gré à gré et à l'ami-

мой стать в говорится только о делахъ будущих»; одинъ этотъ эпитеть означаеть, что не будуть заниматься дёлами уже устроенными. Онъ приняль мое предложение, но настаиваль на необходимости ноты. Въ III ст. онъ попросиль, чтобы къ слову замирение быль прибавлень эпитеть "окончательное", такъ какъ, по его слованъ, онъ собирался подписать здёсь предварительныя условія съ турецкимъ посланникомъ. Я на это согласился. VI ст. была предметомъ новыхъ и очень длинныхъ споровъ. Послъ тщетныхъ настояній на вставкі слова возстановленіе сардинскаго короля въ его владівніяхъ, я наконецъ предложилъ следующую редавцію: "интересы е. в-ва короля сардинскаго и его владвній будуть обсуждены и установлены на будущихъ совъщаніяхъ между е. в-вомъ и-ромъ всея Россіи и 1-мъ консуломъ франц. респ-ки".-Я не могъ провести эту редавцію, чесмотря на всю ея незначительность, и долженъ быль предпочесть ту, которою замёниль ее г. Талейранъ. Впрочемъ я все-таки возразилъ, что, можетъ быть, я подвергаюсь полному неодобренію, и после этого не могу приступить въ обмену ратификацій впредь до новыхъ приказаній. — Мин. Талейранъ предложилъ, чтобы VIII ст., касающаяся Баварін, тоже вошла въ объяснительную ноту. Тавъ кавъ это объяснение решительно не имееть значения и входить въ са-

able, j'ai adopté cette proposition en me contentant de faire observer son inutilité. — A l'art. IX m. Talleyrand a fait une tentative pour faire une restriction à la garantie de l'indépendance et de la constitution des Sept Iles Unies, ci-devant venitiennes, en en exceptant, disaitil, quelques villages situés en terre ferme et dont il voulait favoriser quelques individus, qui avaient rendu des services aux français, lorsqu'ils en étaient les maîtres. J'ai rejeté totalement cette proposition, et le vrai but en était de pouvoir cultiver les connexions, qu'ils ont établies dans ces parages et qu'il importe plutôt de détruire que de faciliter.-Enfin il proposa de changer l'intitulé des articles séparés et secrets en celui de convention secrète. Lorsque je lui eus demandé la raison de ce changement, il me répondit, que leur g-t était nouveau et que chaque pas qu'il faisait était pour lui un sujet d'hésitation. Comme ce n'en est pas un de grande importance, j'y ai consenti. - Il insista ensuite sur la nécessité de procéder à un échange immédiat des ratifications respectives, alléguant que cette mesure était essentielle pour l'accélération du concert, que la convention secrète établissait entre les deux puissances. - Les instructions, dont j'ai été muni à mon départ, me prescrivant dans certaines hypothèses (qui n'y ont été que trop bien appréciées et dont malheureusement malgré la briéveté de mon séjour ici la réalité ne m'a été que trop démontrée) d'observer la marche du g-t et d'amuser le tapis jusqu'à de nouvelles circonstances, j'ai cru qu'il

мое изложение статьи, которая не заключаеть никакого обязательства, но лишь облегчаеть добровольное и полюбовное соглашеніе, то я приняль это предложеніе, зам'єтивъ только, что оно лишнее.—Въ ІХ ст. г. Талейранъ пытался ограничить обезпечение независимости и конституции Семи Соединенныхъ О-ворь, бывшихъ венеціанскихъ, исключивъ изъ нихъ, какъ онъ сбазаль, нъсколько деревень, расположенныхъ на материкъ, которыми онъ хотълъ наградить нёсколько личностей, оказавшихъ услуги французамъ, вогда они ими владъли. Я совершенно отвергъ это предложение: его настоящая цъль была та, чтобы поддерживать заведенныя тамъ ими связи, которыя скорее нужно уничтожить, чёмъ облегчать. -- Наконецъ, онъ предложилъ переименовать особыя и тайныя статьи въ тайную конвенцію. На мой вопросъ о причинъ такой перемёны онъ отвёчаль, что при молодости ихъ правительства всякій шагь заставляль его быть осторожнымъ. Такъ какъ это не особенно важно, то я согласился. - Затымь онъ настаиваль на необходимости приступить въ немедленному обывну взаимныхъ ратификацій, ссылаясь на то, что эта мівра существенно необходина для ускоренія согласія, устанавливаемаго тайною конвенціей между объими державами. — Такъ какъ наставленія, полученныя мною при отъжадъ, предписывали мнъ въ нъкоторыхъ случанхъ (они слишкомъ

n'y avait pas de meilleur moyen de remplir ces intentions de V. M. I. que d'accepter les actes dans la forme et la teneur, dans lesquels nous sommes parvenus avec le ministre fr-s à les rédiger, et en conséquence nous étant rassemblés le 26 sept. (8 oct.) nous avons respectivement signé les actes au nombre de 3, savoir: le traité de paix, la convention secrète, en la postdatant de 2 jours, et la note y annexée, qui renferme une stipulation faite en faveur de monseigneur le margrave de Bade, que le consul fit ajouter par le désir de donner à V. M. I. une nouvelle marque de sa considération pour elle. En pesant bien la raison ci-dessus énoncée, que le min. Talleyrand m'a alléguée, j'ai consenti aussi à procéder à l'échange des ratifications; ce qui s'est également effectué 2 jours après, c'est-à-dire le 28 sept. (10 oct.), et j'ai l'honneur de mettre ci-joint tous les actes aux pieds de V. M. I.—Si mon zèle a égaré ma raison et que celle-ci ne justifie pas la confiance, dont V. M. I. a daigné m'honorer, j'ose invoquer son indulgence magnanime en faveur du motif, qui m'avait guidé.

Pétersbourg. Paris, 1801, 245. Подлинникъ.

хорошо были предусмотраны; въ ихъ дайствительности и, къ несчастью, убадился, при всей кратковременности моего пребыванія здёсь) слёдить за поступвами правительства и проводить время въ пустявахъ, въ ожиданіи новыхъ обстоятельствъ, то я думалъ, что нътъ лучшаго средства исполнить намъренія в. н. в-ва, какъ принять акты въ той формъ и съ тымъ содержаніемъ, какъ мий съ франц. министромъ удалось ихъ изложить. И воть, собравшись 26 сент. (8 окт.), мы взаимно подписали 3 акта, а именно: мирный договоръ, тайную конвенцію, обозначивъ ее заднимъ числомъ на два дня, и присоединенную къ ней ноту объ условіи въ пользу маркграфа баденскаго, которую консуль велёль прибавить, какъ новое доказательство своего уваженія къ в. и. в-ву. Взвёсивъ хорошо указанную причину, выставленную мин. Талейраномъ, я согласился также приступить къ обивну ратификацій, что и произопило 2 дня спустя, т.-е. 28 сент. (10 окт.). Эти документы честь имбю повергнуть къ стопамъ в. и. в-ва.-Если мой разсудокъ помутился отъ рвенія и не оправдываеть дов'трія, кониь в. и. в-во соблаговолили почтить меня, то смёю просить вашей великодушной снисходительности ради руководившаго иного побужденія.

№ 112.—Морковъ двору.

Paris, 1/13 octobre 1801.

*) Aussitôt après mon arrivée à Paris l'ambassadeur d'Espagne, y résidant, vint me trouver chez moi et me renouvela les instances, qu'il avait faites à mon prédécesseur verbalement et par écrit à l'effet de rétablir les anciennes relations de paix et de bonne intelligence, qui avaient subsisté entre les deux puissances. Il m'a proposé pour cela une forme de déclaration ou d'acte, que j'ai trouvé tout à fait conforme aux intentions de V. M. I., d'écarter de ce rapprochement toute apparence de transaction solennelle et en conséquence j'ai adopté le mode, qu'il m'a proposé. Il en est résulté l'acte, que j'ose mettre ci-joint aux pieds de V. M. I., en la suppliant, si elle daigne l'approuver, de me faire connaître là-dessus ses aug. volontés, afin que je puisse en instruire l'amb-r d'Espagne.-Je n'ai pas voulu faire intervenir dans cet arrangement le cabinet de Tuileries, parce qu'il n'est que trop porté de lui-même à s'arroger une espèce de droit de s'immiscer dans toutes les transactions entre les puissances et il l'exerce surtout à l'égard de l'Espagne, qui, à ce que m'a dit l'amb-r, commence à sentir vivement le poids de ce joug et n'attend que des circonstances plus propices, que

Парижъ, 1/13 октября 1801.

^{*)} Не успаль и прівкать въ Парижь, какь ко инв явился проживающій тамъ испанскій посланникъ. Онъ повториль мив просьбы, съ которыми обращался къ моему предшественнику устно и письменно, о возстановленіи прежнихъ мирныхъ и дружелюбныхъ отношеній, которыя существовали между двуня державани. Для этого онъ предложиль инъ форму деклараціи или акта, который, по мить, вполить соотвътствуетъ намъреніямъ в. и. в-ва набізгать при этомъ сближеніи всякихъ торжественныхъ сділокъ; поэтому я принявъ предложенный имъ способъ. Отсюда произошелъ документъ, который осмъливаюсь повергнуть въ стопамъ в. и. в-ва, умоляя васъ, если вамъ угодно будеть одобрить его, сообщить мив вашу августвишую волю относительно этого дела, чтобы я могь известить объ этомъ испанскаго посланника. - Я не хоталь вившивать въ эту сдалку тюльерійскій кабинеть, потоку что онъ самъ и безъ того слишкомъ склоненъ присвоивать себъ какъ бы право вижшиваться во все сделки между державами и въ особенности пользуется имъ по отношенію въ Испаніи. По сдовамъ посданника, она начинаєть живо чувствовать тижесть этого ига и ожидаеть только более благопріятныхъ

celles d'à présent, pour le secouer. Il pèse également sur tous les états environnants, et leurs ambassadeurs et ministres accrédités ici offrent plutôt l'idée d'une troupe de clients que celle d'un corps de représentants de leur commettants.-Le min. Talleyrand, dans ses dispositions arbitraires ou celles de son principal, m'a parlé, à la suite de l'article touchant l'île de Malte dans les préliminaires de paix avec l'Angleterre, de l'idée de faire démolir toutes les fortifications de cette île et d'en faire un hôpital-général; ce fut son expression, prétendant, que l'objet de son institution n'existait et ne pouvait plus exister. Je lui ai fait connaître, que V. M. I. avait là-dessus des intentions tout-à-fait contraires; qu'elle voulait rendre cette île à son institut primitif; qu'elle avait déjà fait quelques démarches en conséquence et qu'elle avait tous les droits imaginables pour exiger, qu'on ne statuat rien à cet égard sans son aveu et son consentement. Il me demanda, quelles étaient ces démarches? Et lorsque je lui eus dit, que V. M. I. entre autres convoquait le chapitre de l'ordre pour procéder à l'élection d'un grand-maître, il me dit, que selon les canons de l'église romaine l'ancien grand-maître, le bar. de Hompesch, n'avait jamais cessé de l'être et que tant qu'il vivrait on ne pourrait pas en élire un autre. Je lui ai répondu, que je ne croyais pas, que cet ordre de choses, après les changements, qu'il avait subit, ne fût susceptible de se plier aux intentions ultérieures, que V. M. I.

обстоятельствъ, чтобы его свергнуть. Оно одинаково тягответь надъ всвии овружающими государствами; ихъ посланники и министры, акредитованные здась, изображають собой скорее сборище вліентовь, нежели составь представителей своихъ правительствъ. - По поводу статьи о Мальтъ, въ предварительных условіях мира съ Англіей, мин. Талейранъ, руководившійся властолюбивыми намереніями своими или своего начальника, высказаль мне мысль -- разрушить вст кртности этого острова и устроить такъ всеобщую больницу: такъ онъ выразился, воображая, что тамошняго учрежденія уже не существуеть и не можеть болбе существовать. Я сообщиль опу, что в. и. в. имбете на это совствит противоположный взглядт: вы желаете возвратить этотъ островъ его первоначальному учрежденію и уже сдёлали нёкоторыя соотвётствующія распоряженія, им'я всевовножныя права требовать, чтобы не д'алали никакихъ постановленій на этотъ счеть безъ вашего в'Едома и согласія. Онъ спросиль меня, что это за распоряженія? Когда я сказаль ему, что в. и. в-во созываете, между прочинь, капитуль ордена, чтобы приступить въ избранію гросмейстера, онъ возразиль, что, по уставамь римской церкви, прежній гроспейстерь, баронь Гомпень, не слагаль своего званія и, покуда онъ живъ; не могутъ избрать другого. Я отвъчалъ, что не думаю, чтобы этоть порядовъ вещей, после столькихъ перемень, не быль способень усту-

ferait connaître à cet égard, et que je le priais, lui, m. de Talleyrand, très instamment d'avoir égard au titre de protecteur de l'ordre, que V. M. I. portait de l'aveu de tout le monde, d'autant plus que peu de jours avant la signature de la paix avec l'Angleterre il m'a entretenu de l'idée d'engager V. M. I. de mettre une garnison russe dans le fort de Malte.—On croit que le lord Cornwallis, désigué pour signer la paix définitive à Amiens, avant de se rendre à cette destination, viendra passer ici quelques jours. Je lui parlerai de l'île de Malte dans des termes généraux, jusqu'à ce que je reçoive là-dessus des instructions positives de V. M. I.

Pétersbourg. Paris, 1801, 246. Подлинникъ.

№ 113.-- Морковъ графу Паницу.

Paris, 1/13 octobre 1801.

*) Après avoir rendu dans mon rapport à l'E-r un compte détaillé de toutes les circonstances, qui ont précédé et accompagné la négociation, qui vient de se terminer avec la France, je me suis réservé d'exposer à v. exc. les considérations qui m'ont guidé et les motifs qui m'ont déterminé. — Lorsque je suis arrivé ici, je n'ai pas tardé d'apprendre, que les espérances d'une paix prochaine avec l'Angleterre ac-

Парижъ, 1/13 октября 1801.

пить будущимъ нам'вреніямъ, которыя в. и. в—во сообщите на этотъ счетъ. Я просиль его, г. Талейрана, именно обратить вниманіе на титуль покровителя ордена, который носить в. и. в—во съ согласія вс'яхъ, тыть болье, что незадолго до подписанія мира съ Англіей онъ высказываль мит мысль просить в. и. в—во поставить русскій гарнизонь въ мальтійскую кріпость. — Думають, что лордъ Корнвалисъ, назначенный для подписанія аміенскаго мира, проведеть здісь нісколько дней, прежде чіть побхать къ місту своего назначенія. Я поговорю съ нимъ объ островів Мальтів въ общихъ выраженіяхъ, покуда не получу отъ в. и. в—ва положительныхъ наставленій на этоть счеть.

^{*)} Отдавъ, въ мосиъ донесеніи и—ру, подробный отчеть обо всёхъ обстоятельствахъ, которыя сопровождали только-что окончившіеся переговоры съ Франціей и предшествовали имъ, я предоставилъ себѣ взложить в. с—у руководившія мною соображенія и побужденія.—Пріткавъ сюда, я тотчасъ же узналь, что надежда на миръ съ Англіею становится со дня на день все

queraient de jour en jour de nouveaux degrés de certitude et que le langage et le ton du ministère d'ici en étaient considérablement renforcés. Je m'en suis d'abord aperçu moi-même dès les premiers entretiens que j'ai eus avec le min. Talleyrand. A des protestations polies, mais générales, sur le désir de rétablir la bonne harmonie avec nous, il ajoutait toujours qu'il ne devait pas l'emporter sur les avantages majeurs, que la position actuelle de la France semblait lui promettre. Ce n'était plus l'article seul du roi de Sardaigne, c'était celui de l'Italie entière et même de l'Allemagne qui donnait lieu aux réflexions, qu'il m'insinuait dans des phrases entortillées, mais dont le sens était, qu'il serait tout aussi facile et bien plus commode pour les deux parties de s'entendre sur tous ces objets amicalement, à mesure qu'ils se développeraient que de se lier par des engagements formels et positifs. Il appuyait beaucoup sur le changement qui s'était opéré dans les évènements, et sur l'influence qu'ils devaient avoir dans les déterminations. Oui, sans doute, lui dis-je, mais il ne s'agit pas de déterminations, mais d'engagements, qui, quand ils sont pris d'avance, doivent commander aux évènements et non les suivre. Tout est convenu entre nous et l'article du roi de Sardaigne est le seul, dont je puis admettre une nouvelle discussion. — Quand je revis m. de Talleyrand 2 ou 3 jours après la nouvelle de la signature des préliminaires avec l'Angleterre, je l'ai trouvé,

върнъе и что ръчи и тонъ здъшняго министерства значительно окръпли всявдствіе этого. Я уб'ядился въ этомъ самъ съ первыхъ же разговоровъ съ мин. Талейраномъ. Увъряя, въ въжливихъ, но общихъ вираженияхъ, въ желанін везстановить доброе согласіе съ нами, онъ всегда прибавляль, что оно не должно брать верхъ надъ высшими превиуществани, которыя, повидиному, сулить Франціи сл теперешнее положеніе. Теперь уже не только статья о сардинскомъ король, но и статьи обо всей Италіи и даже Германіи требовали развышиеній. Онъ излагаль ихъ мнѣ запутанными фразами, смысль воторыхь быль тогь, что будеть очень легко и гораздо удобиве для объекъ сторонъ стовариваться дружелюбно относительно всёхъ этихъ предметовъ по ибръ ихъ развития, нежели связивать себя формальными и положительными сбазательствами. Онъ сильно упираль на перемену, которая произошла въ событахъ, и на влінніе, которое они должны им'ять на р'яшенія. Да, безъ соинъмія, сказаль я ему, но дъло идеть не о ръшеніяхь, но объ обязательствахъ, которыя, разъ оне приняты, должны стоять выше событій, а не подчиваться имъ. Все условлено между нами, и только объ одной стать во сардинсковъ ворожь и могу допустить новым пренім. — Когда и опить увидъяся съ г. Талейраномъ, 2 или 3 дня спусти послъ извъстія о заключенів предварительныхь условій съ Антліей, я нашель его, какь и ожи-

comme je m'y étais bien attendu, bien plus affirmatif dans ses énoncés que la première fois. Il essaya de convertir le I art, secret touchant l'Allemagne en préambule, mais il n'y insista pas longtemps. Quant à celui, qui concerne le roi de Sardaigne, il en proposa la rédaction, telle qu'elle est insérée dans l'acte, comme condition sine qua non. — D'avance j'ai réfléchi mûrement à ce que la circonstance de la paix avec l'Angleterre pouvait ajouter de roideur et d'opiniâtreté à l'esprit d'un gouvernement enivré de ses succès et de ses prospérités. J'ai pensé qu'il n'était pas impossible, que disposant à son gré de l'Allemagne il trouvât plus commode d'y agir sans associé et rompit toute négociation avec nous; qu'après cet évènement de la paix avec l'Angleterre il ne nous restait d'autres moyens d'imposer que de garder l'attitude, dans laquelle nous étions jusqu'à présent, attitude qui, pour peu qu'elle nous convienne, est facile à reprendre et à laquelle ce même article du roi de Sardaigne nous ramènera naturellement, car il n'annulle d'aucune manière nos droits d'intercession en faveur de ce prince, et s'il est devenu plus vague, par là même il est plus convenable à l'état actuel des choses, en nous laissant les maîtres du degré d'insistance et d'énergie que notre cour jugera à propos d'y porter. Mais ce qui a achevé de me déterminer, c'est l'envoie des ratifications éventuelles. J'ai cru voir dans eet acte une expression si claire et si prononcée de la haute volonté de notre aug. maître

даль, гораздо более твердымъ въ своихъ выраженияхь, чемъ въ первый разъ. Онъ пытался обратить I тайную ст., касающуюся Германіи, во вступленіе, но долго не настаиваль на этомъ. Что же насается до ст. о сардинскомъ королъ, онъ предложилъ для нея ту редакцію, которая пом'вщена въ акта, какъ условіе sine qua non.—Я зарание зрило обдуналь, наснольно заключеніе мира съ Англіей могло увеличить гордость и управство правительства, опънненнаго своими успъхами и счастьемъ. Я подумаль, что, распоряжаясь во своему усмотренію Германіей, оно, пожалуй, нашло более удобнымъ орудовать тамъ безъ товарищей и прервало всякіе переговоры съ нами. Послѣ заключенія мира съ Англіей, намъ не оставалось другихъ средствъ внушить уваженіе, какъ только сохранить прежнее положеніе, въ которому легко воротиться, если только оно подходить въ намъ. Самая статья о сардинскомъ вороле естественно вернеть насъ вь нему, такъ вакъ она ни въ накомъ случав не уничтожаетъ нашего права ходатайствовать въ пользу этого принца. Если же она стала менве опредвленною, то это еще лучше въ настоящемъ положени дълъ: она предоставдветь намъ свободу настанвать съ тою сидой и энергіей, из какей сочтеть нужнымъ прибъгнуть нашъ дворъ. Но что заставило меня окончательно ръшиться, это присыдка предварительныхъ ратификацій. Изъ этого акта я такъ ясно увидёль высоч. волю нащего августейшаго государя заключить договорь

de conclure tout au plutôt, que je n'ai ni voulu, ni osé balancer d'admettre les modifications, d'ailleurs insignifiantes, qu'on m'a proposées. Si j'ai bien ou mal raisonné et agi, c'est ce que décideront les réponses, dont v. exc. voudra bien m'honorer, et elle peut penser avec quelle impatience je les attendrai. — Je suis bien plus tranquille sur l'acte que j'ai signé avec l'ambassadeur d'Espagne, car je suis convenu avec lui que si ce mode ne convient pas à notre aug. cour il sera regardé comme non avenu, et la sienne se prêtera à celui, qui lui sera proposé. – Quoique je sois ici depuis plus de 3 semaines, je n'ose encore rien avancer, ni sur ce que j'ai vu, ni sur ce que j'ai entendu, l'un et l'autre a besoin d'être vérifié; on parle de partis, de factions, de haine et de jalousie. Mais tout est muet, tout fléchit sous la volonté du maître le plus absolu. J'ai vu les fêtes publiques, qui se sont données à l'occasion de l'établissement de la république. Le peuple y a assisté avec un calme, qui tenait du morne. La nouvelle de la paix avec l'Angleterre n'a pas influé favorablement sur les effets publics; ils ont même baissé d'un demi pour cent le lendemain de cette nouvelle. On dit, que cela tient à quelques spéculations dérangées par cet évènement. Toutes les richesses actuelles prennent leur source dans les calamités publiques, et il n'est pas étonnant, qu'elle tarisse dans leur cessation ou leur diminution.

Pétersbourg. Paris, 1801, 265. Подлиннивъ.

вавъ можно сворве, что не желалъ и не смель колебаться въ допущени предложенныхъ мев измвненій, вдобавокъ ничтожныхъ. Хорошо или дурно я разсуждаль и дёлаль, это рёшать отвёты, которыми в. с-во соблаговолите удостоить меня; и можете судить, съ какимъ нетерпъніемъ я ожидаю ихъ.-Менте безпоконть меня акть, подписанный мною витеть съ испанскимъ посланивомъ, такъ вакъ и условился съ нимъ, что если этотъ способъ не удобенъ для нашего двора, онъ будеть считаться не существующимъ, и его дворъ согласится на тотъ, который будеть ему предложенъ. - Хоти и здёсь уже болье 3 недъль, не смъю висказаться ни на счеть видъннаго, ни на счеть слышаннаго: то и другое нуждается въ провъркъ; говорять о партіяхъ и партійнахъ, о ненависти и зависти. Но все нѣмѣетъ, все преклоняется предъ волей самаго неограниченнаго господина. Видёлъ публичныя празднества по поводу установленія республики. Народъ держаль себя съ спокойствіемъ, близвить въ угромости. Изв'ястіе о мир'я съ Англіей не им'яло благопріятнаго действія на общественныя бумаги: оне даже понизились, на другой день, на 1/20/6. Говорять, это-следствіе некоторых спекуляцій, лопнувших оть этого событія. Всв нывъшнія богатства проистекають изъ общественныхъ бідствій: немудрено, что этоть источникь изсяваеть, по мірі прекращенія или уменьшенія последнихъ.

№ 114.-- Морковъ графу Панину.

Paris, 1/13 octobre 1801.

*) ...J'ai été fort réservé dans mes rapports officiels. J'ai dû l'être et par défiance de moi-même et par la crainte d'être accusé de précipitation. Mais je ne crois pas me tromper en disant, qu'il y a peu de fonds à faire sur la droiture et la bonne foi de ce cabinet-ci. Outre la fausseté et l'arrogance qui sont depuis quelque temps sa routine, il est livré à une fluctuation perpétuelle d'idées, suggérées souvent par le caprice et l'arbitraire, qui forment le caractère du principal gouvernant. C'est ainsi qu'après avoir, par une clause de traité, laissé à l'électeur de Bavière la liberté de s'arranger de gré à gré avec l'Autriche, il en est revenu tout à coup et exige maintenant qu'il ne soit fait aucun démembrement de l'électorat. Cela paraît même en contradiction avec le système favori qu'on paraît avoir adopté ici, celui de déplacement le plus général qu'il est possible, système cohérant avec celui de la subversion totale, car il tend à rompre les liens d'habitude qui attachent plus ou moins les sujets aux souverains et ceux-ci aux premiers. En partant de là, m. de Talleyrand m'a proposé d'assigner au roi de Sardaigne une indemnité en Allemagne. Je n'en ai point rendu compte dans

Парижъ, 1/13 октября 1801.

^{*) ...}Я очень сдерживался въ монхъ должностныхъ донесеніяхъ. Я считаль это монкъ долгомъ и по недовърію къ себъ самену, и изъ страка подвергнуться обвиненію въ поспѣшности. Но врядъ ли ошибусь, если скажу, что мало основаній надѣяться на прямоту и добросовъстность здѣшняго кабинета. Кромъ лживости и высокомърія, ставшихъ съ нѣкотораго временнего колеей, онъ подверженъ вѣчной перемѣнчивости въ мысляхъ, которыя внушаются часто капризомъ и произволомъ, составляющими характеръ главнаго правителя. Такъ, предоставивъ, по одной оговоркъ въ договоръ, свободу баварскому курфюрсту полюбовно раздѣлаться съ Австріей, онъ вдругъ изиъниль рѣшеніе: теперь уже требуетъ, чтобы не было никакихъ раздѣловъ курфюршества. Это, повидимому, даже противорѣчить излюбленной здѣсь системъ перемѣщеній во что бы ни стало, системъ, близкой къ полному перевороту, ибо она ведетъ къ нарушенію привычекъ, болѣе или менъе связывающихъ государей съ подданными. Въ силу этого, г. Талейранъ предложиль мнѣ назначить сардинскому королю вознагражденіе въ Германіи. Въ моихъ должно-

mes rapports officiels, comme d'une idée par trop absurde et que j'ai repoussée comme telle...

Pétersbourg. Paris, 1801, 269. Подлинениеъ.

№ 115.--Морковъ графу Панниу.

Paris, 7/19 octobre 1801.

*) M'étant rendu avant-hier chez le min. Talleyrand pour l'entretenir de l'affaire du duc de Wurtemberg dont je rends compte à v. exc. dans ma dépêche, il m'a dit qu'à la signature de la paix de Lunéville son gouvernement avait fait un présent à m. le comte de Cobenzl, que celui-ci avait accepté et que l'on devait agir de la même manière avec moi. Je l'ai remercié de cette intention disant toutefois que je ne pourrai pas en profiter sans l'agrément de ma cour, à laquelle je me faisais un juste scrupule de la demander. Il combattit ma délicatesse, alléguant qu'il ne s'en piquerait pas moins que moi et que quoi-qu'il s'attendît dans cette occasion à une parfaite réciprocité, il ne faisait pas cependant de difficulté de m'en parler comme d'une chose d'u-sage reçu. Comme je l'ai quitté sans me charger de faire rapport de cette ouverture, il me fit demander par le prince de Nassau de quel genre je voulais le présent, si c'est décoration d'ordre, boites ou montres, que l'on voulait savoir ce qui serait le plus de mon goût, afin de

стныхъ донесеніяхъ я умолчалъ объ этомъ, какъ о мысли черезчуръ нелівной, которую я и отвергъ въ этомъ смыслі....

Парижъ, 7/19 октября 1801.

*) Когда я третьяго дня отправняся въ мин. Талейрану, чтобы побестдовать о дёлё герцога вюртембергскаго, о которомъ я отдаю отчеть в. с— у
въ моей денешё, онъ сказаль инё, что при подписаніи люневильскаго мира
его правительство сдёлало подаровъ графу Кобенцлю, и тоть его приняль; и
что со мною поступять точно также. Я поблагодарнять его за это нам'вреніе,
зам'ятивши, что я во всякомъ случай не могу воспользоваться имъ безъ согласія
моего двера, у котораго мнё сов'єстно объ этомъ спрашивать. Онъ старался
поб'ядить мою щевотливость, ссылансь на то, что онъ самъ быль не мен'я
смущенъ, и котя ожидаль въ данномъ случай полной взаимности, тымъ не
мен'я
мен'я
рашился сказать мнё объ этомъ, какъ объ общепринятомъ обычай.
Такъ какъ я ушелъ, не об'ящая донести объ этомъ предложеніи, то онъ поручилъ принцу нассаускому спросить меня, что я желалъ бы получить—орденъ-

commander l'ouvrage sans perte de temps et que la valeur du présent serait la même que celle du présent, qui a été fait au comte de Cobenzl, c'est-à-dire de 230 mille livres avec une somme de 20 mille francs pour ma chancellerie. Je n'ai, comme v. e. peut bien le penser, fait aucun choix et j'ai répondu au prince de Nassau, comme à m. de Talleyrand. — Mon prédécesseur n'a pas jugé à propos de rendre compte de ce qui s'est passé à la paix de Lunéville sur l'article des présents. Mais voici ce que je tiens de lui. M. de Cobenzl a en effet reçu un présent de la valeur ci-dessus mentionnée. Il en avait offert de la part de sa cour un 'pareil à m. Talleyrand. Celui-ci l'a refusé, disant que leur usage était d'en faire à la signature d'un acte et qu'à ce titre il n'y avait que m. Joseph Bonaparte, qui pourrait en accepter un. M. de Cobenzl fut chargé d'offrir un bouquet à la femme du consul et celui-ci fit dire que si l'on voulait que sa femme acceptât le présent, il faudra que celui qui le lui ferait ou que m. de Cobenzl retirât son offre; mais le bouquet n'en resta pas moins là, car madame, à qui m. de Cobenzl l'offrit, s'en accommoda. Je n'ajouterai aucune observation à cette exposition. Je vous prie de me transmettre au plutôt les ordres de l'E-r sur la conduite que je dois tenir dans cette circonstance.

Pétersbourg. Paris, 1801, 270. Подлинникъ.

ли, табакерку-ли, или часы, такъ какъ хотять знать, что инъ больше нравится, чтобы, не терия времени, заказать; стоимость моего подарка будеть та же, что и подарка графу Кобенцию, т. е. 230.000 ливровъ, да 20.000 франковъ для моей канцеляріи. Я не сділаль никакого выбора, какъ в. с-во можете себі представить, и отвечаль принцу нассаускому то же самое, что и г. Талейрану.— Мой предпественникъ не счелъ нужнымъ отдать отчетъ о томъ, что произошло при люневильскомъ миръ по поводу подарковъ. Но вотъ что онъ миъ сказалъ. Г. Кобенцаь въ самомъ дёлё получилъ подарокъ на вышеупомянутую сумму. Онъ предложнать отъ своего двора такой же г. Талейрану. Тотъ отказался, говоря, что они имъють обыкновеніе дълать нодаровъ при подписаніи авта и что, на этомъ основаніи, только Іосифъ Вонапарть можеть принать его. Г. Кобенцию поручили поднести букеть жен'в консула; но тоть сказаль, что если хотять, чтобы его жена приняла подаровь, то пусть тоть, вто его поднесеть ей или г. Кобенцаь возыметь обратно свой подарокь; но букеть темъ не мене остался тамъ, потому что мадамъ, которой г. Кобенцав поднесъ его, принала его. Не прибавлю никакого зам'вчанія къ этому разсказу. Прошу нередать мив какъ можно скорве приказанія и-ра на счеть того, какъ мив поступать въ данномъ случав.

№ 116.-Морковъ графу Панину.

Paris, 1/13 novembre 1801.

*) Vendredi dernier 6 de ce mois le 1-r consul a donné aux Tuileries un dîner diplomatique, auquel j'ai été également invité. Au sortir de table il m'aborda et me demanda, si j'avais des instructions pour entrer en matière avec le ministère français sur l'arrangement des affaires d'Allemagne. Sur la réponse que je lui fis, que je ne pouvais avoir ces instructions qu'après la nouvelle, qu'on recevrait chez nous de la signature de nos traités, il me fit entendre qu'il serait à désirer qu'elles pussent me parvenir, attendu qu'il était important pour le bien et la tranquillité particulière de l'Europe que ces affaires fussent arrangées et terminées au plutôt. J'ai saisi cette occasion pour demander un entretien particulier, où je puisse m'expliquer sur cet objet comme sur quelques autres plus à loisir; que je ne pouvais le faire dans le moment, où il me faisait l'honneur de me parler. Il me l'accorda 2 jours après, c'est-à-dire le 8. Nous sommes restés plus de 2 heures. Je lui ai parlé au sujet des affaires d'Allemagne. J'ai beaucoup insisté sur celle du roi de Sardaigne, lui rappelant les engagements formels, qu'il prit à cet égard avec feu l'E-r et qu'il avait paru vouloir observer vis-à-

Парижъ, 1/13 ноября 1801.

^{*)} Въ пятницу, 6-го сего мъсяца, 1-й консулъ давалъ динломатическій объдъ въ Тюльери, на который и я билъ приглашенъ. При выходъ изъ-ва стола, онъ остановить меня и спросилъ, есть ли у меня инструкціи для переговоровъ съ франц. министерствомъ объ устройствъ нъмецкихъ дълъ. На мой отвътъ, что онъ получатся лишь посять того, какъ у насъ узнають о под-писаніи нашихъ договоровъ, онъ далъ мей понять, что желательно, чтобы онъ были присланы, такъ накъ важно для блага и особенно спокойствія Европы, чтобы эти дала били улажены и покончены возможно скорте. Я воснользовался случаемъ попросить особаго разговора, гдт я могъ бы свободно изъясниться объ этомъ предметт, а также и о нъкоторыхъ другихъ, чего нельзя сдалать въ минуту, когда онъ удостоилъ меня бестадой. Онъ назначилъ мей аудіенцію черезъ два дня, т.-е. 8-го. Она продолжалась болте 2 часовъ. Я заговорилъ о нёмецкихъ далахъ. Я настамвалъ на далё сардинскаго короля, напоминая ему его формальныя обязательства предъ нокойнымъ и—ромъ, которыя онъ, кажется, желалъ соблюсти и относительно нынё царствующаго

vis de l'E-r actuellement régnant. Ne pouvant aucunement réfuter cette allégation il ne s'est pas fait scrupule de m'avouer, qu'il n'a jamais eu l'intention de tenir cette promesse et qu'il ne l'avait fait que dans l'intention de gagner du temps et d'entraîner notre cour dans ses vues et de se ménager dans tous les cas la possibilité de garder le Piémont;qu'après avoir fait sa paix avec cette puissance, il s'était plus déterminé que jamais à ne point revenir sur cette résolution; — qu'avant la signature de notre traité il en avait fait prévenir l'E-r, notre maître, par le s-r Duroc; - que cependant, malgré les sujets de plaintes qu'il avait contre le roi de Sardaigne, il tâcherait à lui procurer quelques indemnités, soit en argent, soit en territoires, s'il s'en trouve un disponible; — que je pourrai à ce sujet me concerter avec m. Talleyrand, qui faisait insister sur la retention du Piémont. Il avait allégué celle (sic) de sa propre sureté, prétendant qu'il y avait en Pjémont plus de 20 mille jacobins, qui ne pouvant demeurer sous domination de leur ancien maître, reflueraient tous en France, y augmenteraient le nombre de cette secte et renforceraient la fermentation. Il ne me fut pas difficile de lui démontrer la futilité de ces assertions, et ce fut sans effet sur ses détermination. J'ai demandé du moins que le roi de Sardaigne pût envoyer ici en cette qualité un ministre pour traiter directement de ses intérêts avec le gouvernement français. Le 1-r consul s'y est refusé sous

и-ра. Будучи не въ силахъ отвергать этотъ доводъ, онъ не посовъстился признаться, что никогда и не думалъ сдержать это объщаніе, данное лишь съ цълью выштрать время, вовлечь нашъ дворъ въ свои виды и во всякомъ случав заручиться возможностью оставить за собой Пьемонтъ. Онъ прибавиль, что, заключивши миръ съ этой державой, онъ рёнился, больще чёнъ когда-либо, отнюдь не измёнять этого намёренія, о чемъ и извёстиль нашего государя и-ра чрезъ г. Дюрока до подписанія нашего договора. Впрочемъ, несмотря на свое недовольство сардин, королемъ, онъ постарается доставеть ему какоенибудь вознагражденіе деньгами или землей, если таковое будеть въ его распоряженія; и я могу согласиться на этоть счеть съ г. Талейрановъ, который настанваль на удержаніи Пьемонта. Онъ выставляль интересы собственной безопасности, утверждая, что въ Пьемонте более 20,000 якобинцевъ, которые не могуть оставаться подъ властью своего прежняго господина и всв бросятся во Францію, гдв увеличать собой эту севту и усилять броженіе. Мий не трудно было довазать ему вздорность этихъ доводовъ; но это не подъйствовало на его ръшенія. Я просиль, чтобы, по крайней мърв, повволили сардинскому королю прислать сюда полномочнаго министра для правыму мереговоровъ съ франц. правительствомъ объ его интересахъ. 1-й консулъ отказалъ,

le prétexte que cette démarche serait encore prématurée; de là il se porta à des réflexions et des plaintes contre notre dernier traité avec l'Angleterre, prétendant qu'il était dérogatoire à l'indépendance et même à la dignité des puissances à cause de l'article supprimé des convois. Je lui ai répondu, qu'il était mal informé à cet égard; qu'il n'y avait d'article qui supprimât ces convois; qu'il y en avait un, qui parait aux abus faits et qu'on pouvait faire par la suite. J'ai lieu de croire, que ces idées lui ont été suggérées par le ministre danois Dreyer, grand intriguant. Au sortir de cette conférence je fus trouver le min. Talleyrand et j'ai remis avec lui sur le tapis le même sujet. Il me dit qu'il faudrait s'occuper à placer le roi de Sardaigne quelque autre part que dans le Piémont. J'ai cru devoir me tenir à des généralités sur cet article, comme sur tous les autres. Je n'en sortirai pas jusqu'à ce que v. e. me fasse parvenir des ordres précis à cet égard. J'ai vu lord Cornwallis; il m'a parlé avec confiance; je lui ai demandé, s'il avait des ordres pour agir en faveur du roi de Sardaigne. Il m'a dit qu'il en avait, mais qui lui préscrivent une très grande circonspection à cet égard, attendu que sa cour n'avait aucun traité avec ce prince qui l'autorisait à traiter de ses intérêts. Je n'entretiendrai point v. e. des fêtes, qu'on a célébrées ici le 18 brumaire à la double occasion de l'établissement du gouvernement actuel en France et à celle de la con-

ссываясь на то, что такой шагь быль бы преждевременень. Затымь онь перешель въ возраженіямъ и жалобамъ по поводу нашего последняго договора съ Англіей, утверждая, что онъ нарушаеть независимость и даже достоинство державъ, вследствіе отмены статьи о конвояхъ. Я отвечаль, что ему невърно передали: вовсе нъть статьи, отивняющей конвои, а есть статья, устраняющая старыя и будущія влоупотребленія. Инфю основаніе думать, что эти мысли внушены ему датсвинъ министромъ, Дрейеромъ, большинъ интриганомъ. Послъ этой беседы я виделся съ мин. Талейраномъ и затронуль тоть же вопрось. Онь сказаль, что нужно постараться поместить сардинскаго короля гдё-нибудь помимо Пьемонта. Я почель долгомъ придерживаться общихъ выраженій, какъ въ этомъ, такъ и во всёхъ другихъ вопросахъ. Такъ и останусь, пока не получу отъ в. с-ва точныхъ приказаній въ этомъ отношении. Видълся съ лордомъ Коривалисомъ; онъ говорилъ со жной доверчиво. Я спрашиваль, неть ли у него приказаній действовать въ пользу сардин. короля. Онъ сказалъ, что есть; но ему предписывается соблюдать туть крайною осторожность, въ виду того, что у его двора нъть договора съ этимъ государемъ, который уполномочивалъ бы его вести дёло объ его интересаль. Не стану занимать внимание в. с-ва здешними празднествами 18 брюмера, по поводу установленія нынашняго правительства и заключенія

clusion de la paix générale. Les papiers publics en rendent compte avec le détail le plus satisfaisant.

Pétersbourg. Paris, 1801, 274. Подинникъ.

№ 117.—Рескриитъ Моркову.

Петербургь, 4/16 ноября 1801.

Донесенія ваши получиль я съ особливымь удовольствіемь, нашедь въ нихъ все то, чего ожидать могь оть искуства и большой опытности вашей въ делахъ. Не удивили меня ни странный тонъ перваго вонсула въ разговорахъ съ вами, ни замашки мин. Талейрана, чтобы или совсвиъ уничтожить многое уже въ продолжение негодіаціи нашей условленное, или чтобы по врайней мёрё ослабить разныя постановленія. Первое есть слідствіе степени, на которую Бонапарте возведень будучи щастіемъ не знаеть приличныхъ формъ; что же касается до министра вившнихъ сношеній, онъ следоваль съ вами той чертв поведенія, которую страшные успахи оружія французскаго или добровольныя или принужденныя угожденія разныхъ дворовъ ввели въ обывновеніе въ вабинеть Тюлерійскомъ. Я потому не могу довольно одобрить міру твердости, смішанную съ разумомъ согласія, кою употребили вы, въ ответахъ вашихъ, желая чтобъ и впредъ старалися вы оную соблюсти, увлоняясь однавожъ отъ всего того, что бы могло дать поводь въ какимъ-либо непріятнымъ раздробленіямъ съ правленіемъ столь заносчивымъ, каково есть французское, и съ коимъ темъ осторожнее поступать должно, что въ настоящемъ положени вещей не существуеть способовъ увротить оное. Не имъвъ другихъ средствъ въ переговорахъ съ Франціей, вром'в уб'яжденія, нельзя не жал'вть, что лондонскій дворь не включиль въ прелиминарныя постановленія свои интересовъ вороля Сардинскаго. Прилагаемое у сего донесеніе гр. Воронцова поважеть вамъ, что министерство аглицкое встретило те же трудности по сему случаю, какія и вамъ были предъявлены, но что притомъ комиссаръ Отто объявиль готовность перваго консула войти въ изъяснение о пользахъ ворода Сардинскаго при переговорахъ въ Аміенсв. Обстоятельство сіе дало мив поводъ предписать гр. Воронцову учинить нужные подвиги о убъждении министерства аглицеаго употребить старанія свои въ обевпеченію будущаго жребія государя, воторому объщавъ добрыя

общаго мира. Газеты самымъ удовлетворительнымъ образомъ сообщають подробности о нихъ.

мон услуги, обязанностію почитаю оныя ему по возможности моей продолжить. Статья III севретной конвенціи, сколько ни есть вь терминахъ генеральныхъ завлюченная, не меньше даеть намъ право заступленія. Оное предъявлять вамъ при случаяхъ и препоручаю, наблюдая, какъ выше сказаль, ту меру, которая навиаче нужна нине, вогда примиреніе съ Англією сугубо еще развизываеть руки правленію Французскому. -- Желательно конечно было бы, чтобъ отложа мысль присоединенія Пісмонта и ограничиваясь въ предёлахъ, торжественно республивою для владеній своихъ объявленныхъ и естествомъ, тавъ свазать, у Альвійских горь опреділенных, согласилося оно возвратить край сей законному владётелю; но ежели же встретится неминуемое упорство, чтобы сіе вожимвло место, и ежели должно повиноваться закону настоящих обстоятельствъ, то большою выгодою казалося бы, чтобъ Піемонть по врайней мере составиль или совсемь новую республику, или присоединенъ былъ въ Сивалпиніи, яво средство, вое въ продолженіе времени обращено быть можеть въ установленію удобившивго порядка вещей; вийсто того что вороль Сардинскій получить другое устроеніе въ Италіи отділеніемъ ли части той же Сизаличніи или другимъ соображеніемъ. Туть завлючаются единыя разсужденія мон, предоставляя впрочемъ все деятельному наблюдению вашему въ уверенности, что вы ничего не упустите, что можеть оть вась зависёть для достиженія цели моей: а дабы удобнёе сіе вамъ исполнить можно было, вы можете сноситься съ гр. Воронцовымъ, воторый получаеть новелёніе соображать съ вами все то, чего по сему ділу оть содійствія Англін желать можно. — Включаемыя вдёсь копін съ наставленій, посланныхъ при отъбадъ мосмъ изъ Москвы въ гр. Разумовскому и въ тайн. сов-вамъ, бар. Криденеру и бар. Бюлеру, заключаютъ виды мои васательно индемнивацій въ Германіи. Въ ожиданів пока получены будуть отповъди на сін откровенія мон, свъдънія сін должны единственно остаться для руководства вашего и въ соображению отвывовъ, которые вследствіе 1-й статьи севретной вонвенціи вы можете иногда найтиться въ необходимости чинить; само по себі разумівется однавожь, что упоминаемое мое въ инструкціи гр. Разумовскому содвиствіе ваше у правительства французскаго употребить вы не упустите, естьля по соглашенію дворовь вінскаго и берлинскаго оное министрами ихъ требуемо отъ васъ будеть. Въ полной довъренности моей къ вамъ, не скрою однавожъ отъ васъ, что предположивъ твердо сохранить столь нужное для государства спокойствіе столь долго, сколько возможно сіе будеть, не намеренъ и настоять, чтобы предложенія мон въ разсужденіи ви. демнизацій непремінно приняты были. -- Въ трудности сообразить интересы вінскаго и берлинскаго дворовь, по свойственной имъ вваниной ненависти, я счель ивкоторою обязанностію сообщить имъ безпристрастныя соображенія мон касательно запутанныхъ дёль сихъ. Естьли совъты мои вняты ими будуть, то ощущу я не малое удовольстве въ мисли, что не быль я безполезень вы достижению столь желаемой цёли устройства въ Германін; естьми же, по корыстолюбію или прежнимъ примерамъ, иначе руководствоваться будуть они, то останется мнё только сожальніе, что безъуспышны были старанія мон. Впротчемъ вавъ планъ мой главивище основанъ на томъ: чтобъ утвердить вурфирста Баварскаго, въ которомъ и республика французская интересуется; чтобъ вел. герпогу Тосканскому дать индеминзацію въ Германіи, а не въ Италін, вакъ того вінскій дворь желаль; чтобь при томъ сділать приличное, но не изъ мъры выходящее, удовлетворение королю Пруссвому; то и вазалося бы, что предположенія мои довольно сходствовать могуть съ видами Тюлерійскаго набинета. Въ разсужденіи герцога Виртембергскаго и марыграфа Баденскаго вы можете равнымъ образомъ изъ упомянутыхъ наставленій почерпать нужныя свёдёнія при встрётиться могущихь сообщеніяхь вашихь съ министерствомъ францувскимъ, предваряя притомъ здёсь васъ, что девларація, размёненная вами съ онымъ касательно интересовъ последняго принца сего и заключающая изъяснение правительства французскаго, что оно не мыслить нарушить смыслу трактатовъ люневильскаго, толентинскаго и флоренційскаго, при донесеніяхъ вашихъ не прислана. — Впротчемъ не нужнимъ почитаю упоминать вдёсь о наблюденіи вами, чтобъ постановленія, съ Франціею заключенныя, сохранены были со стороны ея во всей ихъ целости. Что до меня касается, къ тому обращено будетъ полное мое вниманіе и первый консуль извінцень должень уже быть, что стараніемъ министра моего въ Константинополів освобождены всів плівнные французскіе и, по последнимь отголь донесеніямь, частью уже отправлены во свояси. Извъстно притомъ здъсь, что и находивинися гарнизонъ войскъ монхъ въ Корфу оставилъ уже островъ сей, следовательно статьи IX и X предварительно уже исполнены. Предписано будеть при томъ тайн. сов. Тамаръ, дабы по первой Порту предварилъ онъ о постановленін не иметь иностраннаго войска во владеніяхъ Семи Соединенныхъ Острововъ. Что же принадлежить до примиренія Порты съ Республикою французскою, которая по увёреніямъ Талейрана прелиминарныя соглашенія уже всвор'в подписать им'вла, я буду ожидать ивв'ястій отъ вась о вондиціяхь оныхь; а между тімь поручу министру мосму въ Константинополе внушить дивану, своль нужно во всехъ случаяхъ для Порты быть можеть, а наппаче по невъжеству агентовъ ея, чтобъ она не вжодила сама собою въ соображенія съ министерствомъ столь изворотливымъ, каково есть французское, а чтобъ посолъ ея въ Париже заимствовался руководствомъ вашимъ; нужно притомъ предостеречь васъ, что драгоманъ турецкій, Кудрика, буде о немъ вы упоминаете въ депешѣ вашей въ гр. Панину, есть человавь совершенно и издавна интересамъ фр-го правленія преданный и что поэтому въ сношеніяхъ вашихъ съ нимъ полезно быть можетъ соблюсти всявую осторожность. Въ завлючение возобновлю я здёсь предписания, завлюченныя въ инструвции, вамъ данной, о наблюденіи до времени теченія правленія, при воемъ вы узаконены, и о содержании его въ благопріятныхъ расположеніяхъ (d'amuser le tapis). Вы легво ощутите, что въ настоящемъ положеніи дъль въ Европъ и пова обстоятельства настоящія продолжатся, не остается ничего другого делать. Выжидая благопріятнейшихъ случаевъ и не хотя отнюдь связать себ'в рукъ, дабы потомъ съ удобностію поступить на такія м'тры, какія признаны быть могуть полезными для имперіи моей, располагаюся я такъ себя вести, чтобъ не дать никому подозрѣнія на щеть видовь или предпочтенія моего въ кому бы то ни было. Въ семъ намерени, вогда въ Москве учинены были въ терминахъ генеральныхъ внушенія посломъ, графомъ Саурау, о возобновленіи съ вънскимъ дворомъ прежнихъ связей, я счелъ, что сколь сіи ни могутъ быть естественны объимъ имперіямъ, удобнье возстановлены быть могутъ, когда генеральное спокойствіе возъимівь полное дійствіе, подобное между обонкъ дворовъ соображение не можетъ возродить никакого сомивния и вогда приступить можно будеть въ составленію системы, влонящейся въ тому, дабы на будущее время повой своль можно быль сохранень. Въ семъ смыслё изъяснилося министерство мое съ посломъ австрійскимъ, обнадеживая его впрочемъ, что и безъ существованія положительныхъ постановленій дворъ его всегда найдеть меня совершенно склоннымъ всакую чинить ему угодность. На семъ основании можете и вы располагать отзывы вании, естьмибъ ремсво-императорскій посоль самъ вступиль съ вами въ какія-либо по сему случаю изъясненія, увівряя его, какъ вамъ въ полной мере известно, что я отнюдь не даю предпочтенія Пруссін, а руководствуюся единымъ безпристрастіемъ. Вы сами безъ труда посудить можете, что, кромъ всъхъ уваженій сихъ, побуждають еще въ некоторой осторожности и перемены, происходящія въ Вънъ отъ разныхъ борющихся еще тамъ партій.

Pétersbourg. Paris, 1801, 218. Подлиннивъ.

№ 118.—Кочубей Моркову.

Pétersbourg, 8/20 novembre 1801.

*) J'ai mis sous les yeux de l'E-r la lettre chiffrée concernant le présent, que le gouvernement français se propose de vous faire à l'occasion de la signature de notre traité de paix. S. M. I. me charge de vous marquer, que vous pouvez vous conformer à l'usage introduit à cet égard et d'accepter le présent qui vous est destiné. - L'E-r avait fait le choix d'une botte de 16 m. roubles pour m. de Talleyrand aussitôt après la réception de vos dépêches qui accompagnaient le traité; mais la magnificence du présent qui doit être fait à v. exc. a fait changer cette première résolution et comme il ne s'est rien trouvé de beau pour le moment parmi les effets du cabinet, on a commandé une botte fort riche, qui vous sera envoyée par le premier courrier que nous expédierons à Paris. V. exc. peut en attendant, si elle le juge à propos, en prévenir dans l'occasion le ministre des relations extérieures, et quant au présent pour le premier commis et pour l'argent qui peut être donné à la chancellerie ou au bureau de m. de Talleyrand, vous voudrez bien, pour leur remise, suivre la marche, qui vous paraîtra dans ce cas la plus convenable, soit en les délivrant avant ou en même temps que le présent de m. de Talleyrand.

Pétersbourg. Paris, 1801, 233. Подлинникъ.

Петербургъ, 8/20 ноября 1801.

^{*) ...}Я представиль и— ру ваше шифрованное письмо, касающееся подарка, который франц. правительство намбревается вамъ сдёлать по случаю подинсанія нашего мирнаго договора. Е. и. в—во поручаеть мий заявить вамъ, что вы можете подчиниться заведенному обычаю и принять предназначенный для васъ подаровъ. — И— ръ выбраль табакерку въ 16 т. руб. для г. Талейрана тотчасъ по полученіи вашихъ депешь, сопровождавшихъ договоръ, но великолівніе предназначеннаго вамъ подарка заставило измінить это первое рівшеніе. Такъ какъ среди вещей кабинета, въ данную минуту, нітъ ничего корошаго, то заказали богатійшую табакерку, которая будеть отправлена вамъ съ первымъ курьеромъ въ Парижъ. А покуда вы можете, если найдете умістнымъ, при случаї предупредить объ этомъ министра ин. діль. Что же касается подарка первому чиновнику и денегь на канцелярію или отдільеніе г. Талейрана, то въ передачів ихъ поступайте, какъ сочтете наиболіве приличнымъ: вручите ихъ раньше или въ одно время съ подаркомъ г. Талейрану.

№ 119.—Рескриитъ Моркову.

Петербургъ, 8/20 ноября 1801.

Отправление въ вамъ курьера будучи разными препятствиями замъшкано, получены третьяго дня съ шефомъ бригады Коленкуромъ письмы ваши отъ 7-го овтября. Снабдивъ уже васъ обстоятельными наставленіями, нужнымъ почитаю, не упуская времени, присоединить только здёсь о учиненномъ вамъ отзывё мин. Талейрана касательно необходимости приступить въ овончательному постановлению по дъламъ Имперін Германской и Италіи, по воимъ правительство французское желало бы видъть откровеній со стороны нашей. — Свёдёнія о видахъ моихъ по вопросу индемнизаціи, ныні вамъ сообщаемыя, доставять вамъ нужныя по первому предмету на сей случай сведёнія. Что же васается до устроенія вещей въ Италіи, отъ правительства французскаго ожидать. кажется, должно теперь предложеній. Со стороны онаго чинимы были утвердительные отзывы, что не мнить оно опровергать разныхъ трактатовъ своихъ, болъе или менъе жребія Италіи интересующихъ; мы же настояли напротивъ о возстановленіи короля сардинскаго во владеніяхъ его и постановили севретною конвенцією цілость владіній короля Обінкъ Сицилій, а Англія равнымъ образомъ упомянула въ прелиминарныхъ пунктахъ о владеніяхъ папскихъ; такъ что генеральныя предположенія наши и двора лондонскаго министерству францувскому отчасти уже извъстны. Но виды 1-го консула не согласують съ симъ, и именно: по случаю устроенія жребія вороля сардинскаго; какъ разумветь онъ целость владвній папсвихъ, такъ ли, какъ существовали они до отходу трехъ Легацій къ Сизалинін, въ чемъ, если должно вірить сообщеніямъ, въ отвровенности отъ его святвищества здёсь учиненнымъ, Бонапарте кардинала Конзальве уверяль; какъ полагаеть онъ о постановлении ненарушевія владеній короля Неапольскаго, такъ ли, какъ они были до войны, или удерживая то, что можетъ постановленіями государя сего съ Франпією быть отділено. По всімь пунктамь симь нужно знать наміреніе вабинета Тюлерійсваго, а наиначе, чемъ полагаеть онъ удовлетворить короля сардинскаго. Предоставляя открытіе сего искустному наблюденію вашему, полезнымъ считаю при томъ, чтобъ существовало въ подвигахъ вашихъ и таковыхъ уполномоченнаго отъ лондонскаго двора въ Аміенсь нъвоторое по симъ пунктамъ единодушіе, дабы отдалить тъ неудобства, которыя Франція родить желаеть, видя несогласующія предъусмотрвнія по предметамъ симъ; а потому и можете вы сноситься всегда съ посломъ гр. Воронцовымъ, снабженнымъ на таковой случай нужными предписаніями.

Pétersbourg. Paris, 1801, 222. Подлинникъ.

№ 120. - Коленкуръ Талейрану.

Pétersbourg, 29 brumaire an X.

*) J'ai l'honneur de vous rendre compte que je suis arrivé ici le 26. Le terrible ouragan qui s'est fait sentir d'une manière si cruelle sur les côtes prussiennes, ayant rompu ponts et chaussées, m'a extraordinairement retardé, quoique je ne suis pas sorti de voiture depuis Berlin.— En arrivant je me suis présenté chez m. le comte de Kotschubaye qui avait remplacé m. de Panin et auquel j'ai remis votre dépèche; ensuite, comme cela est d'usage ici, chez le vice-chancelier prince Kourakin pour lui demander une audience de S. M. L'E-r m'en a accordé une particulière aujourd'hui à 7 h. et dans son cabinet. Je lui ai remis la dépèche du 1-r consul et me suis exprimé conformément au contenue des instructions, que vous m'avez remises. S. M. a commencé par me demander des nouvelles du 1-r consul; ensuite elle a ajouté, qu'elle avait fortement désiré le rétablissement des rapports d'amitié entre les deux états; — qu'elle ne désirait rien plus que de les rendre éternels et de les resserrer de plus en plus; — qu'elle était fort attachée au 1-r con-

Петербургъ, 8/20 ноября 1801.

^{*)} Честь имъю донести вамъ, что я прибылъ сюда 5/17 ноября. Страшная буря, жестоко давшая себя почувствовать у береговъ Пруссіи, разрушивши мосты и шоссе, сильно задержала меня, несмотря на то, что съ самаго Берлина я не вылъзалъ изъ кареты. — По прівздѣ, представился замъстнику г. Панина, гр. Кочубею, которому вручилъ вашу депешу, и, по здѣшнему обычаю, вице-канцлеру, кн. Куракину, у котораго просилъ объ аудіенцію сегодня, въ 7 ч., въ собственномъ кабинетъ. Я вручилъ ему депешу 1-го консула и выразился согласно съ содержаніемъ данныхъ вами наставленій. Е. в. прежде всего спросилъ о здоровь 1-го консула. Затѣмъ прибавилъ, что онъ очень желаетъ возстановленія дружественныхъ отношеній между двумя государствами, ни о чемъ столько не думаетъ, какъ чтобы сдѣлать ихъ вѣчными и все болѣе и болѣе тѣсными. Онъ заявилъ, что весьма привяванъ къ 1-му консулу и всегда

sul et qu'elle verrait toujours avec un grand plaisir toutes les personnes que le 1-r consul enverrait ici; - qu'il suffisait, qu'un ministre fût choisi par lui pour lui être parfaitement et particulièrement agréable. — S. M. a eu la bonté d'ajouter encore des choses personnellement flatteuses pour moi, m'a engagé à rester longtemps ici, qu'elle désirait, que ce séjour pût m'être agréable, puisqu'elle avait infiniment plaisir à m'y voir; et par une marque particulière de bonté, elle a ajouté qu'elle voulait me présenter elle-même à S. M. l'Impératrice; j'en ai été accueilli avec la même distinction et bonté. - J'ai trouvé partout une prévenance particulière. M. le vice-chancelier m'a répété à plusieurs reprises: "la France doit beaucoup au 1-r consul, mais l'Europe autant, car elle lui doit la paix". — J'ai remis au gén. Sprengporten la lettre, que vous avez bien voulu me donner pour lui. Il sent tout le prix du portrait et de la distinction particulière que le 1-r consul lui destine, puisque personne ne l'a encore eu. S. M., à laquelle il a fait part de votre lettre et de cette annonce, l'en a publiquement félicité; cela a fait grand plaisir à l'E-r, il l'a hautement témoigné. - M. le vice-chancelier m'a chargé de vous remercier de l'intérêt que vous avez mis à l'affaire de m. de Choiseuil, je lui ai remis son paquet à mon arrivée. - Le cit. Duroc est fort regretté ici; l'E-r, dit-on, avait cru, qu'il y resterait en qualité de ministre. Comme il doit être maintenant à Paris, vous êtes sans doute instruit de la conduite que m. de Panin a tenu pour qu'il ne restât

приметь съ большимъ удовольствіемъ всякаго, кого ни пришлеть сюда 1-й консуль: довольно, чтобы министръ быль избранъ последнимъ, - и онъ будеть совершенно и особежно пріятень ему. — Онъ соблаговодиль прибавить много лестнаго для меня лично, приглашалъ меня пожить здёсь подольше и желаль, чтобы мое пребывание было мив приятно, такъ какъ мое присутствие доставляеть ему безконечное удовольствіе. Онъ прибавиль, что желаеть самъ представить меня ея в-ву императриць: я быль принять ею съ тымь же отличіемъ и такъ же милостиво.---Всюду меня встрічали съ особенною предупредительностью. Г. вице-канцлеръ не разъ повторялъ мив: "Франція иногимъ обязана 1-му консулу, но не меньше и Европа, которой онъ даровалъ миръ".--Я передаль ген. Спрентпортену порученное мив вами письмо. Онь чувствуеть всю при портрета и особаго отличія, которымь удостоиваеть его 1-й консулъ, такъ какъ никто еще не пользовался этикъ. Е. в-во, которому онъ доложиль объ этомъ письмё и объ этомъ заявленін, публично поздравиль его: это доставило и-ру большое удовольствіе, и оно было грошко засвидівтельствовано имъ. - Г. вице-канцлеръ просилъ поблагодарить васъ за участіе къ дълу г. Шуазеля: а вручилъ ему, тотчасъ по прівздів, его пакеть. — Здівсь очень сожалёють о гражд. Дюрове: говорять, и-ръ наделялся, что онъ оста-

pas au couronnement, comme le 1-r consul le lui avait fait dire par m. Joras, et comme l'E-r le désirait. Je vais donc simplement ajouter les faits, qui ont eu lieu après le départ du cit. Duroc. -- L'E-r qui en fut étonné fit venir l'aide de camp qu'il avait chargé d'engager le cit. Duroc à se rendre au couronnement. L'explication avec m. de Panin fut vive et claire, car l'aide de camp répéta ce que m. de Panin avait dit au cit. Duroc, ce qui se trouvait absolument contraire aux intentions manifestées par S. M., et cela dévoila tout de suite les intentions et la partialité de ce ministre. Le surlendemain il eut une querelle avec le vice-chancelier, prétendant que les conférences étaient de son seul ressort et ne regardaient point de vice-chancelier, et il fut renvoyé 2 jours après avec ordre de voyager pendant 3 ans. Le choix de m. le comte de Kotschubaye dont l'impartialité est connue prouve, que S. M. veut des ministres attachés à la gloire de son empire et non à telle ou telle puissance ou individu. - La paix avec l'Angleterre a fait ici la plus grande sensation; elle a prouvé combien les intentions de la France étaient loyales et pacifiques, et il paraît que c'est ce dont on doutait un peu relativement à l'Angleterre, tant ce gouvernement cherchait à persuader ici, que les prétentions de la France étaient sans bornes; la paix a prouvé la fausseté de toutes ces assertions et je puis vous assurer que la confiance, que le gouvernement français inspire, a

нется здёсь въ качестве министра. Такъ какъ онъ теперь долженъ быть въ Парижћ, то вы, конечно, уже знаете, какъ г. Панинъ устроилъ, чтобы онъ не остался на коронацію, вопреки приказу 1-го консула, переданному ему г. Жорасомъ, и желанію самого и-ра. Теперь просто разскажу о происшествіяхъ со времени отъъзда гражд. Дюрока.- Изумленный и-ръ призвалъ адъютанта, которому онъ поручилъ пригласить гражд. Дюрока на коронацію. Посл'ядовало оживленное объяснение съ г. Панинымъ вчистую, такъ какъ адъютантъ повториль слова Панина Дюроку, которыя вполнъ противоръчили заявленнымь и-ромъ намъреніямъ, что тотчасъ разоблачило намъреніе и пристрастіе этого министра. На другой день у и-ра быль врупный разговоръ съ вице-ванциеромъ: онъ утверждалъ, что конференціи-дёло его одного, а не вице-канцлера. Два дня спустя, последній быль уволень съ привазаніемь путешествовать въ теченіе 3 леть. Выборь известнаго своимъ безпристрастіемъ гр. Кочубел доказываеть, что е. в. желаеть имъть министровъ, приверженныхъ къ славъ его ниперіи, а не въ той или другой державѣ или личности.--Миръ съ Англіев произвелъ здёсь сильнёйшее вцечатленіе. Онъ доказалъ всю честность и миролюбіе намітреній Франціи, въ чемъ, кажется, немного сомнітвались по отношенію въ Англіи: такъ, правительство последней старалось убедить здесь, что притязанія Франціи безграничны. Миръ разоблачиль ложность всёхъ этихъ

augmenté de cent pour cent au détriment des anglais depuis cette nouvelle...

Paris. 141, 26. Подинникъ.

№ 121.-- Морковъ Талейрану.

Paris, 16/28 novembre 1801.

*) Le soussigné, ayant vu dans l'exposé de la situation de la république, inséré dans le "Moniteur", papier officiel du gouvernement, un passage concernant le Piémont, se croit en devoir de prévenir les ordres de sa cour et de mettre de lui-même sous les yeux du citoyen ministre des relations extérieures quelques observations résultantes des négociations, qui ont précédé le traité de paix entre la Russie et la France, ainsi que de la convention secrète conclue récemment entre ces deux puissances.—Ces observations portent essentiellement. — 1, sur la promesse positive de la France, promesse consignée dans une lettre du citoyen ministre des relations extérieures au ministre des affaires étrangères de feu l'E-r Paul I de glorieuse mémoire, de rétablir le roi de Sardaigne dans ses états, comme base principale et préliminaire du rapprochement entre les deux puissances, et, en effet, cette base a été constamment mise en avant et soutenue par le prédécesseur du soussigné et par lui-même. —

увъреній. Могу васъ увърить, что съ этого извъстія довъріе въ французскому правительству возрасло на $100^{\circ}/\circ$ въ ущербъ англичанамъ.

Парижъ, 16/28 ноября 1801.

*) Нижеподписавшійся, увидёвши въ изложеніи состоянія республиви, пошёщенномъ въ "Монитерів", офиціальномъ журналів правительства, місто, касающееся Пьемонта, считаєть долгомъ предупредить приказъ своего двора и отъ себя представить гражд. министру ин. діль нісколько замівчаній, которыя вытекають изъ переговоровъ предъ миромъ между Россіей и Франціей и изъ тайной конвенціи, недавно заключенной между этими двумя державами.— Во-1-хъ, укажу на положительное обіщаніе Франціи, подтвержденное письмомъ гражд. министра ин. діль въ министру ин. діль покойнаго и—ра Павла І блаж. памяти,— обіщаніе воястановить сардинскаго короля въ его владініяхь: это—главная и предварительная основа сближенія между двуми дермавами, и на самомъ ділів ее всегда выставляли и поддерживали, какъ предмістникъ нижеподписавшагося, такъ и онъ самъ.—Во-2-хъ, укажу на ІІ ст. тайной конвенціи, гді постановлено о полномъ согласіи между е. н. в—мъ

2, sur l'art. II de la convention secrète, qui stipule un concert intime entre S. M. I. de toutes les Russies et le 1-r consul de la république française pour terminer les affaires ultérieures de l'Italie. Or, comme le Piémont fait incontestablement partie de cette contrée et qu'il n'a rien été statué à son sujet dans les traités de Tolentino, de Florence et de Lunéville, dont les clauses sont exceptées par une déclaration particulière de la convention secrète entre la France et la Russie, il s'ensuit nécessairement qu'aucune des deux parties contractantes ne peut disposer du Piémont unilatéralement et sans le concours de l'autre; et-3, sur l'art. VI de la même convention, qui traite spécialement des intérêts du roi de Sardaigne.—Le soussigné en appelle au témoignage du citoyen ministre des relations extérieures, qu'en adoptant et signant la rédaction de cet article telle qu'elle a été proposée, il lui a déclaré à plusieurs reprises avant et après la signature de l'acte, que cette rédaction n'était accordée qu'aux égards que semblait exiger une aussi grande puissance que la France de ne point recevoir comme condition absolue ce que sa propre justice et sa générosité devaient lui inspirer; mais qu'elle ne préjudiciait en rien au droit de l'E-r, son maître, de réclamer en faveur du roi de Sardaigne la restitution de son ancien patrimoine. — Mais indépendamment de ce titre et prenant l'art. VI dans sa teneur littérale et isolée, à moins de le rendre tout-à-fait illusoire, il porte avec soi l'obligation de s'occuper des intérêts du roi de Sardaigne et d'y

всероссійскимъ и — ромъ и 1-мъ консуломъ франц. республики касательно окончательнаго рашенія итальянских даль. Такъ вакъ Пьемонть безспорно часть этой страны, и о немъ ничего не постановлено въ договорахъ толентинскомъ, флорентійскомъ и люневильскомъ, оговорки коихъ исключены особою деклараціей при тайной конвенціи между Франціей и Россіей, то отсюда неизбіжно сибдуеть, что ни одна изъ договаривающихся сторонъ не можеть располагать Пьемонтомъ одностороние, безъ содъйствія другой.—И, въ-3-хъ, укажу на VI ст. той же конвенціи, гд' говорится спеціально объ интересахъ сард. короля. — Нижеподписавшійся береть гражд. министра ин. д'яль въ свид'ятели, что, принимая и подписывая эту статью, какъ она была предложена, онъ заявляль ему неодновратно, до и послъ подписанія акта, слъдующее: эта редакція допускается лишь въ тёхъ видахъ, что, пожалуй, такая великая держава, какъ Франція, не должна принимать, какъ неограниченное условіе, то, что должны внушать ей ея собственная справедливость и великодушіе; но она отнюдь не стесняеть права его г-ря и-ра требовать возстановленія сардинскаго короля въ его старой отчинъ. -- Но независимо отъ этого права, если взять ст. VI отдёльно и въ ея буквальномъ смыслё и не превращать ея совсёмъ въ мечту, она заключаетъ въ себъ обязательство заняться интересами сардин-

pourvoir équitablement. Or, quels peuvent être ses intérêts, si ce n'est de se voir rétabli dans la possession des états qui lui appartiennent si légitimement et dont il se trouve privé sans y avoir donné le moindre sujet, ou tout au moins d'en être dédommagé par un équivalent équitable et proportionnel? — En admettant l'une ou l'autre de ces deux alternatives comme fondées en justice et en équité, il en résulte la conséquence de la nécessité d'aborder incessamment cette question, et pour la discuter et la résoudre il semble que rien n'est plus convenable que d'appeler ici un ministre ou quelque autre agent muni de pleinspouvoirs suffisants de la part de s. m. sarde comme partie principalement intéressée à l'arrangement, dont on pourrait convenir. Cette marche est si parfaitement d'accord avec la justice de la chose en elle-mêmé, avec les engagements précédents et actuels de la France vis-à-vis de la Russie et avec les idées libérales de générosité, d'équité et de modération que le 1-r consul a manifestées si solennellement et en tant d'occasions, que le soussigné, en appelant sur cet objet l'attention du citoyen ministre des relations extérieures, se repose avec une confiance entière sur la justice qu'il saura rendre à la pureté et à la droiture des motifs, qui font parler et agir le soussigné et qui ne sont point autres que ceux, qu'il a déjà développés dans le cours de la négociation, qui lui a été confiée, en employant tous ses soins et tous ses efforts à rétablir entre son pays et la France les rapports de bonne har-

скаго короля и справедливо удовлетворить ихъ. А что же это за интересы, если не возстановление его во владфинахъ, принадлежащихъ ему столь законно и которыхъ онъ лишился безъ всякаго повода съ своей стороны, или по крайней итръ вознаграждение за нихъ справедливою и соразитерною долей?--Признавая то или другое изъ этихъ ръшеній справедливымъ и правильнымъ, приходимъ въ завлюченію, что необходимо тотчасъ же приступить въ вопросу. А, кажется, нътъ ничего придичнъе для его обсуждения и ръшения, какъ призвать сюда министра или иного агента, спабженнаго достаточными полномочінии его сардинскаго в-ва, какъ стороны, наиболье заинтересованной въ имъющей совершиться сдълкъ. Такой ходъ дълъ вполив согласуется съ справедливостью самаго дёла, съ прежними и нынёшними обязательствами Франціи предъ Россіей и съ либеральными идеями великодушія, справедливости и умфренности, которыя заявлены 1-мъ консуломъ такъ торжественно и при столькихъ случаяхъ. Обращая на этотъ предметъ вниманіе гражд. министра ин. дёль, нижеподписавшійся сь полнымь довёріемь надёстся, что онь отдасть справединвость чистотв и испренности побужденій, заставляющихъ его говорить и дъйствовать. Это тъ самыя побужденія, которыми онъ руководился въ теченіе ввівренных виу переговоровь, употребляя всів старанія и уси-

monie et de bonne intelligence, qui leur peuvent être si avantageux, et à les cimenter de plus en plus par une stricte et respective observation des traités.

Paris. 141, 33. Подлинникъ. — Pétersbourg. Paris, 1801, 255. Синсокъ.

№ 122.—Императоръ Александръ I Бонапарту.

Pétersbourg, 3/15 décembre 1801.

*) Citoyen premier consul. La lettre dont vous avez chargé le colonel Colincour, m'a été remise par cet officier. Je suis aussi sensible à cette marque de votre attention, qu'aux sentiments que vous m'exprimez à l'occasion de la paix qui vient d'être conclue entre la Russie et la France. Je partage sincèrement la joie de cet heureux rétablissement des anciennes liaisons et il me sera bien agréable de pouvoir les consolider pour l'utilité des deux pays. — Je partage également, citoyen premier consul, votre opinion, qu'il serait préférable pour l'électeur de Bavière qu'il pût ne pas se désister d'une partie de ses états héréditaires en échange de ceux qu'il pourrait acquérir; mais si ce prince trouvait de son intérêt de s'arranger de gré-à-gré avec la cour de Vienne pour un échange à leur convenance et qui offrit à l'électeur une parité d'avantages, il ne me paraît pas, que cette transaction pût être contraire aux

Петербургъ, 3/15 декабря 1801.

лія, чтобы установить между своей страной и Франціей доброе согласіе и расположеніе, которыя могуть быть имъ такъ выгодны, и чтобы укрѣплять ихъ все болѣе и болѣе посредствомъ строгаго и взаимнаго соблюденія договоровъ.

^{*)} Гражданинъ первый консулъ. Письмо, порученное вами польови. Коленкуру, доставлено мив этимъ офицеромъ. Меня столько же тронулъ этотъ знакъ вашего вниманія, сколько и чувства, которыя вы выражаете по поводу мира, только что заключеннаго между Россіей и Франціей. Искренно раздёляю радость по причинъ этого счастливаго возстановленія старыхъ связей, и мив будеть очень пріятно споспёшествовать ихъ упроченію на пользу объихъ странъ.—Равномърно раздёляю ваше мивніе, гражд. первый консулъ, что для курфюрста баварскаго было бы лучше не отказываться отъ части его наслёдственныхъ владёній для промёна ихъ на тв, которыя могутъ достаться ему; но если этотъ государь находить выгоду въ полюбовной сдёлкъ съ вёнскимъ дворомъ для сподручнаго имъ промёна, который доставляль бы ему равныя выгоды, то, по мию, такая сдълка не можеть быть противна интересамъ франц. пра-

intérêts du gouvernement français.—Rien ne pouvait mieux répondre à mes vues que d'assurer la restitution de l'île de Malte à son ordre, en lui rendant son ancienne existence. Je verrai avec plaisir cette mesure effectuée sous les auspices d'un grand-maître élu par les grands prieurés subsistants, d'après les formes et les usages établis. Quant à la protection à donner pour l'île de Malte en conséquence des préliminaires signés entre la France et l'Angleterre, le roi de Naples par la proximité de ses états paraît être plus à même qu'aucune autre puissance à assurer à l'ordre la mesure de protection, qui lui convient; surtout si la France et l'Angleterre conviennent de la neutralité de cette possession, mesure à laquelle de mon côté j'accèderai avec plaisir. -Les troubles, qui règnent dans la république des Sept-Iles réunies m'ont vivement affecté. J'attends des informations plus précises sur les derniers évènements qui y ont eu lieu, pour juger avec quelque fondement des mesures, qu'il peut convenir de prendre pour remédier au mal et je me ferai un plaisir de vous les communiquer. J'acquiesce bien volontiers à la demande, que vous me faites, de protéger le commerce de la France. Les anciennes liaisons étant rétablies, cette protection en sera une suite naturelle. Un intérêt réciproque et mes dispositions particulières me porteront à en assurer à la nation française les avantages.— Je suis bien reconnaissant des nouvelles mesures, que vous avez prises

вительства. — Ничто такъ не, соответствуеть монмъ намереніямъ, какъ обезпеченіе возпрата о. Мальты его ордену, который черезь то воспринимаеть свое старое существованіе. Съ удовольствіемъ увидъль бы и исполненіе этой мёры, подъ покровительствомъ великаго магистра, избраннаго уцёлёвшими великими пріоратами, согласно съ установленными формами и обычалин. Что касается покровительства, которое должно быть дано о. Мальтв въ силу предварительныхъ условій между Франціей и Англіей, то самый близкій къ нему по разстоянію, неаполитанскій король, ножеть, кажется, лучше всякой другой державы обезпечить его ордену въ надлежащей степени, особенно если Франція и Англія согласятся признать нейтралитеть за этимъ владеніемъ, -- мера, къ которой я, съ своей стороны, присоединяюсь съ удовольствіемъ. — Меня сильно тронули смуты, царствующія въ республик Семи Соединенных Острововъ. Ожидаю болье точныхъ извъстій о послъднихъ событіяхъ тамъ, чтобы судить съ нѣкоторою основательностью о мѣрахъ къ прекращенію ала, о которыхъ сообщу вамь сь удовольствиемь. Вполны охотно склоняюсь въ вашей просыбы насчеть повровительства франц. торговл'в. Разъ возстановились старыя связи, это покровительство становится однима изъ ихъ естественныхъ последствій. Взаимный интересь и мое особое расположение заставять меня обезпечить его выгоды франц, наців. -- Очень признателенъ за принятыя вами новыя мары въ воз-

pour assurer le retour de la dernière division de mes troupes et ne suis pas moins sensible à tout ce que vous m'exprimez de vos voeux. Les miens pour tout ce qui peut intéresser le bien-être de la France et votre satisfaction ne sont pas moins sincères.—Recevez, citoyen premier consul, les assurances de mon estime et de ma considération distinguée.

Pétersbourg. Cabinet, 1801, 9. Черновая.

№ 123.—Императоръ Александръ I Бонанарту.

Pétersbourg, 5/17 décembre 1801.

*) A la suite de la lettre, que je vous écris aujourd'hui, citoyen premier consul, en réponse à celle que j'ai reçue de vous, je dois encore vous entretenir confidentiellement d'un objet qui n'a aucun rapport direct entre nous: c'est de la Suisse.—Sans admettre tous les raisonnements du mémoire ci-joint, qui m'a été communiqué confidentiellement aussi, son contenu a dû me frapper. Il me vient d'un homme dont les principes me sont connus depuis longtemps et qui ne peut être suspect à la France, puisqu'il y a placé sa fortune et établi son domicile.—Comme lui, je pense que celui-là pourrait le mieux venir à bout de l'anarchie en Suisse, qui l'a comprimée avec tant de gloire dans sa patrie. Le bon peuple de ce pays mérite bien, qu'on le soustraie à la

вращенію посдідняго отряда монкъ войскъ; столько же тронуть я всімъ, что вы выражаете мий насчеть вашихъ пожеланій. Не менйе исвренни мон собственныя пожеланія относительно всего, что можеть касаться благополучія Франціи и вашего удовлетворенія.—Примите, гражд. первый консуль, увіреніе въ моемъ почтеніи и въ моемъ отличномъ уваженіи.

Петербургъ, 5'17 декабря 1801.

*) После письма, написаннаго мною вамъ сегодня въ ответъ на ваше письмо, гражд. первый консулъ, я долженъ еще побеседовать съ вами тайно объ одномъ дёлё, которое прямо не касается насъ: это о Швейцаріи.—Хотя и не раздёляю всёхъ соображеній прилагаемой запески, которая была сообщена мнё также тайно, однако ея содержаніе должно было поразить меня. Она доставлена мнё человёкомъ, правила котораго извёстны мнё издавна и который не можетъ быть подозрителенъ для Франціи, гдё онъ пом'єстилъ свое состояніе и основалъ свое м'єстожительство.—Я думаю, подобно ему, что тоть лучше всего справится съ безначаліемъ въ Швейцаріи, кто такъ славно подавилъ его въ собственномъ отечествъ. Добрый народъ этой страны вполнё

domination des factions dont l'exemple est si pernicieux.—Relativement aux moyens, je ne doute pas que vous ne vous décidiez à n'employer que ceux qui peuvent être agréables aux suisses et aux puissances amies de la paix. Le désir de ces dernières s'accorde avec l'intérêt de la France qui exige, à mon avis, que ce pays intermédiaire et dépendant en quelque manière d'elle par sa position et ses relations acquiert plus de consistance. — Quoiqu'il en puisse être, je désirerais savoir, citoyen premier consul, votre opinion à ce sujet. Il serait sans doute digne de vous, qui venez d'ajouter un nouveau lustre à votre gloire en rendant la France à la paix, de contribuer aussi à l'établissement d'un ordre de choses, qui assurerait le bonheur d'un pays voisin.—Je saisis avec empressement, citoyen premier consul, cette occassion pour vous renouveller l'expression de mon estime particulière et de ma considération distinguée.

Pétersbourg, Cabinet, 1801, 10. Черновая.

№ 124.—Рескриить Моркову.

Петербургъ, 5/17 декабря 1801.

Задержавъ отправление курьера въ ожидании извъстий изъ Въны, въ намърении доставить вамъ полное свъдъние о негоціаціяхъ моихъ, нынъ могу сіе исполнить, препровождая у сего для собственнаго свъдънія вашего копіи съ сообщеній, учиненныхъ здъсь римско-императорскимъ посломъ, и съ предписаній, отправленныхъ къ послу гр. Разумовскому и къ т. сов. бар. Криденеру. Въ послъднихъ сихъ найдете вы устремленіе стараній моихъ согласить разновидныя намъренія дво-

заслуживаетъ, чтобы его избавили отъ господства мелвихъ партій, примъръ которыхъ такъ гибеленъ. — Что же касается средствъ, то я не сомнъваюсь, что вы намърены употреблять лишь такія, которыя были бы пріятны швейцарцамъ и державамъ, любящимъ миръ. Желаніе послъднихъ согласуется съ интересами Франціи, которые, по мнъ, требуютъ, чтобы эта промежуточная страна, въ нъкоторомъ родъ зависимая отъ нея по своему положенію и по своимъ отношеніямъ, пріобръла больше устойчивости. — Какъ бы то ни было, мнъ хотълось бы знать, гражд. первый консулъ, ваше мнъніе объ этомъ. Конечно было бы достойно васъ, который только что прибавилъ новый лучъ къ своей славъ возвращеніемъ мира Франціи, содъйствовать установленію порядка вещей, который обезпечилъ бы счастье сосъдней страны. — Спъщу воспользоваться этимъ случаемъ, чтобы повторить вамъ, гражд. первый консулъ, выраженіе моего особаго почтенія и отличнаго уваженія.

ровъ вънскаго и берлинскаго, наблюдая, чтобъ последній удовольствовался темъ, что мы ему определить справедливымъ признали, а первый чтобъ согласился не перечить видовъ сихъ. Вліяніе правительства французскаго конечно существенно действовать туть должно, а потому и нужно обратить попеченіе ваше, чтобъ оно согласовало съ предложеніями моими, въ чемъ важется дасваться и потому можно, что Пруссія, по всвиъ сведеніямъ столь тесно съ Францією связанная, не разиствуеть въ главныхъ соображеніяхъ, отсель представленныхъ. -- Въ другихъ приложеніяхъ, завлючающихъ повельнія, данныя въ Парижь гр. Кобенцелю и равнымъ образомъ дворомъ его сообщенныхъ, усмотрите вы предложенія вънскаго двора на случай присоединенія къ Франціи Піемонта. Старанію вашему предоставляю открыть, какія быть могуть намъренія вабинета австрійскаго и поколику Бонапарте удовлетворить онымъ желаетъ. — Донесеніе ваше съ шифромъ отъ 1/13 ноября, завлючающее разговоры ваши съ первымъ консуломъ, не могли не произвести во мнъ присворбнаго чувствованія. Не рідко вонечно случалося, что иные кабинеты не чистосердечно руководствуются; но по крайней мёрё искали они всегда соблюсти вавую-либо наружность; туть же видно ясное признаніе Бонапарте въ худой въръ тогда, какъ любиль ласкаться я, что личныя вачества и положение сего консула превратять наконецъ превратныя правила, кои разныя последовавшія правительства французскія руководствовали. Счастливое положеніе республики сея и свлонность двора лондонскаго найскорфе привести въ окончанію примиреніе свое чинять весьма сомнительнымъ какое-либо сильное заступленіе со стороны моей за вороля Сардинскаго; но не меньше долгомъ служенія вашего будетъ продолжать настоянія ваши объ удовлетвореніи государя сего не денежно, а областями; давая чувствовать, что по мфрф снисхожденій въ представительству моему, можно только ожидать и снисхожденій или благопрівани со стороны моей. - Чувствую конечно въ полной мёрё я, что Россія не можеть и не должна теперь одна съ Францією завязываться, да и вообще всявая подобная ръшимость противна была бы расположеніямъ монмъ и попеченію о полья государственной; но чувствую при томъ и то, что и Франція не можеть вредить Россіи безпосредственно. На семъ основанія я искренно желаю сохранить дружбу и лучшее сношение съ Франціею; иначе же можеть оно между двумя столь отдаленными державами и не существовать. Сообщая вамъ образъ мыслей монхъ, желаю однавожъ, чтобъ вы руководствовалися съ тою осторожностію и благоразумісмъ, вои вамъ свойственны. Во всёхъ же поступкахъ вашихъ касательно

короля Сардинскаго удобно можеть быть было бы согласовать ихъ съ тъми настояніями, кои чинимы будуть лордомъ Корнвалисомъ по предмету сему.

Pétersbourg. Paris, 1801, 225. Подлинникъ.

№ 125. - Куракинъ Моркову.

Pétersbourg, 5/17 décembre 1801.

*) Les intentions, qui ont dirigé l'E-r dans les plans, que sa sagesse lui a fait concevoir pour l'arrangement des indemnités en Allemagne et que sa sollicitude pour les intérêts de ses alliés l'a déterminé à leur proposer, seront trop connues à v. exc., après qu'elle en aura pris communication, pour que je ne sois pas bien persuadé, qu'elle en appréciera la loyauté et le désintéressement dans toute leur étendue. L'objet d'utilité qui doit en résulter, c'est le maintien du corps germanique, autant que les diverses modifications auxquelles les circonstances l'ont condamné peuvent le permettre. — Quelque incertain que l'on soit encore des vues et des projets de la France à cet égard, il me semble qu'un aussi pressant intérêt doit la porter, ainsi que nous, à y contribuer. Si je ne me suis pas trompé dans cette conjecture, nos intérêts se confondent, se réunissent en un même point et nous doivent reporter tout naturellement à la situation, où nous étions l'un et l'autre lors de la pacification de Teschen. Rien n'est plus digne du rôle assigné

Петербургь, 5/17 декабря 1801.

^{*)} В. с—во получить сообщение насчеть намърений, руководившихъ и—ромъ въ планахъ устройства вознаграждений въ Германии, которые онъ восприять въ своей мудрости и ръшился предложить своимъ союзнивамъ въ заботахъ объ ихъ выгодахъ. Вы слишкомъ хорошо познаете ихъ, чтобы у меня не было сомнънія, что ихъ честность и безкорыстіе будуть оцівнены вами во всей полнотів. Польза, которая должна проистечь изъ нихъ, состоитъ въ сохраненіи Германіи, насколько позволять различныя переміны, на которын она осуждена обстоятельствами. — Какъ еще ни темны виды и проекты Франціи на этотъ счеть, мнів кажется, что такой же живой интересъ, какъ у насъ, должень заставить ее содійствовать ділу. Если не ошибаюсь, наши интересы сливаются, соединяются въ одной точків, и они должны вполнів естественно возвратить насъ къ няшему взаимному положенію времень тешенскаго мира. Самая достойная веливихъ державъ роль, это—роль примирителей. Это весьма важное діло. Вы достаточно знаете сердце нашего авг.

aux grandes puissances que celui de conciliateur. Un grand degré de considération y est attaché et vous connaissez assez le coeur de notre auguste maître, pour savoir combien il serait sensible à cette gloire, combien il désire affermir par là l'idée, qu'on doit se faire de ses principes et celle du caractère, qu'il veut imprimer aux négociations, auxquelles il est appelé à concourir. — Jusqu'ici l'E-r a eu lieu d'être satisfait des premières réponses, qu'ont données les cours de Vienne et de Berlin à la communication de ces plans. Elles en admettent les principes; mais on ne peut pas être également sûr que dans leur application il ne s'élève entre elles des controverses et même des difficultés, suite inévitable d'un ancien système de rivalité et de jalousie et qu'aucune considération, pas même celle du bien général, n'a pu leur faire abjurer. C'est à contenir cette lutte de cupidité, que doit s'attacher l'impartialité du conciliateur; c'est là, que le caractère auguste, qu'il déploie, devient un bienfait pour l'humanité. Jamais l'Europe n'eut plus besoin de voir, pour la durée de son répos, couper par la racine ces dissentions, toujours prêtes à la troubler et à reproduire tous les malheurs! — Je ne sais pas jusqu'à quel point ces idées et ces sentiments pourraient être partagés par le 1-r consul; mais si à côté de la gloire obtenue par les armes, il n'était pas insensible à celle de coopérer efficacement avec l'E-r, par un système de modération, à poser les bases immuables des futurs arrangements et à prononcer de concert avec

повелителя, чтобы понимать, какъ его трогаеть эта слава, какъ ему хочется утвердить этимъ путемъ должное мивніе о своихъ правилахъ и о характері, которымъ овъ желаеть запечатлёть дёла, вызывающія его участіе.--Покуда и-ръ доволенъ нервыми отвътами дворовъ вънскаго и берлинскаго на предложеніе этихъ плановъ. Они допускають ихъ основы. Но нельзя съ таков же увъренностью ожидать, чтобы нежду этими дворами не возникло пререканій и даже затрудненій при ихъ придоженіи: таково неизбіжное сліції ствіе старой системы соперничества и зависти, отъ которой ничто, ни даж соображение объ общенъ благъ, не могло отвлонить вхъ. Сюда-то, въ обу данію этой алчности, должно быть направлено безпристрастіе примирителя вдась-то его свищенный характеръ становится благоданиемъ человачества Нивогда еще Европа такъ не нуждалась, для прочности своего спокойстви въ искоренени этихъ раздоровъ, всегда готовыхъ возмутить его и возродия всь бъдствія!---Не знаю, насколько 1-й консуль можеть раздёлять эти мысл и эти чувства. Но если, наряду со славой, пріобрётенной оружісиъ, онъ я глухъ въ славъ дъятельно и путемъ умъренности содъйствовать, виъстъ ф н-ромъ, установленію нерушимыхъ основъ будущаго устройства и, вийст съ нимъ же, высказаться, въ приложении этихъ началъ, съ самымъ строгия

lui, dans l'application de ces principes, d'après la plus stricte impartialité, il me semble, qu'il pourrait ne pas être peu flatteur pour Bonaparte de se voir associé aux fonctions augustes de médiateur, avec un monarque dont la puissance et les vertus assurent également une respectueuse déférence à son intervention.—Investi, comme vous devez l'être, de notions plus précises sur les hommes et les choses, que vous êtes à portée d'observer, votre sagacité, plus encore que ce que je pourrais vous indiquer, vous mettra à même d'apprécier jusqu'à quel point l'idée, que vous présente cette dépêche, pourrait être adoptée. Je désire vivement que l'effet de vos soins pour la réaliser soit complet et remplisse le voeu que je forme par ce zèle ardent dont je suis animé pour la gloire personelle de l'E-r et que vous partagerez sans doute avec moi dans toute son étendue.

Pétersbourg. Paris, 1801, 236. Подлинникъ.

ıĽ:

tie.

er :

aí e Ti

1 10%

ZIEG.

-[]5

HA P

(B 🏗

10 F

10e €

HI b

Eb !

Orog. Orog.

BOSTA: OTH IG

ъ. OE:

RMECT

H, III:

6 CTPC

№ 126.-Колонкуръ Талойрану.

Pétersbourg, 26 frimaire an X.

*) Un courrier porte à m. le comte de Morcoff, pour la remettre au 1-r consul, la réponse de S. M. I. à la lettre que j'ai eu l'honneur de lui remettre de sa part, conformément à l'ordre que vous m'en

безпристрастіемъ, то, по мив, Бонапарту было бы довольно лестно стать, въ священной роли посредника, бокъ-о-бокъ съ монархомъ, могущество и добродътели котораго равно обезпечивають почтительную снисходительность къ его вившательству. — Обладая, какъ это и должно быть, болже точнымъ пониманіемъ людей и обстоятельствъ, состоящихъ подъ вашимъ наблюденіемъ, вы найдете въ вашей проницательности еще больше, чёмъ въ моихъ указаніяхъ, средства оцёнить, насколько можеть быть усвоенъ смыслъ настоящей депеши. Горячо желаю, чтобы ваши старанія насчеть его осуществленія увёнчались полнымъ успёхомъ и чтобы исполнилось мое завётное желаніе, внушенное пылкою ревностью къ личной славё и—ра, которая одушевляеть меня и конечно вполнё раздёляется вами.

Петербургь, 5/17 декабря 1801.

*) Курьеръ веветь гр. Моркову отвёть е, и. в—ва на писько 1-го консула, которое я инёлъ честь вручить ему, согласно вашему приказу. Я вывывался самъ отвести его, но е. в. заявилъ, что желаетъ, чтобы я оставался коть до прівада назначенняго состоять при немъ министра. Такъ какъ вы aviez' donné. J'ai proposé de m'en chargé, mais S. M. m'a témoigné qu'elle désirait que je restasse ici au moins jusqu'à l'arrivée du ministre qui doit résider près d'elle. Comme vous m'y avez autorisé et qu'elle m'a encore fait renouveler la même invitation hier par le second vice-chancelier comte de Kotschubey, en me faisant prévenir que sa réponse était prête et allait partir, j'attends ici, citoyen ministre, vos ordres ultérieurs. Ce ministre m'a chargé en même temps de vous faire connaître que S. M. I. avait répondu avec d'autant plus d'empressement à l'objet de la lettre du 1-r consul qui regarde le commerce, qu'elle verrait avec un grand plaisir celui de France reprendre son ancienne activité dans ses états et s'améliorer même par suite des arrangements que l'on pourrait prendre; que le commerce pouvait compter sur la protection la plus entière et sur toutes facilités. — Ces motifs et ceux que je vais avoir l'honneur de vous soumettre, vous détermineront sans doute à hâter l'envoi d'un ministre. Il semble que l'on tient beaucoup à cette nomination, car l'oh m'en parle souvent; on a même répondu aux instances réitérées de l'envoyé batave pour le choix d'un ministre résident près de son gouvernement que la France n'en avait pas encore nommé pour la Russie. D'autre part il faut quelqu'un qui soit à même, par ses instructions, de surveiller les démarches et balancer les notes du cabinet autrichien qui se tourmente pour faire intervenir la Russie dans l'affaire des indemnités des princes d'Allemagne, quoique

уполномочили меня на это, а е. в. нчера повторилъ свое приглашение черезъ второго вице-канцлера, гр. Кочубея, предупреждан меня, что отвътъ уже готовъ и посылается, то ожидаю здёсь, гражд. министръ, вашихъ дальнёйшихъ приказаній. Этотъ министръ поручиль мив, въ то же время, увъдомить васъ, что е. и. в. особенно спъшилъ отвъчать 1-му консулу по вопросу о торговяв, такъ какъ ему было бы очень пріятно, еслибы французская торговля достигла прежняго оживленія въ его государствь и даже улучшилась въ силу доступных сдплокъ, и она можеть разсчитывать на полное попровительство, на всякія облегченія.-По этипь причинамь, а также на основаніи того, что сейчась буду иміть честь сообщить вамь, вы конечно посившите прислать министра. Здёсь, кажется, очень интересуются этимъ назначеніемъ: мит часто говорять о немъ; батавскій посланнивъ, настанвающій на отправленіи министра-резидента къ его правительству, получиль даже такой отвътъ, что Франція еще не сдълала того же относительно Россіи. Съ другой стороны, нуженъ человъкъ, который могъ бы, въ силу своихъ инструкцій, надзирать за поступками австр. кабинета и уравновъщивать дъйствіе его нотъ: считаю долгомъ предупредить васъ, что Австрія ухищриется втянуть Россію въ дело вознагражденія немецкихъ князей, хотя все это,

tout cela ne semble exciter qu'un demi-intérêt, je crois de mon devoir de vous en prévenir. - Si l'on ne peut prétendre pour le moment aux avantages que le dernier traité de commerce et ses actes additionnels (dont quelques-uns sont secrets) assurent à l'Angleterre, au moins faut-il chercher à les balancer, soit par nous-mêmes, soit par nos alliés actuels qui ont toujours plus fréquenté ces mers que la marine française; et malgré toutes les instantes démarches du ministre batave, on ne termine rien avec lui pour le traité de commerce; sous ce rapport même il faut un ministre ici et le plutôt sera le mieux, car l'influence de l'Angleterre dans ce pays est réelle. L'anglomanie au plus haut point; cette influence ressemble peut-être aux vieilles habitudes auxquelles on tient souvent sans trop savoir pourquoi. Mais elle ne diminuera qu'avec le temps et quand les rapports politiques et commerciaux auront rétabli entièrement les anciennes liaisons, accoutumé la cour et les habitants à recevoir et échanger avec d'autres les objets que les anglais fournissent seuls depuis quelques années. - M. de Kolitscheff est arrivé ici le 24, on l'attendait depuis 15 jours; il paraît en apparence très-satisfait de son séjour à Paris, mais j'ai certitude qu'il l'est peu dans le fond et surtout du cadeau qu'il a reçu; celui fait à m. de Morkoff a fait sensation ici et grand plaisir. Il paraît que m. de Kolitscheff auquel on destinait l'ambassade de Suède présère rester ici et va entrer au sénat, ou remplacer dans quelque temps à Vienne le c-te de Rasou-

повидимому, возбуждаеть лишь второстепенный интересъ. -- Если въ данную минуту и нельзя надъяться на выгоды, доставляемыя Англіи послъднимъ торговымъ договоромъ и его дополненіями (нёкоторыя изъ нихъ тайныя), слёдуеть, однаво, стараться уравновъсить ихъ или нашь саминь, или нашинь союзникамъ, которые всегда чаще нашего флота посъщали эти моря. А съ батавскимъ министромъ ничего не ръшаютъ насчетъ торговаго договора, несмотря на вст его настоянія: и въ этомъ отношеніи требуется здёсь министръ, и чёмъ скорее, темъ лучше, такъ какъ вліяніе Англіи въ этой стране подожительно. Англоманія дошла до высшей степени: быть можеть, это »діяніе плодъ старыхъ привычекъ, которыхъ часто держатся, сами не зная почему. Но оно уменьшится лишь современемъ, когда политическія и торговыя сношенія совствиъ возстановять старыя связи, когда они пріучать дворь и обитателей получать отъ другихъ товары, которые уже нёсколько лётъ доставляются одними англичанами.-Г. Колычевъ прибылъ сюда 24-го. Его ждали уже 15 дней. Съ виду онъ очень доволенъ своимъ пребываниемъ въ Парижъ; но я знаю, что въ сущности онъ не очень-то удовлетворенъ, особенно относительно полученнаго подарка; подарокъ г. Моркову произвель здёсь впечатлёніе и вызваль большое удовольствіе. Кажется г. Колычевь, которому предназначался

mowski dont il est question ainsi que de m. de Krudner qui est à Berlin pour remplacer m. de Morkoff, qui viendrait ici prendre les affaires étrangères, m. de Kotschubey désirant, dit-on, aller en Angleterre. Dans ce cas m. de Worontzoff qui est à Londres reviendrait ici. Il est possible que ces changements n'aient lieu qu'au 1 janvier et seulement en partie; mais il paratt certain que m. de Morkoff reviendra pour prendre le porteseuille des affaires étrangères... On me traite toujours avec une bienveillance particulière et distinction. L'E-r que j'ai assez souvent l'honneur de rencontrer m'accueille toujours de la manière la plus flatteuse, me parle. Le gr. duc m'a fait voir lui-même son régiment et l'établissement militaire. J'ai retrouvé ici dans le plus grand nombre des personnes en place et en crédit, celles que j'avais connues autrefois en France et avec lesquelles mes parents avaient même été fort liés. Cette réunion d'avantages contribue à me donner une existence fort agréable et me mettra à même de pouvoir être utile jusqu'à l'arrivée du ministre...

Paris. 141, 40. Подлинникъ.

постъ посланника въ Швеціи, предпочитаетъ остаться здёсь; онъ вступитъ въ сенать или замёнить графа Разумовскаго въ Втив, котораго прочать, наравив съ проживающимъ въ Берлине г. Крюднеромъ, въ заместители г. Моркова, имъющаго получить иностранныя дъла, такъ какъ г. Кочубею, по слухамъ, хочется отправиться въ Англію; г. Воронцовъ же, въ такомъ случать, возвратится сюда изъ Лондона. Пожалуй, эти перемёны произойдуть лишь 1-го января, и не всё; но, кажется, вёрно, что г. Морковъ возвратится, чтобы принять портфель иностранныхъ дълъ... Со иной попрежнену обращаются съ особенною любезностью и отличіемъ. И-ръ, съ которымъ довольно часто имъю честь встръчаться, всегда принимаеть меня самымъ лестнымъ образомъ; говорить со мной. Вел. князь самъ показаль мне свой полкъ и свои военныя заведенія. Среди большинства высокопоставленныхъ и довъренныхъ лицъ я встретилъ моихъ старыхъ знакомыхъ во Франціи и даже весьма близкихъ къ моей родив. Соединение такихъ выгодъ доставляетъ мив весьма приятное существованіе и дасть инв возможность быть полезнымь, покуда прівдеть министръ...

№ 127.—Нота Моркова Талейрану.

Paris, 8/20 décembre 1801.

*) Le soussigné ayant eu l'honneur de communiquer au citoyen ministre des relations extérieures, dans le dernier entretien qu'il a eu avec lui, les différents objets qui entraient dans les instructions qu'il vient de recevoir de sa cour par un courrier exprès, se croit en devoir de retracer ici ceux qui ont été principalement commis à ses soins et à ses instances. - L'article IV de la convention secrète conclue dernièrement entre la Russie et la France stipule la retraite des troupes françaises des états du roi des Deux-Siciles aussitôt que le sort de l'Egypte serait décidé. Comme le séjour de ces troupes ne peut qu'être très onéreux au pays qu'elles occupent, et que le motif de sa prolongation à déjà cessé depuis longtemps, l'E-r par une suite de l'intérêt qu'il prend à s. m. sicilienne, son alliée, réclame instamment la prompte et stricte exécution de cette stipulation. — N'en prenant pas moins au sort du roi de Sardaigne et se fondant également sur les art. II et VI de la même convention, S. M. I. désire aussi vivement, qu'un ministre de s. m. sarde puisse venir à Paris pour traiter des intérêts du roi son maître et les régler conformément à la teneur de ces articles. Le soussigné se refère

Парижъ, 8/20 декабря 1801.

^{*)} Нежеподписавшійся, имівь честь заявить гражданину министру иностранныхъ дёлъ, въ своемъ последнемъ разговоре, о различныхъ предметахъ, входившихъ въ инструкцін, только-что полученныя имъ чрезъ нарочнаго курьера, считаетъ долгомъ очертить здёсь тё изъ нихъ, которые наиболе поручены его заботамъ и настояніямъ.—Ст. IV тайной конвенціи, недавно заключенной между Россіей и Франціей, опредъляеть удаленіе французских войскъ изъ владеній короля Обенкъ Сицилій, какъ только решится участь Египта. Такъ какъ присутствіе этихъ войскъ, конечно, весьма обременительно для занимаемой ими страны, а причина его продленія уже давно исчевла, то и-ръ, движимый своимъ участіемъ къ своему союзнику, е. сицилійскому в-ву, настоятельно требуеть быстраго и строгаго исполненія этого условія.—Не менте того принимая участіе въ судьбт сардинскаго короля и равно опираясь на ст. II и VI той же конвенціи, е. и. в. столь же горячо желаеть, чтобы министръ е. сардинскаго в-ва быль допущень въ Парижъ для переговоровъ объ интересахъ своего государя и для установленія последнихъ по силе этихъ статей. Въ этомъ отношении нижеподписавшійся

à cet égard à l'office qu'il a eu l'honneur de passer au ministre des relations extérieures en date du 16/28 novembre dernier et qui est resté jusqu'ici sans réponse. Il a en même temps la satisfaction d'annoncer que tous ceux des engagements, que l'E-r a contractés de son côté et auxquels il a été en son pouvoir de donner plein effet, l'ont reçu sans aucun délai ni restriction et nommement les art. IX et X, par la retraite déjà effectuée des troupes russes des Sept-Iles-Unies et par la délivrance des prisonniers français détenus à Constantinople, demandée et obteme même avant la signature de la susdite convention. - L'E-r a eu trop de preuves de la justice du 1-r consul de la république francaise et de ses dispositions à cultiver les rapports de bonne intelligence et de bonne harmonie qui se trouvent heureusement rétablis entre les deux puissances, pour ne pas se flatter que des demandes aussi équitables et aussi légitimes ne soient accueillies avec ces mêmes dispositions, et il se fera un plaisir de les reconnaître et d'y répondre en toutes occasions par un empressement parfaitement réciproque.

Paris. 141, 46. Подлинникъ.

ссылается на бумагу, которую онъ имѣлъ честь препроводить министру иностранныхъ дѣлъ отъ 16/28 ноября и которая до сего дня осталась безъ отвѣта. Въ то же времи ему пріятно возвѣстить, что и—ръ безъ замедленія и сокращенія исполниль, насколько было въ его власти, всѣ обязательства, принятыя имъ съ своей стороны, а именно выговоренное въ ст. ІХ и Х удаленіе русскихъ войскъ изъ Семи Соединенныхъ Острововъ и освобожденіе французскихъ плѣнныхъ въ Константинополѣ, которое было потребовано и поручено даже до подписанія упомянутой конвенціи. — Имѣя столько доказательствъ справедливости 1-го консула французской республики и его желанія утвердить, къ счастью возстановленныя, добрыя и согласныя отношенія между двумя державами, и—ръ не можетъ не надѣяться, что столь справедливыя и законныя требованія встрѣтятъ соотвѣтственный откликъ. Онъ съ удовольствіемъ призналь бы его расположеніе и всегда спѣшилъ бы отвѣчать на него полною взаимностью.

№ 128.-Морковъ двору.

Paris, 13/25 décembre 1801.

*) (Secrète). Depuis mon arrivée en France je n'ai pas cessé de chercher à m'instruire de l'état réel de ce pays et de la situation véritable de Bonaparte. J'ai puisé là-dessus quelques notions dans la conversation des personnes qui m'on paru le plus au fait et les plus impartiales, et d'après cela j'ose présenter ici à V. M. I. les opinions que j'ai pu recueillir et que je crois de mon devoir de soumettre à ses hautes lumières. — Tant d'enthousiasme pour des personnes aujourd'hui oubliées ou méprisées, tant de changements et de malheurs ont rendu les français le peuple le plus indifférent qui soit au monde; il ne désire plus rien fermement; il n'estime personne par conviction, et c'est aujourd'hui l'opinion de l'Europe qui forme la sienne. Cette opinion de l'Europe est si favorable à Bonaparte, qu'on peut assurer qu'il lui doit la considération dont il jouit en France, et le congrès d'Amiens est en ce moment la plus forte garantie de son pouvoir. Aucun parti ne sera assez fort pour tenter de le renverser tant qu'on discutera la paix, parce que tous les partis craignent le retour de la guerre, et qu'il n'en est aucun qui ait un homme prêt ou propre à remplacer Bonaparte.

Парижъ, 13/25 декабря 1801.

^{*) (}Тайное). Съ прівзда во Францію я не переставалъ искать случаевъ ознакомиться съ дъйствительнымъ состояніемъ этой страны и съ истиннымъ положеніемъ Бонапарта. Я черпаль нікоторыя данныя изъ бесіздь съ людьми, которые казались мит наиболте свъдущими и безпристрастными. Поэтому осм'вливаюсь представить в. и. в-ву собранныя иноко инвнія, считая долгоив повергнуть ихъ на судъ вашего высоваго разумения. — После стольвихъ восторговъ предъ лицами, теперь забытыми или презираемыми, послъ столькихъ церемънъ и бъдствій, французы стали самымъ равнодушнымъ въ міръ народомъ. Французъ ничего не желаетъ кръпко и не представляетъ собой человъка убъжденій: теперь его мижнія сообразуются съ мижніями Европы. А инвніе Европы такъ благопріятно Бонапарту, что онъ, можно сказать съ увъренностью, обязанъ ему своимъ уваженіемъ во Франціи; въ настоящую минуту амьенскій конгрессь — главная опора его власти. Ни одна партія не сильна настолько, чтобы пытаться низвергнуть его, пока идутъ переговоры о миръ: всъ партіи боятся возвращенія войни; и нъть у нихъ человъка готоваго или годнаго замънить Бонапарта. Да и никто не пожелаль бы его паденія, чтобы

D'ailleurs personne ne voudra sa chute pour lui substituer un homme de la révolution. - Pour se faire une juste idée des chances pour et contre Bonaparte, il faut entrer avec impartialité dans les détails de sa position. - Dans les pays étrangers on a de lui une grande idée et cependant on ne croit pas qu'il soit très difficile de le renserver. En France c'est absolument le contraire; les intérêts opposés aux siens ont appris à l'estimer à sa juste valeur; mais on croit généralement que la chute pourra se balancer encore longtemps. De la différence de ces deux opinions il résulte, que l'estime dont il jouit en Europe assure réellement son pouvoir en France et que les rois, qui craignent que la stabilité d'un usurpateur ne soit d'un exemple dangereux pour tous les peuples, deviennent la première cause de cette stabilité en traitant Bonaparte avec une considération excessive. Peut-être aujourd'hui est-il impossible que cela soit autrement, car toujours le passé commande à l'avenir. mais aussi ne faut-il pas se faire illusion; tant que durera le congrès d'Amiens Bonaparte règnera invinciblement sur le trône des Bourbons. En toutes autres circonstances il n'est que l'homme de la révolution; par la première il est réellement l'homme de la France. Le congrès d'Amiens terminé, il perd le plus grand de ses avantages et alors il faudra l'examiner seulement dans ses rapports avec la révolution; et voici quels paraissent être ces rapports. — Il n'y a eu en France que

не сталь на его ивсто какой-нибудь революціонерь. - Чтобы составить себв върное понятіе объ условіяхъ въ пользу Бонапарта и противъ него, нужно безпристрастно войти въ частности его положенія. — За границей высокаго инћија о немъ, а между тћмъ, не считають его низверженјя дћломъ слишкомъ труднымъ. Во Франціи совсвих наоборотъ: люди противныхъ ему интересовъ съумъли оцънить его по достоинству; но вообще думають, что до его паденія еще далеко. Изъ различія этихъ двухъ взглядовъ вытекаеть, что уваженіе, когорынъ онъ пользуется въ Европѣ, дѣйствительно утверждаетъ его власть во Франціи; и короли, которые страшатся, какъ бы прочность нохитителя власти не стала опаснывъ примеромъ для всёхъ народовъ, становятся первою причиной этой прочности, обращаясь съ Бонапартовъ съ врайнимъ уваженіемъ. Быть можеть, въ данную минуту иначе и быть не можеть, петому что всегда прошедшее управляеть будущимъ, но во всикомъ случав не должно обольщаться: пова будеть длиться амьенскій конгрессь, Бонапартъ непоколебимо будетъ занимать престолъ Бурбоновъ. При всёхъ другихъ обстоятельствахъ это-не больше, какъ человъкъ революцін; но, благодаря первому, это-действительно человекъ Францін. Окончится амьенскій конгрессъ и онъ теряетъ самое главное изъ своихъ преимуществъ; и тогда нужно будетъ оцънять только его отношенія въ революціи. А эти отношенія, повидимому, та-

deux partis, les royalistes et les philosophes, cette dernière désignation renferme toutes les nuances de républicains et de révolutionnaires. Les royalistes sont très nombreux et ne peuvent absolument rien, parce qu'ils ne forment pas un parti actif, et de longtemps ils n'en formeront un, capable d'influer directement sur les évènements; la raison en est toute simple; depuis la révolution les royalistes n'ont jamais eu de chefs dans l'intérieur. Louis XVI même n'était pas le leur. Ils ont sans cesse vu hors de France les Bourbons et les nobles dont les noms pouvaient être un point de ralliement; ils ont espéré dans les succès des armées étrangères. Depuis la paix les royalistes sont entièrement déconcertés; il est vrai que dans les temps, où les partis révolutionnaires se déchiraient, il s'en trouvait toujours un qui flattait le parti royaliste pour gagner l'opinion dont en effet les royalistes seuls disposaient; mais le parti qui s'unissait à eux, les perdait quand il succombait, ou les abandonnait quand il triomphait. - Tel doit être en effet le sort des royalistes, toujours obligés, pour être quelque chose, de chercher un chef hors d'eux. Quand tous les partis révolutionnaires sont d'accord ou restent sans s'agiter, le parti royaliste devient entièrement nul. — Tel est sa position aujourd'hui. Il faut le regarder comme le plus fort dans l'opinion et le plus faible en action; tout ce qu'il peut est d'aider à amener la division entre les autres partis; tout ce qu'il doit aujourd'hui

жови. — Во Франція не было другихъ партій, кром'в розлистовъ и философовъ: послъднее название обнимаетъ всъ оттънки республиканцевъ и революціонеровъ. Розлисты очень многочисленны, но решительно ничего не могуть сделать, такъ какъ не составляють деятельной партіи. И они долго еще не составять партін, способной прямо вліять на событія. Причина очень простая: съ революціи у роялистовъ не было вождей внутри страны. Самъ Людовивъ XVI не былъ ихнимъ. Они все за-границей искали Бурбоновъ и вельможъ, имена которыхъ могли бы служить соединительнымъ звеномъ; они полагались на успъхи иностранныхъ армій. Послъ мира роялисты совстиъ нали. Правда, что въ минуты, когда революціонныя партін терзали другъ друга, всегда одна изъ нихъ льстила роялистамъ, ради общественнаго мивнія, которымъ они один дъйствительно располагали; но примывавшая въ нейъ партія губила ихъ при своемъ паденіи, или повидала ихъ при торжествъ.--Такова и должна быть судьба роялистовъ, которые всегда обязаны были, чтобы быть чёмъ нибудь, искать вожда внё своей среды. Когда же всё револющонным партін живуть въ согласін или остаются безъ движенія, розлисты становятся совствъ инчтожны. Таково теперь положение парти роялистовъ. Нужно смотреть на нее, какъ на самую сильную въ общественномъ мизнін и самую слабую въ дъйствіи. Она можеть только способствовать разъединенію

est de préparer le rétablissement de toutes les idées, de tous les usages favorable à la monarchie; et on croit qu'il remplit à présent son devoir et agit selon son pouvoir. -- Les philosophes depuis la révolution n'ont cessé de gouverner la France que pendant le règne de la terreur. et à leurs yeux le plus grand tort de Robespierre, celui qui décida sa mort, fut de les avoir méprisé dans ses discours ou confondu parmi ses victimes. Ils ont fait et défait les hommes qui lui ont succédé, Ils ont fait Bonaparte; ils le soutiennent quand il faiblit et l'attaquent sourdement, mais avec succès, quand il essaie de marcher sans eux: ils font sa plus grande fortune et son plus grand danger. Par la voie de l'assemblée constituante la philosophie a dégagé les français de tout respect pour les anciennes institutions. On lui doit cette apparence de gouvernement représentatif qui change pour la forme et jamais dans le fond, qui fait honte au bon sens, mais qui satisfait tant de prétentions et qui sous ce rapport est la plus chère propriété de ceux qui croient que l'esprit suffit pour arriver à tout; c'est le plus grand nombre en France. La philosophie n'a pu prolonger l'enthousiasme de la révolution, elle ne dissimule plus même l'horreur qu'inspire tant de crimes; mais elle s'est fait des complices: 1) des spoliateurs des biens du clergé et des proscrits, 2) des hommes qui ont pris une part directe aux assassinats et 3) de ceux qui ont profité du scandale de tant de loix désastreuses et

другихъ партій. Ея долгъ теперь — лишь подготовлять возстановлевіе всёхъ имслей и обычаевъ, благопріятныхъ монархін; думаютъ, что нывъ она исполняеть свой долгь и действуеть по мере силь. - Философы не переставали управлять Франціей со времень революціи, за исключеніемъ впохи террора; и до ихъ мибнію, самою гдавною ошибкой Робеспьера, рашиншею его смерть, было то, что онъ превиралъ ихъ въ своихъ ръчахъ или сивщивалъ ихъ со своими жертвами. Они ставили и низвергали следовавшихъ за нишъ людей. Они создали Бонапарта. Они поддерживають его, когда онъ ослабъваеть, и втихомолку, но услъшно нападають на него, вогда онь пытается обходиться безъ никъ. Это-его ведичайшее счастье и величайшая опасность.--Путемъ учредительнаго собранія философія освободила французовъ отъ всякаго почитанія старыхъ учрежденій. Ей обязаны этимъ видомъ представительнаго правительства, который изменяется только по форме, но никогда въ своемъ существъ, который посрандаетъ здравый смислъ, но удовлетворяетъ столько претенвій и, съ этой стороны, служить самымь дорогимь достояніемь тіхь, что мнять, будто съ однимъ умомъ дойдешь до всего; а таковы французы въ большинствъ. Философія не могла продлить революціоннаго восторга: она и не сврываеть своего ужаса предъ такой массой преступленій. Но она подобрада себъ соумышленниковъ въ лицъ: 1) грабителей имущества духовенства

immorales. Elle se fait chaque jour des assossiés par l'argent que le gouvernement consulaire prodigue aux beaux esprits dans toutes les grandes et les petites places. Elle mène Bonaparte, comme elle a mené le directoire; elle le rend responsable de tous les malheurs passés en le forçant constitutionellement à prolonger leur effet; en un mot, la philosophie règne encore plus sur le 1-r consul qu'il ne règne sur la France: la facilité étonnante, avec laquelle il a perdu sa popularité, que lui avait acquise la signature des préliminaires de paix avec l'Angleterre, annonce clairement, à quiconque connaît la révolution, le projet formé de le perdre aussitôt qu'on croira pouvoir s'en passer, et on pense, que la fin du congrès d'Amiens marquera pour lui le terme des ménagements du parti philosophe et républicain.—Ici se place naturellement une observation très importante. Bonaparte trouve des maîtres dans les philosophes et des rivaux dans les généraux qui ne veulent pas descendre au métier de courtisans; c'est le plus grand nombre. Les uns sont retenus par une certaine fierté, les autres par la grossièreté même de leurs manières, tous par l'ambition. Il faut donc qu'il marche entre les républicains qui le supportent avec peine pour chef et n'en voudront jamais pour maître, entre les royalistes dont il est forcé de ménager les habitudes, parce qu'elles sont favorables au gouvernement d'un seul, et entre les militaires dont l'impatience de lui succéder ne peut pas

и опальныхъ, 2) прямыхъ участниковъ убійствъ, и 3) техъ, кто воспользовался срановъ столькихъ гибельныхъ и безиравственныхъ законовъ. Она ежедневно пріобрітаеть товарищей посредствомъ денегь, которыми консульское правительство основеть умниковъ на всёхъ, великихъ и малыхъ, мёстахъ. Она руководить Бонапартомъ, какъ руководила директоріей. Она взваливаеть на него ответственность за всё прошлыя бёдствія, заставляя его конституціонно продолжать ихъ слъдствія. Словомъ, философія еще больше заправляеть 1-иъ контуломъ, чёмъ онъ — Франціей. Изумительная легвость, съ которой онь потеряль популярность, доставленную ему подписаніемъ предваретельных условій мира съ Англіей, ясно повазываеть тому, кто знаеть революцію, что есть планъ погубить его, какъ только найдуть. что можно обойтись безъ него: думають, что конець амьенскаго конгресса будеть концомъ пощады, которую оказываетъ ему партія философовъ и республиканцевъ. — Здёсь умёстно одно весьма важное замёчаніе. Философы — господа Бонапарта, а генерады — его соперники. Они не желають сыязойти до роли царедворцевъ: таково огромное большинство ихъ. Однихъ удерживаетъ отъ этой роли извёстная гордость, другихъ — самая грубость манеръ, а всёхъчестолюбіе. Итакъ, ему приходится пробираться между республиканцами, которые едва считають его своимъ вождемъ и нивогда не признають господи-

toniours se modérer par des formes. Cette position n'est pas tenable: aussi son pouvoir est-il moins assuré après deux ans d'usurpation qu'il ne l'était le premier jour. — Quoique cette vérité soit de fait, il est bon de remonter à sa cause. Les philosophes, seuls auteurs, seuls propagateurs, seuls soutiens de la révolution, ont toujours craint l'ascendant du pouvoir militaire, et pendant dix années leur soin le plus constant fut d'éloigner du gouvernement tout homme qui avait commandé des armées. Quand le directoire ne fut plus assez fort pour garantir les républicains, ils pensèrent sérieusement à députer vers le roi, et dans leur lassitude toutes leurs prétentions se bornaient à obtenir quelques conditions pour les fauteurs de la révolution. Bonaparte revint d'Egypte à cette époque; les philosophes mirent en discussion les dangers du rétablissement de la monarchie et les dangers de l'ascendant militaire. La monarchie parut plus dangereuse, parce qu'elle ne laissait plus d'espérance, et Bonaparte fut choisi par les philosophes. -- Certes, malgré la réputation dont il jouit en Europe, on peut assurer qu'il n'est pas un seul général qui à sa place n'ent commencé par se débarasser de toute la révolution. Bonaparte, dit-on, le pouvait; mais il tient de la philosophie cette prétention à l'esprit, si ridicule et si dangereuse dans tout homme qui gouverne, et il se fit héritier de la révolution, lorsqu'il pouvait devenir son juge le plus sévère. — La révo-

номъ, между розлистами, привычки которыхъ онъ принужденъ щадить, такъ какъ онъ благопріятны единоличному правленію, и между военными, нетерпъніе которыхъ занять его ивсто не всегда ножеть быть унвряено формани. Положеніе непрочное. Такъ, послів двухъ літь похитительства, его власть менъе обезпечена, чъмъ въ первый день. - Хотя это - фактъ, однако, не мъшаеть углубиться въ причину сей истины. Философы, эти единственные творцы, распространители и опоры революціи, всегда опасались возвышенія военной власти; въ теченіе 10 лёть ихъ самою упорною заботой было устранять отъ правленія всяваго, вто начальствоваль арміями. Когла директорія уже не была въ силахъ обезпечить республиканцевъ, они серьезно думали отправить выборныхъ въ воролю; и, при своемъ изнеможении, они ограничивались въ своихъ требованіяхъ нівкоторыми условіями въ пользу зачинщиковъ революцін. Туть возвратился Бонапарть изъ Египта. Философы стали разсуждать, гдъ меньше опасности — въ возстановлении ли монархии, или въ возвышения военщины? Монархія показалась более опасною, такъ какъ она не оставляла нивавихъ надеждъ, — и выборъ философовъ палъ на Бонапарта. — Конечно, вопреви мижнію о немъ въ Европъ, онъ-не единственный генераль, которыя, на его мъстъ, началъ бы съ уничтоженія всякой революціи. Говорять, Бонапартъ смогъ. Да, но онъ заимствовалъ у философіи эту претензію на уминчанье,

lution pèse donc toute entière sur lui, et sa position devient chaque jour plus pénible. Après s'être laissé lier par les philosophes, tout effort qu'il fait pour secouer le joug ne sert qu'à le rendre plus pesant. Les républicains qui avaient tremblé de l'ascendant militaire se sont rassurés, et ils semblent conserver provisoirement Bonaparte, puisqu'ils le regardent avec raison, parmi tous les généraux, comme le moins rétif à la philosophie, ne fût ce que par sa prétention à tous les genres d'esprit et de connaissance. -- C'est de cette situation que sortira la première révolution. La philosophie et l'amour du pouvoir se combattent dans l'âme de Bonaparte. La philosophie et la haine du pouvoir militaire se mêlent dans le caractère de tous les révolutionnaires. Les généraux pressent les évènements par dépit et par ambition. Les royalistes les attendent dans la persuasion que quels qu'ils soient ils seront favorables à la royauté dans un avenir plus ou moins éloigné. — Tel est le tableau que j'ai pu tracer d'après les notions, que j'ai puisées dans la conversation des personnes que j'ai indiquées ci-dessus. - C'est de ces mêmes personnes, que j'ai appris qu'avant le 3 nivôse, époque de l'explosion de la machine infernale, Bonaparte avait paru pencher pour le parti de rappeler le roi; mais qu'après cet évènement, auquel il soupconna ce prince d'avoir eu quelque part, il écarta cette idée. Cependant l'on m'a assuré que même à présent il a autour de lui

столь сившную и опасную во всякомъ правитель; и онъ сделался наследникомъ революціи, тогда какъ могъ бы быть ея строжайшимъ судьей. — Итакъ, революція лежить на немъ всею своею тяжестью; и его положеніе становится съ каждымъ днемъ мучительнъе. Давши связать себя философамъ, онъ ничего не можеть сделать: всякое его усиліе сбросить иго делаеть последнее еще болье тяжкимъ. Дрожавшіе передъ возвышеніемъ военщины республиканцы усповонлись. Они, повидимому, временно берегутъ Бонапарта, справедливо считая его изъ всъхъ генераловъ менъе враждебнымъ философіи уже потому, что онъ обнаруживаетъ претенвію на всякаго рода умствованія и знанія. — Изъ этого-то положенія выйдеть первая революція. Въ душ'в Бонапарта борятся между собой философія и властолюбіе, а къ чертамъ всяваго революціонера прим'в шиваются философія и ненависть въ военной власти. Генералы ускоряють событія съ досады и изъ честолюбія. Роялисты поджидають ихъ въ убъжденіи, что, каковы бы они ни были, въ болье или менье отдаленновъ будущемъ они поблагопріятствують королевской власти. Воть картина, которую я могъ набросать по даннымъ, почерпнутымъ мною изъ беседъ съ выше увазанными лицами. -- Отъ нихъ же увналъ я, что передъ 3 нивовомъ (день варыва адской машины) Бонапартъ какъ будто склонялся къ мысли призвать короля; но онъ оставиль эту мисль после этого событая, въ кото-

quelques personnes, auxquelles il prend confiance et à qui il permet de l'entretenir de cette même idée, sans cependant laisser connaître en rien quelle est là-dessus son opinion.

Pétersbourg. Paris, 1801, 253. Подлинникъ.

№ 129. - Морковъ двору.

Парижъ, 26 декабря 1801 (7 января 1802)

...Преисполненъ будучи убъжденія о миролюбивыхъ наміреніяхъ, которыя в. и. в-во въ письменныхъ и словесныхъ наставленіяхъ изъявить мив изволили, старался я при всёхъ случаяхъ внушать, какъ самому первому консулу, такъ и всемъ окружающимъ его, что в. и. в-во, ища сближенія съ Францією, не можете подоврівнемы быть ни въ страхв, ни въ надеждв, ибо отъ перваго ограждаютъ васъ совершенно вавъ могущество, такъ и разстояние областей вашихъ, а вторая состоить товмо въ томъ, чтобы утвердить и обезпечить сповойствие и тишину Европы; Франція же, соотв'єтствуя оному, обрететь превосходную пользу, открывъ себъ торговыя съ Россіею сношенія, столь нужныя для возстановленія истребленныхъ морсвихъ силь ея, -- сношенія, вои облегчить или ватруднить всегда отъ воли в. и. в-ва зависёть будеть и въ коихъ натуральнымъ образомъ в. в. руководствоваться будете по мъръ ограничения Франціи въ тъхъ предълахъ, кои сначала возвъстила она нужными въ собственной ея безопасности, не присоединяя излишняго, и именно Піемонта, ни въ чему иному не служащаго, какъ къ возрожденію всеобщихъ подозрівній о дальнівшихъ наміреніяхъ ся нарушить независимость Италіи и тревожить смежныя съ нею области. Рвчи сін и поведеніе, съ оными сообразное, кажется по сіе время не сдълали предосужденія ни видамъ в. и. в-ва, ни собственному моему здъсь положенію, а посему, не будучи еще извъщенъ о благоволеніи в. и. в-ва на учиненныя мною здёсь постановленія, не усумнился я сдёлать подвигь въ пользу короля Сардинскаго, основанный на словахъ и разумъ послъдней нашей секретной вонвенци; въ чемъ оный состоялъ, то в. н. в-во усмотреть изволите изъ подносимой у сего вопіи съ ноты,

ромъ онъ заподоврълъ участие сего принца. Впрочемъ, меня увъряли, что и теперь есть подяв него довъренныя лица, которымъ онъ дозволяетъ говорить объ этой самой мысли; самъ однакожъ отнюдь не заявляетъ своего мивнія на этотъ счеть.

здъшнему министерству мною поданной; таковую же копію препроводиль я въ гр. Семену Романовичу Воронцову. - Не настояль я у вибшняго министерства объ отвътъ на ноту сію въ ожиданіи высочайшаго в. и. в-ва утвержденія всего, прежде мною сдіваннаго; получивь же оное, требоваль я свиданія съ министромъ Талейраномъ, на которомъ объявиль ему, что хотя в. н. в-во и соблаговолили одобрить перемёны въ изреченіяхь, кои дозволиль я себ'в изъ уваженія въ зд'вінней области; но твиъ не менве полатать изволите, что исполнение обязательствъ со стороны ея последуеть согласно съ прежними увереніями и обещиніями ея, какъ словесными, такъ и письменными; и въ следстве сего просиль, во первыхь, чтобы по содержанію ночы моей приступили опи къ решенію жребія короля сардинскаго и чтобы для того довволено было министру сардинскому прівхать въ Парижь; потомь опросиль, дано ли повельніе о упраздненіи Неаполитанских в областей французсвими войсками. На первое Талейранъ сказалъ мив, что дело сіе тавого свойства, 'что требуеть дальныйшихь соображений, вы кои ожи еще войти не въ состояніи; но что во всякомъ случав присутствіе сардинсваго министра здёсь для государя сего безполезно, а для нихъ можетъ быть заботливо, ибо возмутить можеть въ Піемонте техь, кои страшатся возвратиться подъ власть прежняго государя своего. На второе объявиль онъ мий утвердительно, что повелёнія о выводё войскь изъ областей Неаполитанскихъ уже посланы.-- Нёсколько дней послё сихъ объясненій, встрітился в случайно съ ген. Мюратомъ, затемъ перваго консула и командующимъ французскими войсками въ Италіи, и войдя съ нимъ въ разговоръ, спросилъ я у него, действительно ли выведены войска изъ Неаполитанскихъ областей? На сіе отвътствовань онъ миъ, что овыхъ выведено оттуда только 2,000 человъкъ; но 10,000 оставлены по причинъ трудности перехода настоящею порою черезъ Апенинскія горы, и что сверхъ того войска тр могуть еще тамъ остаться, ибо де по трактату нашему сь Англією войска не должны выступить оттуда прежде истеченія місяца по подписанію окончательнаго мирнаго травтата. Остава всявое съ нимъ изъяснение о обязательствъ Франции съ нами по сему же пункту, обратилъ я нечувствительно рачь на Ніємонть. Туть услышаль я оть него отзывь, по увівренію его и по собственному моему мивнію нисволько не соображенный съ извістными ему мыслями перваго консула, но единственно основанный на его воинсвихъ усмотреніяхъ, и именно, что Франція нивакъ не межеть возвратить Пісмонта, ежели и-ръ римскій не оставить Венеціанскихъ своихъ владеній. Разговоръ нашъ кончился темъ, что ген. Мюрать

увършть меня, что, по собственному убъждению его и доброхотству въ воролю Неаполитанскому, желаеть онь, чтобы сей быль сворые освобожденъ отъ бремени содержанія чужихъ войскъ въ преділахъ своихъ, и что онъ уже неодновратно предлагаль о семъ первому консулу. -Увёрясь тавинъ образомъ въ неосновательности даннаго мив Талейраномъ отвъта, почелъ я долгомъ требовать отъ него письменно исполненія статьи, до сего васающейся, въ вонвенціи нашей. Записку, у сего въ вопін подносимую, вручиль я ему самь; и онь, прочтя ее при мив, вступиль вы изъясненія, совсёмы мною неожиданныя, говоря, что держась самихъ словъ артикула севретной конвенціи о вывод'в войскъ нвъ земель Неаполитанскихъ, како скоро жеребой Египта ръшится, не можно сего теперь еще требовать; ибо де жребій Егинта тогда только таковымъ почтется, когда трактать съ Англіею и Портою подписанъ будеть. Не могь я серыть отъ него удивленія, симъ отзывомъ его во мев произведеннаго, а потомъ напомниль ему тв объясненія, которыя дълали мы при сочинении сего артивула и въ воихъ точно постановлено и соглашено было, что войска французскія оставять Неаполитанскія владвнія въ то самое время, вакъ оныя выступять изъ Египта, и что вогда въ семъ последнемъ нивакого неть сомнения, то и въ первомъ быть не должно. Талейранъ не заврился оспаривать и того, что войска ихъ совершенно оставили Египетъ, говоря, что на то никакихъ нётъ доназательствъ, вроме публичныхъ ведомостей. Я просиль ответа сего письменно, опасалсь будто бы, чтобы, по странности и совершенной несообразности его съ предшедшимъ, не быль приписанъ онъ у насъ единому недоразумвнію мосму. И онъ обвіцаль удовлетворить меня въ семъ, однавоже, не исполня того, убхалъ въ Ліонъ, отвуда писалъ во мив о пропускв привезенныхъ мив изъ Лондона экипажей, но не упомянуль ни слова о вышеовначенной статьй. — Сей примёрь послужить новымъ доводомъ той неискренности, съ которою поступаеть здёшнее правительство во всёхъ дёлахъ своихъ съ иностранными державами. Вся тонвость человъва свътскаго и благовоспитаннаго недостаточна въ соврытію воварства, заносчивости и гордости, Талейрану гораздо еще болье свойственныхъ, нежели кому другому изъ участвующихъ въ семъ правленін.—Вчера увидясь въ первый разъ, посл'в полученія моего курьера, съ первымъ консуломъ на перемоніальномъ об'єд'в, къ которому пригласиль онь дипломатическій ворпусь, я нашель случай следать ему приветствіе отъ имени в. н. в-ва по случаю благополучнаго совершенія автовъ, возстановляющихъ прежнее доброе согласіе между объими державами, сопроводивь оное внушениемъ въ пользу вороля Сардинскаго

и тавимъ же о скоръйшемъ выводъ войскъ французскихъ изъ Неаполитанских владеній, основывая и то, и другое какъ на словахъ напинхъ трантатовъ, тавъ и на примере, который в. и. в-во подать изволили, нриведя въ немедленному исполненію принятыя съ вашей стороны обязательства, одержавъ у Порты Отоманской освобождение францувских пленных и повелевь войскам своим, въ Семи Соединенныхъ Островахъ находившимся, оттуда выступить, что уже и действительно исполнено. Ответствовавь приличнымъ образомъ на приветствіе мое, первый консуль прошель въ молчаніи внушеніе о корол'в Сардинскомъ и отвъчалъ на второе, что онъ уже давно занимается мърами, нужными для упраздненія Неаполитанских владеній отъ войскъ французскихъ, но что встрвчаеть въ томъ разныя препятствія, причиняемыя особливо настоящимъ неудобнымъ для сего временемъ, вои однавоже надвется онъ своро превозмочь. Въ следъ за симъ спросилъ онъ у меня, получиль ли я достаточныя наставленія по дёламь германскимь. На положительный мой о семъ отвёть сказаль онь мив, что по возвращенін изъ Ліона онъ обратить вниманіе свое въ сему предмету. - Разногласіе между отзывами перваго консула и министра его доказываеть истину, давно уже всеми иностранными министрами, здёсь пребывающими, увнанную, что сей последній не всегда и не во всей точности доносить первому о чинимыхъ ему внушеніяхъ и требованіяхъ или перенначиваеть оныя по своему; но со всёмъ тёмъ весьма трудно пособить сему неудобству, нбо Талейранъ видить съ великимъ негодованіемъ всякое, по деламъ его части, прямое отношение въ Бонапарте, увъряя всвхъ и меня самого, что онъ ею управляеть и совсвиъ оть него не вависимо. -- На первомъ свиданіи моємъ съ симъ министромъ (по полученін рескриптовъ отъ 4, 7 и 8 ноября), не преминуль я коснуться въ общихъ выраженіяхъ до дёль германскихъ, и совершенно быль доволенъ его отзывами, ибо не только здраво, но и безпристрастно судиль онъ поступки дворовъ вънскаго и берлинскаго и предполагалъ, что дворы сіи никогда между собою не согласятся и что рано или поздно необходимо будеть, чтобъ в. и. в-во и здішній кабинеть развязку сему сделали, определивъ наждой участвующей стороне жребій по справедливости и по обоюднымъ обязательствамъ, ей принадлежащій. Почитая, что таковое предположение можеть согласно быть съ мыслями и намереніями в. и. в-ва, я не оставиль одобрить онаго; и Талейрань свазаль мив, что тотчась по возвращении его изъ Ліона примется онъ за сіе діло. Между тімъ, слышаль я стороною, что онь дійствительно занимался имъ и подалъ планъ на разсмотрение перваго консула, но

въ чемъ оный состоить мий еще неизвистно. -- Поведение мое съ турецвимъ посломъ, здёсь находящимся, образовано было, съ самаго моего сюда прівзда, небреженіемъ его войти со мною не токмо въ дружескія сношенія, каковых требоваль бы союзь между в. и. в-мъ и Портою Отоманскою существующій, но даже и въ личное знакомство; такъ что по сіе время я съ нимъ совсёмъ не видался. Единий отвывъ, воторый я въ нему сдълаль чрезъ посредство его драгомана, я о немъ въ свое время имълъ честь донести; не получивъ на оный никакого отвёта и узнавъ чрезъ здешнія публичныя бумаги, въ чемъ состояли прелиминарные пункты, имъ подписанные, я и болъе оставилъ всякое попечение о сведении съ нимъ знакомства. Сіе само собою предохранило меня отъ всякой въ разсужденіи его несиромности, опричь того, что принятіе подобныхъ прелиминарій утвердило меня въ мевній, что какъ онъ самъ, такъ н руководствующій имъ драгоманъ Кудрико здёшнему правительству совершенно преданы. — За нъсколько предъ симъ Талейранъ хвалился предо мною съ примътною гордостію, что, по полученнымъ имъ изъ Паряграда изв'ястіямъ, завлюченіе сего мира произвело какъ въ народъ турецвомъ, такъ и въ министерствъ врайнее восхищеніе. Но я внаю чрезъ гр. Семена Романовича Воронцова, что лондонскій дворъ точное имъетъ свъдъніе, что Порта напротивъ того не захотьла ратификовать тёхъ прелиминарій, а намёрена держаться постановленій, Англіею по сему учиненныхь; въ надеждё таковой ся рёшимости я не теряю изъ виду всего того, что можетъ исторгнуть Піемонть изъ рувъ Франців. Я отнесся въ гр. Семену Романовичу, предложа ему совокупить содействие в. и. в-ва съ королемъ великобританскимъ, если то возможно будеть, и потомъ уговорить Порту, чтобы, приведя торговыя постановленія въ негодіаціи съ Францією, поставить уступки и снесхожденіе ея по сей матеріи въ ціну возвращенія Піемонта и независимости Италіи, яво такого врая, чрезъ который Франція можеть опать возобновить покушенія свои на Египеть или на другія владінія турепвія. Въ томъ же смысле писаль я и въ г. т. сов. Тамаре; но ворабельный вапитанъ Бреа, съ коимъ я отправилъ письмо сіе, вхавъ въ Марселію и переправляясь чрезъ р'яку Рону, им'яль несчастіе утонуть. а съ нимъ и письмо мое. Зная справедливую важность, воторую приписываеть Франція вакь въ нашей, такь и къ левантской торговль, дъйствительно думаю я, что Франція уваженіемъ симъ прихотью своею удержать Піемонть пожертвовать можеть. Въ сей мысли утверждаеть меня и находящійся здісь папскій легать, кардиналь Капрара, съ воторымъ я имъю довольно отвровенныя сношенія по дъламъ итальянсвимъ...

Pétersbourg. Paris, 1801, 255. Подлининъ.

№ 130.-Конференція вице-канцлера съ графомъ Саурау.

26 décembre 1801 (7 janvier 1802).

*) J'ai référé sur le contenu de la lettre de l'E-r à son maître de 7 de juillet, et sur la note verbale de Mourawieff, au sujet de la conservation de la constitution germanique et des indemnités à accorder qui ne doivent pas outrepasser la stricte valeur des pertes d'un chacun. - Il a témoigné les plus vives inquiétudes de sa cour sur l'idée, qu'elle supposait à l'E-r de vouloir partager l'Allemagne en 5 grandes maisons homogènes, capables de la défendre et de lui servir de boulevard contre la France; que cette mesure annulerait entièrement la constitution germanique. Je lui al répondu, que ces inquiétudes me jetaient dans le plus grand étonnement; que par ces maisons on ne pouvait entendre que les indemnités que la Russie proposait d'adjuger à la Prusse, à la Bavière etc. et qui sont clairement énoncés dans les tableaux comparatifs que nous avons envoyés; que l'E-r n'avait jamais songé à la destruction de la constitution de l'Empire; qu'il s'était borné à donner les conseils que son entière impartialité lui avait dictée et qu'après les avoir fait connaître c'était aux membres du corps germanique à savoir les apprécier en s'y conformant; qu'au reste la conservation de trois électeurs ecclésiastiques lui serait même fort agréable, si

26 декабря 1801 (7 января 1802).

^{*)} Я изложиль содержаніе письма и-ра въ его государю, оть 7 іюля, и изустной ноты Муравьева по поводу сохраненія германской конституціи и вознагражденій, которыя не должны превосходить точной стоимости потерь каждаго. — Онъ обнаружиль самое сильное безповойство своего двора по поводу предполагаемаго желанія и-ра разділить Германію на 5 великих однородныхъ домовъ, способныхъ защищать ее и служить ей подступомъ въ Франціи: эта имель совствив-де уничтожить германскую конституцію. Я отвічаль, что это безпокойство крайне удивляеть меня: подъ этими домами нельзя понимать ничего иного, кром'в предполагаемыхъ Россіей вознагражденій Пруссін, Баварін и т. д., ясно указанныхъ въ посланныхъ нами сравнительныхъ таблицахъ; и-ръ никогда не помышляль о разрушеніи Нѣмецкой имперія; онъ ограничнися совътами, внушенными ему полнымъ безпристрастіемъ; дъло членовъ Имперін опънить ихъ и послъдовать имъ, или нъть; наконецъ, ему даже очень пріятно сохраненіе трехъ духовныхъ курфюрстовъ, если только возможно доставить имъ владенія и доходъ, достаточныя для поддержанія ихъ достоинства. Посланникъ возразилъ, что мой отвъть совершенно успоконваетъ

on pouvait leur assigner un état et des revenus suffisants pour le soutien de leur dignité. L'ambassadeur m'a répliqué que cette réponse de ma part le rassurait parfaitement, mais que pour faire agréer encore mieux la représentation qu'il en ferait à sa cour, et pour la tranquilliser ellemême, il me demandait et me priait avec instance de lui donner cette réponse par écrit sous telle forme et rédaction que je le voudrais. -La cour de Vienne demande que le siége de la négociation sur ces indemnités soit établi à Vienne, et que si on n'y consent pas, que ce ne soit pas aussi à Berlin, où elle suspecte tout le ministère d'intelligence avec la France et notre ministre Krudner de partialité marquée envers la Prusse, mais au moins dans un lieu tiers, quel qu'il soit. — Il m'a déclaré finalement que sa cour adoptait généralement tous les articles du plan des indemnités de la nôtre, mais réclamait simplement contre le lot trop considérable adjugé à la Prusse, soutenant que les revenus de l'évêché de Munster étaient du double plus forts que ceux de ses pays au-de-là du Rhin cédés à la France. -- Plaintes et reproches de ce que nous abandonnions l'Autriche; que nous faisions tout pour la Prusse et rien pour elle; que notre prédilection envers la Prusse était palpable; que nous adoptions dans les affaires de l'Allemagne toutes ses vues; que par l'envoi même de ce plan d'indemnités à Berlin en même temps qu'à Vienne, sans nous être concerté au préalable sur son contenu avec l'Autriche, indiquait déjà notre grande partialité.

Pétersbourg. Ministère, 1801, 63. Подлинникъ.

его; но чтобы успокоить свой дворъ и легче склонить его къ принятию моего отвъта, онъ требовалъ и настоятельно просилъ дать ему сей отвътъ письменно въ какой угодно инъ формъ и редакціи. — Вънскій дворъ требуеть, чтоби переговоры объ этихъ вознагражденіяхъ происходили въ Вънъ, а если не согласятся на это, то въ накомъ-либо третьемъ месте, но только не въ Берлинъ, гдъ все министерство, по его подоврънію, находится въ стачкъ съ Франціей, а нашъ министръ Крюднеръ отличается явнымъ пристрастіемъ къ Пруссіи.—Въ заключеніе, онъ заявиль мив, что вообще его дворь принимаеть всв статьи нашего плана вознагражденій; онъ возражаеть только противъ слишкомъ большой доли, предназначаемой Пруссіи, увъряя, что доходы мюнстерскаго епископства вдвое больше доходовъ ен зарейнскихъ земель, уступленныхъ Франціи.—Затвиъ жалобы и упреви: вы-де покинули Австрію; вы все дълаете для Пруссіи и ничего для нен; ваше пристрастіе въ Пруссів осязательно; вы усвоили всв ся взгляды въ дълахъ Герианін; ваше великое пристрастіе довазывается даже тімь, что вы отправили этоть плань вознагражденій одновременно въ Берлинъ и въ Віну, не условившись предварительно съ Австріей насчеть его содержанія.

№ 131.-Допросъ граждания Фулью.

Paris, 20 nivôse an X.

*) L'an dix de la république française, le vingt nivôse, pardevant nous, Pierre Fardel, substitut magistrat de sûreté du 1-r arrondissement de Paris, a été amené, en vertu de notre mandat d'amener, le citoyen Fouilhoux, prévenu d'être le rédacteur salarié d'une feuille séditieuse, dont l'objet était d'avilir et de renverser le gouvernement; à l'interrogatoire duquel nons avons procédé ainsi qu'il suit. — "Quels sont vos nom, prépom. Age, profession, demeure et lieu de naissance?" - Je m'appelle Charles Fouilhoux, âgé de 43 ans; homme de lettres, natif de Lyon, demeurant à Paris, rue et maison des Filles St. Thomas.—, Ne rédigez vous pas une feuille contre le gouvernement?" — Je rédige une feuille que j'entendais diriger plutôt contre les abus introduits dans le gouvernement que contre le gouvernement lui-même. — "Voyez cette série de feuilles au nombre de 21 que je vous présente, et déclarez-moi, si vous les reconnaissez pour les avoir rédigées?" - Je les reconnais, j'en suis le rédacteur. - "Ne sont-elles pas de votre propre écriture?"-Elles sont toutes de mon écriture.—"Parafez-les?"—Je vais les parafer.

Il les a parafées.

"A qui les livriez-vous?"—A m. le comte de Morkoff.— "Ces feuilles ne renferment que des calomnies indécentes contre la personne des

Парижъ, 29 девабря 1801 (10 января 1802).

Онъ подписалъ ихъ.

"Кому вы отдавали ихъ?"--Г. графу Моркову.--"Въ этихъ листахъ нѣтъ ничего, кромъ неприличныхъ влеветъ на перныя правительственныя лица

^{*) 29} декабря 1801 (10 янв. 1802), намъ, полицейскому помощнику 1-го округа Парижа, Петру Фарделю, былъ представленъ, по нашему требованію, граждання Фулью, обвиняемый въ наемномъ редактированіи одного возмутительнаго листка, цёлью котораго было униженіе в ниспроверженіе правительства. Допросъ его происходиль такъ. — "Какъ ваше имя и прозвище? Чёмъ занимаетесь? Гдё проживаете и гдё родились? — Я—Шарль Фулью, 43-хъ лётъ, писатель, уроженецъ Ліона, проживаю въ Париже, на улице и въ доме Дочерей св. Оомы. — "Не издаете ли вы одного противоправительственнаго листка? — Я издаю листокъ, направленный, по мив, скоре противъ злоупотребленій правительства, чёмъ противъ самого правительства. — "Взгляните на предъявленный вамъ рядъ листовъ, числомъ 21, и объявите, тё ли это, которые вы издавали? — Да, я редактироваль ихъ. — "Не вашею ли рукой писаны они? — Всё моей рукой. — "Подпишите ихъ". — Извольте.

premiers magistrats et des interprétations odieuses de toutes les opérations du gouvernement français; quels motifs ont pu vous déterminer à les rédiger pour un ambassadeur étranger?" — Je les faisais telles quelles m'avaient été demandées par m. de Morkoff. — "Combien y a-t-il que vous rédigiez cette feuille?"—Il y a deux mois et demi.—, Comment m. le comte de Morkoff vous proposa-t-il de lui faire cette feuille?"— J'étais allé le voir pour lui demander quels moyens je pouvais employer pour aller à Pétersbourg et y obtenir une éducation. J'y suis même allé plusieurs fois, et c'est dans ces entrevues qu'il me proposa de lui faire part de l'opinion publique et des aventures secrètes du gouvernement en lui faisant une feuille. - "Vous expliqua-t-il dans quel sens il entendait qu'elle fût rédigée?"-Oui, dans celui où elle se trouve rédigée. — "Par quelle voie lui faisiez-vous parvenir?" — Ordinairement je la lui portais moi-même; cependant lorsque j'avais des demandes d'argent à lui faire, je la lui envoyais par une dame d'Invaux chez laquelle je demeure.—, Quel traitement vous faisait-il?"—Il ne me donnait que 600 livres. A la vérité il me faisait espérer un traitement avantageux dans un temps déterminé. - "Puisque vous voyiez souvent m. de Morkoff et que vous écriviez pour lui, vous avez pu savoir ce qu'il attendait et quel était son objet; je vous invite à me donner quelques renseignements là-dessus". - Il se cache sous une apparence de patriotisme et d'attachement au gouvernement français. On ne peut le connaître que dans

да гнусныхъ истолкованій всёхъ мёръ франц. правительства: что могло заставить васъ составлять ихъ для иностраннаго посланника?"-Я составлиль ихъ, какъ требовалъ г. Морковъ. — "Давно ли вы нкъ составляете?" — 21/2 мъсяца. — "Какимъ образомъ гр. Морковъ сдёлалъ вамъ предложение составлять для него этоть листокъ? - Я ходиль къ нему спросить, что мит сделать, чтобы попасть въ Петербургъ и получить тамъ учительство? Я бываль у него даже часто; и, вотъ, однажды онъ предложилъ миъ сообщить ему объ общественномъ мифніи и о тайныхъ похожденіяхъ правительства, въ видф листва. -"Объяснять ди онъ вамъ, какой смыслъ хотелось бы ему видеть въ изданін?"-- Да, тогъ сиыслъ, нъ которонъ составлялся листокъ.--, Какинъ путенъ доставляли вы ему листовъ?"-Обывновенно я самъ носилъ его; но когда миъ приходилось просить денегь, я посылаль ему черезь г-жу д'Энво, у которой живу. — "Какое жалованье платиль онъ вамъ?" — Онъ платиль всего 600 ливр.; но, свазать правду, объщаль чрезь извъстный срокъ корошее жалованье.--"Такъ какъ вы часто вид'влись съ г. Морковымъ и писали для него, то могли бы знать, чего она добивалси и какан была у него цёль: прошу васъ объяснить меть это сколько-нибудь". -- Онъ скрывается подъ личиной цатріотизма и приверженности въ франц. правительству. Его можно постигнуть лишь

la chaleur des entretiens, où il laisse échapper des phrases coupées, des mots équivoques qui le décèlent à la perspicacité de l'esprit attentif. Il est difficile de le convaincre d'intentions criminelles sur le gouvernement français; mais on a pu savoir et deviner l'intérêt qui l'animait et l'opinion qu'il a conçue de tous les travaux du gouvernement. Sa diplomatie, par exemple, qui est toujours influencée par celle du cabinet de St. James, est de vouloir toujours savoir la pensée des gouvernés, parce que c'est d'eux qu'elle attend le moment de contraindre l'adoption d'un nouvel ordre de choses.—, Avez-vous compris s'il fixait à une époque bien éloignée ce moment de contraindre l'adoption d'un nouvel ordre de choses, et sur quoi il la fondait?"—A un temps indéfini, mais il l'espère, et il la fonde ou sur un évènement malheureux, qui pourrait arriver au 1-r consul; ou sur une division marquée des trois corps souverains avec le conseil d'état; ou sur une brouille bien déterminée des généraux avec le 1-r consul; ou le mécontentement de tous les officiers réformés; ou une pénurie de finances et l'impossibilité, qu'il pense fort prochaine, de voir les contribuables en état de pouvoir acquitter leurs diverses impositions. -- Ne deviez-vous pas craindre que cette feuille ne fût tôt ou tard connue du gouvernement qui doit vous punir d'avoir ainsi vendu votre plume à un étranger, qui se servait de vos talents pour l'avilir?" - Oui, je l'ai craint, mais j'ai été rassuré par la promesse que nous nous sommes faite de garder le plus grand secret

въ жару разговора, когда у него вырываются отрывочныя фразы и двуснысленныя слова, которыя изобличають его предъ проницательностью внимательнаго ума. Трудно изобличить его въ преступныхъ замыслахъ противъ франц. правительства; но можно было зам'ятить и угадать одушевлявшій его интересъ и мивніе, которос онъ составиль себв обо всвхъ двлахъ правительства. Такъ, его дипломатія, всегда руководимая с.-джемскимъ кабинетомъ, состоитъ въ томъ, чтобы знать мысль управляемыхъ: отсюда-то ожидаетъ онъ минуты, когда можно будеть заставить принять новый порядокъ вещей. -- "Какъ вамъ показалось, считалъ ли онъ далекимъ эту минуту принудительнаго принятія новаго порядка вещей, и на что онъ разсчитываль?" - Время не опредълялось. Но онъ надъндся и разсчитываль то на возможное несчастье съ 1-мъ консудомъ, то на явное разъединеніе между тремя верховными учрежденіями и государственнымъ совътомъ, то на ръшительный разладъ между генералами и 1-мъ консуломъ, то на недовольство всъхъ преобразованных офицеровъ, то на истощение вазны и на невозможность со стороны податныхъ справиться съ различными, тяготъющими на нихъ, налогами, что, по его инънію, весьма недалеко. -- "И вы не боялись, что рано или поздно правительство узнаетъ про этотъ листокъ и наважеть вась за то, что вы продавали свое перо иностранцу, который поли-

sur l'existence de cette feuille. - "Indépendamment de la feuille que vous rédigiez, n'avez-vous pas donné des notes à m. le comte de Morkoff?" — Non, si ce n'est qu'ayant entrepris d'écrire un mémoire diplomatique sur la Russie et l'état de son gouvernement depuis Pierre I jusqu'à nos jours, je lui offris de lui en faire part, ce qu'il accepta; et il a encore à sa disposition mon manuscrit, en 2 parties, que je me propose de retirer aussitôt que je serai libre.

Lecture faite, a dit ses réponses contenir vérité, y persister et à signer avec nous. Fardel. Ch. Fouilhoux.

Paris. 141, 57. Подлинникъ.

№ 132. — Циркуляръ русскимъ посланинкамъ и милистрамъ.

Pétersbourg, 30 décembre 1801 (11 janvier 1802).

*) La-situation à laquelle se trouve reduit m. le comte de Lille (Louis XVIII) à une époque, où la tranquillité publique après tant d'orages n'a pu être rétablie qu'aux dépens des droits de sa naissance, ne peut être indifférente à tous les souverains de l'Europe. Déchu du milieu d'eux par l'enchaînement des circonstances, il est de leur dignité de ne pas laisser ce prince et toute sa famille dans un abandon qui les expose à éprouver le besoin le plus pressant. Tel serait cependant

зовался вашимъ талантомъ, чтобы унижать его?"—Да, я боялся; но меня успокоило взаимное объщание хранить въ глубочайшей тайнъ существование этого листка. — "Помимо этого листка, не давали ли вы г. гр. Моркову еще замътокъ?"—Нътъ, если не брать въ разсчетъ, что, собирансь писать дипломатическую записку о Россіи и ен правительствъ съ Петра I до нашихъ дней, и предложилъ ему показать ее, на что онъ согласился. У него и теперь моя рукопись въ 2 частяхъ, которую и намъренъ взять тотчасъ послъ моего освобожденія.

По прочтеніи сего, заявиль, что его отвіты правдивы, что онъ стоить на нихъ и готовъ подписать вийстів съ нами.—Фардель. Ш. Фулью.

Петербургъ, 30 декабря 1801 (11 января 1802).

*) Положеніе, до котораго доведенъ графъ Лильскій (Людовикъ XVIII) въ ту минуту, когда, посл'в столькихъ бурь, общественное спокойствіе могло быть возстановлено лишь насчетъ правъ его рожденія, не можетъ быть безравличнымъ для вс'єхъ монарховъ Европы. Въ силу собственнаго достоинства, они не должны оставлять этого принца, удаленнаго изъ ихъ среды сц'єпленіемъ обстоятельствъ, а равно и его семьи въ забвеніи, которое заставляетъ

le sort infailliblement réservé à cette malheureuse famille, si par des mesures de bienveillance les souverains ne s'empressent de venir à son secours. -- Ceux qui lui ont été donnés par feu l'-E-r, ceux que lui a fait tenir tout récemment encore S. M. I. ont pu suffir jusqu'ici à ses besoins; mais quelque sensible que soit notre auguste maître à la situation de ce prince, quelque porté qu'il soit à l'adoucir, il ne peut supporter la charge trop onéreuse de fournir seul à cette dépense. Il croit que les autres souverains voudront la partager, et c'est dans le dessin de les engager à assurer à ce malheureux prince, par une contribution volontaire, des moyens d'existence qui le mettent hors de l'atteinte du besoin, que l'E-r s'adresse aujourd'hui à quelques cours, plaçant une pleine confiance dans leurs sentiments et leur générosité. — En faisant connaître ce voeu de l'E-r à celle, où vous residez, S. M. I. vous prescrit de vous assurer de ses dispositions à concourir à ce plan de bienfaisance, des moyens qu'elle y destine, du mode de payement qu'elle adoptera, et de l'époque à laquelle elle l'effectuera, afin que cette réso-- lution généreuse une fois prise, m. le comte de Lille n'éprouve ni retard, ni inconvénient dans la rentrée des fonds.

Pétersbourg. Paris, 1801, 243. Списокъ.

ихъ испытывать самую тягостную нужду. А именно такая судьба предстоитъ этой злополучной семью, если менархи не поспышать придти къ ней на помощь путемъ доброхотныхъ мъръ. До сихъ поръ на его нужды хватало того, что удълили ему повойный и-ръ и надняхъ е. и. в-во; но какъ ни чувствителенъ нашъ авг. государь въ положению сего принца, какъ ни желаето онъ облеганть его, онъ не можеть одинъ выносить слишкомъ тяжелое бремя тавихъ издержевъ. Онъ надъется, что другіе монархи пожелають разділить его. Оттого-то и-ръ обращается теперь къ некоторымъ дворамъ, съ полнымъ доверіемъ къ ихъ чувствамъ и великодушію, приглашая ихъ обезпечить добровольными взносами этому злосчастному принцу безбъдное существование. — Е. и. в. предписываеть вамъ заявить объ этомъ его жеданіи двору, при которомъ вы состоите, причемъ вы должны удостовъриться въ расположении помогать сему плану благотворительности и узнать, сколько дадуть, какъ и вогда будутъ выплачивать, чтобы, разъ будеть принято это великодушное ръшеніе, графъ Лильскій уже не испытываль ни задержекъ, ни неудобствъ въ получении сумиъ.

1802.

№ 133. – Коленкуръ Талейрану.

Pétersbourg, 12 pluviôse an X.

*) Le petit différend qui a eu lieu à Vienne entre le citoyen Champagny et m. de Rasoumowski avait élevé ici quelques nuages; on paraissait vouloir expédier un courrier extraordinaire pour demander des explications; beaucoup de personnes envenimaient encore le premier et peu exact rapport fait par l'ambassadeur russe; il était tel que j'ai hautement soutenu qu'il ne pouvait être vrai et qu'il fallait attendre les détails. L'évènement a justifié mon assertion, et le second rapport rétablit les faits dans toute leur clarté. La vérité a de nouveau prouvé et combien le gouvernement français est loyal, et combien ses ministres sont pénétrés de ses principes de droiture et d'union. Le vice-chancelier m'a dit et répété combien S. M. I. mettait de prix aux rapports d'amitié qui existent entre les deux états, et combien elle avait été satisfaite des explications qui avaient été la suite de ce différend. - Le vicechancelier prince Kourakin qui avait été fortement indisposé de la goutte est entièrement rétabli, son crédit augmente tous les jours et il est presque le seul qui apprécie tous les avantages d'une liaison intime entre cet empire et notre république. Il est plus question que jamais

Петербургь, 20 января (1 февраля) 1802.

^{*)} Маленькое пререканіе въ Вѣнѣ между гражд. Шампаньи и г. Разумовскимъ нагнало здѣсь тучки: кажется, хотѣли послать нарочнаго курьера,
чтобы потребовать объясненій. Многіе прибавляли яду къ первому и не очень
вѣрному донесен ю русскаго посланника: оно было таково, что я громко
утверждаль, что это неправда и что нужно выждать подробностей. Дѣло
оправдало мое убѣжденіе: второе донесеніе возстановило факты во всей ихъ
асности. Правда снова доказала, до какой степени франц. правительство честно,
а его министры проникнуты его правилами прамоты и единодушія. Вице-канцлерь нѣсколько разъ сказаль мнѣ, какъ е. и. в. цѣнитъ дружественныя отношенія между обоими государствами и какъ онъ доволенъ объясненіями,
которыми закончилось это пререканіе.—Вице-канцлеръ кн. Куракинъ, сильно
заболѣвшій было подагрой, совсѣмъ поправился; его вліяніе возрастаетъ съ
каждымъ днемъ; и это почти единственный человѣкъ, который цѣнитъ всѣ
выгоды тѣсной связи между этою имперіей и нашею республикой. Никогда

de rappeler m. de Morkoff pour remplacer m. de Kotschubey. - Si par suite des traités conclus le gouvernement se décidait à faire un présent au vice-chancelier, je crois que la chose qui ferait le plus d'effet serait une belle vaisselle, car c'est ce que personne n'a dans les belles formes; on a ici des diamants plus que partout ailleurs. La cour de Vienne a envoyé au vice-chancelier un superbe service de porcelaine, mais personne n'a une belle vaisselle. La famille Kourakin est nombreuse et la plus en crédit, elle occupe les grands emplois et son autorité est établie sur des bases de confiance, d'estime, d'attachement qui la rendront de longue durée. La nomination du général Hédouville a fait le plus grand plaisir sous tous les rapports. Le général Beurnonville m'en a fait part, et je l'ai communiqué au vice-chancelier. - Le général Duroc a pu vous fair connaître, combien ce pays est dur à habiter; c'est dans une telle proportion, que le rouble papier que les banquiers nous vendent 3 francs de France représente à peine 20 sols dans les dépenses. J'apporte aux miennes la plus sévère économie, mais malgré cela, celles absolument indispensables sont si fortes, quelque mesquine existence que l'on ait, que je vous prie de vouloir bien mettre quelques fonds à ma disposition au moins pour la fin de mon séjour et mon retour, car ceux que vous avez bien voulu m'assigner ne me meneront pas jusqu'à l'arrivée du ministre.

Paris. 141, 65. Подлинникъ.

еще не гонорили столько объ отозвании г. Моркова для замёны г. Кочубел.— Если, всабдствіе заключенныхъ договоровъ, правительство рашится сдалать подаровъ вице-канцлеру, то, по мив, больше всего произведеть впечатление хорошая посуда: здёсь нёть ни у кого посуды изящных формъ; а алмазовъ здёсь больше чёмъ гдё-либс. Вёнскій дворъ прислаль вице-канцлеру роскошный фарфоровый прибора; но ни у кого нётъ красивой посуды столовой. Семья Куракина многочисленна и наиболъе вліятельна: она занимаєть высокія мъста; ен власть основана на такомъ довърін, уваженіи и привизанности, что она долго не прекратится. - Назначеніе ген. Эдувиля доставило величайшее удовольствіе во всехъ отношеніяхъ. Мит сообщиль о томъ ген. Бернонвиль, а я увъдомилъ вице-канцлера. - Ген. Дюрокъ могь разсказать вамъ, какъ тижело жить въ этой странъ: доходить до того, что бумажный рубль, который банкиры продають намъ за 3 франц. франка, равняется едва 20 су въ расходованіи. Я экономинчаю строжайшимъ образомъ; при всемъ томъ, какъ бы вы нищенски ни жили, самыя необходимыя издержки такъ велики, что прошу васъ снабдить меня чёкоторою суммой хоть до конца моего прожитія и на возвратъ: того, что вы соблаговолили назначить, не достанетъ инъ до прівзда министра.

№ 134.—Воронцовъ Моркову.

Pétersbourg, 29 janvier (10 février) 1802.

*) S. M. l'E-r vous prescrit d'éviter, au sujet de l'Italie, toute transaction subséquente à celle, que vous allez conclure relativement au roi de Sardaigne et sur laquelle j'ai eu déjà l'honneur de vous faire passer les instructions et l'autorisation de notre auguste maître. L'E-r désire ne pas se trouver dans le cas de reconnaître et encore moins de garantir tout ce qui s'est fait en Italie depuis la paix de Lunéville. Un acte pareil de notre part serait en effet vu avec beaucoup de peine et de déplaisir par toutes les cours qui nous intéressent le plus, et ne pourrait que faire baisser l'opinion et la considération qui est due à la Russie en Europe. Tous les changements, qui ont eu lieu en Italie depuis la paix de Lunéville, ont été faits par la France sans la participation de notre cour, malgré que l'article du traité secret nous donna le droit d'y prétendre, et, de plus, ces changements sont tels qu'il n'y a qu'une dure nécessité qui puisse excuser ceux, qui sont forcés d'y donner leur sanction. Le modique dédommagement accordé au roi de Sardaigne peut-il entrer en ligne de compte avec ce qu'il a perdu? Et garantir le Piémont à la France et la présidence de la République Ita-

Петербургъ, 29 января (10 февраля) 1802.

^{*)} Е. в. и-ръ предписываетъ вамъ, относительно Италіи, избъгать всякой сдёлки, послё той, которую вы заключите о сардинскомъ королё, . согласно съ посланными вамъ инструкціями и полномочіями нашего августійшаго государя. И-ръ не желаетъ очутиться въ необходимости признать и тъмъ менъе гарантировать все, что произошло въ Италіи съ люневильскаго мира. Дъйствительно, такой актъ съ нашей стороны вызваль бы большое неудовольствіе при дворахъ, которыми мы наиболье интересуемся, и только понязиль бы мивніе и значеніе, которыми Россія пользуется въ Европв. Всв перемъны въ Италіи съ люневильскаго мира произведени Франціей безъ участія нашего двора, хоти статья тайнаго договора давала нашь право на это. Мало того. Эти перемёны таковы, что только жестовая необходимость могла бы оправдать того, ето освятиль бы ихъ своимъ признаніемъ. Жалкое вознагражденіе, дарованное сардинскому королю, можеть ли быть сравниваемо съ твиъ, что онъ потерялъ? А гарантировать Франціи Пьемонть и Бонапарту президентство Итальянской республики, не значило бы это освятить сиуту, несправедливости и опасеніе всякихъ бідствій для этой страны? Итальян-

lienne à Bonaparte, n'est-ce pas consacrer les troubles, les injustices et la crainte de tous les malheurs pour cette contrée? Les princes et les états de l'Italie, le roi de Sardaigne lui-même, s'il recoit son indemnité, n'auront pour tout qu'une existence extrêmement précaire laquelle dépendra uniquement du bon plaisir du 1-r consul, qui pourra les déposséder d'un moment à l'autre. S. M. I. ne veut pas qu'on puisse dire qu'elle a voulu favoriser ou qu'elle s'est prêtée à consolider un pareil ordre de choses. — V. exc. tâchera donc d'éloigner autant que possible les propositions semblables de la part du ministère français, et s'il les répétait, elle se défendra d'y consentir, en donnant pour raison le manque d'autorisation suffisante. Dans le cas qu'on vous reparlat du partage de la Pologne, vous pourrez dire que c'est un objet, qui est depuis longtemps terminé et sur lequel il serait inutile de revenir. L'on ne le pourrait d'ailleurs sans y faire entrer toutes les trois cours qui ont pris part à ce partage et dont la garantie mutuelle a paru toujours très suffisante. Lorsque la France s'est incorporé les Pays-Bas et qu'elle s'est donnée le Rhin et les Alpes pour frontières, son gouvernement a dit, que c'était une compensation qui lui était due pour ce que d'autres avait pris en Pologne. Ces acquisitions de la France surpassent déià celles que nous avons faites alors, et je ne puis croire que le cabinet de Tuileries pense à reproduire encore ce genre d'arguments relativement au régime qu'il exerce actuellement en Italie. Pour ce qui est

скіе государи и государства, самъ сардинскій король, если онъ получить свое вознагражденіе, будуть влачить лишь жалкое существованіе, зависящее единственно отъ произвола 1-го вонсула, который будеть въ состояніи важдую минуту лишить ихъ владеній. Е. и. в. не желаеть, чтобы сказали, что онъ котъль покровительствовать или помогать утверждению такого порядка вещей. — Итакъ, вы, в. с-во, постараетесь, насколько можно, отстранять подобныя предложенія французскаго министерства, а при ихъ повтореніи-отнюдь не соглашаться, ссылаясь на недостаточность полномочій. Въ случав, если снова заговорять съ вами о раздёлё Польши, можете сказать, что это-давно ръшенное дъло, въ которому безполезно возвращаться. Да и нельзя, не затронувши всёхъ трехъ дворовъ, принимавшихъ участіе въ этомъ раздёль, взаимная гарантія которыхъ всегда считалась весьма достаточною. Когда Франція присоединяла въ себъ Нидерланды и назначала себъ границами Рейнъ и Альпы, ел правительство говорило, что это — должное ей вознагражденіе за чужія пріобретенія въ Польше. Эти пріобретенія Франціи уже превосходять то, что мы получили тогда; и я не могу поверить, чтобы тюльерійскій кабинетъ вздумалъ опять выставлять такого рода доводы относительно его нынъшняго распорядительства въ Италіи. Что касается подданных той и другой

des sujets respectifs, l'article du traité de paix avec la France qui les regarde ne demande aucune addition. D'ailleurs S. M. I. se confie dans la justice et la bienfaisance de son gouvernement, qui sont une meilleure garantie de la fidélité des habitants de ses nouvelles provinces que toutes les sûretés que pourrait lui offrir un gouvernement étranger, auprès duquel il ne conviendait ni à sa dignité, ni à son caractère vertueux d'avoir l'air de chercher de l'appui contre ses propres sujets.

Pétersbourg. Paris, 1802, 24. Подлинникъ.

№ 135. -- Куракинъ Моркову.

Pétersbourg, 31 janvier (12 février) 1802.

*) Au sentiment général d'approbation qu'ont obtenue les rapports de v. exc., arrivés par son dernier courrier, je dois ajouter ceux de la satisfaction particulière que j'ai éprouvée, en lui voyant adopter les idées que je lui avais transmises relativement au concert, qui pourrait s'établir entre nous et la France pour la fixation des indemnités en Allemagne et aux espérances qu'elle conçoit du succès de cette proposition. Un même intérêt semblerait devoir en être le garant, et si ce gouvernement était disposé à y apporter autant d'impartialité que nous de désintéressement, rien ne pourrait être plus avantageux, ni plus propre

стороны, то относящаяся въ нишъ статья мирнаго договора съ Франціей не требуеть добавленій. Къ тому же е. и. в. ввѣряется справедливости и человъколюбію своего правительства, которыя служать лучшею порукой въ върности обитателей его новыхъ провинцій, чѣмъ всякое обезпеченіе со стороны чужого правительства, у котораго и — ру не пристало какъ бы искать поддержки противъ собственныхъ подданныхъ: это противно и его достоинству, и его добродѣтельному карактеру.

Петербургъ, 31 января (12 февраля) 1802.

*) Къ общему одобренію донесеній в. с— ва, прибывшихъ съ послѣднямъ курьеромъ, считаю долгомъ присоединить мое особое удовольствіе по поводу того, что вы усвоили переданныя мною мысли относительно возможнаго согласія между нами и Франціей для упроченія вознагражденій въ Германіи и относительно надеждъ на усиѣхъ этого предложенія. Одинакій интересъ долженъ бы служить тутъ порукой. И если это правительство готово выказать здѣсь столько же безпристрастія, сволько мы обнаружили безкорыстія, то не

à nous faire arriver à la conclusion de cette importante affaire. Que si on abandonnait au contraire aux passions, aux jalousies de l'Autriche et de la Prusse la discussion de ce différend, elle deviendrait interminable. - Ce que v. exc. nous transmet des dispositions du 1-r consul à cet égard semble en effet pouvoir nous donner l'espérance de le voir entrer dans les vues de l'E-r. S'il a été sincère, et qu'il ait réellement la bonne volonté bien prononcée d'assurer le sort de l'Allemagne et sa tranquillité, il serait aisé de lui faire sentir, que rien n'y contribuerait plus efficacement qu'une aussi puissante médiation dont l'exemple a déjà existé à Teschen en 1779, dans des circonstances, où il ne s'agissait pas moins de mettre des bornes à la cupudité et de fixer, par une décision indépendante et impartiale, le sort des principaux états de ce corps politique. — Un premier embarras résulte de la difficulté de fixer le siége des négociations, l'Autriche et la Prusse témoignant une égale répugnance de le voir établi dans les états l'une de l'autre; mais nous sommes informés que la première de ces puissances a le projet, pour trancher cette difficulté, de le transporter à Paris. Ce serait avoir déjà beaucoup gagné que de les avoir soustraites par là à l'activité des menées et des intrigues intérieures. — Je ne puis que désirer en mon particulier, d'après la conviction qui m'y conduit, que ce moyen terme soit adopté, et particulièrement par l'opinion que je conçois de l'avantage, qu'il y aurait de voir cette importante négociation confiée à vos

было бы ничего болже выгоднаго и способнаго привести насъ къ окончанію этого важнаго дъла. Если же, напротивъ, предоставить разборъ этой тяжбы произволу страстей, завистливости Австріи и Пруссіи, то ему не будетъ конца.-Все, что вы сообщаете о намъреніяхъ 1-го консула въ этомъ отношенія, кажется, действительно подаеть намъ надежду, что онъ входить въ виды и-ра. Если онъ искрененъ, если онъ дъйствительно и явно желаетъ обезпечить судьбу и сповойствіе Германіи, то легко внушить ему, что лучшимъ средствомъ достигнуть цёли было бы столь могущественное посредничество, примъръ котораго поданъ въ Тешенъ, въ 1779, когда точно также приходилось обувдывать алчность и обезпечивать судьбу главныхъ государствъ этого политическаго твла посредствомъ независимаго и безпристрастнаго решенія.— Первое затрудненіе состоить въ опредѣленіи мѣста переговоровъ, такъ какъ Австрія и Пруссія одинаково гнушаются тімь, чтобы оно было во владівніяхъ одной изъ нихъ. Но мы осведомились, что первая изъ этихъ державъ желаеть предложить Парижъ, чтобы устранить это затруднение. Этимъ устранилась бы работа внутреннихъ интригъ и происвовъ: это уже было бы большимъ выигрышемъ. - Я лично, по моему взгляду на дёло, желалъ бы, чтобы этотъ средній путь быль принять. Иненно я считаю выгоднымъ поручить это важное дело ва-

soins, à votre expérience et à l'activité de votre zèle, et je n'en compterais que plus surement sur la plénitude du succès.

Pétersbourg. Paris, 1802, 25. Поданникъ.

№ 136.-Морковъ Кочубею.

Paris, 3/15 février 1802,

*) ...J'ai rencontré chez le second consul m. Talleyrand qui me dit de passer chez lui le lendemain pour lui faire part des communications que je lui avais annoncées sur les affaires d'Allemagne. Je fus donc le trouver. Après avoir exposé ce qui s'était passé entre notre auguste cour et celles de Vienne et de Berlin antérieurement à la signature de notre traité de paix avec la France, je lui ai remis les différents tableaux qui accompagnaient l'expédition du courrier Prochnizky. Il les a examinés avec attention et les a trouvés très approchants des idées du 1-r consul sur ce même objet. Il m'a dit qu'il ne tarderait pas de les lui communiquer et de me faire connaître son opinion définitive à cet égard; en attendant il m'a observé que ce gouvernement désirerait que l'évêché de Ratisbonne, qui dans notre plan faisait partie du lot de l'électeur de Bavière, fût adjugé à celui de Mayence qu'il voudrait y placer, afin de l'éloigner davantage de ses anciennes possessions à la suite du principe général, qu'on avait adopté en France, de

шимъ заботамъ, вашей опытности, вашему усердію: тогда я больше надѣялся бы на полный успѣхъ.

Парижъ, 3/15 февраля 1802.

*)Я встрётился у второго консула съ г. Талейраномъ, который позвалъ меня къ себё завтра для сообщенія ему заявленныхъ мною бумагъ о дёлахъ Германіи. Я пришелъ. Изложивши, что происходило между нашимъ ввг. дворомъ и дворами вёнскимъ и берлинскимъ до подписанія нашего мирнаго договора съ Франціей, я вручиль ему различныя таблицы, приложенныя къ бумагамъ курьера Прохницкаго. Онъ прочелъ ихъ со вниманіемъ и нашелъ, что онё весьма близки ко взглядамъ 1-го консула на этотъ предметъ. Онъ сказалъ, что не замедлитъ сообщить ихъ ему и увёдомить меня объ его окончательномъ мнёніи. А покуда онъ замётилъ, что здёшнее правительство желаетъ, чтобы регенсбургское епископство, входящее, по нашему плану, въ долю курфюрста баварскаго, было присуждено курфюрсту майнцскому: ему хочется удалить послёдняго подальше отъ его прежнихъ владёній, въ силу

repartir toutes les indemnités de manière qu'elles fussent les plus distantes qu'il serait possible des états précédemment possédés; qu'à la place de l'évêché de Ratisbonne on chercherait quelque autre dédommagement pour l'électeur; qu'enfin il ne croyait pas que la Prusse se contentât du lot qu'on lui assignait, et qu'enfin celui du margrave de Bade lui paraissait également trop modique, et que le 1-r consul qui en faisait un cas infini désirerait le traiter plus libéralement. Je lui ai répondu sur cette dernière observation que rien ne devait prouver davantage le désintéressement et l'équité qui avaient présidé à la rédaction du plan que l'E-r proposait, que cette modération qu'il avait mise à l'égard d'un prince, qui l'intéressait à tant de titres; qu'au reste il ne verrait qu'avec plaisir et satisfaction tout ce que les dispositions du 1-r consul envers monseigneur le margrave de Bade lui suggèreraient de plus favorable à ce prince. Ces dispositions ne sont pas les mêmes envers monseigneur le duc de Wurtemberg; mais j'ai fait sentir à m. Talleyrand la pureté d'intérêt, de sollicitude, que ce prince inspirait à S. M. I., et qu'elle se flattait d'y rencontrer d'autant plus de facilité qu'en effet les demandes qu'elle faisait pour lui ne pouvaient pas équitablement être capables d'indiscrétion. M. Talleyrand, en établissant d'abord qu'avant qu'il fût assuré de l'opinion du 1-r consul sur ces affaires en général tout ce qui se disait entre nous ne devait être regardé que comme une simple conversation, continua en me disant que la marche

принятаго во Франціи общаго правила такъ распредвлять всё вознагражденія, чтобы они возможно дальше отстояли отъ прежних в владіній. Онъ прибавиль, что виъсто регенсбургского епископства пріищуть другое вознагражденіе для курфюрста; что Пруссія, по его мивнію, врядъ ли удовольствуется назначенною ей долей и что, наконецъ, ему кажется также крайне скроиною доля маркграфа баденскаго, котораго 1-й консуль желаль бы наградить побольше, придавая этому вопросу огромное значеніе. Я отвічаль на посліднее замъчаніе, что ничто лучше не доказываетъ безкорыстія и справедливости и - ра въ составлени предложеннаго плана, какъ эта умфренность по отношению къ принцу, интересовавшему его по многимъ причинамъ: впрочемъ онъ увидитъ съ удовольствиемъ все, что 1-й консулъ вознамбрится сдёлать хорошаго для мариграфа баденскаго. Не таково расположение консула въ герцогу вюртембергскому. Но а далъ понять г. Талейрану всю чистоту интереса и заботъ, внушаемыхъ е. и. в-ву этимъ принцемъ. Я замътилъ, что и-ръ тъмъ легче надвется достигнуть цёли, что поистине нельзя назвать нескроиными его требованія въ пользу герцога. Г. Талейранъ заявилъ, что, покуда онъ не варучится мивніемъ 1-го консула на эти діла, всі вообще наши разговоры должны считаться простою бесёдой. Затёмъ онъ вполнё одобриль наше стрем-

de notre cour de concilier préalablement les vues et les intentions des cours de Vienne et de Berlin était la plus convenable et dont ces cours-là paraissaient elles-mêmes d'accord; mais que comme elles ne convenaient pas du siége à fixer pour cette négociation, l'un ne voulant pas de Berlin et l'autre de Vienne, on pourrait l'établir à Paris, comme dans un endroit tiers; je lui ai proposé à son choix en Allemagne un endroit qui fut plus à portée de Pétersbourg, d'où l'on serait peut-être dans le cas de demander des résolutions sur des propositions. Il n'a pas non plus combattu cette idée et a fini par remettre le tout au rapport qu'il ferait au 1-r consul de mes ouvertures et à la réponse qu'il le chargerait de me faire. Je l'ai beaucoup pressé de me la donner le plutôt possible, afin que je puisse la transmettre à ma cour; mais il y aura demain presque 8 jours, qu'il ne m'en a pas reparlé. Le comte de Cobenzl le presse aussi beaucoup, mais sans en être plus avancé...

Pétersbourg. Paris, 1802, 140. Подлинникъ.

№ 137. -- Бонанартъ Императору Александру I.

Paris, 27 pluviôse an X.

*) J'ai reçu la lettre de V. M. du 5 décembre dernier. Le tendre intérêt que V. M. prend aux affaires de l'Helvétie est tout-à-fait digne du caractère paternel que V. M. déploie dans le gouvernement de ses

леніе согласовать предварительно виды и нам'вренія в'янскаго и берлинскаго дворовъ, которые, кажется, и сами сходятся въ этомъ. Но такъ какъ они не сходятся насчеть м'яста переговоровъ, олинъ не желаетъ Берлина, другой Віны, то можно открыть ихъ въ Парижі, какъ въ третьемъ м'ясть. Я предложилъ на выборъ какое-нибудь м'ясто въ Германіи, бол'яе близкое къ Петербургу, откуда могутъ потребоваться р'яшенія насчетъ предложеній. Онъ не возражаль и кончилъ тімъ, что предоставить все своему докладу 1-му консулу о моихъ сообщеніяхъ и отвіту, который онъ поручить дать мнів. Я настанваль на скорійшемъ отвіть, чтобы передать его моему двору; но завтра уже 8 дней, какъ онъ не заговариваль со мной снова объ этомъ. Гр. Кобенць также сильно настанваеть, но успіль не больше моего....

Парижъ, 4/16 февраля 1802.

^{. *)} Я получить письмо в. в—ва отъ 5 декабря. Теплое участіе, принимаємоє в. в—мъ въ дѣлахт Гельвеціи, вполнѣ достойно отеческаго характера в. в—ва въ управленіи собственнымъ государствомъ, за который благословляють васъ

états et qui la fait bénir de ses peuples. J'ai un plaisir tout particulier à faire connaître à V. M. ce que j'ai pu faire pour tâcher de ramener la tranquillité chez cette bonne nation. - M. Reding qui paraît jouir d'un grand crédit parmi ses compatriotes est venu à Paris; je lui ai conseillé d'user de toute son influence pour concilier les différents partis, étouffer toutes les haines, afin de retrouver leur esprit national. Un sénat composé des hommes les plus éclairés et les plus probes de toutes les factions s'occupe de l'organisation définitive de l'Helvétie, et je suis dans l'espérance que sous peu de mois la nation se trouvera réorganisée et tout-à-fait digne de reprendre sa place parmi les nations indépendantes. Je joins ici la note des individus qui composent le sénat, ainsi que les différents articles qui m'ont paru convenir et devoir être mis en exécution. Les troupes françaises évacueront l'Helvétie dès l'instant que le sénat croira pouvoir s'en passer, afin d'éviter le retour de l'anarchie et du désordre: je lui ai fait témoigner publiquement que je n'étais animé que du désir du bien-être de l'Helvétie, et que la France ne regarderait à aucun sacrifice pour la reconstituer avec le plus de dignité possible. — Je me trouvais à Lyon, lorsque j'ai reçu la lettre de V. M. Je me suis empressé de faire connaître au commerce de cette grande ville la protection qu'elle voulait bien lui promettre. Ce sera pour les fabricants de Lyon un nouveau motif d'encouragement qui les mettant à même d'ouvrir des communications directes,

подданные. Съ особеннымъ удовольствіемъ ув'вдомляю в. в. о всемъ, что я могъ сдёлать, стараясь возстановить спокойствіе у этой доброй націи.-- Въ Парижъ прибылъ г. Редингъ, который, кажется, пользуется большимъ довъріемъ среди своихъ соотечественниковъ: я совътоваль ему употребить все свое вліяніе, чтобы привести къ согласію разныя партіи, подавить всё злобы, чтобы возродился ихъ національный духъ. Сенатъ, изъ самыхъ просвёщенныхъ и честныхъ людей всехъ мелкихъ партій, занимается окончательнымъ устройствомъ Гельвеціи, и я над'єюсь, что въ н'есколько м'есяцевъ нація преобразуется и будеть вполив достойна снова занять свое место среди независиныхъ націй. Прилагаю ноту сенаторовъ, а также различныя статьи, которыя, на мой взглядъ, сподручны и должны быть приведены въ исполнение. Франц. войска очистять Гельвецію, какъ только сенать найдеть, что можно и безъ нихъ избътнуть возобновленія безначалія и безпорядковъ: я публично заявилъ ему, что одушевленъ лишь желаніемъ добра Гельвеціи и что Франція не пошалить жертвъ для ен возстановленія въ самомъ достойномъ видь. - Я былъ въ Ліонъ, когда получилъ письмо в. в-ва. Я поспъшилъ извъстить купцовъ этого большаго города о покровительствъ, которое вамъ угодно было объщать торговив. Это послужить новымь ободрениемь для лионскихь фабрикантовь,

sera extrêmement utile aux sujets de V. M.—Je m'étais rendu à Lyon pour mettre un terme aux discussions et à l'anarchie qui affligeaient l'Italie. V. M. trouvera ci-joint ce qui m'a paru les mettre d'accord, et j'espère que cette nouvelle puissance dont je me suis chargé de guider encore les premiers pas, organisée à l'abri des convulsions intérieures et de l'anarchie, sera tout à la fois dans les intérêts de la Russie et de la France, puisque cette puissance intermédiaire met un frain à l'accroissement de l'Autriche, déjà bien puissante en Italie par l'acquisition de Venise. — J'espère pouvoir annoncer bientôt à V. M. la signature du traité d'Amiens. Malte sera restituée à l'ordre; nous entendions par l'ordre le grand-maître que les chevaliers nommeront en conséquence de l'invitation qui lui en a été faite par le grand-prieuré de Russie. L'Angleterre et la France prieront V. M. d'intervenir dans cet arrangement, afin que dans les guerres qui pourraient survenir ni l'une, ni l'autre de ces puissances ne puissent profiter de la faiblesse de l'ordre pour lui faire aucune espèce de tort. — Les affaires d'Allemagne me paraissent aller lentement. V. M. a des rapports d'alliance avec la maison de Bade qui a beaucoup souffert pendant la guerre. Je désirerais connaître le degré d'appui que V. M. voudrait donner à cette maison. Ce serait le moment favorable pour lui procurer un accroissement raisonnable et proportionné à l'honneur qu'a cette maison d'être alliée à V.

получающихъ возможность открыть прямыя сношенія, весьма полезныя и для подданныхъ в. в - ва. - Я отправился въ Ліонъ съ целью положить конецъ пререканіямъ и безначалію, которыя угнетають Италію. В. в-во увидите изъ приложеній, что ясчиталь нужнымь для ея успокоенія, и над'вюсь, что эта новая держава, первыми шагами которой я взялся руководить, охраняемая новымъ устройствомъ отъ внутреннихъ судорогъ и безначалія, будетъ полезна какъ Россіи, такъ и Франціи: эта посредствующая держава налагаеть узду на возвеличеніе Австріи, которая уже обладаеть значительнымь могуществомь въ Италін, благодаря пріобр'втенію Венецін.—Надівюсь, что вскорів можно будеть извъстить в. в. о подписаніи амьенсваго договора. Мальта будеть возвращена ордену: подъ орденомъ мы понимаемъ вел. магистра, котораго выберутъ рыцари по приглашенію, сдёланному вел. русскимъ пріоратомъ. Англія и Франція попросять соучастія в. в—ва въ этой сдёлкё, чтобы, въ случай новыхъ войнъ, ни та, ни другая изъ этихъ державъ не могла воспользоваться слабостью ордена и принести ему вредъ. — Дъла Германіи, по мить, идутъ медленно. В. в. въ союзъ съ баденскимъ домомъ, который много пострадалъ во время войны. Мев хотвлось бы знать, насколько в. в-ву угодно будеть поддерживать этоть домь. Предстоить благопріятный случай доставить ему достаточное приращеніе, сообразно съ его честью быть союзникомъ в. в-ва. Если бы

M. Si cela pouvait s'arranger, ce serait une dette que la France paierait à un prince, si recommandable par ses vertus, qui s'est toujours conduit avec une grande sagesse. - Les états de V. M. et la France auraient beaucoup à gagner, si l'on pourrait ouvrir, de nos ports de la Méditerrannée, un commerce direct avec la Russie, par la mer Noire. Catherine avait eu ce projet. Ce serait un des mouvements de commerce les plus utiles, en ce qu'il est le plus direct et sur des mers toujours navigables entre les états de V. M. et la France. Nous nourrions, de Marseille, porter directement dans les ports de la mer Noire le produit de nos colonies et de nos manufactures, et recevoir, en échange, les blés, le bois et les autres objets qui arriveraient facilement par les grands fleuves qui débouchent dans la mer Noire. S'il entrait dans les vues de V. M. de protéger ce commerce et de lui donner un mouvement, cela illustrerait son règne et cimenterait sur un nouvel intérêt commun la réunion de nos deux grandes puissances. — Je prie V. M. d'ajouter peu de foi aux différents bulletins à la main et secrets que des agents subalternes pourraient lui envoyer et qui sont la source des mauvais bruits dont on remplit l'Europe sur la situation de la France. Il me reste à prier V. M. de croire au désir que j'ai de lui être agréable.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 1. Подлинникъ.

это устроилось, Франція уплатила бы долгъ столь почтенному, по своимъ добродътелямъ, принцу, поведение котораго всегда отличалось великою мудростью. - Государство в. в - ва и Франція пріобр'яли бы много выгодъ, если бы открылась прамая торговля между нашими портами на Средиз. моръ и Россіей чрезъ Черное и. У Екатерины быль такой планъ. То было бы одно изъ самыхъ полезныхъ торговыхъ движеній: оно самое прямое и пошло бы по морямъ, всегда доступнымъ плаванію между владёніями в. в-ва и Франціей. Мы могли бы везти изъ Марсели прамо въ порты Чернаго м. произведенія нашихъ колоній и мануфактуръ, а взамінь получали бы хлібов, ліссь и др. предметы, легко доставляемые по большимъ ръкамъ, впадающимъ въ Черное м. Если бы входило въ виды в. в-ва покровительствовать этой торговив и дать ей движеніе, это прославило бы ваше царствованіе и скрыпило бы новыми общими выгодами соединение нашихъ двухъ великихъ державъ. — Прошу в. в. не очень довърять разнымъ тайнымъ и поспъшно составленнымъ бюллетенямъ, которые могутъ доставлять вамъ мелкіе агенты и которые служать источникомъ дурныхъ слуховъ въ Европъ насчетъ положенія Франціи. Мнъ остается просить в. в. върить моему желанію быть вамъ пріятнымъ.

№ 138. — Рескриптъ Моркову.

Петербургь, 8/20 февраля 1802.

За насколько дней до полученія съ присланнымъ отъ васъ курьеромъ сведений о переписке ващей съ гр. Воронцовымъ касательно недоразумвній, происшедшихъ по поводу окончательнаго примиренія Порты Оттоманской съ Франціею, доставлены имъ же, гр. Воронцовымъ, и лордомъ Сентъ-Еленсомъ пространныя по сему самому предмету изъясненія, вои для руководства вашего присемъ находятся. -- Съ опытностію и знаніями сего аглицваго посла въ д'Елахъ, не могъ онъ не ощутить, при первомъ объясненіи всёхъ обстоятельствъ и видя бумаги, до негодіадіи турецкой относящіяся, кои вельль я ему сообідить, что дъло сіе имъло самое естественное теченіе; что не долженствовало оно произвести столь чувствительной импрессіи надъ вабинетомъ Сенъ-Жемскимъ, и что по-истинит естьли и можеть быть туть что ни есть не свойственное, то заключается сіе, можеть быть, въ какихъ-либо личностяхъ, вои въ маломъ вругъ, подобномъ Перъ, могли дъйствовать надъ лордомъ Ельгинымъ и министромъ моимъ. — Изъ донесеній последняго и другихъ сведеній вижу я въ деле семъ теченіе довольно сообразное существу его. Порта съ самаго начала просила о предъявленіи въ Парижъ добрыхъ монхъ услугъ къ примиренію ея съ Франціею, и настоянія ея по сему случаю возобновлены неодновратно были. Вследствие чего предместникъ вашъ и вы имели предписания, сему желанію соотв'ятствующія. Неизв'ястно отнюдь намъ было, что Англія располагается въ прелиминарныхъ пунктахъ своихъ включить Порту; да естьли бы и было сіе, то не могли мы не упомянуть о Порт'в въ трактать нашемъ, не подвергнувшись нареканіямъ отъ нея, что интересы ея упущены были, какъ сіе и подлинно случилося до полученія министерствомъ оттоманскимъ извістія о секретной конвенціи, въ Парижъ вами подписанной. – За симъ чего требовалъ отъ Порты т. сов. Тамара? Чтобъ, гследствіе упомянутаго постановленія, негодіація объ окончательномъ миръ перенесена была въ Константинополь, согласно съ всегдащнимъ желаніемъ самой Порты и приступленію къ тому Франціи договоромъ ен съ Россіею. Тутъ лордъ Ельгинъ, не имъвшій тогда еще нивакихъ отъ двора своего по сему предмету предписаній, предъявилъ Портъ требованіе, чтобъ въ Аміенсъ перепесена была рецкая негоціація; и диванъ, не смівя поступить противно желанію

посла аглицкаго, но внутренно недовольный мёрою, имъ предложенною. и жалуяся на него, ръшился дать извъстныя вамъ предписанія послу турецкому, въ Парижъ находящемуся, оставаяся притомъ самъ въ немаломъ недоумъніи и безповойствъ. Но вавъ бы все сіе ни было, интересы Россіи и Англіи въ отношеніи Порты не могуть быть раздівленными; да и вообще повазать и малъйшее недоразумъніе по какому бы предмету ни было, было бы превыше всего спосившествовать видамъ Францін, чтобъ всёхъ содержать раздёленными. Показавъ сію истину, предложена была лорду Сентъ-Еленсу министерствомъ монмъ мъра, удовлетворить могущая всемъ сторонамъ, и которая, будучи имъ принята на донесеніе, при увъреніи однакожъ, что дворъ его конечно въ ней приступитъ, здёсь въ руководство ваше изложена быть имъетъ. --Вивсто негодіація въ Аміенсв или Константинополв, положено, что откроеть оную въ Париже посоль турецкій, подъ руководствомъ вашимъ и г. Жавсона и подъ медіацією Россіи и Англіи, буде послъдняя того пожелаеть. Въ случай же, что предпочтеть она, дабы транзаксія последовала единственно подъ медіацією моєю, то полагается, что Англія трактатомъ своимъ, въ Аміенсъ предназначаемымъ, утвердитъ гарантією своєю миръ, между Портою и Францією полагаемый. - Тавимъ образомъ изъяты быть могуть всё недоразумёнія и удовлетворить даже въроятно можно самымъ желаніямъ правительства фр-го, которое по всёмъ соображеніямъ предпочтеть въ Парижё дёло сіе довершить, нежели перенести его въ Аміенсъ, гдё первый консуль неохотно, какъ важется, смешиваеть или умножаеть дела. — Но дабы негопіація сія возымела наилучшее течение и приведена была наискорее къ концу, то нужнымъ почитаю предписать вамъ: 1) взять подъ руководство ваше всв подвиги посла турецваго и даже сочинение автовъ, буде, какъ въ томъ сомнъваться нельзя, онъ приступить въ исполненію совътовъ вашихъ, и — 2) составить овончательный травтать въ смыслъ того, вавъ присланъ проектъ въ Али Ефендію; но для соображенія съ предположеніями нашими касательно острововъ Іоническихъ составя 3-й пунктъ онаго, какъ при семъ особенно означено, дабы утвердить неопредълениве независимость области сей; и за симъ не вилючая уже никавихъ постановленій касательно возвращенія Піемонта и другихъ, до Порты прямо не касающихся. - Причины, побуждающія на таковое соображеніе, заимствуются изъ самаго существа вещей. — Вы описываете сами, что посольство турецкое совершенно повинуется правитель ству фр-му, следовательно никакое внушение ваше, никакой подвигь не останутся отъ него скрыты; а потому навлечете вы на себя лично не-

благорасположеніе безъ всякой пользы не только для дёль монхъ, но даже и для интересовъ самой Порты, которая въ крайней слабости своей принужденною найдется немного позже или ранбе уступить настояніямъ французовъ. Всябдствіе всего чего единый оборотъ, что можеть съ удобностію вами быть дань турецвой негоціаціи, состоить вь томь, чтобъ повазать министерству фр-му и послу Порты свлонность вашу привести дёло къ концу образомъ, объимъ сторонамъ удовольствительнымъ. — Что касается до Піемонта, то полагая навёрно, что Порта не согласится употребить имени своего въ требованіи семъ, увіврену притомъ заранве быть можно, что французы, знающіе столь хорошо слабость имперіи Оттоманской и имфющіе весьма надежные въ Константинополь способы, мало вняли бы предстательству Порты и, испытавъ испугать ее, ръшилися бы притомъ, можетъ быть, и на мери врайне вредныя, какъ-то: удержаніе войскъ своихъ въ королевстве Неапольскомъ или повушении на Морею или на Архипелагские острова,предпріятія тъмъ для нихъ теперь удобнъйшія, что примиреніе съ Англією весьма развизываеть имъ въ сей части руки и что въ полноиз убъжденін должны находиться они, что лондонскій дворъ, однажды примирившися, съ трудомъ безъ важнаго предлога подымется на новую брань. -- Относительно же постановленія, воторое внесено было въ прелиминаріи, посломъ турецкимъ въ Парижів подписанныя, что Франція пользоваться имфеть выгодами въ торговлю, другимъ уступленными, оно соотвътствуетъ тому, что во всъхъ трактатахъ Россіи, Англіи, Франців и Австріи обыкновенно вносилося, что будуть они трактовани наравнъ съ державами, наиболъе благопріятствуемыми; слъдовательно кондиція сія внесена въ окончательный трактать быть можеть, естыв правительство фр-ое того требовать будеть, понеже, ipso facto и ва основаніи прежнихъ договоровъ своихъ, привилегін, другимъ націявъ присвоенныя, Франціи принадлежать. — Т. сов-ку Тамар'в предписаво извъстить Порту о всемъ томъ, что вамъ нынъ поручается, в требовать дабы посоль ея соображался симъ предположеніемъ. Съ другой стороны, посоль аглицкій иміль писать къ лорду Ельгину о пресвяенін имъ вопреки того всяких в подвиговъ, а ген. отъ инфантеріи, гр. Воронцовъ, получаетъ полныя по всему дълу сему изъясненія. - Въ протчемъ, въдая всъ заботы и безпокойство Порты, дъятельному подеченію вашему поручаю стараться вавъ наискорбе привести дело сіе въ благому концу.

Pétersbourg. Paris, 1802, 3 Подлиннивъ.

№ 139. — Рескриптъ Моркову.

Петербургъ, 8/20 февраля 1802.

Донесенія ваши оправдывають въ полной мірь довіренность, которую иміно я въ дінтельности и искуству вашему въ дінахъ. Ободряя всё подвиги ваши, нужнымъ почитаю войти здёсь въ нёкоторыя изъясненія для дальняго вашего руководства. — Въ отвётахъ мин. Талейрана и молчаніи перваго консула вижу я продолжительное наміреніе отклонить справедливое требование о возвращении Пиемонта королю Сардинскому; съ другой стороны, открываю изъ отзывовъ, вамъ маркизомъ Корнвалисомъ учиненныхъ, изъ совершеннаго неведенія о томъ, что въ Аміенсв происходить, что намерена Англія вмешаться сволько можно меньше въ дъла, непосредственно ея неинтересующія. Тутъ и представляется, что вм'ясто единодушныхъ подвиговъ съ полномочнымъ аглицвимъ, кои предписаны вамъ были, находитесь вы одни дъйствующимъ; а потому, продолжая настоянія ваши у министерства фр-го по предмету сему, нужно, быть можеть, распоряжать внушенія ваши съ нівоторою осторожностію, разміряя поступки ваши по мірів того, какъ настоять будеть невоторая видимость въ удовлетворении онымъ, и дабы не навлечь иногда непріятнаго отказа. Прискорбно, конечно, что лондонскій дворъ не пріемлеть въ діль семь того участія, на которое я ласвался; да и вообще сожалительно, что вонгрессъ аміенскій есть, такъ свазать, непроницаемая тайна, вмёсто того, что и по другимъ дёламъ соглашение могло бы быть полезно. Впротчемъ, располагаюся, какъ и прежде писано вамъ было, имъть къ Франціи снисхожденіе по мъръ какъ оказывать будеть она уважение къ дёламъ, въ коихъ участие я пріемлю, по случаю ли могущихъ быть требованій со стороны ея о признаніи республики Сизальпинской и короля Етрурійскаго, или когда министръ ея, прибывъ сюда, предъявитъ желаніе, кое правительство его особливо важется питаеть, чтобъ завлючить съ Россіею торговыя постановленія. Тогда размівраться станеть здівсь податливость моя по міврів той, ваковою первый консуль руководствоваться будеть въ дёлахъ Германіи и Италіи. Заимствуя и изъ сего, при случав, доводы ваши, не оставляйте, какъ и до сего чинимо уже вами было, повазывать полное убъжденіе ваше, что Франція, которая ныні обращаеть все вниманіе свое на возстановленіе торговли своей, конечно, болье имьеть нужду въ Россіи, нежели посл'адняя въ ней, и безъ того всегда одинавіе въ избытку продуктовъ своихъ способы имъющая. -- Отзывы министра внъшнихъ сношеній касательно управдненія областей короля Неапольскаго войсками фр-ми были, конечно, довольно неожиданны, и темъ боле нужно, чтобъ обазательства республиви фр-ой возъимъли по случаю сему дъйствіе свое, что его сицилійское в-во желаеть сохранить войско мое до выхода французовъ, чвиъ затрудниться можетъ нсполненіе предположеній моихъ употребить упомянутую часть воинскаго ополченія моего сперва въ Корфу, а потомъ возвратить оное въ черноморсвіе наши порты. Естьли бы же затруднился пави Талейранъ темъ, что не подписанъ овончательный миръ съ турками, то въ томъ, получая ныев обстоятельныя предписанія, можете вы дать полное обнадеживаніе, что скоро сіе можеть послідовать. — Съ нетерпівливостію, впротчемъ ожидать буду отъ васъ подробныхъ известій объ обстоятельствахъ поездви перваго консула въ Ліонъ и о дальнихъ изъясненіяхъ вашихъ съ министерствомъ фр-мъ, желая, чтобъ скольво можно чаще доставляли вы сюда свёденія, употребляя чрезвычайные случаи или почту; а для безпечности переписки вашей по последней, часто перемъняемы будутъ шифры, коихъ новые два экземпляра уже для васъ и заготовляются.

Pétersbourg. Paris, 1802, 4. Подлинникъ.

№ 140. — Рескриптъ Моркову.

Петербургъ, 8/20 февраля 1802.

Выписки изъ депешей посла гр. Разумовскаго, присемъ препровождаемыя, извъстать вась о случившемся въ новый годъ недоразумъніи между него и посла республики фр-ой Шампани, по случаю обыкновеннаго въ сей день во дворцъ съъзда. Несомнъваяся, чтобъ поведеніе сіе не было дъйствительно слъдствіе неосторожности личной, и увъренъ будучи, что первый консулъ долженъ быть весьма чуждъ малостямъ подобнымъ етикету, я не меньше нужнымъ счелъ однакожъ доставить вамъ свъденія сіи, поручая при случав изъявить министру внъшнихъ дълъ удовольствіе мое, что дъло сіе окончено образомъ, свойственнымъ дружественнымъ сношеніямъ, между объими державами существующимъ; но тутъ же, или при другой встръчъ, и безъ всякой афектаціи, не оставьте почувствовать дать, что, лично весьма мало склонности имъя обращать и малъйшее вниманіе къ вещамъ подобнымъ церемоніаламъ, не меньше однакожъ обязанъ буду удерживать права свои противу

всёхъ тёхъ, кои оспаривать оныя пожелать могутъ, и что на основани мирнаго постановленія съ Францією прежній етикетъ будучи возстановлень, и министры мои прежнимъ же правиламъ и предписаніямъ, имъ даннымъ, будутъ соображаться.

Pétersbourg. Paris, 1802, 5. Подзинникъ.

№ 141.—Рескриптъ Моркову.

Петербургъ, 8/20 февраля 1802.

Усматривая въ последнихъ донесеніяхъ вашихъ, что первый консулъ и мин. Талейранъ, по возвращении изъ Ліона, полагали приступить въ соображенію устройства дёль германскихъ, и завлючая изъ отзывовъ последняго вамъ, что Франція можеть туть руководствоваться не столь пристрастно, какъ многіе въ разсужденіи Пруссіи ее почитають, нужно вамъ, быть можеть, иметь для руководства вашего все то, что по дёламъ симъ происходило между здёшнимъ и дворами вёнсвимъ и берлинсвимъ, а потому и доставляются при семъ здёсь: вопіи съ донесеній гр. Разумовскаго и предписаній ему данныхъ; копін съ таковыхъ же бар. Криденера и повелений ему посланныхъ и сообщенія графовъ Саурау и Лузи министерству моему.—Въ бумагахъ сихъ откроете вы два главныя обстоятельства: что ни вънскій, ни берлинскій дворы не были довольны предположеніями нашими, и что послёдній, желая пріобръсти больше, а первый въ намъреніи конечно не допустить ему распространиться, перенесли дёло сіе въ Парижъ. — Въ невозможности согласить Австрію и Пруссію, обстоятельство сіе представить можеть существенныя удобства, естьли наиначе полагаться можно на отзывы въ вамъ по нредмету сему министерства фр-го. Полезно было бы, естьлибъ последнее, убеждаяся согласно со мною, что претензіи Пруссіи суть непом'врны, но что и вабинеть австрійскій слишкомъ строго судить можеть желанія соперницы своей, приступлено въ соображенію такъ вещей, чтобъ умфрены были виды распространенія Пруссіи и чтобъ Австрія, получивъ приличное пристроеніе для вел. герцога Тосканскаго, не могла наносить другимъ лишняго безпокойства или испровергнуть въ Германіи всякое равновісіе. - Туть подлинно Россія и Франція существенное участіе имъть могуть, и буде первый консуль приметь въ случав семъ правила умвренности и безпристрастія, то заранве уввренъ быть можетъ въ охотномъ и дъятельномъ содъйствии моемъ къ ириведенію въ действо того, что между нами положено будетъ. -- О

предложеніяхъ правительства фр-го двору берлинскому на устроеніе индемнизацій изв'єстно только, что герцогства Мекленбургскія им'єль поступить въ замънъ епископства Минстерскаго и проч., вакъ усмотрите вы изъ переписки бар. Криденера. Какія же дальныя были види перваго консула и въ чемъ состояли желанія Пруссіи, взаимно взъявленныя, сіе также, не дошедъ до сведенія моего, не позволяєть совокупно чинить нивакого новаго соображенія; напередъ предугадать однакожъ можно, что планъ мой, вамъ доставленный, не встретился съ видами перваго консула, не желающаго имъть, въ сопряжени Франціи, ни республики Батавской, значущихъ сосъдей. Но вакъ исполнение намъреній моихъ нашло также затрудненія и въ Вънъ, и въ Берлинъ, ю и невозможно будеть придерживаться точно смыслу первыхъ предположеній моихъ, а удобно быть можеть войти въ соображеніе, поводику возможно уравнивающее новыя пріобретенія съ прямыми потерями разних интересованныхъ владеній. — Не определяя потому ничего здесь положительнаго, одну вещь по возможности наблюденію вашему поручаю: чтобъ при случав сношеній вашихъ съ министерствомъ фр-мъ старалися вы отвлонять, дабы епископство Оснабривское и духовное Корвейское владеніе, на кои курфюрсть гановерскій иметь права, не отошли королю прусскому. Е. в-во король аглицкій, интересуяся въ сохраненіи правъ, дому его въ Германіи принадлежащихъ, я считаю приличнымъ, естьли не воспротивиться мёрё сей, буде секуларизація должны обнять и сіи владенія, то по крайней мере не участвовать въ вещи непріятной державъ, съ коею дружественныя сношенія намърень я соблюсти, а потому и не оставите вы, при случав, въ смысле семъ г. Жавсону отзываться. Впротчемъ вообще желательно было бы, чтобъ свыскія владенія осталися въ настоящемъ ихъ положеніи, а не были перемъщеніями поводомъ сугубаго замъшательства. - Графъ Саурау, извъщая министерство мое о предписаніяхъ, посланныхъ въ гр. Филиппу Кобенцелю по дъламъ германскимъ, просилъ именемъ двора своего, чтобъ предписано было вамъ подврвплять представленія ero. Сіе было ему объщано; да желяніе мое и подлинно есть, чтобъ вы содъйствовали послу цесарскому поколику требованія его основаны будуть на умъренности, въ чемъ однакожъ къ сожаленію по учиненнымъ уже испытаніямъ не много кажется предстоить надежды. Последнее обстоятельство сіе старанію вашему поручаю, увірень будучи, что первий вонсуль не только (sic) желать можеть, чтобь дела въ настоящей нерешимости осталися, сколько настоящая польза оныхъ требуеть видеть ихъ скоро разрешенными. — По известіямъ, сюда доходящимъ, завлючать можно, что между Франціей и Пруссіей существуеть совершенное единодушіе. Ген. Бернонвиль сь нарочитою посившностію подавался на всв предложенія министерства пруссваго и уввряль его, что первый консуль поступить на всявія выгодныя для Пруссіи соображенія. Многіе полагають, что туть дъйствовать много можеть лично желаніе ген. Бернонвиля быть пріятнымь двору, при воемь онъ находится авредитованнымь; но не меньше полезно быть можеть утвердиться ръ основаніи или неправдъ свъдъній сихъ.

Pétersbourg. Paris, 1802, 6. Подлинникъ.

№ 142. — Рескринтъ Моркову.

Петербургъ, 8/20 февраля 1802.

Рескриптомъ 28 дек. 1801 предварены были вы, что въ следствіе письма, коимъ первый консуль между протчимъ приглашаеть меня обратить внимание на республику Семи Соединенныхъ Острововъ, доставлены будуть вамъ нужныя свёдёнія касательно положенія острововъ сихъ и способовъ, кои представляются мив напудобиващими для приведенія тамъ порядка. — Получа съ техъ поръ обстоятельней тія уведомленія о посл'ядних в тамъ случившихся происшествіяхь, нын'я могу доставить вамъ записку, заключающую безпристрастное извлечение изъ всъхъ обстоятельствъ, кои съ самаго начала и поднёсь на островахъ сихъ происходили. Тутъ первый консулъ увидить причины безпорядвовъ. Онв состоять важется главнвише въ необузданности жителей, въ неудовольствін ихъ на вонституцію, имъ данную, въ присвоеніи Портв власти верховности (droit de suver ineté). — Предписанія графу Моцениго, присемъ въ вопіи для собственнаго св'ядінія и руководства вашего препровождаемыя, извёстять вась о мёрахь, кои употребить полагаю я для перемъны бъдственнаго положенія сея новыя области. Войско мое, въ Неапол'в находящееся, нын'в, какъ французы на основаніи постановленій нашихъ съ ними должны очистить области его Сицилійскаго в-ва, им'ть возвратиться во свояси, я временно полагаю обратить ихъ въ Корфу и въ другіе острова, и таковымъ предположеніемъ надівося удовлетворить желанію перваго консула. Встрітить виды его щитаю такъ же, приступая въ мысли, что область Семи Соединенныхъ Острововъ неограниченно должна быть независимая и что переменить нужно отношенія ея съ Портою Оттоманскою, яко совсемь несообразныя, побудивъ притомъ последнюю дать на независимость сію ту гарантію, каковую я, Франція и Англія ей предназначаемъ.-Сообщая свъдвнія сін министерству фр. му и поставляя въ цвну уваженіе мое къ изъявленнымъ мив намвреніямъ перваго консула, оставьте свлонять его въ тому, дабы содействуемо было со стороны фр-го правительства достиженію цели сея. Уверясь, что ни въ чемъ иномъ состоять намеренія мои, какъ только, чтобъ дать покой области, которую Франція сама утвердила, и что не могуть заключаться туть никакіе собственные виды мон, не затруднится конечно кабинетъ тюлерійскій предписать, 1-е, пов'вренному въ д'влахъ при Портв, чтобъ онъ утверждаль ее въ необходимости отложить всякое притязание на верховность султана турецкаго и, 2-е, министру ли фр-му, въ Неаполъ находящемуся, или другимъ агентамъ своимъ, кои могутъ имъть сношенія съ островами Іоническими и содержуть по всёмъ вёроятіямъ въ нихъ партіи, поручить прекратить происки ихъ и споспъществовать такимъ образомъ успъшному овончанію дъла сего. Министръ мой въ Неаполъ или гр. Моцениго могутъ доставлять вамъ свъдънія о всемъ томъ, что въ дъйство производимо будетъ, а вы съ вашей стороны можете сообщать оныя первому консулу. Впротчемъ на благоразуміе ваше предоставляю, чтобъ отзывы ваши касательно содействія правительства фр-го въ Константинополъ распорядили вы такъ, дабы не могло оно воспользоваться случаемъ симъ къ возрожденію у Порты каковыхъ либо на щетъ нашъ подозрвній, въ чемъ предуспеть можете вы, давая всему видъ болве снисхожденія нашего въ видамъ его, нежели желанія что либо привести въ действо противу турокъ, поведеніемъ коихъ я имъю всявій поводъ быть довольнымъ. —Съ т. сов Тамарою можете вступить по делу сему въ безпосредственное сношеніе, равнымъ образомъ можете имъть по оному переписку и съ гр. Воронцовымъ, воторый получиль всё тё свёдёнія, кои нынё вамь сообщаются, присоединяя притомъ здёсь для соображенія вашего, что лордъ Сентъ-Еленсъ положительныя увъренія здёсь чиниль, что всё предположенія мои совершенно соответствують видамъ двора его и что везде будуть они подкръплены; вслъдствіе чего и не было писано отъ него къ лорду Гауксбюри на случай, естьлибъ было еще время снабдить лорда Коривалиса нужными предписаніями по пункту окончательнаго постановленія, до острововъ сихъ относящагося. Въ ожиданіи отъ васъ извъстій, какимъ образомъ приняты будуть сообщенія ваши, присоединить нужнымъ почитаю, чтобъ въ случав, чего однаво ожидать не можно, естьли бы правительство фр-ое встретило вась туть съ каковыми трудностями, отправили вы о томъ заблаговременно извъщение къ гр. Моприступлю и на всякое другое, цёли моей споспётиествующее соображеніе.

Pétersbourg. Paris, 1802, 7. Подлинникъ.

№ 143.—Талейранъ Коленкуру.

Paris, 1 ventôse an X.

*) Le 1-r consul avait reçu à Lyon une lettre particulière de S. M. l'E-r de Russie par laquelle il témoignait prendre intérêt aux affaires de l'Helvétie. Le 1-r consul a été empressé d'y répondre et de donner à S. M. I. les communications qu'elle pouvait désirer. Tel est l'objet principal de la lettre que je joins ici et que vous remettrez à S. M. après avoir demandé une audience à cet effet.—Dans cette lettre le 1-r consul entre aussi dans quelques détails par rapport aux résultats de la consulte de Lyon. Il remercie en même temps l'E-r des dispositions favorables qu'il montre pour le commerce de la ville de Lyon et il propose quelques moyens d'étendre davantage les relations commerciales entre les deux pays. On peut dire en un mot que la lettre du 1-r consul est l'expression franche et complète du désir dont il est animé de donner chaque jour plus d'intensité et de développement aux

Парижъ, 8/20 февраля 1802.

^{*) 1-}й консулъ получилъ, въ Ліонѣ, частное письмо е. в—ва русскаго и—ра, въ которомъ обнаруживается его участіе къ дѣламъ Гельвеціи. 1-й консулъ поспѣшилъ отвѣчать и дать желательныя е. и. в—ву свѣдѣнія. Таковъ главный предметъ прилагаемаго письма, которое вы вручите е. в—ву, испросивъ на то аудіенцію.—Въ этомъ письмѣ 1-й консулъ входитъ также въ нѣ-которыя подробности относительно ліонской консульты. Въ то же время онъ благодарить и—ра за ліонскую торговлю и предлагаетъ нѣкоторыя средства для расширенія торговыхъ сношеній межлу двумя странами. Словомъ, письмо 1-го консула есть откровенное и полное выраженіе одушевляющаго его желанія съ каждымъ днемъ развивать и укрѣплять дружественныя отношенія.

rapports de bonne amitié qui lient en ce moment la France et la Russie, et sans doute l'E-r Alexandre qui a provoqué cette correspondance secrète est digne d'apprécier tout l'intérêt qu'y porte l'illustre chef du gouvernement français. Il y a aussi dans cette lettre une phrase par laquelle le 1-r consul invite S. M. I. à n'ajouter aucune foi aux bruits ridicules qu'on fait circuler sur la tranquillité intérieure de la république.—Il faut vous dire que ces bruits avaient leur source dans de misérables bulletins, à la composition desquels il s'est trouvé que m. de Morkoff n'était pas étranger, car le libelliste Fouilhoux a déclaré dans son interrogatoire qu'il avait été excité, payé, dirigé par le ministre de Russie. - Sans mettre à ces petites intrigues plus d'importance qu'elles n'en méritent, le 1-r consul n'a pu s'empêcher de s'en exprimer avec quelque moquerie vis-à-vis de m. de Morkoff. Si on voulait traiter la chose plus sérieusement, on pourrait observer combien cette espèce d'encouragement accordé d'un écrivailleur qui ne chercha qu'à jeter du trouble, est contraire aux termes formels du traité qui a été récemment conclu et par lequel on s'est promis les plus grands égards pour les gouvernements respectifs. Mais il suffira que dans vos conversations vous vous attachiez à relever légèrement avec mesure et finesse toutes les inconséquences de la conduite de m. de Morkoff, conduite évidemment opposée aux sentiments connus et proclamés de sa cour. — Vous pourrez aussi laisser échapper quelque chose sur la vie mesquine qu'il

которыя связывають въ эту минуту Францію и Россію; и, конечно, и-ръ Александръ, выввавшій эту тайную переписку, достоинъ опівнить весь интересъ, который вносить сюда знаменитый вождь французскаго правительства. Въ этомъ письмъ есть еще фраза, приглашающая е. и. в-во не върить сившнымъ слухамъ, которые распускаются насчеть внутренняго спокойствія республики. — Нужно сказать вамъ, что эти слухи проистекаютъ изъ негодныхъ бюллетеней, составлению которыхъ не быль чуждъ г. Морковъ: пасквилянть Фулью объявиль на допрост, что его возбуждаль, оплачиваль и напра*влял*ь русскій министрь.—Не придавая этимъ интрижкамъ больше значенія, чъмъ онъ заслуживають, 1-й консуль не удержался выразиться о нихъ передъ г. Морковымъ съ нъкоторой насмъшкой. Если посмотръть на дъло серьезнъе, можно бы заметить, какъ такая поддержка писаки, который старался только посъвать смуту, противоръчить прямымъ условіямъ недавно заключеннаго договора, гдъ объщано величайшее взаимное уважение къ обоимъ правительствамъ. Но будетъ достаточно, если вы, въ вашихъ бесъдахъ, постараетесь слегка въ мъру и съ тонкостью, коснуться всей несообразности поступка г. Моркова, — поступка, явно противоръчащаго извъстнымъ и возвъщеннымъ чувстванъ его двора.-Можете также проронить словечко насчеть его скаредной

mène à Paris. Il est vrai de dire que depuis qu'il y réside il n'a pas donné un diner et qu'on sait à peine où il demeure. Il n'est sûrement pas dans les intentions de son gouvernement qu'il ait ici une existence aussi modeste, et si on ne croyait pas y reconnaître l'effet d'une spéculation économique, on ne pourrait s'empêcher d'y voir peu de référence pour le gouvernement qui l'emploie, peu d'égard pour celui, auprès duquel il est envoyé...

Paris. 141, 75. Черновая.

№ 144.-- Морковъ двору.

Paris, 11/23 février 1802.

*) L'acceuil qu'a fait le ministre des relations extérieures aux premières ouvertures que je lui ai faites, par ordres de V. M. I., des bases qu'elle proposait pour l'arrangement de l'affaire des indemnités en Allemagne, et dont j'ai rendu compte dans ma dépêche chiffrée à m. le comte de Kotschoubey en date du 3/15 février, m'avait fait espérer qu'en expédiant aujourd'hui mon courrier, je serai à même de faire un rapport décisif des déterminations de ce cabinet à ce sujet; mais ayant revu le ministre au bout de 8 jours et ayant remis le même objet sur le tapis, j'ai entendu un langage tout différent du précédent. C'étaient des divagations générales sur la conformité des tableaux que je lui

жизни въ Парижъ. По правдъ, онъ еще не далъ ни одного объда, и едва знаютъ, гдъ онъ живетъ. Конечно, не въ видахъ его правительства, чтобы онъ велъ такую скромную жизнь. И еслибъ не видъли тутъ экономическаго разсчета, непремънно признали бы недостатокъ почтенія къ своему правительству и уваженія къ правительству, къ которому онъ посланъ...

Парижъ, 11/23 февраля 1802.

*) Пріємъ, сдёланный министромъ иностранныхъ дёлъ первымъ сообщеніямъ, сдёланнымъ ему мною, по приказу в. и. в—ва, насчетъ основаній, предложенныхъ вами для улаженія вопроса о вознагражденіяхъ въ Германіи (я отдалъ отчетъ о немъ въ моей шифрованной депешѣ гр. Кочубею отъ 3/15 февраля), подалъ мнѣ надежду, что я буду въ состояніи послать съ нынѣшнимъ курьеромъ окончательное донесеніе о рѣшеніи этого кабинета по сему поводу. Но снова повидавшись съ министромъ, дней 8 спустя, и опять поднявши тотъ же вопросъ, я услышалъ совсѣмъ, другув рѣчь. Пошли общія разглагольствованія насчетъ сходства врученныхъ мною таблицъ съ

を表現の表現の現在の を表現の を表現の を表現した。 を表した。 を表現した。 を表現した。 を表現した。 を表した。 を表した。 を表した。 を表した。 を是。 を表した。 を表した。 を表した。 を表した。 を表した。 を表した。 を表した。 を表した。 を表し。 を表し。 を表した。 を表した。 を表した。 を表した。 を表した。 を表し。 を是。 を。 を。 を。 avais remis avec ceux que la cour de Vienne avait présentés, tandis que le 1-r consul s'attendait à de nouvelles idées; c'était difficulté de concilier les prétentions des parties intéressées qu'on affectait de vouloir ménager; c'est défaut de temps, tout absorbé par l'attention que demande le congrès d'Amiens et qui ne permet pas au 1-r consul, tant que ce congrès n'est pas terminé, de s'occuper de cette question avec la maturité de réflexion qu'elle exige; et en dernière analyse m. de Talleyrand m'a déclaré qu'on ne l'entamerait sérieusement qu'après l'affaire d'Amiens achevée. - Le comte de Cobenzl n'a pas été plus heureux que moi dans les tentatives qu'il avait faites pour entrer en matière. Il ne s'est pas contenté de parler, comme j'ai eu l'honneur d'en rendre compte dans mon rapport du même 3/15 février; il a remis une uote d'après le projet qu'il m'avait communiqué et dont je joins ici une copie; mais il n'a encore jusqu'à présent reçu aucune réponse. -Cependant instruit par le baron de Krudner que les négociations entre la cour de Berlin et ce cabinet-ci étaient en pleine activité, et que quelques objets y étaient clairement articulés et énoncés, j'en ai parlé à m. de Talleyrand, provoquant sa confiance par celle que V. M. I. lui marquait, en lui communiquant ses sentiments et ses opinions. Mais il a tout désavoué, traitant ses négociations de simples pourparlers qui ne devaient tendre qu'à éclaircir la matière, et promettant de ne rien conclure que dans un parfait concert avec V. M. I. Toutefois

таблицами, представленными вънскимъ дворомъ, тогда какъ 1-й консулъ ожидаль-де новыхъ мыслей. Затымь-трудность согласить притязанія заинтересованныхъ сторонъ, которыя якобы желаютъ щадить, да недосугъ, такъ какъ ихъ вниманіе поглощено амьенскимъ конгрессомъ, который не даеть 1-му консулу заняться этимъ вопросомъ съ должною зрълостью сужденія. Навонецъ, г. Талейранъ объявилъ меѣ, что серьезно не начнутъ дъла, пока не кончится амьенскій вопросъ. -- Гр. Кобенцаь не былъ счастливье меня въ попытвахъ начать дёло. Онъ не ограничился словами, какъ я имёлъ честь заявить въ томъ же донесеніи отъ 3/15 февраля, но подаль ноту, согласно прилагаемому списку проекта, который быль сообщень мий; но до сихъ поръ не получалъ отвъта. Между тъмъ, узнавши отъ барона Крюднера, что переговоры между дворами берлинскимъ и здёшнимъ въ полномъ ходу и нёкоторые вопросы уже ясно выставлены и опредёлены, я сказаль объ этомъ г. Талейрану, вызывая его на довъріе, соотвътственно съ тымъ довъріемъ, которое оказали в. и. в., сообщивши ему свои чувства и мысли. Но онъ отрекся отъ всего, называя эти переговоры простыми беседами лишь для уясненія діла и обінцая ничего не кончать безь поднаго согласія съ в. и. в-вомъ. Впрочемъ, онъ долженъ былъ сознаться, что сделалъ некоторыя

il n'a pas pu disconvenir qu'en effet il avait fait faire à cette cour-là quelques ouvertures par rapport au Mecklembourg; mais ce fut, disait-il, pour s'assurer, si elle conservait encore les idées que Fréderic II avait fait apercevoir à cet égard. — Toutes les lenteurs avec lesquelles on procède ici à l'arrangement définitif de ces affaires d'Allemagne n'indiquent que trop le projet d'y prolonger la confusion, d'engourdir et d'enchaîner les cours par l'espoir d'obtenir des lots plus ou moins considérables selon le plus ou le moins de déférence qu'elles montreront pour les plans ultérieurs de ce pays-ci, pour frapper encore un coup semblable à celui de la Cisalpine. Ce coup ne peut porter que sur la Suisse et s'annonce déjà par le prélude des actes d'autorité et de vexations qu'on y exerce. J'en ai également rendu compte dans ma dépêche du 29 nov. (11 déc.) 1801 et dont le dublicata accompagne cette expédition.-L'opération de la Cisalpine a excité beaucoup de murmures dans Paris. Bien des personnes de sens et de jugement y ont vu le germe d'un prochain renouvellement de guerre. Le 1-r consul, informé de ces murmures, se hâta de rédiger lui-même un écrit à ce sujet et le fit insérer dans les papiers publics. Je l'en ai fait extraire et le soumets ici à la connaissance de V. M. I., s'il n'y est déjà parvenu par la voie de l'impression. Si cet écrit est bien calculé pour calmer la fermentation des caffés, il ne l'est point assez pour dissiper les alarmes et les craintes des cabinets. On le sent ici parsaitement bien; mais on est sur

откровенія тому двору насчеть Мекленбурга; но, сказаль онъ, это лишь для того, чтобы удостовъриться, продолжають ли въ Берлинъ держаться мыслей, прогладывавшихъ у Фридриха II въ этомъ направленіи. — Всё затяжки въ окончательномъ устроенім этихъ германскихъ дёлъ слишкомъ ясно обнаруживають намерение длять смуту, обременять и затягивать дворы надеждой получить болье или менье значительныя доли сообразно со степенью ихъ почтенія къ окончательнымъ планамъ здёшней страны, наконецъ, устроить новую неожиданность, въ родъ Цизальпины. Эта неожиданность должна оказаться именно въ Швейцаріи: преддверіемъ въ ней уже служать проявленія тамъ власти и угнетенія. Я даль отчеть и объ этомъ въ депешв отъ 29 ноября (11 декабря) 1801, дубликать которой при семъ препровождаю. -- Цизальшинская продълка возбудила большой ропотъ въ Парижъ. Многіе смышленые и разсудительные люди увидёли въ ней зародышъ новой войны. Узнавши объ этомъ ропотв, 1-й консуль самъ написаль статью и поспешиль напечатать ее въ журналахъ. Я сдёлалъ выписку изъ нея, которую и предлагаю здёсь къ свъдънію в. и. в-ва, если она уже не дошла до васъ путемъ печати. Если эта статьи хорошо разсчитана на успокоеніе возбужденія въ кофейняхъ, она недостаточна, чтобы разсфать тревогу и опасенія кабинетовъ. Это отлично по-

d'imposer aux états voisins par l'appareil de la force et on se flatte d'endormir ceux qui sont encore hors de son atteinte par de fausses démonstrations d'égards et de considérations jusqu'à ce que tout ent croulé autour d'eux. Tel est nommement le plan adopté vis-à-vis de V. M. I. Le général Hédouville part demain, chargé probablement de le mettre en exécution. Il emmène avec lui pour coopérateurs une colonie entière, savoir 2 secrétaires d'ambassade, 2 aides de camp et 8 élèves. Très probablement aussi il ouvrira ses négociations par la proposition d'un traité de commerce, auquel on attache ici la plus grande importance et avec raison, puisqu'il facilitera beaucoup le rétablissement de la marine française dont on s'occupe avec la plus grande sollicitude comme d'un moyen indispensable non seulement pour consolider, mais pour agrandir encore le colosse de puissance déjà existant. Aux ouvertures qui m'ont été faites relativement à ce même objet, j'ai toujours répondu que quelque disposée que soit V. M. I. à étendre ses relations avec la France, elles ne doivent et ne peuvent être qu'une suite de l'établissement d'un système général en Europe qui fixe d'une manière stable et solide à chaque état ses limites et ses bornes et lui assure une tranquillité et une paix durable, et qu'aussi longtemps que le sort de l'Allemagne et celui de l'Italie resteront incertains, V. M. ne saurait regarder que comme précaire ou secondaire tout autre objet de ses engagements avec la France. Je ne sais si en tenant ce langage

нимають здесь, но вполиф надеятся запугать соседнія государства ноказомъ силы и усыпить отдаленныхъ ложными заявленіями уваженія и почтенія, пока все не рухнетъ вокругъ нихъ. Именно такой планъ усвоенъ относительно в. и. в-ва. В'вроятно, для его исполненія отправляется завтра генераль Эдувиль. Онъ береть съ собой цёлую колонію сотрудниковь, именно 2 севретарей посольства, 2 адъютантовъ и 8 воспитанниковъ. Весьма въроятно, что онъ начнеть съ предложенія торговаго договора, которому придають здёсь огромное значение, и недаромъ: онъ сильно двинеть дёло возстановленія французскаго флота, которому посьящается величайшее вниманіе, какъ необходимому средству не только утвердить, но и еще возвеличить уже существующій колоссь могущества. На откровенія по этому предмету я всегда отвъчаль, что какъ вы ни расположены къ расширению сношений съ Франціей, последнія могуть и должны быть лишь следствіемъ установленія общей европейской системы, которая утвердила бы прочно и нерушимо границы каждаго государства и обезпечила бы сповойствіе и долгій мирт. Я прибавляль, что пока судьбы Германіи и Италіи останутся неопределенными, в. в-во будете считать всв другія свои объщанія Франціи шаткими или второстепенными. Не знаю, уловилъ ли и намъренія в. н. в-ва; но меж вазалось,

j'ai saisi l'intention de V. M. I., mais il m'a semblé qu'en effet elle avait celle de ne contracter d'engagement avec aucune puissance qu'après le débrouillement du chaos actuel. Ce système, adopté dans sa sagesse, me paraît, selon mon faible jugement, propre à remplir le double but, et de contenir l'ambition démesurée de la France, et de relever l'esprit des autres cabinets, trop affaissé sous le joug qui pèse sur eux, et qui ne verront qu'avec un nouveau découragement et une nouvelle crainte toute espèce de liaison qu'elle formerait avec ce pays-ci. Déià la cour de Londres en montre une espèce de jalousie, et son ministre résident ici, le sieur Jackson, m'a témoigné beaucoup d'inquiétude au sujet de la lettre de m. de Talleyrand au maire de Lyon, par laquelle il lui annonce, sans doute avec exagération, les avantages que V. M. I. promettait dans ses états au commerce français. Pour tranquilliser m. Jackson sur ce sujet, j'ai cru devoir lui montrer le passage de la lettre de V. M. au 1-r consul qui en faisait mention. — Enfin ce ministre anglais a recu ordre de sa cour de faire une démarche en faveur de l'admission du ministre du roi de Sardaigne à Paris pour traiter des intérêts de son maître. Il s'en est acquitté hier et est venu me dire qu'elle a été aussi infructueuse que toutes celles que j'ai faites à ce même sujet et à différentes reprises. Il me paraît que le sort de ce prince est tout-à-fait décidé, malgré que m. d'Hédouville, à qui j'en ai parlé discoursivement, m'eût dit que le 1-r consul ferait à cet égard

что вы дъйствительно ръшились не вступать ни въ какін обязательства съ державами, пока не разсъется ныньшній хаось. Эта система вашей мудрости кажется моему слабому уму способною достигнуть двоякой цёли: и сдержать необузданное честолюбіе Франціи, и поднять, слишкомъ павшій подъ тяжкимъ игомъ, духъ другихъ вабинетовъ, которые еще болве смутились бы и устрашились при видъ всякой вашей связи съ здъщнею страной. Лондонскій дворъ уже проявляеть ніжоторую зависть: его здішній министрь-резиденть, г. Джавсонъ, выразилъ миъ сильное безпокойство по поводу письма г. Талейрана ліонскому мэру, гдѣ возвѣщается, конечно, въ преувеличенномъ видъ, о выгодахъ, которыя в. в. сулите французской торговлъ въ вашихъ владъніяхъ. Чтобъ успоконть г. Джаксона на этотъ счеть, и счелъ долгомъ повазать ему относящееся сюда мъсто письма в. в-ва 1-му консулу.-Наконецъ, этотъ англійскій министръ получиль приказь оть своего двора сдълать представление въ пользу допущения министра сардинскаго короля въ Парижъ для переговоровъ объ интересахъ его государя. Онъ исполнилъ это вчера и пришелъ сказать меъ, что имълъ такъ же мало успъха, какъ и мои неодновратныя предстательства по этому поводу. Мнъ кажется, что судьба этого принца совствъ ръшена, хотя г. Эдувиль, съ которымъ я заговорилъ

et au moment, où V. M. s'y attendrait le moins, quelque chose qui lui serait assurêment agréable. Mais ce sont des paroles auxquelles je ne crois devoir prendre aucune confiance...

Pétersbourg. Paris. 1802, 73. Подлинникъ.

№ 145.- Морковъ Кочубею.

Paris, 11/23 février 1802.

*) Le présent que m. de Talleyrand m'a remis de la part du 1-r consul consiste dans une ganse de chapeau en forme de branche d'olivier. Il a été estimé par les joailliers à la somme de 199,800 livres tournois qu'ils offraient de me compter, si je voulais me défaire de ce bijou. Le présent que j'ai remis de mon côté à m. de Talleyrand et un autre à son 1-r commis le s-r Durand n'ont été évalué tous deux qu'à 100,000 livres. M. de Talleyrand n'a témoigné avoir fait aucune attention à cette différence de valeur dans nos présents respectifs. Bien loin de là, quoiqu'il ne fût pas dans l'usage de prendre du tabac, il avait porté sur lui pendant plusieurs jours la boîte qu'il avait reçue, montrant à tout le monde le portrait qu'i la couvrait, et contemplant avec plaisir la figure qu'il représentait. Mais ses entours ont parlé pour lui et m'ont fait connaître que si, par supplément et par une juste réciprocité, il plaisait à l'E-r de lui envoyer une collection de médailles

объ этомъ мимоходомъ, сказалъ мив, что 1-й консулъ сдвлаетъ тутъ нвчто, конечно, пріятное в. в—ву, когда вы менве всего будете ожидать. Но это —слова, которымъ и не считаю долгомъ вврить...

Парижъ, 11/23 февраля 1802.

*) Подаровъ, врученный мив г. Талейраномъ отъ имени 1-го консула, состоитъ въ шляпномъ украшеніи въ формъ оливковой вътви. Ювелиры оцьнили его въ 199.800 ливровъ и предлагали уплатить деньгами, еслибы я пожелалъ отделаться отъ этой бездълки. Подарки, которые я, съ своей сторовы, передалъ г. Талейрану и его 1-му чиновнику, секретарю Дюрану, оцънклюба лишь въ 100.000 ливровъ. Г. Талейранъ показалъ видъ, будто не обратилъ вниманія на эту разницу въ цінт нашихъ взаимныхъ подаркомъ. Мало того. Онъ нтеколько дней носилъ съ собой полученную имъ табакерку, хота самъ не нюхветъ, и показывалъ встить портретъ на ней, любуясь изображеннымъ лицомъ. Но близкіе къ нему люди говорили за него и дали инт знатъ, что, если бы, въ дополненіе и по справедливой взаимности, и—ру угодво

de Russie, cela lui ferait d'autant plus de plaisir, qu'il s'en formait un cabinet, auquel il serait bien aise de les ajouter. Je me suis chargé de faire part à v. exc. de cette insinuation et je viens de m'en acquitter, ne me permettant d'y ajouter rien autre chose, sinon que m. de Talleyrand est infiniment sensible à ce genre d'attention.

Pétersbourg. Paris, 1802, 142. Подлинникъ.

№ 146.-- Инструкція Эдувилю.

Paris, 7 ventôse an X.

*) Général, vous avez pris connaissance, dans les archives et dans les bureaux du département, de la correspondance des précédents ministres français près la cour de Russie. Vous avez particulièrement étudié les pièces relatives aux négociations qui ont amené l'entier rapprochement consommé par le traité du 16 vendémiaire, et vous vous serez convaincu que votre mission commence sous les meilleurs auspices.—En effet, l'état de paix ne s'est pas seulement rétabli, mais les deux gouvernements se sont montrés empressés d'unir leurs vues et leurs efforts quant à l'arrangement des affaires d'Allemagne. Depuis une correspondance particulière et directe s'est établie entre le 1-r consul et S. M. I., correspondance qui embrasse dans son intimité tous les grands intérêts de l'Europe.—Vous devez donc vous attendre à recevoir en Russie

было прислать ему собраніе русских ведалей, это было бы твить болве прінтно ему, что онъ составляеть кабинеть медалей, къ которымъ хорошо было бы присоединить и русскія. Я взялся доложить в. с—ву объ этомъ намект и исполняю объщаніе, не позволяя себт прибавить ничего, кромъ одного: г. Талейранъ чрезвычайно чувствителенъ къ такого рода вниманію.

Парижъ, 14/26 февраля 1802.

*) Генераль, въ архивахъ и отдъленіяхъ департамента вы познакомились съ перепиской прежнихъ французскихъ министровъ при русскомъ дворъ. Въ особенности вы изучили бумаги насчетъ переговоровъ, которые привели къ полному сближенію, увънчанному договоромъ 8-го октября, и вы могли убъдиться, что ваше посольство начинается при лучшихъ предзнаменованіяхъ.—Въ самомъ дълъ, не только возстановилось мирное положеніе, но оба правительства поспъшили соединить свои намъренія и усилія для устройства нъмецкихъ дълъ. Затъмъ установилась личная и прямая переписка между 1-мъ консуломъ и е. и. в—мъ, которая обнимаетъ, въ своей задушев-

le meilleur accueil. Nous en avons pour garantie celui, qui a déjà été fait aux citoyen Duroc et Caulaincourt. - Ce n'est pas qu'il faille prévoir qu'il existe encore à Pétersbourg un parti puissant, qui ne s'occupe qu'à resserrer les liens de la Russie avec l'Autriche et l'Angleterre. au détriment de ceux qui devraient l'unir à la France et à la Prusse; peut-être même faut-il penser que m. de Morkoff est le premier moteur de cette influence, ce qui explique l'inconvenance de sa conduite à Paris. Mais tant de motifs d'intérêt commun doivent attacher l'une à l'autre la France et la Russie, qu'on se persuade qu'il vous sera facile de triompher des directions opposées et de cimenter chaque jour davantage l'union des deux pays. C Vous aurez à cet égard deux points importants à traiter et à faire ressortir. — Le premier est l'avantage mutuel que les deux états doivent trouver à favoriser de concert soit un bon arrangement dans les affaires d'Allemagne, soit le triomphe des principes libéraux par rapport à la navigation et au commerce des nations.— Le second est aussi l'avantage qu'auraient les deux pays à profiter des circonstances favorables du moment pour se procurer l'entière et libre navigation de la mer Noire à l'effet d'ouvrir par cette voie un commerce direct entre les provinces méridionales des deux états. Je joins ici à ce sujet un mémoire qui m'a paru renfermer des vues utiles, et je me réserve d'ailleurs de vous en entretenir plus particulièrement

ности, всъ великіе интересы Европы. — Стало быть, вы должны ожидать въ Россіи наилучшаго прієма. Въ этомъ ручается уже пріємъ, сдёланный гражданамъ Дюроку и Коленкуру. - Ясно и безъ предвиденія, что въ Петербурге существуеть сильная партія, которая только и заботится о томъ, чтобы закрѣпить узы, связующія Россію съ Австріей и Англіей, въ ущербъ ея связямъ съ Франціей и Пруссіей; быть можеть даже нужно думать, что г. Морковъпервый двигатель этого вліянія, чёмъ и объясняется непристойность его поведенія въ Парижь. Но столько общихъ интересовъ должны привязывать . Францію и Россію другь въ другу, что конечно вамъ будеть легко восторжествовать надъ противоположными направленіями и съ каждымъ днемъ скръплять единеніе двукъ странъ. - Съ этою цълью вы должвы вести и выдвигать два важныхъ пункта.--Первый---это взаимная выгода обоихъ государствъ отъ согласія насчеть хорошаго устройства немецкихъ дель наи торжества свободныхъ началъ въ дълъ мореплаванія и торговли націй.— Второй пунктъ- также выгода обоихъ государствъ, если они воспользуются благопріятными обстоятельствами минуты, чтобы добиться полнаго и свободнаго плаванія въ Черномъ морф съ целью открыть этимъ путемъ прямую торговию между южными провинціями обонкъ государствъ. Прилагаю, по этому поводу, записку, которая, по мив, заключаеть полезныя соображенія;

lorsque vous jugerez vous-même qu'il y aura lieu à s'occuper de cet important objet. — Je dois de même vous engager à ne regarder cette première lettre que comme une instruction purement provisoire, à laquelle j'aurai soin de suppléer à mesure que l'occasion s'en présentera, c'est-à-dire à mesure que les affaires générales s'approcheront davantage de leur dénouement. — Je joins ici, 1) un extrait d'instructions générales sur la conduite à temps pour les agents extérieurs de la république. Je mettrai d'ailleurs la plus grande attention à ce que ma correspondance habituelle vous porte avec détail et célérité toutes les directions particulières qui pourront vous être utiles. Je n'ai pas besoin de vous engager à rendre la vôtre aussi fréquente et aussi instructive qu'il vous sera possible. - Il vous sera remis une collection complète de chiffres avec une instruction à laquelle vous aurez soin qu'on se conforme scrupuleusement dans les bureaux de votre légation pour assurer le secret de votre correspondance tant avec moi qu'avec les agents de la république dont les relations vous seront utiles.

Paris. 141, 78. Черновая.

впрочемъ предоставляю себъ поговорить съ вами объ этомъ болѣе подробно, вогда вы сами увидите, что будетъ умѣстно заняться этимъ важнымъ предметомъ.—Я долженъ также просить васъ смотрѣть на это первое письмо, лишь какъ на чисто временную инструкцію, которую я постараюсь пополнять при случаѣ, т.-е. по мѣрѣ того, какъ общія дѣла будутъ приближаться къ своей развязкѣ.—Прилагаю при семъ, во 1-хъ, извлеченіе изъ общихъ инструкцій о поведеніи, данныхъ въ свое время внѣшнимъ агентамъ республики. Впрочемъ, я буду слѣдить съ величайшимъ вниманіемъ за тѣмъ, чтобы мол обычная переписка давала вамъ подробно и быстро всѣ частныя указанія, которыя могутъ быть вамъ полезны. Не считаю нужнымъ просить васъ, чтобы ваша переписка была возможно часта и поучительна.—Вы получите полное собраніе шифровъ съ наставленіемъ, котораго должны тщательно держаться чиновники вашего посольства, чтобы была обезпечена тайна вашей переписки, какъ со мной, такъ и съ тѣми агентами республики, сношенія съ которыми вамъ будутъ полезны.

№ 147. — Коленкуръ Талейрану.

Pétersbourg, 24 ventôse an X.

*) Le courrier que vous m'avez expédié le 1-r ventôse n'est arrivé que le 21, le dégel des rivières l'a retardé. — Conformément à votre lettre du 1 ventôse, j'ai écrit au vice-chancelier pour le prier de demander une audience pour moi & S. M. I. Elle me l'a accordée pour le lendemain 22 et je lui ai remis la lettre du 1-r consul dont il me demande toujours des nouvelles. Après une conversation tête-à-tête d'une demi-heure sur nos campagnes, sur la France, dans laquelle il a plusieurs fois témoigné son admiration pour l'auguste chef de notre gouvernement, il m'a encore répété: "la France doit son bonheur au 1-r consul, l'Europe lui doit la paix". Il a ajouté en terminant cette conversation: "J'ai oui dire que certaine personne a fait des sottises; parbleu, si j'en avais la certitude, j'en ferais une justice exemplaire, je ne souffrirai pas que l'on fasse une infamie en mon nom". - Comme vous m'avez prescrit de ne parler du pas de clerc de m. de Morcoff que comme d'une inconséquence qui lui est toute personnelle, sans y attacher d'importance, l'E-r ne me faisant aucune question à ce sujet, j'ai simplement répondu: "Le caractère loyal et franc de V. M. I. est trop

Петербургъ, 2/14 марта 1802.

^{*)} Курьеръ, посланный вами 19 февраля, прибылъ лишь 11 марта: его задержало танніе ръкъ.--Согласно вашему письму отъ 19 февр., я письменно просилъ вице-канцлера испросить мив аудіенцію у е. и. в-ва. Она была дана мить 12 марта, и я вручиль письмо 1-го консула е. в-ву, который постоянно спрашиваетъ меня о немъ. Послѣ получасовой бесѣды съ глазу на глазъ о нашихъ походахъ и о Франціи, причемъ онъ многократно выразиль свое удивленіе предъ августьйшимъ вождемъ нашего правительства, онъ еще разъ повторилъ: "Франція обязана своимъ благополучіемъ 1-му консулу, Европамиромъ". Онъ прибавилъ, въ заключеніе: "Я слышалъ, что одна особа надълала глупостей. Клянусь, знай я достовърно, она была бы примърно наказана: не дозводю дедать низости моимъ именемъ".—Такъ какъ вы предписали мит говорить о продълкт г. Моркова, лишь какъ о чисто личной его несообразности, не придавая ей значенія, а и-ръ ничего не спросилъ у меня по ен поводу, то и отвъчалъ просто: "Честный и искренній характеръ в. и. в-ва слишкомъ извъстенъ, чтобы французское прав-во могло всегда различать въ поведеніи вашего министра то, что принадлежить наставле-

connu pour que le gouvernement français ne démêle pas toujours dans la conduite de son ministre ce qui appartient à ses instructions et aux intentions de V. M. I. d'avec ce qui peut tenir à ses petites vues particulières ou à un caractère d'intrigue".—Les M.M. 9 et 10 d'un bulletin à la main qui est fait dans des termes trop français pour ne pas vous être bien connu avaient depuis quelques jours fait connaître la conduite de m. de Morcoff. La gazette française, imprimée à Londres (dit "Courier de Londres"), qui rapporte mot à mot ces bulletins, a achevé de mettre ce gouvernement au courant des menées de son ministre. Le vice-chancelier m'en a parlé et fait parler par différentes personnes avec l'accent du mécontentement qu'une telle conduite inspire. J'ai répondu toujours dans le même sens qu'à l'E-r, en ajoutant qu'à en juger d'après les bruits, cela était au moins très inconséquent et bien opposé aux termes du traité et à l'intimité des relations actuelles. Les ministres dirigeants de ce moment sont étrangers à cette affaire; d'après tout ce que je recueille, je ne pourrais en dire autant de ceux qui les ont précédés, car on était et on est toujours bien anglais. Dans ce moment on repousse cela avec horreur, on en jette l'odieux et l'inconséquence sur m. de Morcoff qui, soit qu'il ait agi en cela d'après des instructions, soit qu'il n'ait suivi que son penchant naturel à l'intrigue, a servi sa haine bien prononcée contre la France républicaine.

ніямъ и нам'треніямъ в. в-ва, отъ того, что связано съ его личною недальновидностью или съ интриганствомъ".-- М.Ж. 9 и 10 бюллетеня, составленнаго въ выраженіяхъ слишкомъ французскихъ, чтобы вы не знали его хорошо, объяснили здёсь, въ последние дни, поведение г. Моркова. Напечатанная въ Лондон'в французская газета (по имени "Лондонскій Курьерь"), повторяющая эти бюллетени слово въ слово, окончательно познакомила здёшнее правительство съ продълвами его министра. Вице-канцлеръ самъ и черезъ разныхъ лицъ говорилъ мнв о нихъ съ недовольствомъ, какое возбуждаетъ подобное поведеніе. Я всегда отвіналь въ томъ же смыслів, какъ и - ру, прибавляя, что, судя по слухамъ, это по меньшей мъръ непоследовательно и весьма противно условіямъ договора и близости нынівшнихъ отношеній. Правящіе въ сію минуту министры чужды этому дълу; но. судя по доходящимъ до меня извъстіямъ, нельзя свазать того же объ ихъ предшественникахъ: они были и остаются настоящими англичанами. Въ сію минуту съ ужасомъ отрекаются отъ этого: всю гнусность и несообразность дъла сваливаютъ на г. Моркова, который, по наставленіямъ ли или по собственной страсти къ интригамъ, обнаружилъ свою отъявленную ненависть въ республиканской Франціи. Это дёло бросило свёть на его неумёлость въ веденіи польскихъ дёль и на его промахи въ затвянномъ и даже налаженномъ шведскомъ бракъ. Сравненіе

Cette affaire a remis au jour sa maladresse dans la direction des affaires de Pologne, ses bévues lors du mariage projeté et même arrangé avec la Suède; ce parallèle avec sa conduite actuelle, puisque ce sont les trois occasions où il a été employé en chef, lui casse le col. Son excessive économie contraste fort mal avec la magnificence de son traitement et la prodigalité de ses compatriotes, et cela achève de le peindre ici, où on ne l'aime pas. -- Il y a environ un mois que l'on dit à l'E-r que m. de Morcoff était tombé en démence. Ce bruit s'accrédite assez pour qu'un aide de camp de confiance de l'E-r m'en parla. Je répondis que je n'en savais rien, que je présumais que ces bruits étaient faux. Aujourd'hui on les ressuscite; les nombreux partisans de l'impératrice-mère, qui sont le parti du ministère actuel et qui détestent m. de Morcoff, les soutiennent; et ses amis, ne sachant comment justifier sa sottise, aiment mieux le donner pour fou que pour bête, un de ces deux vernis lui restera. — Sans ces bruits de démence, il était rappelé et avait le portefeuille des affaires étrangères; j'ai déjà eu l'honneur de vous mander qu'il en était fort question, cette nomination à été au moment d'être faite, il y a un mois: l'esprit qu'on lui croit, le peu qu'en ont les autres personnes chargées des affaires, le faisait triompher de ses nombreux ennemis. — Il n'a rien mandé ici par la poste, ni par courrier, on attend avec impatience de ses nouvelles. M. d'Aubay, ex-se-

ихъ съ нынашнимъ поведениемъ губитъ его: вадь, это три случая, въ которыхъ ему была дана роль начальника. Чрезм'арнан бережливость сильно противор'вчить щедрости его жалованья и расточительности его соотечественниковъ: это дорисовываетъ его здёсь, гдё онъ не любимъ. -- Уже съ мёсяцъ говоратъ императору, что г. Морковъ впалъ въ помъщательство. Этотъ слухъ до того упоренъ, что мит говорилъ о немъ довтренный адъютаетъ императора. Я отвіналь, что ничего не знаю и думаю, что это-ложь. Сегодня слухи воскресли. Ихъ поддерживаютъ иногочисленные приверженцы императрицыматери: это-партія нынашняго министерства, которая ненавидить г. Моркова. А его друзья, не вная, какъ оправдать его глупость, предпочитають лучше выдавать его за безумца, чъмъ за дурака. Одно изъ этихъ двухъ прозвищъ останется за нимъ. -- Еслибъ не эти слуки о помѣшательствв, онъ быль бы вызвань и получиль бы портфель иностранныхь дёль: я уже довладываль вамь, что сильно поговаривали объ этомъ; мъсяць тому назадъ. 970 назначение чуть не состоялось. Принисываемый ему умъ и недостатовъ этого качества у другихъ дёльцовъ давали ему перевёсъ надъ множествомъ враговъ.— Онъ ничего не доносиль сюда ни почтой, ни черезъ курьеровъ: съ нетериъніемъ ждуть отъ него извістій. 14-го послали къ нему экс-секретаря берлинской легаціи, г. д'Обэ, чтобы онъ собраль подробности о его поведенія;

crétaire de légation à Berlin, lui a été expédié le 14, il est chargé de donner quelques détails sur sa conduite; mais cet homme est encore anglais par lui et par les siens. Quoique son départ ait été tenu secret, je vous en ai prévenu dès le 12. Ma lettre ne contenant rien qui pût la faire garder, j'espère qu'elle vous sera parvenue. — M. de Morcoff a avec lui un nommé Christine, suisse d'origine, ancien secrétaire de m. de Calonne, employé par ce gouvernement à plusieurs intrigues et notamment en Suède; c'est l'âme damnée de m. de Morcoff. Cependant on lui a envoyé l'ordre de s'en défaire, je ne sais pourquoi? C'est un intriguant coquin. Comme en sa qualité de suisse il eut pu s'insinuer et être accueilli par notre gouvernement, ayant d'ailleurs passé par son pays pour se rendre en France, afin de ne pas avoir l'air de tenir à m. de Morcoff, et que j'ai été mis fort au courant de tout cela par un heureux hasard, je vous disais à cet égard tout ce que je pouvais confier à la poste par ma lettre. — Sur une demande d'une réponse on m'a répondu que la lettre du 1-r consul en était une à celle de l'E-r. Cependant comme j'ai dit à S. M. que j'attendrais ses ordres pour expédier le courrier et que je sais positivement et de son intimité, que l'E-r a été très content du contenu de la lettre que je lui ai remise, j'espère obtenir une réponse et l'avoir satisfaisante. — L'E-r eut désiré cependant avoir une réponse relativement aux communications faites pour le roi de Sardaigne, les ministres m'en ont parlé. J'ai répondu que je

но---это опять англичанивъ и самъ по себъ, и по своей родиъ. Хотя его отправку держали въ тайнъ, я предупредилъ васъ о ней 12-го. Надъюсь, **мое** письмо дошло: въ немъ не было ничего такого, чтобы задержать его. --При г. Морковъ состоить нъкто Кристинъ, швейцарецъ родомъ, бывшій секретарь г. Калонна, котораго здетнее правительство употребляло для многихъ интригъ, и именно въ Швеціи: это — рабъ г. Моркова. Впрочемъ, последнему посланъ приказъ отделаться отъ него: не знаю, почему? Этонегодный интриганъ. Въ качествъ швейцарца, онъ могъ бы прокрасться и быть принятымъ у нашего правительства, притомъ провхавши во Францію черезъ свою страну, чтобы скрыть свои сношения съ г. Морковымъ. Все это я разузналъ по счастливому случаю и передаль вамъ все, что можно было довърить почтв. - На мою просьбу объ отвъть сказали, что письмо 1-го консула было ответомъ на письмо императора. Темъ не менее, надеюсь получить ответь и удовлетворительный, такъ какъ я сказаль императору, что буду ждать его приказаній для отправки курьера, и я положительно знаю отъ него самого, что онъ весьма доволенъ содержаниемъ переданнаго много письма. -- Между твиъ, министры сказали мив, что императоръ желаетъ имвть отвъть на сообщение касательно сардинскаго короля. Я отвъчаль, что не

n'avais aucune connaissance de cette affaire; mais comme ils sont chacun dans leur audience revenus sur cet objet; comme je savais que la lettre de l'E-r au 1-r consul n'en avait pas fait mention, j'ai répondu: S. M. I. n'en ayant pas écrit directement au 1-r consul, il n'y a aucune raison pour s'étonner qu'il ne réponde pas directement à cet objet". Les ministres me rejettent aussi souvent que S. M. I. voit avec regret que les affaires d'Allemagne n'avancent pas. Ils m'ont chargé de vous témoigner encore le désire qu'aurait S. M. I. que le 1-r consul consentit à rendre la France et la Russie les médiateurs arbitres des indemnités de l'Allemagne et que cette affaire se traite à Paris. Les assurances données par le 1-r consul pour le margrave de Bade ont fait le plus grand plaisir. On se plaint fortement, mais secrètement, des vues dites ambitieuses de la Prusse; quoiqu'elle ait positivement déclaré que la proposition relative au Mecklembourg venait de la France et lui était absolument étrangère, on la lui impute. L'Angleterre qui en a eu vent tout de suite et qui s'est rappelée l'utilité dont a été le port de Rostock à son escadre dans son expédition de la Baltique a de suite insinué, que l'indépendance de cette mer et du Nord exigeait que cette propriété ne devint pas prussienne, et a entièrement abondé dans son sens. - Le roi de Prusse qui avait fait formellement déclarer, il y a un mois, qu'il ne formait aucune demande pour la sécularisation à son pro-

имъю понятія объ этомъ дель. Но такъ какъ каждий изъ нихъ, въ своихъ аудіенціяхъ, возвращался къ этому предмету, а я зналъ, что императоръ не упоминаль о немъ въ своемъ письмъ 1-му консулу, то и отвъчаль: "такъ вавъ е. и. в. не писалъ объ этомъ прямо 1-му вонсуду, то нътъ причины удивляться, что тотъ не отвъчаетъ прямо по этому дълу". Министры также часто выставляють инв на видь, что е. и. в. видить съ прискорбіемь, что нъмецкія дъла не подвигаются впередъ. Они поручили миъ еще засвидътельствовать вамъ желаніе е. и. в-ва, чтобы 1-й консуль согласился сдівлать Францію и Россію посредниками-ръшителями въ вознагражденіяхъ Германів и чтобы это дёло велось въ Париже. Уверенія 1-го консула насчеть маркграфа баденскаго доставили здёсь величайшее удовольствіе. Сильно, но тайкомъ, жалуются на такъ-называемые честодюбивые замысды Пруссін. Ей приписывають предложение насчеть Мекленбурга, несмотря на ея положительное заявленіе, что оно идеть изъ Франціи и рышительно чуждо ей. Англія, воторая тотчасъ пронюжала объ этомъ и припомнила, какъ былъ полезенъ ея эскадръ ростокскій портъ въ ен балтійскую экспедицію, немедленно внушнла, что независимость этого моря и всего Съвера требуетъ, чтобы эта земля не стала собственностью Пруссін; она совстви уперлась въ это. - Прусскій король, формально заявившій, м'ёсяцъ тому назадъ, что не требуеть секуляризацік

fit d'Osnabruck, a fait notifier il y a 4 jours que la sûreté et l'indépendance du nord de l'Allemagne exigeaient qu'il obtint cette indemnité soit sous les rapports politiques, soit sous le point de vue militaire; le ministre de Prusse en a spirituellement parlé en même temps à l'ambassadeur d'Angleterre qui n'a pas manqué de faire jouer toutes ses batteries pour opposer cette cour à cette proposition. Je donne tous ces détails au citoyen Bignon à Berlin, afin qu'il ait la mesure du crédit de la Prusse ici. Je pense que vous approuverez ma conduite.

Paris. 141, 83. Подлинникъ.

№ 148.—Конференція вице-канцлера съ графомъ Саурау.

12/24 mars 1802.

*) En me communiquant la réponse qu'il venait de recevoir, par notre courrier, du comte Ph. Cobenzl de Paris et ses inquiétudes sur le silence que Bonaparte continuait à garder vis-à-vis de sa cour et des autres sur l'arrangement définitif des affaires de l'Allemagne, de l'Italie et de la Suisse, a répété que sa conviction se portait à croire que, dans les circonstances actuelles, l'ambition et les entreprises toujours plus audacieuses de la France ne pouvaient être contenues, et que l'Europe ne pouvait être sauvée qu'autant que les quatres grandes puissan-

Оснабрюка въ свою пользу, указалъ, 4 дня тому назадъ, что безопасность и независимость сѣвера Германіи требують этого, какъ съ политической, такъ и съ военной точки зрѣнія; въ то же время прусскій министръ сболтнуль объ этомъ англійскому посланнику, который не преминулъ выставить всѣ свои баттареи, чтобы настроить здѣшній дворъ противъ этого предложенія. Передаю всѣ эти подробности гражд. Биньону въ Берлинѣ, чтобы онъ видѣлъ, какимъ довѣріемъ пользуется здѣсь Пруссія. Надѣюсь, вы одобрите мое поведеніе.

12/24 марта 1802.

*) Сообщивъ мит отвътъ графа Фил. Кобенцля изъ Парижа, только-что полученний имъ чрезъ нашего курьера, а также занвивши свое безпокойство по поводу молчанія, которое Бонапартъ все еще хранилъ предъ его дворомъ и предъ другими насчетъ окончательнаго устройства Германіи, Италіи и Швейцаріи, онъ повторилъ мит слідующее. По его убъжденію, при нынъшнихъ обстоятельствахъ, есть одно только средство обуздать честолюбіе и возрастающую дерзость предпріятій Франціи, а также спасти Европу: это—обо-

ces se décideraient à former entre elles une alliance défensive qui n'aie uniquement pour but que la conservation de leur existence politique et de l'état des choses et des possessions différentes, tel qu'il a été stipulé par la France elle-même, en vertu de ses derniers engagements avec la Russie, par son dernier traité avec elle, avec l'Autriche, par le traité de Lunéville, et avec l'Angleterre, par ses préliminaires signées à Londres qui allaient être transformées en traité de paix définitif à Amiens; et qu'il y voyait une urgence parfaite pour elle. Je lui ai observé—que je ne croyais pas le moment favorable pour la formation de cette quadruple alliance, quelque nécessaire et salutaire qu'elle puisse être pour le bien général, puisqu'il n'avait qu'à se rappeler que la Prusse n'avait jamais pu être portée à renoncer à son impassibilité et que son système reconnu d'économie et d'irrésolution y mettrait un constant obstacle;—que l'Angleterre semblait avoir oubliée ses anciennes relations avec le continent et n'être occupée que de son commerce et de ses affaires intérieures; — et que sa cour ne me paraissait pas aussi en attitude de vouloir s'occuper actuellement d'autres objets que de ceux qui nécessitent une prompte réparation des maux de la guerre désastreuse dont elle venait de sortir. Il m'a répliqué que ce serait à S. M. l'E-r de concevoir le premier et de proposer cette quadruple alliance; — qu'à sa voix l'Autriche ne tarderait pas de déférer en tout

ронительный союзъ четырехъ великихъ державъ съ единственною цалью сохранить свое политическое существование и положение дель и различныхъ владіній въ томъ видів, въ какомъ они были признаны самою Франціей, въ силу ея последнихъ соглашений съ Россіей (по ея последнему договору съ нею), съ Австріей (по договору люневильскому) и съ Англіей (по ел предварительнымъ условіямъ, подписаннымъ въ Лондонъ, которыя должны были перейти въ окончательный мирный договоръ въ Амьенф). Онъ прибавиль, что видить въ этомъ крайнюю необходимость для Европы. Я заметиль ему, что не считаю своевременнымъ образование этого четвернаго союза, какъ бы онъ ни былъ необходимъ и спасителенъ для общаго блага: пусть только овъ припомнить, что никогда нельзя было заставить Пруссію отказаться оть своего безстрастія и что ея признанная система сбереженій и нерівшимости будеть вічно препятствовать этому. Я прибавиль, что Англія, повидимому, забыла свои старыя связи съ материкомъ и занимается только своею торговлей и внутренними дёлами; да и его собственный дворъ, по мнъ, не въ такомъ положении, чтобы заниматься теперь чемъ-нибудь, кроме быстраго и необходимаго исправленія зла, принесеннаго только-что конченною несчастною войной. Онъ возразиль, что е. в. императоръ долженъ первый задумать и предложить этоть четверной союзь. На его голось Австрія не замедà sa volonté; — que l'Angleterre s'empresserait certainement de suivre le même exemple, parce qu'elle était trop intéressée à empêcher les sinistres effets de l'agrandissement et d'une prépondérance trop marquée de la France; — et qu'il était persuadé que la Prusse ayant lieu d'être mécontente de se voir tromper dans l'espérance qu'elle avait conçue de l'assistance et des bonnes dispositions de la France en sa faveur, et devant craindre pour sa propre sûreté à l'avenir ne se refuserait pas de concourir à ces vues pûrement défensives, éloignées de toute agression et tendentes à conserver l'état actuel de paix dont jouit actuellement chacune de ces puissances.

Pétersbourg. Ministère, 1802, 44. Поданникъ.

№ 149.-- Императоръ Александръ I Бонанарту.

Pétersbourg, 14/26 mars 1802.

*) Citoyen premier consul. J'ai reçu votre lettre du 4 février—27 pluviôse. Je vous dois des remerciments de tous les détailes qu'elle renferme. J'apprendrai avec une véritable satisfaction que la Suisse ait obtenu son indépendance et que son bonheur et sa liberté soient assurés sur des bases solides. — Je vois comme vous avec peine que les affaires d'Allemagne s'acheminent lentement vers leur dénouement. J'attends avec impatience que le comte de Morcoff m'aprenne le résultat

Петербургъ, 14/26 марта 1802.

лить предоставить себя его волё во всемь, а Англія конечно поспётить послёдовать тому же примёру, ибо она слишкомъ заинтересована въ томъ, чтобы воспрепятствовать зловёщимъ слёдствіямъ увеличенія и крайне явнаго преобладанія Франціи. Онъ высказаль уб'яжденіе, что Пруссія, им'яющая причины быть недовольною, Пруссія, которую обманула надежда на помощь и благорасположеніе Франціи, и которая должна опасаться въ будущемъ за собственное существованіе, не откажется сод'яйствовать этимъ, чисто оборонительнымъ м'ярамъ, лишеннымъ всякаго наступательнаго характера и направленнымъ къ сохраненію нын'яшняго мира, которымъ наслаждается теперь каждая изъ этихъ державъ.

^{*)} Гражданинъ первый консулъ. Я получилъ ваше письмо отъ 4 февр., 27 плювіова. Влагодарю за всё подробности. Истинно пріятно будеть мнё узнать, что Швейцарія получила свою независимость и что ея бдагополучіе и свобода покоятся на твердыхъ основаніяхъ.—Подобно вамъ, вижу съ прискорбіемъ, что нёмецкія дёла медленно подвигаются къ развязкё. Съ нетер-

des ouvertures qu'il a faites par mes ordres au gouvernement français. Il serait bien à désirer que cet objet important fût réglé, et je ne doute pas que vous n'y apportiez de votre côté toutes les facilités, qui sont en votre pouvoir. Je ne saurais qu'être infiniment sensible à tout ce que vous me témoignez en faveur du margrave de Bade et surtout aux motifs de ces dispositions favorables dont je sens tout le prix. Mon ministre à Paris a déjà reçu des instructions relatives aux indemnités de ce prince. Je vais lui en faire expédier de nouvelles qui le mettront à même de cultiver cette bonne volonté que vous lui témoignez et de convenir avec le gouvernement français de tout ce qui pourrait la lui assurer de la manière la plus avantageuse. - Ce que vous m'annoncez de l'espérance, où vous êtes de la signature prochaine de la paix d'Amiens, m'a été très agréable. J'apprendrai cet évènement désirable avec une satisfaction particulière. Je n'en éprouverais pas moins, si j'apprenais bientôt que nos engagements par rapport à l'Italie ont été entièrement réalisés. Quant à l'Ordre de Malte, les dispositions que vous m'annoncez se rapportent absolument à mes vues, et je m'empresserai d'intervenir. d'une manière analogue à vos désirs et à ceux de la cour de Londres, dans les arrangements qui seront arrêtés à cet égard entre la France et l'Angleterre. - Je vous ai assuré, citoyen premier consul, que le commerce de France obtiendrait en Russie protection et y trouverait toutes les facilités désirables. Par une suite de ces dispositions, je

пъніемъ ожидаю отъ гр. Моркова извъстій о послъдствіляъ предложеній, сдъланныхъ франц. правительству по моему приказу. Весьма желательно, чтобы это важное дъло было покончено; и не сомнъваюсь, что вы, съ вашей стороны, встми мърами пособите этому. Безконечно благодаренъ за все, что вы сдълали ради меня въ пользу баденскаго маркграфа, въ особенности же за побужденія къ этому благорасположенію, которыя вполн'в ціню. Мой министръ въ Парижів уже получиль наставленія касательно вознагражденій этого принца. Посылаю ему еще новыя инструкціи, чтобы онъ могъ поддерживать благорасположеніе, оказанное ему вами, и согласоваться съ франц. правительствомъ во всемъ, что можеть наиболье обезпечить его за нимъ. -- Мив очень пріятно, что вы надветесь на близкое подписаніе амьенскаго мира. Съ особеннымъ удовольствіемъ встрівчу это желательное событіе. Я испыталь бы то же чувство, еслибы вскор'в пришло извъстіе, что вполив исполнены наши обязательства насчеть Италіи. Что касается Мальтійскаго ордена, заявленныя вами намівренія совершенно сходятся съ моими видами, и и посившу, согласно съ желаніями вашими и лондонскаго двора, вившаться въ сделку, которая будеть устроена на этотъ конецъ нежду Франціей и Англіей. — Я удостовъряль васъ, гражд. 1-й консуль, что франц. торговля получить покровительство въ Россіи и встретить тамъ всё желае-

désire aussi sincèrement que celui des échanges, plus directes encore par la mer Noire, puisse s'établir à la satisfaction et à l'avantage des deux pays. J'y porterai toute mon attention et en attendant, comme cet objet exige quelques éclaircissements, vous voudrez bien que je m'en réfère à ce que mon ministre vous exposera à ce sujet. — Il me reste, citoyen premier consul, à vous parler des bulletins et autres nouvelles à la main, sur lesquels vous appelez mon attention. J'ai toujours dédaigné ces sortes de productions et je n'aurais pas même su à quoi pourrait se rapporter la demande que vous me faites, si je n'avais vu dans quelques gazettes un article aussi indécent que déplacé, par lequel on a impliqué le comte de Morcoff dans la connaissance qu'on lui suppose de semblables pamphlets. Il vous sera aisé, je pense, de sentir combien je suis peu porté à donner la moindre attention à ce que peuvent débiter des folliculaires qui n'ont aucune attache de leur gouvernement, aussi ne me suis-je nullement arrêté aux imputations qui ont été faites au comte de Morcoff. Ce ministre connaît trop mes intentions de cultiver et de cimenter la meilleure harmonie avec la France, pour avoir jamais pu encourager aucune démarche contraire à ses vues et aux intérêts de son gouvernement. — Je vous prie, citoyen premier consul, de croire à la sincérité de ces sentiments et aux voeux que je fais pour votre bonheur.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 5. Черновая.

ныя облегченія. Въ силу этого расположенія, столь же искренно желаю, чтобы установился еще болбе прямой обыбнъ товаровъ по Черному и. къ удовлетворенію и выгодъ объикъ странъ. Я устремию на это все мое вниманіе; а такъ какъ это дело требуеть некоторыхъ разъясненій, то покуда позвольте мив сосматься на то, что мой министръ изложить вамъ по сему предмету. —Остается свазать о бюдлетеняхь и другихь ходячихь новостяхь, на которыя вы, гражд. 1-й консуль, обращаете мое внимание. Я всегда презиралъ подобнаго рода произведенія и даже не зналъ бы, къ чему относится ваща просьба, еслибы не увидёль въ нёкоторыхъ газетахъ столь же непредичную, вакъ и неум'ёстную статью, которая навлекла на гр. Моркова обвиненіе въ предполагаемомъ знакомствів съ подобными памфлетами. Надівось, вы легко поймете, какъ мало я склоненъ обращать малъйшее вниманіе на розсказни писакъ, не знающихъ никакой привязанности къ своему правительству: понятно, что я и не задумывался надъ обвиненіями, взведенными на гр. Моркова. Этотъ министръ слишкомъ хорошо знаетъ мое стремленіе развивать и украплять полнайшее согласіе съ Франціей, чтобы рашиться потворствовать чему-либо, противному ем видамъ и интересамъ ем правительства. -- Прошу васъ, гр. 1-й консулъ, върить искренности этихъ чувствъ и моему желанію видеть вась счастливымь.

№ 150.-Коленкуръ Талейрану.

Pétersbourg, 6 germinal an X.

*) J'ai l'honneur de vous adresser ci-incluse une lettre de S. M. l'E-r qu'elle vient de me faire remettre à l'instant; je vous expédie en conséquence le courrier, auquel je recommande de faire diligence. Le vice-chancelier et le comte de Kotschubey m'ont fait les communications suivantes qui servent de développement au contenu de la lettre de l'E-r au 1-r consul. - S. M. y parle du désir qu'elle a de voir terminer les affaires de l'Allemagne sous les auspices immédiats de la France et de la Russie. - Elle donne son consentement formel à l'exploitation du commerce de la mer Noire pour la France, assurant d'une protection toute particulière. Les ministres engagent à garder le plus grand secret sur cet objet comme le seul moyen de le faire réussir à Constantinople. M. de Morcoff, auquel on expédiera un courrier demain, vous donnera les mêmes assurances. M. de Tamara recevra très-incessamment l'ordre d'appuyer toutes les négociations de la France près la Sublime Porte, relatives à l'ouverture de la mer Noire. L'essentiel est que l'Angleterre ignore ce projet, car elle ferait tout au monde pour en empêcher l'exécution, cette faveur lui ayant été refusée par les turcs

Петербургъ, 15/27 марта 1802.

^{*)} Честь имъю отправить вамъ прилагаемое письмо е. в-ва и-ра, только что врученное жить; поэтому посылаю курьера, которому приказываю поспъщить. Вице-канцлеръ и гр. Кочубей сдълали мнъ слъдующія сообщенія, которыя служать развитіемъ содержанія письма и-ра къ 1-му консулу.-Е. в. говорить въ немъ о своемъ желаніи видіть конець нівмецкимъ дівламъ, подъ непосредственнымъ надзоромъ Франціи и Россіи.-Онъ даетъ полное согласіе на развитіе франц. торговли въ Черномъ м., увіряя въ своемъ особомъ покровительствъ. Министры просятъ хранить глубочайшее молчаніе насчеть этого дёла, такъ какъ это-единственное средство провести его въ Константинополів. Тів же обінцанія дасть вамь г. Морковь, къ которому завтра посылають курьера. Г. Тамара немедленно получить приказъ поддерживать всв переговоры Франціи въ высокой Портв касательно открытія Чернаго м. Главное, чтобы Англія не провъдала объ этомъ планъ: она пойдеть на все, чтобы разстроить его, такъ какъ 8 месяцевъ тому назадъ турки отказали ей въ этой милости.-Е. и. в. даетъ согласіе на предположенныя сдёлки между Франціей и Англіей насчеть Мальты; воть уже 6 неділь, вакъ г. Моркову

il y a 8 mois.—S. M. I. donne son assentiment aux arrangements projetés entre la France et l'Angleterre pour Malte; m. de Morcoff a depuis 6 semaines des instructions dans ce sens.—Satisfaction de S. M. I. sur les communications que le 1-r consul lui a faites relativement à la consulte de Lyon et aux affaires d'Helvétie. - S. M. désire l'accomplissement des stipulations relatives au royaume de Naples; cependant par suite des dires des ministres, on ne s'attend pas à nous voir retirer nos troupes avant la paix définitive avec l'Angleterre, quoique le ministre de Naples fasse tout ce qu'il peut pour que cette cour demande l'évacuation entière dans ce moment. - L'E-r témoigne au 1-r consul combien il est satisfait de l'espoir qu'il lui donne de voir bientôt les travaux du congrès d'Amiens terminés par une paix définitive. — Enfin il s'étend dans sa réponse au paragraphe de la lettre du 1-r consul qui lui parle de la fausseté des bruits qui circulent sur la situation intérieure de la république. Il l'assure qu'il méprise trop tous ces folliculaires pour ajouter aucune foi à toutes leurs diatribes; qu'il n'a jamais reçu de ces bulletins; que m. de Morcoff n'en a jamais envoyé et que tout ce qu'aurait pu faire son ministre à cet égard serait contre ses intentions, ses vues étant franches et son admiration pour le 1-r consul réelle. - Voilà les communications qui m'ont été faites sur cette dépêche. Je vais entrer maintenant dans le détail de celles qu'elle ne contient pas et dans ceux des mes conversations avec les ministres de-

посланы наставленія въ этомъ смыслё.-Е. и. в. доволенъ сообщеніями, сдёланными ему 1-мъ консуломъ насчетъ ліонской консульты и дёлъ Гельвеціи.— Е. в. желаетъ исполненія условій, касающихся Неаполитанскаго королевства; впрочемъ, по словамъ министровъ, не думаютъ, чтобы наши войска удалились до окончательнаго мира съ Англіей, хотя неаполитанскій министръ дъласть все возможное, чтобы здъшній дворъ потребоваль полнаго очищенія сію минуту. -- И--- ръ свидътельствуетъ 1-му консулу, какъ онъ радъ надеждъ вскоръ увидъть завершение работъ амьенскаго конгресса окончательнымъ миромъ. --Навонецъ, онъ распространяется въ своемъ отвъть о томъ мъсть въ письмъ 1-го консула, гдф говорится о ложности ходячихъ слуховъ насчеть внутренняго состоянія республики. Онъ увіряєть его, что слишкомъ презираєть всіхъ этихъ писакъ, чтобы върить всякой ихъ брани: онъ-де никогда не получалъ этихъ журналовъ; г. Морковъ никогда не присылалъ ихъ ему: что бы ни дъдаль его министръ въ этомъ смыслё, все это было бы вопреки его намереніямъ, ибо его стремленія искренни, а его почитаніе 1-го консула действительно.-Вотъ что сообщили мит объ этой депешт. Перехожу въ подробностимъ о томъ, чего въ ней нътъ, и о моихъ бесъдахъ съ министрами со времени прибытія сюда ($^{8}/_{20}$ марта) курьера, посланнаго г. Морковымъ $^{14}/_{26}$ февраля (это—

puis l'arrivée du courrier expédié par m. de Morcoff le 7 ventôse dernier et qui est arrivé ici le 29 (c'est m. Gervais, l'un de ses secrétaires de légation). - Je commence par le roi de Sardaigne, parce que c'est l'article sur lequel reviennent toujours les ministres. Voilà leur dires. Ils voient qu'il faut renoncer à l'espoir de lui voir rendre le Piémont, mais S. M. I. prenant un intérêt tout particulier à la position de ce malheureux prince, désire et espère que le 1-r consul lui fasse obtenir quelque indemnité, soit en Italie, soit en Allemagne; les revenus de la Sardaigne ne peuvent le faire vivre et cet acte de justice du gouvernement français en serait un de magnanimité du 1-r consul.— Avant l'arrivée de m. Gervais, le vice chancelier me demanda dans la conversation, si je ne pourrais lui donner quelques détails sur le faux pas de m. de Morcoff, soit verbalement, soit par écrit. Je lui répondis qu'une inconséquence ne pouvait se traiter comme une affaire d'état; que c'était de ces choses qui sont du ressort de l'opinion publique et non de celui des gouvernements; que le mien n'y ajoutait aucune importance, parce qu'il connaissait les intentions réelles et franches de S. M. I.; que d'ailleurs c'était de ces gentillesses qui font plus de tort à ceux, qui les inventent, qu'à ceux, contre lesquels ils les dirigent. La conversation fut gaie, mais il ne peut pas souffrir m. de Morcoff et il m'en dit plus de mal encore que je n'en pensais. Il ajouta: on voit, par la difficulté que m. de Morcoff éprouve pour obtenir une réponse

г. Жервэ, одинъ изъ его секретарей посольства).—Начинаю съ сардинскаго короля: это статья, къ которой вечно возвращаются министры. Вотъ что они говорятъ. Они видятъ, что приходится отказаться отъ надежды на возвращеніе ему Пьемонта; но е. и. в., принимающій совстить особое участіе въ положеніи этого несчастнаго государя, желаеть и надвется, что 1-й консуль доставить ему какое-нибудь вознаграждение въ Италіи или въ Германіи, такъ какъ ему нельзя жить на доходы въ Сардиніи, и это дело справедливости франц. правительства было бы также свидетельствомъ веливодущія 1-го консула. -- Передъ прибытіемъ г. Жервэ, вице-канцлеръ спросилъ меня, въ разговоръ, не могу ли я сообщить ему нъкоторыя подробности о промахъ г. Моркова письменно или устно. Я отвъчалъ, что нельзя смотръть на несообразность, какъ на государственное дело: это одинъ изъ техъ предметовъ, которые касаются общественнаго митнія, а не правительствъ. Я прибавилъ, что мое правительство не придало ему значенія, зная дійствительныя и искреннія намітренія в. и. в-ва, и что подобныя прелести больше вредять ихъ изобретателямъ, чемъ темъ, противъ которыхъ оне направлены. Беседа шла въ веселомъ тонъ; но онъ терпъть не можетъ г. Моркова и наговорилъ мнъ о немъ больше дурного, чъмъ я думалъ Онъ прибавилъ: такъ какъ г. Мор-

quelconque et le silence que garde le gouvernement français sur toutes les communications qu'il lui a faites, que sa personne ne lui est pas agréable; comme S. M. I. a le désir de n'avoir près du gouvernement français qu'un ministre qui lui soit parfaitement agréable, elle remplacerait m. de Morcoff, si elle pensait qu'il n'a pas justifié sa confiance. Je répondis que la consulte de Lyon et le congrès d'Amiens légitimaient assez ces retards, sans chercher des motifs qui n'existaient sûrement pas. J'avais été prévenu, d'avance de cette botte et que l'on serait bien aise de trouver un prétexte pour rappeler m. de Morcoff et le mettre sous la remise; mais comme vous ne m'avez donné aucun ordre à cet égard et qu'il est d'ailleurs moins dangereux à Paris qu'ici, où il se relèverait tôt ou tard, peut-être tout de suite, à cause de la pénurie de gens intélligents, j'ai gardé une mesure extrême dans mes réponses, afin de ne pas achever de lui casser le col et de le laisser à Paris, où il sera souple comme un intriguant démasqué; tandis qu'ici il nous contrequarrerait soit pour les affaires politiques, soit pour le traité de commerce. Quand le général Hédouville sera ici, on pourra traiter beaucoup de choses, sans que m. de Morcoff sache rien. J'espère donc que vous approuverez la conduite que j'ai tenue à cet égard.-M. Gervais dit qu'il ne fait rien, qu'il n'a pas été question à Paris de l'affaire dont parle le Courrier de Londres. M. de Morcoff donne dans ses dépêches les détails suivants. "Fouilhoux lui aurait écris à son arrivée

кову трудно добиться какого-либо отвёта, и франц. правительство молчить на всв его сообщенія, то здёсь видять, что его личность непріятна последнему; а такъ какъ е. и. в. желаеть имъть при франц. правительствъ лишь вполяъ пріятнаго последнему министра, то онъ сменить г. Моркова, если убедится, что онъ не оправдаль его довърія. Я отвічаль, что ліонская консульта и амьенскій конгрессъ достаточно оправдывають эти проволочки; и нечего искать побужденій, воторыхъ, вонечно, не существовало. Я былъ предупрежденъ объ этой выходет и о томъ, что здесь были бы очень рады предлогу отозвать г. Моркова и лишить его мъста. Но, не имъя вашихъ приказаній на этотъ счеть и разсчитыван, что Морковъ менъе опасенъ въ Парижъ, чъмъ здъсь, гдъ онъ поднемется рано или поздно, если не сейчасъ же, въ силу недостатка въ интеллигентныхъ людяхъ, я соблюдаль врайнюю осторожность въ моихъ отвътахъ: лучше не ломать ему шен совсемъ и оставить его въ Париже; тамъ онъ будетъ сговорчивъ, какъ изобличенный интриганъ; здёсь же онъ будетъ вредить нашь либо въ политикъ, либо въ торговомъ договоръ. Когда будетъ здёсь ген. Эдувиль, можно будеть дёлать многое безъ вёдома г. Моркова. Надъюсь, вы одобрите мое поведение по этому дълу.-Г. Жервэ говорить, что онъ не при чемъ и что въ Парижф не было и речи о деле, о которомъ

à Paris pour lui proposer de s'abonner à son bulletin, ce qu'il a fait pour un louis par mois; il recevait ces bulletins, à peine les parcourrait-il, jamais ils ne sont sortis de son cabinet. Fouilhoux pendant la consulte de Lyon avait fait une sortie contre le ministre de la police qui, mécontent de cela, l'avait fait arrêter et apposer les scellés sur ses papiers. On avait trouvé le nom de m. de Morcoff sur la liste des abonnés, de là tous les on-dit. Un jour d'audience le 1-r consul lui aurait dit: "On fait courir beaucoup de bulletins, m. de Morcoff, ne trouvez-vous pas qu'ils sont assez mal faits?" Il aurait répondu: "Je l'ai our dire". Le 1-r consul aurait ajouté en sortant de table: "M. de Morcoff, j'espère que vous ne les prenez pas pour base des comptes que vous rendez à votre cour?" Il aurait répondu: "Que la preuve du contraire était la lettre de S. M. I. relative entre autres choses au commerce de Lyon qu'il avait été chargé de lui remettre". M. de Morcoff aurait voulu pousser cette explication plus loin, mais le 1-r consul lui aurait répondu: "C'est une plaisanterie" et lui aurait parlé d'autres choses. M. de Morcoff aurait été le lendemain chez vous pour s'en expliquer d'une manière sérieuse; il aurait voulu entrer dans beaucoup de détails, mais vous lui auriez répondu, ,que tout cela était au plus un malentendu dont il ne fallait plus parler; que si vous fussiez revenu plus tôt de Lyon il n'en aurait même pas été question; que le 1-r con-

говорить Лондонскій Курьерь. Г. Морковъ сообщаеть въ своихъ депешахъ савдующім подробности. "По его прибытіи въ Парижъ, Фулью прислель ему письмо съ предложеніемъ подписаться на его журналь, что онъ и исполниль за луидоръ въ мъсяцъ. Онъ получалъ этотъ журналъ, едва пробъгалъ его и никогда не выпускаль изъ своего кабинета. Во время ліонской консульты, Фулью сдёлалъ выходку противъ министра полиціи, который съ досады арестоваль его и опечаталь его бумаги. На листв подписчивовь нашли имя г. Моркова: отсюда всв толки. На одной аудіенціи 1-й консуль будто бы сказалъ ему: "ходитъ много журналовъ, г. Морковъ; не находите ли вы, ачто они довольно плохо составлены?" Онъ будто отвётиль: "Да, слышаль". 1-й консуль прибавиль-де, выходя изъ-за стола: "г. Морковъ, надвюсь, вы не кладете ихъ въ основание вашихъ докладовъ вашему двору?" А онъ будто бы отвічаль: "доказательство противнаго-порученное передать ему письмо е. м. в-ва, которое васается, между прочимъ, ліонской торговли". Г. Морковъ котель продолжить это объяснение, но 1-й консуль будто бы отвечаль ему: "это шутка" и заговориль съ нимъ о другомъ. Г. Морковъ былъ, на другой день, у васъ, чтобы серьезно объясниться. Онъ хотвлъ вдаться въ большія подробности, но вы отвітили: "все это по большей ибрів недоразунівніе, о которомъ не стоитъ говорить; возвратись я раньше изъ Ліона, объ этомъ не

sul, ni vous ne conceviez même pas un doute à cet égard" et que vous aviez encore ajouté, sur l'observation qu'il vous fit, que si l'on avait quelque chose contre lui ou qu'il ne fût pas agréable, que connaissant les intentions de sa cour il s'empresserait de demander son remplacement, que loin de cela, "le 1-r consul le voyait avec plaisir et qu'il lui donnerait toujours des preuves de son estime"; enfin "qu'il était parfaitement traité depuis".--Vous voyez qu'il cherche à donner le change sur cette affaire dont on ne paraît cependant pas être la dupe. Comme m. le comte de Kotschubey en m'entretenant de ces détails qui, me disait-il, avaient justifiés m. de Morcoff aux yeux de S. M. I. qui était, sur l'exposé du Courrier de Londres, fort mécontent de lui, et qu'il ajoutait que l'exposé de cette gazette sur m. de Morcoff était indécent, je lui répondis que le gouvernement français méprisait tellement les libelles que ses journaux n'avaient point parlé de cela, qu'au reste si cet article était indécent, il l'était bien plus de tenir une conduite qui pouvait y donner lieu, et comme il revenait encore sur l'indécence de cet article et ajoutant que m. de Morcoff n'était qu'abonné à ce bulletin, comme nous étions tête-à-tête, je répondis que m. de Morcoff devrait alors en vouloir cruellement au peu reconnaissant Fouilhoux qui faisait de son confiant abonné son directeur et même son trésorier. Cette conversation a fini gaiement et en abandonnant celui dont il était ques-

было бы и ръчи; ни 1-й консуль, ни я не допускаемъ даже сомнъній на этотъ счетъ". Онъ замътилъ, что если имъютъ что-либо противъ него или если онъ непріятенъ, то, зная нам'вренія своего двора, онъ посп'ящить просить смёны. Вы отвёчали что, напротивъ, "1-й консулъ видитъ его съ удовольствіемъ и всегда будеть давать ему доказательства своего уваженія". Наконецъ, г. Морковъ прибавляетъ, что "съ техъ поръ съ нимъ обращаются превосходно".--Вы видите, онъ хочеть извернуться, но, кажется, не обманеть. Говоря со мной объ этихъ подробностяхъ, гр. Кочубей сказалъ, что онъ оправдали г. Моркова въ глазахъ е. и. в-ва, который очень сердился на него, вслёдствіе статьи Лонд. Курьера. Когда онъ прибавилъ, что статьи этой газеты о г. Морковъ неприлична, я возразилъ: франц. правительство до того презираетъ журналы, что его собственныя газеты даже не говорили объ этомъ; впрочемъ, если эта статья неприлична, то еще болве неприлично было поведение, способное подать въ тому поводъ. Такъ какъ онъ возвратился къ неприличею этой статьи, прибавляя, что г. Морковъ быль лишь подписчивомъ на этотъ журналъ, я вовразняъ, пользуясь бесёдой съ глазу на глазъ: "въ такомъ случаё г. Морковъ долженъ страшно злиться на неблагодарнаго Фулью, который сдёлаль изъ своего довърчиваго подписчика своего директора и даже своего казначея". Эта бесъда кончилась шутливо, и мы предоставили того, о комъ шла ръчь,

tion à son mauvais génie, quand ils ne savent plus que dire, ils tom bent sur le nommé Christine qui, disait-il, peut l'avoir compromis, sans qu'il en sache rien. — On a donné des ordres à m. de Morcoff pour vivre plus convenablement, et on lui adresse par le courrier qui part demain maints reproches...

Paris. 141, 89. Подлинникъ.

№ 151.—Конференціальная записка Кочубея.

16/28 марта 1802.

Гр. Кочубей, пригласивъ къ себъ г. Колленкура, сказалъ ему, что взаимствуя сообщенію, которое онъ ему сдёлаль о письм'в перваго вонсула е. и. в-ву, онъ, съ своей стороны, уведомить его, что въ ответе въ первому консулу, который отъ вице-канцлера онъ получить, государь и - ръ изъявляеть упованіе свое, что Гельвеція вскор'в обр'втеть вольность и независимость свою; повазываеть, сколь желательно было бы, чтобъ дъла германскія движеніе дъятельнъйшее возымъли, и благодарить за добрую волю, мариграфу баденскому показываемую; упоминаеть о торговав вообще и особенно о торговав черноморской; что по сему обстоятельству е. и. в-во не могъ войти въ большія подробности въ письмъ своемъ, но ссылается на предписанія, гр. Моркову даемыя, въ воихъ обстоятельно изъяснено, какія средства удобиве въ Константинополв употреблены быть могуть для достиженія цівли правительства французсваго. Гр. Кочубей приметиль, что, видевь самъ столицу Оттоманскую и зная людей, г. Колленвуръ судить можеть, съ вакою тайною подобная негоціація производиться должна, и вошедь по сему въ нівкоторыя раздробленія, обратиль наконець рычь къ главному предмету свиданія своего-къ части письма Бонапарта, о разныхъ рукописныхъ извёстіяхъ упоминающей. Гр. Кочубей свазаль, что е. и. в-во вошель по случаю сему нъсколько пространнъйше отзыва перваго консула; что государь не зналь бы, о чемъ онъ мниль упомянуть, естьли бы не соизволиль

его злому генію. Но здёсь всегда хватаются за нѣвоего Кристина, вогда нечего свазать; и гр. Кочубей свазаль, что, быть можеть, онъ скомпрометтироваль г. Моркова, воторый и не зналь ничего.—Г. Моркову приказано жить приличнѣе; и ему посылають кучу упревовь съ курьеромъ, который отправляется завтра...

найти въ одной газеть, что гр. Моркова хотьли замъщать въ сочиненія сін по поводу какого-то бюллетина, Фоильгу издаваемаго; что е. в. всегда съ презрвніемъ взираль и на авторовъ подобныхъ и на все то, что могуть писать газеты, столь многое себв нынв позволяющія; что е. в. увъренъ, что первый консулъ одинавія съ нимъ мысли по сему предмету имветь; что вакая могла быть цвль гр. Моркова подстрекать кого бы то ни было писать противу правительства фр.го; что расположенія е. и. в-ва довольно изв'єствы; и что всл'єдствіе оныхъ государь и-ръ съ сожалениемъ виделъ, что правительство фр-ое продолжаетъ имъть много людей, частно неблагорасположенныхъ; что е. в. считаетъ, что упомянутая статья въ газеть Courier de Londres, которая многими правительству фр-му приписуется, напечатана была какимъ-либо недоброхотомъ онаго, ибо какъ можно полагать, чтобъ первый консулъ, имъя съ е. в-мъ откровенную переписку, не принесъ въ оной жалобы на гр. Моркова, естьли бы въ тому имёлъ поводъ; что таковый ходъ есть свойствень дворамь или правительствамь, и что туть действительно долженъ быть худой умысель кого-нибудь изъ людей, въ газетахъ всявую пустошь писать привывшій; что е. в. никогда отъ министра своего въ Париже не имель нивавихъ известій или бюллетиновъ, кои однакожъ изъ другихъ мъстъ десятвами сюда доходятъ; и что впрочемъ государь столь увёренъ въ опытности и дарованіяхъ гр. Моркова, что никогда не подумаеть, чтобы онь что-либо противное высочайшимъ намфреніямъ его сделать могъ. - Г. Колленвуръ довольно смущенъ былъ последними замъчаніями сими. По увъреніямъ его, первый консуль не имъль конечно намеренія приносить жалобу на гр. Моркова, и что Бонапарте, зная, сколь въ большомъ количествъ посылаются внъ Франціи всякія несообразныя сочиненія, хотель только предварить, чтобъ онымъ не давали въры. - Въ продолжени изъяснени сихъ гр. Кочубей увъдомилъ г. Колленкура о бывшихъ между гр. Моркова и г. Талейрана (разговорахъ) и что первый не оставиль сказать ему, что и подлинно справедливо, что принявъ постъ, ему ввъренный, изъ единаго повиновенія въ монаршей воль, отнюдь не дорожить онъ имъ и готовъ оставить оный, воль своро не будеть увърень онь, что первый консуль не имъеть противу него предубъяденій. — Г. Колленкуръ увъряль, что ни каковыхъ не существуеть; въ разговоръ же, когда дъло шло о содержании отвъта е. н. в — ва, онъ, проходя всё пункты, сказалъ: "о республике Италійской что и-ръ пишетъ?", но гр. Кочубей не вошелъ ни въ какое съ нимъ изъясненіе, вызвавшись только, что е. и. в -- во первому консулу изъявиль упованіе свое, что постановленія касательно Италіи, между объими державами поднисанныя, возымъють въ скоромъ времени полное ихъ дъйствіе.

Pétersbourg. Ministère, 1802, 45. Подлининкъ.

№ 152.—Рескринтъ Моркову.

Петербургъ, 19/31 марта 1802.

....Можеть предстать удобность воспользоваться добрыми расположеніями перваго консула въ маркграфу баденскому. Въ семъ предположенін можете вы предъявить министру баденскому, въ Париж'в находащемуся, всю готовность вашу вступить въ сношение съ министерствомъ фр-иъ о удовлетвореніи маркграфа, коего предвариль я въ отвётё моемъ о повельніяхъ, вамъ данныхъ, присоединяя притомъ въ руководство ваше, что при всемъ доброжелательстве моемъ къ дому баденскому сожальль бы я, естьлибь интересы онаго, вь видь каковыхь-либо важныхъ пріобретеній, послужили препоною къ развязке дель германскихъ. Впротчемъ, не имън свъденія о томъ, что можеть присоединено быть въ владеніямъ мариграфа баденсваго, я долженъ сослаться на те изъясненія, кои доставлены вамъ будутъ министромъ его свътлости. - Торговля черноморская или, можно сказать, пропускъ флага фр-го чрезъ проливъ Константинопольскій, о коей въ письм' моемъ къ Бонапарте ссылаюся я на объясненія ваши, представляя действительно для Россіи невоторыя выгоды, не встретить вонечно нивавихъ со стороны моей препятствій. Увъряя въ томъ министерство фр-ое, вы можете внушить ему, что у Порты должно добиваться о полученіи на пропусвъ судовъ въ Черное море дозволенія, и что я охотно предпишу, и дійствительно въ слідь за симъ и исполню то, т. сов-ку Тамаръ поддержать въ Константинопол'в представленія пов'вреннаго въ ділахъ фр-го. Но туть же замітить можете вы министру внёшнихъ дёлъ, сколько Порта дорожитъ правами своими; что сіе требованіе фр-ое встрётить конечно большія трудности и что въ предъявленіи онаго должно употребить всевозможную осторожность и тайну, дабы мнительное министерство турецкое не вздумало выводить туть каковыхъ заключеній и не затруднило сугубо дёла сего. Впрочемъ снисхожденія сего не упустите поставить въ цену, воспользовавшися буде возможно онымъ къ предъуспъянію въ другихъ дълахъ, старанію вашему препорученныхъ. Трудно конечно весьма будетъ склонить Порту на удовлетвореніе желанія перваго консула, ибо изв'єстно, что и Англія при всемъ своемъ вліяніи не могла еще на то диванъ

склонить.—Въ заключеніе усмотрите вы, что не упустиль я опровергнуть слуховъ на счеть вашь разнесшихся, по поводу какихъ-то письменныхъ бюллетеновъ. Не имѣя отъ васъ по непріятному дѣлу сему никакихъ изъясненій, я ограничуся, вь ожиданіи оныхъ, замѣчаніемъ, сколько нужно, чтобъ вы съ особливою осторожностью размѣряли всѣ ваши поступки, удаляяся отъ всего того, что можетъ быть поводомъ къ каковымъ-либо непріятностямъ и особливо убѣгая всего того, что не имѣетъ съ дѣлами никакой связи, въ сихъ же послѣднихъ руководствуяся откровенностью и твердостью, образу мыслей моихъ свойственными. Другое обстоятельство требуетъ, чтобъ вниманіе ваше къ нему вы обратили. По разнымъ свѣденіямъ, сюда дошедшимъ, надв. сов – къ Христинъ замѣшанъ былъ въ семъ происшествіи, почему и не должно замедлить удаленіемъ его подъ какимъ-либо приличнымъ предлогомъ отъ миссіи вашей.

Pétersbourg. Paris, 1802, 8. Подлинникъ.

№ 153. - Рескриить Моркову.

Петербургъ, 19/31 марта 1802.

По изготовленіи рескрипта, который написань быль въ вамъ вследствіе письма, отъ перваго вонсула мною полученнаго, доставлены вол. сов-мъ Жерве донесенія ваши отъ 11/23 февраля, изъ коихъ усматриваю я, что правительство фр-ое продолжаеть постоянно следовать правиламъ своимъ, оставляя дъла въ прежней неръшимости и приготовляя, въроятно, способы устроить оныя сообразно собственнымъ видамъ своимъ. — Въ такомъ трудномъ положения вещей, не могу я не одобрить той осторожности, съ которою распоражаете вы поступки ваши съ министерствомъ фр-мъ. Изъ мъры вышедшее могущество Франціи и нравственность перваго вонсула, вами описываемая, нужными чинять наибольшую осмотрительность. Не въ томъ положении конечно Россія состоить, чтобь можно было ей чего-либо собственно для себя опасаться; но не можеть настоять для нея польвы, чтобъ оть новыхъ замвшательствъ потерпъть могли другіе, и именно между прочими вънскій дворъ, опасающійся паче всего компрометировать себя съ Франціею. Съ другой стороны, и разныя другія уваженія утверждають въ уб'яжденін, что должно предпочесть сохраненіе съ правительствомъ симъ всякой наружности. Извёстно отъ источниковъ весьма надежныхъ, что въ планъ Бонапарте вмъщается составить, въ одно время съ индемнизаціями, союзь съ королемъ прусскимъ, курфюрстомъ баварскимъ и нъ-

воторыми другими германскими внязьями. — Соображение сіе могло бы иметь для дель общихъ важныя неудобства, но надеюсь я, что въ исполненіи своемъ встрётить не малыя трудности. - Впрочемъ и Англія не меньше Австріи питаеть желаніе достигнуть сповойнаго положенія, что все и намъ, по врайней мъръ до времени, должно показывать черту поведенія, интересамъ нашимъ свойственную. — Взявъ предлогомъ письмо ко мив перваго консула и что онъ упоминаетъ о немедленности теченія діль германскихь, можете вы однакожь продолжать отзывы ваши, чтобъ правительство фр-ое сообщило вамъ виды свои васательно индемнизацій. Первый консуль полагаеть, кажется, чтобъ негоціація сія въ Париж' производилася; я вопреви того ничего не имъю, только однимъ желаніемъ будучи побуждаемъ, чтобъ развязка дёль сихъ скоро мёсто возъимёла. — Равнымъ образомъ съ осмотрительностію поступать должно и по дёламъ вороля сардинсваго. По прибытіи сюда ген. Гедувиля не иначе вонечно податливость найдеть онъ здёсь въ дёлахъ, кои поручены ему будуть, какъ по мъръ подагливости или оказанія взаимства министерства фр-го по негодіадіямъ нашимъ. Генеральныя выраженія въ письмё моемъ въ Бонапарте, что торговля французская будеть иметь здёсь повровительство, не могутъ означать, что приступлено будеть къ заключенію торговаго договора; а что касается до пропусва флага фр-го въ Черное море, то тщетно было бы каковое-либо сопротивление; Порта несомнънно удовлетворить тому, будучи обязанною, и лучше намъ показать правительству фр-му добрую со стороны нашей въ семъ случай волю.-Другое постановленіе васательно Италіи весьма полезно было бы видеть выполненнымъ: я разумъю о выводъ войскъ фр-хъ изъ областей Неапольскихъ, пребываніе коихъ не можеть действительно не только для самого воролевства Неапольскаго, но и для Порты Оттоманской представить безопасности. Вы сіе усмотрите лучше изъ сообщаемаго вамъ письма министра Талейрана въ Рейсъ-Ефендію, изъ Ліона писаннаго. Другія изв'ястія, не имъющія однакожъ одинакаго въроподобія, утверждають, что войско фр-ое изъ областей Неапольскихъ употреблено быть имветъ на устроеніе острововъ Іоническихъ. Я ласкаюся, что извъстіе сіе не имъетъ никакого основанія; но какъ нужно, чтобъ не произошло каковаго-либо недоразумінія по случаю, что и мое войско изъ Неаполя въ Корфу отправиться имфеть, то и можете вы изъясниться съ министромъ внёшнихъ сношеній, есть ли сообщенія ваши касательно экспедиціи гр. Моцениго не были уже поводомъ приведенія въ полную ясность всёхъ обстоятельствъ сихъ. — Не изъ числа вещей невозможныхъ, что первый вонсулъ найдеть со-

мнительнымъ или несоотвътственнымъ мнимой испренности, которую онъ мев повазываетъ, модчаніе мое о республивів Италійской и что или самъ онъ, или Талейранъ о томъ въ вамъ отзовутся. - Новое сіе событіе можеть разві тогда успоконть, когда можно будеть иміть удостовъреніе, что новая сія республива не выйдеть изъ предъловь, кои составляли Сизальшину. Въ случай по тому вавихъ-либо отзывовъ, вы можете ответствовать, что въ убеждении, что первый консуль не имееть нам'вревія распространить область сію, довольно равнодушно приналь я обстоятельство, безпосредственно Россію не интересующее, и потому конечно ничего объ ономъ въ письмъ въ Бонапарте не упомянулъ. Время покажеть, имфеть ли туть последній каковые-либо дальные виды, а между тёмъ откроется также, какъ ввирають на происшествіе сіе разныя державы и что по сему сообразить будеть можно.--При изъясненіяхъ вашихъ съ Талейраномъ о подвигахъ, нужныхъ въ Константинополъ, касательно пропуска судовъ фр-хъ въ Черное море, не оставьте дать ему почувствовать, что первою мёрою къ тому почитаете завлючение окончательного мира и что нужно бы наискорте оный подписать. Событіе сего действительно темъ нужнее чинится, что сильные подвиги повереннаго въ делахъ фр-го въ Константинополе и настоянія посла аглицкаго, чтобъ негодіація турецкая въ Аміенсъ перенесена была, и по последнимъ известіямъ еще продолжающіеся, въ крайнее безповойство привели министерство Оттоманское. — Остается мив изъявить вамъ, что я съ удовольствіемъ видёль изъ донесеній вашихъ, что обстоятельства непристойнаго поведенія съ вами Бонапарте суть различны отъ тъхъ, кои имъ или министромъ полиціи Фуше были конечно разсвяны. Пребываю вамъ всегда благосилоннымъ.

Pétersbourg. Paris, 1802, 9. Подлинникъ.

№ 154.-Морковъ Кочубею.

Paris, 20 mars (1 avril) 1802.

*) Au sortir du diner qui a suivi la dernière audience que le 1-r consul avait donné au corps diplomatique, il me prit à part et après m'avoir adressé quelques honnêtetés sur ce que je venais d'être fixé en

Парижъ, 20 марта (1 априля) 1802.

^{*)} По окончаніи об'єда, который сл'єдоваль за посл'єдней аудіенціей, данной 1-мъ консуломъ дипломатическому корпусу, онъ отвель меня въ сто-

France, il passa au discours sur les affaires en général et me parla spécialement de celle des indemnités en Allemagne, protestant de nouveau de ses dispositions d'y être favorable aux intérêts des princes que l'E-r protégeait, et de ne s'écarter des plans et des vues que S. M. lui avait fait connaître qu'autant qu'une convenance générale et absolue pourrait exiger. Il ajouta qu'il chargerait le ministre des relations extérieures d'entrer incessamment en matière avec moi sur cet objet. Il m'entretint ensuite des Sept-Iles-Unies, exprimant dans les termes les plus forts ses regrets d'y voir régner secrètement une anarchie complète et de les savoir assujetties à la dépendance d'une puissance aussi barbare que la Turquie. Je lui ai répondu, en me félicitant avec lui de l'accord que j'appercevais entre ses vues et celles de notre cour sur les objets dont nous venions de nous entretenir; et j'ai cru devoir saisir encore ce moment pour lui parler du sort du roi de Sardaigne, comme le seul point qui manquait au complément de cet accord et qui réclamait également et la justice, et la générosité du 1-r consul. Il me fit une réponse qui peint l'inflexibilité de ses principes et la dureté de son caractère; il me dit ces propres termes: "La justice des états est leur intérêt et leur convenance. La générosité, quand elle est contrariée, devient passion ou plutôt faiblesse. Je ne me dessaisirai pas du Piémont aussi longtemps que les autrichiens garderont un pouce de terrain en Italie et je croirais

рону и, сказавъ нъсколько любезностей по поводу моего водворенія во Франціи, перевелъ разговоръ на дъла вообще и на вознагражденія въ Германіи. Онъ снова указываль на свои старанія д'яйствовать въ пользу князей, состоящихъ подъ покровительствомъ и-ра, и отступать отъплановъ и намерений е, в-ва лишь настолько, насколько безусловно потребують того общіе интересы. Онъ прибавилъ, что поручитъ министру иностранныхъ дълъ немедленно войти со мною въ переговоры по этому предмету. Потомъ онъ бесъдовалъ со мною о Семи Соединенныхъ Островахъ, высказывая въ самыхъ сильныхъ выраженіяхъ свою скорбь о тайномъ господствъ тамъ полнаго безначалія и о подчиненіи икъ такой варварской державь, какъ Турція. Я отвічаль, что очень радъ видъть, какое согласіе господствуеть между его взглядами и взглядами нашего двора на вещи, о котбрыхъ им только-что говорили. Я счелъ долгоиъ воспользоваться этой минутой, чтобы еще поговорить съ нимъ объ участи сардинскаго короля, какъ объ единственномъ условіи, котораго недоставало для совершеннаго согласія и которое взывало одинаково и къ справедливости, и къ великодушію 1-го консула. Онъ даль мнв отвіть, который обрисовываеть непреклонность его правиль и жесткость его характера. Воть что именно сказалъ онъ инф: "Справедливость государствъ, это-ихъ выгоды и удобства. Вынужденное великодуміе есть страсть или, скорфе, слабость. Я не отдамъ

manquer de bonne foi, si je vous tenais un autre langage. Il reste au roi de Sardaigne un établissement, qu'il aille vivre tranquillement à Cagliari". Sur l'observation que je lui ai faite de la modicité des revenus de ce royaume montant à peine à 600 mille livres par an et par conséquent insuffisant à l'entretien de la dignité royale, il me répliqua que quant à l'argent il entrerait en telle composition qu'on lui proposerait, et ne se refuserait pas à suppléer à ce qui pourrait manquer à l'entretien du roi de Sardaigne; qu'il ne s'opposait pas même à ce qu'on lui procurât un établissement hors de l'Italie et nommément à ces Sept-Iles dont il m'avait parlé, et qu'il verrait sans contradiction passer sous la domination ou de l'Autriche, ou de telle autre (puissance), qu'on voudrait proposer, pourvu qu'elles fussent arrachées à la tyrannie des turcs. Il mêla dans cet entretien une assertion tout-à-fait impropre et inaplicable au roi de Sardaigne: il prétendit qu'il y avait des inconvénients politiques à le faire remonter de l'état abject où il était tombé, à son premier poste. Je n'ai point relevé cette assertion, précisément parce qu'elle était destituée de tout fondement et qu'elle lui était échappé faute de bonnes raisons à alléguer...

Pétersbourg. Paris, 1802, 165. Подлинникъ.

Пьемонта, покуда у австрійцевъ останется коть пядь итальянской земли, и я считаль бы себя лгуномъ, еслибы говориль съ вами иначе. У сардинскаго короля остается одно владение: пусть себе живеть спокойно въ Кальяри". На мое замъчание о ничтожности доходовъ этого королевства, доходящихъ едва до 600.000 ливровъ въ годъ, и, следовательно, недостаточныхъ для поддержанія королевскаго достоинства, онъ возразиль, что касательно денегь онъ пойдеть на сдёлку, какую ему предложать, и не откажется пополнить то, чего не хватить на содержание сардинскаго короля. Онъ даже не противъ того, чтобы ему дали какія-жибудь владінія вні Италіи, а именно на Семи Островахъ, о которыхъ онъ мит говорилъ. Онъ ничего не сказалъ бы, еслибы острова подпали подъ господство Австріи, или какое-нибудь другое, которое пожелали бы предложить, лишь бы вырвать ихъ у турецкой тиранніи. Онъ вставиль въ этомъ разговоръ замъчаніе, совершенно неподходящее и непримънимое въ сардинскому королю: онъ утверждалъ, что было бы неудобно въ политическомъ отношении возстановить его на прежнемъ посту после того, какъ онъ упаль такъ низко. Я не возражаль на это уверение, именно потому, что оно лишено всякаго основанія и вырвалось у него просто за недостаткомъ лучшихъ доводовъ.

№ 155.-- Морковъ Кочубею.

Paris, 20 mars (1 avril) 1802.

*) Le traité d'Amiens, en stipulant l'accession de la Porte Ottomane, termine l'état de guerre entre elle et la France, mais il ne fixe point leurs rapports de paix. Cette dernière sent les inconvénients de cette situation et voudrait y remédier, en signant un traité ici à Paris avec l'ambassadeur turc. — M. de Talleyrand l'a fait venir chez lui et lui en a fait la proposition; il ne s'y est pas refusé, mais a insisté sur la teneur littérale du projet qu'il lui a communiqué et dont v. exc. possède la copie. Le ministre français y veut quelques changements, qui doivent emporter implicitement la navigation de la mer Noire. Il s'en est expliqué avec moi et il croit, qu'en insérant seulement l'expression de nation la plus favorisée, cet objet y sera compris. Mais il ne croit pas, et avec raison, reconnaître au ministre turc de pleins pouvoirs suffisants à la conclusion d'un acte quelconque; en effet, ceux qu'il avait reçus dernièrement ne sont applicables qu'au congrès d'Amiens, où il n'a pas pu les déployer. Cependant son désir de complaire en tout à ce gouvernement-ci l'aurait fait passer sur cette considération, s'il n'avait été retenu par la clause de ne traiter de rien qu'avec le concours des alliés

Парижъ, 20 марта (1 апртля) 1802.

^{*)} Амьенскій миръ, постановляя присоединеніе Оттоманской Порты, прекращаеть войну между нею и Франціей, но не опредъляеть ихъ мирныхъ отношеній. Посл'ядняя чувствуеть неудобства такого положенія и хотвла бы поправить дело, подписавъ здёсь, въ Париже, мирный договоръ съ турецвимъ посланникомъ. - Г. Талейранъ пригласилъ его въ себъ и сдълалъ преддоженіе; тотъ не отказывался, но настаиваль на буквальномъ содержаніи сообщеннаго имъ проекта, копін съ котораго находится у в. с-ва. Французскій министръ требуетъ въ немъ нівкоторыхъ перемінь, смысль которыхъ состоить въ правъ плаванія по Черному морю. Онъ объяснился по этому поводу со мною и думаетъ, что если вставить только выражение наиболне благопріятствуемая нація, то это обстоятельство само собою будеть въ немъ заключаться. Но онъ справедливо не считаетъ полномочія турецкаго министра достаточными для заключенія какого бы то ни было договора: д'яйствительно, тв. которыя недавно получены последнимъ, годятся только для амьенскаго конгресса, гдв ему не пришлось ихъ применить. Впрочемъ, его желаніе во всемъ угождать здівшнему правительству заставило бы его пренебречь этимъ

de la Porte. Après lui avoir fait quelques observations sur la nature de ce plein pouvoir, je lui ai conseillé de voir le ministre d'Angleterre et de lui en parler. J'ai été moi-même trouver ce dernier, mais il m'a dit d'abord qu'il manquait totalement d'instructions à cet égard, et ensuite, que le traité d'Amiens, ayant pourvu à la pacification de la Porte et réglé la marche qu'elle avait à suivre pour sa confection, son ministre ne pouvait en dévier sous aucun prétexte sans s'exposer à être désavoué par les commettants, comme il l'avait déjà été par les préliminaires. Cette objection est fondée et doit influer sur la part que je dois avoir dans la négociation directe proposée par la France; si la Porte rejette en effet la transaction que son prétendue plénipotentiaire aura passée ici, la médiation de notre cour sera compromise, et je dois avoir d'autant plus cette crainte que m. de Talleyrand lui-même paraît la partager. J'ai donc conseillé au dit ambassadeur turc de demander de nouveaux ordres à la Porte et de ne pas passer outre avant de les avoir recus. Il serait bien désirable que cet homme fût rappelé, car il est tout-à-fait livré à ce pays-ci; au reste, je me confirme dans l'idée qu'on nourrit ici des projets contre la Turquie. On a fait traduire et imprimer en grec plusieurs ouvrages prétendus philosophiques et par conséquent révolutionnaires qu'on se propose d'envoyer ou qu'on

соображениеть, еслибы его не удерживало условіе не договариваться ни о чемъ безъ участія союзниковъ Порты. Сдёлавъ ему нёсколько замёчаній о свойствъ этого полномочія, я посовътоваль ему повидаться съ англійскимъ министромъ и поговорить съ нимъ объ этомъ. Я самъ быль у этого последняго. Но онъ сказаль мив сперва, что совсвиъ не имветь инструкцій на этоть счеть; а потомъ прибавилъ, что амьенскій договоръ установилъ замиреніе Турцін и указаль путь, которому она должна слідовать для его довершенія; поэтому ея министръ не можеть уклониться отъ него ни подъ какимъ видомъ, не подвергалсь выговору своихъ довърителей, какъ это уже случилось при предварительныхъ переговорахъ. Это возражение основательно, и оно должно повліять на моє участіє въ прямыхъ переговорахъ, предложевныхъ Франціей: если Порта д'в'йствительно отвергнеть сдівляч, которую устроить здёсь ея инимый уполномоченный, то посредничество нашего двора будеть скомпрометировано. И я тъмъ болъе долженъ опасаться этого, что самъ г. Талейранъ, повидимому, раздъляеть мой страхъ. Итакъ, я посовътовалъ свазанному турецкому посланнику просить новыхъ приказаній у Порты и не предпринимать ничего, не получивъ ихъ. Очень было бы желательно, чтобы этого человъка отозвали, потому что онъ совершенно предался этой странъ; впроченъ, я утверждаюсь въ мысли, что здёсь замышляють планы противъ Турціи. Перевели на греческій языкъ и напечатали много сочиневій, якобы философ-

a déjà envoyés dans la Morée et dans les îles de l'Archipel. Je me suis procuré un exemplaire de l'ouvrage de Beccari traduit et imprimé dans cette langue. Le Contrat Social de Rousseau est également sous presse. M. Talleyrand m'a annoncé qu'on attendait incessamment des députés des Sept-Iles-Unies pour porter leur doléances et demander protection. La chaleur, avec laquelle le 1-r consul parle dans toutes les occasions de cette petite république, et la proposition qu'il fait de la soustraire à la dépendance de la Turquie, me semblent également suspectes. En l'offrant, comme il le fait, tantôt à une puissance, tantôt à une autre, il me paraît se ménager des facilités de s'en rendre maître sans se compromettre vis-à-vis de la Porte. A l'appui de cette opinion je me rappelle que le 1-r consul m'a fait, à ma première audience, des plaintes de ce que les armes de la Russie lui avaient enlevée cette conquête...

Pétersbourg. Paris, 1802, 166. Подлинникъ.

№ 156. — Коносренціальная записча Кочубся.

5/17 апръля 1802.

Гр. Кочубей, приглася ген. Гедувиля на конференцію, имёлъ намёреніе: 1) поближе познакомиться съ министромъ симъ; 2) подкрёпить приличными внушеніями негоціаціи, гр. Морковымъ производимыя, и узнать, не имёстъ ли онъ каковыхъ по онымъ преподать изъясненій, и 3) примётить, гдё случай представится, сколь мало основанія имёть могутъ тё слухи касательно внутренняго положенія вашего, о коихъ онъ, вице-канцлеръ, отзывался.—Гр. Кочубей, сдёлавъ приличныя при

свихъ и, слёдовательно, революціонныхъ, которыя предполагаютъ послать или уже послали въ Морею и на острова Архипелага. Я досталъ экземиларъ сочиненія Бекаріи, напечатаннаго въ греческомъ переводѣ. "Общественный договоръ" Руссо тоже печатается. Г. Талейранъ объявилъ мнѣ, что ежеминутно ждуть депутатовъ отъ Семи Соединенныхъ Острововъ, имѣющихъ принести жалобы и просить покровительства. Горячность, съ какою 1-й консулъ при всякомъ удобномъ случаѣ говоритъ объ этой маленькой республикѣ, и его предложеніе освободить ее отъ турецкой зависимости кажутся мнѣ одинаково подозрительными. Предлагая ее то той, то другой державѣ, онъ, кажется, облегчаетъ себѣ средства захватить ее, не компрометируя себя передъ Портой. Я еще болѣе утверждаюсь въ этомъ мнѣніи, припоминая, что 1-й консулъ, на первой аудіенціи, жаловался мнѣ, что русское оружіе лишняю его этого завоеванія...

новомъ знакомстве приветствія, сказаль, что онъ желаль иметь случай видъть его у себя и сообщить ему всъ свъдънія касательно положенія дъль нашихъ съ правительствомъ фр-мъ, полагая, что, оставивъ Францію нісколько уже тому, посліднія сношенія наши, можеть быть, ему не известны; что онъ, конечно, будучи въ Париже, видель, какое теченіе діла наши им'яли; что е. и. в., положивь при вступленіи своемь на престоль сбливиться съ Франціею, обратиль въ тому все вниманіе свое, не им'я нивакого другого побужденія, кром'я искренняго желанія, чтобъ событіє сіе возымёло мёсто; что таковыя расположенія е. в-ва не имъли, конечно, другого побужденія, ибо, кто знасть Россію и положение ея въ разсуждении Франции, тотъ, безъ сумивния, признастся, что объ державы сін сволько безпечны другь отъ друга быть могутъ, столь взаимно вредить могуть другимъ; что е. в., нашедъ отвритою негоціацію, тотчасъ продолжать ее на первоначальномъ своемъ основанія рішился, снисходя даже до того, что оділаны въ нівкоторыхъ статьяхъ отмъны, дабы сблизиться съ видами Франціи, и именно, наприивръ, по поводу постановленія о короле сардинскомъ, упоминающаго, что е. в., подавая такіе опыты прямыхъ расположеній своихъ, ласкаться ивволить, что, вонечно, заплачено будеть ему совершеннымъ взаимствомъ; что потому поручено было гр. Морвову настоять о выполнении статей, васательно Италіи отвосящикся, и что е. в. не иного, вонечно, уваженія правительству фр-му оказывать можеть, какъ по мере техь, кои въ особе ли государя и-ра или въ деламъ, въ коихъ мы интересуемся, дворъ нашъ встретитъ со стороны Франціи. — Ген. Гедувиль, находя замъчанія сін совершенно основательными и распространяся нісколько тэми разсужденіями, кои неодножратно знаменованы были въ разныкъ бунагахъ правительства фр-го, что объ державы, на крайностях, такъ оказать, Европы находящіяся, другь другу вредить не могуть, а соединяся, важное вліяніе вездъ имьть могить, насательно вороля сардинскаго сказаль: что первый консуль поручиль ему при случай е. и. в-ву донести, что при искреннемъ желаніи его удовлетворить благорасположительнымъ видамъ государя и-ра въ принцу сему, не можетъ онъ того всполнить, понеже распаленіе умовь въ Піемонть такь велико, что весьма дурная услуга оказана была бы королю сардинскому, еслибъ область сія была ему возвращена; что въ разсужденіи выхода войска фр-го изъ воролевства Неапольского Бонапарте такъ же е. и. в-ву велълъ представить, что безпечность негоціаціи Аміенской требовала, чтобъ до приведенія оной къ вонцу севретное наше по сему пункту постановление не было приведено въ дъйствие; что последнее гласитъ,

что войско фр-ое оставить области Неапольскія, когда жребій Египта бидеть ръшень: что Египеть освобожденнымь оть англичань почитать не можно было, пока находилися они въ Мальтъ и Александріи, и что нынъ, по заключени окончательнаго мира, постановление наше, вонечно, будетъ исполнено. -- Гр. Кочубей, оговорившися, что министръ фр-ій въ устахъ его всегда услышить истину и отвровенность, свойственвыя собственно ему, но наипаче видамъ и правиламъ государя и-ра, возразиль: что онь не можеть не найти несколько натянутымь толвованія сего о Египть; что прелиминарів лондонсвія положивъ, что оный возвращенъ будетъ, достаточно сего было, чтобъ англичанъ побудить оставить оный, что и действительно учинено было бы, если бъ Порта, по причинъ неустройствъ, происшедшихъ между беевъ и верховнаго визиря, не просила сама лондонскій дворъ, чтобъ оставленъ быль гарнизонь аглицкій въ Александрін; что, следуя разсужденію г. генерала, теперь можеть первый консуль оставить войско фр-ое въ воролевствъ Неапольскомъ подъ предлогомъ, что миръ съ Портою Оттоманскою не заключенъ и что нужно, быть можеть, для видовъ правительства фр-го по сему пункту, чтобъ войско его не двигалося изъ владеній е. сицилійскаго в-ва. -Ген. Гедувиль, уверяя гр. Кочубея, что сего, вонечно, не случится, сей последній, обратя речь къ королю сардинскому, прим'втиль, что вакая нужда первому консулу, есть ли найдеть онъ трудности въ Піемонтв и не удержится въ ономъ, буде самъ государь сей желаетъ подвергнуться опасностямъ, кои описаны были г. генераломъ? — Г. Гедувиль сказалъ, что тутъ первый вонсулъ менъе въ виду им'веть интересы вороля сардинского, нежели пользы всей Италів; что новая респ. Италійская такъ еще молода, что нужно ей нивть вождя, и что вліяніе надъ нею удобиве посредствомъ Піемонта имвть можно. - Гр. Кочубей возразиль, что Ніемонть и съ воролемь тавъ же бы въ зависимости Франціи остался, какъ и въ настоящемъ его образованіи. Но вопреки сказаль г. Гедувиль, показывая на трактать аміенскій, на стол'в лежавшій: "вы судить можете, что первый консуль, вонечно, убъдительные доводы имълъ въ удержанія предположеній своесли ничего упомянуто не было". - Гр. Кочубей отоввался, что имъетъ ли по врайней мъръ первый консулъ какія другія предложенія въ пользу вороля сардинскаго сдёлать? что вслёдствіе искреннихъ расположеній къ нему государя и-ра и желанія, чтобъ общее спокойствіе твердо основать могло блаженство всёхъ европейскихъ владёній, не можеть е. в. не желать, чтобъ первый консуль умеренностью и на твердыхъ правилахъ основалъ сношенія разныхъ державъ; что самъ онъ,

г. Гедувиль, судить можеть, каковы должны быть внутренно расположенія всёхъ государей, если будуть видёть они примеръ, что безъ всяваго повода и уваженія одинь изь нихь липается владеній своихь; что Бонапарте, повазавъ себя столь великимъ генераломъ и искуснымъ правителемъ, долженъ бы, по слабому его, гр. Кочубеа, мивнію, слвдовать въ политией вийшней тимъ правиламъ, кои руководствовали его во внутренней политикъ республики; что тутъ старался онъ уничтожать всв партіи и дать полную къ правительству доверенность, что тамъ должень бы такь же утвердить всёхь вь мнёніи, что онь имбеть должное уважение во всемъ независимымъ державамъ; что онъ, ген. Гедувиль, судить можеть, что до тахъ поръ, пова безпечность сія существовать не будеть, то не можно имъть довъренности въ правительству фр-му, и настоящее спокойствіе будеть, такъ сказать, для многихъ принужденное. - Ген. Гедувиль, признавая разсужденія сів основательными, приписываль большія похвалы глубокимь видамь Бонапарте и своль преобразована имъ Франція со времени 18 брюмера, вызываяся при томъ, что онъ, конечно, стараться будетъ поведеніемъ своимъ въ дівлахъ вившнихъ отнять всякой поводъ къ безпокойству другихъ. --Засимъ гр. Кочубей прошелъ вкратив, какимъ образомъ производилися со вступленія государя и-ра на престолъ негопіація здімнія вообще и въ последнее время навія сношенія были между гр. Морвова в Талейрана по дёламъ германскимъ, и что ожидаютъ теперь здёсь изъясненій министерства фр-го по предмету сему. — Ген. Гедуваль отвёчаль, что трудность сообразить множество различныхъ видовъ не позволила дать дёлу сему свораго теченія; но что при отъёвдё его занимался 1-й консуль составленіемъ плана, въ воторомъ главною цёлью состоять будеть удовлетвореніе сколько можно безпристрастное дворовъ вънскаго и берлинсваго, и что также въ планъ семъ, конечно, всъ тъ владънія германскія, въ коихъ и-ръ интересоваться изволить, всёми мёрами благопріятствуемы будуть. - По образу отзыва сего, річь вскользь сказанной, что сіе можеть быть скоро исполнено, гр. Кочубею повазалося, что Франція можеть тотчась им'єть нам'єреніе привести въ д'єйство предположенія свои; а сіе и было поводомъ въ возраженію г. Гедувилю: что, по смыслу севретныхъ постановленій съ Францією, мы ожидать причину имфемъ, что предварительно каковаго-либо рфшительнаго положенія мы, конечно, предварены объ ономъ будемъ, и что безъ взаимнаго согласія считаеть онъ, гр. Кочубей, что и дворы въвскій и берлинскій не могли бы найти въ пріобретеніяхъ своихъ полной твердости, ибо ничто не можетъ (помъщать) государю и-ру теперь или въ другое время дать имъ

почувствовать удовольствіе или неудовольствіе свое. Отв'єть г. Г'едувиля состояль въ томъ, что графу Моркову все, конечно, предварительно со общено будеть, всладствие желания перваго консула дать е. н. в-ву опыты искреннихъ расположеній правительства фр-го. — Гр. Кочубей, обратися къ письму перваго консула въ государю и-ру, пересказалъ г. Гедувилю содержание отвыва е. в-ва. Тутъ остановился онъ особливо разсужденіями о торговл'є и пропуск'є флага фр-го въ Черное море и о части письма Бонапарте касательно разныхъ разглашеній и письменныхъ бюлетеновъ. - По последнему пункту сему гр. Кочубей прочелъ, такъ свазать, наизустъ письмо е. и. в-ва и повторилъ все то, что было сказано имъ г. Коленкуру. Ответы ген. Гедувиля состояли въ положительнъйшихъ увъреніяхъ, что не случилося бы гр. Моркову изв'естной непріятности, если бы первый консуль не быль въ отлучв'я; что последній въ шутке, такъ свазать, упомянуль гр. Моркову о семъ происшествін; что министръ е. и. в-ва пользуется должнымъ уваженіемъ; и что отнюдь правительство фр-ое ничего противу него не имветъ, отдавая нолную справедливость достоянствамъ его. Ген. Гедувиль присоединилъ, что пылвая голова министра полицін, Фуше, наиболю туть участвовала.--Касательно же торговли французской гр. Кочубей возобновиль уверенія, что она всякое покровительство въ Россіи найдеть и что гр. Морковъ преподать имълъ фр-му министерству совъты, какимъ образомъ открыть можно въ Константиноцолъ, при подвръплении министра нашего, негопіацію о пропускі флага. - Ген. Гедувиль, находя предложенія наши основательными, старался убъдить гр. Кочубея, сколько торговля сія на Черномъ морв полезна для Россіи быть можеть; а последній въ возраженіяхъ своихъ старался показать, что въ согласіи по предмету сему дъйствовало единственно желаніе дать опыть дружественнаго синсхожденія правительству фр-му, нежели ваковое либо другое соображеніе. — Въ заключени, когда обращена была ръчь о разныхъ обстоятельствахъ Франціи, какъ-то первомъ консуль, о партіяхъ, и пр., ген. Гедувиль упомянуль самь, что "мы-де немного вътрены"; вызвался, что онъ не оставить наблюдение имфть, чтобъ французы, здфсь находящиеся, не давали никакого поводу къ неудовольствію, и что онъ просить увъдомить его, буде что случится, дабы могь онь тотчась взять приличныя міры. — Но о каких французахь разумівете вы? сказаль гр. Кочубей. Что до свиты вашей васается, то правительство, вонечно, ничего нивогда не сделаетъ, не предваря васъ; въ разсуждени же другихъ французовъ, они подчинены обывновенному теченію полиціи и, вавъ русскіе должны повиноваться въ Парижів законамъ и обычаямъ тамош-

нимъ, такъ въ сей столицъ французы должны подчинены быть законамъ и обычаямь здёшнимь; что онь самь уже имёль случай удостовёриться, колико государь наблюдаеть правила сін въ отзывахъ е. н. в-ва о заступленін его за эмигрантовъ, и что онъ, гр. Кочубей, желая отвратить всякія недоразумёнія, радъ при первомъ случай изъясниться съ нимъ; что своль всявое уважение и гостепримство чинимо будеть твиъ французамъ, кои поведеніемъ своимъ васлужить оное стараться будуть, столь напротивъ съ должною строгостію поступаемо будеть съ теми, кои стануть иначе поступать. — Г. Гедувиль, важется, мало сведущій о различіяхь, кои существовать должны по праву народному или обывновеннымъ законамъ гражданскимъ, вызвался, что онъ разумёлъ о французать путешественникахъ, или иначе сюда прівзжать могущихъ, ибо-де васательно купцовъ многіе изъ нихъ записаны вдёсь, къ присяге были приведены и вообще, такъ свавать, сделалиса здешними подданными. - Гр. Кочубей на сіе прим'ятиль, что и путемественники не могуть исплючены быть изъ общаго положенія и что по сему случаю е. в. имфеть свимя твердыя правила, кои недавно были приведены въ действо по случаю высылки маркиза Салинесъ, позволившаго себъ вопреки законовъ нашихъ играть въ запрещенныя игры, и что е. в. принялъ съ удовольствіемъ увіренія его, что изъ многолюдной свиты его не оставить онъ тотчасъ отправить обратно, вто бы не посмълъ себя вести образомъ не сообразнымъ съ намереніями правительства фр го, чтобъ всявое почтеніе въ обычаямъ той земли, гдё вто находится, овазываемо было. Ген. Гедувиль повториль, что сіе въ точности имъ соблюдено будеть.— Сін изъясненія подали поводъ гр. Кочубею сказать, что отъ вице-канцлера слышаль онь, что нечто уже и случилося здёсь сь нимь, г. Гедувилемъ, доказывающее, что подлинно иногда легко судять о вещахъ единоземцы ero. Г. Гедувиль отвъчаль, что дъйствительно одинь французъ, припедъ къ нему, весьма легко судилъ о разныхъ вещахъ и что онъ ему почувствовать двлъ, что мы-де находимся здъсь не для того, чтобъ мъшаться въ вещи, до насъ не касающіяся, и что мы должны довольными быть, что наст принимають благопріязненно. Гр. Кочубей, примътя, что г. Гедувиль, конечно, смъялся подобнымъ нелъпостямъ, вызвался, что потому самому, что такія вещи суть только смішны, не упомянеть онь объ оныхъ государю и-ру, ни будеть настоять, чтобъ онъ, г. Гедувиль, наименоваль того или техъ, кто переносять ему таковыя несообразности, увъренъ будучи, что, если бы услышалъ онъ что-либо, нъкоторое вниманіе заслуживающее, то поспъннять бы, какъ то обывновенно между дружественныхъ державъ чинится, сообщить о томъ

министерству и наименовать источника, отколь онъ свъдънія свои почерпаеть. Ген. Гедувиль уввряль гр. Кочубея, что такъ, конечно, себя бы онъ руководствоваль. - При окончании конференци гр. Кочубей изъявиль упованіе свое, что министрь фр-ій не оставить донести правительству своему о всемъ содержании настоящаго его съ нимъ сношения, яво завлючающаго мысли или желанія е. и. в-ва, и туть же возобновиль еще, неодновратно повторенное имъ въ теченіе конференціи, что е. и. в. во всемъ ожидаетъ взаимства со стороны правительства фр-го и что отнюдь и не иначе, какъ по мъръ уваженія онаго къ государю и-ру, н. е. в. благопріязнь свою первому консулу оказывать можеть. - Въ продолженін разговоровь, при річи о туркахъ гр. Кочубей весьма настояль о удобности для самой Франціи, чтобъ мирь наискорбе съ Портою въ Парижѣ былъ подписанъ; и впрочемъ изъ отзывовъ г. Гедувиля вообще заключиль, что онъ или имветь весьма ограниченныя наставленія, поставляющія его болье въ нассивное, нежели двятельное положеніе, или что онъ мадую въ дёлахъ имфеть опытность.

Pétersbourg. Ministère, 1802, 47. Подлинникъ.

№ 157.-- Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 9 floréal an X.

*) Dans la conférence qui a eu lieu hier le vice-chancelier est encore revenu sur les stipulations relatives à l'Ordre de Malte dans le traité d'Amiens. — Pour me donner, m'a-t-il dit, une preuve de sa confiance en moi, et de celle qu'il désirait m'inspirer, il m'a communiqué (non officiellement) que le ministère russe pensait que les conventions faites entre la France et l'Angleterre, n'ayant pas été rappelées dans ces stipulations, S. M. I. pouvait regarder comme non avenu l'article de ces conventions qui mettait à sa charge la moitié de la solde de la

Петербургъ, 17/29 апръля 1802.

^{*)} На вчерашней конференціи виде-канцлеръ снова заговориль объ условіяхъ, касающихся мальтійскаго ордена въ амьенскомъ договоръ. — Чтобы дать мнъ, сказаль онъ, доказательство своего довърія ко мнъ и желанія внушить мнъ такое же довъріе, онъ сообщиль (не офиціально), что, по мнънію русскаго министерства, такъ какъ конвенціи, заключенныя между Франціей и Англіей, не упоминаются въ этихъ условіяхъ, то е. и. в — во можеть считать недъйствительною ту ихъ статью, которою онъ обязывается платить половину

garnison provisoire de Malte, et qu'elle ne devait point accepter la garantie de ces stipulations qu'il ne lui paraissait pas nécessaire de partager avec l'empereur et la Prusse. — Je l'ai engagé à déterminer S. M. I. à suspendre toute décision à cet égard jusqu'à ce qu'elle ait reçu l'invitation de participer à la garantie, invitation qui, je n'en doute pas, sera accompagnée d'explications qui lui prouveront que les stipulations sur l'Ordre de Malte n'ont pas pu être faites différemment. J'ai ajouté, qu'au surplus, on ne pouvait pas présumer que S. M. I. refusât de garantir l'existence et l'indépendance d'un ordre qui doit en partie sa conservation à la Russie.

Paris. 141, 107. Подлинникъ

№ 158. -- Морковъ двору.

Paris, 19/30 avril 1802.

*) Dans un entretien, que j'ai eu avec m. Talleyrand il y a 4 jours, il m'a informé qu'il avait des nouvelles de Constantinople, qui lui annonçaient l'expédition prochaine d'un des premier secrétaires du reisseffendi, chargé de négocier ici le rétablissement des rapports d'amitié et de bonne intelligence qui ont subsisté entre la Turquie et la France avant la guerre. Il m'a fait connaître en même temps qu'il se flattait

Парижъ, 18,30 апръля 1802.

*) Четыре дня тому назадъ, г. Талейранъ, въ разговоръ, сообщилъ миъ, что у него есть извъстія изъ Константинополя о близкой отправать сюда одного изъ первыхъ секретарей рейсъ-эффенди для переговоровъ о возстановленіи дружескихъ отношеній и согласія, которыя существовали между Турціей и Франціей до нойны. Въ то же время онъ извъстилъ меня, что этотъ уполно-моченный будетъ въ правъ согласиться съ предложеніями Франціи отно-

жалованья временному гарнизону Мальты, и что онъ не долженъ соглашаться на гарантію этихъ условій, не видя необходимости раздёлять ее съ и — ромъ и съ Пруссіей. — Я просиль его убёдить е. и. в — во не принимать на этотъ счетъ никакого рёшенія, покуда его не пригласятъ принять участіе въ гарантіи: это приглашеніе, безъ сомнёнія, будетъ сопровождаться объясненіями, которыя докажутъ ему, что условія касательно мальтійскаго ордена не могли быть написаны иначе. Я прибавилъ, что, сверхъ того, нельзя предполагать, чтобы е. и. в — во отказался обезпечить существованіе и независимость ордена, который отчасти обязанъ Россіи своимъ сохраненіемъ.

que ce plémipotentiaire serait autorisé à acquiescer aux propositions de la France à l'égard de son commerce dans la mer Noire, et qu'il espérait que je les appuyerai de mon côté. Instruit des intentions de V. M. I. sur cet objet par ses ordres antérieurs, je n'ai pas hésité de donner au ministre des relations extérieures l'assurance de concourir à l'accomplissement de ce vœu en appelant, toutefois son attention particulière sur les ménagements et le secret qui devaient accompagner une négociation, dont le but était si important pour toute nation commerçante. Il parut sentir toute la justesse de cette observation et me promit que cette négociation serait conduite dans le plus grand secret. Le lendemain de cet entretien je rencontrai le ministre d'Espagne qui m'apprit que le 1-r consul venait de lui dire, qu'il attendait incessamment un négociateur ottoman qui serait autorisé de traiter librement du commerce de la France sur la mer Noire, et que non seulement il était sûr que V. M. ne s'y opposerait, mais qu'elle y prêterait même son appui. Quelques jours après m. Merri, ministre d'Angleterre, me tint le même langage, en manifestant son chagrin de l'accord qui régnait sur ce sujet entre V. M. I. et ce gouvernement-ci. Je crus devoir en parler à m. Talleyrand et lui observer qu'on s'écartait du secret au moment même, où l'on en convenait. Il s'appuya sur la franchise naturelle du 1-r consul qui ne lui permettait pas quelquefois de dissimuler les espérances qu'il concevait. Ce nouveau négociateur turc est attendu sous 15 jours, et

сительно ея торговли въ Черномъ моръ, и что онъ надъется, что я поддержу ихъ съ своей стороны. Зная намеренія в. и. в-ва на этотъ счеть изъ вашихъ прежнихъ приказаній, я не поколебался увърить министра иностранныхъ дель, что буду содействовать исполнению этого желания; во всякомъ сдучав я требоваль отъ него особаго соблюденія осторожности и тайны, которыми должны быть окружены переговоры, столь важные для всикой торговой націи. Онъ, повидимому, понялъ всю справедливость этого зам'вчанія и об'вщаль вести дёло въ самой строгой тайнь. На другой день послё этого разговора я повстричался съ испанскимъ министромъ. Онъ сообщилъ мий, что 1-й консуль сейчась сказаль ему, что скоро ожидаеть полномочнаго Порты для свободныхъ переговоровъ о французской торговле на Черномъ море и что онъ увъренъ не только въ согласіи, но даже въ поддержив со стороны в. в-ва въ этомъ дълв. Нъсколько дней спусти, англійскій министръ, г. Мерри, говориль со иной о томь же, выражая сожальніе, что туть водворилось соглясіе между в. и. в-иъ и здішнинь правительствонь. Я счель долгомь поговорить съ г. Талейраномъ и заметить ому, что нарушають тайну въ ту самую минуту, накъ только условились соблюдать ее. Онъ сосладся на мриродную откровенность 1-го консула, которая подчась машаеть ему окрывать

malgré l'indiscrêtion de ce gouvernement-ci, je me croirai en devoir de suivre les ordres que j'ai reçus de V. M. I. et de concourir su plus prompt achèvement de cette négociation: - M. Talleyrand m'a également annoncé que le 1-r consul venait de fixer ses idées sur l'affaire des indemnités. Il a ajouté: - que V. M. I. acquerrait à cette occasion une nouvelle preuve du désir qu'a le gouvernement français de lui complaire; - que les tableaux qu'elle avait fait remettre ici serviraient de base à sun travail pour l'indemnisation des maisons de Wurtemberg et de Bade: - qu'on tacherait de maintenir la constitution germanique autant qu'il serait possible; -- que l'on ménagerait à l'archidue son indemnité pour le grand duché de Toscane telle qu'elle serait proposée par V. M. I.; -- que quant à la clause de remplir les plans qu'on s'était proposés d'éloigner des possessions françaises et bataves tout contact immédiat avec elles et pour satisfaire aux engagements antérieurs. la France eroyait devoir lui accorder ce qu'elle avait demandé à V. M. I. dans la note du 28 janvier dernier que le comte de Haugwitz avait remise au baron de Krudener, en en exceptant toutefois la ville de Munster avec toutes ses appartenances et les parcelles en Franconie; --- qu'on n'avait encore fixé aucun territoire pour le prince d'Orange, mais que le 1-r consul lui assignerait un apanage de 300,000 saxons qui composeraient sa domination sur un local dont on conviendrait par la suite;que la distribution de toutes ces indemnisations pourrait difficilement

свои надежды. Этого новаго полномочнаго Порты ждугъ въ теченіе 15 дней; и; несмотря на нескроиность здёщилго правительства, я считаю долгомъ слёдовять приказанъ в: и. в-ва и содъйствовать споръйшену окончанію этого дъла. - Г. Талейранъ заявилъ мив еще, что 1-й ноисуль сейчасъ остановиль свое вниманіе на діль о вознагражденіяхь. Онъ прибавиль сліддующее. При этомъ случать, в. и. в---во получите новое доказательство желанія французскаго правительства угодить вамъ. Предложенныя вами таблицы послужать основаність его труда о вознагражденін домовъ вюртембергскаго и баденскаго. Постараются сохранить германскую конституцію насколько возможно. За эрцгерцогомъ сохранять вознаграждение за великое герцогство тосканское, вакъ оно будетъ предложено в. и в-- иъ. Что касается оговории насчетъ взанино предложеннаго плана избътать примаго соприкосновения между франпузскими и батавскими владенілии, то Франція, желая исполнить его, а также свои прежнія обязательства, считаеть долгонь уступить ену то, что просила у в. н. в-ва въ ноть отъ 28 наваря, врученной г. Гаугвицомъ барону Крюденеру, за исилюченіемъ, впроченъ, города :Минстера со всёни его принадлежностями и участвовъ во Франконіи. Принцу Оранскому еще не опреділими земли; но 1-й комсулъ назначить ему из удълъ 800.000 саксонцевъ, вижно-

être combinées avec la conservation des trois électorats ecclésiastiques. mais qu'on pourrait maintenir celui de Mayence et peut-être même l'un de ceux de Cologne ou de Trèves; - que par une suite de l'intérêt que le gouvernement français mettait à complaire à V. M. I., il lui offrait de transférer la dignité électorale, qui viendrait à vaquer dans ce cas, sur la maison de Bade; et enfin pour effectuer et terminer cet arrangement il m'a proposé une forme qui m'a parue tout à fait incompatible avec les égards que l'on doit aux grandes puissances que cet arrangement concerne et intéresse le plus directement, -c'est d'appeler les ambassadeurs d'Autriche et de Prusse à une conférence et de leur remettre deux notes uniformes, l'une signée par lui, ministre des relations extérieures, et l'autre par moi, qui contiendraient ces propositions, comme conditions péremptoires et sans appel. Les modifications signifiantes qu'il proposait dans la répartition des lots aux parties intéressées, aussi bien que la manière de les mettre en exécution, ont excité naturellement des objections de ma part. Je lui ai demandé des évaluations et des comparaisons exactes entre les lots offerts par V. M. I. et ceux qu'il proposait maintenant. Il m'a promis de s'en occuper et de me communiquer son travail. Quant aux formes à suivre, il m'a dit que celle qu'il proposait était la meilleure en ce qu'elle coupait court à toutes les discussions et terminait tout sur le champ; qu'il fallait se comporter dans cette occasion, comme si l'on était en guerre, et la regarder, comme

щихъ составить его владёніе въ мёстности, о которой условятся впоследствів. Распредъление всахъ этихъ вознаграждений трудно совивстить съ сохранениемъ трехъ духовныхъ курфюршествъ; но можно оставить курфюрста майнцскаго, а, пожалуй, еще одного изъ двухъ — кельескаго или трирскаго. Въ такои и случаћ, желая угодить в. и. в-ву, французское правительство предлагаеть вамъ перенести освобождающееся курфюршеское достоинство на баденскій домъ. Навонецъ, чтобы осуществить и завончить эту сдёлку, онъ предложиль форму, которая показалась мив совствиь не отвівчающею должному вниманію из веливниъ державанъ, наиболъе пряно заинтересованнымъ въ этой сдълкъ. Именно, онъ предложилъ пригласить посланниковъ Австріи и Пруссія на конференцію и вручить имъ двѣ одинакія ноты-одну за подписью его, имнистра иностранныхъ дёлъ, другую за моею подписью: въ нотахъ будутъ эти предложенія, какъ різнительныя и безапедляціонныя условія. Само собою разумъется, что значительныя измъненія въ распредъленіи долей заинтересованныхъ сторонъ, а также способъ ихъ исполненія, вызвали возраженія съ моей сторовы. Я попросиль у него оценовъ и точныхъ сравненій между долями, которыя были предложены в. и. в-из и которыя онъ предлагалъ теперь. Онъ объщаль заняться этимъ и сообщить инв свою работу. Что же

une dernière campagne que l'on faisait. Je lui ai répondu que cela n'était pas trop équitable à eux et tout-à-fait inconvenable à V. M. I., attendu que loin d'avoir été en guerre avec les puissances dont il s'a-gissait, elle avait été ou était leur alliée, et j'ai insisté absolument qu'on accordât au moins quelques jours à leurs plénipotentiaires respectifs pour délibérer; je l'ai obtenu, mais dans un terme si court qu'il ne leur laisserait seulement pas le temps de s'en reférer à leur cour. J'attends ce plan que m. de Talleyrand doit dresser sur cet objet. Ce qu'il m'a dit de vive voix offre tant de vague que difficilement même il pourra se ranger sur le papier. C'est sous peu de jours qu'il m'a annoncé devoir me remettre ce plan, et ce ne sera qu'alors que je pourrai me déterminer sur l'application, que j'aurai à faire des ordres de V. M. I. et des intentions qu'elle a daigné me faire connaître.

Pétersbourg. Paris, 1802, 82. Подлинникъ.

№ 159.-- Морковъ двору.

Paris, 28 avril (10 mai) 1802.

*) ...Dans plus d'une conférence que j'ai eue avec le ministre des relations extérieures il m'a fait connaître enfin que son gouvernement adoptait en

васается способовъ, онъ сказалъ, что лучше всего предложенный имъ, такъ какъ имъ прекращаются всякія пререканія и все сразу кончается: въ этомъ случав нужно-де дъйствовать, какъ на войнъ, и должно считать его какъ бы послъднимъ походомъ. Я возразилъ, что это не совсъмъ справедливо въ отношеніи ихъ и совсъмъ не сподручно в. и. в—ву: вовсе не участвуя въ войнъ съ державами, о которыхъ идетъ ръчь, вы, напротивъ, были ихъ союзникомъ. Я ръшительно настаивалъ, чтобы дали по крайней мъръ нъсколько дней ихъ полномочнымъ для совъщанія. Согласились, но дали такое короткое время, что они не успъютъ дяже снестись съ своими дворами Ожидаю плана, который г. Талейранъ долженъ начертать по этому дълу. Все сказанное имъ такъ неясно, что трудно и изложить на бумагъ. Онъ заявилъ, что чрезъ нъсколько дней вручитъ мнъ этотъ планъ. Тогда только я буду въ состояніи ръшить, какъ мнъ воспользоваться приказаніями в. и. в—ва и намъреніями, которыя вы удостоили меня знать.

Парижъ, 28 апръля (10 мая) 1802.

*) ... Много конференцій было у насъ съ министромъ ин. дёлъ. Наконецъ онъ сообщилъ мий, что его правительство принимаетъ вполий планъ в. и.

entier le plan de V. M. I. par rapport à l'indemnité du grand-duc de Toscane, de même que celui au sujet de l'électeur de Bavière à l'exception de Ratisbonne, où l'on voulait placer l'ancien électeur de Mayence sauf à indemniser ailleurs celui de Bavière. Pour le margrave de Bade, ontre une augmentation de territoire, le 1-r consul propose son élévation à la dignité électorale et la même chose pour le duc de Wurtemberg, mais uniquement en considération de l'intérêt que V. M. I. voulait bien y prendre. J'ai demandé aussi des indemnités pour le grand prieuré d'Allemagne et l'on m'a promis de s'en occuper et y satisfaire également. Tout a été, à ce qui me semble, parfaitement bien jusque-là; mais quand nous en sommes venus à l'article du roi de Prusse et à celui du prince d'Orange, j'y ai vu une si grande différence entre les idées de V. M. et celles de ce cabinet-ci que j'ai cru devoir y faire les plus fortes objections. Ce dernier propose pour la Prusse, à ce qu'il dit, une lisière de l'évêché de Munster qui comprend cependant une population de 200,000 habitants sur la totalité de 300,000 que cet évêché renferme, le duché de Westphalie en entier et les évêchés de Paderborn et de Hildesheim. Talleyrand prétendait que le 1-r consul voulait encore y joindre des enclaves en Franconie et la ville d'Erfurt, mais qu'il tâcherait de l'en faire désister. Quant au prince d'Orange, on lui destine, outre l'évêché de Fulde qui contient 95,000 hab. et qui porte

в-ва относительно вознагражденій великаго герцога тосканскаго, а также курфирста баварскаго, за исключениемъ Регенсбурга, куда котятъ помъстить бывшаго майнискаго курфюрста, а баварскаго вознаградить въ другомъ м'еств. Что касается маркграфа баденскаго, то, кром'в увеличенія его владіній, 1-ый консуль предлагаеть возвести его въ курфюршеское достоинство, также какъ и герцога вюртембергскаго, но только ради участія, которое в. и. в-во принимаете въ нихъ. Я просилъ также вознагражденій для главнаго пріорства Германіи, и мив обвіщали заняться этимъ и точно также исполнить. До сихъ поръ все, кажется, шло превосходно; но когда мы дошли до статьи о прусскомъ королъ и о принцъ Оранскомъ, я увидълъ такую разницу между идеями в. в—ва и здъщняго кабинета, что долженъ былъ сдълать самыя сильныя возраженія. Этоть послёдній предлагаеть для Пруссіи, какъ онъ выражается, полосу мюнстерскаго епископства, на которую однако приходится 200.000 жителей изъ 300.000, населяющихъ это епископство, все вестфальское герцогство и епископства Падерборнъ и Гильдесгеймъ. Талейранъ говорилъ, будто-бы 1-ый консуль хочеть присоединить въ нинъ еще земли во Франконіи и городъ Эрфуртъ; но что онъ постарается отговорить его отъ этого. Что касается принца Оранскаго, то ему предназначается, вром'в епископства Фульдскаго съ 95.000 жителей и 600.000 флореновъ дохода, еще какое-вибудь дру-

600,000 florins de revenu, quelqu'autre supplément sur lequel on ne s'est pas expliqué, mais qui doit faire monter la population à 300,000 âmes. Comme je me suis récrié sur l'exorbitance de ce lot, m. de Talleyrand me fit connaître qu'il n'était point destiné en entier au prince d'Orange, mais qu'il y devait faire participer ses agnats et nommément le prince Nassau qui a été amiral au service de Russie et dont les ' titres ont toujours été méconnus et rejetés en Allemagne. J'ai cru devoir exprimer à m. de Talleyrand que ces dernières propositions étaient si éloignées des intentions de V. M. I. que je ne pouvait y adhérer sans de nouveaux ordres de sa part. Il me fit entendre que cette marche entraînant des délais, les parties intéressées à un arrangement plus prompt pourraient en prendre une autre, et sur la demande que je lui fis quelle pourrait être cette marche, il me répondit qu'on pourrait y procéder par des occupations immédiates. Je lui ai répliqué que ces procédés entraineraient des suites contraires aux vues de V. M. I. et à celles que lui a fait connaître le 1-r consul de terminer et d'arranger ces affaires par des voies paisibles et amiables, et j'ai terminé mon entretien en priant le ministre de me donner par écrit les idées et les intentions de son gouvernement sur ces affaires. Deux jours après cet entretien et nommément le 15, à l'issue du diner ordinaire chez le 1-r consul, j'ai eu une très longue conversation avec lui dans laquelle il m'exposa à peu près les mêmes intentions; mais comme j'ai également insisté sur l'im-

гое добавленіе, о воторомъ умалчивають, но воторое должно довести населеніе до 300.000 душъ. Когда я возразиль противъ непомерности этой доли, г. Талейранъ объявилъ мив, что она не вся предназвачается для принца Оранскаго и что последній должень поделиться съ своими родственниками. а именно съ принцемъ Нассаускимъ, бывшимъ адмираломъ русской службы, права котораго никогда не признавались и отвергались въ Германіи. Я счелъ долгомъ высказать г. Талейрану, что эти послёднія предложенія были такъ далеки отъ нам'вреній в. и. в—ва, что я не могу присоединиться къ нимъ безъ новыхъ приказаній съ вашей стороны. Онъ замітиль миї, что этотъ путь ведеть къ проволочкамъ, и стороны, желающія поскоре покончить дело, могуть избрать другой путь. А когда и спросиль его, какой это можеть быть путь, онъ отвъчаль, что могуть приступить къ немедленному занятію. Я возразилъ ему, что такіе поступки повлекли бы за собою посл'ядствія, противоположныя нам'вреніямъ в. и. в-ва и заявленному вамъ желанію 1-го консула покончить и устроить эти дела мирнымъ и дружескимъ образомъ. Въ заключеніе разговора я просиль министра изложить мий письменно мысли и намізренія его правительства относительно этихъ дель. Два дня спустя после этой беседы, а именно 15 числа, въ конце обеда у 1-го консула, я именть

possibilité d'admettre sans modification tout ce que m'avait proposé son ministre à moins d'une autorisation expresse de V. M. I., il parut consentir à l'attendre, quoique à regret et paraissant craindre que quelque circonstance ne portât atteinte à l'accord qu'il voulait garder dans ces affaires avec V. M. I. Mais m. de Talleyrand, quoique je l'eusse instruit de ma conversation avec le 1-r consul, n'en fut pas moins insistant pour en venir sans aucun délai à une déclaration à faire à l'ambassadeur d'Autriche et au ministre de Prusse dans les termes qu'il proposait sauf quelques restrictions admissibles que je pourrais suggérer et ensuite à envoyer cette même déclaration à nos ministres respectifs à Ratisbonne. Je ne me suis engagé à rien avant d'avoir le mémoire qu'il m'avait promis et qu'il doit me remettre ces jours-ci.

Pétersbourg. Paris, 1802, 83. Подлинникъ.

№ 160.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 21 floréal an X.

*) Je n'ai point perdu de vue l'article de vos instructions par lequel vous me faites pressentir, qu'il est possible qu'il existe encore à Pétersbourg un parti puissant, qui ne s'occupe qu'à resserrer les liens

съ нимъ длинный разговоръ. Онъ высказалъ мнѣ почти тѣ же намѣренія; но такъ какъ я опять настаивалъ на невозможности принять безъ измѣненій все, что предложилъ мнѣ его министръ, развѣ только въ силу особаго полномочія со стороны в. и. в—ва, то онъ согласился, повидимому, ожидать его, котя съ сожалѣніемъ: онъ какъ будто бонтся, какъ бы какое-нибудь обстоятельство не нарушило согласія съ в. и. в—вомъ, которое онъ кочетъ поддержать въ этихъ дѣлахъ. Но г. Талейранъ, котораго я увѣдомилъ о моей бесѣдѣ съ 1-мъ консуломъ, не переставалъ настаивать на томъ, чтобы немедленно объявить австрійскому посланнику и прусскому министру его предложеніе, за немногими возможными ограниченіями, которыя я могу потребовать, и затѣмъ послать это самое объявленіе нашимъ обоимъ министрамъ въ Регенсбургъ. Я не ручался ни за что, пока не получу обѣщанной записки, которую онъ обѣщалъ и долженъ вручить мнѣ на этихъ дняхъ.

Петербургъ, 29 апръля (11 мая) 1802.

^{*)} Я не терялъ изъ виду статьи вашихъ инструкцій, въ которой вы предупреждаете меня, что, пожалуй, въ Петербургъ еще существуетъ могущественная партія, которая только о томъ и хлопочетъ, какъ бы скръпить

de la Russie avec l'Autriche et l'Angleterre au détriment de ceux qui devraient l'unir à la France et à la Prusse. - Le parti est d'autant plus fort que j'ai lieu de présumer que les ministres, qui ont l'oreille de l'E-r, v tiennent, et que les ambassadeurs d'Autriche et d'Angleterre les entretiennent dans ces dispositions. Il est probable que l'ambassadeur de Russie à Vienne n'a pas toute la confiance de sa cour, et que tout ce qui est relatif à cet objet y est traité par le comte d'Entraigues. Le chef de brigade Collincourt qui passera par Vienne donnera à l'ambassadeur Champagny les notions, que nous avons sur la confiance que le ministre russe paraît avoir donnée au comte d'Entraigues. — En toute occasion, le ministère russe laisse éclater la jalousie la plus vive contre la Prusse, et elle me paraît si évidente que je ne pense pas que le moment soit encore venu de sonder le ministère russe sur ses dispositions à la triple alliance, qui nous conviendrait, et sur l'avantage qui en résulterait dans la balance des intérêts de l'Europe. Au surplus je m'entendrai sur cet important objet avec le nouveau ministre prussien, m. le comte de Goltz, qui doit remplacer incessamment ici le comte de Luzy, et dans lequel le ministre d'Haugwitz m'a assuré que je pouvais avoir une entière confiance.

Paris. 141, 115. Подлинникъ.

связи Россіи съ Австріей и Англіей, въ ущербъ ея связямъ съ Франціей и Пруссіей. — Эта партія тімь сильніве, что, какъ я иміню основаніе думать, за нее стоять министры, пользующеся довъріемъ и-ра, а австрійскій и англійскій посланники поддерживають ихъ въ этихъ взглядахъ. Возможно, что русскій посланникъ въ Вінів не пользуется полнымъ довівріємъ своего двора и все, что касается этого предмета, ведется тамъ черевъ графа д'Антрэга. Начальникъ бригады Коленкуръ, провздомъ черезъ Ввну, сообщитъ посланнику Шампаным то, что намъ извъстно о довърін, которымъ пользуется графъ д'Антрэгь у русскаго министра. — Во всякомъ случав, русское министерство проявляеть самую горячую ревность къ Пруссіи; это для меня до того очевидно, что, мив кажется, еще не настало время попытать русское министерство насчеть его расположения въ тройственному союзу, желательному для насъ, а равно и насчеть выгоды, которая оть этого произойдеть для равновёсія европейскихъ интересовъ. Сверхъ того, я сговорюсь объ этомъ важномъ предметь съ новымъ прусскимъ министромъ, графомъ Гольцомъ, который долженъ въ самомъ скоромъ премени замънить здъсь графа Люзи и къ которому, по слованъ минестра Гаугвица, я могу питать полное довъріе.

№ 161. — Морковъ Кочубею.

Paris, 9/21 mai 1802.

*) En voyant hier le ministre des relations extérieures il m'a parlé de l'entrevue que l'E-r devait avoir à Mémel avec le roi de Prusse. Je lui ai dit que je n'en avais connaissance que par les papiers publics. Il m'a assuré la savoir par des nouvelles officielles de Berlin et confirmées par le marquis de Luccesini qui en a également fait mention, comme d'une chose arrêtée. M. de Talleyrand ajouta qu'il lui était revenu que cette entrevue devait avoir pour motif des arrangements à prendre par rapport à la Turquie. Je n'ai pu lui répondre que par l'expression de mon étonnement, en lui faisant cependant observer que si jamais l'E-r se désistait de son système pacifique surtout à l'égard de la Porte, la France serait la puissance avec laquelle il aimerait à s'entendre avant tout autre. Notre discours sur ce sujet en est resté là, mais j'ai remarqué que l'impression qu'a fait ici la nouvelle de l'entrevue projetée entre les deux monarques pourrait produire si non une extension dans le lot de la Prusse, du moins une grande opiniâtreté visà-vis de moi à le maintenir tel qu'il m'avait déjà été proposé. Il m'a dit qu'il avait passé avant'hier une journée entière avec le 1-r consul

Парижъ, 9/21 мая 1802.

^{*)} Вчера, когда а быль у министра ин. діль, онь говориль мні о предстоящемъ свидании и-ра съ прусскимъ королемъ въ Мемелъ. Я сказалъ ему, что знаю объ этомъ только изъ газетъ. Онъ уверялъ меня, что узналъ объ немъ изъ офиціальныхъ берлинскихъ извівстій, подтвержденныхъ маркизомъ Люкезини, который тоже говориль объ этомъ, какъ о д \pm л \pm р \pm менномъ. Γ . Талейранъ прибавилъ, что онъ слышалъ, будто это свиданіе имфетъ цёлью сдълви относительно Турціи. Я могь отвъчать ему только выраженіемъ удивленія; впрочемъ я замітиль, что если бы и -- ръ отступиль отъ своей миролюбивой системы, въ особенности относительно Порты, то онъ охотиве вошелъ бы въ соглашение съ Франціей, нежели съ какой-либо другой державой. На этомъ остановились наши разговоры объ этомъ предметь; но я замътиль, что впечатлівніе, произведенное здівсь извівстіемь о предполагаемомь свиданіи двухъ монарховъ, могло повести если не къ расширению надёла Пруссіи, то но крайней мірів къ упорству относительно содержанія тіхть разміровь его, которые инв были предложены. Онъ сказаль инв, что третьяго дня они съ 1-иъ консуломъ провели цълый день въ распредълени различныхъ надъловъ

à régler les différents lots, et qu'ils s'étaient tous deux aperçus de la difficulté de laisser subsister plus d'un électorat ecclésiastique, et c'est cela, qui me fait croire qu'il est question de quelque augmentation pour l'une des parties intéressées. Au reste tout en me parlant de l'urgence de mettre en exécution cette grande mesure, il en laisse trainer le travail et diffère de me le communiquer...

Pétersbourg. Paris, 1802, 178. Подлиннивъ.

№ 162.—Вонапартъ Императору Александру I.

Paris, 3 prairial an X.

*) La lettre de V. M. du 4 février m'a été remise par m. de Morcoff. — Les affaires de l'Helvétie se sont encore brouillées. Ce sont des peuples qu'il est difficile d'arranger, lorsqu'on ne veut pas s'y montrer avec la force et qu'on ne veut le faire que par les conseils et les voies de douceur. J'espère toutefois que cet intéressant pays est enfin au moment d'arriver au port. — Les affaires d'Allemagne ont été pesées et discutées avec le ministre de V. M., et je crois que sous peu de jours nous présenterons conjointement à la diète de Ratisbonne la note, dans laquelle nous demanderons le bonnet électoral pour le margrave de Bade et le duc de Wurtemberg, avec tout ce qui peut arranger les

Парижъ, 11/23 мая 1802.

и что оба замѣтили, какъ трудно сохранить больше одного духовнаго курфюршества. Это-то и заставляетъ меня думать, что вопросъ идетъ о какой-нибудь прибавкъ одной изъ заинтересованныхъ сторонъ. Впрочемъ, указывая мнъ на необходимость привести въ исполненіе эту важную мѣру, онъ тянетъ работу и не спѣшитъ сообщить мнъ ее...

^{*)} Г. Морковъ передалъ мив письмо в. в—ва отъ 4-го февраля. — Дъла Гельвеціи еще болье запутались. Это такой народъ, съ которымъ трудно справиться, если не котять прибъгнуть въ силь, а котять дъйствовать только совътами и кроткими мърами. Я все-таки надъюсь, что эта интересная страна наконецъ приближается въ пристани. — Дъла Германіи были взвъшены и обсужены съ министромъ в. в — ва, и я думаю, что черезъ нъсколько дней мы представимъ сообща регенсбургскому сейму ноту, въ которой потребуемъ курфоршеской шапки для маркграфа баденскаго и герцога вюртембергскаго, а также всего, относящагося до устройства различныхъ внязей. — Г. Морковъ

différents princes. — M. de Morcoff m'ayant parlé des arrangements relatifs à Malte, je lui ai dit que sur ce point je ne voulai m'écarter en rien de ce que désire V. M. — Je prie V. M. de vouloir bien penser à Corfou. Le chargé d'affaires, que la république y tient, a ordre de suivre l'impulsion qui lui sera donnée par son ministre. Toutes les troupes françaises ont dans ce moment-ci évacué le royaume de Naples et les états du pape. —Nous avons enfin reconquis notre colonie de St. Domingue; mais cela n'a pas été sans beaucoup de mal. J'espère que nous pourrons bientôt entrer en concurrence pour approvisionner l'Europe en denrées coloniales. — Je prie V. M. de croire aux sentiments d'estime et de considération que j'ai pour elle.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 2. Подлинникъ.

№ 163.—Императоръ Александръ I Бонанарту.

Pétersbourg, 12/24 mai 1802.

*) Citoyen 1-r consul, le chef de brigade Collincourt ayant terminé l'objet de sa mission et devant se rendre auprès de vous, je me fais un plaisir de vous témoigner combien j'ai été satisfait de sa conduite et de la manière dont il s'est acquitté des différentes commissions dont il a été chargé près de moi. Il pourra vous transmettre tout ce qu'il

Петербургъ, 12/24 мая 1802.

говорилъ мнв о распоряженияхъ касательно Мальты; но я сказалъ ему, что въ этомъ вопросв и ни на шагъ не могу отступить отъ желаній в. в—ва.— Прошу в. в—во соблаговолить подумать о Корфу. Повъренный въ дъдахъ, поставленный тамъ республикой, получилъ приказаніе слъдовать указаніямъ вашего министра. Всв французскія войска въ эту минуту очистили Неаполитанское королевство и владёнія папы.—Мы наконецъ отвоевали нашу колонію С. Доминго, но не безъ большого труда. Надёюсь, что скоро мы будемъ въ состояніи конкурировать въ снабженіи Европы колоніальными товарами.— Прошу в. в—во върить чувствамъ уваженія и почтенія, которыя я къ вамъ питаю.

^{*)} Гражданинъ 1-й консулъ. Такъ какъ начальникъ бригады Коленкуръ исполнивъ свои порученія, отправляется къ вамъ, то я счастливъ, что могу засвидътельствовать вамъ, какъ я доволенъ его поведеніемъ и умѣньемъ, съ которымъ онъ исполнилъ возложенныя на него различныя порученія. Онъ передастъ вамъ все, что могъ узнать о момъ личныхъ чувствахъ къ вамъ

aura été à portée de connaître de mes sentiments particuliers pour vous et pour la nation française en général. Je vous prie de croire à leur sincérité, aussi bien qu'à mon désir constant de vous donner des preuves de ma considération distinguée.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 6. Черновая.

№ 164.—Талейранъ Эдувилю.

Paris, 6 prairial an X.

*) ...Le 1-r consul avait à répondre à la dernière lettre particulière que S. M. I. lui avait adressée. Cette correspondance directe est de trop bon effet pour qu'il ne mette pas du prix à lui donner suite. En conséquence il envoie à Pétersbourg un officier chargé de remettre à S. M. une lettre dans laquelle le 1-r cousul lui fait connaître son opinion personnelle par rapport aux affaires d'Allemagne, d'Helvétie et à ce qui concerne l'île de Malte, en lui renouvelant l'assurance que son premier désir est toujours de marcher de concert avec elle.—J'ajouterai que depuis quelque temps j'ai eu les conférences les plus suivies avec m. de Morcoff sur le règlement des indemnités en empire, et qu'incessamment nous ferons d'accord une démarche officielle qui provoquera la conclusion de cette grande affaire. Ce sera vraiment un grand service

и въ французской націи вообще. Прошу васъ вёрить ихъ искренности, равно какъ и моему неизмённому желянію дать вамъ доказательства моего отмённаго уваженія.

Парижъ, 14/26 мая 1802.

^{*) ...1-}му консулу нужно было отвъчать на послъднее личное письмо е. и. в—ва. Эта прямая переписка имъеть слишкомъ большое значеніе, чтобы не поспъшить на нее отозваться. И воть, онъ посылаеть въ Петербургъ чиновника, чтобы передать е. в—ву письмо, въ которомъ 1-й консулъ сообщаетъ ему свое личное мнъніе касательно дълъ Германіи, Гельвеціи и Мальты и снова увъряетъ его въ своемъ главномъ желаніи дъйствовать заодно съ нимъ. — Прибавлю, что съ нъкоторыхъ поръ я имъю непрерывныя совъщанія съ Морковымъ по поводу распредъленія вознагражденій въ Имперіи и что въ непродолжительномъ времени мы сдълаемъ сообща офиціальную попытку, которая вызоветъ ръшеніе этого великаго дъла. Это дъйствительно будетъ большан услуга Европъ—обезпечить только-что возстановленный миръ и по-

rendu à l'Europe que de garantir la durée de la paix, qui vient de lui être rendue en mettant fin aux incertitudes, aux regrets, aux secrètes machinations qu'entretenait le non-complément d'une des stipulations principales du traité de Lunéville. — Je me persuade que sous ce rapport l'entrevue de S. M. I. de Russie avec S. M. prussienne ne pourra avoir qu'un très bon effet et qu'elle atténuera ce qui pourrait se trouver encore d'influence trop autrichienne dans le cabinet de Pétersbourg...

Paris. 141, 120. Черновая.

№ 165.—Рескрипть Моркову.

Петербургь, 16/28 мая 1802.

...Полагая, что Бонапарте легко можеть проволочить вась съ теми изъясненіями по дёламъ германскимъ, кои имъ и Талейраномъ были объщаны, не хочу я долъе остаться въ молчанін, тъмъ болъе, что по разнымъ предметамъ нужно, быть можеть, доставить вамъ нёкоторое руководство. — Первый изъ нихъ есть дёло возстановленія мирныхъ между Порты и Франціи сношеній. Изъ прилагаемыхъ у сего посл'янихъ предписаній къ т. сов-ку Тамаръ, и другихъ приложеній усмотрите вы и продолжающееся безпокойство министерства турецкаго, и желаніе его, чтобы употреблены были старанія мои въ приведенію дёла сего въ благому вонцу. Не трудно было предвидеть, что фр-ое правительство пожелаеть, независимо упоминанія о туркахь въ травтатв амьенсвомъ, подписать особенный договоръ, и вы заметите въ последнихъ предписаніяхъ министру моему въ Константинополів, что вслівдствіе откровеній, сділанных вамъ Талейраномъ, внушено Портів быть должно о снабденіи новаго полномочнаго ся нужнымъ къ подписанію овончательнаго мира дов'вріемъ. Не полагаю впрочемъ я, чтобы, вавъ завлючалъ министръ вившнихъ двлъ, постановленіе съ Портою, что Франція трактована будеть наравив съ державами, наиболве благопріятствуемыми, доставило ей само по себ'в входъ въ Черное море.

ложить предъль неизвъстности, сожальнівиъ, тайнымъ кознямъ, которыя поддерживали неисполненіе одного изъ главныхъ условій люневильскаго договора.— Я убъждаюсь, что свиданіе е. в—ва, императора россійскаго, съ его в—вомъ, королемъ Пруссіи, можетъ быть тодько полезно въ этомъ отношеніи и что оно сгладить послъдніе слъды австрійскаго вліянія на с.-петербургскій кабинетъ.

Туть, конечно, встрвчена будеть она съ большими трудностями, и безъ особеннаго условія, которое и послів на мітрів положено быть можеть, сумнительно, чтобы Франція предуспала въ намареніяхъ своихъ. Держава сія, въ монархическомъ образ'в своемъ, и Англія всегда вносили въ капитуляціи свои съ Портою, что націи ихъ трактуемы будуть наравив съ націями наиблагопріятствуемыми; но ни версальскій, ни лондонскій дворы никогда не выводили изъ того, чтобъ принадлежало имъ право прохода чрезъ проливъ Константинопольскій, а потому естьли бы даже постановление сие заключало, что Франція трактована будеть. вавъ Россія и Австрія, то и тогда еще большія трудности турками предъявлены были бы. Но какъ Порта желаетъ какъ наискорее выйти изъ настоящаго нервшительнаго положенія своего, то и лучше бы, оставивъ трактатъ такъ, какъ полагаетъ Талейранъ, предоставить впредъ решить вопросъ о черноморской торговле. — Копія, при семъ прилагаемая изъ сообщенія, лордомъ Сентъ-Геленсомъ министерству моему сдъланнаго, извъстить васъ о изъясненияхъ лондонскаго двора касательно постановленій амьенскихъ. Не ожидая формальнаго приглашенія дать гарантію мою, я рішился предварительно изъясниться о причинахъ, не позволяющихъ мей принять гарантію сію; вслідствіе чего предписано отъ меня повъренному въ дълахъ, бар. Ниволаю, вручить лорду Гауксбюри записку, которую для свъдънія вашего у сего вы найдете. На основаніи содержанія ея было и лорду Сенть-Геленсу отвітствовано, примътя при томъ ему приватно и о нъкоторомъ удивленія моемъ, что между гарантами Россія поставлена ниже Гиппаніи, тогда вавъ по существующей между объими дворами дружбъ могь бы я ласваться, что сколько Франція стараться могла доставить двору мадритскому всявія наружныя уваженія, столько и Англія въ разсужденіи Россіи тами же правилами руководствоваться могла, и что все сіе, можеть быть, согласить можно было, естьлибъ Гишпанія, вивщена будучи выше Австрін, яко одна изъ договаривающихся сторонъ, Россія поставлена была въ числъ гарантовъ тотчасъ подъ послъднею. Не знаю, поручено ли будеть ген. Гедувилю, отъ правительства его по размене ратифивацій сділать мий формальное приглашеніе на дачу моей гарантів; но естьли сіе учинено будеть, то получить онъ ответь одинаваго содержанія съ тімь, воторый дань двору лондонскому. — Донесеніе ваше отъ 1-го апрёля, гдё упоминаете вы о разговорё вашемъ съ первымъ консуломъ, по предмету интересовъ короля сардинскаго, показываетъ, какъ справедливо заключаете вы, всю жесткость характера его и что мало уже надежды остается не только доставить государю сему Пьемонть, но

даже и удовлетворение другое, вром'в денежнаго. - О посл'яднемъ нивавъ не должны вы однакожъ входить въ соглашение. Маркизъ Сенъ-Марсанъ и гр. Валезъ увъряють, что вороль принять онаго отъ Франціи ни подъ вакимъ видомъ не пожелаетъ, да и подлинно решимости сія нельзя не одобрить, не только по многимъ другимъ уваженіямъ, но и потому, что не можеть быть уверенности въ исправности платежей, вои Франція объщать можеть и въ воихъ, такъ какъ и въ другихъ дълахъ своихъ, не трудно ей показать одинакую худую въру. - Гр. Валевъ, сверхъ того, подалъ министерству моему ноту, которою, вследствіе одинавовыхъ подвиговъ министра сардинскаго въ Лондовъ, имъль онъ главнейше целью убедить, что после употребленныхъ уже стараній въ польку короля можно бы испытать теперь предъявленіе трудностей въ признаніи всего того, что первымъ консудомъ сдёлано было ' въ Италін, какъ-то: составленіе респ. Италійской и королевства Етрурійсваго и пр., поставя въ условіе, что признаніе сіе должно зависёть отъ удовлетворенія или снисхожденія, воторое воролю сардинскому показано будетъ. — Посолъ аглицкій, съ другой стороны, отзывался въ равномъ же смыслъ, и что дворъ его, можетъ быть, соблюдетъ равную черту поведенія и поставить также въ ціну признаніе упоманутыхъ областей. — Министерство мое въ гр. Валезу ответствовало, что извъстно ему о тъхъ подвигахъ, кои постоянно вами чинимы были, и что вы ихъ употребите и впредь поколику обстоятельства то позволять, признаваяся, что они не суть благопріятны и сугубо тавовыми учинилися со времени, когда подписанъ трактатъ амьенскій; касательно же непризнанія респ. Италійской и пр. графу Валезу и лорду Сентъ-Геленсу примъчено было, что я совершенно нахожуся въ мъръ держаться предположенія сего, соображая даже на семъ вавъ предписанія ваши предъ симъ полученныя, тавъ и отзывы мои ген. Гедувилю, и что сомнительно впрочемъ, чтобъ Франція приписывала большую важность къ упомянутому признанію вакъ Россіею, такъ и Англіею разныхъ актовъ самовластія ея. — Преподавая вамъ свёдёнія сін, предоставляю благоразумію вашему располагать впредь заступленіе ваше за короля сардинского съ тою осторожностію, которую предписують и обстоятельства настоящія вообще, и особенно нравственность Бонапарте, которой новый примъръ видълъ я въ сообщенныхъ мнъ вънскимъ дворомъ свёдёніяхъ объ образе, каковымъ трактованъ былъ гр. Кобенцль въ одномъ изъ разговоровъ своихъ съ симъ верховнымъ правителемъ. -- Предложеніе его отдать воролю сардинсвому владвнія Семи Соединенныхъ Острововъ сопряжено съ большими неудобствами, и есть-

ли бы государь сей и желать могь пріобрісти оные, то содійствовать тому развъ тогда только было бы возможно, когда не останется уже никавой надежды пристроить его въ Италіи, а потому при возобновленіи подобныхъ вопросовъ уклоняться сколько можно должно показать и малівішій слідь, чтобь по предложенію сему существовать могла какаялибо со стороны моей податливость; впрочемъ не должно бы ожидать, чтобъ Бонапарте принялъ съ большимъ вниманіемъ депутатовъ республиви сея, въ Парижъ ожидаемыхъ, ибо при всъхъ монархическихъ формахъ, нынъ имъ во Франціи вводимыхъ, нельзя, кажется, полагать, чтобъ онъ вздумаль покровительствовать демокрацію буйственнайшую, каковая существовала, развъ что въроятно обращаетъ онъ всю цъль свою на собственное водвореніе свое въ островахъ Іоническихъ. — Извъстія, изъ Въны недавно полученныя, упоминають о перемънъ, произведенной въ Корфу аглициимъ морскимъ отрадомъ и о возстановлении прежняго аристократическаго правленія, посредствомъ чего исполнено уже главивищее то, что предлежало войску моему, изъ Неаполя туда навначаемому, и теперь въроятно останется ему только сохранить тамъ спокойствіе и спосиъшествовать темъ переменамъ, кои въ правительстве для общей пользы произведены быть могуть. - Маркграфъ баденскій вновь просиль меня, чтобъ я повторилъ вамъ предписанія стараться въ Парижв о пользахъ его. Хотя желанія мои по сему предмету въ полной мірь вамь уже известны, однавожъ темъ не меньше охотно удовлетворяю я просьбе тестя моего, поручая вамъ не терять изъ виду всего того, что пользамъ его споспъществовать можетъ.

Pétersbourg. Paris, 1802, 10. Подинаниъ.

№ 166. — Рескриить Моркову.

Петербургь, 16/28 мая 1802.

Собираяся въ отъёзду и желая при ономъ не оставить васъ безъ свёдёній, написанъ былъ уже рескриптъ, нынё вами получаемый, какъ прибыло сюда донесеніе ваше въ шифрахъ отъ 18/30 апр. Содержаніе онаго возбудило все мое вниманіе. Вы описываете отзывы, учиненные вамъ Талей раномъ касательно дёлъ германских и странное предложеніе его, чтобъ, призвавъ на конференцію посла римско-императорскаго и министра прусскаго, вручить имъ ноты одинаковаго содержанія, одну за подписаніемъ его, а другую за подписаніемъ вашимъ. Благоразумно отринули вы тотчасъ предложеніе сіе, яко жосткостію своею отнюдь не сообразное съ тёми уваженіями, которыя по положенію моему съ дворами вінскимъ и берлинскимъ имъ принадлежать; но потомъ въ той же денешт говорите, что "вы настояли, дабы дано было взаимнымъ полномочнымъ по врайней мере несколью дней на размышленіе, и что вы въ томъ и предуспёли, но на такъ вороткое время, что едвали успъють они отнестися въ дворамъ своимъ ... Сіе последнее обствоятельство приводить меня въ некоторое безпокойство. Естьли упомянутое принуждение учинено будеть однимъ министерствомъ фр-мъ, то тутъ вичего не произойдетъ, чему бы не было уже со стороны его примъровъ; но я надъюся, что вы не прінмите въ ономъ нивакого участія, и упованіе сіе тімъ боліве во мить утверждается, что вы со свойственнымъ вамъ благоразуміемъ не полагалися на словесное изъяснение Талейрана о планахъ перваго консула и ожидали объясненія оныхъ письменно; а туть найдете в'вроятно вы разныя несообразности и отм'яны въ предположеніяхъ моихъ, кои побудять васъ отнестися сюда, ничего решительнаго отъ имени моего не пріемля. — Разсуждая о томъ, что о планъ семъ отъ Талейрана вы слышали, сугубо утверждаюся я, что онъ представить разные вопросы, кои удержуть вась оть приступленія на каковое-либо окончательное положеніе. Говоря о вел. герцогъ тосканскомъ, министръ внъшнихъ дъдъ сказалъ, что онъ получить индемнизацію, которая мною предложена будеть (qui serait proposée), что по крайней мэрв некоторый неопределительный смыслъ стать в сей дастъ. Засимъ назначение принцу Оранскому владънія, въ 300 миль савсонскихъ состоящее, не зная ни гдъ, ни вакъ они заимствованы будуть, заключаеть конечно не малую странность. Послъ сего обратить внимание можно къ удовлетворению вороля прусскаго. Ожидать конечно должно было, что последовать имело оно съ покушеніемъ на права курфирста гановерскаго. Но вы изъ предписаній, прежде вследствіе рекламацій короля аглицваго вамъ данныхъ, видели, что я по крайней мъръ хотълъ не дать туть виду какого-либо участія. Что же касается до предложенія возвести маркграфа баденскаю на курфирстское достоинство, вамъ известно, съ каковымъ разумомъ безпристрастія руководствовался я и прежде, когда въ лицъ принца сего правительство фр-ое хотело повазать мий всявое угожденіе; и я въ семъ случав темъ менее склонности покажу къ какому-либо содействію, что въ діль, которое произведеть конечно и неудовольствіе, в жалобы, я могу имъть видъ пожертвованія разными уваженіями въ удовлетвореніе пользъ свойственника моего, и тогда нампаче, когда вурфирстское достоинство, будучи объщано блаженныя памяти и-мъ родителемъ моимъ совокупно съ и-ромъ римскимъ герпогу виртембергскому,

останется въроятно безъ всякаго дъйствія. — Преподавая вамъ предварительно изъясненія сін и въ полной увъренности на испытанную осмотрительность вашу, я ожидать буду донесеній вашихъ, вслъдъ за симъ конечно прибыть имъющихъ; и по содержанію оныхъ не премину въ пути или по возвращеніи сюда преподать вамъ новыхъ предписаній, въ случать (чего однакожъ не полагаю) замедленія коихъ, можете вы въ ожиданіи заимствовать, изъ сего краткаго изложенія мыслей моихъ, правила для руководства вашего.

Pétersbourg. Paris, 1802, 11. Подлинникъ.

№ 167.—Эдуриль Талейрану.

Pétersbourg, 12 prairial an X.

*) Aujourd'hui l'E-r est parti pour Mémel avec une suite très peu nombreuse: 2 aides-de-camp généraux, le ministre des affaires étrangères Kotschubey et son secrétaire seuls l'accompagnent.—On parlait déjà de cette conférence il y a 2 mois, à Berlin, à Kænigsberg et à Mémel. Ici, jusqu'au départ de l'E-r, elle a paru presque douteuse. Chacun raisonne suivant ses goûts ou ses craintes sur cette démarche; mais ceux qui veulent la guerre trouvent plus de moyens, d'après le mouvement des 4 divisions ordonné, de l'expliquer à leur avantage. On avait dit d'abord que l'E-r et le roi de Prusse allaient réunir leurs efforts contre l'e-r d'Allemagne pour le forcer à agir ou à laisser agir contre les turcs qu'on a depuis longtemps le projet de chasser de l'Europe. On écrit à présent de Varsovie que, d'accord avec la France, le roi de

Петербургъ, 20 мая (1 іюня) 1802.

^{*)} Сегодня императоръ отправился въ Мешель съ очень немногочисленной свитой: его сопровождають только 2 генералъ-адъютанта, министръ иностр. дълъ, Кочубей, и его секретарь. — Объ этой конференціи уже говорили 2 мізсяца тому назадъ, въ Берлинів, Кенигсбергів и Мешелів. Здізсь въ ней почти сомніввались до самаго отъізда императора. Всякій разсуждаеть объ этомъ событіи съ точки зрізнія своихъ желаній или опасеній; но приверженцы войны скоріве могуть объяснить это въ свою пользу, на основаніи движенія 4-хъ дивизій. Сперва говорили, что императоръ и прусскій король соединять свои усилія противъ ніжецкаго императора, чтобы заставить его дійствовать или не ийшать дійствовать противъ турокъ, которыхъ давно намізреваются выгнать изъ Европы. Теперь пишуть мять Варшавы, что прусскій король и

Prusse et l'E-r doivent rendre un roi à la Pologne; que l'électeur de Saxe sera proclamé et sa fille mariée à un prince polonais destiné à lui succéder. On croit que ce pourrait être le princ Chartorisky, aimé de l'E-r de Russie; homme d'une trentaine d'années, instruit et de l'une des meilleures familles de Pologne. Alors la Saxe serait donnée en dédommagement à la Prusse, ce qui la rapprocherait de la France et formerait une puissance capable de balancer les forces de l'empire d'Allemagne, sans être à craindre pour la France dont l'alliance serait toujours nécessaire à l'un ou à l'autre. La Russie recevrait en échange la Turquie dont ses coalisés lui garantiraient la conquête, et la France aurait l'Egypte. Voilà les bruits auxquels a donné lieu cette conférence qui doit nécessairement étonner et peut donner lieu à de grandes conjectures.

Paris. 141, 129. Подлиненкъ.

№ 168.—Cоглашеніе между Морковымъ и Талейраномъ.

Paris, 22 mai (3 juin) 1802.

*) Les ministres soussignés, en addition et modification de la note concertée entre eux en conséquence des pleins pouvoirs à eux accordés par leurs gouvernements respectifs et destinée à être présentée à la

Парижъ, 22 мая (3 іюня) 1802.

императоръ, въ союзъ съ Франціей, должны вовстановить въ Польшъ короля; что саксонскій курфюрстъ будеть имъ провозглашенъ, и его дочь выдадуть замужъ за польскаго князя, который долженъ ему наслъдовать. Думаютъ, что это будетъ князь Чарторижскій, любимецъ русскаго императора, человъкъ льтъ 30-ти, образованный, принадлежащій къ одной изъ лучшихъ польскихъ фамилій. Тогда Саксонію дали бы въ вознагражденіе Пруссіи. Это приблизило бы ее къ Франціи, и она стала о́ы державой, способной противостоять силамъ Нъмецкой имперіи, но въ то же время не опасной для Франціи, союзъ съ которой будетъ необходимъ для той и другой. Россія получитъ въ обмънъ Турцію, завоеваніе которой будетъ обезпечено ей ея союзниками, а Франція получитъ Египетъ.—Вотъ слухи, которые вызвала эта конференція; она дъйствительно должна была удивить всёхъ и можетъ породить множество предположеній.

^{*)} Нижеподписавшіеся министры, въ силу полномочій, полученныхъ каждынъ изъ нихъ отъ своего правительства, соглашалсь нежду собою отно-

diète de l'empire germanique pour le règlement définitif de l'affaire des indemnités, sont convenus de ce qui suit. Le plan de sécularisation et d'assignation des indemnités des états et membres de l'empire d'Allemagne, convenu entre les soussignés, fait en double et signé par chacun d'eux conjointement ce-jourd'hui même, ne sera présenté et soumis aux délibérations de la diète, ni communiqué à aucun autre cabinet comme projet, concert et arrangement communs et convenus entre les deux puissances intervenantes, qu'autant qu'il aura obtenu l'approbation de S. M. l'E-r de toutes les Russies qui sera prié de faire connaître ses intentions dans l'espace de 50 jours ou plutôt si faire se peut; les soussignés déclarent en outre qu'au défaut de cette approbation la note ci-dessus mentionnée sera regardée comme nulle et non avenue et ne pourra jamais servir à aucunes des deux parties intervenantes d'argument ou de titre dans les discussions ultérieures qui pourraient avoir lieu entre elles sur le même objet.—Morcoff. Talleyrand.

Pétersbourg. Paris, 1802, 88. Списокъ.

сительно ноты, которая должна быть предъявлена на сеймъ германской имперіи для окончательнаго рішенія діла о вознагражденіяхъ, условились въ следующемъ. Планъ секуляризаціи и назначенія вознагражденій государствамъ и членамъ Намецкой имперіи, о которомъ условились нижеподписавшіеся, составленный въ двухъ экземплярахъ и подписанный каждымъ изъ нихъ совокупно сегодня же, будетъ представленъ и подвергнутъ обсуждению на сеймъ, или сообщенъ какому-нибудь другому кабинету въ видъ проекта, соглашенія или сдёлки между об'вими вившивающимися державами, лишь въ томъ случав, когда онъ будетъ одобренъ е. в-вомъ, императоромъ всея Россіи, котораго попросять заявить о своихъ наивреніяхь въ теченіе 50 дней или, если возможно, раньше. Кром'в того, нижеподписавшіеся объявляють, что если не послъдуетъ этого одобренія, вышеупомянутая нота не будетъ имъть нивакого значенія и не будеть признаваться, такъ что не будеть никогда служить ни одной изъ вмѣшивающихся сторонъ доводомъ или правомъ въ будущихъ пререканіяхъ, которыя могуть возникнуть между ними о томъ же предметв. -- Морковъ. Талейранъ.

№ 169. - Морковъ двору.

Paris, 23 mai (4 juin) 1802.

*) Par mes rapports précédents V. M. I. a été informée du commencement de la négociation au sujet des indemnités en Allemagne; ses progrès se développaient dans des entretiens particuliers et à bâton rompu, qu'avait avec moi le ministre des relations extérieures et dans lesquels il tâchait de découvrir mes opinions, mettait au jour une partie des siennes, en les faisant passer pour celles du 1-r consul, mais ne les donnait pas pour règle fixe et invariable, écoutant au contraire mes objections, quand j'étais dans le cas d'en faire et promettant de les prendre en considération, lorsqu'il travaillerait à la rédaction d'un plan général. C'est ainsi que se sont écoulées près de 3 semaines; mais l'avant dernier, mercredi, il me conduisit dans son cabinet et me fit lecture, en présence de deux de ses secrétaires, d'un écrit qu'il avait fait rédiger pour être proposé à la diète de l'Empire au nom de V. M. I. et du 1-r consul et qui renfermait ce plan. Avec quelque rapidité que me fût faite cette lecture il ne m'a pas été difficile de saisir la différence qui existait entre le plan proposé par V. M. I. et celui qu'on voulait lui substituer ici. Cependant je n'ai point voulu entrer dans aucune

Парижъ, 23 мая (4 іюня) 1802.

^{*)} Моими предшествующими донесеніями я изв'єстиль в. и. в-во о началъ переговоровъ по поводу вознагражденій въ Германіи. Они шли урывками, въ частныхъ беседахъ между мною и министромъ иностранныхъ дёль, въ которыхъ онъ старался вывъдать мои мивнія и высказываль отчасти свои, выдавая ихъ за инвнія 1-го консула. Но онъ не выдаваль ихъ за твердое и неизивнное правило; напротивъ, выслушивалъ мои возраженія, когда миъ случалось ихъ дълать, и объщаль принять ихъ въ соображение, когда будеть работать надъ изложеніемъ общаго плана. Такимъ образомъ прошло около 3 недъль; но третьяго дня, въ среду, онъ повелъ меня въ свой кабинеть м прочель, въ присутствіи двухъ своихъ секретарей, бумагу, которую вельль составить для предложенія германскому сейму отъ имени в. и. в-ва и 1-го консула: въ ней заключался этотъ планъ. Какъ ни поспешно было это чтеніе, мит не трудно было уловить разницу между планомъ, предложеннымъ в. ч. в-вомъ, и тъмъ, которымъ его хотъли здесь заменить. Темъ не мене я не хотель вступить въ пререканія и напомниль только г. Талейрану, что около 4 мъсяцевъ тому назадъ, я вручилъ ему присланныя в. и. в--- мъ

discussion, mais rappelant à m. de Talleyrand qu'il y avait près de 4 mois que je lui avais remis les tableaux comparatifs de pertes et d'indemnités que V. M. I. m'avait fait parvenir et que je l'avais sollicité de me faire connaître là-dessus l'opinion du 1-r consul, je lui ai représenté, qu'il était juste de me laisser un temps suffisant pour la confronter avec celle qu'avait déjà énoncé V. M. I., ainsi qu'avec les ordres et les instructions dont j'étais muni à ce sujet, et que pour cela je le priais de me donner une copie du papier qu'il venait de me lire. Il me la promit, s'excusant de me la donner sur l'heure, parce que c'était la première minute qu'il devait relire lui-même et où il ferait peut-être quelques corrections, et qu'il ne s'était empressé de me communiquer que parce qu'il connaissait l'impatience du 1-r consul de voir terminer cette affaire dans le plus court délai possible. Pour lui témoigner un égal empressement de mon côté, je lui ai demandé de m'envoyer celui de ses commis qui avait été employé à la rédaction du plan et à la distribution et à l'évaluation des parts. Celui-ci vint me trouver samedi dernier et comme il n'eut point d'ordre de me laisser les papiers qu'il avait apportés chez moi, j'ai dû en extraire moi-même les relevés des pays et des revenus qu'il s'agissait de repartir. En revoyant m. de Talleyrand le lundi suivant, je me suis trouvé parfaitement en état d'entrer en matière et lorsqu'on eut fini la nouvelle lecture que

сравнительным таблицы потерь и вознагражденій и просиль его сообщить мив объ этомъ мивніе 1-го консула. При семъ я представиль ему, какъ справедливо было бы дать мит достаточно времени для сравневія этого митьнія съ тімь, которое уже выражено в. н. в-нь, а также съ приказаніями и наставленіями, которым я получиль на этоть счеть; съ этою цёлью я просиль дать мий конію съ бумаги, которую онь только-что прочель мий. Онь объщаль мив ее, извиняясь, что не можеть дать тотчась же, такь какь это - первая черновая, которую онъ долженъ перечитать самъ и, можеть быть, нъсколько исправить; онъ поспъщилъ-де сообщить ее инъ только потому, что знаеть, съ какимъ нетеривніемъ 1-й консуль ожидаеть окончанія этого двла въ возможно короткій срокъ. Чтобы показать ему одинаковое желаніе съ моей стороны, я просилъ его прислать инф своего чиновника, который работаль надъ составленіемъ плана, а также распредъленія и оцінки участковъ. Чиновникъ явился ко инъ въ прошлую субботу. Такъ какъ онъ не получилъ приказанія оставить мив принесенныя бумаги, то я должень быль самь сделать выписку странъ и доходовъ, которые нужно было распредълять. Унидъвшись съ г. Талейраномъ въ следующій понедельникъ, я уже вполя вовладель этимъ предметомъ: когда окончилось новое чтеніе плана и г. Талейранъ передаль его мив, какъ проектъ, я счелъ долгомъ высказать ему мои замъчанія. Я ука-

l'on fit du plan et que m. de Talleyrand me l'eut remis comme projet, je me suis mis en devoir de lui faire mes observations. Elles portèrent d'abord sur la contradiction manifeste entre les principes énoncés dans le préambule et leur application dans le plan. Les principes qu'on avouait étaient ceux de compenser les pertes reconnues et de conserver entre les maisons principales en Allemagne l'équilibre qui subsistait avant la querre. Or d'un côté les compensations excédaient presque partout les pertes et de l'autre on renversait totalement l'équilibre tel qu'il était déterminé et entendu dans le préambule susmentionnée. Je n'ai pas fait de difficulté de céder un moment à l'obstination du ministre français de ne vouloir présenter dans l'indemnité assignée à l'archiduc pour la perte du grand-duché de Toscane qu'une augmentation gratuite et directe de la puissance autrichienne; mais il ne m'en a pas été moins aisé de lui démontrer que même de cette manière on s'éloignerait du principe cidessus, car si les rapports existants avant la guerre entre l'Autriche et la Prusse étaient par exemple de 2 à 1, il fallait, si l'on voulait être fidèle à ce principe, les établir actuellement dans la même proportion, au lieu que si l'on ajoutait, à la part prussienne, la part adjugée à la maison d'Orange, ce qu'on devait faire puisqu'on le faisait à l'égard de l'archiduc, il se trouverait que la part de la Prusse excèderait celle de l'Autriche et qu'ainsi l'équilibre ne serait pas maintenu entre elles. Alors

залъ прежде всего на явное противоръчіе въ изложеніи основныхъ началь вступленія и въ ихъ примъненіи къ плану. Основнымъ началомъ было-возмазрадить признанныя потери и сохранить между главными домами въ Германіи равновисіє, котороє существовало до войны. А нежду тінь, сь одной стороны, вознагражденія почти везд'в превышали потери, съ другой --- совершенно нарушалось равновѣсіе, опредѣленное и принятое въ вышеупомянутомъ вступленіи. Я рівшился уступить на минуту упримству, съ которымъ франц. министръ выставлялъ вознагражденіе эрцгерцога за потерю вел. герцогства Тосканскаго, какъ даровое и прямое усиленіе австрійскаго могущества; но меж не трудно было доказать, что даже и это уже есть отступленіе отъ сказаннаго начала, ибо если до войны Австрія относилась въ Пруссін, какъ 2 въ 1, то нужно было, оставаясь върнымъ этому началу, возстановить ихъ теперь въ той же пропорціи; тогда какъ, если прибавить къ дол'в Пруссіи долю, присужденную Оранскому дому (что было неизбъжно въ виду такой же уступки эрцгерцогу), то окажется, что доля Пруссіи превосходить долю Австріи: такимъ образомъ равновъсіе между ними не будеть соблюдено. Тогда г. Талейранъ принялся оцфинвать относительную стоимость земель, объ уступкф которыхъ этимъ двумъ державамъ шла рвчь: онъ поднималъ цвну почвы, источниковъ богатства, выгоднаго положенія австрійской доли и обезпъниваль

m. de Talleyrand se rejeta sur l'appréciation des valeurs relatives des pays qu'il était question de concéder à ces deux puissances, relevant le sol, les sources de richesse, les avantages des positions du lot autrichien et rabaissant les mêmes objets dans celui de la Prusse. Il y ajouta, par manière de confidence, que le 1-r consul se trouvait fort à la gêne dans cette occurrence par les assurances qu'il avait fait donner à la Prusse, et que si V. M. I. ne voulait pas s'entendre avec lui pour l'aider à remplir ses promesses, il se verrait obligé à recourir à d'autres moyens. Il me fit valoir les avantages considérables que l'on accordait aux princes honorés de la protection et de la parenté de V. M. I. et qui demandaient d'elle un juste retour de réciprocité, prétendant d'ailleurs que l'arrangement qu'il proposait serait béni par toute l'Allemagne et même approuvé par V. M. I. Il fortifiait cette dernière assertion de la connaissance qu'il disait avoir des sentiments personnels de V. M. pour le roi de Prusse, dont l'entrevue qu'elle allait avoir avec ce prince était une preuve nouvelle et convaincante à ses yeux. Il a été jusqu'à imputer à ma prétendue malveillance pour la Prusse les difficultés que j'opposait à l'acceptation de son plan et à me rendre responsable de la non participation de V. M. I. à une aussi grande affaire, ou des suites que la part qu'elle y prendrait pourrait entraîner, si elle était dirigée en sens contraire à ce que l'on proposait.-V. M. I. peut

тъ же предметы въ долъ Пруссіи. Онъ прибавилъ, какъ бы по довърію, что 1-й консуль очень стеснень въ этомъ случае обещаниями, которыя приказаль дать Пруссіи, и что если в. и. в-во не захотите помочь ему выполнить свои объщанія, онъ будеть принуждень прибъгнуть къ другимъ средствамъ. Онъ указалъ на значительныя преимущества, дарованныя принцамъ, которые имъютъ честь пользоваться покровительствомъ в. и. в--ва или состоять въ родств'є съ вами и требовали отъ васъ справедливой взаимности. Онъ утверждаетъ, впрочемъ, что вся Германія будетъ благословлять предлагаемую имъ сдълку и что ее одобрить даже в. и. в-во. Въ подтверждение этихъ послъднихъ словъ онъ сказалъ, что знаеть личныя чувства в. в- ва къ прусскому королю и что готовящееся свиданіе двухъ монарховъ служить, въ его глазахъ, новымъ и убъдительнымъ доказательствомъ въ этомъ смыслъ. Онъ дошелъ до того, что приписалъ моему инимому недоброжелательству къ Пруссін затрудненія, которыя встрівчаеть его плань съ моей стороны, и взвалиль на меня отвътственность, какъ за отказъ в. и. в-ва принять участіе въ столь великомъ дёлё, такъ и за послёдствія, которыя вытекуть изъ этого участія, если оно пойдеть въ разрівзь съ тімь, что предлагается теперь.— В. и. в-во можете себъ представить, что я не смолчаль на такія пустыя увъренія. Я отвъчаль, что вы, конечно, будете очень благодарны за вни-

penser que je ne suis pas resté court à des assertions aussi futiles. J'ai répondu qu'elle serait assurément très sensible aux égards qu'on avait eus pour les princes ses alliés; que je croyais aussi savoir ses sentiments pour le roi de Prusse; que j'avais également entendu parler de son entrevue avec lui; mais que je savais que chez elle les sentiments d'affection personnelle étaient toujours subordonnés à ses principes de justice et d'impartialité, qualités indispensables dans un arbître ou un médiateur; que la Russie et la France avaient le même intérêt et le même droit à se mêler du sort de l'Allemagne et les mêmes moyens pour les faire valoir, et que V: M. I. a bien pu chercher à ce concilier l'avis du 1-r consul, mais non consentir à le recevoir comme loi; que quant à moi, je trouvais ridicule et absurde de supposer que je fus capable de me livrer à une disposition personnelle, quand je ne dois être que l'aveugle exécuteur des ordres dont je suis chargé; que les miens portaient d'exposer les sentiments de V. M. I., de chercher à les rapprocher avec ceux qu'on me ferait connaître ici, où ceux-ci n'en étaient pas susceptibles, d'en rendre compte et d'attendre de nouvelles instructions; que j'avais rempli une partie de cette tâche et que j'étais prêt à remplir le reste, dès que m. de Talleyrand me ferait connaître que c'est le dernier mot de leur cabinet. J'ai en outre observé que le principal but du concert que V. M. I. avait proposé entre elle et le 1-r

маніе къ принцамъ вашимъ союзникамъ; что и я знаю ваши чувства къ прусскому королю и слышалъ о вашемъ свиданіи съ нимъ. Но, прибавилъ я, мнѣ извѣстно также, что у васъ чувства личной привязанности всегда подчинялись правиламъ справедливости и безпристрастія, — качества, необходимыя для третейского судьи или посредника. Я замътилъ, что Россія и Франція им'яютъ одинаковую выгоду и одинаковое право вм'яшиваться въ судьбу Германіи, а также одинаковыя средства отстоять то и другое, и что в. и. в-во могли, конечно, желать сойтись съ 1-мъ консуломъ, но не согласитесь принимать его мивніе за законъ. Что касается меня лично, то я нахожу смешнымъ и неленымъ предполагать, будто я способенъ поддаваться личному чувству, тогда вакъ мой долгъ-быть лишь слёпымъ исполнителемъ данныхъ мив приказаній. А эти приказанія требують, чтобы я выразилъ чувства в. и. в-ва и постарался согласить ихъ съ теми, которыя встречу здесь; а если это невозможно, донести и дожидаться новыхъ наставленій. Я исполниль часть этой задачи и готовь исполнить остальное, какь только г. Талейранъ извёстить меня, что это-послёднее слово ихъ кабинета. Я заметиль, кроме того, что главная цель союза, предложеннаго в. и. в-вомъ 1-му консулу, была установить дружелюбное согласіе между вънскимъ и берлинскимъ дворами и что для этого необходимо было переговорить съ упол-

consul était d'amener à un accord amiable les cours de Vienne et de Berlin, et que pour cela il fallait nécessairement en conférer avec les plénipotentiaires de ces cours à Paris. M. de Talleyrand avait goûté dans le principe cet avis; mais à présent il me dit que le 1-r consul trouvant cette marche trop lente et impossible à suivre, parce qu'il le serait de les accorder ensemble, préférait de s'adresser directement à la diète de l'Empire, et pendant qu'il divaguait sur l'urgence de conclure promptement et sur la prétendue équité des dispositions de son plan, je réfléchissais à l'humeur impétueuse et brusque du 1-r consul, aux ordres, si souvent réitérés, que j'ai reçus de la ménager, et aux inconvénients d'en provoquer quelque explosion contraire aux intentions de V. M. I., et je songeais à un expédient qui me mit à couvert de tout reproche et qui vous laissât, sire, absolument le maître de la détermination que vous jugerez à propos, dans votre sagesse, de prendre dans cette grande circonstance. J'ai cru le trouver en convenant avec m. de Talleyrand de signer incessamment la note dressée en deux exemplaires pour être présentée à la diète de l'Empire et de l'envoyer aux ministres respectifs à Ratisbonne avec injonction de n'en faire usage que lorsque le ministre de France sera averti par celui de V. M. I. qu'il en avait reçu l'ordre formel. Nous tombâmes en même temps d'accord de signer un autre acte, par lequel le premier, au défaut de l'approbation de V. M. I., se-

номоченными этихъ дворовъ въ Парижъ. Г. Талейранъ въ основъ согласился съ этимъ мивніемъ. Но теперь онъ говорить, что 1-й консуль находить этоть путь слишкомъ медленнымъ и невозможнымъ, такъ какъ скоро ихъ не согласишь, и предпочитаетъ обратиться прямо къ имперскому сейму. Пока онъ распространялся о необходимости быстраго рашенія и о мнимой справедливости своего плана, я размышляль о необузданномъ и резвомъ нраве 1-го консула, а также о столь часто повторяемомъ мив приказв щадить его и о неудобствъ вызвать взрывъ съ его стороны, протявный намерениять в. и. в-ва. Я задумался о способъ, который, ограждая меня отъ всякаго упрека, предоставиль бы вамь, государь, полную свободу принять, какое вамь будеть угодно, въ вашей мудрости, решение въ этомъ великомъ деле. Я думалъ, что нашелъ его, условившись съ г. Талейраномъ подписать немедленно составленную ноту въ двухъ экземплярахъ, для представленія имперскому сейму, и послать ее обоимъ министрамъ въ Регенсбургъ, съ приказаніемъ употребить ее въ дёло лишь тогда, когда французскій министръ получить извінщеніе отъ министра в. и. в-ва о полученіи вашего формальнаго привазанія. Въ то же время им согласились подписать другой документь, въ силу котораго первый не будеть считаться и признаваться, если не послёдуеть согласія в. и. в-ва, 50-дневный срокъ, назначенный для ожиданія согласія в. и.

rait regardé comme nul et non avenu. Le terme réservé à V. M. I. pour donner son consentement étant de 50 jours, réduit l'espèce de transaction, que je viens de passer, à la simple valeur d'une proposition qui lui aurait été faite et qu'il ne tient qu'à elle d'accepter ou de rejeter. - C'est hier que nous avons signé ces deux actes, et je m'empresse de les mettre ci-joints aux pieds de V. M. I. Le courrier qui doit les porter sera accompagné d'un autre que m. de Talleyrand expédie au général Hédouville. Ce ministre ne m'a pas dissimulé qu'il ne s'en fiait pas à moi pour l'apologie de notre ouvrage, et moi, à mon tour, je ne lui ai point caché, que si je n'en disait pas tout le mal que j'en pensais, c'est que ce mal est si évident qu'il se montrerait de soimême. — En effet, sire, si le plan en question est adopté et exécuté, l'Allemagne éprouvera un bouleversement total. Les princes dont la puissance y sera accrue par la faveur de la France s'attacheront pour jamais à elle, et en servant ses vues ambitieuses, croiront toujours servir les leurs. La seule puissance formidable, l'Autriche, qui pourrait encore opposer quelque digue au torrent de l'ambition française, en perdant toute sa considération et toute son influence, perdra nécessairement une grande partie de ses moyens pour soutenir une lutte aussi inégale. Telle est du moins, sire, mon opinion que je soumets humblement à la sagesse et à la haute pénétration de V. M. I. - M. de Talleyrand, qui avait parfaitement le sentiment de l'iniquité des proportions qu'il avait

в-ва, превращаетъ родъ сдълки, которую я только что совершилъ, въ простое предложение, которое вамъ дълають и принятие или непринятие котораго зависить совершенно отъ васъ. -- Оба эти документа мы подписали вчера, н я спітну приложить ихъ, чтобы повергнуть въ стопамъ в и. в -- ва. Съ курьеромъ, который ихъ повезеть, отправится другой оть г. Талейрана къ генер. Эдувилю. Этотъ министръ не скрылъ отъ меня, что не надъется, чтобы я похвалиль нашу работу; а я, въ свою очередь, сказаль ему, что только потому не высказываю всего моего дурного мижнія объ ней, что зло слишкомъ очевидно, и обнаружится само собой.—Въ самомъ д'влъ, государь, если принять и исполнить этотъ планъ, въ Германіи произойдетъ полный переворотъ. Принцы, могущество которыхъ усилится, благодаря Франціи, навсегда останутся ея приверженцами и, служа ен честолюбивымъ видамъ, будутъ думать, что служать себъ саминь. Единственная значительная держава, Австрія, которая ногла бы еще служить оплотомъ противъ потока французскаго честолюбія, потерявъ все свое значение и вліяние, неизбіжно лишится части своихъ средствъ, чтобы поддерживать столь неравную борьбу. Таково по врайней итрт, государь, мое мижніе, которое я смиренно повергаю на судъ мудрости и высокой проницательности в. и. в-ва. -- Г. Талейранъ, который отлично чувство-

mis en avant, me soutint que la note, qui les renfermait, ne les énonçait pas d'un ton péremptoire, et qu'il s'en suivait de soi-même que les deux puissances qui les feraient écouteraient les objections, qui leur seraient faites selon le plus ou le moins de fondement qu'elles auraient. Je lui ai remarqué que cette intention était incompatible avec celle de terminer promptement, et avec le terme de 2 mois qu'on fixait aux délibération de la diète; mais il me répondit qu'on n'agirait pas de rigueur et qu'on admettrait les délais. — Cette manière de s'expliquer et d'agir manifeste, ce me semble, l'une des deux pensées, ou celle de surprendre l'adhésion de la diète, ou celle de perpétuer la confusion dans l'Empire germanique. — J'ai eu aussi quelques contestations au sujet des évêchés de Trente et de Brixen... Pour mieux m'assurer de mes notions sur ces évêchés, j'ai cru devoir demander des renseignements à m. le comte de Cobenzl. Il me les a donnés dans un billet de sa main et cijoint en copie. Je l'ai communiqué à m. de Talleyrand qui l'a trouvé exagéré. C'est au reste la seule part que m. de Cobenzl ait pris à cet ouvrage, s'étant toujours renfermé, vis-à-vis du ministre des relations extérieures et vis-à-vis de moi, dans cette courte expression que sa cour ne demandait rien que la stricte exécution du traité de Lunéville qui ne stipulait que la stricte indemnité des pertes de l'archiduc en Toscane et de celles des princes allemands sur la rive gauche du Rhin. Il n'en a pas été de même des autres ministres des cours intéressées au dépè-

валъ несправедливость выставленнаго имъ распредбленія, утверждаеть, что нота не выставляеть его ръшительнымъ тономъ: само собою разумъется, что объ державы, которыя его составляли, примутъ во вниманіе возраженія по мъръ ихъ основательности. Я замътилъ, что это намърение не соотвътствуетъ ни желанію поскорбе кончить дізло, ни 2-мізсячному сроку, назначенному для совъщаній сейма; но онъ отвъчаль, что не будуть такъ строги и что допустить отсрочки.--Мић кажется, что эта манера выражаться и поступать обнаруживаеть одинъ изъ двухъ замысловъ, -- или внезапностью добиться согласія сейма, или продлить смуту въ Немецкой имперіи. —Я имель также несколько пререканій по поводу епископствъ тріентскаго и бриксенскаго... Чтобы лучше провърить мои свъдънія объ этихъ епископствахъ, я счелъ долгомъ справиться о нихъ у гр. Кобенцая. Онъ присладъ мив объ этомъ собственноручную записку, копію съ которой прилагаю. Я сообщиль ее г. Талейрану, который нашелъ ее преувеличенной. Впрочемъ, этимъ и ограничилось участіе гр. Кобенция въ этомъ деле; въ сношеніяхъ съ мин. ин. дель и со мною, онъ всегда довольствовался краткинъ выраженіемъ, что его дворъ требуеть лишь точнаго исполненія люневильскаго договора, въ которомъ установлено только строгое вознаграждение потерь эрцгерцога въ Тосканъ и нъмецкихъ князей

cement de l'Allemagne. Ceux de Berlin, de Munich, de Bade, de Nassau ont été écoutés et consultés, le premier par son intermédiaire le général Beurnonville et les autres par eux-mêmes sur les vœux et les convenances de leurs commettants. — Je suis enfin chargé de prier V. M. I. qu'en cas de son adhésion au plan qui lui est proposé elle veuille bien adresser ses ordres en conséquence à son ministre à Ratisbonne, afin qu'il puisse se concerter avec celui de France sur l'usage qu'il aura à en faire.

Pétersbourg. Paris, 1802, 88. Подливникъ.

№ 170.-- Морковъ двору.

Paris, 24 mai (5 juin) 1802.

*) Hier, 4 juin (15 prairial), le 1-r consul donna son audience et son diner ordinaires au corps diplomatique. J'eus à cette occasion un moment d'entretient particulier dans lequel il m'a parlé de l'acte que j'avais signé la veille avec le ministre des relations extérieures. Il prétendait qu'il conciliait tous les intérêts et tous les vœux, même ceux de la cour de Vienne, à l'exception de l'introduction de nouveaux princes protestants dans le collège électoral. Je lui ai montré des doutes à cet égard, les fondant sur le renversement d'équilibre qui en résulte-

Парижъ, 24 мая (5 іюня) 1802.

на лѣвомъ берегу Рейна. Не такъ поступали другіе министры дворовъ, заинтересованныхъ въ раздѣлѣ Германіи. Министры берлинскій, мюнхенскій, баденскій, нассаускій дѣлали заявленія и подавали совѣты, первый черезъ своего посредника, генер. Бернонвиля; остальные сами, по желанію и соображеніямъ своихъ довѣрителей. — Наконецъ миѣ поручено попросить в. и. в—во, чтобы вы въ случаѣ вашего согласія съ предложеннымъ планомъ, соблаговолили прислать приказанія по этому поводу вашему министру въ Регенсбургъ, чтобы онъ могъ посовѣтоваться съ французскимъ относительно ихъ примѣненія.

^{*)} Вчера, 4 іюня (15 преріаля), 1-й консуль даваль обычную аудіенцію и обёдь дипломатическому корпусу. По этому случаю я имёль небольшой личный разговорь, въ которомь онь говориль мий о документь, подписанномь наканунь мною и министромь ин. дёль. Онь утверждаль, что онь примириеть всё интересы, даже интересы вёнскаго двора, кромё введенія новыхъ протестантскихь князей въ избирательную коллегію. Я высказаль сомнівніе, основываясь на нарушеніи равновёсія, которое произошло бы въ Германіи и

rait en Allemagne et qui ne saurait être indifférent aux autres puissauces, ni même à quelques états du corps germanique; mais j'ai abrégé la discussion, en disant que l'affaire étant portée à la décision de V. M. I., il ne restait plus qu'à attendre qu'elle la fasse connaître. Il me parla ensuite des rapports qu'il venait de recevoir du général Hédouville, qui lui rendait compte des conférences qu'il a eues avec le ministère de V. M. I. au sujet des affaires de Malte. Il ajouta qu'il apporterait toutes les modifications que V. M. pourrait désirer de lui. Je lui ai demandé, si dans ces rapports le général Hédouville ne faisait pas aussi quelque mention du roi de Sardaigne. "Oui, me répondit-il, mais c'est un parti pris; de l'argent tant que vous voudrez et tant qu'il voudra, et rien de plus". -- "Mais, repris-je, puisque la réunion du Piémont à la France, toute insignifiante qu'elle est en elle-même pour l'augmentation de sa puissance, vous tient cependant fortement à cœur, ne pourriez vous pas en offrir un équivalent dans les duches de Parme et de Plaisance?" Il accueillit cette ouverture, me promit d'y songer et m'autorisa de mander à V. M. I. que n'ayant pas encore disposé de ces duchés même dans sa pensée, il n'en disposerait pas sans s'entendre avec elle là-dessus...

Pétersbourg. Paris, 1802, 89. Подлиннякъ.

могло бы не понравиться другимъ державамъ и даже нѣкоторымъ государствамъ германскаго корпуса; но я остановилъ споръ, сказавъ, что такъ какъ дъло представлено на решение в. и. в-ва, то остается только выждать уведомленія о немъ. Затъмъ онъ говорилъ со мною о донесеніяхъ, полученныхъ имъ отъ генерала Эдувиля, насчетъ его конференціи съ министерствомъ в. и. н-ва по поводу мальтійскихъ дёлъ. Онъ прибавилъ, что готовъ на всякія измененія, которыхъ вы могли бы пожелать. Я спросиль у него, упоминаеть ли также ген. Эдувиль въ своихъ донесеніяхъ о сардинскоиъ король. "Да, отвъчаль онъ; но это уже дъло ръшенное: денегь, сколько онъ и вы пожелаете, но больше ничего".--, Но, возразилъ я, если все-таки вамъ такъ дорого присоединение Пьемонта къ Франции, какъ оно ни ничтожно само по себъ для увеличенія ен могущества, то не можете-ли вы дать въ вознагражденіе за него герцогства Парму и Пьяченцу"? Онъ приняль въ свъдънію это предложеніе, об'ящаль подумать в уполномочиль меня доложить в. и. в-ву, что, не сдълавъ еще никакого распорижения объ этихъ герцогствахъ даже мысленно, онъ не предприметь ничего относительно нихъ безъ соглашенія съ вами...

№ 171.-- Морковъ двору.

Paris, 24 mai (5 juin) 1802.

*) Ce que j'ai eu l'honneur de mander dans un de mes précédents rapports au sujet du projet de Bonaparte de faire de grands changements dans la constitution de la république acquiert tous les jours de nouveaux degrés de probabilité. M. de Talleyrand lui-même m'a déjà avoué qu'on s'en occupait sérieusement. Quoiqu'il ne m'eût point articulé les objets de ces changements, je crois savoir de bonne source qu'il n'est question de rien moins que de rétablir les anciens titres et les anciennes dignités et de les rendre héréditaires en y admettant quelques unes des nouvelles familles. C'est pour faire participer à cet avantage le duc de Richelieu, qu'on s'est obstiné à ne pas lui accorder la radiation qu'il avait vainement sollicitée pendant le séjour assez considérable qu'il avait fait ici; mais il est insensible à cet appas et a déclaré formellement qu'il s'était dévoué pour la vie au service de V. M. I.; il est en effet résolu de partir ces jours-ci et est déjà venu me demander ses passeports. J'ai parlé à son sujet au 1-r consul lui-même, sans avoir rien pu obtenir qu'une promesse de favoriser ses intérêts de fortune pour les biens qui lui ont encore été conservés. — M. de Choi-

Парижъ, 24 мая (5 іюня) 1802.

^{*)} То, что я имълъ честь доложить вамъ въ одномъ изъ моихъ предшествовавшихъ донесеній по поводу предположенія Бонапарта произвести большін переміны въ конституція республики, становится съ каждымъ днемъ все въроятиве. Самъ г. Талейранъ признался мив, что этимъ заняты серьезно. Хотя онъ и не вдавался въ подробности, я, кажется, знаю изъ върнаго источника, что дело идеть ни более, ни менее, какъ о томъ, чтобы возстановить древніе титулы и саны и сділать ихъ наслідственными, наградивъ ими нівсколько новыхъ фамилій. Для того, чтобы заставить воспользоваться этимъ преимуществомъ герцога Ришелье, ему упорно отказывали въ исключении изъ списка опальныхъ, о которомъ онъ тщетно просилъ во время своего довольно продолжительнаго пребыванія здёсь; но онъ остался равнодушенъ въ этой приманкв и обънвилъ формально, что всю жизнь свою отдаеть на служение в. и. в-ву. Онъ дъйствительно ръшился убхать надняхъ отсюда и уже приходиль ко мнъ за паспортомъ. Я говориль объ немъ съ самимъ 1-мъ консуломъ, не добившись ничего, кромъ объщанія постоять за его имущественные интересы въ имъніяхъ, которыя еще за нимъ сохранились. — Г. Шуазёль-

seuil Gouffier se trouve également à Paris depuis quelques jours. M. de Talleyrand qui avait été autrefois intimement lié avec lui, sans que cela l'eût empêché de s'appropier une somme très considérable d'argent que m. de Choiseuil avait laissé en dépot chez lui, paraît avoir généreusement oublié ce petit tort et le traite avec confiance et amitié. Il lui a fait aussi confidence du prochain changement de gouvernement et l'a invité à participer aux avantages qu'il offrirait. — Bien de personnes sont persuadées qu'après ce pas Bonaparte lui-même prendrait un autre titre et'se ferait appeler empereur des Gaules. Ce ne serait assurément pas un vain titre, car en effet il les a toutes réunies sous la domination française. Il y a déjà quelque temps que m. de Talleyrand m'a insinué, en forme de conversation, qu'il serait fort agréable au 1-r consul que Louis XVIII et toute la famille des Bourbons allât s'établir et vivre à Moscou et que dans ce cas il fournirait abondamment à sa subsistance. Je n'ai pris cette insinuation que comme un simple propos et l'ai laissé tomber, mais je n'en ai pas cru moins de mon devoir d'en rendre compte à V. M. I.

Pétersbourg. Paris, 1802, 90. Подлинникъ.

Гуфье также находится въ Парижћ, вотъ уже нѣсколько дней. Г. Талейранъ, нъкогда его близкій прінтель-что, впрочемъ, не помішало ему присвоить себъ очень значительную сумму денегъ, которую поручилъ ему на храненіе г. Шуазёль - кажется, великодушно забыль эту маленькую вину и обращается съ нимъ довърчиво и дружелюбно. Онъ тоже сообщилъ ему о будущихъ перемънахъ въ правительствъ и приглашалъ его воспользоваться преимуществами, которыя онв представять.-Многіе увврены, что послв этого шага Бонапарть самъ приметь другой титуль и назовется императоромъ Галлій. Это, конечно, не будетъ пустымъ титуломъ, потому что онъ дъйствительно соединиль ихъ всё подъ французскимъ господствомъ. Несколько времени тому назадъ, г. Талейранъ внушалъ мнт, въ видъ разговора, что 1-му консулу было бы очень пріятно, еслибы Людовикъ XVIII и все семейство Бурбоновъ поселилось и жило въ Москвћ: въ такомъ случав онъ обезпечилъ бы ихъ обильными средствами. Я отнесся къ этому намеку, какъ къ простому разговору и пропустилъ его мимо ушей; тёмъ не менёе считаю своимъ долгомъ увъдомить объ этомъ в. и. в-во-

№ 172. — Талейранъ Куракину.

Paris, 17 prairial an X.

*) J'ai reçu la lettre que v. e. m'a fait l'honneur de m'écrire en m'adressant celle dont il a plu à S. M. I. de vouloir bien m'honorer, et je m'applaudis de pouvoir, en y répondant, me féliciter avec v. e. des résultats que viennent d'obtenir les discussions entamées et suivies entre m. le comte de Morcoff et moi relativement aux indemnités germaniques. — La note que nous avons signée de concert et qui est transmise aujourd'hui à S. M. I. ne pourra manquer d'obtenir son entière approbation, tant par rapport aux bases qui ont été prises qu'aux développements qui leur ont été donnés, et sans doute le général Hédouville, à qui j'ai développé toutes les parties de ce travail, trouvera le cabinet de S. M. parfaitement d'accord avec celui de la république sur tout ce qui regarde cette importante et définitive opération. - En effet, s'il s'est agi de procéder à l'exécution de l'art. VII du traité de Lunéville concernant la répartition des indemnités, il n'a pas été reconnu moins nécessaire de conserver ou de rétablir en Allemagne, entre les maisons principales, l'équilibre de force et d'influence qui y subsistait avant la guerre, et l'introduction du grand-duc de Toscane dans le sy-

Парижъ, 25 мая (6 іюня) 1802.

^{*)} Я ималь честь получить письмо в. с-ва съ приложениемъ письма, котораго удостоилъ меня е. и. в-во. Радуюсь, что, отвъчая на него, могу поздравить васъ и себя съ результатами, увънчавшими переговоры, которые начались и продолжались между гр. Морковымъ и мною относительно вознагражденій въ Германіи.--Нота, которую мы подписали сообща и которая послана сегодня е. и. в-ву, не можеть не вызвать его полнаго одобренія, какъ относительно прибятыхъ основаній, такъ и относительно даннаго имъ развитія. Конечно, генер. Эдувиль, которому я объяснилъ этоть трудъ во всъхъ частихъ, встрътить въ кабинетъ е. в-ва полное согласіе съ кабинетомъ республики во всемъ, что касается этого важнаго и окончательнаго предпріятія. - Действительно, если дело шло о томъ, чтобы приступить въ исполненю VII ст. люневильскаго договора, касающейся распредфленія вознагражденій, то было признано не мен'я необходимымъ сохранить или возстановить между главными домами равновъсіе силъ и вліянія, какъ было до войны, и введение въ германскую систему вел. герцога тосканскаго заставило дать Пруссіи и Баваріи вознагражденія, способныя составить противов'ясь увеличенію

stème germanique a rendu indispensable de donner à la Prusse et à la Bavière des compensations susceptibles de former quelque contrepoids avec l'accroissement et la concentration de la puissance autrichienne en Allemagne. — Quant aux maisons de Wurtemberg et de Bade, il a été agréable au 1-r consul de proposer lui-même que leur indemnité fût portée aussi haut que pouvaient le permettre les autres arrangements du corps germanique et il s'est estimé heureux que cet accroissement de puissance et de dignité en faveur de deux princes qui touchent de si près à S. M. I. fût d'accord avec la saine politique, qui doit surtout présider à ces arrangements. — Le 1-r consul a une telle conviction qu'il était impossible d'apporter dans la confection de ce travail plus d'impartialité et plus de respect pour les convenances politiques, qu'il ne met pas en doute que la parfaite union des deux états médiateurs suffira pour faire prévaloir auprès de la diète de l'Empire un système qui pourvoit à tous les intérêts, qui compense toutes les pertes, qui balance tous les pouvoirs et qui garantit à la fois la stabilité de la paix en Europe, celle d'un juste équilibre en Empire. —Il s'attend donc que S. M. I. ne voudra pas retarder d'un moment l'effet du glorieux arbitrage que la France et la Russie sont appelées à exercer, et que le même concert qui a préparé le plan arrêté règlera les démarches, qui seront faites en commun pour en assurer le succès. - V. e. sentira ellemême combien dans un moment, où toutes les passions sont éveillées,

и сосредоточению Австрійской державы въ Германіи.—Что касается домовъ вюртембергскаго и баденскаго, то 1-му консулу пріятно было предложить самому, чтобы ихъ вознаграждение было такъ велико, какъ только это можетъ допустить остальное распределение германского корпуса, и онъ счастливъ, что это увеличение могущества и достоинства обоихъ князей, столь близкихъ е. и. в-ву, согласуется съ здравой политикой, которая должна руководить этими распредъленіями.—1-ый консуль глубово убъждень, что невозможно было внести въ составление этого труда болве безпристрастия, болве уважения къ политической благопристойности; онъ не сомнъвается, что полнаго согласія объихъ державъ-посредницъ достаточно, чтобы дать ходъ, на имперскомъ сеймъ, системъ, которая удовлетворяетъ всёмъ интересамъ, вознаграждаетъ всь потери, уравновышиваеть всь власти и въ то же время обезпечиваеть прочность мира въ Европъ и справедливое равновъсіе въ Имперіи. -- Поэтому онъ надвется, что е. и. в-во не захочеть ни на минуту отвладывать двйствіе славнаго третейскаго суда, который Франція и Россія призваны совершить, и что то же согласіе, которое подготовило принятый планъ, установить и дальнъйшія совокупныя мъры, чтобы обезпечить его успъхъ. - В. с-во сами поймете, насколько опасна малёйшая проволочка въ такую минуту. когда

où toutes les intrigues sont en jeu, le moindre délai est à craindre, et je me persuade qu'elle contribuera avec empressement à les écarter. Je prie au reste v. e. de remarquer surtout dans cette lettre le désir que j'ai eu de causer un peu longuement avec elle sur des matières qui depuis plusieurs mois m'occupent tout entier, et d'attribuer l'abondance de mon expression à celle des idées dont je suis rempli sur le même objet.

Pétersbourg. Ministère, 1802, 31. Списокъ.

№ 173.—Талейранъ Эдувилю.

Paris, 17 prairial an X.

*) Je vous fais passer copie de la note concertée entre m. de Morcoff et moi, qui devra être présentée à la diète de Ratisbonne, comme résolution commune aux deux puissances. Ce n'est pas sans beaucoup de difficultés que m. de Morcoff s'est enfin déterminé à signer cet acte important qui contient les intentions du 1-r consul et dans lequel les lois de l'équité ont été fidèlement observées, de même qu'on a su y ménager les convenances qu'indiquaient et les circonstances, et les considérations les plus légitimes. — Au fond, m. de Morcoff, fort indifférent à ce qu'on ferait pour la Bavière et Bade, ne s'est arrêté qu'à l'égard

всѣ страсти возбуждены, всѣ интриги пущены въ ходъ; и я стараюсь увѣрить себя, что вы усердно будете содъйствовать ихъ устраненію. Въ заключеніе прошу в. с—во закътить въ этомъ письмъ въ особенности мое желаніе нѣсколько распространиться о предметахъ, которые въ теченіе многихъ мѣсяцевъ поглощаютъ меня всего, и приписать мое многословіе обилію мыслей объ этомъ дѣлѣ, наполняющихъ мою голову.

Парижъ, 25 мая (6 іюня) 1802.

*) Посылаю вамъ списокъ ноты, слаженной между мной и г. Морковымъ, которая должна быть представлена сейму въ Регенсбургъ, какъ общее ръшеніе объихъ державъ. Г. Морковъ не безъ большихъ затрудненій ръшился, наконецъ, подписать этотъ важный документъ, въ которомъ выражены намъренія 1-го консула и строго соблюдены законы справедливости, а также пощажены интересы, въ пользу которыхъ говорили и обстоятельства, и самыя законныя причины. Въ сущности, г. Морковъ, весьма равнодушный къ тому, что будетъ сдълано для Баваріи и Бадена, остановится только на условіяхъ, касающихся Австріи и Пруссіи: въ силу помъщенныхъ въ его инструкціяхъ

des stipulations concernant l'Autriche et la Prusse, parce que suivant les notions renfermées dans ses instructions, notions que nous avons lieu de regarder comme très fautives et que nous n'avons pu admettre, il demeurait persuadé que l'archiduc grand-duc était moins favorablement traité que le roi de Prusse. Cependant il ne saurait se défendre de convenir avec nous qu'à l'égard de la Prusse et de l'Empire l'étendue et la population de la Toscane sont tout-à-fait nulles et qu'elles ne sauraient être comptées qu'à l'égard de la France dans les cas, où la guerre se portât en Italie. Ainsi, tout ce que l'Autriche obtient en hommes et en territoire du côté de la Bavière est un accroissement véritable et non un simple remplacement; cette considération prend plus d'importance encore, quand on réfléchit que dans le seul Saltzbourg l'e-r pourra lever 25,000 chasseurs formés et exercés dont la réputation égale celle des tirailleurs tyroliens, si elle ne les surpasse. Quant au territoire, l'Autriche gagne encore des montagnes et des défilés dont elle n'est pas à ne pas sentir toute la valeur. — Rien de tout cela n'a lieu dans le lot de la Prusse; le roi obtient du plat pays et des paysans, nulle part de frontières closes, nulle part de concentration, de contiguïté, de liaison intime avec le corps de l'état, ainsi que cela se trouve pour l'Autriche; des écarts incohérents, une population disséminée et peu formée aux armes, voilà son partage. La nature des choses ne permettait pas

толкованій, которыя мы имѣемъ основаніе считать очень ошибочными и которыхъ мы не могли допустить, онъ быль уверень, что эрцгерцогь, въ качествъ великаго герцога, получилъ менъе выгодъ, чъмъ прусскій король. Впрочемъ, онъ не могъ не согласиться съ нами, что относительно Пруссіи и Имперіи пространство и населеніе Тосканы совершенно ничтожны; они могутъ имъть значение только относительно Франціи въ томъ случав, если бы война разразилась въ Италіи. Такъ, все, что Австрія получаеть людьми и землями со стороны Баварін, есть дъйствительное увеличеніе, а не простой обмінь; это соображение становится еще наживе, когда подумасшь, что въ одномъ Зальцбургъ и-ръ можетъ набрать 25.000 сформированныхъ и обученныхъ стрвлковъ, которые славятся не менве, если не болве, тирольскихъ. Что же касается земель, то Австрія пріобрітаеть еще горы и ущетья, цівну которыхъ она не можеть не чувствовать. - Ничего подобнаго неть въ доле Пруссіи: король получаеть равнину и крестьянъ; нигде неть закрытыхъ границъ; нигде нъть сосредоточенія, смежности, близкой связи съ ядромъ государства, какъ это оказывается въ Австріи; несвязные куски земли, разсъянное населеніе, непривывшее къ оружію - вотъ ся надълъ. Въ силу вещей, се нельзя было надълить такими же преимуществами, какъ Австрію: надобно было вознаградить ее по крайней иврв доходами. Судя по доказательнымъ документамъ Пруссіи,

de lui assurer à cet égard les mêmes avantages qu'à l'Autriche; il fallait du moins la couvrir du côté du revenu. D'après les titres justificatifs de la Prusse nous n'avons pu liquider ce revenu à moins de 1.201,000 flor., non compris le produit net des péages tant à la rive gauche du Rhin qu'à la droite (objet négligé dans les calculs qui guidaient m. de Morcoff, parce que leur suppression paraissait alors indécise) et qui s'élevait annuellement à 571,000 fl. Enfin les arrérages et intérêts de non jouissance pour 8 ans, écoulés depuis l'occupation de la rive gauche, porte le tout à 2.076,000 fl. de revenu annuel qu'il s'agissait de trouver. — A cet effet, nous guidant d'après les notions transmises par l'Autriche elle-même, qui donnent pour les possessions ecclésiastiques une règle moyenne de 3 à 4 fl. par tête pour la Basse-Allemagne et de 5 à 6 fl. pour la Haute, et présumant la population un peu plus forte qu'on ne la trouve communément dans les ouvrages de statistique, nous avons évalué le lot de la Prusse à 214 milles quarés de 15 au degré; nous avons admis environ 2,500 habitants par mille quaré, et sur le pied de 4 fl. par tête, nous avons trouvé les 2 millions de florins exigés par la liquidation. — Pour prouver qu'il n'est entré aucun excès de faveur dans ces évaluations, il suffit d'observer: - qu'à la vérification l'étendue n'excèdera certainement pas celle ci-dessus indiquée; -que la population présumée qui surpasse sensiblement cette portée dans

мы не могли высчитать этотъ доходъ менѣе, нежели въ 1.201.000 флор., не считая чистой прибыли таможенъ, какъ на лъвомъ берегу Рейна, такъ и на правомъ (что было упущено въ разсчетахъ г. Моркова, потому что ихъ уничтоженіе тогда еще не было різтено), которая простиралась ежегодно до 571.000 флор. Наконецъ, недоимки и проценты, которыми не пользовались въ теченіе 8 літь, протекшихь со времени занятія ліваго берега, доводять сумму до 2.076.000 флор. ежегоднаго дохода, что и нужно было найти.--Поэтому, руководясь свёдёніями, сообщенными самою Австріей, которая даеть для духовныхъ влад'вній, въ среднемъ вывод'в, 3—4 флор. съ души въ Нижней Германіи и 5—6 въ Верхней, и предполагая, что населеніе нъсколько больше, нежели обыкновенно указывается въ статистивъ, мы оцънили надълъ Пруссін въ 214 кв. миль (по 15 въ градусћ); считая приблизительно 2.500 жителей на кв. милю и по 4 фл. съ души, мы находимъ 2 милл. флор., требуещыхъ ликвидаціей. — Чтобы доказать, что эта оцінка сділана бовъ всякаго пристрастія, достаточно сделать следующія замечанія. При проверке, пространство, конечно, не привысить указанной выше міры. Предполагаемое населеніе, значительно превосходящее цифру статистическихъ книгъ, будетъ върно дъйствительности лишь въ томъ случаж, если законы обывновеннаго приращенія въ этомъ пунктъ не были нарушены со времени перевиси. При

les livres statistiques ne se trouvera conforme à la réalité qu'autant que les lois de la progression ordinaire en ce point n'auront pas été troublées depuis l'époque des dénombrements; - que le revenu public doit être compté net dans l'actif de l'indemnité, comme il l'a été dans le passif des pertes; c'est-à-dire, qu'on ne peut porter en ligne que le net des baillages, déduction faite de leurs frais particuliers, le revenu public ne se comprenant que des finances du prince et du fonds de dépense de l'administration générale; — qu'à cet égard on ne peut s'en rapporter à aucun ouvrage connu, les écrivains ne s'expliquant jamais assez clairement ni sur leurs bases, ni sur leur méthode, et, pour ne citer que deux exemples: l'évêché de Hildesheim, que les tables publiées récemment à Mannheim portent à 750,000 florins de revenu, les notes de l'Autriche ne l'estiment qu'à 450,000 fl., quoiqu'elle fût bien prévenue que la Prusse y portait ses vues et que par conséquent elle n'avait nul intérêt d'en rabaisser le produit, l'évêché de Paderborn, que les mêmes tables élèvent à 600,000 fl. de revenu, les tables de Hœck qui ont fourni la donnée au rédacteur des premières, en portant la totalité du revenu public à 597,800 fl., font assez sentir qu'il s'agit ici d'un revenu brut, lorsqu'il s'agit pourtant de compenser un revenu net. - Le pied commun de 4 fl. par tête est donc assez rigoureux, puisqu'il s'appuie sur les évaluations autrichiennes des évêchés de la Basse-Allemagne, où Paderborn est visiblement forcé. Comme nous croyons la population

счеть вознагражденій должно брать лишь чистый государственный доходъ точно также, какъ дълалось при счетв потерь, т. е. ножно вносить только чистий доходъ округовъ, за вычетомъ ихъ частныхъ расходовъ, такъ какъ государственный доходъ составляется только изъ финансовъ государя и изъ расходныхъ фондовъ общаго управленія. Туть нельзя ссылаться ни на накое изв'ястное сочиненіе, такъ накъ писатели не говорять достаточно ясно ин о своихъ основаніяхъ, ни о своемъ методъ. Вотъ коть два примъра. Последнія таблицы, изданныя въ Мангейнъ, исчисляють доходы епископства Гильдесгейнъ въ 750,000 флор., а австрійскія ноты въ 450.000, нескотря на то, что Австрія была уже предупреждена насчеть видовъ Пруссіи на эту землю и следовательно вовсе не им'яла интереса понижать ея доходность. Та же таблицы подынають доходы епископства Падерборнъ до 600.000 фл., а въ служившихъ имъ источникомъ таблицахъ Гека весь государственный доходъ исчисленъ въ 597.800 фл.; тутъ очевидно имъется въ виду валовой доходъ, тогда вавъ нужно брать доходъ чистый.—Итакъ, круглый счеть въ 4 фл. съ души довольно точень, такъ какъ онъ опирается на австрійскихъ выкладкахъ относительно епископствъ Нижней Германіи, въ которыхъ Падербориъ явно преувеличенъ. Такъ какъ ин считаемъ население болве густыкъ, то вы увидете изъ при-

plus forte, vous verrez par le tableau ci-joint, que suivant l'Autriche les revenus ecclésiastiques de cette partie de l'Empire n'excèdent guère 4 fl. par tête, que suivant nous ils excèdent à peine 3¹/₂; qu'ainsi il n'y a de notre part aucune faveur marquée pour la Prusse, puisque nous avons employé dans la computation de son indemnité le pied d'estimation le plus élevé. — A l'égard de la Toscane, comme je l'ai fait observer plus haut, suppression de la population, soldats aguerris, positions militaires, réunion à la masse de la monarchie, convenances politiques et administratives, tout est profit pour la maison d'Autriche. Car on ose d'autant moins insister sur la distinction qu'on cherchait à établir entre la monarchie et le grand-duc, que celui-ci, outre la réversibilité, se trouvera dans une dépendance presque totale de la première. — Il ne s'agissait donc que de faire obtenir à l'archiduc grand-duc le remplacement de ses revenus disponibles. — Le revenu brut de la Toscane au maximum est porté à 4.080,000 fl., mais le revenu net, d'après les mémoires justificatifs et les preuves produites à ce sujet, ne va qu'à 2.460,000 fl.; c'est aussi entre ce maximum et ce minimum. que doit rouler la valeur du remplacement. - Le revenu de Berchtesgaden est consenti par l'Autriche à 200,000 fl. Quant à Salzbourg, cette principauté rend suivant Busching 3.200,000 fl., suivant Randel (Annalen der Staats-Kräfte etc. Berlin 1792, page 45), 4.000,000 fl.; suivant Schlæzer et les tables de Mannheim 2.340,000 fl.; Hæck, à la vérité,

дагаеной таблицы, что по австрійскимъ вывладкамъ церковные доходы въ этой части Имперіи не выше 4 фл. на душу, а по нашему—врядъ ли выше 31/2. Такимъ образомъ, съ нашей стороны и тътъ нивакого замътнаго пристрастін къ Пруссіи, ибо въ исчисленіи ен вознагражденія мы брали самую высокую опенку. - Что касается Тосканы, то, какъ я заметилъ выше, низкое счисленіе народонаселенія, привычные къ войнѣ солдаты, военное положеніе, соединеніе съ жемлями монархіи, политическія и административныя удобства, все это выгоды для австрійскаго дома. Кто же осм'влится настаивать на разницъ, которую старались выставить между монархіей и вел. герцогомъ, когда этотъ посл'ядній, за исключеніемъ возвратныхъ правъ, окажется почти въ полной зависимости отъ первой? -- Стало быть, дёло было только въ томъ, чтобы доставить эрцгерцогу вел. герцогу зам'вну находящихся въ его распоряжени доходовъ. — Валовой доходъ Тосканы исчисляется maximum въ 4.080.000 фл., а чистый — не больше 2.460.000, согласно съ объяснительными записками и провърками; между этими maximum и minimum должна лежать цвна замвны.—Доходъ Берхтестадена Австрія принимаетъ въ 200.000 фл. Зальцбургъ даетъ по Бюшингу 3.200.000 фа., по Ранделю (Annalen der Staats-Kräfte etc. Berlin. 1792, стр. 45)-4.000.000, по Шлёцеру и мангеймскимъ таблицамъ-2.340.000. Правда,

ne compte que 1 500,000 fl., mais il est apparent qu'il ne parle que des revenus du pays même et n'y a pas compris les seigneuries et les rentes dispercées en Autriche et en Bavière. La movenne des données ci-dessus donne 2.760,000 fl. Passau, avec ses seigneuries et rentes considérables situées en Bavière et en Autriche, rend 600,000 fl., dont 220,000 fl. dans la principauté même; comme on en détache la ville et la partie bavaroise, nous réduisons la somme aux ²/₃, ce qui donne 400,000. Trente et Brixen doivent, sur le pied de 5 fl. par tête d'habitant, ce qui est le taux commun de la Haute-Allemagne, donner un revenu de près de 900,000 fl.; mais comme ces deux états immédiats de l'Empire sont en même temps membres des états provinciaux du Tirol et par conséquent soumis à tort ou à droit à la collecte de l'Autriche, on peut ne les considérer que comme faisant, avec les abbayés, chapitres et couvents médiats, avec les domaines réservés au grand-duc en Toscane et l'amélioration résultant du seul fait de la réunion des salmes de Berchtesgaden et Salzbourg au domaine de l'Autriche, comme faisant, dis-je, le complément de l'indemnité du grand-duc. Il ne peut rester aucun doute à cet égard, puisque les trois objets seuls de Salzbourg, Passau et Berchtesgaden donnent 3.360,000 fl., qui excèdent déjà la moyenne proportionnelle entre le maximum et le minimum déterminés pour la perte de la Toscane: de sorte qu'on peut compter Trente, Brixen et le reste pour rien, si l'on s'en tient au produit net, comme pour

Гевъ насчитываетъ только 1.500.000, но онъ очевидно говорить лишь о доходахъ самой страны, не включая сеньерій и ренть, разбросанныхъ въ Австріи и Баваріи. Эти числа дають въ среднемь выводь 2.760.000 фл. Пассау, съ его сеньеріями и значительными рентами въ Баваріи и Австріи, доставляеть 600.000 фл., изъ нихъ 220.000 въ самомъ княжестев; такъ какъ отъ него отнимаются городъ и баварскій участокъ, то мы сокращаемъ сумму на ²/2, что составить 400.000 фл. Принимая по 5 фл. на душу (обычное обложение въ Верхней Германіи), Тріенть и Бриксень дадуть ок. 900.000 фл. доходу. Но такъ какъ эти два непосредственно-имперскія государства входять также въ составъ тирольскихъ провинцій и потому, законно или нізть подвергаются австрійскимъ сборамъ, то ихъ можно считать добавденіемъ въ вознагражденію вел. герцога, наравив съ посредственно имперскими аббатствами, капитулами и монастырями, съ удълами вел. герцога въ Тосканъ и съ выгодами, вытекающими уже изъ одного присоединенія въ Австріи соловаренъ Берхтесгадена и Зальцбурга. Туть не можеть оставаться сомнинія: Зальцбургь, Пассау и Берхтесгадень, они одни дають 3.360.000 фл., что уже превышаеть средній выводь изь максимума и минимума, определеннаго для потерь въ Тосканъ; такъ что Тріентъ, Бриксенъ и все остальное идеть, пожалуй, задаромъ, если держаться чистаго

la Prusse, ou pour supplément suffisant, si l'on veut tenir compte du produit brut. L'opinion universelle de toutes les personnes instruites et de bonne foi, même de celles qui ont un grand intérêt à la satisfaction de l'Autriche, conspire à faire envisager comme indemnité pleine et entière de la Toscane les seules principautés de Salzbourg et Berchtesgaden, eu égard surtout aux avantages militaires et au produit futur des salines réunies. - En y ajoutant les autres objets on a cherché à satisfaire l'extrême insistance de m. de Morcoff, qui trouvait une trop grande différence entre nos éléments et ceux, qui formaient la base de ses instructions. On a été plus loin sur ce dernier point, et pour lui donner une preuve manifeste, que nous sommes intimement convaincus de la plénitude des compensations respectives de la Prusse et de l'Autriche, et de l'équité du procédé que nous avons tenu envers tous les deux, nous sommes convenus ensemble de soumettre les modifications, que les plans de la Russie ont du recevoir par une discussion plus approfondie, au jugement et à l'approbation ultérieure de l'E-r Alexandre. -En conséquence il ne sera fait, jusqu'à ce qu'il s'en soit expliqué, aucun usage de l'acte signé par m. de Morcoff et par moi. - Quelque pénible que ce nouveau délai soit au désir sincère et pressant de voir l'œuvre de la paix définitivement et complètement terminé, les scrupuleux égards, que le 1-r consul veut que l'on garde envers l'E-r de Russie, m'ont fait un devoir de complaire en ceci à m. de Morcoff, et

дохода, вавъ въ разсчетахъ съ Пруссіей: или же это достаточная прибавка, если принимать въ разсчетъ валовой доходъ. Всеобщее инвије всвиъ свидущихъ и честнихъ людей и даже тёхъ, которые очень заинтересованы въ удовлетворенін Австрін, склонлется къ тому, что одни княжества Зальцбургъ и Берхтесгаденъ составляють полное вознаграждение за Тоскану, въ особенности если имъть въ виду военныя выгоды и будущіе доходы съ присоединенныхъ соловаренъ.-Прибавивъ сюда другія уступви, старались удовлетворить врайней настойчивости г. Моркова, который находиль слишкомъ большую разницу между нашими началами и твин, которыя положены въ основу его инструкцій. Мы пошли еще дальше въ этомъ отношенін: желал дать ему блестящее доказательство, что мы искренно убъждены въ томъ, что Австрія и Пруссія получели полное вознагражденіе и что мы поступали справедливо относительно объихъ, им оба условились представить изивненія, произведенныя въ руссковъ планъ, вслъдствіе болье подробнаго обсужденія, на усмотрвніе и одобреніе н-ра Александра.—Следовательно, до его объясненія подписанный нами съ Морковымъ документь останется безъ употребленія.— Какъ ни тежела эта новая отсрочка для искренняго и сильнаго желанія заключить поскорёе окончательный и полный мирь, но строгое почтеніе, кото-

je ne doute point que S. M. I., prenant en considération nos motifs et se rendant aux arguments ci-dessus exposés, que vous saurez faire valoir auprès de ses ministres, n'accorde à son plénipotentiaire la satisfaction, que la divergence de ses instructions d'avec les miennes lui fait désirer d'obtenir. — Sûr de l'assentiment moral de la majorité de l'Empire et des moyens diplomatiques qui sauront amortir les efforts de l'opposition, le 1-r consul se persuade, que le gouvernement russe ne voudra pas laisser échapper, par un refus d'approbation, l'occasion d'établir enfin et pour toujours un droit d'intervention directe dans les affaires de l'Empire et abandonner à la France seule la gloire de mettre fin aux anxiétés de l'Empire germanique et à la fâcheuse position de la plupart des états, qui ont des indemnités à réclamer. — Parmi ceux-ci il en est que nous rangeons parmi les amis de la Russie. La Bavière et le Wurtemberg sont, de l'aveu de m. de Morcoff, traités avec quelque faveur; le margrave de Bade surtout reçoit au-delà de ses sacrifices une plus-value très considérable; mais le 1-r consul a non seulement désiré faire en ceci quelque chose d'agréable à la Russie, à la Suède, à la Bavière, il a encore voulu signaler la bienveillance de la France envers un prince, qui, dans le moment le plus périlleux, a eu le bon esprit de ne pas désespérer de nos destinées, et qui ayant pour lui le vœu du gouvernement français et l'agrément de la Russie pour l'obtention du 9-me électorat, avait vraiment besoin d'un certain accroissement

рое 1-й консуль кочеть соблюдать относительно россійскаго и-ра, вивняеть мив въ обязанность угождать туть г. Моркову, и я не сомивваюсь, что е. и. в-во, принимая въ соображение наши побуждения, согласится съ вышеизложенными доводами, которые вы съумъете поддержать передъ его министрами, и дасть своему уполномоченному одобреніе, которое онъ желаеть получить, вслёдствіе разницы въ нашихъ инструкціяхъ. - Увъренный въ нравственномъ сочувствіи большинства Имперіи и въ дипломатических средствахъ, которыя съумбють побороть усилія оппозиціи, 1-й консуль убъждень, что русское правительство не захочеть, отказывая въ одобреніи, упустить случай установить наконецъ и навсегда право прямого вившательства въ дела Имперіи и предоставить одной Франціи славу прекращенія замішательствь въ Німецкой имперіи и ложнаго положенія большинства государствъ, требующихъ вознагражденій. — Среди последнихъ есть такія, которыя ставятся нами въ разрядъ друзей Россіи. Къ Баваріи и Вюртембергу отнеслись благопріятно, по сознанію г. Моркова; въ особенности мариграфъ баденскій получаеть весьма значительную наддачу сравнительно со своими потерями. Но 1-й консуль не только желаль туть угодить Россіи, Швецін, Баварін: онъ хотёль еще выразить расположеніе Францін въ принцу, который, въ саную опасную минуту, съумвиъ сохранить ввру въ нашу

THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COL

pour pouvoir soutenir sa nouvelle dignité avec bienséance. — Ou s'est donc prêté de notre part à tout ce qui pouvait flatter les affections particulières de l'E-r Alexandre, en même temps qu'on songeait à pourvoir aux demandes légitimes de tous les princes et états, héréditaires de l'Empire et à maintenir l'équilibre entre l'Autriche et la Prusse, qui en sont les puissances prépondérantes. — M. de Morcoff insistait singulièrement sur la conservation d'un second électeur ecclésiastique; mais cette prétention était tout à fait inadmissible. Les trois archevêques n'étaient membres du collége électoral que par leur qualité d'archichanceliers: l'un de Germanie, l'autre d'Italie, le troisième des Gaules. Mais comme il n'y a plus pour l'Empire ni Gaule, ni Italie, les deux chancelleries titulaires sont devenues tout à fait caduques, et les républiques française et cisalpine ne sauraient plus reconnaître aucune espèce de lien ou de connexion avec l'état germanique. On ne pouvait donc conserver que le chancelier de la nation teutonique, qui seule aujourd'hui constitue le peuple allemand, et en lui laissant deux territoires immédiats, on a pourvu en outre à une dotation assez riche, pour que ce premier dignitaire de l'Empire pût vivre avec éclat et libéralité, sans être tenu à un état militaire.—A l'égard des villes impériales on a adopté d'autant plus facilement l'opinion des longtemps établie de la futilité de leur état politique, que les tableaux présentés par l'Autriche même présumaient déjà comme convenue l'inféodation de ces paroisses, la plupart très insigni-

судьбу. А этотъ принцъ, получивши согласіе франц. правительства и Россів на пріобретеніе 9 го курфюршества, по-истине нуждался въ известноми возвеличеніи, чтобы достойно поддержать свой новый санъ. — Итакъ, съ нашей стороны всячески старались польстить особымъ симпатіямъ и - ра Александра, а также удовлетворить законныя требованія всехъ книзей и наследственных государствъ Имперім и соблюсти равновъсіе между Австріей и Пруссіей, этими главными въ ней державами. - Г. Морковъ особенно настаивалъ на сохраненіи второго духовнаго курфюрста; но это совсёмъ невозможное притязаніе. Трсе архієпископовъ были членами коллегіи курфюрстовъ лишь въ силу своего званія эрцканцлеровъ Германіи, Италіи и Галлій. Но такъ какъ въ Имперів нътъ больше ни Галліи, ни Италіи, то двъ титудярныя канцеляріи совсьмъ отжили свое время: французская и цизальпийская республики не станутъ привнавать никакой связи съ нъмецкимъ государствомъ. Стадо быть, сохраняется лишь одинъ канплеръ тевтонской націи, составляющей теперь нёмецкій народъ; и, оставляя за нимъ дві: имперско-непосредственныя земли, его снабдили еще довольно богатымъ надъломъ, чтобы этотъ первый сановникъ Имперін могъ жить съ блескомъ и щедростью, не содержа военнаго чина.--Что васается имперскихъ городовъ, то къ нимъ былъ приложенъ давно принятый

fiantes. Nous avons seulement excepté les 2 villes consacrées au séjour de la diète et de la chambre impériale, et les 6 grosses villes commerçantes, dont l'indépendance absolue intéresse tout le commerce de l'Europe en général sous les rapports mercantiles aussi bien que sous ceux du change et du mouvement de l'argent. — Une règle uniforme a été suivi pour les princes du second rang, chacun retrouvera à peu près ses pertes; et quant aux autres dispositions, elles n'ont pas même besoin de développement pour faire sentir ou la justice de leurs motifs, ou la réciprocité des avantages qu'elles établissent. Les 3/4 de l'Allemagne font partie de ce grand arbitrage, toute l'Europe en est juge, tous les hommes sincères et éclairés sont les témoins et les appréciateurs. Comment le cabinet de St.-Pétersbourg demeurerait-il assez préoccupé de ses premiers desseins pour refuser son assentiment à des combinaisons, qui achèvent une pacification si longtemps désirée? Elles couvriront d'honneur et de reconnaissance deux gouvernements, dont la puissance et la considération suffisent pour les qualifier modérateurs dans une contestation si compliquée et qui n'ont plus à ajouter à leur réputation de magnanimité que le succès d'une transaction aussi généreuse. — Quoique le 1-r consul s'appuie avec confiance sur la pureté des principes qu'il a suivis dans cette affaire et sur la parfaite convenance des résultats, il reste néaumoins des passions à combattre, des préventions à détruire, des no-

взглядъ, и тъмъ легче, что представленныя самою Австріей таблицы уже предполагали, какъ дело решенное, пожалование этими приходами, по большей части незначительными. Мы сдълали исключеніе только для 2 городовъ, предназначенныхъ служить мъстопребываніемъ сейма и имперскаго суда, да для 6 большихъ торговыхъ городовъ, въ полной независимости которыхъ заинтересована вся вообще торговля Европы, какъ въ отношении товарномъ, такъ и въ отношении денежнаго движения и обитьна. -- Касательно князей второго разряда следовали одинавовому правилу: каждый почти совсёмъ возвратить свои потери. Объ остальныхъ же распоряженияхъ неть нужды распространяться: тавъ оченидны спранедливость ихъ основаній и взаимность постановленныхъ ими выгодъ. ³/4 Германіи затронуты этимъ великимъ решеніемъ жребія; вся Европа его судья; все честные и просвещенные люди его свидетели и ценители. Неужели же петерб. кабинетъ останется до того поглощеннымъ своими: нервыми намереніями, что отважеть въ своемъ согласіи сделява, которая в'внчаетъ столь давно желанное дёло замиренія? Эта сдёлка покроетъ честью и признательностью два правительства, сила и значение которыхъ уже дають имъ званіе примирителей въ столь сложной распрѣ; имъ нечего больше прибавить въ своей славъ великодушныхъ, какъ успъхъ столь благороднаго дъла. -- Хотя 1-й вонсуль довфрчиво опирается на чистоту правиль, которымь онь следо-

tions à rectifier. Votre zèle et votre activité vous fourniront tous les movens de réussite. La copie du projet de note que je joins à la présente, avec les tableaux estimatifs pour les deux objets principaux qui aux veux de m. de Morcoff présentaient le plus de difficultés, les faits et les raisonnements que j'ai indiqués rapidement ci-dessus, vous mettront au fait de la discussion et en mesure de résister à toutes les modifications, que les ministres, par un excessif intérêt pour l'Autriche, pourraient suggérer à l'E-r. Vous les arrêterez toujours par cette seule observation, que ni la France, ni la Prusse, ni la Bavière, ne pouvant admettre les pertes du grand-duc que pour 2.460.000 fl., et la Bavière s'offrant de prendre le lot destiné au grand-duc pour la même somme ou pour toute autre que la Russie pourrait arbitrer, le refus, que ferait l'E-r d'adopter purement et simplement le plan tel qu'il a été concerté entre m. de Morcoff et moi, forcerait nécessairement à d'autre combinaisons et surtout à chercher ailleurs qu'à Salzbourg l'indemnité rigoureuse de l'archiduc. Une déclaration aussi péremptoire termine toute ventilation des valeurs du Salzbourg et accessoires, et à quelque parti que l'on veuille s'arrêter, la bonne foi et l'impartialité de la France sont en parfaite évidence. — Cette option, qui ne laisse aucun subterfuge au parti autrichien, éclaircit tellement les débats, que m. de Morkoff n'a plus pu arguer de lésion l'arrangement proposé pour l'archiduc,

валь въ этомъ дёлё, и на полную примёнимость результатовъ, однако нужно еще побороть страсти, разрушить предубъжденія, исправить понятія. Въ вашей ревности и расторопности вы почерпнете всё средства успёха. Прилагаемый списокъ проекта ноты, таблицы съ вывладками для двухъ главныхъ предметовъ, представлявшихъ наиболе затрудненій въ глазахъ г. Моркова, факты и разсужденія, бътло набросанные мною выше, -- все это введеть васъ въ сущность пререканій и поможеть вамъ сопротивляться всявимъ изміненіямъ, воторыя министры могуть внушать и-ру въ своей излишней заботливости объ Австріи. Останавливайте ихъ все однимъ следующимъ замечаніемъ: тавъ вавъ ни Франція, ни Пруссія, ни Баварія не могуть исчислять потерь ведиваго герцога вначе, какъ въ 2.460.000 фл., и такъ какъ Баварія предлагаеть взять его долю за эту ціну или за всякую другую, какую назначить Россія, то отказъ и--- ра принять, какъ есть, планъ, установленный г. Морковымъ и мною, неизбъжно приведеть въ другимъ сдълкамъ, въ особенности же заставить искать строгаго вознагражденія эрцгерцогу не въ Зальцбургв, а гдв-нибудь въ иномъ мъсть. Такое ръшительное заявленіе прекращаеть всякую разцінку стоимости Зальцоурга и его принадлежностей; и въ чему бы ни пришли, честность и безпристрастіе Франціи будуть вполні очевидны. -- Это різшеніе, не оставляющее ивста увертнамъ со стороны Австріи, такъ осветило споры, что г. Мор-

ni du côté de la perte, puisqu'on la prend sur le même pied que les pertes de la Prusse, ni du côté du remplacement, puisque la Bavière l'accepte au même taux que l'Autriche. — L'article du traité de Lunéville, qui indique Salzbourg et Berchtesgaden comme objet principal de l'indemnité, ne saurait faire obstacle, puisqu'une telle stipulation suppose nécessairement, qu'on aura pu convenir des valeurs. — M. de Morcoff avait pensé que, pour conserver l'équilibre entre les deux monarchies, il convenait de se régler sur leurs forces respectives; mais cette maxime ne saurait trouver place ici. Seulement il faut faire retrouver aux deux princes, et très complètement, ce qu'ils ont perdu en revenu net et certain. Maintenir l'équilibre ne signifie ici que se servir de même poids et même mesure avec l'un comme avec l'autre. - L'E-r Alexandre sera sans doute personnellement satisfait des avantages qu'on procure aux princes alliés de sa maison, et d'un autre côté le gouvernement russe ne voudra pas par un refus formel ou par des délais prolongés laisser échapper de ses mains l'ascendant séculaire, qu'un aussi grand acte d'équité politique assurera à la France et qu'il dépend de la Russie de partager avec elle. — Vous devez surtout insister sur une prompte détermination; il ne faut pas qu'on pense gagner le temps nécessaire pour envoyer des courriers à Vienne. Si vous voyez que l'affaire est conduite à notre gré, vous vous arrangerez de façon avec les ministres russes

ковъ уже не могъ выставлять предложенную эрцгерцогу сдёлку обидой, ни со стороны потерь, которыя принимались по одной оценке съ потерями Пруссін. ни со стороны вознагражденія, которое Баварія принимаєть въ той же пфиф, какъ Австрія.—Статья люневильскаго договора, которая выставляетъ Зальцбургъ и Берхтесгаденъ главнымъ предметомъ вознагражденія, не можеть служить препятствіемъ: такое условіе неизб'яжно предполагаеть, что могли столковаться насчеть оценки.—Г. Морковь полагаль, что для соблюденія равновісія между двумя монархіями слідовало сообразоваться съ ихъ взаимными силами; но это правило здесь неуместно. Нужно только возвратить двушь государямь, и въ полной мъръ, то, что они потеряли въ чистомъ и точномъ доходъ. Здъсь соблюдать равновъсіе значить только прилагать одну и ту же мърку къ обоимъ. - Конечно и-ръ Александръ лично будетъ доволенъ выгодами, которыя доставляются связаннымъ съ его домомъ князьямъ; съ другой стороны, русское правительство не захочеть, путемь формальнаго отказа или долгой отсрочки, упустить изъ своихъ рукъ въковое преобладаніе, которое доставить Франціи столь великій акть политической справедливости, - преобладаніе, которое зависить оть Россіи раздівлить съ нами. - Особенно настанвайте на быстромъ ръшеніи: пусть не надъются выиграть время, чтобы послать курьеровъ въ Въну. Если увидите, что дъло идетъ по нашему,

que mon courrier rapporte ici la réponse approbative de l'E-r à m. de Morcoff, et que le courrier russe porte directement la même approbation au chargé d'affaires de la Russie près la diète de Ratisbonne. Si, au contraire, vous jugez les difficultés insurmontables, renvoyez-moi le courrier, même avant l'expiration des 10 jours que ma convention avec m. de Morcoff laisse aux délibérations du cabinet, afin que nous avisions aux mesures convenables pour parler au nom de la France seule à la diète germanique. — P. S. M. de Cobenzi ne s'est pas du tout mêlé de cette affaire, l'Autriche avait un trop bon défenseur en m. de Morcoff pour qu'il fût besoin de venir à son secours. Celui-ci ne voulsit pas moins que deux électeurs ecclésiastiques pour conserver, disait-il, à l'Autriche toute son influence en Allemagne. Il criait contre l'arrangement de la Bavière, parce que, disait-il, c'était la soustraire à l'ascendant de l'Autriche; il ne voulait pas admettre parmi les objets de compensation du grand-duc les évêchés de Trente et de Brixen, parce que. disait-il, c'étaient des provinces autrichiennes; il blâmait l'amélioration du sort du margrave et la satisfaction des autres princes de l'Empire, parce que, disait-il, c'était atténuer l'indépendance de l'Autriche. - C'était une chose curieuse de voir la France réduite à plaider contre le ministre russe la faveur des amis et des alliés de l'E-r Alexandre, et le ministre russe, qui devait concilier les intérêts de son pays avec les nôtres, n'ou-

устройте такъ съ русскими министрами, чтобы мой курьеръ привезъ сюда одобрительный отвътъ и-ра г. Моркову, а русскій-повезъ то же одобреніе примо русскому повъренному въ дълахъ при регенсбургскомъ сеймъ. Если же препятствія покажутся вамъ непреодолимыми, пошлите ко мить курьера. хотя бы даже не истекъ 10-дневный срокъ, предоставляемый моею конвекціей съ г. Морковымъ для обсужденій кабинета: тогда ны успели бы принять сподручныя мёры, чтобы заговорить на н мецкомъ сеймъ именемъ одной Франція. — $P. S. \Gamma$. Кобенцаь вовсе не вм'яшивался въ это д'яло: у Австріи быль слишвовъ хорошій защитникъ вълиць г. Моркова, чтобы ей нуждаться въпомощи. Этотъ последній желаль ни больше, ни меньше, какъ двукъ духовныхъ курфюршествъ, чтобы сохранить, по его словамъ, за Австріей все ся вліяність Германіи. Онъ кричаль противъ баварской сділки, которая, по его словань, освобождала эту страну отъ преобладанія Австріи. Онъ не котіль допустить, чтобы епископства Тріенть и Бриксень вошли въ составь вознагражденій великаго герцога: это-де австрійскія провинціи. Онъ осуждаль улучшеніе участи маркграфа и удовлетвореніе другихъ имперскихъ князей, такъ какъ это, молъ, значило посягать на независимость Австріи. — Любопытяюе зрівляще! Франція защищала друзей и союзниковъ и—ра Александра противъ русскаго министра; а русскій министръ, задача котораго — соглашать интересы своей

vrir la bouche que pour préconiser l'Autriche et repousser les avantages, que nous demandions pour nos amis communs.

Paris. 141, 138. Черновая.

№ 174. — Кочубей Моркову.

Мемель, 30 мая (11 іюня) 1802.

Р. S. Перывый консуль здёлаль совершенную пасквинаду присылкою сюда курьера, который, прибывъ вчера въ Полангенъ, требовалъ вручить самому Государю письмо, имъ привезенное. Я ему въ томъ отказалъ, а после некоторых переговоров и изъяснения, что онъ долженъ будетъ донести правительству о семъ, въ чемъ я его весьма и похвалилъ, вручиль онъ мнв письмо сіе, доказывающее, что онъ только хотвль бросить ныль въ глаза, въ чемъ и успъть ему тъмъ легче можно, что победка наша сюда даеть весьма сытую на всякія заключенія пищу. Изъ рвчей курьера французскаго не могу имъть сомивнія, чтобъ Бонапарте не имълъ свъдънія о свиданіи И-ра съ королемъ пруссвимъ.— Последній сей ни слова не говориль еще И-ру о делахь, и таковое было предварительно здёлано условіе; но вёроятно безъ того не обойдется, ибо извъщенъ я, что прибыло сюда три курьера отъ Гаугвица съ извъщениемъ о предложенномъ планъ индемнизацій. Вещь въ немъ главнейше меня озабочивающая суть рекламаціи короля аглицкаго, который крайне стоить за Гильдесгеймъ; а вы конечно со мною согласиться изволите, что должно дворъ лондонскій менажировать. Хорошо было бы, естьлибъ можно было уговорить берлинскій дворъ на какой-либо замёнь сь курфюрстомь ганноверскимь.

Pétersbourg. Paris, 1802, 41. Подлинникъ.

страны съ нашими, отврывалъ ротъ лишь для того, чтобы превозносить Австрію и отвергать выгоды, которыя мы требовали для нашихъ общихъ друзей.

ж 175,--- Имиераторъ Александръ I Бонанарту.

Mémel, 30 mai (11 juin) 1802.

*) Citoven premier consul. Votre lettre du 3 prairial m'a été rendue au moment où je passais la frontière pour avoir une entrevue avec s. m. le roi de Prusse. — Les divers objets qu'elle contient ont déjà été emplement débattus par mon ministre à Paris, et j'attendrai avec impatience qu'il m'apprenne les derniers résultats de ses conférences au sujet des affairés d'Allemagne. - Le comte de Morcoff a été mis à même, citoyen premier consul, de vous faire connaître ma façon de penser sur les stipulations du traité d'Amiens par rapport à l'île de Malte. — Mon commissaire à Corfou ne tardera pas à être informé des ordres que vous avez donnés au chargé d'affaires de France près la république des Sept-Iles-Unies, et je ne doute pas, que ce concert de vues entre nous ne produise un effet salutaire et ne contribue à ramener le bon ordre et à établir un état de choses, qui puisse en garantir la durée pour l'avenir. — Je prends une part bien sincère à vos succès à St. Domingue, ne doutant pas que les mesures sages, que vous aurez prises n'amènent sous peu les résultats les plus satisfaisants pour la France. — Recevez, citoyen premier consul, les assurances de ma considération très distinguée.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 7. Черновая.

Мемель, 30 мая (11 іюня) 1802.

^{*)} Гражданинъ первый консулъ, Ваше письмо отъ 23 мая было передано мић въ ту минуту, когда и переступалъ границу для свиданія съ е. в. прусскимъ королемъ.—Различные вопросы, которые въ немъ затронуты, уже были подвергнуты подробному обсуждению моимъ министромъ въ Парижъ, и я съ нетеривніемъ жду отъ него извістій о посліднихъ результатахъ его конференцій по д'аламъ Германіи.—Графъ Морковъ быль въ состояніи изъяснить вамъ, гражданинъ первый консулъ, мой образъ мыслей объ условіяхъ амьенскаго договора, касающихся острова Мальты. -- Мой коммисаръ въ Корфу будеть немедленно извъщень о привазаніяхь, отданныхь вами французскому повъренному въ дълахъ при республикъ Семи Соединенныхъ Острововъ; и я не сомиваюсь, что наше согласіе во взглядахъ произведеть спасительное дъйствіе и поможеть возстановить спокойствіе и устроить такой порядокъ вещей, который обезпечить его въ будущемъ. - Я принимаю искреннее участіе въ вашихъ успахахъ въ С. Доминго и не сомнаваюсь, что мудрыя мары, въ которымъ вы прибъгнете, дадутъ Франціи въ скоромъ кремени самые удовлетворительные результаты.--Примите, гражданинъ первый консулъ, увъреніе въ моемъ отмънномъ уваженіи.

№ 176. — Куракий двору.

Pétersbourg, 13/25 juin 1802.

*) Le général Hédouville est venu anjourd'hui me communiquer et me lire dans leur entier toutes les dépêches, qu'un courrier français, arrivé hier avec une diligence peu ordinaire, puisqu'il n'a mis que 16 jours pour venir de Paris, lui a apportées de son gouvernement et, d'après le désir que je lui en ai témoigné, il m'en a envoyé ensuite les copies ci-jointes. Leur contenu, comme le désir soutenu du premier consul de plaire et de s'unir en tout à V. M. I., ne peuvent que lui être parfaitement agréables; mais je me permets de désirer en même temps, qu'ils puissent également remplir ses vues et ses intentions. Je vous supplie, Sire, de daigner me les faire connaître, s'il est possible avant votre retour, pour que je sois en état de les transmettre officiellement aussitôt à m. Hédouville, qui m'a demandé avec instance la réponse que je dois lui donner de la part de V. M., parce qu'elle est attendue avec la plus grande impatience par le premier consul, et qu'il a eu ordre de réexpédier son courrier dans 10 jours au plus tard. - L'arrangement provisoire pour les indemnités en Allemagne arrêté et signé par le comte de Morcoff et le ministre des relations extérieures, avec la réserve de

Петербургь, 13/25 іюня 1802.

^{*)} Генералъ Эдувиль явился сегодня сообщить и прочесть мив цвликомъ депеши, которыя привезъ ему французскій курьеръ отъ его правительства; причемъ последній прівхаль изъ Парижа съ необычайной быстротой,--всего въ 16 дней. По моему желанію, онъ прислаль мив потомъ копін съ этихъ депешъ, которыя я здёсь и прилагаю. Ихъ содержание, равно какъ и неизифиное желаніе перваго консула угождать вамъ и во всемъ действовать заодно съ в. и. в-вомъ, могутъ только быть вамъ вполнъ пріятны: но я позволю себъ висказать въ то же время желаніе, чтобы при этомъ они соотвътствовали вашимъ видамъ и вашимъ намъреніямъ. Умоляю васъ, государь, соблаговолите сообщить мив ихъ, если возможно, до вашего возвращенія, чтобы я могь немедленно передать ихъ офиціально г. Эдувилю: онъ настоятельно требоваль, чтобы я сообщиль ему отвёть в. в-ва, который ожидается съ величайшимъ нетеривніемъ первынъ консуломъ; ему приказано отправить обратно курьера не позже, какъ черезъ 10 дней.-Временное соглашение относительно вознагражденій въ Германіи, установленное и нодписанное графомъ Морковымъ и министромъ вившнихъ сношеній, съ оговоркой насчеть

l'approbation à y donner par V. M. I., me paraît ne lui présenter aucunes entraves; tous les droits et toutes les prétentions des princes lésés y sont ménagés; les dédommagements, qu'on leur y assure, non-seulement sont proportionnés à leurs pertes, mais les outrepassent en grande partie; tous doivent être contents des lots, qui leurs y sont destinés. V. M. a la satisfaction de voir, que la protection, qu'elle a accordée à l'électeur de Bavière, au margrave de Bade et au duc de Wurtemberg, a eu son plein effet, et que chacun d'eux doit obtenir plus qu'il ne devait espérer; ces princes ne peuvent qu'en désirer l'accomplissement; l'Autriche reçoit pour le grand-duc de Toscane tout ce qu'elle avait antérieurement demandé elle-même, et si elle peut se permettre encore des réclamations, c'est le seul sentiment de sa jalousie toujours malveillante et active contre la Prusse, qui peut les former; mais au scrutin de la justice et de l'impartialité elles doivent se dissiper et rester sans nul effet; le seul électeur ecclésiastique, nécessaire à l'Allemagne par sa charge de chancelier, lui est conservé; sa translocation de Mayence à Ratisbonne étant accompagnée d'un revenu annuel d'un million de florins, plus que suffisant pour lui procurer un entretien convenable à sa dignité, ne doit faire admettre aucune plainte de sa part. L'extinction des deux électeurs de Trèves et de Cologne, dont les pays conquis par la France lui ont été formellement cédés par le traité de

согласія со стороны в. и. в-ва, какъ мив кажется, не представляеть никакихъ препятствій для васъ. Здісь соблюдены всіз права и требованія всіхъ обиженныхъ кничей; утверждаемыя за ними вознагражденія не только соразмърны ихъ потеримъ, но по большей части превосходятъ ихъ; всъ должны быть довольны назначенными надълами. В. в. во усмотрите съ удовольствіемъ, что покровительство, оказанное вами курфюрсту баварскому, маркграфу баденскому и герцогу вюртембергскому возымбло полное действіе: каждый изъ нихъ долженъ получить болье, нежели онъ могь надъяться; этимъ князьямъ остается только желать исполненія этого плана. Австрія получаеть для великаго герцога тосканскаго все, чего она сама требовала раньше; и если она еще позволить себъ высказывать неудовольствія, то это будеть только изъ чувства зависти и недоброжелательства въ Пруссін; но передъ судовъ справедливости и безпристрастія они должны разсівяться и остаться безъ всявих ъ последствій. Изъ духовныхъ курфюрстовъ сохраненъ только одинъ, необходимый для Германіи по своей должности канцлера; его перемъщеніе изъ Майнца въ Регенсбургъ не должно вызывать жалобъ съ его стороны, такъ какъ онъ получитъ вилліонъ флориновъ ежегодно дохода, чего слишкомъ достаточно, чтобы доставить ему приличное его сану содержание. Уничтожение обомкъ курфюрстовъ, трирскаго и кельнскаго, земли которыхъ, завоеванныя Франціей,

Lunéville, n'exige aucune observation et ne peut intéresser que la seule cour de Vienne, qui en les perdant devra perdre aussi de cette influence prépondérante, dont elle avait joui jusqu'à présent dans le collége électoral; mais comme cette influence pesait souvent sur les autres membres du corps germanique, personne d'entre eux ne regrettera et ne se plaindra de lui voir poser de justes bornes: l'élévation à la dignité électorale de trois maisons souveraines les plus considérables de l'Allemagne par l'étendue de leurs territoires ne peut être contestée encore que par la seule cour de Vienne, parce qu'elles sont toutes les trois protestantes et que le nombre des électeurs protestants allant surpasser dans le collége électoral celui des électeurs catholiques, la balance y pencherait naturellement pour le parti des protestants et contre les propres intérêts de la maison du chef actuel de l'Empire; mais nous ne sommes plus aux temps du fanatisme et des controverses de la religion, et la paix de Westphalie n'a-t-elle pas déjà donné l'exemple de l'obligation, qu'il y a de céder à la force des circonstances en s'écartant de la lisière de l'habitude et de la règle d'anciennes institutions? Comme dès trois princes désignés pour la dignité électorale deux n'y sont portés que par égard pour V. M. I. à cause de leur proche parenté avec elle, je crois que, si à cette occasion elle voulait faire connaître, qu'il lui serait agréable que l'illustre et ancienne maison ducale de Mecklembourg-Schverin obtint

были формально уступлены ей люневильскимъ договоромъ, не заслуживаетъ никакого замічанія и можеть интересовать только одинь вінскій дворь, который, терия ихъ, долженъ потерять отчасти то преобладающее влінніе, которымъ онъ пользовался до сихъ поръ въ избирательной коллегіи; но такъ какъ это вліяніе часто тяготьло на другихъ членахъ германскаго корпуса, то никто не будетъ жалеть о немъ и жаловаться, если оно будеть поставлено въ извъстныя границы. Возведение въ курфюршеское звание трехъ державныхъ доновъ Германіи, самыхъ важныхъ по общирности ихъ владеній, можеть быть оспариваемо опять-таки однимъ вънскимъ дворомъ, потому что они всв протестантскіе: тавъ какъ протестантскихъ курфюрстовъ будеть больше нежели катодическихъ въ избирательной коллегіи, то естественно, что протестантская партія будетъ преобладать въ ущербъ личнымъ интересамъ дома современнаго главы Имперіи. Но уже прошли времена фанатизма и религіозныхъ споровъ. И развѣ самъ вестфальскій миръ не подаль примівра тому, что нужно уступать силів обстоятельствъ и отступать отъ общепринятыхъ обычаевъ и правилъ древнихъ учрежденій? Такъ какъ изъ трехъ князей, которые должны получить курфюршеское достоинство, двое повышены лишь изъ уваженія къ в. и. в в ву, благодаря ихъ близкому родству съ вами, то я думаю, что если по этому случаю вы соблаговолите объявить, что вамъ пріятно было бы, чтобы знамеla même distinction, que ce désir de sa part n'éprouverait aucune contradiction. Le collége des princes est augmenté; les comtes immédiats de l'Empire sont conservés dans leurs possessions et dans toute leur in-Pégrité; les plus riches et les plus commerçantes des villes libres impériales seront non-seulement conservées, mais recoivent une existence nonvelle, qui assure encore davantage leur prospérité et leur indépendance; si le lot adjugé actuellement à la Prusse surpasse la valeur de ses pertes en étendue de terrain, en population et en revenu, il est à observer avec vérité que les pays, qui lui sont adjugés, ne sont pas tous contigus entre eux, ni avec ses anciens états, qu'ils ont tous des frontières ouvertes, difficiles et couteuses à défendre, et qu'ils ne lui offrent certainement pas tous les avantages, que la maison d'Autriche aura à retirer de la possession de Salzbourg et de Berchtesgaden, et que quand même le but de la France se remplirait par son désir de faire observer une parfaite égalité dans les indemnités à accorder à l'Autriche et à la Prusse, que l'une n'acquiert dans cette occasion pas plus que l'autre, la puissance intrinsèque de la monarchie autrichienne restera toujours de beaucoup supérieure à celle de la Prusse; par conséquent il me parait qu'il peut être fort indifférent à V. M. I., que les acquisitions de la Prusse vont être un peu plus considérables que celles qu'elle lui avait déjà proposées d'elle-même, et rien ne peut la conduire à redouter les

нитый и древній домъ герцоговъ мекленбургъ-шверинскихъ получиль такое же отличіе, то ваше желаніе не встрітить препатствій. Коллегія князей увеличилась; имперскіе непосредственные графы удержали свои владёнія во всей ихъ цёлости. Самые богатые и торговые изъ вольныхъ имперскихъ городовъ не только будуть сохранены, но начнуть новое существование, которое еще болве упрочить ихъ благополучіе и ихъ независимость. Если надвль, прасужденный въ настоящее время Пруссіи, превосходить цену ея потерь количествомъ земель, народонаселенія и дохода, то справедливость требуеть замътить, что изъ назначенныхъ ей странъ не всъ соприкасаются нежду собою и съ ея старинными владеніями: у нихъ везде отврытыя границы, которыя трудно и дорого защищать; и онъ, конечно, далеко не представлають техь выгодь, которыя можеть извлечь австрійскій домь изв обладанія Зальцбургомъ и Берхтесгаденомъ. И еслибы даже цель Франціи достигалась ея желаніемъ соблюсти полное равенство въ присужденіи вознагражденій Австрін и Пруссіи, чтобы ни одна не получила больше другой, то все-таки внутреннее могущество австрійской монархін всегда будеть гораздо значительнъе прусскаго. Слъдовательно, мнъ кажется, что в. н. в-во можете быть очень равнодушны въ тому, что пріобрётенія Пруссін будуть нівсколько значительне техъ, которыя вы сами уже предложили ей; и вамъ неть вика-

suites de ce que les deux puissances, ses plus proches voisines, destinées à ne s'unir jamais et à exister toujours dans une rivalité perpétuelle, peuvent s'égaliser en forces et en moyens, d'autant plus que, devant être constamment recherchée par toutes les deux, elle pourra toujours choisir à son gré et d'après les circonstances et compter sur l'entier dévouement de l'une d'entre elles; et l'expérience du passé, la comparaison à faire entre les systèmes connus des cours de Vienne et de Berlin, la conviction à avoir que cette dernière désire l'alliance de la Russie, comme une égide pour elle et pour marcher sur ses traces et non pour la diriger ou vouloir primer sur elle, fixeront certainement la bienveillance et les déterminations de V. M. I. et parleront près d'elle en faveur de la Prusse, gouvernée maintenant par un monarque sage, dont elle peut apprécier à présent elle-même les vertus modestes et l'attachement personnel, qu'il a dû vouer aux siennes! — L'évêché d'Osnabruck, devant être sécularisé et réuni à perpétuité à l'électorat de Hanovre, offre au roi d'Angleterre une compensation très avantageuse pour ses anciennes prétentions de famille sur les évêchés de Hildesheim et de Corbie, et sans doute n'en sera pas méconnue. Toutes ces considérations présentent ce plan dans le jour le plus favorable; toutes les pertes y sont pesées et dédommagées, toutes les prétentions satisfaites, toutes les plaintes calmées, tous les intérêts ménagés pour le présent et

кого основанія опасаться посл'ядствій того, что об'в державы, ваши ближайшія сосъяви, судьба которыхъ никогда не соединяться и въчно соперначать жежду собою, сравняются сидами и средствами; въ тому же и та, и другая должны постоянно въ васъ занскивать, и вы можете всегда выбрать любую изъ нихъ, смотря по обстоятельствамъ, и разсчитывать на ея полную преданность. А опыть прошлаго и сравненіе извёстных системъ дворовь вёнсваго и берлинскаго, убъжденіе, что последній ищеть союза съ Россіей, какъ защиты, стремясь идти по ен следамъ, а не управлять или повелевать ею, конечно, должны склонить расположение и рашения в. и. в-ва въ пользу Пруссін, твиъ болве, что ею править теперь мудрый монархь: вы сами можете оценть его скроиныя добродетели и личную привазанность его къ ванъ!-Оснабрюкское епископство, которое будеть секуляризовано и присоединено навсегда въ Ганноверскому курфоршеству, представляетъ для англійсваго короля очень выгодное вознаграждение за его старинныя фамильныя притязанія на епископства Гильдесгеймъ и Корвей; и, конечно, онъ это опівнить. Всв эти соображенія представляють этоть плань въ самомъ выгодномъ свъть: всё потери въ немъ взвъшены и вознаграждены, всё притязанія удовлетворены, всё жалобы успокоены, всё интересы соблюдены въ настоящемъ и упрочены въ будущемъ. Онъ вызоветь мало сопротивления и много благоassurés pour l'avenir. Il rencontrera peu d'opposants et fera beaucoup de reconnaissants. Il est conforme à cet esprit de justice et de modération, qui guide V. M. I. dans toutes ses actions; il ne s'éloigne pas des vues et des désirs, qu'elle a déjà manifestés sur tous ces objets; j'ose donc le trouver digne de votre approbation, Sire; j'ose vous supplier de daigner l'accorder, en m'ordonnant de l'annoncer à l'envoyé de la république française à votre cour et en faisant ordonner au comte de Morcoff qu'il consomme ce grand travail, qui est si nécessaire pour conserver la paix générale, qui va former une nouvelle destinée pour l'Allemagne et être une source de nouvelles prospérités pour la plupart de ses souverains. - C'est-là, Sire, ce rôle d'arbitre et de médiateur, qui vous est maintenant adjugé, qui vous portera à celui de garant et à cette garantie, qui perpétuera celle dont la Russie est en possession par le traité de Teschen, qui établit son influence dans les affaires générales de l'Europe et la rend d'une manière légale protectrice de la constitution et des membres du corps germanique. — Votre gloire personnelle, Sire, y est intéressée, la gloire et le bien de votre empire en découleront! Par cette identité de vues avec la France, par ce concert nouveau que vous établirez avec elle, vous donnerez une nouvelle vigueur au désir, qu'elle a de vous complaire, et aux liens, qui l'unissent déjà à vous; et sûr d'elle et de son alliance, assuré de l'attachement et de la reconnaissance

дарности. Онъ соотвътствуетъ тому духу справедливости и умъренности, который руководить в. и. в-вомъ во встать вашихъ действіяхъ; онъ не отклоняется отъ намереній и желаній, уже выраженных вами относительно всехъ этихъ предметовъ. Вотъ почему я осмъливаюсь находить его достойнымъ вашего одобренія, государь. Сибю умолять васъ соблаговолить одобрить его, приказавъ инъ возвъстить это послу французской республики при вашемъ дворъ и повелъвъ графу Моркову, чтобы онъ окончиль эту великую работу. столь необходимую для сохраненія общаго мира и открывающую новую жизнь для Германіи и новое процвътаніе для большинства ся государей. — Воть, государь, та роль распорядителя и посредника, которая вамъ теперь предназначена; она дъластъ васъ поручителемъ и увъковъчиваетъ то поручительство, которымъ пользуется Россія съ Тешенскаго мира, установившаго ен вліяніе на д'ала Европы вообще и сд'алавшаго ее законной покровительницей германской конституціи и членовъ Н'ямецкой имперіи.—Зд'ясь зам'яшана ваша личная слава, государь; отсюда вытекуть слава и польза вашей имперіи! Этимъ совпаденіемъ во взгладахъ съ Франціей, этимъ новымъ согласіемъ, которое вы установите съ нею, вы придадите новую силу ея желанію вамъ понравиться и твиъ связянъ, которыя уже соединиють ее съ вами. И когда вы будете увърены въ ней и ся союзъ, въ привязанности и благодарности Пруссіи и са-

de la Prusse et des princes les plus marquants de l'Allemagne, il ne vous restera qu'à vous livrer à votre sollicitude paternelle pour le bonheur de vos sujets, qu'à jouir en paix et sans inquiétude de la plénitude de votre gloire et de votre puissance, et qu'à les employer uniquement au maintien de la balance et de la paix générale de l'Europe!—Pardonnez-moi, Sire, l'effusion de mon zèle; j'ai osé vous entretenir si longtemps aujourd'hui, parce qu'il est question d'un évènement qui vous regarde directement, parce que je ne puis m'empêcher de former à chaque occasion les vœux les plus ardents pour vous et pour la gloire de votre règne. Personne ne peut en former de plus purs, de plus sincères que moi, car indépendamment de mes devoirs de sujet, j'en ai d'autres encore à remplir envers vous, bien chers à mon cœur, qui me sont sacrés et qui m'animeront jusqu'au dernier souffle de ma vie.

Pétersbourg. Ministère, 1802, 33. Подлинникъ.

№ 177.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 8 messidor an X.

*) ... Votre courrier Duclos est arrivé ici le 5 au soir avec vos dépêches du 17. Le 6 au matin j'ai remis au vice-chancelier copie de la note, que vous avez signée avec m. de Morcoff, contenant le projet d'in-

Петербургъ, 15/27 іюня 1802.

мыхъ значительныхъ нѣмецкихъ княжей, тогда вамъ останется предаться вашимъ отеческимъ заботамъ о счастіи вашихъ подданныхъ, спокойно и беззаботно наслаждаться полнотой вашей славы и вашего могущества и употреблять ихъ единственно для поддержанія равновѣсія и всеобщаго мира въ Европѣ!— Простите, государь, избытокъ моей ревности. Я осмѣлился такъ долго бесѣдовать съ вами сегодня, потому что дѣло идеть о событіи, которое васъ прямо касается, и я не могу не проникаться, при всякомъ случаѣ, самыми горячими пожеланіями относительно васъ и славы вашего царствованія. Ни у кого они не могутъ быть такъ чисты и искренни, какъ у меня: помимо моихъ обязанностей подданнаго, я связанъ еще другими, дорогими для моего сердца, обязательствами, которыя священны для меня и будутъ воодушевлять меня до послѣдняго издыханія.

^{*)}Вашъ курьеръ Дюкло прівхаль сюда 24 іюня вечеровъ съ вашини депешами отъ 6-го. 25-го утромъ, я передаль вице-канцлеру копію съ ноты, которую вы подписали съ Морковывъ-проектъ вознагражденій—и просиль

demnités, et l'ai engagé à la faire parvenir sans retard à l'Empereur, qui ne sera, dit-on, de retour ici que dans 8 ou 10 jours. J'ai joint à cette note un exposé des arguments, que votre lettre contient en faveur du projet, et les états qui prouvent l'impartialité qui l'a dicté, et je l'ai pressé de me faire connaître dans le moindre délai possible la détermination de l'Empereur. Le roi de Prusse et le margrave de Bade lui ont écrit directement pour accélérer son assentiment. La dépêche du vice-chancelier pour l'Empereur est partie hier matin. Il me paraît difficile que S. M. puisse faire parvenir sa réponse ici avant les 10 jours, qui vont suivre l'arrivée de Duclos; c'est un contre-temps inévitable. Le vice-chancelier, qui a été charmé de votre lettre, est parfaitement disposé pour nous; je lui ai communiqué confidentiellement les preuves d'attachement que le comte de Morcoff a données à l'Autriche dans vos conférences, et il est d'autant plus disposé à les présenter sous leur vrai jour, qu'il n'aime pas ce ministre; mais malheureusement son influence ne répond pas à l'importance de sa place, et cela est tellement marqué, que je ne pourrais rien pressentir des dispositions de l'Empereur avant son retour ici, si sa détermination ne le précède pas. J'ai d'ailleurs lieu d'espérer que S. M. sentira combien il importe à la paix de l'Europe, qu'il participe avec le premier consul à terminer enfin le grand œuvre des indemnités; elles sont tellement bien calculées pour le meil-

его доставить ее немедленно императору, который, говорять, вернется сюда только черезъ 8-10 дней. Я присоединиль къ этой ноть изложение доказательствъ въ пользу проекта, заключающихся въ вашемъ письмъ, а также счеты, довазывающіе безпристрастіе ея составителя. Я просиль его сообщить инъ какъ можно скоръе ръшеніе императора. Прусскій король и маркграфъ баденскій писали ему прямо, проси поскорте одобрить. Депеша вице-канцлера императору отправлена вчера утромъ. Мив кажется, врядъ ли получится здівсь отвість императора раньше 10 дней послів прідізда Дюкло: это неизбъжная помъха. Вице-кандлеръ былъ въ восторит отъ напего письма: онъ вполив расположенъ къ намъ. Я сообщилъ ему конфиденціально доказательства расположенія графа Моркова къ Австрін, которое обнаружилось на вашихъ конференціяхъ; онъ твиъ болве готовъ представить ихъ въ истинномъ свътъ, что не любитъ этого министра; но, въ несчастью, его вліяніе не соотвътствуетъ важности его мъста. Это такъ замътно, что я ничего не могу предвидеть относительно намереній императора до его возвращенія сюда, если онъ не пришлеть раньше своего рашенія. Впрочемъ, я имаю основаніе надбиться, что е. в- во пойметь, какъ важно для европейскаго мира, чтобы онъ помогъ первому консулу окончить великое дёло вознагражденій: они такъ корошо разсчитаны на улучшение политической системы Европы, leur système politique de l'Europe, que vous devez espérer que le projet aura son assentiment. — L'arrivée du capitaine Dumoustier avec des lettres du premier consul pour le roi de Prusse et l'Empereur dans le moment de leur entrevue à Mémel a produit le meilleur effet. Le vice-chancelier m'a dit que le roi de Prusse avait été tellement discret dans cette entrevue, qu'il s'était abstenu de parler d'intérêts politiques: il est difficile de le penser.

Paris. 141, 155. Подлинникъ.

№ 178.—Нота Моркова Талейрану.

Paris, 15/27 juin 1802.

*) Le soussigné, en transmettant ci-joint au citoyen ministre des relations extérieures les lettres de notification, adressées au premier consul par s. m. le roi de Sardaigne au sujet de son avènement au trône, remplit le devoir d'un ministre, dont le souverain n'a cessé de montrer l'intérêt le plus vif et le plus puissant au sort de cette auguste maison. — Par une suite du même devoir il joint ses instances à celles de m. de St. Marsan, muni de pleins pouvoirs les plus amples de son nouveau maître et qui demande à venir à Paris traiter et stipuler pour les intérêts de s. m. Sarde. - Le soussigné y est autorisé par les ordres

что вы должны надъяться, что проектъ будеть одобренъ. —Прівадъ капитана Дюмутье, съ письмами отъ перваго консула къ прусскому королю и къ императору во время ихъ свиданія въ Мемель, произвелъ самое лучшее дъйствіе. Вице-канцлеръ говорилъ мнѣ, что прусскій король былъ такъ сдержанъ при этомъ свиданіи, что воздержался говорить о политическихъ интересахъ; но этому трудно повѣрить.

Парижъ, 15/27 іюня 1802.

*) Передавая гражданину министру внёшних сношеній извёстительных письма въ первому консулу отъ его в—ва короля Сардиніи по поводу его восшествія на престоль, нижеподписавшійся исполняеть долгь министра, государь котораго не переставаль выражать самое живое и горячее участіє въ судьбе этого августейшаго дома.—Въ силу того же долга, онъ присоединяеть свои просьбы къ просьбамъ г. С. Марсана, снабженнаго самыми общирными полномочіями отъ своего новаго государя: онъ просится въ Парижъ, чтобы переговорить и условиться относительно интересовъ е. в—ва сардинскаго короля.—Нажеподписавшійся действуеть на основаніи постоянно возобновляемыхъ

constamment réitérés de sa cour aussi bien que par les intentions généreuses et équitables, que le premier consul a bien voulu lui manifester tout récemment, de réparer les pertes et les malheurs qu'a épronvés la maison de Savoie par la longue privation de son antique patrimoine. Il croit la circonstance personnelle au roi de Sardaigne, réunie à celle de la pacification générale, où la France par les soins et la sagesse de son chef serait parvenue, entièrement favorable à l'accomplissement de ces intentions et à celui des engagements qu'il avait pris à ce sujet avec l'Empereur, auquel il ne saurait donner une preuve plus convaincante et plus agréable de la réciprocité de son désir de maintenir et de cultiver les rapports heureux de bonne intelligence et de parfaite harmonie, qui subsistent depuis quelque temps entre les deux états, qu'en effectuant, dans le plus court délai possible, le rétablissement du roi de Sardaigne dans un état convenable à son rang et proportionné à celui, dont il se voit déchu par le malheur des circonstances.

Paris. 140, 191. Подлиниясь.

N 179.—Нота Эдувиля императорскому министерству.

Pétersbourg, 16/28 juin 1802.

*) Pour lever les objections contre le projet d'indemnités concerté et signé à l'aris par le ministre des relations extérieures et m. le comte

Петербургъ, 16/28 іюня 1802.

приказаній своего двора; а недавно первый консуль высказаль ему также благородное и справедливое намфреніе вознаградить потери и несчастія, понесенныя савойскимь домомь, вслъдствіе долгаго лишенія своей древней отчины. Онъ считаєть личныя обстоятельства сардинскаго короля, въ связи со всеобщимь замиреніемь, котораго достигла Франція, благодаря заботамь и мудрости своего главы, вполнт благопріятными для исполненія этихь намфреній и ттак обязательствь, которыя онъ приняль на себя передъ ниператоромъ. Первый консуль не можеть дать послъднему болье убъдительнаго и пріятнаго доказательства взаимности своего желанія поддерживать и сохранить счастливыя отношенія полнаго согласія и дружбы, которыя установились съ нтакоторыхъ поръ между двумя государствами, какть возстановленіе въ самомъ скоромъ времени сардинскаго короля въ положеніи, приличномъ его сану и соразмтрномъ тому, котораго онъ лишелся, вслъдствіе стеченія несчастныхъ обстоятельствь.

^{*)} Въ отвътъ на возраженія противъ проекта вознагражденій, выработаннаго и подписаннаго министромъ внёшнихъ сношеній и графомъ Морко-

de Morcoff, le général Hédouville, ministre plénipotentiare de la république française, est autorisé à faire observer au ministère impérial, que ni la France, ni la Prusse, ni la Bavière ne pouvant admettre les pertes du grand-duc au-delà de 2.400,000 florins, et la Bavière s'offrant de prendre le lot destiné au grand-duc pour la même somme ou pour toute autre que la Russie pourrait arbitrer, le refus que ferait S. M. l'Empereur d'adopter purement et simplement le plan tel qu'il a été concerté à Paris forcerait nécessairement à d'autres combinaisons et surtout à chercher ailleurs qu'à Salzbourg l'indemnité rigoureuse du grand-duc.

Paris. 141, 173. Списокъ.

№ 180.-Докладъ Куракина императору.

21 juin (3 juillet) 1802.

のでは、「日本のでは、日本ので

では、日本のでは、日本

*) J'ai eu ce matin chez moi les envoyés de Bavière et de Hanovre. — Le baron de Posch, très impatient, d'après les ordres qu'il a reçu de l'électeur son maître, d'obtenir la sanction de V. M. I. de l'arrangement provisoire signé à Paris par le comte de Morcoff pour les indemnités, n'était venu que pour s'informer, si votre volonté, Sire, sur ce grand objet s'était déjà manifestée, et si vous aviez jugé à propos

21 іюня (3 іюдя) 1802.

вымъ, генералъ Эдувиль полномочный министръ французской республики, уполномочемъ замътить императорскому министерству, что ни Франція, на Пруссія, ни Баварія не могуть допустить, чтобы потери великаго герцога превышали 2.400.000 флориновъ; и такъ какъ Баварія готова принять надълъ, предназначенный великому герцогу въ ту же сумму или какую бы то ни было другую, опредъленную Россіей, то отказъ е. и. в—ва принять прамо и вполнъ планъ въ томъ видъ, какъ онъ былъ условленъ въ Парижъ, по-неволъ заставитъ искать другихъ сдълокъ, и въ особенности строгаго вознагражденія герцога, помимо Зальцбурга.

^{*)} Сегодня утромъ у меня были послы Баваріи и Ганновера.— Баронъ Пошъ, сгорая нетерпѣніемъ, въ силу полученныхъ имъ отъ его государя, курфюрста, приказаній, получить отъ в. и. в—ва утвержденіе временнаго соглашенія о вознагражденіяхъ, подписаннаго въ Парижѣ графомъ Морковымъ, пришелъ только освѣдомиться, изъявили ли вы вашу волю, государь, по поводу этого великато дѣла и не сочли ли вы нужнымъ прислать инѣ

de m'envoyer à son égard vos ordres? Je lui ai dit que je n'en avais encore recu aucun et que je ne m'y étais pas même attendu, vu que la rapidité du voyage de V. M. et le nombre d'occupations, auquel il donnait lieu, ne lui permettaient guères de s'occuper à présent de ces affaires qui exigeaient une mure délibération, et qu'il me paraissait probable que ce ne serait qu'à son retour, quand elle aurait pu faire un nouvel examen de tous les mémoires, que les différentes cours d'Allemagne lui avaient envoyées sur leurs prétentions, qu'elle pourrait se décider pour l'acceptation de cet arrangement dans son entier, ou pour les observations, que peut-être elle jugerait nécessaires sur quelques unes de ses parties. Il me répéta, que la bienveillance et la protection de V. M. I. formaient le seul espoir et l'unique soutient de l'électeur; il accumula preuves sur preuves, pour me persuader de ce qui se trouvait déjà profondément gravé dans mon propre cœur, que-c'était le moment le plus favorable pour conserver à la Russie cette considération et cette influence, dont les règnes brillants de vos prédécesseurs, Sire, l'avaient mise en possession; que l'évènement, dont il s'agissait, également important par sa nature et ses suites, intéressait directement V. M. par la gloire personnelle, qu'elle aurait d'y participer et de le conduire à sa fin, en en acceptant maintenant l'arbitrage et la médiation et en lui accordant après sa garantie, auxquelles elle est invitée par la France

соотвътственныя приказанія? Я сказаль ему, что еще не получиль ничего и что даже не ждалъ ничего, въ виду быстроты путешествія в. и. в-ва и множества занятій, вызванныхъ имъ, которыя не позволяють вамъ заняться теперь этими делами, требующими вредаго размыпіленія. Я сказаль, что мев кажется віроятнымъ, что лишь по возвращеній, когда вы вновь разсмотрите всь записки, присланныя вамъ различными дворами Германіи объ ихъ желаніяхъ, вы можете рішить, примите ли вы это соглашеніе вполей, или сочтете нужнымъ сдълать замъчанія насчеть некоторыхъ его частей. Онъ повторилъ инъ, что расположение и покровительство в. и. в-ва составляють единственную надежду и опору курфюрста. Онъ приводиль кучу доказательстиъ, чтобы убъдить меня въ томъ, что уже и безъ того глубоко запечатявлось въ моемъ собственномъ сердив, - именно, что это самый удобный моменть сохранить за Россіей то значеніе и то вліяніе, которое пріобръли ей, государь, блестящія царствованія вашихъ предшественниковъ; что событіе, о которомъ идетъ рѣчь, одинаково важное по своему существу и по своимъ последствіямъ, затрогиваетъ прямо в. в - во личной славой участвовать въ немъ и довести его до конца, если вы примите его теперь подъ ваше руководство и посредничество, а затъпъ подъ ваше покровительство, къ чему васъ приглашаетъ Франція и призынаютъ единодушныя желанія всёхъ нё-

et appellée par les vœux unanimes de tous les princes d'Allemagne. J'ose vous l'avouer, Sire, en l'écoutant je me suis livré à la plus agréable des jouissances. Tout ce qu'il m'a dit, il ne semblait me le dire, qu'en devinant et voulant partager ma conviction intérieure. Que je serai heureux, Sire, si cette conviction, que me donne mon zèle pour votre personne et votre service, peut aussi rencontrer la vôtre, si vous ne dédaignerez pas les représentations, qu'il m'a dictées et que j'ai pris la liberté de vous adresser! Vous voir respecter dans toute l'Europe, autant que vous êtes chéri par tous vos sujets, voir en vous le protecteur de l'Allemagne et l'ange de la paix pour l'univers, est tout ce que je désire; et votre volonté, un seul mot de votre part peuvent vous y faire parvenir, consommer votre gloire et fonder la prospérité et les destinées futures de tant de souverains, dont la confiance et les espérances sont dirigées vers vous!..

Pétersbourg. Ministère, 1802, 39. Подлиннякъ.

№ 181.--Морковъ Кочубею.

Paris, 21 juin (3 juillet) 1802.

*) Le fameux prince de Nassau-Siegen, ce grand vainqueur des ottomans et des suédois, maintenant courtier et facteur diplomatique de Talleyrand, est accourru chez moi deux jours après l'arrivée de mon

Парижъ, 21 іюня (3 іюля) 1802.

мецкихъ князей. Осмъливаюсь признаться, государь, что, слушая его, я предался самой исвренней радости. Мнъ казалось, что онъ говоритъ это, угадывая и раздъляя мое внутреннее убъжденіе. Какъ я буду счастливъ, государь, если мое убъжденіе, вызванное моимъ рвеніемъ къ вашей особъ и вашей службъ, встрътится съ вашимъ, если вы не пренебрежете внушенными имъ доводами, которые я осмълился вамъ изложиты Видъть васъ уважаемымъ исею Европой настолько же, насколько васъ любятъ ваши подданные; видъть въ васъ покровителя Германіи и ангела мира вселенной — вотъ все, чего я желаю. Стоитъ вамъ пожелать — и достаточно будетъ одного вашего слова, чтобы завершить вашу славу и упрочить благополучіе и будущую судьбу столькихъ государей, которые взираютъ на васъ съ довъріемъ и надеждой!

^{*)} Знаменитый принцъ нассау-зигенскій, этотъ великій поб'йдитель оттомановъ и шведовъ, ныей дипломатическій маклеръ и факторъ Талейрана, приб'яжалъ ко мий. черезъ два дня посл'й прійзда мосго курьера, чтобы осв'й-

dernier courrier pour s'informer, si je n'avais pas reçu les médailles, qui avaient été annoncées à son commettant. J'ai répondu, que mon courrier a été expédié fort à la hate et que d'ailleurs il fallait du temps pour rassembler une collection aussi considérable et qu'apparemment celui, qui s'est écoulé depuis l'annonce, n'a pas été suffisant. Je sais que le prince de Nassau est venu chez moi par ordre de m. de Talleyrand. et vous voyez par là que ce grand ministre, qui règle les destinées de l'Europe, ne néglige pas les petits profits. La conviction que j'en ai m'a fait naître l'idée de le tenter par quelque offre considérable pour avancer les intérêts du roi de Sardaigne. J'ai communiqué cette idée au sieur Mussa, qui l'a transmise au marquis de St. Marsan. Celui-ci en a rendu compte au roi et reçu pleine autorisation. J'en ai parlé au baron de Normann, envoyé du duc de Wurtemberg, qui a déjà négocié dans ce genre pour le duc, son maître. Mais il m'a fait une observation assez judicieuse à cet égard, c'est-à-dire, que cette affaire est exclusivement dans la main de Bonaparte. Mais comme celui-ci n'est pas non plus inaccessible à ce genre d'appat, il a voulu sonder là-dessus un nommé Bourienne, secrétaire affidé de Bonaparte. J'ai fortement recommandé au baron de Normann de ne point prononcer mon nom dans cette négociation, ni de laisser seulement soupçonner que j'en fus instruit, mais de faire entendre, que cette proposition venait de Mussa

домиться, не получиль ли я медалей, которыя были объщаны его довърителю. Я отвъчаль, что моего курьера отправили второпяхь и что, кромъ того, нужно время, чтобы собрать такую общирную коллекцію и что, в роятно, того срока, который прошель со времени объщанія, было недостаточно. Я знаю, что принцъ нассаускій пришель ко инв по приказанію г. Талейрана: отсюда вы усмотрите, что этотъ великій министръ, управляющій судьбами Европы, не пренебрегаеть маленькими выгодами. Это убъждение подало мнъ иысль приманить его какимъ-нибудь значительнымъ подаркомъ въ пользу интересовъ сардинскаго корола. Я сообщилъ эту идею г. Муссъ, который передалт ее маркизу С. Марсану. Этотъ последній донесь объ этомъ воролю и получиль полное разръщение. Я говориль объ этомъ съ посломъ герцога вюртембергскаго, барономъ Норманомъ, который уже велъ подобные переговоры въ пользу герцога, своего государя. Но онъ высказалъ мит по этому поводу весьма дъльное замъчаніе, именно, что это дъло находится исключительно въ рукахъ Бонапарта. Но такъ какъ последній тоже доступень этого рода приманкамъ, то онъ хотълъ попытать насчеть этого нъкоего Бурьена, довъреннаго секретаря Бонапарта. Я строго наказывалъ барону Норману не поминать моего имени при этихъ переговорахъ и даже не показывать вида, что а знаю о нихъ; но сказать, что это предложение идеть отъ Муссы. Можеть être cette démarche ne se fera-t-elle pas du tout; car de sa nature elle est très délicate et le baron de Normann assez prudent pour ne rien hasarder qu'à bonnes enseignes.

Pétersbourg. Paris, 1802, 196. Подзинникъ.

№ 182.-Морковъ двору.

Paris, 22 juin (4 juillet) 1802.

*) Dans un de mes précédents rapports, j'ai rendu compte à V. M. I. de l'intention de ce gouvernement de faire auprès d'elle, à l'instigation de la cour de Londres, une démarche commune pour l'inviter à donner sa garantie aux stipulations du traité d'Amiens concernant l'île de Malte. Ayant reçu immédiatement après, à la suite du rescrit qu'il a plu à V. M. I. de m'adresser en date du 16 mai dernier, la copie de la note que le baron de Nicolay devait remettre au cabinet de St. James sur le même objet, j'ai cru devoir entretenir sur son contenu le ministre des relations extérieures, en lui rappelant à cette occasion les assurances que le premier consul m'avait souvent réitérées de déférer entièrement dans cette occasion aux désirs et aux intentions de V. M. I. M. de Talleyrand n'a pas balancé à me renouveler les mêmes assurances; mais comme je lui ai observé qu'elles ne s'accor-

быть это дёло и не состоится вовсе, потому что оно по существу своему очень щекотливо, а баронъ Норманъ довольно благоразуменъ и возглется за дёло лишь при благопріятныхъ условіяхъ.

Парижъ, 22 іюня (4 іюля) 1802.

*) Въ одномъ изъ моихъ прежнихъ донесеній я отдаль отчеть в. и. в—ву о наміреніи здішняго правительства обратиться къ вамъ, по наущенію лондонскаго двора, съ общей просьбой гарантировать тв статьи Амьенскаго договора, которыя касаются острова Мальты. Получивъ тотчасъ же послів этого, при рескрипть, который в. и. в—ву угодно было прислать мит отъ 16 мая, копію съ ноты, которую баронъ Николаи долженъ былъ представить с.-джемскому кабинету о томъ же предметь, я счелъ долгомъ поговорить объ ея содержаніи съ министромъ вившнихъ сношеній. По этому поводу я напомниль ему увтренія, которыя мит часто повторяль первый консуль, уступить въ данномъ случат совершенно желаніямъ и намітреніямъ в. и. в—ва. Г. Талейранъ не задумался повторить мит ть же увтренія; но когда я замітиль ему, что они не согласны съ объявленнымъ мат планомъ просить,

daient point avec le projet, qu'il m'avait annoncé de demander à V. M. de garantir ce qu'elle avait déclaré être absolument opposé à ses vœux et à ses intentions, il m'a répondu qu'en cela il ne faisait que céder aux importunités de l'Angleterre, qui se montrait extrêmement pressée de voir établir dans l'île de Malte l'ordre de choses assigné par le traité d'Amiens; que cependant il ne s'en suivrait pas, que le premier consul ne fût toujours déterminé à faire à cet égard tout ce qui pourrait être le plus agréable à V. M. I.—Il m'a tant de fois tenu ce langage même pendant le cours des négociations d'Amiens qui amenèrent un résultat tout-à-fait contraire, que je me suis cru autorisé à lui montrer quelques doutes sur l'accomplissement de ce qu'il me promettait. Il n'en fut point blessé; mais se rejeta encore sur l'Angleterre, pour imputer à elle seule tout ce qu'il en était arrivé, continuant à m'assurer que le premier consul s'occuperait à y remédier, mais qu'il fallait prendre patience. En attendant, le choix seul qu'on a fait ici du général Vial, homme famé par un esprit d'intrigue et une abnégation totale de toute moralité, pour l'envoyer comme ministre à Malte, suffit pour indiquer des projets de dominer dans cette île ou même de se l'approprier. L'Angleterre nourrit peut-être aussi la première de ces intentions; mais elle reconnaîtra en cette occasion comme dans tant d'autres la supériorité de sa rivale en fait de manége et d'intrigues.—

чтобы в. и. в-во гарантировали то, что вы объявили совершенно противнымъ вашимъ желаніямъ и намереніямъ, онъ отвечаль, что въ этомъ случай онъ уступаеть только докучливости Англіи, которая чрезвычайно торопится устроить на островъ Мальтъ порядокъ вещей, признанный Амьенскимъ договоромъ. Но, по его слованъ, тёнъ не менъе изъ этого не слъдуеть, что первый консуль не расположенъ попрежнему сдёлать въ данномъ случай все, что могло бы быть пріятно в. и. в — ву. — Онъ такъ часто твердилъ мић это даже въ теченіе амьенскихъ переговоровъ, приведшихъ въ совершенно противоположному результату, что я счелъ себя въ правъ высказать ему нъкоторыя сомивнія насчеть исполненія его об'єщаній. Онъ этимъ не обид'єдся, но накинудся опять на Англію, чтобы свалить на нее одну все происшедшее. Онъ продолжаль увърять меня, что первый консуль постарается поправить дело, но что нужно виеть терпеніе. А между тъмъ, уже одно избраніе генерала Віаля, человъка, вполить безправственнаго и пользующагося славой интригана, для отправки министромъ на Мальту, свидътельствуеть достаточно о предположениях властвовать на этомъ островћ или даже присвоить его. Англія, можеть быть, тоже питаеть первое изъ этихъ намъреній. Но въ данномъ случать, какъ и во многихъ другихъ, ей придется признать превосходство своей соперницы въ дълъ улововъ и интригъ. -- Испанскій посланникъ, бесідун со мною о положенін, въ которое

L'ambassadeur d'Espagne en s'entretenant avec moi de la situation, où cette île était réduite par le traité d'Amiens, convenait de l'impossibilité de cette manière d'exister et pensait qu'elle finirait par être cédée au roi de Naples en toute souveraineté, ce qui ne la mettrait pas moins dans la dépendance absolue de la France à la première guerre, qu'elle aurait avec l'Angleterre.--M. de Talleyrand m'a chargé au nom du premier consul d'annoncer à V. M. I. qu'il avait fait adresser au sieur de Romieu, chargé des affaires de France à Corfou, des ordres de se concerter en tout avec le comte de Mocenigo et de ne se refuser à aucunes des démarches, qu'il exigerait de lui en vue d'établir dans les îles Ioniennes tel ordre de choses qu'il plairait à V. M. d'y introduire. J'ai prié m. de Talleyrand d'assurer le premier consul de la satisfaction, avec laquelle elle apprendrait cette marque d'attention qu'il lui donnait; mais en même temps j'ai écrit au comte de Mocenigo et après l'avoir instruit de cette circonstance, je l'ai averti d'être sur ses gardes dans ses rapports avec l'agent français. Tous les miens avec la double députation de Corfou se bornent jusqu'à présent à ce que j'en ai mandé dans mes dépêches précédentes à m. le comte de Kotschubey. J'ignore si cette députation a quelque activité ici; je ne rencontre nulle part aucun de ses membres, ni n'entends parler d'eux. Mais j'ai tout lieu de croire, que Bonaparte s'occupe trop fortement de ces îles Ioniennes

поставленъ этотъ островъ амьенскимъ трактатомъ, сознавалъ невозможность подобнаго существованія и думаль, что д'вло кончится уступвою его въ полное владение неаполитанскому воролю, что не помещаеть ему понасть въ полную зависимость отъ Франціи, при первой войнів послівдней съ Англіей.—Г. Талейранъ поручилъ мев отъ имени перваго консула объявить в. и. в-ву, что онъ послалъ приказаніе г. Ромье, французскому повітренному въ дівлахъ въ Корфу, соглашаться во всемъ съ графомъ де-Моцениго и не отказываться ни отъ какихъ поступковъ, которыхъ онъ потребовалъ бы отъ него, чтобы устроить на Іонійскихъ островахъ такой порядокъ вещей, какой пожелаеть тамъ ввести в. и. в-во. Я просилъ г. Талейрана увърить перваго консула, что этотъ знавъ вниманія будеть принять в. в-вомъ съ удовольствіемъ; но въ то же время я написаль графу Моцениго, уведомляя его объ этомъ обстоятельствъ и предупреждая быть осторожнымъ въ сношеніяхъ съ францувскимъ агентомъ. Всв мои спощенія съ двойной депутаціей изъ Корфу ограничиваются до сихъ поръ темъ, о чемъ я извещаль въ своихъ прежнихъ депешахъ въ графу Кочубею. Не знаю, дълаетъ ли что-нибудь здъсь эта депутація: не встрівчаю нигдів никого изъ ен членовъ, и ничего не слышу о нижъ. Но я имъю полное основаніе думать, что Бонапартъ слишкомъ много занимается этими Іонійскими островами, чтобы не им'ять какой-нибудь задней

pour ne pas avoir quelques arrières pensées. Il ne cesse de parler de la nécessité de réformer leur gouvernement ou de les donner à quelque puissance, comme incapables de se maintenir par elles-mêmes, et il ne serait pas impossible qu'il finit par s'en emparer lui-même à la première occasion favorable. Il est vrai qu'il cherche à réintroduire dans l'intérieur de la France les anciennes formes monarchiques pour y affermir sa domination; mais pour l'étendre dehors il ne néglige pas de fomenter ailleurs les troubles et les révolutions. C'est le jeu, qu'il joue à présent en Suisse, et il est probable qu'au premier jour il deviendra la pensée de cette république, comme il l'est devenu de celle d'Italie. On annonce pour le 14 juillet de grands changements dans la constitution de la France; mais je doute qu'ils aient lieu; car on m'a assuré qu'il avait ajourné pour un temps bien plus reculé ceux dont il s'était occupé, savoir, de l'établissement de deux chambres à l'instar de celles qui composent le parlement d'Angleterre. Les gens les plus instruits croient que ce jour du 14 ne sera signalé que par la proclamation de son consulat à vie. - Ce n'est point du tout dans un accès d'humeur ou d'emportement, mais dans une conversation calme et tranquille à laquelle fut admis en tiers le marquis de Gallo, que Bonaparte a tenu à l'ambassadeur d'Autriche les propos qui ont été rapportés à V. M. I., et celui-ci, loin de s'en plaindre, semblait les approu-

мысли. Онъ не перестаеть говорить о необходимости преобразовать ихъ правленіе или отдать ихъ какой-вибудь державів, такъ какъ они неспособны управляться сами собой; и возможно, что онъ кончить твиъ, что при первомъ удобномъ случав самъ завладветъ ими. Правда, онъ старается ввести внутри Франціи прежнія монархическія формы, чтобы упрочить свое господство; но чтобы распространить его дальше, онъ не пренебрегаетъ возбужденіемъ смуть и революцій въ другихъ містахъ. Въ эту игру онъ играеть теперь въ Швейцарін; и возможно, что въ одинъ прекрасный день онъ сдёлается мечтою этой республики, какъ онъ сдълался мечтою Италіи. 14 іюля ожидають большихъ перемънъ въ конституціи Франціи; но я сомнъваюсь, чтобы онъ осуществились: меня увъряли, что онъ отложилъ на очень далекое время и тв, которыми занимался, а именно, устройство двухъ палатъ на подобіе англійскаго парламента. Наиболъве свъдущіе люди думають, что день 14 іюля будеть ознаменованъ лишь провозглашеніемъ его пожизненнымъ консуломъ.—То, что было передано в. и. в-ву, Бонапартъ говорилъ австрійскому посланнику не въ запальчивости или гнѣвѣ, но въ спокойной и тихой бесѣдѣ, въ которой третьинъ лицомъ былъ марвивъ де-Галло; а этотъ посланникъ, вифсто того, чтобы жаловаться, какъ бы одабриваль эти ръчи, чтобы еще больше удостовърить, что если бы онъ остался на мъстъ, то поступаль бы гораздо благоразумнъе

ver pour faire d'autant mieux croire que s'il avait été conservé en place, il en aurait agi bien plus sagement que ses successeurs. Au reste Bonaparte, quoique violent et impétueux, sait se contenir quand il le faut, et rien ne prouve mieux sa prudence et ses égards pour V. M. I. que la conduite qu'il tint vis-à-vis de moi lors de cette indigne tra-casserie, que ses agents m'ont suscitée. Quoique vivement aigri, il ne se permit aucun mot, ni aucun signe qui put me choquer, et ma tenue vis-à-vis de lui n'a souffert aucune altération. Elle a été et sera toujours celle d'une vrai mesure de ce que je dois à la place, qu'il occupe, et à celle qu'un grand souverain daigne me confier.

Pétersbourg. Paris, 1802, 98. Подлинникъ.

№ 183.-- Морковъ Кочубею.

Paris, 22 juin (4 juillet) 1802.

*) (Secrète). Ayant reçu la dépêche que v. exc. m'a fait l'honneur de m'adresser au sujet du sort, que l'Empereur destinait à m. le comte de Lille, j'ai fait part de son contenu à l'ambassadeur d'Espagne, qui m'a dit qu'il en ferait son rapport à sa cour. J'en ai également entretenu m. de Talleyrand, mais discursivement. J'ai rendu compte à v. e. dans une lettre chiffrée du langage que ce ministre m'a tenu à

Парижъ, 22 іюня (4 іюля) 1802.

*) (Тайная) Я получилъ депешу, которой вы, в. с—во, удостоили меня по поводу участи графа Лильскаго, предназначенной ему императоромъ, и сообщилъ ея содержание испанскому посланнику. Онъ сказалъ, что донесеть объ этомъ своему двору. Я говорилъ объ этомъ также съ г. Талейраномъ, но лишь въ видъ разсужденія. Я отдалъ отчеть в. с—ву въ шифрованномъ письмъ о томъ, что товорилъ г. Талейранъ по этому поводу; но я выкинулъ нъкоторыя

своихъ преемниковъ. Впрочемъ, Бонапартъ, при всей своей вспыльчивости и необузданности, умѣетъ сдерживаться, когда нужно; и ничто не доказываетъ лучше его осторожности и вниманія къ в. и. в—ву, какъ его поведеніе со мною во время этой недостойной передряги, которую причинили мнѣ его агенты. Хотя онъ былъ очень раздраженъ, но не позволилъ себѣ ни одного слова, ни движенія, которыя могли бы меня оскорбить; и мои отношенія съ нимъ нисколько не измѣнились. Они всегда выражали и будутъ выражать мѣру того уваженія, которое я долженъ оказывать занимаемому имъ посту, а также тому, который соблаговолилъ ввѣрить мнѣ великій государь.

ce sujet; mais j'en ai supprimé quelques détails en les réservant à une occasion sûre comme celle-ci. J'ai voulu pressentir m. de Talleyrand, si le premier consul avait quelque propension à accorder en général des secours pécuniaires à cette infortunée famille. Il me répondit, que le premier consul n'en était pas éloigné et qu'il n'attendait peut-être pour cela que le rassemblement de cette famille dans un endroit éloigné de France et qu'il se proposait même de faire des démarches auprès du gouvernement anglais pour faire sortir des pays de sa domination ce qui y restait encore de la maison de Bourbon, savoir le comte d'Artois, les trois fils du dernier duc d'Orléans et le prince de Condé. Faisant semblant d'exciter des doutes, que la délicatesse de Louis XVIII et celle de son frère et de ses neveux leur permit d'accepter des secours de la France, il me dit de me tranquilliser là-dessus; qu'on les avait déjà pressentis à cet égard par Rome et par Naples et qu'ils ne se sont nullement montrés difficiles. Mais peut-être, lui ai-je dit, attacherez vous à la prestation de ces secours quelques conditions humiliantes et préjudiciables pour eux, comme par exemple une renonciation formelle à leurs titres et à leurs droits. Il resta quelque temps à penser et puis me répliqua: "les actes de renonciation ne sont point valides selon les loix de l'ancienne monarchie; mais ce qui les rendra tels, c'est l'avilissement des individus qui sera complet de cette manière". C'est donc à ce motif, que ces princes devront quelques secours passa-

подробности, ожидая более надежного случая, который теперь представился. Я хотълъ вывъдать у г. Талейрана, намъренъ ли первый консулъ вообще оказать денежную помощь этому несчастному семейству. Онъ отвъчаль, что первый консуль не прочь отъ этого, что онъ, можеть быть, только ждеть, чтобы эта семья собралась гдф-нибудь подальше отъ Франціи и что онъ даже собирался обратиться къ англійскому правительству съ просьбой выслать изъ его владеній последнихъ членовъ Бурбонскаго дома, а именно графа д'Артуа, трехъ сыновей последняго герцога Орлеанскаго и принца Конде. Когда и сделаль видь, что сомиваюсь, позволить ли щекотливость Людовика XVIII, его брата и его племянниковъ принять имъ помощь отъ Франціи, онъ сказалъ, чтобъ я объ этомъ не безпокоился: у нихъ-де уже вывъдывали обл. этомъ черезъ Римъ и Неаполь, и они нисколько не противились. Но, сказаль я ему, можеть быть, вы присоедините къ приношенію этой помощи какія-нибудь унизительныя, предосудительныя для нихъ условія, какъ напр., формальный отвазъ отъ ихъ правъ. Онъ задумался на минуту, потомъ возразилъ: "авты отреченія недійствительны по законамъ старой монархіи; этой цъли скоръе можно достигнуть посредствомъ униженія этихъ лицъ, которое при этомъ будеть полное". Воть какому побуждению эти принцы будуть обя-

gers que le premier consul leur accordera et qu'il fera cesser au moment, où il s'apercevra qu'il a suffisamment rempli son objet!

Pétersbourg. Paris, 1802, 199. Поданиникъ.

№ 184.-- Морковъ двору.

Paris, 26 juin (8 juillet) 1802.

*) ...Hier m'étant rencontré dans une société avec le marquis de Lucchesini, il m'aborda pour m'entretenir de quelques détails de l'entrevue de V. M. I. avec le roi de Prusse, et par une transition assez peu naturelle il m'a notifié, que vendredi dernier le 20 juin (2 juillet) il avait échangé avec le gouvernement français les ratifications d'un traité de cession et d'indemnités, telles qu'elles m'avaient été communiquées dans le plan proposé en dernier lieu par ce gouvernement-là; qu'au reste les stipulations de ce traité, qui allait incessamment être porté à la connaissance de V. M. I., n'embrassaient que la seule partie des intérêts prussiens, laissant ceux des autres princes d'Allemagne aux délibérations de l'Empire. Sur l'étonnement que je lui ai témoigné d'une transaction aussi brusque, aussi peu analogue à la nature même des objets, sur lesquels on y a statué, qu'à ces rapports d'intimité et d'amitié personnelle qui subsistaient entre V. M. I. et le roi et dont

заны нѣкоторою временной помощью, которую разрѣшитъ имъ первый консуль и которую онъ прекратитъ въ ту минуту, когда увидитъ, что достаточно выполнилъ свои намѣренія!

Парижъ, 26 іюня (8 іюля) 1802.

*)Вчера я встрътилъ въ одномъ обществъ маркиза Люкезини, который, обратив пись ко мнъ, сообщилъ нъкоторыя подробности свиданія в. и. в.—ва съ прусскимъ королемъ и потомъ, безъ особенно естественнаго перехода, объявилъ мнъ, что въ прошедшую пятницу, 20 іюня (2 іюля), онъ обмънялся съ французскимъ правительствомъ ратификаціями договора объ уступкахъ и вознагражденіяхъ въ томъ видъ, какъ они были мнъ сообщены въ послъднемъ планъ, предложенномъ здъшнимъ правительствомъ. Онъ прибавилъ, впрочемъ, что условія этого договора, которыя должны быть немедленно доведены до свъдънія в. и. в.—ва, касаются только прусскихъ интересовъ, а интересы прочихъ нъмецкихъ князей оставлены на обсужденіе Нъмецкой имперіи. Когда я выразилъ удивленіе по поводу такой неожиданной сдълки, противоръчащей самому смыслу вещей, на которыхъ она основана,

il venait lui-même de faire un tableau si énergique, il me répondit que dans l'entrevue de Mémel tous les plans de sa cour avaient été soumis à V. M. et avaient reçu son agrément, et qu'en tranchant toutes les difficultés par le moyen d'un traité avec la France, on a cru tirer V. M. de l'embarras qu'elle aurait éprouvé en se voyant placée entre les réclamations des envieux de la Prusse et sa propension pour ses intérêts. Comme il crut lire sur mon visage que je n'étais pas pénétré de la suffisance de ce motif, il crut devoir le renforcer par une récrimination tout-à-fait injuste, en m'alléguant que j'avais bien traité de leurs intérêts sans lui en rien communiquer. Il ne m'avait pas été difficile de lui faire sentir la différence qu'il y avait entre traiter des intérêts et en décider; que s'il était bien instruit de tout ce qui s'était passé entre le ministre des relations extérieures et moi, il ne devait pas ignorer qu'il n'avait été question que d'un plan à concerter entre la Russie et la France et de bases de propositions à faire aux principales parties intéressées; que sa cour devait connaître toute la délicatesse des procédés que V. M. I. avait porté dans cette discussion, et qu'enfin je lui en aurais bien dit davantage sur ce sujet, si la chose était à faire, mais que, puisqu'elle était faite, il ne me restait plus qu'à en faire mon rapport à V. M. I.-J'ai cependant dit en riant à m. de Lucchesini que, comme j'avais renvoyé un courrier dimanche dernier,

1

равно какъ и личнымъ близкимъ и дружескимъ отношеніямъ в. и. в - ва къ прусскому королю, которыя онъ мий только-что расписалъ такими яркими красками, онъ отвъчалъ, что при свиданіи въ Мемелъ, в. в-ву были представлены всѣ планы его двора и получида ваше одобреніе, и что, уничтожая всв препятствія посредствомъ договора съ Франціей, думали вывести в. в---во изъ затрудненія, въ которое вы были бы поставлены, съ одной стороны, требованіями завистниковъ Пруссіи, съ другой-вашею склонностью къ ея интересамъ. Но, прочитавъ на моемъ лицъ, что я не убъжденъ этими доводами, онъ счелъ нужнымъ подкржинть ихъ совершенно несправедливой жалобой, будто я переговаринался объ ихъ интересахъ совершенно безъ его въдома. Мић не трудно было объяснить ему развицу между обсужденіемъ интересовъ и ихъ ръшеніемъ. Я сказаль ему, что если онъ такъ хорошо зналъ, о чемъ я говориль съ министромъ внёшнихъ сношеній, то ему доджно быть изв'ёстно, что дівло шло только о планів, относительно котораго должны были условиться Россія и Франція, и объ основахъ предложеній, которыя должни быть сдёланы главнымъ заинтересованнымъ сторонамъ. Я сказалъ ему, что его дворъ долженъ знать, какъ деликатно поступали вы, в. и. в-во, во время этихъ переговоровъ, и что наконецъ я сказалъ бы ему гораздо больше объ этомъ, еслибы дізло надо было різшать, но такъ какъ оно уже різшено, то иніз

il m'aurait, en me faisant cette communication deux ou trois jours plutôt, épargné les fraix d'un second courrier. Il s'en excusa sur ce qu'il ne m'avait pas rencontré; mais il ne disait pas vrai, car le jour même de l'échange des ratifications j'ai soupé chez sa femme et l'y ai vu...

Pétersbourg. Paris, 1802, 99. Подлинникъ.

№ 185.—Э́дувиль Талейрану.

Pétersbourg, 27 messidor an X.

*) Le vice-chancelier prince Kourakin m'a engagé à vous faire passer la réponse ci-jointe à la lettre, que je lui ai remise de votre part; vous verrez combien il en a été flatté. Il se montre véritablement ami de la France en toutes occasions, et je ne puis assez me louer de tout ce qu'il a fait pour faire adopter par l'Empereur le projet d'indemnités; il m'a avoué qu'il avait éprouvé de grandes oppositions dans le conseil et m'a assuré que c'était l'Empereur, qui avait fait triompher son avis. Il m'a conseillé d'aller à la prochaine parade pour remercier S. M. I. de sa détermination, et je n'y manquerai sûrement pas.—Je sais par m. de Laval, chambellan de l'Empereur, français qui a fait ici un grand mariage, que le vice-chancelier est singu-

остается только донести объ этомъ в. и. в—ву.—Я, впрочемъ, сказалъ, смѣясь, г-ну Люкезини, что, такъ какъ я отправиль курьера въ прошлое воскресенье, то онъ избавилъ бы меня отъ расхода на второго курьера, еслибы сдѣлалъ мнѣ свое сообщеніе двумя или тремя днями раньше. Онъ оправдывался тѣмъ, что не встрѣчалъ меня, но это неправда: въ самый день обмѣна ратификацій я ужиналъ у его жены и видѣлъ его тамъ...

Петербургь, 4/16 іюля 1802.

*) Вице-канцлеръ, князь Куракинъ, поручилъ инт передать вашъ отвътъ на письмо ваше къ нему, который и здъсь и прилагаю. Вы увидите, какъ онъ былъ польщенъ имъ. Онъ дъйствительно оказывается другомъ Франціи во всъхъ обстоятельствахъ, и я не нахвалюсь, какъ иного онъ сдълалъ, чтобы заставить императора принять проектъ вознагражденій. Онъ признался инть, что встрътилъ большія противортия въ совъть, и увърялъ, что только благодари императору, его инть весторжествовало. Онъ совътовалъ инть отправиться на ближайшій парадъ, чтобы поблагодарить е. и. в—во за его ръшеніе. и я не премину это сдълать.—Я знаю черезъ г. Лаваля, камергера императора, француза, женившагося здъсь на важной особъ, что вице-канц-

lièrement flatté du présent que lui destine le premier consul, et que ce qu'on pourrait lui donner de plus agréable est un service en argent, parce qu'il a des diamants à satiété. Persuadé que le vice-chancelier a quelque part dans cette confidence, je vous engage, s'il en est encore temps, à faire déterminer le présent suivant son désir; il y serait d'autant plus sensible, que je ne lui laisserais pas ignorer, qu'il vous devrait cette satisfaction. — Le chef de brigade Caullaincourt, qui sera bientôt à Paris, vous dira combien il est essentiel que nous nous fassions des amis dans le cabinet impérial, qui est singulièrement autrichien et anglais.

Paris. 141, 165. Подлинникъ.

№ 186.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbonrg, 27 messidor an X.

*) J'ai eu l'honneur de vous rendre compte le 8 de ce mois des démarches que j'avais faites, aussitôt l'arrivée de Duclos, auprès du vice-chancelier pour qu'il fasse parvenir le plus promptement possible à l'Empereur Alexandre votre note contenant le projet d'indemnités. Je n'ai point fait partir cette première lettre par la poste dans l'espoir que l'Empereur se déterminerait assez promptement, pour que Duclos

леръ чрезвычайно польщенъ подаркомъ, который предназначаетъ ему первый консулъ, и что пріятнѣе всего ему будеть серебряный столовый приборъ, такъ какъ у него алмазовъ вдоволь. Убѣжденный въ томъ, что вице-канцлеру не безызвѣстно это сообщеніе, прошу васъ, если еще не поздно, заказать подарокъ по его желанію; это было бы ему тѣмъ пріятнѣе, что я не скрылъ бы, что онъ обязанъ вамъ этимъ удовольствіемъ.—Начальникъ бригады, Коленкуръ, который вскорѣ пріѣдетъ въ Парижъ, скажетъ вамъ, какъ намъ необходимо пріобрѣсть друзей въ императорскомъ кабинетѣ, который замѣчательно приверженъ къ Австріи и Англіи.

Петербургь, 4/16 іюля 1802.

*) Я имълъ честь отдать вамъ отчеть 15/27 іюня о попыткахъ, которыя я сдълалъ тотчасъ по пріввдъ Дюкло, чтобы побудить вице-канцлера какъ можно скорве доставить императору Александру вашу ноту, содержащую проекть вознагражденій. Я не отправилъ этого перваго письма по почтв въ надеждъ, что императоръ не особенно задержить свое ръшеніе, и я успъю отправить къ вамъ Дюкло до возвращенія сюда е. и. в — ва, которое совершилось

puisse vous être réexpédié avant le retour ici de S. M. I., qui a eu lieu le lundi 16. -- Le lendemain j'ai eu une audience de m. le vice-chancelier, dans laquelle je lui ai exposé l'urgence de la décision de l'Empereur, en lui faisant pressentir que si S. M. I. n'adoptait pas purement et simplement le projet d'indemnités, on serait forcé de chercher ailleurs qu'à Salzbourg l'indemnité rigoureuse du grand-duc. Le vicechancelier m'a paru persuadé qu'il ne fallait avoir aucun égard aux représentations de la cour de Vienne; mais il m'a fait entendre que si le ministère impérial n'avait rien à objecter quant aux indemnités principales, il aurait quelques observations à faire sur les indemnités secondaires; il m'a engagé à aller chez le comte Kotschoubev, qui s'occupait plus directement que lui de cette importante affaire. - Le courrier de m. de Morcoff arrivé à la frontière russe en même temps que Duclos avait été joindre directement l'Empereur dans les environs de Vilna. J'ai su par l'ambassadeur de Suède et le ministre de Bavière que le comte de Morcoff avait renouvelé à l'Empereur, toujours avec ténacité, toutes les objections dont il vous a obsédé dans vos conférences, et j'avais lieu de présumer que le comte de Kotschoubey était dans son sens; il avait même dit au ministre de Bavière, que quoique l'Empereur fît reconnaissant de la bienveillance dont le premier consul a donné de si fortes preuves au margrave de Bade et au duc de Wur-

въ понедъльникъ 23 іюня (5 іюля). — На другой день я былъ на аудіенціи у г. вице-канцлера и объясниять ему крайнюю нужду въ ръщеніи императора, давъ ему понять, что если е. и. в-во не приметъ прямо и вполнъ проекть вознагражденій, придется искать, помино Зальцбурга, строгаго вознагражденія великому герцогу. Мив показалось, что вице-канцлеръ убъдился въ томъ, что не следуетъ обращать никакого ванианія на представленія вънскаго двора; но онъ замътиль миж, что если императорское министерство не сдалаеть никакихъ возраженій по поводу главныхъ вознагражденій, то оно можеть сдівлать нівкоторыя замівчанія по поводу второстепенныхъ. Онъ совътовалъ инъ сходить къ гр. Кочубею, который ближе него стоить къ этому важному двлу. -- Курьеръ г. Моркова, прівхавшій на русскую границу въ одно время съ Дюкло, отправился прямо за императоромъ въ окрестности Вильны. Я узналъ отъ шведскаго посланника и баварекаго министра, что графъ Морковъ возобновилъ передъ императоромъ, съ прежнимъ упорствомъ, всѣ возраженія, которыми онъ осаждалъ васъ на вашихъ конфе: ренціахъ. Я инблъ основаніе предподагать, что графъ Кочубей разділяеть его взглядъ: онъ даже сказалъ баварскому министру, что, хотя императоръ благодаренъ первому консулу за такія сильныя доказательства его расположенія къ маркграфу баденскому и герцогу вюртембергскому, твиъ не менже

temberg, l'intérêt que S. M. I prenait à ces deux princes n'influerait pas sur sa manière d'envisager le projet d'indemnités. — Le 18 j'ai vu le comte de Kotschubey; prévenu contre lui, je fus surpris de l'assurance qu'il me donna, qu'il pensait aussi qu'il ne fallait pas s'arrêter aux réclamations de l'Autriche et que l'Empereur Alexandre ne ferait aucune objection sur les indemnités du roi de Prusse, de la Bavière et du grand-duc, mais que la multiplicité des princes, qui ont part aux indemnités, l'obligeait à étudier leurs droits qui jusque-là avaient été inconnus aux ministère impérial; que cependant dans le nombre de ceuxci l'Empereur avait fort à cœur les intérêts de l'évêque de Lubeck, son parent, qui perdait la portion la plus claire de son revenu par la suppression du péage d'Elsfeldt. Le comte de Kotschubey avait sous les yeux les arguments en faveur du projet que j'avais extraits de votre lettre; je les lui renouvelai en partie et j'y ajoutai que les indemnités de la pluspart des princes, qu'il a remarqué être au nombre de 34, ne consistant qu'en revenus, ne pouvaient entrer dans la balance politique; que quant à celle de l'évêque de Lubeck elle pourraît être augmentée sur les biens des chapitres, abbayes et couvents dont il n'a pas été fait mention dans le projet, conformément au II article des considérations générales à la suite de ce projet. — Pressé vivement de me faire connaître dans le plus court délai la détermination de S. M. I., il m'a

участіе, которое е. и. в—во прчнимаетъ въ этихъ двухъ принцахъ, не повлінеть на его взглядь на проекть о вознагражденіяхь.—25 іюня (7 іюля) я быль у графа Кочубея. Такъ какъ я быль предубѣжденъ противъ него, то меня поразило, что и онъ сталъ увърять меня, что не следуеть останавливаться на требованіяхъ Австріи и что инператоръ Александръ не сдізлаеть никакихъ возраженій по поводу вознагражденій прусскаго короля, Баварія и воликаго герцога; но такъ какъ князей, подлежащихъ вознагражденію, очень много, то ему надо изучить ихъ права, которыя до сихъ поръ были неизвъстны императорскому министерству. Впрочемъ, изъ числа этихъ виязей императоръ особенно принимаетъ къ сердцу интересы своего родственника, любекскаго епископа, который теряеть самую видную часть своихъ доходовъ, благодаря уничтожению таможни въ Эльсфельдтв. Графъ Кочубей разсматривалъ доводы въ пользу проекта, извлеченные мною язъ вашего письма. Я отчасти повторилъ ему ихъ, прибавивъ, что вознаграждение большинства князей, которыхъ было, по его вамъчанію, 34, состоить линь изъ доходовъ и потому не можетъ имъть значенія на въсахъ политики; что же васается епископа любекскаго, то его вознаграждение можеть быть уведичено насчетъ имуществъ капитуловъ, аббатствъ и монастырей, о которыхъ не упоминалось въ проектъ, согласно со И статьей общихъ соображеній, сопрово-

répondu que l'Empereur, en accusant au comte de Morcoff la réception de ses dépêches, lui avait mandé qu'il ne pourrait s'en occuper qu'à son retour ici; le comte de Kotschubey a ajouté qu'il lui fallait encore quelques jours pour prendre son parti. Ne préjugeant rien de favorable de ces lenteurs, je me suis déterminé à lui remettre la note dont je joins ici copie. Le comte l'a trouvé serrée et m'a fait entendre qu'il ne s'était pas encore assez expliqué pour que je fasse une déclaration aussi péremptoire; je n'ai pas moins persisté à lui laisser cette note.-Je lui ai dit que dans le cas, où l'Empereur adopterait purement et simplement le projet d'indemnités, vous désiriez que le ministère impérial envoyat directement la note qui le contient au ministre russe à Ratisbonne, afin que cette grande affaire fût terminée plus promptement. Il m'a objecté que ce mode lui paraissait souffrir des difficultés quant aux formes usitées, et que d'ailleurs leur résident auprès de la diète de Ratisbonne n'étant pas de force à bien remplir les intentions de l'Empereur, on allait y envoyer en qualité de ministre m. de Buhler, dans ce moment auprès de l'électeur de Bavière, et qu'avant qu'il soit, rendu à son nouveau poste, la détermination de l'Empereur pouvait être rendu à Paris. — Le 23, j'ai recu une invitation à me rendre chez le vicechancelier, où j'ai trouvé le comte de Kotschubey; ils se réunirent pour

ждавшихъ этотъ проектъ. Такъ какъ я усердно настаивалъ, чтобы онъ какъ можно скорве извъстилъ меня о ръшеніи е. и. в-ва, то онъ отвъчалъ, что императоръ, увъдомлии графа Моркова о получени его депешъ, занвилъ, что можетъ заняться ими только по возвращении своемъ сюда. Графъ Кочубей прибавилъ, что ему нужно еще нъсколько дней, чтобы ръшиться на что-нибудь. Не ожидая ничего добраго отъ этой изыколности, я рашился вручить ему ноту, списокъ съ которой прилагаю здёсь. Графъ нашелъ ее строгою и замътилъ, что онъ еще недостаточно высказался, чтобы я могъ сдълать довольно решительное заявленіе; темъ не менее, я настанваль, чтобы онъ ее взялъ. – Я свазалъ ему, что въ случай, если императоръ приметъ прямо и вполнъ проектъ вознагражденій, то вы желаете, чтобы императорское министерство отправило прямо ноту, заключающую этотъ проектъ, русскому министру въ Регенсбургъ, чтобы поскоръе окончить это великое дъло. Онъ возразилъ, что этотъ способъ ему кажется неудобнымъ въ смыслъ общепринятыхъ формъ, что въ тому же ихъ резидентъ при регенсбургскомъ сеймъ не въ силахъ хорошо исполнить наибренія императора: туда посылають, въ качествъ министра, состоящаго теперь при баварскомъ курфюрстъ Бюлера; а пока онъ прибудеть въ своему новому посту, решение императора можеть быть передано въ Парижъ. - 30 іюня (12 іюля), я получиль приглашеніе явиться къ вице-канцлеру, у котораго засталь графа Кочубея. Они собрались, чтобы

m'engager à reprendre ma note précitée, sous prétexte qu'elle renferme une espèce de menace, qui pouvait indisposer l'Empereur, et m'assurèrent que je n'aurais qu'à me louer de sa détermination, qu'ils me feraient connaître à la fin de la semaine. Ils ajoutèrent qu'il serait glorieux pour moi de transmettre dans cette circonstance au premier consul les sentiments de l'Empereur. Je leur répondis que la véritable gloire serait pour S. M. I., qui en s'accordant avec le premier consul pour terminer l'affaire des indemnités, consoliderait la paix de l'Europe.— J'ai consenti à retirer ma note, en réfléchissant que l'effet devait en être fait et que cette condescendance pouvait d'autant moins nuire au résultat désirable, que je les ai assurés que je la leur rendrai, si le projet d'indemnités n'était pas entièrement consenti en ce qui regarde la Prusse, la Bavière et le grand-duc.—Le 24 l'ambassadeur de Vienne a reçu un courrier dont les dépêches sont sûrement relatives au projet d'indemnités; il a eu plusieurs conférences avec le ministère impérial, et on n'augure pas qu'il en soit satisfait; il jette les hauts cris sur ce que Trente et Brixen doivent faire partie de l'indemnité du grand-duc. Il a même dit, m'a assuré le ministre de Bavière, qu'il semblait que le projet d'indemnités eût été fait aux Grandes-Indes, tant il était peu convenable à la constitution germanique; c'est le renard, qui ne trouve

предложить мнв взять назадъ вышеупомянутую ноту, подъ предлогомъ, что въ ней заключается какъ бы угроза, которая могла бы разстроить императора. При этомъ они увъряли мена, что я не нахвалюсь его ръшеніемъ, которое они передадутъ миб въ конце недели. Они прибавили, что послужило бы къ моей славъ передать, при этомъ случаъ, первому консулу чувства императора. Я отвічаль, что истинная слава будеть привадлежать е. и. в--ву, когда онъ сойдется съ первымъ консуломъ, чтобы покончить дёло о вознагражденіяхъ для утвержденія европейскаго мира. – Я согласился взять назадъ мою ноту, соображая, что она уже произвела свое дъйствіе. Къ тому же эта уступка тымь меные могла повредить желаемому исходу, что я увыриль ихъ, что возвращу ноту, если не последуеть поднаго согласія на проекть вознагражденій относительно Пруссіи, Баваріи и великаго герцога.—1/13 іюли въ вънскому посланнику пріжхаль курьерь съ депешами, которыя, конечно, относятся къ проекту вознагражденій. Онъ им'яль нівсколько совінцаній съ императогскимъ министерствомъ, и не думаютъ, чтобы онъ былъ удовлетворенъ: онъ кричить, что Триенть и Бриксена должны входить въ составъ вознаграж. денія великаго герцога. Онъ сказаль даже, какъ ув'іриль меня баварскій министръ, что проектъ вознагражденій словно составленъ въ Великой Индіи: такъ онъ не подходить-де къ германской конституціи. Это - лисица, для которой ягодки н'втъ зр'влой: посл'едствія оправдають эго мн'вніе.— Въ тотъ же

pas le raisin mûr, et les effets feront justice de cette opinion. — Le même jour un courrier sarde a apporté la nouvelle de l'abdication du roi de Sardaigne en faveur du duc d'Aost, son frère; le ministère sarde, dit-on, assure que le premier consul a promis d'ajouter à la Sardaigne une partie du Piémont et les duchés de Parme et de Plaisance aussitôt qu'il deviendra possible d'en disposer. — Du vendredi 27 messidor. Le vice-chancelier vient de me notifier que l'Empereur Alexandre a adopté dans tout son contenu la note concernant le projet d'indemnités, en demandant au premier consul qu'on substitue au terme de Note, celui: Déclaration à la diète de Ratisbonne, afin de lui donner plus de poids. Cette déclaration, signée par le vice-chancelier prince Kourakin, doit être envoyée, en même temps que cette dépêche, au comte de Morcoff. L'Empereur désire que le premier consul agrée ce changement et que dans ce cas vous signiez une déclaration pareille, que vous enverriez directement à notre ministre près la diète de Ratisbonne en même temps que m. de Morcoff enverrait celle signée par le prince Kourakin au nouveau ministre russe près la diète. - L'Empereur fait deux demandes au premier consul. 1) Celle d'associer au titre électoral le duc de Mecklembourg-Schwerin avec le margrave de Bade, le duc de Wurtemberg et le landgrave de Hesse-Cassel; 2) de dédommager pleinement le prince évêque de Lubeck du revenu, qu'il perd par la suppression du droit

день сардинскій курьеръ привезъ новость объ отреченіи сардинскаго короля въ пользу своего брата, герцога аостскаго. Сардинское министерство увиряеть, говорять, что первый консуль объщаль прибявить къ Сардиніи часть Пьемонта и герцогствъ Цармы и Пьяченцы, какъ только возможно будеть располагать ими.—Пятница, 4/16 іюля. Сейчась вице-канцлерь ув'йдомиль меня, что императоръ Александръ принялъ, во всемъ ея содержании, ноту касательно проекта вознагражденій, требуя у перваго консула только заміны слова Нота словомъ Объявление на резенсбурскомъ сеймъ, чтобы дать ей больше въсу. Это объявление, подписанное вице-канцлеромъ, вияземъ Куракинымъ, должно быть отправлено въ графу Моркову въ одно время съ этою депешей Императоръ желаетъ, чтобы первый консулъ допустилъ это измъненіе, и въ такомъ случав, вы подпишите подобное же объявленіе и отправите его прямо нашему министру на регенсбургскомъ сеймъ, а г. Морковъ отправить въ то же время объявление, подписанное вняземъ Куравинымъ, новому русскому министру на сеймъ. -- Императоръ обращается къ первому консулу съ двумя просъбами: 1) Пріобщить герцога мекленбургъ-шверинскаго къ курфюршескому званію, наравнъ съ маркграфомъ баденскимъ, герцогомъ вюртембергскимъ и дандграфомъ гессенъ-кассельскимъ. 2) Впозна вознаградить князя епископа любекскаго за утрачиваемый имъ доходъ съ упраздненіемъ

de péage d'Elsfeldt, sur les biens des chapitres, abbayes et couvents dont la destination n'est pas encore fixée. Le vice-chancelier m'a engagé instamment à vous faire valoir le vif intérêt que l'Empereur prend au succès de ces deux demandes, les princes qu'elles concernent étant ses proches parents; l'évêque de Lubeck est de plus son oncle par alliance. Si le premier consul peut aussi y avoir égard, je suis convaincu que cette déférence produira le meilleur effet. — Je me suis d'ailleurs assuré, qu'il en sera fait mention dans les instructions du comte de Morcoff et non dans la déclaration signée du vice-chancelier. — Le vice-chancelier m'a témoigné le désir, que vous puissiez faire revêtir notre chargé d'affaires près la diète de Ratisbonne du titre de ministre extraordinaire pour la conclusion de l'affaire des indemnités, titre qu'on donne ici à m. de Buhler... P. S. Le vice-chancelier a exigé que Duclos ne parte que dans la journée de demain, afin qu'il n'ait point d'avance sur le courrier russe.

Paris. 141, 166. Подлинникъ.

№ 187.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 27 messidor an X.

*) ...Le baron de Stédingk, ambassadeur de Suède, m'a dit en confidence que le roi n'était pas content du baron d'Ehrensward, parce

Петербургъ, 4/16 іюля 1802.

таможни въ Эльсфельдтъ, изъ имуществъ капитуловъ, аббатствъ и монастырей, судьба которыхъ еще не опредълена. Вице-канплеръ настойчиво просилъ меня изобразить вамъ то живое участіе, которое принимаетъ императоръ въ успъхъ зтихъ двухъ просьбъ, такъ какъ принцы, которыхъ онъ касаются,—его близкіе родственники, а епископъ любекскій еще его дядя по браку. Если и первый консулъ приметъ тутъ участіе, то я увъренъ, что это снисхожденіе произведетъ отличное дъйствіе. —Впрочемъ, я убъжденъ, что объ этомъ будетъ упомянуто въ инструкціяхъ графу Моркову, но не въ объявленіи, подписанномъ вице-канцлеромъ. —Вице-канцлеръ изъявилъ мит желаніе, чтобы вы облекли нашего повъреннаго въ дълахъ на регенсбургскомъ сеймъ званіемъ чрезвычайнаго министра для завершенія дъла о вознагражденіяхъ: это званіе дается здъсь г. Бюлеру.... Р. S. Вице-канплеръ требуетъ, чтобы Дюкло отправился лишь завтра: не хотятъ, чтобы онъ опередилъ русскаго курьера.

^{*)}Баронъ Стединкъ, шведскій посланникъ, сказалъ мий за тайну, что король недоволенъ барономъ д'Эренсвардомъ, потому что онъ слишкомъ

qu'il voit trop m. de Morcoff et ses sociétés. Il m'a ajouté que le roi de Suède désirait vivement renouveler avec le premier consul son ancienne amitié avec la France, et que si les circonstances favorisaient ce désir, il serait fort aise que les premières ouvertures en fussent faites entre lui et moi. - Le comte Panin, vice-chancelier avant le prince Kourakin, a essuyé un désagrément qu'il s'est attiré par son obstination. Parti à peu près dans le même temps que l'Empereur pour aller voyager, à son arrivé à la frontière de Finlande le gouverneur suédois lui conseilla de ne pas passer outre. Sans égard à cet avis il continua sa route; le gouverneur, qui n'avait agi que d'après les ordres du roi, lui demanda de nouveaux ordres; le roi lui prescrivit de faire retrograder m. Panin, en lui faisant dire que les griefs personnels, qu'il avait contre lui, motivaient assez cet ordre. Le comte Panin, extrêmement vain, outré de cet affront, est revenu ici, d'où il a porté ses plaintes à l'Empereur encore en tournée; il s'est empressé de faire voir à tous ses amis la réponse de S. M. I., qui le plaint de la violence qu'il a éprouvée. La copie de cette réponse, que le baron de Stédingk s'est procuré, a été envoyé au roi de Suède, qui sera sans doute choqué du terme de "violence" qui aura échappé dans la rédaction de la lettre, qu'on attribue au comte de Kotschubey; mais il est probable que cette affaire n'aura pas de suites; au surplus le comte Panin est reparti, il

часто видится съ графомъ Морковымъ и его обществомъ. Онъ прибавилъ, что шведскій король горячо желаетъ возобновить чрезъ перваго консула старую дружбу съ Франціей, и еслибы обстоятельства поблагопріятствовали этому желанію, ему было бы очень пріятно видіть начало діла при его и моемъ посредствв.-Графъ Панинъ, виде-канцлеръ предъ княземъ Куракинымъ, испыталъ непріятность, благодари собственному упрямству. Отправившись путешествовать почти въ одно время съ императоромъ, онъ прибылъ на финлиндскую границу, гдъ шведскій губернаторъ совътоваль ему остановиться. Онъ продолжаль путь, не обращая вниманія на это заявленіе. Губернаторъ, д'яйствовавшій по приказу короля, спросиль у него новыхъ повеліній. Король предписаль ему заставить г. Панина возвратиться, сказавъ ему, что этотъ приказъ достаточно объясняется его личнымъ недовольствомъ. Графъ Цанинъ, человъкъ крайне тщеславный, взобщенный этою обидой, возвратился сюда и пожаловалси императору, бывшему еще въ отлучкъ. Онъ носился по своимъ друзьямъ съ отвътомъ е. и. в-ва, который жалълъ его по поводу испытаннаго насилія. Баронъ Стединкъ добыль списокъ этого отвъта и послаль его шпедскому королю, который, конечно, обидится словомъ "насиліе", просвользнувшимъ въ редакціи письма, приписываемой графу Кочубею. Впрочемъ, въронтно, это дъло не будеть имъть послъдствій; къ тому же графъ

y a 2 jours, pour aller voyager en Allemagne. Le baron de Stédingk, qui était au camp de Finlande au moment, où Panin s'est présenté sur la frontière, a essayé en vain de faire changer le roi de résolution à son égard; il lui a répondu qu'indépendamment de ses griefs personnels contre Panin, il ne pourrait pas se déterminer à voir un ministre, qui avait trahi la confiance de son maître jusqu'à participer à son assassinat. L'ambassadeur n'a confié qu'à moi cette partie de la réponse du roi.— Le prince Zouboff s'est battu, à coups de sabre, avec le chevalier de Saxe sur la frontière de Saxe; le prince a été blessé si grièvement au bras droit, qu'on croit qu'il sera estropié. - Le malheureux chevalier de Saxe s'est battu ensuite au pistolet avec un jeune prince Scherebatoff, qui lui a passé une balle au travers de la poitrine; il est mort sur le coup aprés avoir eu la force de tirer à son tour sans avoir atteint le russe. Leur querelle remontait à la fin du règne de Catherine. Dans une promenade publique le chevalier de Saxe, emporté par sa vivacité, donna un coup de bâton au prince Scherebatoff, qui lui riposta par un soufflet; le dernier n'avait alors que 14 ans. Le prince Zouboff fit arrêter le chevalier de Saxe et le fit emballer de suite dans un kibitk et conduire à la frontière avec ordre de ne plus remettre le pied en Russie. Voilà ce qui a donné lieu à ces deux duels. Il y a plus d'un mois, que le prince Scherebatoff est parti pour aller chercher

Панинъ снова выбхалъ, 2 дня тому назадъ, для путешествія по Германіи. Баронъ Стединвъ, воторый находился въ финляндскомъ лагеръ, когда llaнинъ явился на границъ, тщетно пытался измънить ръщеніе вороля: послъдній отвъчалъ ему, что, независимо отъ личныхъ причинъ недовольства, онъ не можетъ видъть министра, который до того злоупотреблялъ довъріемъ своего государя, что даже принадъ участіе въ его погибели. Посланнивъ одному инъ довърилъ эту часть отвъта короли.-Книзь Зубовъ драдся на сабляхъ съ саксонскимъ кавалеромъ, на границъ Саксоніи; онъ получилъ такую рану въ правую руку, что, говорятъ, останется калъкой.-- Несчаствый саксонскій кавалеръ дрался потомъ на пистолетахъ съ молодымъ княвемъ Щербатовымъ, пуля котораго пронизала ему грудь; онъ туть же умеръ, собравши силы, чтобы выстралить, въ свою очередь, но не задавши русскаго. Ихъ ссора отпосится къ концу парствованія Екатерины. На одномъ общественномъ гулянью. саксонскій кавалеръ, увлекаемый своею живостью, удариль палкой князв Щербатова, который отвъчаль ему оплеухой; послъднему было тогда всего 14 лётъ. Князь Зубовъ велёлъ арестовать саксонскаго кавалера, затёмъ носадилъ его въ кибитку и выслалъ на границу съ приказомъ, чтобы ноги его не было въ Россіи. Вотъ причина этихъ двухъ поединковъ. Ужъ больше и всяца, какъ князь Щербатовъ отправился на поиски своего противника.

son adversaire. Le chevalier de Saxe est fort regretté de ses amis.—

P. S. Le lord St. Helens m'a engagé à agir de concert avec lui pour demander la garantie de la Russie relativement aux stipulations du traité d'Amiens relatives à l'ordre de Malte...

Paris. 141, 167. Подлинникъ.

№ 188.—Рескриптъ Моркову.

Петербургь, 5/17 іюля 1802.

Рескриптомъ отъ 12-го прошлаго мъсяца предварены уже были вы о получении мною донесений вашихъ и о намфрении моемъ, тотчасъ по возвращение сюда, приступить къ разсмотрению предложение правительства французскаго, до индемнизаціи Германіи относящихся. -- Первая мысль моя была, чтобъ естьли не отринуть неограниченно положенія, вами подписаннаго, то, по крайней мірь, удалить всякій видъ моего въ немъ участія, ибо несомивню, чтобъ Франція не руководствовалась туть или пристрастіемь, или ваковыми-либо частными интересами; но войдя обстоятельные въ существо дыла и равсуждая, что препятствія, съ моей стороны предъявленныя, послужили бы, можеть быть, только въ проволочев и замвшательству, правительству французскому не непріятнымъ, тогда вакъ вся Германія съ нетерпъливостію желаеть видъть жребій свой ръшеннымъ, тогда вакъ Австрія, по признанію самаго вънскаго двора, не можеть отъ ненависти перваго консула ничего себъ ожидать тогда вавъ невозможно утушить и на минуту взаимной вражды объихъ преодолъвающихъ въ Германіи державъ, и когда, при совершенной покорности въ Франціи вінскаго двора, изпуреннаго слідствіями войны и весьма не твердо поводомъ разныхъ обстоятельствь руководствующагося, нельзя было ожидать каковаго-либо успъха въ подкръпленіи онаго, имъя противу себя Францію, Пруссію и другіе главнъйшіе домы Германскіе; тогда нампаче, какъ существовала увъренность, что и безъ участія моего не меньше приведено было бы въ дъйство упомянутое положеніе и что Австрія лишиться могла и тъхъ выгодъ, кои онымъ великому герцогу Тосканскому назначаются: всъ уваженія сін превозмогли надо мною, и я, хотя съ некоторою отда-

Друзья очень сожальють о саксонскомъ кавалеръ.— Р. S. Лордъ С. Эленсъ предложиль мнъ дъйствовать заодно, чтобы вытребовать у Россіи гарантію условій амьенскаго договора, касающихся мальтійскаго ордена....

ленностію, рішился не преграждать теченія діла сего, ожидая нанцаче что возстановление общаго новою можеть быть полезно. - Сообщая иннистру внішних діль о сей рішимости моей, можете вы, буде нужнымъ то признаете, показать ему депешу, которая при семъ препровождается, въ намерении поставить въ невоторую цену податливость мою въ семъ случав и чтобъ дать одобрение поведению вашему въ сей негодіяціи, противу котораго Талейранъ столько ополчался. — Въ избыжаніе же каковыхъ-либо недоразуміній при подачів въ Регенсбургів ноты, вами совокупно съ министромъ симъ подписанной, удобнъйшимъ призналь я, чтобъ вмёсто оныя вручена была при ноте дейст. ст. советника Клюпфеля, у сейма регенсбургского авредитованного, декларація за подписаніемъ вице-канцлера, тогда какъ подобная же декларація за подписью министра вившнихъ дёлъ республики французской повъреннымъ въ делахъ оныя подана будетъ. Дегларація сія, нота г. Клюпфеля в предписанія, ему даемыя, въ подлинник и копіи у сего вы найдете, съ темъ чтобъ, по уведомлении Талейрана о перемене сей, могли вы, нимало не мъпкая, одного изъ фельдъ-егерей, у васъ находящихся, отправить въ Регенсбургъ. Впрочемъ, въ объясненіяхъ о причинахъ перемвнъ сихъ въ формв оригинальнаго акта, можете вы отозваться, что такимъ образомъ пріобр'втаеть онъ более твердости и не столь отдаляется отъ общаго порядка, въ составлени таковыхъ дипломатическихъ актовъ наблюдаемаго, ибо мало было следа, чтобъ нота, подписанная вами и министромъ симъ въ Парижф, на сеймф предъявлена была. - Кромв сего обстоятельства, желаль бы я, чтобъ правительство французское приступило совокупно со мною на подвиги, кои могли бы основать успахъ въ двухъ предметахъ, особенно меня интересующихъ. Вамъ извъстно близкое мое родство съ принцемъ епископомъ любскимъ, личное мое съ нимъ знакомство и дружба суть сугубыя уваженія, побуждающія меня въ принятію въ судьбі его испренняго участія. Доходи его главивите состояли изъ платежей, въ Ельсъ-Флетв (sic) собираемыхъ, и потеря оныхъ отнюдь заменена быть не можетъ удовлетвореніями, ему назначенными; а потому и желаль бы я, чтобъ при дальнемъ разсмотреніи дель сихь въ Регенсбурге принято было въ уваженіе, чемь убытки принца спископа достаточно пополнены быть могуть; а сколько здёсь судить можно, не снесяся съ нимъ предварительно о удовлетвореніяхъ, ему сручныхъ, то кажется, что небольшое владвніе, Клопенбургъ именуемое, или какой-другой удёлъ изъ епископства Минстерскаго, смъжный въ Ольденбургу, были бы выгоднъйшими для него пріобрѣтеніями. Интересы сін особенному попеченію вашему поручаю.-

Другой предметь моего участія есть домъ Мекленбургъ-Шверинскій. Предполагавъ себъ съ самаго начала правила наистрожайшаго безпристрастія, вамъ извёстно, что отдаленъ быль и отъ всявихъ требованій и мальйте предположеніямь симь не соотвытствующихь вы пользу домовъ Баденсваго и Виртембергскаго, кромъ того, что по самой строгости въ удовлетворение имъ подлежать могло; но понеже не могли быть соблюдены правила сін и домы Баденскій и Виртемберіскій получають курфирстское достоинство, то пріятно было бъ мив, чтобъ и домъ Мекленбургъ-Шверинскій, знатностію своею въ Германіи, конечно, отличный и въ столь близкомъ со иною свойстве состоящій, получиль при случав семъ то же достоинство. Вы можете отояваться министерству французскому, что сіе было бы мет весьма угодно, а дабы не останавливать главнаго дёла, то предложить можно, чтобъ французское правительство предложило о семъ послъ сейму регенсбургскому, на которомъ, при содъйствіи моемъ, короля прусскаго и можеть быть и вънсваго двора, не встретить, вероятно, оно никакихъ сопротивленій. А дабы вообще въ сословіи семъ дать болве ходу всему двлу сему и другимъ соображеніямъ, ваковыя случиться тамъ могуть, предпишу я тайн. сов. барону Бюллеру отправиться въ Регенсбургъ, дабы онъ, состоя въ сношении съ повъреннымъ въ дълахъ или министромъ французскимъ, привести могъ въ дъйствіе общія наши предположенія. --Оканчивая, такимъ образомъ, матерію сію, мив остается только въ полной мірів одобрить осторожность, которую вы въ негодіяціи сей соблюли, а особливо заключа условія кондиціональныя.

Pétersbourg. Paris, 1802, 13. Подливникъ.

№ 189. — Рескринтъ Моркову.

Pétersbourg, 5/17 juillet 1802.

_*) Mon premier soin, à mon retour ici, a été, comme je vous l'avais marqué dans mon précédent rescrit, de donner à l'affaire des indemnités toute l'attention que demande un objet aussi important. J'ai

Петербургъ, 5/17 іюля 1802.

^{*)} Какъ я уже обозначилъ въ предшествовавшемъ рескриптъ, моею первою заботой, по возвращени сюда, было обратить на дъло вознагражденій все вниманіе, котораго заслуживаеть предметь такой важности. По сдълан-

eu lieu, à la suite de l'examen plus approfondi, qui a été fait ici, des repartitions des divers lots, de me confirmer dans l'idée que j'avais conçue au premier aperçu de la note, que vous avez signée avec le ministre des relations extérieures, que l'arrangement proposé par la France différait essentiellement de celui que vous avez communiqué au 1-r consul par mon ordre. — J'aurais pu en conséquence et surtout par une suite de l'impartialité, qui a dirigé ma conduite, avoir des observations à faire au gouvernement français sur le plan d'indemnités qu'il a proposé; mais le désir de voir mettre fin à cette affaire, de fixer toutes les incertitudes, qui privent encore l'Allemagne du repos et de la tranquillité dont elle a tant besoin, mon intention enfin de suivre avec la France dans cette occasion une marche uniforme, m'ont fait écarter toutes considérations étrangères au but d'utilité qui doit résulter de ce concert de vues et de démarches; et ces motifs reunis m'ont fait prendre la résolution de ratifier l'arrangement que vous avez arrêté. Mon ministère vous fera passer mes ordres à cet égard. Il vous fera connaître en même temps ce que je désirerais encore pour le duc de Mecklembourg-Schwerin et pour le prince évêque de Lubeck. L'affection particulière, que je porte à ces deux princes, vous est trop connue pour que vous ayez besoin d'autres motifs pour faire valoir près du 1-r consul tout l'intérêt, que je prends à leur bien-être ou à leur convenance.

номъ здёсь болёе глубокомъ разсмотрёнии надёловъ, я утвердился въ мысли, которая родилась во мит при первомъ взглядт на ноту, подписанную вами вибств съ министромъ вибшнихъ сношеній, а именно, что предложеннам Франціей сделка существенно отличается отъ той, которую вы сообщили 1-му консулу по моему приказанію.-- Всл'ядствіе этого, а особенно въ силу руководившаго мною безпристрастія, и могъ бы сдёлать замізчанія французскому правительству насчетъ предложеннаго имъ плана вознагражденій; но желаніе покончить это ділю, устранить неизвістность, которая все еще лишаетъ Германію столь необходимаго ей спокойствія, наконецъ, мое нам'вреніе дъйствовать, въ этомъ случать заодно съ Франціей, - все это подавило во мить всякія соображенія, чуждыя полезной цёли, которая должна вытечь изъ этого совпаденія видовъ и поступковъ. Всё эти побужденія, взятыя виёстё, привели меня въ ръшению утвердить устроенную вами сдълку. Мое министерство сообщить вамъ мои привазанія по этому предмету. Въ то же время оно увъдомить вась еще о монкъ желанінкь относительно герцога мекленбургъ-шверинскаго и князя епископа любекскаго. Вамъ слишкомъ хорошо извъстна особенная любовь, которую я питаю къ этимъ двумъ принцамъ: вы не нуждаетесь въ другихъ побужденіяхъ, чтобы выставить 1-му консулу все участіе, принимаемое мною въ ихъ благополучіи и въ ихъ удобствахъ. Мнъ хочется

J'aime à croire que le 1-r consul ne fera aucune difficulté à prêter sa coopération, pour assurer les avantages qu'ils désirent pouvoir obtenir.—Je ne puis, en terminant ce rescrit, qu'approuver votre conduite en général dans cette négociation et surtout l'attention que vous avez mise à ne vous écarter, qu'autant qu'il pouvait être utile à son succès, de la lettre de vos précédentes instructions, calquées sur l'impartialité qui convenait à un médiateur.

Pétersbourg. Paris, 1802, 14. Подлинникъ.

- № 190.-Морковъ Кочубею.

Paris, 21 juillet (2 août) 1802.

*) M. Talleyrand étant revenu lundi dernier des eaux de Bourbon, a reçu les ministres étrangers le mercredi suivant, et j'ai profité de cette occasion pour lui parler du renvoi de m. de St. Marsan de Francfort. Il ne sait m'en donner aucune bonne raison, mais il s'attacha à me faire valoir les ménagements qu'on a observés dans cette occasion envers lui, ainsi qu'envers sa cour, prétendant au reste, qu'il était indispensable que le roi de Sardaigne fût à Cagliari pour entamer avec lui une négociation réglée. Je lui ai rappellé l'article VI de notre convention secrète, lequel remettait les intérêts de ce prince à la discus-

върить, что 1-й воисулъ не затруднится содъйствовать обезпечению желаемыхъ ими выгодъ. — Въ заключеніе, не могу не одобрить вообще вашего поведенія въ этомъ ділів, въ особенности же того вниманія, съ которымъ вы старались не выходить, безъ пользы для дівла, изъ преділовъ, начертанныхъ вамъ прежними инструкціями, основанными на безпристрастіи, приличествующемъ посреднику.

Парижъ, 21 іюля (2 августа) 1802.

*) Возвратившись, въ понедёдьникъ, съ Бурбонскихъ водъ, г. Талейранъ принималъ, въ слёдующую среду, иностранныхъ министровъ. Я воспользовался этимъ случаемъ, чтобы поговорить съ нимъ о высылкё г. С. Марсана изъ Франкфурта. Онъ не могъ выставить никакой дёльной причины, а началъ распространяться о снисходительности въ обращении съ нимъ и съ его дворомъ при этомъ случав. Притомъ онъ увёрялъ, что можно было начать правильные переговоры съ сардинскимъ королемъ только тогда, когда онъ будетъ въ Кальяри. Я напомнилъ ему VI статью нашей тайной конвенции, которая предоставляла интересы этого государя обсуждению и сдёлкё между

sion et à l'arrangement qui aurait lieu entre l'Empereur et le 1-r consul. Il m'avança qu'avant tout il fallait faire la paix avec le roi de Sardaigne, qui était toujours censé être en état de guerre avec la république française. Je l'ai prié de me dispenser de répondre sérieusement à cette allégation, qui ne prouve que trop l'intention du gouvernement français d'éluder l'article en question et de mettre à sa merci l'infortuné roi de Sardaigne en l'isolant et en écartant de lui tout appui étranger. M. de Talleyrand ne me contesta pas cette opinion, et je n'ai pas cru devoir y insister, sentant toute l'inutilité des arguments que j'aurais employés pour le ramener d'un parti, qui me paraît décidément pris...

Pétersbourg. Paris, 1802, 205. Подлинникъ.

№ 191.—Инператоръ Александръ I Бонанарту.

25 juillet (6 août) 1802.

*) Citoyen premier consul. La cour de Vienne, qui avait témoigné d'abord quelque éloignement d'acquiescer au plan des indemnités, vient de me faire connaître que cependant elle était disposée à se prêter à tous les moyens, qui pourraient en assurer et en accélérer l'exécution.— Elle propose d'en remettre l'examen et la sanction à la députation de

25 іюля (6 августа) 1802.

императоромъ и 1-мъ консуломъ. Онъ заявилъ, что прежде всего следовало заключить миръ съ сардинскимъ королемъ, который все еще считался состоящимъ въ войнъ съ французскою республикой. Я просилъ его уволить меня отъ серьезнаго отвъта на этотъ доводъ, который слишкомъ ясно обнаруживаеть намъреніе французскаго правительства уклониться отъ сказанной статьи и подчинить своему произволу несчастнаго сардинскаго короля, поставивъ его въ одинокое положеніе, лишивъ его всякой иностранной опоры. Г. Талейранъ не оспаривалъ этого мнънія, а я не счелъ долгомъ настаивать на немъ, зная всю безполезность доводовъ, которые я могъ бы употребить, чтобы отклонить его отъ намъренія, кажется окончательно принятаго....

^{*)} Гражданинъ первый консулъ. Вънскій дворъ, который обнаружилъ сначала нъкоторое нежеланіе принять планъ вознагражденій, сейчасъ увъдомилъ меня, что онъ однако готовъ на все, что можеть упрочить и ускорить его исполненіе.—Онъ предлагаетъ предоставить его разсмотрѣніе и утвержденіе имперской депутаціи и объщаетъ не только не препятствовать ея обсужде-

l'Empire et, loin de vouloir entraver ses délibérations, elle promet de contribuer de tout son pouvoir à en rendre le résultat favorable à cet arrangement. -- Mais elle me sollicite en même temps de venir à l'appui de la demande qu'elle fait de quelques parties de sécularisations encore praticables et dont il n'a pas été disposé. — Comme médiateurs de cet arrangement, notre commun concours peut seul lui assurer ces avantages, et je n'y vois, pour ce qui me concerne, aucun inconvénient. — Si telle était aussi, citoyen premier consul, votre manière d'envisager une aussi légère addition au lot du grand-duc, il me serait agréable de pouvoir en cela remplir les vœux de la cour de Vienne et la satisfaire sur ce point. Sa bonne volonté n'en serait que plus efficace pour obtenir sans efforts la consolidation d'un plan auquel j'ai accédé et par déférence, et par le désir de voir couronner d'un entier succès un arrangement qui doit assurer le repos et la tranquillité de l'Allemagne. — Recevez, citoyen premier consul, les témoignages réitérés de ma considération distinguée.

Pétersbourg. Paris, 1802, 47. Списокъ.

ніямъ, но всёми мёрами содёйствовать, чтобы ихъ исходъ былъ благопріятень этой сдёлкё. — Но въ то же время онъ просить, чтобы я поддержаль его просьбу насчеть нёкоторыхъ долей секуляризацій, которая можеть быть исполнена, такъ какъ онё еще не распредёлены. — Будучи посредниками въ этой сдёлкё, мы одни, съ нашего общаго согласія, могли бы обезпечить за нимъ эти выгоды; и я, съ моей стороны, не вижу никакихъ препятствій къ тому. — Еслибы таковъ же былъ и вашъ взглядъ на эту, столь легкую, прибавку къ долё великаго герцога, то мнё было бы пріятно исполнить туть желаніе вёнскаго двора и удовлетворить его въ этомъ пунктё. Тогда было бы еще дёйствительнёе его расположеніе достигнуть безъ усилій утвержденія плана, къ которому я присоединился и по снисхожденію, и изъ желанія видёть полный успёхъ сдёлки, долженствующей обезпечить спокойствіе Германіи. — Примите новыя увёренія въ моемъ отмённомъ уваженіи.

`№ 192.—Морковъ двору.

Paris, 27 juillet (8 août) 1802.

*) Le 15 thermidor ou 4 août n. st. il y a eu l'audience ordinaire du corps diplomatique auprès du 1-r consul... Le jour de cette même audience il y eut dîner et cercle du soir sans interruption, et le 1-r consul s'est beaucoup et à plusieurs reprises entretenu avec moi. Sa conversation roula d'abord sur les deux évènements du jour, l'arrivée des courriers, qui ont apporté l'adhésion de V. M. I. au plan des indemnités en Allemagne, et la proclamation de son consulat à vie. Il m'adressa des compliments de satisfaction sur cette adhésion de V. M. et me parla de l'autre objet, comme consolidant le gouvernement de la France et par là même influant avantageusement sur la tranquillité générale de l'Europe. Il passa de là à la situation de l'empire turc, qu'il voyait prêt à crouler, de manière qu'il ne restait plus qu'à recueillir ses débris. Il ajouta, qu'il n'y avait qu'un seul moyen de le relever et s'est que le grand seigneur prit la résolution courageuse de se mettre à la tête de 10,000 hommes, de parcourir toutes les provinces et d'abattre les têtes rebelles à ses volontés et motrices du désordre et de la désorganisation de l'empire ottomane; que les turcs étaient naturelle-

Парижъ, 27 іюля (8 августа) 1812.

^{*) 15-}го термидора, или 4 августа н. ст., у 1-го консула была обычная аудіенція для дипломатическаго корпуса.... Въ тоть же день быль объдь и вечернее собраніе, безъ перерыва; и 1-й консуль много и неоднократно бесъдоваль со мной. Сначала его разговоръ касался двукъ событій дня — прибытія курьеровъ, привезшихъ приступленіе в. и. в-ва къ плану вознагражденій въ Германіи, и провозглашеніе его пожизненнымъ консуломъ. Онъ заявилъ мнѣ свое удовольствіе по поводу этого приступленія в. в—ва, а о другомъ предметъ сказалъ, что онъ упрочиваетъ французское правительство к чрезъ то повлінеть благопрінтно на общее спокойствіе Европы. Затімъ онь перешелъ въ положению турецкой имперіи, которая, въ его глазакъ, разрушается до того, что остается только подобрать ен развалины. Онъ прибавиль, что есть одно только средство поднять ее: пусть султанъ приметь смежое реше. ніе встать во главъ 10.000 войска, пройти съ нимъ по всъмъ провинціямъ и снести головы мятежниковъ и двигателей безпорядка и разложенія Оттоманской имперіи. По его мижнію, турки-отъ природы народъ храбрый и вомиственный; и еслибы у нихъ были хорошіе вожди, Россія никогда не достигла

ment braves et belliqueux et que s'ils avaient été bien guidés et bien conduits, jamais la Russie n'aurait acquis ce degré de puissance et de splendeur, où on la voit actuellement. Je commençais à être embarassé de ces propos, lorsqu'il me fournit heureusement une occasion de les tourner en plaisanterie, en me demandant, s'il n'y avait pas dans les états de V. M. I. quelque héritier présomptif du trône de Constantinople. Je lui ai répondu que je n'en connaissais pas, mais que je pensais qu'il y en avait un en France dans la personne du général Junot, commandant de Paris et une de ses créatures, qui avait épousé la fille ou la nièce d'un Comnène qui se prétendait descendre des empereurs de ce nom, qui ont régné à Constantinople. Il me répliqua en riant, qu'il lui fallait un musulman et qu'il avait entendu me parler de ces princes tartares, descendants de Gengis-chan et dont quelques uns s'étaient établis en Russie. — Cette jalousie contre la puissance de V. M. I. se manifeste souvent non-seulement dans les discours du 1-r consul, mais aussi dans les écrits qu'il fait publier, et si elle daigne lire quelquefois les journaux qui paraissent ici, elle en aura vu plus d'un exemple. Tout le monde s'accorde à croire et le ministre d'Angleterre en a une vraie alarme, que la France médite quelque chose contre ou avec la Porte; les soupçons portent principalement sur la Morée. En attendant le ministre turc, qui se trouve actuellement ici, s'est mis, pour ainsi dire, aux gages de ce gouvernement-ci, qui lui a fait avancer ces

бы той степени могущества и блеска, на которой она находится теперь. Меня начинали смущать эти слова, какъ вдругъ онъ, къ счастью, далъ миъ поводъ обратить ихъ въ шутку, спросивши меня, нётъ ли во владёніяхъ в. и. в-ва какого предполагаемаго наследника константинопольскаго престола? Я отвъчалъ, что не знаю, но что, кажется, такой есть во Франціи, въ лицъ генерала Жюно, парижскаго коменданта и его созданія, который женать на дочери или племянниць одного Комнена, производящаго свой родъ отъ византійскихъ императоровъ этого имени. Онъ возразилъ, сибясь, что ему нуженъ мусульманинъ и что опъ слышалъ отъ меня про татарскихъ принцевъ, потомковъ Чингизъ-хана, изъ коихъ нъкоторые поселились въ Россіи. - Эта ревность къ могуществу в. и. в-ва проявляется часто, и не только въ рвчахъ 1-го консула, но и въ издаваемыхъ подъ его вліяніемъ сочиненіяхъ: если вы благоволите читать иногда выходящіе здёсь журналы, то увидите тамъ не одинъ примъръ. Всъ согласны въ томъ, а англійскій министръ въ истинной тревогъ отъ того, что Франція замышляеть что-то противъ Порты или заодно съ нею; подозрвнія, главнымъ образомъ, касаются Морен. А покуда турецкій министръ, находящійся теперь здёсь, какъ бы поступилъ на жаловање здѣшняго правительства, которое на-дняхъ дало ему

jours-ci la somme de 50,000 francs. C'est un fait, que je tiens à la fois du 1-r consul lui-même et du ministre des relations extérieures.-C'est à mon grand regret, Sire, que je dois déposer aux pieds de V. M. I. l'extrême chagrin, que j'éprouve en perdant tout espoir d'effectuer quelque chose en faveur du malheureux roi de Sardaigne. La dernière fois, que j'en ai parlé au 1-r consul, il y a mis beaucoup de mauvaise grâce, jusqu'à me dire, que cette affaire ne devait pas intéresser plus V. M. I. que ne l'intéressaient lui, 7-r consul, les affaires de Perse. J'avais sur le bout de la langue de lui répliquer qu'il y existait cette différence, qu'il n'y a pas longtemps, que les troupes russes ont été à Turin et qu'il n'y avait pas d'apparence, que celles de France arrivassent jamais à Tiflis. Mais je m'en suis abstenu par prudence. Cependant le 1-r consul a tort de dire qu'il est si indifférent à ces affaires de Perse, car outre qu'il en fait parler dans les journaux de manière à répandre l'alarme sur les suites qu'elles pourraient avoir, il a repris l'idée de faire partir le colonel Sébastiani...

Pétersbourg. Paris. 1802, 103. Подзинникъ.

впередъ 50.000 франковъ. Это — фактъ, о которомъ и узналъ разомъ и отъ самого 1-го консула, и отъ министра внъшнихъ сношеній.— Къ моему великому прискорбію, я долженъ повергнуть къ стопамъ в. и. в—ва мое сожальніе объ утратъ надежды сдълать что-нибудь въ пользу песчастнаго короли Сардиніи. Когда я заговорилъ о немъ въ послъдній разъ съ 1-мъ консуломъ, онъ былъ до того немилостивъ, что сказалъ, будто это дъло не должно интересовать в. и. в—во больше, чъмъ сколько интересуютъ его, 1-го консула, дъла Персіи. У меня чуть не сорвалось съ языка замъчаніе, что тутъ есть разница: недавно русскія войска были въ Туринъ, а врядъ ли французскія войска когда-либо дойдутъ до Тифлиса. Но благоразуміе заставило меня удержаться. Впрочемъ 1-й консулъ сказалъ неправду насчетъ своего равнодушія къ этимъ персидскимъ дъламъ: помимо того, что въ его журналахъ говорится о нихъ съ цълью распространить тревогу насчетъ ихъ исхода, онъ снова возвратился къ мысли отправить полковника Себастьяни....

№ 193.—Талейранъ Эдувилю.

Paris, 30 thermider an X.

*) ... Aussitôt que le 1-r consul a eu connaissance de l'entière accession de S. M. l'Empereur de Russie au plan d'indemnisation qui avait été décidé ici et convenu entre m. le comte de Morcoff et moi, il s'est occupé à conformer sans délai sa conduite ultérieure, pour le soin de cette grande affaire, à celle que S. M. I. allait suivre. En conséquence j'ai immédiatement transmis au citoyen Laforest, ministre de la république à Munich, l'ordre de se rendre à Ratisbonne, pour y présenter à la diète de l'Empire la déclaration signée de moi et de tout point conforme à celle, que le prince Kourakin a souscrit. De plus le citoyen Laforest a été pareillement averti de s'unir entièrement de conduite et d'efforts avec m. le baron de Buhler, tant pour la direction générale de la négociation, que pour les points particuliers qui intéressent la cour de Russie, savoir: un supplément d'indemnisation pour le duc d'Oldenbourg, et pour le duc de Mecklembourg-Schwerin la dignité électorale. -S. M. l'Empereur de Russie peut être assuré qu'il ne sera négligé aucun moyen de faire prévaloir les objets qui lui tiennent à cœur, et en toute occasion vous devez insister sur la ferme disposition, où est le 1-r consul, de ne

Парижъ, 6/18 августа 1802.

^{*)}Какъ только 1-й консулъ освъдомился о полномъ приступленіи е. в-ва, россійскаго императора, къ плану вознагражденія, рѣшенному и условленному здёсь между графомъ Морковымъ и мною, онъ тотчасъ же занялся темъ, какъ бы безъ замедленія согласовать свое поведеніе въ заботахъ объ этомъ великомъ дълъ съ поведеніемъ, принимаемымъ е. и. в-вомъ. Всявдствіе этого я немедленно послаль приказь гражданину Лафорэ, иннистру республики въ Мюнхенъ, отправиться въ Регенсбургъ, чтобы предъявить тамъ имперскому сейму объявленіе, подписанное мною и вполив согласное съ тъпъ, которое подписано княземъ Куракинымъ. Сверхъ того дано знать гражданину Лафорэ, чтобы онъ вполнъ, какъ въ своемъ поведеніи, такъ и въ своихъ усиліяхъ, соединился съ барономъ Бюлеромъ касательно и общаго направленія дёла, и особыхъ пунктовъ, интересующихъ русскій дворъ, а именно, насчетъ прибавки вознагражденія герцогу ольденбургскому и доставленія курфюршескаго званія герцогу мекленбургъ-шверинскому. — Е. в. россійскій императоръ можеть быть ув'вренъ, что не пренебрегуть никакимъ средствомъ провести близкіе его сердцу вопросы; и при всякомъ

faire, de ne proposer, de ne poursuivre absolument rien dans les affaires d'Allemagne, qui ne soit entièrement d'accord avec les vues et le système concerté entre les deux gouvernements.—Je joins ici un pouvoir spécial, qui vous est donné par le 1-r consul pour, de concert avec le ministre d'Angleterre, requérir et recevoir l'accession de la cour de Russie aux stipulations du traité d'Amiens renfermées dans l'article X et qui concerne la restitution de l'île de Malte à l'ordre de St. Jean. Nonobstant le premier paragraphe de l'article X, on est convenu, que pour cette fois le grand-maître serait nommé par le pape, qui choisira parmi les candidats choisis par les prieurés. Il n'y a donc point de difficultés à ce que cette circonstance particulière à la première élection soit consignée dans l'acte d'accession, mais ce à quoi vous devez vous appliquer c'est que dans la rédaction de cet acte la Russie ne paraisse que comme puissance accédante, et qu'il n'en puisse inférer pour l'avenir aucun patronage particulier sur l'île et l'ordre de Malte...

Paris. 141, 195. Черновая.

случав вы должны настаивать на твердомъ намвреніи 1-го консула рішительно ничего не ділать, ничего не предлагать, ничему не содійствовать въ ділахъ Германіи, что не согласовалось бы вполнів съ видами и системой, принятой обоими правительствами.—Прилагаю особое полномочіе вамъ отъ 1-го консула, чтобы вы, совмістно съ англійскимъ министромъ, добивались и получили приступленіе русскаго двора къ изложеннымъ въ стать Х условіямъ амьенскаго договора касательно возвращенія острова Мальты ордену св. Іоанна. Несмотря на 1-й ў статьи Х, согласились, чтобы на этотъ разъ великій магистръ быль назначень папой изъ числа кандидатовъ, избранныхъ пріоратами. Стало быть, ніть препятствій къ тому, чтобы эта особенность первыхъ выборовъ была упомянута въ актѣ приступленія. Вы должны стараться только объ одномъ,—чтобы въ изложеніи этого акта Россія оказалась лишь приступающею державой и чтобы она впредь не могла выводить изъ него права на какое-нибудь особое покровительство надъ островомъ Мальтой и его орденомъ....

№ 194.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 2 fructidor an X.

*) Le vice-chancelier prince Kourakin vous engage à témoigner de nouveau au 1-r consul le vif intérêt, que l'Empereur Alexandre prend au sort du roi de Sardaigne, et son désir que la volonté, que le 1-r consul a manifesté de lui procurer des indemnités pour le Piémont, ne tarde pas à avoir son effet. Le roi de Sardaigne, regardant l'air de cette île comme contraire à sa santé, a témoigné, combien il était contrarié de ne pouvoir rester à Rome, à l'Empereur Alexandre, qui voudrait que le 1-r consul puisse lui laisser la liberté de rester dans cette ville jusqu'à ce qu'il ait obtenu une indemnité du Piémont. S. M. I. attache le plus grand prix à tout ce que la justice et la générosité du 1-r consul lui dicteront en faveur de ce monarque, et il espère qu'il y trouvera autant de plaisir qu'il en a eu à faire ce qui a pu être agréable au 1-r consul spécialement dans l'affaire des indemnités. Je vous rends les propres expressions du vice-chancelier, qui m'a ajouté que m. le comte de Morcoff allait recevoir l'ordre de redoubler d'efforts en faveur du roi de Sardaigne. Je suis persuadé que l'Empereur Alexandre se-

Петербургъ, 7/19 августа 1802.

^{*)} Вице-канцлеръ князь Куракинъ приглашаетъ васъ снова засвидътельствовать 1-му консуду живое участіе, которое императоръ Александръ приничаетъ въ судьбъ сардинскаго короля, а также его желаніе, чтобы не замедлила исполниться заявленная ему воля 1-го консула доставить ему вознагражденіе за Пьемонтъ. Сардинскій король заявилъ императору Александру, какъ ему непріятно, что онъ не могъ остаться въ Римъ, такъ какъ воздухъ этого острова вреденъ его здоровью; и императоръ желалъ бы, чтобы 1-й консулъ предоставилъ ему свободу оставаться въ этомъ городъ до тъхъ поръ, пока не получится вознагражденіе за Пьемонтъ. Е. и. в— во очень высоко оцънитъ все, что чувства справедливости и великодушія внушатъ 1-му консулу въ пользу этого монарха; и онъ надъется, что ему будетъ это такъ же пріятно сдълать, какъ пріятно было ему самому дълать все угодное 1-му консулу, въ особенности же въ дълъ вознагражденій. Передаю вамъ собственныя слова вице-канцлера, который прибавилъ, что графу Моркову посылается приказаніе удвоить свои усилія въ пользу сардинскаго короля. Я увъренъ,

rait satisfait d'apprendre directement du 1-r consul ce qu'il lui sera possible de faire pour ce prince.

Paris. 141, 199. Подлиненкъ.

№ 195.--Морковъ Кочубею.

Paris, 9/21 août 1802.

*) M. Barthes, officier sarde, est arrivé ici il y a quelques jours en courrier et m'a apporté une lettre de m. le marquis de St. Marsan, qui me priait de tâcher d'obtenir du gouvernement français un allègement au sort des piémontais, qui se trouvaient au service du roi de Sardaigne et qui étaient traités avec tant de rigueur par le dernier arrêté des consuls concernant les piémontais émigrés... J'ai profité du cercle qu'il y a eu dimanche dernier chez le 1-r consul, pour lui parler de cette affaire et le pressentir de nouveau de s'occuper, conformément aux stipulations de notre convention secrète, des intérêts du roi de Sardaigne. (Il me déclara formellement que jamais il ne rendrait le Piémont de gré; que même il ne verrait pas avec plaisir ce prince établi en Italie, où il craindrait de le voir sans cesse occupé du soin de contrarier les vues et les desseins de la France; mais qu'il s'entendrait volontier avec S. M. I. à lui procurer quelque autre partie, comme

что императору Александру было бы пріятно узнать прямо отъ 1-го консула, что онъ найдеть возможнымъ сдёлать для этого государя.

Парижъ, 9/21 августа 1802.

*) Нѣсколько дней тому назадъ, прибылъ сюда курьеромъ г. Бартъ, сардинскій офицеръ. Онъ привезъ мнѣ письмо маркиза С. Марсана, который проситъ меня попытаться получить отъ французскаго правительства облегченіе участи пьемонтцевъ, которые находились на службѣ у сардинскаго короля и подверглись крайне суровому приговору консуловъ относительно пьемонтскихъ эмигрантовъ.... Я воспользовался собраніемъ у 1-го консула, въ послѣднее воскресенье чтобы поговорить съ нимъ объ этомъ дѣлѣ и снова побудить его заняться интересами сардинскаго короля, согласно съ условіями нашей тайной конвенціи. Онъ формально объявилъ мнѣ, что никогда не отдастъ Пьемонта добровольно и что ему будетъ непріятно видѣть этого принца поселившимся въ Италіи, гдѣ, какъ онъ опасается, онъ вѣчно будетъ стараться служить помѣхой видамъ и намѣреніямъ Франціи. Впрочемъ, онъ охотно готовъ сговориться съ е. и. в— мъ, чтобы доставить ему какой-либо

par exemple en Turquie ou en Alger. Il profita de l'étonnement que m'a causé cette ouverture, pour continuer à me dire qu'il voyait l'empire turque prêt à crouler en Europe; que dans cette circonstance les puissances, comme la Russie et l'Autriche, qui l'avoisinent, songeront naturellement à se faire leur part de ces débris, et que pourvu qu'on laissât à la France celles qui lui conviennent, il ne s'opposerait à rien; que s'il ne restait pas de quoi former au roi de Sardaigne un établissement honorable en Grèce, on pourrait se rabattre sur les côtes de l'Afrique, lorsque la puissance barbaresque y serait détruite, à quoi il allait travailler incessamment. Lorsque je lui eus allégué d'un côté l'incertitude de ces futures contingents et de l'autre le besoin absolu où se trouvait le roi de Sardaigne de recouvrer incessamment une existance convenable à son rang, il s'offrit à y pourvoir, dès qu'il serait rendu à Cagliari, en concluant avec lui un traité formel et en lui assignant pour le présent un traitement de 2 millions de livres tournois par an. Après lui avoir fait sentir la disproportion de cette offre avec les pertes qu'on faisait essuyer au roi de Sardaigne, j'ai ajouté que je les trouvais si peu admissibles, que je n'en rendrait compte à S. M. I. que pour lui apporter une nouvelle preuve du peu de disposition que lui, 1-r consul, montrait à satisfaire aux droits et aux titres du roi de Sardaigne. Il me répliqua que les intérêts de la France, qu'il devait préférer à

другой удълъ, напр., въ Турціи или Алжиръ. Воспользовавшись моимъ изумленіемъ при такомъ откровеніи, онъ продолжаль, что, на его взглядъ, турецкая имперія готова рухнуть въ Европъ и въ такомъ случат такія сосъднія державы, какъ Россія и Австрія, естественно пожелають имъть свою долю въ ея развалинахъ: онъ, съ своей стороны, ничему не воспротивится, если только предоставять Франціи сподручныя ей доли; и еслибы не изъ чего было образовать въ Греціи достойнаго удёла для сардинскаго короля, то можно бы было завести рачь о берегахъ Африки, когда будетъ разрушено тамъ могущество берберовъ, чемъ онъ займется немедленно. Когда я поставилъ ему на видъ, съ одной стороны, невърность этихъ будущихъ удъловъ, съ другой — ръшительную необходимость немедленно доставить сардинскому королю приличное его сану сущестнованіе, онъ предложиль позаботиться объ этомъ, какъ только король удалится въ Кальяри, гдф съ нимъ заключатъ формальный договоръ и назначать ему покуда содержание въ 2 милліона ливровъ ежегодно. Показавъ ему несоразиврность этого предложенія съ наложенными на сардинскаго короля лишеніями, я прибавилъ, что, въ виду ихъ невозможности, мой отчеть о нихъ е. и. в-ву послужить лишь новымъ доказательствомъ слабаго расположенія со стороны его, 1-го консула, соблюсти права сардинскаго короля. Онъ возразиль, что интересы Франціи,

tout, ne lui permettaient pas de faire davantage pour ce prince; que quant à ceux de ses sujets, qui craignaient le décret sur le Piément pour leur propre existence, il ne refuserait pas à leur accorder des délais, qui ne seraient pas totalement incompatibles avec l'ordre qu'il allait établir dans ce nouveau département de la France. Le lendemain de cette conversation je vis m. de Talleyrand et remettant ce sujet sur le tapis avec lui, il réduisit l'offre faite par le 1-r consul de 2 millions pour le traitement du roi à 150,000 livres tournois et le délai accordé à ses sujets piémontais, qui d'ailleurs ne sont que 5 à 6 individus, au terme bien court d'un mois... Dans cet entretien avec m. de Talleyrand je lui ai fait sentir combien peu de réciprocité il y avait dans leurs procédés vis-à-vis de S. M I., qui ne cessait de leur témoigner les égards les plus marqués pour toutes leurs demandes et leurs désirs dans les objets les plus importants, tandis qu'eux lui opposent des difficultés sans fin dans les plus petites choses. Quoique m. de Talleyrand n'en convînt point, il n'en est pas moins vrai de dire que S. M. traite directement avec eux ou avec d'autres, où leur influence peut atteindre, et qu'ils cherchent à entraver et à rendre nul l'intérêt, qu'elle daigne témoigner. J'en puis citer une nouvelle preuve. Il n'y a pas longtemps, que le légat Caprara m'a manifesté que le pape allait incessamment nommer le grand maître de Malte et que son choix était fixé sur le

которые онъ долженъ предпочитать всему, не дозволяють ему сдёлать больше для этого государя; что же касается интересовъ такъ изъ его подданныхъ. которые опасаются за собственное существованіе, въ виду указа о Пьемонть, то онъ не отважетъ имъ въ отсрочкахъ, которыя не будутъ совсвмъ несовивстны съ порядкомъ, вводимымъ имъ въ этомъ новомъ французскомъ департаментъ. На слъдующій день я видълся съ г. Талейрановъ и снова затронуль этотъ предметь. Онъ понизиль предложенные 1-мъ консуломъ 2 ммлліона до 150.000 ливровъ, а отсрочку пьемонтскимъ подданнымъ, которыхъ вирочемъ всего 5-6 человъкъ, довелъ до весьма короткаго времени,—до 1ивсяца.... Въ этомъ разговоръ съ г. Талейраномъ я замътилъ ему, какъ мало соответствія между ихъ поведеніемъ относительно е. и. в-ва, который не переставалъ самымъ явнымъ образомъ уважать ихъ просьбы и желанія въ саных важных случаяхь, тогда какь они представляють ему безконечныя препятствія даже въ пустякахъ. Хотя г. Талейранъ и не согласился съ этивъ, однако должно сказать, что е. в-во прямо дъйствуеть съ ними или такъ, куда достигаеть ихъ вліяніе, а они стараются ослабить и подорвать заявляемое имъ участіе. Воть новое доказательство. Недавно легать Капрара заявилъ мив, что папа немедленно назначитъ великаго магистра. Мальты в что его выборъ остановился на бальи Томази; а теперь онъ только-что скаbailli de Thomasi; actuellement il vient de me dire que le pape ferait un autre choix à l'instigation du gouvernement français, qui lui avait fait connaître qu'il ne verrait pas avec plaisir élever à cette place un sujet protégé par S. M. I. Le cardinal Caprara m'a vivement recommandé la plus grande prudence sur cette confidence, qu'il me faisait.

Pétersbourg. Paris, 1802, 209. Подлинникъ.

№ 196.—Рескриптъ Моркову.

Pétersbourg, 12/24 août 1802.

*) La situation à laquelle se trouve réduit le roi de Sardaigne et tout ce que ce prince éprouve de la part du gouvernement français ont bien droit d'exciter la plus vive sensibilité, et ce n'est pas sans le plus extrême déplaisir, que j'ai appris les nouvelles persécutions qu'on lui fait essuyer. Comme s'il n'était pas assez infortuné après avoir perdu la partie la plus essentielle de ses états, on ajoute encore à ses malheurs ceux d'un acharnement personnel, qui le poursuit dans l'espèce de retraite qu'il s'est choisi, pour attendre qu'il soit enfin décidé sur son sort; on lui prescrit de s'éloigner de Rome et de se rendre en Sardaigne. On pourrait croire, si cette idée ne répugnait à celle que je

залъ мнѣ, что пана сдѣлаетъ другой выборъ, по наущенію французскаго правительства, которое увѣдомило его, что ему непріятно будетъ возвышеніе на этотъ постъ человѣка, покровительствуемаго е. и. в—мъ. Кардиналъ Капрара горячо совѣтовалъ мнѣ соблюдать величайшую осторожность относительно сообщенія, которое онъ довѣрилъ мнѣ.

Петербургъ, 12/24 августа 1802.

*) Положеніе, до котораго доведенъ сардинскій король, и все, что испыталь онъ отъ францувскаго правительства, вполив въ правъ возбудить самое живое собользнованіе; и я съ крайнимъ неудовольствіемъ узналь о новыкъ гоненіякъ, которымъ подвергся онъ. Словно мало ему несчастія потерять самую существенную часть своихъ владвній: къ его бъдствіямъ прибавляютъ личную ненависть, съ которою пресліддують его въ своего рода убіжниців, которое избраль онъ, чтобы выжидать різшенія своей участи; ему предписываютъ удалиться изъ Рима и отправляться въ Сардинію. Можно бы подумать (еслибы только эта мысль не была противна моему представленію о справедливости 1-го консула), что этимъ удаленіемъ его сардинскаго величества котять на-

me suis faite de la justice du 1-r consul, qu'on ne veut ainsi éloigner s. m. sarde que pour rendre la promesse, qui lui a été faite de lui accorder quelque compensation en Italie, aussi illusoire que l'ont été les promesses de lui rendre le Piémont. Je ne puis le croire encore, mais comme il m'importe de savoir à quelle idée je dois me fixer à cet égard, vous réitérerez vos instances au 1-r consul, pour que cet objet de compensation soit enfin déterminé, et vous en prendrez occasion de lui faire convaître toute la peine que j'ai ressentie des nouveaux procédés du gouvernement contre le roi de Sardaigne. Son séjour à Rome ne paraît sous aucun rapport devoir être inquiétant au point de détresse, auquel on a réduit ce prince; il semble tout naturel au contraire, qu'il veuille uniquement être plus à portée de suivre le cours des évènements et d'attendre l'effet des promesses, qu'on lui a faites, de lui assurer quelque dédommagement en Italie dont le climat d'ailleurs convient davantage à sa santé. Je me flatte encore que ces considérations, représentées au 1-r consul, le porteront à mettre moins de rigueur dans ses procédés contre ce prince. Vous y ajouterez, que je l'attends autant de sa justice que du retour qu'il jugera sans doute convenable d'accorder aux actes multipliés de ma déférence pour tout ce qui m'a été proposé de sa part, et je verrai avec satisfaction que vos représenta-

рочно превратить свое объщание насчеть вознаграждения въ Итали въ такую же мечту, какъ первыя объщанія дать ему Пьемонтъ. Покуда я еще не могу върить этому. Но такъ какъ для меня важно знать, чего держаться въ этомъ отношеніи, то вы возобновите ваши настоянія у 1-го консула, чтобы это дъло вознагражденія было, наконецъ, ръшено. При этомъ случав вы ознакомите его со всёмъ прискорбіемъ, которое испыталъ я по поводу новыхъ шаговъ правительства противъ сардинскаго короля. Кажется, его пребывание въ Римъ ни съ какой стороны не можетъ внушать такихъ опасеній, чтобы доводить его до такихъ бъдствій. Напротивъ, кажется, вполив естественно, чтобы этотъ государь желаль только более удобно следить за событівми и выжидать последствій даннаго ему обещанія обезпечить за нимъ какое-либо вознаграждение въ Италии, климатъ которой вдобавокъ болве благопріятенъ его здоровью. Я все еще льщу себя надеждой, что если представить эти соображенія 1-му консулу, то они заставить его быть менте суровымь въ своихъ поступкахъ съ этимъ государемъ. Вы прибавите, что я ожидаю этого столько же отъ его чувства справедливости, сколько и отъ взаимности, которую онъ конечно признаетъ уместною, въ ответъ на многочисленные случаи моего снисхожденія ко всему, что предлагалось съ его стороны. Миъ будеть пріятно, если ваши представленія доставять какое-

tions puissent procurer quelque allégement a la situation facheuse du roi de Sardaigne, au sort duquel je ne cesse de m'intéresser vivement.

Pétersbourg. Paris, 1805, 15. Подлинникъ.

№ 197. — Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 8 fructidor an X.

*) Les bruits de guerre dont je vous parlais dans le postcript de ma lettre du 17 thermidor se sont évanouis. Un parti considérable qui la désire les renouvelait il y a quelques jours; il est composé des comtes de Woronzoff qui voudraient avoir plus de part au gouvernement, et des généraux qui espèrent être employés. La stricte économie de l'Empereur Alexandre I fait tarir toutes les sources qui alimentaient le luxe des plus puissantes familles, et elles croient que les hazards de la guerre pourraient rétablir cette circulation de dons excessifs, qui ont caractérisé les règnes de Catherine et de Paul I et des dépenses qu'ils entraînaient. L'Empereur Alexandre paraît désirer la paix pour rétablir ses finances; mais il est probable que tôt ou tard il cèdera à l'esprit d'envahissement, que la Russie suit si constamment. Il y a plus de 2 mois que je disais au comte Valérien Zouboff, que si la France et la Russie voulaient s'entendre, on ne tirerait pas un coup de canon

либо облегчение тижелому положению сардинского короля, участь котораго не перестаеть живо интересовать меня.

Петербургъ, 13/25 августа 1802.

*) Воинственные слухи, о которыхъ я говорилъ вашъ въ припискъ къ письму отъ 5 августа, исчезли. Нъсковько дней тому назадъ, они возобновились, благодаря значительной партіи, желающей войны. Она состоитъ изъ графовъ Воронцовыхъ, желающихъ имъть побольше участія въ правленіи, и изъ генераловъ, которые надъятся на полученіе мъстъ. Строгая бережливость императора Александра I изсушила всв источники, которыми питалась роскошь могущественнъйшихъ фамилій, и онъ надъются, что военныя случайности возстановятъ то круговращеніе чрезмърныхъ пожалованій и вызываемыхъ ими издержекъ, которымъ отличались царствованія Екатерины и Павла I. Императоръ Александръ I, кажется, желаетъ мира для возстановленія своихъ финансовъ; но возможно, что рано или поздно онъ уступитъ завоевательному духу, которому Россія служитъ съ такимъ постоянствомъ. Болъе 2 мъсяцевъ тому назадъ, я сказалъ графу Валеріану Зубову, что если-

en Europe sans leur aven, il me répondit avec vivacité qu'il en convenait, excepté dans les guerres d'envahissement; je lui répondis que je n'exceptais pas les guerres d'envahissement, qui devaient aussi être concertées. Le général Zouboff, qui me paraît plus franc que ne le sont ordinairement les russes, fait partie de plusieurs comités du collége de la guerre, et s'attire de la considération par son travail; quoiqu'il ait perdu une jambe en Pologne, il a commandé depuis l'armée que Catherine faisait agir contre la Perse lorsqu'elle est morte. Le public le met sur les rangs avec le maréchal de Kamenski et le général Michelson pour commander les armées. Il travaille à faire revenir ici Platon Zouboff, son frère, mais on assure que l'impératrice douairière ne veut pas le revoir. - M. de Kotschubey et m. de Morcoff sont du même bord que les Woronzoff et les emploient pour culbuter le prince Kourakin; j'en serais d'autant plus fâché, qu'ils sont autrichiens et anglais plus que vous ne pouvez le croire. Le ministre en Angleterre Woronzoff, délié courtisan, a toujours quelques mots à dire à l'oreille de l'Empereur dont il étudie tous les mouvements, et il l'amuse par ses contes. On dit qu'il va retourner à Londres; il ne faudra croire à son départ que lorsqu'il sera effectué. — Le lord St. Helens part ces jours-ci par la frégate la "Latone", qui a amené ici le comte de Conaught (le prince William de Glocester). Ce prince restera encore ici quelque temps et

бы Франція и Россія пожелали соединиться, не произошло бы ни одного пушечнаго выстрала въ Европа безъ ихъ согласія. Онъ отвачаль мна съ живостью, что это такъ, но за исключеніемъ завоевательныхъ войнъ. Я возразилъ, что не исключаю и такихъ войнъ, о которыхъ также должны условливаться заранте. Генераль Зубовъ, который кажется инт болте откровеннымъ, чтиъ вообще русскіе, состоить въ разныхъ комитетахъ военной коллегіи и обращаеть на себя вниманіе своимъ трудолюбіемъ; хотя онъ лишился ноги въ Польшъ, однако командовалъ потомъ арміей, которую Екатерина двинула противъ Персіи, вогда ее постигла смерть. Общественное мпаніе ставить его, относительно военачальства, на одну доску съ маршаломъ Каменскимъ и генерадомъ Михельсономъ. Онъ старается возвратить сюда своего брата, Платона Зубова; но увѣряютъ, что вдовствующая императрица не желаетъ его видъть.--Гг. Кочубей и Морковъ держатся одного берега съ Воронцовыми и польнуются ими для низверженія вняня Куравина; это было бы тівть боліве досадно инъ, что они — австрійцы и англичане больше, чэмъ вы думаете. Министръ въ Англіи, Воронцовъ, тонкій царедворецъ, всегда им'ясть что сказать на ушко императору, всф движенія котораго изучаются имъ; и онъ забавляеть его своими розсказнами. Говорять, онъ возвращается въ Лондонъ; но его отъезду можно поверить лишь тогда, когда это совершится.-Лордъ

continuera ses voyages par terre. Il n'a pas été très-bien pris ici, quoiqu'il cherche à parler à tout le monde. Il est quelquefois plus que naif. En se promenant à Péterhof avec le grand-duc Constantin, il lui a fait en propres termes les deux questions suivantes: "De quelle famille est votre mère? Est-ce que votre mère est une bonne femme?" Le grand-duc, qui ne cache pas la haine qu'il porte aux anglais, en a été piqué. Le comte de Conaught lui a demandé le dimanche suivant à la parade, quand il pourrait aller le voir; le grand-duc lui a répondu qu'il le recevrait immédiatement après. Le comte de Conaught l'avant attendu chez lui en vain, lui a fait dire qu'il y avait été une demieheure et qu'il ne pouvait rester plus longtemps. Ils se sont portés réciproquement des cartes de visite depuis cette époque; mais le prince anglais hésite de se trouver avec le grand-duc Constantin. Ils étaient cependant tous deux à un bal donné, il y a quelques jours, par le prince Kourakin; mais on a remarqué que le prince anglais n'a pas abordé le grand-duc, et que celui-ci a été longtemps vis-à-vis de la place, où il dansait. - Il n'est pas probable que ce prince soit chargé d'aucune mission importante. — Le ministère impérial a répondu négativement aux démarches du lord St. Helens pour la garantie par l'Empereur de l'indépendance de l'ordre de Malte. La précipitation des anglais dans cette affaire ne cache-t-elle pas un piége? N'ont-ils pas le

С. Эленсъ отправляется надняхъ, на фрегатъ "Латона", который привезъ сюда графа Коноутскаго (принца Уильяма Глочестерскаго). Этотъ принцъ останется здёсь еще нёсколько времени и будеть продолжать свое путешествіе сухимъ путемъ. Его приняди здёсь не очень-то хорошо, хотя онъ и старается говорить со всёми. Онъ порой больше, чёмъ наивенъ. Гуляя, въ Петергофъ, съ великимъ княземъ Константиномъ, онъ сдълалъ ему, слововъ-слово, следующіе два вопроса: "Изъ какой фамиліи ваша мать? Ваша мать хорошая женщина?". Великій князь, не скрывающій своей ненависти къ англичанамъ, обидълся. Въ слъдующее воскресенье, на парадъ, герцогъ Коноутскій спросиль его, когда можеть застать его; великій князь отвічаль, что приметь его тотчась после парада. Герцогь Коноутскій тщетно прождаль у него и велълъ сказать, что просидълъ у него цълыхъ полчаса и не можетъ оставаться дольше. Посл'в того они обывнились визитными карточками; но англійскій принць не рішается видіться съ ведикимь княземь Константиномъ. Впрочемъ, нъсколько дней тому назадъ, они встрътились на балу у внязя Куракина; но зам'ятили, что англійскій принцъ не заговариваль съ веливимъ вняземъ и что последній долго находился напротивъ м'еста, гдф онъ танцовалъ. — Врядъ ли этому принцу поручена какая-нибудь важная миссія. — Императорское министерство отвъчало отказомъ на старанія лорда

désir d'en faire une pomme de discorde entre le 1-r consul et Alexandre I? — Le prince Louis de Bade, dont vous connaissez la mission, a été fort aise d'en trouver l'objet rempli. Il a mieux réussi que le prince d'Angleterre; il m'a singulièrement recommandé de vous engager à parler au général Bonaparte de sa vénération et de sa reconnaissance. — L'impératrice-mère, jalouse des avantages que la maison de Bade a déjà retirés des indemnités, a paru surtout piquée qu'on ait mis dans le projet le margrave de Bade avant le duc de Wurtemberg pour la dignité électorale, parce que la prééminence n'avait pas été jusqu'à présent contestée au duc de Wurtemberg. — On est content en Prusse de tout ce qui est relatif aux indemnités...

Paris. 141, 205. Подлинникъ.

№ 198. - Бонанартъ Императору Александру I.

Paris, 11 fructidor an X.

*) Le colonel Colaincour m'a appris les bontés que V. M. a bien voulu avoir pour lui.—A l'heure qu'il est, la note relative aux affaires d'Allemagne doit être présentée à Ratisbonne par le ministre de V. M. et par celui de France. Sur ces entrefaites l'électeur de Mayence étant

Парижъ, 17/29 августа 1802.

С. Эленса добиться отъ императора гарантіи независимости мальтійскаго ордена. Нёть ли западни въ поспёшности англичань въ этомъ дёлё? Не желають ли они сдёлать изъ него яблоко раздора между 1-мъ консуломъ и Александромъ I?—Принцъ Лудвигъ баденскій, дёло котораго вамъ извёстно, очень радъ, что оно исполнилось. Онъ пользовался большимъ успёхомъ, чёмъ англійскій принцъ. Онъ особенно просилъ меня, чтобы вы засвидётельствовали генералу Бонапарту его почтеніе и признательность.—Императрица-мать, ревнуя къ выгодамъ, которыя уже получены баденскимъ домомъ въ дёлё вознагражденій, кажется, особенно оскорбилась тёмъ, что маркграфъ баденскій поставленъ въ проектё впереди герцога вюртембергскаго относительно курфюршескаго достоинства; а до сихъ поръ никто не оспаривалъ первенства у герцога вюртембергскаго.—Въ Пруссіи довольны всёмъ, что касается вознагражденій....

^{*)} Полковникъ Коленкуръ извъстилъ меня о милостяхъ, которыя в. в—во соблаговолили оказать ему.— Въ переживаемый нами моментъ нота о дълахъ Германіи должна быть предъявлена въ Регенсбургъ министромъ в. в—ва и министромъ Франціи. Между тъмъ, только-что умеръ курфюрстъ майнцскій—

venu à mourir, il ne reste plus qu'un seul électeur ecclésiastique à placer.—J'ai retiré toutes les troupes de l'Helvétie, des états du pape et du royaume de Naples. Sous peu je compte retirer celles, qui se trouvent dans la Toscane, la Ligurie et la Batavie. Je prierai à cette occasion V. M. de vouloir permettre que le roi d'Etrurie lui écrive, ce prince attachant un grand prix à être définitivement reconnu par V. M.—La république Ligurienne se trouvant organisée, si V. M. voulait faire connaître, qu'elle est satisfaite du système qui a été établi, elle ferait un grand plaisir à ces peuples. — La très petite république de Lucques serait également flattée, que V. M. voulût manifester qu'elle agrée et reconnaît son existence. - Le dey d'Alger, après avoir exigé de l'Espagne une forte somme d'argent pour la continuation de la paix, a été assez osé pour me faire dire que si dans 40 jours je ne lui envoyais pas 2 millions, il déclarerait la guerre à la France. Cette conduite est d'autant plus inouie que ces pirates, sentant combien la France est proche d'eux, l'avaient toujours ménagée davantage. J'ai envoyé 3 vaisseaux de guerre à Alger et j'espère que le dey accèdera à toutes les réparations, que j'ai le droit de demander. - L'existence de ces pirates est une honte pour toutes les grandes puissances de l'Europe, et il serait à désirer que l'on pût s'entendre pour les faire vivre en honnêtes gens. Car, puisque la croix ne fait plus la guerre au croissant,

и остается устроить только одного духовнаго курфюрста. — Я удалиль всъ войска изъ Гельвеціи, изъ папскихъ владёній и изъ Неаполитанскаго кородевства. Вскор'в разсчитываю отозвать и тв, которыя находятся въ Тоскан'я, Лигуріи и Батавіи. При этомъ случав попрошу соизволенія в. в-ва на то, чтобы король Этруріи написаль вамь: этоть принцъ придаеть большую цёну окончательному признанію со стороны в. в-ва. -- Лигурійская республика уже устроена: еслибы в. в-во соблаговодили заявить, что вы довольны установденной системой, вы сдёлали бы большое удовольствіе этимъ народамъ. ---И крошечная республика Лукка была бы польщена, еслибы в. в-во соблаговодили заявить, что вы принимаете и признаете ея существованіе. -- Алжирскій дей, потребовавшій у Испаніи большую сумыу денегь за продолженіе мира, осмълнася сказать мнъ, что если въ 40 дней я не пришлю ему 2 милліоновъ, онъ объявить войну Франціи. Это тімь боліве неслыханное поведеніе, что эти пираты, чувствуя близость Франціи, всегда щадили ее особенно. Я послаль въ Алжиръ 3 военныхъ судна: надвюсь, дей согласится на всякое удовлетвореніе, какое я въ прав'в требовать. - Существованіе этихъ пиратовъ — позоръ для всёхъ великихъ державъ Европы: желательно сговориться, чтобы принудить ихъ жить честными людьми. Вёдь, если крестъ не воюеть больше съ луной, то съ какой стати сносить отсутствие взаимности?

pourquoi souffrir que la réciprocité n'ait pas lieu? Les côtes de Barbarie sont fertiles; leurs habitants pourraient vivre tranquils et cultiver leurs terres, sans commettre de pirateries.—Je prie V. M. de croire à l'estime toute particulière que j'ai pour elle.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 3. Подлиннивъ.

№ 199. — Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 22 fructidor an X.

*) Je vous envoie le résumé de ce que le public dit ici sur un complot, qui paraît avoir existé contre la vie de l'E-r Alexandre.— On assure que Choubin a chargé le grand-duc Constantin; je ne pense pas qu'il soit capable de cette atrocité, parce qu'il aime son frère et qu'à une mauvaise tête il joint un bon coeur. Au surplus ayant beaucoup de la violence de son père sans avoir autant d'esprit, il ne jouirait pas ou jouirait peu de temps du fruit d'un pareil crime. Je suis sûr qu'il a dit, que s'il avait le malheur de perdre son frère, il ne voulait pas monter sur le trône pour être aussi assassiné et que dans ce cas il y renoncerait pour le jeune grand-duc Michel. — Beaucoup de personnes croient que les nobles, qui aiment le désordre du gouvernement des femmes, voudraient voir la jeune impératrice sur le trône; elle a du

Берега Берберін плодоносны; ихъ обитатели могли бы жить спокойно и обрабатывать свои земли, не совершая морскихъ разбоевъ. — Прошу в. в— во върить совершенно особенному уваженію, которое я питаю къ вамъ.

Петербургъ, 28 августа (9 сентября) 1802.

*) Посылаю вамъ краткое изложеніе того, что говорять здёсь въ обществе о заговоре, который будто бы быль устроень противъ жизни и — ра Александра. — Увёряють, что Шубинь сваливаль на вел. князя Константина; но я не думаю, чтобы послёдній быль способень на такое звёрство: онь любить своего брата, и у него доброе сердце соединяется съ плохой головой. Сверхъ того, обладан въ значительной степени жестокостью своего отца, но уступая ему въ умё, онъ не воспользовался бы вовсе или воспользовался бы мало плодомъ подобнаго злоденнія. Какъ мнё извёстно, онъ сказаль, что имёй онъ несчастье потерять брата, онъ не пожелаль бы вступить на престоль, чтобы также быть убитымъ, и что въ такомъ случаё онъ отрекся бы въ пользу молодого вел. князя Михаила. — Многіе думають, что вельможи, любящіе безпорядокъ женскаго правленія, желали бы видёть на престолё молодую

caractère et de l'instruction, mais elle n'annonce pas d'ambition et ne cherche pas même à prendre aucune influence sur son mari; elle a été couronné avec lui, mais elle n'a pas d'enfants. Sa soeur et deux de ses dames d'honneur font sa société intime. Il n'y a véritablement ici de cour que chez l'impératrice mère, qui se fait des partisans par son affabilité, mais qui n'a point de caractère et est un peu commère.—

L'E-r a de temps à autres quelques petites aventures galantes, qui jusqu'à présent n'ont point influé sur le gouvernement et ne l'ont entraîné dans aucune dépense ostensible. — Il a trop peu de représentation, et il est certain que sa bonté et son économie ne sont pas appréciées par les russes et principalement par les nobles, qui veulent être frappés par l'éclat, sont avides de richesses et ont besoin d'être menés durement. Où trouveraient-ils un plus honnête homme et plus occupé du bonheur de ses peuples? Les souverains sont ici plus qu'ailleurs sur un volcan, et leur grandeur ne peut les dédommager de leur pénible existence.

Paris. 141, 221. Подлинникъ.

императрицу: у нея есть харавтеръ, она образована. Но она не проявляеть честолюбія, даже не добивается кавого-либо вліянія надъ своимъ мужемъ. Она вѣнчана на царство вмѣстѣ съ нимъ; но у нея нѣтъ дѣтей. Ея сестра и двѣ фрейлины составляють ея дружескій кружокъ. Дворъ состоить здѣсь собственно только при императрицѣ-матери, которая создаетъ себѣ приверженцевъ своею привѣтливостью; но у нея нѣтъ характера, и она немного сплетница. — И — ръ занимается отъ времени до времени любовными приключеньицами; но до сихъ поръ они не имѣли вліянія на правленіе и не вводили его въ значительные расходы. — Онъ совсѣмъ не представителенъ, и несомнѣнно, что его доброта и бережливость не цѣнятся русскими, въ особенности же вельможами: они жадны до богатствъ, любять, чтобы ихъ поражали блескомъ, и нуждаются въ строгости. Гдѣ имъ найти болѣе честнаго человѣка, болѣе занятаго счастьемъ своихъ подданныхъ? Здѣсь болѣе, чѣмъ гдѣ-либо, монархи на волканѣ, и величіе не можетъ вознаградить ихъ за тяжелое существованіе.

№ 200. — Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 22 fructidor an X.

*) M. Choubin, officier dans un des régiments des gardes, a recu un coup de pistolet à 10 h, du soir au Jardin d'Eté. Cet évènement a fait le plus grand bruit et a été raconté de mille manières différantes. - Choubin est joueur et libertin; ses affaires sont en désordre, on le dit peu délicat pour se procurer de l'argent, mais il est extrêmement bête; de sorte que si l'on a pu douter de la véracité de son rapport et l'avoir soupçonné de s'être blessé lui-même, du moins son peu d'esprit ferait-il croire qu'il n'a pas été capable d'imaginer et de suivre le plan, que ses dépositions ont fait connaître.—Choubin avait vu depuis 3 semaines très souvent et familièrement un nommé Grégorivanitz, soidisant fournisseur de filles et qui n'a jamais voulu se faire connaître sous un autre nom. Après avoir sondé Choubin dans plusieurs entrevues, il osa s'ouvrir à lui du plan d'une conjuration contre la vie de l'E-r et lui promit 30 mille roubles. Choubin feignit d'écouter cette proposition, mais bientôt après il va déclarer lui-même le complot à l'E-r. On assure que celui-ci fut prêt à verser des larmes en apprenant qu'on en voulait à une vie, qu'il employait toute entière au bon-

Петербургъ, 28 августа (9 сентября) 1802.

^{*)} Офицеръ одного изъ гвардейскихъ полковъ, г. Шубинъ, раненъ пистолетнымъ выстредомъ, въ 10 час. вечера, въ Летнемъ саду. Это событие надълало очень много шуму, и о немъ разсказывають на тысячу дадовъ.-Шубинъ---игровъ и развратнивъ. Его дела запутаны. Говорятъ, онъ не задумывается насчеть средствъ для добыванія денегь. Но онъ врайне глупъ, такъ что, если можно было сомивваться въ правдивости его доноса и подовравать, что онъ самъ себя раниль, то, во всякомъ случав, его слабоуміе заставляеть думать, что онь не быль способень создать и исполнить планъ, изложенный въ его дознаніи. -- Шубинъ въ теченіе 3 недёль часто и запросто виделся съ невимъ Григоріемъ Ивановичемъ, мнимымъ поставщикомъ извъстныхъ женщинъ, который никогда не объявляль другого имени. Испытавши Шубина въ нёсколько свиданій, онъ осмелился открыть ему планъ заговора противъ жизни императора и объщалъ ему 30,000 рублей. Шубинъ притворился, что склоняется въ этому предложенію, а самъ вскоръ пошелъ заявить императору о заговорь. Императорь, говорять, чуть не расплакался, узнавши, что покушаются на жизнь, которую онъ всецёло посвящаетъ благу

heur de son peuple; mais le courage prenant le dessus, il dit à Choubin de ne parler de cette confidence à qui que ce soit, et l'engage à continuer ses conférences avec Grégorivanitz, afin de connaître les moyens et les noms des conjurés. L'E-r n'en suivit pas moins son train de vie ordinaire sortant seul ou très peu accompagné, et il parut parfaitement tranquille au bal masqué donné à Péterhof le jour de la fête de sa mère. Choubin revit Grégorivanitz et apprit de lui les noms de trois conjurés: le général Bauer, Ozeroff aide de camp du grand-duc, Rozin colonel aux gardes et plusieurs officiers du même corps. Huit jours après le bal Choubin reçoit un rendez-vous de Grégorivanitz près du Jardin d'Eté. Il prend avec lui un de ses amis, Poltorasky, dont la moralité n'est pas moins équivoque que la sienne, et se rend où l'attendait Grégorivanitz. Celui-ci, apercevant deux hommes, appelle Choubin et lui dit qu'il ne veut pas parler devant témoin. Choubin se sépare donc de son second et entre au Jardin d'Eté. A peine arrivé à la première allée Grégorivanitz s'arrête et lui dit: "Vous avez parlé de notre affaire". Choubin nie. "Vous en avez parlé à l'E-r lui-même". repartit Grégorivanitz, "je le tiens des personnes qui sont près de lui, et pour que vous n'en parliez pas davantage"... En disant ces mots il sort un pistolet de dessous son manteau, Choubin veut mettre la main à son epée, le coup part, et il tombe blessé par une balle qui lui tra-

своего народа. Но ободрившись, онъ приказалъ Шубину никому не говорить объ этой тайнъ и продолжать свои совъщанія съ Григоріемъ Ивановичемъ, чтобы узнать средства и имена заговорщиковъ. А императоръ нелъ обычный образъ жизни: ходилъ одинъ или съ ничтожною свитой и казался совершенно спокойнымъ на маскированномъ балу въ Петергофф, въ праздникъ рожденія своей матери. Шубинъ видълся съ Григоріемъ Ивановичемъ и узналь отъ него имена трехъ заговорщивовъ — генерала Бауэра, адъютанта вел. князя, Озерова, и полковника гвардін, Розена, — а также иногихъ офицеровъ того же въдомства. Восемь дней спусти послъ бала, Шубинъ явился на свиданіе съ Григоріемъ Ивановичемъ, у Лътняго сада. Онъ взялъ съ собой своего друга, Помпорацкаю, человъка такой же сомнительной нравственности, какъ онъ самъ, и отправилси въ ивсту, гдв ждалъ его Григорій Ивановичъ. Последній, видя двухъ человівкь, отзываеть Шубина и заявляеть ему, что не станетъ говорить при свидетеле. Шубинъ разлучается съ своимъ спутникомъ и входить въ Летній сада. Не успали они войти въ первую аллею, какъ Григорій Ивановичь останавливается и говорить: "Вы проговорились о нашемъ дълъ". Щубинъ отнъкивается. "Вы говорили самому императору", возражаеть Григорій Ивановичь: "я знаю это отъ его приближенныхъ; и чтобы вы больше не говорили объ этомъ... При этихъ словахъ, онъ вынимаетъ пи-

verse le téton droit et les chairs du bras droit. Poltorasky accourt au bruit et voyant Choubin renversé, il se sauve et dit à un officier qu'il rencontre aller secourir Choubin, qui vient d'être assassiné. La garde arrive, on cherche vainement. L'assassin avait disparu. La nouvelle en est sur le champ portée à l'E-r qui crée, pour recevoir les dépositions de Choubin et faire des recherches, une commission présidée par le feld-maréchal Caminsky et composée du général major Ouvaroff, du prince Volconsky, tous deux aides de camp généraux, Troschinsky, grand maître des requêtes, et Makaroff, membre du tribunal secret sous le règne de Paul; le conseiller de cour Narbout est chargé de la procédure. -Les conjurés nommés sont arrêtés, mais à leur interrogatoire sont reconnus innocents et relachés de suite par ordre de l'E-r. Depuis ce temps, soit pour éloigner les recherches, soit par la connaissance qu'on a du caractère de Choubin, on répand le bruit qu'il s'est battu avec un des amants de sa femme; d'autres, que s'est Poltorasky qui, amoureux de m-me Choubin, a monté le coup pour se défaire d'un mari qui le gênait: d'autres, enfin, que Choubin, espérant une gratification de l'E-r. a imaginé la conjuration et s'est blessé lui-même. Il est extrêmement difficile dans un pays, où toutes les ambitions et les haines se croisent, de démêler la vérité au milieu des bruits que chaque clique répand à son profit. — Ce qu'il y a d'étonnant, c'est que les visites domiciliaires

столеть изъ-подъ пальто. Шубинъ хватается за саблю. Но раздается выстрёдъ-и онъ падаетъ, раненый пулею, которан прошла черезъ правый сосокъ и черезъ мягкія части правой руки. Полторацкій приб'ягаеть на шумъ, и, видя Шубина распростертымъ, убъгаетъ и говорить одному повстръчавшемуся офицеру, чтобъ онъ шелъ на помощь сейчасъ убитому Шубину. Приходить стража; но поиски напрасны: убійца исчеть. Тотчасъ же извіщають императора, который назначаеть коммиссію для сиятія допроса съ Шубина и для розысковъ. Председатель ея-фельдмаршаль Каменскій, члены-генераль-маюрь Уваровь, кн. Волконский (оба-генераль-адъютанты), начальнивь коммиссін прошеній Трощинскій и Макаровъ, членъ тайнаго суда при Павл'в I; ходомъ дъла поручено завъдывать надв. совътнику Нарбуту. — Названные заговорщики арестованы; но после допроса ихъ признали невиновными и тотчасъ освободили, по приказу императора. Съ тъхъ поръ распространяютъ разные слухи, съ цёлью ли отстранить розыски, или на основании характера Шубина. Одни говорять, что онъ дрался съ однивъ изъ любовниковъ своей жены; другіе---что стріляль влюбленный въ г-жу Шубину Полторацкій, желавшій отділаться отъ мужа, который стісняль его; третьи — что Шубинъ, надъясь на награду отъ императора, сочинилъ заговоръ и самъ себи ранилъ. Въ странъ, гдъ переплетаются честолюбія и ненависти, крайне трудно узнать

n'ont été faites que 8 jours après l'évenement, ainsi que l'envoi du signalement de Grégorivanitz par des courriers dans tous les gouvernements voisins, et qu'on a fait promettre par la police 5 mille roubles à celui, qui le livrerait. La commission est toujours en activité. — P. S. Choubin vient de mourir, que ce soit de ses blessures ou empoisonné, comme on le dit; dans l'une ou l'autre hypothèse on voit la preuve de l'existence d'un complot. Choubin a persisté jusqu'à la fin à charger des personnages de la plus haute conséquence.—Il est impossible d'imaginer une police plus mal organisée que celle de Pétersbourg. L'E-r vient cependant de s'en occuper; il a remplacé m. Gléboff, maître de police, par un de ses aides-de-camp généraux, m. de Camerofsky, généralmajor. Ce jeune homme dévoué à l'E-r est plein d'esprit et de finesse; on espère beaucoup de son administration. On prétend que sa nomina. tion est une suite de l'histoire arrivée à l'E-r et racontée par lui-même... Choubin n'est pas mort; la commission nommé pour le juger a été dissoute, et il est renvoyé au conseil ordinaire de guerre.

Paris. 141, 222. Подлинникъ.

правду среди слуховъ, которые каждая шайка распространяеть въ свою пользу.—Удивительно одно: домовые обыски были произведены лишь 8 дней спустя послъ событія; не раньше были разосланы также черезъ курьеровъ, по всёмъ соседнимъ губерніямъ, примёты Григорія Ивановича и пооб'єщана полиціей сумма въ 5.000 руб. тому, кто выдасть его. Коммиссія не прекращаеть своихъ действій. — Р. S. Шубинь только-что умерь-оть рань или, какъ говорять, отъ яду: въ томъ и другомъ случав видять доказательство существованія заговора. Шубинъ до конца не переставаль обвинять самыхъ высокопоставленных в особъ. - Трудно представить себв куже устроенную полицію, чёмъ петербургская. Но императоръ только-что занялся ею: онъ замёниль начальника полиціи, г. Глюбова, однимь изъ своихъ генераль-адъютантовъ, генералъ-маіоромъ Камеровскимъ. Этотъ преданный императору молодой человакъ полонъ ума и ловкости: отъ его управленія ожидають многаго. Говорять, его назначение есть следствие одного случая съ императоромъ, который самъ разсказывалъ о немъ... Шубинъ не умеръ. Следственная коммиссія надъ нимъ распущена, и онъ отданъ подъ обыкновенный военный судъ.

№ 201.—Талейранъ Эдувилю.

Paris, 27 fractidor an X.

*) Je dois ajouter quelques développements à ce que renfermait ma dépêche du 21 sur la convention signée entre m. de Lucchesini, m. de Cetto et moi. — Cette garantie accordée à la Bavière tant pour la portion de son ancien territoire, qui était convoitée par l'Autriche, que pour les dédommagements stipulés en sa faveur, ne peut être considérée que comme une conséquence toute naturelle des principes, qui ont dicté aux gouvernements de France et de Russie leur déclaration du 16 thermidor. J'avais donc pensé que l'engagement souscrit à cet égard aurait dû recevoir aussi la signature du ministre de Russie; mais ayant demandé à m. le comte de Morcoff, s'il avait des pouvoirs pour un semblable engagement, il me répondit qu'il n'en avait pas, et je dus craindre alors que si la négociation s'entamait de concert avec lui, il fallut attendre, pour rien conclure, qu'il eût reçu des ordres de sa cour, ce qui aurait entraîné une perte de temps beaucoup trop considérable et compromis le succès d'une mesure dont le principal mérite était de l'à propos. Il n'y avait pas un moment à perdre, et on dut passer outre, convaincu qu'on était, que l'engagement proposé était de tout point conforme aux intentions, personnelles de la Russie, et qu'elle

Парижъ, 2/14 сентября 1802.

^{*)} Я долженъ нъсколько развить то, что было сказано въ моей депешъ отъ 8 сент. насчетъ конвенціи, подписанной гг. Люкезини, Четто и мною. — На это обезпеченіе за Баваріей, какъ части ея старыхъ владѣній, которой добивается Австрія, такъ и приговоренныхъ ей вознагражденій, должно смотрѣть лишь какъ на вполнъ естественное слѣдствіе основъ, на которыхъ покоятся французское и русское объявленіе 4 августа. Оттого-то я полагаль, что подписанное въ этомъ смыслѣ обязательство должно было разсчитывать и на подпись русскаго министра. Но когда я спросилъ гр. Моркова, есть ли у него полномочія для такого обязательства, онъ отвѣчалъ, что нѣтъ. Ц я долженъ былъ опасаться, что если начинать дѣло въ соглашеніи съ нимъ, то придется выжидать, пока онъ получить приказъ отъ своего двора; а это привело бы къ слишкомъ большой потерѣ времени и подорвало бы успѣхъ мѣры, главное достоинство которой состояло въ своевременности. Нельзя было терять ни минуты, — и пришлось продолжать свой путь, въ убѣжденіи, что предложенное обязательство вполнѣ соотвѣтствуеть личныхъ намѣреніямъ

ne verrait point d'ailleurs sans une sorte de satisfaction qu'on se fût occupé à Paris de lier de nouveau et d'une façon plus particulière au succès du plan général la cour de Prusse, que quelques-uns soupçonnaient déjà d'avoir perdu de son zèle, depuis que son propre intérêt était à couvert. — C'est dans ce sens, que vous devrez vous exprimer, s'il arrivait qu'on vous témoignat de la surprise de ce que le ministre de Russie n'a pas été appelé à signer cette convention de garantie pour la Bavière. On ne lui en a pas fait la proposition formelle, parce qu'on a su qu'il n'en avait pas le pouvoir. Ce qu'il y aurait de mieux à présent, ce serait que l'E-r de Russie accédât de son propre mouvement à la garantie stipulée. — Le 1-r consul, qui fait de son côté tout ce qui est en son pouvoir pour amener les affaires d'Allemagne, sans déchirement et sans secousse, au résultat concerté entre les deux puissances, verrait avec plaisir que S. M. l'E-r de Russie manifeste le même zèle pour arriver au même but.-Nous recevons à l'instant la nouvelle que le 21 de ce mois la députation a pris à la majorité de 5 voix un conclusum préliminaire conforme à la proposition des puissances. Ce premier avis nous est donné de Strasbourg par le télégraphe; nous aurons demain les détails. — J'avais tort de ne pas vous dire qu'en sondant m. de Morcoff, pour savoir s'il avait des pouvoirs à l'effet de signer cette convention, je n'ai eu du moins qu'à remarquer en lui la

Россіи и что послѣдняя должна увидѣть съ нѣкотораго рода удовольствіемъ, какъ стараются въ Парижъ снова и сильнъе прежилго привязать прусскій дворъ къ успъху общаго плана, -- дворъ, который, по подозрънію нъкоторыхъ, уже охладаль съ тахъ поръ, какъ его собственный интересъ быль обезпеченъ. – Въ этомъ-то смыслъ вы должны объясниться, въ случав, еслибы вамъ выразили изумленіе, почему русскій министръ не былъ приглашенъ подписать эту конвенцію о баварскомъ обезпеченіи? Ему не сделали формально предложенія, такъ какъ знали, что у него нётъ полномочій. Теперь было бы лучше всего, еслибы русскій императоръ по собственному побужденію присталь въ условленному обезпечению. — 1-й консуль, который дълаеть все, чтобы, безъ разрыва и потрясеній, привести нёмецкім дізла къ цізли, установленной об'йнин державами, увидёль бы съ удовольствіемь, что е. в. русскій императорь обнаруживаеть такое же рвеніе въ достиженіи той же цёли. — Сейчась получено извъстіе, что 8-го сентября депутація приняла, большинствовъ 5 голосовъ, предварительное закаючение, согласно съ предложениемъ державъ. Оно пришло изъ Страсбурга по телеграфу; завтра получить подробности. — Забылъ сказать вамъ, что вогда я допытывался у г. Моркова, есть ли у него полновочін подписать эту конвенцію, я зам'єтиль въ немъ, по крайней

meilleure disposition à entrer dans cet engagement et le regret de n'y être pas suffisamment autorisé.

Paris. 141, 225. Черновая.

№ 202. — Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 1 complémentaire an X.

*) ...Pour me conformer au 2-e article de votre lettre (du 30 thermidor), j'ai engagé le ministre d'Angleterre à se réunir à moi pour faire la demande de l'accession de la cour de Russie aux stipulations de l'art. X du traité d'Amiens relatif à l'ordre de Malte; il m'a objecté que cette garantie ayant été refusée formellement 3 fois au lord St. Helens, il croyait inutile de faire une nouvelle tentative.—J'en ai parlé confidentiellement au vice-chancelier, qui m'a assuré que toute demande de ma part pour obtenir cette garantie serait infructueuse, et m'a donné le résumé ci-joint de la réponse que l'E-r l'a chargé de faire au lord St. Helens sur cet objet. D'après un refus prononcé si affirmativement dans cette réponse, j'ai pensé que vous approuveriez d'attendre vos ordres itératifs avant d'entamer cette affaire pour notre compte. Je ne puis croire qu'il n'y ait quelque arrière-pensée dans la grande précipitation du lord St. Helens en cette affaire. N'espère-t-il pas, que le re-

Петербургъ, 6/18 сентября 1802.

мъръ, полное расположение вступить въ это обязательство, а также сожалъние, что онъ не имъетъ достаточно права для этого.

^{*) ...}Во исполненіе 2-го пункта вашего письма (оть 18 августа), я пригласиль англійскаго министра присоединиться ко мий, чтобы потребовать приступленія русскаго двора въ Х статьй амьенскаго договора, касающейся мальтійскаго ордена. Онь возразиль, что такь какь въ этомь обезпеченім было трижды отказано лорду С. Эленсу, то онь считаеть новую попытку безполезною. — Я говориль объ этомъ тайно съ вице-канцлеромъ. Онь увйриль меня, что всякая просьба, съ моей стороны, насчеть этого обезпеченія будеть безплодна, и сообщиль мий краткое изложеніе отвёта по этому поводу, который императорь приказаль дать лорду С. Эленсу. Послі такого рішительнаго отказа въ этомъ отвёть, я полагаю, вы одобрите мое рішеніе выждать повторенія вашихъ приказаній, прежде чімь начинать это діло за нашь счеть. Не могу отказаться оть подоврінія, что была какая-то задняя мысль въ великой поспішности лорда С. Эленса по этому ділу. Не надівется ли онь,

fus de l'accession de la Russie à l'art. X du traité d'Amiens occasionnera entre la France et l'Angleterre quelques difficultés relativement à l'ordre de St. Jean de Jérusalem? Je soupçonne même le lord St. Helens de n'avoir négligé aucune occasion de piquer l'amour-propre du ministère impérial sur l'oubli, qu'on a fait dans le traité d'Amiens d'une convention antérieure. - Je pense d'ailleurs que la Russie a d'autres motifs de son refus que ceux, qu'elle allègue. L'E-r, qui est économe, ne voit pas sans regret que les prodigalités de son père envers l'ordre de Malte font sortir annuellement presqu'un million de roubles de ses états, et quelques personnes croient qu'il se réserve de faire tôt ou tard une scission avec l'ordre pour conserver à la Russie ces fonds. Peut-être espère-t-il, qu'en refusant cette garantie, il trouvera l'occasion de faire valoir les droits de patronage auxquels il prétendait, et les démarches que l'ordre pourrait faire à cet égard seront à surveiller.—S'il est nécessaire que la Russie énonce aussi à la France le refus d'accession à la garantie, j'attendrai vos ordres pour me le faire donner.

Paris. 141, 231. Подлиненкъ.

что отказъ Россіи присоединиться къ X статьт амьенскаго договора произведеть накоторыя замащательства между Франціей и Англіей по отношенію къ ордену св. Іоанна Іерусалимскаго? Подозраваю даже, что лордъ С. Эленсъ не упускаль случая колоть самолюбіе императорскаго министерства тамь, что въ амьенскомъ договора забыта прежняя конвенція.—Впрочемъ, я думаю, что у Россіи есть и другія побужденія къ отказу, крома тахъ, которыя она выставляеть. Бережливый императоръ видить съ сожаланіемъ, что щедрость его отца къ мальтійскому ордену ежегодно отнимаеть у его государства около милліона рубл. Накоторые полагають, что онъ думаеть рано или поздно разорвать съ орденомъ, чтобы сберечь эти деньги для Россіи. Быть можетъ, онъ надается, что, отвергая это обезпеченіе, онъ найдеть случай дать силу своему праву покровительства, на которое онъ имаетъ притязанія: нужно сладить за орденомъ, чтобы онъ не сдалаль какого-либо шага въ этомъ смысла.—Если необходимо, чтобы Россія возвастила Франціи объ отказа приступить къ обезпеченію, то жду вашихъ приказаній, чтобы потребовать этого.

№ 203.—Эдувиль Куракину.

Pétersbourg, ... septembre 1802.

*) (Confidentiel). Mon prince. La confiance que vous m'avez inspirée me détermine à vous faire part, que le ministre Talleyrand me mande que je ne dois pas être surpris, que m. de Cobenzl ne soit pour rien dans la note concernant le plan des indemnités, que l'Autriche avait en m. de Morcoff un défenseur qui suppléait à tout autre; il entrait tellement dans son sens, qu'il ne voulait pas moins de deux électeurs ecclésiastiques et qu'il ne cachait pas que c'était pour conserver à l'Autriche toute son influence. Il criait contre l'arrangement de la Bavière, parce que c'était la soustraire à l'ascendant de l'Autriche. Il ne voulait pas admettre, parmi les objets d'indemnités pour le grand-duc, Trente et Brixen qu'il affectait de regarder, comme étant déjà propriétés autrichiennes, tandis qu'au su de toute l'Allemagne ce sont des évêchés immédiats et souverains, entièrement distincts du domaine de l'Autriche, quoique enclavés dans les états du Tyrol. Il allait jusqu'à trouver exagérée l'amélioration du sort du margrave et à repousser la satisfaction des autres princes, prétendant que c'était donner trop d'importance aux petites choses.—C'était, ajouta-t-il, un point curieux de voir la France réduite à plaider contre un ministre russe la cause des amis

Петербургъ, ... сентябрь 1802.

^{*) (}Тайное). Князь, внушенное мнѣ вами довъріе заставляеть мена доложить вамъ, что министръ Талейранъ внушаеть мнѣ не удивляться, что г. Кобенцль ни при чемъ въ нотѣ, касающейся плана вознагражденій: Австрія имѣла въ лицѣ г. Моркова наилучшаго защитника. Послѣдній до того входиль въ ен виды, что желалъ имѣть не меньше двухъ луховныхъ курфюрстовъ; и онъ не скрывалъ, что это съ цѣлью сохранить за Австріей все ся вліяніе. Онъ возставалъ противъ баварской сдѣлки, потому что она освободила бы Баварію отъ преобладанія Австріи. Онъ не хотѣлъ причислить Трієнть и Бриксенъ къ вознагражденіямъ великаго герцога, считая ихъ безъ того австрійскою собственностью, между тѣмъ какъ вся Германія знаетъ, что это—непосредственныя и державныя епископства, совершенно отдѣльныя отъ австрійскихъ владѣній, хоти и входящія клиномъ въ тирольскую землю. Онъ доходилъ до того, что считалъ излишнимъ улучшеніе судьбы маркграфа и отвергалъ удовлетвореніе другихъ князей, утверждая, будто это значило придавать слишкомъ много значенія пустякамъ.—Забавно было видѣть—

et des alliés de l'Empereur de Russie, et le ministre, qui devait concilier ses intérêts avec les nôtres, n'ouvrir la bouche que pour préconiser l'Autriche et repousser les arrangements qui pouvaient diminuer son influence. C'est confidentiellement, mon prince, que je vous donne ces détails et je vous engage à n'en faire usage que dans le cas où vous jugerez que leur connaissance pourrait influer sur les décisions de S. M. l'Empereur.

Pétersbourg. Ministère, France, 1802, 58. Подлинникъ.

№ 204.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 2-e complémentaire an X.

*) La démission du vice-chancelier, le prince Kourakin, a été acceptée hier; en conséquence j'en ai reçu la note dont copie est ci-jointe. Il s'était fait aimer du corps diplomatique par son obligeance et ses formes honnêtes et aimables plus que par ses talents. Je le regrette de tout mon cœur, parce qu'en toute occasion je n'ai eu qu'à me louer de ses bonnes dispositions pour la France. Il paraît certain qu'il sera remplacé par m. de Woronzoff (Alexandre), ancien ministre du commerce sous le règne de Catherine II, et que vous connaissez par les rapports du citoyen Ségur; il était dès lors partisan de l'Angleterre. J'espère ce-

Петербургъ, 7/19 сентября 1802.

прибавляетъ министръ—какъ Франція принуждена была защищать противъ русскаго министра дёло друзей и союзниковъ русскаго императора и какъ министръ, долгъ котораго согласовать свои интересы съ нашими, открывалъ ротъ лишь для того, чтобы превозносить Австрію и отвергать сдёлки, способныя сократить ея вліяніе. Сообщаю вамъ, мой князь, эти подробности за тайну и прошу васъ воспользоваться ими лишь въ томъ случать, когда вы увидите, что знакомство съ ними можетъ повліять на рёшенія е. и. в—ва.

^{*)} Вчера принята отставка вице-канцлера, кн. Куракина, и я получиль ноту объ этомъ, которую здёсь прилагаю. Онъ внушилъ дипломатическому корпусу любовь къ себё не столько своими талантами, сколько своею обязательностью и своимъ благороднымт, любезнымъ обращеніемъ. Я сожалёю о немъ отъ всего сердца, такъ какъ во всёхъ случаяхъ я не могъ нахвалиться его благорасположеніемъ къ Франціи. Кажется несомейню, что его замінитъ г. Воронцовъ (Александръ), бывшій министръ торговли при Екатеринів II, котораго вы знаете по донесеніямъ гражданина Сегюра; съ тёхъ поръ онъ

pendant, qu'il le sera moins que son frère, dont je vous ai parlé dans mes précédentes dépêches, et qu'on dit prêt à retourner à Londres. M. de Morcoff, qui n'est pas plus aimé qu'estimé du prince Kourakin, doit se réjouir de ce changement et n'en sera que plus tracassier. — On dit que m. de Kotschoubey donne aussi sa démission, mais ce bruit n'a probablement d'autre but que de faire prendre le change sur la part qu'il a eu à cet évènement; il est préalablement lié avec les Woronzoff, dont il est l'élève...

Paris. 141, 232. Подлинникъ.

№ 205.-- Императоръ Александръ I Бонапарту.

Pétersbourg, 8/20 septembre 1802.

*) Citoyen premier consul. Le duc évêque de Lubeck vient de me représenter que la suppression du péage d'Elsfleth, appartenant à son duché d'Oldenbourg, lui occasionnerait une diminution de la meilleure partie de ses revenus; que les objets d'indemnités, qui lui sont assignés, ne peuvent à beaucoup près compenser cette perte en égard au peu de rapport dont les baillages de l'évêché de Munster sont susceptibles, vu la stérilité de leur sol. — Comme d'un autre côté cette mesure a été adopté sans que le duc, qui ne pouvait sous aucun rapport être com-

быль привержениемъ Англіи, но, надёнось, не столько, какъ его брать, о которомъ я говориль въ прежнихъ депешахъ и который, говорять, опять собирается въ Лондонъ. Г. Морковъ, котораго кн. Куракинъ также мало любилъ, какъ и уважалъ, долженъ радоваться этой перемёнъ и станетъ еще болъе смутничать.—Говорятъ, что и г. Кочубей подаетъ въ отставку; но въ этомъ слухъ, кажется, одна цёль—отклонить участіе, которое онъ принималъ въ этомъ событіи; прежде онъ былъ въ связяхъ съ Воронцовыми; онъ ихъ ученикъ.

Петербургъ, 8/20 сентября 1802.

*) Гражданинъ первый консулъ. Герцогъ епископъ любексий только-что представилъ инѣ, что упраздненіе таможни въ Эльсфлетѣ, принадлежащемъ его герцогству Ольденбургскому, причинило бы сокращеніе лучшей части его доходовъ, и что опредѣленное ему вознагражденіе далеко не можетъ уравновѣсить эту утрату: округа мюнстерскаго епископства, въ виду безплодности ихъ почвы, приносятъ мало дохода.—Такъ какъ, съ другой стороны, эта мѣръ была принята неожиданно для герцога, который никоимъ образомъ не под-

pris dans l'arrangement des indemnités, dût s'y attendre, sans qu'il eût été à même de faire valoir ses droits et ses représentations, je crois de la justice et dans toutes les convenances de rétablir à cet égard les choses sur l'ancien pied. J'y insisterais avec d'autant plus de raison encore, qu'il ne me paraît pas que le commerce de la France puisse être intéressé à l'établissement ou à la suppression de ce péage, qui n'est pour d'aucune importance et de très peu d'intérêt pour les autres puissances. Si vous n'y trouvez pas d'autres inconvénients que je ne puis prévoir, nous pourrions nous entendre sur cet objet et rectifier sur ce point l'arrangement présenté à la députation. -- Il me serait extrêmement pénible que de tous les princes de l'Empire qui sont si avantageusement traités par ce nouvel arrangement le duc, mon proche parent, fût le seul qui eût à s'en plaindre lorsqu'il y a possibilité de le satisfaire ou par ce moyen auquel il s'attache par préférence, comme le plus juste et le plus facile, ou, si enfin de trop grandes difficultés s'y opposaient, par un surcroit de dédommagement qui puisse suffisamment l'en indemniser et m'épargner les regrets d'avoir contribué involontairement et contre mon gré à lui faire éprouver une perte aussi sensible.-Je crois pouvoir compter que la considération de l'intérêt particulier, que je prends à cette affaire, vous engagera à y apporter toutes les facilités qui peuvent dépendre de vous. J'y serai sen-

ходиль въ сдёлке о вознагражденіяхъ, и такъ какъ онъ не быль въсостояніи отстаивать свои права и представленія, то я считаю справедливымъ и вполнъ удобнымъ возстановить тутъ старый порядовъ вещей. Настаиваю на этомъ твиъ съ большимъ правомъ, что, мив кажется, французская торговля не заинтересована въ возстановленіи или упраздненіи этой таможни, которая не инбеть никакого значенія для другихь державь и очень мало интересуеть ихъ. Если вы не видите тутъ другихъ препятствій, которыхъ я не могу предусмотрёть, то мы могли бы сговориться насчеть этого дёла и исправить въ этомъ пунктв сдвлку, предъявленную депутаціи.--Мив было бы крайне прискорбно, еслибы изъ всёхъ имперскихь внязей, такъ выгодно устроенныхъ этой новою сдёлкой, мой близкій родственникъ, герцогъ, одинъ долженъ былъ жаловаться; тогда какъ есть возможность удовлетворить его или указаннымъ способомъ, за который онъ стоить по преимуществу, какъ за самый справедливый и легвій, или, если-жъ это встрічаеть слишкомь большія затрудненія, посредствомъ прибавки выгодъ, которая достаточно вознаградила бы его и избавила бы меня отъ тяжелаго сознанія, что я невольно и противъ моего желанія содійствоваль тому, чтобы онь понесь такую чувствительную потерю.-Надъюсь и разсчитываю, что въ уважение особаго участия, которое и принимаю въ этомъ дёле, вы облегчите его всеми зависящими отъ васъ мерами.

sible et vous prie, citoyen premier consul, de croire aux sentiments de ma parfaite estime et de ma considération distinguée.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 9. Черновая.

№ 206.—Рескрыптъ Моркову.

Петербургъ, 8/20 сентября 1802.

Принцъ епископъ любскій, получа извістіе о учиненномъ, при устроеніи индемнизацій въ Германіи, распоряженіи касательно платежей, въ Ельсфлетъ собираемыхъ, отнесся во мнъ, что онъ, уничтоженіемъ оныхъ лишаяся главнійшаго доходу своего, нивавъ не удовлетворяется тімь, что изь епископства Минстерсваго ему удівлено быть можеть, и вслёдствіе того, какъ меня, такъ и короля прусскаго усильнъйше просилъ, чтобъ мы употребили старанія наши, дабы предпочтительно первобытное положение платежей, на Везеръ въ Ельфлетъ собираемыхъ, было оставлено, утверждая при томъ требование сіе и на томъ уважения, что оно отнюдь не можеть наносить ущерба торговив французской. — Особливое мое участіе въ интересахъ сего принца и личныя связи мои съ нимъ, сволько присворбнымъ чинятъ мив, что онъ не находить туть техъ выгодъ, кои доставить ему, конечно, было мое желаніе, столько служать поводомъ въ обращенію особеннаго моего вниманія, чтобъ онъ получиль полное удовлетвореніе. Для достиженія ціли сея, средствомъ удобнійшимъ призналь я написать письмо въ 1-му консулу, которое при семъ, вмёстё съ копіею препровождая, поручаю вамъ ему вручить и приложить особенное стараніе ваше, дабы принцъ епископъ былъ удовольствованъ. Всего бы предпочтительнъе, конечно, было, чтобъ права его были ему сохранены, посредствомъ чего осталися бы части, ему въ удовлетворение назначенныя, на удовлетвореніе другихь; но естьли бы встретилися туть непреодолимыя трудности, то въ такомъ случав обратите въ тому попеченія ваши, дабы принцъ епископъ получилъ удовлетвореніе, соотвътствующее прямымъ его потерямъ, и чтобъ на таковый конецъ снабженъ былъ министръ республики французской въ Регенсбургъ нужными предписаніями; но однавожъ повторительно изъясню вамъ, что вы не можете довольно

Это тронуло бы меня. Прошу, гражданинъ 1-й консулъ, върить моимъ чувствамъ совершеннаго уваженія и отмъннаго почтенія.

употребить стараній вашихъ, дабы обратить 1-го вонсула предпочтительно на оставленіе въ Ельсфлеть положенія вещей, желаніямъ епископа любскаго соотвътственнаго.

Pétersbourg. Paris, 1802, 16. Подхинникъ.

№ 207.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 2 vendémiaire an XI.

*) ...La démission du prince Kourakin n'était que l'avant-coureur d'une révolution ministérielle ou plutôt constitutionnelle, les bases en sont posées dans l'ukase dont je joins ici la traduction. M. de la Harpe a dit avoir appris de ses amis, avant de partir de Pétersbourg, que la Russie ne tarderait pas à avoir sa constitution. Ces changements étaient fréquents sous le règne de Paul, mais ils ne tourneront à l'avantage de l'empire qu'autant qu'il y aura un vigoureux bras capable de le diriger. Le ministre de l'intérieur, le comte de Kotschoubey, a la délégation des fonctions les plus essentielles du gouvernement, et la faveur dont il jouit me persuade, qu'il dirigera les fils des autres ministères; mais on assure qu'il est fort au-dessous de sa réputation. Le chancelier Woronzoff, son ami, a la triture des affaires; mais il est entier dans ses opinions, et les efforts, qu'il fait pour rapporter tout à lui, finiront par le brouiller avec son élève.—Je n'augure pas que cette révolution puisse changer d'ici à quelque temps le système politique; mais la France ne saurait trop se

Петербургъ, 12/24 сентября 1802

^{*) ...}Отставка кн. Куракина была лишь предвёстницей министерскаго или, скорбе, конституціоннаго переворота, основанія котораго изложены въ указв, который прилагается здёсь въ переводв. Г. де-ла-Гарпъ сказалъ, что, передъ отъйздомъ изъ Петербурга, онъ узналъ отъ своихъ друзей, будто Россія не замедлить получить свою конституцію. Эти перемёны часто встрёчались при Павлѣ; но онъ принесуть пользу имперіи только тогда, когда найдется сильная рука для ихъ направленія. Министру внутреннихъ дълъ, графу Кочубею, предоставлены самыя существенныя отрасли управленія; а милости, которыми онъ полізуется, убъждають меня, что въ его рукахъ сосредоточатся и нити другихъ министерствъ; но увъряютъ, что онъ гораздо ниже своей репутаціи. Канцлеръ Воронцовъ, его пріятель, понаторёлъ въ дёлахъ; но онъ упоренъ въ своихъ мнѣніяхъ, а его усилія все приписывать себѣ, приведутъ въ тому, что онъ поссорится со своимъ ученикомъ.—Не предвѣщаю, что въ теченіе нѣкотораго времени произойдуть изиѣненія въ политической системѣ отъ этого переворота; но Фран-

prémunir contre les menées et les intrigues d'un ministère que l'influence anglaise dirigera encore longtemps.—Je joins ici copie des ukases russes qui diminuent l'amertume du renvoi du prince Kourakin. Les uns disent qu'une des causes de ce renvoi est l'influence que le baron de Steding avait su prendre sur lui; d'autres assurent que c'est la confiance, qu'il me témoignait, et ajoutent que m. de Morcoff a écrit, que je vous avais rendu des comptes que je n'avais pu obtenir que de cette confiance. On ne réfléchit pas que des comptes de cette nature ne seraient sûrement pas connus de m. de Morcoff; mais la faction anglaise a profité de ces bruits absurdes...

Paris. 142, 2. Подлинникъ.

№ 208.-Морковъ двору.

Paris, 15/27 septembre 1802.

*) L'ambassadeur comte de Cobenzl continue ses négociations avec ce gouvernement-ci pour obtenir quelques modifications au plan d'indemnités dans les parties, qui concernent le grand-duc de Toscane et l'électeur de Bavière... M. de Cobenzl a réclamé mon intervention; et je n'ai pas dû m'y refuser en conséquence des ordres itératifs, que j'ai reçus de V. M. I., d'appuyer les démarches de la cour de Vienne, lors-

Парижъ, 15/27 сентября 1802.

*) Посланникъ графъ Кобенцль продолжаетъ переговоры съ здёшнимъ правительствомъ, съ цёлью достигнуть нёкоторыхъ перемёнъ въ планё вознагражденій касательно великаго герцога тосканскаго и курфюрста баварскаго... Г. Кобенцль просилъ моего содёйствія, и я не могъ отказать ему, въ виду повторительныхъ приказовъ в. и. в—ва поддерживать шаги вёнскаго двора, когда они не противорёчатъ слишкомъ явно намёреніямъ, которыя в. и. в—ву

ція должна сильно остерегаться козней и интригъ министерства, которое еще долго будеть руководиться англійскимъ вліяніемъ.—Прилагаю списки русскихъ указовъ, которые подслащаютъ горечь отставки внязя Куракина. Одни говорять, что одна изъ причинъ этой отставки—вліяніе, которое возымѣлъ надънимъ баронъ Стединкъ; другіе увѣряють, что это—довѣріе, которое онъ оказѣвалъ мнѣ, и прибавляють, будто г. Морковъ писалъ, что я доставляю вамъ свѣдѣнія, которыя можно пріобрѣсти только путемъ этого довѣрія. Не соображають, что такого рода свѣдѣнія не могли бы быть извѣстны г. Моркову; но англійская партійка воспользовалась этими нелѣпыми слухами...

qu'elles ne se trouveraient pas en contradiction trop signifiante avec les intentions que V. M. I. a daigné manifester; je n'ai cependant rien demandé à m. de Talleyrand que de s'appliquer à rechercher avec moi quelque terme moyen qui pût combiner à la fois et les intérêts des parties principales, et les vues des puissances intervenantes qui les ont déterminés dans le plan en question. Jusqu'à présent m. de Talleyrand ne m'a fait d'autre réponse, sinon qu'il ne voyait pas ce terme moyen et qu'à l'exception de l'évêché d'Eichstaedt il ne pensait pas que le 1-r consul voulût admettre quelque changement dans les lots assignés au grand-duc de Toscane et à l'électeur de Bavière.. Графъ Кобенцы отозвался во мев, что въ обуздание прихотей и самовластия Франціи весьма полезно было бы, естьли бы дворы петербургскій, вінскій и берлинскій обратились въ первоначальному своему наміренію рішить между собою жребій Германіи, прибавляя, что берлинской дворъ, одержавъ всв желаемыя выгоды, не сталь бы ватруднять требованія умеренныя и справедливыя Австріи; въ семъ предположеніи имъетъ онъ частые переговоры съ маркизомъ Лукезини. Мысль сія могла показаться весьма спасительною, когда бы не должно было опасаться, что, съ одной стороны, она представляется въ нам'вреніи Австріи проволочить и затруднять дёло, а съ другой, что потсдамской кабинеть, по крайней своей приверженности въ здешнему, не только въ ней не пристанеть, но и не усумнится ее немедленно сообщить.

Pétersbourg. Paris, 1802, 112. Подлинникъ.

угодно было заявить. Впрочемъ, я просилъ только г. Талейрана постараться изыскать, вивств со мною, какое-нибудь средство, которое могло бы согласовать интересы главныхъ сторонъ съ видами державъ-посредницъ, опредълившихъ ихъ въ упомянутомъ планв. До сихъ поръ г. Талейранъ отввчалъ мнв только одно: онъ-де не видитъ этого средняго термина и, помимо епископства Эйхштедтскаго, онъ не думаетъ, чтобы 1-й консулъ допустилъ какоелибо измвнение въ доляхъ, предназначенныхъ великому герцогу тосканскому и курфюрсту баварскому...

№ 209.--Морковъ двору.

Paris, 4/16 octobre 1802.

*) C'est vendredi 26 septembre (8 octobre), que j'ai eu mon audience particulière chez le 1-r consul. Il ouvrit l'entretien en me disant, qu'il soupçonnait le sujet qui m'amenait chez lui. J'ai jugé à propos, pour mieux appuyer ce que j'avais à lui exposer, de lui faire lecture du rescrit en date du 12 août dernier dont il a plu à V. M. I. de m'honorer. Ensuite je lui ai rappelé les engagements qu'il avait pris avec le feu Empereur de glorieuse mémoire, aussi qu'avec V. M. I. elle-même par les articles III et VI de la convention secrète, que j'ai signée et par laquelle la France s'était engagée à la fois de ne rien innover en Italie que de concert avec V. M. et d'avoir égard aux intérêts du roi de Sardaigne. Il n'opposa à ces raisons que les convenances politiques qui ne permettent point à la France de se dessaisir du Piémont, ni de rien accorder dans ce moment-ci au roi de Sardaigne en Italie, prétendant s'être expliqué positivement vis-à-vis de V. M. I. sur le premier point par l'organe du général Duroc, lorsque celui-ci était encore à Pétersbourg; quant au second point il ne disconvint point qu'il avait promis à V. M. I. de ne point disposer sans l'en prévenir

Парижъ, 4/16 октября 1802.

^{*)} Въ патницу, 26 сентябра (8 овтябра), и имълъ личную аудіенцію у 1-го консула. Онъ началъ разговоръ, сказавши, что догадывается о предметв, который привель меня къ нему. Чтобы лучше поддержать то, что приходилось сказать ему, я счель ум'встнымь прочесть ему рескрипть оть 12 августа, котораго в. и. в—во удостоили меня. Затёмъ и напомнилъ объ его обязательствахъ предъ покойнымъ императоромъ блаженной памяти, а также предъ в. и. в-из, въ силу III и VI статей подписанной иною тайной конвенціи, которою Франція обязывалась, какъ не д'алать никакихъ нововведеній въ Италіи безъ согласія в. в-ва, такъ и уважать интересы сардинскаго короля. Онъ выставлялъ только требованія политики, не дозволяющія Франціи ни уступить Пьемонть, ни дать теперь что-либо сардинскому королю въ Италіи. По его мнёнію, онъ положительно изъяснился в. и. в-ву по 1-му пункту черезъ генерала Дюрока, когда тотъ былъ еще въ Петербургъ; что же касается 2-го пункта, онъ не отридалъ, что объщалъ в. и. в-ву не распоряжаться Пармой и Пьяченцой безъ вашего въдома. Онъ заявиль, что ръшился сдержать это объщание, но покуда не можеть опредълить судьбы этихъ двухъ княжествъ:

de Parme et de Plaisance. Il protesta qu'il était résolu de lui tenir cette promesse, mais qu'il ne pouvait encore rien décider sur le sort de ces deux principautés dont le duc de Parme ne veut point désemparer et à l'abandon desquelles il ne veut point le forcer par des motifs de ménagement qu'il a à garder vis-à-vis de l'Espagne; que d'ailleurs ce dédommagement n'étant point suffisant pour les pertes du roi de Sardaigne, il sentait l'inconvénient, de placer, dans le voisinage des états de la France, un prince, qui joindrait des sujets de ressentiment à son penchant naturel à la connivence avec ses ennemis. Cependant sensible, ajouta-t-il, à toutes les marques de complaisance qu'il a plu à V. M. I. de lui donner, et désirant vivement de lui en témoigner de son côté, il saisirait avec empressement, dans les chances que les affaires pourraient amener, des moyens de pourvoir convenablement au sort du roi de Sardaigne. Il me conduisit de là, comme il l'a déjà fait autrefois, dans l'Orient de l'Europe et en Afrique pour y offrir des établissements à ce prince infortuné. Mais ayant remarqué dans mes yeux le sentiment que m'inspirait ce discours, il prévint toute objection de paroles de ma part, en me disant qu'il sentait fort bien lui-même, que toutes ces idées étaient trop vagues, trop incertaines pour être présentées à V. M. I. et que, pour se résumer, tout ce que pour le présent il m'autorise à mander à V. M. I. se réduisait à l'assurance formelle et positive qu'il donnait de ne point troubler le roi de Sardaigne dans

герцогъ парискій не уступаеть ихъ, а онъ не хочетъ принуждать его, въ силу снисхожденія, которое онъ долженъ оказывать Испаніи. Впрочемъ, прибавиль онь, это вознаграждение не соотвътствуеть потерямь сардинскаго короля; да и было бы неудобно помъщать, по сосъдству съ Франціей, принца, у котораго злопамятство присоединилось бы въ естественной склонности поблажать ея врагамъ. Однако, прибавилъ онъ, чувствуя снисхожденіе, которое в. и. в-ву угодно было оказывать ему, и горячо желая отвъчать взаимностью, онъ поспъшитъ воспользоваться возможными въ дълахъ случании, чтобы прилично устроить судьбу сардинскаго короля. Отсюда онъ повелъ меня, уже во второй разъ, на востовъ Европы и въ Африку, чтобы предложить тамъ владенія для этого несчастнаго государя. Но заметивши по моимъ глазамъ чувства, внушаемыя мить этою рачью, онъ предупредиль всякія словесныя возраженія съ моей стороны, сказавши, что и самъ отлично понимаетъ, что всъ эти идеи слишкомъ неясны и ненадежны, чтобы представлять ихъ в. и. в-ву. Словомъ, онъ уполномочилъ меня на этотъ разъ доложить в. и. в-ву только объодномъ: онъ даеть формальное и положительное объщание не тревожить сардинскаго вородя въ Римъ до тъхъ поръ, пока это покажется ему удобнымъ, и предлагаетъ выплачивать ему 2 миллюна ливровъ ежегодно, не тре-

le séjour qu'il ferait à Rome, aussi longtemps qu'il lui paraîtrait convenable, et à l'offre de 2 millions de livres par an qu'il lui ferait payer sans exiger de lui aucun acte de reconnaissance ou de renonciation à ses droits précédents. Que si ce prince sentait de la répugnance à toucher cette somme directement de lui, 1-r consul, il la lui ferait passer par l'entremise de V. M. I., si elle voulait bien s'en charger. - Tout ce que dans le cours d'un entretien, qui a duré près de 2¹/₂ h., j'ai remarqué de satisfaisant dans les discours du 1-r consul, c'est le désir qu'il a de ménager et de conserver l'amitié et la bienveillance de V. M. I., désir trop bien d'accord avec ses intérêts pour n'être pas sincère. Mais celui d'étendre sa domination en Italie éclatait encore davantage; car s'il ne se proposait pas d'y régner exclusivement ou même de s'y ménager un refuge en cas d'évènement en France, Parme et Plaisance jointes à la république de Gênes offriraient une compensation suffisante pour le roi de Sardaigne. Je lui en ai présenté l'idée, et il ne l'a combattit que par le dommage qu'il y aurait de détruire une république aussi ancienne. Au reste on assure que l'esprit des troupes françaises qui sont maintenant en Italie n'est pas des meilleurs et que c'est pour le rectifier, que le 1-r consul vient d'y envoyer son beaufrère le général Murat. On ajoute que cette détermination a été principalement motivée par le refus du commandant de Mantoue de célébrer l'évènement, de la prolongation à vie du consulat de Bonaparte.

Pétersbourg. Paris, 1802, 115. Подавинивъ.

буя отъ него никакого акта признательности или отреченія отъ своихъ прежнихъ правъ. И еслибы этому государю претило получать эту сумму прямо отъ него, 1-го консула, то она будеть выдаваться ему черезъ посредство в. и. в-ва, при условіи согласія съ вашей стороны.-Я заметиль одно только утъщительное въ теченіе этой бесёды, длившейся почти 21/2 ч.: это-желаніе щадить и сохранить дружбу и благовольніе в. и. в-ва, желаніе тымь болье искреннее, что оно слишкомъ совпадаетъ съ его интересами. Но еще больше обнаружилось его желаніе распространить свое владычество въ Италіи: еслибы онъ не наифревался царствовать тамъ одинъ или даже сберечь себъ тамъ убъжище на случай извъстныхъ событій во Франціи, то Париа и Пьяченца, въ соединеніи съ Генуззской республикой, представили бы достаточное вознагражденіе для сардинскаго короля. Я высказаль ему эту инсль, и онъ возразиль только, что было бы жаль уничтожать такую древнюю республику. Въ заключеніе, увіряють, что духь французскихь войскь въ Италіи не изъ лучшихь и что для его исправленія 1-й консуль только-что послаль туда своего зятя, генерала Мюрата. Прибавляють, что главною причиной этого распоряженія быль отказъ коменданта Мантун праздновать пожизненное консульство Бонапарта.

№ 210.—Талейранъ Эдувилю.

Paris, 27 vendémiaire an XI.

*) Le 1-r consul attend de vous des renseignements exacts et détaillés sur les changements qui viennent de s'opérer dans le ministère russe. Il n'a pas supposé un moment, qu'ils pussent en apporter aucun dans l'excellente politique que dirige ce cabinet, mais il met un grand prix à ce que vous lui transmettiez des notions plus fréquentes et plus circonstanciées sur tout ce qui se passe autour de vous. Ne craignez pas d'envoyer souvent des courriers. — L'intention du 1-r consul est que vous mettiez un soin tout particulier à vous tenir le plus près possible de S. M. l'Empereur et de S. M. l'Impératrice régnante. Il serait bien aise qu'avec tout ce qu'il faut y mettre de délicatesse et de grâce et en parlant à l'Empereur de l'excellence des armes qu'on fabrique ici, vous amenassiez S. M. à vous en demander quelques modèles. Ce serait pour le 1-r consul une occasion fort agréable d'envoyer à un prince, qu'il estime et qu'il affectionne particulièrement, tout ce qui sera sorti de plus beau à la manufacture de Versailles. De même que si vous pouviez exciter la curiosité de l'Impératrice pour les modes françaises, on aurait bientôt rassemblé ici tout ce qu'il y a de plus élégant pour lui en faire hommage.—Vous ferez bien aussi de cultiver particulièrement

Парижъ, 7/19 октября 1802.

^{*)} Первый консуль ожидаеть отъ васъ точных и подробных свёдёній насчеть перемёнь, происшедших въ русском министерстве. Онъ ни на мгновеніе не допускаль мысли, чтобы отсюда проистекло какое-либо измёненіе въ превосходной политике этого кабинета; но онъ придаеть большое значеніе тому, чтобы вы доставляли боле частыя и обстоятельныя извёстія обо всемъ происходящемъ вокругь васъ. Не стёсняйтесь почаще присылать курьеровъ.—1-й консуль желаеть, чтобы вы особенно старались держаться возможно ближе къ е. и. в—ву и къ ея в—ву царствующей императрице. Ему было бы очень пріятно, еслибы вы, бесёдуя съ императоромъ о превосходстве изготовляемаго здёсь оружія, со всею деликатностью и любезностью привели его къ желанію попросить у васъ нёкоторые ихъ образцы. Это доставило бы 1-му консулу весьма пріятный случай послать столь уважаемому и любимому имъ государю все, что ни на есть лучшаго въ версальской мануфактурё. Точно также, еслибы вамъ удалось возбудить любопытство императрицы касательно французскихъ модъ, мы тотчасъ же преподнесли бы ей все, что нашлось

le prince Chartorysky qui se trouve à la tête du département des affaires étrangères, et en général un des points capitaux de votre mission doit être de conserver et d'étendre le crédit que la France a obtenu en Russie depuis quelques années. Son maintien importe à la tranquillité de l'Europe, car il n'est pas permis de penser qu'il n'existe à Londres et à Vienne aucun regret, aucune velléité de trouble, et c'est dans l'intime association de la France et de la Russie, que ce trouve le préservatif contre les mauvais effets qui en pourraient naître.

Paris, 142, 21. Черновая.

№ 211. -- Вонанартъ Императору Александру I.

St. Cloud, 27 vendémiaire an XI.

*) V. M. m'a fait connaître par sa lettre du 25 juillet qu'elle verrait avec plaisir, qu'il fût possible de faire quelque chose qui pût satisfaire davantage l'Autriche et la rendre plus facile à terminer les affaires d'Allemagne.—Des conférences ont été ouvertes avec m. de Cobenzl auquel on a fait connaître les intentions de V. M. On lui a proposé l'évêché d'Eichstaedt; ce qui ferait une diminution de lot pour l'électeur de Bavière et un accroissement de plus de 80,000 âmes pour l'archiduc Ferdinand. — Mais cet accroissement, qu'il devait regarder

бы здёсь самаго изящнаго. — Хорошо было бы также, еслибы вы сблизились съ княземъ Чарторижскимъ, который стоитъ во главё департамента иностранныхъ дёлъ; вообще одною изъ главныхъ задачъ вашего посланничества должно быть сохраненіе и расширеніе довёрія, пріобрётеннаго Франціей въ Россіи за послёдніе годы. Это важно для спокойствія Европы: нельзя думать, чтобы въ Лондонъ и Вънъ не было чувствъ досады и смутничества; и только тёсное соединеніе Франціи съ Россіей въ состояніи предотвратить дурныя послёдствія, которыя могуть проистечь отсюда.

С. Клу, 8/20 октября 1802.

^{*)} Письмомъ отъ 25 іюдя в. в—во дали мив внать, что вамъ было бы пріятно, если бы можно было сдвлать что-нибудь для большаго удовлетворенія Австріи, чтобы она стала податливве въ двлахъ Германіи.—Начаты переговоры съ г. Кобенцлемъ, которому сообщены намвренія в. в—ва. Ему предложили епископство Эйхштедть, что уменьшило бы надвлъ курфюрста баварскаго и прибавило бы болве 80.000 душъ эрцгерцогу Фердинанду.—Но на эту прибавку, которую онъ долженъ считать неожиданною, еще не последовало со-

comme inattendu, n'a pas encore eu l'assentiment de la cour de Vienne, et la voyant insister pour occuper Passau et l'Inn, nous avons pensé qu'une déclaration faite de concert avec la Prusse dans les termes les plus forts et appuyée par le ministre de V. M., autant que ses instructions le lui permettent, pourrait accélérer les affaires d'Allemagne. — V. m. m'a fait connaître par sa lettre du 8 septembre qu'elle désirait que l'on fit quelque chose pour l'évêque de Lubeck: j'ai fait donner des instructions en conséquence à Ratisbonne, afin que la protection de V. M. pour l'évêque de Lubeck lui fût efficace et qu'il se trouvât promptement satisfait.—V. M. a paru dans le temps s'intéresser au sort des Suisses. J'avais fait évacuer leur territoire par les troupes françaises pour les laisser jouir de leur indépendance. Mais ils se sont mis de nouveau en révolution, et j'ai été contraint, pour arrêter les troubles et la guerre civile, d'intervenir dans leurs différends. Au resté quelque chose que l'on puisse dire, V. M. peut rester persuadé que l'indépendance et le territoire de cette partie de la république seront maintenus dans leur intégrité. — Nous avons été ici un moment fort inquiets d'un attentat contre V. M. Je la prie de me permettre de lui dire, par l'attachement que je lui porte, qu'un peu de pompe et d'entourage est une des charges que doit supporter une personne qui est dans le rang, où elle se trouve. -Je prie V. M. de croire à la haute considération que j'ai pour elle.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 4. Подлинникъ.

гласія вінскаго двора. Видя притомъ, что послідній настанваеть на занятіи Пассау и Инна, мы подумали, что можно ускорить ходъ германскихъ дъдъ путемъ совмъстнаго съ Пруссіей объявленія въ самыхъ сильныхъ выраженіяхъ, которое поддержаль бы министръ в. в-ва, насколько позводять ему его инструкціи.--Письмомъ отъ 8 сентября в. в--во ув' домили меня о вашемъ желаніи, чтобы было сдівлано что-нибудь для епископа любекскаго: я даль предписанія въ Регенгсбургь, чтобы покровительство, оказываемое в. в---мъ любекскому епископу, помогло ему и чтобы его поскорве удовлетворили.-В. в-во какъ-то интересовались, кажется, судьбой швейцарцевъ. Я очистиль ихъ землю отъ французскихъ войскъ, чтобы дать имъ пользоваться своею независимостью. Но они снова подняли революцію-и я принужденъ быль вибшаться въ ихъ ссоры, чтобы остановить смуту и междоусобіе. Впрочемъ, что бы ни говорили, в. в-во можете быть увърены, что независимость и земля этой части республики будуть сохранены въ неприкосновенности. -- Одно время ны очень безпоконансь здёсь насчеть заговора противъ в. в-ва. Прому позволенія сказать, по чувству моей привазанности къ вамъ, что немного торжественности и великольнія—неизбыжное бремя для особы, занимающихы такое м'есто, какъ вы.--Прошу в. в-во верить моему глубокому уважению.

№ 212. — Морковъ Воронцову.

Paris, 8/20 octobre 1802.

*) ...Dans le rapport qui accompagne la présente expédition, je n'ai rendu à l'E-r qu'un compte sommaire de l'entretien particulier que j'ai eu avec le 1-r consul. V. exc. me permettra de lui en exposer tous les détails qui peut-être ne lui paraîtront pas indifférents. Le consul m'invita à déposer le langage diplomatique et à lui parler avec franchise. J'ai cru ne pas devoir balancer de profiter de cette permission et de lui retracer à la fois et tout ce que l'E-r a bien voulu faire à sa seule considération et le peu de retour dont il l'avait payé. Je lui ai rappelé qu'à son avenement au trône l'E-r, déterminé à la vérité par ses sentiments pacifiques à ne plus prendre part à la guerre qui durait encore, aurait pu, sans aucun inconvénient, ni danger, rompre la négociation que son prédécesseur avait entamée avec la France et par là seul prolonger la durée de la guerre, en entretenant l'espérance de l'Angleterre de l'y engager; que bien loin de là, en m'envoyant à Paris, il fit évanouir cet espoir, et cette puissance se détermina à la paix bien plus tôt et à des conditions bien plus modérées que sans cela elle n'aurait assurément pas fait; que dans la rédaction des conditions de sa

Парижъ, 8/20 октября 1802.

^{*) ...}Въ донесени, сопровождающемъ нынѣшнюю отправку, я отдалъ императору лишь краткій отчеть о личномъ моемъ разговорѣ съ 1-мъ консуломъ. Да будетъ мнъ позволено изложить в. с-ву всъ подробности, которыя, быть можеть, покажутся вамь не безинтересными. Консуль пригласиль меня бросить дипломатическій явывь и говорить отвровенно. Я не задумался воспользоваться этимъ позволеніемъ и обрисовать ему, какъ все, сдёланное императоромъ исключительно изъ уваженія въ нему, такъ и недостатокъ взаимности съ его стороны. Я напомнилъ ему, что императоръ, по-истиев побуждаемый своимъ миролюбіемъ не принимать участія въ еще не конченной войнів, могъ, при своемъ вопареніи, безъ всякаго затрудненія и опасности прервать начатые его предмественникомъ переговоры съ Франціей и уже этимъ продлить войну, поддерживая надежду англичанъ вовлечь его въ нее. Напротивъ того, пославши меня въ Парижъ, онъ разсвялъ эту надежду, и Англія свлонилась въ болю быстрому и выгодному миру, чюмъ случилось бы безъ этого. Въ условіяхъ собственнаго мира онъ щадилъ славу 1-го консула, отвазывансь отъ того, на что тотъ согласился, и предоставляя его умёрен-

propre paix il ménagea la gloire du 1-r consul, en se désistant de celles qu'il avait consenties et en voulant devoir à sa modération tout ce qu'il aurait pu exiger de la rigueur de ces mêmes conditions; que lorsqu'ensuite le 1-r consul lui témoigna le désir de voir rétablir la liberté du commerce entre les deux états, l'E-r, loin d'éluder ses intentions à cet égard, choisit la voie la plus courte pour les seconder, en rétablissant un traité, nul à toutes sortes de titres, par un acte de son autorité; que lorsqu'également il voulût obtenir de la Porte Ottomane la libre navigation de la mer Noir, S. M. s'empressa à y disposer cette puissance et y réussit à l'entière satisfaction de la France; et enfin elle adopta avec une entière complaisance, dans les affaires d'Allemagne, le système que le 1-r consul avait proposé, et concourt efficacement et avec loyauté à le faire recevoir par l'Empire germanique. Quelle a été jusqu'à présent la réciprocité de la part du gouvernement français à des procédés aussi francs et aussi amicals? Un roi dépouillé de ses états invoque en vain jusqu'à présent la protection d'un souverain qui a acquis de si justes droits à l'efficacité de sa magnanime intervention. Sa médiation dans la paix entre la Turquie et la France, formellement demandée d'une part et acceptée de l'autre, est éludée et on lui substitue l'entremise d'une puissance tierce, qui n'a eu aucune part à l'acheminement de cette paix. Tandis qu'on concertait avec lui les mesures pour établir le nouveau système en Allemagne, on les déterminait par un

ности все, чего онъ могъ требовать въсилу этихъ самыхъ условій. Когда потомъ 1-й консуль выразиль желаніе возстановить свободу торговли между обоими государствами, императоръ не только не уклонился отъ него, но избралъ вратчайшій путь для его исполненія, возстановивши своею властью договоръ, по вежиъ правамъ уничтоженный. Точно также, когда консулъ захотълъ добиться отъ Порты свободнаго плаванія по Черному морю, е. в-во поспъшилъ склонить эту державу и успъль въ этомъ къ полному удовольствію Франціи. Наконецъ, императоръ вполнъ любезно принялъ, въ дълахъ Германіи, предложенную 1-мъ консуломъ систему и усердно и честно содействуетъ ея принятію Намецкою имперіей. А чамь до сихъ поръ отвачало французское правительство на такіе искренніе и дружескіе поступки? Лишенный своихъ владеній король тщетно взываеть по сю пору къ покровительству монарха, который пріобрёль столь справедливыя права на дёйствительность его великодушнаго заступничества. Его посредничество въ мирѣ между Турціей и Франціей, испрошенное одною стороной и принятое другой, устраняется и зам'вняется вм'вшательствомъ третьей державы, вовсе не принимавшей участія въ налаживаніи этого мира. Въ то самое время, какъ уговаривались съ нимъ насчетъ мъръ въ установленію новой системы въ Германіи,

traité fait à son insu avec une autre puissance, tel que le traité du 23 mai conclu avec la Prusse. Enfin après que l'E-r eût déjà donné-son entier assentiment au plan d'indemnité et qu'il eût donné des ordres à ses ministres de concourir à son adoption avec ceux de France, on fit encore un traité, également à l'insu de la Russie, avec la Prusse et la Bavière pour garantir à cette dernière un ordre de choses qu'il n'appartient qu'à une autre puissance de déterminer définitivement, savoir l'Empire germanique dont on a tout-à-fait l'air de forcer le consentement; et la France convertit tout à coup son rôle de puissance médiatrice vis-à-vis de lui en celui de puissance contractante, et cela sans aucune nécessité, car si la Russie et la France restaient unies, comme elles le sont pour cette cause, la Bavière s'y joignant comme partie intéressée, et la Prusse par une suite de ses rapports avec les deux puissances, il ne restait aucun doute qu'elle ne triomphât au gré de leurs intentions réunies, au lieu qu'après cette mesure la France, voulant à présent distraire, du lot de la Bavière, l'évêché d'Eichstaedt, se verra dans le cas de demander par voie de négociation ce, dont conjointement avec la Russie elle aurait pu disposer de droit et pour ainsi dire d'autorité. Enfin, ai-je continué, un objet très peu important en lui-même, en comparaison de tous ceux que je viens de toucher et dont je n'aurais pas même fait mention, si son peu d'importance même ne servait pas à prouver encore davantage le peu de complaisance que

опредъляли эти мъры путемъ договора, заключеннаго, безъ его въдома, съ другою державой, -- именно, договора 23 мая съ Пруссіей. Наконецъ, уже нослъ того, какъ императоръ далъ свое полное согласіе на планъ вознагражденій и приказаль своимь министрамь помогать министрамь Франціи въ его исполненіи, заключили еще договоръ съ Пруссіей и Баваріей, также безъ въдома Россіи. Этимъ договоромъ обезпечивался Баваріи порядокъ вещей, который могъ быть окончательно установленъ лишь другою державой, именно Намецкою имперіей. Последнюю, повидимому, просто хотять принудить въ согласію; и въ отношении къ ней, Франція вдругъ превратилась изъ державы-посредницы въ державу договаривающуюся. И безъ всякой нужды: оставайся Россія и Франція единодушными въ этомъ ділів, Баварія прильнула бы къ нимъ, вавъ заинтересованная сторона, а Пруссія, въ силу своихъ отношеній къ объимъ державамъ, --- и Франція конечно восторжествовала бы въ міру ихъ соединенныхъ намфреній; теперь же, вздумавши отнять у Баваріи епископство Эйхштедть, она должна будеть путемъ переговоровъ добиваться того, чвиъ располагала бы по праву и какъ бы своевластно, при согласіи съ Россіей. Навонецъ, продолжалъ я, вотъ еще предметъ, маловажный самъ по себъ, въ сравнени со всъмъ, чего я коснулся; и я даже не упомянулъ бы

le 1-r consul a témoigné jusqu'ici envers l'E-r, c'est celui de quelques émigrés dont S. M. lui avait demandé la radiation, qu'il avait d'abord accordée et qu'il a révoquée ensuite sans aucun sujet au moins connu de moi. J'ai terminé mon discours en excusant la liberté, avec laquelle je lui ai parlé par l'encouragement qu'il y avait donné, et surtout par le désir, qui m'animait, de voir se perpétuer les rapports actuellement existants entre l'Empereur et lui sur la base d'égards et d'attentions réciproques. - Il me laissa achever tranquillement, et prenant la parole, il me dit qu'il ne méconnaissait pas les services que lui avait rendus l'Empereur; qu'il aurait désiré pouvoir lui en témoigner sa reconnaissance nommément dans la personne du roi de Sardaigne en le rétablissant dans ses états, et alors il allégua les raisons qui l'en empêchaient, telles que je les ai consignées dans mon rapport à l'Empereur. Il y ajouta cependant que l'Angleterre, qui s'était toujours intéressée à ce prince, l'avait enfin abandonné dans cette question, parce qu'elle avait senti qu'en le replaçant en Piémont, on n'en aurait fait qu'un préfet de province française, exposé à être destitué au premier sujet de mécontentement qu'il aurait donné, et par conséquent à jouer un rôle avilissant pour la dignité royale et capable d'exciter entre les cabinets des discussions désagréables et même fâcheuses dans leurs suites; que c'est à la seule considération de l'Empereur, qu'il lui laisse encore la Sardaigne et qu'il avait laissé subsister le royaume de Naples; qu'il n'avait

о немъ, еслибы саман маловажность его не доказывала еще больше, какъ мало любезности выказываль досель 1-й консуль императору: это-просимое е. в-- мъ исключеніе н'есколькихъ эмигрантовъ изъопальнаго списка, на которое сначала дали согласіе, а потомъ взяли его назадъ, безъ всякой, по крайней мъръ мнъ извъстной, причины. Я кончилъ, прося извиненія за сивлость, къ которой онъ самъ побудиль меня и которая въ особенности была внушена мив желаніемъ видвть продолженіе нынв существующихъ отношеній между имъ и императоромъ, основою которыхъ служить взаимное внимание. -- Онъ далъ мив кончить спокойно и потомъ началъ такъ. Онъ не отрицаетъ оказанныхъ ему императоромъ услугъ Онъ желаль бы заявить ему свою признательность, именно въ лицъ сардинскаго короля, возстановивши его въ его владеніяхъ Туть онъ выставиль причины, мешавшія ему сделать это, вакъ я изложиль ихъ въ донесеніи инператору. Онъ прибавиль только, что Англія, воторая всегда интересовалась этимъ государемъ, наконецъ покинула его въ этомъ вопросв: она поняла, что возстановить его въ Пьемонтъ, значило лишь сдълать изъ него префекта французской провинціи, котораго низложать при первомъ поводъ къ недовольству; а это значило бы заставить его играть роль унизительную для королевского достоинства и способную возбудить не-

insisté sur l'éloignement du roi de Sardaigne de Rome que parce que, selón les rapports qui lui étaient parvenus, il ne faisait pas un personnage convenable à son rang et qu'il y était à la suite de tous les cardinaux et des autres personnes considérables de Rome; que lui, 1-r consul, n'avait point en intention d'écarter la médiation de la Russie de la paix avec la Porte Ottomane, mais que le négociateur en avait émis le voeu formel; que le souvenir du passé et la crainte de l'avenir, en entretenant les ombrages de cette puissance, portaient naturellement sa confiance vers une puissance dont elle n'avait aucun danger à craindre et que c'est ainsi, qu'elle s'est adressée de préférence à la Prusse pour être secondée dans sa négociation; que dans les affaires d'Allemagne il s'était particulièrement appliqué à être agréable à S. M. I. en assignant aux princes ses alliés et ses parents des avantages au-delà de leur attente et de leurs droits; que pour lui il n'y avait porté d'autres vues d'intérêt que celles d'établir en Allemagne un système, au moyen duquel l'influence exclusive que s'y étaient arrogées les cours de Vienne et de Berlin pût être balancée, et que pour cela il crut devoir jeter le germe d'une troisième puissance, en concentrant et étendant la Bavière; que comme la Prusse voyait ce système d'un aussi mauvais oeil que l'Autriche, il crût devoir s'assurer d'elle par un traité avant de lui décerner les indemnités qu'elle demandait, connaissant d'ailleurs sa manière d'agir qui était celle de ne plus se soucier des

пріятныя и даже опасныя пререканія между кабинстами. Только изъ уваженія въ императору онъ оставляеть ему покуда Сардинію и сохраняеть Неаполитанское королевство. Онъ настаиваль на удаленіи сардинскаго короля изъ Рима лишь вследствіе донесеній, по которымъ тотъ играль роль, не подобающую особъ его званія, состоя въ свить вськъ кардиналовъ и другихъ значительных липъ Рима. Онъ не думалъ устранять посредничества Россіи въ дълъ мира съ Портой; но уполномоченный послъдней формально потребоваль этого: воспоминанія прошлаго и страхъ за будущее тревожать-де эту державу и естественно склоняють ея довъріе къ державъ, которой ей нечего бояться; такимъ-то образомъ она предпочла обратиться къ Пруссіи за помощью въ этихъ переговорахъ. Въ нъмецкихъ дълахъ онъ особенно старался угодить е. и. в - ву, надъляя союзныхъ и родственныхъ ему князей выгодами, которыя превосходили ихъожиданія и права. Здёсь у него не было нивакихъ другихъ интересовъ, кромъ того, чтобы установить въ Германіи такую систему, при которой уравновъшивалось бы исключительное вліяніе, на которое претендовали дворы вънскій и берлинскій: съ этою цълью онъ счель долгомъ положить основаніе третьей державы посредствомъ сосредоточенія и расширенія Баварін. Но такъ какъ Пруссія была столь же недовольна этою системой,

affaires des autres, quand elle a fait les siennes; que quant à la dernière transaction passée entre la France, la Prusse et la Bavière, par les mêmes considérations à l'égard de la seconde, j'avais été appelé à y concourir, mais que je m'y étais refusé faute de pouvoirs et d'autorisation. Je l'ai interrompu ici pour lui dire, qu'il avait été mal informé des raisons que j'avais alléguées; que ce n'était pas faute de pouvoirs, mais faute de convictions sur la convenance de cette mesure; qu'en effet il m'avait paru très peu convenable, que tandis que les déclarations des deux puissances médiatrices laissaient place aux modifications du plan qu'elles proposaient, tandis que la députation de l'Empire ne l'acceptait que sous la réserve de ces mêmes modifications, et que les puissances médiatrices marquaient elles-mêmes l'intention de les admettre en convenant d'augmenter entr'autre le lot du grand-duc de Toscane aux dépens de celui de l'électeur de Bavière, puisqu'on convenait de lui ôter l'évêché d'Eichstaedt, on fit avec ce prince une convention qui lui garantit en totalité tout ce qui lui avait été assigné dans le premier plan. Le 1-r consul parut sentir la force de cette objection et ne la combattit que par la facilité d'obtenir de l'électeur de Bavière un sacrifice aussi léger; "mais aussi, ajouta-t-il, ce sera le dernier que je demanderai ou que je ferai en faveur de la maison d'Autriche, car elle n'est déjà que trop puissante et le deviendra encore

кавъ и Австрія, то онъ счель долгомъ заручиться ею посредствомъ договора, прежде чемъ уступить ей требуемыя вознагражденія, темъ более, что онъ зналъ ея манеру не заботиться о чужихъ делахъ, добившись своего. Что касается последней сделки между Франціей, Пруссіей и Баваріей, то, въ силу тъхъ же соображеній насчеть второй изъ нихъ, онъ приглашалъ женя присоединиться, но я отказался за недостаткомъ полномочій и разрѣшенія. Тутъ я прерваль его, сказавши, что ему недостаточно извёстны выставленныя мною причины: то быль недостатокь не полномочій, а уб'яжденія въ ум'єстности этой мъры. Мнъ дъйствительно казалось весьма страннымъ такое положеніе: съ одной стороны, объявленіе двухъ державъ-посредницъ допускали измћиенія въ предложенномъ ими планѣ; имперская депутація приняла его подъ условіемъ этихъ самыхъ изм'яненій; державы-посредницы сами обнаружили намфреніе допустить ихъ, согласившись, между прочимъ, увеличить долю великаго герцога тосканскаго насчетъ доли курфюрста баварскаго, и именно отнять у последняго епископство Эйхштедть; съ другой —завлючается съ этимъ же вняземъ конвенція, которая обезпечиваеть за нимъ все, что назначено ему по первому плану. 1-й консулъ какъ будто почувствовалъ силу этого возраженія. Онъ отстраняль его только тімь, что легко получить отъ курфюрста баварскаго такую незначительную жертву. "Но, прибавиль онъ,

davantage lorsqu'elle sera naturellement appelée au partage des débris de l'empire Ottoman menacé d'une dissolution prochaine". Il est à remarquer, que cette idée au sujet de la Turquie se reproduit dans tous les entretiens qu'il a avec moi et que si ce n'est des piéges qu'il me tend pour ranimer les craintes et les soupçons de la Porte, il faut qu'il cherche à préparer les esprits à quelqu'invasion soudaine dans ses possessions actuelles. Enfin il vint au dernier article de mes griefs, celui des émigrés, et m'offrit de faire expédier la radiation du duc de Richelieu telle qu'il l'avait fait dresser sur la première demande que je lui en avais faite. Il fut au reste d'une aménité parfaite dans tout cet entretient. Il répéta plusieurs fois les protestations de son désir de cultiver l'amitié de l'Empereur, - désir fondé, disait-il, sur son penchant autant que sur son intérêt d'être bien avec une puissance dont l'influence ne pourrait que lui être utile et avantageuse dans toutes les occurrences. Il m'adressa personnellement bien des choses obligeantes, que je crois d'autant plus inutile de répéter que je les crois tout aussi peu sincères que les assurances qu'il m'a données de ne songer qu'à consolider le gouvernement et la puissance de la France sans lui vouloir donner aucune extension...

Pétersbourg. Paris, 1802, 233. Подлиннивъ.

это будетъ послъднее, что я потребую отъ него или сдълаю въ пользу австрійскаго дома: этотъ домъ ужъ и безъ того слишкомъ могущественъ; и онъ станетъ еще сильнъе, когда его естественно призовуть къ раздълу развалинъ Оттоманской имперіи, которой угрожаєть близкое разложеніе". Нужно замізтить, что эта мысль насчеть Турціи появляется во всёхъ его разговорахъ со мною. Если это не сети, которыя онъ разставляеть мив, чтобы возбудить страхъ и недовъріе Порты, то онъ старается подготовить умы въ какому-нибудь внезапному нападенію на ея нынашнія владанія. Наконець, онъ дошель до последняго предмета моихъ жалобъ, до эмигрантовъ, и предложилъ послать исключение герцога Ришелье изъ списка въ томъ видъ, въ какомъ онъ велълъ составить его по первому моему требованію. Впрочемъ, онъ былъ вполнъ любезенъ въ течение всего этого разговора. Онъ много разъ высказываль желаніе поддерживать дружбу съ императоромъ, -- дружбу, основанную, по его словамъ, столько же на его склонности, сколько на выгодахъ соединенія съ державой, вліяніе которой можеть только быть ему полезно и прибыльно во всёхъ отношеніяхъ. Миё лично онъ наговориль много любезностей. Считаю безполезнымъ повторять ихъ, темъ более, что считаю ихъ столь же мало искренними, какъ и его увъренія, будто онъ думаетъ только объ упроченіи правительства и могущества Франціи, не помышляя о расширеніи ея границъ....

№ 213.—Имиераторъ Александръ I Бонапарту.

Pétersbourg, 9/21 octobre 1802.

*) Citoven premier consul. J'ai été très satisfait en apprenant la justice, que le colonel Colaincourt a rendue à mes intentions envers la république française; elles sont une suite naturelle de la confiance que vous méritez à tant de titres, et qui me fera saisir avec plaisir les occasions de ressérer de plus en plus les relations politiques qui existent entre nous. Vous en aurez trouvé une preuve évidente dans le langage que mon ministre a tenu, et dans les démarches qui ont été faites en mon nom à la diète germanique; et si l'objet des indémnités en Empire éprouve encore quelque opposition et quelques retards, rien ne saurait contribuer plus efficacement à en aplanir les difficultés que l'heureux accord qui règne entre nous, ainsi que notre commune sollicitude pour cette partie considérable de l'Europe. — L'évacuation par les troupes françaises du royaume de Naples, des états du pape et de la Suisse étant un nouveau pas vers l'indépendance de ces états, m'a fait un sensible plaisir. — Je partage entièrement votre opinion relativement aux puissances. barbaresques dont l'existence pèse évidemment sur le commerce de toutes le nations européennes, et il serait à désirer sans doute que

Петербургъ, 9/21 октября 1802.

^{*)} Гражданинъ 1-й консулъ. Я очень доволенъ, что полковникъ Коленкуръ отдалъ справедливость моимъ намёреніямъ относительно французской республики: они-естественныя послёдствія довёрія, которое вы заслуживаете по столькимъ причинамъ и которое заставитъ меня съ удовольствіемъ польвоваться случаями все тёснёе устанавливать политическія отношенія, существующія между нами. Очевиднымъ доказательствомъ этого послужать вамъ, какъ слова моего министра, такъ и шаги, сделанные моимъ именемъ на германскомъ сеймъ; и если дъло вознагражденій въ Имперіи встръчаеть еще нъкоторое противодъйствіе и задержки, то ничто такъ не поможетъ устраненію затрудненій, какъ счастливое согласіе, царствующее между нами, а также наши общія заботы объ этой значительной части Европы.-Мив доставило большое удовольствіе очищеніе Неаполитанскаго королевства, папскихъ владеній и Швейцаріи отъ французскихъ войсеъ, какъ новый шагъ къ независимости этихъ государствъ. - Вполнъ раздъляю вашъ взглядъ на варварійскія державы: ихъ существованіе очевидно лежить тяжелымъ бременемъ на торговит встать европейскихъ націй; и конечно должно желать, чтобы

l'on parvienne à s'entendre, pour mettre un terme à leurs pirateries. J'ai applaudi aux mesures énergiques que vous avez développées contre le dev d'Alger, et le succès qui les a couronné m'a fait également plaisir. — Il n'y a qu'un seul point, sur lequel mes vues et mes désirs ne s'accordent point avec le système que vous avez adopté. L'intérêt que feu l'Empereur mon père a toujours pris à S. M. Sarde, les engagements du gouvernement français envers feu S. M. pour le rétablissement du roi de Sardaigne dans ses états héréditaires et les démarches, que j'ai faites moi-même en faveur de ce prince malheureux, me faisaient toujours espérer que vous trouveriez les moyens de lui assurer un établissement convenable et qui puisse en quel que sorte le dédommager des pertes considérables, qu'il a essuyées. Aussi longtemps que cet ordre de choses subsistera, il me sera impossible, quelque soit au reste mon désir sincère de vous faire plaisir, de reconnaître le roi d'Etrurie et les républiques d'Italie dont vous faites mention dans votre lettre. Je suis persuadé, citoyen premier consul, que vous appréciérez ces puissants motifs et que vous sentirez que, sans manquer à ce que je me dois à moi-même, je ne saurais agir autrement. Recevez, citoyen premier consul, l'assurance de mon estime et de ma considération distinguée.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 10. Черновая.

пришли въ соглашенію и положили предёль ихъ морскимъ разбоямъ. Я въ восторгъ отъ энергическихъ мъръ, принятыхъ вами противъ алжирскаго дея; столь же пріятенъ быль мий увінчавшій ихъ успіхъ. — Въ одномъ только пунктъ мои виды и желанія не согласуются съ принятою вами системой. Участіе, которое всегда принималь покойный императорь, мой отець, въ е. в-въ королъ сардинскомъ, обязательства французскаго правительства предъ покойнымъ е. в-мъ насчетъ возстановленія сардинскаго короля въ его насл'ядственныхъ влад'вніяхъ, мои собственныя попытки въ пользу этого несчастнаго государя, -- все заставляло меня над'ялься, что вы найдете средства пристроить его прилично и въ некоторомъ роде вознаградить его за понесенныя имъ значительныя потери. Пова будетъ длиться такой порядовъ вещей, при всемъ моемъ искреннемъ желаніи доставить вамъ удовольствіе, ми невозможно будетъ признать короля Этруріи и итальянскія республики, о которыхъ вы упоминаете въ вашемъ письмъ. Я убъжденъ, что вы, гражданинъ 1-й консуль, оцвинте эти сильныя побужденія и поймете, что я не могу поступить иначе, не изминяя самому себь. Примите, гражданинь 1-й вонсуль, увърение въ моемъ уважении и въ моемъ отличномъ почтении.

№ 214. — Рескринтъ Моркову.

Pétersbourg, 10/22 octobre 1802.

*) Vos rapports du 24 août (5 sept.) jusqu'au 28 août (9 sept.) me sont parvenus précisément dans le temps, où les principaux objets, qu'ils renferment, occuppaient aussi mon ministère ici. L'ambassadeur comte de Saurau lui a communiqué les nouvelles propositions de sa cour, en demandant en son nom que je leur prête tout mon appui. Ces propositions, qui ont été également adressées au gouvernement français, tendaient à modifier avantageusement pour l'Autriche le plan d'indemnités présenté à Ratisbonne, au moyen de différentes échanges avec la Bavière et d'une augmentation du lot du grand-duc de Toscane. Comme en agréant dans ce moment de telles propositions, je n'aurais fait qu'encourager de nouveaux délais qui, au point où en sont les affaires, ne peuvent mener à rien de bon, et que c'aurait été agir en contradiction avec les démarches faites en commun à la diète de l'Empire par les ministres de Russie et de France, je n'ai pu que décliner ces demandes de la cour de Vienne; et l'engageant elle-même à s'en désister et à ne plus refuser la sanction impériale au conclusum de la députation, j'ai insisté surtout que les troupes autrichiennes soient re-

Петербургь, 10/22 октября 1802.

^{*)} Ваши донесенія отъ 24—28 августа (5—9 сентября) были доставлены мить именно въ то время, когда и мое министерство занималось здёсь главнымъ предметомъ ихъ содержанія. Посланникъ, графъ Саурау, сообщилъ ему новыя предложенія своего двора, требуя его именемъ полной поддержки съ моей стороны. Эти предложенія, сділанныя также и французскому правительству, вдонятся въ выгодному для Австріи изміненію плана вознагражденій, предъявленнаго въ Регенсбургъ: въ нихъ заключаются разные обмѣны съ Баваріей и увеличеніе доли великаго герцога тосканскаго. Но дать въ эту минуту свое согласіе на такія предложенія значило бы поощрять новыя отстрочки, которыя не привели бы ни въ чему хорошему въ нынашнемъ положенім діль; это значило бы также дійствовать въ противорічни съ общими поступнами русского и французского министровъ на имперскомъ сеймъ. Оттого я не могь не отвлонить этихъ требованій вінскаго двора. Приглашан его самого бросить ихъ и не отказывать болве решенію депутаціи въ императорскомъ освящения, я особенно настаиваль на немедленномъ удаление австрійскихъ войскъ изъ Пассау. -- Съ другой стороны, послы Пруссіи и Баваріи обра-

tirées de Passau sans retard.—D'une autre part les envoyés de Prusse et de Bavière se sont adressé à mon ministère, pour m'engager, par l'exemple que la France a donné en signant avec leurs cours la convention du 5 septembre, de mettre de côté les moyens plus mesurés et d'employer dès à présent de préférence ceux d'une vigueur que ces gouvernements croient nécessaire, afin de ramener le cabinet de Vienne aux voeux des autres puissances intéressées. Etant convaincu que pour y parvenir il sera non-seulement inutile de recourir à des mesures extrêmes, mais que de plus elles pourraient même gâter et retarder ce qu'on voudrait arranger et terminer par là, je n'ai pu non plus que me refuser aux dites insinuations des cours de Berlin et de Munich, comme je l'avais fait aux demandes de l'e-r d'Allemagne; et de cette manière ne me laissant détourner ni d'un côté, ni de l'autre de la route que je me suis tracée, j'ai voulu conserver et la modération, et la stricte impartialité, qui conviennent si essentiellement au caractère et à l'office de médiateur dont je me suis chargé.—La conduite, que vous avez tenue dans ces circonstances à Paris, est déjà parfaitement conforme aux principes que vous venez de lire; je ne puis donc que vous en exprimer ma satisfaction la plus entière et vous prescrire de continuer d'agir dans le même sens; cependant pour vous mettre à même d'entrer toujours mieux dans les raisons qui ont motivées mes différentes résolutions, j'ai donné ordre qu'on vous envoie ci-joint la copie des rescrits

тились въ моему министерству, приглашая меня, по примъру Франціи, подписавшей съ ихъ дворами конвенцію 5-го сентября, бросить умівренныя средства и отнынъ употреблять по преимуществу сильныя мъры, которыя эти правительства считаютъ необходимыми, чтобы склонить вънскій дворъ къ желаніямъ другихъ заинтересованныхъ державъ. Будучи убъжденъ, что для успъха дъла не только безполезно прибъгать къ крайнимъ мърамъ, но что онъ даже могли бы испортить и задержать то, что мы котели ускорить и покончить, я не могъ не отвергнуть этихъ внушеній дворовъ берлинскаго и мюнхенскаго точно также, какъ я отказалъ въ требованіяхъ німецкаго императора. Такъ, не увлоняясь ни въ ту, ни въ другую сторону отъ предначертаннаго пути, я желаль сохранить и умфренность, и строгое безпристрастіе, столь существенно приличествующія характеру и званію посредника, принятому мною на себя.-Ваше поведеніе въ Парижів, при этихъ обстоятельствахъ, уже вполнів согласно съ сейчасъ изложенными правилами; поэтому могу только выразить вамъ мое поливищее удовольствие и предписать вамъ двиствовать въ томъ же духъ. Но чтобы наилучше посвятить васъ въ побужденія монхъ различныхъ ръшеній, я приказаль послать вамъ прилагаемый списокъ рескриптовъ и депешъ моимъ министрамъ въ Вѣнъ, Берлинъ и Регенсбургъ: когда вы освои-

et des dépêches, qui ont été expédiés à mes ministres à Vienne, à Berlin et à Ratisbonne, afin qu'ayant aussi une connaissance complète de ce que je leur ai prescrit, aucun doute ne puisse vous survenir sur la manière dont vous avez à vous comporter dans vos rapports soit avec les ministres d'Autriche et de Prusse à Paris, soit avec celui des relations extérieures de France. Vous garderez les susdites pièces pour votre propre information, et il est bon que vous sachiez qu'aucun de mes autres ministres n'a eu connaissance que de celles, qui le regardaient directement. — Vous trouvant à l'endroit, où vous résidez, pour ainsi dire au centre des négociations qui occupent dans ce moment la plupart des cabitents de l'Europe, vous ne sauriez assez recommander, en mon nom, de la modération à tous les partis et principalement y engager le gouvernement français, qui s'étant déclaré puissance médiatrice se doit à soi-même et à toute l'Europe de remplir les obligations, que ce titre impose. Vous insisterez auprès du ministère français sur la nécessité qu'il y a, lorsqu'on peut arriver à son but par la prévenance et la persuasion, d'éviter tout ce qui aurait l'apparence de la contrainte. Il serait de toute convenance de renouveler, à la cour de Vienne, l'offre de quelqu'augmentation au lot du grand-duc de Toscane, en quoi je compte sur les promesses que vous m'avez fait passer de la part du 1-r consul, comme quoi il se prêtera aux désirs que je lui avais manifestés à cet égard. Vous lui en exprimerez mes remerciments

тесь такимъ образомъ со всёмъ, что я предписываль имъ, у васъ уже не будеть никаких сомниній насчеть того, какь вамь вести себя съминистрами ли Австріи и Пруссіи въ Парижь, или съ французскимъ министромъ внышнихъ сношеній. Берегите помянутыя бумаги для вашего собственнаго свіздънія; и вамъ не мъщаеть знать, что каждому изъ моихъ министровъ извъстны лишь тв изъ нихъ, которыя касаются его непосредственно. - Находясь, такъ сказать, въ средоточіи переговоровъ, занимающихъ въ эту минуту большинство европейскихъ кабинетовъ, вы не перестанете внушать отъ моего имени умъренность всёмъ сторонамъ, въ особенности же французскому правительству, которое объявило себя державой - посредницей и потому должно, передъ собой и передъ всею Европой, исполнить связанныя съ этимъ званіемъ обязательства. Вы будете настанвать у французскаго правительства на необходимости избъгать всякаго вида принужденія тамъ, гдъ можно достигнуть цъли лишь предупредительностью и убъждениемъ. Вполит умъстно вновь предложить вънскому двору нъкоторое увеличение доли великаго герцога тоскансваго: тутъ и разсчитываю на объщанія, данныя мнъ черезъ васъ 1-мъ консуломъ, если онъ исполнитъ выраженныя мною по этому поводу желанія. Вы выразите ему за это мою искреннюю признательность. А повторяя, если нужно,

sincères et lui réitérant, s'il le faut, mes instances sur ce même objet, vous pourrez dire que le comte de Cobenzl, en refusant l'évêché d'Eichstaedt, ne paraissait avoir agi que de son propre chef et que, pour une imprudence personnelle à ce ministre, il n'était pas juste de faire pâtir sa cour qui, d'après les insinuations que je lui ai faites, prendra sans doute ses précautions, pour qu'une seconde offre semblable ne soit plus refusée, laquelle, répétée a présent peut-être avec quelque légère addition, serait le meilleur moyen et le plus sûr d'obtenir sans délais la sanction impériale aux décrets de la députation et de finir le tout à l'amiable. L'empereur d'Allemagne n'ayant plus à se plaindre de l'inobservance du traité de Lunéville, dans le plan des indemnités proposé par les puissances médiatrices, se prêterait alors facilement à leurs désirs; et probablement il s'empresserait même de profiter de cette occasion, pour revenir avec honneur et comme de son propre gré sur des résolutions dans lesquelles il s'est avancé trop loin, et qu'il ne peut espérer de soutenir contre le voeu de la majorité de l'Empire, celui de ses membres les plus marquants, et vu l'accord invariable, pacifique, mais prononcé, qui doit exister entre les deux puissances médiatrices. Vous ne manquerez pas de faire remarquer au gouvernement français, combien je tiens à préserver cet accord et combien ma conduite présente vis-à-vis de l'Autriche doit prouver au 1-r consul que je veux

мои настоянія по тому же самому предмету, вы можете сказать, что, отказываясь отъ епископства Эйхштедтскаго, графъ Кобенцль, кажется, дъйствоваль на собственный страхъ: было бы несправедливо подвергать непріятностямъ вънскій дворъ за личное неблагоразуміе этого министра. Въ силу монхъвнушеній, этоть дворъ конечно поопасается отвергнуть другое подобное предложеніе, которое было бы дучшимъ и вѣрнѣйшимъ средствомъ немедленю получить императорское освящение решений депутации и все покончить полюбовно, если повторить его теперь, пожалуй, съ легкою надбавкой. Не имъя болъ иричинъ жаловаться на несоблюденіе люневильскаго договора державами-поруками, нёмецкій император'є легко склонился бы на икъ желанія. По всей въроятности, онъ даже посившиль бы воспользоваться этимъ случаемъ, чтобы съ честью и какъ бы по собственной волъ отстать отъ наивреній, въ которыхъ онъ зашель слишкомъ далеко и которыхъ онъ не можеть надъяться отстоять противъ желаній имперскаго большинства, и именно самыхъ видныхъ его членовъ, и въ виду неизмѣннаго, мирнаго, но явнаго, согласія, долженствующаго существовать между двумя державами-поруками. Вы не преминете дать зам'втить французскому правительству, какъ я дорожу сохраненіемъ этого согласія и какъ мое нынъшнее поведеніе относительно Австріи доказываеть 1-му консулу, что я всегда желаю цействовать согласно

toujours agir en conformité des engagements, que j'ai pris de concert avec la France. Si j'ai préféré la route conciliante, ce n'est que pour mieux parvenir au but commun que j'ai cru que les deux gouvernements s'étaient également proposé, en s'entendant entre eux et s'appuyant mutuellement dans leurs opérations présentes en Allemagne. En effet je n'ai consenti à ratifier la convention que vous avez signée à Paris, que dans la ferme conviction que c'était le seul mode de terminer le plutôt que possible l'affaire des indémnités et surtout de prévenir toute explosion en Europe; il me serait tout à fait pénible, si, par une suite de cette même convention, je me voyais forcé à participer à des résultats que je voulais écarter en y accédant; vous employerez donc tous vos soins pour m'éviter l'alternative désagréable dans laquelle je pourrais me trouver, ou bien de me séparer de la France dans les opérations que nous avons commencées en commun, ou bien de contribuer à des mesures diamétralement opposées au but unique que j'ai eu, en consentant d'agir à Ratisbonne conjointement avec le 1-r consul.

Pétersbourg. Paris, 1802, 17. Подлиннивъ.

съ обязательствами, которыя приняты мною заодно съ Франціей. Если я предпочель путь примиренія, то лишь съ тымъ, чтобы лучше достигнуть общей цыли, которую, думалось мив, оба правительства равно поставили себъ, согласясь между собой и поддерживая другъ друга въ нынышнихъ дыйствіяхъ въ Германіи. Дыйствительно, я отказался утвердить подписанную вами въ Парижы конвенцію лишь въ твердомъ убыжденіи, что это единственный способъ возможно скорые покончить дыло вознагражденій, въ особенности же предупредить всякіе взрывы въ Европы. Мит было бы крайне прискорбно, еслибы мит пришлось, въ силу этой самой конвенціи, участвовать въ послыдствіяхъ, которыя я желаль устранить, приступая въ ней. Итакъ, вы употребите вст ваши старанія, чтобы избавить меня отъ непріятнаго выбора—или отдылиться отъ Франціи въ дыль, которое мы начали сообща, или содыйствовать мырамъ, прямо противоположнымъ моей единственной цыли, которую я имыль въ виду соглашалсь дыйствовать въ Регенсбургь совмыстно съ 1-мъ консуломъ.

№ 215. — Воронцовъ Моркову.

Pétersbourg, 10/22 octobre 1802.

*) En complément aux rescrits que v. exc. recevra par le courrier, qui va lui être envoyé aujourd'hui, j'ajouterai que dans l'intervalle de son expédition le général Hédouville m'a fait parvenir une note, que je joins ici par copie et par laquelle il me communique l'acte de garantie signé le 5 sept. à Paris entre la France, la Prusse et la Bavière, ajoutant que le 1-r consul verrait avec plaisir si S. M. l'E-r y accédait aussi. La réponse que v. e. a déjà faite aux premières ouvertures du gouvernement français sur cet objet a été approuvée par l'Empereur; celle qui sera donnée ici au général Hédouville et ce que v. e. aura encore à dire à ce sujet au ministère français ne pourra sous tous les rapports, qu'être parfaitement conforme aux principes contenus dans le rescrit impérial de ce jour et identique avec les ordres, que m-rs d'Alopeus et de Buhler ont reçus sur ce même objet, et que S. M. I. a ordonné de vous communiquer. Il ne dépendra que de vous d'y ajouter tout ce qui peut s'adresser avec plus de raison et d'à propos encore au ministère d'une puissance, qui étant médiatrice de concert avec la Russie devrait d'autant plus partager les sentiments justes, pacifiques et modérés de S. M. l'Empereur. Au reste d'après différentes notions, que

Петербургь, 10/22 октября 1802

^{*)} Въ дополнение въ ресвриптамъ, воторые в. с—во получите съ ныпъшнимъ курьеромъ, я прибавлю, что передъ его отъвздомъ генералъ Эдувиль доставилъ мив ноту, прилагаемую здёсь въ спискв. Она извъщаетъ объ
актъ обезпеченія, подписанномъ, 5-го сентября, въ Парижь, Франціей, Пруссіей и Баваріей. Эдувиль прибавилъ, что 1-му консулу было бы пріятно,
если бы и е. в. императоръ приступилъ въ нему. Императоръ одобрилъ отвътъ,
уже ланный в. с—мъ на первыя заявленія французскаго правительства по
этому поводу. Какъ здёшній отвътъ Эдувилю, такъ и ваши новыя бестри съ
французскимъ министерствомъ по этому вопросу, конечно, будутъ вполят сообразны съ правилами, изложенными въ нынтынемъ рескриптъ императора
и тожественными съ приказаніями Алопеусу и Бюлеру, которыя е. и. в—во
новелтлъ сообщить и вамъ. Ужъ ваше дёло прибавить все, что найдете разумнымъ и умъстнымъ относительно министерства той державы, которан, какъ
посредница сообща съ Россіей, должна бы особенно раздълять справедливия,
мирныя и умъренныя чувства е. и. в—ва. Впрочемъ, по различнымъ свъдъ-

le ministère a eu ici, il ne semble pas que le gouvernement français ait désiré bien vivement, que S. M. I. accède au dit acte de garantie. et que c'est plutôt la Prusse et la Bavière qui auraient beaucoup souhaité de nous engager. — D'après les rapports de v. e. il paraît clair que c'est m. de Cetto, qui par ses insinuations a provoqué la dite transaction; mais comme l'envoyé de Bavière ici m'a très positivement assuré du contraire, rejetant le tout sur la bouillante impatience de Bonaparte, S. M. l'E-r désirerait que vous lui fassiez savoir au juste, de quelle manière cet acte a été conclu; si c'est le gouvernement français qui en a été le premier moteur, ou si au contraire c'est le ministre de Bavière ou bien celui de Prusse qui l'ont demandé et obtenu, ce qu'aucune de ces deux cours ne voudrait avouer ici. Le marquis de Lucchesini en signant cette transaction, à ce qu'assure la cour de Berlin, sans sa permission préablable, nous a fourni un exemple nouveau de la manière singulière, dont se traitent les affaires à Paris, où l'on paraît avoir pris la méthode de les faire par surprise et sans trop avoir égard aux formes ordinairement usitées en diplomatie; cela serait de quoi nous donner quelquefois de l'inquiétude ici, si S. M. l'E-r avait auprès du gouvernement français un autre ministre que v. e., dont la prudence ne se permettra pas de signer aucun acte, qui dépasserait ses pouvoirs, et qui dans ces cas-là saura bien décliner des instances trop pressantes et attendre les ordres nécessaires de l'Empereur. Vous venez

ніямъ здёшняго министерства, французское правительство, кажется, не особенно желало приступленія е. и. в-ва къ помянутому акту обезпеченія: скорве Пруссіи и Баваріи очень котвлось завлечь насъ сюда. - Судя по донесеніямъ в. с-ва, кажется, ясно, что помянутую сделку вызваль г. Четто своими внушеніями. Но такъ какъ здівшній баварскій посоль весьма положительно отрицаеть это, приписывая все випучему нетеривнію Бонапарта, то е. и. в-во желаль бы узнать отъ вась наверно, какъ устроился этоть актъ, а именно: изобрѣтеніе ли это французскаго правительства, или его потребовалъ и получиль баварскій или, наконець, прусскій министрь, въ чемь не желають сознаться здёсь оба двора? По увёренію берлинскаго двора, маркизъ Люкезини подписаль эту сделку безъ его предварительнаго позволенія. Вътакомъ случав, передъ нами новый примъръ странняго способа вести дъла, котораго держатся въ Парижъ: тамъ, кажется, приняли за правило дъйствовать внезапно и не обращая особеннаго вниманія на общепринятыя дипломатическія формы. Это могло бы подчасъ безповонть насъ, еслибы е. и. в-во имълъ другого министра при французскомъ правительствъ; но в. с., при вашемъ благоразумін, не подпишете акта, выходящаго за предёлы вашихъ полномочій; вы съумбете отклонить слишкомъ настойчивыя требованія и выждать

d'en donner une preuve à détruire toute sollicitude à cet égard, en refusant, malgré les instances qu'on vous en a faites de signer le susdit acte de garantie, alléguant pour raison, comme il en est fait mention dans la note du général Hédouville, que vous n'y étiez pas suffisamment autorisé. Cette conduite de votre part a mérité toute l'approbation de l'Empereur, et je suis, on ne peut pas plus, charmé d'être chargé de vous en assurer.

Pétersbourg. Paris, 1802, 53. Подлинникъ.

№ 216. - Морковъ Воронцову.

Paris, 16/28 octobre 1802.

Покорнъй ше прошу в. с—во приказать сію депешу разшифровать тому изъ секретарей вашихъ, который пользуется наиболѣе довъренностію вашею. — *) La tourbe de polonais de toutes les classes, qui afflue à Paris, devient de jour en jour plus nombreuse. Jusqu'ici ils se sont tenus assez tranquilles; mais il paraissent maintenant vouloir se rallier autour de Kostiuschko, qui vit ici d'une pension de 18.000 francs que le gouvernement lui a accordée à son retour d'Amérique. Ces polonais se sont cottisés à 5 louis par tête pour donner aujourd'hui un dîner à leur ancien chef; je tâcherai de me procurer des détails sur cette orgie qui aura immanquablement donné lieu à l'explosion de

необходимыя приказанія императора. Вы разсѣяли всякія опасенія, давши новое доказательство этого тѣмъ, что, вопреки ихъ настояніямъ, вы отказались подписать помянутый актъ обезпеченія, ссылаясь, какъ замѣчено въ нотѣ генерала Эдувиля, на то, что вы недостаточно уполномочены на это. Это ваше поведеніе заслужило полное одобреніе императора, и я необыкновенно радъ увѣрить васъ въ томъ.

Парижъ, 16/28 октября 1802.

^{*)} Толпа поляковъ всёхъ классовъ, стекающихся въ Парижъ, становится съ каждымъ днемъ многочисленне. До сихъ поръ они держали себя довольно спокойно; но теперь, кажется, котятъ соединиться вокругъ Костюшка, который живетъ здёсь пенсіей въ 18.000 франковъ, назначенной правительствовъ по его возвращеніи изъ Америки. Эти поляки сложились, по 5 луидоровъ съ человъка, чтобы дать объдъ сегодня своему бывшему вождю. Постараюсь собрать подробныя свёдёнія объ этой оргіи, которая неизбёжно поведеть къ

leur sentiment et à des toasts dictés par les principes, qui les animent et qui leur font toujours entrevoir le rétablissement de la république de Pologne comme une chose possible. Je dois ajouter à regret que plusieurs polonais, sujets de S. M., ont pris part à la souscription et nommément le prince Sapiega, honoré du titre de cons. privé, et m. Walicky, qui ne saurait ignorer que la proscription, portée contre Kostiuschko par feu S. M. l'E-r, n'a point été levée. J'ai cru devoir faire part à v. e. de ces détails sans attendre de plus amples informations que je ne manquerai pas de lui transmettre à mesure, que je les aurai recueillies. J'abandonne d'ailleurs entièrement à ses lumières l'usage qu'elle voudra faire des notions contenues dans cette dépêche, et si elle jugeait à propos de n'en faire aucune mention, je la prierai de ne l'envisager que comme dictée pour elle seule. Je ne vous dissimulerai pas que c'est avec répugnance, que je vous adresse ce rapport, mais j'y ai cru intéressé le devoir de ma place.

Pétersbourg. Paris, 1802, 241. Подлинникъ.

№ 217.-- Нота Эдувиля Воронцову.

Pétersbourg, 12 brumaire an XI.

*) Le soussigné, ministre plénipotentiaire de la république française, a reçu l'ordre exprès de se joindre à m l'amiral Warren, ambassadeur

Петербургъ, 22 октября (3 ноября) 1802.

обнаруженію ихъ чувствъ и въ тостамъ, внушеннымъ твии началами, которыя одушевляють ихъ и ввчно показывають имъ въ будущемъ возстановленіе польской республики, какъ двло возможное. Я долженъ прибавить съ сожальніемъ, что въ подпискъ приняли участіе многіе изъ поляковъ, подданныхъ е. в—ва, въ томъ числъ князь Сапъга, удостоенный чина тайнаго совътника, и г. Валицкій, который долженъ знать, что съ Костюшка еще не снята опала, наложенная е. в—вомъ покойнымъ императоромъ. Я счелъ долгомъ донести в. с—ву объ этихъ подробностяхъ, не выжидая болье обширныхъ свъдвній, которыя не премину сообщать по мъръ ихъ собиранія. Впрочемъ вполнъ предоставляю вашему разумьню рышить, какое употребленіе сдълать изъ свъдвній этой депеши; и если в. с. признаете, что не слъдуетъ упоминать о ней, то прошу смотрыть на нее, какъ на предназначенную исключительно для васъ. Не скрою, что посылаю вамъ это донесеніе съ отвращеніемъ; но мнъ казалось, что это—дъло моей должности.

^{*)} Нижеподписавшійся, полномочный министръ французской республики, получиль нарочитое привазаніе присоединиться въ адмиралу Уаррену, послан-

de s. m. britannique, qui se trouve également autorisé, à l'effet d'inviter S. M. l'Empereur de toutes des Russies, au nom et de la part de leurs gouvernements respectifs, de vouloir bien concourir par son accession et sa puissante garantie aux stipulations du traité définitif d'Amiens, qui sont relatives à l'Ordre de St. Jean de Jérusalem et à sa réintégration dans la possession de l'île de Malte et de ses dépendances. Ces stipulations sont renfermées dans l'article X de ce traité dont la teneur est comme il suit... Afin de lever tout sujet de doute ou d'incertitude sur le véritable sens de la clause de cet article qui regarde l'élection d'un grand-maître de l'Ordre de St. Jean, le soussigné a été autorisé à informer la cour impériale de Russie que cette clause a eu pour objet d'assurer la préférence au mode, que S. M. I. avait proposé pour cette élection, moyennant quoi le gouvernement français s'engage a reconnaître en qualité de grand-maître celui que le pape aura choisi parmi les candidats, qui auront été désignés pour cette dignité par les suffrages des différents grands-prieurés, et nommément le bailli romain.-Le 1-r consul reconnaîtra avec sensibilité la nouvelle et précieuse marque de l'amitié de S. M. l'Empereur qui fait l'objet de la présente demande, et il se flatte d'autant plus que S. M. I. voudra bien y déférer, qu'elle aura par ce moyen la satisfaction d'assurer sur une assiette solide l'existence et le bien-être de l'Ordre de St. Jean, et de compléter en même temps l'heureux et salutaire ouvrage de la paix générale. — En engageant m. le chancelier de vou-

нику его британскаго величества, также уполномоченному на это, съ тъмъ, чтобы именемъ ихъ правительствъ пригласить е. в. императора всероссійскаго содъйствовать своимъ приступленіемъ и своею могущественною гарантіей тымъ постановленіямъ окончательнаго амьенскаго мира, которыя относится въ ордену св. Іоанна Іерусалимскаго и къ возстановленію его владычества на островъ Мальтъ со всъмъ, ей принадлежащимъ. Эти постановленія заключаются въ Х стать в этого договора, текстъ которой гласитъ... Чтобы устранить всякій поводъ къ сомнёнію или недоразумёнію относительно истиннаго смысла мъста этой статьи, касающагося избранія великаго магистра ордена св. Іоанна, нижеподписавшійся уполномочень увідомить русскій императорскій дворь, что цъль этого мъста - обезпечить предложенный е. и. в-иъ способъ этого избранія, въ силу котораго французское правительство обязуется признать великимъ магистромъ лицо, избранное папой изъ кандидатовъ на этотъ санъ, указанныхъ голосомъ различныхъ великихъ пріоратовъ, и именно римскаго бальи.—1-й консуль съ признательностью увидить новый и драгоцвиный знавъ дружбы со стороны е. и. в -- ва, составляющій предметъ настоящей просьбы. Онъ тъмъ болье льстить себя надеждой на согласіе е. в-ва, что этимъ путемъ императоръ будеть имъть удовольствіе прочно установить су-

loir bien porter cette invitation commune des deux gouvernements de la France et de la Grande-Bretagne à la connaissance de S. M. I., le soussigné à l'honneur de lui réitérer les assurances de sa haute considération.

Paris. 142, 28. Списовъ.

№ 218.—Воронцовъ Моркову.

Pétersbourg, 27 octobre (9 novembre) 1802.

*) ...Quoique S. M. ne veuille s'éloigner en rien des principes établis dans la déclaration remise à la diète conjointement avec la France, cependant elle ne se refusera pas à employer ses bons offices auprès du gouvernement français pour l'amélioration du lot du grand-duc de Toscane, autant que cela n'altèrera pas les principes et les bases établis relativement aux indemnités, d'autant plus qu'on ne peut ne pas convenir que l'indemnité fixée pour le grand-duc de Toscane est bien éloignée de la perte, que ce prince a essuyée. V. exc. pourra s'en exprimer dans ces termes vis-à-vis du ministère français en le portant à ajouter quelques augmententions à ce lot, qui rendront en même temps la cour de Vienne plus accommodante sur les affaires d'Allemagne et termineront à la fin tout ce qui concerne les indemnités; mais il faut aussi pour

ществованіе и благополучіе ордена св. Іоанна, а также довершить счастливое и спасительное дёло всеобщаго замиренія.—Прося г. канцлера соблаговолить довести это общее приглашеніе двухъ правительствъ, французскаго и великобританскаго, до свёдёнія е. и.в—ва, нижеподписавшійся им'єть честь снова увёрить его въ своемъ глубокомъ почтеніи.

Петербургь, 27 октября (9 ноября) 1802.

*)Хотя е. в—во отнюдь не желаеть удаляться отъ правилъ, установленныхъ въ объявлени, поданномъ на сеймъ совмъстно съ Франціей, однако онъ не откажется употребить свои добрыя услуги предъ французскимъ правительствомъ для улучшенія доли великаго герцога тосканскаго, насколько это не измѣнитъ правилъ и основъ, принятыхъ въ дѣлѣ вознагражденій, тѣмъ болѣе, что нельзя не признать, что назначенное великому герцогу тосканскому вознагражденіе далеко не соотвѣтствуетъ понесеннымъ имъ потерямъ. В. с—во можете выразиться этими словами предъ французскимъ министерствомъ, склоняя его прибавить что-нибудь къ этой долѣ: это сдѣлало бы также вѣнскій дворъ болѣе сговорчивымъ въ дѣлахъ Германіи и порѣшило

cela, que le comte de Cobenzl mette plus de facilité au tempérament, qu'on lui avait proposé à Paris et ne le rejette pas, ainsi qu'il l'a fait. Il fallait surtout prendre au mot le gouvernement français, lorsque œ dernier offrait l'évêché d'Eichstaedt. Il est essentiel surtout que la cour de Vienne retire ses troupes de Passau, ce que nous ne cessons de lui conseiller. - Quant à la proposition du comte de Cobenzl que la Russie, la Prusse et l'Autriche conviennent entre elles du plan d'indemnités en Allemagne, v. e. reconnaîtra elle-même, combien il n'est plus temps d'y penser, à moins qu'on n'ait l'intention de renvoyer à un temps indéfini l'arrangement final des affaires d'Allemagne. Il y a un an que notre cour en avait fait la proposition à Vienne, et vous savez le peu de succès que cette démarche a eu.—Les réclamations du prince évêque de Liège et de l'électeur de Mayence, énoncées par leurs ministres à Paris, sont des objets particuliers, qui doivent être discutés et terminés à Ratisbonne par la députation de l'Empire et les ministres des puissances médiatrices, et on ne saurait, sans entraver considérablement la conclusion des affaires de l'Empire, leur donner de la suite, soit à Pétersbourg, soit à Paris; en conséquence de quoi v. e. déclinera toute proposition pareille, qui pourrait lui être faite par la suite.—(En chifre). L'Empereur m'a ordonné de vous marquer d'avoir une attention particulière sur l'état actuel des affaires de la Suisse. Vous voudrez bien m'écrire tout ce qui a rapport à ce pays-là et les mesures du gouver-

бы наконецъ весь вопросъ о вознагражденіяхъ. Но для этого нужно, чтоби и графъ Кобенцаь не ившалъ предложенной ему въ Парижъ сдълкъ, и не отвергалъ ен болъе. Особенно слъдовало поймать французское правительство на словъ, когда оно предлагало епископство Эйхштедтъ. Въ особенности важно, чтобы вънскій дворъ вывелъ свои войска изъ Пассау: шы не перестаемъ совътовать ему это. - Что касается предложенія графа Кобенцля, чтобы Россія, Пруссія и Австрія согласились между собой насчеть плана вознагражденій въ Германіи, то в. с. сами поймете, какъ несвоевременно думать объ этомъ, если только не хотятъ отложить на неопредъленное время окончательное устройство немецкихъ делъ. Годъ тому назадъ, нашъ дворъ сделав такое предложение въ Вънъ, и вамъ извъстно, какъ мало оно имъло успъта.-Требованія князя епископа льежскаго и курфюрста майнцскаго, заявленныя ихъ министрами въ Парижъ, -- особая статья: они должны быть разсмотръны и ръшены въ Регенсбургъ имперскою депутаціей и министрами державъ-посредницъ; имъ нельзя давать хода ни въ Петербургъ, ни въ Парижъ, если не желать значительно затруднить окончание имперских дёль; вслёдствіе этого, в. с-во отклоните всякое подобное предложение, еслибы его сдълля вамъ потомъ, - (Шифрами). Императоръ приказалъ мив заявить вамъ, чтоби

nement français relativement à cet objet, surtout d'après la déclaration très prononcée que le 1-r consul a rendue publique, sous le nom d'adresse à la nation suisse. V. e. voudra bien nous informer dans son temps de tout ce qu'elle apprendra relativement à cet objet et de la sensation, que cela a pu produire vis-à-vis des autres cours de l'Europe; le peu que vous en a dit m. Talleyrand est très remarquable et v. e. l'a très bien apprécié. — Quant à ce que ce même ministre vous a dit relativement aux dernières nouvelles, qu'il avait reçues de m. d'Hédouville, je crois devoir vous observer, qu'il est très vrai qu'un certain Schoubin avait eu la témérité d'inventer, comme s'il y avait eu ici un complot, qui mettait en danger les jours précieux de notre Auguste Maître, dans l'espoir d'obtenir par cette imposture une gratification; mais ayant été découvert il a eu la punition qu'il méritait et il y a longtemps que cette affaire et terminée. Votre observation sur la remarque de Talleyrand que cette nouvelle avait été connue à Londres, longtemps avant qu'elle ne l'ait été à Paris, est très juste et nous ne saurions y voir que l'intention du gouvernement français de supposer et d'insinuer quelque chose de défavorable à la cour de Londres, Je ne saurais finir cette lettre sans marquer à v. e. la réception de votre dernière, par le contenu de laquelle nous avons vu que vous vous êtes refusé à la démarche dans laquelle m. Talleyrand avait essayé de nous

вы обратили особенное вниманіе на нынвшнее положеніе двль въ Швейцаріи. **Пишите инъ обо всемъ, что васается этой страны и относящихся въ ней** штръ французскаго правительства, въ особенности же ттхъ, которыя связаны съ весьма сильнымъ объявленіемъ, обнародованнымъ 1-мъ консуломъ, подъ именемъ адреса въ швейцарской націи. В. с. ув'йдомите насъ въ свое время обо всемъ, что узнаете по этому дълу, а также о впечатлъніи другихъ евронейскихъ дворовъ по этому поводу; немногія слова, сказанныя вамъ о немъ г. Талейраномъ, ресьма замъчательны, и в. с. очень хорошо оцънили ихъ. — Что васается полученных отъ г. Эдувиля последнихъ новостей, о которыхъ говориль вамъ тотъ же министръ, я долженъ заметить вамъ следующее. Вполнъ справедливо, что нъкій Шубинъ имълъ дерзость выдумать, будто составлялся заговоръ, опасный драгоцівнымъ днямъ нашего августійшаго государя: онъ надъяжся получить награду за эту влевету. Но онъ быль разоблаченъ и получилъ заслуженное наказаніе; и это дёло уже давно покончено. Очень справедливо ваше мивніе о замічаніи Талейрана, что эта новость гораздо раньше была извёстна въ Лондоне, чёмъ въ Париже; и мы видимъ тутъ лишь нам'вреніе французскаго правительства предположить и внушить намъ что-нибудь неблагопріятное для лондонскаго двора. Въ заключеніе не могу не ув'вдомить в. с. о полученіи вашей посл'вдней депеши, изъ

engager, comme si nous étions d'accord avec lui sur les affaires de la Suisse. S. M. I. m'a chargé de vous en marquer son contentement. Quant à la crise actuelle de la Suisse, l'Empereur ayant pris toujours un vif intérêt à l'indépendance et au bien-être de cette nation, v. e. voudra bien dans les occasions s'en exprimer dans ce sens, en ne cachant pas même notre opinion que c'est à la majorité de la nation Suisse à apprécier quel est le mode de gouvernement qui est le plus de sa convenance.

Pétersbourg. Paris, 1802, 58. Подлинникъ.

№ 219. — Рескриптъ Моркову.

Pétersbourg, 2/14 novembre 1802.

*) La cour de Vienne m'a fait parvenir des plaintes sur le nouveau plan d'indemnité présenté à Ratisbonne par les ministres médiateurs, lequel, en effet, n'était pas propre à diminuer ses réclamations, puisqu'il n'avantageait aucunément le grand-duc de Toscane, qu'au contraire on y disposait de quelques possessions appartenantes actuellement à l'Autriché sans penser à l'indemniser pour cela, et qu'on allait même jusqu'à séculariser des biens ecclésiastiques médiats des états de l'empereur d'Allemagne pour en former des lots d'indemnités, ce qui était enfreindre directement son droit de souveraineté. De telles modifications apportées

Петербургъ, 2/14 ноября 1802.

*) Вънскій дворъ представиль мив жалобы по поводу новаго плана вознагражденій, предъявленнаго въ Регенсбургъ министрами-посредниками. Этотъ планъ дъйствительно не можетъ ослабить его требованій: онъ вовсе не въ пользу великаго герцога тосканскаго; въ немъ, напротивъ, распоряжаются нъкоторыми владъніями, нынъ принадлежащими Австріи, не думая вознаградить ее за нихъ. Даже доходятъ до того, что подвергаютъ секуляризаціи посредственныя духовныя имущества во владъніяхъ нъмецкаго императора,

которой мы увидъли, что вы уклонились отъ мага, къ воторому г. Талейранъ пытался увлечь насъ, какъ будто мы согласны съ нимъ насчетъ швейцарскихъ дѣлъ. Е. и. в—во поручилъ мић заявить вамъ свое удовольствіе по этому случаю. Что васается нынѣшняго кризиса въ Швейцаріи, то вы благоволите заявлять, при случав, что императоръ всегда принималъ живое участіе въ независимости и благополучіи этой націи; не скрывайте даже нашего миѣнія, что дѣло большинства швейцарцевъ—рѣшить, какая форма правленія наиболѣе удобна для нихъ.

au premier plan et si peu faites pour applanir les difficultés auxquelles il avait donné lieu, ne m'ont paru ni justes, ni convenables. Dans la réponse cependant que j'ai fait donner au cabinet de Vienne, je n'ai pu que m'en tenir à celle, qui lui avait été transmise sur les communications prudentes faites par le comte de Saurau, dont ces dernières ne sont en grande partie qu'une répétition. J'ai ordonné, qu'on vous envoie cijoint une copie de mon rescrit au comte de Razoumowsky sur ce sujet, et son contenu doit vous servir de règle dans la conduite, que vous aurez à tenir à cet égard vis-à-vis du ministre des relations extérieures et de l'ambassadeur d'Autriche. Vous verrez par la dite copie, que pour en venir une fois à une fin quelconque, j'ai prescrit à mon ambassadeur à Vienne d'inviter l'empereur d'Allemagne de faire évacuer sur le champ Passau, d'accepter l'offre d'Eichstaedt avec une augmentation quelconque (s'il sera possible de l'obtenir), ne serait ce que 100,000 fl. de revenu annuel, situé où que ce soit, et d'accorder la sanction impériale au conclusum de la députation. -- Je me flatte, que l'ambassadeur d'Autriche à Paris ne se montrera plus dorénavant aussi difficultueux et qu'il recevra même l'ordre de sa cour de s'accorder avec le gouvernement français sur ces trois points. Vous employerez toute l'influence que notre place et vos moyens peuvent vous fournir pour amener à une heureuse fin un tel arrangement, et je vous autorise même de le signer. Vous

чтобы сдёлать изъ нихъ доли вознагражденій: а это значить прямо нарушать его державныя права. Такія переміны въ первомъ плані, вовсе не содійствующія устраненію созданных вимь препятствій, не могли повазаться миж ни справедливыми, ни умъстными. Тъмъ не менъе въ моемъ отвътъ вънскому кабинету и долженъ былъ держаться словъ, переданныхъ ему по поводу благоразумныхъ сообщеній графа Саурау, которыя были по большей части лишь ихъ новтореніемъ. Я приказалъ послать вамъ прилагаемый списокъ съ моего рескрипта графу Разумовскому по этому предмету; его содержание должно служить вамъ руководствомъ въ сношеніяхъ по этому дёлу съ министромъ вившнихъ сношеній и съ австрійскимъ посланникомъ. Вы увидите изъ этого списка, что, желая придти къ какому нибудь концу, я предписалъ моему пославнику въ Вънъ пригласить нъмецкаго императора тотчасъ очистить Пассау отъ своихъ войскъ, принять предлагаемый Эйхштедтъ съ нъкоторой прибавкой (если возможно получить ее), хотя бы въ 100.000 флориновъ ежегоднаго дохода и гдф бы то ни было, и дать императорское освящение постановленію депутацій. — Льщу себя надеждой, что австрійскій посланникъ въ Парижъ уже не будетъ такимъ несговорчивымъ, какъ прежде, и что онъ подучить даже приказаніе своего двора согласиться съ французскимъ правительствомъ относительно этихъ трехъ пунктовъ. Употребите все вліяніе, до-

vous efforcerez surtout à faire en sorte qu'il soit ajouté pour le grandduc de Toscane quelque légère augmentation à l'évêché d'Eichstaedt, soit quelque lisière de pays sur la frontière des états de l'Autriche ou tout autre équivalent, sans que cependant cette nouvelle addition puisse être au détriment de l'électeur de Bavière, du margrave de Bade ou bien du duc de Wurtemberg. D'un autre côté il serait encore plus injuste de déposséder la maison d'Autriche de quelques unes de ses possessions actuelles, sans lui trouver des compensations, ou de prétendre séculariser contre sa volonté et au profit de qui que ce soit des biens d'église médiats dans ses états. C'est à quoi vous devez vous opposer et en quoi vous pourrez soutenir les réclamations de l'ambassadeur d'Autriche. Vous représenterez en mon nom au gouvernement français combien il serait à propos de ne pas pousser à bout la cour de Vienne et de ne pas lui donner par une telle conduite les avantages, que procure toujours la justice offensée, d'autant plus qu'on peut maintenant satisfaire cette cour à si peu de frais et l'engager facilement d'accéder de bonne grâce aux désirs des autres parties intéressées. Dans un moment où dans l'ensemble des affaires de l'Europe il s'en trouve de si considérables, qui sont encore en suspend, et lorsqu'avant que l'on soit parvenu à terminer les unes d'autres recommencent déjà à préparer de nouvelles difficultés, il est plus que jamais indispensable de mettre partout de la justice et

ступное вашему мъсту и вашей изобрътательности, чтобы привести подобную сделку въ счастливому концу: уполномочиваю васъ даже подписать ее. Въ особенности постарайтесь сдёлать такъ, чтобы великому герцогу тосканскому досталась легвая надбавва въ Эйхштедтскому епископству, будетъ ли то полоска земли на австрійской границі или что-нибудь подобное, только, чтобы эта новая прибавка не была въ ущербъ курфюрсту баварскому, маркграфу баденскому или даже герцогу вюртембергскому. Съ другой стороны, было бы еще болже несправедливо отнимать у австрійскаго дома какія-либо изъ его нынъшнихъ владъній безъ вознагражденій или думать о секуляризаціи посредственныхъ церковныхъ имуществъ въ его земляхъ помимо его воли и въ пользу вого бы то ни было. Вотъ чему вы должны противиться, поддерживая туть требованія австрійскаго посланника. Представьте отъ моего имени французскому правительству, какъ было бы встати не доводить вънскій дворъ до крайности и не давать ему такимъ поведеніемъ выгодъ, которыя всегда доставляеть нарушение справедливости, тамъ болае, что теперь можно бы такъ дешево удовлетворить этотъ дворъ и такъ легко склонить его въ добровольному согласію съ другими заинтересованными сторонами. Теперь, когда въ общемъ положеніи Европы находятся столь важныя д'яла, еще не приведенныя въ концу, когда не успъешь покончить одно, вавъ другое готовитъ

de la modération, si l'on veut réellement faire le bien, consolider la tranquillité et ne pas s'exposer à tout embrouiller de nouveau. — Des évènement qui viennent de se passer en Suisse pourront fournir au 1-r consul une occasion de donner la preuve la plus convaincante de son équité et de son respect pour l'indépendance des nations, s'il laisse à celle-ci la liberté que personne n'a le droit de lui ôter, d'arranger son gouvernement comme elle le jugera à propos et de trouver à son organisation intérieure le vrai équilibre, qui lui convient et que toute influence étrangère ne peut que déranger et troubler toutes les fois, qu'il s'en mêlera. — Telles sont mes opinions sur cet objet intéressant; vous pourrez les faire connaître au ministère français et dans l'occasion les exprimer de ma part au 1-r consul lui-même. Je pense que les conseils de la Russie méritent dans ce moment une attention peut-être particulière et qu'ils ne sauraient être suspects à aucun gouvernement en tant qu'ils viennent de la part d'une puissance qui par sa position étant moins dans le cas qu'une autre d'avoir un intérêt direct, des vues personnelles ou des motifs de crainte à l'égard de tout ce qui se passe actuellement en Europe, peut aussi juger des choses plus sainement, les voir telles qu'elles sont, mieux prévoir les suites des évènements dont elle est plus éloignée et qu'elle considère plus froidement et donner par

тебъ новыя затрудненія, теперь необходимо болье, чымь когда-либо, всюду держаться справедливости и умфренности, если действительно хотять сделать добро, упрочить спокойствие и не рисковать снова все запутать. — События, только-что совершившіяся въ Швейцаріи, могуть представить 1-му консулу случай убълительно доказать свою справедливость и свое уважение къ независимости націй, если онъ предоставить швейцарцамъ свободу, которой никто не въ правъ лишить ихъ: именно, пусть они сами устроять свое правительство, какъ имъ кажется лучше, и найдуть въ своей внутренней организаціи истинное, подходящее въ нимъ, равновъсіе, которое солько нарушается и возмущается всякій разъ, какъ въ него вмёшивается иностранное вліяніе. — Таковъ мой взглядъ на этотъ интересный предметь; вы можете довести его до свъдънія французскаго министерства и, при случав, заявить его отъ моего ниени самому 1-му консулу. Я думаю, что въ эту минуту совъты Россіи заслуживають, быть можеть, особеннаго вниманія. И они не могуть быть подоврительны никакому правительству: они исходять оть державы, которая, по своему положенію, менте всякой другой державы имтеть прямой интересъ, личные виды или причины страха въ отношеніи всего, что происходить теперь въ Европъ, а потому можетъ судить о вещахъ болъе здраво, видъть ихъ въ ихъ собственномъ свъть и лучше предусматривать послъдствія событій, отъ воторыхъ она более удалена. Такая держава можеть, такимъ обра-

conséquent des conseils impartiaux, basés sur la seule justice et le désir sincère du bien général.

Pétersbourg. Paris, 1802, 19. Подлининъ.-Paris. 142, 27. Списовъ.

№ 220.—Рескринть Моркову.

Pétersbourg, 2/14 novembre 1802.

*) L'envoyé de France vient de recevoir par courrier une expédition directe du 1-r consul avec l'ordre de la communiquer à mon ministère. Son contenu ayant rapport pour la plupart aux objets dont il est question dans le rescrit qui vous est adressé en date du 2 du courant, il restera peu à ajouter à ce que je vous y ai déjà dit. Vous exprimerez au gouvernement français ma gratitude particulière pour la suite et l'empressement, avec lesquels il s'est prêté aux demandes du margrave de Bade, du duc d'Oldenbourg et des autres princes d'Allemagne apparentés avec moi et pour lesquels j'ai marqué de l'intérêt. La facilité, que montre le gouvernement français de contenter aussi la cour de Vienne, ne me cause pas moins de satisfaction. L'entier succès des négociations de Ratisbonne ne sera assuré et elles ne pourront être regardées comme terminées que lorsqu'on sera parvenu à y faire accé-

зомъ, более кладновровно разсматривать событія и давать безпристрастные советы, основанные только на справедливости и на искреннемъ желаніи общаго блага.

Петербургъ, 2/14 ноября 1802.

*) Французскій посоль сейчась получиль съ курьеромъ, прямо отъ 1-го консула, бумаги съ приказаніемъ сообщить ихъ моему министерству. Такъ какъ ихъ содержаніе касается по большей части предметовъ, о которыхъ говорится въ рескриптв вамъ отъ 2-го числа текущаго мъсяца, то остается немного прибавить къ сказанному. Выразите французскому правительству мою особенную благодарность за усердное исполненіе просьбъ маркграфа баденскаго, герцога ольденбургскаго и другихъ родственныхъ мив нѣмецкихъ князей, въ которыхъ я принимаю участіе. Не менве пріятна мив обнаруживаемая французскимъ правительствомъ склонность удовлетворить и вѣнскій дворъ. Полный успѣхъ регенсбургскихъ переговоровъ будеть обезпеченъ, и дѣло придетъ къ концу лишь въ томъ случав, когда удастся склонить къ нему вѣнскій дворъ добровольно и безъ принужденія. А это зависитъ теперь, съ одной стороны, отъ мудрости французскаго правительства, которое должно дѣлать

der la cour de Vienne de bon gré et sans contrainte: c'est ce qui dépend à présent d'une part de la sagesse qu'aura le gouvernement francais à ne lui faire que des propositions justes et acceptables, comme aussi de l'autre de la modération que doit montrer cette cour dans ses désirs. D'après les dernières communications du ministre de France, il y a tout lieu d'espérer et je suis de plus en plus convaincu que tous les points que vous êtes chargé de proposer et d'appuyer auprès du gouvernement français, à la suite des démarches que va faire mon ambassadeur à Vienne, sont les seuls qui peuvent acheminer bientôt un partil arrangement. — Quant aux affaires de Suisse sur lesquelles le ministre de France a été aussi chargé de me faire parvenir des explications générales, mes sentiments à cet égard vous ont été également transmis par le même rescrit du 2 novembre. - J'aime à me persuader que le 1-r consul partage ces mêmes sentiments sur le droit inviolable de chaque nation de se choisir elle-même la forme de gouvernement qu'elle préfère, et que sa conduite dans cette occurence le démontrant suffisamment à toute l'Europe, calmera dans leur germe les discussions, qui auraient pu en résulter et fera voir que le gouvernement français sait, quand il le faut, prouver par des faits les sentiments louables, qu'il a avancés. Le 1-r consul écartera sans doute même l'idée de faire usage d'une influence indirecte ou non avouée et il préfèrera de s'acquérir la seule qui soit honorable et sûre et qui est celle que donnent l'attache-

ему лишь справедливыя и возможныя предложенія, съ другой---отъ ум'вренности желаній этого двора. Судя по последнимъ сообщеніямъ французскаго министра, можно вподнъ надъяться (и я все больше убъждаюсь въ этомъ), что подобная сдёдка вскорё устроится, но лишь благодаря всёмь тёмь пунктамъ, которые вы должны предложить и поддержать предъ французскимъ правительствомъ, вслёдъ за шагами, которые сдёлаеть мой посланникъ въ Вънъ. – Что касается швейцарскихъ дълъ, о которыхъ я также получилъ чрезъ французскаго министра общія объясненія, то мои чувства въ этомъ отношенін также переданы вамъ въ томъ же рескриптв отъ 2 ноября.-Мив хотвлось бы вврить, что 1-й консуль раздвляеть эти чувства насчеть неотъемлемаго права каждой напіи самой избирать себ'в форму правленія. Если бы его поведеніе, въ данномъ случав, достаточно доказало это всей Европъ, это заглушило бы въ зародышъ возможныя пререканія и показало бы, что французское правительство ум'веть, когда нужно, оправдывать на ділі выставляемыя имъ похвальныя чувства. Безъ сомивнія, 1-й консуль устранить даже иысль употреблять косвенное или непризнанное вліяніе. Онъ предпочтеть добиться одного только благороднаго и върнаго вліянія, -- того, которое пріобретается привизанностью и признательностью техъ, съ которыми

ment et la reconnaissance de ceux envers lesquels on se conduit avec loyauté et désintéressement. Vous direz aussi au 1-r consul, que je rends trop de justice à son caractère pour avoir jamais pu soupçonner qu'il ait eu le désir de se placer à la tête du gouvernement helvétique; mais si même un pareil soupçon avait pu me venir, il aurait été entièrement détruit par les dernières communications du général Hédouville. Vous ne manquerez pas en même temps d'exprimer au 1-r consul toute ma reconnaissance sur la franchise et la confiance que ce ministre a été chargé de mettre dans ses dernières ouvertures. Cette manière d'agir ne peut qu'avoir la suite immanquable de resserrer les liens de bonne harmonie, que je désire pouvoir toujours préserver entre les deux gouvernements.

№ 221.—Имиераторъ Александръ I Бонапарту.

Pétersbourg, 2/14 novembre 1802.

*) Citoyen premier consul. Le général Hédouville, dans une audience particulière, que je lui ai accordée, m'a remis votre lettre et j'ai vu avec plaisir les détails que vous m'y donnez sur l'objet des indemnités. J'espère que les avantages offerts à la maison d'Autriche, par l'accroissement du lot du grand-duc de Toscane, engageront l'empereur

Петербургъ, 2/14 ноября 1802.

обращаются честно и безкорыстно. Скажите еще 1-му консулу, что и отдаю слишкомъ полную справедливость его характеру, чтобы во мив когда-либо зарождалось подозрвніе насчеть его желанія стать во главв гельветскаго правительства; но если бы даже подобное подозрвніе могло придти въ мою голову, его совершенно разсвили бы последнія сообщенія генерала Эдувиля. Въ то же время вы не премините выразить 1-му консулу всю мою признательность за ту искренность и то доввріе, которыя поручено было этому министру проявить въ его последнихъ сообщеніяхъ. Такой образъ действій неизбежно приведеть къ более тесному согласію, которое я желалъ бы навсегда сохранить между обоими правительствами.

^{*)} Гражданинъ 1-й консулъ. Генералъ Эдувиль, на данной ему личной аудіенціи, вручилъ мнѣ ваше письмо, и я съ удовольствіемъ увидѣлъ по-дробности, которыя вы сообщаете тамъ по дѣлу о вознагражденіяхъ. Надѣюсь, что предложенныя австрійскому дому выгоды, въ видѣ увеличенія доли великаго герцога тосканскаго, заставять нѣмецкаго императора не медлить

d'Allemagne à ne plus retarder la sanction du conclusum de la diète germanique et que par là les affaires d'Empire, que la Russie et la France ont intérêt de voir terminées au plutôt, seront enfin amenées à une heureuse fin. Je n'ai cessé de conseiller à la cour de Vienne des mesures de modération, et je crois aussi que, vis-à-vis d'elle, les voies de douceur et de conciliation seront les plus efficaces pour la porter à faciliter l'arrangement définitif des indemnités. — J'ai vu avec plaisir que vous vous êtes proposé de faire des démarches en faveur du prince évêque de Lubeck, auquel je m'intéresse. — Pour ce qui regarde les affaires de Suisse, je ne vous cacherai pas que j'y prends un intérêt particulier. Quelque malheureuse que soit la situation, où les différentes factions ont reduit ce pays, cependant je crois qu'il faut laisser à la majorité de la nation suisse la liberté de choisir la forme de son gouvernement, ainsi que le soin de l'établir, et j'accepte avec plaisir les nouvelles assurances que vous me donnez, pour l'indépendance de cette république et l'intégrité de son territoire.

Pétersbourg. Cabinet, 1802, 11. Черновая.

№ 222.—Воронцовъ Моркову.

Петербургъ, 3/15 ноября 1802.

...Рескрипть, здёсь влагаемый, наставить в. с-во по разнымъ матерьямъ, а равно и копія, туть-же влагаемая, съ рескрипта, къ графу Разумовскому, относящаяся до настоящихъ дёлъ германскихъ: для сей то причины я сію экспедицію и дёлаю, пользуясь отъёздомъ австрій-

долве съ освящениет постановления германскаго сейма и что такимъ образомъ имперския дъла, скоръйшее завершение которыхъ въ интересахъ России Франции, достигнутъ-таки счастливаго конца. Я не переставалъ совътоватъ вънскому двору быть умъреннымъ; думаю также, что мягкость и примирительность—лучшия средства заставить его ускорить окончательное устройство дъла о вознагражденияхъ.—Съ удовольствиемъ вижу, что вы расположены въ пользу князи епископа любекскаго, въ которомъ и принимаю участие. — Что касается швейцарскихъ дълъ, не скрою, что и принимаю въ нихъ особое участие. Какъ ни печально положение этой страны вслёдствие различныхъ мелкихъ партий, однако и думаю, что нужно предоставить большинству швейцарской націи свободу избранія формы правленія и еи установленія. Оттого принимаю съ удовольствиемъ ваши новыя увъренія насчетъ независимости этой республики и неприкосновенности ея владъній.

скаго курьера, а не францувскаго, также вскоръ отсюда отъважающаго, дабы не могли они, отврывъ пакетъ, такъ какъ водится, узнать черту нашихъ расположеній, касающихся до удовлетворенія герцога тоскансваго. — Для свёдёнія в. с-ва прилагаю я записку протовольную моего разговора съ г. Гедувилемъ и евстранть депешей, имъ полученинать, кои онъ после конференціи, по требованію моему, мит сообщель; а ва вонференціи читаль онъ мив подлинныя депеши, имъ полученныя. Въ евстравтахъ же своихъ овъ выпустиль применание набинета тюллерійсваго, что въ провламацін, следанной г. Моценигою, агенть французскій не упомянуть; я уповаю, что прим'вчаніе, мною г. Гедувилю слівданное, о невытестности сего требованія, побудило его сію статью вывлючить... На депеши ваши, на сихъ дняхъ полученныя, я предоставляю себъ впредь и безъ дальняго отлагательства отвътствовать. Онъ всъ весьма любопытны и заслуживають, дабы посвободнее съ вами о нихъ изъяснеться, посылая нарочнаго въ вамъ курьера. --- Вамъ не безывивстны, уповаю я, домогательства, вои Англія и французское правительство делали о дачъ гарантіи на независимость острова Мальты. На сихъ дняхъ ласваюсь я въ состояніи найтиться объ ономъ имъ отвёть дать съ изъясненіемъ, на вакомъ основаніи можеть сіе желаніе ихъ удовлетворить, а не purement et simplement, какъ францувы привыкли, чтобъ всв ихъ требованія принимались...

Pétersbourg. Paris, 1802, 56. Подлинникъ.

№ 223.--Морковъ двору.

Paris, 6/18 povembre 1802.

*) Le 1-r consul, revenu de son voyage le 2/14 de le mois, a reçu le lendemain le corps diplomatique et à cette occasion je l'ai prévenu, que j'avais pour lui une lettre de la part de V. M. I. Il m'a répondu qu'il se ferait un plaisir de la recevoir de mes mains et m'indiquerait un jour pour cela. Il me fit en effet avertir de me rendre hier chez lui à St. Cloud sur les 9 h. du soir. J'y fus et je lui ai remis

Парижъ, 6/18 ноября 1802

^{*)} Возвратившись изъ своего путешествія 2/14 этого місяца, 1-й консуль принималь на другой день дипломатическій корпусь, и я предупредиль его при этомъ случат, что у меня есть письмо въ нему отъ в. и. в—ва. Онъ отвічаль, что ему будеть пріятно получить его изъ моиль рукъ и что

cette lettre. Il en fit la lecture sur le champ, me répéta à haute voix l'article, qui concernait le roi de Sardaigne et entra tout de suite en matière. Je n'entreprendrai pas de rendre compte à V. M. I. en détail de tout l'entretien qui s'en suivit entre nous, me réservant de m'en acquitter par le prochain courrier que j'expédierai à V. M. I.; mais je me contenterai de lui rapporter qu'après m'avoir déclaré qu'il faisait de Parme et de Plaisance un objet d'échange entre la France et l'Espagne qui cèderait à la première quelques possessions coloniales (les deux Florides à ce qu'on croit assez généralement), il m'offrit pour le roi de Sardaigne dans les présides de Toscane un établissement, dont le chef-lieu serait Orbitelle, port de mer, par laquelle il communiquerait avec la Sardaigne et dont la population montait à 80,000 âmes et les revenus à 300,000 fr. Il me proposa d'expédier sans délai un courrier à Rome avec cette proposition, m'offrant que si le roi l'acceptait, il chargerait le citoyen Cacault de signer avec lui un traité sur cette base. Je me suis longtemps défendu de transmettre une pareille proposition, la regardant comme équivalente au refus de tout dédommagement raisonnable. Cependant comme sur ces difficultés il commença à m'accuser de mauvaise volonté, j'ai demandé quelque temps pour réfléchir, mais je n'en mis pas plus qu'il ne fallait pour aller au sortir de chez lui trouver m. Talleyrand auquel je déclarai que je regardai

онъ назначить день для этого. Дъйствительно, онъ увъдомиль меня, чтобы я явился въ нему вчера въ С. Клу въ 9 ч. вечера. Я прівхаль туда и вручиль ему это письмо. Онь тотчась же прочель его, громко повториль миж мёсто о воролё сардинскомъ и вслёдъ затёмъ вступиль въ разговоръ. Не стану отчитываться в. и. в-ву въ подробностяхъ всего разговора, оставляя ихъ до следующаго вурьера. Ограничусь темъ, что онъ объявилъ, что Парма и Пьяченца составляють предметь обывна между Франціей и Испаніей, которая уступить ему невоторыя колоніи (обе Флориды, како вообще думають); а сардинскому воролю онъ предлагаеть въ Тосканъ землю съ главнымъ городомъ Орбителло, -- морскимъ портомъ, черезъ который онъ будетъ сообщаться съ Сардиніей: его населеніе достигаеть 80.000 душъ, а доходы -- 300.000 франковъ. Онъ предложилъ мив немедленно отправить въ Римъ курьера съ этимъ предложеніемъ, объщая, въ случат согласія вороля, поручить гражданину Како подписать съ нимъ договоръ на этомъ основаніи. Я долго откавывался передавать подобное предложение, считая его равносильнымъ отказу во всякомъ разумномъ вознаграждении. Но такъ какъ онъ началъ обвинять меня въ недоброжелательстве, то я просиль дать мие время подумать. Впрочемъ мив понадобилось не больше времени, чвмъ сколько нужно, чтобы, выйдя отъ него, пойти въ г. Талейрану, которому я объявилъ, что считаю

cette proposition si fort au-dessous de V. M. I., que je n'oserai jamais la faire parvenir au roi de Sardaigne et que je le priai de l'annoncer au 1-r consul. Cependant j'ai cru devoir, par la voie ordinaire et au moyen du chiffre, en informer m. de Lisakewitsch, ministre de V. M. I. auprès du roi de Sardaigne.

Pétersbourg. Paris, 1802, 122. Подмининъ.

№ 224.—Записка Александра Воронцова.

6/18 ноября 1802.

Представляю на усмотрение В. В-ва проевты ресвринта въ послу нашему въ Англін, письмо отъ меня въ нему и поскрипть въ оному, которые, такъ сказать, служить могуть, какъ въ наставленіе, такъ и нъкоторымъ образомъ въ отвъть на откровенныя сообщенія, учиненныя здёсь аглинскимъ посломъ. — Предая оные на благоусмотрёніе Ваше, долгомъ себъ поставляю примътить, что такія, оказываемыя Англіею, расположенія должно вонечно ободрить, дабы въ случав нужды можно и на содъйствие ее полагаться васательно принятия общихъ мъръ, естьли обстоятельства Европы и всё затён перваго вонсула сдёлають необходимымъ объ ономъ помышлять. - Нътъ, важется, надобности новыми доводами утверждать, сколь мало на умфренность и миролюбіе настоящаго французскаго правительства полагаться можно, и есть ли не приспъло еще время, такъ какъ то и весьма желательно, чтобы о мърахъ ръшительных намъ помишлять уже нужно было, то по крайней мъръ не надобно отвергать откровенія и ближайшія сношенія державъ, им'яющихъ равный интересъ съ нами и нёкоторую готовность оказывающихъ въ принятію общихъ мёръ для сохраненія тишины въ Европе и воздержанія французскаго правительства отъ всякихъ новыхъ нарушеній.

Pétersbourg. ministère, 1802, 13. Подлинникъ.

это предложеніе настолько недостойнимъ в. и. в—ва, что никогда не посміво довести его до свіддінія сардинскаго короля. Я просиль его извістить объ этомъ 1-го консула. А между тімъ я счель долгомъ увіздомить объ этомъ, обычнымъ путемъ и съ помощью шифровъ, г. Лизакевича, министра в. и. в—ва при сардинскомъ королів.

№ 225.—Нота Воронцова Эдувилю.

Pétersbourg, 12/24 novembre 1802.

*) Le chancelier de l'empire ayant pris les ordres de l'Empereur relativement à l'invitation faite à S. M. I. par les deux puissances principales contractantes au traité d'Amiens d'accéder en qualité de garante à ce traité pour ce qui a rapport à l'ordre de St. Jean de Jérusalem et à sa réintégration dans la possession de l'île de Malte et ses dépendances, est autorisé de donner aux communications du 22 octobre, où ce voeux de leur part est exprimé, la réponse suivante. — S. M. l'E-r, dès son avènement au trône, s'est montré constamment si empressé à saisir toutes les occasions qui se sont présentées pour donner aux deux puissances contractantes à Amiens des preuves non équivoques de son désir sincère de se prêter à tout ce qui pouvait leur être agréable, et de contribuer autant qu'il était en son pouvoir à rétablir et assurer la paix actuellement existante entr'elles, que l'on ne saurait pas même supposer, que ces sentiments invariables de sa part aient pu jamais leur paraître sujets au moindre doute. D'un autre côté ces deux gouvernements sont trop équitables pour ne pas reconnaître, qu'il n'a pas dépendu de l'Empereur de se prêter aux demandes qui lui ont été

Петербургъ, 12/24 novembre 1802.

^{*)} Канцлеръ имперіи получиль приказанія императора относительно сдвланнаго ему двумя главными договаривающимися державами приглашенія приступить въ амьенскому договору въ качествъ поруки за то, что касается тамъ ордена святого Іоанна Іерусалимскаго, и возстановленія его на остров'в Мальть и въ его владеніяхъ. Они уполномочивають его дать следующій отвътъ на сообщенія отъ 22 октября, въ которыхъ выражено съ ихъ стороны это желаніе. — Съ санаго своего воцаренія е. н. в-во всегда выказываль стараніе пользоваться всякимъ случаемъ, чтобы несомнівню доказывать обівниъ договаривающимся въ Амьенъ державамъ свое искреннее желаніе дъдать все имъ угодное и всячески содъйствовать установлению и упрочению мира, нынъ существующаго между ними; никто не подумаеть даже заподозрить, чтобы эти его неизивным чувства могин показаться имъ сколько-нибудь сомнительными. Съ другой стороны эти два правительства слишкомъ справедливы, чтобы не признать, что не зависвло отъ императора принять требованія, предъявленныя ому въ силу Х статьи амьенскаго договора, опредълнющей будущую судьбу ордена святаго Іоанна Іерусалимскаго. Е. н. в-ву

faites en vertu de l'article X du traité d'Amiens qui règle l'existance future de l'ordre de St. Jean de Jérusalem, vu qu'il était sous tous les rapports impossible à S. M. I. d'accéder comme garante à des stipulations qui non seulement ne cadraient pas avec les désirs, qu'elle avait déjà énoncées relativement à cet ordre honoré de son intérêt et de sa protection, mais qui même étaient contraires à ce qui avait été en quelque sorte arrêté entre S. M. I. et l'une des deux puissances contractantes à l'égard du dit ordre et relativement à l'indépendance et à la neutralité de l'île de Malte.—Ce motif assez valable par lui-même sans qu'il soit nécessaire de l'appuyer par d'autres explications a obligé l'Empereur de se refuser aux instances qui lui ont été adressées sur ce point par la cour de Londres malgré toute l'envie que S. M. I. aurait eu d'y satisfaire. — Les dispositions qu'a marqué cette cour de se prêter à l'égard de l'ordre et de l'île de Malte aux désirs de l'Empereur et la facilité qu'a montré le gouvernement français de se concerter avec elle dans le même but, n'ont pas manqué d'être senties avec reconnaissances par S. M. I.; mais l'obstacle qui s'opposait à sa meilleure volonté de leur complaire n'en existait pas moins, puisque l'acte public et formel restait toujours contradictoire aux intentions connues et prononcées de S. M. I., et que c'était pour cet acte que sa garantie était sollicitée. — Maintenant qu'une des principales difficultés est applanie par la nomination du grand-maître, S. M. l'E-r désirant donner aux

было невозножно во всёкъ отношеніякъ приступить въ качествё поруки къ постановленіямъ, которыя не только не соотв'ятствовали заявленнымъ съ его стороны желаніамъ насчеть этого ордена, удостоеннаго его участім и покровительства, но даже противорѣчили тому, что въ нѣкоторожъ родѣ было условлено между е. и. в-из и одною изъ договаривающихся сторонъ по поводу помянутаго ордена и независимости и нейтральности острова Мальты.— Эта причина, достаточная сама по себъ и не требующая другихъ объясненій, заставила инператора отвъчать отказонъ на настояніе доидонскаго двора, вопреки всему желанію е. и. в-ва удовлетворить ихъ.-Е. и. в-во съ признательностью замітиль склонность этого двора исполнить его желаніе по отношенію къ ордену и острову Мальть, а также готовность французскаго правительства согласоваться съ нимъ съ тою же цѣлью; но препятствіе, мъшавшее ему сдълать имъ угодное, тъмъ не менъе существовало, такъ какъ публичный и формальный акть все оставался въ противорфчіи съ известными и звявленными намфреніями е. н. в-ва, а для этого-то акта добивались его гарантіи.—Теперь, когда одно изъ главныхъ препятствій устранено назначеніемъ великаго магистра, е. н. в—во желаеть дать двумъ договаривающимся въ Амьенъ державанъ еще болъе върныя доказательства своей дружбы и

deux puissances contractantes à Amiens des preuves toujours plus certaines de son amitié et voulant ne rien négliger de son côté de ce qui tend à consolider la tranquillité générale de l'Europe, s'est décidé à proposer lui-même aux deux gouvernements le seul mode qui pourra dans cette occasion lui fournir la possibilité de déférer à la demande qu'ils viennent de lui faire en commun et lequel serait, que les deux puissances s'accordassent à conclure entre elles une convention ou tel acte supplémentaire et additionel au traité d'Amiens, par lequel l'article X du dit traité, concernant l'ordre et l'île de Malte, serait modifié, redressé ou complété dans quelques-unes de ses dispositions, d'après les stipulations du premier arrangement convenu avec S. M. I., lesquelles, par ce moyen, se trouvant plainement et formellement rétablies, obtiendraient la même sanction que le traité dont elles feraient dorénavant une partie intégrante. - Si les deux puissances croiront devoir convenir entre elles d'un tel article supplémentaire, S. M. l'E-r s'empressera d'y accéder en qualité de garante et d'en partager les obligations avec les cours de Vienne, de Madrid, de Naples et de Berlin. - S. M. I. s'y portera avec une satisfaction d'autant plus grande, qu'en se rendant aux voeux des deux puissances, elle ne fera que suivre l'impulsion de ses sentiments à leur égard desquels elle désire pouvoir leur donner des témoignages marquant et réitérés en concourant aussi souvent que possible à tout ce qui peut être de leur convenance. — Le chancelier, par

своего стремленія не пренебрегать ничжить для упроченія общаго спокойствія въ Европъ: онъ ръшился самъ предложить двумъ правительствамъ единственное средство, которое даеть ему въ этомъ случав возможность исполнить требованіе, которое они только-что представили сообща. Именно, пусть двъ державы согласятся заключить между собой конвенцію или иной дополнительный въ аміенскому договору автъ, воторый изивниль бы, исправиль или дополниль Х статью свазаннаго договора относительно ордена и острова Мальты, согласно съ условіями первой сд'ялки съ е. и. в—мъ: такимъ образомъ и эти условія были бы вполет и формально возстановлены и получили бы такое же освящение, какъ и самый договоръ, въ который они вошли бы отнынъ, какъ его составиая часть. — Если дей державы сочтуть долгомъ согласиться между собой на такую дополнительную статью, то е. и. в-во посившить приступить въ ней въ качествъ поручителя и раздълить связанныя съ этимъ обательства съ дворами вънскимъ, мадридскимъ, неаполитанскимъ и берлинскимъ. – Е. и. в-во пойдетъ на это твиъ съ большимъ удовольствиемъ, что, нсполняя желанія двухъ державъ, онъ только следуеть движенію собственнаго чувства по отношенію къ никь; а онь желаеть давать имъ все новыя и явныя доказательства этого чувства, содъйствуя возножно чаще всему, что

ordre de l'Empereur et pour que dans cette affaire aucun délai ne puisse plus être supposé venir de la part de la cour de Russie, s'empresse de joindre ici un projet d'articles, qui pourrait servir de base à l'acte supplémentaire, dont il est parlé ci-dessus dans le cas que les deux puissances fussent intentionnées de le conclure.

Paris, 142, 33. Списокъ.

№ 226.—Докладъ Воронцова Императору о конференціи съ Эдувилемъ.

13/25 ноября 1802.

Сего ноября 13-го французскій министръ, генераль Гедувиль, испросивъ у канцлера свиданіе, сообщилъ ему, что, по случаю ноты, ему врученной по мальтійскимъ дёламъ, намёренъ въ будущее воспресенье послать нарочнаго жь своему правительству, оказывая готовность свою письма ванцлерскія въ графу Моркову доставить. — Потомъ генераль Гедувиль отзывался канцлеру съ признательностью объ аудіенціи, которую онъ имълъ у Государя Императора, и спрашивалъ, что донесено ли было Его В-ву объ отвровеніяхъ, которыя онъ учиниль вдёсь после присылки въ нему курьера отъ 1-го консула -- Канплеръ ответствовалъ ему, что объ оныхъ Е. В-ву донесено было въ свое время; что васающіяся до германскихъ индемнизацій, о коихъ французское правительство здішнему дълало откровенія, Государь Императоръ приняль съ удовольствіемъ и при всякомъ случав готовность свою обажеть содвиствовать счастливому окончанію оныхъ, въ успёхё чего, кажется, есть и довольно надежды; — что по настоящимъ дёламъ Швейцарін Е. В. полагаться изволить на увъренія, данныя 1-мъ консуломъ о сохраненіи совершенной независимости сей націи и о непривосновенности границъ ся, хотя впрочемъ и вступили туда французскія войска, что не могло не потревожить державъ, желающихъ сохраненія тишины въ Европъ; васательно же до образа правленія въ Швейцаріи, французскому правительству довольно извъстенъ образъ мыслей Государя Императора по прежнимъ уже изъясненіямъ, кои были чинимы, и которыя состоять въ сей истинъ,

служить къ ихъ выгодъ. — Слъдуя приказу императора и желая, чтобы нивто не предполагалъ, будто въ этомъ дълъ происходять задержки со стороны русскаго двора, канцлеръ спъщитъ присоединить вдъсь проектъ статей, которыя могли бы служить основаніемъ вышеупомянутаго дополнительнаго акта въ случаъ, если двъ державы намърены заключить его.

что всявая нація имъеть право и сама судить можеть объ образв правленія, для нея свойственномъ; - что канцлеръ не можеть не повторить ему то участіе, которое Императоръ пріемлеть въ благосостояніи Швейцарін, и чёмъ сворёе и безъ большихъ переломовъ дёла тамъ устроятся и сходственные съ большею частію желаній швейцарскихъ жителей, темъ оно пріятнее будеть адешнему двору и послужить въ усповойствію пенущихся о сохраненів тишины въ Европ'я; — что Россія весьма удостовърена въ сей истинъ, что для большихъ государствъ, вавова Россія и Франція, ничто тавъ полезно быть не можеть, вакъ сохраненіе общей тишины въ Европъ, отвлекая все то, что могло бы подать поводъ въ новымъ вавимъ безповойствамъ и потрясеніямъ. Генералъ Гедувиль, соглашаясь съ сими примъчаніями, повторилъ прежде данныя имъ увъренія именемъ 1-го консула о сохраненіи независимости и неприкосновенности Швейцарін, увіряя, что по всімъ оказательствамъ ласкаться можно, что тамъ вскорт спокойствіе установится. — Потомъ ванциеръ говорилъ г. Гедувилю, что онъ не можетъ не возобновить ему по точной вол'в Государя Императора заступленія о жребін и несчастномъ положеніи, въ коемъ находится сардинскій король; и, по сему случаю, полагая, что нётъ ничего приличнёе между дружесвими державами, какъ изъясняться прямо и чистосердечно, что теперь онъ и чинить станетъ. Туть канцлеръ вступилъ въ враткое изъясненіе объ обязательствахъ, принятыхъ 1-мъ консуломъ съ покойнымъ императоромъ въ разсужденіи короля сардинскаго и тёхъ условій, которыя сдаланы были между нына блатополучно царствующимъ Государемъ Императоромъ и французсвимъ правительствомъ и воторыя остаются до-нынъ со стороны Франціи не только не выполненными, но и, въ противность всяваго ожиданія, всевозможныя гоненія противу сардинсваго вороля употребляются, даже до того, что и пребывание его въ Римъ спокойнымъ не оставляють; что, напротивъ того, со стороны нашей всь возможныя угожденія французскому правительству при всякомъ случав овавываемы были, и что онъ, ванцлеръ, имъя въ виду сохранение добраго согласія съ Францією, рекомендуеть ему, г. Гедувилю, о всемъ ему здёсь сказанномъ 1-му консулу донести, равно какъ и о слёдующемъ, что неожиданная кончина герцога Пармскаго подаетъ французскому правительству удобность и весьма недорогимъ образомъ выполнить обязательства и объщанія, даваемыя намъ въ разсужденіи короля сардинскаго, что поссесія столь мало значущей земли, каковы герцогства Париское и Плезанское, въ рукахъ сардинскаго короля не можетъ никогда опасною быть для Франціи и для предположеній, ею сдёланныхъ объ Италіи; что стоить только доброй воли французскаго правительства тавимъ образомъ жребій сардинскаго короля устроить, и что Государь Императоръ съ справедливостію сего ожидать можеть отъ добрыхъ расположеній къ себъ 1-го консула. Г. Гедувиль увъряль о готовности и желаніи 1-го консула угодное Е. В-ву дълать, и что о всемъ семъ разговоръ онъ не оставить 1-му консулу донесть.

Pétersbourg. Paris, 1802, 59. Списокъ.

№ 227. — Воронцовъ Моркову.

Петербургъ, 16/28 ноября 1802.

Графъ Гаугвицъ объявилъ Алопеусу готовность берлинскаго двора во всемъ по желанію Государя Императора содъйствовать; вслъдствіе чего и препоручено отъ онаго министру ихъ въ Парижъ, г-ну Лукевиню, учинить домогательства при французскомъ правительствъ въ пользу сардинскаго короля, предписавъ министру сему, чтобъ онъ совершенно подвръпляль представленія и домогательства ваши по сему предмету, о чемъ и буду я ждать уведомленія вашего. Я также должень вамъ сообщить, что и по дёламъ герцога воадъютора ольденбургскаго, и о курфиршескомъ достоинствъ въ польку мекленбургскаго дома пруской министръ въ Парижъ имъеть повельніе дъйствовать согласно съ вами. На послёднемъ моемъ свиданіи съ Гедувилемъ, отзывался онъ о желаемомъ окончаніи всёхъ германскихъ индемнивацій и о готовности правительства его здёшнему двору угодное сдёлать, разсуждаль согласно съ нашими предположеніями, что при постановленіи вообще о германсвихъ индемнизаціяхъ, вогда дойдеть до ратификаціи, можно будеть объ интересахъ коадъютора любскаго и о курфиршескомъ достоинствъ въ пользу мекленбургскаго дома нужное постановление и направление въ пользу ихъ сдёлать и равно тому поправить и умёрить всё тё лишнія затви, воторыя города Любевъ, Гамбургъ и Бременъ имвли во вреду сосъдей своихъ, короля дапкаго, гановерскаго курфирста и герцога воадъютора любскаго, что и возлагается на попеченіе и бдёніе в. с-ва. На томъ же основаніи буду я желать Алопеусу въ Берлинъ и барону Биллеру въ Регенсбургъ; а между тъмъ для свъдънія вашего сообщаю, что нашему повъренному въ дълахъ въ Гамбургъ, Форсману, предписано отсюда, дабы онъ упоминаемые вольные имперскіе города воздерживаль своими представленіями оть всякихь попытовь къ притесненію сосъдей ихъ, тъмъ паче, что мы не можемъ не вступиться особливо за. герцога коадъютора любскаго и за дацкаго короля. Я также призывалъ къ себъ агента сихъ вольныхъ городовъ и на такомъ же основаніи съ ними объяснялся.

Pétersbourg. Paris, 1802, 59. Подлинникъ.

№ 228.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 7 frimaire an XI.

*) ...Le changement dans les bases du gouvernement est une nouvelle preuve de la modération de l'Empereur Alexandre et de son désir de rendre ses peuples heureux. Les différents ministères s'organisent sans secousses et sans qu'il transpire aucun indice de division entre les nouveaux ministres. Le comte de Kotschubey, ministre de l'intérieur, le jeune comte de Strogonoff, son adjoint, et le prince Adam Czartorijsky, adjoint du chancelier, approchent plus particulièrement l'Empereur et jouissent de sa confiance. Je persiste à croire, que le comte de Kotschubey a eu beaucoup de part à ces changements, et que la vieille expérience du comte de Worontzoff plus que la confiance intime de l'Empereur l'ont fait appeler à la place du chancelier. Voici une anecdote, qui le fait présumer.—L'Empereur ne porte ordinairement que la plaque de St. Alexandre Newski, et beaucoup de russe aussi décorés de l'ordre de St. Wolodimir, à l'exemple du souverain, n'en portent pas les marques distinctives; le chancelier, qui tient aux vieux usages, a représenté

Петербургъ, 16/28 ноября 1802.

^{*)} Перемъна въ основахъ правленія есть новое свидътельство умъренности императора Александра и его желанія сдълать своихъ подданныхъ счастливыми. Различныя министерства устраиваются безъ потрясеній, и не проявляется нивакихъ признаковъ раздоровъ между новыми министрами. Министръ внутреннихъ дълъ, графъ Кочубей, его помощникъ, молодой графъ Строгоновъ, и помощникъ канцлера, князь Адамъ Чарторижскій, наибол'ве близки къ императору и пользуются его довъріемъ. Продолжаю думать, что графъ Кочубей принималъ большое участіе въ этихъ перемънахъ и что нестолько полное довъріе, сколько старая опытность графа Вороніцова доставила ему мъсто канцлера. Воть анекдотъ, который намекаетъ на это. — Императоръ обыкновенно носить только звъзду св. Александра Невскаго, и многіе изъ русскихъ, украшенныхъ орденомъ св. Владиміра, по примъру государя, также не носять его отличительныхъ знаковъ. Канцлеръ, этотъ приверженецъ старыхъ обычаевъ, сдълалъ письменное представленіе императору о томъ,

par écrit à l'Empereur, qu'il importait de redresser cet abus et que son exemple suffirait pour cela. L'Empereur ne lui a pas répondu et lui a seulement fait dire, qu'il excusait sa démarche, parce qu'il était persuadé, qu'elle ne provenait que de son zèle pour son service, mais qu'il le désobligerait, s'il lui en faisait par la suite de semblables. — Ceux qui se permettent de lui faire des observations sur sa modestie et le peu d'appareil de sa cour ne sont pas mieux reçus, parce qu'il tient fermement à ses idées de s'implicité et d'économie; mais sa façon d'être tient à de si bonnes intentions, qu'on ne peut que l'en estimer davantage. - Le prince Czartorijski que vous me recommandez de cultiver, ne travaille pas directement avec les ministres étrangers et ne les reçoit point chez lui, d'après un usage particulier à la Russie que les personnes attachées au ministère des affaires étrangères et les ministres des autres parties du gouvernement ne peuvent correspondre avec le corps diplomatique qui ne peut voir directement que le chancelier. Ignorant cet usage, je me suis adressé, pour rendre service à des français, aux ministres que leurs demandes concernaient, et mes notes, même sur les choses les plus indifférentes, ont été renvoyées au chancelier. Souvent le prince Czartorijsky est présent à nos conférences particulières avec le chancelier (ce qui a paru extraordinaire), mais il parle peu ou point. On le rencontre très souvent en société; on le dit

что нужно устранить это злоупотребленіе и что для этого достаточно его примъра. Императоръ не отвъчалъ, а велълъ сказать, что прощаетъ ему этотъ поступовъ лишь въ увфренности, что онъ вытекъ единственно изъ ревности въ службъ, но что въ другой разъ подобный шагъ будетъ ему непріятенъ.--Не лучше приходится тому, кто позволяеть себъ дълать ему замъчанія насчеть его скроиности и слабой представительности: онъ твердо держится своихъ понятій о простотв и бережливости. Но его образъ жизни вытекаеть изъ такихъ хорошихъ стремленій, что за это только уважаешь его еще больше. -- Князь Чарторижскій, съ которымъ вы сов'туете миъ сближаться, не занимается прямо съ иностранными министрами и не принимаетъ ихъ у себя: по особому обычаю въ Россіи, служащіе въ министерствъ иностранных дёль и другіе министры не могуть сноситься съ дипломатичесвимъ корпусомъ, который можеть видъть непосредственно одного канцлера. Не зная этого, я обратился, чтобы помочь нёкоторымъ французамъ, къ министрамъ, которыхъ васались ихъ просьбы; но всё мои ноты, даже васавшіяся саныхъ неважныхъ вещей, были отосланы въ ванцлеру. Князь Чарторижскій часто присутствуєть при монкъ личныхъ переговорахъ съ канцлеромъ (это повазалось мив необывновеннымъ), но говорить мало или молчитъ. Онъ очень часто встрвчается въ обществв. Его считають любознательнымъ

studieux et fort instruit, et la confiance que l'Empereur lui témoigne est d'autant plus méritée que pendant qu'il n'était que grand-duc le prince Adam n'a cessé de lui donner des marques du plus vif attachement. Je suis porté par inclination à rechercher son amitié et je le ferai autant que leurs usages me le permettront. Ces usages sont si sauvages que depuis Paul I aucun ministre étranger n'est admis aux spectacles qui ont lieu une ou deux fois par semaine à l'Hermitage; nous ne pouvons donc voir la famille impériale que lorsqu'il y a cour et gala, ce qui est rare et se borne, pour le corps diplomatique rangé en haie dans la salle des audiences, à la voir passer. Les grands ducs et les grandes duchesses se rangent aussi en haie, vis-à-vis le corps diplomatique, pendant que l'Empereur, l'Impératrice régnante, et l'Impératrice douairière disent quelques mots aux ambassadeurs et ministres, mots, qui doivent être insignifiants, parce qu'ils sont entendus par les voisins; en quelques minutes ils parcourent ainsi la ligne, font ensuite une révérance générale et se retirent suivis des grands ducs et grandes duchesses.—Excepté dans les bals particuliers, que l'Empereur et l'Impératrice honorent quelquefois de leur présence en hiver, le corps diplomatique n'a pas d'autres occasions de les voir. Comme militaire, je suis jusqu'à présent le seul qui soit admis à la parade et toujours l'Empereur me fait placer à côté de lui et me traite avec une distinction

и весьма свъдущимъ. Довъріе, оказываемое ему императоромъ, тъмъ болъе заслуженно, что, когда последній быль еще великинь княземь, князь Адамь постоянно обнаруживаль самую горячую привязанность въ нему. Я по собственной склонности ищу его дружбы, и не перестану искать, насколько дозволять ихъ обычан. Эти обычан такъ диви, что съ Павла I ни одинъ иностранный министръ не допускается на спектакли, которые даются разъ или два въ неделю въ Эрмитаже. Итакъ мы можеми видеть императорскую фамилію только на придворныхъ пріемахъ и парадахъ. Но это случается рідко; и тутъ все дело ограничивается темъ, что дипломатическій корпусъ, расположенный изгородою въ залъ аудіенцій, видить, какъ она проходить. Великіе внязья и великія внягини также располагаются изгородью, напротивъ дипломатического корпуса, между тёмъ какъ императоръ, царствующая императрица и вдовствующая императрица говорять нёсколько словъ посланникамъ и министрамъ, -- словъ, конечно, незначительныхъ, потому что ихъ слышать сосъди. Такъ въ несколько минутъ они обходять рядъ, затемъ делаютъ общій поклонъ и удаляются въ сопровожденіи великихъ князей и великихъ княгинь. -- За исключеніемъ частныхъ баловъ зимой, которые императоръ и императрица иногда удостанвають своимъ присутствіемъ, дипломатическому корпусу не представляется случаевъ видёть ихъ. До сихъ поръ я одинъ,

particulière; pour ne pas me rendre importun, je n'use qu'avec discrétion de cette facilité de le voir qui m'est d'autant plus agréable qu'il s'entretient avec moi avec confiance; il m'en a donné de nouvelles preuves dans la dernière audience particulière dans laquelle j'ai eu l'honneur de lui remettre la lettre du 1-r consul et m'a dit qu'il me verrait beaucoup plus souvent, s'il ne craignait pas de blesser les usages et d'exciter les jalousies diplomatiques. — A une des dernières parades je lui ai vanté l'excellence de nos armes de Versailles et l'ai amené à m'exprimer le désir d'en avoir des modèles; il m'a ajouté qu'il les payerait, mais lorsque je lui ai assuré que le 1-r consul se ferait un plaisir de les lui offrir, il n'a pas insisté et m'a fait entendre qu'elles lui seraient précieuses; des modèles simples d'armes de troupes, ajoutés aux armes de luxe, lui feraient grand plaisir. — Il ne sera pas aussi facile d'exciter la curiosité de l'Impératrice pour les modes françaises, parce qu'elles sont ici presque toutes de contrebande, quoiqu'elles y soient recherchées à la fureur, et que l'Empereur tient à ce que la cour ne donne plus l'exemple du luxe qui a été excessif sous les règnes précédents. Si je trouve l'occasion de parler à l'Impératrice de nos modes, je ne les lui ferai envisager que sous le point de vue de l'élégance pour les lui faire désirer. — L'attitude que le 1-r consul donne à la France lui assurent l'influence et le crédit qu'il a rétabli si avanta-

кавъ военный, бываю на парадахъ; и всегда императоръ ставить меня подкъ себя и обращается со мною съ особымъ отличіемъ. Чтобы не сдёлаться назойливымъ, я умъренно пользуюсь этою возможностью видъть его, которая тъмъ пріятите для меня, что опъ довърчиво бестадуетъ со мной. Онъ даль мив новыя доказательства этого довърія на последней личной аудіенців, вогда я имълъ честь вручить ему письмо 1-го вонсула: онъ свазалъ, что гораздо чаще виделся бы со мной, еслибы не опасался нарушить обычаи и возбудить ревность дипломатовъ. На одномъ изъ последнихъ парадовъ я хвалилъ ему превосходство нашего версальского оружія и навелъ его на вираженіе желанія имъть его образцы. Онъ прибавиль, что заплатить за нихъ. Но когда я увърилъ его, что 1-иу консулу было бы пріятно подафить ихъ ему, онъ не настаиваль и даль понять мив, что они были бы драгоцвины для него. Простые образцы солдатского оружія, въ соединеніи съ роскошнымъ оружіемъ, доставили бы ему большое удовольствіе.—Не такъ легко возбудить любопытство императрицы васательно французскихъ модъ: онъ почти всъ составляють здёсь контрабанду, хотя за ними гоняются съ бёшенствомъ; въ тому же императоръ старается, чтобы дворъ не подавалъ примъра роскоши, которая доходила до врайности при прежнихъ парствованіяхъ. Если встратится случай поговорить съ императрицей о нашихъ модахъ, буду изображать

geusement chez les puissances étrangères, et particulièrement ici, en dépit des inclinations anglaises et autrichiennes que le général Duroc et le chef de brigade Caulaincourt ont remarqué comme moi dans le ministère russe; le chancelier n'en est point exempt, quoiqu'il m'ait protesté qu'il n'est que russe et qu'il me répète souvent que la bonne harmonie des deux états maintiendra la paix en Europe. - J'ai toujours présentes les instructions verbales du 1-r consul, j'en éprouve souvent la justesse; je suis trop pénétré de l'importance de ma mission et du désir de justifier sa confiance et la vôtre pour ne pas chercher à détourner l'effet des intrigues de deux puissances qui n'oublieront pas de longtemps qu'elles ont été forcées à faire la paix.-Le grand-duc Constantin est de retour de Vienne depuis 12 jours; il m'a parlé avec enthousiasme de l'accueil qu'il y a reçu; il paraît qu'on a cherché surtout à le flatter dans ses goûts militaires: des grenadiers qu'il avait remarqué en Italie et des officiers qu'il y avait aussi connus ont été le voir; plusieurs de ces derniers sont venus en poste de 15 à 20 lieues pour le saluer. Il a trouvé les troupes autrichiennes fort belles, et sur ce qu'il m'a assuré qu'il ne paraissait pas qu'elles avaient fait la guerre je lui ai répondu, que j'avais le plus grand regret qu'il n'ai pas été en France, où il en aurait vu au moins d'aussi belles et mieux reposées. Il paraît qu'on sait ici gré à la cour de Vienne du bon accueil

ихъ лишь съ точки зрвнія изящества, чтобы возбудить въ ней желаніе имёть ихъ. -- Положеніе, данное 1-мъ консуломъ Франціи, обезпечиваетъ за нимъ вліяніе и дов'тріе, которыя онъ такъ выгодно возстановиль у иностранныхъ державъ и особенно здёсь, несмотря на англійскія и австрійскія склонности, которыя генераль Дюрань и бригадный начальникь Коленкурь, подобно мив, замътили въ русскомъ министерствъ. Отсюда не исключается самъ канцлеръ, хотя онъ заявляль мив, что онъ-только русскій: онъ часто повторяеть мив, что доброе согласіе двухъ государствъ сохранить миръ въ Европъ.-- Передо мной всегда устныя наставленія 1-го консула: я часто испытываю ихъ м'ьткость, я слишкомъ проникнуть сознаніемъ важности моего порученія и желаніемъ оправдать его и ваше дов'вріе, чтобы не стараться обезоружить интриги двухъ державъ, которыя долго не забудутъ, что ихъ принудили къ миру. Великій князь Константинъ возвратился изъ Віны, 12 дней тому назадъ. Онъ говориль мив съ восторгомъ о пріемв, который встратиль тамъ. Кажется, тамъ особенно старались польстить его военнымъ вкусамъ: къ нему являлись гренадеры, которыхъ онъ заметилъ въ Италіи, и офицеры, которыхъ онъ также знаваль тамъ; многіе изъ последнихъ пріёзжали на почтовыхъ за 15-20 лье, чтобы привътствовать его. Онъ нашель австрійскія войска превосходными. Когда онъ сталъ увърять, что они будто и не воевали, я возра-

qu'il y a reçu. On dit, qu'il aurait été à Paris, s'il en avait eu la permission, il a le plus grand désir d'en faire le voyage. L'archiduc palatin doit, dit-on, venir incessamment ici, et sans doute cette visite aura un but politique. - Je ne vous écris pas régulièrement par la poste parce que je sais que toutes nos lettres sont ouvertes ici et copiées, entendues ou non; il est probable qu'elles ont le même sort à Berlin et à Hambourg. Comptez cependant sur l'exactitude que je mettrai à chercher à m'instruire de tout ce qu'il vous importera de savoir et à vous en rendre compte. Je vous expédierai de temps en temps des courriers extraordinaires. - P. S. Le grand duc me recommande avec fen un français qu'il a vu à Vienne et qui ne tardera pas à être ici. "Vous devez être étonné, m'a-t-il dit, que je vous recommande un français, mais celui-là est si intéressant et si bon garçon que je l'aime de tout mon cœur". Ce sont ses propres expressions. Il ne m'avait pas encore dit son nom et j'ai deviné que c'est un jeune voyageur qui vous appartient de près.

Paris, 142, 38. Подлинникъ.

зилъ, что очень жаль, что онъ не былъ во Франціи: тамъ онъ увидёлъ бы по врайней ибрф столь же преврасныя и болбе отдохнувшія войска. Здёсь, важется, довольны сдёланнымъ ему въ Вънъ пріемомъ. Говорять, онъ быль бы въ Парижъ, еслибы имълъ позволеніе: ему очень хочется съъздить туда. Говорять, эрцгерцогъ-нам'встникъ немедленно прибудеть сюда: конечно, это посъщение будетъ имъть политическую цъль.—Не пишу вамъ правильно по почтв, такъ какъ знаю, что всв наши письма вскрываются здесь и списываются, --- все-равно, понимають ли ихъ, или нътъ; по всей въроятности, ихъ постигаеть та же судьба въ Берлинъ и Гамбургъ. Впрочемъ разсчитывайте на тщательность, съ которою я постараюсь осведомиться обо всемъ, что важно вамъ знат:, и извъщать васъ. Времи отъ времени буду посылать вамъ чрезвычайных в курьеровъ. — Р. S. Великій князь горячо рекомендуеть мив одного француза, съ которымъ онъ видълся въ Вънъ и который не замедлить прибыть сюда. «Вы удивитесь, что рекомендую вамъ француза; но этоть такъ интересенъ и такой добрый малый, что я люблю его всею душой». Это его собственныя слова. Онъ не сказаль еще его вмени, но я догадался, что это молодой путешественникъ, близкій къ вамъ.

№ 223.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 7 frimaire an XI.

*) ...Le 19 brumaire j'ai eu une conférence avec le chancelier dans laquelle je l'ai entretenu des efforts que le 1-r consul ne cesse de faire pour terminer les affaires d'Allemagne et des espérances que vous avez de leur conclusion prochaine, d'après le nouveau plan qui a été présenté à la diète par les ministres de France et de Russie. Il m'a répondu qu'on ne pouvait qu'approuver l'ensemble de ce plan, mais que quelques dispositions particulières avaient excité de vives réclamations de plusieures parties intéressées et notamment de la Bavière. Il a ajouté que l'Empereur était sensible aux égards qu'on avait eu pour le duc d'Oldenbourg en augmentant son lot. - Il est convenu que la dignité électorale serait à charge au duc de Mecklembourg qui ne la désirait pas. Il est aussi convenu que si la cour de Vienne n'a pas encore été satisfaite, elle ne peut s'en prendre qu'à l'exagération de ses prétentions et à ses continuelles tergiversations. Je l'ai engagé, dans le cas où les nouvelles propositions de m. de Cobenzl à Paris auraient quelque suite, à envoyer au comte de Morcoff des pouvoirs suffisants, pour qu'il puisse accéder au nom de l'Empereur Alexandre à ce qui serait convenu. Je

Петербургь, 16/28 ноября 1802.

^{*) ...11-}го ноября я беседоваль съ канцлеромъ. Я говориль ему о непрестанномъ стараніи 1-го консула покончить нёмецкія дёла и о вашихъ надеждахъ на близкій конецъ, благодаря новому плану, который министры Франціи и Россіи предъявили на сеймъ. Онъ отвъчалъ, что нельзя не одобрить этотъ планъ въ цёломъ, но что нёкоторыя частности возбудили горячія возраженія съ разныхъ заинтересованныхъ сторонъ, и именно со стороны Баварін. Онъ прибавиль, что императоръ признателень за вниманіе въ герцогу Ольденбургскому, долю котораго увеличили.--Онъ признался, что курфюршеское достоинство было бы въ тягость герцогу Мекленбургскому, который и не желаль его. Онь признался также, что вънскій дворь еще не удовлетворенъ, но виной тому его собственныя увертки и неумъренность притязаній. Я советоваль ему въ случав, если новыя предложенія г. Кобенцля въ Парижъ будутъ имъть какой-либо результатъ, послать графу Моркову достаточныя полномочія, чтобы онъ могъ, именемъ императора Александра, присоединиться въ условленному. Я сообщилъ ему сущность вашей ноты о дълакъ Швейцарін, замітивъ, что ціль ел — только предупредить русскаго

lui ai communiqué la substance de votre note sur les affaires de la Suisse, en lui faisant sentir qu'elle n'avait d'autre but que de prévenir le ministre russe sur les fausses interprétations qu'on ne manquerait pas de donner dans les gazettes à la ferme intention où est le 1-r consul d'empêcher cet intéressant pays d'être déchiré par des factions et de prendre des moyens efficaces, pour qu'il se donne une constitution qui assure son indépendance. — Je lui ai dit ensuite que le 1-r consul voyait avec peine les difficultés que la cour de Russie fait d'accepter sa part de garantie de l'indépendance de Malte et qu'il était étonné que dans le moment, où le gouvernement français marche en toutes choses de concert avec la Russie, m. de Mocenigo ait fait à Corfou une proclamation dans laquelle il n'est pas même question de l'agent français.—Sur l'article de Malte, après être convenu que cette affaire avait été mal entamée, il m'a fait entendre que l'Empereur ne pouvait revenir sur le refus réitéré à l'Angleterre de partager les garanties, qu'autant que la France et l'Angleterre auraient égard à ce qui avait été convenu, antérieurement au traité d'Amiens, entre le lord St. Helens et le ministre russe. — "L'Empereur — a-t-il ajouté — ne peut suivre à cet égard un meilleur exemple que celui du 1-r consul qui est ferme dans toutes ses résolutions". - Relativement à la république des Sept-Iles, il m'a répondu avec vivacité, que "l'Empereur ne se mélait pas des proclamations du 1-r consul en Suisse". Il est convenu ensuite con-

министра насчеть ложныхъ толкованій, которыя не преминуть появиться въ газетахъ относительно твердаго намъренія 1-го консула не допускать, чтобы эта интересная страна была раздираема мелкими партіями, и принять действительныя ивры, чтобы она выбрала себв конституцію, обезпечивающую ся независимость. - Затъмъ я сказаль ему, что 1-му консулу тижело видъть, что русскій дворъ затрудняется принять участіе въ обезпеченіи независимости Мальты, и что его удивило, какъ это въ ту миниту, когда французское правительство идеть во всемь въ ногу съ Россіей, г. Моцениго издаеть объявленіе, въ Корфу, въ которомъ даже не упоминается о французскомъ агентъ. — Касательно Мальты мы согласились, что это дело плохо начато; затемъ онъ даль понять, что императорь не можеть взять назадь свой неодновратный отвазъ Англін въ гарантіяхъ, пока Франція и Англія не обратять вниманія на то, что было условлено раньше аміенскаго договора между лордомъ С. Эленсомъ и русскимъ министромъ. — Онъ прибавилъ: "въ этомъ случав императоръ следуетъ наилучшему примеру, самому 1-му консулу, который твердъ во всъхъ своихъ ръшеніяхъ". -- Относительно республики Семи Острововъ онъ отвъчалъ мив съ живостью, что "императоръ не вижшивается въ объявленія 1-го консула въ Швейцаріна. Потомъ мы согласились, что импера-

fidentiellement qu'il était vrai qu'après son couronnement l'Empereur avait écrit une lettre au 1-r consul dans laquelle il lui témoignait qu'il s'entendrait volontiers avec lui sur les mesures à prendre pour établir un gouvernement convenable et fixe dans cette république, mais que cette lettre avait été écrite contre son avis qui est que la Russie doit agir seule pour parvenir à ce but. — Je ne reviendrai sur cette juste récrimination qu'autant que les circonstances l'exigeront. — Le 21 j'ai eu l'honneur de remettre la lettre du 1-r consul à l'Empereur, dans une audience particulière. S. M. m'a dit que le chancelier lui avait fait part de mes communications relatives aux affaires d'Allemagne et de la Suisse; qu'il partageait avec le 1-r consul le désir de voir terminer promptement et définitivement l'affaire des indemnités et que pour y parvenir il importait de s'entendre avec l'Autriche sur le supplément à ajouter au lot du grand duc.-Quant aux troubles de la Suisse, l'Empereur m'a assuré qu'il était convaincu des vues libérales du 1-r consul qu'il avait confiance dans les mesures qu'il prenait pour y rétablir la tranquillité et qu'il désirait d'autant plus que cette république se donne une bonne constitution qu'il s'intéressera toujours à cette nation. J'ai voulu lui faire sentir que le 1-r consul devait soutenir le gouvernement actuel établi sur le vœu de la majorité des cantons; il m'a répondu en propres termes qu'il ne convenait pas d'y rétablir l'ancien ordre de choses "qui était odieux", et qu'il était persuadé que le 1-r

торъ, послъ своего коронованія, дъйствительно писаль 1-му консулу, что охотно сговорится съ нимъ насчетъ мъръ къ установленю подходящаго и твердаго правительства въ этой республикъ, но это письмо было написано вопреви его мевнію, которое состоить въ томъ, что Россія должна дійствовать въ одиночку для достиженія этой цёли.—Я буду возвращаться къ этой справедливой жалобъ лишь по требованію обстоятельствъ. — 21-го я имълъ честь передать письмо 1-го консула императору на личной аудіенціи. Е. в. сказаль мев, что канцлерь докладываль ему о моихъ сообщенияхь относительно ибмецкихъ и швейцарскихъ делъ. Онъ разделиетъ желаніе 1-го консула скоро и ръшительно покончить съ дъломъ вознагражденій, но для этого нужно сговориться съ Австріей насчеть добавленія къ дол'в великаго герцога. — Касательно волненій въ Швейцаріи, императоръ увъряль меня, что онъ убъжденъ въ великодушныхъ намфреніяхъ 1-го консула, питаетъ довфріе въ принимаемымъ имъ мфрамъ для возстановленія тамъ спокойствія и особенно желаеть, чтобы эта республика нашла себь хорошую конституцію, такъ вакъ онъ всегда будетъ принимать участіе въ этой націи. Я хотель дать понять ему, что 1-й консуль должень поддерживать нынёшнее правительство, установленное по желанію большинства кантоновъ. Онъ отвічаль, что

consul saurait allier ce qui convient au bonheur et à l'indépendance de cette nation. -S. M. m'a ensuite donné de nouvelles preuves de sa bienveillance et m'a dit en me quittant qu'il me verrait beaucoup plus sonvent, s'il ne craignait de blesser les usages et d'exciter des jalousies diplomatiques. — La réponse de l'Empereur au 1-r consul est adressée au comte de Morcoff. -- Mercredi 3 frimaire, l'ambassadeur d'Angleterre et moi nous avons eu enfin la réponse aux notes que nous avions remises ensemble au chancelier pour demander que l'Empereur accepte sa part de la garantie de l'indépendance de l'île de Malte. Je joins ici la copie de cette note et la réponse. Je n'ai pas pu m'empêcher d'observer au chancelier que personne ne réclamait le payement de la garnison napolitaine pour la France et l'Angleterre, qu'il paraissait inutile d'appeler le roi de Naples au nombre des puissances garantes et que d'ailleurs il était difficile de revenir sur l'article X du traité d'Amiens qui avait sûrement été discuté par les ministres des puissances contractantes avec les lumières qui devaient les guider. Sans répondre à ces arguments, il nous a répété que l'Empereur n'accepterait la garantie qu'autant que la France et l'Angleterre s'entendraient pour accepter les propositions jointes à la note, et que pour ne pas perdre de temps, les ministres de Russie, soit à Paris soit à Londres, recevaient les pouvoirs nécessaires pour accepter, dans ce cas, la garantie au nom de l'Empereur. — Je n'ai eu dans cette circonstance qu'à me louer de l'amiral

не следовало возстановлять тамъ стараго порядка вещей, "который быль отвратителенъ", и что онъ убъжденъ, что 1-й консулъ съумветъ слить счастье этой націи съ ен независимостью. — Затімъ е. в. далъ новыя свидітельства своего расположенія и сказаль, разставаясь со мной, что гораздо чаще видълся бы со мной, еслибы не боялся нарушить обычаи и возбудить ревность дипломатовъ. — Отвътъ императора 1-му консулу послалъ графу Моркову. — Въ среду, 24 ноября, англійскій посланникъ и я получили наконецъ отвъть на ноты, поданныя нами вийсти ванцлеру насчеть принятія императоромь своей доли въ обезпечении независимости о. Мальты. Прилагаю списокъ этой ноты и отвътъ. Я не могъ не замътить канцлеру, что никто не требоваль платить неаполитанскому гарнизону за Францію и Англію, что, кажется. безполезно ставить неаполитанскаго короля въ число державъ-порукъ и что впрочемъ трудно разбирать Х статью аміенскаго договора, которая, конечно, была обсужена министрами договаривающихся державъ со свойственною имъ основательностью. Не отвъчая на эти доводы, онъ повториль намъ, что императоръ приметъ на себя обезпеченіе лишь въ томъ случай, когда Франція и Англія согласятся принять приложенныя къ ноті приложенія. Чтобы не терять времени, русскіе министры въ Парижі и Лондонів получать необхо-

Waren dont la franchise et les intentions pacifiques inspirent la confiance; mais je veus prie de vous rappeler ce que je vous ai mandé dans le principe sur cette affaire; je persiste à penser que le lord St. Helens n'a fait, sans aucune autorisation, les démarches réitérées qui lui ont attiré trois refus que pour embrouiller l'affaire et fournir à l'Angleterre un prétexte pour ne se déssaisir de Malte que le plus tard qu'elle pourra. Ce très rusé diplomate n'est pas l'ami de la paix et je le crois bien d'accord avec le comte de Worontzoff, ambassadeur de Russie, qui doit être de retour à Londres; il est plus anglais que russe, et vous n'ignorez pas probablement qu'il avait laissé confisquer ses biens sous le règne de Paul I parce qu'il n'a pas voulu revenir ici lorsque la Russie a déclaré la guerre aux anglais. Nous devons nous méfier d'autant plus de ses intrigues à Londres qu'il sera dirigé par le lord S. Helens. J'ai quelque lieu de croire que le chancelier, son frère, ne partage pas entièrement son anglomanie. — J'ai en avant-hier une autre conférence avec lui sur les affaires d'Allemagne. Le ministre de Bavière venait de lui témoigner ses inquiétudes sur une convention qu'on dit conclue à Paris entre la France et l'Autriche, par laquelle l'évêché d'Eichstædt serait ajouté au lot du grand duc. Le chancelier lui a répondu que cette proposition avait été faite anciennement; qu'à la vérité elle avait été rejetée mal à propos par l'Autriche, mais que si on croyait devoir y

димыя полномочія для принятія въ такомъ случав гарантіи именемъ императора. — Въ этомъ деле мей остается только хвалить адмирала Варрена, воторый внушаеть довёріе своею исвренностью и мирными навлонностями; но прошу припомнить, что я писаль вамъ по существу этого дела: я настанваю на мысли, что С. Эленсъ, безъ всякаго полномочія, неоднократно дълаль шагь, вызвавшій три отказа, лишь съ цълью запутать дъло и дать предлогъ Англіи подольше удержать за собой Мальту. Этоть очень хитрый дипломать-не другь мира, и я считаю его въ стачев съ русскимъ посланникомъ, графомъ Воронцовымъ, который долженъ возвратиться изъ Лондона. Онъ больше англичанинъ, чъмъ русскій; вамъ, въроятно, извъстно, что при Павле I онъ далъ отобрать въ казну свои именія, не желая возвратиться сюда, вогда Россія объявила войну англичанамъ. Мы темъ более должны опасаться его интригь въ Лондонъ, что имъ будеть руководить лордъ С. Эленсъ. Имъю нъкоторое основание думать, что его братъ, канплеръ, не вполнъ раздёляеть его англоманію. — Третьяго дня я вновь бесёдоваль съ нимъ о нъкоторыхъ дълахъ. Баварскій министръ только-что выразиль ему свое безповойство по поводу конвенцін, которая, говорять, заключена въ Париж'в между Франціей и Австріей и опред'вляеть прибавить епископство Эйхштедть въ надвлу веливаго герцога. Канцлеръ отвечалъ ему, что это предложение

revenir pour terminer enfin l'affaire des indemnités, l'Empereur Alexandre n'y mettrait aucun obstacle. Le baron de Posch ayant demandé cette réponse par écrit, le chancelier lui a répliqué, qu'il n'y trouvait pas d'inconvénient, mais qu'il prendrait à cet égard les ordres de l'Empereur. — Le baron a fait depuis un supplément de mémoire sur l'impossibilité où l'électeur serait de céder cet évêché d'Eichstædt tant sous le rapport politique que sous les rapports militaires; il défend chaudement sa cause, mais je l'ai exhorté à paraître moins inquiet et à avoir plus de confiance dans la France, la Prusse et la Russie. -- Les princes dont le territoire est voisin des villes anséatiques, et notamment le Danemark, réclament contre les prétentions de ces villes, prétentions qu'elles font dériver du plan d'indemnités. Ces princes se louent des réponses qui ont été faites à cet égard à leurs agents par le citoyen Laforêt et m. de Bühler. Le chancelier à témoigné à l'envoyé de ces villes-ci que l'Empereur voyait avec peine leurs prétentions et particulièrement celles de Hambourg.-Les courriers de Vienne et d'ici à Vienne se succèdent avec rapidité; sans me dire quelles sont les propositions de Vienne à Paris, le chancelier m'a fait entrevoir qu'il les trouvait plus raisonnables et m'a témoigné un vif désir de voir terminer cette grande affaire de manière à ce que la cour de Vienne soit assez satisfaite pour ratifier enfin le Conclusum. M. de Morcoff reçoit les pouvoirs suffisants

давно сделано и, сказать правду, было некстати отвергнуто Австріей; но еслибы сочли долгомъ возвратиться въ нему, чтобы наконецъ порфиить съ дъломъ вознагражденій, то императоръ Александръ не станетъ препятствовать. Когда баронъ де-Пошъ потребоваль дать ему этоть ответь письменно, канцлеръ возразилъ, что онъ не находить препятствій къ этому, но испроситъ привазаній императора. — Впосл'ядствіи баронъ представилъ дополнительную записку о невозможности для курфюрста уступить это эйхштедтское епископство, какъ въ политическомъ, такъ и въ военномъ отношении. Онъ горячо защищаеть свое дёло; но я убъждаль его казаться не такъ встревоженнымъ и болбе довърять Франціи, Пруссіи и Россіи.—Сосъдніе съ газзейсвими городами внязья, а именно Данія, жалуются на притязанія, которыя эти города выводять изъ плана вознагражденій. Эти князья довольны отвітами, данными въ этомъ отношени ихъ агентамъ гражданиномъ Лафорэ и г. Бюлеромъ. Канцлеръ заявилъ послу этихъ городовъ, что и-ръ недоволень ихъ притязаніями, въ особенности же требованіями Гамбурга. — Курьеры взъ Въны и отсюда въ Въну быстро савдують другь за другомъ; не говоря вив о предложеніяхъ Вѣны въ Парижѣ, канцлеръ даль мнѣ замѣтить, что находить ихъ болве разумными, и обнаружиль сильное желаніе покончить это всливое дёло такъ, чтобы вёнскій дворь быль достаточно удовлетворень, и утвер-

pour accéder au nom de l'Empereur aux conventions supplémentaires que le 1-r consul trouvera raisonnable.—Le chancelier m'a engagé à vous rappeler, au nom de l'Empereur, la promesse que le 1-r consul a faite d'améliorer le sort du roi de Sardaigne. L'Empereur m'en a parlé luimême avec le plus vif intérêt, et le 1-r consul ne pourrait faire actuellement rien qui lui soit plus agréable. Il lui en a écrit précédemment et il espère que la mort du duc de Parme lui en donnera la facilité. Le chancelier invoque à cet égard l'article VI de la convention secrète signée à Paris à la suite du traité de paix entre la France et la Russie... Le chancelier qui est l'ami particulier 'du comte de Morcoff, m'a dit, qu'il se louait beaucoup du 1-r consul et de vous dans ses dernières conférences, et m'a répété combien il désirait qu'il soit agréable au 1-r consul. — P. S. J'ai engagé le chancelier à m'honorer du titre de citoyen et il a répondu que c'était par inattention que le terme de monsieur avait été glissé dans sa réponse à ma note et m'a assuré que cela n'arriverait plus.

Paris. 142, 39. Подлиненкъ.

дилъ постановленіе сейма. Г. Морковъ получить достаточныя полномочія, чтобы приступить, именемъ и—ра, къ добаночнымъ конвенціямъ, которыя 1-й консуль найдеть разумными. — Канцлеръ поручилъ мий напомнить вамъ, именемъ и—ра, объщаніе 1-го консула улучшить судьбу сардинскаго короля. Самъ и—ръ говорилъ мий объ этомъ съ самымъ теплымъ участіемъ; и 1-й консулъ не могъ бы теперь сдёлать ему ничего болйе пріятнаго. Онъ прежде писаль ему объ этомъ; и онъ надйется, что смерть герцога пармскаго поможеть ему въ этомъ случай. Канцлеръ ссылается туть на VI статью тайной конвенціи, подписанной въ Парижі вслідть за мирнымъ договоромъ между Франціей и Россіей... Канцлеръ, личный другъ графа Моркова, сказаль мий, что послідній доволенъ послідними совіщаніми съ 1-мъ консуломъ и съ вами, и не разъ говорилъ, что ему очень хотілось бы понравиться 1-му консулу. — Р. Я. Я просиль канцлера почтить меня титуломъ гражеданциа. Онъ отвічаль мий, что лишь по разсілянности слово monsieur проскользнуло въ его отвіть на мою ноту, и увітряль, что это не повторится боліте.

№ 230.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 19 frimaire an XI.

*) ...Le chargé d'affaires d'Autriche dit en toute occasion qu'il attend d'un moment à l'autre la nouvelle d'une convention entre la France et la cour de Vienne, qui, en augmentant raisonnablement le lot du grand duc de Toscane, terminera enfin les affaires d'Allemagne. Le chancelier en témoigne un vif désir. Il a confirmé il y a deux jours au baron de Posch que si on convenait de céder au grand duc l'évêché d'Eichstædt, l'Empereur Alexandre n'y mettrait aucune opposition, en ajoutant qu'il ne lui donnait pas cette réponse par écrit, ainsi que le baron l'avait demandé, mais qu'il en instruisait le ministre de Russie à Munich, en lui prescrivant de régler sa conduite auprès de l'électeur d'après cette déclaration.—Le grand duc Constantin a en à Vienne une difficulté d'étiquette avec notre ambassadeur qui s'en est sûrement tiré avec la dignité qui convient à son caractère public et particulier. Le prince l'ayant fait attendre, lorsqu'il a été le voir, et le citoyen Champagny en ayant témoigné son impatience, le grand-duc est sortie de son cabinet sans être habillé et lui a dit "qu'il le forçait à paraître devant lui comme il n'avait jamais paru devant un ambassadeur". Tel est le récit

Петербургъ, 28 ноября (10 декабря) 1802.

^{*) ...}Австрійскій пов'вренный въ ділахъ твердить при всякомъ удобномь случаћ, что онъ ожидаетъ съ минуты на минуту извѣстія о вонвенціи между Франціей и вънскимъ дворомъ, которая, увеличивая разумно надълъ вел. гердога тосканскаго, окончить наконедъ дъла Германіи. Канцлеръ этого исвренно желаеть. Два дня тому назадъ, онъ подтвердилъ барону Пошу, что еслибы согласились уступить вел. герцогу епископство Ейхштедтское, то к-ръ Александръ не сталъ бы этому противиться. Онъ прибавилъ, что не дасть ему этого отвъта письменно, какъ просиль объ этомъ баронъ, но что окъ увѣдомляеть объ этомъ русскиго министра въ Мюнхенѣ и предписываеть ему вести себя съ курфюрстомъ согласно этому заявленію. Въ Вънъ произошло нъкоторое недоразумъніе въ этикетъ между вел. княземъ Константиновъ в нашимъ посланникомъ; последній, конечно, вышель изъ него съ достоинствонь, соотвътствующимъ его общественному положенію и личному характеру. Князь заставилъ его ждать, когда онъ пришелъ повидаться съ нимъ; а такъ какъ гражд. Шампаньи выразиль свое нетерпівніе, то вел. князь вышель изъ кабинета неодётый и сказадь ему, "что онь заставляеть его явиться въ такомъ

du grand duc qui a besoin sans doute d'être confirmé par le compte que notre ambassadeur vous rendra de cette affaire. -- Le grand duc Constantin ne m'en a point parlé. Il continue cependant à me donner des marques de confiance, et m'a assuré qu'on avait en vain tenté de le déterminer à se mêler d'affaires politiques. Néanmoins il m'a fait clairement entendre qu'il détestait les prussiens; "qu'il était en cela bon russe", et qu'il se battrait bien volontiers contre eux. Il n'y a pas de doute que ses dispositions à cet égard n'aient été chauffées à Vienne. où l'on ne pardonnera jamais à la Prusse sa sage conduite, quand elle a reconnu par expérience le vœu de la majorité des français. Heureusement l'Empereur sait mieux apprécier cette conduite que son frère.— On dit que l'empereur d'Allemagne enverra ici un officier général en ambassade, afin qu'il puisse avoir un plus facile accès auprès de l'E-r Alexandre. - Le commandeur d'Aranjo, ministre de Portugal, est arrivé ici il y a 4 jours. On en dit du bien. Son prédécesseur, le défunt marquis de Nizza, a dépensé ici en 9 mois plus de 1,500 mille francs.

Paris. 142, 42. Подлинникъ.

видъ, въ какомъ онъ никогда не являлся передъ посланниками". Такъ разсказываеть вел. князь, но это, конечно, требуеть подтвержденія отчетомъ нашего посланника, который онъ пришлеть вамъ объ этомъ дёлё. Вел. князь Константинъ не говориль мив объ этомъ. Между темъ онъ продолжаетъ осыпать меня знаками своего дов'рія, и ув'ряеть меня, что тщетно пытались убъдить его вывішаться въ политическія дъда. Тъмъ не менъе онъ ясно дадъ жий понять, что ненавидить пруссавовь; "что въ этомъ онъ истинный россіянинъ , и что охотно подрадся бы съ ними. Нътъ сомивнія, что эти микнія были сильно подогреты въ Вене, где никогда не простять Пруссіи ен мудраго поведенія, вогда она по опыту узнала желанія большинства францувовъ. Къ счастью, и-ръ лучше брата цёнить это поведеніе. -- Говорять, что нвиецкій и-ръ пришлеть сюда въ качествв посланника какого-нибудь генерала, чтобы онъ имълъ болъе легкій доступъ къ и-ру Александру.-Командоръ Аранхо, министръ Португалін, прибыль сюда, 4 дня тому назадъ. Его квалять. Его предшественникъ, покойный маркизъ Ницца, истратиль здёсь въ 9 месяцевъ боле 1.500 т. франковъ.

№ 231.—Эдувиль Талейрану.

Pétersbourg, 19 frimaire an XI.

*) Le gouverneur général et militaire de Pétersbourg, le feld-maréchal Kamenski, vient d'être remplacé provisoirement dans cette fonction par m. le comte de Tolstor. Voilà quel a été le sujet de la destitution du général Kamenski. - Un marchand russe, inspecteur de l'arrivage des grains, ou fournisseur lui-même, homme considéré dans son état, ayant eu quelque chose à démêler avec le gouverneur, en fut maltraité de paroles et en recut deux soufflets. Il alla se plaindre de suite à l'Empereur lui-même, qui ordonna qu'on suivit cette affaire et qu'on lui en rendit un compte exact. Le ministre de la justice Derjavin, témoin de cet ordre, représenta à l'Empereur, que le gouverneur était un général distingué et un vieillard pour lequel on devait avoir des égards, et offrit d'aller lui-même auprès de lui pour s'informer de ce qui s'était passé et lui rendre compte de l'ordre de l'Empereur. Rendu chez Kamenski, il veut entamer l'affaire; mais la vivacité du général l'empêcha de continuer. - "Croyez-vous, m. Derjavin, lui dit Kamenski, croyez-vous avoir des remontrances à faire et parler à m. de Gourieft?" (Il paraît que cette phrase à trait à quelque chose de particulier entre m. Derjavin et m. de Gourieff, adjoint du ministre des finances). — Croyez-vous, général, avoir affaire à un marchand russe, à qui on donne

Петербургъ, 28 ноября (10 декабря) 1802.

^{*)} Петербургскій военный генераль-губернаторь, фельдиаршаль Каменскій, только-что замінень временно въ этой должности графомъ Толстымъ. Вотъ причина отръшенія генерала Каменскаго отъ должности. — Одинъ русскій купець, смотритель хлібной пристани или самь поставщикь, человійкь уважаеный въ своемъ сословіи, повздоривъ за что-то съ губернаторомъ, былъ обруганъ имъ и получилъ отъ него двѣ пощечины. Тотчасъ же онъ пошелъ жаловаться къ самому и-ру, который приказаль разслёдовать дёло и сдёлать ему точный довладъ. Свидетель этого приказанія, министръ юстиціи, Державинъ, представилъ и-ру, что губернаторъ-знаменитый генералъ и старикъ, къ которому слъдуетъ относиться съ уважениемъ; онъ предложилъ самому пойти въ нему, чтобы справиться, какъ было дёло и донести ему о приказћ и-ра. Явившись къ Каменскому, онъ хочетъ начать дело; но горячность генерала не даетъ ему продолжать. ... "Не думаете ли вы, г. Державинъ, дълать миъ предостереженія? Но вы говорите не съ г. Гурьевымъ! " сказалъ ему Каменскій (эта фраза, кажется, наменала на что-то личное между г. Державинымъ и г. Гурьевымъ, товарищемъ министра финансовъ). — "А вы думаете, что

des soufflets?" répartit m. Derjavin. — Et sans en dire davantage il . vint rendre compte à l'Empereur du succès de sa mission et de la brutalité de Kamenski. L'Empereur a ordonné à celui-ci de cesser sur le champ ses fonctions, et l'a remplacé provisoirement par le grand chambellan le comte de Tolstoï. — Schoubin, jugé pour la prétendue conspiration, vient de subir son jugement; il a été dégradé et condamné pour la vie à l'exil en Sibérie, mais sans être privé des droits d'hérédité. Il est, dit-on, envoyé à Jerkutskou. Sa femme le suit malgré le peu d'attachement qu'elle avait montré pour lui avant cette affaire. Schoubin est conduit bien gardé dans son kibitk; il fait peu de chemin, et est emprisonné à chaque station. Son épouse le suit dans sa voiture, tâchant à force d'argent d'adoucir le sort de son mari. Le préjugé a voulu de tout temps que les femmes accompagnassent leurs maris en exil. Elles s'exposeraient à l'indignation publique en refusant et en se montrant dans le monde. Il en est extrêmement peu qui s'y soient soustraites, quelle qu'ait été précédemment la conduite de leurs maris à leur égard. — Le prince de Gortschakoff, qui s'était évadé après avoir fait une banqueroute de 500,000 roubles et fabriqué de faux billets de banque, est venu, dit-on, se remettre lui-même entre les mains de l'Empereur qui a ordonné que son procès lui fût fait.

Paris. 142, 43. Подлинникъ.

имъете дъло съ русскимъ купцомъ, которому даютъ пощечины?" возразилъ г. Державинъ. -- И, не говоря ни слова болве, онъ явился въ и---ру съ донесеніемъ объ успъхъ своего порученія и о грубости Каменскаго. И -- ръ приказалъ последнему немедленно оставить должность и замениль его временно оберъ-камергеромъ, гр. Толстымъ. -- Шубинъ, судимый за свой мнимый заговоръ, только-что подвергнуть наказанію: онъ размалованъ и сослань пожизненно въ Сибирь, но не лишенъ правъ наследства. Говорятъ, его отправили въ Иркутскъ. Жена последовала за немъ, несмотря на то, что до этого дела она выказывала мало привазанности къ нему. Шубинъ отправился въ своей - вибитев, подъ сильнымъ вонроемъ; онъ вдеть медленно, и на важдой станціи его сажають въ тюрьму. Жена следуеть за нимь въ своей карете, старансь съ помощью денегь сингчать участь мужа. Вёковой предразсудокъ требуеть, чтобы жены сопровождали своихъ кужей въ ссилку. Та, которая отвазалась бы и явилась въ свътъ, подверглась бы общественному негодованію. Он'в чрезвычайно р'вдко не подчиняются этому предражудку, каково бы ни было до того поведение мужей въ отношении ихъ.-Говорять, будто внязь Горчаковъ, который обанкротился на 500.000 р. и дълалъ фальшивыя ассигнаціи, а потомъ бъжаль, возвратился, отдавая самъ себя въ руки и-ра, который приказаль судить его...

№ 232.-Морковъ двору.

Paris, 1/13 décembre 1802.

*) Je me proposais de n'expédier un courrier à V. M. I. que lorsque je serais à même de lui rendre compte de l'issue de la négociation que le comte de Cobenzl a entamée ici relativement aux indemnités du grand-duc de Toscane; mais je me vois obligé de devancer cette expédition par les instances renouvelées et pressantes que m'a faites le 1-r consul et le ministre des relations extérieures pour terminer les affaires du roi de Sardaigne. Dans ma dépêche au chancelier de V. M. I. j'ai rendu compte de l'offre que m'a faite le 1-r consul d'augmenter le lot du roi de Sardaigne de la principauté de Sienne. Deux jours après m. de Talleyrand est venu me trouver chez moi pour me proposer de signer avec lui une convention sur cette base, me disant que Bonaparte ne voulait traiter de cette affaire qu'avec V. M. I. et qu'il n'y était porté par aucun autre motif que celui de complaire au désir qu'elle lui avait témoigné à cet égard et de lui donner une marque de sa déférence, ne se croyant absolument tenu à rien envers le roi de Sardaigne, ni à aucune autre considération politique. Je n'ai pas laissé d'observer à m. de Talleyrand que V. M. I. ne méconnaîtrait

Парижъ, 1/13 декабря 1802.

^{*)} Я предполагалъ послать курьера в. н. в-ву только тогда, когда буду въ состоянія донести объ исходів переговоровь, начатыхъ здівсь графомъ Кобенциемъ касательно вознагражденій великаго герцога тосканскаго; но я обязанъ усворить эту отправку вследствіе многократныхъ и сильныхъ настояній 1-го консула и министра вейшнихъ сношеній, чтобы покончить дівло сардинскаго короля. Въ депешъ канцлеру в. н. в--- ва я далъ отчетъ о предложенін 1-го консула уволичить долю сард. короля княжествомъ Сіенной. Два дня спустя г. Талейранъ посётилъ меня, предлагая подписать вывств съ нимъ конвенцію на этомъ основаніи. Онъ сказаль, что Бонапарть кочеть вести это дело только съ в. и. в-вонъ и только во исполнение заявленнаго вами желанія и чтобы засвидётельствовать вамъ свое снисхожденіе; онъ вовсе не считалъ себя ни въ чему обязаннымъ по отношению въ сард. воролю или вавому-либо иному политическому соображению. Я не преминуль зам'втшть г. Талейрану, что в. и. в-во, конечно, признаете все, что туть есть лично пріятнаго для васъ, но что вы точно также имвете право настанвать, въ силу договоровъ, какъ и сард. король, за которымъ договоры обезпечиваютъ за-

certainement pas tout ce qu'il y aurait de personnellement agréable pour elle dans cet arrangement, mais qu'elle avait des droits par ses traités d'y insister de même que le roi de Sardaigne par ceux qui lui compètent de sa légitime et ancienne possession dont il se voit dépouillé. Je lui ai rappelé en même temps les espérances que le 1-r consul m'avait données et qu'il m'a autorisé de transmettre à V. M. I., que Parme et Plaisance pourraient servir à une partie du dédommagement dû au roi de Sardaigne. Il n'eut d'autre chose à répliquer à cette objection sinon que l'Espagne avait et faisait valoir des droits sur ces deux principautés et que la France trouvait son intérêt à les satisfaire. Il me quitta en me priant de réfléchir à sa proposition et de considérer que si je tardais à me déterminer, pressé comme on l'est ici par la cour de Madrid, je pourrais peut-être manquer l'occasion de procurer un établissement quelconque au roi de Sardaigne dont le sort serait d'autant plus à plaindre que ce serait pour la seconde fois que par l'hésitation des cabinets il se verrait dans la plus triste situation du monde. Je lui ai répondu qu'il était bien douloureux de vivre dans un temps, où le sort des états et des souverains se décidait dans 24 heures; qu'autrefois c'était l'ouvrage de longues réflexions et d'un système que des évènements extraordinaires seul dérangeaient; qu'actuellement il n'y en avait même pas à prévoir et que comme il savait fort bien que je ne pouvais pas être autorisé à accepter une offre aussi exigüe, je l'étais à la

вонное и древнее владение, отнятое у него. Въ то же время я напомнияъ о надеждахъ, которыя внушилъ мив 1-й консулъ, уполномочивъ передать в. и. в-ву, именно, что Парма и Пьяченца могли бы служить отчасти вознагражденіемъ сард. королю. Онъ могь возразить только, что Испанія выставляеть свои права на эти два княжества, и Франція находить свой интересъ въ ихъ удовлетвореніи. Онъ разстался со мной съ просьбой подумать объ его предложения и имъть въ виду, что если я замедлю съ мониъ ръшениемъ, то, при настояніяхъ здёсь мадридскаго двора, не пропустить бы мий случая получить что-нибудь для сард. короля, судьба котораго была бы твиъ печальнъе, что это уже второй разъ онъ очутился бы въ самомъ жалкомъ положенін, благодаря нерёшительности вабинетовъ. Я отвічаль, что дійствительно весьма прискороно жить въ эпоху, когда судьба государствъ и монарховъ рвшается въ 24 часа: прежде это было деломъ долгихъ размышленій и системы, которыя нарушались только чрезвычайными событіями; теперь же нельзя и предвидъть. Я прибавиль, что ему отлично извъстно, что у меня не могло быть полномочій на принятіе столь скуднаго предложенія, и я смотрю на него, какъ на чисто призрачное. Онъ снова приглашалъ меня подумать и придта къ нему завтра. Я пришель. Онъ развернулъ карту великаго герцог-

regarder comme purement illusoire. Il m'invita encore à réfléchir là-dessus et à venir le trouver le lendemain. J'y fus; il m'étala une carte du grand duché de Toscane où il me montra l'établissement désigné pour le roi de Sardaigne. Cet établissement partait de Sienne, se réunissait aux Présides et aboutissait à la Méditerranée; tout cet espace renfermait 2 villes, Sienne et Orbitello, et contenait une population, à son dire, de 260,000 âmes. Le revenu n'en était pas connu, mais m. de Talleyrand l'évaluait ainsi que la population et l'étendue au tiers de la Toscane. En outre la France accorderait au roi de Sardaigne qui vient d'abdiquer une pension viagère de 500 m. livres tournois susceptible d'augmentation si V. M. I. le demandait et le roi régnant renoncerait à tous ses titres et droits sur le Piémont et autres états qu'il avait possédés en deçà et au-delà des Alpes. Ensuite m. de Talleyrand prit m papier qui contenait la convention qu'il avait fait dresser et m'en lut le préambule qui disait que l'Empereur de Toutes les Russies et le 1-r consul de la république française désirant se donner des marques mutuelles du désir qu'ils avaient de resserrer de plus en plus les liens d'amitié et de bonne harmonie qui subsistaient entre eux et par un par effet de leur bienveillance respective pour le roi de Sardaigne, convenaient entr'eux de ce qui suit. Il me refusa à me lire le corps de l'acte même, me disant qu'il ne renfermait que ce qu'il m'avait dit de bouche. Je lui ai protesté de nouveau que je n'étais pas suffisamment

ства Тосканскаго и показалъ миф надълъ, предназначаемый сард. короло. Этотъ надълъ шелъ отъ Сіенны, касался Превидій и кончался у Средиземнаго моря. Все это пространство заключало въ себъ 2 города, Сіенну и Орбителло, и населеніе въ 260.000 душъ, по его слованъ. Доходъ неизвыстень; но Талейранъ считалъ его, тавже вавъ и населеніе и пространство, равных трети Тосканы. Сверхъ того Франція дасть только-что отрекшенуся сард. королю пожизненную пенсію въ 500 т. ливровъ, которую можно и увеличить, если в. и. в-во потребуете и если царствующій король отречется отъ всіхъ своихъ правъ на Пьемонтъ и другія свои владінія по сю и по ту сторону Альнъ. Затемъ г. Талейранъ взялъ бумагу, на которой была написана конвенція, и прочель вступленіе, гдё было сказано, что всероссійскій и-рь в 1-й консуль французской республики, желая дать взаимные знаки желанія все болъе и болъе скръплять существующія между ними узы дружбы и добраго согласія, и въ силу одного ихъ взаимнаго благоволенія въ сард. королю, согласились между собой въ следующемъ. Онъ отказался прочесть самый актъ, сказавъ, что тамъ только то, что онъ сообщилъ мив устно. Я снова заявилъ, что не имъю достаточныхъ полномочій, чтобы подписать такого рода акть, и что все, что я могу сдёлать — это донести в. и. в-ву и выждать

muni de pleins pouvoirs pour procéder à un acte de cette nature et que tout ce que je pouvais faire était d'en rendre compte à V. M. I. et d'attendre ses ordres. Il me fit encore une fois entendre qu'il ne répondait pas si dans l'intervalle de l'un à l'autre les circonstances n'obligeraient pas le 1-r consul à revenir de ses offres. Je lui ai répondu que quelque chose qu'il en arrive il en résultera que V. M. I. saura apprécier désormais la valeur des engagements contractés dans la convention secrète de l'année 1801, dont l'article XI établit qu'excepté les traités de Tolentino et de Florence rien ne se ferait de nouveau en Italie que d'un parfait accord avec V. M. I.—En attendant qu'il plaise à V. M. I. de me donner ses augustes ordres sur l'objet que je viens de lui exposer j'ai cru devoir en faire part à m. de Lisakewitz, son ministre auprès du roi de Sardaigne à Rome. Il m'a semblé nécessaire, que ce prince fût prévenu du sort qu'on lui destine et il ne me paraît pas impossible d'obtenir de ce gouvernement-ci que ce sort ne lui fût assigné que provisoirement et sans exiger de lui aucune renonciation à ses anciens droits sur les états qui lui sont enlevés. Dans l'état de choses actuel c'est à mon avis ce qu'on peut obtenir de plus favorable pour lui; car le plus fort argument que le consul et son ministre ont employé vis-à-vis de moi est dans le dénuement total d'intérêt que montrent les autres puissances à cet égard, et en effet aucune d'elles n'élève sa voix pour ce prince infortuné. J'ai cru que l'ambassadeur d'An-

вашихъ приказаній. Онъ еще разъ далъ мні понять, что онъ не отвічаеть, если въ этотъ промежутокъ времени обстоятельства заставятъ 1-го консула взять назадъ свои предложенія. Я отвъчаль, что что бы ни случилось, результать будеть одинь: отныев в. и. в-во будете знать цвну обазательствь, установленныхъ секретною конвенціей 1801 года, гдф XI статья гласить, что, за исключеніемъ торентійскаго и флорентійскаго договоровъ, ничего не будеть происходить новаго въ Италіи безъ полнаго согласія в. н. в-а. -Въ ожиданіи, пока в. и. в-ву угодно будеть дать мит свои август. приказанія по только-что изложенному вопросу, я счель долгомъ донести о немъ г. Лизакевичу, вашему министру при сард. ворол'в въ Рим'в. Мн'в казалось необходимымъ предупредить этого государя насчетъ предназначаемой ему судьбы. Мив кажется, возможно добиться отъ вдешняго правительства, чтобы эта судьба выпала на его долю лишь временно и чтобы не требовали отъ него отреченія оть своихъ древнихъ правъ на отнятыя у него владенія. По мне, при нынъшнемъ положении дълъ, ничего лучшаго нельзя добиться для него, такъ какъ самымъ сильнымъ доводомъ, который выставляли мив консуль и его министръ, было полное отсутствіе участія со стороны другихъ державъ въ этому дълу; и дъйствительно, ни одна изъ нихъ не возвышаетъ голоса

gleterre serait chargé de faire quelques démarches en sa faveur, mais j'en ai été entièrement désabusé par mylord Whitworth lui-même, et le 1-r consul dans deux entretiens consécutifs que j'ai eus avec lui m'a répété, que tout ce qu'il faisait pour lui n'était qu'un pur effet de son désir de complaire à V. M. I., et voilà son terme une vraie gentillesse suggérée par ce motif seul.

Pétersbourg. Paris, 1802, 124. Подлинникъ.

№ 233.-- Морковъ двору.

Paris, 1/13 décembre 1802.

*) Par mon rapport du 6/18 novembre dernier j'ai rendu sommairement compte à V. M. I. de l'entretien que j'ai eu avec le 1-r consul à l'occasion de la lettre qu'elle a bien voulu lui adresser. Cet entretien a duré plus de 3 h. et a embrassé tous les objets politiques propres aux pays des quatre parties du monde; mais je me bornerai à en rapporter les trois les plus saillants. Après m'avoir parlé des intérêts du roi de Sardaigne il m'entretint du manifeste que V. M. I. a fait émaner à l'égard de son sénat, qualifiant les dispositions qui y sont contenues de nouvelle constitution tendante à la diminution de son autorité souveraine. J'ai rectifié son opinion là-dessus, en lui disant que

Парижъ, 1/13 декабря 1802.

въ пользу этого несчастнаго государя. Я думаль, что англійскому посланнику поручено предпринять что-нибудь въ его пользу; но самъ милордъ Уайтвортъ разув'врилъ меня въ этомъ. А 1-й консулъ повторилъ мнв въ двухъ разговорахъ, сл'ядовавшихъ одинъ за другимъ, что все, сд'яланное имъ въ его пользу, было лишь плодомъ его желанія угодить в. и. в—ву. Вотъ, по его словамъ, истинная любезность, внушенная однимъ этимъ побужденіемъ.

^{*)} Въ моемъ донесеніи отъ 6/18 ноября я отдалъ враткій отчетъ в. н. в—ву о моемъ разговоръ съ 1-мъ консудомъ по поводу письма, которое вы соблаговолили прислать ему. Этотъ разговоръ продолжался болье 3 ч. и обничаль всв политическіе вопросы всёхъ четырехъ частей свъта; но я ограничусь указаніемъ его выдающихся чертъ. Поговоривши объ интересахъ сардинскаго короля, онъ заговорилъ о манифестъ в. и. в—ва касательно сената, называя его новою конституціей, которая клонится къ сокращенію вашей верховной власти. Я поправилъ его, сказавши, что права, только-что данныя в. в—вомъ сенату, были опредёлены ему его основателемъ, Петромъ Великимъ,

les droits que V. M. venait de rendre au sénat lui ont été attribués par son instituteur, Pierre le Grand, le prince le plus jaloux de son autorité qui eût régné en Europe; qu'ils étaient à la vérité tombés en désuétude et que V. M., en jugeant à propos dans sa sagesse et sa magnanimité de les rétablir, s'était réservée toutes les facultés nécessaires, soit pour empêcher, soit pour réprimer les abus qui en pourraient résulter. Je l'ai invité à relire ce même manifeste avec plus d'attention pour se convaincre de la vérité de ce que je lui disais. Malgré cela il s'étendit longtemps sur l'esprit du siècle qui rendait plus que jamais nécessaire le soin de comprimer dans une seule main le ressort du gouvernement de tout état grand en étendue et en population. Il dit que les flots excités par le dernier orage n'étaient pas assez calmés pour ne pas faire craindre une nouvelle tempête, et que dans le cas d'une nouvelle explosion son parti était pris de faire proclamer l'empire des Gaules et de marcher à ses ennemis. Il passa de là à des plaintes contre l'ambition démesurée des anglais dans les Grandes Indes, citant leurs envahissements continuels dans cette contrée et, après s'être arrêté quelque temps, il me dit: "n'est-ce pas que vous pourriez même par terre leur causer une grande diversion de ce côté-là et opposer une digue à leurs déprédations?" Je convins de cette facilité et la lui montrai même bien plus grande que certainement je ne le pensais; mais ensuite j'ai ajouté qu'après une guerre aussi longue et aussi épuisante en tout genre que

самымъ ревнивымъ къ своей власти государемъ въ Европ'й; они, правду сказать, были забыты; а в. в-во, считая, по своей мудрости и великодушію, умъстнымъ возстановить ихъ, сохранили за собой всъ средства, необходимыя для того, чтобы и предупредить, и подавить злоупотребленія, которыя могли бы проистечь отсюда. Я совътоваль ему прочесть этотъ манифестъ повнимательнее, чтобы убедиться въ справедливости сказаннаго. Темъ не мене, онъ долго распространялся о духв времени, который требоваль больше, чвиъ когда-либо, сосредоточенія всёхъ пружинъ правительства въ одной руке во всякомъ государствъ, общирномъ по пространству и населенію. Онъ сказаль, что поднятыя посавднею бурей волны не настолько улеглись, чтобы не опасаться новой грозы; а въ случав новаго взрыва онъ уже решился провозгласить заллыскую имперію и выйти противъ своихъ враговъ. Отсюда онъ перешель къ жалобамъ на непомерное честолюбіе англичанъ въ Великой Индін, перечисляя ихъ постоянные захваты въ этой странв. Пріостановившись немного, онъ сказалъ мнъ: "Не правда ли, вы могли бы даже сухимъ путемъ сдълать съ этой стороны большую диверсію и противопоставить оплотъ ихъ грабительству?" Я согласился и даже представиль ому эту возможность въ горандо большихъ разифрахъ, ченъ самъ думалъ; но затемъ и прибавилъ,

celle qui vient d'être terminée, l'imagination de chacun doit se porter sur son intérieur et laisser au moins pour quelque temps reposer des idées qui en pourraient distraire. — Il revint encore au roi de Sardaigne, releva l'effort qu'il faisait en sa faveur et me recommanda de le faire valoir auprès de V. M. I. Je lui répliquai que tout ce que je pouvais faire c'était d'en rendre compte à V. M., persuadé d'avance qu'elle ne le trouverait nullement proportionné ni à sa juste attente, ni aux pertes peu méritées que le roi de Sardaigne a faites et dont il a droit de réclamer le dédommagement.

Pétersbourg. Paris, 1802, 126. Подлинникъ.

№ 234.-- Морковъ двору.

Paris, 11/23 décembre 1802.

*) Le courrier du général Hédouville arrivé lundi dernier dans la soirée m'a apporté le lendemain dans la matinée l'expédition qui lui a été confiée pour moi et qui renfermait entre autres le rescrit qu'il a plu à V. M. I. de m'adresser en date du 2 novembre dernier. J'ai fait d'abord annoncer au 1-r consul que j'avais reçu pour lui une lettre de la part de V. M. I., et il me fit dire de la lui apporter le jour suivant à S. Cloud sur les 9 h. du soir. Je m'y rendis, lui remis cette

Петербургъ, 11/23 декабря 1802.

*) Курьеръ генерала Эдувиля, прівхавшій въ прошлый понедёльникъ вечеромъ, принесъ мив утромъ, на другой день, ввёренную ему для меня посылку: въ ней между прочимъ заключался рескриптъ, который в. и. в—во изволили прислать мив отъ 2 числа прошлаго октября. Я сперва извёстилъ 1-го консула, что получилъ на его имя письмо отъ в. и. в—ва. Онъ велёлъ мив передать, чтобы я привезъ его на слёдующій день въ С.-Клу къ 9-ти

что послё такой долгой и во всёхъ отношеніяхъ изнурительной войны, какъ послёдняя, воображеніе каждаго должно приковываться въ своимъ внутреннимъ дёламъ и хоть на время не касаться мыслей, которыя могли бы отвлекать оть нихъ.—Онъ еще разъ возвратился къ сардинскому королю, выставиль свои старанія въ его пользу и совётовалъ мий оцфиить ихъ значеніе въ глазахъ в. и. в—ва. Я отвёчалъ, что могу только донести о нихъ в. в—ву; но я заранёе убёжденъ, что они вовсе не покажутся вамъ сообразными ни съ справедливыми ожиданіями, ни съ мало заслуженными потерями сард. короля, который имъетъ право требовать вознагражденія за нихъ.

lettre et, après qu'il en eût fait la lecture, je lui ai présenté le rescrit même qu'il a également lu. En me le rendant, il me dit qu'il était parfaitement satisfait de tout ce qu'il y avait trouvé, mais qu'il ne l'avait pas été également du précédent rescrit de V. M. I. que j'ai reçu par Vienne et dont j'ai cru devoir communiquer la copie à m. de Talleyrand qui l'avait mise sous les yeux du 1-r consul; qu'il y avait vu un changement remarquable de ton et de langage et que ce changement, mis à côté de celui qui s'est effectué dans le ministère de V. M. I., lui en faisait appréhender un dans son système et dans ses principes. Il ajouta qu'il craignait que la cabale de l'Angleterre ne prévalût malgré tous les témoignages d'attachement et de déférence qu'il a donnés à V. M. I. en procurant aux princes ses parents et alliés des avantages dans l'affaire des indemnités; qu'en un mot il avait cherché à lui plaire de toutes les manières, mais qu'il ne saurait pousser sa complaisance jusqu'à se laisser traiter en vassal. Surpris d'une pareille sortie, je lui ai demandé s'il pouvait me citer quelque expression ou quelque idée renfermées dans ce rescrit qui autorisassent la sienne. Il me répondit qu'il ne saurait me le dire précisement; mais qu'en général il avait senti que c'était une autre manière de s'énoncer que celle qu'on employait précédemment. Comme j'avais le rescrit sur moi, je l'ai tiré de ma poche et en le lui présentant je l'ai prié de m'indiquer

часамъ вечера. Я отправился туда, передалъ ему это письмо и, когда онъ его прочиталь, я представиль ему самый рескрипть, который онь тоже прочиталь. Возвращая его инф, онъ сказаль, что вполиф доволень всемь, что тамъ высказано; но что онъ не можеть того же сказать относительно предшествующаго рескрипта в. и. в-ва, полученнаго мною черезъ Въну, копію съ котораго я счель нужныкь сообщить г. Талейрану, а этоть последній представиль его 1-му консулу. Онъ сказаль, что видьль тамъ замъчательную перемъну въ тонъ и языкъ, которая, рядомъ съ перемънор, происшедшей въ министерствъ в. и. в-ва, заставляла его опасаться перемъны въ вашей системъ и въ вашихъ принципахъ. Онъ прибавилъ, что опасался, какъ бы коварство Англіи не возобладало, несмотря на всѣ доказательства привяванности и вниманія, которыя онъ даль в. и. в-ву, доставивь принцамь, вашимъ родственнивамъ и союзнивамъ, выгоды въ дълъ вознагражденій; что, одникь словомъ, онъ старался всёми силами понравиться вамъ, но что не можеть простирать своей снисходительности до униженія обратиться въ вассала. Изумленный подобною выходкой, я спросиль у него, не можеть ли онъ привести мив какое нибудь выражение или мысль, заключающуюся въ этомъ респринтв, которал вызвала бы его предположение. Онъ отвъчалъ мнв, что не можеть сказать мей этого точно, но что вообще онъ почувствоваль, что

les endroits qui avaient pu faire cette impression sur lui. Il me répondit qu'il l'avait lu avec attention et n'avait pas besoin de le relire. Quant à moi, ai-je repris, je l'ai non-seulement lu, mais longtemps médité et je n'y ai rien trouvé qui ne fût parfaitement analogue et convenable à l'opinion que V. M. I. a adoptée et qu'elle a jusqu'à présent suivie; que la Russie et la France peuvent souvent marcher de concert, mais jamais à la suite l'une de l'autre. "J'ignore, ai-je continué, si l'intention de l'Empereur a été de faire sentir cette dernière vérité, mais je n'en serais point étonné, vu la méthode, qu'on a adopté ici de traiter les affaires. Je ne veux point vous fatiguer, général, par la foule de preuves que je pourrais vous alléguer à l'appui de ce que je viens de dire; mais je vous en citerai deux ou trois qui vous convaincront certainement de l'inconvenance et même de l'impossibilité d'admettre cette méthode. Par exemple c'est dès le mois de janvier que j'ai remis au citoyen Talleyrand les tableaux d'indemnisations pour 6 principales parties intéressées. Au lieu de les discuter avec moi il laissa un intervalle de 4 mois à me pressentir sur l'étendue et les bornes de mes pleins pouvoirs et tout à coup me produisit un plan opposé dans des points bien essentiels à celui que j'ai été chargé de lui remettre, en me pressant de l'adopter et de le signer sur le champ. Vous avez vu, général, l'ambarras où je m'étais trouvé et dont je ne me suis tiré que

стали изъясняться совсёмъ иначе, чёмъ прежде. Такъ какъ рескриптъ былъ со много, я вынулъ его изъ кармана и, подавая ему его, просилъ указать миъ мъста, которыя произвели на него это впечатленіе. Онъ отвъчаль мив, что читалъ его внимательно и ему не нужно читать его во второй разъ. Что касается до меня, возразиль я, я не только читаль его, но долго думаль надъ нимъ и не нашелъ въ немъ ничего такого, что противоръчило бы или не подходило бы въ взгляду, усвоенному в. н. в-вомъ, которому вы до сихъ поръ следовали; что Россія и Франція могуть часто идти вместе, но не следомъ одна за другою. "Я не знаю, - продолжалъ я, --было ли у и-ра нам'вреніе дать почувствовать эту последнюю истину, но я не удивился бы этому, видя здъшнюю манеру относиться къ дъламъ. Я не желаю васъ угомлять, генераль, кучею доказательствь, которыя я могь бы привести въ подтверждение моихъ словъ, я приведу два или три, которыя, конечно, убъдятъ васъ въ непристойности, и даже въ невозможности допустить эту манеру. Напр., съ января м'ёсяца я вручилъ гражд. Талейрану таблицы вознагражденій для 6 главныхъ заинтересованныхъ сторонъ. Вивсто того, чтобы обсудить ихъ со мною, онъ употребнав 4 мъсяца на вывъдывание общирностя и границъ моихъ полномочій и вдругъ представиль мив плань, противоположный тому, который мив поручили ему передать, во многихъ существенныхъ 'пунктахъ;

par un expédient, qui heureusement avait rencontré l'approbation de mon maître. Il n'y a pas longtemps qu'il me proposa de la même manière un traité à l'égard du roi de Sardaigne, en me pressant également de le signer sous le prétexte d'une urgence qui n'existe et ne peut exister. Enfin tout récemment, lorsque, sur l'offre que vous avez faite vous-même, général, d'augmenter le lot de l'archiduc grand duc de Toscane, l'Empereur m'a autorisé de conclure sur cette base avec vous et l'ambassadeur d'Autriche, vous nommez un plénipotentiaire extraordinaire pour traiter avec celui-ci et vous me faites écarter des conférences. J'ose vous demander à vous-même, si c'est là remplir les devoirs que vous impose le concert parfait et intime, dont vous êtes convenu avec S. M. I.?" Il m'interrompit alors pour me dire avec un ton extrêmement radouci qu'il était trop franc et trop loyal pour me dissimuler le motif qui l'avait ainsi déterminé; qu'il avait cru pouvoir profiter de cette circonstance pour porter la cour de Vienne à reconnaître tout ce qui s'était fait en Italie; qu'il savait fort bien qu'à cause du roi de Sardaigne je n'y donnerais pas les mains; qu'il espérait cependant que lorsque cette pierre d'achoppement serait levée moyennant les offres de dédommagement qu'il a fait faire pour ce prince, V. M. I. donnerait également son assentiment à cet état de choses en Italie; qu'en revanche il offrait le sien pour tout ce qui s'était fait à l'égard de la Pologne et qui n'é-

при этомъ онъ торопилъ меня принять его и немедленно подписать. Вы видъли, генералъ, въ какое я былъ поставленъ ватруднение; я вышелъ изъ него только благодаря сцособу. который, къ счастью, быль одобрень мониъ государемъ. Недавно онъ точно также предложилъ мив договоръ относительно сардинскаго короля и торопиль меня опять-таки подписать его подъ предлогомъ крайней нужды, которой не существуеть и не можеть существовать. Наконецъ недавно, когда въ отвътъ на предложение, которое вы сдълали сами, генераль, увеличить долю эрцгерцога, вел. герцога тосканскаго, и-ръ уполномочиль меня заключить на этомъ основаніи съ вами и съ австрійскимъ посланникомъ договоръ, вы назначаете чрезвычайнаго уполномоченнаго для переговоровъ съ последнимъ и устраняете меня отъ конференцій. Осмелюсь спросить у васъ самихъ, значить ли это исполнять обязанности; которыя налагаетъ на васъ полное и искреннее согласіе, въ которомъ вы условились съ е. н. в-вомъ?" Тогда онъ прервалъ меня и сказалъ мев чрезвычайно вротко, что онъ слишкомъ откровененъ и честенъ, чтобы скрыть отъ меня причину, заставившую его тавъ поступить; онъ думаль, что можеть воспользоваться этимъ обстоятельствомъ, чтобы заставить вънскій дворъ признать все, что произошло въ Италін; онъ очень хорошо зналь, что изъ-за сард. короля я не приложу въ этому рукъ; впрочемъ онъ надвется, что, когда этотъ камень

tait pas encore reconnu par la France; que quoique ce défaut de reconnaissance respective n'influât pas sur le fait de possession réelle de part et d'autre, il n'était peut-être pas indifférent de le faire cesser en faisant par là rasseoir les esprits des habitants qui fermentaient dans l'espoir de trouver un appui dans l'une ou l'autre puissance; qu'il me recommandait très fortement de représenter et de faire valoir cet objet sous ce point de vue, ainsi que de ne pas empêcher l'ambassadeur comte de Cobenzl, comme on le lui avait dit, d'adhérer aux propositions accessoires qu'on lui faisait. Je lui ai répliqué que ce qu'il venait de me dire, au sujet du motif qui l'avait engagé à traiter séparément avec le comte de Cobenzl, loin de détruire mes assertions, leur donnait un nouveau poids et confirmait les plaintes que je viens d'exprimer sur le défaut de confiance qui régnait dans le concert auquel il était engagé envers S. M. I.; que dans les modifications qu'il avait offertes à V. M. il n'a été question d'aucune condition nouvelle, dont elles dussent dépendre; qu'en effet je ne pouvais en traiter sur un autre pied et que je l'invitais à se montrer dans cette affaire aussi généreux et aussi désintéressé que V. M. I. qui n'y avait d'autres but que celui de pacifier et de tranquilliser une partie aussi essentielle de l'Europe que l'était l'Allemagne. J'y ai ajouté que jamais je n'avais empêché le comte de Cobenzl d'adhérer aux ouvertures qu'on lui faisait sur l'Italie, mais

претиновенія будеть устранень посредствомь предложеній вознагражденія, которое онъ устроиль для этого принца, в. н. в-во точно также согласитесь признать этотъ порядовъ вещей въ Италіи; взамёнъ того онъ даетъ свое согласіе на все, что произошло въ Польш'в и еще не было признано Франціей; хотя этотъ недостатовъ взаимнаго признанія и не имбеть вліянія на дійствительность владенія тою и другою стороной, тёмъ не менее, можеть быть, не безразлично было бы прекратить его и такимъ образомъ успокоить уми жителей, которые возбуждаются надеждою найти поддержку той или другой державы; онъ очень просиль меня представить и отстаивать этотъ предметь съ этой точки зрвнія, а также не препятствовать посланнику, гр. Кобенцаю, кавъ ему сказали, согласиться на сдёланныя ему дополнительныя предложенія. Я возразиль ему, что то, что онъ мнь сказаль о причинь, заставившей его договариваться отдёльно съ гр. Кобенцаемъ, не только не уничтожаеть моихъ увъреній, но придаеть имъ новый въсъ и подтверждаеть высказанныя мною жалобы на недостатовъ довърія въ его дружескихъ отношеніяхъ въ в. и. в-ву. Я сказаль, что въ измененіяхъ, которыя онъ предложиль в. в-ву, не было ръчи ни о какомъ новомъ условін, отъ котораго они должны бы были зависъть; что, въ самомъ дълъ, я не могъ договариваться объ нихъ иначе и что я прошу его выказаться въ этомъ двав столь же великодушнымъ и

que je ne manquerais pas de le faire, s'il m'en faisait mention aussi longtemps que les engagements que le 1-r consul avait contractés envers V. M. I. par rapport au roi de Sardaigne ne seraient point remplis; qu'au surplus le comte de Cobenzl avait ses instructions d'après lesquelles probablement il se dirigerait, tout comme moi par les miennes qui me dictent tout le contraire de ce qu'il paraît vouloir de moi, et que je le priais de faire abstraction de ce qu'il venait de me dire à ce sujet et d'aborder celui que j'étais autorisé de traiter avec lui. Je vins donc à lui parler du projet de convention que le comte Cobenzl, après me l'avoir communiqué préalablement, avait remis à Joseph Bonaparte et dont je joins ici copie. Il m'a dit que ce projet avait déjà passé sous ses yeux et qu'il n'en pouvait admettre que 3 points principaux, savoir, Trente et Brixen à la maison d'Autriche, pour couvrir tous les sacrifices que le plan d'indemnités lui imposait, et l'évêché d'Eichstædt en augmentation du lot du grand duc de Toscane avec le bonnet électoral. Comme en effet tout supplément ultérieur ne pouvait être pris que sur l'électeur de Bavière, je n'ai pas cru devoir y insister; mais à la réquisition du comte de Cobenzl j'ai beaucoup appuyé sur ce que les 2 faubourgs de Passau, Innstadt et Iltsstadt, séparés de la ville par la rivière, restassent à la partie de l'évêché de ce nom assignée au grand-duc de Toscane, motivant cette demande par la consi-

безкорыстнымъ, какъ в. и. в.—во, который не имълъ туть другихъ дълей, вавъ только умиротворить и усповоить такую важную часть Европы, какъ Германія. Я прибавиль къ этому, что никогда не препятствоваль гр. Кобенцлю присоединиться къ предложеніямъ, сдѣданнымъ ему относительно Италіи, но что я не премину это сделать, если онъ будеть напоминать мне объ этомъ до твит поръ, покуда обязательства, заключенныя 1-ит консулоит съ в. и. в-вомъ относительно сардинскаго короля, не будуть исполнены; что сверкъ того у гр. Кобенция есть свои инструкціи, которыми онъ, віроятно, и будеть руководиться, подобно тому, какъ и я руковожусь своими, которыя предписывають мив совершенно противное тому, чего онъ отъ меня желаеть, и что я прошу его оставить въ сторонъ то, что онъ свазалъ мнъ по этому поводу, и приступить въ тому, о чемъ я уполномоченъ договариваться съ нимъ. Такимъ образомъ я заговорилъ съ нимъ о проектъ конвенціи, который графъ Кобенцль, предварительно сообщивъ его мив, передалъ Іосифу Бонапарту; я присоединяю здёсь его копію. Онъ сказаль мей, что уже видёль этоть проекть, н что онъ не можетъ въ немъ допустить только 3-хъ главныхъ пунвтовъ, а именно: Тріентъ и Бриксенъ австрійскому дому для покрытія всёхъ жертвъ, предписываемых ему планомъ вознагражденій, и Эйхштедтское епископство, вакъ прибавку къ долъ вел. герцога тосканскаго съ курфюрмеской шапкой.

dération d'une frontière plus naturelle et plus convenable pour les deux parties. Cependant tout ce que j'ai pu obtenir et qu'on m'a fait valoir comme un grand effort de condescendance envers V. M. I., c'est que l'électeur de Bavière s'engagerait à ne point faire de nouvelles fortifications dans la ville de Passau, ni d'en élever aucune dans les 2 faubourgs. Ensuite nous en vinmes aux affaires de Malte, sur lesquelles le 1-r consul s'est montré tout-à-fait facile. Il m'a dit qu'il adhérait en plein au projet d'articles que V. M. I. a fait remettre au général Hédouville et qu'il allait incessamment faire écrire à l'ambassadeur de France à Londres pour le charger d'inviter cette cour à y accéder. Enfin, pour dernier objet de discussion ministérielle, je l'ai entretenu des intentions et des vœux que V. M. I. avait manifestés dans ses lettres à lui et dans ses ordres à moi par rapport à la Suisse. Il s'en référa à ses réponses à V. M., à ses déclarations publiques sur le désintéressement de son intervention dans ses affaires, au discours, qu'il avait adressé aux députés de la Suisse, discours dont m. de Talleyrand m'a fait lecture et dans lequel en résumé le 1-r consul leur dit qu'au rétablissement près des privilèges, ils étaient les maîtres d'organiser leur existence civile, comme bon leur semblerait, mais que leur existence politique doit être inséparablement unie à celle de la France. Je lui ai observé que cette condition seule prouvait contre l'indépendance qu'on

Такъ какъ, дъйствительно, всякая будущая прибавка могла быть взята только у курфюрста баварскаго, я не счель нужнымъ на этомъ настанвать; но во требованію гр. Кобенцая я сильно настаиваль на томъ, чтобы оба предмістья Пассау, Инштадть и Ильцштадть, отдёленные отъ города рёкою, остались за епископствомъ этого имени, назначеннымъ вел. герцогу тосканскому; я мотивироваль эту просьбу значеніемъ границы, болье естественной и удобнов для объихъ сторонъ. Между твиъ все, чего я могъ достигнуть и что было выставлено, какъ огромная уступка в. н. в-ву -- это обязательство со сторовы вурфюрста баварскаго не строить новыхъ укрѣпленій ни въ городѣ Пассау, ни въ обоихъ предивствихъ. Затвиъ мы перешли къ дъламъ Мальты, въ воторыхъ 1-й консуль оказался вполив уступчивыми. Онь сказаль мий, что вполнъ присоединяется въ проекту статей, который в. и. в-во велъли передать генералу Эдувилю, и что онъ немедленно приважетъ написать французскому посланнику въ Лондонъ и поручить ему пригласить этотъ дворъ присоединиться въ этому. Наконецъ, въ заключение министерскихъ преній, я бесвдоваль съ нимъ о намвреніяхь и желаніяхь, которыя в. и. в-во выразили въ вашихъ письмахъ къ нему и въ вашихъ приказаніяхъ мий относительно Швейцаріи. Онъ сосладся на свои отвёты в. и. в-ву, на свои пубдичныя заявленія о безкорыстіи своего вижшательства въ ся діла, на річь,

以各方面以及其外以及其外的 華一日本日本日本教育者以及

demandait pour cette nation. Il prétendit qu'elle ne peut, ni ne doit exister autrement. Que répondre à un homme qui y tient 30,000 hommes, tandis que de toutes les puissances V. M. I. est la seule qui daigne élever sa voix en sa faveur? Au reste, parmi les députés nombreux de cette nation, qui se trouvent actuellement à Paris et dont il en est quelques-uns de ma connaissance, aucun n'a osé se présenter chez moi, ni que je sache chez aucun de mes collègues. Il est probable qu'ils en ont eu la défense la plus stricte. - Ici finit l'entretien ministériel et commença une conversation familière, dans laquelle il me témoigna son intérêt et son attachement pour V. M. I., ainsi que son désir de cultiver avec elle l'amitié la plus sincère et la bonne harmonie la plus constante. Il se plaignit encore de l'Angleterre, prétendant que c'est elle qui l'empêchait de se livrer à des sentiments tout-à-fait pacifiques en agitant la Suisse par le moyen d'un émissaire nommé Moore qu'elle tient à Constance, et en cherchant même à troubler l'Italie. Il me raconta à ce sujet l'anecdote du prince Moliterno, qui avait livré Naples aux français et qui faisait depuis quelque temps son séjour à Paris, avançant qu'il avait formé le complot de livrer cette fois-ci Naples aux anglais, le leur avait proposé, et qu'ils étaient entrés en négociation avec lui; qu'allant en Angleterre pour conclure cette affaire, il le fit

съ воторою онъ обратился въ депутатамъ Швейцаріи и воторую читаль мив г. Талейранъ; въ ней вкратив 1-й консуль говорить имъ, что, за исключеніемъ возстановленія привилегій, они могуть устроить свой гражданскій быть, какъ имъ угодно, только ихъ политическое существование должно быть неразрывно связано съ Франціей. Я зам'втилъ ему, что уже одно это условіе нарушаеть независимость, которую требують для этой націи. Онъ полагаеть, что последняя не можеть и не должна существовать иначе. Что отвечать человъку, который держить тамъ 30.000 солдать, между тъмъ какъ в. и. в-во одни изъ всъхъ другихт державъ благоволите возвышать свой голосъ въ пользу этой націи? Къ тому же никто изъ многочисленныхъ швейцарскихъ депутатовъ, проживающихъ теперь въ Парижв и отчасти знакомыхъ мнв лично, не посмълъ представиться ни мнъ, ни, сколько мнъ извъстно, комулибо изъ монхъ товарищей. Возможно, что имъ строго воспрещено это. - Тутъ кончилось министерское совъщание и началась частная бесъда. Онъ заявилъ свое участіе и привазанноль въ в. и. в-у, а также свое желаніе поддерживать самую искреннюю дружбу и самое прочное согласіе съ вами. Онъ опять жаловался на Англію, ув'вряя, что она-то м'вшаеть ему предаваться вм'вст'в мирнымъ чувствамъ, волнуя Швейцарію съ помощью эмиссара Мура, проживающаго въ Констанцъ, и стараясь даже возмутить Италію. По этому поводу онъ разсказаль инъ исторію съ княземъ Молитерно. Этоть князь выдаль

arrêter à Calais et qu'on a trouvé sur lui tous les papiers qui v étaient relatifs. Il me renvoya au marquis de Gallo pour acquérir sur ce fait des notions plus étendues et plus précises. Je les avais déjà. En effet ce prince de Moliterno ayant fait connaissance avec quelques anglais et irlandais qui étaient venus à Paris, les entretint de paroles et d'écrits de ce projet; mais aussitôt qu'il fût parvenu à la connaissance du ministère anglais, il en donna information à Naples et ici au marquis de Gallo, et s'est sur la réquisition de ce dernier que le 1-r consul fit arrêter et conduire Moliterno au Temple, où il est encore détenu.... Comme nous étions prêts à nous séparer, je n'ai pas voulu le quitter sans lui demander la radiation de m. le duc de Richelieu et une augmentation de traitement pour madame la duchesse d'Orléans. Il me promit de très bonne grâce l'une et l'autre et m'assura, qu'il donnerait incessamment des ordres pour que la radiation de m. de Richelieu fût expédiée et que la pension de madame d'Orléans, de 100,000 livres qu'elle était, fût portée à 200,000 livres. — Il était 1 h. après minuit lorsque le 1-r consul me congédia; cependant j'ai eu le temps de passer encore chez m. de Talleyrand pour lui rendre compte de ce qui s'était dit entre le 1-r consul et moi. Ce loyal ministre me nia courageusement ce que m'avait dit Bonaparte de la condition qu'il voulait imposer à la cour

Неаполь французанъ и, нъсколько времени тому назадъ, поселился въ Парижь; но здёсь онъ устроилъ заговоръ, чтобы выдать Неаполь англичанамъ, и вошель съ ними въ переговоры. Онъ уже отправлялся въ Англію, чтобы покончить это дёло, но быль арестовань въ Кале: при немъ нашли бумаги, относившіяся въ заговору. 1-й вонсуль совітоваль мий обратиться въ наркизу де-Галло за более подробными и точными сведеніями по этому делу. Но я уже имълъ ихъ. Дъйствительно, этотъ князь Молитерно свелъ знакоиство съ несколькими англичанами и ирландцами, прибывшими въ Парижъ, и сносился съ ними устно и письменно по поводу этого проекта. Но какъ только англійское министерство узнало объ этомъ, оно дало знать въ Неаполь и здёсь маркизу де-Галло, и по требованію послёдняго 1-й консуль велёль арестовать его и посадить въ Тамиль, гдв онъ и теперь содержится... При разставаньв, я не хотвль уйти, не попросивши его исключить герцога Ришелье изъ списка опальныхъ и увеличить содержание герпогини Орлеанской. Онъ весьма милостиво объщалъ исполнить объ просьбы и увърилъ меня, что немедленно прикажеть отправить герцогу Ришелье бумагу объ его исключени изъ списка и возвысить пенсію герцогини Орлеанской со 100 до 200 тысячь ливровъ. — Былъ 1 ч. ночи, когда 1-й консуль отпустиль меня. Но я нашель время зайти еще въ г. Тадейрану, чтобы доложить ему о моемъ разговорв съ 1-мъ консуломъ. Этотъ честный министръ храбро отрицалъ то, что сказаль

de Vienne par rapport à l'Italie, me soutenant qu'il ne serait question de rien autre chose avec cette cour et la nôtre que de régler définitivement l'affaire des indemnités. Je lui ai répondu, que j'aimais mieux sa dénégation que l'aveu du 1-r consul, parce qu'elle me mettait tout-à-fait à l'aise sur l'objet qui intéressait le plus V. M. I.

Pétersbourg. Paris, 1802, 127. Подлинникъ.

№ 235.—Воронцовъ Моркову.

Петербургъ, 12/24 декабря 1802.

Угодно е. и. в-ву, чтобы в. с-во, собравъ свъдъніи по всьмъ статьямъ приложенной у сего записки, доставили сюда подробное онымъ описаніе и притомъ изв'єстилися бы, позволяеть ли французское правительство иностранцамъ участвовать въ училищахъ, для воспитанія инженеровъ и артиллеристовъ учрежденныхъ; и въ случав, что иноземнымъ ученіе въ оныхъ возбраняется, можно ли надбяться получить на сіе позволеніе по учиненіи на то домогательства? О семъ прошу я в. с-во извъдать съ надлежащею осторожностью, дабы, въ случаъ предвидимой невозможности, не сдёлать напрасной поступи. - Армія вороля сардинскаго изобиловала искусными инженерными и артиллерійскими офицерами. Присоединение Пьемонта къ Франціи не понудить ли кого изъ нихъ, оставя новое ихъ отечество, перейти въ нашу службу, а равномфрно нътъ ли хорошихъ по сей части французскихъ офицеровъ, коихъ бы свлонить можно было переселиться въ Россію? В. с-во, собравъ подъ рукою подробныя о всемъ сведеніи, благоволите мив оныя доставить для поднесенія Государю Императору. Сія часть у нась довольно еще, такъ сказать, въ ребячествъ, а сколь она нужна для всякаго государства и обороны онаго, в. с-во признаете; а потому не сомнъваюсь я, чтобы вы не потщились съ всевовможнымъ раченіемъ свъдънія, отъ васъ требуемыя, сюда доставить. Вы Государю Императору темъ большую угодность сделаете. Е. в - во весьма на сердце

мић Бонапартъ объ условіи, которое онъ желаль наложить на вѣнскій дворь относительно Италіи: онъ утверждаль, что между вѣнскимъ и нашимъ дворомъ ни о чемъ иномъ не можетъ быть рѣчи, кромѣ окончательнаго рѣшенія дѣла о вознагражденіяхъ. Я отвѣчаль, что его отрицаніе больше миѣ по душѣ, чѣмъ признаніе 1-го консула, такъ какъ оно совершенно облегчаетъ миѣ дѣло, которое наиболѣе интересуетъ в. и. в—во.

имъть изволить сію часть въ устройство привесть. — На случай, если не усмотрите вы затрудненія въ принятіи въ сихъ французскихъ школахъ людей, которые бы отсюда для обученія туда посланы быть могли, нужно бы также знать, сколько надобно будеть на каждаго изъ нихъ иждивенія употребить.

Pétersbourg. Paris, 64. Черновая.

№ 236.—Записка Ворощова для Моркова.

12/24 décembre 1802.

*) L'artillerie française a de tout temps joui d'une grande réputation, fondée sur le mérite des officiers qui la composaient, et l'instruction généralement répandue et entretenue dans ce corps par les soins du gouvernement, qui lui avait acquise une supériorité non contestée sur toutes celles des autres pays; maintenant on en doit présumer encore davantage par l'expérience de 12 années de guerre, qui a nécessairement dû perfectionner cet arme en France. Ces considérations ont faits naître à S. M. I. le désir de connaître l'état actuel de l'artillerie française et les moyens que le gouvernement entreprend pour l'instruction des officiers de ce corps. Afin de remplir les vues de S. M. il est necessaire de prendre les renseignements suivants. — 1) Les procédés qu'on suit pour la composition du métal, sa fonte, la confection des moules et le coulage des pièces.—2) Les proportions de toutes les parties des pièces de bataille et de siége d'après leur calibre, ainsi que les épreuves qu'on leur fait subir avant leur réception.—3) Des effets des

12/24 девабря 1802.

^{*)} Французская артиллерія всегда пользовалась большою славой, благодаря достоинству своихъ офицеровъ и обученію, которое вообще распространено и поддерживается заботами правительства въ этомъ вѣдомствѣ и доставило ей неоспоримое превосходство надъ артиллеріей всѣхъ другихъ странъ; а въ настоящее время она, надо полагать, стала еще выше, благодаря 12-лѣтнему военному опыту, который неизбѣжно долженъ былъ усовершенствовать этотъ родъ оружія во Франціи. Въ силу этихъ соображеній, у е. и. в—ва зародилось желаніе узнать современное состояніе французской артиллерій и шѣры, которыя предпринимаетъ правительство для обученія офицеровъ этого вѣдомства. Чтобы исполнить желаніе е. в—ва, нужно собрать слѣдующія свѣдѣнія:—1) Пріемы составленія металла, его плавки, формовки и литья орудій.—2) Размѣры всѣхъ частей боевыхъ и осадныхъ орудій по ихъ калибру, в также

avant-traîns, des caissons et de tout l'attirail nécessaire pour le service des pièces.—4) Pour les mortiers et les haubusiers avoir les mêmes détails ainsi que sur l'artillerie à cheval.—Il sera nécessaire pour plus de clarté de joindre à cela des desseins. - 5) Combien d'écoles d'artilleries et de génie se trouvent maintenant en France, quelle est leur organisation et d'où sont pris les professeurs? — 6) Comment y sont placés les élèves, quelle instruction exige-t-on d'eux avant de les recevoir dans ces écoles et quel méthode suit-on pour l'instruction, ainsi que les sciences, qu'on y enseigne? — 7) Comment reçoit-on les officiers d'artillerie et de génie dans leurs corps, quels principes l'on a pour leur avancement? — L'intention de S. M. I. étant aussi d'envoyer quelques jeunes gens en France pour s'instruire dans les écoles d'artillerie et de génie, il est nécessaire de connaître, si le gouvernement français ne s'opposera pas à cela et à combien devra se monter l'entretien de chaque élève.

Pétersbourg. Paris, 1802, 64. Списокъ.

№ 237.—Морковъ Воронцову.

Paris, 17/29 décembre 1802.

*) Quoique par les lettres de v. exc., qui accompagnaient le rescrit impérial qui m'est parvenu par la voie de Vienne j'eus bien vu

Парижъ, 17/29 декабря 1802.

пробы, какимъ подвергаютъ ихъ предъ пріемкой.—3) Принадлежности передковъ, зарядныхъ ящиковъ и всего необходимаго для дъйствія изъ орудій. —
4) Собрать тъ же подробности для мортиръ и гаубицъ, а равно и для конной
артиллеріи. Для большей ясности необходимо приложить рисунки.—5) Сколько
теперь во Франціи артиллерійскихъ и инженерныхъ школъ? Какая у нихъ
организація, и откуда набираютъ учителей?—6) Какъ помѣщаются ученики?
Какихъ познаній требуютъ отъ нихъ при поступленіи въ школы? Каковъ методъ обученія и какія преподаются науки?—7) Какъ принимають въ составъ
артиллерійскихъ и инженерныхъ офицеровъ и какія правила ихъ повышенія? — Е. и. в—во намѣренъ также послать нѣсколько молодыхъ людей во
Францію учиться въ артиллерійскихъ и инженерныхъ школахъ. Поэтому необходимо узнать, не воспротивится ли этому французское правительство, а
также во что обойдется содержаніе каждаго воспитанника?

^{*)} Хотя изъ писемъ в. с-ва, которыми сопровождался императорскій рескрипть, полученный мною черезъ Въну, я хорошо поняль, что вы желали,

que son intention n'était pas qu'il fût communiqué, du moins en son entier, au gouvernement d'ici, j'ai cependant agi en sens contraire et je dois justifier devant elle le motif qui m'y a déterminé. J'ai cru d'abord devoir en faire part à l'ambassadeur comte de Cobenzl d'autant plus que cette expédition ayant été apportée par un courrier de sa cour, je ne pouvais pas douter qu'il n'en eût connaissance. Il a été le premier à me presser d'en faire l'usage que j'en ai effectivement fait, et lorsque je lui en ai demandé la raison, il m'a dit que dans les différentes discussions qu'il a eûes avec le ministère d'ici toutes les fois qu'il objectait le besoin de se référer à la Russie m. de Talleyrand répondait, que la Russie signerait toujours tout ce qu'il voudrait. Par mes propres rapports antérieurs à l'entrée de v. e. dans le ministère, elle a vu ou peut voir que j'ai été souvent dans le cas de me plaindre que, lorsque je faisais quelques représentations qui contrariaient les vues de ce cabinet, on me répondait qu'on savait, soit directement de Pé-· tersbourg, soit par l'intermédiaire de la cour de Berlin, que j'y attachais plus d'importance que la nôtre n'y en mettaît. J'ai donc cru devoir profiter de ce rescrit conçu et rédigé dans les termes propres à la dignité d'un grand souverain et d'une grande cour, pour fixer authentiquement le ton sur lequel les deux gouvernements doivent désormais se parler et traiter ensemble, et en effet, malgré la petite explosion d'humeur qu'il avait excitée dans l'esprit du 1-r consul, je dois attribuer à cette com-

чтобы я не сообщаль его, по врайней иврв целивомь, здешнему правительству, но я поступиль противоположно и должень объяснить причины, побудившія меня къ тому. Прежде всего я счель долгомъ довести о немъ до світдвиія посланника, графа Кобенцля, твить болве, что я получиль его черезъ курьера его двора, а потому не могъ сомнаваться, что онъ мавастенъ ему. Онъ первый понуждаль меня употребить его въ дёло, что я и исполниль; и вогда я спрашиваль у него объясненій, онъ сказаль, что всякій разъ, какъ онъ, въ разговорахъ съ здъшнимъ министерствомъ, указывалъ на необходимость снестись съ Россіей, г. Талейранъ отв'ячалъ, что Россія всегда подпишеть все, что ему угодно. Изъ моихъ собственныхъ донесеній, до вступленія в. с-ва въ министерство, вы видёли или могли видёть, какъ часто миё приходилось жаловаться на то, что, какъ только я сдёлаю представленія, противныя видамъ этого кабинета, мет прямо отвъчають: мы-де знаемъ, то прямо изъ Петербурга, то черезъ берлинскій дворъ, что вашъ дворъ не придаеть этому такого значенія. Вотъ почему я счель долгомъ воспользоваться этимъ рескриптомъ, составленнымъ въ выраженияхъ, достойныхъ великаго государя и веливаго двора, съ темъ, чтобы документально установить тонъ, которымъ отнына должны говорить, вести свои дала оба правительства. И дайствительно,

munication et le ton plus conciliant et plus doux qu'il a mis dans le reste de son entretien avec moi, et les facilités qu'il a enfin apportées à la conclusion de l'arrangement avec la cour de Vienne. V. e. sait par mes précédents rapports qu'on voulait insérer dans cet arrangement plusieurs clauses onéreuses et mortifiantes pour l'Autriche, comme celle de ne pouvoir dans aucun cas introduire de troupes dans les possessions du grand-duc de Toscane, de détacher de l'évêché d'Eichstædt plusieurs baillages sans aucun dédommagement et de rendre Passau à l'électeur de Bavière sans aucune condition. C'est sur mes représentations, que toutes ces clauses ont été élaguées et qu'on a mis la restriction concernant les fortifications de la ville de Passau et de ses deux faubourgs. J'ai cru de la justice d'insister sur ce dernier point, vû la situation des deux faubourgs au confluent de trois rivières, sur la rive de la partie de l'évêché adjugée au grand-duc de Toscane. Cette position, fortifiée par les français, alliés de la Bavière, aurait pu être rendue inexpugnable et ouvrait l'entrée des états de la maison d'Autriche.— D'abord après la signature de l'acte que je porte aujourd'hui aux pieds de l'Empereur j'ai été le montrer à m. de Talleyrand qui m'a témoigné son étonnement de l'omission que l'on a faite de ces mêmes clauses, me disant que le 1-r consul y tenait beaucoup et qu'il lui en avait parlé dans la matinée même du jour de cette signature, et qu'en

несмотря на легкую вспышку недовольства со стороны 1-го консула, я долженъ приписать этому сообщенію, какъ болье примирительный и мягкій тонъ въ его дальнъйшемъ разговоръ со мной, такъ и уступчивость, которую онъ выказаль наконець въ решеніи дела съ венскимь дворомь. В. с-ву изв'естно изъ моихъ прежнихъ донесеній, что въ это рёшеніе намёревались внести много обременительных и оскорбительных для Австріи условій, какъ-то: ни въ какомъ случав не вводить войскъ во владение великаго герцога тосканскаго, отнять много округовъ отъ епископства Эйхштедтъ безъ вознагражденія и безъ всявихъ условій возвратить Пассау курфюрсту баварскому. Только вследствіе моихъ представленій, всё эти требованія были урёзаны и сдълано ограничение относительно укръплений города Пассау и его двухъ предивстій. Я считаль справедливымь настанвать на этомъ последнемь условін, въ виду положенія обоихъ предивстій, у сліянія трехъ рыкъ, на берегу той части епископства, которая присуждена великому герцогу тосканскому. Еслибы союзниви Баваріи, французы, уврёпили эту позицію, она стала бы неприступною и открывала бы входъ во владенія австрійскаго дома.-Только по подписанім авта, который повергаю сегодня въ стопамъ императора, я показалъ его г. Талейрану. Онъ удивился опущению именно этихъ условій и сказаль, что 1-й консуль очень дорожить ими и не далье, какъ утромъ въ

un mot elles étaient nommément insérées dans le projet d'acte qu'il avait rédigé et envoyé à Joseph Bonaparte. Cette circonstance seule prouve le peu d'ensemble que l'on met ici dans le concert des affaires les plus importantes; au reste, l'ambassadeur comte de Cobenzi, tout en se plaignant de n'avoir pas pu emporter tous les points qu'il avait désirés, m'a témoigné sa satisfaction de voir enfin terminer cette affaire, qui pouvait avoir des suites encore plus fâcheuses pour sa cour; et je crois que celle-ci en ressentira une bien vive en voyant arriver les actes qui la consolident. — Pour donner plus de célérité à leur exécution, il a été convenu que les ratifications du 1-r consul partiraient dès aujourd'hui pour être échangées avec celles de l'empereur d'Allemagne.

Pétersbourg. Paris, 1802, 259. Подлинникъ.

№ 238.-Морковъ Воронцову.

Paris, 17/29 décembre 1802.

Въ слъдствіе почтеннъйшаго письма в. с— ва по поводу сообщенных отъ меня отзывовъ виддинскаго паши Пасванъ-Оглу я призываль въ себъ извъстнаго грека Назо, чрезъ участіе воего оные во мнъ дошли. Онъ и прежде отрицался и нынъ отрекся отъ того, чтобы онъ былъ здъсь употребляемъ помянутымъ пашею, а увърялъ, что живетъ здъсь по собственнымъ своимъ дъламъ, а иногда помогаетъ единоземцамъ своимъ въ данныхъ имъ препорученіяхъ; однавожъ со всъмъ тъмъ предложилъ мнъ самъ отвезть къ виддинскому пашъ ответъ, какой я ему здълать за благо разсужу, требуя отъ меня на то только однихъ дорожныхъ денегъ. Сей отзывъ показался мнъ весьма сомнительнымъ,

день подписанія акта, говориль ему о нихь: словомъ, добавиль онъ, они вменно включены въ проекть акта, который онъ составиль и послаль Іосифу Бонапарту. Уже это обстоятельство доказываетъ, какъ мало заботятся здёсь о согласныхъ дёйствіяхъ въ самыхъ важныхъ дёлахъ. Впрочемъ, посланникъ, графъ Кобенцль, при всёхъ своихъ жалобахъ на то, что ему не удалось отстоять всего желаемаго, выравилъ мнё свое удовольствіе по поводу окончанія этого дёла, которое могло имёть еще худшія послёдствія для его двора, и я думаю, что послёдній будетъ также очень доволенъ, когда получить завершающіе дёло акты.—Чтобы ускорить ихъ исполненіе, условились, что ратификаціи 1-го консула ныньче же будуть отправлены для обмёна съ ратификаціями нёмецкаго императора.

и я возъимълъ опасеніе, чтобъ онъ, имъя въ рувахъ своихъ письмо мое въ помянутому пашъ, не сообщилъ оное здъшнему министерству, которое не преминуло бы воспользоваться онымъ въ произведенію у Порты Отоманской подовржнія и негодованія на нашъ высочайшій двори, разсудивъ притомъ, что естьли в. с-во признавать нужнымъ изволить основать сношение съ Пасванъ-Оглу, то существуеть въ тому вернъйшій и ближайшій способъ чрезъ посрёдство агентовъ нашихъ въ Молдавін и Валахін. — Міжду тімь я спрашиваль помянутаго Наво, не имъеть ли онъ какихъ свъденій о видахъ Франціи касательно Турціи. Онъ мнв свазаль, что будто оть одного изъ севретарей, въ южномъ департаментв употребляемыхъ, онъ сведалъ, что въ данныхъ инструкціяхъ генералу Брюну міжду протчимъ предписано стараться о превлоненім Порты на уничтоженіе въ Молдавскомъ и Валахскомъ вняжествахъ господарскаго правленія и сов'ятовать ей употребить къ тому следующій способъ, чтобы впустить въ оныя вняжества до 20.000 ромелійских разбойников и потомъ прислать пашей, которые бы оныхъ разбойниковъ, давъ имъ въ техъ областяхъ земли, привели въ воинсвое устройство для обузданія природныхъжителей, и такимъ бы образомъ утвердили тамъ пашинсвое правленіе. Въры сему предположенію иначе подать не можно, вавъ развъ что Франція, зная наши трактатныя постановленія о Молдавіи и Валахіи, нам'врена вв'єсти Порту Отоманскую въ нарушение оныхъ и, возбудя такимъ образомъ войну съ нами, воспользоваться оною къ произведенію въ действо питаемыхъ ею видонъ на Эгипетъ или на Морфю. Я и самъ чувствую важность строгаго наблюденія по сему и ему подобнымъ предмітамъ; но долженъ признаться, что мало имъю въ тому способовъ, ибо своль предпочтительное въ нашей здесь миссіи имеють уваженіе, то столь же оную и подоврѣваютъ и наблюдаютъ всѣ ся подвиги; и ни я, ни люди, въ дому моему привязанные, не можемъ здёлать ни шагу, о которомъ бы правительство здёшнее извёстно не было; а по сему весьма было бы полезно содержать здёсь человёка расторопнаго, который, не будучи прямо привяванъ въ моей миссіи, могъ бы имёть более свободы заводить внавомство съ людьми, обращающимися въ дёлахъ, и меня уведомлять о собираемыхъ имъ свёденіяхъ.

Pétersbourg. Paris, 1802, 260. Подлинникъ,

№ 239.—Талейранъ Эдувилю.

Paris, 8 nivôse an XI.

*) Le citoyen Joseph Bonaparte a signé hier avec m. de Cobenzl une convention par laquelle on a pris soin de régler les arrangements supplémentaires désirés par l'Autriche en faveur de s. a. r. l'archiduc Ferdinand. M. le comte de Morcoff, qui a pris part à toutes les délibérations, a adhéré, au nom de S. M. I. de Russie, aux stipulations arrêtées, et, en effet, la copie de cet acte que je vous transmets vous donnera et vous servira à donner la preuve du soin particulier que le 1-r consul a mis à s'attacher aux idées de conciliation et d'arrangement qui avaient eu déjà l'assentiment de S. M. l'Empereur de Russie. Pour le fond et pour la forme, cette convention est autant l'œuvre du cabinet de Pétersbourg que de celui de Paris, et vous ne devez pas hésiter à exprimer officiellement la véritable déférence que le gouvernement français a eu en cette occasion pour les désirs de S. M. l'Empereur de Russie.—L'Autriche ne peut manquer d'être satisfaite; si la Bavière éprouve quelque détriment on en diminuera l'effet en lui laissant en totalité l'usage des biens médiats, situés tant dans ses anciennes que nouvelles possessions, et dont il n'aurait pas été spécialement disposé; mais toutes les bases et la presque totalité des détails du plan

Парижъ, 17/29 декабря 1802.

^{*)} Вчера гражданинъ Іосифъ Бонапартъ подписалъ съ г. Кобенциемъ конвенцію, которою постарались утвердить, по желанію Австріи, добавочную сдѣлку въ пользу его королевскаго высочества, эрцгерцога Фердинанда. Графъ Морковъ, принимавшій участіе во всѣхъ обсужденіяхъ, присоединился къ постановленнымъ условіямъ, именемъ е. и. в—ва. И дѣйствительно, посылаемый вамъ списовъ съ этого акта поможетъ вамъ доказать особенное стараніе 1-го консула присоединиться къ основамъ примиренія и сдѣлки, уже получившимъ согласіе е. в—ва императора россійскаго. И по сущности, и по формѣ, эта конвенція— настолько же дѣло петербургскаго, какъ и парижскаго кабинета, и вы, не колеблясь, заявите оффиціально истинное вниманіе къ желаніямъ е. в. императора россійскаго, высказанное по этому случаю французскимъ правительствомъ.—Австрія, конечно, будетъ довольна; а если Баварія потершить нѣкоторый ущербъ, то онъ будетъ сглаженъ тѣмъ, что ей предоставятъ въ полное пользованіе посредственныя земли, расположенныя какъ въ ея старыкъ, такъ и въ новыхъ владѣніяхъ, которыми еще не успѣли распорядиться

d'indemnisation seront soigneusement conservés. Les modifications qu'apporte l'acte du 5 ne seront point étendues, et avec la coopération sincère et puissante de l'Empereur on ne doit pas douter que l'œuvre définitive du règlement des indemnités ne soit à terme dans quelques semaines.—On avait toute espérance à Ratisbonne et à Paris que quand on aurait connaissance à Pétersbourg du large supplément accordé au duc d'Oldenbourg, on cesserait toute réclamation sur ce qui le concernait et je vois avec plaisir par ce que vous a dit le grand-chancelier qu'effectivement l'Empereur est satisfait de l'indemnité de ce prince. — Ce sera à tout jamais un beau chapitre dans l'histoire du temps que cette parfaite union de la France et de la Russie, tant pour concevoir que pour exercer cette médiation aussi nécessaire dans son principe qu'importante par les résultats; et telle est la disposition du 1-r consul à ne rien faire qui puisse troubler cet accord, qu'il consentira à modifier les affaires de Malte conformément au vœu énoncé par S. M. I. De même il verra sans peine et sans opposition que la Russie entretienne quelques troupes dans la république des Sept-Iles et quelques vaisseaux dans ses ports; et si on vous entretenait à Pétersbourg de quelque concert à former pour une petite expédition contre les barbaresques, vous annonceriez que le gouvernement de la république s'y prêterait volontiers. — C'est toujours par un effet des mêmes disposi-

спеціально. Впрочемъ всѣ основы и почти всѣ мелочи плана вознагражденій будуть старательно соблюдаться. Измененія, вносимыя автомъ отъ 5-го числа, не будутъ расширяемы, и при искреннемъ, могущественномъ содъйствін императора, окончательное рішеніе діла о вознагражденіяхъ, безъ соинвнія. совершится въ нісколько неділь.—Въ Регенсбургі и Парижі вполні надъялись, что въ Петербургъ прекратятся всякія возраженія касательно герцога Ольденбургскаго, какъ только тамъ узнають о щедрой ему надбавкъ; изъ сказаннаго вамъ великимъ канплеромъ, я вижу съ удовольствіемъ, что императоръ действительно доволенъ вознаграждениемъ этого князя. -- Это полное согласіе между Франціей и Россіей, какъ въ созданіи, такъ и въ исполненіи этого посредничества, столь необходимаго по своему принципу и важнаго по следствіянь, составить навсегда прекрасную страницу въ исторіи нашего времени. И 1-й консуль до того желаеть избътать всего, что могло бы нарушить это согласіе, что готовъ на изміненія въ дівлахъ Мальты, сообразно съ желаніями, заявленными е. и. в-вомъ. Точно также Россія не встретить съ его стороны ни неудовольствія, ни противодъйствія, если будеть содержать нъкоторыя войска въ республикъ Семи Острововъ и нъсколько судовъ въ ея портакъ; и если въ Петербургъ заговорять съ вами о совивстномъ дъйствіи въ маленькой экспедиціи противъ варварійцевъ, возв'єстите, что правительtions, que le 1-r consul a été porté à profiter de la mort du duc de Parme pour procurer au roi de Sardaigne quelque possession dans l'Italie continentale, et à cet égard il a proposé le Siennois au moment même, où par un arrangement particulier la cour de Vienne avait reconnu tous les changements survenus en Italie et notamment la réunion du Piémont au territoire français. — J'ajoute par rapport au duc d'Oldenbourg que si on revenait à vous parler du péage d'Elssieth, ce qu'il faut répondre c'est que le duc ne peut pas espérer d'avoir à la fois le péage et une partie quelconque de son indemnité. Ou le péage, ou l'indemnité, aucun partage, aucune transaction ne sont possibles à cet égard. C'est toujours dans ce sens qu'on a écrit à Ratisbonne, et certainement l'indemnité est de beaucoup préférable au péage.

Paris. 142, 47. Черновая.

№ 240. — Воронцовъ Моркову.

Петербургъ, 20 декабря 1802 (1 января 1803).

Мы все въ ожиданіи курьера, котораго вы объщали сюда отправить; но буде посылка его зависить отъ окончанія дъль между вънскимъ дворомъ и французскимъ правительствомъ касательно до улучшенія жребія герцога тосканскаго, то едва ли оно такъ скоро ръшится.—Не скрою я отъ в. с—ва удивленія моего о чудномъ поведеніи вънскаго двора, особливо посла ихъ въ Парижъ, относительно сей матеріи. Естьлибъ сей посолъ сначала не отвергнулъ французскаго предложенія, то болье бы уже двухъ мъсяцовъ, какъ Ейхстеть герцогу тосканскому былъ бы уступленъ и недоброжелательствующіе вън-

ство республики охотно пойдеть на это.—Въ силу все того же расположенія, 1-й консуль рішился воспользоваться смертью герцога пармскаго, чтобы доставить сардинскому королю какое-нибудь владініе на материкі Италіи; съ этою цілью онъ предложиль ему Сіємну въ ту самую минуту, когда вінскій дворь празналь особою сділкой всі переміны въ Италіи, и именно присоединеніе Пьемонта къ французскимъ владініямъ.—Касательно герцога ольденбургскаго, прибавлю, что, еслибы опять заговорили съ вами насчеть эльсфлетской таможни, вы должны отвічать, что пусть герцогь не надівется на полученіе разомъ и таможни, и какой-либо части изъ своего вознагражденія.—Или таможня, или вознагражденіе: никакого разділа, никакой сділки тутъ быть не можеть. Въ этомъ смыслі всегда писали и въ Регенсбургь; и, конечно, вознагражденіе горавдо выгодніве таможни.

свому двору не успъли бы сдълать ему нивавихъ препятствій. Сколько мы на убъждали сей дворъ, чтобъ, повинуясь обстоятельствамъ, конечно ему неблагопріятствующимъ, не отвергали бъ они предложенія французскаго, навонецъ только призналъ онъ чистосердечность нашихъ совётовъ и сообщиль намъ, что на семъ основаніи даны отъ него приваванія послу ихъ въ Парижі, коему сверхъ того предписано всё свои поступви по сей матерін размёрять съ общаго согласія съ вами; но и туть однавожь вёнскій дворь не могь удержаться, чтобь не торговаться; и на случай только совершенной неудачи предписано было послу ихъ кончить сіе діло на умітренных кондиціяхъ. — Получивъ такое извітщеніе вінсваго двора, мы ожидали вскорів получить и извівстіе изъ Парижа, что сіе діло желаемой конець воспріяло; но, къ удивленію моему, прівхавшій на сихъ дняхъ курьеръ изъ Вены къ австрійскому повъренному въ дълахъ привезъ намъ разныя сообщенія вънскаго двора, между которыми находилось донесеніе посла цесарскаго изъ Парижа и проевть конвенціи, который симъ посломъ предложенъ французскому правительству. Въ семъ проектв конвенціи, вмёсто того, чтобъ удовольствоваться бискупствомъ Ейхстеть и секуляризаціей Транта и Бриксена, посолъ ввлючилъ множество нелёпыхъ требованій, совсёмъ несообразныхъ съ настоящимъ положеніемъ дёлъ, требуя въ прибавовъ городъ Аугсбургъ и городъ Нюренбергъ. Я легко себъ воображаю, сколь такое предложение должно было удивить французское правительство. Видно, что сіе-то ихъ и побудило заниматься сочиненіемъ контръпроекта, такъ какъ в. с-во въ донесеніяхъ своихъ упоминаете, что г. Талейранъ тъмъ занимается. Вънсвій дворъ, сообща намъ депешу посла его въ Парижъ и проектъ конвенціи, сочиненный онымъ посломъ, не сврыль отъ насъ, что сей поступовъ посла ихъ вабинетомъ вънскимъ не одобренъ и что въ нему посланъ курьеръ нарочный съ предписаніемъ, чтобъ онъ старался сворве вончить съ французскимъ правительствомъ, не вводя новыхъ требованій. Но между тімъ сколько времени потеряно и сколько подано средствъ всей сей сдёлкё препоны чинить!-По отвровенности моей въ в. с-ву за долгъ себъ поставлю сообщить вамъ все то, что до сведения моего дойти могло о разныхъ движеніяхъ кабинета берлинскаго и баварскаго, когда изв'єстились они, что между Франціей и вінскимъ дворомъ трактуется о индемнизаціи герцога тосканскаго. Баварскіе министры везді совалися, чтобы Ейхстета отъ нихъ не отбирали; а берлинскій дворъ, по вкорененной его ненависти въ вънскому, опасался, чтобъ сіе не подало поводу въ сближенію французскаго правительства съ вінскимъ кабинетомъ. Изъ

депешъ прусскаго министерства въ графу Гольцу и изъ отзывовъ его здъсь, какъ скрытны они ни были, весьма видно было, сколь они тълъ тревожатся. Г. Лукезини также не оставался недъятельнымъ въ Парижъ; и, наконецъ, посредствомъ г. Талейрана удалось ему довести французское правительство, что оно ему нъкоторое откровеніе учинило о негосіяціи его съ вънскимъ дворомъ, о чемъ г. Лукезини тотчасъ дворъ свой увъдомилъ чрезъ нарочнаго курьера. — Графъ Гаугвицъ, но приказу короля, своего государя, сдълалъ о томъ откровеніе г. Алонеусу...

Pétersbourg. Paris, 1802, 62. Подлинникъ.

№ 241. — Морковъ Воронцову.

Paris, 22 décembre 1802 (3 janvier 1803).

*) Après le départ de mon courrier, j'ai reçu deux lettres du comte de Mocénigo datées du 19/31 octobre dernier, dans lesquelles il me témoigne ses appréhensions sur l'instabilité des choses qu'il avait établies dans les Sept-Iles-Unies, aussitôt que les troupes de S. M. l'Empereur en seront retirées, aperçu qui l'avait engagé lui, comte Mocénigo, à s'ouvrir au chargé d'affaires de France, le sieur Romieu, sur cet état de choses, à recourir à ses conseils et à son concours aux mesures projetées par notre auguste cour. C'est tout ce qu'on désirait ici relativement à cet objet. Je m'étais fait une règle d'éviter d'en parler au ministère français; mais comme c'est par m. de Talleyrand que j'ai reçu les lettres en question, et toutes en clair, j'ai dû lui en toucher quelques mots, et il me répondit, qu'il sentait la nécessité non-seulement de faire séjourner plus longtemps nos troupes dans les Sept-Iles, mais

Парижъ, 22 декабря 1802 (З января 1803).

^{*)} По отъвздъ моего курьера и получиль два письма графа Моцениго отъ 19/31 октября. Онъ опасается за прочность порядка вещей, установленнаго имъ на Семи Соединенныхъ Островахъ, какъ только удалятся оттуда войска е. и. в—ва. Это соображеніе заставило его откровенно обратиться къ французскому повъренному въ дълахъ, г. Ромьё, за совътомъ и содъйствіемъ мърамъ, которыя предпринимаются нашимъ августъйшимъ дворомъ. Тутъ только того и ждали относительно этого дъла. Я поставилъ себъ за правило избъгать разговоровъ о немъ съ французскимъ министерствомъ: но такъ какъ помянутыя письма получены мною чрезъ г. Талейрана, и всъ они не быль шифрованы, то я долженъ былъ сказать ему нъсколько словъ объ этомъ дълъ. Онъ отвъчалъ, что чувствуетъ необходимость, чтобы наши войска не только

aussi celle de les renforcer jusqu'à la concurrence de 4 à 5,000 hommes. Il partit delà pour y associer et développer une autre idée que le 1-r consul, dans son entretien avec moi, n'a jetée en avant que d'une manière si vague que je n'ai pu en rendre compte. Cette idée est de proposer à notre auguste cour d'envoyer aux Sept-Iles-Unies 3 ou 4 frégates, qui en se joignant à un même nombre de frégates françaises et qui munis d'un firman de la Porte, iraient demander aux puissances barbaresques la livraison de tous leurs bâtiments de course qui seraient conduits et remis à Constantinople, et imposer à ces puissances de vivre désormais de leurs terres et des produits de leurs champs. Les motifs de l'humanité, de la sûreté et de l'honneur des nations ont été étalés dans cette occasion avec toute la profusion, dont ils sont susceptibles. Je me suis chargé de faire passer cette proposition; mais j'ai en même temps observé que la puissance de la nation française seule était suffisante pour atteindre ce but. M. de Talleyrand me répliqua, qu'on aimait ici a partager avec la Russie tout danger, gloire et tous les avantages. Le fait est qu'on voudrait nous embarquer dans quelque discussion sérieuse avec la Porte et prouver à toute l'Europe la conformité de nos vues et de nos principes avec ce gouvernement-ci...

Pétersbourg. Paris, 1802, 265. Подлинникъ.

подольше оставались на Семи Островахъ, но даже были усилены до 4-5 тысячъ. Онъ присоединилъ въ этому и началъ развивать другую мысль, воторую 1-й консуль бросиль, въ разговоръ со мной, такъ неопредъленно, что я не могь донести о ней. Это-предложить нашему августвишему двору послать на Семь Соединенныхъ Острововъ 3 или 4 фрегата, присоединить къ нимъ такое же число французскихъ фрегатовъ, снабдить ихъ фирманомъ Порты и отправить въ варварійскимъ державамъ съ требованіемъ выдать всё ихъ пиратскія суда, которыя должны быть приведены и сданы въ Константинополы, а эти державы должны жить отнынъ своими землими и плодами своихъ полей. При этомъ случав были выставлены интересы человвколюбія, безопасности и чести націй со всевозможною распространенностью. Я взялся передать это предложеніе, но зам'ятиль въ то же времи, что для достиженія этой ц'яли достаточно могущества одной французской націи. Г. Талейранъ возразиль, что здёсь желали бы раздёлить съ Россіей всякую опасность, славу и выгоду. Дъло въ томъ, что имъ котвлось бы впутать насъ въ какое-нибудь серьезное препирательство съ Портой и показать всей Европъ, какъ наше и здъшнее правительство согласны между собой въ стремленіяхъ и правилахъ...

№ 242.—Рескриптъ Моркову.

Pétersbourg, 24 décembre 1802 (5 janvier 1803).

*) J'ai lu avec beaucoup de satisfaction vos rapports du 4/16 et 8/20 octobre, et je ne puis qu'approuver en tout point la manière, dont vous vous êtes comporté dans vôtre audience particulière chez le 1-r consul, et en général votre conduite à l'égard des différents objets, desquels vous avez à traiter avec le gouvernement français.—C'est avec plaisir que j'ai vu, que le 1-r consul, dans son entretien avec vous, a témoigné le désir de conserver les liens d'amitié et de bonne harmonie qui existent entre les deux puissances. Vous lui direz que je compte sur sa promesse de ne pas disposer de Parme et de Plaisance sans m'en prévenir et que j'attends à présent l'accomplissement des engagements, qu'a pris la France en faisant sa paix avec la Russie et dont rien n'empêche plus l'exécution, le gouvernement français ayant la meilleure occasion possible d'indemniser la maison de Savoye depuis que la mort du duc de Parme a fait disparaître la difficulté des considérations visà-vis de l'Espagne, qui avaient pu arrêter le 1-r consul du vivant de ce prince. Quelque sûr que paraisse l'avis qui annonce la prise de possession du duché de Parme au nom de la république française, je ne puis encore y croire entièrement, ou au moins je me flatte de ne de-

Петербургъ, 24 декабря 1802 (5 января 1803).

^{*)} Я прочель съ большимъ удовольствіемъ ваши донесенія отъ 4/16 и 8/20 октября и могу только вполнѣ одобрить ваше поведеніе на личной аудіенціи у 1-го консула, а также вообще ваши поступки въ различныхъ дѣдахъ, которыя вы должны были вести съ французскимъ правительствомъ. — Я съ удовольствіемъ увидѣлъ, что 1-й консулъ, въ своемъ разговорѣ съ вами, изъявилъ желаніе сохранять узы дружбы и согласія, связующія обѣ державы. Скажите ему, что я разсчитываю на его обѣщаніе не распоряжаться Пармой и Пьяченцой безъ моего вѣдома и ожидаю теперь исполненія обязательствъ, принятыхъ на себя Франціей по миру съ Россіей: ничто не препятствуетъ болѣе этому, такъ какъ въ рукахъ у французскаго правительства самый лучшій случай вознаградить савойскій домъ съ тѣхъ поръ, какъ смерть герцога пармскаго устранила препятствія, связанныя съ Италіей, которыя могли останавливать 1-то консула при живни этого государя. Какъ ни кажется достовърнымъ извѣстіе о завладѣніи герцогствомъ Пармскимъ во имя французской республики, я все еще не могу вполнѣ вѣрить ему; по крайней мѣрѣ послѣ

voir pas pour cela, après les assurances positives, que vous a données le 1-r consul, concevoir contre leur véracité des soupçons, qui seraient trop à son désavantage. La nouvelle, comme quoi le ministre de France Cacault a demandé de rechef et obtenu le renvoi du roi de Sardaigne de Rome, peut encore moins se concilier avec les promesses amicales, que le 1-r consul vous a faites à ce sujet; d'autant plus qu'en combinant les dates il paraît que l'ordre d'insister sur le départ du roi doit avoir été donné au sieur Cacault presque dans le même temps, où vous avez eu votre audience. Une contradiction aussi frappante entre la conduite des agents du gouvernement et les discours de son chef n'a pu que me surprendre infiniment et vous ne manquerez pas, en faisant connaître au cabinet des Tuileries tout mon étonnement à cet égard, d'exiger avec instance que sa cause soit redressée au plutôt et que le roi de Sardaigne ressente davantage les effets des protestations que le 1-r consul veut bien me faire en sa faveur. Il serait vraiment fâcheux qu'une parole donnée n'ait plus aucune sorte de valeur, et le gouvernement français, par les sentiments qu'il a toujours manifesté, est fait pour reconnaître, que celui, qui en introduirait l'usage, serait le premier à s'en repentir, en inspirant une mésestime et une mésance générale. Cela ne conviendrait surtout pas à la dignité d'une grande puissance qui n'a pas besoin de se servir d'aucun détour peu honorable, quand elle

положительных увереній 1-го консула, льщу себя надеждой, что мнё не придется питать сомнёній въ ихъ справедливости, которыя были бы слишкомъ невыгодны для него. Изв'ёстіе о томъ, какъ французскій министръ Како снова потребовалъ и добился высылки сардинскаго короля изъ Рима, еще менъе согласуется съ дружескими объщаніями, данными вамъ 1-мъ консуломъ по этому предмету, тъмъ болъе, что изъ сопоставленія чисель выходить, что привазъ настаивать на отъезде вороля, важется, данъ г. Како почти въ то самое время, когда вы имъли аудіенцію у 1-го консула. Столь поразительное противоръчіе между поведеніемъ агентовъ правительства и рачами его главы, конечно, крайне удивило меня; и вы не преминете заявить тюльерійскому кабинету все мое изумленіе по этому поводу и затёмъ настойчиво потребовать, чтобы дёдо сардинскаго короля было поправлено возможно скорёе и чтобы онъ еще болье почувствоваль дъйствіе заявленій въ его пользу, которыя 1-му консулу угодно было мив сделать. Было бы присворбно, еслибы данное слово потеряло всякое значеніе; и французское правительство, въ силу всегда заявляеныхъ инъ чувствъ, какъ бы создано для того, чтобы признать, что тотъ, вто ввель бы этоть обычай, первый раскаялся бы въ этомъ, возбудивши всеобщее неуважение и недовърие. Въ особенности это не приличествовало бы достоинству великой державы, которая не нуждается въ не очень почтенныхъ

n'a d'autre but que de rester tranquille et heureuse.—J'ai appris avec beaucoup de peine que les troupes françaises étaient entrées en Suisse, malgré que la diète avait accédé aux propositions du 1-r consul. La conduite du gouvernement français aurait besoin de devenir actuellement plus mesurée et plus impartiale que jamais; car il faut avouer que toutes les apparences sont contre lui. La présence des troupes francaises en Suisse et l'envoi des députés à Paris ne peut que donner à toute l'opération un air de contrainte, et il faudrait que les résultats fussent réellement parfaits pour justifier un tel commencement. Vous savez déjà mes sentiments à cet égard, et toutes les fois que vous en trouverez l'occasion, vous les exprimerez avec toute la franchise possible au gouvernement français, afin que, selon la tournure que prendra cette affaire à Paris, on ne puisse avoir aucun doute sur l'opinion que j'en aurai. — Quant aux affaires d'Allemagne, les instructions que je vous ai fait donner ne demandent aucune addition. Vous continuerez à vous employer afin que par une augmentation sortable, accordée au grand-duc de Toscane, l'on obtienne la sanction impériale, et qu'une affaire dont l'Europe est en attente depuis si longtemps soit enfin terminée d'une façon qui laisse à espérer qu'elle ne sera pas bouleversée le moment d'après. Cependant, en demandant une augmentation pour le grand-duc de Toscane, vous insisterez aussi que, si elle est donnée

уловкахъ, если только цъль ея — оставаться спокойной и счастливой. — Миъ крайне непріятно было узнать, что французскія войска вступили въ Швейцарію, несмотря на то, что сеймъ приняль предложенія 1-го консула. Въ настоящее время болье, чыть когда-либо, поведение французскаго правительства должно бы быть умфреннымъ и безпристрастнымъ, такъ какъ должно признаться, что всё внёшніе факты противъ него. Присутствіе въ Швейцаріи французских войскъ и отправка депутатовъ въ Парижъ могутъ лишь придать всёмъ действіямъ видъ принужденія, а нужно, чтобы результаты были дъйствительно превосходны для оправданія такого начала. Вы уже знасте мои мысли на этотъ счетъ, и при всикомъ удобномъ случав вы будете высказывать ихъ съ полной искренностью французскому правительству, чтобы, смотря по тому, какой обороть приметь это дело въ Париже, не могли нисколько сомивваться въ моемъ мивнім объ этомъ предметв. — Что васается дълъ Германіи, то инструкціи, которыя и вамъ далъ, не требуютъ никакихъ дополненій. По прежнему старайтесь добиться императорскаго освященів съ помощью приличной надбавки великому герцогу тосканскому: пусть навонецъ настанеть давно ожидаемое Европой решеніе дела, которое внушало бы надежду, что она не будеть взволнована минуту спустя. Впрочемъ, требуя прибавки великому герцогу тосканскому, вы настаивайте также на томъ, что

aux dépens de la seule Bavière, une compensation quelconque soit assignée à l'électeur pour sa perte; et comme la France s'est liée elle-même les mains à cet égard, c'est à elle à trouver un équivalent qui engage la cour de Munic à céder volontairement Eichstaedt. Le cabinet de Vienne, qui se prête maintenant à tout ce qui peut terminer l'affaire des indémnités, propose qu'en remplacement de cet évêché, l'électeur de Bavière reçoive la ville d'Augsbourg, ce qui paraîtrait facile à arranger, à moins que le gouvernement français ou plutôt ses employés subalternes, dont la partialité pour les villes libres est connue, n'y trouvent de trop grandes difficultés.

Pétersbourg. Paris, 1802, 21. Подлинникъ.

№ 243. — Воронцовъ Моркову.

Pétersbourg, 24 décembre 1802 (5 janvier 1803).

*) S. M. I. après avoir voulu vous parler elle-même des différents points qui l'intéressent vivement dans les affaires actuelles de l'Italie, de l'Allemagne et de la Suisse, m'a ordonné de plus, qu'au contenu de son rescrit il soit encore ajouté ce qui suit.—La mort du duc de Parme donnant au 1-r consul une occasion de remplir ses engagements envers la Russie, et ne laissant plus aucun prétexte à de nouveaux délais,

Петербургъ, 24 октября 1802 (5 января 1803).

если ее дадуть насчеть одной Баваріи, то и курфюрсть должень будеть получить вознагражденіе за свой убытокъ. И такъ какъ туть Франція сама себъ связала руки, то она и должна найти награду, которая заставила бы мюнхенскій дворь добровольно уступить Эйхштедть. Вънскій кабинеть, который готовъ теперь на все, чтобы кончить дёло вознагражденій, предлагаеть, чтобы курфюрсту баварскому дали городъ Аугсбургь за это епископство. Это, кажется, легко исполнить, если только не встрётится слишкомъ большихъ препятствій со стороны французскаго правительства или, върнъе, его второстепенныхъ чиновниковъ, пристрастіе которыхъ къ вольнымъ городамъ извъстно.

^{*)} Его и. в—во, соблаговодивши самъ говорить съ вами о живо интересующихъ его нынъшнихъ дълахъ Италіи, Германіи и Швейцаріи, приказалъ мнъ сверхъ того прибавить къ содержанію своего рескрипта слъдующее.—Такъ какъ смерть герцога парискаго представляетъ случай 1-шу консулу исполнить свои обязательства передъ Россіей и не оставляетъ уже ни-

數位的數數 经存货 化等分子聚合分子 医阿尔特氏反应性 医皮肤 医脱氧的 化多种作用 人名英马拉拉

S. M. I. me charge de vous prescrire, m. le comte, que vous ayez à demander formellement au gouvernement français l'exécution des articles de la convention secrète, que vous avez signée avec lui, et à insister à cet égard sur une réponse catégorique. Il est bon de savoir une sois à quoi l'on peut s'en tenir sur ce sujet, sur lequel des réponses dilatoires ont déjà été répétées trop souvent pour qu'elles puissent être admises davantage. - Au moment, où le 1-r consul vous donnait les assurances les plus tranquillisantes pour le roi de Sardaigne, et que m. d'Hédouville me les confirmait ici, ce malheureux prince était obligé de quitter Rome sur les instances du ministre Cacault, et en même temps les gazettes nous apportaient la nouvelle, que le duché de Parme avait été occupé au nom de la république française. Vous sentez combien une pareille contradiction nous a étonné et combien elle ressemble, j'ose le dire, à de la duplicité. Nous nous sommes cependant abstenu d'en porter un jugement définitif jusqu'à ce que v. e. ne nous ait transmis les explications, qu'elle est chargée de demander à cet égard au ministre de la république.—Il serait difficile que la raison qui vous a été alléguée par le 1-r consul, qu'en assignant Parme et Plaisance au roi de Sardaigne, ce serait lui donner trop peu, puisse servir d'excuse pour ne lui donner rien du tout. Un petit état, comme le duché de Parme dans les mains d'un prince sans puissance, ne peut causer de l'inquié-

вакихъ поводовъ въ новымъ отсрочкамъ, то е. и. в--во поручилъ мив предписать вамъ, графъ, чтобы вы формально потребовали отъ французскаго правительства исполненія условій тайной конвенціи, которую вы подписали съ нимъ, и настаивали на ръшительномъ отвътъ. Нужно наконецъ знать, чего держаться по этому дёлу: туть уже было слишкомъ много уклончивыхъ отвітовъ, чтобы еще допускать ихъ. -- Въ ту минуту, какъ 1-й консулъ даваль вамъ самыя успокоительныя увфренія насчеть сардинскаго короля, которыя подтверждаль инв вдесь г. Эдувиль, этоть несчастный государь должень былъ покинуть Римъ по настояніямъ министра Како; и въ то же время газеты принесли намъ извъстіе, что герцогство пармское занято во имя французской республики. Понимаете, насколько такое противоръчіе изумило насъ и насколько оно походить, смено сказать, на двудичность. Впрочемъ мы воздержались отъ окончательнаго сужденія до полученія отъ в. с-ва объясненій, которыя поручено было вамъ потребовать у министерства республики. 1-й консуль выставиль причиной, что уступить сардинскому королю Парку и Пьяченцу значило бы дать ему слишкомъ мало: неужели можно на этомъ основани не давать ему ничего? Такое маленькое государство, какъ герцогство Парма, въ рукахъ безсильнаго принца, не можетъ причинять безпокойства Франціи. Сардинскій король, наученный прошлыми несчастілми, ко-

tude à la France, et le roi de Sardaigne, instruit par ses malheurs passés, saura sans doute s'y tenir tranquille et craindra de perdre ce dernier refuge; il suivra l'exemple du feu duc de Parme, qui par sa conduite mesurée est parvenu, malgré tous les orages qui ont grondé autour de lui, à se soutenir dans son pays jusqu'à sa mort, et qui l'aurait laissé à son fils, si celui-ci n'avait été autrement partagé. - Les notes de mes conférences avec le général Hédouville, que j'ai eu l'honneur d'envoyer à v. e., l'auront déjà mis à même de juger de la manière, dont nous envisageons les différentes ouvertures que le gouvernement français lui a faites à Paris et que son ministre nous a répété ici. S. M. l'E-r a été extrêmement satisfaite de vos réponses, et j'ai remarqué avec un grand plaisir combien elles se sont rencontrées avec celles que j'avais données ici au générale Hédouville.- Je vous ai déjà instruit de ce que j'ai dit à ce ministre sur la prétention de son gouvernement au sujet de l'omission de la république française dans les proclamations du comte de Mocénigo. Nous n'avons jamais pensé former une pareille prétention sur les proclamations françaises en Suisse et en Italie, malgré qu'à l'égard de cette dernière notre convention secrète nous en donnerait presque le droit, et que le 1-r consul se soit souvent adressé à l'Empereur relativement à ces deux pays, auxquels il est connu que S. M. prend beaucoup d'intérêt. La Porte seul aurait

нечно съужветь держать себя спокойно и побоится потерять это посавднее убъжище: онъ последуеть примеру покойнаго герцога парискаго, который съумъль, посреди окружавшихъ бурь, удержаться въ своей странъ до самой смерти, благодаря своему скромному поведенію, и передаль бы герцогство своему сыну, еслибы послъдній не подвергся иной участи.—Замэтки о моихъ бесъдахъ съ генераломъ Эдувилемъ, которын и имълъ честь послать в. с-ву, уже выяснили вамъ нашъ взглядъ на различныя сообщенія, сділанныя вамъ въ Парижъ французскимъ правительствомъ и повторенныя намъ здѣсь его министромъ. Е. и. в-во весьма доволенъ вашими отвътами, и я замътилъ съ веливинъ удовольствіемъ, до какой степени они сошлись съ отв'ятами, которые я даваль здісь генералу Эдувилю. — Я уже увіздомиль вась о томъ, что я свазаль этому министру по поводу жалобы его правительства на то, что французская республика забыта въ объявленияхъ графа Моцениго. Мы нижогда не предъявляли подобныхъ притизаній по поводу французскихъ объявленій въ Швейцаріи и Италіи, котя относительно посл'ёдней наша тайная вонвенція почти давала нашъ право на это, и 1-й консуль часто обращался въ н-ру по поводу объихъ странъ, въ которыхъ е. в-во, какъ извъстно, принимаетъ большое участіе. Одна только Порта могла бы им'єть должное право жаловаться, что въ действіяхъ графа Моцениго ее не брали въ раз-

une raison valable de se plaindre de ce qu'il n'est pas question d'elle dans les opérations du comte de Mocénigo; et s'il avait été possible de les diriger en commun avec une autre puissance, il n'y aurait que la Turquie, qui aurait eu le droit d'y être invitée. D'ailleurs quand même une convenance quelconque existerait de faire paraître le gouvernement français, comme coopérateur de ce qui se fait actuellement aux Sept-Iles, la conduite qu'y tient le s-r Romieu, agent français, l'aurait rendu entièrement impossible. Loin d'agir de parfait concert avec le comte de Mocénigo, il le contrecarre dès qu'il s'agit de quelque disposition qui tend à rétablir l'ordre et la tranquillité; et probablement que les notions, qu'il fournit au cabinet des Tuileries, sont le plus souvent très erronnées. Je ne puis croire que ce soit en suite de ses instructions, que cet agent protège exclusivement les brouillons et les anarchistes, et v. e. est chargé d'en porter plainte au ministère français, qui doit être prévenu que si le s-r Romieu a des ordres pour agir de concert avec notre envoyé, il ne les remplit nullement. Vous demanderez donc, que de nouveaux ordres lui soient expédiés, afin qu'il sache mieux dorénavant entrer dans les intentions de son gouvernement, et qu'il cesse de contrecarrer, par toutes sortes de menées, les opérations du comte de Mocénigo. S. M. I. n'a aucune vue personelle dans ce qu'elle fait pour les Sept-Iles. Elle ne veut pas même y favoriser la classe privi-

счетъ; и еслибы было возможно направлять эти действія сообща съ какоюнибудь другою державой, то одна Турція могла по праву быть приглашенною въ этому. Впрочемъ, еслибы даже нашлась возможность допустить французское правительство, какъ сотрудника событій, совершающихся теперь на Семи Островахъ, то она была бы совершенно устранена поведениеть французскаго агента, г. Ромьё. Вийсто того, чтобы действовать въ полномъ согласів съ графомъ Моцениго, онъ становится ему поперекъ дороги вездъ, гдъ дъло идеть о возстановленіи порядка и спокойствія, и, по всей в'вроятности, онъ сообщаеть тюльерійскому кабинету по большей части ложныя сведёнія. Не могу думать, чтобы этоть агенть повровительствоваль исвлючительно смутникамъ и анархистамъ въ силу своихъ инструкцій; и в. с-ву поручается принести жалобу французскому министерству, чтобы оно знало, что если г-ну Ромьё приказано дъйствовать въ согласіи съ нашинъ посломъ, то онъ не исполняеть этого приказанія. Потребуйте, чтобы ему послали новыя привазанія: пусть отнынѣ онъ лучше входить въ виды своего правительства и перестанетъ препятствовать всявими подвохами дъйствіямъ графа Моцениго. Е. и. в-во не имъетъ никакихъ личныхъ видовъ въ томъ, что онъ дълаетъ для Семи Острововъ. Онъ даже не хочеть покровительствовать тамь привилегированному классу въ ущербъ остальнымь; онъ желаеть только установить

légiée d'une manière qui soit au détriment des autres, et ne désire que d'établir un gouvernement, qui puisse assurer le bonheur de toutes les classes également, et qui soit capable de se soutenir par lui-même. Je ne vois pas le grand avantage qui reviendrait au 1-r consul de s'y opposer et de prolonger dans cette petite république les meurtres et toutes les calamités du désordre, pour qu'elle devienne ensuite la proie d'un tiers. S. M. I. s'attend donc que, même uniquement par égard pour elle, le gouvernement français n'entravera pas ses vues bienfaisantes pour ce pays, et l'on doit se flatter d'après cela, que v. e. n'aura pas de peine à l'obtenir. — Nous attendons avec impatience de vos nouvelles sur ce qui va se passer à l'égard de la Suisse à Paris. Il est à regretter que les nouveaux députés, qui s'y rendent, ne soient pour la plupart, à ce qu'on assure, que d'un seul parti; cela ne présage pas que la balance de l'impartialité soit mise en usage dans l'oeuvre de la nouvelle constitution, qui par conséquent n'ayant pas l'amour de la majorité des habitants, sera de nouveau renversée à la première occasion. -- D'après les communications, qui m'ont été faites ici par l'ambassadeur d'Angleterre, il paraît que cette puissance prend beaucoup d'intérêt au sort des Suisses et qu'elle a même fait auprès du gouvernement français des démarches en leur faveur. V. e. pourra s'ouvrir sur ce sujet avec le ministre d'Angleterre à Paris, en lui confiant tout l'intérêt que prend

правительство, которое могло бы равно обезпечить счастье встхъ классовъ, а также могло бы держатися само собою. Не вижу большой выгоды для 1-го консула въ томъ, чтобы мёшать этому и поддерживать въ этой маленькой республика убійства и вса бадствія безпорядкова, которыя кончатся тама, что она станеть добычей третьяго лица. Итакъ е. н. в-во ожидаеть, что французское правительство даже единственно изъ уваженія къ нему не будеть препятствовать его благод втельным в нам вреніям в относительно этой страны; посл'в этого должно льстить себя надеждой, что в. с-ву не трудно будеть достигнуть этого. -Сь нетеривніемъ ожидаемъ оть вась извівстій о томъ, что недавно произошло въ Парижћ по отношению къ Швейцарии. Жаль, что, какъ увъряють, вновь прибывшіе туда депутаты принадлежать въ большинствъ лишь въ одной партіи: это не предвіщаеть, чтобы вісы справедливости были употреблены въ дълъ новой конституціи, которая поэтому не будеть люба большинству населенія и при первомъ случав будеть снова низвергнута. — Судя по сообщеніямъ, сдъланнымъ здёсь мив посланникомъ Англіи, эта держава, кажется, принимаеть большое участіе въ судьбъ швейцарцевь и даже сделала заявленія въ ихъ пользу французскому правительству. В. с. можете сноситься по этому предмету съ англійскимъ министромъ въ Парижъ, заявивши ему объ участін, которое и е. и. в-во принимаеть въ Швейцаріи. Соблаго-

aussi S. M. I. à la Suisse, et vous voudrez bien nous avertir si la cour de Londres semblait mettre de l'importance à suivre cette affaire et si ses premières démarches ont fait quelque impression sur le gouvernement français. Ceci ne vous est prescrit que pour vous mettre plus à même de nous fournir des notions sur l'état réel des affaires de la Suisse et sur la tournure qu'elles prendront; du reste vous vous abstiendrez de toute démarche commune avec le ministre d'Angleterre; et en exprimant hautement les opinions de l'Empereur sur les malheurs de la Suisse, vous éviterez pourtant de faire croire qu'il existe quelque concert déjà arrangé entre la Russie et l'Angleterre, ce qui pourrait nous compromettre inutilement et mal à propos avec le gouvernement français.-Dans la conversation que vous avez eue avec le 1-r consul, vous lui avez exprimé avec raison, entre autres sujets de mécontentement que nous pouvions avoir contre la France, celui que la paix avec la Turquie avait été conclue sous une autre médiation après que celle de S. M. l'E-r y avait été sollicitée et accordée. Le 1-r consul vous répondit, que c'était les souvenirs du passé et les craintes de l'avenir, qui avaient engagé la Porte à préférer un autre médiateur à la Russie. Cependant s'il s'agit de souvenirs, ceux des désagréments plus récents devraient être plus imprimés dans la mémoire, que les souvenirs d'anciens griefs, qui depuis ont été effacés par tant de bons procédés; et s'il s'agit de

волите увъдомить насъ, похоже ли на то, что лондонскій кабинетъ серьезно поведеть это д'яло, и произвели ли его первыя попытки какое-либо впечатавніе на французское правительство. Это предписывается важь только съ тэмъ, чтобы помочь вамъ снабдить насъ сведениями о действительномъ положеніи діль въ Швейцаріи и о принимаемомъ ими обороті; но воздерживайтесь отъ всякаго общаго съ англійскимъ министромъ шага. Громко заявлял мнинія и-ра о бидствіяхъ Швейцаріи, старайтесь однакожь, чтобъ не подумали, будто уже существуетъ какое-либо соглашение между Россіей и Англіей. Это подало бы поводъ безполезно и некстати заподозрить насъ въ глазахъ французскаго правительства. Вы справедливо зам'ятили 1-му консулу, въ разговоръ съ нимъ, что въ причинамъ нашего недоводьства Франціей относится заключеніе договора съ Турпіей при чужомъ посредничествъ, тогда какъ испранимвяли и получили согласіе е. и. в-ва на посредничество. 1-й вонсуль отвъчалъ вамъ, что воспоминанія прошлаго и страхъ за будущее заставили Порту предпочесть Россіи другого посредника. Но что касается воспоминаній, то бол'ве св'яжія и непріятныя изъ нихъ должны бы сильн'я запечатл'яться въ памяти, чёмъ воспоминанія о старыхъ обидахъ, которыя потомъ были заглажены столькими добрыми поступками. А если дело идеть о страке за будущее, то, конечно, его должна внушать туркамъ не Россія, а скорбе Франція,

craintes pour l'avenir, ce n'est assurément pas la Russie, mais plutôt la France, qui doit en inspirer aux turcs, et le 1-r consul ne prend pas la peine de le cacher. Ce propos de sa part ne peut donc être regardé que comme une défaite, sur laquelle nous ne prenons pas le change. Cependant cette affaire étant finie, il serait inutile d'y revenir, et v. e. n'en ferà plus mention; si je vous en parle encore, m. le comte, ce n'est uniquement, que pour que vous sachiez, que quoique l'Empereur, par son caractère et par la position de son empire, soit au-dessus de tous les petits motifs des passions haineuses, qui influencent souvent la politique, S. M. n'est pourtant nullement trompée par les phrases de Bonaparte et connaît très bien, sans en être allarmée et sans croire, qu'il faille pour cela s'écarter soi-même des principes de justice et de lovauté, qu'elle veut suivre, combien peu l'on doit compter en général sur la bonne foi du 1-r consul et particulièrement sur sa bonne volonté envers la Russie. - Des rapports venus de Constantinople annoncent, que le gouvernement français, après avoir obtenu avec notre secours la libre entrée de la mer Noire pour ses vaisseaux marchands, a désiré encore l'avoir pour des bâtiments armés, donnant pour raison, que ceux de commerce devaient y être protégés contre les forbans de ces mers; or, il est connu, qu'il n'y a pas de forbans dans la mer Noire et que la navigation y est parfaitement tranquille et sure contre toute piraterie.

и 1-й консуль не принимаеть на себя труда скрывать это. Стало быть, эти слова съ его стороны не что иное, какъ извороть, которымъ онъ не проведеть насъ. Впрочемъ, разъ это дело кончено, было бы безполезно возвращаться въ нему: не упоминайте больше о немъ. Если я еще говорю вамъ о немъ, то лишь съ одною цёлью: знайте, что котя и-ръ, по своему нраву и по положению своей имперіи, выше всякихъ мелкихъ побужденій злыхъ страстей, часто вліяющихъ на политику, однако его вовсе не обманывають фразы Бонапарта. Онъ не тревожать его и не заставять думать, что слъдуеть и ему бросить правила справедливости и честности, которыми онъ намъренъ руководиться. Онъ и безъ того очень хорошо понимаетъ, какъ мадо вообще должно полагаться на добросовъстность 1-го вонсула и въ особенности на его доброжелательство въ Россіи. – По допесеніямъ изъ Константинополя французское правительство, получивъ съ нашей помощью свободный входъ въ Черное море для своихъ купеческихъ судовъ, пожелало еще добиться того же для военныхъ кораблей, выставляя на видъ, что нужно защищать торговыя суда отъ пиратовъ на этомъ морв. Но известно, что на Черномъ моръ нътъ пиратовъ: мореплавание тамъ совершенно спокойно и безопасно отъ всикихъ разбоевъ. Подобное требование не можетъ оправдываться одною только целью, -- процебтаніемъ торговли: эта цель достигается допуще-

Une demande pareille ne saurait plus avoir pour seul objet la prospérité du commerce, car par l'admission des vaisseaux marchands ce but était accompli, et elle fait naître des suppositions qui dans ce cas se devinent asssez sans qu'on ait besoin de les énoncer; d'ailleurs la mer Noire doit être regardée plutôt comme un lac, qui appartient aux possesseurs des côtes, et une prescription de plusieurs siècles à suffisamment établi ce droit. - Le ministère turc a décliné la demande du gouvernement français, et je ne vous en fais part, que pour votre propre instruction, et afin que, si Bonaparte reproduisait cette demande, vous y soyez tout préparé; il sera temps alors de lui déclarer, que quelque parti que prenne à ce sujet la Porte, S. M. I. ne pourra dans aucun cas consentir à une pareille concession. - Pour ce qui est des autres objets renfermée dans cette dépêche, j'ai pensé qu'il convenait à deux grandes puissances de s'expliquer entr'elles franchement et sans réticences malplacées, afin de donner lieu à temps au redressement des griefs qu'on pouvait avoir réciproquement vis-à-vis de soi, et de ne pas laisser accumuler les causes de mécontentement qui, parvenues à un certain terme, peuvent amener une froideur désagréable et nuisible, ou même donner lieu à des explosions, dont les suites sont toujours incalculables.

Pétersbourg, Paris, 1802, 61. Подлинникъ.

ніемъ торговыхъ судовъ. Туть должно предположить иныя ціли, которыя легко угадать въ данномъ случав и безъ ихъ заявленія. Впрочемъ, на Черное море нужно смотреть скорее, какъ на озеро, принадлежащее обладателямъ береговъ; и это право достаточно установлено предписаніемъ многихъ въковъ. — Турецкое министерство отклонило требование французскаго правительства. Увъдомляю васъ объ этомъ лишь для вашего собственнаго свёдёнія и чтобы вы были вполив готовы въ ответу въ случав, если Бонапартъ повторить это требованіе: тогда будеть пора объявить ещу, что какъ бы туть ни різшила Порта, е. н. в-во ни въ какомъ случав не согласится на такую уступку.--Что васается другихъ предметовъ этой депеши, то, по моему мивнію, двумъ великимъ державамъ следовало бы объясняться между собой откровенно м безъ неумъстныхъ недомольовъ, чтобы во-время устранять вовможныя взаимныя непріятности и не давать накопляться причинамъ недоразум'вній, которыя могли бы, дойдя до изв'естнаго предела, привести къ непріятному и вредному охлажденію или даже къ вспышкамъ, исхода которыхъ никогда нельзя предвидѣть.

№ 244. — Воронцовъ Моркову.

Pétersbourg, 24 décembre 1802 (5 janvier 1803).

*) L'affectation, que met le 1-r consul toutes les fois qu'il s'entretient avec v. e d'amener toujours la conversation sur la dissolution prochaine de l'empire Ottoman, mérite une attention particulière. Nous ne saurions non plus que vous expliquer cette conduite autrement que par le désir de nous compromettre avec la Porte ou bien de préparer les esprits à quelque coup que veut porter le gouvernement français de ce côté, et peut-être l'un et l'autre. Dans ces deux suppositions il est également nécessaire que v. e. relève de pareils propos et fasse entendre à chaque fois clairement que l'Empereur n'est nullement porté à participer à aucun projet hostile contre la Turquie et que S. M. est au contraire déterminée de conserver son bon voisinage avec cette puissance. Peut-être que dans peu je serai dans le cas de vous charger d'un office formel et très positif à cet égard; en attendant vous voudrez bien suivre cette affaire avec le plus grand soin et tâcher s'il est possible de pénétrer quelles sont les véritables vues des français et sur quels moyens ils croient pouvoir compter dans l'intérieur des états de la Porte. Des ordres semblables, pour y surveiller leurs intrigues, ont

Петербургъ, 24 декабря 1802 (5 января 1803).

^{*)} Умышленность, съ которой 1-й консуль въ разговорахъ съ в. с---- мъ всегда старается затронуть вопрось о близкомъ разложении Отоманской имперіи, заслуживаеть особеннаго вниманія. Подобно вамъ, мы не можемъ объяснить это поведение ничемъ инымъ, кроме желания заподоврить насъ въ глазахъ Порты или подготовить ужы въ какому-нибудь неожиданному шагу французскаго правительства въ этомъ направленін, а можеть быть, то и другое вийств. При томъ и другомъ предположеніи одинаково необходимо, чтобы в. с-во подхватывали подобныя слова и каждый разъ давали ясно понять, что императоръ вовсе не расположенъ принимать участіе во враждебныхъ Турціи планахъ: напротивъ, е. в-во ръшился сохранить доброе сосъдство съ этою державой. Быть можеть, въ скоромъ времени я буду иметь случай дать вамъ формальное и весьма положительное поручение въ этомъ симслф; а покуда благоволите следить за этимъ деломъ съ величайшимъ вниманіемъ и постарайтесь, если можно, проникнуть въ истинныя наифренія французовъ и разувнать, на что разсчитывають они внутри владеній Порты. Подобный же привазъ наблюдать за ихъ интригами данъ г. Италинскому и графу Моцениго,

été expédiés à m. d'Italinsky et au comte de Mocénigo qui se plaint beaucoup de la conduite de l'agent Romieu à Corfou dont les liaisons et la mission ne semblent pas être limitées aux Sept-Iles, mais s'étendre aussi sur le continent. M. de Mocénigo mande qu'Aly pacha est devenu plus puissant que jamais et qu'il est sur le point de se rendre entièrement indépendant; il serait inéressant de savoir si le gouvernement français considèrera cet évènement comme favorable ou contraire à ses vues. Vous pourrez dans ces recherches vous concerter avec le ministre d'Angleterre et vous aider de ses données, en lui faisant part de celles que vous aurez acquises. Je vous recommande cependant que vos relations avec lui sur ce sujet ne soient uniquement que pour réunir plus de renseignements et nous les transmettre au plutôt; tout ce qui pourrait réveiller l'attention du gouvernement français, en lui faisant craindre qu'il se machine quelque chose contre lui, doit être évité. S. M. I. dans ce moment ne veut qu'être instruite à temps; si le moment d'agir arrivait, vous pouvez être bien sur que je ne vous laisserai pas manquer des directions dont vous aurez alors besoin et qu'il plaira à S. M. de vous donner. Malgré que v. e. dans une de ses dépêches nous dise que les armements qui se faisaient à Toulon et à Marseille ont été suspendus, l'ambassadeur d'Angleterre m'en a cependant parlé avec inquiétude, et son gouvernement craint qu'il n'y ait sur le tapis quelque

который сильно жалуется на поведеніе агента Ромьё въ Корфу: связи и порученіе послідняго, кажется, не ограничиваются Семью Островами, но распространяются и на материкъ. Графъ Моцениго уведомляетъ, что Али-паша никогда не быль такъ могущественъ и что онъ собирается стать совстви независимымъ; интересно бы знать, считаетъ ли французское правительство этотъ факть благопріятнымъ или противнимъ себв. Въ этихъ изысканіяхъ вы можете сговариваться съ англійскимъ министромъ и пользоваться его свідівніями, дівлясь съ нимъ тімъ, что узнаете сами. Впрочемъ совітую, чтобы ваши сношенія съ нимъ по этому предмету ограничивались собираніемъ возможно подробныхъ свъдъній, которыя поскорье передавайте намъ: нужно избътать всего, что могло бы дать поводъ французскому правительству заподозрить, что предпринимается что-нибудь противъ него. Въ эту минуту е. и. в-во желаетъ только все знать во-время; а когда придеть пора дъйствовать, будьте увърены, я не оставлю васъ безъ необходимыхъ наставленій, воторыя угодно будеть е. в-ву дать вамъ. Вопреки вашимъ словамъ въ одной изъ депешъ, что вооруженія въ Тулонъ и Марсели пріостановлевы, англійскій посланникъ говорияъ мив о нихъ съ безпокойствомъ: его правительство опасается, не готовится ли экспедиція на берега Африки или въ Морею. Судя по сообщеніямъ, которыя дъласть инвадесь адмираль Уаррень,

expédition pour les côtes d'Afrique ou pour la Morée. A juger d'après les ouvertures, que me fait ici l'amiral Warren, il paraît que le ministère anglais s'est un peu réveillé de sa léthargie et qu'il voudrait recommencer à agir avec plus de vigueur. Il reste à voir quelle va être sa conduite tant à l'égard des affaires de Suisse qu'aussi dans le cas où la Turquie serait menacée. C'est sur quoi nous tâcherons de nous procurer des données directement de Londres, et notre ambassadeur y a déjà reçu des insructions en conséquence.—Je prie v. e. de nous faire également part de ce qui pourrait parvenir à sa cannaissance sur les véritables sentiments du cabinet de Vienne à l'égard d'un démembrement de l'empire Ottoman, et s'il n'y a pas eu déjà quelques ouvertures à ce sujet entre l'Autriche et la France. Dans les dernières communications que nous a faites le chargé d'affaires de Vienne ici, nous avons vu que le gouvernement français, en se prétant à terminer, par des cessions à l'Autriche, les affaires d'Allemagne, exige en même temps de cette puissance qu'elle garantisse les arrangements sur lesquels repose la pacification du midi. Cette expression vague peut s'expliquer de différentes manières, et la cour de Vienne ne sait pas elle-même s'il s'agit de la Suisse, du Piémont ou même de la Turquie. Il serait possible qu'on invite aussi v. e. d'accéder à quelque arrangement qui aurait rapport à l'un de ces trois objets; les autorisations qu'elle a reçues

англійское министерство, кажется, немного вышло изъ летаргін и нам'врено дъйствовать поживъе. Остается знать, каково будеть его певедение въ дълакъ Швейцарін, а также въ случав, если Турцін будеть угрожать опасность. Объ этомъ-то мы постараемся получить свёдёнія прямо изъ Лондона: нашъ тамошній посланникъ уже получиль соотвётственныя наставленія. - Прошу в. с. тавже довладывать намъ обо всемъ, что вы узнаете насчеть истинныхъ чувствъ вънскаго вабинета насчеть какого-нибудь раздъла Отоманской имперіи, и не было ли уже какихъ-либо сношеній по этому поводу между Австріей и Франціей. Изъ последнихъ сообщеній, сделанныхъ намъ здесь венскимъ повъреннымъ въ дълахъ, мы усмотръли, что французское правительство, соглашаясь повончить нёмецкія діла путемъ уступовъ Австріи, въ то же время требуеть, чтобы эта держава обезпечила сдълки, на которыхъ покоится замиреніе вга. Это неопредвленное выраженіе можно истолювать различно: самъ вънскій дворъ не знасть, о чемъ туть идеть ръчь-о Швейцаріи, Пьемонть нян даже Турцін. Возножно, что пригласять и в. с. приступить въ сдёлкё, жасающейся одного изъ этихъ трехъ предметовъ. Полномочія, полученныя вами отъ императора, касаются только однихъ нёмецкихъ дёлъ; и мы надвемся, что при вашемъ благоразуміи и искусстві вы съумбете отдівлить ниъ овончание отъ вскиъ другииъ видовъ Бонапарта. — Что насается Швей-

de l'Empereur, ne regardent uniquement que les affaires d'Allemagne, et nous comptons que par votre prudence et votre habileté vous parviendrez à séparer leur fin de l'accomplissement de toute autre vue de Bonaparte. — Quant à la Suisse, l'opinion de l'Empereur est qu'il ne faut pas confondre le gros de la nation avec aucun des deux partis qui la déchirent; l'un est celui das satellites de la France qui lui sont entièrement dévoués; l'autre celui des partisans de l'ancien gouvernement sans modifications quelconque. S. M. l'Empereur désapprouve également ces deux extrêmes et pense qu'il faudrait laisser les Suisses entièrement à eux-mêmes, cette nation étant très en état de s'arranger chez elle sans précepteur. J'ai cru qu'il était bon que vous connaissiez à fond les opinions de S. M. sur cet objet afin que dans l'occasion votre façon de vous comporter y soit conforme; il faudrait que la conduite de la France contente donc réellement la majeure partie de la nation pour que S. M. l'E-r veuille l'approuver, et cela n'est nullement probable. -Pour ce qui est du Piémont, S. M. I. est d'avis que ce pays ne doit pas rester à toute éternité dans les mains de la France et qu'au contraire, même abstraction faite du roi de Sardaigne, il ne doit appartenir qu'à un état italien, de manière que la France reste séparée de l'Italie par les Alpes, limite naturelle de ces deux contrées et absolument nécessaire, si l'on veut jamais parvenir à avoir de la tranquilité

царін, императоръ полагаетъ, что не должно сибшивать большинство націи ни съ одною изъодвухъ, раздирающихъ ее, партій: одна изъ нихъ-спутники Франціи, вполив ей преданные, другая — приверженцы стараго правленія безъ всякихъ измъненій. Е. и. в-во одинаково не одобряєть ни той, не другой крайности и думаетъ, что следовало бы совершенно предоставить швейцарцевъ имъ самимъ: эта нація весьма можеть устроиться сама, безъ наставниковъ. Я полагалъ, что вамъ следовало основательно знать мивнія е. в-ва объ этомъ предметь, чтобы при случат ваше поведение сообразовалось съ ними. Итакъ поведеніе Франціи тогда только заслужить одобреніе е. и. в-ва, когда оно дъйствительно удовлетворить большинство націн; а это совсвиъ неввроятно.-Что касается Пьемонта, е. и. в-во полагаетъ, что эта страна не должна навъки оставаться въ рукахъ Франціи, и что, напротивъ, если даже оставить въ сторонъ сардинскаго короля, она должна вринадлежать только вакому-нибудь итальянскому государству, такъ чтобы Франція отділялась отъ Италіи Альпами, этою естественной границей между этими двумя странами, которая необходима, если только хотять когда-нибудь достигнуть спокойствія и равновісія Европы. Отказываясь подписывать всякій акть, которымъ Россія обезпечивала бы за Франціей обладаніе Пьемонтомъ или инымъ новымъ пріобретеніемъ, должно стараться, съ одной стороны, не

et un équilibre en Europe. Outre les affaires d'Allemagne dont il faudrait, s'il est possible, ne pas reculer par là le terme, il s'agira aussi, en se refusant de signer aucun acte qui assurerait à la France de la part de la Russie la possession du Piémont ou de toute autre nouvelle acquisition, de ne pas faire tort aux intérêts du roi de Sardaigne; l'indemnité de ce prince est un objet déjà tout accordé par notre convention secrète, qui peut être exigé avant tout et sur lequel il n'y a plus lieu à négocier entre les deux gouvernements, ni à faire de nouvelles conditions. Si le roi de Sardaigne reçoit donc un dédommagement, il pourra alors renoncer à ses droits sur le Piémont, et cela sera une sécurité suffisante pour le 1-r consul; mais S. M. I. ne pense pas à donner son autorisation ou sa garantie à rien de semblable. -P. S. Nous avons appris de Rome que le courrier papal et le commandeur de l'ordre de St. Jean, qu'on avait expédié au grand-maître Ruspoli avec la nouvelle de sa nomination, ont été retenus à Paris par ordre du 1-r consul, et qu'il a exigé du cardinal Caprara, que ce soit un courrier français qui aille chercher le nouveau grand-maître et qu'il lui porte en même temps l'injonction de se rendre absolument à Paris et de là à Toulon, pour y être embarqué sur des vaisseaux français qui le transporteront à Malte, sans qu'il soit obligé de passer par Rome. Le légat s'est soumis à tout ce qu'on a voulu de lui; reste à savoir, à quoi se décidera le grand-maître et comment il répondra à ce message auquel

затянуть этимъ, если можно, окончанія нёмецкихъ дёлъ, съ другой-не повредить интересамъ сардинскаго короля: вознаграждение этого государя-дъло вполнъ установленное нашею тайною конвенціей; исполненія послъдней можно требовать прежде всего; она не допускаеть ни новыхъ переговоровъ, ни новыкъ условій между обоими правительствами. Итакъ, если сардинскій король получить вознагражденіе, тогда онъ можеть отказаться отъ своихъ правъ на Пьемонть, и это будеть достаточным обезпечением 1-му вонсулу; но е. и. в-во не думаетъ давать ни своего полномочія, ни своей гарантіи ни на что подобное. - Р. S. Насъ извъщають изъ Рима, что папскій курьерь и командоръ ордена св. Іоанна, котораго отправили къ великому магистру Русполи съ увъдомленіемъ объ его назначеніи, задержаны въ Парижъ по приказанію 1-го консула, и что последній потребоваль оть кардинала Капрары, чтобы французскій курьеръ побхаль къ новому великому магистру съ приказаніемъ непременно прибыть въ Парижъ, а оттуда въ Тулонъ, где онъ долженъ сесть на французскін суда, которыя отвезуть его на Мальту, такъ чтобы ему не пришлось проважать черезъ Римъ. Легатъ подчинился всему. Остается знать, на что ръшится великій магистръ и какъ онъ отвътить на это посольство, предлогомъ въ которому служить желаніе 1-го консула заявить главъ державнаго

le 1-r consul donne pour prétexte l'envie qu'il a de donner au chef d'un ordre souverain des marques de son amitié et de ses égards. Je ne vous instruit de cet incident que pour votre propre information, car on ne pourrait sur cela faire aucune démarche auprès du gouvernement français sans compromettre la cour de Rome; ce serait pourtant le cas de représenter à Bonaparte, que s'il prétend vouloir respecter l'indépendance de l'ordre de Malte, il devrait commencer par laisser à son grand-maître une volonté libre et lui permettre de prendre tel chemin qu'il voudra pour aller dans sa nouvelle résidence et s'y transporter comme il le jugera à propos. L'envie insatiable de dominer qui travaille le 1-r consul perce dans chaque circonstance et se laisse apercevoir évidemment dans celle-ci. Comme on ne sait jamais à quoi il vise et que l'on doit s'attendre à tout de la part d'une tête aussi inquiète, féconde en projets et qui a tant de moyens à sa disposition, il m'est venu la pensée que Bonaparte peut-être, sous prétexte de transporter avec honneur le grand-maître, comme il l'a dit, dans la prétendue invitation qu'il a obligé le légat de lui adresser, ferait sortir ses armements de Toulon qui, une fois à Malte, seront plus à même de se rendre à leur destination, soit en Afrique ou en Grèce ou même en Egypte, pays sur lequel le 1-r consul semble toujours porter ses vues de préférance. Ce n'est au reste qu'une idée qui pourrait être utile à diriger les recherches de v. e., et je la prie de nous instruire de tout

ордена свою дружбу и почтеніе. Сообщаю объ этомъ случав лишь для вашего собственнаго сведенія, такъ какъ туть ничего нельзя сделать у французскаго правительства, не подвергая римскаго двора непріятности. Но вотъ случай представить Бонапарту, что если онъ действительно уважаеть независимость мальтійскаго ордена, то прежде всего онъ долженъ предоставить великому магистру свободу насчеть выбора дороги въ свое новое мъстопребываніе и средствъ провхать туда. Ненасытная страсть господствовать, одолъвающая 1-го консула, проглядываеть во всемъ и очевидна въ данномъ случав. Никогда не знаешь, куда онъ метить; и нужно ожидать всего отъ такой безпокойной, плодовитой на проекты головы, отъ человъка, имъющаго столько средствъ въ своемъ распоряжении. Оттого мий пришло въ голову, не думнеть ли Вонапарть, подъ предлогомъ препроводить великаго магистра съ честью, какъ свазано въ приглашении, которое онъ заставилъ легата послать ему, выпустить свои суда изъ Тулона? А разъ они достигнутъ Мальты, имъ легво будеть двинуться оттуда въ Африку, въ Гредію и даже въ Египеть, на который, кажется, 1-й консуль постоянно обращаеть особенное вниманіе. Впрочемъ это-только имсль, которая можеть быть полезна для направленія изысканій в. с-ва; и я проту вась ув'ядомить нась обо всемь, что удастся

ce qu'elle sera dans le cas de recueillir d'intéressant sur cet objet.—Ce qui doit aussi attirer votre surveillance, c'est le départ prochain du nouvel ambassadeur français pour Constantinople. J'apprends de bonne part qu'il sera accompagné d'un état major très nombreux, composé d'officiers de toute arme et principalement de celle du génie; cette circonstance est une raison de plus pour supposer, que les français ne pensent pas à rester tranquilles en Turquie.

Pétersbourg. Paris, 1802, 63. Подлинникъ.

№ 245.-Воровновъ Моркову.

Pétersbourg, 24 décembre 1802 (5 janvier 1803).

*) Votre lettre au sujet du commandeur de la Tourette et des émigrés qui arrivent de Russie en France, ayant été mise sous les yeux de l'Empereur, S. M. vous fait savoir, que vous n'êtes nullement tenu, à moins d'un ordre spécial de sa part, de protéger particulièrement les individus français arrivant de Russie et que son intention n'est pas, que des émigrés à Paris, à cause qu'ils sont munis d'un posseport russe, se croient à couvert des désagréments que la rigeur du gouvernement ou leur conduite imprudente pourraient leur attirer. Un simple passeport ne peut guères se refuser à personne sans de graves raisons, mais

важъ узнать любопытнаго по этому дѣлу. — Еще вы должны слѣдить за сворымъ отправленіемъ французскаго посланника въ Константинополь. Я знаю изъ хорошаго источника, что его будетъ сопровождать цѣлый весьма многочисленный штабъ, состоящій изъ офицеровъ всѣхъ родовъ оружія, въ особенности же изъ инженерныхъ. Это обстоятельство подаетъ новый поводъ подозрѣвать, что французы не думаютъ оставаться сповойными въ Турціи.

Петербургъ, 24 декабря 1802 (5 января 1803).

*) Ваше письмо о командор'в де-ла-Туретъ и объ эмигрантахъ, возвращающихся изъ Россіи во Францію, было представлено императору. Е. в—во ув'вдомляетъ васъ, что, за исключеніемъ случаевъ, о которыхъ будетъ особый приказъ съ его стороны, вы вовсе не старайтесь оказывать особое покровительство французамъ, прибывающимъ изъ Россіи. Онъ не желаетъ, чтобы въ Парижъ эмигранты думали, что русскій паспортъ избавляетъ ихъ отъ непріятностей, которыя можетъ навлечь на нихъ строгость правительства или ихъ неблагоразумное поведеніе. Въ простомъ паспорт'в нельзя никому отказать безъ важныхъ причниъ; но точно также онъ не налагаетъ на васъ никажихъ ne peut aussi vous mettre dans aucune obligation, ni embarras; et pour ce qui est des lettres de recommandation, il est vrai qu'on les avait beaucoup trop prodiguées, et des mon entrée au ministère je me suis prescrit de n'en donner que sur l'ordre exprès de l'Empereur. V. e. peut donc être sure de ne plus en recevoir dorénavant qu'en faveur de ceux d'entre les émigrés, qui auront su mériter l'intérêt de S. M. L. et acquérir de véritables titres à sa protection.

Pétersbourg. Paris, 1802. 66. Подинникъ.

ж 246.- Морковъ Воронцову.

Paris, 26 décembre 1802 (7 janvier 1803).

*) Il y a quelques jours m. de Talleyrand m'a prié de sonder le comte de Cobenzl sur la nature du cadeau qui pourrait lui être agréable à l'occasion de la signature de la dernière convention. J'ai observé au ministre des relations extérieures, que je ne trouvais pas du tout que le cas exigeât des cadeaux de notre part, cette transaction ne m'ayant été passée que pour déterminer des intérêts particuliers et uniques de la cour de Vienne sans aucun avantage réciproque pour les deux puissances médiatrices; mais il me répondit que nonobstant le 1-r consul pensait qu'il fallait faire un présent au comte de Cobenzl et que la

обязательствъ и не ведеть ни къ какимъ затрудненіямъ. Что же касается рекомендательныхъ писемъ, то, правда, ихъ раздавали слишкомъ много, и д, при моемъ вступленіи въ министерство, положилъ себѣ за правило давать ихъ лишь по нарочитому приказавію императора. Поэтому в. с—во можете быть увѣрены, что съ этихъ поръ вы будете получать рекомендаціи только въ пользу тѣхъ эмигрантовъ, которые съумѣють заслужить участіе е. и. в—ва и получить дѣйствительное право на его покровительство.

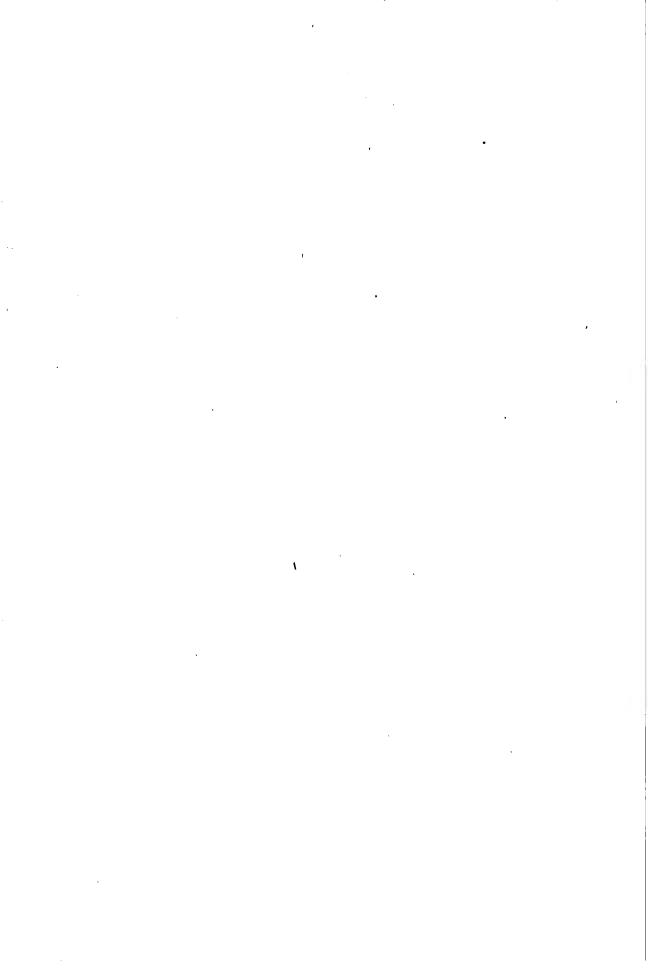
Парижъ, 26 декабря 1802 (7 января 1803).

*) Нѣсколько дней тому назадъ, г. Талейранъ просилъ меня развѣдать у графа Кобенцля, какого рода подарокъ котѣлось бы ему получить по случаю подписанія послѣдней конвенціи. Я замѣтилъ министру внѣшнихъ сношеній, что вовсе не нахожу, чтобы это дѣло требовало подарковъ съ нашей стороны: я туть участвовалъ только въ опредѣленіи частныкъ интересовъ вѣнскаго двора, безъ всякихъ взаимныхъ выгодъ для державъ-посредницъ. Но онъ отвѣчалъ, что все-таки 1-й консулъ полагаетъ, что нужно сдѣлатъ подарокъ графу Кобенцлю и что вѣнскій дворъ сдѣлалъ подарокъ Іосифу Бо-

cour de Vienne fit un à Joseph Bonaparte. Je repartis en riant, que probablement d'autres arrangements avec cette cour motivaient ce procédé, mais que ma cour n'y ayant aucune part, je croyais qu'elle pourrait ne point suivre l'exemple de la France; je m'acquittait cependant de sa commission et l'ambassadeur d'Autriche me répondit qu'il ne formait aucun désir particulier à cette occasion et qu'il se contenterait de tout ce que le gouvernement français voudrait faire. C'est quelque jours après cet entretien, que m. de Talleyrand m'annonça l'intention d'envoyer l'acte de leur ratification à St. Pétersbourg, et je ne sais si l'intention de procurer à Joseph Bonaparte un cadeau n'entre pas pour quelque chose dans cette détermination du 1-r consul. C'est un homme du bureau des relations extérieures qui sera porteur des ratifications susmentionnées; il pourrait même se faire que le projet du 1-r consul contre les barbaresques ou quelqu'autre fût le motif de cet envoie.

Pétersbourg. Paris, 1802, 269. Подлинникъ.

напарту. Я возразиль, сивась, что, ввроятно, этоть поступокь быль вызвань другими сдёлками съ этимъ дворомъ; а такъ какъ мой дворъ не участвойаль въ нихъ, то ему, я думаю, можно бы и не слёдовать примёру Франціи. Впрочемъ я исполниль его порученіе. Австрійскій посланникъ отвёчаль мнё, что у него нётъ никакихъ особенныхъ желаній и что онъ будеть доволенъ всёмъ, что угодно будеть сдёлать французскому правительству. Нёсколько дней спустя, г. Талейранъ возвёстиль мнё, что намёрены послать актъ ихъ ратификацій въ Петербургъ: въ этомъ рёшеніи 1-го консула не играетъ ли какой-нибудь роли желаніе добыть подарокъ Іосифу Бонапарту? Помянутыя ратификаціи доставить одинъ изъ чиновниковъ министерства внёшнихъ сношеній. Выть можеть, причиной этой отправки служить также проекть 1-го консула противъ варварійцевъ или другой какой-нибудь планъ.



ПРИМЪЧАНІЯ.

, , •

ПРИМЪЧАНІЯ.

1.

Подробности о внашней политем'я Екатерини II во вторую половину ся царствованія, по даннымъ архивовъ московскаго и двухъ парижскихъ, находятся въ нашихъ сочиненіяхъ: Испанія XIX выка (часть I, 1872), Das russisch-österreichische Bündniss von 1781 (въ Historische Zeitschrift за 1875 г.), Consъ кинзей (1877), La France et l'Allemagne sous Louis XVI (въ Revue historique за 1880—1881 г.), Россія и Франція въ конит прошлаго выка (въ Вестнике Европи за 1885). — Записка Екатерины II о возстановленіи французской монархіи: Русскій Архивъ, 1866.

2.

Эта мысль Екатерины II ясно высказана въ любопитномъ рескриптъ нашему посланнику въ Мадридъ, Зиновьеву, въ январъ 1794 г., который хранится въ московскомъ архивъ мин. иностр. дълъ (Испанія, III, 20). Императрида совътовала мадридскому двору "войти въ связь съ другими дворами для принятія общихъ мѣръ" противъ революціи, но отказывалась отъ прямаго участія. Она объясняла, что "еслибъ удълила малую часть своихъ силъ въ пользу союзниковъ", то этимъ "только ослабила бы, къ общему вреду, тъ мѣры обороны и предосторожности", которыхъ требовало отъ нея "настоящее положеніе вещей въ окружающихъ Россію краяхъ". Екатерина утверждала, что оказываеть гораздо большую услугу тъмъ, что "по необходимости содержить всъ свои силы въ полномъ ополченіи, дабы воздерживать въ надлежащихъ предълахъ ало дальнъйшаго распространенія заразы ненстовствъ и развратовъ французскихъ", и именно "въ нъкоторыхъ частяхъ съвера, а особливо на востокъ".

3.

Кобенцы писаль Тугуту изъ Петербурга (7 окт. 1796), что онь быль у Моркова, когда императрица прислала ему депешу Колычева о движенін прусскихъ войскъ къ Грауденцу на случай столкновенія съ Россіей. При депешь была ея записочка, въ которой была одна только фраза: "le roi de Prusse est une méchante bête et un grand cochon". Vivenot: Thugut, Clerfayt und Wurmser, Wien, 1869.

4

Въ парижскомъ архивъ небывалое изобиле бумагь о Россіи при конвентъ и директорін, въ особенности же съ 1795 г. до воцаренія Александра І. Помимо оффиціальной переписки, туть целое любопытное собрание частныхъ "Записокъ", которыя отчасти рисують даже внутреннее состояніе Россіи. Он'в принадлежать главнымъ образомъ французамъ, проживавшимъ у насъ при Еватеринѣ П. Пользуемся случаемъ, чтобы обратить вниманіе историковъ на замічательный многотомный отділль въ парижскомъ архив'в мин. иностр. д'яль, подъ навваніемъ Mémoires, который часто служить прямымъ дополненіемъ дипломатическихъ бумагъ. Онъ распадается на ряды томовъ, обозначенные именами странъ, о которыхъ идеть рачь. Въ ряд'в Russie, изъ просмотравныхъ нами 35 томовъ большая часть относится къ XVIII столетію, начиная съ 1721 г. Въ однихъ томахъ бумаги подобраны по предметамъ, въ другихъ-случайно. Такъ, большой XX томъ весь посвященъ документальной работь Ланжерона: "Campagne d'Austerlitz"; а огромный V томъ состоить изъ 16 км, начиная съ "Mémoire des négociations de m. de Campredon à St.-Pétersbourg" (1721), кончая черновою письма Гюттена Александру I (1804). Въ этомъ рядъ томовъ къ концу царствованія Екатерины II относятся: "Observations diplomatiques" Гюттена, съ ихъ краткимъ "Арегси" (V, 14, 15: здъсь любопытны указанія на отношенія Екатерины II къ республикі и Бурбонамъ, а также на значеніе нашей торговли и низшихъ офицеровъ нашей армін); "Précis d'un plan d'alliance qu'on pourrait présenter à Paul I" (V, 16); "Journal des campagnes faites au service de Russie par le comte de Langeron", съ исторісй императрицы въ форм'в введенія; много записокъ о смерти Екатерины II и о статистики (особенно военной) Россіи того времени. Последнія пом'ящены въ XXXV том'я. Изъ нихъ наиболе интересны AcM 9, 10, 17, 20. Это — поданныя министерству записки Колленза, имъвшаго связи въ Петербургѣ, Берлинѣ и Стокголькѣ, и г-на Poterat, съ декабря 1795 по декабрь 1796 г. Онѣ проникнуты чувствомъ горячаго негодованія на Екатерину ІІ по поводу Польши. Здівсь описываются "недовольные сеньеры" — Румянцевы, Орловы, Салтыковы, Шереметевы, Нарышкины, Мусины-Пушкины, Разумовскіе. Русскіе вообще и ихъ государыня въ особенности рисуются въ такомъ свётё, что местами эпететы заменены точвами, а на пол'в министерская зам'втка, что "хорошо бы напечатать эти записки въ газетахъ". У Poterat характеристики Павла I, его супруги и детей, Репнина, Остермана и Кобенція. Въ Mémoires, подь рубрикой "Autriche", кътому же времени относится L томъ. Здёсь помещены, между прочимъ, записки французскихъ агентовъ въ Венецін и Германін, въ 1795, о средствахъ разстронть сближеніе между Россіей и Австріей (MM: 27-29, 40). Затемъ въ этомъ томе бумаги идуть до 1827 г.

5.

Въ дипломатической перепискъ парижскаго архива (Russie, vol. 139) за 1793 г. много жалобъ французскихъ подданнихъ, въ особенности на главу торговой воминссіи, Воронцова, которымъ руководила "la haine pour le nom français". Съ другой стороны, встръчаемъ любопытную жалобу (отъ 10 мая) Симолина: нашъ дипломатъ "8 лътъ бывшій полномочнымъ министромъ императрици во Франціи", послалъ своего слугу за оставленными въ Парижъ вещами, а того арестовали. Въ отвътъ на нее министръ иностр.
дълъ далъ характерный прикавъ (7 іюня) парижскому мэру—навести справки объ этомъ
случаъ, чтобы конвентъ могъ отвътить Симолену "de la manière qui convient à un
grand peuple justement indigné des persécutions exercées par l'impératrice de Russie sur
les français qui se sont trouvés dans ces derniers temps sur son territoire, et notamment
de l'atteinte portée au droit des gens par m. Siewers sur la personne du malheureux
Bonneau, secrétaire de légation de la république à Varsovie". — Изъ относящихся съода
подобныхъ же бумагъ 1794—1795 гг. наиболъе любопытна копія записки эмигравта Томbeur'а, редактора бывшей Gazette de Pologne: здъсь приведено такъ-называемое завъщаніе Петра I по Eton'у.

Въ парижскомъ архивъ русскій отдъль за 1796 годъ состоить, главнымъ образомъ, изъ депешъ нашего дипломата въ Генуъ, Лизакевича, которыя перехватывались французскими генералами, какъ видно изъ донесенія Бертье директорів, изъ штабъ-квартиры въ Кастильоне (3 thermidor an IV). При русскомъ текстъ прилагался переводъ или обстоятельное изложеніе. При изложеніи одной депеши находится такая аттестація нашего агента: "Le correspondent russe paraît fort instruit de tout ce qui se passe en Italie, et ses lettres sont des rapports exacts et circonstanciés propres à instruire la cour à qui ils sont adressés; il est historien et observateur, il n'est pas superficiel comme la plupart des ministres de son pays; rien ne lui échappe, et il remplit supérieurement la mission d'espion titré et de conseiller d'état".

7.

Въ доказательство приводимъ цаликомъ следующій характерный документь (Paris, 139, 114).—Bouteville, commissaire du gouvernement près les départements réunis au Directoire Exécutif. Bruxelles, 22 frimaire an V. Citoyens Directeurs, une estafette venant du département de la Meuse inférieure et d'ailleur très évidemment de la Russie apporte aujourd'hui à la Direction des postes de Bruxelles 4 paquets adressés à Butzow (chargé d'affaire russe à Madrid), Rechtern de Borgheimingen (à Lisbonne), Brandenbourg (consul russe à Cadix), Zeller (idem à Porto). Comme le directeur des postes, j'ai pensé qu'il convenait d'en référer à votre sagesse pour déterminer le sort de ces dépêches. Ha norb nombres: "Renvoyé au ministre des relations extérieures".

8.

Des frontières de Russie, 29 novembre 1796 (Paris, 139, 112). — De Pétersbourg, 12 décembre 1796 (Paris, 139, 113).—Dubatschewskoy à comte de Rechtern (envoyé extraord. et ministre plénipot. de Russie près la reine de Portugal), St.-Pétersbourg 11/22 novembre 1796. — Le même à madame Dub-koy à Lisbonne, ta-me gata (Paris, 139, 91 m 92). Be hicemè ex ment, koppechongent, crasabe o bohapehin Habia I, hodolmaete. "C'est une époque pour l'empire de Russie. Nous voyons ici depuis 7 jours une activité étonnante à la cour, et nous nous flattons que cette activité fera notre bonheur, c'est-à-dire, de toute la Russie en général. Comme vous ne connaissez pas la manière d'être de ce pays-ci, je ne vous dirai rien de ce qui se passe ici sous le nouveau Empereur. Je vous recommande seulement de lire dorénavant les gazettes avec plus d'attention... Je me lève à prèsent à 6 heures, c'est-à-dire deux heures avant le lever du soleil. Mais vous me demanderez, à quoi j'emploie ces heures de la matinée? A des visites, souvent inutiles, à mes chefs, qui sont obligés aussi de se lever de grand matin à l'imitation du nouveau Empereur, qui reçoit déjà du monde chez lui avant six heures. Nous serons bientôt ici tous de très bons soldats et nous y gagnerons".

9.

Caillard au ministère, Berlin, 6 nivôse an V (Paris, 139, 118). — Vanlennesse au ministère des relat. exter., Paris, 16 pluviose an V (Paris, 139, 129). Авторъ передаетъ извъстія отъ своего петербургскаго корреспондента и говорить въ заключеніе: "Il finit par m'assurer qu'il ne tiendra qu'au gouvernement français de rétablir la bonne harmonie entre les deux états par quelque démarche approximative, attendu que le souverain actuel se pique de tenir une route toute opposée à celle de Catherine".

Tatot Dorflans au Directoire, Paris, 8 nivôse an V. Здёсь свазано, между прочимы: "La mort de l'impératrice de Russie doit nécessairement amener un changement dans le système politique de cet empire... Le goût de Paul I pour la tactique prussienne, son amitié pour le monarque pourraient le détacher de la coalition dans laquelle sa mère était entrée contre nous". Объ отношеніяхъ цесаревича Павла къ Пруссіи, см. нашъ Союзь киязей, гл. XVI.—Soulavie aux membres du Directoire, Paris, 5 nivôse an V (Paris, 139, 117). - Mémoire du citoyen Darneville, Genève, 17 pluviose an V (Paris, 139, 131). Желая побудить Павла I устроить миръ между Франціей и Австріей, Дарневиль сов'єтуеть прежде всего "mettre au jour la bassesse des ministres russes vendus aux cours de Vienne et de Londres. La cour de Russie a toujours eu un vif désir de s'immiscer dans les affaires de l'Empire et a toujours aspiré à se faire reconnaître comme garante du traité de Westphalie. On peut croire que le czar adopterait facilement un projet qui le mettrait dans le cas de présider à cette négociation et dont la conséquence immédiate serait de lui procurer la garantie d'un traité qui, par ses résultats, doit avoir la même importance que celui de Westphalie... Quelque soit le succès de l'intervention du czar, cette démarche ne peut manquer de jeter un levain de désordre entre les deux cours impériales".

11.

Герцогъ вюртембергскій еще при Екатерин'в II хлопоталь о пром'вн'в Монбельяра, заброшеннаго среди французскихъ владіній въ Эльзасів, на клочекъ земли въ швабскомъ округів. См. депешу Николая Румянцова въ нашемъ Союзю киязей, гл. XV.

12.

Ваписки Флассана (Paris, 139, 126 и 127) называются: Coup d'oeil sur le nouveau cabinet de Pétersbourg (23 nivôse an V) u Moyen de rapprochement de la France et de la Russie. Въ нихъ свазано: "Les premières opérations de Paul I n'ont encore aucune physionomie distincte. Elles se balancent mutuellement et semblent presque contradicter les unes par les autres... Il est souverain despotique, borné, farouche et dur. Dans son voyage en France, il fut fort bien traité à la cour, et le prince de Condé lui donna des fêtes brillantes à Chantilly. Enfin sa femme, qui a plus d'esprit que lui, est toute autrichienne... Les vacillations du cabinet de Potsdam, le caractère indécis et suspect du monarque prussien, le jésuitisme de m. d'Haugwitz, la désapprobation donnée par lui à l'envoi d'un observateur à Pétersbourg; tous ces faits rendent problématique, si la bonne harmonie du cabinet de Pétersbourg avec celui de Berlin nous rapprochera du premier, ou nous enlèvera le dernier, ou si cet évènement sera en lui-même absolument indifférent. Флассанъ советоваль приказать Кальяру допитаться въ Петербурге, черезъ прусскаго посланника, насчеть "истинныхъ намерения России относительно республики". [Онъ совътовать также возможно лучше вознаградить герцога вюртембергскаго и доставить ему курфюршеское достоинство, "если царица или петербургскій кабинетъ залвять свое желаніе французскому правительству".

13.

Мы налагаемъ мириме перетоворы между Франціей и Россіей, въ 1796 — 1797 г., при посредствъ Пруссіи, по прекрасному, неизданному документу, который не ръшаемся напечатать весь лишь въ виду его общирности. Это—министерскій докладъ Талейрана, состоящій изъ хронологическаго наложенія переписки министра иностр. дълъ съ Кальаромъ. Онъ былъ поданъ директоріи 9-го августа 1797 г. (21 thermidor an V) и одобремъ ею черезъ 5 дней (Paris, 139, 144).

Тогда же министръ иностр. дель обращался въ проживавшимъ въ Париже вюртембержцамъ, депутатамъ швабскаго округа Немецкой имперіи, Норману и его товарищамъ. Они представили ему проектъ о возстановленіи старыхъ связей между Франціей и Россіей, при посредстве ихъ герцога, который находился въ особомъ уваженім у Павла I (nous connaissons particulièrement le cas infini que fait le nouvel Empereur du mérite de son beau-père et de l'extrême désir qu'il a de lui complaire en tout ce qui dépend de lui). Они предлагали отвезти герцогу письмо отъ директоріи и даже събядить въ Петербургъ. Но директорія отклонила предложеніе, соглашалсь только поцытать вюртембергскаго министра въ Парижъ, Абеля. — Baron de Normann au ministre des relat. extér., Paris, 2 nivôse an V. Приложенъ Projet de négociation pour rétablir les anciens rapports entre la France et la Russie et à effectuer la médiation de cette dernière puissance pour la paix générale (Paris, 139, 115 и 116).

15.

Этоть докладъ (Paris, 189, 133) носить названіе: Considérations générales sur cette question: est-il temps de faire passer un agent en Russie, et comment? Въ заголовить: Relations extérieures, 2-e division, 22 pluviose an V. На нолть: "Peut-être la division a tort de prendre ainsi l'initiative sur cette matière, mais les diverses dépêches venues de toutes parts sur la Russie et son nouvel empereur lui ont fait croire qu'il était de son devoir de jeter quelques regards sur cette contrée et ce que nous pouvions y faire". Приводимъ этоть документъ целикомъ, въ виду его важности и неизвъстности.

La réponse à cette question doit être le résultat des réflexions suivantes. Nous la puisons dans la correspondance antérieure et dans quelques avis nouvellement reçus au Bureau.

La mort de Catherine II, l'avenement de Paul I au trône sont deux évenements qui méritent la plus grande attention du Gouvernement de la République: le premier, parce qu'il nous donne lieu de rappeler quels étaient nos derniers rapports avec la Russie, pendant les douze ou quinze années du règne de Catherine; le second, parce qu'il nous fixe nécessairement sur l'état actuel de la Russie, tant à l'égard de ses rapports politiques que de sa situation intérieure. Or, ce n'est que de ces deux bases qu'on doit partir pour bien apprécier les renseignements généraux que le ministre a reçus, concernant nos intérêts particuliers.

D'après les renseignements que nous fournit la correspondance suivie de nos agents en Russie avant notre Révolution, Catherine II avait senti que la France était pour ses états un objet de la plus grande importance; et les russes en général, surtout à Pétersbourg et à Moscou, le sentaient peut-être encore plus qu'elle. Cependant les plans de Pierre I que la cour de Russie s'est toujours proposé de suivre pour se rapprocher du Midi de l'Europe et de ses contrées à l'Ouest de la Russie, trouvaient un obstacle dans les liaisons que la France avait avec la Pologne et la Turquie. C'est ce qui a principalement empêché la cour de Russie de se lier réellement avec la France et ce qui a donné la prépondérance aux anglais dans cet empire. La Russie avait besoin de l'une ou de l'autre puissance, préférablement à toute autre. Les anglais lui construisirent 50 vaisseaux de ligne, contre leur véritable intérêt, et ils s'assurèrent de sa liaison dans la dernière guerre entre la Russie et les Ottomans, les anglais se liguèrent contre elle avec la Prusse et ils furent à la veille de perdre toute leur influence à Pétersbourg. Catherine dit même hautement alors qu'elle se vengerait des anglais.

Notre Révolution avait, à cette époque, porté les premiers coups à l'autorité de la royauté en France. Cette révolution ne déplaisait pas aux russes, surtout au peuple de Pétersbourg et de Moscou. Sollicitée par la cour d'Espagne, Catherine était même sur le point de former avec la France, l'Espagne, Naples et les deux cours du Nord une

alliance qui aurait renversé tous les projets des anglais et nous aurait assuré le commerce le plus avantageux dans ses états. Trompée, comme elle l'était véritablement par Léopold par la Convention de Reichenbach, elle ne voyait dans cet empereur qu'un fourbe qui la jouait. La haine naturelle des russes contre les autrichiens se manifestait ouvertement, surtout lorsque Catherine fut instruite que Léopold connivait avec les anglais et les prussiens, pour faire perdre à la Russie tous les avantages qu'elle avait lieu d'attendre de la guerre la plus heureuse et qui mettait Constantinople à sa discrétion.

Telles étaient les bonnes dispositions de Catherine II et des russes à notre égard; et les russes en général n'ont pas changé de manière de penser. Bien au contraire, ils croient voir dans l'avenir notre système propager son influence par l'opinion qui se forme chez eux, et ils espèrent jouir enfin de leur liberté naturelle, particulièrement les habitants de Moscou.

Mais la mort de Louis XVI arriva. Catherine II fut effrayée sur son trône usurpé, croyant voir dans la noblesse de Moscou, qui, depuis plusieurs années se retirait de sa cour, autant de chefs de parti, qui allaient déchirer l'empire et la renverser du trône. Le Grand-Duc, son fils, lui avait fait sentir dans une conversation particulière que le trône de son père lui appartenait; et il n'avait quitté Catherine qu'en lui disant: "je m'attends à être sacrifié; mais plusieurs personnes tomberont dans le tombeau avant moi".

Léopold fut instruit de ce trouble et de cette inquiétude de Catherine II. Il sut bientôt s'emparer de son esprit par le moyen de son ministre Cobentzel à Pétersbourg, et la scène changea de face. La convention de Pilnitz qui d'abord n'eût d'autre but entre le roi de Prusse et l'empereur qu'une défense réciproque contre leurs sujets, s'ils suivaient ou voulaient suivre l'exemple des français, devint le point de ralliement de toutes les cours qui jurèrent la perte de la France sans s'inquiéter réellement de ce que deviendraient les Bourbons.

Catherine fit sa paix avec les turcs, et après avoir avancé la coalition par de grandes promesses qu'elle n'était pas en état d'exécuter, elle fondit sur la Pologne qui avait eu, quelques temps auparavant, la maladresse de réclamer son appui contre la Prusse.

Epuisée par une guerre qui lui avait couté deux millions d'hommes au moins et par l'excès des dilapidations de son ami Potemkin, qui avait converti plus de vingt cinq millions de livres à son profit, pour se rendre indépendant, Catherine profita du loisir que lui laissaient les coalisés et trouva dans l'invasion de la Pologne de quoi rétablir un peu les ressorts de son gouvernement. Jamais Catherine n'aurait donné un seul homme à la coalition; et Paul I n'en sent que trop aujourd'hui l'impossibilité. Si elle prodigua cinq à cix cents mille livres pour les émigrés, c'était pour fomenter leur animosité; car elle les méprisait souverainement.

Malgré les démonstrations hostiles de Catherine, le peuple et même les militaires faisaient des voeux pour le succès de nos armes. Ils détestent autant les prussiens que les autrichiens. Il n'est donc pas douteux que la Russie verrait avec beaucoup de satisfaction le souverain se réunir à la France, ou, au moins, observer la plus stricte neutralité.

On avait entendu avec indignation à Pétersbourg le ministre anglais Withworth répandre dans les cercles de cette capitale que la France devait, être rayée du tableau diplomatique de l'Europe et assurer que depuis l'Assemblée Constituante tout se faisait en France au gré du ministère anglais et par son influence. Les russes n'étaient donc pas nos ennemis.

Passons au second évènement, c'est-à-dire, à Paul I montant sur le trône.

La correspondance nous rapporte quelques traits de sa vie privée; mais elle ne nous le peint pas d'une manière avantageuse. C'était, dit-on, un caractère sombre, farouche, soupçonneux, dur et qui a manqué plusieurs fois de monter sur le trône, en traitant sans égard, éloignant même de son service les gens les plus dévoués à ses intérêts et les plus capables de lui frayer le chemin à l'autorité suprême. On assure même que l'empire de Russie ne peut tarder à être déchiré par des factions et des troubles intérieurs peu de temps après qu'il sera sur le trône. Il a toujours manqué d'égards à son

épouse, en se livrant à une concubine nommée Nélidoff, et a même réduit son épouse à n'avoir pour compagne et servante que cette fille, très laide d'ailleurs et sans esprit.

Voilà ce que la correspondance nous en apprend, dans les dépêches officielles.

D'un autre côté, il paraît se présenter sous un aspect plus favorable dans les derniers rapports que le ministre a reçus.

Il rappelle auprès de lui plusieurs grands personnages que sa mère avait éloignés de la cour, à la sollicitation des Orlow, à qui elle dût son crime et le trône. Parmi ces personnages, il en est quelques uns qui ont aimé la France; tels que Répnin, Romanzoff. Parmi les créatures de sa mère, il a gardé Ostermann, qui s'est toujours montré favorable aux vues des anglais, quoiqu'en plusieurs circonstances il ait parut se rapprocher avec franchise de nos agents. Il est chancelier de l'empire, et l'on ne doit pas douter que dans ce poste éminent il ne lutte avantageusement en faveur des anglais. Le conseiller privé Besborodko nous avait été assez favorable et paraissait moins porter à écouter les suggestions des anglais.

Mais quels que soient les personnages qui entourent aujourd'hui l'empereur et quelle que soit leur vraie manière de penser, on sent bien que ces individus ne peuvent encore risquer de s'ouvrir dans un état despotique. Le changement de mattre ne leur permet de parler qu'après avoir écouté quelque temps le nouvel autocrate, et de dire un simple out que lorsqu'il a paru, encore plus par ses opérations que par ses paroles, décidé pour un parti quelconque.

Paul I semble montrer beaucoup d'humanité dans ce qu'il fait pour le soulagement du peuple, des hôpitaux dans la liberté qu'il a donnée à d'illustres prisonniers; il flatte les prêtres, comme il croit devoir le faire chez un peuple encore barbare; mais Pierre I les taisait trembler. A ce trait il est facile d'apercevoir combien Paul est éloigné de la hauteur de son rang. Il s'occupe de petites formes qui marquent réellement un génie fort rétréci. Il s'aliène les officiers de sa milice à qui Catherine avait permis un luxe démesuré, même des déprédations étonnantes qui ont beaucoup contribué à épuiser ses finances. Dans un empire despotique, il ne voit pas où peut aboutir ce mécontentement, aux premiers instants d'un règne.

Il vient de changer le système des douanes, permettre la sortie des grains et rendre la liberté au commerce. Mais tant que ce commerce sera subordonné à celui des anglais, comme il l'est effectivement à Pétersbourg, le commerce de la Russie sera, pour ainsi dire, précaire.

Une lettre du c. Noél, notre ministre à la Haye, semblerait nous ouvrir quelque voie pour renouer avec la Russie. Ce serait par les rapports commerciaux de cette République avec le Nord. Cependant la Hollande en général, étant comme identifiée aujourd'hui avec la France, et privée des ressources qui la rendaient l'entrepôt de toute l'Europe, outre le grand crédit de sa banque qu'elle n'a plus et qui faisait de la place d'Amsterdam le centre de la circulation de presque tous les effets commerciaux, la Hollande, dis-je, ne peut offrir que de très faibles moyens. D'ailleurs les hollandais ne pourraient faire aujourd'hui de commerce avec la Russie que par des bâtiments neutres: marche toute opposée à celle qu'ils suivaient ci-devant, puisque c'étaient eux qui étaient les voituriers maritimes de l'Europe pendant les guerres.

D'ailleurs la Russie ne pourrait guères se lier avec eux par des relations commerciales directes, sans porter ombrage aux anglais avec qui elle est liée par le traité de la triple alliance, traité qui seul en impose pour le moment à la Prusse que les russes n'aiment pas et n'estiment pas, quoique Paul semble sympathiser à certain point avec Frédéric-Guillaume. Ce traité en impose également aux polonais en ce qu'il est un sujet d'épouvantail pour le turc, dont ils n'osent aujourd'hui se promettre du secours.

Mais cette raison au moins aussi puissante empêche de considérer la Hollande comme le vrai moyen de cette réunion. La Hollande ne tirerait aucun avantage du commerce de la Russie, où la pénurie d'argent est extrême. En 1788, la balance du commerce de la Russie en général était de cinq millions de livres contre elle. Or depuis cette époque, le commerce y a toujours été en décroissant. Le papier-monnaie y est incalculable, et

ne soutient qu'à trente et quarante pour cent de perte, par l'autorité seule du despotisme. Quant à notre commerce, il y a presque toujours été nul. La branche la plus avantageuse eût été nos eaux de vie, si le gouvernement royal, quoique prévoyant d'un côté. l'eût été pareillement de l'autre: et c'est ce qui a empêché cette branche de commerce d'y être aussi avantageuse qu'elle devait l'être.

Mais pour revenir à la lettre du c. Noël; "le citoyen Van Dedem, dit-il, croit que le moment serait favorable pour essayer de rétablir les anciennes liaisons avec le cabinet de Pétersbourg, afin de rendre sinon la liberté, au moins plus de cours au commerce des deux Républiques. Un arrangement avec la Russie assurerait à son pays l'inactivité de la Russie, dont les anglais veulent se procurer la marine, en sacrifiant même des sommes considérables. La commission diplomatique de Hollande ne paraît pas éloignée de cette idée. Elle a même pensé au cit. Grisheim, son dernier résident à Varsovie, et dont elle a les témoignages les plus avantageux. Le cit. Caillard le connaît et rendrait compte de son credo politique et de sa capacité".

"La Suède serait pent-être une autre voie plus sûre pour faire quelque tentative. Le c. Perrochel, qui a été bien vu à Stockholm, et qu'on y reverrait encore avec plaisir, pourrait faire en notre faveur des insinuations à la cour de Pétersbourg, en profitant de la circonstance du mariage du roi".

On sonderait peu à peu les sentiments de la Grande-Duchesse ou czarine avec laquelle le czar paraît véritablement réconcilié. On a même lieu de se promettre qu'elle aura la plus grande influence dans les affaires politiques.

D'un autre côté, le c. Caillard seconderait des démarches, en profitant de l'amitié

apparente que le czar montre pour Frédéric-Guillaume.

Mais il est probable que la voie la plus praticable serait la cour de Madrid, vers laquelle le czar envoie un ambassadeur. La cour de Pétersbourg voit depuis longtemps de bon oeil celle d'Espagne. Les créatures dont s'entoure aujourd'hui le czar ont presque toutes été favorables à la cour de Madrid. Il n'est donc pas douteux qu'on ne puisse tirer parti de ces vues.

Néanmoins, avant de se déterminer à faire passer un agent en Russie, sous un titre quelconque et même non ostensible, quoique connu du ministère, il faudrait avoir quelques renseignements de ces divers points du corps diplomatique, pour ne pas faire une fausse démarche. Il faudrait un agent versé dans les langues du Nord, qui en connût les usages, les habitudes, les prétentions, et surtout un homme d'une tête froide et réfléchie. Ce sera, si l'on veut, un savant qui y paraîtra comme désirant s'instruire de quelques faits ou théories sur l'une ou l'autre branche des sciences, ou un négociant sous le titre de voyageur et avoué de son gouvernement.

Dès qu'il aurait sondé le gué, il donnerait des avis sur ce qu'il aurait observé et connu. Il est sûr de trouver en général les russes bien disposés en faveur des français; alors on entamerait quelque négociation par l'entremise de l'une ou l'autre puissance. Mais hâtons-nous lentement. C'est uniquement d'après ces considérations que le gouvernement peut se décider à envoyer un agent.

16.

Находился и подходящій челов'ять для этой миссіи. Это — бывшій секретарь восольства въ Берлинъ и французскій консуль въ Остенде. Онъ выставляль свои связи съ Дашковой, съ ея племянникомъ, Бакунпикимъ, и съ Фитингофомъ, причемъ представиль копін своей переписки съ ними. Владілець торговаго дома, Де-Ве, предлагаль съведить въ Берлинъ, Варшаву или Оливу, гдъ онъ надъялся легко получить наспорть въ Петербургъ, подъ предлогомъ помъстить тамъ свои вина. Съ помощью своихъ свявей, онъ думаль добиться "нейтралитета" Россіи, чтобы "принудить жесточайшаго нашего врага, Англію, заключить съ нами желательный миръ". Но письма Де-Бе указывали лишь на летературныя сношенія съ русской меценаткой, и министръ ограничился, въ своемъ отвътъ, восквалениемъ его патріотизма. De Bays au ministre des relat. extér., Nuits, 30 pluviose an V.—Réponse du ministre, 12 ventôse (Paris, 139, 136 и 137).

17.

Эта нота (7 ventôse an V), а также упоминаемыя ниже свъдънія изъ московскаго архива за 1797—1799 годы, находятся въ сочиненів Михайловскаго-Данилевскаго и Милютина: Исторія войны Россіи съ Франціей въ царствованіе императора Павла І.

18.

Замъчательное по лести письмо Франца II Павлу I о помощи (7 апръля 1797), составленное Тугутомъ, помъщено у Vivenot: Vertrauliche Briefe des Freiherrn v. Thugut, II, 28—30. Сознаваясь, что его одолъвають "toutes les craintes de voir corrompre par des opinions dangereuses l'antique fidélité des mes sujets", Францъ заявляеть: "dans une situation aussi cruelle il ne me reste que V. M. pour appui".

19.

Вотъ полный тексть этого любопитнаго для нашей исторіи рескриита, скрівценнаго Гаугвицовь (Paris, 132, 142). Pyrmont le 3 juillet 1797. Vous avez reçu en son temps connaissance de la note que le ministre de France à ma cour a remise à Berlin sur la disposition du gouvernement de la république de rétablir les anciennes liaisons d'amitié et de bonne intelligence entre elle et la cour impériale de Russie, aussi bien que de la réponse préalable à laquelle je me trouvai alors obligé de me borner. Je viens maintenant de recevoir la réponse de S. M. l'Empereur de Russie à la communication que je m'étais empressé de lui faire de ces ouvertures. Elle a été donnée verbalement, par le vice-chancelier, prince de Besborodko, à mon ministre le comte de Brühl, et porte:

"Que S. M. Impériale est très disposée à écouter les ouvertures que le sieur Caillard a été chargé de lui transmettre par mon organe; qu'elle se prêtera volontiers à donner les mains à tout ce qui pourra ramener la bonne intelligence qui régnait autrefois entre la Russie et la France, surtout si elle peut devenir utile à ses alliés; qu'elle ne demande pas mieux que d'employer ses bons offices pour le rapprochement des puissances belligérantes et le rétablissement de la tranquillité; et qu'elle est prête, de plus, à prendre une part directe à la pacification générale, à condition de la partager avec moi et d'y paraître ainsi en qualité de médiateur, si les parties intéressées sont portées à le désirer et à l'y inviter; qu'enfin, elle espère que je me chargerai de faire passer à Paris la réponse susdite".

Il m'est doux d'avoir à transmettre à la république des explications aussi analogues à l'esprit de celles dont elle m'a confié lá communication et d'avoir ainsi obtenu heureusement le but de la commission agréable dont je me suis chargé. Vous vous empresserez donc à en faire part au Directoire et lui témoignerez que souhaitant de concourir, autant qu'il dépendra de moi, au raffermissement entier et complet de la bonne harmonie entre les deux puissances, vers lequel il vient d'être fait un premier pas si considérable, j'étais tout prêt et m'employerais volontiers à faire passer ultérieurement à Pétersbourg ce que le gouvernement français voudrait y faire déclarer en retour et pour donner suite aux ouvertures dont je venais d'être l'organe.

20.

Hombmaems numerous sty hory (Paris, 139, 145). Note verbale. Reçue au Directoire le 4 fructidor an V. La résolution de l'Empereur à la suite du voeu énoncé par le gouvernement français de rétablir la paix et les liaisons d'amitié qui existaient avant la

guerre entre l'Empereur de toutes les Russies et la France, ont déjà été portés à la connaissance de la cour de Berlin, mais S. M. Prussienne, paraissant désirer une explication plus étendue en réponse à l'office dont elle a bien voulu se charger, le ministère de S. M. Impériale a eu ordre d'en faire l'objet de la présente note.

Dans la situation actuelle des affaires, la Russie ne peut pas être considérée en état de guerre avec la France; dès son avènement au trône, l'Empereur a donné des témoignages irréfragables de sa modération et de son amour pour la paix; non-seulement S. M. I. n'a manifesté aucune intention hostile contre la France, mais elle a contremandé la marche d'un corps considérable de troupes destiné à agir contre cette puissance. Elle a employé toute son influence auprès de ses alliés pour les porter à une prompte pacification; elle a déclaré qu'elle interposerait avec plaisir les bons offices et sa médiation formelle pour atteindre ce but, aussitôt que l'invitation lui en serait faite par les parties co-intéressées; enfin toutes les démarches de S. M. ont porté le sceau de la droiture et de la loyauté des vues qui la dirigent. Par une suite de ces mêmes principes et de ses voeux sincères pour le retour de la tranquillité publique, l'Empereur se prêterai avec bien de la satisfaction aux intentions du gouvernement français et surtout si, comme le fait augurer la note du ministre de France, un semblable rapprochement peut en effet accélérer l'oeuvre salutaire de la pacification générale, et si cette négociation offre à S. M. I. un moyen d'être utile à ses alliés.

Après une communication aussi franche, aussi précise, le cabinet de Berlin n'aura rien à désirer pour répondre à la note du ministre de France, et S. M. I. se flatte que le gouvernement français ne tardera pas à être instruit de ses dispositions.

21.

Воть относящаяся сюда часть доклада Талейрана. L'envoyé russe à mis de l'empressement à remplir les instructions de sa cour. Il a témoigné au c. Caillard le désir de s'entretenir particulièrement avec lui. Leur conférence a eu lieu dans le parc qui est à la porte de Berlin et où ils se sont rendus chacun de leur côté en sortant d'un dîner que le comte de Finkenstein leur avait donné exprès pour leur fournir une occasion et un lieu de rapprochement.

Après des compliments et des félicitations réciproques, m. de Kolitscheff a répété au cit. Caillard tout ce qui se trouve énoncé dans la réponse transmise par S. M. Prussienne sur les dispositions de l'Empereur tendantes à un rapprochement complêt entre les deux pays, sur son désir d'entrevenir dans les négociations ou par sa médiation ou par ses bons offices. Après quoi il a prié le c. Caillard de lui communiquer ses idées sur la manière de procéder à la réconciliation. Celui-ci a répondu que cette manière serait d'autant meilleure qu'elle serait plus simple; qu'il ne s'agissait que de liaisons d'amitié et de commerce et que ce double objet serait facilement rempli par une convention conçue en deux ou trois articles dont le premier porterait le rétablissement des rapports politiques, comme ils existaient précédemment entre les deux nations et d'autre celui des relations commerciales, soit en s'arrêtant au traité de commerce conclu à Pétersbourg par le cit. Ségur en 1786, soit par un nouveau, de manière toutefois que le commerce français tût traité en Russie comme celui de la nation la plus favorisée.

M. de Kolitscheff a promis d'en faire son rapport à sa cour. Le cit. Caillard réclame des instructions et des pouvoirs pour terminer soit avec m. de Kolitscheff, si l'Fmpereur lui confie cette besogne, soit avec celui que S. M. Impériale enverra pour cet objet. Il observe que la position de Berlin est telle que l'obstacle des distances serait à peu près aussi diminué qu'il est possible et qu'on arriverait à la conclusion aussi promptement qu'on peut l'espérer.

Cet exposé en rapprochant l'origine et les progrès d'une négociation qui a été entamée par les ordres du Directoire Exécutif et conformément à ses instructions, lui aura prouvé que sur ce qui est relatif au rétablissement des liaisons d'amitié et de commerce

entre la France et la Russie, il a obtenu jusqu'à présent tout ce qu'il désirait; et ce succès de ses premières ouvertures paraît tel qu'il ne s'agît plus que d'envoyer au cit. Caillard des instructions et des pouvoirs pour conclure.

Mais il est remarquable comment l'Empereur de Russie a insinué qu'il désirait d'intervenir comme médiateur et concurremment avec S. M. Prussienne dans les négociations pour la paix générale.

Il serait difficile de dire avec précision jusqu'à quel point le roi de Prusse qui s'est empressé de transmettre cette position incidente s'intéresse à ce qu'elle soit agréée.

22.

Въ довладъ Талейрана сказано, по поводу посредничества Россіи: Dans la dépêche du 20 messidor, le cit. Caillard instruit déjà de cette prétention de la Russie, disait: "Il serait dangereux de l'admettre et dur de le refuser entièrement.

"La paix qui va se conclure avec l'Empire est une opération politique tout aussi importante que l'a été au siècle dernier le traité de Westphalie et deviendra à son tour la loi fondementale de l'Empire. Si donc on admet la Russie comme médiatrice ou garante de cette paix on lui fournit désormais le moyen d'entrer dans toutes les affaires d'Allemagne, d'y exercer une influence immense et d'autant plus dangereuse que lorsqu'elle serait jointe à celle de l'Autriche, les deux cours impériales se prêteraient mutuellement une force supérieure à celle de la Prusse et du parti protestant. Ce n'est pas d'aujourd'hui que la Russie cherche à s'immiscer dans les affaires du corps germanique. C'était une branche du système politique de Catherine II; celui de la République et de tous les amis de la paix doit être d'en écarter cette puissance inquiète et turbulante, du moins aussi longtemps qu'il se pourra. Je serais donc d'avis que le désir de Paul I d'intervenir dans les négociations fût éludé avec tous les ménagements dus à un prince avec lequel nous songeons à nous réconcilier".

L'avis du cit. Caillard, appuyé sur des considérations dont l'importance est sentie, sera sans doute partagé par le Directoire Exécutif. Déjà même le ministre des relations extérieures ayant été dans le cas de prévoir cette prétention du cabinet de Pétersbourg n'avait pas négligé de la discuter et dans une lettre au cit. Caillard il lui observait "que la Russie ne pouvant s'immiscer dans les affaires d'Allemagne que comme garante de la paix de Teschen, si la Bavière restait intacte, il n'y avait pas fieu à son intervention".

Aussi voyons-nous que cette puissance ne réclame point le droit d'intervenir, mais que seulement elle en exprime le voeu, et encore d'une manière assez peu directe et positive pour qu'on croie qu'elle ne doute pas de le voir rempli.

23.

Воть относящееся сюда заключение доклада Талейрана: въ своей оффицальной ноть Гаугвицу, Кальярь скажеть, "qu'il (le Directoire) eût même éprouvé une satisfaction véritable à profiter des intentions conciliatrices que S. M. Impériale a manifestées relativement à la paix d'Allemagne; mais que les négociations se trouvant entamées, la crainte d'en ralentir la marche, d'en reculer le terme est un motif tellement impérieux qu'il ne permet pas au Directoire Exécutif de réclamer en cette circonstance la double médiation de la Prusse et de la Russie".

24.

Контры-проекть директоріи приложень къ письму Талейрана Кальяру, отъ 3 вандемьера VI г. (*Paris*, Prusse, 222). Вотъ его полный тексть:

PROJET DE TRAITÉ. — Paris, 3 vendémiaire an VI.—La république française et S. M. l'E-r de toutes les Russies désirant de rétablir la paix et la bonne harmonie qui avaient subsisté entre les deux états avant la guerre actuelle, ont nommé à cet effet, savoir, le Directoire Exécutif au nom de la république française... lesquels après avoir échangé leurs pleins pouvoirs respectifs ont arrêté les articles suivants.—Article I. Il y aura paix, amitié et bonne intelligence entre la république fr-se et S. M. l'E-r de toutes les Russies. — Art. II. En conséquence toutes hostilités cesseront entre les deux puissances à dater du jour de l'échange des ratifications, et à partir de la même époque aucune d'elles ne pourra fournir aux ennemis de l'autre, tant extérieurement qu'intérieurement et sous quelque prétexte que ce soit, aucun secours, ni contingent en hommes, argent, chevaux. vivres, vaisseaux, munitions de guerre ou autres. — Art. III. Tous les rapports politiques et commerciaux seront rétablis entre les deux nations sur le pied ou ils étaient avant la guerre actuelle. — Art. IV. Comme le traité de navigation et de commerce de 1787 est sur le point d'expirer, les deux puissances s'occuperont sans délai d'en contracter un nouveau qui aura pour base l'équité, la bonne foi et le plus grand avantage commun des deux pays. Jusqu'à sa conclusion, il est expressement convenu par le présent article que les choses resterout sur le pied ou elles auront été mises par l'article précédent. — Art. V. Il sera libre à tous citoyens et négociants français de voyager en Russie, d'y reprendre leurs anciens établissements de commerce et d'en former de nouveaux selon leur convenance en se soumettant aux loix et aux usages du pays. Les russes de tout état jouiront en France de la même facilité et aux mêmes conditions.—Art. VI. Il sera accordé, respectivement aux individus des deux nations, la main levée des effets, revenus, biens de quelque genre qu'ils soient détenus, saisis ou confisqués à cause de la guerre, qui a eu lieu entre la république fr-se et S. M. l'E-r de toutes les Russies, de même qu'une prompte justice à l'égard des créances particulières quelconques que ces individus pourraient avoir dans les états des deux puissances contractantes. — Art. VII. Conformément à l'article 6 du traité conclu à la Haye le 27 floréal de l'an 3 la république Batave est comprise dans le présent traité pour le rétablissement de la paix entre elle et la Russie. -- Art. VIII. Le présent traité sera ratifié et les ratifications échangées etc.—Approuvé. L. M. Revellière-Lepeaux. Barras. Merlin.

25.

О ненависти Павла I къ Бонапарту, см. письмо анонима въ Archives Nationales. y Wertheimer'a: Geschichte Oesterreichs und Ungarns im ersten Jahrzehnt des XIX Jahrh., I, 140.—По поподу предложенія Павла I замѣчательно письмо Тугута въ Коллоредо, отъ 2 августа 1797 (Vivenot: Vertrauliche Briefe, II, 44—45). Тамъ сказано: "La proposition aurait eu un côté assez tentant sous feue l'impératrice, mais sous un règne aussi pitoyable que celui actuel de Russie la chose est bien différente; les inconvénients sont beaucoup plus grands et l'utilité bien moindre. Quand on considère, combien S. M. est déjà tourmentée à l'occasion de la maison de Wurtemberg, l'on tremble en pensant ce que ce serait, si une fille de Russie entrait dans la famille impériale. Au surplus, comme l'E-r Paul est très vindicatif, bouffi d'orgueil, et que la proposition est venue de Pétersbourg, il est sûr que Paul I deviendrait l'ennemi implacable de l'Autriche, si le secret transpirerait et que le projet cependant, comme il est probable, ne peut pas se réaliser".

26.

Интересная для русской исторіи переписка Тугута съ Коллоредо, Кобенціемъ в Дитрихштейномъ за 1797—1798 гг. пом'єщена у Vivenot: Vertrauliche Briefe, II, 44—135. Тугуть изв'єщаль Коллоредо 5 окт. 1797. что, по св'єдініямъ Дитрихштейна, "l'Empereur Paul doit se trouver dans une situation d'esprit fort extraordinaire et qui peut faire craindre

des évènements dans l'avenir". 1 янв. 1798 г. онт извъщать его о русскихъ замъчаніяхъ на миръ въ Кампо-Форміо: "Ces observations paraissent bien peu précises et paraissent si peu toucher au but, qu'on pouvait remarquer que Razoumovsky, accoutumé à la gloire du règne de feue l'impératrice et à la marche de sa politique, était tout honteux d'en parler. Il m'a promis cependant de mieux étudier ses dépêches et de revenir en conférer avec moi". Отъ 2 января: "En considérant les étranges contradictions, sur ce qui regarde notre paix, et en combinant toutes les autres anecdotes que Dietrichstein rapporte sur la conduite journalière de l'E-r de Russie, l'on ne peut y méconnaître des preuves d'une véritable démence". Тугутъ съ огорченіемъ совътоваль Дитрихштейну поменьше хвалить Паннна, которому повредили, въ глазахъ Павла, восхваленія въ перехваченномъ письмѣ Уайтворта.—Много интереснаго на эту же тему, а также о миссін Кобенцля въ Петербургѣ, находится въ другомъ сочиненіи Vivenot: Zur Geschichte des Rastadter Congresses, р. 185—225, 345, 359. — Какъ въ Петербургѣ смотрѣли на Вѣну, видно изъ письма Ростопчина Воронцову отъ 22 дек. 1798 п 27 іюня 1799 (Архивъ ки. Воронцова, кн. 8).

27.

Самыя здыя изъ этихъ сочиненій принадлежать гамбургскому анониму (Détails nouveaux sur Paul I et sa cour, въ Mémoires, XXXII, 2) и гг. Grouvelle (Précis anecdotique sur l'état actuel de Pétersbourg et sur quelques singularités caractéristiques de Paul I; Ме́т. XXXV, 33) и Wolsay. Общирная переписва последняго съ министерствомъ (см. нашу статью въ Въстишть Европы, гл. VI), находится частью въ Mémoires (XXXV 34—39), частью въ Paris (139, 155—158, 163, 164). Н'якоторыя бумаги состоять изъ польскихъ сведеній о русскихъ войскахъ и наъ печатныхъ указовъ Павла I о финансахъ. Одна носить названіе: Résumé du plan de l'agrandissement de la Russie et de l'asservissement de l'Europe, tracé par Pierre I. Интересны общирныя статистическія данныя о Россін, собранныя Кальяромъ въ его Coup d'oeil sur l'état politique de la Russie (Ме́т. XXXII, 3).

28.

Paul I au général de cavallerie de Numsin. Pétersbourg. 28 janvier 1799. copie (Paris, 139, 161). Въ концъ прибавлено: "En cas de refus du roi de Prusse d'entrer dans la coalition projetée, la destination de votre corps n'éprouvera d'autre changement que celui d'agir ou avec les anglais sur le continent, ou de s'y joindre avec les autrichiens et pour surveiller les démarches du roi de Prusse, garder les frontières et tenir en respect la Pologne... Je vous enverrai de plus amples instructions car les nouvelles que j'attends (изъ Берлина) doivent être positives". Михайл. Данилев. не зналъ этого документа: онъ указалъ только Т. 474) на повельніе Нумсену принять команду отъ Голицына, отъ 27 января.

29.

Extrait d'une lettre de Pétersbourg (Paris, 139, 154).— Oniz à Saavedre, Pétersb., 12 mars 1799 (Paris, 139, 164; переводъ съ непаневаго): "Depuis quelques années on avait introduit dans ce pays-ci la danse qu'on appelle walze en Allemagne. Cette sorte de danse avait tellement pris faveur qu'elle avait fait abandonner presque toutes les autres. Mais l'E-r a jugé convenable de la défendre comme indécente à cause de la manière dont elle était dansée et comme contraire à la santé par l'ardeur avec laquelle on s'y livrait".

30.

Thugut an Colloredo, 8 августа 1797. Cobenzl an Colloredo, Petersb., 10 декабря 1798, 7 апр., 3 и 31 іюля 1799. У Vivenot: Vertrauliche Briefe, II, 46, 135, 157, 175, 179.

Въ письмѣ отъ 10 декабря сказано о Павиѣ I: "à présent sa grande marotte est l'ordre de Malte: quelque ridicule, quelque illégal que soit tout ce qui s'est passé ici à cet égard, je crois qu'il n'y a pas à hésiter un instant pour nous d'y adhèrer complètement". — Въ петербургскомъ Главномъ Архивѣ дѣла о Мальтѣ соединены въ особомъ рядѣ картоновъ, подъ названіемъ Malte; но нѣкоторыя попадаются подъ рубрикой Paris. — Актъ объявленія Павиа I магнстромъ, 27 окт. 1798, помѣщенъ у Мартенса: Recueil des traités, 2 éd. VI, 337. — По этому поводу, важно письмо Бонапарта великому визирю (17 августа 1799), гдѣ говорится о религіозномъ сближеніи между революціонной Франціей и исламомъ. Correspondance de Napoleon I, V, № 4364. — Любопытно свидѣтельство Ростопчина объ участіи кн. Безбородко въ мальтійской идеѣ Павла I: Архивъ км. Воронова, VIII, 288.

31.

Этоть взглядь заявлень директоріей оффиціально въ следующей любопытной буmart. - Aux citoyens commissaires du commerce de la République française à Ancône, 9 pluviôse an VII. Vous avez appris, citoyens, que l'Empereur de Russie s'était fait reconnaître par les ci-devant chevaliers de Malte réfugiés à sa cour pour Grand Maître de cet ordre et vous n'aurez pas manqué de faire tirer parti pour l'objet de votre mission d'un acte aussi extraordinaire que la nomination de chef de la religion grecque à une dignité qui était purement catholique. Voici une preuve encore plus forte du fond que les grecs peuvent faire sur l'attachement et le respect de ce prince pour la religion qui leur est commune. On donne comme certain qu'il a des projets sur la papauté, que déjà six cardinaux sont réunis à Pétersbourg, qu'on a fait à plusieurs autres la proposition de s'y réunir, et que Paul I veut rassembler autour de lui la majorité du sacré collège pour se faire déclarer par elle successeur de Pie VI et des apôtres. J'avoue qu'on hésite à croire à de pareilles extravagances, mais celles dont il ne nous est plus permis de douter donnent de la probabilité à toutes celles que l'on raconte, et un prince grec qui a voulu être un Grand Maître de Malte et dire la messe, qui a des vues non douteuses sur l'empire turc peut bien aussi vouloir être pape pour se trouver à la fois le chef des trois grandes religions qui régissent la majeure partie de l'univers.

32.

Настроеніе Павла І лучше всего рисуется въ рескринтахъ гр. Толстому, Римскому-Корсакову, Суворову и Разумовскому съ 28 февраля по 18 сентября 1799 г. — О бракъ эрцгерцога, а также о великомъ князъ Константинъ Павловичъ и о Суворовъ и его арміи въ февралъ и мартъ (Vivenot, II, 147—198). Упомянувъ, что великій князъ будеть сопровождать Суворова, Кобенцль замъчаетъ: "dont la présence, si même elle est un peu génante, fera cependant bon effet dans l'opinion. Je conjure v. e. qu'on se mette en quatre pour bien traiter et le maréchal et le volontaire russe qui nous arrivent".— Касательно Ирландін см. Memoires and correspondence of Castlereagh, London. 1848—1849, томъ 2-й: Littleholes to Castlereagh, 19 окт. 1799. Тамъ же разсказано, какъ Павелъ I принудилъ гамбургцевъ выдать Англіи прандскихъ бъглецовъ.

33.

Guttin au cit. ministre des relations extérieures, Paris, 21 vendémiaire an VIII (Paris, 139, 170). Aujourd'hui il règne en Russie un grand mécontentement. Paul I a exilé et écarté de lui tous ceux qui ont voulus lui faire des observations sur la guerre actuelle, tous ceux qui l'entourent, la plupart étrangers, sont vendus à l'Angleterre.

Un autre grand crime pour lui est la même manie de son père, de vouloir introduire en Russie les moeurs, coutumes et usages allemands. On le soupçonne de vouloir adopter pour ses états le rit latin. Le fait est que sa conduite est désapprouvée par tous ses sujets.

Les défaites que viennent d'éprouver ses armées vont monter sourdement toutes les têtes contre lui. Il faut profiter de ce moment pour échauffer les mécontents par des écrits ou proclamations qui tendent à le renverser du trône; il faut même inviter les seigneurs russes à organiser l'empire oligarchiquement (il existe des germes de cette forme de gouvernement en Russie).

J'offre de faire parvenir en Russie ces écrits, et en main propre des seigneurs mécontents, aussi qu'à d'autres têtes bouillantes et entreprenantes déjà fortement indisposées contre Paul I.

Il faut pour cela connaître (et je les connais) les adhérents et parents des grands exilés et mécontents. Je suis sûr de fair parvenir ces écrits sous double, triple et quadruple enveloppes sans que le gouvernement puisse y mettre opposition. Ces écrits doivent être introduits en Russie par la Suède, le Danemark, la Prusse, la Pologne et la petite Russie du côté de la Bessarabie.

Ces écrits doivent être en langues russe, allemande et française, toutes les langues sont familières en Russie. Plusieurs de ces seigneurs les dénonceront au souverain de peur de sa colère, mais pour l'induire en erreur lui-même j'écrirai à Paul I lui-même pour lui dénoncer ces écrits envoyés, mais j'aurai soin d'y dénoncer des seigneurs à qui on n'en aura pas adressé, ce qui jettera Paul I dans le plus grand embarras, lui fera faire des persécutions à tort et à travers et par cela même il hâtera sa chute.

Idem (Paris, 139, 171). Il serait impolitique d'échanger les prisonniers russes dans ce moment-ci: les chemins d'ici en Russie sont impraticables. Il faut au moins trois mois à Paul I pour nous faire arriver de nouvelles troupes, tandis que pour remplacer nos soldats il ne nous faut qu'une décade, avantage pour nous de huit neuvièmes.

Le coup le plus funeste à porter à Paul I est d'instruire ceux de ses soldats, qui sont en notre pouvoir. Il faut donc, avant de les échanger, leur donner des preuves de notre loyauté, et en même temps leur inculquer des idées de liberté, qu'ils propageront chez eux.

Faire en sorte de les amener d'eux mêmes à tourner leurs armes contre les soldats de la coalition, surtout contre les anglais, qu'ils détestent parcequ'ils les regardent comme les auteurs de tous les maux.

Ces tentatives doivent se faire par leurs bas-officiers, qui sont très entreprenants et d'une ambition très démesurée sans aucuns moyens de la satisfaire chez eux où l'on ne s'avance que par faveur et l'intrigue de la cour.

Pour remplir ce but, je propose de faire venir à Paris, sous le plus grand secret, et dans le plus bref délai, cinq à six prisonniers du grade de major et au-dessous et qui ne parlent pas français. Je les logerai chez moi où l'on ne parle que russe (ma famille a été élevé en Russie). Là je sonderai délicatement ceux de ces officiers, qui voudront endoctriner leurs soldats à se prononcer pour nous.

Lorsqu'on sera sûr du dévouement de quelques uns de ces officiers à séduire leurs soldats, j'irai avec eux où sont les prisonniers pour suivre de l'oeil cette opération et la conduire à sa fin.

Les soldats russes sont des machines conduits par les officiers de leur nation, ils se battront contre les soldats de la coalition avec la même intrépidité, qu'ils se battent aujourd'hui.

Il est certain que rien ne déconcerterait mieux les cabinets de St. James et de Pétersbourg que cette opération,

Rapport au Directoire Exécutif. Ministre des relations extérieures. Du 22 vendémiaire an VIII (Paris, 139, 172). La magie du nom de Suworov est détruite; mais la fureur de Paul I ne fera peut-être que s'accroître des triomphes qui ont anéanti ses hordes barbares. - C'est cette fureur lâche et insensée, qui, par un contraste avec les principes de la République et avec la sagesse de son gouvernement, achèvera de consolider la liberté de l'Europe. — Ce ne sera point cette délivrance que le roi d'Angleterre a osé promettre à son parlement; déjà les discours éloignés dont retentissent les tribunes nationales de France ont vengé la raison et la vérité de l'insolente impudeur des despotes, qui, dénaturant la langue comme les droits de l'espèce humaine, ont osé appeller l'oppression liberté. Mais tandis que la coalition impie qui s'est formée contre la Républipue met en jeu les moyens les plus atroces pour l'attaquer, celle-ci, trop sûre de vaincre par la force de ses principes et de ses armes, semble négliger quelquefois d'employer tous ceux qu'autorise le droit d'une défense légitime. Il est douloureux de penser que la destruction de cent cosaques est trop chèrement payée par la mort d'un seul français; et que l'ivresse de quelques succès passagers a éloigné des tyrans farouches conjurés contre la liberté jusqu'à ces terreurs secrètes qui annoncent aux méchants la punition des crimes commis contre l'humanité entière. - C'est d'après ces considérations qu'un mémoire qui m'a été remis par le cit. Guttin a fixé mon attention... (Следуеть изложение плановъ Гюттева)... Le cit. Guttin pense qu'il serait possible d'éclairer et de convertir des sousofficiers russes parmi les prisonniers que nos victoires ont mis à notre disposition. Il ne doute pas que les sous-officiers russes ne fassent combattre à leur gré la compagnie entière contre des anglais, des allemands et même des russes. Le soldat moscovite ne voit pas la source des ordres qu'on lui donne, il n'en écoute que l'organe immédiat et n'examine pas l'objet sur lequel on lui ordonne de frapper, il voit seulement ce que font ses compagnons et il obéit à la voix du caporal qui le commande.

Un soldat russe ne déserte jamais, mais une compagnie déserte parce que la désertion de l'officier est pour ses soldats une manoeuvre à laquelle ils ont dans l'habitude de se conformer... (Слъдуетъ указаніе на связи Гюттена съ Россіей)... Ses prosélytes seront ensuite envoyés aux dépôts des soldats prisonniers et aux armées russes; il espère beaucoup de leur zèle, de leur activité, de leur ambition, et il propose d'appuyer leur prédication par une mesure déjà proposée et déjà acceptée, mais qui n'a pas été mise en oeuvre, je veux dire la dispersion de 18 mille proclamations imprimées en langue russe qu'il a chez lui et qui n'ont pas été répandues parce que les fonds ont manqué pour achever une opération dispandieusement et inutilement commencée... Je me bornerai en ce moment à fixer l'attention du Directoire Exécutif sur les moyens d'achever de désorganiser les armées que le despote du Nord a envoyées contre la République. Celles des propositions du cit. Guttin qui s'y rapportent paraissent être d'une exécution facile; elles exigent que, si le Directoire exécutif les approuve, le cit. Guttin se concerte avec le ministre de la guerre.-J'ai reçu des offres semblables de la part du cit. Appia, homme de mérite, qui, après avoir longtemps vécu en Russie et en Angleterre, est venu s'établir à Paris. Je l'ai trouvé employé au bureau des traducteurs qu'il a fallu comprendre dans les suppressions qui ont été faites dernièrement. Comme il est né dans les vallées du Piémont où son père était ministre vaudois, une mission qui lui serait confiée en Italie pourrait être d'une double utilité.

Je crois pouvoir ajouter que le moyen le plus propre à seconder les mesures à prendre contre la Russie est la formation de légions polonaises. Il faut que l'oppresseur de la Pologne sache dans le même temps que la tyrannie est plus aisée à tuer que la liberté, que l'esclavage peut cesser un jour en Russie, et qu'il n'est pas si facile d'éteindre sans retour en Pologne tous les germes de l'indépendance.—Quant aux considérations qu'on pourrait tirer contre cette mesure de nos rapports avec la Prusse et de la susceptibilité craintive et ombrageuse de cette puissance, on peut répondre que la preuve en est faite.

La légion polonaise cisalpine a déjà combattu pour la liberté si bien que la loi qui vient d'être rendu, n'a point excité de réclamations. La Prusse en a sans doute été un peu inquiète; mais elle a senti qu'elle n'était point fondée à s'y opposer. Dailleurs, s'il le faut, le Directoire exécutif trouvera moyen de la tranquilliser.—Je propose au Directoire exécutif de m'autoriser à me concerter avec le ministre de la guerre sur l'exécution des moyens proposés par le cit. Guttin; et quant au cit. Appia, je propose le projet d'arrêté ci-joint.--Le Directoire Exécutif arrête ce qui suit. Art. 1. Le cit. Appia est chargé d'une mission secrète.—Art. 2. Il se conformera aux instructions qui lui seront données par le ministre des relations extérieures.-Art. 3. Son traitement sera de NN par mois.-Art. 4. Le ministre des relations extérieures est chargé de l'exécution du présent arrêté qui ne sera point imprimé.—Затъмъ Талейрану, извъщаль военнаго министра, Бертье (Paris, 139, 179), что директорія одобрила его докладь и приказала ему сговориться съ нимь насчеть его исполненія. Онъ предлагаль товарищу свиданіе, если оно ему понадобится после переговоровь съ Гюттеномъ. Плодомъ всехъ этихъ сношеній была, межлу прочить, следующая любопытная бумага. Le ministre de la guerre au ministre des rel. extér., 25 brumaire an VIII. En réponse à votre lettre du 12 de ce mois, je vous préviens que je donne des ordres aux généraux de l'intérieur, dans les divisions desquels se trouvent répartis les prisonniers russes, de ne rien négliger pour se procurer une pièce telle que vous me la demandez portant la signature autographe du czar Paul I. Je m'empresserai de vous la transmettre s'ils parviennent à l'obtenir. Berthier.

35.

Приводимъ весь документь, съ выпускомъ неважныхъ мѣсть. Guttin au ministre des relat. extérieures, 3 brumaire an VIII (Paris, 139, 175). Les idées que nous mettons en racourci sous les yeux du gouvernement ont pour but d'obtenir à la France une paix prompte, solide et avantageuse; et quoiqu'un changement totale dans le systême de l'Europe soit la suite nécessaire du plan auquel elles doivent servir de base, ce même plan ne doit point être regardé comme impraticable, puisqu'il concilie les intérêts de presque toutes les puissances continentales. - Il n'est pas sans doute nécessaire de s'attacher à prouver en détail combien le système suivi jusqu'à présent était défectueux: il n'a servi qu'à alarmer les puissances qui n'ont vu dans la république française que l'ennemi de tous les gouvernements anciens... Ce n'est pas avec nos voisins que nous pouvons espérer une réconciliation franche et durable. De longtemps ils ne reviendront de leur prévention contre nous. Transportons-nous donc plus loin, et recherchons l'alliance d'une grande puissance qui, par sa situation géographique, se croie et soit véritablement à l'abri de nos armées et de nos principes. -- La Russie est incontestablement dans cette position à notre égard, sous tous les rapports politiques et commerciaux son alliance est la seule qui puisse conduire le gouvernement français au but qu'il doit désirer, à une paix durable, avantageuse et stable... Nous nous contenterons d'observer que ces deux puissances réunies dicteraient des lois à l'Europe entière, et que le reste de cette partie du monde, affaibli et aux derniers abois, n'oserait pas même entreprendre de s'opposer aux changements que cette nouvelle alliance voudrait opérer. L'on objectera peut-être que des tentatives ont déjà été faites; mais que mal reçues, elles n'ont servi qu'à compromettre la dignité du gouvernement français. En réponse à ces objections présumées, nous osons toutefois assurer, d'après les notions que nous avons sur la Russie et son gouvernement, que la non-réussite de ces essais doit être exclusivement attribuée aux mauvaises mesures et à la maladresse des agents qu'on a employés... Le systême, dont nous présentons l'esquisse, serait basé sur l'expulsion des turcs en Asie et sur l'envahissement de leurs possessions en Europe. L'empire Ottoman, décrépi et à la merci du premier aventurier à qui il plait de le bouleverser, ne pourrait fair qu'une vaine résistance.—Le rétablissement de la Pologne, telle qu'elle était avant le premier partage, avec sa constitution de 1793, et la liberté des paysans serait une seconde base de notre système. Le prince Constantin, second

fils de Paul I serait placé sur ce trône, mais on aurait la précaution de prévenir par une joi constitutionnelle toute réunion à l'empire de Russie. Il suffit d'avoir quelques connaissances générales des véritables intérêts des différentes puissances de l'Europe, pour juger de quel avantage il serait pour les trois puissances qui ont partagé la Pologne, de voir rétablir entre elles cette ancienne barrière. Le prince Constantin, devenu roi de Pologne, deviendrait en même temps polonais, et l'influence de la Russie ne serait pas plus à craindre en Pologne, que ne le fut en Espagne celle de la France après la guerre de succession. — La Russie à qui il est nécessaire, pour la réussite de notre plan, de faire de grands avantages, aurait pour sa part la dépouille de la Porte, jusqu'au côté gauche des Dardanelles et du Bosphor; mais la France se réserverait, sur la côte opposée des mêmes détroits, un terrain assez étendu pour y former un établissement propre à lui assurer le commerce exclusif de la mer Noire. On accorderai de plus aux russes quelques îles dans la Méditerrannée, objet de leur ambition depuis longtemps, et qui pourraient servir de débouchés à leurs marchandises d'Asie et assurer leur commerce dans le midi de l'Europe.—La France garderait pour limites le Rhin, les Alpes et les Pyrennées. L'Italie entière arrachée au joug autrichien, serait constituée en pétites républiques confédérées. La Hollande et la Suisse conserveraient le gouvernement que la France leur a donné. La République soutenu par les russes et établie en Egypte s'emparerait de grandes îles de l'Archipel, savoir: Corfou, Candie, Samos, Methelin, Chypre et la Sicile, La Russie, de ses possesions en Asie et sur la mer Caspienne, pourrait donner la main à l'armée qu'on aurait en Egypte et de concert avec la France porter la guerre dans le Bengal. La Perse déchirée par différents usurpateurs et depuis si longtemps le théâtre des plus cruelles révolutions, ne pourrait opposer qu'une faible et inutile résistance aux armées russes qui demanderaient un passage sur ses terres. - A l'égard de la maison d'Autriche, on pourrait ou la réduire à ses états héréditaires, et rétablir alors l'ancien royaume de Hongrie en y annexant quelques parties de la Turquie de l'Europe, ou en lui laissant son existance actuelle l'indemniser de ce qu'elle serait obligée de céder en Pologne, en Sylésie et en Italie par le don de quelques provinces turques. - Le roi de Prusse, qu'il faudrait aussi nécessairement agrandir pour conserver l'équilibre des puissances du Nord, recevrait, en compensation de ce dont il serait dessaisi en Pologne, la partie de la Sylésie que possède encore l'Autriche, le Mecklembourg, Hambourg, Lubeck, Wismar, le Hanôvre, Brême et Munster. Il n'est pas douteux que la Prusse ne se prête volontiers à cet échange qui aurait pour elle le double avantage d'agrandir considérablement son territoire et de placer un grand pays entre ses frontières et celles de l'ambitieuse Russie... Впроченъ, Гюттенъ не отказывался и отъ прежнихъ средствъ, какъ видно изъ его другого письма министру (Paris, 139, 180), гдъ сказано: "Pour obtenir une paix avantageuse, il faut détacher la Russie de la coalition; la guerre chevaleresque et désastreuse que nous fait sans motifs Paul I est désapprouvée par toute sa nation; aujourd'hui même le mécontentement est à son comble en Russie. Les seigneurs de l'ancienne cour, qui ont désapprouvé cette guerre, ont tous été disgrâciés; la nouvelle cour de Paul I est maintenant composée d'intriguants étrangers vendus à la faction anglaise, le souverain a la manie de son père de vouloir introduire dans ses états les moeurs et usages allemands (ce qui est un crime capital), aussi le sort de son père l'attend"... Затымъ, упомянувъ о прежнихъ мърахъ, l'юттенъ продолжаеть: "Le troisième moyen est de faire distribuer aux armées russes en Italie, par le moyen d'un balon, dix-huit mille proclamations déjà imprimées en langue russe, qui sont chez moi. User du même moyen en Helvétie et en Batavie, ainsi que ce plan général avait été concerté par le brave Joubert et le ministre Talleyrand. -- J'estime que toutes ces tentatives doivent être faites le plus promptement possible, puisqu'elles tendent à faire beaucoup de mal à la Russie et de forcer Paul I à retirer ses armées de la coalition. — On se propose encore d'indiquer d'autres moyens que pourrait exécuter le général Buonaparte pour troubler plus que jamais l'empire de Russie du coté de l'Orient".

Вновь представляя свой планъ въ сокращенін (Paris, 139, 174), Гюттенъ сдѣлалъ приписку; "D'après les connaissances que nous avons sur le cabinet de Pétersbourg et le caractère de Paul I, nous sommes portés à croire que depuis le 18 brumaire les négociations éprouveraient bien moins de difficultés".

37.

"Vu la bizarrerie de l'e-r Paul, des expressions d'un attachement trop vif ou particulier pour l'impératrice exciteraient peut-être l'humeur d'un prince qui veut absolument être le seul fêté dans son empire". Thugut an Colloredo, 10 mas. Cobentzi an Colloredo, 7 anphas (Vivenot, II, 157, 166).

38.

Рескримть Разумовскому и Суворову, 31 іюля и 16 сентября. — Thugut an Dietrichstein und Colloredo, 9 октября и 9 декабря. — Cobental an Colloredo, 26 октября: жалуется, что въ Бънъ не приняли всъхъ мъръ, которыя могли бы "entretenir la bonne humeur d'un cerveau brûlé, auprès duquel l'accessoire l'emporte presque toujours sur le principal". — То-же, 4 декабря: "Un des plus grands griefs de Paul I contre nous c'est de l'avoir accoutumé nous-même à se regarder l'arbitre de l'Europe et puis de l'avoir contrarié dans tout ce qu'il a voulu faire en cette qualité". — То-же, 16 декабря. — Вся переписка у Vivenot, II, 190—201. — Всъ письма Ростопчина Ворондону, съ августа до конца 1799, въ Архивъ км. Воронцова, вн. 8. — Интересны побужденія, по которымъ Івавель I, рышансь отозвать свои войска, въ то же время спынять съ бракомъ своей дочери съ Іосифомъ австрійскимъ (стр. 254). — Горондовъ надълять прусскаго короля еще болье ръзвими названіями, чъмъ Ростопчинъ: Архивъ км. Воронцова, X, 78.

39.

Сохранились (Paris, 139, 201, 202) любопытныя письма Лабиша въ Бонапарту и Павлу I, гдѣ набросанъ упомянутый планъ въ общихъ чертахъ. Въ письмѣ въ царю (15 января), которое, впрочемъ, не удалось доставить по назначеню, авторъ навываетъ англичанъ, съ ихъ "макіавелизмомъ", народомъ "болѣе звѣрскимъ, чѣмъ самыя парварскія орды дикарей", и доказграеть, что они погибнуть, какъ только вся Европа сговорится "разорвать съ нимп всямія сношенія, какъ политическія, такъ и торговыя". Lazare Labiche au premier consul, 10 thermidor an VIII. — Тамъ-же (139, 203—205) находятся и другіе проекты разныхт "гражданъ" насчетъ мира съ Россіей. Такъ, 3 термидора, начальникъ штаба, Dessolle, прислалъ военному министру, изъ главной квартиры, подъ Мюнхеномъ, апонимную записку — "Précis de quelques faits qui ont influé depuis le mois de septembre 1799 sur le changement qui s'est opéré dans les dispositions de Paul I contre le gouvernement français". Военный министръ переслалъ ее Талейрану, который отвѣчалъ ему (17 термидора), что эта "интересная" вещь уже была прислана ему изъ Франкфурта гражданиномъ Васher, сообщившимъ ее вѣроятно и Дессолю.

40.

Cobentsl an Colloredo, 30 января (Vivenot, II, 207): La vie que je mène ici tient d'un exilé, d'un prisonnier et d'un proscrit. Онъ жаловался еще на то, что "благодаря Павлу, все стало втрое дороже, чънъ при Еватеринъ II".

Воть любопытный документь (Paris, 139, 141) относительно международнаго шпіонства Бонапарта. Le marquis de Murguez, ambassadeur d'Espagne, au citoyen ministre des relations extérieures, Paris, le 19 avril 1800. Le ministre plénipotentiaire de s. m. catholique à Stockholm ayant écrit au ministre espagnol, que le commissaire des relations commerciales de la république française et l'envoyé de la république batave dans cette capitale lui avaient proposé d'envoyer un suédois à Pétersbourg à la charge des trois gouvernements, qui pût leur communiquer tout ce qu'il arrivera d'intéressant dans cette cour, s. m., qui aime à être toujours d'accord avec le gouvernement français, m'ordonne de m'informer, si c'est en effet l'intention du 1-r consul d'exécuter un pareil projet, pour qu'elle prescrive alors des ordres en conséquence à son ministre plénipotentiaire à Stockholm. — Талейранъ отвъчаль Мургесу (3 floréal an VIII) утвердительно (Paris, 139, 184).

42.

Въ случат неудачи, Бонапартъ готовъ быль поставить Пруссію "во главт стверной лиги, чтобы обуздать чрезитрное честолюбіе Россіи". Тогда Бонапартъ еще надтялся удержать Мальту. "Cependant (объясняль онъ Талейрану) nous pouvons nous servir de la réhabilitation de l'Ordre comme d'un objet sur lequel l'Angleterre et la Russie ne seront amais d'accord. Pourtant il ne faudrait pas trop se compromettre". Bonaparte à Talleyrand 21 янв. и 15 мая. Correspondance de Napoléon, VI, New 4542, 4801.

43.

На донесеніи Крюднера отъ 28 январа 1800 написано карандамовъ собственною рукой Павла I: "quant au rapprochement avec la France, Je ne demanderai pas mieux que de voir venir à Moi, et surtout en contrepoid contre l'Autriche". *Милютина*: Война 1799 года, V, 493.

44.

Докладъ Талейрана Бонапарту объ этомъ (Paris, 139, 209) такъ важень вообще для политики начала консульства, что приводимъ его пфликомъ. Fin de l'an VIII. La cour de Londres repousse la paix, celle de Vienne évite de répondre; la Russie paraît rattachée de nouveau à la coalition; et les efforts généreux de la République n'empêcheront pas qu'une nouvelle campagne ne soit bientôt ouverte en Italie et sur le Rhin. — Cependant le 1-r consul revient avec constance aux idées de pacification. Il demande si. par l'intervention de la Prusse, il ne serait pas possible d'amener les puissances belligérantes ou quelqu'une d'entre elles à une conciliation. Il demande comment cette intervention pourrait être obtenue.—Il ne faut pas se le dissimuler: depuis 5 ans cette intervention est inutilement réclamée, depuis 5 ans et à des époques très décisives le gouvernement français a fait présenter au cabinet de Berlin la proposition d'une alliance, et toujours elle a été éludée. Il est vrai que les offres et les demandes des coalisés n'ont pas eu un succès plus heureux. La politique de la cour de Prusse est toute entière en ceci qu'elle voit avec plaisir la continuation d'une guerre dont elle se tient à l'écart, et qu'elle préfère aux avantages, qui auraient pu résulter pour elle de sa participation, l'avantage plus lent, mais plus sûr qu'elle se promet de l'épuisement réciproque des grandes puissances qui l'environnent. - Je suis donc porté à croire qu'aucun effort, aucune promesse ne feront sortir la Prusse de sa neutralité, et si des les premiers jours de l'arrivée du cit. Bignon à Berlin, un émissaire du cabinet, le juif Ephraim, a mis du soin à distinguer

l'époque présente de celles qui ont précédé et à répéter le mot d'alliance, j'ayoue que je ne vois dans cette affectation qu'une manière de chercher à pénétrer si la nouvelle légation est chargée de faire des propositions de ce genre. - Si on ne peut amener le gouvernement prussien à une association franche et complète, une intervention armée, que pourrait-on attendre de sa simple médiation, quand il est reconnu que malgré les protestations qui en émanent, la continuation de la guerre est plus désirée à Berlin qu'à Vienne, à Londres, à Pétersbourg même? - Je cite Pétersbourg, et à ce sujet je dois mettre sous les yeux du 1-r consul quelques observations importantes. — La Russie est devenue à vrai dire le centre de la coalition. Si elle a reçu la première impulsion de Londres et de Vienne, elle la donne à son tour et sans la crainte de se compromettre avec elle; il est probable que l'Angleterre et l'Autriche eussent au moins écouté les ouvertures de paix. - Jusqu'ici on n'a point apperçu la possibilité d'entrer en négociation directe avec la Russie; aucune tentative n'a été faite depuis celle qui eut lieu à l'erlin à l'avènement de l'e-r Paul et qui eut un si pauvre succès. La difficulté est grande sans doute, mais l'avantage serait réel. On ne peut pas dire que les éléments de négociations manquent entre les deux états, jamais peût-être au contraire il n'y en eut de plus abondants. Mais il s'agit de les mettre en oeuvre. Voici à cet égard ce que je puis, ce que je dois dire aujourd'hui, quoique j'aie dû le taire à l'ancien gouvernement. — Il existe à Pétersbourg un homme qui a joui d'un très grand crédit, qui en conserve encore, c'est m. de Choiseul Gouffier. Nous avons passé ensemble 15 années de notre vie dans une intimité qui ne peut avoir perdu toute sa force. Nous eûmes par rapport aux affaires du Levant des idées communes qui sûrement subsistent encore chez lui et peuvent devenir la base d'une négociation importante. Depuis qu'il est en Russie j'ai reçu une fois de ses nouvelles et si la proposition avait été faisable à l'ancien Directoire je n'aurais pas hésité à envoyer quelqu'un auprès de lui. — Je suis instruit qu'il désire de rentrer en France et que, s'il trouve un moyen de servir son pays, il le saisira avec empressement. Si donc le 1-r consul m'y autorise, je chercherai les moyens de faire sonder m. de Choiseuil et j'ose ne pas douter que, dans l'espoir de revoir sa patrie, il emploiera volontiers son crédit, ses talents pour détacher la cour de Russie de ses engagements actuels et l'amener à une négociation avec la France. - Je demande que cette ouverture reste dans le plus profond secret.—Для подробностей о Шуазель-Гуфье см. Pingaud: (Choiseul-Gouffier, Paris, 1887, гл. VII) и любопытное письмо Ростопчина Воронцову отъ 18 июня 1797 г. въ Архиев ин. Воронцова, ин. 8.—О средствахъ, которыми Бонапартъ обольщалъ Ростопчина и Кутайсова см. Mémoires d'un homme d'état, VII, 439. Подтверждение въ замъчательномъ письмъ Ростончина Воронцову отъ 28 марта 1800 и 30 іюня 1801, въ Архиев кн. Воронцова, кн. 8.

45.

Bonaparte à Talleyrand, 4 index m 4 index (Corr. de Nap., VI, 4873, 4965). "Il faut donner à Paul des marques de considération, et qu'il sache que nous voulons négocier avec lui. Quand cela n'aurait aucun bon résultat, cette démarche n'en serait pas moins bonne. Je laisse à votre prudence à voir s'il ne serait pas convenable que notre chargé d'affaires à Hambourg ou dans toute autre ville fit des ouvertures générales et flatteuses pour Paul. Peut-être un officier russe prisonnier pourrait remplir ce but. Voyez de prendre un parti et d'avoir un agent à Pétersbourg".

46.

Эта переписка Гюттена съ правительствомъ, интересная для обрясовки нашего солдата и офицера того времени, находится въ парижскомъ архивѣ (*Paris*, 139, 182, 183, 189, 193, 194, 198, 206. *Mémoires*, XXXII, 1). Гюттенъ совътовалъ употребить наших плѣнниковъ частью противъ шуановъ, частью для казенныхъ работъ, и именно

для вырубки лесовъ "русскимъ способомъ", въ интересахъ флота, что считалось во Франціи невозможнымъ. Онъ доказываль, что потлично знасть нравы и стремленія русскихъ рабовъ (esclaves), цёлыя тысячи которыхъ долго находились въ его распоряжении, такъ какъ онъ былъ инспекторомъ и директоромъ императорскихъ мануфактуръ въ Россіи. Гют 1 енъ такъ характеризовалъ нашихъ солд 1 тъ: "Outre les considérations tirées de leur excessive subordination, de leurs habitudes, de leur naturel simple et confiant, on est fondé à dire que les esclaves russes forment une classe particulière d'hommes, tellement neuve et tellement facile à diriger, qu'on peut tout en obtenir, avec du travail, une nourriture selon leur goût et de bons traitements. Ils seraient surtout flattés de pouvoir euxmêmes se pratiquer dans les bois des cabanes russes et d'y disposer des étuves que la vermine qui les couvre leur rend si nécessaires; ces étuves sont dans leur camp l'objet de leurs regrets et de leurs mécontentement.-En offrant dans les forêts à cette colonie russe tous les besoins et toutes les habitudes dont les russes sont privés dans leur camp, on serait assuré de concentrer toutes leurs affections et de leur faire très facilement oublier le régime russe, auquel ils ne tiennent que par les rigueurs qu'ils en éprouvent". Морской министръ отказаль Гюттену, такъ какъ тоть имель въ виду только сосну (во французскомъ флоте употреблялся дубъ) и запросилъ большія деньги, причемъ 1/2 впередъ. Сверхъ того, министръ писалъ Талейрану, "que provoquer, dans les circonstances actuelles, la désertion dans les armées russes non-seulement ne serait pas chose assurée, mais que même, en supposant qu'elle réussit, il en pourrait résulter des inconvénients graves sous le rapport de la politique". Torasже Гюттена постигла неудача и по старому ділу о прокламаціяхъ. Въ іюль онъ принесъ Бонапарту любопытную жалобу. При приближеніи русскихъ къ Рейну и Италіи, директорія поручила ему составить мятежные листки на русскомъ и польскомъ язывахъ и распространить ихъ въ нашихъ арміяхъ. Гюттенъ добылъ двухъ русскихъ и одного поляка и посладъ ихъ на Рейнъ со своими листками. Но Талейранъ и Жуберъ вельни воротить ихъ и направить въ Италію. Смерть Жубера и "перемвны въ правительствъ" задержали дъло; но Талейранъ приказалъ держать трехъ агентовъ про случай. Гюттенъ издержался и на ихъ прокормъ, и на перевозку "ящиковъ съ прокламаціями" съ мъста на мъсто, и просилъ вознагражденія. Между тымь Талейранъ велідь вотпустить" трехъ сманенныхъ агентовъ на всё четыре стороны. Не веря этому, они напустились на своего соблазнителя и пожаловались на него Талейрану. Гюттенъ умолялъ министра защитить ero: "veuillez leur apprendre que je n'ai rien reçu ni pour l'état, ni pour moi, et que je ne suis que subordonné à vos ordres". Но Гюттенъ не унялся и послё такой непріятности. Міжаца два спустя, въ августь, онъ прочель въ газетахъ, что Бонапартъ приглашаетъ нашихъ пленныхъ офицеровъ въ Парижъ, где ихъ ожидаеть хорошая встрвча,-и тотчась новое предложение Талейрану. Гюттенъ писаль, что знаеть русскихъ, что для нихъ главное дъло-ихъ любимыя пупанья и "особенно баня" (lears bains d'étuve). Онъ предлагаль устроить все это недорого. Въ то-же время Гюттенъ присладъ развитіе своего мирнаго плана (32), подъ названіемъ "Observations politiques où l'on propose l'alliance de la Russie" (Mémoires, XXXV, 42). А въ ноябръ онъ уже очутился въ Берлинъ. Оттуда Бернонвиль послалъ его, подъ видомъ купца, въ Варшаву следить за русскою обсерваціонною арміей. Beurnonville à Talleyrand, 17 brumaire an IX.

47.

Вопарате à Talleyrand, 19 іюля (Corresp. de Nap., VI, № 5003). Тутъ-же видно, что Бонапарть не особенно заботился о соотвітственной выдачі французскихь плінныхь англичанами. Изъ письма въ Карно (Corresp., VI, № 4966)окавывается, что первый консуль уже въ началь іюля собираль подробныя свідінія о русскихъ плінныхъ во Франціи.

Интересныя подробности объ этомъ документё разсказаны саминъ Талейраномъ въ его отчете Бонапарту о мире 1801 г. (Paris, 141, 7). Тъеръ приписатъ его самому Бонапарту. У Биньона и Ламфре ходъ переговоровъ изложенъ вообще вёрно, за исключеніемъ легкихъ ошибокъ. Рамке (Hardenberg, II, 37) старается оправдать "ісзуитство" Гаугвица, наивно вёря, что возвращеніе русскихъ плённиковъ—мысль Фридриха-Вильгельма III.

49.

Приводимъ рисующій нашу дипломатію того времени разсказъ самого Бургуэна. Bourgoing à Talleyrand. Altona, 11 thermidor an VIII. Les difficultés que j'avais prévues et que j'espérai vaincre se sont trouvées insurmontables. — Il m'a été absolument impossible d'obtenir de m. de Moravieff un instant d'entretien, ni une seule ligne de réponse.---Peu d'heures après l'arrivée de votre courrier je lui ai demandé par écrit un entretien sur un objet intéressant pour nos deux gouvernements. — Le c. Rayneval porteur de nos billets n'a pu parvenir à le faire accepter par aucun des gens du ministre russe. J'ai été réduit à le lui envoyer par la petite poste. A trois reprises j'ai répété la même tentative. Elle a toujours été sans résultat, quelque précaution que je mise pour soulager les scrupules de m. de Moravieff et même pour intéresser son amour-propre. — Enfin avant-hier au soir je me décidai à lui écrire une quatrième lettre très pressente dans laquelle je lui révélai l'objet de ma mission et j'essayai de flatter la principale de ses passions, la terreur profonde que lui inspire l'empereur son maître en lui donnant à entendre qu'il se compromettrait bien plutôt en repoussant mes ouvertures qu'en les accueillant, qu'en se chargeant au moins de les transmettre. Cet argument même a échoué devant sa ridicule pusillanimité. Pour le mettre bien à son aise je lui avais écrit: "empruntez pour me répondre une main étrangère, ne me nommez ni sur le dessus, ni dans le corps de la lettre, n'y insérez pas un mot, qui indique le sujet de la mienne: enfin adressez-le moi sous le couvert d'un m. de la Croix, chez qui j'irai la prendre sans lui rten laisser soupconner ou bien à la même adresse sous l'enveloppe de mon hôte d'Altona".-M. de Moravieff a cru pouvoir se conformer à ce plan, tracé par la plus extrême circonspection; hier j'ai reçu ici sous l'enveloppe indiquée le billet que je vous envoie ci-joint en original et qui nous prouvera jusqu'à quel point il craint de se compromettre.—Quelques antécédents auraient pu me faire pressentir cet étrange dénouement. D'abord je présumai que l'humeur que lui a causé l'arrestation des deux journalistes devait lui donner des préventions contre tout ce qui viendrait de ma part. Mais voici sur quoi portaient principalement mes appréhensions que l'évènement a justifiées. — Il y a environ 3 semaines que d'après les instructions que vous me manifestiez j'avais cherché à employer auprès m. de Moravieff l'entremise d'un ami commun pour entamer une sorte de correspondance directe entre son gouvernement et le nôtre. Il s'agissait seulement de lui faire admettre un mémoire fort court, fort mesuré, dans lequel j'aurais exprimé avec dignité le voeu d'un rapprochement. M. de M. avait obstinément répondu qu'il lui était impossible de recevoir l'insinuation même la plus innocente sans une autorisation formelle de sa cour. Sa position et le caractère connu de l'empereur son maître expliquent suffisamment cet excès de prudence. M. de M. n'a de fortune dans le monde que sa place et il sait que le plus léger caprice de Paul I peut la lui faire perdre. — Je ne doute pas cependant qu'il ne l'ait informé de cette première ouverture comme il lui transmettra fidèlement mes 4 billets peut-être en original. Je le prévoyais en les écrivant et je les ai libellés en conséquence. L'e-r de Russie aura donc dans 15 ou 20 jours connaissance du contenu de la lettre que vous avez écrites à m. de Panin. - J'ai été, je vous l'avoue, un peu embarrassé de l'usage que je devais faire de cette lettre après le refus formel de m de M. Il y avait 3 partis à prendre: ou vous la renvoyer par votre courrier; ou l'adresser au cit. Beurnon-

ville dans l'espérance qu'il trouverait le ministre de Russie à Berlin moins trembleur que son confrère en Basse-Saxe; ou enfin l'envoyer directement à m. le comte de Panin.-Le premier parti avait l'inconvénient d'anéantir ou du moins de retarder de plus d'un mois les effets de la démarche noble et généreuse du 1-r consul.—Quant au second parti, j'ai pensé que l'entremise du ministre de la république à Berlin fût entrée dans vos vues, elle vous ent paru de beaucoup préférable à la mienne. — Je crois donc me décider au troisième. Il peut faire atteindre le but du 1-r consul et ne doit avoir, ce me semble, aucun résultat fâcheux. Puisque m. de Panin sera certainement informé de la tentative que j'ai faite, ne vaut-il pas mieux qu'il en apprenne bien précisément l'objet et les motifs par la lecture de votre lettre que s'il ne la connaissait que par les vagues rapports de m. de Moravieff. — Je ne dois cependant pas vous laisser ignorer que j'ai des raisons fortes et récentes pour croire que l'organe de m. de Panin'ne nous sera pas favorable auprès de Paul I; que ce ministre est encore devoué aux anglais et que s'il en était le maître, il renouerait les liens de la Russie avec eux. Il n'en est pas tout-à-fait de même, m'en assure-t-on, du prince Rostoptschin. Beaucoup plus modéré que m. de Panin, il n'a pas moins d'influence sur l'e-r et lui seul pourrait tempérer les effets de la malveillance de ce ministre. Il eut donc été à désirer que nous eussions pu nous adresser simultanément à l'un et à l'autre. Vous avez été obligé de préférer la voie officielle. Il me sera peut-être possible d'en employer une plus efficace encore en parvenant au pr. Rostoptschin par ce correspondant que j'ai eu l'honneur de vous faire connaître dans mes dépêches. C'est ce que je vais essayer.

50.

Вотъ это письмо Бургуэна Талейрану (13 therm. an VIII), рисующее правъ Павла I. J'ai réfléchi mûrement au parti auquel je vous ai annoncé par le retour de votre courrier que j'étais décidé. J'y trouve un grand inconvénient qui m'oblige d'y renoncer. -Votre lettre allant à Pétersbourg par la poste ordinaire éveillerait sûrement la curiosité des postes, soit prussieunes, soit danoises et suédoises, suivant qu'elle prendrait la route de Gottenbourg ou celle de Königsberg, et son secret serait bientôt connu. Je me détermine donc à la garder jusqu'à nouvel ordre. J'ai pensé à me servir d'un commerçant de Hambourg ou d'Altona qui l'eut envoyée à l'un de ses correspondants à Pétersbourg; mais personne dans cette capitale n'aurait le courage de la faire parvenir à sa destination, car, d'après les nouvelles les plus récentes, tout tremble encore autour de Paul I, et l'apparence de la plus légère connivence avec ses ennemis suffirait pour le faire entrer en fureur. J'apprends par la même voie que ceux de ses soldats faits prisonniers en France et rentrés en Russie y ont été fort mal reçus; que l'e-r les a fait dépouiller de leur uniforme; que plusieurs errent autour de Pétersbourg réduits à l'alternative de mendier ou de voler. Il serait donc possible que l'offre de rendre à Paul I tous les prisonniers russes et même de les rendre sans rançon lui parût peu séduisante. On assure qu'il est plus que jamais sujet à des excès d'humeur qui tiennent de la folie. On ajoute que la cour de Londres travaille avec activité à le rattacher à la coalition et que ce n'est pas sans espoir. C'est déjà un grand pas qu'il a fait que d'avoir admis un ministre du prétendant au moment où on savait qu'il était presque déterminé à le faire sortir de Courlande. — Annexe. Ne pouvant communiquer avec m. de Croix sans une autorisation expresse, on saurait encore moins se charger d'une lettre, quelque en soit le contenu. C'est la seule réponse qu'on soit en état de donner.

51.

Донесеніе генерала Груши изъ Петербурга, отъ 1 мая 1800, въ Archives nationales. Wertheimer, I, 140.

Bonaparte à Talleyrand, 26 іюля (Corresp. de Napol. VI, № 5029). Онъ приказываль Бернопенаю провърить, насколько, по словамъ Гаугвица, "у прусскаго короля нътъ болъе искренняго друга, чъмъ русскій императоръ", а также въ чемъ состоять "услуги короля императору?".

53.

Свиданіе Бернонвиля съ Крюднеромъ описано обстоятельно въ следующемъ документъ. Bernonville à Talleyrand, Berlin, 1 jour complémentaire de l'an VIII. Après le dîner qui eut lieu chez m. d'Haugvitz, ce ministre nous ayant invité de nous rendre dans son jardin me fit passer dans une allée et me dit qu'il allait venir avec l'envoyé russe me rejoindre par un autre côté, ce qui s'exécuta. "Messieurs, nous dit m. d'Haugvitz en se retirant, je voulais avoir le plaisir de vous faire rencontrer; je sais que vous avez besoin de causer ensemble; je vous quitte et je m'estimerai très hereux si le résultat de votre entretien peut opérer un rapprochement que je désire de tout mon coeur*. Voici à peu près le début de m. de Krudener... "Vous avez dû, m. le général, trouver jusqu'à ce jour ma conduite fort extraordinaire; mais tels étaient mes ordres que je ne pouvais entrer en relation avec vous, ni même vous parler. J'en éprouvais les regrets les plus vifs et je vous assure que je n'attendais que l'occasion de vous les exprimer". Ici m. de Kr. s'est étendusen protestations personnellement flatteuses pour moi et dont je me dispenserais entièrement de vous parler, si tous ces accessoires même n'avaient pas à marquer d'une manière plus précise le point où nous en sommes, "Tout me faisait désirer vivement, a-t-il continué, d'avoir des droits à votre estime et de vous prouver que j'ai autant au coeur que vous le rapprochement de nos deux nations qui n'ayant aucun point de contact ne devraient avoir aucun démêlé. Ce serait un véritable jour de fête et de bonheur pour moi que celui où nous pourrions signer ensemble ce traité auquel je désire personellement de contribuer". Après ce préambule, dans lequel m. de K. a mis le ton le plus propre à inspirer de la confiance, il est entré en matière. Il m'a d'abord expliqué les motifs du refus que m. de Moravieff a fait à Hambourg d'entrer en rapport avec. le cit. Bourgoing et même de recevoir la lettre du 1-r consul. Cette conduite avait été fondée sur la défense que s. m. l'e-r de Russie avait faite à tous ses agents à l'étranger de voir ou recevoir aucun agent français sans une permission expresse de sa part. M. de M., reprit m. K., a donc dû se borner à rendre compte de tout à s. m. i. qui m'a ordonné de traiter directement cette affaire avec vous. Je suis en conséquence muni d'instructions et de pouvoirs. Si vous n'en avez point et que vous veuilliez en demander à votre g-t, nous entrerons en négociation ensemble dès qu'ils vous seront parvenus. S. m. l'e-r de Russie m'a chargé particulièrement de vous dire qu'elle recevra avec plaisir la lettre du 1-r consul; qu'elle recevra de même les prisonniers russes restés en France. Elle prie le 1-r consul de vouloir bien régler les conditions de leur renvoi, soit qu'il faille une rançon, soit qu'on assujetisse ces prisonniers à leur parole d'honneur de ne point porter les armes contre la France, si jamais les hostilités devaient recommencer. S. m. i. s'en rapportera au parti qui sera adopté par le 1-r consul. Elle désire de préférence que les prisonniers rentrent par terre dans ses états par le chemin le plus court. Dès que ces dispositions seront réglées, s. m. i. enverra au lieu convenu un commissaire pour recevoir les prisonniers et pourvoir aux besoins de leur route. Quant au rapprochement de nos deux états, s. m. i. désire que les royaumes de Naples et de Sardaigne, l'électorat de Bavière et le duché de Wurtemberg soient conservés et garantis. Voilà les moyens d'accommodement qui peuvent faciliter nos communes négociations. Je vous prie d'en écrire à votre g-t et nous commencerons nos conférences aussitôt que vous aurez reçu ses ordres. J'ai si bonne opinion de votre probité, m'ajouta m. de K., que si j'étais maître de la paix

générale, je vous en ferais l'arbitre. Après avoir répondu aux discours obligeants de m. de K., je lui déclarais qu'en effet je n'avais point d'instruction sur l'article des prisonniers. Je lui annonçais que j'allais expédier à Paris mon premier aide-de-camp et que sans doute je ne tarderais pas à recevoir uue réponse de mon g-t. Sur la question du rapprochement de nos deux cabinets, je lui dis que depuis ma résidence à Berlin, j'en avais constamment exprimé le voeu et que j'avais dirigé vers ce but tous mes soins et tous mes efforts. Je l'assurais que l'e-r ne pourrait avoir qu'à s'applaudir des vues sages et modérées du 1-r consul qui avait senti le prix d'une paix avec s. m. i. et qui le premier avait cherché tous les moyens de l'établir. Je dus mêler à cette conversation quelques compliments sur la loyauté et la bonne foi de Paul I; j'y joignis des réflexions sur le but bien moins désintéressé que s'étaient proposé les cabinets de Londres et de Vienne, l'un ayant constamment pour objet la destruction de notre marine, l'invasion de nos colonies et l'anvahissement du commerce universel, l'autre tendant à démembrer la France et à s'enrichir de nos dépouilles. Je fis ressortir tout ce que l'accroissement démesuré de la maison d'Autriche offrait de dangereux pour le système général de l'Europe et tout ce que la concurrence et la liberté des mers offrait d'avantages pour les nations commercantes. Passant aux sacrifices immenses qu'a fait la république dans une guerre que l'ambition des cabinets de Londres et de Vienne a seule suscitée et entretenue, je représentais que nous avions droit de prétendre à de justes indemnités et que le vœu national regardait l'acquisition de la rive gauche du Rhin comme une compensation légitime de nos pertes et nécessaire à notre tranquillité future. J'ajoutais que relativement à l'électeur de Bavière auquel s'intéresse s. m. i. on pourrait par des sécularisations le dédommager des enclaves qu'il aurait perdus sur la rive gauche. Je mis en avant quelques idées sur l'utilité de rétablir un commerce direct entre la Russie et la France et d'affranchir ainsi les deux nations du monopole d'une puissance intermédiaire. M. de K. me dit que ces divers points seraient l'objet de nos discussions ultérieures, aussitôt que j'aurais reçu des pouvoirs. Nous nous quittâmes en nous exprimant le désire réciproque de reprendre au plutôt nos conférences...— Это описаніе приложено въделені отъ 26 фрюктьдора, глъ прибавлено о даръ: "Il y a en lui de particulier, de romanesque même... les espérences se fondent sur l'opinion qu'on a ici du moral de ce prince qu'on croit également propre à sentir vivement la louange comme l'insulte et à répondre par de vives repressailles à une action noble comme à un mauvais procédé".

54.

Воть мѣсто изъ инструкціи (11 vendémiaire an IX), касающееся Россіи: "Vous lui (Крюденеру) insinuerez adroitement que le 1-r consul ne s'est porté à cette démarche (отправка планныхъ) que de son propre mouvement et qu'il n'est point exact que la Prusse la lui ait indiqué. Vous aurez lieu à cette occasion d'entrer dans quelques détails sur le caractère du 1 consul et d'en demander sur celui de l'empereur d'où vous aurez soin de tirer la conclusion que les deux gouvernements sont faites pour s'entendre.-Comme un petit nombre des français qui sont détenus à Constantinople ont été fait prisonniers dans les îles venitiennes par les troupes russes, l'e-r jugera peut-être à propos de demander leur relaxation, mais cela même n'est point une condition. — Vous traiterez donc d'abord cette affaire, et lorsqu'elle sera expédiée, vous commencerez vos conférences pour la négociation définitive, faisant usage à cet égard des pouvoirs et des instructions que je vous transmets. Vous aurez soin de ne jamais entrer en confidence, ni en ouverture sous quelque prétexte que ce soit avec le ministre de Prusse sur cette négociation. Le 1-r consul n'a point approuvé qu'à la sortie de votre première entrevue avec m. de Krudener, vous ayez conféré avec m. d'Haugvitz de ce qui s'y était dit et passé. L'extrême réserve que le 1-r consul vous recommande doit naturellement être partagée par le ministre russe et vous lui ferez sentir que vos conférences doivent être secrètes, puisque si elles peuvent intéresser la cour de Berlin elles n'en sont cependant pas dépendantes. -

Après ces explications préalables, vous échangerez vos pouvoirs avec ceux de m. de Krudener. Vous rédigerez un protocole exact de toutes vos conférences et vous vous conduirez sur un objet aussi important avec la plus grande circonspection, car avec un caractère comme celui de l'empereur russe le moindre mot peut donner de fausses idées et conduire à des conséquences qui n'auraient point été prévues. — Les conférences doivent se tenir alternativement chez le baron de Krudener et chez vous (et s'il y met un grand prix, la première pourra avoir lieu chez lui) ou constamment dans une maison neutre. Mais dans ce cas vous auriez grand soin de vous assurer que la maison soit sûre. — Je ne dois pas vous laisser ignorer que si le lieu de la négociation avait été au choix du 1-r consul, il n'aurait pas choisi Berlin, puisque, comme vous l'avez dit plusieurs fois, la cour de Berlin est plutôt disposée à susciter des embarras à la république qu'à lui en épargner.-Quant au fond même de la négociation dont vous êtes chargé, le 1-r consul qui a pris connaissance de celle qui avait été entamée à la fin de l'an V par le cit. Caillard et qui s'est convaincu que la question n'était point changée, puisque de part ni d'autre il n'y avait aucune restitution à faire, me charge de vous donner pour instruction spéciale le projet de traité que vous trouverez dans les archives de votre légation joint à la lettre en date du 3 vendem. an VI que j'écrivais au cit. Caillard. Sa lettre elle-même et quelques unes de celles qui précèdent vous donneront d'utiles directions. Dans la rédaction du traité il ne peut y avoir à changer que le préambule et l'article IV, parce que le traité de commerce de 1787 qui avait été conclu pour 12 ans se trouve expiré de droit depuis l'année dernière, quand il ne l'aurait pas été de fait par la guerre. Ces changements sont peu de chose et il vous est recommandé de vous tenir fortement à l'esprit et au sens du projet proposé.—Cette recommandation vous indique que si m. de Krudener voulait mêler à la négociation du traité des propositions incidentes et qui n'eussent pas une liaison directe avec le rétablissement pur et simple de la paix entre la France et la Russie, vous lui feriez sentir que si les deux états doivent avoir naturellement le désir de s'entendre sur les affaires d'Europe, il faut d'abord qu'ils s'occupent à terminer leur propre différend, à régler de l'un à l'autre leurs intérêts particuliers, après quoi ils pourront donner cours à des discussions communes sur les arrangements qu'il convient de poursuivre par rapport aux affaires générales. Vous donnerez à ce sujet à m. de Krudener l'assurance positive qu'aussitôt que le traité primitif aura été conclu, vous recevrez de nouveaux pouvoirs pour traiter avec lui de ces autres objets, et dans le cours de la conversation vous pourrez encore vous exprimer vaguement sur les questions diverses qui devraient occuper les deux puissances, quand une fois elles seront rapprochées.--Vous observerez d'abord que bien éloignés de cet esqrit de propagandisme dont on nous a fait le reproche, notre propre intérêt nous rend ennemis de toute désorganisation.—Vous ajouterez, en commentant les préliminaires et en faisant usage de l'observation que je vous ai fournie sur la Bavière, que nous sommes aussi peu portés qu'aucune autre puissance à désirer que l'Autriche s'accroisse immodéremment en Italie et que l'empereur de Russie prenant intérêt au rétablissement du roi de Sardaigne, il parattrait convenable que l'Autriche s'en tint aux limites de l'Adige.—Que Malte étant tombé au pouvoir des anglais, il conviendrait encore que s. m. i. de Russie, s'intéressant au roi de Naples, s'intéressat aussi à ce que Malte ne restat point dans les mains des anglais. — Que d'ailleurs ces questions diverses se compliquaient encore par celles de l'Egypte et des îles Vénitiennes; que, sans doute, s. m. i. ne penserait pas qu'il fût de l'intérêt du continent que les anglais prissent possession d'Alexandrie, de Damiette et de Suez, ce qu'ils feraient si les français évacuent l'Egypte, le grand seigneur étant dans l'impossibilité de défendre et de garder ces provinces. -- L'objet des conversations que vous êtes autorisé à diriger dans ce sens est d'exciter le baron de Krudener à faire connaître les intentions de sa cour, et pour mieux l'y déterminer vous pouvez encore lui faire entendre qu'aussitôt après la paix rétablie, les deux états pourront se livrer efficacement et en commun au soin de faire prévaloir contre les prétentions des anglais les droits et les principes de la neutralité qui viennent de recevoir encore une forte atteinte par le dernier succès de l'audace britannique. Cet argument est de nature à recevoir d'utiles développements, et je vous y sais préparé, mais je vous réitère que vous devez vous attacher avec soin à vos instructions, éviter de répondre quand elles yous manqueront et en demander des nouvelles"...

55.

Изъ денеши Бернонвил оказывается, что онъ ничего не говориль насчеть Сардвніц, Неаполя, Вюртемберга и Баварін; а по депешть Крюденера о томъ же разговорт (*Милюнинъ*, V, 267), онъ будто-бы свазаль, что Бонапарть возстановить означенных в государей во всъхъ ихъ правахъ. Далее г. Милютинъ говоритъ о депеше Ростоичина Талейрану насчеть подтвержденія словь Бернонвиля, которая "упоминается въ рескринт'в Крюденеру отъ 20 ноября". Но эта депеша, которой авторъ не видалъ и которая вовсе не касается Бернонвиля, есть ничто иное, какъ № 4 нашихъ документовъ.-Кобенцы писалъ Коллоредо 10 июля (Vivenot, II, 244): "jusqu'ici mes efforts pour faire expliquer Kolitscheff ont été infructueux, et il est certain qu'avec la responsabilité, dans laquelle se trouve tout ministre de Russie, et ce qu'il a à craindre du caractère de son maître, il est moins que tout autre disposé à s'ouvrir sur ce qui ne lui est pas formellement ordonné". — 28 августа Кобенць писаль, что, судя по его ежедневнымъ сношеніямъ съ Колычевымъ, можно бы подумать, будто дело идеть о сближеніи между двумя дворами; но онъ убъдился "qu'à moins de punir plus sévèrement le pauvre général Fröhlich (онъ уже быль отставлень отъ должности) on ne peut faire entendre raison à Paul I".— 21 сентября Кобенцль писаль Коллоредо изъ Праги: "V. e. aura vu la manière dont je me suis acquitté vis-à-vis de l'ambassadeur de Russie de ce dont je me suis trouvé chargé. Reste à voir, quel effet cela produira. A la manière dont la tête de Paul I est montée il est malheureusement possible, qu'il ne voit dans tout ce que nous faisons que le désir d'éluder la satisfaction qu'il demande, ou de la traîner en longueur. Il est si prompt à punir, qu'il ne conçoit pas que chez les autres on puisse vouloir examiner avant de juger. Entre temps il s'est rapproché de la Prusse, et il semble même commencer à se rapprocher de la France qui lui fait toutes sortes de coquetteries. Quand on réfléchit à toutes les suites qu'a déjà eues et que peut avoir encore notre brouillerie avec la Russie, on ne peut s'empêcher d'avoir de la rancune, et contre les légations que nous voulions avoir, et contre la négociation à Pétersbourg que nous n'avons pas voulu avoir, et contre Ancone pour lequel il était d'autant plus malheureux de ce broniller que jamais nous n'avons voulu garder cette place"...' — По поводу Фредика см. письма Ростопчина Колычеву отъ 18 декабря 1799, 7 января и 26 мая 1800 г. (Боярскій родъ Колычевыхъ, стр. 357). Интриги Тугута, и именно причины, по которымъ онъ въ одно и то же время любезничаль съ Бонапартомъ и устраиваль бракъ Александры Павловны, прекрасно рисуются въ одномъ цисьмъ (кажется, Колычева) къ С. Воронцову изъ Въны, 25 сентября 1799. Архиев Воронцова, XXVII, 482—484. — Объ отношеніяхъ неаполнтанской королевской четы къ Павлу I см. Helfert: Maria-Karolina, Wien, 1884. О миссів Пиньятелли и Левашова см. Архиев Воронцова, XXXII, 280. — До чего Павель I все еще боялся "заразы", видно изъ рескриптовъ Кутузову отъ 15/27 мая и 3/15 іюня 1800 г. Думан, что Бонапартъ идетъ на Въну, онъ приказывалъ принимать мъры "въ отвращеніе вліянія накого-либо духа развратности и буйства, отъ крамольства французовъ быть могущаго". Русская Старина, І, 253—254. Воинственное настроеніе противъ Англін овладъвало тогда нашимъ обществомъ. Въ декабръ 1800 г. извъстный моренлаватель, Крузенштернъ, предлагалъ Павлу I составить крейсерскую эскадру, чтобы жватать англійскіе корабли, ходившіе съ золотомъ изъ Индіи и Китая. Крузенштернъ Рнбасу, въ Русском Аржиев за 1878 г.

56.

Особенности слога Панина еще болъе отразились въ другой редакція записки, отъ 11/23 сентября (*Pétersbourg*, Ministère, 1800, 2). Эта редакція, какъ и первая, подписана саминъ Панинымъ. Ел главное отличіе—слъдующее начало: "La situation actuelle

des affaires de l'Europe offre à l'observateur impartial des plus grands désastres, mais en même temps l'espoir d'un changement prompt et salutaire. Après avoir sondé les plais de l'humanité, lorsqu'on fixe son attention sur la Russie et qu'on élève sa pensée au monarque, dans la personne duquel la Providence a réuni le plus grand pouvoir aux vertus les plus éminentes, on bénit ses décrêts impénétrables; car alors on est pénétré de la conviction qu'une seule volonté suffit pour le salut public. Celui qui ferme son coeur à l'espérance ne connaît pas Paul premier. Il n'a pas su reconnaître dans le libérateur de l'Italie, dans le protecteur des Bourbons, dans le restaurateur de la chevalerie, dans le bienfaiteur de ses ennemis le puissant allié des mahométants; non, il n'a pas su reconnaître le sauveur de l'Europe. - M'objectera-t-on que la perfidie, l'aveuglement et l'ingratitude des alliés de S. M. I. opposent un obstacle insurmontable à ses généreux desseins, que l'expérience du passé, que le sentiment de cette ingratitude sont des motifs suffisants pour retenir son bras? Je répondrai: "Ils pouvaient le retenir tant que l'ambition et la cupidité de l'Autriche menaçaient la sûreté de l'Europe. Ils ne sauraient produire cet effet, lorsque tous les efforts de la cour de Vienne ne peuvent plus tendre qu'à sa propre conservation, lorsque la lutte inégale qu'elle va soutenir la met dans l'impuissance de nuire, lorspue chaque condition que S. M. I. voudra lui imposer, en la sauvant, ne peut plus être considérée que comme un bienfait".--M'objectera-t-on que la sûreté de l'empire de Russie est la première, l'unique sollicitude de S. M. I. et que ses armées ont pour destination de protéger nos frontières? Je répondrai: "L'expérience de cette guerre prouve combien le système défensif est dangereux contre les français. Il vaut mieux prévenir l'attaque que de l'attendre: l'Autriche doit succomber nécessairement, si elle est reduite à ses propres forces, et l'invasion des pays héréditaires obligera la Russie de combattre seule contre les français, sans pouvoir espérer aucun appui efficace ni de l'Autriche, ni de la Prusse; je répondrai encore que nos provinces démambrées de la Pologne deviendraient alors le théâtre de la guerre et le foyer de l'insurrection; tandis que ce fléau leur serait épargné en se portant au secours de l'Autriche et arrêtant l'ennemi hors de nos frontières". — M'objectera-t-on que la cour de Vienne doit une réparation à notre aug. maître et que sa dignité exige de recevoir cette réparation avant d'établir aucun concert avec elle? Je représenterai "qu'il dépend aujourd'hui de S. M. I. de la punir, en lui dictant ses loix comme conditions de ses secours et que la vengeance la plus éclatante, comme la plus noble, qu'elle puisse en tirer, est de sauver l'e-r des romains au bord de l'abime".— Les instructions qu'elle vient de donner à son ministre près la cour de Danemark ne laisse aucun doute que son systême ne tende à ce grand but. C'est ce qui m'a déterminé de soumettre à sa haute approbation, dans le présent mémoire, un plan propre à en assurer le succès". Въ остальномъ эта редакція записки сходна съ первою; только VII статья изложена такъ: "L'engagement de pourvoir à l'approvisionnement de l'armée russe jusqu'à ce qu'elle rentre dans les frontières". A IX и X статей вовсе нъть. Ихъ замъняеть фраза: "Le reste de la convention stipulera ce que s. m. i. daignerait faire ultérieurement en faveur de la cour de Vienne, ou les acquisitions qu'elle croira pouvoir lui assurer à la paix définitive et que je ne me permettrai point d'indiquer". Об'в бумаги вложены въ листь, на которомъ рукою Панина написано: "Приложенные у сего два меморіала оть 9 и 11 сентября, содержащіє мивніє моє о положенім Государства, вручены были господину первому присудствующему, графу Ростопчину; но по отказу его поднести оные Государю Императору отданы для храненія въ архивъ Иностранной Коллегін. Спб. Сентября 19 дня 1800 года. Вице-канплеръ гр. Панинъ". — Политика Панина выясняется въ его письмъ къ Воронцову 10 апръля 1800 (Архиев Ворониова, XI, 113). Его ненависть въ Франціи ярко проявляется въ его письмахъ въ С. Воронцову (Архиез Воронцова, XI); здёсь директорія, Бонапарть, Талейранъ, Сіейсъ надъляются самыми позорными именами, наравнъ съ "коварными принципамн" революцін; а Лагарит оказывается виноватымъ во всемъ, въ чемъ Александръ І не соглашался съ Паненымъ. — Для характеристики "англоруссовъ" интересна переписка Уайтворта съ С. Воронцовимъ: Архиез Воронцова, XXIX. Уайтворту даже приходилось "умфрать ревность" англійскую Воронцова (XXIX, 388).

Для объясненія онали Панина важно дисьмо Муравьева-Апостола С., Воронцову 16/28 февраля 1801 (Архиев Воронцова, XI, 161—167; Русскій Архиев, 1876). Это — оправданіе Панина, по еге собственному порученію. Въ пользу Панина, противъ Ростопинна, написанъ и памфлеть Кодебу: "Réfutation des Mémoires secrets" (Массона), 1802. Но С. Воронцовъ продолжаль очень зло отвываться о Панинь (Архиев Воронцова, X, 156—158). — Вернонвиль известиль Талейрана (27 brumaire an IX), что Ломбардъ свазать о ноть Ростопинна: "Il est bien nécessaire que le gouvernement français ne regarde раз de si près au style orientale-tartare (si vous voulez) de la Russie. On sent bien qu'elle eût pu répondre d'une manière plus convenable aux ouvertures du 1-r consul; mais сеtte note même n'en caractérise que mieux la franchise de Paul I". — Hota приведена дословно у Відпоп (I, 289—290), который говорить: "Note dont la forme peu diplomatique ànnonçait assez qu'elle sortait du cabinet particulier de l'e-r Paul". — Lanfrey (II, 217), уличая Вонапарта въ томъ, что онъ неказиль ноту, замѣчаеть, что она третировала консула "à peu près comme le gouverneur de quelque province éloignée de l'empire russe".

58.

Записка Ростопчина напечатана въ Русском Архиен (1878, I), по списку, доставленному издателю синомъ автора. На ней находятся любопытныя замѣчанія Павла І. Въ Revue d'histoire diplomatique (1889, 1) она помѣщена въ нскаженномъ французскомъ переводѣ, сохранившенся въ бумагахъ наслѣдника барона Фена (Fain), бывшаго начальника кабинета Наполеона І. См. наше разъясненіе въ Revue d'histoire diplom. (1889, 2). — Выраженный въ запискѣ взглядъ на Францію повторенъ Ростопчинымъ въ его интересномъ письмѣ къ С. Р. Воронцову, отъ 30 іюна 1801 (Архиез км. Воронцова, VІІІ), которое представляеть политическое самооправданіе автора.

59.

Слова Ростопчина о попыткахъ Франців въ сближенію съ Павломъ I относятся, между прочимъ, въ сл'ядующимъ фактамъ. Въ 1797 г. агентъ директоріи при Портѣ заявиль нашему послу, Кочубею, черезь посредство испанскаго посланника, что она желаетъ сойтись съ Россіей: онъ просиль его донести объ этомъ въ Петербургъ и добивался свиданія съ нимъ (Кочубей Воронцову 13/24 мая 1797, въ Архиев Воронцова, XIV, 81). Въ началъ 1800 г. испанскій посланникъ въ Копенгагенъ просиль датскаго министра наменнуть Крюденеру, что Бонапарть готовъ предложить царю "что-нибудь" за миръ. Для миримхъ предложеній Бонанарта важно письмо Панина С. Ворондову 14 марта 1800, Архиез Воронцова, XI, 102—104.—Бутурлина А. Воронцову, 23 октабря 1800 (Архись Воронцова, XXXII, 282): "Le baron Sprengporten le père est chargé d'une commission secrète pour l'étranger. Il part le 15 de ce mois. On croit que c'est pour prendre enfin possession de Malte au nom de s. m. i. Il a dans sa suite plusieurs chevaliers de l'ordre, et on dit que les difficultés sont toutes levées". — Донесенія Спренгпортена Павлу I находятся въ архивъ военно-ученаго комитета; ими пользовался г. Милютинъ. У шведовъ всегда Sprengtporten, у насъ и у французовъ чаще безъ t. Въ сношеніяхъ съ французами, С. пом'ячаль свои письма но республиканскому календарю; вообще же наши дипломаты везд'в придерживались стараго стиля. Къ характеристик в С. служать (помимо нашихь №6 7 и 8) следующія места изь депешь Бернонвиля Талейрану оть 1 ноября, 5 и 15 дек. 1800: "C'est un vieillard respectable qui m'a paru plein de cordialité et de franchise; finois de naissance il défendit autrefois la constitution de son pays contre les entreprises de Gustave avec le secours de la Russie dont il est

devenn le sujet, mais il se souvient de ce temps avec plaisir et parle avec intérêt le langage de la liberté... Il aime à parler. Il est un peu vain, sensible aux caresses; il a la confiance de son prince, il correspond directement avec lui et vous pourrez beaucoup faire avec lui". Бернонвиль надъялся, что С. можеть, въ глазахъ царя, "d'éclairer et même de redresser des rapports moins fidèlement transmis par le cabinet prussien". Новъйшія свъдънія о С. см. въ Русской Старина (1888, I). Это тоть самый шведскій генераль изъ Финляндіи, который помогь самодержавію Густава III, но, недовольный наградой, старался предать его Екатеринъ II, вследствіе чего бъжаль сначала въ Голландію, нотомъ въ Россію. Онъ прославнися еще возмущеніемъ финляндцевъ, съ цёлью присоединить ихъ къ Россію. Онъ быль въ немилости въ концѣ царствованія Екатерины и потому снова возникъ въ дипломатін при Павдъ І.

60.

Роль Пруссін выясняется изъ сличенія извістій архивовь петербургскаго и парижскаго съ данными архива берлинскаго. Мы не можемъ согласиться съ митинемъ почтеннаго прусскаго архиваріуса, Бальё, будто парижскій архивь за 1800—1807 гг. почти не прибавляеть ничего новаго въ Correspondance de Napoléon I (Publicationen aus den preussischen Staatsarchiven. 29 B. Preussen und Frankreich von 1795 bis 1807, herausg. v. Bailleu. 2 Th. Lpz. 1887). Xots, et comantaino, mei ne moment buolat cygete о берлинскомъ архивъ, бумаги котораго, въ изданін Бальё, часто прерываются многоточість нии издагаются собственными словами редакцін, твиъ не менве для насъ очевидно, что парижскій архивь даеть д'ялу иное осв'ященіе. Люкевини упрекаль Вонапарта въ коварства ("conduite déloyale"); а изъ переписки Талейрана съ Бернонвидемъ видно, что въ Парижъ презирали Гаугвица за неиспренность, хвастовство и навойливость. Между твиъ какъ прусскій министръ внушаль всвиъ дипломатамъ, что онъ играетъ первую скрипку въ русско-французскомъ сближении, Бернонвиль доказывалъ, что онъ только "притворяется, будто состоять въ согласіи съ Россіей", а самъ ничего не знасть про ен планы. Французы недаромъ негодовали на "іскуптизмъ" Гаугвица. Въ напечатанной у Бальё запискі Гаугинца сказано, что можно тотчась увідомить Россію о тайной цели посыжки Люкезини-о надзоре за переговорами между Франціей и Австріей. Вследъ затемъ въ этой же записке говорится о другомъ надзоре. Фраза начинается TANTA: "Mais ce sont encore les relations avec la Russie, que les circonstances du temps rendent plus précieuses que jamais". Туть следуеть многоточіе, не объясненное редавціей. Мысли записки Гаугвица развиты въ напечатанной рядомъ съ нею инструкціи маркизу Лювезнии (оть 14-16 октября), которая составляеть одинь изъ важитаниях памятивковъ и комментаріевъ прусской дипломатін. Въ сожальнію, она сильно искажена многоточілии, которыя мы принуждены были внести въ нашъ текстъ, при ел изложенів.--Крюденеръ самъ сознался, что нота Ростоичена была сообщена въ одно время и Бернонвидю, и Гаугвицу. Онъ восхвалядъ "ревность и доброжелательство" прусскаго министра, которому приписывать и "первыя откровенности" между Петербургомъ п Париженъ, что окончательно убъдило Вернонвиля въ "недоброжелательномъ поведевии" Пруссін относительно Францін. Подводя втогь своей миссін, Вернонвиль говорить: "Съ прівада сюда я почувствоваль, что намь будеть мало помощи оть здішняго двора. Два мъсяца спустя, я указываль на необходимость войти въ прямыя сношенія съ Россіей, чтобы избавиться отъ посредника, котораго я подозреваль въ недобресовестности (mauvaise foi). Будучи принуждены прибъгнуть въ услугамъ Пруссів, мн получили отъ нея лишь безполезныя объщанія, въ искренности которыхъ я всегда сомиввался. Со стороны Пруссін все ограничнось незначительною нотой, которую вырвала у нел побыла подъ Маренго". Beurnonville à Talleyrand, 25 frimaire и 14 pluviose an IX. Не дучие французовъ относились русскіе въ Пруссіи и особенно въ Гаугвицу, котораго **Куракинъ называлъ "хитрымъ и криводушнымъ", а Панинъ-"низкимъ и безстыднымъ".** Русская Отарина, Х. 75, 322. Вообще Берлинъ повсюду возбуждаль, съ базельскаго

мира 1795 г., недовъріе и недоброжелательство, которыя усиливались всявдствіе его жажды земельнихъ пріобрітеній. См. прим'єч. 78. — О союзії Россія съ Пруссієй въ 1800 г. см. Ranke: Hardenberg. 2 Aufl. I, 34.

61.

Донесенія Люкезини 7 и 10 ноября (у Bailleu). — Донесеніе Крюденера 20 ноября (Менютинъ, V, 499—500).—Talleyrand à Beurnonville 6 и 19 brumaire an IX.—Beurnonville à Talleyrand 13, 20, 27 brumaire, 1, 6, 15, 25, 29 frimaire.—Sprengporten à Paul I, 1, 13, 18, 20 ноября.—О деньгахъ Спренгпортену см. Боюдановича: Исторія царствованія нип. Александра I, I, 268.

62.

Au ministre de la guerre, 26 brumaire an IX (Paris, 140, 7). — Bots образивъ благодарности правительства префектамъ за хорошій пріємъ Спренгпортена (Paris, 140, 31). Talleyrand à Doulcet Pontécoulant, préfet du départ de la Dyle. 2 nivôse an IX. Citoyen, l'accueil distingué que vous avez fait à M. le Baron de Sprengporten et aux off-rs qui l'ont accompagné est parfaitement conforme aux vues du Gouvernement, et ajoutera aux témoignages de considération particulière que le P-r Consul veut donner à l'Emp-r de Russie. Je me suis empressé de faire connaître au P-r consul les dispositions que vous avez prises dans cette circonstance, et je suis chargé de vous exprimer toute sa satisfaction.

63.

Clarke à Talleyrand, Bruxelles, 19 frimaire an IX (Paris, 140, 14). Je suis arrivé hier à Bruxelles à 4 heures après midi. Les routes sont tellement mauvaises que je n'ai pu être rendu plutôt à cette destination ayant brisé ma voiture plusieurs fois.-M. le baron de Sprengporten est arrivé une heure après moi. Les honneurs militaires prescrits par les consuls lui ont été rendus, et il en a paru flatté.—Je l'ai fait féliciter par le capitaine Girault mon aide-de-camp sur son heureuse arrivée. Il l'a retenu pendant assez longtemps et l'a entretenu d'une manière si singulière que j'ai cru devoir transmettre au 1-r consul les principaux traits de sa conversation dans cette occasion. — Je l'ai vu aujourd'hui et le désordre d'idées que sa conversation d'hier semblait annoncer avait disparu. Il m'a parlé avec méthode et clarté. Je viens d'en rendre compte au 1-r consul d'une manière circonstanciée, ainsi qu'il me l'avait ordouné, et comme cette dépêche vous sera probablement communiquée, je crois superflu d'entrer ici dans les mêmes détails.—M. de Sprengporten est un homme d'environ 55 ans qui a été blessé plusieurs fois. Il porte la grande croix de l'ordre de Malte et plusieurs cordons de différents ordres, mais il a soin de faire remarquer qu'il a celui de l'ordre de Malte et me paraît en parler avec affectation. Il a une assez grande habitude de notre langue. Il m'a semblé qu'il avait essayé ce matin de connaître s'il aurait quelque avantage sur moi soit en parlant anglais, soit en parlant allemand, mais m'ayant trouvé plus habitué que lui à la première de ces langues, et assez fort dans la seconde, pour qu'il ne pût en profiter lorsque je répondais à ses questions multipliées, il est revenu à la langue française qui d'ailleurs lui paraît plus familière. Je vous dis cette particularité assez peu remarquable pour vous faire connaître qu'au milieu de la franchise affectée de ses manières militaires et des protestations sans nombre de loyanté dont il est prodigue, il n'est pas dépouillé d'une certaine finesse commune aux hommes du Nord et que les vicissitudes de sa vie ont dû nécessairement lui donner. Cette finesse est, au surplus, enveloppée d'éloges affectés de la vertu, de la probité, de la piété même. Elle se laisse seulement apercevoir sous l'apparence de la nalveté lorsqu'on resiste avec soin à satisfaire d'une manière trop détaillée à quelque demande intéressante.-Le général Sprengporten, d'après ce que j'ai recueilli dans la conversation, a été d'abord au service de Hollande, puis rappelé en Suède par le parti de l'ancienne constitution républicaine de ce pays, il passa au service de Russie lorsque ce parti eut le dessous. Il a vécu, dit-il, dans l'intimité de l'impératrice Catherine II, et il assure posséder la confiance la plus immédiate de l'empereur Paul. — La suite de m. de Sprengporten n'étant pas encore arrivée, je n'ai encore vu de ceux qui l'accompagnent que m. Hougherg, conseiller de cour, consul à Dantzig et secrétaire de légation à Dresde. C'est une manière de secrétaire de légation de m. de Sprengporten. En me le présentant il m'a dit d'une manière si recueillie et si grave que m. Hougherg lui avait été donné pour le chiffre, que j'en ai presque conclu que les personnes chargées de chiffrer les dépêches en Russie étaient de très grands personnages; mon profond respect a diminué quand j'ai vu qu'il le traitait assez cavalièrement. Je pense au surplus que cette manière de traiter ses inférieurs est assez familière au général Sprengporten. — Il avait ordonné à m. le lieutenant-général Saken (онъ быль начальникомъ плённыхъ, какъ старшій чиномъ) qui est à Lille de se rendre à Bruxelles pour l'y attendre, et j'ai lieu de croire qu'il l'a grondé avec quelque humeur pour n'avoir pas obéi sur-le-champ à cet ordre qui vient d'être contremandé. - Il. y a aussi auprès de m. de Sprengporten un jeune officier courlandais. Je présume qu'il le dépêchera incessamment en courrier à Pétersbourg. --M. de Sprengporten est satisfait de l'accueil que lui a fait le général Beurnonville à Berlin. Il avait l'air de se plaindre de m. de Krudener et il laisse entrevoir une sorte de mécontentement de ce que ce ministre russe ne s'est pas lancé assez vivement dans la négociation avec la France. Je serais tenté de croire qu'il n'aura pas manqué de blâmer m. de Krudener en écrivant à l'empereur de Russie.—Il est curieux d'entendre le général Sprengporten parler de ce monarque. Il ne dit point, c'est un grand militaire, c'est un génie, c'est un grand administrateur; mais il le dépeint comme l'homme le plus probe, le plus sincère, le plus franc qui fût jamais et il laisse entrevoir que Paul a tort de copier trop exactement les costumes prussiens et de les donner à ses troupes; qu'il est malheureux qu'il soit arrivé un peu tard au gouvernement, parce qu'il exige sans ménagement des choses très bonnes en théorie et difficiles à exécuter; et au milieu des détails que donne le général russe pour prouver la confiance que lui témoigne l'empereur, on remarque qu'il n'est pas sans crainte de perdre sa faveur à la première occasion, et il ne manque pas de dire que Paul veut être obéi et sait se faire obéir... (Здёсь слѣдують выводы Кларка, какь въ № 7, и уведомленіе, что при семъ прилагается письмо Спрентиортена Тамейрану). En me relisant je m'aperçois que j'ai oublié de vous dire que ce général avait passé jadis 15 mois à Paris. Ses blessures l'obligèrent au commencement de la guerre à venir prendre les eaux d'Aix-la-Chapelle, L'approche de l'armée de Dumourier le força de quitter cette ville. En me parlant de l'intention qu'avait eue Paul I de former plusieurs régiments des prisonniers russes qui sont en France, m. de Sprengporten me dit que l'empereur Paul lui avait même envoyé à Berlin des drapeaux pour ces régiments et qu'il les y avait laissés. Je lui ai répondu que je présumais que le premier consul trouverait une manière satisfaisante de réparer cet oubli et que puisque lui (m. de Sprengporten) s'était déterminé à se rendre à Paris, je laissais au premier consul le soin de l'entretenir sur cet objet. — Girault à Clarke, Bruxelles, 19 frimaire (Paris, 140, 18). J'ai à vous rendre compte de la visite que j'ai fait hier par votre ordre au général russe Sprengporten. — Après l'avoir complimenté sur son arrivée et l'avoir prié de fixer l'heure à laquelle il désirait recevoir, il me dit que c'était à lui à prévenir toutes les politesses dont on l'honorait; qu'il serait disposé à aller sur le champ vous voir lui-même s'il n'était pas aussi tard et qu'il remettait cela au lendemain matin après la visite qu'il se proposait de faire au préfet. M. de Sprengporten m'a paru très empressé de sayoir quelles étaient les nouvelles actuelles; si le 1-r consul était parti de Paris; dans ce cas à quelle armée il devait aller; si les hostilités avaient déjà eu des suites? Sur ce que je lui dis qu'avant notre départ de Paris, le général Augereau s'était porté en avant

d'Aschafenbourg, "oui, répondit-il, mes officiers l'ont appris à Francfort. C'est m. d'Albini qui a voulu se faire connaître". — Général, ai-je répliqué, il s'était fait connaître à Rastadt. — "Effectivement, me répondit le général russe, sa conduite politique a été aussi mauvaise que sa conduite militaire".—Le général russe m'a de lui-même parlé de l'empereur Paul I en me disant: "C'est aussi notre consul. C'est un prince dont le caractère moral est plein de loyauté, de probité. J'ai servi avec lui lorsqu'il était grand duc. Ma franchise lui plût et ce fut à son avènement à l'empire qu'il m'écrivit de sa main pour m'engager à rentrer au service. Je jouissais d'une pension considérable, j'étais indépendant; néanmoins j'acceptai. L'empereur me rendit mon ancien grade, celui de lieutenant-général etc. La plus stricte justice, la plus grandre loyauté président à la conduite de Paul I. Cependant il n'est pas à l'abri des préventions. Si vous avez un ennemi qui vous desserve, vous pouvez dans l'instant et sans autre forme de procès perdre vos grades, vos emplois. Moi qui ai l'honneur de vous parler, qui agit pour l'empereur et d'après ses instructions, je pourrai perdre peut-être la confiance qu'il m'a témoignée. Je me flatte bien que cela ne sera pas, mais cela n'est pas impossible".—Ce discours paraîtra peut-être singulier dans la bouche de m. de Sprengporten, Est-ce finesse? Est-ce franchise? C'est ce que le temps fera connaître.— Revenant sur l'e-r et sur sa conduite relative à l'Angleterre et à l'Allemagne, il me dit: "Paul I était entré sans aucune vue personnelle d'intérêt dans la coalition formée contre la France. Voyant que la cour d'Angleterre et celle de Vienne, loin de concourir au but convenu, ne cherchaient qu'à s'agrandir réciproquement; sachant que le gouvernement de la France avait changé et que le consulat avait remplacé l'anarchie, il a retiré ses troupes". — Puis se rapprochant de moi: j'espère, dit-il, que désormais les français et les russes seront bons amis; c'est la ferme intention de s. m. l'empereur". — M. de Sprengporten m'a fait ensuite beaucoup d'autres questions et a fini par me témoigner qu'il aurait beaucoup de plaisir à vous voir. M. de Cobentzl, m'a-t-il dit, lui avait parlé de vous en Russie avec la plus grande estime et vous avait peint sous les rapports les plus avantageux.—Au moment où je me levais pour prendre congé, le général russe m'a encore questionné sur les négociations de Lunéville et sur la reprise des hostilités. "Que veut donc l'empereur d'Allemagne, me dit-il? Quant à nous, nous ne croyons pas qu'il refusât de faire la paix avec la France; nous apréhendions au contraire qu'il ne vous en laissât faire une trop avantageuse".--Causant le lendemain avec le conseiller de cour qui accompagne m. de Sprengporten et parlant du premier consul: "C'est, me dit-il, un de ces génies tels qu'on n'en trouve quelquefois pas dans le cours d'un siècle". Ensuite parlant de l'occupation de Malte par les anglais, "Il serait bien à désirer, ajouta-t-il, que vous eussiez pu continuer à occuper Malte. C'est alors qu'il serait facile d'arranger toutes les affaires". — Французскія донесенія изъ Брюсселя донолняются денешей Спрентпортена Павлу I оттуда жеготь 12 декабря. Изъ нея оказывается, что у Кларка были такія же полномочія, какъ у Бернонвиля, а Бонапарть соглашался даже, забывая "conduite vacillante" герцога вюртембергскаго, сдылать ALE HETO, nen considération de v. m. tout ce qui pouvait lui devenir agréable, ayant déjà invité le duc de faire régler ses intérêts par l'envoi d'un agent à Paris". Be saurousenie Klapel ceasalt: "Nous avons un ennemi commun, celui de l'humanité entière, qui doit nous réunir. Les puissances du Nord qui dépendent de vous pourront lui fermer le Sund, la Prusse fournira des troupes s'il le faut, et nos efforts réunis lui fermeront la Méditerranée, où sa puissance ne pourra s'établir qu'à votre très grand désavantage". Be этихъ документахъ упоминаются Гугбергъ и Альбини. Гугбергъ былъ назначенъ, въ іюлъ 1801 г., нашимъ повъреннымъ въ дълахъ въ Гаагу (Архиет Воронцова, XXVIII, 445). Подвигь Альбини состояль въ томъ, что, 24 ноября, онъ бросился ночью на французовъ, нзъ Ангафенбурга, во главъ отряда австрійцевъ и крестьянъ майнцскихъ и вюрцбургсвихъ; но его отразили. Въ 1802 г. онъ быль президентомъ майниской денутація на сеймъ въ Регенсбургъ.

64.

У Bailleu (р. XIII) прівядъ Спренгпортена въ Парижъ ошибочно отнесенъ къ 18 декабря. — Talleyrand à Beurnonville, 29 frimaire an IX. — Sprengporten à Paul I,

22 и 31 декабря. — Любезности Бонапарта выражались и въ более важныхъ делахъ, и во множествъ мелочей. Какъ онъ тъшиль нашихъ плънныхъ офицеровъ, видно изъ приказа его военнаго министра (Милютинъ, V, 501-502). Его письмо къ Бертье отъ 6 девабря (Corresp. de Napol., № 5207) исполнено такихъ же заботъ о генералъ Левашевъ, ъхавшемъ въ Неаноль, какъ о Спренгпортенв. 27 декабря Бонапартъ приказатъ Фуше (№ 5245) уничтожить всё экземпляры брошюры полонофила Моллера, озаглавленной: Point de paix solide et durable sans la restauration de la Pologne ou Réflexions du citoyen polonais. Когда батавская республика предложила намъ возвратить нашихъ плънныхъ, Спренгпортенъ писалъ Павлу I (31 декабря): "il n'est pas douteux que cette courtoisie peu analogue au caractère batave ne soit une suite de l'influence du gouvernement français qui de toutes les manières cherche à manifester son désir de rapprochement. 18 января 1801 г. Ростопчинъ сдълалъ докладъ о предложении (черезъ Пруссію) Батавін, а также о ея желаніи возобновить старыя сношенія съ Россіей (Pétersbourg. Ministère, 1801, 1). Затемъ онъ отвечаль о согласів Павла I, и 25 января быль отправденъ респриять Спренгиортену о нашихъ пленныхъ въ Голландін (Pétersb. Paris, 1801, 2). Конечно, любезности не мъшали Бонапарту зорко слъдить за Россіей. 1 декабря онъ приказалъ Талейрану (Corresp. de Nap. № 5201) составить записку о ея финансахъ, арміи, флоть и городах в съ населеніемъ болве 10.000, собирая свёдвиія отовсюду, какъ отъ бывшихъ у насъ французовъ, такъ и отъ нашихъ офицеровъ во Франціи. Отвѣтомъ на это требованіе были, между прочимъ, дві дюбопытныя общирныя записки уже знакомыхъ намъ Кальяра и Уольси, хранящіяся въ парижскомъ архивѣ (Mémoires, № 43 и 49). Трудъ Кальяра (Coup d'oeil sur l'état politique de la Russie, 15 nivôse an IX) чисто статистическій, работа Уольси (Apercu politique, géographique et commercial sur l'empire de Russie, 27 февраля 1801) — съ примъсью политики. Уольси хорошо зналъ по-русски (часто вставляеть наши сдова). Онъ сопроводиль свою работу письмомъ къ Талейрану, который, два года передъ тъмъ, нашель его другой мемуаръ "хорошимъ, по знанию мъстныхъ условій". Усльси говорить: "если мое знаніе Россіи и ся языка нужны для армін въ Италія и на Рейнъ, я готовъ служить отечеству съ тою же ревностью, съ какою служу уже 2 года, о чемъ свидетельствуеть письмо обо мив къ вамъ Дессодя". (См. выше, прим. 39). А 24 октября Бонапартъ пересдать Талейрану весьма любопытную записку, которую представиль emy chevalier de La-Motte (Paris, 140, 6). Ла-Мотть предлагаль повхать въ Петербургь, чтобы следить за дворомъ. Онъ надвялся на свое званіе мальтійскаго рыцаря да на свои "старыя свази", которыя прибливять его къ "m. de Calonne dont on a cru ici qu'il avait été chargé d'une mission extraordinaire auprès de Paul I". Авторъ разсчитываль еще получить достунъ къ петербургскому двору посредствомъ "une femme non française qui peut beaucoup à la cour et qui y jouit de la plus haute considération à raison de son mérite et de ses intérressantes liaisons*. Онъ оправдываль свою смълость ссыдкой на "извъстнаго Мирабо", который предлагаль прежнему министерству воснользоваться услугами "de l'individu qui pouvait obtenir un résultat aussi essentiel".—Документы для исторіи вооруженняго нейтралитета см. у Марmenca: Recueil manuel et pratique de traités etc., 2 éd. VII n 1 éd. Supplem. II.

65.

Bonaparte à Talleyrand, 7 décembre (Corresp. de Napol., № 5208). Это инсьмо было вавершеніемъ льстивыхъ словъ о Россіи въ "Ехрозе́ de la situation de la République", представленномъ законодательному корпусу 22 ноября: Archives parlementaires, 2 série, I, 667.—Sprengporten à Paul I, 22 и 31 декабря 1800 и 1 января 1801.—Доброжелательство Бонапарта въ Сардиніи выразилось въ его инсьмахъ въ Талейрану отъ 29 сентября и 22 октября (Corresp. de Nap. №№ 5116 и 5137). Здёсь заявлено его "всегдашнее уваженіе" въ С. Марсану, который призывался "для соглашенія насчеть вознагражденія его государа".

Курьеры іздили тогда пат Петербурга въ Парижъ въ 18-25 дней, изъ Берлина въ Парижъ — въ 7—10, изъ Петербурга въ Берлинъ — въ 11—15. Однажды, извъщая Александра I о получении депешъ (Pétersbourg. Ministère, 1802, 33), Куракинъ приписаль курьеру "une diligence peu ordinaire puisqu'il n'a mis que 16 jours pour venir de Paris". Упомянутыя въ текств письма Бонапарта и Павла I подучены: первое, въ Петербургъ, 14 января, второе - въ Берлинъ 10 января 1801 г. (Beurnonville à Talleyrand, 20 nivôse an IX), а въ Парижъ 20-го, причемъ Бонапартъ удивлядся, какъ оно дошло въ 15 дней (Corresp. de Nap. № 5315). Оба курьера встрѣтились ввъ 4 лье отъ Петербурга".--Пом'єщаеный нами подлинникъ письма Бонапарта быль доставлень въ Парижъ для напечатанія въ Corresp. de Napoléon (№ 5232). Правильная и удостов'вренная Талейраномъ вопія съ него хранится въ парижскомъ архивѣ (Russie, 140, 26). Въ этомъ подлинникъ, какъ и во всъхъ письмахъ Наполеона, собственноручна только подпись.— Письмо Павла I Бонапарту печаталось вь одно время и у насъ, и въ Русской Старинъ (1888, февраль). Мы печатали по слиску нашего архива, не нашедши подлиненка: въ Парижъ, У Gourgaud (Mémoires pour servir à l'histoire de France sous Napoléon écrits à S. Hélène) письмо до того искажено, что только первая фраза напоминаеть его.— Подлинникъ инструкціи Колычеву хранится въ его семейномъ архивъ, въ сель Лукинъ. Онъ напечатанъ въ Боярскомъ родо Колычевых (стр. 359-363) и въ Русскомъ Архиев за 1874 г., 961—966. Текстъ инструкція пом'яченъ 19 дек., а Articles secrets—29. Что значили для Павла I "клубы", упомянутые въ инструкціи Колычеву, видно изъ его поступновъ съ Гамбургомъ (прим. 32) и съ Даніей. Съ последнею онъ разорвалъ связи за то, что она "теричла клубы, основанія конхъ суть одинавія съ тіми, кон произвели во Франціи всенародное возмущеніе и низвергли законную королевскую власть". Указъ 12/23 августа 1799, въ Архиен Воронцова, XVIII, 219.—О переселени папы въ Россию Павель I Фердинанду IV 15/27 декабря 1800 (Милютинъ, V, 504).

67.

Кром'в черновой, по которой напечатанъ нашъ текстъ, въ нашемъ архивъ сохранилась копія этого письма Павла I Бонапарту (Paris, 1801, 39). Послідняя фраза первоначально была составлена такъ: "Entendons Nous, Je Vous le répète encore. Suivons une nouvelle route, et Nous arriverons au bonheur du monde". Одна фраза письма напечатана у г. Шильдера (*Pyc. Старина*, 1888, II), но невърно. На черновой помътка: "послано съ Колычевимъ 3-го января", т.-е. 15-го н. с., а письмо Бонапарта было получено 14-го. Но Спренгпортенъ увъдомилъ Талейрана (20 февр.), что письмо Павла I было отправлено "черезъ 4 часа" по полученіи письма Бонапарта. — Sprengporten à Paul I, 26 января, 5 и 23 февраля.—О ссоръ Воронцова см. Ludwig Fürst Stahremberg, v. dessem Enkel Thürheim, Graz, 1889, р. 65.

68.

Инструкція Люкевни у Bailleu, № 12. Списокъ съ нея, поданный Талейрану, хранится въ парижскомъ архивъ (140, 46). Разъясненіе ея у Bailleu, № 13. Конечно его въть въ Парижъ, и мы лишены возможности заполнить многоточіе, которое стоить у Bailleu всябдь за такою любопытною фразой, какъ признаніе вороля, что онъ придаетъ наиболье значенія "à mes propres intérêts à l'égard de mes indémnités au moyen des sécularisations".—"Denkschrift" Гаугвица оть 12 января у Bailleu, № 11.—Лесть короля Вонапарту засвидьтельствована депешей Бернонвила Талейрану оть 6 января (Bailleu, № 9).—Для берлинскихъ конференцій: Beurnonville à Talleyrand, 20, 23, 27 nivôse, 11, 14 pluviose an IX; Talleyrand à Beurnonville, 4 pluviose.

Lucchesini à Talleyrand, 1 pluviose an IX (Paris, 140, 45). - Bournonville à Talleyrand, 27 nivôse. — Донесеніе Люкезини оть 25 января (Bailleu, № 14). — Note de Talleyrand à Kolitscheff, 1 pluviose (Paris, 140, 44).-Привазь 20 января, чтобы французскіе крейсеры не только не трогали русских судовь, но даже охраняли ихъ, пом'ьщенъ въ Corresp. de Nap. (№ 5312). Онъ быль носланъ Талейрану при дестномъ для Россіи письм'в Бонапарта (№ 5310), которое послужило канвой для ноты № 15.—Sprengporten à Talleyrand, 2 pluviose (Paris, 140, 47). — Спренпортень двору 19 января (Pétersbourg, Paris, 1801, 11) и 4 февраля (архивъ воен.-учен. комит.).—Rescript, à Sprengporten, 4 février (Paris, 140, 54), о французскихъ шавиныхъ — Cobenel an Colloredo, 12 декабря 1800 и 6 января 1801 (Vivenot: Briefe, II, 346, 361) — Napoléon à Joseph Bonaparte, 1 pluviose (Corresp. de Napol. N. 5315). — Эримериот Лосифъ Франци II. 20 января (Wertheimer). Тамъ же его другое письмо, поясняющее первоначальное впечать вые, произведенное Павломъ I даже на такихъ приближенныхъ, какъ нашъ консуль въ Лиссабонъ, Дубачевскій (см. примъч. 8). Въ немъ есть такая фраза: "какая намъ польза отъ союза съ удаленнымъ отъ насъ на 300 миль русскимъ императоромъ, особенно если взять въ разсчеть его перемънчивый и, съ позволенія сказать, вадорный (absurde) xapakteph?"—Talleyrand à Joseph Bonaparte, 24 janvier, à Cobensi, 6 février (Lanfrey, II, 249). — Gallo à Bonaparte et à Brune, 24 janvier; Talleyrand à Gallo, 15 pluviose (Paris, 140, 48, 49, 55). — На списк'в письма Павла I къ Боналарту отъ 27 января пометка: "отправлено съ гр. Тизенгаузеномъ, возвращающимся въ ген. Спремспортену". Оно нацечатано не вполнъ г. Шильдеромъ (Русс. Старина, 1888, 2).

70.

Message au sénat, au corps législatif et au tribunat, 13 février (Corresp. de Napol., № 5362). Ор. Archives parlem., 2 série, II, 371.—Тугуть умолять Коллоредо (въ письмъ отъ 5 февраля, Vivenot, II, 391) объясниться съ Павломъ I, чтобы отклонить "encore plus dangereux orages", такъ накъ нъкоторыя условія люневильскаго мира "seront assurément amèrement critiquées à Pétersbourg". Чтобы "prévenir les boutades" и "adoucir d'avance la mauvaise humeur de Paul I", Коллоредо долженъ былъ поскоръе объяснить царю, что Австрія принуждена была подчиниться "неодолимой силъ обстоятельствь".

71.

На подлинника письма Бонапарта помътка: "reçu 14 mars 1801". Она быль сообщень въ Парижъ для напечатанія въ Corresp. de Napol. (№ 5417). Ошибка въ немъ ("15" января вмъсто "14") принадлежить самому автору.—Приводимъ дословно письмо Талейрана Ростопчину по подлиннику, хранащемуся въ нашемъ архивъ (Ministère, France, 1801, 1). Paris, 12 ventôse an IX. Le courrier Neumann qui porte à s. m. i. la réponse du premier consul aurait été expédié plutôt si on n'avait attendu de connaître l'arrivée de m. le comte de Kolitschew en France. Nous avons aujourd'hui la certitude qu'il sera à Paris dans quelques jours, et je dois vous exprimer la satisfaction que j'éprouve de voir arriver le moment où, par des discussions franches et approfondies sur tous les objets d'intérêt commun, il sera possible de consolider la paix du continent et de préparer l'affranchissement des mers.

72.

Серра-Капріола передаль Роскопчниу, вийстійсь письмами из царю, пакеть, присланный на его ими съ курьеромъ изъ Віны и, наяъ оказалось, содержавній въ себі

письма римскаго императора и эрцгерцога къ Павду І. На другой день Ростопчинъ призываеть къ себъ Серру и дълаеть ему строгій выговорь. Царь "не ожидаль, чтоби посл'в вс'вкъ знаковъ его благоводенія къ неаполитанскому двору" р'яшились послать въ Парижъ Галла, словно не знали "его мивнія насчеть уб'яжденій этого агента". Онъ также "быль крайне изумлень способомь передачи ему" въискихъ писемъ. "Недовольный столь мало искреннить поведеніемъ, онъ не только не пожелаль принять письма, но твердо решился не обазывать добрыхъ услугь его сицил величеству и требоваль немедленнаго отзыва своихъ войскъ изъ Неаполя". Герцогь быль "пораженъ и сильно ватронуть столь неожнавнымь объявленіемь": не далье, какъ 6/18 и 21/31 декабря, самъ Павелъ I успоконвалъ Фердинанда IV, извъщая его о своемъ сближения съ Бонапартомъ (его письма у Милютина, V, 504 — 505). Серра довазываль, что воролева начего не знаеть о письмахъ, которыя были посланы графомъ д'Антрегомъ. Онъ увърялъ, что король "будеть во всемь сообразоваться съ волей императора, какъ своего перваго и единственнаго помощника". Онъ наъявляль готовность поклясться на аудіенців, что тугь король и королева не виноваты, и заявить безграничную преданность своего государя особъ и желаніямъ императора. Тогда-то Павель І потребоваль изгнанія Галла изъ Парижа, а Антрега привазалъ исключить изъ своей служби и лишить пенсіи. Описанныя событія подробно изложены въ Конференціальных записках Ростопчина вли въ протоводахъ его бесъдъ съ посланенками, отъ 10-12 и 20 марта (Pétersbourg, Ministère, 1801, 11, 12, 13, 19) Эти вице-канцелярскія "Записки" или "Précis" и "Exposés" велись анкуратно, съ 13 февраля до 28 марта 1801, т.-е. до смерти Павла I (Ministère, № 6.-20); потомъ онъ обрываются и съ 13 октября возобновляются въ прежнемъ порядкъ. Конференціи провсходили почти ежедневно, въ важныхъ случаляъ даже по воскресеньямъ. Изъ нихъ чуть не изо дня въ день видны до мелочей нати иностранной нолитики и разныхъ вліяній, которыя иногда прямо отражались въ рескриптахъ нашимъ дипломатамъ и во вижшнихъ м'тропріятіяхъ правительства. Посл'яднее иногда (особенно при Павл'в I) рисуется зд'ёсь даже въ своихъ характерныхъ чергахъ. — О Галло см. eme: Thugut an Colloredo, 13, 20 abrycta, 3 cent. 1797 (Vivenot: Briefe, II, 47, 48, 54); Mémoires d'un homme d'état, V, 4; Ростопчинъ Воронцову, 25 авг. и 1 новбря 1799 (Архивъ Воронцова, VIII); Кочубей Воронцову, 13 ноября 1799 (тамь же, XIV, 117—119); Панинг Воронцову, 14 ноября 1799 (тамъ же, XI, 94—97).

73.

Полномочія, данныя Галлу 17 іюня 1800 (Paris, 139, 196), гласили совствить не то: они предписывали ему всюду вздить и со всеми заключать договоры. — Bonaparte à Talleyrand et à Berthier, 4 n 13 despais (Corresp. de Napol., N 5336, 5338, 5363, 5365).— Projet de lettre envoyée au gén. Murat pour être adressée par lui à m. l'ambassadeur de Russie près s. m. sicilienne (Paris, 140, 116). — Gallo à Talleyrand, 12 ventôse an IX (Paris, 140, 89). — Sprengporten à Talleyrand, 12 ventôse (Paris, 140, 92; списокъ въ Pétersbourg, Paris, 1801, 1). — Talleyrand à Sprengporten, 13 ventôse (подлинникъ въ Pétersbourg, Paris, 1801, 1; черновая въ Paris, 140, 93). — Talleyrand à Gallo, 12 ventôse (Paris, 140, 90). Здъсь сказано: "Le premier consul a remarqué avec étonnement que les pleins pouvoirs ne supposant le concours que des plénipotentiaires d'Autriche et d'Angleterre et ne faisant aucune mention du plénipotentiaire de s. m. i. de Russie, il paraissait que le cabinet de Naples avait méconnu l'influence du seul prince qui intervienne en sa faveur auprès du gouvernement français, ou qu'au moins la mission de m. de Gallo avait été arrêtée dans un temps où s. m. sicilienne faisait encore plus de fond sur l'appui des autrichiens et des anglais que sur les bons offices de la Russie".—Anceвини доносваъ 2 марта (Bailleu, № 19), что Спренгнортену съ трудомъ удалось остановить письмо Бонапарта Павлу I по поводу вамедленія Количева. — Рескрипты Количесу, 10/22 февраля и 6/18 марта. Рескрипты Спрентпортену, 2/14 явваря и 4/16 феврадя. Ростопчина Комичесу, 15/27 января и 5/17 феврадя.—Характеристика французских эмигрантовъ принадлежить Роджерсову: Архиев Воронцова, XXX, 106. — Куракинъ Комичеву, 3/15 и 9/21 марта. Паленъ Комичеву, 6/18 марта. Росмончинъ Крюденеръ, 19/31 анвара (Pétersbourg. Paris, 1801, 1, 3, 34, 40—42, 47—49).—Крюденеръ вывіщаль Ростовчина 22—23 января (3—4 февраля), что Кернсфортъ предлагалъ Лютцову поднять діло о примеренія Англін съ Россієй (Pétersbourg. Prusse, 1801, 109, 110).—Подлинникъ полномочій Количева хравится въ Парижі (140, 38).—Важный рессериять объ Англін (№ 20) былъ слідствіемъ вонференціи Ростопчина со Стеденкомъ, 1/13 февраля (Pétersbourg. Ministère, 1801, 6). Заявивъ, что онъ получить полномочіє подписать съ Лузи автъ приступленія берлинскаго двора въ договору Швеціи съ Россієй, Стединкъ предложилъ Павлу I "d'ordonner à Kolitscheff d'engager Bonaparte à porter, de concert avec la cour de Madrid, le Portugal à accéder à la convention maritime du Nord, et de proposer la même chose aux Etats Unis de l'Amérique, en s'adressant à leur ministre à Paris ou se servant de Bonaparte". Ростопчинъ отвъчалъ, что Крюденеру веліно требовать въ Берлині закритія Эльбы и Везерали что царь унотребить всё мітры противъ Англін, въ увітренности, что полное единеніе образумить ее вопреки са министерству".

74.

Указъ сенату о вице-канциерстве Колычева, отъ 8/20 января (Pétersbourg. Paris, 1801, 39): "Боярскій родъ Количевыхъ" неверно принисываеть это пожалованіе Александру I.—Приказь Бонапарта 6 февраля, "который не будеть нанечатань" (Corresp. de Napol. № 5352).—Talleyrand à Kolitscheff, 18 pluviose (Paris, 140, 58). Зувсь сказано: "Vous trouverez partout un accueil tel qu'une nation loyale est empressée de l'offrir à l'envoyé d'un monarque dont elle honore le caractère et apprécie les intentions. J'aurais personnellement une vive satisfaction à me trouver en quelques rapports avec vous ne doutant point que leurs résultats ne soient honorables à nos deux pays et utiles à l'Europe entière".—Talleyrand à Legrand, commissaire (ad interim) près l'administration des postes, 18 pluviose (140, 61). Зд'ясь сказано между прочимъ: "Je trouve présumable que m. de Kolitscheff qui a pris la route de Dresde se rendra ici par Mayence. Cependant il ne faut négliger ni la route de Strasbourg, ni celle de Bruxelles". — Karb усердствовали мѣстныя власти съ Каффарелли, видно изъ ихъ донесеній Талейрану (Paris, 140, 37, 57-75), а также изъ отвъта Колычева Талейрану изъ Майнца отъ 12/24 февраля (140, 79) и изъ его письма Спренгпортену (оть того же числа, 140, 76), вотораго онъ просидъ немедленно поблагодарнть французское правительство за отмённый пріємъ. Въ отв'єть Колычева Талейрану читаемъ, посл'в общей благодарности: "Ј'е́ргонуе une satisfaction non moins vive d'être bientôt à même de cultiver avec vous des rèlations, qui par leur nature ne peuvent certainement être que des plus intéressantes pour nos deux pays et également utiles à l'Europe entière". Префекть департамента Mësы доносиль торжественно, что онъ встретиль посла "avec éclat et la dignité que les localités peuvent comporter". — Rapports en cour и Dépêches au ministère Количева отъ 20 января (1 февраля) и 17 февраля (1 марта) въ нашемъ архивъ (Pétersbourg. Paris, 1801).

75.

Печатаемъ дословно подлинникъ документа, который обрисовываетъ Количева и его встръчу во Францін (Paris, 140, 87). Le préfet du département du Bas-Rhin au ministre des relations extérieures. Strasbourg, 10 ventôse an IX. M. l'ambassadeur de Russie est arrivé ici vers une heure de l'après-midi: il a été reçu de la manière la plus distinguée par toutes les autorités civiles et militaires, et j'ai lieu de croire que le rapport de l'adjudant commandant, le C. Caffarelli, qui l'accompagnait, ne vous laissera aucun doute sur l'empressement que j'ai mis moi-même à remplir à cet égard les vues du gouvernement. M. le comte de Kolitschew a paru très-sensible à l'accueil qu'on lui a fait;

la joie, l'affluence du peuple qui s'est porté sur son passage, la bonne tenue des troupes de ligne et de la garde nationale, l'ordre public, les notions que je lui ai données sur la richesse et la prospérité du département du Bas-Rhin, la certitude d'une augmentation réelle dans sa population depuis 10 ans, l'heureux accord entre les autorités civiles et militaires que je lui ai présentées réunies, tout a excité chez lui cet espèce d'étonnement qu'éprouve un homme qui aperçoit un bâtiment régulier là, où il s'attendait à ne voir que ruines et destruction. Il n'a laissé échapper aucune occasion de faire connaître l'admiration et la profonde estime de Paul I pour le premier consul et il s'est exprimé à cet égard, comme si l'un des principaux objets de sa mission était de manifester l'opinion que son maître a conçue des vertus et des talents de Bonaparte. Ayant appris que je connaissais la Turquie et la Grêce, il me questionna sur les turcs, ce qui me donna l'occasion de lui parler de la frayeur que les russes leur inspiraient; je lui dis entre autres choses, que j'avais vu à Constantinople deux russes faire fuir devant eux une douzaine de matelots turcs, et qu' à Smyrne, le capitan pacha, dans une entrevue particulière que j'avais eue avec lui, s'était presque évanoui au seul nom de la Crimée, qu'un de mes drogmans avait indiscrètement proféré devant lui. La conversation entre l'ambassadeur et moi devint alors plus générale, et sans aucune espèce de provocation de ma part, il m'assura que les turcs n'avaient nul motif de redouter la Russie; que cette puissance n'avait à leur égard aucune idée d'aggrandissement; que les idées de Catherine relativement à Constantinople n'occupaient nullement le cabinet de St. Pétersbourg; que la possession de l'île de Malte, comme domaine utile, n'avait aucun prix aux yeux de l'empereur; que quant à l'Egypte, il convenait qu'elle restat province turque. Je vous rends la série des idées de m. Kolitscheff: la dernière m'ayant surtout frappé, je l'y fis revenir deux fois, et j'obtins le même résultat. Laumond.—Названіе Колычева "diplomate routinier et courtisan timide" находится въ печатаемомъ ниже письмъ Массона Талейрану. "Смутникомъ" назвалъ Колычева Панинъ, въ письмъ къ С. Воронцову (Архиев Воронцова, XI, 75) отъ 30 апръля 1799. Тамъ же сказано, что ему вредняв "la péndrie de ses moyens". А въ августь 1801 (XI, 149) Панинъ писаль: "on est également mécontent de K. là-bas et ici. Le pauvre homme est au-dessous d'une grande mission*. Aame Павель I быль недоволень, въ 1797 г., безгодержательностью денешь "смутнека", который ненавидель всехъ чужихъ — и Тугута, и Гаугвица, в Талейрана, да изливаль желчъ и на своихъ: оттого-то онъ и быль заменень въ Берлине Панинымъ. Что Колычевъ не быль орломъ, это видно даже изъ дружественной аттестаціи Ростопчина Суворову, въ сентабръ 1799, по поводу назначения его на мъсто Разумовскаго въ Въну: "онь не такъ затвиливъ (какъ Разумовскій) и менъе у дворовъ игралъ роли, но можеть не хуже сдълать дъло". Милютинъ, III, 501. — Kolitscheff à Sprengporten 17 февраля (1 марта), въ парижскойъ архивъ (140, 86). Здёсь, въ припискъ, Колычевъ повторилъ собственноручно насчеть слука о помъщении: "Je supplie v. exc. d'insinuer que ma résolution à cet égard est irrrevocablement prise, parce qu'elle est conforme à mes ordres et qu'elle est contre l'usage recu".

76.

Kolitscheff à Paul I, 22 февраля (6 марта), въ нашемъ архивъ (Pétersbourg. Paris, 1801). — Тогда же Колычевъ писалъ женъ, что онъ былъ "превосходно" принятъ Бонапартомъ, и прибавилъ: "le premier consul est véritablement un grand homme, il fait le bonheur de la France, tout le monde commence à respirer". Болрскій родъ Колычевыхъ, 363.—Кольчевъ Павлу I, 3/15 марта (Pétersbourg. Paris, 1801, 65): "Мить не трудно было доказать здъщнему правительству, что поступокъ его съ королемъ неаполитанскимъ про-изошелъ не отъ замедленія моего прітада сюда, ибо ва нѣсколько часовъ до моего прибытія въ Парижъ послант. Алкье въ Неаполь трактовать о миръ".—Колычевъ Ростопичну 26 февраля—10 марта (тамъ же, 136). Здѣсь онъ опять просиль отозвать его, прибавляя: "Лизqu'à présent je ne vois rien que l'incidieux et de louche dans leur conduite envers

nous; beaucoup de paroles et de politesse, mais ancun empressement à faire ce que nous exigeons. En vérité je crains de gâter les affaires".—Кольчевь Иселу I, 3/15 марта (тамъ же, 64): "Повторяю, что ослъпленный успъхами своими Бонапарте желаеть и принужденъ желать продолженія войны. По мивнію моему, вскорю откроется сіе расположеніе".

77.

Протоколы конференцій одинаковы въ обовкъ архивакъ во всемъ, кром'в конца III конференціи, котораго ність въ Парижів; у нась онь отділень оть парижскаго текста многоточіемъ. Этоть конецъ находится въ другомъ mborb (Pétersbourg. Paris, 1801, 289), подъ видомъ "Ноты для вилюченія въ протокодъ ІІІ конференціи", съ небольшими изм'тненіями и съ следующимъ вступленіемъ: "М. de Kolitscheff, considérant la différence qu'existe dans les opinions, les principes et les vues des deux gouvernements, a jugé nécessaire de faire inscrire au protocole: "qu'il envisageait cette différence comme trop marquante en elle même pour qu'elle ne contribut pas à entraver considérablement la négociation en général et empêcher le but que s. m. l'empereur s'était proposé de faire concourir s. m. sicilienne et la Porte ottomane au plan qu'elle s'était formée". Raus видно, всявдствіе прекращенія конференцій, Колычевь не усп'яль занести въ протоволы ни этого заявленія, ни двухъ другихъ своихъ Projets (тамъ же, 286, 288) въ пользу Баварін и особенно Вюртемберга. Приводимъ последнюю изъ этихъ бумать, более обстоятельно составленную. PROJET RELATIF AUX INTÉRÊTS DE SON ALTESSE SÉRÉNISSIME LE DUC DE WURTEMBERG. Art. O. S. m. i. l'Empereur de toutes les Russies, désirant de faire jouir s. a. sér. le duc de Wurtemberg des effets de ce traité d'amitié par un dédommagement complet de principautés, comtés et seigneuries, situées sur la rive gauche du Rhin qui seront cedées par lui à la France, et des grandes pertes que ce prince a essuyées pendant le cours de cette guerre, et la République française également bien intentionnée pour la sérenissime maison de Wurtemberg s'engagent mutuellement: 1) à appuier de toute leur influence le duc de Wurtemberg dans les arrangements que la cession de la rive gauche de Rhin et les principes établis par le traité de Luneville occasionneront en Allemagne; 2) à lui faire obtenir une part convenable dans les dédommagements qui seront accordés aux princes et états héréditaires, et que l'Empire germanique considéré collectivement doit supporter d'après le tableau ci-joint.— Art. 0. Les hautes parties contractantes feront obtenir au duc de Wurtemberg la dignité électorale et iront de concert dans les démarches y relatives. - Art. 0. Elles s'interposeront également de faire abolir dans ses états la poste de Taxis, si toutefois cette abolition est accordée à d'autres princes de l'Empire germanique.—Art. O. Le duc de Wurtemberg renonçant à prendre à l'avenir les titres des principantes, comtés et seigneuries, qu'il cède à la République française, il lui sera reservé le droit de suffrage à la diète de l'Empire qui jusqu'ici dépendait de la principauté de Montbeliard, et qui sera transféré à une autre possession de la maison ducale.—Проекта русскаго мирнаго договора нёть не въ Петербургь, ни въ Парижь; но его статьи приведены дословно въ протоколахъ конференцій.---Приказъ Бонапарта, какъ отвичать Количеву: Bonaparte à Talleyrand 12 марта (Corresp. de Nap. № 5459). — 9/21 марта Колычевъ уведомиль Талейрана (Paris, 140, 110), что, по требованию русскаго посла, Фердинандъ IV отправляеть въ Парежъ новаго уполномоченнаго, вчто устраняеть всё доводы противъ Галло". Онъ выражаль надежду, что это новое лецо будеть принято не хуже Марсана. — По поводу Марсана *Ronaparte à* Talleyrand 17 февраля и 18 марта (Corresp. de Nap. № 5386, 5468). — Talleyrand à Marsan, 28 ventôse (Pétersbourg, Paris, 1801, 67). 3gisch crasano: "L'intérêt que s. m. l'empereur de Russie prend à la maison de Savoie a inspiré au premier consul des dispositions favorables pour elle... En se prêtant aux vues de s. m. l'empereur de Russie, il cède aussi au désir de satisfaire ses premiers sentiments". — Marsan à Kolitscheff, 20 марта (тамъ же и въ Paris, 140, 111).-Колычевъ Ростопчину 13/25 марта (Pétersbourg. Paris, 1801, 143).

Строй Намецкой имперіи того времени уясинется въ нашемъ изсладованіи: Γ_{ep} манія накануню революціи (Вестинкъ Европы, 1875). О значенін Тешенскаго мира си. нашъ Союзъ киязей. — Любопытно, что вившательство Россіи въ дела Германіи, въ строгихъ предълахъ этого мира, признавалось самою директоріей (Введеніе, стр. VIII).— Кочубей писалъ С. Воронцову 8 мая 1799. (Архиев Воронцова, XVIII, 206): "Si la haine avait jamais pu être admiré, certes cela serait celle que se vouent sans cesse de la manière la plus ardente les prussiens et les autrichiens. C'est à qui dira le plus de mal les uns des autres, c'est à qui trichera le mieux, et un tiers honnête-aurait bien de la besogne pour ne pas être dépouillé à nu dans cette agréable société. Les pickpockets de Londres sont de grands maladroits en comparaison de ces germains". Pecapunas Joacзини 20 февраля (Bailleu, № 17). — Гаувеник королю 20 февраля (№ 18). Въ вонцъ свазано: "V. m. préfère réellement, et vis-à-vis de l'empereur de Russie elle doit aussi paraître préférer, que ce monarque ait la principale influence dans l'arrangement des indemnités et qu'elle lui en ait la première obligation". — Конференціальныя записки Роcmonuuma, cz 22 despais no 11 mapra (6-23 mapra). Pétersbourg. Ministère, 1801, 7, 10, 13—20. Устройство индемнизаціи было предложено Пруссіи въ сл'ядующей форм'я: "L'empereur, par les sentiments d'amitié et de confiance parfaite qu'il porte à son auguste allié et par la persuasion de son impartialité, lui remettait le soin de s'occuper de tous les arrangements à prendre pour concilier les différents intérêts des princes de l'Allemagne... et pour leur assurer des indemnisations équitables pour les pertes qu'ils ont faites". — Щедрость по отношенію къ курфюрсту баварскому объясняется въ конференціальной запискі тімь, что онь требоваль еще вознагражденія за содержаніе русскихь войскъ, при ихъ прохожденіи черезъ его земли, я уплаты одному музыканту долга по венсеню Баратинскаго. — Ноты о русскомъ планъ вознагражденій не сохранилось въ прусскомъ архивъ; но она изложена въ донесеніяхъ Люкезини, которому сообщиль ее Колычевъ (Bailleu № 28), согласно съ конференціальными занисками. Самого мартовскаго плана или "ультиматума" Павла I нётъ и въ нашемъ архивё. Мы можемъ удостовърять только, что онъ быль приложенъ къ денешъ Куракина Колычеву (Pétersbourg. Paris, 1801, 46). Приводимъ эту денешу целивомъ. СОРІЕ DE LA LETTRE DU VICE-CHANCELIER A S. E. M. DE KOLITSCHEFF A PARIS EN DATE DU 1/13 MARS 1801. S. m. l'empereur ayant reçu ce soir communication de la part de s. m. le roi de Prusse de ses idées sur un plan d'indemnisations pour lui et les deux maisons Palatine et de Wurtemberg a trouvé convenable de faire connaître ses propres idées dans l'ultimatum cf-joint, comme son opinion et sa dernière décision sur la future pacification. Vous aurez à le communiquer de la part de s. m. i. au premier consul et au gouvernement français, et à vous regler en conséquence dans le cours de la négociation qui vous est confiée. — Касательно предсмертныхъ рашеній Павла I относительно Германів въ нашемъ архивъ сохранилась слъдующая бумага, безъ всякихъ помътокъ (Pétersbourg, Ministère, 1801, 20). Le 11 mars s. m. l'empereur a fait expédier par courrier deux rescripts signés de sa propre main.-1) Au baron de Krudener pour lui prescrire d'insister auprès de la cour de Prusse à se décider dans l'espace de 24 heures à faire occuper par ses troupes l'électorat de Hanovre et de quitter Berlin en cas d'une réponse négative.— 2) Am. de Kolitscheff pour lui enjoindre d'inviter le 1-r consul à faire entrer les troupes républicaines dans l'électorat de Hanovre vû l'indécision de la cour de Berlin de faire occuper се pays par les siennes. — Le prince Kourakin. — Эти, пос**гід**ніе, рескрияты Павда I Bailleu относить везд'я, в роятно по описк'я, не къ 23 марта н. с., а къ 25-му, вогда ихъ автора уже не было въ живыхъ. — Роджерсонъ С. Воронцову (Архивъ Воронцова, ХХХ, 134). Письма этого правдиваго дейбъ-медика Павла I вообще важны для русской исторіи.

Революціонное значеніе Пруссів объяснено въ нашихъ статьяхъ: Германія наканунь революціи (В'єстнивъ Европн за 1875 г.).— Frans II an Cobensi, 21 февраля (Fournier: Gentz und Cobenzl, 9). — Cobenzl an Colloredo 3 mapra (Vivenot: Briefe, II, 421): "Quant aux présents, dès qu'il faut en faire, v. e. convient avec moi que la décence exige qu'ils soient dignes de celui dont ils viennent et propres à faire bon effet. L'idée du présent pour m-me Bonaparte me paraît fort utile". — O Tyryrh Napoléon à Joseph Bonaparte, 21 janvier (Corresp. de Napol. & 5315). — Thugut an Colloredo, 30 mapra (Vivenot: Briefe).- Wertheimer, I, 136-138, по донесеніямъ Кобенцая. - Объ отовванін Люкезини см. въ Corresp. de Napoléon и у Bailleu. — Донесение Люкезини 18 марта (Bailleu): "Je ne doute point de l'extrême envie qu'a le premier consul de consommer l'ouvrage de la réunion et d'amitié qu'il pretend avoir reçues de Paul I, que la nation s'impatiente déjà de ne pas voir encore paraître quelque traité d'alliance offensif et défensif entre les deux états". — Донесение Штаремберга 24 нарта о новомъ "коварномъ планъ Пруссін, Франців и Россін противъ Австрін (Starhemberg, 66. Cf. Fournier, 21). Здъсь свазано: "Bonaparte veut à tout prix conserver l'amitié de Paul I tant qu'il la juge nécessaire à ses intérêts, et il est disposé à y tout sacrifier. Je sais qu'il veut nous leurrer de vaines espérances et se faire ensuite un mérite à Pétersbourg de les avoir déjouées" — Люкезини Кольчеву оть 26 марта и мемуаръ Люкезини (Pétersbourg. Paris, 1801, 72). — С. Воронцовъ писаль брату 8 января (Архиев Воронцова, X, 158): "Nous savons que S. Cobentzl et Bonaparte avaient grande envie de partager une partie de l'empire Ottoman, quand ils étaient à Paris ensemble".

80.

Кольчева министерству 19/31 марта (Pétersbourg. Paris, 1801, 146): "Талейранъ даваль мив и всколько разь чувствовать, что расположение российской армик по прусской границѣ было бы согласно съ намъреніемъ здъшнаго правительства; но никакъ не хоталь подробно объяснить мив сей мысли, и предложа оную весьма тонко, отвращаль отъ нее мое вниманіе, прося притомъ, чтобы все сказанное мнѣ вравсужденіе Германім осталось въ глубочайшей тайнъ". — Сущность нашего № 51 приведена у Соловъева: Императоръ Александръ I, 25-26. - Въ нашемъ архивъ въ № 54 приложены списьи ноты Люкезини (6 germinal an IX) и отвъта ему (9 germinal) Талейрана. Въ послъд-Hent crasano: "Le premier consul saisira avec empressement l'occasion qui va se présenter d'assurer à s. m. prussienne les indémnités auxquelles elle a droit, pour s'appliquer à lui être agréable, et il m'a déjà spécialement chargé de m'entendre à cet égard avec m. de Kolitscheff^u.—Кольчевь двору, 3 апрыл (Pétersbourg. Paris, 1801, 77).—Упоминаемая въ нашемъ № 34 реляція № 12 есть нашъ № 32. Депеши нумеровались, какъ у насъ, такъ и у французовъ. Но ни тамъ, ни здъсь намъ не случалось видъть всъ №М: подрядъ: обыкновенно нъкоторыхъ недостаетъ. Иногда бываеть помътка, что такой-то № вытребованъ куда-нибудь или переложенъ въ другое ивсто.

81.

Подлинники обоихъ документовъ находятся въ Парижѣ (140, 129—130), списки—въ Петербургѣ (Paris, 1801, 75, 308). Приводимъ ихъ дословно. — Note de Kolitscheff à Talleyrand. Paris, 20 mars (1 avril) 1801. Le soussigné, d'après ce qui a été convenu avec le citoyen Talleyrand, ministre des relations extérieures, s'empresse de lui remettre le projet ci-joint conforme à ses instructions. Il prie le citoyen Talleyrand en le portant à la connaissance du premier consul de vouloir bien lui rappeller le contenu des notes

précédentes du soussigné et l'engage à ne point retarder la signature de l'acte pour donner par son adoption une preuve éclatante de ses vues pacifiques et de son désir de consolider les relations d'amitié avec Sa Majesté l'Empereur de toutes les Russies et la France.—Le soussigné réitère au citoyen Talleyrand la demande d'un passeport pour le courrier qu'il compte envoyer à St.-Pétersbourg. — Il saisit cette occasion pour renouveller au citoyen ministre des relations extérieures l'assurance de sa très-haute considération. De Kolitscheff. - Projet de traité de paix entre la Russie et la France. Sa Majesté l'Empereur de toutes les Russies etc. etc. et le Premier Consul Bonaparte au nom de la République française, animés du désir de rétablir les relations d'amitié et de bonne intelligence entre la Russie et la France, et de mettre un terme aux maux dont l'Europe est affligée, ont nommé à cet effet pour leurs plénipotentiaires, savoir: S. M. l'Empereur de toutes les Russies, le sieur de Kolitscheff... (слъдуеть перечисление чиновъ и орденовъ Колычева) et le Premier Consul Bonaparte au nom de la République française, le citoyen Charles Maurice Talleyrand, ministre des relations extérieures; lesquels après avoir échangé leurs plein-pouvoirs respectifs, trouvés en bonne et due forme, sont convenus des articles suivants, savoir,—Article I. Il vaura dorénavant paix, amitié et bonne intelligence entre S. M. I. l'Empereur de toutes les Russies et la République française.—Art. II. En conséquence toutes hostilités entre les deux états cesseront à compter du jour de l'échange des ratifications du présent traité, et aucune des deux parties ne pourra, à partir de la même époque, fournir aux ennemis de l'autre, tant intérieurs qu'extérieurs, aucuns secours, ni contingent, en hommes ou en argent, à quelque titre et sous quelque prétexte que cela soit.—Art. III. Les deux hautes parties contractantes, voulant, autant qu'il est en leur pouvoir, contribuer à la tranquillité des gouvernements établis et reconnus par elles, se promettent mutuellement de ne pas souffrir, qu'aucuns de leurs sujets respectifs se permettent d'entretenir une correspondance quelconque, soit directe soit indirecte, avec les ennemis intérieurs du gouvernement actuel des deux états, d'y propager des principes contraires à leurs constitutions respectives, ou d'y fomenter des troubles, et par une suite de ce concert tout sujet de l'une des deux puissances, qui en séjournant dans les états de l'autre, attenterait à sa sûreté, sera de suite éloigné du dit pays et transporté hors des frontières sans pouvoir, en aucuns cas, se réclamer de la protection de son gouvernement. - Art. IV. Les deux hautes parties contractantes conviennent de s'en tenir, quant au rétablissement des légations respectives et au cérémonial à suivre entre les deux gouvernements, à ce qui était d'usage immédiatement avant la présente guerre.—Art. V. Les deux hautes parties contractantes conviennent, en attendant la confection d'un nouveau traité de commerce, de rétablir les relations commerciales entre les deux pays, sur le pied où elles étaient avant la présente guerre, sauf les changements que le temps et les circonstances penvent avoir amené et qui ont donné lieu à de nouveaux réglements.-Art. VI. Le présent traité est déclaré commun à la République Batave. - Art. VII. Le présent traité de paix et d'amitié sera accompagné d'une convention pour déterminer les objets reconnus d'un intérêt commun et servir de base à la pacification générale des puissances d'Europe. Elle sera signée le même jour que le présent traité de paix et d'amitié et aura la même force et valeur. — Art. VIII. Le présent traité sera ratifié et les ratifications échangées dans l'espace de cinquante jours ou plutôt si faire se peut. — CONVENTION ADDITIONNELLE. Art. I. La République française reconnaît formellement s. m. i. l'Empereur de toutes les Russies en sa qualité de Grand Mattre de l'Ordre souverain de St. Jean de Jérusalem. Elle s'engage à employer tous ses efforts pour lui procurer la restitution de l'île de Malte avec toutes ses dépendances. Elle s'engage en outre à faire reconnaître, par tous ses alliés, S. M. l'Empereur de toutes les Russies en sa qualité de Grand-Maître de l'Ordre souverain de St. Jean de Jérusalem.—Art. II. La République française promet d'employer pareillement ses bons offices les plus soutenus et toute son influence, pour faire jouir s. m. l'Empereur de toutes le Russies des droits et prérogatives des ci-devant Grand-Maîtres de l'Ordre de Malte en Espagne; de moyenner le rétablissement des prieurés et la restitution des biens de l'Ordre en Italie, et de procurer une indemnité juste et convenable pour les pertes que la langue allemande a

essuyées, par le fait de la cession de la rive gauche du Rhin à la France par l'Empire,-Art. III. La République française promet et s'engage de ne point faire de paix avec l'Angleterre sans exiger positivement la restitution de l'île de Malte et de ses dépendances à s. m. l'empereur de toutes les Russies, sur le pied que cette île avait été remise aux anglais par les français.— Art. IV. La République française s'engage à procurer au duc de Wurtemberg une indemnité en Empire, juste, convenable et conforme aux désirs de S. M. l'Empereur de Russie. Elle promet en outre d'employer ses bons offices pour procurer à la sérénissime maison ducale de Wurtemberg la dignité électorale. -- Art. V. La République française prend le même engagement quant aux indemnités à accorder à son altesse sérénissime l'électeur palatin de Bavière, en lui garantissant l'intégrité de ses états non cédés à la France par l'Empire. — Art. VI. La République française consent à traiter de la paix avec le plénipotentiaire de s. m. le roi de Sardaigne sous la médiation de S. M. l'Empereur de Bussie.—Art. VII. La République française s'engage à rétablir s. m. le roi de Sardaigne dans tous les états qu'il possédait au commencement de l'année 1792, à l'exception de la Savoie et du comté de Nice pour lesquels il lui sera accordé une indemnité en Italie. - Art. VIII. La République française reconnaît et garantit l'intégrité des états de s. m. le roi de Naples, ami et allié de S. M. l'Empereur de toutes les Russies. Elle renonce à sa demande de libre passage des troupes destinées à être embarquées à Otrante et à Brindisi. — Art. IX. S. M. l'Empereur de toutes les Russies et la République trançaise réuniront leurs efforts pour faire accéder s. m. le roi de Sardaigne et s. m. le roi des Deux Siciles au concert établi entre les puissances du Nord. — Art. X. Les deux hautes parties contractantes reconnaissent et garantissent la constitution et l'indépendance de la République des Sept Iles, composée d'une partie des tles ci-devant Vénitiennes. — Art. XI. La République française accepte la médiation de S. M. l'Empereur de toutes les Russies, pour la paix avec la Sublime Porte Ottomane; elle promet comme base préalable l'évacuation de l'Egypte par ses armées. Il sera entamé sur le champ une négociation à cet effet à Constantinople. S. M. l'Empereur de toutes les Russies et la République française réuniront leurs bons offices pour engager le Grand-Seigneur à accéder à la convention des puissances du Nord et à fermer les ports de ses états aux anglais. — Art. XII. S. M. l'Empereur de toutes les Russies promet d'employer ses bons offices pour faire rendre les prisonniers français faits à Corfou, ainsi que ceux qui sont détenus tant à Constantinople que dans les autres parties de l'empire turc.—Art. XIII. La République française accèdera aussitôt après la paix générale à la convention maritime des puissances du Nord, et en reconnaît des à présent les principes. — Art. XIV. Les deux hautes parties contractantes établiront un concert et se communiqueront leurs vues, tant ponr terminer à l'amiable les affaires ultérieures de l'Italie et celles du St. Siège, que pour former en Italie un nouvel état à la place de la République vénitienne. — Art. XV. Aussitôt après la signature de la présente convention, les deux hautes parties contractantes s'occuperont des moyens de consolider la paix générale sur les bases sus-mentionnées. Elles agiront de concert, avec énergie et de manière à achever l'oeuvre commencée par elles, pour faire jouir l'Europe d'une tranquillité parfaite.—Art. XVI. La prèsente convention sera signée le même jour que le traité de paix et d'amitié entre la Russie et la Françe. Elle ne fera qu'un acte avec lui et sera comprise dans les ratifications du dit traité.

82.

Convention entre le cit. Clarke, chargé par le gouvernement français de remettre les troupes russes présentement en France à l'envoyé de s. m. i. de toutes les Russies, et m. le baron de Sprengporten, 9/21 mars 1801. Здёсь сказано, что Бонапарть отнускаеть русскихъ плънныхъ "dans le dessein de donner à s. m. i. un gage de l'estime et de la considération du premier consul pour sa personne". Конвенція хранится въ парижскомъ архивъ. Она напечатана, съ помъткой ст. ст., у Марменса (2 éd., VII, 196)

н Елерка (Recueil des traités, I, 429).— Изъ любопытнаго письма въ А. Воронцову отъ 25 февраля (9 марта) 1801 (Архист Воронцова, ХХХ, 181—184) видно, что Павелъ I до самой своей смерти мечтвиъ о Мальтв и могъ, ради нел, замириться съ Англіей, не смотря на личное противодъйствіе шведскаго короля, который песътиль тогда Петербургъ. — Приводять цъликомъ послъднюю депешу Спренгпортена изъ Парижа, по подлиннику (Pétersbourg. Paris, 1801, 18). Sprengporten à Paul I. Paris, 18/30 mars 1801, au soir à 11 heures. Sire! L'expédition du comte Tiesenhausen ayant été retardée par la signature de la convention faite entre le générale Clarke et moi au sujet du retour de nos troupes, laquelle quoique arrangée et conclue le jour de sa date, ne m'a été remise telle qu'elle se trouve dans mon rapport d'avant-hier qu'aujourd'hui, je trouve occasion de joindre ici l'original de la lettre du ministre de la guerre avec le tableau de la marche des troupes pour se rendre de Namur à Cologne, d'après lequel V. M. I. verra que la réunion ne pourra se faire au dernier endroit que le 12 d'avril notre style. — Je ne partirai pas moins d'ici après demain, mon audience de congé ayant été remise à demain, pour me trouver à Namur à l'arrivée de la première colonne, afin d'y faire les dispositions nécessaires. Le premier consul ayant desiré de voir le comte Tiesenhausen avant sont départ, je l'ai conduit ce matin à sa maison de campagne, où nous avons diné, après quoi, en prenant congé de lui, il le chargea verbalement dans ma présence de ses respects pour la personne de V. M. I. et de la commission de vous supplier. Sire, de vouloir bien accorder vos passeports à son premier aide-de-camp Duroc, destiné à porter ses hommages à vos pieds, aussitôt qu'il sera arrivé sur les frontières de V. M. I. Il ajouta en même temps ses propres mots: "Dites à S. M. I. votre maître que nous avons à son service toutes les troupes qui ne nous sont plus nécessaires en Allemagne, 400 chaloupes canonières depuis Dunkerque jusqu'à Calais, 30 vaisseaux de ligne sur les côtes de la Mediterrannée et autant à peu près à Brest, y comptant le secours espagnol que nous ferons agir, si besoin se fera, pour faire diversion contre l'ennemi commun de nos intérêts". Le comte Tiesenhausen sera expédié demain dans la matinée.

83.

Для индійскаго похода крайне любопытны собственноручные рескрипты Павла I атаману донсваго войска, Орлову-Демисову, отъ 1/13, 12/24, 13/25 января и 2/14, 7/19 февраля 1801. Они напечатаны въ "Сынъ Отечества" (1849, кн. 10) и у Милютина, V, 508—510. — Важныя свъдънія о походъ въ Метойгез д'ин homme d'état, VIII. 62—74. — Планъ, посланный съ Дюровомъ, нашелся въ бумагахъ Стединка. который былъ убъждень, что Бонапарть могь выставить такую затью, только какъ "une ruse politique pour séduire l'imagination fautastique de l'empereur Paul". Stedingk: Mémoires posthumes. 1845—1847, II, 6—8. — Болъе подробный планъ похода, въ 1800 г., напечатанъ въ Русской Старино за 1873 г. Сличи тамъ же, т. VIII и XV. — Наполеонъ утверждалъ на о. Св. Елены, что не умри Павелъ—онъ былъ бы въ Индів, и что при первой войнъ съ Англіей русскіе очутятся тамъ. Extraits de Napoléon en exil d'O'Meara (Corresp. de Napol., XXXII, 323—324).

84.

Спренгнортенъ получнъ благодарность перваго консула (Paris, 140, 255), на которую онъ отвъчаль денешей, нечатаемой здъсь по оригиналу (Paris, 139, 140). Sprengporten à Talleyrand. Cologne, 2/14 avril 1801, 24 germinal an IX. Je m'étais proposé ici l'honneur de vous adresser, citoyen ministre, mes remerciments pour les passeports que vous m'avez délivrés à mon départ de Paris pour moi et ma suite, aussi bien que pour la lettre toute flatteuse du 11 germinal, par laquelle vous avez bien voulu me donner les marques les plus satisfaisantes du contentement du premier consul et du gouvernement

français sur la manière dont j'ai pû avoir le bonheur de remplir auprès de lui la mission, dont j'ai été chargé de la part de s. m. i., mon maître. Le coeur trop serré en ce moment par une nouvelle aussi inattendue qu'elle paraît malheureusement constatée par les dernières nouvelles publiques de Berlin du 8 avril, ne me laisse pas assez de liberté d'esprit pour remplir ma tâche d'une manière conforme à mes sentiments et à la reconnaissance dont je suis pénétré, aussi bien pour ce dernier témoignage de bienveillance de votre gouvernement que pour tous les agréments dont j'ai joui pendant mon séjour chez vous et dont je ne manquerai point de rendre compte à ma cour, intimement persuadé qu'elle apprendra toujours avec plaisir les attentions amicales et distinguées, qu'a éprouvées sa première mission en France, aussi bien que tous les secours et bonnes dispositions, qui m'ont été administrés et que j'éprouve encore en ce moment à l'égard des troupes que je suis chargé de faire retourner dans leur patrie. Veuillez donc, citoyen ministre, vous contenter d'une expression simple et naIve des sentiments de reconnaissance que vous me connaissez déjà envers le premier consul, le gouvernement français et envers vous, dont je vous prie d'être l'interprête, en prenant pour vous même l'assurance de mon estime toute particulière ainsi que de la haute considération, avec lesquelles j'ai l'honneur d'être, cit. ministre, le très aimable, très obeissant serviteur. — Впоследствія Бонапартъ присладъ Спренгпортену свой портретъ, а Талейранъ-дружелюбное письмо (Paris, 141, 26).

85.

О Неаполѣ Колмчет деору, 22 марта—З апръля (Pétersbourg. Paris, 1801, 76). — Мирный договоръ Франціи съ Неаполемъ у Мартенса (2 éd. VII, 345) и Клерка (I, 437). Аrchives parlementaires, II, 749—750. Уполномоченнымъ Неаполя былъ Міснегоих, кавалеръ нашего ордена Анны 1 степ. Présidi—ю. часть сіенскаго государства: Orbitello, Porto-Ercole, Porto-S.-Stephano, Talomone и гора Argentaro. — Бонапартъ уже 19 февраля писать Вертье (Corresp. de Napol., № 5399), что Мюратъ можетъ продлить перемиріе, но занявши тѣ самые порты, которые были захвачены французами въ началѣ апръля. А 22 марта онъ прикавывалъ самому Мюрату (№ 5482), чтобы онъ отнюдь не продолжалъ перемярія и немедленно отправиль бы дививію Сульта занять "столь важный для нашей египетской армін полуостровъ"; а если Фердинандъ IV не подпишетъ "умъренныя" условія, присланныя съ Алкье, то идти французамъ на Неаполь. 24 марта Бонапартъ велъть Талейрану (№ 5483) нослать чрезвычайнаго курьера въ Алкье, чтобы отнюдь не давали перемирія и чтобы Мюратъ не теряль ни минуты для занятія Тарента.

86.

Въ парижскомъ архивъ (*Mémoires*, XXI, 2) есть записка, на 37 страницахъ въ листь, излагающая подробности событія. Она составлена Ланжерономъ. Въ началѣ находится Avertissement: "Се qui suit a été écrit en 1826; mais се que m'ont dit, sur la mort de l'empereur Paul, Pahlen, Bennigsen et le grand-duc Constantin à été écrit le même jour que j'ai tenu d'eux les détails qu'on lira". Дословно, въ ковычкахъ, приведены сообщенія Палена (въ 1804 г., въ Митавъ), Беннигона (его записка напечатана въ "Historische Zeitschrift" Зибеля, 1860) и Константина Павловича (сцена тотчасц послъ событія). Вольше всего говорится о Паленъ, съ указаніемъ его отношеній къ важнымъ лицамъ. Есть подробности о дальнъйшемъ, въ особенности же о наиболю близкихъ къ событію лицахъ. — *Відпоп* (І, 430) описываетъ кончину Павла I по свъдъніямъ, которыя онъ могь собрать тогда же въ Берлинъ.—На основаніи "огромнаго тома" берлинской же "министерской переписки" разсказаны подробности въ "Метоігез d'un homme d'état" (VIII, 81—93).— Бонапартъ извъщалъ брата, Іосифа, 12 апръля: "L'empereur de

Russie est mort d'une attaque d'apoplexie".—Любонытныя догадем Наполеона, который указываль на близость Уайтворта въ Палену, Беннигсену, Зубовымъ и Орловымъ, на-кодится въ его "Осиvres de Napoléon I à Sainte-Hélène" (Correspondance, XXX, 485). Въ самомъ интересномъ мѣстѣ издатели поставили многоточіе. Можно бы подумать, что Бонанарту были извѣстны писанныя лимономъ письма С. Воронцова въ Новосильцову, въ февралѣ и мартѣ 1801, гдѣ указываетса на гибель "жалкой" націи, которая не въ силах справиться съ свониъ внутреннимъ зломъ (Архиез Воронцова, XI, 379—382, 387). Впрочемъ, когда собитіе совершилось, Воронцовь опать предрекалъ гибель стравы, "которая стала второю Персіей", причемъ указывалъ на "terrible cabale" (тамъ же, 392, 395).— Не менѣе мрачными красками описывается положеніе Россіи предъ катастрофой въ письмъ Кочубея С. Воронцову, 18 августа 1801 (Архиез Воронцова, XIV, 155.—Равсказъ у Зибеля подтверждается письмомъ Траутмансдорфу изъ Риги отъ З апрѣля (въ вѣнскомъ архивѣ; Wertheimer).

87.

Masson à Talleyrand. Coblentz, le... germinal an IX (Paris, 140, 146). Je vis le baron de Sprengporten à son passage ici, et comme j'avais à lui parler relativement à ma femme, et que je connaissais particulièrement le jeune Dolgorouky, je passai la soirée seul avec eux. La mort de Paul que m. Sprengporten n'avait apris qu'à Aix-la Chapelle et à Cologne par les papiers allemands, semblait extrêmement l'affecter. Comme il se louait extrêmement de la France et qu'il porta la santé de la République, je voulus en retour porter celle d'Alexandre, il s'y refusa, en disant qu'il ne pouvait encore reconnaître d'autre empereur que Paul, que d'ailleurs perdant un ami particulier par sa mort il ne pouvait s'en réjouir. Lui ayant dit qu'il recevrait sûrement cette nouvelle à Francfort par un courrier de Kolitscheff, il me répondit que ce dernier ne s'empresserait pas de le faire, ayant des sentiments asséz opposés. Comme mes anciennes relations me permettaient d'entrer plus avant en matière, j'eus occasion de remarquer que Sprengporten connaissait peu les alentours du jeune monarque, mais qu'il envisageait Kolitscheff ainsi qu'un homme attaché à Rostopschin et au parti anglais, qui ne s'empressait pas à remplir les dernières intentions de Paul, dont il avait reçu une dépéche datée de la veille de sa mort, où ce prince le pressait de conclure un traité avec la République. Je lui parlai des principes libéraux du jeune prince qui suffiraient pour l'engager au moins à maintenir la neutralité et la liberté des mers; mais il m'observa qu'ayant vécu en Russie et à la cour j'en devais connaître l'ésprit; et sur ce que je lui témoignai que j'étais presque fâché de voir que la querelle avec les anglais ne se fut trouvée engagée sérieusement avec les russes, même par quelque petit échec pour y intéresser la gloire et la vengeance nationale, tous les officiers s'écrièrent qu'ils n'avaient pas besoin de cela pour désirer la guerre avec les insulaires. Cette conversation familière me persuade que l'on perdait dans Sprengporten, quelques officiers de sa suite, des amis de la France qu'ils quittaient à regret, et me confirma que Kolitscheff, diplomate routinier et courtisan timide, tient au parti des anglais. — Les feuilles allemandes répandent en ce moment qu'Alexandre va renoncer à la grande maîtrise de Malte à condition que les anglais rendront l'île à l'Ordre, et qu'il se propose comme médiateur entre la France et l'Angleterre. — Herepбургскія свяви Массона состояли въ томъ, что онъ 10 леть жиль на нашей столиці (1786—1796). Онъ быль вызвань туда своимъ старшимъ братомъ, офицеромъ русской службы, женатымъ на племянницъ Мелиссино. Тамъ онъ женился на баронессъ Розенъ и сталъ воспитателенъ сыновей военнаго министра, Салтывова, и севретаремъ веливаю князя Александра Павловича. Онъ преподаваль также въ кадетскомъ корнуск, для котораго надаль "Cours de géographie". Выгнанный изъ Россіи Павломъ I, Массонъ паписаль, въ Парижь, евои Mémoires sur la Russie (изданы, въ 3 томаль, въ Акстердам'в и Париж'в, въ 1800—1802). Въ описмваемое время онъ быль, благодаря "Люсьену Боналарту, secrétaire général de la préfecture du département de Rhin et Moselle. Такъ

онъ и умеръ въ 1807 г. Автобіографическія свёдёнія о Массонё, интересно связанныя съ русскою исторіей той эпохи, находятся въ 4-мъ томё (р. 28—45, 275—328) новаго изданія его "Записовъ", уже не анонимномъ, гдё помёщенъ разсказъ о ссылей автора, а также его "Lettres d'un Français à un Allemand", написанныя въ опроверженіе горячей критики Коцебу на его "Записки". Опыть біографія Массона сдёланъ г. Рябинцимъ въ Русской Старинть за 1876 г.

88.

Masson à Talleyrand. Coblentz, 23 germinal an IX (Paris, 140, 143)... Qu'il me soit plutôt permis de vous entretenir un instant d'une nouvelle qui se répand et se propage en Allemagne. Je la crois suspecte, mais la crédulité lui donne de l'importance, et elle me suggère quelques réflexions. — ()n débite partout que Paul I vient de mourir, à la suite d'un diné diplomatique, d'un coup d'apoplexie, et que son fils aîné le g. d. Alexandre est monté heureusement sur le trône. Comme plusieurs de mes connaissances savent l'intérêt que j'ai à une pareille nouvelle, je la reçois égalemeut et presque en même temps de Hambourg, de Francfort et de Koenigsberg. Malgré mon avantage particulier, je crois qu'elle est fausse et je le souhaite par ce qu'en ce moment ce serait un malheur pour la France. — La première démarche du jeune prince serait de se réconcilier avec l'Angleterre. Entouré d'anglais et d'anglaises dès l'enfance, il a pour cette nation une prédilection marquée et c'est le seul défaut que je lui connaisse. André Ofanasitch, son confesseur, l'intendant de ses maisons de campagne etc., a un grand pouvoir sur lui. Ce prélat a passé sa jeunesse et une partie de sa vie à Londres, il a épousé une anglaise, il est le seul prêtre russe qui ait obtenue de pouvoir se raser et de s'habiller comme un ministre anglican; enfin cet homme, d'un grand mérite toutefois, est tout anglais. — A ces motifs d'inclination qu'aurait le jeune prince de se raccommoder avec l'Angleterre se joindrait l'obcession de tout ce qui l'environne; car vous le savez mieux que moi, c'est Paul seul qui veut faire la guerre aux anglais. Le renvoi de Rostoptschin, le renouvellement du Conseil et du ministère, n'a d'autres causes que cet attachement intéressé pour l'Angleterre. C'est la troisième fois que ce jeune homme est disgrâcié. Le prince Kourakin qui lui succède encore ne fera que ce qu'il croira avantageux pour son pays; et par cette raison même il pourra bien aussi disposer son maître à la paix; car, malgré qu'on soit français on ne peut s'empêcher de convenir en secret, que cette guerre maritime est la plus ruineuse que la Russie puisse entreprendre, et si les anglais qui viennent de passer si hardiment le Sund, après avoir joué devant Copenhague le rûle de Charles XII, arrivent sur les côtes de Livonie avant que la débâcle des glaces ait permis aux flottes russes de Reval et de Kronstadt de se réunir, ils pourraient bien jouer le même rôle devant Narva. Il est même à souhaiter que ces insulaires aient quelques avantages humiliants pour les russes. Ce sevait le plus sûr moyen d'engager sérieusement l'irascible et orguelleux tsar dans une querelle si heureuse pour nous.— Si un raccomodement avec l'Angleterre me paraît une suite inévitable qu'aurait la mort de Paul, je suis aussi persuadé que les sentiments raisonnables et même libéraux de son fils l'engagerajent à suivre avec la France un système d'amitié. Mais il y a au fond de son caractère d'autres éléments dont on pourrait se prévaloir. Catherine qui le chérissait particulièrement, et dont il a sucé avec le laît la façon de penser, lui a surtout inculqué ses vastes projets sur l'Asie et Constantinople. Alexandre y tient à un point qu'il se brozilla avec son père lorsque celui ci forma cette alliance monstrueuse de la Russie avec la Porte. On peut compter sur l'influence qu'auraient ces idées du prince sur ses déterminations. — Citoyen ministre, si cette nouvelle de la mort de Paul est vraie, vous en serez déja instruit. Vous savez que j'ai éte attaché à son fils, il a eu de la confiance et des bontés pour moi qu'il m'a témoignées, même depuis la proscription dont m'a frappé son père. Je suis tout à ma patrie et à vos ordres. — Поощренный Талейраномъ (Talleyrand à Masson, 23 floréal an IX), Массонъ отправиль ему новое письмо, мъсяца полтора спустя.

Приводимъ крайне интересныя черты новаго двора изъ правдивыхъ писемъ Роджерсона къ С. Воронцову (Архиев Воронцова, XXX, 133, 150, 157, 161, 172): "M. de Pahlen (qui jusqu'ici est, peut-être, le premier homme dans le gouvernement) garde ses places de gouverneur-général de St.-Pétersbourg, Livonie et Estonie avec sa place dans le département des affaires étrangères dont le prince Kourakine est nommément le chef; mais son cousin le comte Panine, à présent 3-me membre, est l'âme et celui sur lequel tout roulera... Le bon prince K. est seulement ad honores. Le comte de Pahlen professe qu'il n'y entend rien et s'en mêle peu; il est vrai qu'il a beaucoup à faire, et pour la partie de la police et militaire il est un homme indispensable... Depuis l'arrivée de comte de Panine, le comte de Pahlen ne s'est mêlé avec la politique: cette partie a été entièrement entre les mains du premier... Le prince Kourakine ne sait presque rien". Oбpaщають на себя вниманіе живыя характеристики Панина и объихь императриць, матери и супруги Александра I (стр. 151—152, 167—168); для обрисовки двухъ последнихъ важны также стр. 156 и 160—161. Для описанія "хаоса" временъ Павла I и вообще "неустройства" Россіи съ Петра I важна записка А. Воронцова, по его вступденін въ должность канцлера, въ ноябріз 1801 г. (тамо-же, XXIX, 451—470).—Для опредъленія роли Панина въ ту минуту важно его письмо къ женъ отъ 22 марта (3 апръля) 1801 (Русскій Архись, 1874, 709—715), а также его депеша Крюденеру отъ 22 марта c. c. (Pétersbourg. Ministère, 1801, 155. Journal des pièces confidentielles et secrètes). Въ последней Панинъ говоритъ, что императоръ сделаль его вице-канцлеромъ и передаль исключительно ему иностранныя діла, но снивошель въ просьбі "избавить его отъ прежняго титула", повелевь ему "сноситься съ дипломатическимъ корпусомъ, исполнять его приказы и вить портфель. Цанинъ предписываль Крюденеру продолжать "прежнюю конфиденціальную переписку" съ нимъ, а Куракину присылать только "correspondance d'office". Онъ требовалъ писать ему шифрами и симпатическими чернилами. — Следы "совершеннаго хаоса" въ иностранной коллегіи ясны еще въ 1802 г. И тогда посылалось, въ одивъ и тотъ же день, по несколько рескриптовъ одному и тому же посланнику съ прибавленіемъ того, о чемъ унустили упомянуть въ главномъ изъ нихъ-И тогда вабывали присоединять къ нимъ приложенія, о которыхъ говорилось въ нихъ, какъ нередко жаловался Морковъ (Архиев Воронцова, ХХ, 102). Съ другой стороны, никакъ не могли справиться съ халатностью и самомивніемъ нашихъ двидоматическихъ мессій: то посланникъ дуется и молчить, то его архивы не въ порядкъ, то сладу нътъ съ шифрами. 4-го декабря 1802 г. А. Воронцовъ увъдомлялъ Моркова (*Péters*bourg. Paris, 1802, 59), какъ царь узналь, что архивы нъкоторыхъ изъ нашихъ миссій ne se trouvent pas dans l'état qu'exige l'exactitude du service". Онъ приказываль всъмъ нашимъ иностраннымъ агентамъ, чтобы они поскорфе привели свои архивы въ лучный порядовъ. Канцлеръ прибавлялъ: "если у васъмало людей, увёдомьте". Характеристична "конфиденціальная" депеша Куравина тому же Моркову оть 31 января с. с. (тамз же, 28). Она начинается вынужденнымъ, дружескимъ, выговоромъ за долгое модчание: "longue silence nous avait donné des inquiétudes; il nous a été pénible de recevoir par les ministres des autres cours des communications que nous n'eussions pas dû ignorers. Затемъ требованіе писать, какъ принято -не меньше разу въ недёлю, а курьеровъ держать лишь для такихь свёдёній, которыхь нельзя доверить почтё. Наконець, Куракинъ жаловался на негодность шифровъ, которые самъ же сочинилъ: не могли разобрать многихъ депешъ Морвова. Онъ посыдаль новые шифры. Въ ваключеніе еще лучие: забыли, даны ли Моркову върительныя грамоты на званіе министра нашего двора "на м'есто Колычева". На всякій случай послали новыя, съ пом'яткой заднимъ числомъ-2 іюля 1801 г. Но уже не забыли вовремя послать Моркову подобныя же грамоты на званіе "полномочнаго" министра, отъ 6,18 февраля 1802. Онъ кранятся, въ русскомъ подлинникъ, въ парижскомъ архивъ (Paris, 141, 69). Для исторіи конференціальныхъ записокъ важно сведътельство Куракина, въ его письмъ Панину 16/27 февраля 1798 г.

(Русская Старина, X, 332). — Подлинный рескрипть Александра I Колычеву, оть 13/26 марта, о вступленіи на престоль и о томъ, что "судьбамъ Вышняго угодно было прекратить жизнь Дюбезнаго Родителя Нашего, скончавшагося скоропостижно апоидектическимъ ударомъ" (Pétersbourg. Paris, 1801, 34).—Следы хаоса въ неостранныхъ делахъ метко схвачены С. Воронцовымъ (Архиев Воронцова, XVII, 17). — Куракинъ Кольчеву 12/24 априля (Pétersbourg. Paris, 1801, 50). -- Лекокъ быль присланъ Фридрихомъ-Вильгельмомъ III къ Павлу I, чтобы добиться согласія царя на занятіе Франконів. Онъ не засталь Пакла I въ-живыхъ и даль нфсколько ноть министерству Александра I, настанвая на скоръйшемъ отвътъ, такъ какъ его королю было необходимо занять Вюрдбургь и Бамбергь (Pétersbourg. Paris, 1801, 49). Александръ I вельть дать Лекоку, также какъ н Люкезини, "веждивую, но уклончивую" ноту, которая ссыдалась бы на необходимость соглашенія съ Франціей и выработки общаго плана вознагражденій въ Германін. — Относительно Неаполя нашъ архивъ разоблачаеть интересныя подробности. Строгая депеша Палена Колычеву отъ 31 марта (она находится въ нашемъ архивъ тамъ же, гдъ нашъ № 48) была личнымъ дёломъ Александра I, также какъ и нашъ № 48. Это выясняется взъ ноздећитаго письма Куракина Кочубею (Pétersbourg. Ministère, 1802, 104). Здёсь свазано: "Серра Капріода сказадъ мнё, чею я еще не зналь, что на другой день по восшествін на престолъ императора, Паденъ призваль его къ себ'в частнымъ образомъ и сообщилъ, что государь положительно объщалъ (les assurances positives) оставить свои войска въ Неаполе до полнаго удаленія французовъ и что даже пошлють курьера съ этимъ извъстіемъ, а также письмо царя къ королю Объихъ Сицилій. Онъ признался, что получиль это сведение отъ адъютанта императора". Палень уже 31 марта строго предписываль Колычеву не уступать Бонапарту (Pétersbourg. Paris, 1801, 49).-Содранилась и черновая рескриита 28 апраля, для доклада (Pétersb. Ministère, 1801, 155).--Въ "Воярскомъ родъ Колычевихъ" сказано, что Колычеву была послана 16 (28) апріля предитивная грамота на заключеніе мира съ Бонапартовъ. Она приложена къ депешть Панина (№ 65) на случай, если Бонапарть приметь нашь проекть договора.— Для опредъленія первоначальнаго взгляда Александра I на вижшнія дъла интересно письмо Татищева А. Воронцову 14 апръля (Архивъ Воронцова, XVIII, 353-354).

90.

Для мальтійскаго вопроса любопытно письмо Татищева С. Воронцову 25 марта 1801 (Архиев Воронцова, XVIII, 352).-Куракинъ писаль Количеву 24, 27 и 28 апрыля (Pétersbourg. Paris, 1801, 50-52), чтобы онъ ходатайствоваль о разныхъ эмигрантахъ, въ особенности же о баронъ Гримиъ (о немъ напоминается и въ депешъ 13 іюня, Paris, 52), котораго онъ называеть "respectable viellard", а также о вознагражденіи жителей Іонических острововъ, ограбденных французскими корсарами. – Секретаремъ посольства при Штарембергъ нарочно быль сдълань другь Воронцова, Пельцеръ, бывшій спагде d'affaires въ Петербургъ послъ Кобенцая: онъ и примириль старыхъ пріятелей: Starhemberg, 65.—Тамъ же любопытные отзывы австрійскихъ дипломатовъ по поводу воцаренія Александра I. Limpens писалъ Штарембергу !О априля: "Voilà donc pour nous non seulement un ennemi puissant de moins, mais très-probablement un ami de plus. Quel revirement dans la politique"! Саурау писать ему же 10 октября: "Le nouvel empereur parait avoir à coeur de vivre en bonne intelligence avec les autres puissances, et son règne promet d'être des plus pacifiques... Le comte Panin jouit de la confiance de son maitre et on peut compter sur sa droiture, et qu'il n'est point du nombre de ceux qui pour rester tranquilles voudraient isoler la Russie et séparer son intérêt de celui de l'Europe. Mais avec cela il ne fera pourtant point tout ce qu'il voudra... Vous ne sauriez avoir une idée, à quel point on se réjouit ici d'être délivré du règne de Paul I qui a fait trembler tout le monde. Alex. I s'est proposé, à ce qui parait, de suivre une route opposée". — Миролюбіе и твердость Александра выразились въ строгихъ рескриптахъ С. Воронцову (18 апраля и 14 мая), по поводу нападенія англичанъ на Данію (Архиев Воронцова,

XXVIII, 417-419, 422-427). Оттого-то няъ переписки С. Воронцова съ Панинымъ $(mams \; nee, \, XI, \, 135, \, 181 - 186, \, 249) \;$ видно, какъ первый негодоваль вначаль, думая, что Aдександръ пойдетъ противъ Англіи, подъ вліяніемъ ненавистнаго ему Палена; какъ онъ оправдывать англичань во всемь и приписываль себё повороть вы политикт молодаго царя, что отчасти справедниво, какъ видно изъ рескриита отъ 22 іюня (XXVIII, 433—434; раньше напечатано въ Русском Архиет за 1874 г.). Опасенія Ворондова и его ненависть къ ливонцу и его protégé, Панину, еще ясиће обнаружились въ письмахъ къ Новосильцеву, къ сыну и къ брату, отъ 18, 20 мая и 21 iюля (XI, 392-404; XVII, 19), а также въ самому Панину отъ 21 августа (XI, 226—237; раньше напечатано въ Русскомз Архиоп за 1874 г.).-Опасенія С. Воронцова были напрасны, какъ онъ самъ могь усмотръть изъ письма Панина, посланнаго ему въ одно время съ рескриптомъ 23 апръля (Pétersbourg. Ministère, 1801, 155). Панинъ извъщаль его, что Александръ I не дасть ему отставки и изъ миролюбія отказывается отъ мальтійскаго вопроса, который былъ "личнымъ деломъ покойнаго императора". Далфе, извещая о намереніи царя послать Кочубея на мѣсто Колычева, Панинъ прибавилъ, что первый предварительно завлетъ въ Лондонъ: "notre système à l'égard de la France doit dependre essentiellement de la position, où nous nous trouverons envers la Grande Bretagne".—Peckpunma C. Boponцову 2/14 мая (XI, 126—131) о желанін примириться съ Англіей, но не жертвуя выгодами союзниковъ Россіи. — Первоначальныя отношенія Александра I къ Англіи едва ди не дучие всего выясняются въ рескриптъ С. Воронцову отъ 12 ноября 1801 (XXVIII. 452—453). Здъсь важно слъдующее мъсто: "Je m'étudierai surtout à suivre un systême national (курсивъ въ подлиненкъ), c'est-à-dire un système fondé sur les avantages de l'état et non, comme cela est souvent arrivé, sur des prédilections pour telle ou telle autre puissance. Je serai, si je le jugeais utile pour la Russie, bien avec la France, tout comme ce même intérêt me porte maintenant à cultiver l'amitié de la Grande Bretagne". Этотъ ресериять быль ответомь на крайне смелое письмо С. Воронцова оть 8 октября (Русскій Архиев 1874), въ которомъ онъ різко критиковаль политику царя и особенно Панина, требуя участія государственнаго совета въ делахъ.

91.

О занятія Ганновера Пруссіей см. Bailleu. Донесенія Кобенцая оть 19 априля и консула Viazzoli отъ 1 мая, въ вънскомъ архивъ (Wertheimer). – Письмо Франца II Александру I, въ приложени въ статъв Beer'a: Zur Geschichte der österr. Politik in den Jahren 1801 und 1802 (Archiv für österr. Geschichte, В. 52).—Впечатавніе, произведенное смертью Павда I на Бонапарта, видно не только изъ письма последняго своему брату, Іосифу, отъ 12 апръля (Corresp. de Napol., № 5522), но еще лучше изъ донесенія Люжевини королю оть 17 апрыл (Bailleu, № 30). Замытивь, что эта новость была "un véritable coup de foudre pour Bonaparte", Люкезник прибавляеть: "En la recevant du sieur Talleyrand, il a jeté un cri de désespoir et s'est tout de suite livré à l'idée que sa mort n'a pas été naturelle et que le coup est parti de l'Angleterre. Il croit avoir perdu le plus fort appui contre elle, et comptant avoir trouvé dans Paul ce que Frédéric II trouva dans Pierre III, il ne s'attend pas à rencontrer dans le successeur du premier cette impartialité que le grand-oncle de v. m. éprouva de la part de l'impératrice Catherine". — Бонапарть Талейрану 18 марта о переговорахъ съ Марсаномъ въ угоду Россія (Соттемр. de Nap. № 5468). — Нота Талейрана Марсану о разрыв'я и ответь Марсана отъ 20 априля приложени въ донесенію Колычева оть 24 априля (Pétersb. Paris, 1801, 87).— Въ письмахъ Бонапарта въ Бертье и Телейрану отъ 12 и 13 апрыя (Corresp. de Nap. № 5525, 5528) объясняются всё хитрости перваго консула по поводу присоединенія Піемонта.—Письмо Бонапарта Александру I напечатано въ Corresp. de Nap. № 5550. Черновая сохранилась въ парижскомъ архиве (Russie, 140, 150). — Донесение Кобенцая оть 19 апрыя (у Wertheimer'a) о впечатавни, произведенномъ смертью Павла I на русское посольство въ Парижъ.—Въ отчетв Талейрана о переговорахъ съ Количевымъ (Paris, 140, 257) нота 26 априля признавалась плодомъ первыхъ инструкцій Александра. І.—

Позная сознательность поступна Колычева доказывается сладующимъ мастомъ изъ его донесенія двору отъ 27 апраля, которымъ оканчивается нашъ № 60: "J'ai donné connaissance confidentiellement de la note ci-jointe aux ministres de Naples et de Sardaigne qui m'ont temoigné tous deux combien leurs souverains seraient pénetré de reconnaissance pour la part bienveillante que v. m. i. prenait à leurs intérêts. Le ministre de Prusse, à qui je l'ai également fait voir, m'a annoncé qu'il avait reçu l'ordre d'appuyer mes démarches de toute son influence. Je ne l'ai non plus laissé ignorer au comte de Cobenzl, il sent toute l'importance des circonstances et est très disposé à faire ce qui dependra de lui pour me soutenir. — J'attends la réponse du ministère français. Les résultats ne peuvent être que de la plus grande conséquence. Je continuerai à tenir ici la language ferme que v. m. i. a daigné me préscrire, et je ne manquerai pas d'éxpédier un second courrier aussitôt que le premier consul aura jugé à propos de prendre un parti.—Люкезими деору оть 27 апраля н 4 мая (Bailleu, № 32). — Кольшевъ Талейраму 13 мая (Paris, 140, 163).

92.

Extrait d'une dépêche de Pétersbourg en date du 16/28 avril, reçue le 4/16 mai (Paris 140, 120 и 152). Это—извлеченіе, сділанное Колычевымъ для Талейрана изъ нашего № 62, съ необходимыми редакціонными измѣненіями и съ исключевіемъ всѣхъ откровенныхъ фразъ насчеть Бонапарта и Пруссіи. — Проекть мирнаго договора 27 апріля находится, подобно рескрипту 28 апреля, въ двухъ видахъ, въ нашемъ архиве (Paris, 1801, 35 и Ministère, 1801, 155)—въ подлинникъ и въ черновой для доклада, на которомъ ваходится помътка Александра I: "быть по сему 15 апръля 1801". На поляхъ, почти противъ каждой статьи замъчанія, напечатанныя въ нашемъ № 61 и имъющія въ виду контр-проектъ Талейрана (нашъ № 30). Разница между проектами 1 и 27 апреля, объясняемая въ 庵 61, заключается въ слъдующемъ. Въ самомъ началъ выпущено слово "amitié". Статья II начинается такъ: "En conséquence il ne sera commis aucune hostilité entre les deux états". Въ стать в III вивсто "gouvernements établis et reconnus" поставлено: "gouvernements respectifs". Въ концъ ст. VII прибавлено: "que si elle était inscrite mot à mot dans le présent acte". Къ проекту договора 27 апрыля приложенъ проекть добавочной и тайной конвенцін, апробованный въ одно время съ нямъ, съ пом'яткой "très secret". Переданный Талейрану, за подписью Колычева, эквемплярь конвенція находится въ парижскомъ архивъ (140, 228). Въ немъ только ст. IV измънена такъ: "La Rép. française s'engage à maintenir l'intégrité des états de s. m. le roi des Deux Siciles, ami et allié de s. m. l'empereur de toutes les Russies. En conséquence les troupes françaises évacueront incessament le territoire napolitain". Въ виду важности документа и значительной разницы между нямъ и проектомъ конвенціи 1-го апріля, приводимъ его ціли-KOND.-PROJET D'UNE CONVENTION ADDITIONNELLE ET SECRÈTE. Article 1. Les deux parties contractantes, considérant que lors de la paix de Teschen l'accord qui a règné entre la Russie et la France a été du plus grand avantage pour les deux gouvernements et a amené la paix définitive; considérant d'ailleurs l'identité de leurs intérêts dans les affaires d'Empire et désirant d'apporter le moins d'altération possible aux bases de la Constitution germanique, s'engagent réciproquement d'agir d'un commun accord relativement aux principes à suivre pour les indemnités, à se communiquer leurs vues et à former un concert parfait entre elles pour amener les parties intéressées à l'adoption de leurs plans. Elles conviennent en outre de s'entendre sans délai sur les indemnités à adjuger à ll. mm. l'empereur des romains et le roi de Prusse, de même qu'au grand duc de Toscane et au prince d'Orange, en adoptant pour principe invariable le maintien d'un juste équilibre entre les maisons d'Autriche et de Brandebourg.—Art. 2. S. m. i. de toutes les Russies et le premier consul de la République française établiront un concert intime et se communiqueront leurs vues respectives pour terminer à l'amiable les affaires de l'Italie et celles du S-t Siège sous le rapport politique.—Art. 3. La République fr-se s'engage à ouvrir dès à présent une négociation à Constantinople pour le rétablissement

de la paix avec la Sublime Porte Ottomane sous la médiation de s. m. l'empereur de toutes les Russies. — Art. 4. La dite Rép. s'éngage de même à négocier la paix avec s. m. le roi des deux Siciles, sous la médiation de s.m., i. de toutes les Russies et par l'entremise de son plénipotentiaire. Elle s'engage de plus à maintenir l'intégrité des possessions de s. m. Sicilienne et à la garantir formellement par l'acte de la pacification. — Art. 5. Il est convenu entre les deux puissances de rétablir s. m. le roi de Sardaigne dans tous les états qu'elle possédait au commencement de l'année 1792 à l'exception de la Savoie et du Comté de Nice pour lesquels il lui sera accordé une indemnité en Italie.—Art. 6. La Rép. fr-se s'engage à unir ses soins à ceux de s. m. l'empereur de toutes les Russies pour procurer à son altesse sérénissime le duc de Wurtemberg une indemnité en Allemagne proportionnée à ses pertes et conforme à la justice.—Art. 7. La dite République prend le même engagement en faveur de s. a sérénissime l'électeur palatin de Bavière en lui garantissant l'intégrité de ses états non cédés à la France par l'Empire.—Art. 8. Les deux parties contractantes reconnaissent et garantissent la constitution et l'indépendance de la république des Sept Iles unies ci- devant vénitiennes.—Art. 9. S. m. l'empereur de toutes les Russies s'engage d'employer ses bons offices pour faire rendre les prisonniers français détenus à Constantinople et dans les autres parties de l'Empire ottoman. — Art. 10. Aussitôt après la signature de la présente convention les deux parties contractantes s'occuperont des moyens de consolider la paix générale sur les bases susmentionnées. Elles agiront de concert dans toutes les mesures de conciliation ou de vigueur convenues entre elles pour le bien de l'humanité et le repos général.—Art. 11. La présente convention sera tenue secrète jusqu'à ce que les parties contractantes ayent jugé sa publication compatible avec leur intérêt mutuel. Elle aura même force et valeur que si elle était insérée dans le traité de paix conclu aujourd'hui et, les ratifications en seront échangées en même temps.

93.

Приводимъ целикомъ изъ парижскаго архива (Paris, 140, 230, 259) ноту Колычева и ответь на нее Талейрана. Бумаги эти помечены глухо, въ министерстве: "thermidor an IX". Онв относятся къ описываемому въ текств времени — PROJET D'ARTICLE RELATIF AUX INTÉRÊTS DE S. M. LE ROI DE SARDAIGNE. S. m. le roi de Sardaigne sera rétablie et rentrera dans toutes les possessions, droits et prérogatives dont elle jouissait avant la guerre qui a commencé en 1792 entre elle et la république française Ce rétablissement totale devra être pur et simple, et la limitation entre les deux états sera celle fixée par le traité du 24 mars 1760. Il ne pourra être stipulé aucunes conditions onéreuses à s.m., ni militaire, ni politique, ni civile, ni commerciale, abstraction faite de toutes celles qui ont pu l'être à l'occasion et depuis la paix du 15 mai 1796.—Dans le cas qu'il puisse être convenu que le duché de Savoie et le comte de Nice demeurent réunis à la république française, il sera cédé en même temps à s. m. le roi de Sardaigne un équivalent en étendue, population, revenu et convenance locale dans le contingent de l'Italie contigu à ses états, et en partie propre à lui donner les mêmes avantages que le comte de Nice pour le débouché du commerce du Piémont et pour la communication avec la Sardaigne. La cession de ses équivalents devra être garantie par les puissances ayant droit aux pays qui devraient être cédées.-Dans le même cas la limitation pour le reste de la frontière entre les deux états restera telle qu'elle a été établie par le traité susdit de 1760 et pour celle à fixer entre la Savoie et le comte de Nice et le Piémont, elle le sera par des commissaires nommés de part et d'autre sur les bases stipulées par le traité d'Utrecht du 11 avril 1713. — La république française s'engage au paiement de sa dette vis-à-vis de s. m. le roi de Sardaigne, déjà en partie liquidée, pour toutes les fournitures faites par s. m. à l'armée française pendant les années 1796-97 et 98. Elle s'engage également à la restitution de l'artillerie et des armes qui se trouvaient dans les places, arsenal et dépôts et à l'indemnisation des autres effets et

magasins militaires existans à l'époque du 9 décembre 1798. — En attendant qu'il soit statué définitivement sur ces différents articles, ce qui devra avoir lieu dans le plus court délai possible, dans tous les états appartenants à s. m. le roi de Sardaigne avant la guerre (exclus seulement la Savoie et le comte de Nice) il sera sursis à toute vente de biens appartenants à s. m., aux princes royaux et aux ordres militaires et religieux et aux ecclésiastiques; et à toute exaction de contributions extraordinaires et réquisitions. S. m. sera invitée à reprendre les rênes du gouvernement. Le décret portant la réunion à la république Cisalpine d'une partie des états du roi sera regardé comme non avenu, et l'armée française évacuera tous les états et les places appartenant à s. m. sans exception (exclus toujours la Savoie et le comté de Nice) d'accord et d'après la convention qui aura lieu à cet effet pour le mode entre la personne qu'il plaira à s. m. de nommer et celle qui sera destinée par la république française.-La république française accepte la garantie de s. m. impériale de toutes les Russies pour l'exécution du traité qui sera conclu avec s. m. le roi de Sardaigne d'après les bases ci-dessus énoncéees et la garantit ellemême en tous les cas. — REMARQUES DE TALLEYRAND SUR LE PROJET D'AR-TICLE RELATIF AUX INTÉRÊTS DU ROI DE SARDAIGNE. S. m. i. l'empereur de Russie ayant fait proposer par la note du comte de Rostopsin en date du... que l'intégrité des états du roi de Sardaigne fut reconnue, le premier consul a adhéré à cette proposition; mais il est manifeste que la dite intégrité n'a pu être entendue des états du roi de Sardaigne que sur le pied où les états avaient été réglés par le dernier traité entre la république française et le roi de Sardaigne.-Or par le traité du 26 floréal an IV qui est le dernier, s. m. le roi de Sardaigne a cédé purement et simplement à la république française (article 3) la Savoie, les comtés de Nice, de Tende et de Reuil. — De plus l'article 4 a défini la limite entre la France et de Piémont.-L'article 6 a stipulé que s. m. le roi de Sardaigne renoncait à toute répétition quelconque contre la république pour des causes antérieures au dit traité. L'article 12 a stipulé que certaines places continueraient à être occupées par les troupes françaises. — L'article 13 a désigné l'époque où les dites places seraient restituées au roi de Sardaigne. - L'article 14 a stipulé que les pays désignés pour être rendus au roi de Sardaigne mais encore occupés par les troupes francaises, continueraient à être soumises aux contributions et prestations de guerre. - L'article 16 a pareillement établi que l'artillerie des place occupées pourraît être employée au service de la république. - Par les articles secrets annexés au dit traité, le roi de Sardaigne a fait encore quelques cessions, mais aucune indemnité d'aucun genre ne lui a été promise. — Seulement par une convention particulière et secrète qui avait précédé le traité d'alliance du 16 germinal an 5, le roi de Sardaigne s'était engagé à mettre cette tle à la disposition du gouvernement français en échange d'un accroissement de territoire à sa convenance sur le continent d'Italie. - Mais la dite convention ne devait avoir lieu qu'autant que le traité d'alliance offensive et défensive aurait lui-même son exécution.-Or ce traité est resté sans exécution; aussi la Sardaigne est demeurée au roi et il n'y a eu lieu à aucune indemnité pour ce prince en Italie. - Tel est l'esprit, telle est la lettre des traités existants. — Ce n'a donc pu être sans un vif êtennement que le gouvernement français a trouvé dans l'article proposé par m. le comte de Kolitscheff la proposition formelle de restituer au roi de Sardaigne ses états sur le pied où ils avaient été fixés par le traité de 1760. — Le traité de 1760 et les conventions subséquentes ont été formellement détruites par le traité du 26 floréal an IV (15 mai 1796). Celui-ci existe encore; la guerre actuelle n'a pu qu'en suspendre l'effet; il ne peut être annulé que par un nouveau traité. Et si on considère que par suite de la guerre présente le roi de Sardaigne a perdu de fait la totalité de ses états d'Italie, il serait trop extraordinaire que le résultat de la négociation qui s'ouvrirait fut de lui assurer une condition meilleure que celles qui lui avait été fixée par le traité précédent et qu'il avait acceptée alors avec empressement et reconnaissance. - Ces observations et les considérations qui la précédent répondent à l'article proposé dans son ensemble et à chacune de ses parties en détail. - L'intention de s. m. i. l'empereur de Russie n'a pu être que de réclamer en faveur du roi de Sardaigne la restitution de ses états tels qu'il les possédait par son dernier traité. C'est tout ce que

le roi de Sardaigne a pu attendre et désirer de l'intervention la plus puissante comme la plus généreuse et ce n'est que dans ce sens que la note du comte Rostopsin a pu et dû être comprise par le premier consul de la république française. — La discussion qu'il s'agit d'ouvrir aujourd'hui par rapport aux affaires du roi de Sardaigne ne peut donc porter que sur les changements survenus depuis le dernier traité et s'est alors que le premier consul sera empressé de témoigner à s. m. i. l'empereur de Russie qu'il cherche moins à tirer parti de tout ce que les évènements militaires lui ont procuré d'avantages, qu'à se prêter aux désirs de s. m. i. et à se concerter avec elle pour les meilleurs arrangements à faire en Italie et d'où il puisse résulter une satisfaction raisonnable du roi de Sardaigne.

94.

Новый контр-проекть Талейрана находится въ подлининев у нась (Pétersb. Paris, 1801, 103); его черновая—въ Парижѣ (140, 233). Воть отличія его тайной конвенців отъ нашей конвенція 27 апрімя. Въ статьй 1 выпущено: "Elles conviennent en outre de s'entendre sans délai sur les indemnités à adjuger à ll. mm. l'empereur des romains et le roi de Prusse, de même qu'au grand duc de Toscane et au prince d'Orange". Въ ст. 2 "les affaires de l'Italie" названы "ultérieures". Статьи 4 н 5 изложены такъ: "Art. 4. La République fr. s'engage à maintenir, d'après les bases du traité de paix qui vient d'être conclu le 16 germinal dernier avec la cour de Naples, l'intégrité des états de s. m. le roi des Deux Siciles, ami et allié de s. m. l'empereur de toutes les Russies. Les troupes françaises qui occupent le pays de Bari et d'Otrante n'y demeureront qu'autant qu'il sera nécessaire pour terminer les affaires de l'Orient*. Курсивъ означаеть изивнение текста бумаги № 78, какъ оно было записано на поле доклада, следовательно по требованию Бонапарта. "Art. 5. Il est convenu entre les deux puissances que la discussion relative à s. m le roi de Sardaigne n'aura lieu qu'au moment de la pacification générale, sans qu'il puisse être rien préjugé pour ou contre son rétablissement des formes d'administrations employées dans le Piémont et les autres états de s. m. le roi de Sardaigne en Italie". Въ ст. 7 прибавлено, при словъ "garantissant": "de concert avec s. m. l'empereur de Russie". Къ ст. 8 прибавлено; "et il est convenu qu'après que les affaires d'Orient auront été terminées, il n'y aura plus dans ces îles de troupes à aucune puissance ou que ces troupes seront en nombre égal de chacune des dites puissances". Cr. 10 намънена такт, посл' слова "sus-mentionnées": "et de retablir un juste équilibre dans les différentes parties du monde et d'assurer la liberté des mers, se promettant d'agir de concert dans toutes les mesures de conciliation et de vigueur convenues entre elles pour le bien de l'humanité, le répos général et l'indépendance des états neutres". Ст 11 выкинута-

95.

Эти изм'вненія въ новомъ проект'я вонвенціи Количева касались Неаполя. Именно статья 4 выражена такъ: "La dite République s'engage de maintenir, d'après les bases du traité de paix conclu en 1796 avec la cour de Naples, l'intégrité des états de s. m. le roi des Deux Siciles, ami et allié de s. m. l'empereur de toutes les Russies. En conséquence les troupes françaises évacueront le territoire napolitain dans le plus bref délai*. Еще во 2 ст. прибавлено "ultérieures", какъ у Талейрана. Эта бумага (Paris, 140, 260) иншена даты, котя она подлинная, съ собственноручной подписью Количева. Только написано сбоку "très secret", а наверху: "Projet d'une convention additionnelle et secrète à conclure avec le gouvernement français".

Кольчесь Талейрану 4 іюня, въ отвёть на ультинатумъ, въ парижскомъ архивъ. Онъ хотель вручить бумагу Талейрану даже 3-го числа, но не засталь его въ министерствъ (Paris, 140, 177).—Переговоры прекрасно обрисовываются, помимо ноть и депешь, тремя докладами Талейрана Бонапарту. Они любопытны, представляя мотивировки и дополняя другь друга. Первый изъ нихъ напечатанъ въ нашемъ текств (№ 78); второй (Paris, 140, 257) приводимъ здъсь впомиъ. — RAPPORT SUR LA NÉGOCIATION AVEC LA RUSSIE. Vers le 15 thermidor an IX (on. 2 aouycma 1801). Dès son arrivée à Paris, m. de Kolitscheff présenta au nom de son gouvernement le projet d'un traité de paix auquel devaient se trouver annexés des articles ou conventions secrettes relatives aux affaires d'Europe. — M. de Kolitscheff exigeait que la discussion se portat à la fois sur ces deux objets, affectant de ne présenter le rétablissement de la pacification que comme une conséquence de l'accord qui serait établi par rapport aux affaires d'Italie et d'Allemagne. — De notre côté on demandait, au contraire, que la paix fut d'abord conclue et qu'ensuite on procédat immédiatement à la rédaction des articles non particuliers à la Russie. — Les discussions à cet égard se prolongèrent longtemps, néanmoins on entama celle des projets présentés. Le ministre remit au nom du premier consul des contreprojets, et m. de Kolitscheff, qui dès le principe s'est annoncé comme ne pouvant prendre sur lui de rien changer aux articles qui lui étaient adressés de Russie, remit de nouveau, en date du 1 avril, le projet d'un traité de paix et d'une convention additionnelle qui lui avait été expédiée de Pétersbourg.—Le ministre fut chargé de répondre par une note en date du 21 Germinal... (Здъсь приведена выписка изъ нашего № 55).—Sur ces entrefaites on recut l'avis de la mort de l'empereur Paul I, et la négociation, déjà suspendue par l'envoi d'un courrier de m. de Kolitscheff à sa cour, dût demeurer encore sans activité.—Il parut même que les premières instructions transmises à de Kolitscheff par le nouvel empereur n'étaient pas de nature à procurer une conclusion satisfaisante, puisque ce fut alors qu'il présenta une note tout à fait inconvenante et que le ministre n'accepta point, ce qui amena la note du 1 mai à laquelle le ministre répondit... (Сл'ядуеть выписка изъ нашего № 53).-L'effet de cette note fut que m. de Kolitscheff remit à la fin de mai au nom de sa cour un nouveau projet de pacification et de convention additionnelle. On y reconnait quelque fruit des discussions qui avaient précédemment eu lieu; les articles 1, 2, 3, 4 et 5 du traité patent se trouvaient rédigés tels qu'ils avaient été proposés par le gouvernement français.—Dans l'article 6, il paraissait utile de comprendre les républiques helvetique et cisalpine, puisque s'il n'avait pas existé de déclaration de guerre de la part de la Russie contre ces divers états, il était constant que la guerre avait existé de fait. - L'article 7 était absolument inadmissible, car il est sans motif et sans exemple que les articles secrets d'un traité, ou toute autre convention additionnelle, essentiellement secrète de sa nature, soient annoncés dans un traité patent. — Quant aux articles secrets, on proposait d'admettre l'article 1, sauf la rédaction de la fin qui paraissait vicieuse. On ne repoussait point l'article 2, on accueillait l'article 3. On modifiait l'article 4 et l'article 5. Enfin on présenta à m. de Kolitscheff un nouveau contre-projet de traité et d'articles secrets que voici relatés (cm. примъч. 93). Il s'en suivit quelques discussions verbales, après lesquelles m. de Kolitscheff remit itérativement son projet de convention secrète avec de trés-légères modifications.—Le ministre y répondit par la note du 13 prairial qu'il est à propos d'insérer ici toute entière (нашъ № 80). — M. de Kolitscheff ne riposta point par écrit, mais fidèle au plan qu'il s'était tracé de consulter sans cesse son gouvernement, il expédia un courrier en Russie, et ce n'est que par le retour de ce courrier qu'il a dû recevoir les nouveaux ordres qu'il vient d'exécuter en présentant de nouveaux articles secrets ci-insérés. (Рычь идеть о русскомъ проекть 2 імля). — On devait s'attendre qu'après six mois de négociations, sur une matière aussi simple et qui touche si peu aux intérêts particuliers de chacun des contractants, on serait à la fin parvenu à s'entendre. — Mais d'une part ce n'est pas sans un grand étonnement que dans cette dernière communication de m. de Kolitscheff, si on voit quelque rapprochement des propositions de la République, on retrouve aussi un article 5 absolument neuf et si évidemment proposé pour l'avantage de l'Angleterre qu'il aurait l'air d'avoir été dicté par mylord St. Hélens, de sorte qu'il y aurait lieu encore à de longues discussions pour repousser cette clause entièrement inadmissible, si d'autre part m. de Kolitscheff ne se montrait encore en impossibilité de faire autre chose que d'accueillir et de transmettre à sa cour les observations, les réponses du gouvernement français.—C'est une singulière négociation que celle, où l'un des plénipotentiaires ne parait pas pouvoir prendre sur lui la rédaction d'un article, le changement d'un mot; et lorsque ce plénipotentiaire est à 600 lieues de sa cour, quel terme peut-on entrevoir aux affaires dont il est chargé? — Le premier consul a maintenant toutes les circonstances et les pièces de cette négociation sous les yeux, c'est à lui de juger ce qu'il convient de faire.

97.

Колычевъ писалъ императору по поводу Англіи и Египта 27 апрёла (Pétersbourg. Paris, 1801, 89), а 4 мая выразніся тавъ, по поводу присоединенія Піемонта: "Безпрестанно новыя сего рода насилія и нарушенія священн'вішихъ обязательствъ со стороны Франціи заставляють съ горестью предвидёть уничтоженіе спасительн'вішихъ видовъ державъ благонам'вреннихъ и цёнь новыхъ б'ядствій для человічества". Бонапартъ прочить брата, Іосифа, себі въ преемники, если "Франція лишится его природною его смертью или убивствомъ, коего онъ самъ изб'ягнуть не над'ятся". — Колычевъ писалъ Панину 22 мая (мамъ же, 158): "Во Франціи правленія опасн'яе настоящаго быть не можетъ, нбо Бонапартъ, им'я въ самомъ себ'я гораздо бол'яе способовъ къ ея увеличенію, нежели Директорія или вакая-лябо другая власть, столь же, какъ оная, непостояненъ въ планахъ, в'яроломенъ въ обязательствахъ и гораздо неограничени въ гордыхъ своихъ видахъ". — Колычевъ Паниму о Лагарпів, 24 мая (мамъ же, 161).

98.

При донесенін Кольчева Александру I оть 13 апрыля (Pétersbourg. Paris, 1801, 82) приложены мирныя условія Порты, а при депешів Нанину (тама же, 163) — два письма Талейрана въ Порту, отъ 23 флореаля и 10 преріаля, объ его сближеніи съ Россіей.—При донесеніи императору, отъ 6 іюня (тама же, 87), о возобновленіи переговоровъ съ Англіей Колычевъ приложилъ условія Бонапарта. — При донесеніи отъ 27 апръля (тамо же, 92) приложена переписка Марсана съ Талейраномъ, а при депешъ Панину въ конце мая (тамь же, 163) — нота Марсана о положени Піемонта. — При другой депешт (175) приложены: ноты Марсана Колычеву (отъ 26 іюня) и Талейрану (28 іюня), а также списокъ следующей ноты Колычева Талейрану, подлинникъ которой хранится въ парижскомъ архивъ (Russie, 140, 190). — NOTE DE KOLITSCHEFF A TALLEYRAND. Paris, 27 juin 1801. Le soussigné ayant été informé que m. de St. Marsan, plénipotentiaire de s. m. sarde, s'étant rendu chez le ministre de la police générale sur son invitation, il lui avait été signifié de la part du premier consul de quitter Paris dans le courant de la décade. Le ministre de la police générale a motivé cette résolution sur la rupture de la négociation entre le ministre des relations extérieures et le dit plénipotentiaire, et que m. de St. Marsan ne se trouvant plus accrédité n'avait plus d'autorisation pour rester à Paris.—Le soussigné s'empresse de déclarer au citoyen Talleyrand, ministre des relations extérieures, que s. m. sarde s'étant décidée à envoyer à Paris m. de St. Marsan sur l'invitation de s. m. l'empereur, sa mission avait le double but de traiter de la paix avec le gouvernement français et de concourrir avec le soussigné aux arrangements qui pourraient être pris pour la pacification générale. — Quoique sous le premier point de vue sa mission n'ait point encore produit l'heureux effet que l'on en attendait, le second but cependant paraît rendre sa présence nécessaire à Paris, et le soussigné se verrait à regret forcé d'informer sa cour, que malgré ses démarches le premier consul a cru nécessaire d'éloigner m. de St. Marsan.-L'intérêt que s. m. l'empereur prend à tout ce qui regarde s. m. sarde est trop connu, pour que le soussigné aye besoin d'exprimer la peine que son auguste mattre éprouvera en apprenant le renyoi de m. de St. Marsan. -- Le soussigné confiant dans la justice du premier consul et dans son désir d'employer tous les movens pour terminer au plutôt la négociation entamée avec la Russie, espère qu'il ne persistera pas dans cette résolution. En conséquence il prie le citoyen Talleyrand, ministre des relations extérieures, de vouloir bien donner à sa demande une carte de sûreté à m. de St. Marsan, pour qu'il puisse rester à Paris. — Отв'етомъ на эту бумагу была следующая нота 3 іюля (Paris, Russie, 140, 200). — NOTE DE TALLEY-RAND A KOLITSCHEFF. Paris, 14 messidor an IX. Le soussigné a reçu la note en date du 27 juin que m. de Kolitscheff lui a fait l'honneur de lui adresser et par laquelle il lui demandait que m. de St. Marsan fut autorisé à prolonger son séjour à Paris, - Le soussigné ne doute pas que m. de St. Marsan ne se soit empressé de communiquer à m. de Kolitscheff la lettre qui lui a été écrite le 12 messidor, et il se persuade qu'elle aura suffi pour établir aux yeux de m. de Kolitscheff l'inutilité d'un plus long séjour de m. de St. Marsan à Paris, et la convenance qu'il y a pour lui-même à se rendre sans délai auprès de s. m. le roi de Sardaigne, à l'effet d'y recevoir les instructions et les pouvoirs indispensables au succès de la négociation dont il se disait chargé. — Konsvess Панину 3 и 9 іюля (*Pétersbourg*, Paris, 178, 179).

99.

Непріявненныя отношенія Россіи въ Пруссіи, начиная съ воцаренія Павла І (стр. VI; примъч. 60, 78), которыя поддерживались всеобщимъ недовърјемъ къ Берлину и укръпили наше желаніе сохранить statu quo въ Германіи на основахъ Тешенскаго договора, выясняются, благодаря новымъ даннымъ изъ переписки нашихъ дипломатовъ. Ихъ разсілно множество на страницахъ Архива Воронцова, Русской Старини и Русскаго Архиса. Интриги Пруссіи въ Петербургь съ 1797 г., а также связанныя съ ними неудачи Литрихштейна, несмотря на его бракт, съ Шуваловой, устроенный самимъ Павломъ, обнаруживаются въ письмахъ Бутурлина и Роджерсона къ Воронцовымъ (Архият Воронцова, XXX, 105; XXXII, 262). Сознаніе Павломъ I необходимости равновъсія въ Германіи выражалось не разъ, и даже въ такихъ торжественныхъ актахъ, какъ союзный договоръ съ Баваріей 12 іюня 1799 (Мартенсъ: Собраніе трактатовъ, VI, 246 — 249). Последній быль завлючень вскорё после ссоры сь курфюрстомь за то, что онъ уничтожиль въ своихъ земляхъ "la langue anglo-bavaroise" мальтійскаго Ордена. Въ немъ царь обезпечивать владенія Баваріи, какъ было "à l'époque de la paix de Teschen", нбо онъ "avait à coeur que la constitution germanique soit maintenue". Лишь обстоятельства (миръ въ Кампо-Форміо) заставили Павла I согласиться въ принципъ на индеминзацію; но и туть онъ надівяжя, что какимь-то образомъ конституція Германской имперіи будеть удержана. Въ то же время отвращеніе къ Берлину проглядывало у него даже во время его фантастическаго замысла устроить тройственный союзъ съ Австріей и Пруссіей противъ революціи (стр. Х). Въ инструкціи Репнину 27 апріля 1797 повелевалось "искать все способы къ сохраненію Австріи"; а въ августе 1798 г. Павель I собирался послать корпусь "destiné à en imposer à la perfide Prusse". Кочубей съ трудомъ удержалъ его отъ войны съ Пруссіей "не на животь, а на смерть" (Архиев Воромиова, XVIII, 157, 163, 205). Гровное для Пруссін значеніе корпуса Нумсена (примъч. 28) ясно изъ рескрипта Панину 10 мая 1799 (Архиев Воронцова, XI, 280). Тогда лаже Панинъ, не говоря уже о Ростопчинъ (стр. XIV), злился на Берлинъ: "система здъшняя, доносиль онъ,—всъ стороны обманывать". А когда, въ концъ 1799, пришлось опять заговорить съ Пруссіей, вследствіе нашей ссоры съ Австріей, Павель презрительно предлагаль воролю "добычу его алчности", чтобы "льстить этой господствующей

въ бердинскомъ дворъ страсти" (Мартенсъ: Собраніе трантатовъ, VI, 251, 258, 265). Такъ же смотръдъ на Пруссію Александръ I и его сотрудники всъхъ партій. Съ особенною силой и точностью выразился этоть взглядь въ замінчательномь для харавтерестиви Пруссін письм'в С. Воронцова брату, въ 1802 (Архиез Воронцова, X, 185—199), который пробыль, возвратясь изъ Россін, 13 двей въ Берлин'в и Потедам'в и многое вывъдаль у Лузи. Здъсь мрачными красками обрисованы Фридрихъ-Видьгельмъ П. его супруга, дворъ, Гаугвицъ, Ломбардъ. Общій приговоръ таковъ: "Dans се рауз-là tout cède au système d'agrandissement et de rapine; il n'est plus question alors de regarder à la décence, à la dignité, à la justice!... La partie politique est tout-à-fait gangrénée". Олицетвореніемъ этого государства быль Гаугвиць, который аттестуется такъ: "la fausseté en toutes choses est devenue chez lui habituelle et caractéristique; il a été menteur dès son enfance et menteur incorrigible; ce ministre si immorale est grandement soupconné de s'être vendu à la France". Въ отд'алъ Mémoires парижскаго архива (v. 35, № 50) сохранилась весьма любопытная записка 1802, на 12 страницахъ, за подписью "P. Gallet". Oha ogarjableha tabb: "Note sur le sentiment de la nation russe et de son cabinet à l'égard des français et de leur gouvernement et coup d'oeil sur l'adresse de ce cabinet et de ses agents. 1802. Здёсь воздается похвала русскимь за ихъ ловьость въ диплонатін: они провели самого Фридриха II! Авторъ доказываеть, что русскіе, по своей природе и воспитанію, любять французовь, но не терпять ихъ правительства: последнее всегда стремняюсь задушить Россію; оно устроило пугачевщину; оно поддерживаеть Польшу и Турцію. Русское же правительство "voit d'un oeil soupçonneux nos rapports avec la Prusse qu'il redoute, puisqu'il regarde cette puissance comme un grand obstacle à ses desseins sur la Turquie. Il craint que la Prusse n'attaque la Livonie et ne s'en empare s'il dégarnit sa partie septentrionale; et en effet la politique du gouvernement prussien doit être telle".

100.

Люкезини Фридриху-Вильчельму III, 24 апръля (Baillen, № 31). — Кольчевъ Александру I уже 24 апръля (Pétersb. Paris, 1801, 87) о переговорахъ Бонапарта съ Австріей. — Донесенія Кобенцая изъ Парнжа отъ 8—22 мая (Wertheimer). Въ донесенія оть 19 мая приведены слова Іосифа насчеть Баваріи: "dès que vous serez'd'accord avec lui (Barapia), si la Prusse, si la Russie veulent s'y opposer, nous feront certainement cause commune avec vous contre ces deux puissances".—Beer: Zur Geschichte der öster. Politik.—Vivenot: Thugut und sein politisches System.— Францъ II Л. Кобенцью, 15 мая (Fournier). — Въ нашемъ архивъ (Paris, 1801, 49) находятся: списовъ ноты Гаугвица Крюденеру 2 марта и ноты Лекока Панину 7 и 13 апреля объ ускореніи ответа, ибо его королю необходимо занять епископства Вюрцбургъ и Бамбергъ. — Мартенсъ: Собраніе трактатовь, VI, 296.—Talleyrand à Beurnonville 2 мая и Beurnonville à Talleyrand 24 мая (Bailleu, № 33, 34).—Люкезини королю, 25 мая (Bailleu, № 35) о томъ, вакъ въ его присутствін, Бонапарть громко сказаль датскому посланнику: "ne perdez pas courage, car si les prussiens vous abandonnent, j'ai tout lieu d'espérer que l'empereur de Russie pensera et agira tout différemment". — Колычевъ справедино доносиль (№ 74). что Бонапартъ собирается даже выгнать Люкезини изъ Парижа. Въ донесеніи Дворока Талейрану изъ Берлина, 10 мая, сказано: "Dans l'entretien que j'ai eu avec m. d'Hangwitz, je ne lui ai pas laissé ignorer que le premier consul voyait avec beaucoup de déplaisir que m. de Lucchesini philosophait beaucoup à Paris et ne voyait que nos idéologues, que le gouvernement ne voulant pas avoir des propagandistes chez les autres, ne voulait pas non plus en souffrir chez lui". Туть же Дюрокь замътиль, что на маневрахъ пруссави работають чище и быстрве французовь и что не мешало бы прислать въ Берлинь офицера "способнаго научиться".

101.

Въ нашенъ архивъ сохранился любопытный намекъ на указанные нами (стр. LII) севреты царя отъ своихъ министровъ. Зо іюня (12 іюля), по бользви Панина, докладываль государю статсъ-секретарь Энгель. Онъ тотчасъ прислаль Никитъ Петровичу слъдующую записочку (Pétersbourg. Ministère, 1801, 117): "Тайно. При прочтеніи подносимыхъ мною присемъ в. с-ву секретныхъ бумагъ, государь сонаволиль мит повельть, чтобъ № 5, который я для лучшей еще втрности замътилъ, не быль доведенъ до свъдънія е. с-ва вице-канцлера. Привыкши не таить ничего отъ васъ, я ръшился в. с-ву обнаружить сіе обстоятельство, покорнъйше только прося князю Александру Борисовичу, вслучать вопроса о сей бумагъ, объявить, что оная оставлена государемъ у себя, что я е. и. в-ву предложилъ средствомъ къ удобнъйшему воля высочайщей исполненію".

102.

Куракию Моркову, въ декабрћ (Pétersbourg. Paris, 1801, 238), о томъ, что императоръ требуетъ возвратить Зубову рескрииты Екатерины II, находившеся подъ его въдъніемъ. — Неприготовленность Россіи къ войнъ съ Англіей, напоминающая ея печальное состояние по смерти Екатерины II, сознанное саминъ Павломъ I и его приближенными (см. нашу статью въ Въстичко Европы, въ іюнъ 1885, и переписку Кочубея съ С. Воронцовымъ въ 1798 г., въ Архивъ Воронцова, XVIII, 142-146, 157), обрисовывается любонытной перепиской анонима съ Чернышевымъ и Чичаговымъ (Pétersbourg. Intérieur, 1801, 21, 22). Онъ писалъ первому изъ нихъ, 22 апръл, что императоръ послалъ его висьмо отъ 17-го насчеть "notions affligeantes" о нашей оборонъ въ Кронштадть и призоветь его къ себъ мично, но покуда оставляеть его "environné de tant d'entraves", чтобы помочь горю; впрочемъ государь надвялся, что дело не дойдеть до войны, и что "les anglais ne seront pas témoins de la désorganisation de notre marine". Чичагову анонимъ писалъ, чтобы овъ не покидалъ своего поста, что было бы на руку его врагамъ. Онъ прибавляль, что государь "qui aime avec passion la vérité et la justice" желаеть имъть объеснение его словъ: "еслибы императоръ зналъ, что въ Кронштадть не готовы и долго не будуть готовы принять врага, то онъ нивогда не простиль бы le sacrifice de tant de victimes innocentes qu'on veut lui faire faire, en trompant sa confiance". Tamb же списовъ деклараціи Чичагова Нельсону, 8 мая, о готовности Россіи мириться. Печальное состояние Кронштадта рисуется хорошо еще въ письмъ Роджерсона С. Воронмови отъ 28 іюля (Архивъ Воронцова, XXX, 159—160). Оно было довазано наглядно царю Чичаговымъ, какъ свидътельствуетъ замъчательное письмо этого министра С. Воронцову отъ 17 августа (тамъ же, ХІХ, 47-49). - О "худомъ" состояніи флота говорится и въ запискъ А. Воронцова (тамъ же, XXIX, 467). — Подлинныя инструкціи Александра Панину, 2 и 13 іюня, относительно переговоровъ съ Англіей (Pétersb. Ministère, 1801, 3, 4). — Конвенція 17 іюня см. Martens, VII, 260; Hertslet, I, 218. Изъ "конференціальных» записовъ" (Pétersbourg. Ministère, 1801, 71) видно, что за конвенцію 17 іюня король прислаль Куракину и Кочубею по табакеркі со своими портретами да 500 фунт. стерл. "для двухъ нашихъ канцелярій".—Вскоръ противники Англіи убъдили Александра I въ "пристрастности" конвенціи 17 іюня, и онъ сталъ обвинять Панина въ недостаточномъ огражденіи интересовъ "нейтральныхъ". Панинъ подаль царю дюбопытную оправдательную записку и просиль защиты С. Воронцова противъ "шаткости убъжденій", противъ этихъ "несчастныхъ предразсудковъ", виной которыхъ былъ все этоть "злодій" Лагариъ (записка и письмо Панина Воронцову 16/28 іюдя поміщены въ Архиет Воронцова, XI, 139-145). Но вскоръ ему пришлось оправдываться предъ Воронцовымъ, который обвиняль его, напротивъ, въ пристрасти въ вооруженному нейтралитету и даже въ передаче Гаугвицу тайнъ нашего двора, хотя Панинъ надёляль прусскаго менестра такими же эпитетами, какъ и французовъ (тамъ же, 27, 28, 153,

195, 346). — Новое письмо Массона было вызвано самимъ Талейраномъ: Talleyrand à Masson, 23 floréal an IX (Paris, 140, 162). — Дюрововская характеристика Павла I (№ 77) дополняется его же денешей Талейрану изъ Стокгольма, отъ 3 vendemiaire an X (Paris, 141, 1), гдѣ сказано: "Non seulement Paul I ne permettait pas l'entrée des livres étrangers, il ne voulait pas non plus que l'on fit paraître aucun ouvrage, et sous son règne les savants russes ne se sont pas occupés à augmenter les lumières qui commençaient à percer dans ce vaste empire. Il y a à St.-Pétersbourg une académie des sciences et arts qui non seulement n'a pas fait paraître la collection de ses mémoires, mais qui même n'a plus continué à faire imprimer différents almanachs comme par le passé".— Денеша Локателли въ Въну, 8 іюля (Wertheimer), укавиваеть на участіе императрицы-матеры въ низверженін Палена, котораго этоть агенть описываль 1 іюля, такъ: "с'est un homme d'esprit, aimable, d'un abord facile, insinuant, mais qui possède une finesse très superlative et la plus profonde dissimulation". — Собственное мижніе Бонапарта о миссін Дюрока находится въ его "Oeuvres" (Correspondance, XXX, 487—488).

103.

Ваглядъ Дюрока на русско-англійскія отношенія выразился въ слідующей депешіь, сохранившейся въ подлинник (Paris, 140, 180). — DUROC A TALLEYRAND. St.-Pétersbourg, 16 prairial an IX, 5 juin). Le départ de m. de Morkoff paraît être différé, je pense que l'on attend, pour le faire partir, ou la réponse que vous aurez faite aux dernières propositions de m. de Kolitscheff, ou les premières ouvertures de lord St. Hélens. — Les premières conférences ont déjà eu lieu, on pense qu'elles n'ont rien produit et que le cabinet de St.-Pétersbourg est dans la ferme résolution d'obtenir satisfaction et réparation. Les premières avances ont été cependant trop promptes et trop marquées de sa part pour pouvoir rabaisser les prétentions des anglais. On ne peut le faire que par la force.—Les flottes anglaises dans ces mers se montent à 60 ou 70 bâtiments dont 25 vaisseaux de ligne. La Russie, la Suède, le Danemarck peuvent réunir 50 vaisseaux de ligne et couvrir la Baltique de bâtiments légers. Carlscrone, Revel et Kronstadt sont inexpugnables. Ce n'est donc pas le danger qui peut les déterminer à céder ou à s'arranger, tandis que les anglais sont encore dans la Baltique. Le roi de Suède leur a rouvert tous ses ports. — Je me suis rencontré avec mylord St. Hélens lorsque j'ai été présenté à l'impératrice et à la famille impériale. Quelqu'un lui demandait ce qu'il pensait des français qu'il avait vus (en parlant de moi et de l'officier de la garde qui m'accompagne), il répondit: "Je suis fort content de leur tournure, ceux-ci ont l'air militaire et n'ont pas de hauteur comme ceux d'autrefois"... On ne peut pas concevoir les idées singulières que l'on s'est formées ici sur la France. Les personnes même les plus instruites et les plus raisonnables croyent aux absurdités que les émigrés ou d'autres ennemis ont répandues sur notre compte.—Duroc à Talleyrand, 2 juillet, 7 août (Paris, 140, 198, 215).

104.

Новый русскій проекть тайной конвенціи, оть 2 іюля, находится, въ подлинникъ, въ нашемъ архивъ (Paris, 1801, 37) Въ немъ такъ много существенныхъ измъненій сравнительно и съ проектомъ 27 апръля, и съ контръ-проектомъ Талейрана, что считаемъ необходимымъ напечатать его пълнкомъ. — NOUVEAU PROJET D'ARTICLES SECRETS. Approuvé le 20 juin 1801. Article 1. Les deux parties contractantes considérant que, lors de la paix de Teschen, l'accord qui a règné entre la Russie et la France a été du plus grand avantage pour les deux gouvernements et a amené la paix définitive, considérant d'ailleurs l'identité de leurs intérêts dans les affaires de l'Empire et désirant apporter le moin d'altération possible aux bases de la constitution germanique, s'engagent réciproquement à agir d'un commun accord relativement aux principes à suivre

pour les indemnités, à se communiquer leurs vues et à former un concert parfait entre elles pour amener les parties intéressées à l'adoption de leurs plans qui auront pour principe invariable le maintien d'un juste équilibre entre les maisons d'Autriche et de Brandebourg. - Art. 2. S. m. i. de toutes les Russies et le premier consul de la république française établiront un concert intime et se communiqueront leurs vues respectives pour terminer à l'amiable les affaires ultérieures de l'Italie et celles du Saint Siège sous le rapport politique. — Art. 3. Le premier consul de la république française s'engage à ouvrir dès à présent une négociation à Constantinople pour le rétablissement de la paix définitive avec la sublime Porte ottomane, sous la médiation de s. m. l'empereur de toutes les Russies. Противъ этого мъста на полъ замътка: "Au lieu des mots soulignés le plénipotentiaire de s. m. i. proposera la rédaction suivante: s'engage à négocier le rétablissement de la paix etc. sous la médiation etc. Mais dans le cas où ce changement rencontrerait une opposition soutenue, il pourra laisser l'article tel qu'il est". Ho уже 4 іюля Панинъ писаль Количеву (Pétersbourg. Paris, 1801, 52), что можно оставить эту статью въ первоначальномь видъ.—Art. 4. A. La république française s'engage de maintenir, d'après les bases du traité de paix du 28 mars 1801 (7 germinal dernier) l'intégrité des états de s. m. le roi des Deux Siciles, ami et allié de s. m. l'empereur de toutes les Russies. Les troupes françaises qui occupent le pays de Bari et d'Otrante et celles qui pourraient être amenées dans les états de s. m. Sicilienne pour relever les dites troupes n'y demeureront que jusqu'à ce que le sort des armes ait décidé si l'armée française se maintiendra en Egypte. — Art. 4. B. Les troupes françaises qui se trouvent dans les états de s. m. Sicilienne n'y prolongeront pas leur séjour, aussitôt que la Porte ottomane rentrerait en possession de l'Egypte, et le premier consul de la république française s'engage de ne pas porter ces troupes au delà du nombre stipulé par le traité de Florence.--Art. 4. C. En conséquence les troupes évacueront le territoire Napolitain dans le plus court délai possible sans qu'il puisse être prolongé sous aucune prétexte, après que le sort de l'Egypte sera décidé. — Art. 5. Il est convenu entre les parties contractantes que le royaume de Naples sera considéré comme puissance neûtre et jouira de tous les bénéfices de la neutralité, après que le sort de l'Egypte sera décidé. En conséquence le premier consul s'engage de ne point exiger alors de s. m. Sicilienne l'accomplissement de l'article III du traité de paix du 28 mars 1801 (7 germinal dernier), et s. m. l'empereur de toutes les Russies s'engage d'employer ses bons offices auprès de la Grande Bretagne et de la Porte ottomane pour leur faire reconnaître la neutralité du royaume de Naples. --Art. 6. Il est convenu entre les deux puissances de rétablir s. m. le roi de Sardaigne dans ses états à la pacification générale. — Art. 7. La république française s'engage à unir ses soins à ceux de s. m. i. de toutes les Russies pour procurer à s. alt. le duc de Wurtemberg une indemnité en Allemagne, proportionnée à ses pertes et conforme à la justice. - Art. 8. La dite république prend le même engagement en faveur de s. a. l'électeur de Bavière et lui garantit, de concert avec s. m. l'empereur de Russie, l'intégrité de ses états non cédées à la France par l'Empire; mais dans le cas où les parties contractantes se décideraient d'un commun accord à faire entrer une partie de la Bavière dans la masse des indemnités et que l'électeur dût faire quelque sacrifice, il est convenu que ce prince sera dédommagé par un équivalent à sa convenance et d'après les règles de la plus stricte justice. — Art. 9. Les deux parties contractantes reconnaissent et garantissent l'indépendance et la constitution de la république des Sept-Iles-Unies, ci-devant vénitiennes, et il est convenu qu'il n'y aura plus dans ces fis de troupes étrangères. -Art. 10. S. m. l'empereur de toutes les Russies s'engage à employer ses bons offices pour faire rendre les prisonniers détenus à Constantinople et dans les autres parties de l'Empire Ottoman. - Art. 11. Aussitôt après la signature du traité de paix et des présents articles sécrets, les deux parties contractantes s'occuperont des moyens de consolider la paix générale sur les bases susmentionnées, de rétablir un juste équilibre dans les différentes parties du monde et d'assurer la liberté des mers, se promettant d'agir de concert dans toutes les mesures de conciliation ou de vigueur convenues entre elles, pour le bien de l'humanité, le repos général et l'indépendance des gouvernements.

105.

Кольчевь доносиль Александру I, въ началь india (Pétersbourg. Paris, 1801, 103), что на конференців Талейранъ сділаль уступку относительно явной 6-й статьи своего последняго контръ-проекта. — Выписка Колычева изъ рескрипта 22 іюня хранится въ Парижь (140, 185).—Nouveau projet d'articles secrets (Paris, 140, 224), поданный Талейрану, есть списокъ съ проекта 2 іюля (прим. 100), но съ прибавленіемъ следующей 12-й статьи: "Les présents articles secrets du traité de paix et d'amitié seront ratifiés séparément et les ratifications échangées dans l'espace de 50 jours ou plutôt si faire se peut". Ha noisxa находятся следующія замечанія Колычева. Ко статью 2-й: "Cet article a été proposé et se trouve dans le contre-projet remis par le citoyen Talleyrand, et ne devrait souffrir aucune difficulté puisqu'il avait été convenu précédemment". — K. cm. 3-ii: "Le lieu, où se négociera la paix avec la sublime Porte n'étant point une clause essentielle, et le but que se propose s. m. l'empereur pouvant être atteint à Paris aussi bien qu'à Constantinople, il n'y a pas d'inconvenient au changement proposé par le citoyen Talleyrand". --Въ ст. 4. А конецъ измъненъ такъ: "jusqu'à ce que le sort de l'Egypte soit décidé".-Ko cm. 5-ŭ: "Cet article étant juste n'est qu'une faible compensation des pertes que le royaume de Naples éprouve, s. m. l'empereur verra dans l'acceptation de cet article une preuve du désir du premier consul d'avoir égard à son intervention et de resserrer par là le concert qui doit s'établir entre les deux états".— Ko cm. 6-u: "Les ordres de s. m. l'empereur ne permettent pas de faire des changements à cet article".

106.

Вообще у Талейрана было много хлопоть съ Колмчевымъ: въ парижскомъ архивъ (Vol. 140) сохранилось много его черновыхъ, то въ вид'в цізыхъ статей, то въ вид'в начада и отдёльных фразъ. Передъ нотой 9 августа, онъ даль Колычеву другую поту (Paris, 140, 227), гдъ ясно и кратко опредълены интересы Франціи въ Италіи. Воть она. NOTE DE TALLEYRAND A KOLITSCHEFF. Thermidor an IX. Le soussigné ayant déjà discuté dans les dernières conférences les articles présentés par m. de Kolitscheff croit devoir encore résumer ici les observations qu'il à déjà eu l'honneur de lui faire. -1) Sur l'article 2. On ne comprend pas pourquoi la France et la Russie "aurait" à s'entendre ultérieurement sur les affaires d'Italie et sur celles du St. Siège en particulier, lorsque des traités récents, publics et réciproquement obligatoires, ont fixé le sort de la presque totalité des états d'Italie, lors surtout que les rapports politiques avec le St. Siége se trouvent déterminés par le traité de Tolentino qui est en pleine vigueur. -2) On s'est d'autant plus étonné de la proposition faite par l'article 5 que cette clause est absolument nouvelle et qu'il est impossible de ne pas reconnaître que la neutralité proposée pour le royaume de Naples ne serait réellement qu'un moyen de livrer de nouveau ce pays à l'influence exclusive des anglais; car une fois admis dans les ports de Naples et de Sicile, les anglais y règneraient comme par le passé, et cette prétendue neutralité ne serait en résultat qu'une source de faveurs pour l'Angleterre, de détriment pour la République. Il ne se peut que l'intention de s. m. i. de Russie soit de servir ainsi les intérêts de la Grande-Bretagne par une clause qui compromettrait ceux de la France, et le soussigné doit déclarer formellement que jamais le premier consul ne consentira à une pareille clause. — 3) De même pour ce qui regarde le roi de Sardaigne le soussigné a fait connaître et le premier consul a lui-même témoigne, dans plusieurs entretiens très particuliers, que le gouvernement français était parfaitement disposé à rétablir ce prince, mais que devant le regarder comme un allié de l'Angleterre, puisque s'était avec l'or de ce pays qu'il avait fait la guerre, il était naturel que son arrangement définitif entrât dans la négociation avec le gouvernement britannique, et qu'il n'y avait pas lieu à ce que le gouvernement français prit, avant cette époque et avec aucune puissance, aucun engagement qui le liât, d'autant plus que la politique franche du premier consul ne lui permet pas de contracter aucun engagement qu'il n'ait la ferme volonté de remplir, de même qu'elle lui interdit absolument de rendre jamais publiques des conventions destinées de leur nature à demeurer dans le plus grand secret.

107.

Ходъ новыхъ переговоровъ ясно рисуется въ донесеніи Кольчева Александру I, 9 августа (Pétersbourg. Paris, 1801, 115) и въ третьемь докладт Талейрана, въ половина августа (Paris, 140, 256). Приводимъ вполна первый изъ этихъ документовъ. — KOLITSCHEFF A L'EMPEREUR. 9 août. Les ordres de v. m. i. en date du 22 juin (4 juillet) m'étaient parvenus la veille du jour, où l'on attendait le ministre des relations extérieures; pour ne pas perdre de temps, j'avais fait informer le premier consul par l'organe de Caillard qu'il vous avait plu, sire, de me faire connaître vos hautes volontés relativement à la négociation confiée à mes soins. Le léndemain, malgré le retour de Talleyrand, Caillard m'informa qu'il était chargé de traiter avec moi. Ce changement subit de plénipotentiaire ne laissa pas que de me paraître étrange, mais je m'aperçu bientôt qu'il tenait à des causes personnelles à Talleyrand et peut-être même à ses relations avec le premier consul. Cette résolution ne dura pas et le ministre des relations extérieures continue de nouveau à traiter avec moi. Tous les deux m'annoncèrent que le premier consul désirait terminer l'oeuvre le plus promptement possible. — Je me suis rendu chez Talleyrand pour lui communiquer les deux projets. Les articles du traité patent furent adoptés sans la moindre objection et il ne fut plus question des républiques cisalpine, helvétique et ligurienne. — Quant aux articles secrets Talleyrand fit plusieurs objections. Il demanda que la négociation avec la Porte Ottomane sous la médiation de v. m. i. eut lieu à Paris, où l'ambassadeur turc se trouvait muni de pleinspouvoirs.--Le nouvel article relatif à la neutralité du royaume des Deux-Siciles, qui est le 5-me du projet, a frappé particulièrement le plénipotentiaire français, il s'est fortement récrié contre, le trouvant trop favorable à l'Angleterre. -- Mais l'opposition la plus marquée s'est fait sentir à l'article 6; le gouvernement français voulant se réserver le plus de gages pour sa paix avec l'Angleterre, veut laisser le sort du roi de Sardaigne indécis jusqu'à la pacification générale, et Talleyrand a rappellé son ancienne rédaction.—Tels sont les points sur lesquels je n'ai pu encore m'accorder avec le plénipotentiaire français. Talleyrand cherche toujours à separer la paix avec la Russie des bases de la pacification générale. Il m'a remis la note ci-annexée qui exprime l'opinion du gouvernement français, ainsi que le systême qu'il a adopté; ayant pu me relacher sur le lieu, où la négociation avec la sublime Porte devait avoir lieu, il n'y a plus eu de différence que sur les articles 5 et 6.-La convention signée avec lord St. Hélens occupe fortement le gouvernement français et entrave la négociation, soit que l'on craigne ici que v. m. i. n'entre dans les vues du cabinet de St. James ou que l'on ne veuille point sérieusement la paix générale. J'ai cru devoir répondre à la note du gouvernement français par l'office ci-annexé: n'ayant point eu l'occasion de voir depuis le plénipotentiaire français j'ignore le parti que le premier consul aura jugé à propos de prendre et n'ai pas cru devoir attendre d'avantage pour expédier mon courrier, la note du gouvernement français me paraissant trop importante pour ne pas être portée incontinent à la connaissance de v. m. i.-Si le système du gouvernement français s'écarte de vos vues en tout ce qui regarde le sort de l'Italie, il me paraît en revanche, dans tout ce qui concerne l'Empire Germanique, qu'il a l'intention d'agir entièrement dans le sens de votre ministre et il me paraît persuadé que ses intérêts en Allemagne coincident avec ceux de la Russie. Il a repris ses négociations avec m. de Cetto, d'après les dispositions de l'article 7 pour les indemnités à accorder à l'électeur de Bavière dans le cas, où une portion de ses états feraient partie du dédommagement à donner au grand-duc de Toscane,-Talleyrand a annoncé au baron de Seckendorff qu'il était prêt à continuer et à terminer la négociation entamée avec m. le baron

de Normann pour le duc de Wurtemberg. On offre toujours à la Prusse de se dédommager en Hannovre. Je ne puis affirmer que ce soit la véritable intention du gouvernement français et je crois d'autant plus que ce n'est qu'un moyen de tenir les affaires en suspend, que le comte de Cobenzl paraît toujours se flatter que la cour de Berlin n'aurait en indemnité que Hildesheim ou Paderborn. — Ce plénipotentiaire autrichien m'a dit que sa cour désirait toujours, malgré la mort de l'électeur de Cologne dont on a reçu aujourd'hui la nouvelle, conserver en Empire les 3 électorats ecclésiastiques, en donnant l'évêché de Fulde à l'électeur de Mayence, l'éveché de Wurtzbourg à l'électeur de Trèves, et former le 3-me électorat de l'évêché de Munster. — D'après les vues de sa cour, les évêchés de Bamberg et d'Augsbourg et Elvangen formeraient l'indemnité de la Bavière dans le cas, où le grand-duc de Toscane aurait jusqu'à l'Inn.—Le gouvernement français ne s'est point encore prononcé sur ces points; il me paraît que les articles secrets du traité de Luneville se reduisent à ceux dont j'ai déjà été à même d'informer v. m. i. et qui fixent de préférence pour l'indemnité du grand-duc de Toscane Saltzbourg, Passau et Berchtesgaden: du reste il me paraît qu'il n'a rien été stipulé de plus, ni pour le sort de l'Allemagne, ni pour celui de l'Italie.- Le marquis de Lucchesini continue à me dire que sa cour déclinait toujours la proposition faite par la France de s'indemniser sur le Hannovre; qu'outre les difficultés qu'elle y entrevoyait, il lui serait impossible d'y acquiescer sans le consentement de l'Angleterre; qu'il valait infiniment mieux laisser tout ce qui regarde l'électorat de Hannovre jusqu'à la paix entre la France et l'Angleterre; et que dans ce moment il fallait assigner à sa cour d'autres indemnités pour qu'elle put conclure son traité de cession, pour le pays de Clèves, et s'occuper également de l'indemnisation des landgraves de Hesse-Cassel, de Hesse-Darmstadt, du prince d'Orange, et déterminer le lot de la maison de Bade. — La négociation avec la Prusse sur tous ces objets, étant à Berlin, le marquis de Lucchesini, peut s'expliquer d'une manière vague sans rien dire de positif. — Le ministre des relations extérieures m'a annoncé l'envoi d'un courrier au général Duroc pour lui porter l'ordre d'expliquer les motifs qui ont engagé le gouvernement français à ne point acquiescer au projet que j'avais eu ordre de proposer. — Въ довладъ Талейрана сказано объ его нотъ отъ 3 августа: "Dans cette note le ministre déclarait qu'il était toujours prêt à signer le traité portant le rétablissement de la paix et de la bonne amitié entre la France et la Russie sur les termes qui avaient été précédemment convenus; mais quant à la convention secrète, il rappellait qu'à l'époque, où elle avait été d'abord proposée, il s'agissait d'une alliance intime entre la république et l'empereur Paul I, et n'étant plus fondé à croire que l'empereur Alexandre fut animé de dispositions parfaitement pareilles, on était moins porté à se lier par des clauses qui, génantes pour la république, se trouveraient d'ailleurs sans aucune réciprocité de la part de la Russie".

108.

TALLEYRAND A DUROC. 29 thermidor an IX (Paris, 140, 220). Je profite du courrier que m. de Kolitscheff expédie à sa cour pour vous envoyer copie de la dernière note que j'ai reçue de lui, et à laquelle je n'ai répondu que verbalement, mais en insistant vis-à-vis du ministre russe sur ce qu'il y avait d'extraordinaire dans cette marche d'une négociation qui se suit plutôt par courrier que par le plénipotentiaire même. Vous pourrez vous exprimer dans ce sens et si on revient à la charge sur les affaires d'Italie, vous ne manquerez pas de faire remarquer ce qu'elles ont éprouvé d'amélioration et d'observer que la grande partie est à peu près terminée. — Talleyrand à Duroc, 27 août (Paris, 140, 249). — Къ любезностямъ Бонапарта должно отнести просьбу министра юстиціи, Абріаля, Колычеву, чтобы прислали "Наказъ" Екатерины II, такъ какъ Бонапарть, собиравшійся издать сводъ законовь, надъялся найти въ немъ "des connaissances ргесіешее et capables d'enrichir sa propre législation". Кольчевъ Панину, съ приложеніемъ письма Abrial'я къ нему отъ 12 мессидора (Pétersbourg. Paris, 1801, 192). Тогда же въ Парижъ готовили дорогой подарокъ Спренгпортену (нашъ № 103). — По-

видимому, къ августовскить спорамъ должно отнести еще два любонытныхъ документа парижскаго архива бевъ датъ и помътокъ о полученіи (140, 230, 259), которыхъ не печатаемъ, такъ какъ не можемъ опредълить съ точностью ихъ времени. Одинъ изъ нихъ, составленный Колычевымъ, называется Projet d'article relatif aux intérêts de s. m. le roi de Sardaigne: въ немъ требуется возстановленіе сардинскаго воролевства въ границахъ 1760 г., лишь наменается на уступку французамъ Савоіи и Ниццы и еще въмскивается съ Бонанарта много разныхъ проторей и убытковъ въ пользу Карла-Эмманунла IV. Другой документъ, даже безъ заглавія, есть отвътъ Талейрана на эту бумагу, краткій, твердый и искусно составленный, на основаніи договоровъ.

109.

До чего смело Бонапарть предрешаль вопрось объ индемнизацияль, видно изъ предъявленія законодательному корпусу договора съ Баваріей (Archives parlementaires, II, 752). А здесь онъ гарантироваль курфюрсту, за уступки на левонь берегу Рейна, все остальное по Тешенскому договору и объявляль, что статья о Баваріи въ люневильскомъ трактать будеть исполнена такъ, что палатинскій домъ "reçoive une indemnité territoriale située, autant que possible, à sa bienséance et équivalente aux pertes de tous les genres qui ont été une suite de la présente guerre". - Talleyrand à Beurnonville, 8 août (Bailleu, № 40).—Duroc à Talleyrand, 12 fructidor an IX (30 августа), въ парижскомъ Archives nationales (Wertheimer): "La Prusse joue précisément le même rôle qu'elle a jouée lors du partage de la Pologne...; à présent elle recherche la Russie pour avoir son appui dans son arrangement". - Koanvess Hanny, 24 abrycta (Pétersb. Paris, 1801, 200): "Холодное обращение съ Люкезивиемъ не препятствуетъ тъснымъ сношениямъ адъщняго министерства съ прусскимъ; Бонапартъ, не желая увеличивать Пруссію, не будеть однако препятствовать ей мізшать дізла въ Германін, гдіз ся предметь есть уничтоженіе духовныхъ внязей и себя чрезъ то увеличить".—Къ депеш'в Колычева Панину оть 17 августа (тамъ же, 195) приложены письма въ нему Лентулуса, въ которихъ заключались жалобы швейцарцевъ на безобразія конституціи, данной имъ Бонапартомъ.— Koasses Hanny, 18 abrycta (tame me, 196): "depuis quelque temps on fait circuler des bruits les plus absurdes et les plus ridicules concernant les affaires de l'intérieur de la Russie, et il me paratt que cela vient de Berlin de la part du ministre de France". -Строгоновскія Извлеченія изъ застданій неоффиціальнаго комитета приложены къ І тому сочинения Богдановича.-Нашъ № 93 изложенъ въ самыхъ общихъ чертахъ у Богдановича (І, 306—309) и Соловьева (15—17). — Онъ же, съ редакціонными изміненіями, составляеть содержание рескрипта С. Воронцову, 5/17 іюля (Архист Воронцова, XXVIII, 435-449).

110.

Въ "Дополнени" къ инструкции Моркову (№ 93) такъ заявлено с желани нозобновить сношена съ Мадридомъ: "Déclaration qui rétablirai tout sur l'ancien pied
peutêtre suffisante; cependant si le cabinet de Madrid préfère de conclure un acte
formel de pacification, j'y défèrerai sans peine. S'il juge contraire à la dignité du roi
de se porter à la première démarche, sans avoir un gage de réciprocité de ma part,
je consentirai aussi d'envoyer un ministre en Espagne, aussitôt que je serai informé officiellement de la nomination de celui que s. m. catholique m'adressera.—Je vous fais part
de mes intentions à ce sujet pour que vous les fassiez connaître à l'ambassadeur d'Espagne résidant à Paris par l'organe du ministère français et j'attendrai vos rapports sur
l'effet de cette démarche, dans laquelle le premier consul reconnaître sans doute un nouveau
témoignage de ma modération". Тугь же приложенъ проектъ мирнаго договора. Этотъ
проектъ быль врученъ Колычевымъ испанскому посланнику, Азаръ, который давно уже
просиль его о миръ: Колычевымъ испанскому посланнику, Азаръ, который давно уже

ув'ядомиль Моркова, 24 августа (тамъ же, 228), что Испанія не разъ выражала желаніе вовстановить сношенія съ Россіей. Онь вел'яль ему передать Азар'в изв'ященіе о воцаренін Александра I, съ навиненіемъ, что "la rupture subsistante ne nous offrant pas d'autre moyen de pouvoir remplir plus convenablement cette formalité d'usage". Hoayчивъ извъщеніе, Азара немедленно далъ Талейрану слъдующую ноту (Paris, 141, 4). AZARA A TALLEYRAND. 5 vendémiaire (27 centaspa). Le premier consul n'ignore pas le désir du roi mon maître et de l'empereur de Russie de rétablir l'amitié qui régnait autrefois entre les deux empires, et qui fut troublée malheureusement par les singularités de Paul I.—Le comte de Morcoff étant arrivé à Paris muni des pleinspouvoirs de son maître pour conclure un traité de paix, et moi étant autorisé également à cet effet, nous allons le finir sur la base d'un simple rapprochement et sans y mêler aucun article qui regarde la politique des autres nations; mais avant de procéder à la conclusion je désire que le premier consul en soit informé comme de raison, et qu'il y donne son agrément, puisque l'intention bien décidée du roi mon maître est de ne pas faire le moindre pas qui regarde les intérêts politiques sans le communiquer à son premier allié.—En annoncant au premier consul ces dispositions, je vous prie d'ajouter aussi, citoyen ministre, que l'empereur de Russie, sans attendre la conclusion du traité de paix, m'a fait remettre sa lettre de participation de la mort de son père et de son exaltation au trône, pour le roi mon maître, que je m'en vais envoyer en Espagne par un courrier.

111.

Изъ переписки Панина съ Воронцовымъ (Архиез Воронцова, XI, 138, 145-146, 150, 192—194) видны нобужденія, по которымъ Англія предлагала Александру I гарантировать владенія Цорты и получила отказъ. 8 августа Воронцовъ нередаваль Панвну (тамъ же, XI, 218-223) важныя слова Георга III по поводу русскаго посредничества въ замиреніи Порты съ Франціей: король грозиль войной съ Турціей и "революціей на границахъ русской имперін". Александръ I, оправдываясь въ своемъ поступкъ передъ Георгомъ III, предлагалъ свое посредничество и для примиренія Англін съ Франціей.--Воронцовъ ръзко осуждалъ всю эту политику царя, въ письмъ къ нему отъ 8 октября (Русскій Архиев, 1874). Важно собственное объясненіе Александра I нашего посреднячества въ замиреніи Порти съ Франціей, въ рескрипть С. Вороннову отъ 31 октября (12 ноября) 1801 (Архиев Воронцова, XXVIII, 453—454). — Для обрисовки нашей дипломатін въ начал'в царствованія Александра I весьма любонытны письма С. Воронцова брату оть 14 и 24 іюля, 14, 21 и 24 августа. Архиет Воронцова, Х.-Положеніе нашей армін вапоминало положение флота (прим. 102). Въ июнъ Константинъ Павловичъ и Ланжеронъ доносили до чрезмерных в побегахъ", о десумеренной дезерции въ пограничных в полкахъ, благодаря австрійскимъ вербовщикамъ. Pétersbourg. Intérieur, 1801, 13.—Инструкuiu Шварценбергу, y Beer'a: Zur Geschichte der öster. Politik. — Colloredo an Thuaut. 3 ions (Fournier, 23): "Nous avons fait le possible de nous approcher de la cour de Russie; nous ne demandons rien de plus; mais on ne répond guères à nos vues et désirs. Mouravieff paraît n'être chargé au moins jusqu'en à traiter. Il s'amuse et court à Baden, où il se trouve plus qu'en Vienne. Nous pouvons bien nous apercevoir qu'on travaille contre nous". — О беседе Л. Кобенция съ Муравьевыть см. Cobensi an Colloredo, 20 сентября (Fournier). — О проискахъ Австрін въ Баварін у Häusser'a: Deutsche Geschichte, II, 360. — Разговоръ Панина съ Шварценбергомъ: Веег, 489. — Рескринтъ Люкезъни, 16 ноября: Bailleu, № 47.—Александръ I быль правъ, жалуясь на обузу немецкихъ дель. Его заваливали просъбами не одни фюрсты. 24 октября (5 ноября) Энгель уведомляль Кочубея (Pétersbourg. Ministère, 1801, 143), что среди кучи измецких в прошеній есть и просьба Нюренберга во покровительствъ императора въ разсуждении возстановления правъ его и привидегій, нарушенныхъ чрезъ занятіе королемъ прусскимъ обонхъ фурштатовъ и окрестностей сего города".

112.

DUROC A TALLEYRAND. 19 thermidor an 1X (7 abrycta). Paris, 140, 215. J'ai eu hier une conférence avec m. le comte de Panin. Je ne lui ai pas laissé ignorer les sujets de mécontentement que le premier consul avait sur les lenteurs et les entraves que m. de Kolitscheff a mis personnellement dans les négociations. M. de Panin avait cru que vous aviez d'abord retusé et ensuite accepté la note que m. de Kolitscheff vous a remise après mon départ de Paris. Il m'a dit qu'il n'était nullement dans l'intention de s. m. que ses ministres auprès d'aucune puissance se servissent dans leurs notes d'expressions inconvenables; qu'à la vérité m. de Kolitscheff n'avait pas eu le pouvoir de signer le traité définitif sans la convention relative aux affaires d'Europe, parce qu'on n'avait pas vu les raisons qui eussent déterminé notre gouvernement à signer le premier lorsqu'on ne serait pas encore d'accord sur l'autre. - Je lui ai parlé de la situation actuelle de la France, des rapports qui la lient avec les puissances avec lesquelles elle est en paix et qui sont basés sur les traités de Bâle, de Tolentino, de Florence et de Lunéville. Je n'ai pas manqué de lui dire que le traité de Lunéville était regardé comme entier et complet et que son exécution et son intégrité étaient indépendantes de tous les arrangements qui pourraient avoir lieu en Allemagne. - Aux communications que j'ai faites à m. de Panin, il n'a pu que me répondre qu'il s'en référait à ce qu'il m'a dit précédemment, qu'il regrettait que le départ du courrier qui m'a été adressé n'eut pas été différé de quelques jours; il m'a encore donné la certitude que m. de Kolitscheff avait reçu, avec l'ultimatum qui lui a été envoyé, des nouvelles instructions et qu'il connaissait parfaitement les intentions de s. m. i. - J'ai offert à m. de Panin de charger le courrier que je vous envoie des lettres qu'il désirerait adresser à m. de Kolitscheff, mais il ne juge pas à propos de lui écrire, puisqu'il n'a plus la confiance du gouvernement et que son successeur ne doit pas tarder à arriver. S. m. croira peut-être convenable d'expédier un courrier à m. de Morcoff pour hâter sa marche. Le départ de m. de Morcoff a été retardé parce qu'on a voulu baser ses instructions sur les nouvelles que l'on recevait des négociations de m. de Kolitscheff. Il est parti d'ici le 9 ou le 10 thermidor. - J'ai parlé à m. de Panin de l'impression qu'a faite à Paris la première nouvelle que l'on a reçue de la convention signée ici le 17 juin avec l'Angleterre, et je lui ai demandé si m. de Kolitscheff a été autorisé à la communiquer au gouvernement français et à faire part des motifs qu'ont pu engager s. m. i. à se départir avec tant de désavantage du principe mis en avant par feu l'empereur et par son auguste aïeule. M. de Panin m'a répondu que m. de Kolitscheff n'avait eu aucune instruction à ce sujet; que m. de Morcoff était porteur du traité et donnerait au 1-r consul les explications qu'il pourrait désirer; qu'il ne pouvait pas entrer avec moi dans plus de détails puisque l'ouverture que je lui faisais n'était fondée que sur des bruits de gazettes; que le parti ministériel d'Angleterre avait les siennes qui pouvaient dire ce qu'il voulait; mais que la Russie était trop puissante pour accorder à une puissance avec laquelle elle traîte tout ce qu'elle désire et ce qui ne serait pas conforme à la justice; que s'il n'a pas communiqué cette convention, c'est qu'il n'est pas d'usage de communiquer les traités avant leur ratification et qu'il n'en avait été parlé qu'aux ministres de Danemarck et de Suède parce que ces deux puissances y étaient intéressées. — Je vous remercie, citoyen ministre, des bonnes nouvelles que vous m'avez envoyées; elles ont fait sensation ici.

113.

Приводниъ ее целикомъ, въ виду важности самой формы подобныхъ документовъ (Pétersbourg. France. Ministère, 1801, 6). — COPIE DE LA NOTE ENVOYÉE PAR DUROC ET QU'IL A RETIRÉE LE LENDEMAIN A LA SUITE D'UNE CONFÉ-RENCE. Pétersbourg, 11 fructidor an 1X (29 августа). Le soussigné croit devoir faire

connaître à m. le comte de Panin les intentions du gouvernement français relativement aux négociations entamées à Paris entre s. m. i. et la république française. - Le départ de m. de Morcoff, nommé ministre plénipotentiaire à Paris, ayant été différé, le 1-r consul avait cru que m. de Kolitscheff recevrait des instructions et des pouvoirs assez amples pour déterminer une pacification et des arrangements qui, par la nature des circonstances dans lesquelles se trouve l'Europe, ne pouvait éprouver aucun retard, sans préjudicier beaucoup à l'établissement et au maintien de la tranquillité générale; mais le 1-r consul n'a pas été peu étonné lorsque m. de Kolitscheff a remis un nouveau projet de convention secrète dans lequel le cabinet de Russie, en paraissant admettre quelques unes des observations qui lui ont été faites, en détruit cependant l'effet par l'insertion d'un article 5 qui ne présente évidemment qu'un moyen de replacer, lors de la conclusion de la paix, l'état de Naples sous l'influence exclusive du gouvernement britannique, dans un moment surtout, où les évenements survenus en Egypte peuvent faire craindre que cette contrée ne tombe au pouvoir des anglais et qu'il paraît certain qu'ils occupent ou qu'ils veulent occuper les îles ci-devant vénitiennes. Les rapports de la France sont liés avec le royaume de Naples par le traité de Florence. L'intégrité de ce royaume est stipulée par ce traité et il sera scrupuleusement exécuté.—Les rapports politiques avec le St. Siège sont déterminés par le traité de Tolentino, qui est en pleine vigueur. - L'archiduc Ferdinand doit avoir en Allemagne un dédommagement pour le grand duché de Toscane cédé au prince de Parmes par le traité de Lunéville. Le soussigné croit utile de répéter ce qu'il a déjà eu l'honneur de dire de vive voix à m. de Panin, que ce traité est entier et complet et que son exécution et son intégrité sont indépendantes de tous les arrangements qui pourraient avoir lieu en Allemagne. - Le roi de Sardaigne est donc le seul prince d'Italie dont le sort n'est pas encore réglé. C'est en définitif par la paix avec l'Angleterre et c'est par son intervention qu'il doit voir sa querelle terminée. C'est à l'instigation et avec l'argent des anglais que le roi de Sardaigne a fait la guerre et que depuis il a constamment tenu une conduite hostile envers le gouvernement français. Il est donc juste que son rétablissement soit une des compensations à offrir par la France pour obtenir la restitution de ce qui a été enlevé à ses alliés. Mais une juste observation que l'on peut faire, c'est qu'il est au moins extraordinaire de voir la Russie, toute étrangère qu'elle est de fait aux évènements de l'Italie et aux intérêts de la maison de Savoye, prendre si chaudement les intérêts du roi de Sardaigne, tandisque de ses alliés, des deux cabinets qui l'ont entraîné à la guerre, l'un l'a déjà entièrement sacrifié et l'autre, qui a de si grands moyens de le servir, ne montre pas son intention de le faire.— Cependant malgré la juste surprise qu'ont causée les dernières propositions de m. de Kolitscheff, elles ont été discutées avec lui par le plénipotentiaire du gouvernement français. M. de Kolitscheff n'a rien eu a répondre aux objections qui lui ont été faites et il s'est appuyé seulement sur la nature des articles proposés qui devaient rester secrets; mais ce secret dont parle m. de Kolitscheff il l'a violé lui-même en communiquant à Naples, à Rome et au roi de Sardaigne des notes qui, quoique non admises à Paris, étaient relatives à cette convention secrète; ces notes ont été ensuite imprimées et publiées en Allemagne et en Angleterre.-Quoiqu'il en soit, le traité eut été signé si m. de Kolitscheff se fut cru autorisé à faire les changements jugés indispensables aux articles qui lui ont été envoyés. Les dispositions du gouvernement français ont été telles qu'à chaque époque de la négociation on aurait pu conclure si m. de Kolitscheff eut voulu prendre quelque chose sur lui; mais on ne peut se dissimuler que la moindre difficulté entraîne des délais considérables pendant lesquels les évènements se succèdent avec rapidité, ce qui ne peut manquer d'influer sur les combinaisons réciproques aussi longtemps qu'elles ne sont pas définitivement arrétées. - Lors des ouvertures réciproques que se sont faites les deux gouvernements et dans les communications qui s'en suivirent, le premier consul avait le juste espoir de voir la Russie concourir activement à la répression de l'Angleterre et il pensait qu'il était question par conséquent d'une véritable alliance pour laquelle le 1-r consul aurait fait volontiers des avances et des sacrifices, parce qu'il y trouvait de grands avantages pour le continent; mais aujourd'hui la question est entièrement changée, et loin

que la Russie soit en disposition d'armer en faveur de la république, elle a terminé avec une précipitation qui paraît extraordinaire, à l'insu de ses propres alliés et sans aucune participation au gouvernement français et l'on peut dire sans profit réel, des différends dont l'Europe commerçante et maritime attendait d'autres résultats. La France, qui se trouve à présent obligée de lutter seule dans les différentes parties du monde pour l'indépendance et pour l'équilibre du commerce, n'a plus aucun intérêt à faire accorder ses vues avec celles de la Russie, et il serait sans exemple comme sans motifs que, n'ayant rien à attendre d'elle, elle s'attâchat à lui complaire aux dépens même de ses propres intérêts. La préférence donnée à l'Angleterre peut tenir le continent en inquiétude et lui faire perdre l'espoir de trouver à Pétersbourg l'appui que la Russie s'est trouvée en mesure de donner et qu'on avait lieu d'attendre de son association avec la France pour la pacification générale. - Le soussigné prie m. le comte de Panin d'assurer s. m. i. que le 1-r consul n'en demeure pas moins empressé de conclure la paix avec la Russie et qu'il est prêt à la signer dans les termes convenus. Lorsque ce premier pas aura été fait, ^lorsque le rétablissement de tous les rapports politiques et commerciaux entre les deux pays aura permis d'apprécier entièrement les intérêts communs, le 1-r consul espère qu'il trouvera de la part de s. m. i. le même empressement et la même facilité qu'il montrera lui-même à s'unir par des stipulations particulières, pour l'établissement et le maintien d'un parfait équilibre en Europe, ainsi que pour garantir l'indépendance du commerce et les droits de la neutralité — Le 1-r consul a été sensible au témoignage des dispositions amicales de s. m. i. qu'elle a fait connaître par l'ordre qu'elle a donné à ses agents dans les cours étrangères de vivre en bonne intelligence avec les agents de la République française. S. m. i. aura reconnu dans l'empressement, que les agents français auront mis à répondre aux prévenances de ceux de Russie, l'effet des instructions qui leur avaient éte transmises depuis longtemps à cet égard. -- Le soussigné prie m. le comte de Panin de vouloir bien faire connaître à s. m. i. les intentions du gouvernement français renfermés dans la présente note et d'agréer l'assurance de sa haute considération.

114.

О Дюровъ и Панинъ: Відпоп, П, 93. — Дюрову вредили въ Петербургъ и отвровенныя письма къ Фуше (Mémoires d'un homme d'état, VIII, 99—103), перехватываемыя Павинымъ, который предупреждаль Колычева, что и его депеши вскрываются полиціей Фуше (Pétersb. Paris, 1801, 52). Развязность Панина относительно вскрытія писемъ и насчеть другихъ изворотовъ тогдашней дипломатіи, презираемыхъ С. Воронцовымъ, прекрасно выразниась въ его письмахъ въ последнему (Архиев Воронцова, XI, 151—153, 223— 237, 240-249; одно изъ этихъ писемъ напечатано и въ Русск. Архиев., 1874, 971-986). --Паниев писаль С. Воронцову 14/26 сентября (Архиев Воронцова, XI, 158-159), что хочеть подавать въ отставку изъ-за "funestes préjugés" и "principes subversifs", которые внушиль Лагарпъ Александру. Но Кочубей успокомваль Воронцова насчеть вліянія Лагарпа (тамъ же, XIV, 155). Очень интересны свъдънія о страхъ царедворцевъ передъ "принципами" Лагарна въ письмахъ Роджерсона Воронцову (тамъ же. ХХХ, 171, 172, 297). Какъ ненавидъли Лагарпа представители старыхъ началь, видно изъ любопытнаго письма одного изъ нихъ С. Воронцову: тутъ швейцарецъ совсъмъ очерневъ за его преступныя идеи, внушенныя Александру I, а именно за свободу печати и за освобожденіе врестьянъ—"plan chimérique, absurdité complète" (тамъ же, XXVII, 491—496). По словамъ Моркова, бъдному идеалисту досталось, за совъты Александру I о "конституцін", о Швейцарін и Мальть, отъ Бонапарта, къ которому онъ склонился, когда окончательно покинуль Россію, разувърившись въ своемъ ученикв. Ничего не понимая, Морковъ быль озадачень такинь поведеніемъ Боналарта. 25 января 1802 онъ спрапишивалъ С. Воронцова: "не значитъ ли это, что Лагарпъ предался имъ?" и просилъ друга разведать, что онъ такое? Но 21 февраля Морковъ догадался. Онъ навещалъ С. Воронцова, что Лагариъ избътатъ его и сближался съ Талейраномъ: "je sais, qu'ils ont eu de

grands rapports ensemble, et il est possible qu'ils s'entendent comme larrons en foires (тамь же, XIV, 282; XX, 100, 110). О Лагарив см. у Сухомминова (въ его собрания статей) в Глинскаго (Историч. Въстинка, 1888).-Подробности объ отставкъ Панина находятся въ письм'в Кочубея С. Воронцову 18 октября (Apx. Bop., XVIII, 244—245). Важно письмо Николои С. Воронцову, 29 октября, указывающее на планы Панина насчеть регентства (тамъ же, XXII, 119). Еще важиће слова самого царя объ отставић Панина вы рескриить С. Воронцову (тамь же, XXVIII, 455). - Про Кочубея существовали тогда равныя мевнія. Саурау считаль его вядымь и подверженнымь вліянію С. Ворондова, который иначе не называль Вонапарта, какъ "le Corse". Коленкуръ называль его "безпристрастнымъ" (№ 120). По свидътельству Колычева, Бонапартъ и Талейранъ причисляли его въ "anglomanes enragés" (Архиез Воронцова, XVIII, 261). Мѣткая характеристика его находится въ письмъ Роджерсона Воронцову (таме же, ХХХ, 169-170). Въ нашемъ архивъ (Ministère, 1801, 3) находится записка Александра I въ Панину, вся собственноручная, но безъ даты, только съ помъткой: "reçu le 30 septembre". Въ ней сказано: "je dois et veux croire que puisque vous avez fait la démarche vous l'avez dû faire d'après votre conscience". Затемъ выражается надежда, что здоровье позволить ему снова служить отечеству съ прежнею пользой. — 2 октября Куракинъ извёщаль Моркова циркулярно (Péterb. Paris, 1801, 229), что Панинъ уволенъ, по болевни, на три года и его дъла переходять въ гр. Кочубею.—Saurau an Cobensl, изъ Москви, 3 октября, въ вънскоиъ архивѣ (Wertheimer; здѣсь же характеристика Панина, 44—45). — Saurau à Starhemberg, 17 octobre (Starhemberg, 80): "Le comte Panin vient d'obtenir sa démission, à la suite d'une brouillerie avec le vice-chancelier prince Kourakin; il est remplacé au département des affaires étrangères par le comte de Kotschubey qui nous montre les meilleures dispositions, mais qui pourra être beaucoup influencé par le comte de Woronzoff, avec lequel il est intimement lié. Jusqu'à présent il ne paraît pas que ce changement en entraînera un dans la politique de la cour de Russie, si ce n'est peut-être que le successeur de Panin agira avec encore plus de circonspection dans les occasions, où il serait question de quelque mesure énergique. — Voilà donc Cobenzl à la tête des affaires, malgré ce que l'on avait fait pour l'en exclure. Il paraît vouloir tout employer pour rétablir les anciennes relations avec la Russie, et je me flatte que nous y parviendrons." --Слова Кочубея о Панинъ находятся въ его письмъ Воронцову (Архиев Воронцова, XIV, 149-150).

115.

Французы всегда писали Marcoff, также какъ и Kalitcheff. За ними и у насъ стали искажать эту фамилію: нашь дипломать самь всегла полписывался Морковъ. Колычевь говорить въ своихъ Запискахъ (Боярскій родъ Колычевыхъ, 366), что нанесенная ему обида "étonna le gouvernement français, mon successeur, mes collègues, puisqu'un pareil évènement était peu commun dans les annales diplomatiques". Tant a приведено письмо Д. А. Голицына Колычеву, изъ вотораго видно, что еще въ 1768 г. существовало мивніе, будто "величайшая и единственная заслуга Моркова, это — умівніе приписывать себ'я все, что д'ялають другіе".--Когда у'язжаль Колычевъ. Бонапарть холодно, въ двухъ словахъ, унъдомилъ Александра I о полученіи его рескрипта объ отозванів этого уполномоченнаго (Paris, 140, 234). Колычевъ остался недоволенъ его подаркомъ (тамъ же, 141, 40). Duroc à Talleyrand, 2 iюля (Paris, 140, 198): "on a beaucoup de confiance dans les talents de m. de Morcoff; il passe pour avoir beaucoup d'esprit; mais il passe aussi pour être très-difficultueux et pour ne pas être pour la Franсе". — Лестный портреть Моркова у враждебнаго Наполеону Lanfrey, III, 53. Нелестный портреть Моркова у Lefebore: Histoire des cabinets de l'Europe, I, 306. Новыя данныя для характеристики Моркова см. въ примъч. 127.—Непріязнь Моркова къ Франціи выразилась въ его письмъ С. Воронцову изъ Франкфурта на Майнъ, 11 сентября (Арживъ Воронцова, XIV, 273).—Морков описываль Панину (Pétersb. Paris, 1801, 263) встрычу въ первомъ французскомъ городъ-Майнцъ. Какъ только онъ пробхалъ мость, ему предстали

всь офицеры гарнизона съ своимъ генерадомъ. Они шли пъшкомъ за его каретой до самой почты, гдв поздравили его съ прівздомъ. При вытіздв изъ города карету сопровождаль отрядъ гренадеровъ и конвой конныхъ егерей. Командовавний ими префектъ предложиль стремять изъ пушекь крепости; но Морковъ отклониль эту любезность и предолжаль путь, въ сопровождения жандармской бригады, которая следовала за нчиъ, смъняясь на станціяхъ, до самаго Парижа. — Проекть рескрипта о назначеніи Моркова, 9 іюля, находится въ нашемъ архивів (Paris, 1801, 38), поддинникъ, съ приложеніемъ французскаго перевода, отъ 14 іюля,—въ Парижѣ (Russie, 140, 196; здѣсь же нереводъ рескрипта объ отоввани Колычева, отъ того же числа). Въ немъ сказано, что Морковъ уполномоченъ "постановить, заключить и подписать договоръ мира и дружбы, также всякіе акты и секретныя и прибавочныя статьи; не мен'яе того заключить и подписать равномерно другія постановленія и договоры съ вными державами и областими, которыя прибигнуть къ нашему посредничеству и пользамъ которыхъ мы, въ качествъ посреднива, восхотъли содъйствовать". - Количево Александру I, 19 сентября (Pétersb. Paris, 1801, 124), о томъ, что овъ сдалъ всѣ дѣла Моркову. — Нашъ № 111, а также NA 121, 129, 144, 158, 192, 212 и 233, были напечатаны въ Русском Архиет (1873, № 12) съ черновой, доставленной издателю племянникомъ Моркова, съ ничтожными стилистическими несходствами. — Talleyrand à Morcoff, 23 сентября, о навмачения аудіенцін (Paris, 140, 253).—Napoléon à Talleyrand, 20 и 25 сентября: Correspondance de Napoléon, N.M. 5760, 5767.

116.

Для общаго хода переговоровъ, съ самаго начала до заключенія мира, интересенъ четвертый довладь Талейрана (Paris, 141, 7), который приводимъ вполив.— RAP-PORT SUR LE TRAITÉ DE PAIX ENTRE LA RÉPUBLIQUE FRANÇAISE ET LA RUSSIE CONCLU A PARIS LE 16 VENDÉMIAIRE AN X. La guerre, qui a existé entre la France et la Russie, n'avait été longtemps qu'une guerre en quelque façon nominale; et malgré la part très-active que l'impératrice Catherine II avait prise aux négociations qui amenèrent la première coalition, malgré l'extrême passion qu'elle avait montrée contre la révolution française et contre l'établissement de la république, à aucune époque elle n'avait concouru de fait aux entreprises des alliés. -- A sa mort, il parut d'abord vraisemblable que son successeur consentirait à faire cesser cette guerre d'apparat, et même une négociation fut à cet effet entamée à Berlin entre le cit. Caillard, qui y résidait de la part de la république, et le comte de Panin, qui y fut envoyé de la part de la Russie: mais cette négociation échoua dès son principe; et l'empereur Paul I-er, bien loin de persévérer dans les dispositions conciliantes qu'il avait d'abord témoignées, se livrant sans réserve aux excitations réunies de l'Autriche et de l'Angleterre, alla beaucoup plus loin que sa mère n'avait été et fit marcher ses troupes contre celles de la république française. -- La guerre entre les deux états exista donc alors de fait comme de droit. On en a vu les résultats, et il est inutile de rappeler ici les évènements qui, aprés avoir excité la mésintelligence entre les coalisés, déterminèrent l'empereur de Russie à rappeler ses troupes. Ce premier pas devait en amener d'autres, et quand le sort de l'Italie eut été fixé à Marengo, le premier consul, ne s'occupant plus qu'à consolider, par la négociation, les brillantes destinées de la république, songea à profiter des dispositions dans lesquelles devait se trouver l'empereur de Russie et qui, sans être entièrement favorable à la république, ne pouvaient manquer d'être fort animées contre ses ennemis.-Le premier consul eut l'utile et honorable idée de renvoyer, sans échange et sans rancon, à l'empereur de Russie, six à sept mille prisonniers que le sort des armes, en Suisse et en Hollande, avait fait tomber en nos mains. La proposition en fut faite le 1 thermidor an VIII, par une lettre que le ministre des relations extérieures fut chargé d'écrire au comte de Panin, qui avait alors, à Pétersbourg, le département des affaires étrangères.-Cette lettre fut d'abord adressée à Hambourg au cit. Bourgoing, qui eut ordre de la remettre à m. de Morawieff, ministre de Russie; mais celui-ci n'osa pas prendre sur lui de la recevoir. Cependant il en instruisit sa cour, qui, sur la connaissance qu'il eut de cette ouverture, autorisa le baron de Krudener, son ministre à Berlin, à entrer en explication avec le général Beurnonville; de sorte que les premiers pourparlers de la négociation eurent lieu à Berlin, tandisque le ministre des relations extérieures, d'après les ordres du premier consul, chargeait m. de Serguejeff, officier russe et prisonnier en France, de porter lui-même à Pétersbourg la lettre adressée à m. de Panin. - Lorsque cette lettre arriva en Russie, c'était m. de Rostopsin qui occupait le département des affaires étrangères, et ce fut lui qui répondit. En même temps on fut instruit que le général Sprengporten se rendait en France pour y recevoir les prisonniers russes et y traiter de tout ce qui était relatif à eux. - M. de Sprengporten vint à Paris, et sa présence y ramena naturellement la négociation qui ne prit cependant de caractère positif que lorsque m. de Kolitscheff y arriva, à la fin de ventose an IX, muni de pouvoirs spéciaux pour la conclusion du traité. — Les conférences s'ouvrirent entre m. de Kolitscheff et le ministre des relations extérieures.-La question du traité à conclure était simple et présentait si peu de difficultés à résoudre qu'il paraissait que la négociation devait être terminée dans le plus petit délai; mais m. de Kolitscheff était arrivé avec des rédactions toutes faites, dont il paraissait ne vouloir prendre sur lui de changer aucun mot; et cependant il était impossible que tous les articles proposés par lui fussent adoptés in extenso. - Pendant que le temps se consumait en discussions et que m. de Kolitscheff ne cessait d'en référer à sa cour, il s'établit entre le premier consul et s. m. i. de Russie une correspondance directe, qui ayant donné lieu de part et d'autre aux communications les plus franches et les plus étendues, aurait applani bientôt toutes les difficultés et donné jour à de grands résultats. Mais sur ces entrefaites arriva la mort funeste de l'empereur Paul 1-er.—Cet évènement suspendit encore les négociations entamées, parce qu'il fallut que m. de Kolitscheff attendit du nouvel empereur de nouveaux pouvoirs et d'ultérieures instructions. — Il en recut effectivement, mais presque aussitôt on fut instruit qu'il était rappelé et que m. de Morcoff devait le remplacer à Paris. — Il s'écoula un temps assez long et entièrement perdu jusqu'à l'arrivée de ce nouveau négociateur qui fut enfin rendu ici au mois de fructidor dernier.—Les conférences furent alors reprises et après quelques discussions les plénipotentiaires arrêtèrent, conclurent et signèrent le 16 vendémiaire dernier un traité de paix en sept articles portant, suivant la forme accoutumée, le rétablissement des relations amicales et des rapports commerciaux entre les deux pays, lequel traité fut déclaré applicable à la République Batave. — Peut-être faut-il prévoir la nécessité de donner quelques explications sur l'article 3 qui renferme une clause non usitée. - L'empereur Paul 1-er, en réclamant dès le principe cette mesure de précaution excessive qu'un reste de prévention contre la France républicaine lui faisait croire nécessaire, avait mis une insistance particulière à l'obtenir; et son successeur n'ayant pas voulu s'en départir, tout ce qu'on a pu faire, ç'a été de rendre la clause absolument réciproque et de se réserver par là un moyen toujours présent d'en repousser l'emploi abusif par de justes représsailles: car, après tout, il faut penser qu'il n'y aura jamais moins de russes en France que de français en Russie, et que toute clause entièrement réciproque porte avec elle son correctif.

117.

Изъ русскихъ, помимо самого Моркова, болъе всъхъ былъ недоволенъ договоромъ 10 октября С. Воронцовъ. Онъ не находилъ словъ для его очерненія въ своихъ письмахъ въ Кочубею и сыну, 17 и 29 ноября 1801, 29 января 1802 (Архист Воронцова, XI, 342—353, 357—358; XVII, 44). 29 января 1802 онъ печаловался предъ Кочубеемъ насчетъ того, что намъ всюду вредитъ "mollesse ou plutôt la faiblesse pusillanime": оттого провалилось и дъло сардинскаго короля, такъ хорошо поставленное Колычевымъ; оттого же мы пренебрегаемъ Мальтой да и всъмъ, "excepté des choses par lesquelles on

puisse prouver au monde que nous sommes tout-à-fait dévoués à la France". Ilo обыкновенію, у него во всемъ быль виновать "le génie malfaisant de Panin", который, "continue à exercer la première impulsion qu'il a donné à notre cabinet". Be tone de gyxts писаль С. Воронцовъ своему брату и самому Александру І: царю онъ высказаль убъжденіе, что последняя статья договора вставлена по приказу, "à vorte insu, sire" (тамь же, Х. 156, 400). То же отношение въ овтябрьскому миру вы письмахъ въ С. Воронцову Кочубея и Моркова, 18 октября, 2 и 3 ноября (XIV, 159—161, 355—357). Для взгляда Алевсандра на миръ 10 овтябра важно следующее место изъ рескрипта С. Воронцову 7/19 ноября 1801 (XXVIII, 455-459): "Je laisse à votre jugement à communiquer au ministère anglais les actes ci-joints qui ont été conclus à Paris, soit en entier, soit en partie, en leur faisant voir par là ma franchise et en prenant d'eux l'assurance que les conditions secrètes ne seront pas dévoilées. Je crois nécessaire à cette occasion de vous communiquer pour votre information, qu'absolument je ne compte entrer avec le gouvernement français dans aucun projet ultérieur quelconque, et que l'expression d'un concert ultérieur employée par Talleyrand dans ses conférences avec le compte Morcoff peut tout au plus se rapporter, si l'affaire en vient là, au concert sur les mesures relatives aux affaires de l'Allemagne. De même, comme vous pouvez aisément conclure, le dernier article de la convention secrète est plutôt une forme qu'une condition qui doit avoir effet, d'autant plus que cet article a été conçu quand la négociation se faisait du temps du mon père de glorieuse mémoire. — J'espère vous faire parvenir bientôt des informations additionnelles à celles que vous avez déjà sur mes vues concernant les affaires politiques. Elles se porteront toujours à conserver pour aussi longtemps que possible le repos si nécessaire pour la Russie.—6-я статья выражева такъ въ договорѣ: "le premier consul de la rép. fr. et s. m. l'empereur de toutes les Russies s'occuperont à l'amiable et de gré à gré des intérêts de s. m. le roi de Sardaigne et y auront tous les égards compatibles avec l'état actuel des choses". — Копін всёхъ трехъ актовъ замиренія приложены къ нашему № 111; копію деклараціи, въроятно, Морковъ забылъ вложить и прислаль послів, какъ видно изъ № 117. Такіе же списки были приложены къ последнему докладу Талейрана, но сохранились только списки тайной конвенціи и декдараціи (Paris, 141, 8, 10). Договоръ и конвенція напечатаны у Мартенса (1 édit. Supplem. II, 551; 2 éd. VII, 386), Ле-Клерка (I, 467, 474) Bb Bulletin des lois, an X, N 140 Bb Archives parlementaires, II, 754. Части ихъ у Bignon (II, 89), Lefebvre (I, 184), Häusser (II, 365). Явный договоръ быль тотчась же обнародовань въ "Монитеръ". Тайная конвенція была послана тотчась же Морковымъ С. Воронцову (Архиев Вороцова, XIV, 355). Богдановичъ (прилож., 139) пользовался спискомъ нашего архива. Ранке (Denkwürdigkeiten Hardenbergs, II, 24) объщаль напечатать акты пъликомъ. Дорожа мъстомъ, мы не помъстили ихъ въ текстъ, такъ какъ они не составдяють научной новости; ктому же ихъ текстъ читатель можеть возстановить по нашему введенію и по примъчаніямъ 81, 92 и 100.-Внушенія Моркову насчеть Бадена находятся, кром'в рескрипта 4 сентября (№ 106), въ депеш'в Куракина оть 16 сентября (Pétersbourg, Paris, 1801, 229), къ которой приложены и требованія маркграфа, заявленныя въ Петербургъ.-О покупкъ Англіей севрета за 60.000 ф. стерл. достовърныя свъдънія у Bignon (II, 92-93). - Exposé de la situation de la république (Correspondance de Napoléon, № 5874): адъсь указаны и отношенія Бонапарта къ Павлу І.— Опънка договора у историковъ-сотрудниковъ Вонапарта — Bignon (II, 92—104) и Lefèvre (163—165). — Весьма важныя пренія, въ законодательномъ корпусв и трибунать, о 3-й стать в помыщены въ Archives parlementaires (II, 754-755; III, 4, 48-50, 60-62). Здысь же находятся и вкоторыя данныя для исторіи переговоровь, предшествовавшихъ миру. Bignon (104) придаеть 3 стать еще другое значеніе: съ такъ поръ Россія покинула Бурбоновъ, и Александръ I "ne se bornait pas au silence sur l'émigration française; il signait des dispositions offensives contre elle". Parke (Hardenberg, II, 65) находить, что въ этой стать в Бовапартъ пожертвовать поляками и впервые проявиль намвреніе стать наслідственнымъ государемъ. -- Договоръ Россіи съ Испаніей у Мартенса (2 édit., VII, 385). --Предиминаріи между Франціей и Турціей у Мартенса (391) и Ле-Клерка (I, 473). — Любопытное письмо Бонапарта Талейрану о нашихъ пленныхъ, 25 октября, въ Соттевропасте de Napoléon, № 5830. — Письмо Вонанарта Александру I, отъ 10 октября, въ Correspondance (№ 5791) напечатано по нашему подлининку, который быль сеобщень въ Парижъ покойнымъ императоромъ. Его черновой или копи мы не нашли въ парижскомъ архивъ. —О Польшт въ Correspondance, № 5816. —Вопрось о возстановлени дипломатическихъ сношеній выясияется изъ любопитнаго донесенія Моркова императору (Pétersbourg. Paris. 1801, 247), напечатаннаго въ Архием Воронцова, XIV, 350—351. С. Воронцову Морковъ объясияль (21 февраля) назначеніе Эдувиля желаність Бонапарта обойти его: "pour tout arranger par lui et me mettre tout-à-fait de côtéa. Архиев Воронцова, XX, 108. — Talleyrand à Morcow, 28 frimaire an X (Paris, 141, 41) о навначенів Эдувиля.

118.

ИНСТРУКЦІЯ ТАЛЕЙРАНА КОЛЕНКУРУ, 14 овтября (Paris, 141, 12). Сітоуев, l'intention du premier consul est que vous vous rendiez sur le champ à Pétersbourg pour remettre de sa part une lettre à s. m. l'empereur de Russie. -- Le comte de Panin, ministre des affaires étrangères, chez qui vous vous présenterez d'abord et à qui vous remettrez la lettro que je lui écris, voudra bien vous procurer une audience de s m. i., et vous aurez soin de lui exprimer au nom da premier consul la ferme disposition où est le gouvernement français de cultiver avec le plus grand soin la bonne harmonie et les rapports d'amitié qui viennent d'être heureusement rétablis entre les deux états.—Vous ajouterez que le premier consul se dispose à nommer un ministre plénipotentiaire pour résider habituellement de la part de la république française près s. m. l'empereur de Russie et qu'il se persuade que le choix qui aura lieu lui sera parfaitement agréable. --Le premier consul compte que pendant votre séjour à Pétersbourg, où vous attendrez l'arrivée du ministre français qui devra y résider, vous ne négligerez pas de vous procurer toutes les notions qui peuvent intéresser le gouvernement français. -- Max ne нашли ви черновой, ни списка письма Талейрана къ Панину ни въ Парижћ, ни въ Петербургъ.

119.

PEORPHIIT'S MOPKOBY. Homepsypus, 4/16 nonopa (Pétersbourg. Paris, 1891, 219). Графъ Аркадій Ивановичъ. По случаю предполагаемаго французскимъ правительствомъ назначения во двору моему министра, нам'вренъ я во взаимство разнымъ образомъ, по полученіи извівстія о выборів онаго, дать указъ воллегія вностранныхъ дёль объ учреждени и со спороны моей въ Париже миссів, не определня однакожь никого, въ начествъ министра, до тъхъ норъ, пока вы тамъ останстеся. Вы можете но таковомъ назначенін особи со стороны французскаго правительства ув'ядомить Талейрана о семъ предназначении моемъ, и если бы отоввался онъ, ето къ таковому служению отстода нэбранъ, то изъясниться можете, что будучи отъ меня снабжены полною довъренностію, продолжите вы пребывавіе ваше въ Парижѣ, но что миссія уже существуеть. Намѣреніе мое было бы оставить васъ безъ всякаго публячнаго характера, разві-бы, чего ожидать важется нельзя, правленіе французское вздумало, что тугь заключается, со стороны моей, каковое либо нам'яреніе или упущеніе. Въ такомъ случать можете вы быть облачены публичным характеронь, если впрочемы желаніямы вашимы сіс сообразно быть можеть. — Счетая призичнымь сделать подарки участвовавшимь въ заключения автовъ нашихъ, носылаю при семъ табакерки для министра Талейрана и для эксмедитора или для того, кто быль туть второю особою; если бы нужнымь признали вы сдвлать еще вакіе подарки, вещьми или деньгами, другимъ подчиненнымъ, то купивъ ихъ, можете выслать вевсель на имя д. т. с. графа Кочубея, донеся мив объ употребления онимать, даби уплата надержень вашинь тотчась последовать могла. — Хотя отправленію висфа бригады Коленкура, тогда какъ назначается министръ для присмлян сюда, было бы кажется и не нужно, однакожъ какъ изъяснися вамъ министръ Талейранъ, что сіе чинится изъ уваженія ко мив и по случаю коронаціи моей, то и можете вм при случаю сділать приличное первому консулу привътствіе, увъря его, что присланный отъ него принять будеть мною со всякимъ уваженіемъ. — Оканчивая сіе, ожидать буду отъ васъ тъхъ свъдъній, кои съ проинцаніемъ вашимъ и со временемъ пріобръсть не упустите вы, о внутренномъ положеніи правленія или участвующихъ въ немъ, о разныхъ партіяхъ и вліяніяхъ, обо всемъ томъ однимъ словомъ, что служить можеть къ руководству въ соображеніяхъ, съ Францією отношеніе имъющихъ. Пребиваю вамъ благосклоннымъ. Александръ.

120.

Касательно эмигрантовъ интересна денеша Колемкура Талейрану (Paris, 141, 44), отъ 28 фримера 10 года. Здёсь заявлялась благодарность Александра I Бонапарту за исключение изъ эмиграціоннаго списка и всколькихъ французовъ, проживавшихъ въ Россів (Римелье и др.), а также просьба еще о нъкоторыхъ другихъ, въ особенности же о Шуазель-Гуфье. Въ декабръ Морковъ повториль эти просьбы, въ особенности отстанвая Шуазеля, о котеромъ Куракинъ однажды собственноручно писалъ Талейрану. Личность Шуавеля-Гуфье характеризуется письмами С. Воронцова къ Николам 14 октября 1797, и Роджерсона къ Воронцову: Роджерсонъ уведоманав, какъ этотъ эмигрантъ интригами добился милостей и вновь получиль 2.000 зажиточныхъ крестьянъ. Архиев Воронцова, ХХІІ, 505-506; ХХХ, 86, 106. Съ своей стороны, Талейранъ не разъ обращался въ Моркову (Pétersbourg. Paris, 1801, 267) съ подобными же просъбами о нъкоторыхъ личностяхъ. Особенно добивался онъ подарка г-жъ Grand.— Есчубей Моркову, 17 денабря (Pétersbourg. Paris, 1801, 235): изв'ящение объ отправлении брилліантовой табакерки Талейрану съ портретомъ Екатерины Великой. Морковъ увъдомиль объ ел полученів 27 января 1802 (тамъ же, 1802, 135). — Въ "Министерскихъ вонференціяхъ" (Pétersbourg. Ministère, 1801, 67, 68, 70) записано, что 16 декабря, Саурау указаль на наименованіе "этрускаго короля" въ "Альманахів" нашей академін и распространился o chagrin qu'en ressentirait sa cour, qui jamais n'avait pu se permettre une mésattention pareille envers la nôtre". Въ тотъ же день неаполитанскій посоль, Серра Капріола "снова" рисоваль Кочубею "le tableau affligeant de la malheureuse situation, où se trouve maintenant Louis XVIII, entièrement denué de tout secours*: OHE CHOBA просядь "émouvoir la générosité de l'empereur en sa faveur". Кочубей заявиль Серръ, 23-го, что "вст державы должны бы поддержать графа лимскаго". 30-го Серра опять и столь же безуспъшно заговариваль о "Людовикъ XVIII". – Talleyrand à Morkoff, 28 frimaire an 10 (Paris, 141, 41). Тогда же Талейранъ уведомиль Эдувили объ его навначенін. Отвічая ему, 20 декабря (тамь же, 49), благодарностью, Эдувиль инсаль: "j'étudierai, je saisirai toutes les occasions de bien remplir l'importante mission qui m'est confiée; j'y parviendrai en suivant vos instructions et en me conduisant avec cette bonne foi, premier apanage d'un gouvernement dont la force et la haute sagesse rendent l'attitude si imposante". — Кочубей С. Воронцову 15 ноября о перепискъ Александра I съ гр. Артуа (Архивъ Ворондова, XVIII, 248). - Морковъ Панину, 13 октября, о французскихъ правителяхъ (Pétersbourg. Paris, 1801, 269).—На черновой письма Александра I (№ 122) поправки руки самого императора.

121.

Приводинъ пъликомъ депешу Коленкура, по парижскому подлиннику (Paris, 141, 43). CAULAINCOURT A TALLEYRAND, 28 frimaire an X (19 декабря 1801). И рагай très-certain que m. le comte de Morkoff ne tardera pas à être remplacé à Paris,

comme j'ai eu l'honneur de vous le mander avant-hier, et sera placé ici à la tête du département des affaires étrangères; si ce changement n'a pas lieu au 1 janvier qui est l'époque annuelle de ceux d'une certaine importance, c'est que l'on regarde comme nécessaire de le laisser quelque temps de plus pour le congrès d'Amiens; mais il est certain qu'il viendra ici au timon des affaires; ses moyens, son esprit, la confiance que l'on a en lui, tout l'y porte; il est donc essentiel qu'il prenne de la France l'opinion qu'il doit en avoir, celle seulement d'un homme impartial, soit pour qu'elle reprenne ici son ancienne influence politique et commerciale, soit pour balancer uniquement cette diabolique influence anglaise qui ne peut qu'augmenter, si, comme on semble le croire, le comte de Veronsoff quitte Londres et devient chancelier. — Si l'intérêt réel des états était toujours le guide et le régulateur de leur politique, je ne ferais point ces observations, car la nature semble avoir placé le français et le russe aux deux pôles du monde européen pour être amis et maintenir même la tranquillité parmi leurs voisins. Mais comme les passions des hommes et leurs systèmes (qui ne sont souvent que de vieilles habitudes) les guident de préférence aux intérêts nationaux, que la topographie, les besoins et les ressources réciproques rendent pour ainsi dire palpables, j'ai l'honneur de vous soumettre ces observations, comme celles d'un voyageur attaché à son pays et reconnaissant des marques de bonté que vous lui avez donné.

122.

Упоминаемой въ № 123 записки о Швейцаріи нъть въ нашемъ архивъ.—Serra et Fravega (министры Лигурійской республики въ Парижѣ) à Talleyrand, 10 décembre (Paris, 140, 20). Лигурійцы им'єли право обращаться къ Бонапарту за покровительствомъ: 11 статья люневильскаго договора (Martens, 2 éd. VII, 294; Le Clercq, I, 419) освящала независимость всёхъ республикъ, имъ совданныхъ. - Изъ Конференціальных записокъ за октябрь и декабрь (Pétersbourg. Ministère, 1801, 25, 28, 39, 48, 49, 51, 70, 72) выясняются следующіе факты. 14 октября сардинскій посоль заявиль, что скоро кончатся англійскія субсидін-, и тогда положеніе его государя неминуемо должно будеть прійти въ такую крайность, что развъ единая токио щедрота е. и. в. можеть подать ему въ оной каковоелибо облегчение". Ему отвётнии: "соображаясь съ постановлениями императора, особенно по части вазенной и хозяйственной учрежденными, едвале льзя ожидать тъхъ пособій". (Въ рескриптъ С. Ворондову 18 ноября, Архиев Ворониова, Х, 296-298, сказано, чтобы Англія давала деньги королю сардинскому, "les circonstances intérieures de l'empire en me prescrivant pour règle invariable d'observer l'économie). 18 ноября посоль заявиль, что Карлъ Эмманувлъ не согласевъ "ни на променъ Пісмонта, ниже на каковую-либо за него индемнизацію", и что онъ просить, чтобы его полномочный быль допущенть на переговоры въ Амьенъ. Отвъты послу видны и изъ рескрипта С. Ворондову 18 ноября (Архиев Воронцова, XXVIII, 457—458). — 18 ноября Серра просыль, "чтобы приказали Моркову домогаться объ освобождении неаполитанскихъ владений отъ французскихъ войскъ, не дожидаясь срока, назначенняго предиминарами съ Англіей, но руководствуясь секретною конвенцією, между Россіей и королевствомъ Обенкъ Сицалій заключенною, въ воей особенная статья объ ономъ-содержится". 30 декабря Серра замолвиль слово въ пользу Людовика XVIII и просилъ царя выразить свое желаніе, чтобы Галло снова не вступиль въ министерство, въ виду его преданности Тугуту и Францін.—14 октабря, португальскій посоль, маркизь Ницца, просиль, чтобы Морковь заступался, "требуя. чтобы Португалія оставлена была въ невредности ея настоящаго положенія", именно, чтобы Бонапарть разрёшиль англійскимь судамь доступь къ португальскимь портамъ. 18 ноября Ницца, ливъясняясь въ родъ жалобы, что Франція, подписавши прелиминары свои съ Англіей, посл'в разм'вна же оныхъ ратификовала свой мирный договорть съ Пордугаліею въ Мадрить заключенный, въ коемъ означены разныя уступки, противныя постановленіямъ о невредности владіній королевства португальскаго, въ прелиминар-

ныхъ пунктахъ съ Англією содержащимся, просиль о предстательстве по сему государя императора". 25 ноября опять та же просьба Ниццы. Его просили выждать ответа на наши запросы въ Англіи. Но ждать приходилось долго: 9 января 1802 Ницца снова просиль, чтобы приказали Моркову клопотать въ Париже объ его деле. Наконецъ последоваль рескрипть Моркову 14 анваря (Pétersbourg. Paris, 1802, 1), въ пользу Португаліи, напоминавшій о подобномъ же рескрипть 26 октября 1801 г.—21 октября, батавскій посоль просиль, чтобы Россія выхлопотала для его республики возобновленіе сношеній съ Портой. -- 9 декабря Кочубей записаль о Саурау слъдующее: "Considérant que la conservation de la Porte est utile et nécessaire à nos deux cours, il a déclaré la proposition de Vienne de déterminer avec notre des mésures de précaution communes à cet effet et propres à assurer l'intégrité de ces possessions contre la rebellion et la désorganisation de ses propres sujets". Konyoen upuoablaets: "Je lui ai répondu que ces mesures ne pouvaient être que passives, car dans le cas contraire elles seraient hors de propos, seraient interprêtées défavorablement et alarmeraient à la fois la Porte et les autres puissances sur nos vues cachées". — Лоподненіе къ конвенціи 17 іюня: Martens (2 éd. VII, 269) и State papers (I, 416). — 2 декабря С. Эленсъ снова просилъ, чтобы императоръ "учиныть Швецін формальный зовъ къ приступленію къ конвенцін Англін съ Россіей". Вице-канцлеръ "опать отклонилъ" это дъло. Но 9-го онъ объявилъ шведскому посланнику, Стедингу, водю царя, "чтобы онъ истребоваль оть своего двора достовърное свъдвніе—какія причины удерживають его по сю пору въ молчаніи насчеть приступленія къ конвенціи между Россіей и Англіей, тімъ болье, что самое постановленіе сего акта имело главнейшеми предметомъ своимъ выгоды Швеціи". Стедингь оправдывался темь, что сама Англія требовала поправовъ въ его полномочіяхъ, которыя онъ и послаль въ Стонгольмъ. Pétersbourg. Ministère, 1801, 61, 64.

123.

Морков Панину, 13 октабря, о разговор'я съ драгоманомъ (Pétersbourg. Paris, 1801, 268). — Въ письмѣ С. Ворондову, 18 октября (Архиев Воронцова, XIV, 357) онъ браниль Турцію и горячо заступался за Сардинію. Важны слова самого Кочубея объ его усиліяхъ не допускать плаванія францувовъ по Черному м. и развитія ихъ торговли съ Россіей (тамь же, XVIII, 258, 260). — Желая сохранить Мальту за Англіей, Нельсонъ прямо шелъ въ разрівсь съ интересами своихъ друзей-неаполитанской королевской четы, которая стала издечиваться тогда отъ своей "англоманів". Адмиралъ, годъ спустя, еще точнъе развиль враждебную Heanonio мысль о Mantit въ своихъ "Thoughts on Malta". Helfert, 193.—Въ "Конференціальных» Запискахъ" (Pétersbourg. Ministère, 1801, 53) сказано, что вице-канцлеръ объявилъ Саурау такую волю царя: "еслибы французскій посоль Шампаньи вздумаль опять домогаться своего насчеть барона Гомпеша, то вънскій дворь можеть сказать, что никто не можеть вившиваться въ избраніе велинаго магистра мальтійскаго, а утвердить избранника должень папа".—Колебанія и різшенія Александра I насчеть Мальти выясняются изъ писемъ Кочубея въ С. Воронцову оть 9, 13 и 20 ноября (Архиет Воронцова, XIV, 164-167). Респриять С. Воронцову 22 декабря (XXVIII, 460-461). — Особенно важно письмо Куракина Кочубею отъ З ноября, по поводу "предиминарных» пунктовъ" между Англіей и Франціей (Pétersbourg. Ministère, 1801, 156). Изъ него вытекаеть, что взглядь нашего кабинета на мальтійскій вопросъ въ ту минуту принадлежить не самому Адександру І, а его вице-канціеру. То же самое, но съ болъе обстоятельными доводами, наложено въ докладъ Куракина объ амьенскомъ договоръ (тамъ же, 1802, 1). — Биньонъ (II, 168) восхваляетъ планъ Бонапарта обратить Мальту въ больницу и доказываеть, что англиане устроили Х статью, чтобы отстранить его.—Ранке доказываеть (Hardenberg, II, 66-67), что Бонапарть противился (на амьенскихъ переговорахъ) допущению французскаго "языка" на Мальть по понятной причинь: онь опасался, что Англія поставить вакого-вибудь

Бурбона магистромъ Ордена. Ср. *Метоотез de Joseph*, I, 223. Съ другой стороны, Бонапартъ хотъть внезапно выбрать магистра во Франціи. Когда Куракина изв'ястили объ
этомъ, онъ приказаль Моркову, 5 января 1803 г., остановить состояніе французскихъ
рыцарей Іоанна Іерусалимскаго, такъ какъ французское правительство не прощаеть
Ордена (*Pétersbourg*. Paris, 1801, 240). Въ то же время, 9 января, Морковъ доносиль
министру (*Русскій Архиез*. 1873 г., № 12), что предупредиль его рескрипты отъ 8—14 ноября насчеть Гомпеша, сказавши Талейрану, что Россія не можеть стерпёть этого вибора. Здісь же онъ приложиль письмо къ нему de-Веггу о плані собранія французскихъ рыцарей для выбора великаго магистра.

124.

Жюкезини Фридриху Вильгельму III, 18 декабря (Bailleu, № 48). — Конференція вице-канцаера. Pétersbourg. Ministère, 1801, 23-68. Воть ихъ содержание съ выписками изь болье важныхь мысть. 13 октября Саурау "просиль помощи и содыйствія, чтобы Пруссія, при случать индемнизаціи, лишняго пріобретенія не ділала и чтобъ удовлетворенія ся состояли только въ строжайшемъ размірії съ уступленными сю владініями Франціи, на л'явомъ берегу Рейна, на что уже императоръ прежде и теперь свое согдасіе объявилъ". Онъ просиль также, чтобы Россія уб'ёдила Баварію согласиться на обм'ёнь въ пользу тосканскаго, предложенный Австріей. 14-го Саурау заявилъ, что, при отъйздъ Кобенция изъ Парижа, Бонапартъ предложниъ Австрін Іоническіе острова за присоединеніе Піемонта къ Франціи; но Кобенць отв'ятиль, что Австрія не ищеть пріобр'ятеній. 16-го Кочубей заявиль, что императоръ недоволень избраніемь мюнстерскаго епископа, который пересталь существовать, по тайнымъ статьямъ объ индемензаціяхъ, тымъ болье, что Мюнстеръ предназначался Пруссіи. Саурау оправдывался темъ, что нельзя было остановить выборовь, не нарушая имперсной конституців. Онъ просиль уб'ядить въ этомъ и Пруссію. 21-го Саурау "возобновиль настоянія свои объ об'ящаніи императора ограждать Австрію въ случать внезапнаго нападенія". Кочубей отвъчаль: "какъ кастоящее даль въ Европ'в положеніе, сколько по наклонности самого римскаго императора въ миру, столько же и по равномърному желанию прочихъ державъ, не подаеть ни малъйцало повода къ ожиданию, чтобы Австрія могда быть съ которой-либо стороны обезпокосена нападеніемъ, то и не настоить цовидимому никакой теперь надобности въ подтвердительных со стороны государя императора удостовареніях о подкрышеніи оной въ такомъ случав. Саурау просиль еще "такой же откровенности" насчеть цереговоровъ Россія съ Франціей, какъ тв подробности, которыя сообщиль онь намъ о переговораль Кобенция въ Париже. Кочубей возразиль, что въ Вене, конечно, знають, что сдемано покуда въ Парижъ; а когда все покончать, тогда вънскій дворъ получить "полное увъдомленіе". А въ доказательство своей отвровенности, онь зам'ятиль, что Крюдемеру привазано усповоить Прусско по поводу мюнстерскихъ выборовъ. Кстати Кочубей "оправдываль и самого Крюденера, на коего Саурау инфль подозрфніе въ пристрастім его къ берлинскому двору". Саурау "употреблялъ самое сильное настояніе о сообщенім ему предписаній, сдъланныхъ Крюденеру относительно Мюдстера, содровождая домогательство сіс упрекомъ, что онъ всь свои дележи въ подлинникахъ намъ ноказументь, а мы отрицаемся оть такого сообщенія". Кочубей "прододжаль оть сего сообщенія укло. няться". 21 ноября. Датскій посланникь заявиль: "такъ какъ теперь всь державы устремили вниманіе и попеченія свои на доставленіе себѣ индемнизацій", то н. Данія желаеть пріобрісти Vierlanden (земля по ту сторону Эльбы, принадлежавшая Ганноверу). Кочубей возразиль, что Данія не имбеть црава на германскія индемнизацім, да ч Англія не согласится. Посланникъ согласился бросить діло, 22 ноября Саурау просиль перевести изъ Въны графа д'Антрэга, "какъ челокъка дживаго и ковариаго, встыть изв'єстнаго по своей неугомонности", который уже довязадь свою вражду въ Австрін н "можеть попрежнему способствовать своими клеветами въ остудъ и разнымъ межку обожим дворами недоразумскиймы". Кочубей сказаль, что въ Петербурга не обратять вниманія на его влевети. Саурау снова добивался сообщенія ему статей тайной вонвенцін 10 октября. Кочубей возразнять, что въ свое время узнають въ Вінів, да и теперь уже знають главныя 5 статей, которыя "предметомъ своимъ имъють сохраненіе бытія и владіній государей, на Россію единую надежду свою положивших в, съ нею въ тесных союзахь и подъ ед особенным покровительством находящихся"; и "Россія въ семъ договоръ ничего особливато для себя и конечно ничего предосудительнаго для частнаго спокойствія какой-лебо державы или для общаго спокойствія Европы не постановила". Но Саурау особенно настанваль, чтобы показали ему две последнія статьи. 25-го Саурау опять требовать удаленія д'Антрага, который аслужиль главнымь орудіемъ нъ неудовольствію покойнаго государя противу в'янскаго двора". Кочубей повториль свой прежий отвъть. 27-го Лузи вручиль Кочубею письмо своего короля императору оть 11-го (это письмо, а также ответь на него оть 7 декабря, приложены, въ CHECKAND. BY DECEMBET MODEOBY. Pétersbourg. Paris, 1801, 226) H DECEMBET O TOMB. 470 Фридрихъ-Вильгельмъ III вполив согласенъ "на виды и совъты императора касательно удовлетворенія по германскимъ діламъ" и находить только нужнимъ снестись съ нимъ, двакъ объ образъ произведения очаго въ дъйство, такъ и объ окончательномъ постановленін о сихъ удовлетвореніяхъ". А "для вящшаго соединенія дружбы и связей между обонин государствани" Лузи просыть "о составлени коммерческаго договора". 2 декабря Саурау "наравыть безпокойства свои, что король прусскій въ письм'в своемъ не употребиль ин старанія своего въ установленію вакого-янбо неудовольствія государя противъ его двора или накихъ-либо подозрвній противъ онаго". Кочубей "общими выраженіями **▼ЛОВЈЕТВООНЈЪ СТО, ЧТО ВЪ ССМЪ ГАДАН**И ОНЪ **МССИВАВЕДЈИВО** И СОВЕРШЕННО ОШИБАЕТСЯ[®]. Лузи "подтвердиль о нетеривній, съ конив король ожидать будеть извіжненія о последнихъ намеренияхъ государя по делу о индеминзацияхъ". Онъ прибавилъ, что "присланный оть него курьерь сохраняется имъ здёсь для отправленія сего отвёта". 9-го Лузи просилъ сообщить ему о содержаніи нашихъ последнихъ депешъ въ Вену и объ отвътъ на нихъ. Кочубей отвъчалъ: "въ свое время узнаете". Саурау просилъ содъйствія Россін, чтобы эрцгерцогь Фердинандь получиль что-нибудь лучше, чемь Брейсгау, но только не изъ земель австрійской монархін. Онъ прибавиль, что Австрія допусваеть банарскій проекть обміна двухь маркграфствь, по лишь настолько, насколько онь касается владеній налатинскаго дома; но она нивогда не согласится, чтобы при этомъ герцоготво Вестфалія досталось Пруссін, ибо оно-составная часть вёльноваго курфюршества, "н было бы чистой несправедивостью, еслибы Пруссія и Баварія округлядись. увеличивалсь насчеть Намецкой имперіи". Саурау снова требоваль, чтобы переговоры объ индемнизаців происходням въ Віній, какъ Панинъ предлагаль ему, а Разумовскій-Кобенцию. Онъ заявнять, что если Пруссія не согласится на вовнагражденія, присужденныя ей двумя императорскими дворами произымъ латомъ, то его государь "не будеть считать себя обязаннымъ исполнять данное имъ слово нечего не требовать для себя". 16-го Саурау опять заявиль, что его государь никогда не согласится на избраніе Берлина местомъ нереговоровъ. 23-го онъ еще разъ просиль о сообщении ему статей договора 10 октября, а также объ удаленія д'Антрега. Кочубей даль прежиій отвіть, — Кочубей С. Воронцову, 28 ноабря и 9 декабря (Архиез Воронцова, XIV, 169—170, 172— 173), объ отношениять Александра I къ Пруссін по поводу индемнизацін.

125.

Рескриптъ Муравьеву въ Вѣну 16 іюдя 1801. — Русскія таблицы приложены не къ нашему № 117, а къ рескрипту Разумовскому отъ 13/25 октября (Pétersbourg. Vienne, 1801, 57), который сопровождался депешей Куравина, гдѣ сказано: "L'empereur des Romains n'y méconnaîtra pas les principes qui ont guidés notre auguste maître dans cette occasion aussi bien que la franchise et la loyauté avec lesquelles il sut agir envers

lui, sous ce rapport je ne doute aucunément que la cour de Vienne ne s'empresse d'agréer les voeux que dictent la plus stricte impartialité et de coopérer autant qu'il dépendra d'elle à l'arrangement final des affaires de l'Allemagne". Подробности объяснялись въ депешъ Кочубен. Русскихъ таблицъ 6. Каждая распадается на 3 отдъла ("Pertes, Dédomagement, Observations), а отделы — на 3 графы (кв. мили, число жителей, доходы). Аккуратно перечислены все города и мелкія аббатства. Въ главныхъ чертахъ, индеминзаціи распредълены такъ: Эрцгерцогь тосканскій получиль все, что требовала Австрія: духована княжества Salzburg, Bergtolsgaden, Passau, Augsburg, Kempten; 12 аббатствъ imédiates; 19 имперскихъ городовъ. Но распенка сделана иная: у Австріи выходило, что герцогъ въ накладъ (онъ терялъ въ Италіи 4.000.000 дохода, а получалъ только 3.631.070; по нашему онъ выигрывалъ, получая 4.369.100 дохода. Разница произошла главнымъ обравомъ отъ различной одънки Зальцбурга: Австрія полагала доходъ съ него въ 811,970, мы-въ 1⁴/э милліона). *Баварія* получала епископства Würzburg, Bamberg, Eichstädt, Freisingen и Regensburg. Пруссіи преднавначались только епископство Мünster и сеньорія Richlenghausen; а она требовала въ последнее время епископства Hildesheim, Osnabrück и Münster да Eichsfeld съ Эрфуртомъ, исчисляя свои потери въ 1.062.000 талеровъ. (И тутъ разница въ разцѣнкѣ: Пруссія полагала доходы съ Мюнстера въ 350.000 талеровъ, а мы-въ 1.200.000 флориновт). Вюртемберта получалъ аббатства Marchthal и Zwiefalten, prévôté Ellwangen, Ulm (на лъвомъ берегу Дуная), имперскіе города, входившіе клиномъ въ его владенія, 3 деревни и курфюршеское достоннство. Бадену давалось все требуемое имъ-остатокъ епископства Constanz, аббатство Reichenau, остатки епископствъ Basel, Speier и Strassburg, и нѣкоторые анклавы. Принцъ Оранскій получаль епископство Hildesheim и курфюршеское достоинство "pour toute la maison de Nassau en masse". — Содержаніе русскихъ октябрьскихъ табдицъ видно изъ Observations у Beer'a (Zur Geschichte, 534) и отчасти изъ писемъ Кобенция осенью 1802 r. (Fournier).

126.

Cobental an Colloredo о вившательстве Россіи въ дела Германіи, у Fournier. — Заявленіе Гаугвица объ октябрьскихъ таблицахъ въ депешѣ Крюденера 7 ноября н. с.— Въ депешѣ Крюденеру 17 декабря наше министерство заявляло, что царь хочетъ ограничить Пруссію въ виду ся жадности, тімъ боліс, что се заподозрівали въ тайныхъ соглашеніяхъ съ Франціей противъ Австріи и другихъ державъ. — Донесеніе Саурау, 18 декабря, о бестать съ Кочубеемъ, по вънскому архиву, изложене у Wertheimer'a, который поправляеть Беера, нёсколько исказившаго приведенныя у насъ въ текств слова Саурау. О томъ же весьма любопытныя заявленія самого Кочубея, вь его письмахъ С. Воронцову отъ 9 и 14 декабря (Архиев Воронцова, XIV, 171, 175).— Лудвиз Кобенцав Филиппу 11 декабря, у Fournier.—Конференціи Кочубея съ Саурау насчеть Швейцарія, 18 ноября. Pétersbourg. Ministère, 1801, 46, 55. — Кочубей, подобно своему монарху. боялся Бонапарта и оправдываль мирь съ нимь темь, что эта сила "est dans l'état à exiger beaucoup de ménagements, au moins beaucoup de prudence". Онъ полагался на благоразуміе Моркова: "il ne nous exposera pas à nous voir compromis prématurément avec ce fou, d'ailleurs, homme d'un vaste génie" (Aprus Boponuosa, XVIII, 259). — Iloложеніе нізмецкаго вопроса, въ конціз 1801 г., и наше участіе въ немъ превосходно опредъляются письмами Кочубея С. Воронцову 21 ноября и 22 декабря (Архисть Воронцова, XVIII, 249, 257—258).—Миролюбивый взглядь А. Воронцова выразился въ его Запискъ, составляемой для императора, въ ноябръ (тамъ же, XXIX, 468).—Для жалобъ Моркова см. примъчание 115-е.

127.

Въ изучаемыхъ нами документахъ разбросано много драгоцинныхъ данныхъ для будущей біографіи Моркова (покуда у насъ сделана лишь попытка такого труда въ Русской Бесполь за 1857 г., вн. IV). Мы видимъ здёсь ридъ сопровождавшихъ его карьеру непріятностей, то за небрежность, то по поводу Куракина, Кристина, Фулью и перебрановъ съ Талейраномъ. Къ служебнымъ недоразумениямъ относятся петербургсвіе слухи насчеть его отношеній къ Панину, вознившіе по поводу отставки посл'ядняго. Ему пришлось усердно оправдываться, и онъ по обывновенію прятался подъ врыдышко С. Воронцова: описывая ему свои связи съ Панинымъ, онъ защищалъ и этого последняго, доказывая, что это вовсе не быль пруссофиль, что въ Бердине важе радовались его паденію (Архиев Воронцова, ХХ, 105). 4 октября Морковъ увіряль Кочубея, что только разъ писалъ благодарственное письмо Панину, по выходъ его въ отставку, а изъ Бердина вовсе не получаль отъ него писемъ. Онъ присовокупляль: "je suis un homme très pénétré de ses devoirs envers l'empereur pour être capable de la moindre réticence, surtout lorsque des ordres aussi positifs que ceux que vous m'avez transmis, l'obligent de s'expliquer". Pétersbourg. Paris, 1802, 231. — Денежныя стремленія стояли у Моркова на высотв его спъсивости и желанія играть роль большаго барина. Съ ними встречаешься на каждомъ шагу въ его жизни. Морковъ вечно прикидывался казанскою сиротой. Его жалобамъ пътъ конца, начиная съ весны 1797 (тамъ же, ХХ, 73-77). Браня всёхъ и вся, съ высоты своего "русскаго" ума, сердца и талантовъ, Морковъ даже не соглашался съ своимъ желчнымъ покровителемъ, тоже "русскимъ", С. Воронцовымъ, который находиль, что у насъ есть хоть одинъ порядочный человъкъ, да и тоть, впрочемъ, полявъ: въ глазахъ Моркова и Чарторижскій быль негодяй, ибо тягался съ нимъ изъ-за вемлицы (тамъ же, Х. 182). Этотъ грозный патріоть и великій дипломать самъ себя выдаль головой суду потомства наивнымъ признаніемъ другу, которое рисуеть и высоту души последняго. Онъ писалъ С. Воронцову, 21 февраля 1802, что взяль место въ Парижь съ цьлью выиграть свой денежный процессъ: его врагь, генераль-прокурорь, не посм'веть-де завсть меня, когда получу н'вкоторую "consistance" на службъ (XX, 107). Немудрено, что Морковъ не щадиль покоя самого царя: въ концъ 1801 г. онъ писалъ ему, какъ Екатерина II не успъла наградить его, какъ Павелъ I преследоваль его и т. д. (Pétersbourg. Paris, 1802, 254). Морковъ осаждаль министерство просьбами о прибавкъ жалованья, которато ему не хватало, несмотря на "скаредную жизнь" и отсутствіе дітей у этого малорослаго уродца, впрочемъ, не лишеннаго актрисы въ началі своей карьеры и "метрессы" въ описываемое время: ему хотвлось "сохранить для племянниковъ свою "modique fortune". 13 октября 1801 г. Морковъ писалъ Панину (Pétersbourg. Paris, 1801, 266), какъ онъ усердно служиль въ министерствъ, особенно въ конц'в царствованія Екатерины, дошель до 6,600 р. жалованья и над'ялся на великія милости; но вдругь, при Павлъ I, на него обрушились "la malice et la calomnie des ennemis"—и онъ подаль въ отставку, надвясь хоть сохранить, какъ пенсію, свои "faibles appointements". Но, говориль онъ, "ma démission était humiliante et accompagnée de persécutions, qui ont affaibli le modique salaire, que j'ai reçu de mes services". Ссылаясь на дороговизну въ Парижъ, Морковъ просиль прибавить къ жалованью эту пенсію да еще "bonification du cours de change" и квартирныя, какъ у С. Воронцова, ибо его пость "приравнивается къ иондонскому". Наконецъ онъ просиль не означать въ върительных грамотахъ званія, которое "давало бы опреділенное місто въ средів дипломатическаго корпуса, пребывавшаго въ Парижъ": онъ желалъ быть "simplement accrédité pour traiter les affaires qui auront lieu entre les deux gouvernements avec les titres dont je suis revêtu à présent". Эти жалобы пояснились въ письмъ С. Воронцову 18 октября (Архиев Воронцова, XIV, 368). Но Кочубей писаль А. Воронцову (тамь же. 165) насчеть денежныхъ просьбъ Моркова: "nous ferons les sourdes oreilles". Затыть нашъ дипломать послаль А. Воронцову такой разсчеть: получаю только 16,000 р., что равняется 80,000 fr.; а нужно мнв около 130,000 livr.; обойдусь, если дадите пенсію въ

6,000 р., да прибавлю своихъ 60 или 70 тысячъ ливр. 9 января 1802 г., жалуясь С. Воронцову на то, что ему не отвъчають, Морковъ прибавляль: "je ne puis me soumettre à l'existence d'un petit galopin qui court après d'autres emplois" (mans me, XX, 95). Навонедъ, 20 марта 1802 г., онъ увъдоманаъ С. Воронцова, что доволенъ: ему прибавили около 2,000 р. (тамъ же, XIV, 276, 279, 280; XX, 122). Мы видели необывновенную скромность Моркова относительно дипломатических подарковъ за миры: онъ брезгалъ ими, но доносилъ, что, по долгу службы, обивнивался табакерками даже съ Азарой (Pétersbourg. Paris, 1802, 217). По изв'ястной пословиц'я, Морковъ быль особенно чутокъ къ слухамъ пасчетъ этихъ дёлъ въ польскомъ вопросё, гдё роль его била еще свёжа въ памяти у всехъ. 2 марта 1802 г. онъ писалъ С. Воронцову, что, конечно, его брать не разумћать его, когда, въ записке императору о подаркахъ, заметилъ, будто упревали министровъ въ распложеніи трактатовъ ради подарковъ, "et nommément à l'occasion du partage de la Pologne". "А, вѣдь, я состояль въ министерствѣ того времени", прибавляль Морковъ. Онъ взялся объяснеться, и вышло, что подарки-то — факть, но что куча трактатовъ была потребностью времени (*Архивъ Воронцова*, XX, 118). Политическій образь мыслей Моркова ясень, благодаря его бумагамь, диктованнымь горячностью и самомивніемъ. Особенно взгляды обонкъ прідтедей обнаруживаются въ интимной церепискъ его съ С. Воронцовымъ. Это были истиниме французовды и люди "партів войны", по выраженію Эдувиля. У Моркова часто встр'ячаются тирады врод'я сл'ядующей, по поводу последняго изъ полученныхъ имъ рескриптовъ (въ его письмъ къ Воронцову отъ 9 января 1802 г.): "L'empereur ne veut pas la guerre et il fait très-bien de ne pas la vouloir. Mais ce n'est pas la manière de l'éviter que de trop manifester la crainte que l'on en a. Il yeut qu'on cède tout, qu'on dissimule tout plutôt que de l'exposer à une bronillerie avec ce pays-ci. Mais quelle diable de suite peut avoir pour nous une brouillerie avec la France? De payer un peu plus cher le vin de Bordeaux, les huiles de Provence, les bronzes et les dentelles, choses dont, à la rigueur, nous pourrons fort bien nous passer, tandis qu'eux ne peuvent pas, sans de grands inconvénients se passer de tant d'objets importants à l'entretien même de leur puissance et de leur ascendant. On me délaie jusqu'au déboire la nécessité de ménager ce pays-ci. Ce ne serait rien si on ne me le disait qu'à moi; mais on le dit à tout le monde ou du moins tout le monde le sait. Je vais expédier incessamment un courrier pour Pétersbourg, par lequel je dirai franchement ma facon de penser". Въ другой разъ, снова выходя изъ себя, по поводу письма Адександра I Бонапарту въ пользу торговли Россіи съ Франціей, Морковъ написалъ С. Воронцову: "Moi, j'ai tenu et je tiens jusqu'à présent un langage tout-à-fait différent. Je dis à Talleyrand et à tout ce qui appartient aux affaires dans ce gouvernement-ci, que rien n'est plus contraire aux intérêts de la Russie que les trop grandes facilités qu'on accordait chez nous à се commerce-ci" (*тамъ же*, XX, 93, 98). Этимъ доморощеннымъ акономическимъ соображеніямъ соотвітствовали политическіе взгляды Моркова. Онъ писаль Воронновымъ, въ январъ—мартъ 1802, что радуется, что "вкусъ, можно сказать, очища*ется*", ибо на сценъ ставятъ Вольтера "на третьемъ мъстъ", носяъ Корнеля и Расина, и требоваль, чтобы англійское министерство "запретило этому misérable" редактору *Hondon*скаго Курьера печатать столь неприличныя клеветы на его счеть. Отделывая либераловь въ сенать посредствомъ напыщенныхь, но грозныхь фразь. Морковъ рокать такіе перыы государственной мудрости: "немьзя номинать о годахъ государя, ибо son âge est celui de l'empire". Такъ какъ среди этихъ либераловъ случился Потопкій, то овъ сваливаль все на полявовъ, ибо они "проиграли свое государство". На его вкусъ укъ лучше "tyrannie ou despotisme arbitraire", и это безкорыство: онъ самъ быль "жертвой" последнихъ. Вследъ затемъ, обращаясь въ Россін, Морковъ позволялъ себе говорить даже больше, чемъ о годахъ государя. Онъ находиль, что его ляберализиъ — "maladie épidémique", занесенная изъ Франціи, гдъ, впрочемъ из счастью, уже "les liens de l'autorité se resserrent": "c'est ainsi que le malhereux Louis XVI a creusé sous lui l'abime qui l'a englouti!" Въ другой разъ Морковъ выразился еще развязиће: "je reçois peu de notions de ce qui se passe chez nous, mais tout ce qui me parvient de notoriété publique porte plutôt le cachet et les formes de Paul I, aux cruautés près, que celui d'un gouvernement établi sur des principes de raison et de convenances, tels qu'en les avait suivis dans les temps, où le monde était gouverné par des calculs sagement combinés d'autorité et de deuceur". Морвовъ быль до того целовъвомъ иден, весмотря на свои финансовыя затрудненія *), что изъявлять радость по поводу своихъ бользней и наступающей старости, ибо умасны были извъстія изъ Петербурга: "on parle de nouvelle constitution et d'affranchissement des paysans!" И Чарторижскій входить въ силу, а Кочубей скоро повинеть свой пость! Это было тъмъ ужаснье, что "у этой партіи есть и умъ, и знанія, и врасавица, которая съумъетъ привязать въ себь" (намень на польку Нарышкину). Тавъ изывался Моркова передъ С. Воронцовымъ и скромно прибавляль въ заключеніе: "вес ожидають, для обувланія сей партіи, возвращенія С. Р. Воронцова, съ его изв'єстною твердостью". Иногда уб'яжденія Моркова выражались съ трогательною наивностью: въ вонц'я 1802 г. онъ хлопоталь предъ А. Воронцовымъ, чтобы взяли въ Петербургь одну актрису, которая если не была зв'яздой сцены, зато осталась върна монархіи, покинула театральныя подмостки при революціи (мамъ же, XIV, 276, 290; XX, 101, 110, 112, 116, 117).

128.

Дъло Фулью подробно описано у Биньона (II, 317), который добросовъстно пользовался нашимъ № 147.--По этому вопросу очень важно письмо Бонапарта къ Фущэ, изъ Ліона, отъ 16 января (Correspondance de Napoléon, № 5920), гдѣ онъ требуеть "возможно сворбе" прислать ему "съ чрезвичайнымъ курьеромъ", "тщательный" допросъ, который онъ "намъревадся отправить прямо къ Александру I". --- Письмо Бонапарта царю съ упоминаність о ділі Моркова (№ 137) напочатано тамъ же (№ 5957) но подлиненну, сообщенному Александромъ II; черновал въ парижскомъ архивѣ. И въ Парижћ, и въ Петербургъ этому письму иридавали особенное значение. Въ "конференціальных запискахъ" свазано, подъ 5 марта: "всѣ вообще (посланники) любопытствовали о содержаніи письма перваго консула". Коленвуръ исимталь, волненія при его подачь. Не успаль онь "изъявить свою надежду, что императору угодио будеть, съ возвращающимся отъ него курьеромъ, отвечать на письмо перваго консуда", какъ уже вновь напоменаль Кураквну, что ждеть только отпета царя, чтобы отправить курьера въ Парижъ: онъ "a fortement insisté", чтобы вице-канцлеръ добыль этотъ отвътъ. Реtersbourg. Ministère, 1802, 43, 44. - Посл'я разговора съ Талейраномъ о Фулью, Морковъ запътъ и всию Колычева. Онъ написатъ С. Воронцову 9 феврали: "je ne suis plus bon à rien et le repos est la seule chose qui convienne à l'état de ma santé". A 2 mapra ou le прибавлять, что въ Парвжів онъ просмыть, какт "et l'auteur, et dupe" апополучныхъ бюллетеней: "et c'est ainsi qu'on m'appele gobe-mouche". Appeues Воронцова, XX, 102, 113.—Подаровъ Моркову быль динь ответомъ на наши нодарки. 15 января нашь дипломать увъдомили о получение осминной адмазами табаверки для Талейрана (Pétersbourg. Paris, 1802, 135). 2 февраля онъ просиль Талейрана раздать деньги его канцелярін, а 4-го получиль следующую росписку казначея французскаго министерства висстранныхъ д'яль: "J'ai reçu de m. le comte de Morcoff une somme de 24.000 fr. pour remettre au ministre des relations extérieures, comme présent de chancellerie à l'occasion du traité de paix; la présente quittance sera échangée contre une autre pareille signée par le ministre lui-même". 6-го Талейранъ увъдомилъ Моркова о получение 24.000, не только накъ "présent de chancellerie", но и накъ "contrevaleur" посланной имъ

⁴⁾ Они доходили до того, что въ мат 1802 г. произопла птлан баталія между нимъ и хозянномъ квартиры, которую онъ бросиль до срока и не хотвль платить, а домовладілець арестоваль его вещи. Послідній жаловадся Талейрану 11 флоревля (ап X), но ему отвічади, что онъ не вправіз задерживать мебель представителя Россіи. Paris, 141, 108, 109.

самимъ Моркову суммы. Онъ прибавляль: "j'en ferai l'usage auquel elle (la somme) est destinée" (тамъ же, 297, 298). Талейранъ бралъ съ насъ и нумивматическія взяти. 4 мая Эдувиль навъщаль его: "la collection des monnaies russes que désire le ministre des relations extérieures, lui sera remise par Caulaincour". 9 іюня онъ прибавляль, что царь посылаеть ему еще собраніе русскихъ медалей (Paris, 141, 110). Изъ № 181, который названъ "la lettre particulière et très secrète", можно видъть, какъ нитересовался Талейранъ такими маленькими презентами. — Въ іюнъ Морновъ жаловался Куравнау (тамъ же, 189), что Азара настанваеть на взаимныхъ подаркахъ за миръ между Италіей в Россіей. Онъ прибавляль, что ему тяжело писать объ этомъ, что этого вовсе не нужно, и просиль уклониться, если можно. Конець этого дъла указанъ въ примъчаніи 127-мъ.

129.

Экс-секретарю министра Калонна, эмигранту и нашему тайному агенту, Кристину, посчастивниось. О немъ составилась цёлая литература. Въ 1882 г., появилась (въ Русскомо Архиев, потомъ отдёльнымъ изданіемъ) его переписка съ фрейлиной Марін Өедоровны, Туркестановой, съ біографическимъ очеркомъ, составленнымъ дипломатомъ Будбергомъ. Отчаянный роялисть и ісзуить, швейцарецъ Кристинъ возникъ въ Россін, вижеть съ Калонномъ, въ 1794 г., когда ему было леть 30. Онъ пристроился въ входившему въ силу Моркову: посредницей была французская актриса, явная метресса последняго. Его употребляли тогда на разныя темныя дела, особенно по шведской части. Съ вонареніемъ Павла I, когда Морковь очутился въ деревић, мы видимъ тамъ же, у него подъ бокомъ, и Кристина въ отставкъ, но съ пенсіей. При Александръ I онъ снова быль причислень из министерству иностранных в даль и попаль вы Парижь, опять подле своего патрона, съ 1.500 р. жалованья, кром'в ненсін. Фуще зорко сл'адиль за нимъ, такъ какъ тогда появился ц'ялий эскадронъ подобныхъ же темныхъ и подвежныхъ нашихъ агентовъ за-границей: д'Антрегъ возникъ въ Вънъ и Дрезденъ, Вернегъ — въ Неаполъ. Когда разразвися скандалъ Моркова съ Фулью, вину свалили на Кристина: Моркову вельин удалить его, но уверивь, что онь будеть получать черевь своего патрона условленное "traitement", гдъ бы онъ ни жилъ. Кристинъ удалился на родину; въ Ивердюнъ, куда ему и выслади за первую треть года. Но больше Морковъ не получалъ. 13 декабря онъ просиль А. Ворондова похлопотать о продолжении пенсии, причемъ замътиль: "вы, конечно, слышали о нъвоемъ Кристинъ и о томъ, подъ каквиъ видомъ онь быль причислень къ моему посольству. Это молодой человъкъ не безъ талантовъ и усердія: mais il me paratt qu'il a été desservi. Въ теченіе 4-5 мфсяцевъ, когда онъ быль près de moi, я не замътиль за нимъ ничего порицательнаго: il ne commit aucune indiscrétion et ne voyait que des gens très-sortables; il m'a même donné quelques informations très-utiles. Имъю основание приписать его опалу Куравину, предъл которымъ ero очернить Шуазель, занвшійся на него pour des tracasseries de société". Архиев Воромиова, ХІУ, 289—290. Посата 1812 г. Кристивъ жилъ на поков, на неисін, въ Москвъ, гдъ и умерь въ 1837.

130.

Положеніе Моркова картинно нзображается въ двухъ бумагахъ парижскаго архива (Paris, 141, 151 и 152). Морковъ далъ Талейрану, 21 іюня 1802, грозную ноту, прося его "въ четвертый разъ" пропустить выписанную имъ изъ Англіи карету съ ящикомъ конской сбрун. Онъ указывалъ, что это—его право, а не исканіе милости, и требовалъ отвёта для донесенія петербургскому двору. Талейранъ отвёчалъ, 23-го, что это не его дёло: какъ рёшитъ министръ финансовъ, "а вы доносите двору, не теряя времени". 1 іюля министръ финансовъ ув'ядомилъ Талейрана, что Бонапартъ соблаговолилъ — и онъ послалъ приказъ въ таможню о пропускі вещей Моркова (тамъ же, 157). — Изъ

нашихь документовъ вытекаеть, что Разумовскій быль не совсемь правъ въ своемъ столкновеніи съ Шампаньи, и этому впечатлівнію соотвітствують личности соперниковъ. Самъ пріятель Разумовскаго, Штарембергь, называвшій Шампаньи "le valet représentant du consul", свидътельствуеть, что это быль крайній австрофиль и францувобдь. Онъ говорить о немъ (р. 114): "je l'aime sans compter trop sur lui, c'est à dire sur la solidité de son amitié; mais il est aimable, de bonne société et a du talent; nous ne saurions avoir un ambassadeur plus dévoué au système de l'alliance de sa cour avec la nôtre, il en a été la victime plus d'une fois, ainsi que de sa manière de penser sur les affaires du temps, qui est parfaite, aussi pure, j'ose dire exagérée que la mienne; c'est bien avec regret qu'il obéit aux ordres de sa cour en traitant avec Champagny et d'autres espèces français du même genre". Напротивъ, Шампаньи сдавидся своею мягкостью и въждивостью. Онъ заслужилъ уважение вънскаго двора и дружбу Л. Кобенция, такъ что оставался на своемъ посту до самой войны. Онъ справедиво говорить, въ своихъ воспоминаніяхъ, что подчинялся "всёмъ обычаямъ страны, всёмъ законамъ этикета" и неръдво самовольно смягчаль ръзкіе приказы Бонапарта. Souvenirs de Champagny duc de Cadore, 1846, 86-89.

131.

Извъщая А. Воронцова о выходъ въ свъть 3-го тома "Записовъ" Массона и о томъ, что его продають открыто, Морковъ замѣтилъ: "j'en ai fait sentir l'indécence au ministre de la police, mais je n'ai pas fait de démarche officielle sachant que notre empereur dédaigne ces sortes de choses" (Архиев Воронцова, XIV, 276).—Принцесса Тарентская, о которой уже Павель I усердно клоноталь (стр. XXXV)-любонытная особа среди стан птенцовъ старой Франціи. Дочь последняго изъ герцоговъ де-Шатильонъ, она вошла по мужу въ фамилію герцоговъ де Trémoille, которые притявали на неаполитанскій престоль по своему родству сь средневѣковыми Анжуйцами. Придворная дама Марів Антуанстты, она бъжала, посл'в ся казни, въ Лондонъ, гд'в стала душой роялизма, а въ началь XIX в. была такимъ ревностнымъ орудіемъ католической пропаганды, что папа чуть не причислиль ее из лику святыхъ. Въ Лондонт на нее обратиль вниманте С. Воронцовъ. Въ 1796 г. о ней дошла въсть въ Гатчину; съ нею переписывалась веливая княгиня Марія Өеодоровна (Архивъ Воронцова, XXII, 5). Посл'ядняя, ставши императрицей, пригласила ее въ Россію: она послала ей, по свидътельству Роджерсона, портреть съ мелостивой вапиской о томъ, что ей будуть давать въ пенсію отъ нея 1.500 р. да отъ императора столько же, "aussi longtemps qu'elle resterait en Russie" (тамъ же, XXII, 499; XXX, 95, 106). Княгиня Тарентская поблагодарила С. Воронцова за вниманіе и вытахала, въ сентябрт 1797 г., въ Россію, въ сопровожденіи накоего repuora de Crussel (XXIX, 355-356). 29 сентября Никодан и Татищевъ извъстили С. Воронцова (XVIII, 335; XXII, 53), что княгиня была parfaitement" принята въ Петергоф'є: ей дали орденъ св. Екатерины; ее сд'алали фрейлиной. Но тогда у насъ колесо фортуны быстро маняло свой ходъ. Вдругъ "on lui a battu très froid"; даже "elle n'a pas été invitée à venir à Pavlovsky", хотя за ед принцины дали ей, въ тезоименитство царя, его портреть, а на своемътуалеть она нашла пріятный сюрпризъ-5000 золотомъ. Царедворцы болтали о разныхъ причинахъ: она-де выказала высокомъріе, позволяла себъ упущения въ этикетъ (насчеть цълования рукъ и т. под.); она сблизилась съ Шуазелемъ, котораго царь вдругъ сослалъ въ его деревню, въ Крыму, между прочимъ, за его дружбу съ Кобенцаемъ. Принцесса Тарентская, писалъ Николаи С. Ворондову, въ 1797 г., осталась въ сторон'я и получаетъ "только" 3600 р. (ХХІІ, 54). Впрочемъ, въ началь 1799 г. Ростопчинъ писалъ Ворондову уже другое (тамо же, кн. 8). Заявляя свое уваженіе къ ней и "удивленіе, что она, кромъ фамиліи, ничего французскаго не имъетъ", онъ сообщалъ, что она вызываетъ своего племянника, которому царь "пожаловаль на дорогу 200 червонных и по прівадв приметь его подъ особенное свое покровительство". Принцесса Тарентская сохраняла званіе статсь-дамы до самой своей смерти (1814 г.).

132.

Нашь № 132 приложень въ денешъ Кочубея Моркову отъ 30 декабря 1801 с. с. (Pètersbourg. Paris, 1801, 243). Кочубей увъдомияль, что царь желаеть помочь Людовику XVIII, но одинъ не въ силахъ: поэтому его министры должим предложить нъкоторымъ дворамъ давать "une rétribution annuelle", чтобы "assurer à се prince une existence homète et décente, telle qu'il convient à son rang et à sa naissance". У насъ приготовили-было подобное обращеніе и въ испанскому королю, да вспомили, что еще не возстановлены прямыя сношенія съ нимъ: Кочубей предписываль Моркову поговорить объ этомъ съ Азарой. — Актъ о приступленіи Швецін, 30 марта 1802, въ няшимъ конвенціямъ съ Англіей отъ 17 іюня и 20 октября 1801 г., у Martens, 2 éd., VII, 276. — Воть одинъ изъ многихъ фактовъ, доказывающихъ крайнюю осторожность Александра I. 7 сентября н. с. 1801 г. Энгель писалъ Куракину, что царь согласенъ клопотать за Ришелье, но "предоставляеть благоравумію Моркова, чтоби подвиги его по сему предмету, въ случать безуспъшности, не компрометировали достоинства высочайшаго двора". Pétersbourg. Ministère, 1801, 132.

133.

Приводимь весьма любопытныя для отечественной исторіи міста изъ переписки Саурау и состоявшаго при немъ Гудејиста (впоследствін, при Меттернихе, директоръ государственной канцеларів) со Штарембергомъ (Starhemberg, 94—96). Гуделисть писаль 20 shbaps: "L'affaire des indemnités en Allemagne chemine lentement, le plus triste en cela est que le grand duc de Toscane reste sans terre. Je crois que dans les dispositions actuelles des cours il ne reste qu'à travailler, sans se laisser rebuter, à lever des obstacles qui s'opposent à leur réunion; à prêcher la nécessité de rétablir les liens fédératifs, qui faisaient leur sûreté réciproque; à tenir dans les affaires qui se traîtent une conduite qui puisse inspirer de la confiance; à ne pas perdre courage, et à compter un peu sur le chapitre des incidents, auxquels il est essentiel de préparer les esprits pour en tirer profit".— Саурау писалъ Штарембергу 19 февраля и 25 марта: "Depuis mon arrivée dans ce pays je ne cesse de travailler à renouer les liaisons, qui unissaient jadis les trois cours, et qui, avec un peu plus de procédés conséquents, auraient pû faire trembler les usurpateurs transrhénans et leur complices prussiens. L'amitié et les bons procédés et les communications confidentielles entre les deux cours impériales sont heureusement rétablies, mais il est beaucoup à craindre, qu'on ne se tienne là, sans vouloir prendre part à toute mesure énergique, pour s'opposer à la progression du pouvoir français, dont l'Europe entière est menacée. Le souverain n'a pas d'énergie, les ministres ni assez d'intelligence, ni d'assiduité en travail et moins encore de caractère, ne pensent qu'à prolonger leur existence, et le parti français a plus d'influence et plus d'adhérence que vous ne croyez. Dans ces circonstances des ministres plus habiles et plus expérimentés que moi auraient de la peine à se tirer d'affaires. Ne vous attendez donc pas à de grands exploits de ma part dans une constellation de circonstances aussi fâcheuses que l'est la présente, à moins que quelque Deus ex machina ne vienne à notre secours... Vos lettres me servent d'encouragement dans les circonstances tristes et difficiles où nous sommes réduits, non moins par nos propres fautes, que par la faiblesse et l'égoïsme de trois grandes cours, qui tout aussi bien que nous devraient travailler contre l'établissement de la monarchie universelle de Bonaparte, et qui, en nous abandonnant dans un moment aussi critique, ne font que préparer leur propre ruine, qu'ils ne pourront alors plus éviter. La réunion de la Lombardie et des états d'Italie à la France, sous le prétexte ridicule de direction provisoire a fait plus de sensation parmi les particuliers et le publique qu'à la cour et au ministère, au moins ne paraît-il pas que Bonaparte ait à craindre de ce côté-là une opposition bien vigoureuse. L'impertinence que le premier consul a fait au c. de Morkoff

en pleine cour, n'a non plus réveillé cette noble fierté qui provient d'un sentiment de dignité et de puissance, et il aurait pu lui cracher au visage sans qu'on ait eu le courage de demander réparation d'un pareille affront. Le sommeil d'indolence et de pusillanimité est ici si fort, qu'un coup de tonnerre ne suffirait probablement pas pour les éveiller".

134.

Для мысли о тройственномъ союзъ, а также для хода дъла Моркова съ Фулью въ Петербургв важны протоколы засвданій неофиціальнаго комитета отъ 22 января, 10, 17, 24 и 31 марта.—Нота Моркова Талейрану о Сардиніи, составляеть нашь № 127. Она была приложена въ № 129. — С. Эленсь, едва ли не на собственный страхъ, предлагаль, 7 инваря, чтобы Россія, совивстно съ Англіей, сдвлала представленіе противъ присоединенія Пьемонта и Лигуріи въ Франціи. Это видно изъ конференціальных записокъ. Pétersbourg. Ministère, 1801, 71. — Если наши министры надобдали Коленкуру своими запросами насчеть Сардиніи, то и имъ не даваль покол сардинскій министръ, Валезъ. Объ этомъ свидетельствують те же записки (1801, 72).—Въ депеше Коленкура Талейрану (1 ventôse, an X) сказано, между прочимъ: "La nouvelle de la nomination du premier consul à la présidence du congrès cisalpin est arrivée ici avant-hier; beaucoup de personnes m'ont parus étonnées, quelques ministres surpris; d'autant plus que l'on répandait complaisamment depuis quelque temps, que le consul destinait cette présidence au roi de Sardaigne... M. de Morkoff mandait lui-même dans sa dernière dépêche qu'il n'avait rien pu pénétrer"... Paris, 141, 74.--Изъ донесеній Моркова видно, какъ ловко парижекіе наги двиломатін устроили и какъ шумно раздували дёло ліонской консульты. Онъ писалъ Кочубею, 15 марта, какъ парижскіе журналы вдругь наполнелись разными "сказнами", чтобы доказать, будто всё державы одобряють это громкое событіе. Въ заrepoyenie crasano: "on invente le langage qu'on fait tenir à cette occasion à l'ambassadeur de Vienne et au ministre de Prusse; le Moniteur dit que les nouvelles lettres de créance qui me sont parvenues m'ont été envoyées par le courrier qui avait porté la nouvelle de l'issue de la consulte de Lyon". Pétersbourg. Paris, 1802, 157. — Виньонъ (II, 162—164) пользовался нашими №№ 137 и 149.—Морковъ доносиль Кочубею 31 марта, что изгнанный изъ Парижа Марсанъ оставиль Муссу, въ видь attaché при Колычевъ. Но Фушо потребовать Муссу въ полицію. Морковъ, конечно, воспользовался случаемъ учинить новую пивировку съ Талейраномъ на бумать. Pétersbourg. Paris, 1802, 158.

135.

Кочубей писакъ С. Воронцову, въ 1798 г., про Турцію: "c'est encore un état qui disparattra de lui-même en Europe d'ici à une quinzaine d'années. Apxues Boponuosa, XVIII, 157.—Отношенія Павла I къ Австріи, по поводу Порты, выясняются изъ письма Безбородко С. Воронцову 2/13 денабря 1797 г. Тамь же, XIII, 380-382. — Кочубей о видахъ "канальи" на Турцію и Польшу, въ его письмъ С. Воронцову 28 августа и 11 сентября 1798. Тамъ же, XVIII, 157.—Взглядъ Колычева на отношенія французовъ въ Польше см. на стр. ХХХУП. — Въ Петербурге имели сведения, что директорія "готовить экспедицію въ Черное море, дабы заставить туровъ или соединенно противъ насъ дъйствовать, или подать руку черезъ Молдавію въ Польшу и противь насъ возбудить. Сіе посл'яднее у французовъ кр'єпко въ голов'є сидить: они котять возстановить Польшу". Такъ писалъ Безбородко С. Ворондову 6 іюня 1798. Онъ думаль даже, что "такъ какъ основаніемъ висургенців въ Моддавів были равенство и правида французскія, то вто поручится, что и наши порубежныя провинціи (я разумівю мінцанство и чернь, а отчасти и нелкое дворянство) въ тому не пристануть?" Эта "инсургенція" объясняется въ письмѣ Кочубея С. Воронцову отъ 26 сентября 1797 г. Архивъ Воронцова, XIII, 395, 401; XIV, 89-90. — Въ рескриптъ Панину 24 июля 1798 выражено желаніе "принять совивстныя (съ Пруссіей) мёры въ уничтоженію повущеній со сторовы Франція къ нарушенію спокойствія въ областяхъ, отъ бывшей польской республики присоединенныхъ", ибо здёсь у Россіи и Пруссіи "одни интересы". Это желаніе повторено въ рескрипта 10 сентября, а въ рескриптахъ 13 октября и 30 декабря Павелъ I предлагалъ, на этотъ случай, свои войска Пруссіи. Тамъ же, XI, 260-265, 270. — Бонацартъ о видажъ Александра I на Турцію у O'Meara: Napoléon en exil, 1822 (Correspondance de Napoléon, XXXI, 323).—Октябрьскіе прелимнаріи Франціи съ Портой встревожили англичанъ, твиъ болъе, что въ Лондонъ были "сильно опечалены" поведеніемъ русскаго министра въ Константинополь, какъ доносиль С. Воронцовъ Кочубею 17/29 января 1802. При этомъ, конечно, нашъ англоманъ, какъ "русскій", тоже былъ огорченъ. Онъ вамътилъ меланхолически: "les ministres russes sont devenus les agents de Bonaparte... la Russie s'abaisse à jouer ce rôle secondaire et si dégradant pour elle", clobho rarasнибудь Швеція или Испанія. Мужественный патріоть прибавляль, что это его письмо посылается "конфиденціально", но твиъ не менье съ цълью познать "s'il est encore permis à un homme, qui sent toute la dignité de son pays, de le servir sans honte". Архиет Воронцова, XI, 357. Но знатокъ Турцін, Кочубей, видёль въ этомъ печалованія англичанъ лишь слъдствіе донесеній ихъ неопытнаго дипломата при Порть, Эльгина, кстати обвинявшаго С. Эленса. Онъ написалъ С. Воронцову 5 февраля 1802: "connaissant le petit local de Pérou, je vois dans tout cela un petit tripotage dragomanesque et le peu d'habitude de mylord Elgin de tout ce qui regarde les affaires turques, dans lesquelles les français sont aussi maîtres passés que les anglais y sont peu habitués". 15 февраля Кочубей еще сильнъе защищаль С. Эленса, онъ не понималь, "comment on a pu à Londres prendre si fort à coeur des gaucheries de mylord Elgin"; онъ просиль не убирать С. Эленса изъ Петербурга. При этомъ онъ бранилъ Англію за то, что она не помогаеть намъ, особенно въ сардинскомъ дълъ: "Je ne conçois pas, pourquoi l'Angleterre cherche à s'isoler à ce point-là. C'est absolument abonder dans le sens des français, qui n'ont cessé de travailler à séparer tout le monde de vues et d'intérêts". 16 февраця, Roчубей снова возвращался къ защить С. Эленса и замътиль: "dans la crise ou l'incertitude actuelle des affaires en Europe il peut être bon d'avoir un ministre en qui l'on a de la confiance". Tama nce, XVIII, 265-268.

136.

Нашъ посланникъ въ Неаполћ, Италинскій, доносилъ А. Воронцову 14 февраля: "Франція обнаруживаетт, безъ всякой скрытности умысель напасть на владінія Порты и возобновить предпріятія противъ англинскихъ въ Индіи влад'вній". *Архивъ Ворон*цова, XX, 285. — Морковъ писалъ С. Воронцову 10 января, что турецкій посолъ собирается въ Амьенъ. Онъ призваль его къ себъ и, на основаніи октябрьскаго мира, указываль ему на обязанность предварительно совъщаться съ нимъ. При этомъ Морковъ зам'єтиль, что это — "l'homme dont la bêtise seule fait balancer si c'est à elle ou à sa mauvaise foi qu'on doit attribuer toute sa conduite". Морковъ стояль за то, чтобы туркофранцузскіе переговоры шли въ Парижі, а не въ Константинополів, гді Бонарарть сдівлалъ бы все съ продажными министрами. Архивъ Воронцова, XX, 95. / Но 11 марта Морковъ извъщалъ Кочубея, какъ онъ клопоталъ о перенесении переговоровъ въ Амьенъ. ссылаясь и на желаніе самой Порты. Талейранъ изумился этому стремленію султана идти на буксиръ у союзниковъ. Онъ воскликнулъ: "ce serait abaisser les turcs que de ne pas les laisser marcher seuls". Pétersbourg. Paris, 1802, 156. — Извъщая о томъ же С. Воронцова, 20 марта, Морковъ прибавиль: "il n'y avait qu'à rire d'une pareille allégation; aussi l'ai-je fait". Архиет Воронцова, XX, 122. — Въ то же время у англичанъ возникала мысль гарантировать, за-одно съ Россіей, предстоящій миръ Порты съ Франціей. Воть проекть такой статьи, приложенный къ № 138. Article que lord St. Hélens a proposé dans la supposition que la cour de Londres doit être garante en commun avec s. m. i. du traité définitif de la France avec la Porte Ottomane. Leurs majestés

l'empereur de toutes les Russies et le roi de la Grande-Bretagne ayant si efficacement contribué à la pacification, tant par leur puissante médiation que moyennant les stipulations de leurs traités respectifs avec la république française du (пропускъ) et du octobre 1801, leurs dites majestés seront invitées et requises par les deux parties contractantes à garantir le présent traité.—Конвенція между Россіей и Турціей 21 марта 1800 у Магtens, 2 ed., VI, 41, и у Hertzlet, III, 255. — Какъ безпокондась несчастная Порта подъ тройнымъ перекрестнымъ огнемъ, видно изъ конференціальной записки, составленной для доклада императору, по поводу амьенскихъ предиминаріевъ. (Pétersbourg. Ministère, 1802. 1). Куракинъ описываль, какъ "диванъ приведенъ въ смятение" тёмъ, что "французы, въ одно, такъ сказать, время, заключели три разныя постановленія, до турковъ касающіяся" (съ Англіей — что Порта, какъ союзница, должна участвовать въ Амьенскомъ мир'є; съ Россіей — что будуть открыты переговоры въ Константиновож'ь, при медіацін царя; Талейравъ подписаль съ Портой особыя прелиминарін). Чтобы "доставить туркамъ какъ наискорве столь нужный имъ покой", Александръ I предложилъ Англіи заключить въ Париж'в овончательный трактать, при медіаціи Россіи и Англіи. Лондонъ извинялся, что не могъ настоять на этомъ въ Амьень, не компрометтируя своего достоинства. "Хотя сіе не можеть почтено быть убъдительнымъ извиненіемъ, но, разсуждая, что замішательство въ ділів семъ произошло главнійше отъ худой віры французовъ, а что главная піль наша должна быть туть та, чтобъ слабая Порта, которой сохраненіе намъ нужно, какъ наискорфе обезпечена была, я думаю, что отвічать С.-Геленсу прилично было-бы, не показывая нашего неудовольствія, поставя въ н'вкоторую цвну синсхождение наше и давая чувствовать, что мы туть руководились единственнымъ желаніемъ быть полезными общему и для него охотно учинимъ пожертвованіе пекоторыхъ собственныхъ уваженій".

137.

Амьенскій договорь (Martens VII, 404; Le Clerq, I, 484; Archives parlementaires, v. III) еще 23 февраля быль "покрыть великою тайной", по словамъ Моркова. На запросы последняго Талейрань отвечаль тогда, что скоро кончатся переговоры, задержанные депутаціей съ Мальты, заявившей, что жители этого острова не желають возвращаться въ деспотическому правителю Ордена. Для Моркова договоръ быль тайной и по его заключеніи. Онъ писаль Кочубею 5/17 мая, что напрасно задерживаль своего курьера: Талейранъ объщалъ сообщить ему подробности объ Амьенъ, да обмануль; онъ липь на словахъ свадиваль на Англію всю вину за статью о Мальть (Реtersbourg. Paris, 1802, 173). — Касательно Мальты Талейранъ еще более разыгрываль роль сфинкса. 8 января Морковъ извъщалъ С. Воронцова, что онъ говоритъ темно "qu'il n'avait pas encore lui-même fixé ses idées à cet égard. Il revient, sans insister cependant, à l'idée de la démolir; puis il passe à l'approbation du plan proposé par la cours de Londres et agréé par la nôtre". Талейранъ замътиль Моркову, что Бонапарту кочется, чтобы опять избрали Гомпеша, этого экс-великаго магистра, которому жить нечемъ. Морковъ возразилъ, что это было бы далеко отъ признательности, которую обязаны царю за "abandon spontané et généreux de ses droits à cette île". Далъе Морковъ извъщалъ, что уже собираются созывать рыцарей "французскаго языка" для выбора магистра. Онъ не совътовалъ, такъ какъ это не только привело бы къ выбору "креатуры" Бонапарта (Гомпеша), но и вызвало бы отпоръ со стороны Испаніи: "déjà m. Azara m'a fait entrevoir la peine que la cour de Madrid avait d'admettre à Malte la garnison napolitaine, à cause des prétentions du roi des Deux-Siciles sur cette fle". Архиет Воронцова, XX, 91-93. Талейранъ писалъ Бонапарту 11 ноября 1802: "J'ai гесп par le citoyen Cacault (французскій министръ въ Рим'я) une lettre de l'ex grand mattre Hompesch. Le citoyen Cacault me fait une peinture de sa situation, qui est véritablement malheureuse au dernier degré, sous le rapport de la pauvreté" (Bertrand: Lettres inédites de Talleyrand, 1889, р. 35). До техъ поръ Гомпенть отвазывался отъ ненсін,

навначенной ему после занятія Мальты; теперь же онь решился возвратиться изъ Австрін во Францію и требоваль следуемую ему сумму. Ему дали 15.000 фр. Онь умеръ во Франціи въ 1803 году.—Даже 11 іюня Талейранъ отвічаль Моркову уклончиво насчеть Мальты: то обождите, то Испанія мішаеть. Pétersbourg. Paris, 1802, 187. — Извъщение люнскить купцамъ 14 января находится въ нарижскомъ архивъ (Paris, 141, 60). Приводимъ его вполиъ. TALLEYRAND AUX MAIRES DE LA VILLE DE LYON. 24 nivôse an X. L'empereur Alexandre vient d'adresser au premier consul une lettre pleine de dispositions les plus favorables au dévelopement avantageux des relations commerciales entre la France et la Russie. Il me félicite d'avoir été chargé par le premier Consul de vous donner cette communication, qui, transmise aux citoyens et négociants de cette ville, en même temps qu'elle leur prouvera le soin particulier du gouvernement à pourvoir aux intérêts du commerce, deviendra pour eux un encouragement à se livrer en toute confiance au retablissement complet de leurs fabriques et à se procurer des moyens d'exportation proportionnée au débit que les besoins de l'Europe et la prévoyance du gouvernement leur assurent". — Bignon (II, 320—321) пользовался инструкціей Эдувиля: онъ приводить върно фразы изъ нашего № 146.

138.

Кочубей писаль С. Воронцову 16 февраля по поводу индемнивація: "La Prusse veut prendre le plus qu'elle peut. Elle m'en veut beaucoup et fait semblant de me croire entièrement devoué à l'Autriche. J'avoue, de vous à moi, que je n'entends absolument rien à ces affaires d'Allemagne, n'ayant aucun jurisconsulte pour cette partie, et si je pouvais donner quelques terres à moi pour satisfaire ces rois et princes arpenteurs, j'en aurais fais bien volontiers le sacrifice". Архиев Воронцова, XVIII, 269. — Курьерь Прохницкій, о которомъ упоминается въ № 136, привевъ Моркову рескрипты 16 и 20 ноября (ЖМ: 117 и 119), а также наши октябрскія таблицы вознагражденій.—Морковъ получиль изъ Петербурга депешу отъ 30 января, по поводу слуха о замънъ Мюнстера Мекленбургомъ (Pétersbourg. Paris, 1802, 24). Здёсь сказано между прочимъ: "c'est un arrangement qui augmenterait infiniment les embarras de l'Allemagne; l'empereur est fort impatient de recevoir de vos nouvelles; quatre postes sont arivées sans nous rien apporter de v. e., et nous sommes inquiets qu'il ne soit arrivé quelque chose au courrier que des lettres particulières ont annoncées comme devant être expédié". Modrobe otrèsque (mans же, 147), что Талейранъ назвалъ мекленбургскій планъ "une idée en l'air", которую уже бросили. При этомъ нашъ посланникъ замътилъ, что любимая мысль Бонапарта nest d'opérer le plus de déplacements qu'il est possible, dans les différentes dominations, afin de ne point laisser exister les liens d'habitude qui unissajent les princes et les sujets entre eux et de rencontrer ainsi moins de difficultés de déposséder, lorsque l'occasion s'en présentera, des princes nouvellement établis". — Предюжение Бонаварта прусскому королю отъ 19 февраля видно изъ депеши Люкезини 15 марта. Bailleu, № 59.

139.

Приводимъ выписку изъ инструкціи Ломбарда маркизу Люкезини отъ 5 марта (Bailleu, № 57), какъ образецъ трусливости, изворотливости и умышленной туманности берлинской политики, а также и ея своеобразной французской рѣчи. LOMBARD A LUCCHESINI. Il est une relation qui de tout temps fut pour la Prusse la première, qui aujourd'hui n'est pas seulement celle des deux états, mais celle des deux souverains et sur laquelle le nôtre ne verrait pas un chagrin amer se répandre le moindre nuage. Je n'ai pas besoin de dire à v. e. que je parle de la Russie. C'est ne pas trop compter, je crois, sur la sagesse et les principes actuels de l'empereur, que de ne pas craindre de sa part les dernières extrémités. Mais quel moment néanmoins pour ce ministère superbe,

naguères despote en Europe ou du moins tendant à l'être, que celui où une convention décisive sur des intérêts essentiels et communs à toute l'Europe va s'arrêter à son insu, que, dis-je? va s'exécuter, avant même que le soupçon en soit parvenu à Pétersbourg! Il est dans l'ordre des possibles du moins que la surprise enfante un langage et de premières démonstrations étrangères au coeur du monarque et faites, sinon pour détruire, du moins pour suspendre nos relations les plus chères. — Si l'on avait à faire à un gouvernement moins entier dans ses opinions que celui auprès duquel vous résidez, il y aurait moyen peut-être de mettre dans les formes le contre-poison du fond. Le nom de la Russie répété avec affectation dans l'acte, les princes protégés par elle mentionnés comme devant, avant tout autre, obtenir des dédommagements brillants, la nouvelle du parti pris communiquée de concert à Pétersbourg par des courriers partis de Paris comme un parti commandé par le besoin de la paix et par la lenteur des discussions, dans l'espérance de l'assentiment que la Russie, par les mêmes motifs, voudrait ne pas lui refuser, la déclaration simultanée qu'on adopte le reste de son plan d'indemnisation, mille tournures, enfin mille détails qui en politique peuvent tant sur l'amour-propre, réussiraient peut être à le consoler ici; ce serait faire pour le roi plus encore que v. e. avec les données générales ne l'imagine, et c'est à cet égard surtout qu'il compte sur votre talent... La France nous garantit nos nouvelles acquisitions et ne le peut pas, car ses bras de géant vont jusqu'à Vienne, mais ne vont pas jusqu'en Livonie et ne nous épargneraient aucune des suites du ressentiment des russes; elle devrait donc être assez juste pour entrer dans nos sages ménagements et faire, pour nous gagner l'amour-propre d'un ami, tout ce qu'elle ne peut pas pour désarmer la vengeance d'un ennemi. Daignez mettre votre imagination à la torture pour le choix de formes qui puissent à cet égard consoler le roi. Je ne saurais trop vous dire combien il y tient et combien il se promet dans cette occasion de votre zèle. Croyez en toute idée que votre expérience vous suggérera, pourvu qu'elle ne soit pas en contradiction avec les instructions que vous recevez; quelque neuve qu'elle soit d'ailleurs, pourvu qu'elle tende au but susdit, elle est sûre de plaire. — Этогь документь хорошо отгіннется денешей Биньона (онъ заміннях въ Берлин'я Бернонвили, который быль переведень въ 1802 г. въ Мадридъ) Талейрану отъ 6 марта (Bailleu, № 58), въ которой отпечативнись страхъ и изворотливость Берлина уже по отношенію въ Франціи. Здісь свазано между прочимъ: "Deux grandes considérations selon m. Lombard doivent porter le cabinet prussien à cet extrême ménagement pour la Russie: le poids énorme de cette puissance, dont une secousse irrégulière peut faire le plus grand mal à ses voisins; et le calcul des chances à venir qui ne doivent pas non plus être étrangères à la République. Le dernier motif surtout lui paraît le plus important dans les circonstances actuelles. Lorsque l'Europe sera rentrée dans une position fixe, que le système fédératif de la République reprendra sa direction naturelle, il ne pourra qu'être précieux pour la Prusse et la France de se trouver avec la Russie dans des rapports qui fortifient l'ordre des choses qu'elles auront adopté".

140.

Прямая связь между амьенскимъ миромъ и нѣмецкимъ вопросомъ подтверждается документально. Талейранъ писалъ Шампаньи 25 марта: "la négociation d'Amiens touche à son terme. Aussitôt que cette grande affaire sera conclue, toute l'attention du premier consul se portera sur celles d'Allemagne". Wertheimer, по нарижскому архиву. — Это особое вниманіе Бонапарта къ нѣмецкимъ дѣламъ выразилось въ его письмѣ Талейрану отъ 3 апрѣля: Correspondance de Napoléon, № 6019.—Осторожность Александра I замѣтна во всемъ. Въ нашемъ архивѣ сохранилась другая черновая рескрипта № 152: здѣсь находится любопытное вычеркнутое мѣсто о желанін царя устроить союзъ Австрім съ Пруссіей и Англіей.

141.

Приводимъ целикомъ первую депету Эдувиля изъ Верлина: Paris, 141, 84, подлинникъ. HÉDOUVILLE A TALLEYRAND. Je suis arrivé à Berlin le 22 (ventôse); j'ai dîné le 23 chez le ministre du cabinet comte d'Haugwiz. Le même jour le roi m'a fait l'honneur de me faire inviter à dîner pour le 24. Je lui ai été présenté par son premier aide-decamp avant le dîner. Je me suis acquitté du méssage verbal du 1-r consul; qu'il attachait le plus grand prix à son amitié et qu'il saisirait les occasions de resserrer les liens qui conviennent aux deux nations. S. m. m'a témoigné le plaisir qu'elle a ressentie de l'accueil que le 1-r consul a fait au prince d'Orange. Le roi m'a fait placer vis-à-vis de lui à table et a saisi toutes les occasions de m'adresser la parole; après le dîner leurs majestés m'ont encore dit les choses les plus obligeantes. Je n'entre dans ce détail que parce que tout ce que j'ai éprouvé de flatteur dans cette réception tient à l'admiration et à la confiance qu'inspire le 1-r consul.— Le général Beurnonville vous aura fait connaître les individus de la famille royale sous les rapports politiques; il en est aussi aimé qu'estimé; ils m'en ont parlé tous avec intérêt et particulièrement le roi. Le ministre du cabinet Haugwiz m'a paru aimer les français et pénétré des véritables intérêts de la Prusse et de la France; il sent bien que ce sont les rapports politiques qui doivent être pesés dans la balance des intérêts de l'Europe, et non les pactes de famille. Il m'a prévenu que le roi allait remplacer son ministre à Pétersbourg et qu'un article des instructions du nouveau lui prescrivait de s'entendre avec moi pour tout ce qui pourra intéresser la République et la Prusse à Pétersbourg. — Les militaires de différents grades et les personnes de différentes classes avec lesquels j'ai causé, m'ont paru avoir une juste idée de la nation française et une grande vénération pour le 1-r consul. On a la plus haute opinion de la composition de notre gouvernement et notamment du conseil d'état; la discussion du code civile dans ce conseil a encore augmenté, s'il était possible, l'admiration générale pour le génie du 1-r consul. — Je me remettrai en route le 27 pour arriver à ma destination aussi promptement que les chemins le permettront.—P. S. J'ai passé par Carlsrue pour demander au margrave de Bade ses commissions pour sa fille l'impératrice de Russie. Ce vieillard respectable a été sensible à cette démarche.

142.

Коленкуръ извъстиль Талейрана, что Эдувиль прибыль въ Петербургъ 8 апръля: Paris, 141, 95.—Въ первой же депешть Талейрану, 19 апръля, Эдувиль такъ обрисовалъ личность Александра I: "Ce prince, un des plus beaux hommes de son empire, est d'une figure très distinguée sur laquelle se paignent la bonté et la bienveillance qui lui gagnent le coeur des russes". Рядомъ такая фраза о Константинъ Павловичъ: "sa conversation est pleine de feu et il doit avoir les passions vives". Paris, 141, 97. — Издавна, начиная съ Массона, существовало мићніе, что Талейранъ — не Талейранъ, что онъ загребалъ жаръ чужими руками. Въ последнее время это миене усиливалось въ виду многихъ подобныхъ открытій въ исторіи, благодаря безпощадному свидётельству архивовъ. На ero сторону начали-было становиться видные люди — Michaud, Mineval (секретарь Наполеона), Tiers, d'Haussonville, отчасти Sainte-Beuve. Теперь настаеть повороть въ пользу Талейрана, красноръчнымъ истолкователемъ котораго сталь Sorel (Essais d'histoire et de critique, 1883). На-дняхъ его поддержаль документально Bertrand: Lettres inédites de Talleyrand à Napoléon (1800 — 1809), 1889. Мы вполнъ присоединяемся къ его защитъ. Мы могли бы указать ему много собственноручныхъ черновыхъ Талейрана въ изученномъ нами отдълв парижскаго архива, который мало занималь автора. Несомивнио, дъло самого Талейрана и то замъчательное произведение дипломатическаго искусства, которое ны разсматриваемъ ниже (нашъ № 173).

143.

Къ перепискъ Куракина съ Талейраномъ относится следующій документь (Реtersbourg. Ministère, 1802, 31; подлинникъ), который доказываеть, что вице-канцлеръ не скрываль ея оффиціально. PRINCE KOURAKIN A L'EMPEREUR. 13 juin 1802. Le général Hédouville m'a remis une réponse du ministre des relations extérieures Talleyrand à la lettre que je lui ai écrite, en lui envoyant celle dont V. M. I. l'a honoré. Je prends la liberté de lui en présenter ci-joint la copie et je la supplie de vouloir bien me donner ses ordres sur la manière dont j'ai à lui répondre sur tous les objets dont il y fait mention, car il me paraît que d'après les termes où V. M. en est à présent avec la France, ayant le bonheur d'être son ministre, il ne conviendrait pas que je garde le silence vis-à-vis de lui, quand il me provoque par un témoignage de confiance. — Любезность Александра I въ Коленкуру описана въ депеше последняго, 11 мая (Paris, 141, 116): онъ даже отказываль ему въ прощальной аудіенціи, чтобы заставить его пожить еще въ Цетербургъ. Оттого не спѣшван съ письмомъ царя о немъ (№ 163). На черновой этого письма надписано: "отправлено 17 мая при письмѣ Коленвуру".—Любезности Куракина были темъ дороже Эдувилю, что въ былое время онъ слылъ французовдомъ: Безбородко С. Воронцову 11 іюня 1798 (Архиев Воронцова, XIII, 395). — 30 октября Эдувиль просиль канцлера поблагодарить царя за аудіенцію, съкоторой "il est sorti pénétré de reconnaissance de l'acceuil que s. m. a bien voulu lui faire" (Tama nec, XXIX, 406). - Dayвиль извіщаль Талейрана уже 25 мая (Paris, 141, 119) по случаю прибытія одного французскаго корабля, что онь просиль возстановить, по пошленной части, положение д'аль, бывшее до войны. Александръ I не только согласился, но вел'яль считать торговый договоръ 1793 г. какъ бы не прекращавшимся, что имело свои живненныя последствія. З іюня (тамь же, 182) Эдувиль, изв'ящая Талейрана о пріфаді Лессенса, писаль, что формально начались торговыя сношенія. Императорь заявиль ему, что весьма доводенъ своимъ старымъ внакомымъ, генеральнымъ консуломъ Франців, и что договоръ 1793 г. окончательно возстановляется. 30-го наше министерство вручило Эдувилю выписку изъ договора 11 января 1787 г., а также общіє тарифы 1782 и 1797, въ разсужденін уменьшенія съ нівкоторыхъ товаровъ пошлинь и другихъ перемінь" (Pétersbourg, Ministère France, 1802, 18). 28 октября А. Воронцовъ объщаль ему "снисхожденія" по торговать и строгое исполнение договоровъ (тамь же, Paris, 1802, 59). Эдувиль не замедииль воспользоваться этою любевностью, какъ видно изъ его депешъ отъ 30 октября и 22 ноября (Архиев Воронцова, XXIX, 407—414). Онъ просиль возвратить одному бордослу конфискованный товарь: онъ приложиль ноту Лессепса о томъ, что францувскіе купны послъщили воспользоваться "возрождения торговли послъ долгаго перерыва" и наслами всякихъ товаровъ, не зная, что запрещено, что нетъ, а эти товары были захвачены или подвергнуты большимъ пенямъ. Затъмъ Эдувиль просилъ за разореннаго Bonneau, который быль генеральным консуломы и повереннымы выделахы вы Польше въ 1793 г., когда его схватили и продержали 4 г. въ Петропавловской кръпости. При этомъ приложено прошенје потерпъвнаго на высочайшее имя, гдъ рисуется картина страданій за убъжденія, поясняющая вражду къ намъ республиканской Франціи (стр. III). -Куракинъ посладъ, въ июнъ (Paris, 141, 162), 2 перстия, при рескриптахъ, для двухъ французскихъ авторовъ. Памятуя родную поговорку---profiter de l'occasion, Эдувиль просиль А. Ворондова, 8 октября, приподнести царю еще 3 французскихъ сочиненія. Apxues Boponnosa, XXIX, 405.

144.

Въ нашемъ изученін двухъ архивовъ мы и въ 1802 г. весьма часто встрѣчаемся съ щекотливымъ и вреднымъ для Россіи вопросомъ объ эмигрантахъ. Наше министерство осаждало Бонанарта просьбами объ этой "чумъ" (стр. XXXV), и по большей части

безусп'ятно. Самъ осторожный и бережливый царь не жал'яль для нея русскихъ денегъ, вемель и крестьянъ и забываль свое правило о предварительной сондировки, нерыдко упоминая даже въ рескриптахъ о той или другой излюбленной личности среди францувских выходцевъ. Моркову приходилось тяжело оть этой обузы. 14 января онъ увфдомляять Куракина (*Pétersbourg*, Paris, 1802, 184), что ошибся, думая, будто легко произойдеть "радіація" (вычеркиваніе нашихъ protégés изъ опальнаго списка эмигрантовъ), Сначала, по обывновенію, ему любезно пообіщали, словно діло было пустое. Но потомъ пошли "трудности". Впрочемъ тогда Морковъ еще не отчанвался. Онъ разсуждалъ: "mais comme l'humeur influe ici jusque dans les affaires, je me flatte de saisir un moment favorable pour reprendre et faire terminer celle-ci. Получива привазь (въ апръмъ) особенно жлопотать, между прочимъ, о герпогинъ Ордеанской и о князъ de Ligne (тамь же, 1802, 39), Морвовь доноснь 5 іюня (тамь же, 181), что, кажется, и имъ будеть также илохо, какъ всемь остальнымь эмигрантамъ: нев всехъ, за которыхъ онъ просиль, повуда удостоились радіаціи только Шуазель да Монжоранси, изъ которыхъ первый тотчась же возвратился въ Парижъ. Изъясняясь въ томъ же минорномъ тонъ въ мас (тамъ же. 174), овъ прибавляль, что de Verrac полженъ явно отказаться отъ нашей пенсін. и просиль высылать ему ее тайно, черезь него самого. Затымь опять лучь надежды насчеть Орлеанскихь. Но вдругь разразниась целая буря. Для разсматриваемаго вопроса особенно любопытенъ следующій документь (Pétersbourg, Paris, 1802, 210), который печатаемъ цълнкомъ. MORKOFF A KOURAKIN. Paris 11/23 août 1802. J'ai eu l'homeur de vous rendre compte de la démarche que j'ai faite auprès du premier consul en faveur de m-me la duchesse d'Orléans, ainsi que des assurances que j'avais reçues de lui, des égards qu'il aurait en temps et lieu à l'intérêt que s. m. i. témoignait pour cette princesse. N'en voyant cépendant aucun effet j'ai cru devoir renouveller mes instances à la dernière audience qu'il nous à donnée. J'ai été confondu en lui entendant tout-à-fait changer de langage. Il m'avait promis de faire restituer à la duchesse d'Orléans l'héritage de son père; à présent il y trouve des inconvénients à cause du nom, qu'elle porte, des crimes de son mari, qui ont conduit à l'échafaut son roi et son cousin et de ceux de ses enfants qui ont porté les armes pour la cause qui avait renversé son trône et son existence. A son dire, il y aurait moins d'inconvénient à favoriser les autres Bourbons, qui sont restés passifs ou ont toujours suivi la ligne que leur traçaient leur naissance et leurs titres. Bref, il m'a déclaré que le seul acte de complaisance auquel il pourrait se porter en faveur de cette infortunée princesse, ce serait d'augmenter le traitement annuel qu'on lui fait à présent de quelques milliers de livres, avec la liberté de voyager dans les pays étrangers et établir son domicile en tel endroit, qu'il lui plairait, excepté en France, dont l'entrée lui sera interdite à jamais. Je suis fâché de devoir vous répéter que l'intervention de notre auguste cour en faveur des sujets français, loin d'adoucir leur sort, ne sert qu'à l'agraver ou du moins à en éloigner l'amélioration. Un fait, que je vais avoir l'honneur de vous rapporter, achèvera de vous convaincre de cette vérité. Le premier consul, en causant avec Talleyrand sur le compte du comte de Choiseul-Gouffier, lui avait dit, que l'empereur n'honorait ce dernier d'aucun intérêt, mais qu'il en accordait un très grand au duc de Richelieu et à m. de Lingeron. C'est de m. de Choiseul lui-même, que je tiens ce fait, qui lui a été transmis par Talleyrand. Il m'en a parlé avec sensibilité et chagrin, ne concevant pas, où le premier consul a pu puiser une pareille notion. Cependant m. de Choiseul, malgré cette indifférence vraie ou supposée de notre auguste maître, est rétabli dans tous ses droits, on va lui restituer tout ce qui s'est conservé de son ancien bien, et m-rs de Richelieu et de Langeron n'obtiennent rien à moins de renonciations honteuses et onéreuses, qu'on veut leur imposer et cela encore à tirer d'amnistie. Dans plusieurs de mes entretiens avec m. de Talleyrand, je ne lui ai point dissimulé, combien je trouvais étrange que l'on fit ici des difficultés sur des objets d'aussi peu d'importance, tandis que l'empereur accordait les plus grandes marques de complaisance dans des affaires majeures, comme celle de commerce et même de politique. Il ne put ni disconvenir, ni excuser ces difficultés que par des considérations résultantes de la position intérieure du pays. Lorsque je lui ai parlé dernièrement de la

mesquinerie de l'offre qu'on faisait pour le roi de Sardaigne, il n'ent point honte de me répondre que l'empereur accordait encore moins à Louis XVIII. Il est impossible d'écouter sérieusement de pareilles réponses, aussi ai-je pris le parti de rire de celles-ci; mais en même temps je lui ai observé que s. m. n'était tenue à rien vis-à-vis de Louis XVIII, ne lui ayant jamais rien eulevé, tandis que la France a pris au roi de Sardaigne un état. qui lui rapporte près de 20 millions de revenus.—Касательно Шуазеля должно зам'ятить, что онь играль тогда вы двойную игру: Морковы писаль А. Воронцову вы сентабры, что этоть искусникь часто винится съ нимъ, сообщаеть ему иногла тайния светенія и вообще "fait profession d'un attachement réel pour la Russie"; но въ то же время онъ тесно связанъ съ Талейраномъ, Архиев Ворониова, XIV, 282. — Несмотря на неукачу нашихъ ходатайствъ за эмигрантовъ, А. Воронцовъ предписывалъ Моркову 28 ноября "поновить старанія" въ пользу Ришелье (Pétersbourg. Paris, 1802, 59). Морковъ постарался, со свойственнымъ ему медвъжьниъ усердіемъ. Тогда наконецъ пошелъ къ нему другой приказъ, о которомъ давно следовало нодумать. Энгель писаль Куракину, 4 января 1803 (Pétersbourg. Ministère, 1802, 88), по поводу новыхъ приставаній Ришелье и Ланжерона и ходатайства за нихъ Моркова: "Государь императоръ, котя и изъявилъ сонаволеніе на кодатайство графа Моркова, но желаеть притомъ, чтобы в. с-во наволили предписать ему, дабы онь не прежде предприняль таковый подвигь, пока не будеть совершение увъренъ въ его успъхъ; не дабы Морковъ напередъ уздалъ преимущественно о томъ, чтобы предметь ходатайства не быль противень существеннымь постановленіямъ французскаго правительства, которыя для благосостоянія каждаго правленія должны быть невыблены, и государь императорь чтить равно, какъ и государственные законы своей имперів, изъ коихъ ни для чьей частной выгоды никакого исключенія делаемо быть не должно".

145.

Въ № 210, после советовъ насчеть подарковъ императорской четь, въ черновой Талейрана зачеркнуго следующее любопытное место, которое неподражаемо приноднимаеть нередъ нами завесу надъ душевной пропастью дипломатическаго макіавеливна: "la commission que je vous donne ici est donc à remplir; mais elle n'est pas sans difficultés, tout le mérite de ces petits présents étant dans la manière même dont ils seront demandés".

146.

Въ одномъ висьмѣ Моркова А. Воронцову (Архиев Воронцова, XIV, 282) есть любопытное указаніе на взгляль Бонапарта на внутреннюю политику въ описываемое время. Получивъ письмо Адександра I не черезъ Моркова, Бонапартъ быль до того изумленъ его содержаніемъ, что просиль Талейрана разсмотрівть хорошеньно, царя-ли это рука? Морковъ поясилеть: "Cet étonnement et ce doute venaient de ce que 4 pages qu'elle (la lettre) contenait étaient remplis d'idées et de principes démocratiques les plus outrés... Personne ne persécute plus que Bonaparte ces espèces de principes, et rien n'est plus naturel et plus conforme à son système que de s'emparer d'une autorité exclusive et sans bornes". Только въ этомъ Морковъ сомедся съ Бонапартомъ вполив. Тогда уже все говорили о деспотическихъ и тщеславныхъ замашкахъ Бонапарта. По свъдънілиъ Моркова, уже въ январъ 1802 г. Фуща говорилъ, что онъ дочеть или самъ стать королемъ, или ноставить свою креатуру на престоль, но что его заколять въ такомъ случать (Морвовъ Адексаниру I 11 января, въ Русскомъ Архиев за 1873). Мивніе начальника францувской полиціи объ исходів нарьеры Бонапарта разділяли тогда съ свойственною имъ проворанвостью Морковь и ето дондонскій пріятель. С. Воронцовь писаль смну (XVII, 51), что Бонапарту, который "обладаеть всеми качествами d'un vrai scélérat", предстояла

"единственная благородная роль-поступить вакъ Монеъ", но онъ не догадался-и поceny "il finira par être assassiné". Въ февраль Морковъ извъщаль С. Воронцова (Архио Boponyoga, XX, 109): nen un mot la tendance vers l'empire universel est si visible, qu'il n'y a que des esprits qui veulent s'aveugler à plaisir qui ne le voient pas". С. Воронцовь, который уже въ май 1801 г. горячо выступаль противь деспотивна Бонапарта во всей Европъ, писалъ брату, послъ свиданія съ нимъ въ Россіи, что, несмотря на свое покровительство якобинцамъ сът Франціи, онъ у себя дома "a plus d'autorité qu'un empereur de Maroc et en abuse plus que ce prince africain" (mans me, X, 188, 353-367). Tora же Морковъ обращалъ вниманіе Петербурга на угнетеніе, которому подвергаются "якобинцы^в во Франціи. Въ театръ кричали: "vive Fox!" при появленіи этого государственнаго мужа Англін. Морвовъ виділь въ этомъ подтвержденіе мивнія о "mauvais esprit qui règne dans le parterre de ce spectacle (Comédie française) que les jacobins fréquentent de préférence" (Pétersbourg. Paris, 1802, 214). Вы сентябръ Морковы доносиль, что въ кружкъ г-жи Бонанартъ впервые появились два другіе консула, а первый консуль сталь тедить со свитой, объясняя всю эту помпу требованіями его поста (мамь же, 217). Въ декабръ Морковъ извъщалъ, какъ съ крыши Дворца Инванидовъ сорвали bonnet de la liberté, а възале дворца поставили Давидовскій портреть Бонапарта. При этомъ одинъ инвалидъ воскликнулъ, глядя на валявшуюся на земль эмблему свободы: "voilà donc cette liberté pour laquelle nous nous sommes fait égorger ou mutiler". Но въ обществ'в молчаніе: такъ боятся полиціи и шиіоновъ! (тамъ же, 264). Наконець 29 декабря Морковъ прямо ув'єдомляль канцлера (Русскій Архиев, 1873), что Вонапарть скоро будеть majesté. Онъ заранве просиль наставленій, какь ему быть тогда? Морковъ прибавляль, что самъ Талейранъ сказаль Шуазелю, что у Hanozeona "ambition insatiable et l'orgueil indomptable". Надняхъ онъ сказаль Шуавелю, что уйдеть, какъ только кончатся нъмецкія дъла, ибо "il ne voulait pas être inculpé dans toutes les insolences et toutes les provocations que le premier consul se permettait et qui ne tarderait pas à amener la guerre de nouveau". — При депешахъ Эдувиля (Paris, 141, 218, 219, 227) были приложены переводы указовь о сенать, о министерствахь, о назначени первыхъ министровъ Эдувиль извинялся, что они сдъланы секретарями иностранных министровъ "à la hate et fort mal", и объщаль переслать лучшіе переводы. Добываемые францувами переводы были действительно крайне плохи. См. объ этомъ наплу статью въ Revue d'histoire di*plomatique*, 1889, **№** 2.

147.

Этогь злонолучный и щекотливый вопрось считался у нась такимъ важнымъ, что туть всѣ партін сходились въ мнѣніяхъ: Куракинъ не уступалъ Кочубею. Онъ коснулся его въ своей первой, столь любезной конференціи съ Эдувилемъ. Зная, что ничамъ лучще не угодить своимъ козяевамъ, гость началь съ того, что-де многіе "brûlots de ses compatriotes", которыхь впрочемь онь не можеть назвать, уже приходили къ нему жаловаться и говорили о дължъ, касающихся "l'intérieur de notre cour et de notre рауз". Эдувиль возв'єстиль имъ, что прітхаль не для интригь, а для установленія дружбы. Куракинь подхватиль: "лучте всего доважете вашу дружбу, если станете передавать мить всть "notions qui par voie directe ou indirecte pouvaient vous parvenir sur la personne et sur la conservation de l'empereur". Эдувиль об'ящаль "положительно". — Крайне любезныя первыя встр'ячи францувскаго посольства въ Петербургъ описаны Эдувилемъ въ депешъ Талейрану 19 апръла: Paris, 141, 97.— Любопытно сличить съ докладомъ Кочубел (№ 156) донесеніе Эдувиля о той же самой конференціи, отъ 25 апрыля. Приводимъ его вполив (Paris, 141, 102), за исключеніемъ неважнаго вступленія. HÉDOUVILLE A TALLEYRAND. St. Pétersbourg, le 5 floréal an X. Kotschubey a rappellé que m. de Morkoff avait été chargé depuis (après la signature du traité de paix) de demander: 1) l'évacuation du royanme de Naples par les troupes françaises; 2) la restitution de Piémont au roi de Sardaigne; 3) de présenter les vues de son gouvernement (comme moyen de conciliation) sur l'affaire

des indemnités pour la terminer plus promptement; et 4) de dire au premier consul que l'empereur verrait avec satisfaction les français faire le commerce dans la mer Noire. M. de Kotschubey m'a dit que vous aviez répondu au 3 article, que le premier consul s'occuperait avec activité de l'affaire des indemnités, lorsque le congrès d'Amiens serait terminé, que s. m. i. était peinée de n'avoir par reçu d'autre réponse aux 3 premières demandes, et qu'elle espérait que le général Bonaparte lui communiquerait le projet des indemnités avant que cette grande affaire soit entièrement terminée. — Il a ajouté que les vues des deux nations sur le commerce de la mer Noire ne pouvaient avoir de succès qu'autant qu'elles se réunirajent pour obtenir du gouvernement turc la liberté du passage des Dardanelles, et qu'il pensait qu'on ne pourrait y parvenir qu'en faisant traiter cette affaire par le citoyen Russin et l'ambassadeur russe à Constantinople avec autant de secret que de fermeté, afin que les Anglais ne puissent pas faire des démarches pour nous faire refuser ce passage qu'ils ont demandé en vain pour eux-mêmes depuis qu'ils sont en Egypte. — Il m'a aussi fait connaître que les dernières dépêches à m. de Morcoff lui prescrivaient de demander que le roi de Sardaigne soit dédommagé de la perte du Piémont, s'il ne lui était pas rendu.-Il a fini cet exposé en me répétant que s. m. i. ferait tout ce qu'elle croirait propre à entretenir la bonne amitié avec le premier consul, et qu'étant persuadée qu'il était dans les mêmes dispositions, elle s'attendait à la réciprocité de bons procédés sans laquelle il ne pouvait exister d'amitié franche. — J'ai répondu à cet exposé que j'avais eu l'honneur d'assurer l'empereur, au nom du premier consul du désir qu'il a de voir resserrer de plus en plus les liens qui unissent les deux nations trop éloignées pour avoir intérêt à se nuire, mais dont le bon accord peut contribuer efficacement à la tranquillité de l'Europe; que le vice-chancelier m'avait entretenu dans sa d-re conférence de la demande de l'évacuation du royaume de Naples par nos troupes; que je lui avais réparti que je n'étais pas autorisé à répondre sur cet objet; mais que je pensais que le premier consul ne pouvait pas se croire engagé à retirer les troupes françaises du royaume de Naples tant que le sort de l'Egypte ne serait pas décidé, c'est-àdire tant que les anglais occuperaient Malte et l'Egypte; qu'au surplus, le traité d'Amiens venait de résoudre cette question. Que je n'avais rien d'officiel à répondre sur la demande de la restitution du Piémont; mais qu'ayant lieu de penser que le premier consul regardait cette restitution comme nuisible à la tranquillité du Piémont et des républiques voisines, j'étais persuadé qu'il avait appris avec plaisir que s. m. i. se bornait à demander pour le roi de Sardaigne un dédommagement de la perte du Piémont, s'il ne lui était pas rendu. Que j'allais vous transmettre ce qu'il venait de me dire relativement à l'affaire des indemnités et au commerce de la mer Noire. M. de Kotschubey a ajouté sur ce dernier article, que s. m. i. pensait qu'il était important pour la république française de commencer par faire la paix définitive avec la porte Ottomane.—Il est probable que lorsqu'il sera question de ce traité le premier consul y fera stipuler, s'il est possible, la liberté du passage des Dardanelles pour les vaisseaux marchands français et Russes. — Cette conférence s'est terminé par l'assurance que j'ai donnée que le premier consul m'avait singulièrement recommandé notre commerce, et qu'il verrait avec satisfaction les bonnes dispositions de s. m. i. pour en augmenter l'activité en l'établissant et en le favorisant dans la mer Noire.

148.

Эдувиль пославъ Талейрану, 17 сентября, оффиціальное извъщеніе объ отставъъ Куракина, а также переводы указа объ этомъ и рескринта о пожалованіи Куракину св. Владиніра. — А. Воронцовъ комично и радостно описываль своему брату, въ тотъ же день изъ Гатчины, какъ зликся и плакался на свою отставку "cet imbécile". А Морковъ благодарилъ его, 3 декабря, за защиту противъ Куракина, "cet imbécile, à qui le Ciel dans son courrant a permis un moment de juger des choses et des hommes au-dessus de sa portée". Какъ одинъ изъ такихъ высокихъ людей, Морковъ посившилъ

прибъгнуть из своему обычному средству, чтобъ угодить новому начальству: онь шепнуль Шуавелю, чтобы тоть развъдаль, какое впечатлъніе произвело "ядьсь ваше вступленіе въ должность". Покуда онъ поняль только одно: "Il faut mettre de ce coté-ci une mesure plus circonspecte vis-à-vis de nous qu'on ne l'a observé jusqu'à présent. J'en vois tous les jours l'effet dans le ton et le langage de Talleyrand avec moi". Архиез Ворониова, X, 167—168; XIV, 288. — Вывшій нашь посланникь въ Генув (прим. 6), а съ 1800 года — въ Копенгагенъ, Лизакевнчъ, быль поклонникомъ новыхъ началь, когда вспыхнула французская революція. Но она лишила его теплаго містечка, гді онь, какъ русскій человікъ, уже начиналь пускать корни; а затімь онь попаль въ Лондонъ, въ науку въ С. Воронцову: онъ даже завідываль тамъ нашимъ посольствомъ, когда его патронъ жиль ональнымъ въ Соутгемитонъ. Въ описываемое время Лизакевнчъ піль такую ніссню: "је suis revenu des mes préventions en faveur de la malhereuse révolution" (Архиез Воронцова, ХХ, 445). Онъ подслуживался могущественному С. Воронцову и повторнять его громкія фразы, какъ истый "англоманъ".

149.

Бильонъ (II, 288) говорить, что подозрительный Александръ I, подобно Людовику XV (Broglie: Le secret du roi), не довървя собственнымъ дипломатамъ, велъ тайную переписку съ агентами-невидимами. По большей части это были французскіе змигранты. Мы уже знакомы съ однимъ изъ нихъ (129). Что касается д'Антрега, то этогъ молодецъ не погибъ, подпавъ опалъ Павла I за мелочи этивета (стр. XXXIII). При Александръ онъ получить прежнее значеніе, что крайне раздражало Бонапарта. Морковъ допосилъ 17 мая (Pétersbourg. Paris, 1802, 172), что Талейранъ прямо заявилъ ему недовольство перваго консула по этому поводу. Третьимъ изъ наиболъе извъстныхъ тайныхъ агентовъ былъ приспъщникъ Людовика XVIII, сћечайог de Vernègues. Онъ сталъ русскимъ подданнымъ и такимъ вліятельнымъ, что въ 1803 г. вышелъ побъдителемъ изъ борьбы съ папой, а въ 1811-мъ помогъ низверженію Сперанскаго. Подобно многимъ французскимъ проходимцамъ, онъ втерся въ ряды нашей знати, женняшись на графинъ Толстой. О немъ говорится въ Запискахъ де-Санглена: Русская Старима, 1883.

150.

Исторія съ наретой и сбруей Моркова такъ характерна, что заслуживаетъ м'вста въ дипломатическихъ сношеніяхъ той эпохи, тімъ боліве что она связана съ обидой Эдувилю, рисующей наши чиновничьи порядки. Куракинь предъявиль Эдувилю, 16 анрыя, жалобу рижскаго воевнаго губернатора на неущату за подорожную: онъ совътоваль ему внести 88 р. 32 коп. Эдувиль заплатиль вь тоть же девь, Pétersbourg. Ministère France, 1802, 8. Приводимъ цѣликомъ ноты по поводу карегы: Paris, 141, 151, 152. NOTE DE MORCOFF A TALLEYRAND. 9/21 juin 1802. Le soussigné, après avoir réclamé trois fois auprés du citoyen, ministre des relations extérieures la libre entrée d'une voiture et d'une caisse de harnais qu'il fait venir d'Angleterre pour son usage et n'en avoir reçu aucune réponse, se voit forcé de revenir à la charge une quatrième fois, et en lui observant que ce n'est point une faveur qu'il sollicite, mais un droit qu'il réclame, il prie le citoyen ministre des relations extérieures de lui faire connaître les causes qui portent son gouvernement à retarder une concession si équitable, afin qu'il puisse en rendre compte à sa cour. - NOTE DE TALLEYRAND A MORCOFF. 4 messidor an X. Le soussigné, en exprimant à m. le comte de Morcoff son regret de ce que la maladie, qui l'a retenu depuis plusieurs jours dans son lit, l'a empêché de répondre avec une rigoureuse ponctualité à une demande aussi importante que celle qui fait l'objet de sa dernière note, s'empresse de lui déclarer que cette demande a été renvoyée au ministre des finances qui, sûrement, ne manquera pas de donner une décision conforme au

droit des gens que m. le comte de Morcoff invoque à si juste titre dans cette circonstance. — Le soussigné est charmé de pouvoir, par une telle explication, mettre m. le comte de Morcoff à portée de rendre compte à sa cour, sans perdre de temps, d'une discussion dont il paraît croire, qu'il importe à la bonne harmonie qui existe entre les deux états, que le ministère de s. m. i. connaisse, dans le même moment, le début, le progrès et le résultat.

151.

О подвупахъ въ Парижѣ говорилъ не одинъ Морковъ. Любопытно донесеніе Люкезини Гаугвицу отъ 17 января 1802 г. (Bailleu, № 52); увѣдомляя, что ему достовѣрно
извѣстно, что австрійцы предлагали приближеннымъ Бонапарта большія награды за
благопріятный для Вѣвы исходъ дѣла объ видемнизаціяхъ, онъ замѣтить: "l'expérience
а appris à ceux qui traitent d'affaires ici à ne rien donner avant que l'affaire ne soit entièrement finie; mais elle leur a prouvé aussi que l'appas du gain fait souvent faire des
miracles". Упомянувъ, что Талейранъ особенно доступенъ подкупу, Люкезини прибавляетъ: "son ami semble enconrager les gens modestes et réservés en étalant à leurs
yeux les beaux cadeaux que russes, autrichiens, suédois, romains et anglais lui offrent à
l'envie. Si l'on était autorisé en cas de plein succès à faire espérer quelque chose... vous
m'entendez, mon cher comte". Митине Моркова о рабольшствъ Талейрана предъ Бонапартомъ блистательно нодтверждается истинно-холопскими письмами этого карьериста
къ первому консулу, только-что изданными Вегтана от ск. особенно стр. 4—6, 8, 11,
16, 32, относящіяся только къ описываемому времени).—Любопытный примъръ подкупа
журналистовъ Талейраномъ см. тамъ мес, стр. 81.

152.

1 ноября Морковъ доносилъ, что именивый объдъ Костюшкъ состоялся. Сапъги не было. Хозянномъ былъ Малаховскій (сынъ маршала на сеймъ 3 мая) и Митчельская, пылкая революціонерка. Морковъ прибавлялъ, что Люкезини также не преминулъ донести своему двору. *Pétersbourg*. Paris, 1802, 242.

153.

Великосв'єтскіе нравы Петербурга той эпохи нер'ядко рисуются самими русскими вельможами еще более мрачными красками. Особенно строгимъ судьей быль С. Воронцовъ. Этотъ англичанинъ въ русской кожъ, поклонникъ политической свободы, то здо, то комично отзывался о "конституціонныхъ" затвяхъ Александра I именно потому, что считаль русскихъ недостойными свободы въ силу паденія ихъ правовъ. Еслибы не прошли съ твхъ поръ три поколенія, взяло бы отчанніе за будущее Россіи при чтеніи его катоновскихъ приговоровъ, передъ которыми картины Эдувиля кажутся милою шуткой. Описавъ Кочубею весь ужасъ нравственного упадка при Екатерин В II и особенно при Павић I (Архиез Воромиоса, X, 163; XI, 359—361), онъ видить повсюду "les symptomes visibles de la gangrène de l'état" и прибавляеть: "et je regarde la Russie comme descendant à pas précipités vers sa perte". Въ другомъ м'єсть государственно-меданходическая фраза: "un faible souverain ne guérira pas cette gangrène". А въ ero глазахъ только одно и было средство противъ рака: "il faut que le souverain ne soit entouré que de gens vertueux...; qu'il soit froid et réservé avec les personnes vitieuses". Въ письмахъ въ брату (*тамъ же*, X, 172-174) С. Воронцовъ выражается еще ядовите о "corruption absolue" оффицальной Россіи. Эту обычную жалобу на недостатокъ "людей" въ высшихъ сферахъ встречаемъ со всехъ сторонъ, какъ подметнять и Эдувиль. Въ этомъ

отношенія характерна фраза А. И. Вяземскаго, въ его письм'в А. Ворондову отъ 22 іюля 1802 г., по поводу отставки маршала Салтыкова: "il paraît que la pénurie d'hommes est encore plus grande que le moyen de remplacer un homme médiocre" (mans me, XIV, 405). Кочубей хотълъ уходить съ самаго начала, жалуясь С. Воронцову, между прочинъ на то, что масса работы, а "совсемъ нетъ помощника". Онъ прибавляеть: "трудно найти человъка, чтобы замънить меня; достойные есть, но différentes considérations мъшають остановиться на комъ-нибудь" (тамь же, XVIII, 266. 269). Немудрено, что картину Эдувиля легко дополнить чертами, разбросанными въ однихъ только документахъ. 13 мая Эдувиль доносиль (Paris, 141, 117), что ген. Талывинь подкупиль двухь камердинеровь царя, чтобы они схлопотали ему полкъ. Но махинація раскрылась — и генераль быль выгнанъ со службы и отправленъ въ свою деревню съ фельдъегеремъ, а камердинеры, изъ которыхъ одного царь очень любиль, были сосланы въ Сибирь. 7 іюня (тамь же. 150) описывалась трагическая исторія н'якоей Ararousch, ея друга Mornheim и одного важнаго лица, имя вотораго молва связывала одно время съ исторіей Шубина; причемъ прибавлено: "и это не первая жертва". Въ этой коллекціи типовъ встрёчаются и фальшивые монетчики, и бреттеры (156), и простые прожигатели жизни, и продажныя души. При этомъ иньмеците русскіе презрительно сваливали все на природныхъ русскихъ и наобороть. С. Воронцовь писаль брату 15 декабря (Архиев Воронцова, X, 182): "еп vérité il serait temps de se débarrasser de ces Allemands qu'on emploje et qui tous, tant qu'ils sont, sont toujours vénoles, n'envisageant que la carrière et le présent-ne sont nullement russes d'affection et manquent d'élévation d'Ame". Всъ эти герои своего времени не думали скрывать своихъ достоинствъ и въ чужихъ людяхъ. Напротивъ, это была какъ бы нравственная эмиграція, которая искада чужаго неба, чтобы совершать тамъ подвиги широкой русской натуры, которые могли показаться зазорными подъ роднымъ кровомъ. Морковъ, самъ притча во языцекъ, уведомляль А. Воронцова (тамъ же, XIV, 287) о большой колоніи русскихъ въ Парижѣ: "nos compatriotes font grand bruit ici; ils donnent des bals et des soirées, où l'on paraît s'amuser assez". Впрочемъ подобные же образчики присылала намъ и высшая сфера Запада. Тогда, на ряду съ помѣшаннымъ коројемъ Этруріи (158), славился своею крайнею наивностью англійскій принцъ, пріважавшій гостить въ Петербургь (№ 197). Объ этомъ граф'я Глочестерскомъ С. Воронцовъ писаль своему сыну 17 ноября (Архиев Воронцова, XVII, 54), что очень радъ отъезду этого "nigaud qui vexait tout le monde par ses ineptes questions". Мы внаемъ (78) какъ долги наиболъе видныхъ представителей своего отечества эходили даже въ международные договоры. Часто встречаемся съ такою финансовою влобою дня, какъ наши долги многимъ генуэзцамъ или лигурійцамъ. О нихъ Талейранъ писалъ наконецъ Эдувилю довольно строго, зам'ячая притомъ, что туть виноваты "agent subalternes" царя, который самъ не знасть ничего (Архиев Воронцова, XXIX, 406, 415). А. Воронцовъ просилъ Эдувиля "приватно изъясниться" о дълъ техъ, "кои двору нашему заемъ дълали" (довладъ А. Воронцова 28 октября). Наша полиція обрисована въ № 200. Здёсь точки означають разсказь о томъ, какъ извозчикъ бранидь ее царю, что и послужило къ ръшенію исправить ее. Много свъдъній въ нашихъ бумагахъ объ обминой печальной черть въ дипломатіи того времени — о тайныхъ агентахъ. Если самъ Морковъ "съ отвращеніемъ" прибъгалъ къ словеснымъ доносамъ, зато онъ не ствсиялся въ тратахъ-Любонытно, что въ нашемъ архивъ рядъ его денешъ пногда прерывается, и вынутыя бумаги по большей части касаются или такихъ мастеровъ тайной агентуры, какъ Кристинь, или огульно—"dépenses extraordinaires". Еще болье обычнымь деломь было нарушеніе тайны писемъ. Въ первой же депешь Эдувиля Талейрану изъ Петербурга (Paris, 141, 97) сказано: "Mes lettres seront numérotées; je vous écrirai rarement par la poste et j'attendrai le départ des courriers ou des occasions sûres pour faire partir mes dépêches". Морковь точно также быль стёснень въ своей перепискъ; а С. Воронцовъ не смълъ послать брату свое описаніе Берлина, "опасансь прусскихъ почтъ". Этотъ первородный грэхь политики до того господствоваль всюду, что смэшно видэть самихъ авгуровъ, попадающихъ въ собственныя съти. Несмотря на массу издержекъ на частыхъ курьеровъ, "часто мъняемы были шифры" (нашъ № 139; сличи *Pétersbourg.* Paris.

1802, 28), какъ у насъ, такъ и въ Парижѣ. А къ новымъ шифрамъ живо подбирались съ золотымъ ключемъ, какъ видно изъ примѣра Панина, который подкупилъ камердинера Кольяра.

154.

Для діла Шубина любопытна депеша Моркова оть 4 октября (Pétersbourg. Paris, 1802, 232). Онъ извъщаль, что ему дали прочесть донесение Эдувиля (№ 200). Передавъ его содержаніе, онъ продолжаеть такъ: "On doit avoir découvert que cette conspiration a été de pure invention de la part de Schoubin, représenté comme un libertin et un joueur, qui avait voulu par là surprendre des grâces et de largent. On le dit blessé, ensuite mort de la blessure ou empoisonné par les complices de la conjuration et à la fin résuscité. Le général Hédouville s'excuse de toutes ces divergences par la difficulté de savoir la verité dans un pays où toutes les ambitions et toutes les haines se croisent et où chaque clique expose les choses selon ses intérêts. Sans l'affirmer, il fait paraître son opinion tendante à donner de la réalité à la chose. Il finit par des réflexions sur la police de St. Pétersbourg, qu'il dépeint comme la plus mauvaise, qu'il y ait en Europe et rapporte à ce sujet un entretien de l'iswoschik d'un droschky, qui avait conduit l'empereur de Cammenoi Ostroff dans son palais et à la suite duquel le maître de police Gléboff à été destitué et remplacé par le général Comarovsky. Quand j'eus fini cette lecture, m. de Talleyrand me dit que le premier consul a été extrêmement frappé, en lisant ce rapport, qui était du 9 et qui lui est parvenu le 30 septembre n. st., d'avoir eu les mêmes notions de Londres du 12 du même mois et dont par conséquent il était en possession 18 jours d'avance. Il appuya avec tant d'affectation sur ce rapprochement de date qu'il m'a été impossible de ne pas apércevoir l'intention, qu'on avait de m'insinuer qu'on avait été à Londres dans le secret de cet infernal complot; mais il s'abstint de me dévellopper cette idée malgré toutet les tentatives, que j'ai faites pour l'y amener. — Въ черновой письма Александра I Бонапарту (№ 221) вычеркнуто следующее место, любопытное для хода мысли автора: "je suis très satisfait de la part que vous prenez à ce qui me regarde; l'affaire du nommé Schoubin dont on a tant parlé en Europe est un de ces évènements denués de fondement et sans conséquence, qui arrivent aussi dans d'autres pays, et cette affaire est purement personnelle à celui qui a osé l'inventer".—Донесеніе Эдувиля (№ 200), послужившее основаніемъ и разсказу Биньона, можеть служить хорошей пробой для достов врности сведений, которыя собираль французский посланникь въ Петербурге. Оно справединво, какъ видно изъ сличения съ разсказомъ самого Комаровскаго, который быль тогда начальникомъ петербургской полиціи и производиль следствіе по делу Шубина (Русскій Архиев, 1867, 566—570). Но у Эдувиля болье подробностей, и онь живье, искренные. — Кочубей писаль С. Воронцову (Архиез Воронцова, XVIII, 296) о дълъ Шубина: "il y a tout lieu de supposer que ce conte est une invention épouvantable de ces officiers eux-mêmes".

155.

Въ нашенъ и парижскомъ архивахъ сохранились слабые слъды событія, о которомъ много шумъли современники, хотя оно могло имъть вначеніе лишь для будущаго. Наука въ правъ была ожидать откровеній со стороны берлинскаго архива. Но, съ одной стороны, его оффиціальный архиваріусь любить, какъ мы видъли (60), многоточія, особенно, когда дъло касается Россіп, съ другой—удостовъренъ важный умышленный пробълъ въ немъ, связанный именно съ мемельскимъ свиданіемъ. Самъ Ваінеи заявляеть, по этому случаю, что изъ прусскаго архива исчезла значительная часть оффиціальной переписки съ Люкезини: онъ подозръваеть, что ее "оставилъ у себя" Ломбардъ, который тогда часто писалъ вмъсто Гаугвица. Тъмъ не менъе даже тъ отрывки этой

переписки, которыя даеть издатель, показывають, какой глубокій нитересь представляеть берлинскій архивь для исторіи Россіи вообще и для мемельскаго свиданія въ особенности. Зам'вчательна и неподражаемая инструкція, которую заготовиль Гаугвиць для своего безпомощнаго короля передъ его отъёздомъ въ Мемель (Denkschrift des Grafen Haugwitz, Berlin, 21 Mai. Bailleu, № 64). Здѣсь сказано, что нарочно распустили слухъ, будто на свидани не будеть ничего политическаго по желанію обоихъ монарховъ. И вконечно важно укоренить это митніе (imprimer fortement): понятно, сколько недов'єрія и ревности возбудило бы противоположное митиіе". Но Гаугвицъ уб'єжденъ, что политика туть неизбъжна. Да она и нужна: "Les douces paroles de paix qui résonnent de Lunéville et d'Amiens tiennent fermées nos oreilles et fascinent nos yeux. La voix de l'expérience n'est que faiblement écoutée et l'on aime à se bercer de songes flatteurs. Гаугвицъ опасается новой бури со стороны Франціи. Какъ сдержать такаго колосса, какъ Бонапарть, qui réunit sous une administration pleine d'énergie 40 millions d'hommes?" Единственное средство — опутать его тенетами союза съ Пруссіей и Россіей, мысль, которая, въроятно, отсюда перешла въ голову Александра I и засъла въ ней вопреви всеобщему сопротивленію русскихъ. Естати Бонапарть самъ выдвинуль этотъ планъ. Ну, а если онъ только обманываетъ? Въ такомъ-случав, "l'unique moyen de conjurer l'orage" — тесное соединение (l'union étroite) между Пруссіей и Россіей, которое, съ накой стороны ни посмотри, оказывается "le fondement et le pivot de toute autre relation quelconque". Главнымъ предметомъ свиданія должно быть предложеніе Бонапарта насчеть тройственнаго союза. Его главнымь слёдствіемь должны быть два условія: 1) Полная дружба (l'intimité et la confiance parfaite) между Пруссіей и Россіей: "оба государя пообъщаются fidèlement сообщать другь другу все, касающееся нхъ сближенія или соединенія съ Франціей". 2) Если Бонапарть не шутить съ своимъ предложеніемъ, то оба монарха должны принять его, не задумываясь. Затыть любопытное благое пожеланіе: было бы счастьемъ, еслибы Бонапарть заявиль имъ при этомъ свои виды насчеть перемены своего титула и насчеть наследственности своей власти. За это нужно саватиться: "какъ только допустять его въ среду государей Европы и но форм'я (на деле онъ уже допущенъ), онъ, должно думать, будеть больше ститать себя частью этой великой семьи, усвоить ся духъ и правила для сохраненія системы политическаго равновъсія; такъ было бы гораздо менъе опасностей, которыми угрожаеть другимъ государствамъ уединенность такого страшнаго могущества, когда его не сдерживають никакія соціальныя или подитическія узы". Затёмь Гаугвиць касается двухъ частныхъ вопросовъ. 1) "Конечно, между Франціей и Россіей существують сношенія, которыя заставляють предполагать более тесную связь. Если основательны сведенія, будто бы инфющіяся насчеть certaines vues d'agrandissement aux dépens de la Porte, то можно ожидать, что русскій императоръ сділаеть тайное сообщеніе о нихъ своему союзнику. Было бы преждевременно заниматься теперь этимъ предметомъ. Все, что мы знаемъ о немъ, слишкомъ неопредъленно, чтобы высказать какое-либо мавніе". Гаугвицъ совътоваль королю самому не затрогивать этого вопроса, а только "voir venir les ouvertures", которыя сдалають ему во время свиданія. 2) Другое дало — индемнизація. Здісь можно было "откровенно изложить (exposé franc et cordial) отношенія Пруссін въ Франціи". Такая сивлость объясняется убъжденіемь Гаугвяца, что въ немецкихъ дълакъ Россія стоитъ за Берлинъ: онъ считалъ "фактомъ, что Моркову поручено plaider la cause de la Prusse". Къ тому же, соображаль хитрый силезець, навърное Александру I уже все изв'естно, вся'вдствіе его близкихъ сношеній съ Тюльери.—Что касается Александра I, то мы видели, какъ у него связывался съ свиданіемъ политическій и скрытный планъ. Но также играли роль личныя и родственныя чувства. Туть важно свидътельство Кочубея (стр. LXVII), который прозрачно намекаеть на "фанилію въ Павловскъ", н именно на Елену Павловну. Посл'в этого позволительно върить Виньону (II; 289), который говорить, что мекленбургская наследница, побывавши въ Берлине, такъ расписала царю прусскій дворъ, что у него зародилось желаніе познакомиться съ нимъ лично. Къ тому же клонится свидетельство С. Воронцова, который вынесь такія-же свёдёнія изъ своей повядки въ Петербургъ и Берлинъ (Архиев Воронцова, X, 185-199). Свидание было изобретено въ Берлине за 8-10 месяцевъ. Уговорили мекленбургскаго наследника, который также быль тикомъ въ своемъ родъ: "il n'a pas la réputation d'être un aigle en fait d'esprit et de jugement", говорить Воронцовъ. Снарадили его въ Петербургъ, гдъ онъ распространялся въ дюбви королевской четы къ царю. Получивъ согласіе на свиданіе, держали діло въ тайні — только не отъ Бонапарта, который спіннить, заодно съ Люкезини, со сдълкой 23 мая, чтобы вынудить въ Мемел'я согласіе Россіи на нее. Чтобы задержать царя до получения этой бумаги, рышавшей вопросъ объ индеминзаціяхъ, быле пущены въ ходь всё чары королевской четы. Но Александрь остался только на одинъ лишній день--и французскій курьерь, полковникъ Дюмутье, опоздаль (такъ же разсказываетъ Биньонъ; для провърки важна помътка на нашемъ № 162--"получено въ Полангинъ 28 мая").—Понятио, какъ всъ были встревожены при первыхъ слухахъ о мемельскомъ свиданін. Эдувиль писаль Талейрану 28 мая (Paris, 141, 122): "Les politiques se perdent en conjectures sur cette entrevue qui n'est probablement fondée que sur le désir que deux jeunes souverains, qui paraissent avoir les mêmes goûts et la même volonté de rendre leurs peuples hereux, ont de se connaître... Le comte de Saurau. naturellement inquiet est fort intrigué de cette entrevue et a fait partir avant-hier un courrier extraordinaire pour en informer l'empereur". Саурау даже выражаль свое безпокойство [Куракину. Онъ объяснить, что его дворъ не можеть быть mindifférente à cette entrevue qui, par ses suites, pouvait contribuer à augmenter et à resserrer les liens qui existent actuellement entre l'empereur, qu'elle considère comme son premier allié, et un monarque qui est son rival naturel". Куракинъ сказаль, что ничего не внасть про свиданіе. Впрочемъ онъ усповонваль Саурау даже на случай свиданія: "la fermeté et les principes de l'empereur ne devant jamais être soupçonnés; et qu'il est entièrement injuste de croire que la connaissance personnelle du roi de Prusse pût contribuer à lui faire adopter des vues différentes de celles que sa sagesse, son attachement pour son pays et sa sollicitude pour le bien général de l'Europe lui ont fait adopter". Pétersbourg. Ministère, 1802, 53. Но больше всего были озабочены "англоманы". Менель сталь для нихъ истиннымъ полемъ брани. Ихъ вожди списались между собой. Кочубей послалъ С. Воронцову, 19 мая, замъчательное письмо (Архиез Воронцова, XVIII, 272), гд's сказано: "J'espère n'avoir aucun besoin de vous assurer que je n'ai eu aucune part à une démarche aussi impolitique et qu'il n'a pas dépendu de moi de l'empêcher. Il s'est trouvé que l'empereur, sans en rien dire à personne, avait encore l'année passée promis au roi de Prusse de le voir quelque part sur la frontière, et le tout s'est passé par l'entremise du prince héréditaire de Mecklenbourg, son beau-frère, un sot du premier ordre. Il y a 3 semaines que, mandé à la cour, l'empereur me fit part de ce voyage et me donna l'ordre de faire la marcheroute. J'en ai été et j'en suis encore très-fâché. Qui s'imaginera que deux souverains se déplacent pour voir quelques régiments? Et au fond cela n'est pas autre chose. Qui s'imaginera qu'un ministre des affaires étrangères n'a eu aucune connaissance de cette équipée? Et cela n'est cependant que trop vrai". Koyy6eft зваль пріятеля на номощь: "если вы опередите нась, немного возвратитесь назадь, чтобы намъ повидаться", писаль онъ ему 30 мая (тамо же, 273). И у нихъ произошла своя entrevue. Затімь оказалось, что въ то время, какъ Кочубей работаль подлів царя въ Мемелъ, С. Воронцовъ путешествовалъ съ царицей по Финляндін, побъдивъ свое отвращение къ разлукъ съ Лондономъ. Но больше всъхъ быль смущенъ Фридрихъ-Вильгельмъ III, котораго оторвали отъ миримъть домашнихъ забавъ. Онъ не вналъ, что ему дълать съ мудреной инструкціей Гаугвица. Онъ боялся и коварнаго корсиканца, и русскаго царя, оть взгляда котораго зависьла его судьба: последнему онъ даже посладъ ласковое письмо изъ Кёнигсберга, 5 іюня. Его душевное состояніе и соотв'ятственный слоть отражились въ имперскомъ письм'я Гаугвицу оттуда же, 6 іюня (Bailleu, № 66). Воть его сущность: "La plus délicate est celle qui regarde la Russie, grace à la singulière circonstance qui place l'instant de la décision si près de celui où je verrai ce monarque *). (Le silence eut ressemblé à la perfidie et peut-être à Memel même Ale-

^{*)} Следующее место въ скобкахъ зачеринуто въ оригинале.

xandre eût reçue de Paris des nouvelles directes, moyen sûr d'aigrir l'amour-propre, si la chose même n'avait eu déjà un côté très délicat. Des communications de bouche eussent été pénibles, et d'ailleurs, que nos entretiens roulent en partie sur la politique ou qu'ils ne s'en occupent pas, l'empereur avait du moins énoncé le voeu que ces six jours fussent exclusivement consacrés à l'amitié. Pour éviter l'un et l'autre inconvénient, j'ai pris le parti d'écrire la lettre ci-jointe en copie à s. m. et je l'ai envoyée au-devant d'elle. Ainsi prévenu, il dépendra du monarque ou de toucher l'objet à Memel ou de le passer sous silence, en renvoyant la réponse à l'époque de son retour à Pétersbourg et à la reprise de son travail avec son ministère. De cette manière, je ne serai pas dans le cas de faire usage du mémoire où pour ma relation avec la Russie vous aviez déposé cette même communication. Je vous laisse juger du moment où vous croirez, sans nuire à la chose, pouvoir le remettre au baron de Krüdener, puisqu'une lettre de la forme et dans le ton de la mienne n'exclut point la nécessité des ouvertures ministérielles en temps et lieu).-Les lettres de Paris sont si pleines de contradictions que je ne me permets pas de rien prévoir sur l'impression que nos affaires vont produire sur l'empereur. Bonaparte dit au prince l'Orange qu'on doit se féliciter des délais, puisqu'ils ont constaté la bonne volonté de la Russie. Beurnonville assure qu'on n'a de cette cour que des contrariétés à attendre. L'un et l'autre précipitent la conclusion dès qu'ils entendent parler de l'entrevue. Veulent-ils, en jettant une pomme de discorde à l'instant même de la réunion, empêcher que trop d'intimité ne s'ensuive? ou veulent-ils, au contraire, se faire un mérite d'avoir conclu, en exagérant l'opposition de la Russie, précisément parce qu'ils savaient le contraire et que les dernières instructions du comte Morkow leur faisaient prévoir beaucoup de complaisance à Memel?" Король лишь подвонецъ немного заговориль о политикъ. Зато Ломбардъ основательно беседоваль съ Кочубеемъ. Воть навъ объясняеть этоть факть другое, замічательное для всего свиданія письмо Кучубел С. Воронцову отъ 14 іюня (Apxus Boponuosa, XVIII, 275-276). Въ немъ сказано: "Il n'y a sortes d'attentions, de complaisances, de courtoisies dont on ne se soit servi ici pour lui (императору) plaire, et cela n'a pas été en vain. Le roi n'a pas soufflé le mot des affaires. Il a été quant à sa personne, exact à ce qui était convenu; mais Lombard a passé chez moi pour me parler en son nom d'une convention signée à Paris le 23 mai par le marquis de Lucchesini et dont, pour ne mettre aucunes bornes à la confiance que l'on a en s. m. i., on n'a pas voulu lui dérober la connaissance. Cette convention a trait aux indemnités, et Lombard voulait que nous donnions en quelque manière notre sanction à cette transaction. Ne pouvant pas y mettre obstacle et n'ayant pas même de raison de le faire, j'ai cru cependant que ce qui valait mieux, c'était de battre la campagne et de remettre le tout jusqu'à notre retour à Pétersbourg, et l'empereur a paru goûter cette 'idée. Il serait trop long de vous détailler toute cette affaire, mais je ne peux vous dissimuler que ma position a été et est encore assez désagréable. L'empereur a pris de l'humeur pour quelques représentations que je lui ai faites, très-justes et très-utiles pour lui. Il doit avoir même dit quelque chose de son mécontentement, puisque Tolstoy est venu me prêcher de le moraliser moins. Dans cet état de choses, je suis réduit souvent au silence, parce qu'une représentation venant actuellement de moi produirait infailliblement un effet contraire. Cette circonstance n'ajoute pas du tout à l'agrément du voyage. J'ai parlé à l'empereur des cordons prussiens, en lui demandant la permission d'insinuer que l'on n'en donnat pas aux personnes de sa suites. Cette idée lui a paru singulière, en ce que la chose en ellemême ne valait pas la peine que l'on y songeât; que cela blesserait et qu'après tout quel mal y avait-il de mettre un cordon dans une malle de voyage? Vous jugerez d'après cela que j'ai dû me taire". — Дальнъйшій ходь діла видень изь любопытнаго postscriptum'a въ шифрахъ въ рескряпту Моркову (№ 174) и изъ другаго письма Кочубея С. Воронцову, оть 22 іюня, изъ Гродно (тамэ же, XVIII, 276—277). Кочубей посыдать для братьевъ Воронцовыхъ мемуаръ, поданный ему Ломбардомъ въ Мемелъ, и черновую мыслей, набросанныхъ имъ по этому поводу для царя "fort à la hâte". Онъ прибавлялъ, что въ двухъ беседахъ съ Ломбардомъ сильно настанвалъ на интересахъ англійскаго короля по отношенію къ Гильдесгейму: тоть объщаль именень своего короля, что охотно стоворится съглановерскимъ регентствомъ. Кочубей просилъ залвить С. Эденсу объего горячей защить ганноверских интересовы: "но-прибавляль онъ-ни ему, ни кому бы то ни было не говорите про мемуаръ". Възаключение Кочубей сказаль о королъ: "il а parlé d'affaires à l'empereur, et s. m. lui a répondu elle-même, mais sans entrer en aucun détail". Равдраженіе Кочубея достигло крайней степени, когда внезапно прискакаль въ Мемель Дюмутье, который привезъ царю лестное для его родии письмо (№ 162; оно напечатано и въ Correspondance de Napoléon, № 6094), а королю — самую конвенцію 23 мая съ письмомъ о томъ, чтобы тотъ сообщилъ ее Александру І. Кочубей такъ выразныся о № 162 (тамь же, 276): "cela s'appelle jeter de la poudre aux yeux à l'Europe". Еще болъе отвровенно негодовалъ онъ на Бонапарта въ № 174. А. С. Воронцовъ совстви выходиль изъ себя. Онъ описываль брату, какъ берлинскій дворъ началь кричать о своемъ великомъ вліянім въ Петербургь, потрясая письмами царя, а Бонапартъ началь хвастать "тремя друзьями" на свётё. По его мевнію, октябрскій мирь показаль Европ'я, что мы трусимъ, а мемельское свидание съ его посл'ядствиями — что Пруссія распоряжается Россіей и сблизила ее съ Бонапартомъ; посланники же наши окончательно стали прихвостнами французскихъ. Архиев Воронцова, Х, 185. Зато пруссаки были очень довольны. Ломбордъ писаль между прочимь Люкезини 12 іюля, намекая на чары королевы (Bailleu, № 72): "Vous serez curieux peut-être d'apprendre quelques détails sur l'entrevue de Memel. Elle a eu lieu le 10 juin, et s'il est possible de pressentir les évènements et de former des conjectures en politique, j'ose croire que les résultats qu'elle promet seront des plus heureux. Les deux souverains on consu l'un pour l'autre l'estime et l'amitié les plus vives; l'éloignement, l'absence et l'intrigue pourront peut-être à la longue refroidir un peu ces sentiments mutuels, mais je doute qu'on parvienne à rompre l'engagement tacite qu'ils ont paru prendre de rester unis à jamais d'intérêts et d'amitié. Vous concevez que l'enchanteresse n'a pas peu contribué à resserrer les liens qui lient actuellement les deux princes; c'est une fée qui soumet tout au pouvoir de ses enchantements". Последнее замечание получаеть особенный светь, вы виду известной рыцарственности Александра I и следующаго портрета Маріи-Луизы, набросаннаго рукой С. Воронцова (Архиет Воронцова, X, 188): "elle a très peu d'esprit; quoique d'une conduite irréprochable elle a cette passion de coquetterie pour amouracher tout le monde, qu'elle serait heureuse et fière d'avoir rendu amoureux d'elle un laquais, un mendiant". Въ заключение спектакля были явлены міру новые блестящіе прим'тры попілости макіавелизма. Гаугвиць заявляль Бонапарту, что онь уже 7 літь служить и не перестанеть служить Франціи и "такому глубоко-мудрому человіку, какъ первый консуль" (Bignon à Talleyrand, Bailleu, № 73). А. Ломбардъ, заполучивній 1.000 лундоровъ изъ Парижа за договоръ 5 сентября, писалъ Талейрану (тамъ же, № 84): "appelé tous les jours à lire dans les intentions du roi, je n'aurais pas le coeur prussien, si je ne l'avais français". Самъ же Бонапарть разсыпался мелкимъ бесомъ передъ ненавистнымъ ему поклонникомъ Англіи: С. Воронцова встрѣчали во Франціи не хуже Колычева, когда онъ проезжаль изъ Лондона въ Россію и обратно; даже "таможня не потревожила" (Архиез Воронцова, Х, 166, 183).—Рескриить Алопеуса, по поводу мемельскаго свиданія, быль дань 6 іюля 1802. Алопеусь зам'ястиль въ Берлин'я Крюденера, умершаго въ іюль оть апоплексическаго удара.

156.

Самыми громкими были поединки, связанные съ именемъ несчастнаго chevalier de Saxe. Они одинаково разсказаны Эдувилемъ (Ж 187) и Вяземскимъ въ его письмъ А. Воронцову отъ 22 іюня (Архивъ Воронцова, XIV, 404). Имъ предшествовали характерныя письменныя объясненія, приложенныя къ депешь Эдувиля Талейрану отъ 2 іюня (Paris, 141, 135), послъ слъдующей бумаги (тамъ же, 134). Varsovie le 5 mai. Le prince Zoudoff étant arrivé à Varsovie a été provoqué en duel par m. Gielgue, seigneur polonais, dont il a accepté le défi. Son arrivée s'étant répandue dans la ville y a

excité un rassemblement considérable et, d'après l'invitation du commandant, il a quitté Varsovie escorté par une partie de la garnison qui n'a pas pu empêcher que sa voiture fût assaillie de pierres par le peuple. On porte à 20,000 le nombre des polonais qui avaient entouré la maison du prince Zouboff et l'on ajoute qu'un régiment prussien appelé pour rétablir l'ordre, a refusé de marcher. — Печатаемъ целикомъ вызовъ на дуэль Зубова и его отвътъ сопернику. A PLATON ZOUBOFF. Ciel! Quel front! quelle audace! de reparaître dans ces murs pour insulter ainsi aux mânes plaintives qui les environnent et semblent s'élever de leurs tombes en signe d'horreur à l'aspect d'un homme dont la faveur funeste ne servit qu'à faire accomplir, par ses conseils atroces, les ordres les plus barbares et les plus sanguinaires!—Le souvenir douloureux d'une partie qui n'existe plus et dont le sol est trempé des larmes et du sang de mes frères a trop pénétré mon ame pour ne point l'exciter au devoir sacré de la vengeance contre l'auteur principal de tant de maux et de calamités; c'est le dernier hommage d'amour et de civisme que je dois à cette triste patrie que votre exécrable influence a déchirée aprés l'avoir ensanglantée. Oui, vous serez la victime destinée à la venger, ou le bourreau qui terminera mes longs malheurs en m'arrachant une vie qui m'est insupportable. A cette fin je vous provoque, vous laissant le choix, ou de l'épée, et alors l'une ou l'autre de nos demeures suffira; ou de l'arme à feu, et, dans ce cas, vous voudrez bien vous rendre avec vos seconds, demain à 6 heures du matin, à l'entrée du pont de la Vistule, du côté de Varsovie, où je vous attendrai déjà pour vous conduire, par le fauxbourg de Prague, au bois le plus prochain qui serait fixé pour le lieu de notre combat. — Les ruines de Prague rappelleront en même temps à votre souvenir la scène attroce de novembre 1794, scène approuvée par vous et où une partie des habitants de cette malheureuse cité fut impitoyablement égorgée, sans distinction ni d'âge, ni de sexe. J'espère que vous ne me ferez pas l'injure de soupconner que ma démarche n'est dictée que par le désespoir d'un homme qui a tout perdu par l'exil et la confiscation de ses biens, ou qui ne s'en prend aujourd'hui à vous-même que par un sentiment de justice et d'indignation et par l'intérêt personnel, quoique vous soyiez en effet l'instrument secret de mes malheurs. Ce serait de ma part une lacheté que détruit entièrement la patience et la résignation avec lesquelles, jusqu'à ce moment, j'ai supporté mon chagrin et ma misère. Un motif plus noble m'anime à cet égard, je me suis assez expliqué; mais s'il arrivait que vous voulussiez y donner une interprétation contraire dans l'idée d'éluder mon défi, pensez alors à ce dont cera capable vis-à-vis de vous celui chez lequel le sentiment du plus profond mépris se joindra à celui de la vengeance la plus décidée.—REPONSE.Une maladie qui m'a miné et affaibli depuis Grodno, pendant 9 jours de route, et qui me force à garder le lit depuis 13 jours que je suis dans cette ville (maladie qui n'a pu être ignorée de vous) m'a privé de la possibilité de répondre plutôt à une lettre qu'on m'a fait remettre dans la journée. Vous êtes polonais et les lois de l'honneur sont certainement sacrées pour vous; ce serait donc dérober à votre gloire que de vous offrir à combattre un homme affaibli par une fièvre, passagère à la vérité, mais qui cependant le mine. Malgré cet état, mon devoir et une parole d'honneur m'obligent d'aller le plutôt possible à Vienne et dès que je pourrai supporter la voiture je me mettrai en chemin. Si vous exigez de ma part une satisfaction d'honneur, je vous attendrai à Vienne et, comme je l'espère, si ma santé se rétablit, si mes forces reviennent, je me ferai un honneur de me prêter à vos désirs, profondément affligé toutefois qu'on puisse être dans l'opinion et qu'on puisse m'en vouloir pour avoir donné des conseils atroces sur le sort de la Pologne. Jamais je n'en ai donné de pareils à personne et l'on ne m'en a point demandé dans cette circonstance. Le sort de la Pologne a été décidé par des révolutions, des guerres et des Cours puissantes. Je mérite encore moins d'être accusé d'avoir donné des ordres sanguinaires à l'assaut de Prague... Cette supposition scule et m'étonne, et me fait frémir d'horreur! Moi, qui étais alors à Pétersbourg où l'on n'a pu même ni prévoir, ni s'attendre qu'il y aurait un assaut à Prague. Quelque temps avant ce triste évènement, personne n'était noyé de plus d'affliction que moi, car cette guerre funeste m'a peut-être causé au moins autant de douleurs et de peines qu'à vous puisque j'ai manqué d'y perdre un frère chéri que je pleurais pour mort et que je

n'ai revu que mutilé et privé de santé pour le reste de sa vie. Je n'en accusai cependant iamais que le sort et je ne m'en pris qu'à lui de la perte de plusieurs amis et parents que je regretterai toute ma vie et dont je profèrerai les noms avec respect en enviant leur destinée. Ils sont morts dans les champs de la gloire. Leurs mânes reposent en paix. Elles ne demandent point vengeance puisque leurs actions n'étaient qu'hérorques et chrétiennes. Chacun se doit à sa patrie lorsque sa patrie l'appelle pour son bien, et ce n'est qu'elle qui puisse être responsable d'avoir appelé ses enfants, s'il ne s'agit réellement du bien public. Ce n'est que dans ce cas qu'on peut en se dévouant généreusement espérer de l'honneur et de la gloire et un nom cher à l'humanité, que la postérité bénisse, car toujours les services qu'on rend à la patrie se prisent moins sur le dévouement que sur les biens que l'on verse sur les hommes.-Je ne crois pas vous avoir jamais offencé personnellement, car je ne crois pas avoir l'honneur de vous connaître; mais, si c'est comme vous le dites, un motif plus noble qui vous anime; si c'est comme antagoniste de vos compatriotes que vous cherchez à me combattre, je vous préviens que vous êtes dans l'erreur, et que cette erreur m'afflige infiniment, et je vous déclare solennellement, que loin d'avoir jamais voulu être leur adversaire, je me piquerais d'être un de leurs champions les plus zélés par les sentiments que j'ai toujours portés à vorte nation vaillante, loyale et généreuse, sentiments dont je suis fier d'avoir souvent donné des preuves à plusieurs d'entre eux toutes les fois que le sort a voulu me rendre heureux en m'en procurant les occasions.—Si malgré cette explication franche et loyale, vous voulez persister, à quelque autre titre, que je vous attende à Vienne, ayez la complaisance de me marquer quand il faut que je vous v attende.

157.

Россін не легко было справляться съ такою обузой, какъ "Людовикъ XVIII", тамъ более, что никто не думаль такъ раскошеливаться для него, какъ она. Самъ бережанвый Александръ I не воспользовался тымъ, что Нанелъ I прекратилъ подконецъ содержаніе этому Бурбону и удалиль его изъ Россіи. Онь отчасти возстановиль прежнюю пенсію и сділаль новую надбавку: 18 мая Кочубей предписываль Моркову увідометь испанскаго посла въ Парижъ, что царь назначаеть графу Лельскому 75,000 ежегодной пенсін и предложить ему жить на югь Россін, гдь дадуть ему еще земли для увеличенія доходовъ. Pétersbourg. Paris, 1802, 40. Нужно читать автобіографію Людовика (издана герцогомъ Doudeauville въ 1828 г.; Русскій Архиво, 1877), чтобы понять чувства голодавшаго въ Варшавъ Бурбона, когда Александръ I "облегчилъ его горе", навъстивши его собственноручно о своемъ водареніи "въ самыхъ дружескихъ выраженіяхь". Его радость была отравлена только сознаніемъ, что зоркій глазъ страшнаго врага не упускаеть его изъ виду. 30 сентября Бонапартъ приказывалъ Талейрану послать агента въ Варшаву для надзора надъ графомъ Лильскимъ и надъ всякимъ, кто бываеть у него: агенть должень быль доставлять донесенія два раза въ неділю. Согrespondance de Napoléon, Nº 6353.

158.

Морковъ жаловался Александру I, 9 января 1802, что Англія отказывается хлопотать за Сардинію, хотя изъ-ва этой уклончивости она уже "была жертвой коварства
и изворотовъ здёшнихъ негосіаторовъ". Онъ просилъ С. Воронцова уговорить лондонское министерство, чтобы англійскій посланникъ въ Парижё помогаль ему въ дѣлахъ
Италіи. Русскій Архиез, 1873, № 12. Въ отвётъ на эту просьбу Кочубей бранилъ
Англію, 15 февраля, почти словами Моркова по поводу Сардиніи. Архиез Воронцова,
XVIII, 265.—Для сардинскаго вопроса на конференціи 17 апрёля см. примёчаніе 147.—
Для дальнёйшаго хода дёла имфеть значеніе слёдующій документь (Paris, 141, 139).

TALLEYRAND A HEDOUVILLE. Paris, 17 prairiet an X. Vous m'avez mandé que dans vos dernières conférences le ministre russe vous avait entretenu: 1) de l'évacuation du pays d'Otrante; 2) du sort du roi de Sardaigne; 3) du commerce de la mer Noire.-Sur le premier point, je n'ai plus rien à vous dire, l'évacuation est consommée, elle a été faite aux termes du traité d'Amiens. - Sur le second, vous sentez bien et on doit aussi convenir à Pétersbourg qu'il ne peut plus être question du Piémont, ce serait mettre ce pays en révolution. Pour des dédommagements on peut s'entendre et en chercher, et à cet égard m. le comte de Morcoff ayant dans l'audience du 15 témoigné au premier consul que Parme et Plaisance pourraient être donnés au roi de Sardaigne, le premier consul lui a répondu que quand il deviendrait possible de disposer de ces deux duchés, il ne le ferait pas avant de s'être entendu au préalable avec s. m. i. — Sur le troisième point, je dois vous dire que le commerce de la mer Noire est fort désiré par nous; que les relations directes dans cette mer entre la France, et la Russie ne peuvent être que souverainement utiles aux deux nations. Le nouveau ministre de la Porte Ottomane est arrivé, et quoique je n'aie pas eu encore de conférence avec lui, je puis vous assurer à l'avance qu'il y aura, dans le trafté qui sera conclu, une disposition qui éloignera toute difficulté de la part des turcs à la navigation des français dans la mer Noire.—Torga ze, въ начале іюня, Морковъ доносиль, что король Этрурін виаль въ помещательство съ бъщенствомъ: бъгаеть по дворку съ обнаженною шпагой, готовый убить всякаго встръчнаго; по 5 разъ въ день повторяются съ нимъ припадви эпиденсіи, которымъ онь подвержень съ дітства. Pétersbourg. Paris, 1802, 179. — Списовъ ноты Моркова Талейрану о Сардиніи отъ 27 іюня. Pétersbourg. Paris, 1802, 307. — Тамъ же (216) есть еще изсколько менъе важныхъ бумагь о Сардиніи изъ переписки Моркова и Таллейрана съ Марсаномъ и Шаламберомъ, за іюнь и августь.—27 іюня Бонапаръ предписаль Талейрану увъдомить французских в агентовъ въ Римъ, Неаполъ и Тосканъ, что онъ не можеть терпеть въ Италів ни отрекшагося Карла Эммануила, ни герпога аостскаго; Талейранъ долженъ былъ въ то же время приказать франкфуртскому магистрату выгнать Марсана изъ его города. Самому Марсану онъ инсаль 29 автуста: "les puissances ne prennent aucun intérêt à voir rétablir un roi qui, se trouvant placé entre 4 républiques plus puissantes que lui, serait un sujet de troubles pour l'Europe". Въ тоть же день Бонапартъ приказалъ Кларку соблазнять Марсана прекраснымъ доводомъ: "чего тебе терять свое счастье, когда даже эмигранты возвращаются къ намъ! "При этомъ замѣчательная для правительства Бонапарта прибавка: "vous pouvez lui dire confidenciellement que l'Autriche, la Russie et la Prusse ont, par des articles secrets, reconnu la possession du Piémont" Corresp. de Nap. NM 6144, 6286, 6287.—27 iюля Морковъ доносяль. какъ Бонапартъ возвёстиль ему, что не пустить Марсана въ Парижъ, "comme un objet irritant", и что, во избъжание воднений въ Пьемонтъ, будуть вести переговоры съ Карломъ-Эмманунломъ IV въ Римъ, притомъ какъ съ королемъ острова Сардини. Морковъ прибавляеть, что туть Вонапарть отощедь, не давь ему возразить. Онь объясних этоть поступовъ тамъ, что Бонапартъ уже добился торговыхъ выгодъ въ Турцін: "car c'est ainsi qu'il en avait agi dans toutes les circonstances prodignant des promesses et des espérances quand il poursuivait une réussite et les retractant sans pudeur aussitôt qu'il l'avait obtenue". Вследъ затемъ Морковъ уведоминлъ, что велели Марсану убираться въ Кальяри, если онъ кочетъ быть сардинцемъ, или въ Туринъ, если ему угодно быть французомъ, а пап'в ведять удалить сардинскаго короля изъ Рима; между темъ готовится эскадра въ Алжиръ, которая мимоходомъ захватить Сардинію. Марсанъ писаль французскому министру во Франкфуртв, но, конечно, безполезно. Въ то же время старый король сардинскій изв'єщаль Вонапарта о смерти своей королевы, а новыйо своемъ воцаренія. Талейранъ объщаль отвічать имъ, но конечно не совершиль такого грубаго дипломатическаго промаха. (Pétersbourg. Paris, 1802, 202-204). - Сенатусъ-консульть о присоединении Пьемонта къ Франціи у Martens, VII, 676. — Нашъ № 198 напечатанъ въ Corresp. de Napoléon, № 6278. Эдувиль благодариль А. Воронцова за назначеніе аудіенціи на 21 сентября для поднесенія этого письма. Архись Воронцова, XXIX, 404. — Нота Моркова Талейрану о Сардинін 17 сентябра: Pétersbourg. Paris, 1802, 311. — Морковъ извёщаль министерство (тамь же, 119, 121), что онь, какь только узналь о смерти герцога пармскаго, тотчась же, 17 октября, даль ноту Талейрану: ея списокъ тамъ же, 318. Не получивъ ответа, онъ лично отправился къ нему. Талейранъ сказалъ, что Бонапартъ "подумаетъ". Но Бонапартъ отправился въ нутешествіе по Францін-и Талейранъ твердиль Моркову: "подождите его возвращенія". 14 ноября Бонапартъ возвратился. Уже 18-го Морковъ явидся въ нему, чтобъ выслушать нечальный отвыть (№ 223). Обманула и надежда на Пруссію, о которой писаль ему А. Воронцовъ, на основаніи словъ Гаугвица Алопеусу. 29 девабря Морковъ доносилъ министерству, что Люкезини вовсе не получалъ новыхъ инструкцій о Сардиніи. Да и Бонапартъ заметилъ Моркову, что "онъ о сихъ делахъ ни съ вемъ, кроме государя императора, трактовать не хочеть". Pétersbourg. Paris, 1802, 258. Въ то же время Эдуниль не зналь, что отвъчать на постоянныя увъщанія петербургскаго министерства, которое указывало на наше дружелюбіе къ Франціи по деламъ Германіи и Швейцаріи н все приговаривало: а вы что дълаете съ несчастнымъ королемъ сардинскимъ? См. довладъ А. Воронцова о разговоръ съ Эдувилемъ 7 ноября: Pétersbourg. Ministère, 1802, 9. - Формальное признаніе Австріей испанскаго инфанта королемъ Этруріи произошло 26 декабря Le Clerck, I, 611. Интересны соображенія Тадейрана по поводу удъла сардинскаго короля въ его письмъ Бонацарту 14 брюмера XI г. Bertrand: Lettres de Talleyrand, NM XXIV и XXV. О желанів вороля проживать въ Веллетри см. тамъ əce, № XXXI.

159.

Для пониманія довольно занутанных з діль Швейцарін нужно замістить, что, подъ влінніемъ францувской революцін, здісь образовалась Гельветская республика (12 апріли 1798) на основахъ демократизма и единства старыхъ и новыхъ кантоновъ. Партія старины, или аристократы, съ бернскою олигархіей во глав'в, стали за коалицію въ 1799 г., но были подавлены, когда союзники ушли: въ январъ 1800 г. устроилась "коммиссія семи"—правленіе, напоминавшее созданіе 18 брюмера. По дюневильскому миру, въ феврал'т 1801, Швейцарія была объявлена независимою, и народу предоставлялось самому устроить свое правленіе. Отсюда горячая борьба старины съ новизной. Последняя победила, благодаря Бонапарту: ея проекть конституціи быль принять на берискомъ сеймѣ 27 февраля 1802. Но съ удаленіемъ французовъ, 13 іюля, въ силу амьенскаго договора, борьба партій возгорфиась съ новою силой. Низвергли новую конституцію. Ея защитники просиди помощи у Франціи. Бонапарть издаль 30 сентябри строгое возаваніе къ швейцарцамъ, а 15 октября его войска снова заняли Гельветскую республику. Въ опровержевіе тодковъ, будто ей готовится участь Пьемонта, Талейранъ даль торжественное заявленіе министру ея сосъдки, Баварін, Четто; а 10 декабря въ Парижъ возникла швейцарская "консульта" депутаты Швейцарін для різшенія участи своей страны. Эта участь справедливо тревожела все державы. По сознанію самого Биньона, Бонапарть уже съ августа 1801 г. думаль о присоединеніи въ Франціи важнаго альпійскаго прохода, Валэ, который имъ же самимъ былъ объявленъ "покуда" частью Гельветской республики. Въ то же время французскія войска заняли дорогу чрезъ Симплонъ "для охраны"; въ вознагражденіе Бонапартъ приръзалъ республикъ Фрикталь—землю, оттянутую имъ у Австріи по люневильскому миру. Морковъ изв'ящаль Александра I, 24 февраля 1802, что ходить слухъ о переговорахъ Австріи съ Талейраномъ насчеть возвращенія ей Фрикталя, гдѣ Бонапартъ nexerce un despotisme qui met à découvert l'esprit de ce gouvernement". Русскій Архиев, 1873, № 12. Конечно, Австрія ничего не добидась. Ея пораженіе, а также безучастіе въ д'адахъ Швейцарін явствують изъ депеши Шампаньи Талейрану 1 декабря. Но она, въ свою очередь, ссылалась на безучастіе Россін, основываясь на донесенін Саурау отъ 20 января 1803. Wertheimer. — Россія надобдала Бонапарту съ швейцарскимъ дъломъ не меньше, чъмъ съ сардинскимъ: оно было даже особенно близко душь воспитанника Лагариа. Оттого не успыть Эдувиль прибыть въ Петербургь, какъ

Талейранъ уже дълалъ ему, 27 апръля, туманное, но важное внушение насчеть Швейцарін, им'я въ виду запросы Моркова. Онъ писаль (Paris, 141, 105): "Il sera probablement question à Berlin comme ici de quelques nouveaux changements qui viennent de s'opérer dans le régime constitutif de l'Helvétie avant même qu'il fût définitivemeut arrêté. Le ministre de la république à Berne a tellement pour instruction positive de demeurer étranger à toutes les affaires intérieures de l'Helvétie que nous n'avons rien pu prévoir de ce qui est arrivé et que nous en attendons les résultats avec le seul désir que l'Helvétie se ropose enfin dans un régime qui lui convienne et qui ne soit l'ouvrage ni le refuge d'aucune faction". Въ Цетербургъ Эдувиля тотчасъ забросали вопросами о Швейпарів, которые обыкновенно сливались съ вопросами о Сархиніи. Они неръдко шли отъ самого царя. Такъ, 3 іюня, Александръ I заговориль съ Эдувилемъ объ этомъ предметь на парадь. Эдувиль получиль такое впечатльніе отъ высочайшей бесьды: "l'empereur m'a paru persuadé que le premier consul n'a d'autre but que d'y étouffer l'esprit de faction en laissant au peuple suisse, si recommandable par son énergie et la simplicité de ses moeurs, la liberté de se donner une constitution qui lni convienne". Paris, 141, 131.—Между твиъ Морковъ доносиль 14 мая (Pétersbourg. Paris, 1802, 169), что у насъ уже заискивають швейцарцы, которые до сихъ поръ ненавидёли насъ подъ вліяніемъ французовъ: такъ имъ стало жутко отъ Бонапарта. Онъ ставиль въ связь съ этимъ прівздъ Лагарпа въ Парижъ. 4 октября Морковъ присладъ въ Петербургъ поданную ему просьбу швейцарцевь о защить. Онъ имъль по этому поводу интересный разговоръ съ Талейраномъ. Талейранъ сказалъ ему, что нужно покончить со скандаломъ въ Швейцарін. Морковъ возсталь въ защиту независимости швейцарцевъ, темъ боле что они отстанвають старину, "которая возстановляется и въ Парижъ". Но — прибавияеть онъ-nil me répondit que ma remarque était très juste pour ce qui regardait ce pays-ci, mais qu'en dehors il ne pourrait pas souffrir le trenversement des mesures révolutionnaires, qu'ils avaient provoquées; en d'autres termes, cela voulait dire: de l'ordre et de l'obéissance chez nous, du trouble et de la confusion partout ailleurs". Ortafpa 20-ro Морковъ ув'вдомлялъ Александра I, что Талейранъ просилъ его посов'ятовать швейцарцамъ повиноваться, но, конечно, получить отказъ. А Бонапартъ громко сказалъ ему на общей аудівнцін, что напрасно приписывають ему желаніе стать президентомъ въ Швейцаріи: онъ вовсе не думаєть объ этомъ. Между тімъ Морковъ уже 8 ноября извъщаль А. Воронцова о томъ, какъ Ней употребляль въ Illвейцаріи "les manières les plus dures et le langage le plus grossier". Онъ прибавляль: "on assure que dans une assemblée générale de la municipalité de Berne il a dit ces propres mots: "peut-être, messieurs, comptez vous sur les secours des puissances? Désabusez vous, les victoires et les triomphes de Bonaparte ont porté sa fortune si haut qu'aucun souverain ne peut plus lui résister aujourd'hui et que le jour qu'il lui plaira de leur ordonner de paraître à Paris, aucun d'eux n'osera s'y refuser de peur d'en courir sa disgrâce". Эта денеша встретилась съ предписаниемъ А. Воронцова отъ 10 ноября внимательно следить за швейцарскими делами (Тамъ же, 58, 113, 114, 245). 4 декабря въ Моркову послана подобная же депеша, служащая добавленіемъ къ № 218. Въ ней подробно описана конференія А. Воропцова съ Эдувидемъ о Швейцаріи и Сардиніи, кратко изложенная въ его докладв императору отъ 26 октября, который приложенъ туть же (тамь жее, 59). Моркову предписывалось увъдомить, что будуть говорить въ Парижъ объ этой конференціи. О швейцарскихъ депутатахъ Морковъ доносиль министерству въ конців года (тамъ же, 270). О нихъ дълали запросъ Эдувилю въ Петербургъ; но онъ не могъ ничего отвичать.

160.

"Маленькія выгоды" Талейрана объясняются въ донесеніи Моркова Александру I отъ 27 апрыля. По его свъдъніямъ, вюртембергскій посланникъ, Нордманъ, узналъ причину, почему Бонапартъ уклоняется отъ аудіенціи нашему и австрійскому министрамъ

для разговора о дълахъ его герцога: требуется уплатить Талейрайну 2 милліона ливровъ, вавъ тольво будеть сдълана уступка последнему. Pétersbourg. Paris, 1802, 79. Русскій Архию, 1873, № 12. — Уходя съ первой конференців отъ Куракина, Эдувиль сказаль, что важнее всего для общаго блага, чтобы въ вопросе объ индемнизаціяхъ Россія pût être à l'unisson avec la France et la Prusse sur le principe, que les grands intérêts actuels de l'Europe devaient être préférer aux anciens pactes et droits de famille". Pétersbourg. Ministère, 1802, 46.—17 мая Морковъ писалъ Кочубею о Талейранѣ: "ensuite il m'a promené encore avec l'affaire des indemnités, changeant tous les jours de places et d'idées... En général il traite toute cette affaire avec autant de légèreté que peu de connaissance non-seulement de la valeur, mais même de la localité des objets dont il dispose". Ему писали навстръчу изъ Петербурга (26 мая), по поводу его "очень интересной" денеши 30 апръля (№ 158): "l'empereur a fort approuvé l'éloignement que vous avez marqué à m. de Talleyrand de remettre à l'ambassadeur d'Autriche et au ministre de Prusse cette note commune si éloignée des formes reçues entre les grandes puissances et qui surtout cadrerait peu avec nos relations avec les cours de Vienne et de Berlin". Pétersbourg. Paris, 1802, 39, 173.-- J. Kobenijs inicale Caypay 4 mas: "Malgré tout ce que v. e. trouvera dans la dépêche ostensible d'un concert nécessaire entre les cours impériales, nous croyons devoir lui observer sous le sceau du plus grand secret qu'il n'est pas moins de notre intérêt de tenir la Russie hors de jeu quant aux objets que nous pourrions avoir à traiter directement avec la France; elle en impose trop peu au premier consul pour pouvoir nous y être utile et pourrait au contraire nous y nuire. C'est surtout relativement à la Prusse que nous avons besoin d'être bien avec la Russie*. Депеша вънскаго архива: Wertheimer. — Вообще парижскій ходъ дъда объ индемнизаціяхь за то время изображень въ искусномь докладь Талейрана отъ 21 августа: Le Clercq, I, 592. Получивъ отъ Талейрана № "Монитера" съ этимъ докладомъ, Эдувиль писаль ему 3 октября (Paris, 142, 8): "Votre rapport a mis au grand jour le caractère de modération, de sagesse et de justice que le gouvernement de la République a déployé dans la discussion des indemnités stipulées par l'article 7 du traité de Lunéville. Je n'ai qu'à répéter les motifs que vous exposez avec autant de clarté que de précision pour faire valoir ce caractère. Le prince Kourakin et le comte de Kotschoubey m'ont dit avant de quitter le département des affaires étrangères que s. m. l'e-r Alexandre avait lu ce rapport avec intérêt, surtout en ce qui le concerne. La convention du 3 juin sauvera l'Europe d'un nouvel incendie et forcera les intérêts particuliers de céder à l'intérêt général qui ne peut être bien basé que sur le seul systême politique convenable à la nouvelle circonscription des puissances.

161.

Іюньскій планъ вознагражденій приложенъ къ депешть Моркова отъ 4 іюня (№ 169), въ видѣ 9 таблицъ съ цифрами, также тщательно составленныхъ, какъ октябрскія таблицы (125). То же самое, но нѣсколько подробнѣе, напечатано у Мартенса: собраніе трактатовъ, II, 385—397. Здѣсь прибавлено между прочимъ слѣдующее. Сохраняется 1 только духовный курфюрсть, эрц-канцлеръ Имперін, который будетъ проживать въ Регенсбурѣ и получитъ земель на 1 милліонъ флор. дохода; зато Баденъ, Вюртембергъ и Гессенъ-Кассель возводятся въ курфюрстское званіе. Ганноверу дается Оснабрюкъ для устраненія его притяваній на Гильдесгеймъ и Корвей. Эльсфлетская таможня не возстановляется; а Ольденбургъ вознаграждается за нее землями. Вопросъ объ индемниваци долженъ быть рѣшенъ на сеймѣ въ теченіе двухъ мѣсяцевъ.—Нота для сейма, сопровождающая планъ вознагражденій, приложена, вмѣстѣ съ № 168, къ донесенію Моркова отъ 4 іюня (№ 169); см. также Pétersbourg. Paris, 1802, 101, 227.—№ 168 напечатанъ у Мартенса: Собраніе трактатовъ, II, 384.—Конвенція 3 іюня и ея подготовка были искусно скрыты отъ Вѣны. Когда тамъ спрашивали Шампаньи объ индемниваціяхъ, онъ отвѣчалъ, что Бонапартъ и не думаетъ о нихъ: онъ занять-де

Ліономъ и Амьеномъ да еще возстановленіемъ ватолицивма во Франціи. Только депеша Стадіона изъ Петербурга отъ 1 іюня намежнула на переговоры между Россіей и Франціей по германскимъ діламъ. 17-го столь же неопреділенно намекнулъ Л. Кобенцлю англійскій посланникъ, также на основаніи петербургскихъ слуховъ. Въ Віні убіднлись въ существовании конвенции, лишь благодаря перехваченному письму прусскаго посольства; а вполить узнали ее только изъ донесенія Ф. Кобенцая (отъ 20-го), который самъ вычиталь ее въ "Монитеръ". Подробности, по документамъ, у Fournier. Ф. Кобенцаь дотого не подозр'явать ничего, что, когда уже подписывалась конвенція, онъ даль Моркову свой отвывь о княжествахь Тріенть и Бриксень, которыя "въ теченіе въковъ составляютъ нераздъльную часть Тирольскаго графства" и потому не могутъ быть уступлены австрійскимъ императоромъ. Отвывъ приложенъ въ № 169.—Передавая, 25 іюня, бумаги Куракину, Эдувиль приложиль документь, о которомь говорится въ № 177. Ta Note ou exposé des motifs qui militent en faveur du projet d'indemnités ничто иное, какъ общирное извлечение изъ № 173. Въ нашемъ архивъ она ошебочно пом'вчена сентябремт, какъ приложение къ № 203 (Pétersbourg. Ministère. France, 1802, 58). Она находится въ спискъ въ парижскомъ архивъ (Paris, 141, 153).-- Подробности объ архіепископствъ майнцскомъ и о Дальбергъ см. въ нашемъ "Союзъ винязей".

162.

Изъ "конференціальныхъ записокъ" (Pétersbourg, Ministère, 1802, 28, 29, 31, 35) оказывается, что Куракинъ спозаранку подготовляль своего государя, распространяясь передъ нимъ въ риторическихъ фразахъ насчетъ необходимости согласиться съ планомъ Бонапарта. После одного разговора съ Эдувилемъ объ этомъ предметь, онъ послаль 17 іюня докладь о немь въ Мемель, где скавано въ заключеніе: "А cette occasion je prends la liberté d'émettre de nouveau le voeu ardent, que je forme par zèle pour la gloire personnelle de v. m. i. et les intérêts de son empire, celui qu'elle puisse accuellir et cultiver ces bonnes dispositions que lui témoigne le premier consul, et que dans sa sagesse par un concert parfait avec lui, elle s'assure le moyen d'actorder sa garantie à l'arrangement final des affaires de l'Allemagne et l'avantage d'y avoir concouru, ce qui d'un côté lui perpétuera la confiance et la reconnaissance des princes de l'empire qui ont eu recours à sa protection, et de l'autre maintiendra la considération de la Russie, et lui conservera cette influence respectable dans les affaires générales de l'Europe, que les succès constants d'un règne long et glorieux lui avait assurés par la garantie du traité de Teschen. — 22 іюняКуракинъ воспользовался новымъ случаемъ, чтобы послать еще докладъ въ Мемель въ томъ же родъ. Онъ извъщалъ императора, что Саурау высказываль ему свое безпокойство по поводу слуховь, будто Пруссін дають даже больше, чемъ указано въ таблице, противъ которой протестовала Вена. На опровержение Куракина онъ ваметиль, что, какъ известно, первый консуль послаль въ Мемель курьера съ письмомъ. Куракинъ "не могъ отрицать курьера, котораго всв видели", но сказалъ, что въ письмъ нътъ "ничего особеннаго". Отсюда Куравинъ дъдалъ такой выводъ: "Cet entretien ne prouve-t-il pas que la jalousie et la malveillance de la cour de Vienne contre celle de Berlin sont toujours en pleine activité, qu'elles ne seront jamais d'accord entre elles sur les acquisitions qu'elles ont à faire, que les voies de persuasion ne sont plus celles, qu'on puisse maintenant choisir pour les réunir sur ce point, et que ce n'est que par une déclaration précise et énergique des puissances médiatrices, en ne s'arrêtant plus aux soins superflus de vouloir calmer leurs intarrissables discutions, qu'on peut parvenir à terminer ces affaires de l'Allemagne?" - 25 inde Куракинъ отправиль къ царю списокъ письма Талейрана (№ 172), какъ самое красноречивое предстательство за свою идею. 28-го Куракинъ воспользовался новыми просьбами герцога Вюртембергскаго и дргихъ фюрстовъ. Онъ посладъ новый докладъ въ Мемель съ просьбой носворъе утвердить сдёлку объ индемнизаціяхъ. З іюля новый случай (приставанья баварскаго министра)—и еще докладъ (№ 180) о нашемъ пресловутомъ "арбитражъ" въ Германіи.

Здёсь, въ заплюченіе, описывался разговоръ съ гавноверскимъ дипломатомъ. Мюнстеромъ. Последній быль встревожень слухами, будто опископства Гильдесгеймы и Корвей отходать въ Пруссін, т.-е. Ганноверъ разрізнівается пополамъ пруссинии владініями. Куракинъ, "будто не зная, что это уже рішено", совітоваль принять эту жертву, если она потребуется. Затамъ спросилъ: "а будетъли доволенъ англійскій король, если ему дадуть вознаграждение за епископства"? Мюнстеръ отвичаль "съ жаромъ": "Oh! certainement il le sera; et comment ne serait-il pas, quand n'ayant pas les moyens d'empêcher ce qu'il craint, il recevra toujours par là un avantage auquel il ne s'attendait pas!" Въ то же время Куракинъ переписывался съ Талейраномъ: то онъ сопровождаль запиской письмо царя Бонанарту (23 апраля), то изъявляль радость по поводу улаженія німецинхь дівль и даваль совіты насчеть Мекленбурга (Pétersbourg, Ministère, France, 1802, 1, 3). Приводимъ целикомъ последній документь, какъ обрашикъ этой переписки. KOURAKIN A TALLEYRAND. 4/16 juillet 1802. J'ai recu la lettre que vous m'avez fait l'honneur de m'écrire et j'ai partagé vivement la satisfaction que vous me témoignez de l'heureux résultat de notre travail avec m. le comte de Morcoff sur les indemnités germaniques; mais j'en éprouve une plus particulière encore de pouvoir vous annoncer que l'empereur n'a fait aucune difficulté d'y donner son approbation. Nous avons adopté la forme d'une déclaration comme la plus convenable pour exprimer que s. m. i. a donné son agrément au plan proposé. - L'intention de l'empereur étant de mettre le moins de délais possible à la première démarche à faire près de la diète, les ordres viennent d'être expédiés à son résident à Ratisbonne de remettre cette déclaration; mais s. m. i. a jugé encore, que dans une circonstance de cette nature et une affaire aussi importante, il conviendrait d'adjoindre à m. de Klupfel un ministre d'un caractère supérieur et elle a fait choix du baron de Bühler son ministre en Bayière, qui reçoit l'ordre de se rendre incessemment à Ratisbonne. Ses instructions sont de se concerter, pour tout ce qui peut avoir rapport aux indemnités, avec le ministre de la République et de faire des démarches communes et vigoureuses pour obtenir l'effet de l'intervention des deux gouvernements et la consolidation des arrangements proposés. - M. le comte de Morcoff est chargé de faire connaître au premier consul ce que l'empereur désire encore en faveur du duc de Mecklembourg-Schwerin et du prince évêque de Lubek. Les liens de parenté et d'amitié qui attachent s. m. i. à ces deux princes lui feraient voir avec plaisir qu'il peut être satisfait à leurs demandes, dont l'une est sans inconvénient et l'autre d'une très petite considération. — Il me reste à désirer, que le succès réponde à notre commune attente et on doit l'espérer et de l'impartialité du plan et du poids attaché à nne aussi puissante médiation.

163.

18/30 іюня Кочубей послаль С. Воронцову и его брату, какъ онъ выразнися въ приписвъ, "le rapport assez singulier ou plat du prince Kourakine à l'empereur que nous avons reçu ce matin". Архивъ Воронцова, XVIII, 277.— Докладъ Куракина былъ полученъ дней 10 спустя послъ мемуара Ломбарда (155), а недълей раньше прибылъ въ Мемель Дюмутье: императора основательно осаждали съ трехъ сторонъ. Англоманы должны были серьезно вооружиться на свою защиту. Отсюда замъчательная докладная записка Кочубея императору, на 12 страницахъ, сохранившаяся въ нашемъ архивъ бевъ даты и подписи, но съ надписью на полъ: "отъ В. П. Кочубея": Pétersbourg, Ministère, 1802, 1 bis. Очевидно, это — тотъ набросокъ мыслей "fort à la hâte", который былъ вызванъ мемуаромъ Ломбарда (155).

164.

ДОКЛАДНАЯ ЗАПИСКА КОЧУБЕЯ. Ваше и. в. въ полной м'вр'в въ цамяти Вашей им'вть изволите д'яло германскихъ индемнизацій, которое перенесено было въ

Парижъ въ следствие изъявленнаго на то желанія двора берлинскаго и по убъяденію, что последній, не согласунся съ дворомъ венскимъ, еще трудне было бы что-либо кончить безъ соучастія перваго консула.—Графъ Морковъ, получивъ повельніе руководствоваться сколько можно безпристрастиче между Австріей и Пруссіей, и какъ съ объихъ сторонъ были рекламаціи, что исчисленія наши убытковъ понесенныхъ были неверны или что удовлетворенія, нами налагаемыя, были недостаточны, то и предоставлено ему было не держаться строго плана отъ насъ сообщеннаго, а принять какъ отм'вны, кои не съ лишкомъ отходить будутъ отъ предложеній нашихъ.-По долгихъ преніяхъ и проволочкахъ со стороны министерства французскаго, графъ Морковъ подинсаль маія, *) вийсти съ Талейраномь ноту, которая, представлена будучи на сейми регенсбургскомъ, должна служить правиломъ въ разсуждени индемнизацій. — Изъ соглашенія сего явствуєть, что, въ сравненін предложеній нашихъ, удовлетворенія великаго герцога тосканскаго уменьшено, а король прусскій и курфирсть баварскій получають бол ве нежели мы имъ назначали; что включены тутъ бол ве тридцати принцовъ, о убыткахъ или удовлетвореніяхъ большей части коихъ мы, такъ сказать, и свъдънія имъть не можемъ, и что изъ уваженія къ в. и. в-ву доставлены разныя выгоды домамъ, въ коихъ вы интересоваться изволите, и именно баденскому и виртембергскому.— Во всехъ соображеніяхъ сихъ, державы, кон васлуживать должны наиболее вниманія нашего, говоря политически и отлагая мелкія уваженія свойства съ принцами германсвими или тому подобное, суть: Австрія и Пруссія, яко дв' большія и продолжающіяся въ Германіи державы; курфирсть гановерскій, который, соединяя аглицкую корону, имъсть всь причины ожидать уваженія къ желаніямъ его, и курфирсть баварскій, въ следствіе обещаннаго ему трактатомъ нашимъ съ дворомъ минхенскимъ покровительства.—В'єнскій дворъ безь сомнівнія вопість противу плана, совокупно нами съ Францією предлагаемаго, не потому конечно что великій герцогь тосканскій получаеть, но по причинъ важнаго увеличенія короля прусскаго. -- Король аглицкій можеть рекламировать противу присоединенія Гильдесгейма къ удёлу, Пруссіи назначаемому.--Последній сей удовольствовань быть можеть секуляризацією Оснабрика и об'єщаніємь берлинскаго двора взять въ уваженіе права его на Гильдесгеймъ и учинить добровольную сдёлву; что же касается до Австрін, то, имёя конечно уже многія причины быть нами недовольною, мало теперь настоять можеть неудобства, есть ли прибавится еще ея неудовольствіе.—Но не сіе теперь разбирать должно, а следуеть войти въ существо самаго авта, графомъ Морковымъ подписаннаго, и форму онаго.-Кажется, что на первое, ни последняя безъ каковаго-либо ограниченія приняты быть не могутт.--Акть самъ по себё довольно разнствуеть отъ предложеній нашихъ. Скажуть люди, порочить его желать могущіе; "вы отступивъ отъ того, что сами справедливымъ находили, вы не соблюли роли строгаго посредника; вы, назначая удовлетворенія множеству принцовъ германскихъ, следовали только инструкцін, данной вамъ первымъ консуломъ". — Что же "касается до формы, то она совершенно несовивстна: ибо почему на сеймв регенсбургскомъ должна подана быть нота за подписаніемъ графа Моркова и Талейрана? Онп могли условиться о содержаніи и редавціи оныя, но подпись ен, по порядку, досель существовавшему, предоставлена быть долженствовала взаимнымь въ Регевсбургф министрамъ. -- Отвергнуть вообще транзакцію сію или не взять въ ней никакого участія было бы неудобно. Коль скоро в. н. в. воспротивиться оной не можете имъть намъренія, то и безъ участія нашего дъло не меньше приведено будеть въ вонцу; а сверхъ того в. в. королю прусскому объщать изволили, что въ разсуждении удълу его, который главивище кричать заставить, не сдвлаете вы никакого сопротивленія, наділся, какъ выше сказано и какъ объщано вамъ, что въ разсуждении Гильдесгейма король аглицвій удовлетворенъ будеть добровольною сділкою съ дворомъ берлинскимъ.—Изъ всіхъ соображеній сихъ и изъ разныхъ другихъ уваженій извлечь можно два средства къ развязкі діла сего со стороны нашей. Первое: чтобъ совсімъ не апробовать гласнымъ образомъ плана, между графа Моркова и Талейрана условленнаго, отозвавшимся къ

^{*)} Здесь пробель въ подлиннике для числа.

первому консулу, что в. и в., пріемля съ особлевымъ признаніемъ все то, что въ пользу принцовъ, въ коихъ вы интересуетесь, имъ предложено было, и не желая сопротивляться видамъ его, съ конми вы довольно согласоваться изволите, не можете со всёмъ оставить на стороит первоначальные ваши подвиги, кои не согласуя съ предназначеніями настоящими, в. и. в. съ сожалівніемъ не можете преступить просто въ предложеніямъ перваго консула, им'ял впрочемъ склонность единодушно д'яйствовать съ нимъ, какъ въ Регенсбургь, такъ и во всъхъ другихъ мъстахъ.—Другое средство состоить въ томъ, чтобъ апробовать частоупомянутое положеніе, но съ некоторыми рестрикціями, и именно того: что в. в., не им'я никакихъ св'ядвній о требованіяхъ разныхъ принцовъ германскихъ, апробовать индемнизацію ихъ изволите, есть ли они удплами, имъ назначаемыми, будутъ довольны, желая соблюсти то бевиристрастіе, которое руководствовало все ваши поступки.--Но въ последнемъ случае семъ, нужно будеть привести діло сіє въ обыкновенный порядокъ, переміня упомянутую ноту и сообразя ее образомъ, нам'вреніямъ нашимъ соотв'ятствующимъ, поручить подать въ Регенсбург'в министру намему за подписью его, тогда какъ подобная же нота подана будетъ мипистромъ французскимъ у сейма. Проектъ ноты сея посланъ быть можетъ въ Парижъ, съ темъ, чтобъ графъ Морковъ, въ случае принятія онаго первымъ консуломъ, тотчасъ доставить могь г-ну Клюпфелю.—Засимъ и следуя обязанностямъ безпристрастнаго медіатора, прилично сообщить вдісь мпнистрамъ иностранныхъ дворовъ, все то, что касательно ихъ нами на мъръ съ францувами положено будетъ, сопровождая сіе нужными объясненіями, показывающими въ вид'ь наипреличнъйшемъ для каждаго, какими побужденіями въ приступленін нашемъ мы руководствовалися. Министры сіи суть; австрійскій, прусскій, баварскій, гановерскій и виртембергскій.—Кром'я сего зд'ясь подвига, нужно будеть сообразно тому дать предписанія и министрамъ нашимъ, какъ-то: графу Разумовскому и повъренному въ дълахъ въ Берлинъ, посиъща притомъ снабдить графа Моркова нужными наставленіями. Сіе темъ наиболее нужно, что в. и. в. вспомнить изволите о объщании вашемъ - не термя времени, по возвращении вашемъ дать первому консулу ответь. --Остается еще упомянуть, что нужно, быть можеть, временно вазначить кого-нибудь въ Регенсбургь, кто бы могь даятельные даломъ симъ заняться. Г. Клюпфель не имъетъ довольно въсу и нужнаго въ дълахъ германскихъ познанія. Баронъ Бюллеръ былъ нѣкогда уполномоченъ у сейма и въ настоящемъ случаѣ, кажется, съ невоторою пользою могь бы быть тамъ употребленъ.

165.

Исторія "обміна земель" при Іосифів II подробно изложена, по документамъ, въ нашемъ "Союзів Князей". — Куракинъ уже 17 іюля увідомиль Моркова о согласіи императора на конвенцію 3 іюня. Онъ присовокупиль, что Александръ I надівется получить за эту уступку желаемое для Любека и Мекленбурга. При этомъ опять старая пісня о великомъ значеніи Тешенскаго мира въ нашей исторіи. Pétershourg. Paris, 1802, 45 — Списки депешъ Талейрана Лафорэ (17 thermidor an X) и Моркова Клюцфелю (6 августа) находятся въ нашемъ архиві: тамъ же. 101. — Увідомленіе Эдувиля объ ихъ отправкі въ Регенсбургь: Paris, 141, 207.

166.

Обращивомъ заботъ Александра I о родственнивахъ, въ особенности же объенисвонъ любексвомъ, можетъ служить слъдующій документъ (Pétersbourg. Paris, 1802, 54). А. ВОРОНЦОВЪ МОРКОВУ. Pétersbourg, 10/22 octobre 1802... Le peu de confiance et de franchise, que l'ambassadeur d'Autriche, comte de Cobenzl, vous a témoigné au sujet des négociations dont il avait été chargé par sa cour auprès du gouvernement français, prouve fort bien, qu'il s'était trop fié sur m. de Talleyrand en traitant seul avec

lui et en suivant l'avis de ce ministre de ne s'en pas ouvrir avec vous, et se voyant à présent trompé dans ses espérances il a dû être convaincu qu'il avait eu grand tort de donner tête baissée dans les avis du ministre des relations extérieures; il s'est rapproché de vous, mais beaucoup trop tard pour le bien même des affaires qui lui ont été confiées. Je ne puis pas m'empêcher de vous faire connaître toute la satisfaction, que j'ai éprouvé de la manière dont vous avez agi avec cet ambassadeur et j'espère que votre conduite à l'avenir envers le comte de Cobènzl sera toujours fondée sur le bien des intérêts communs, en lui faisant sentir aussi dans toutes les occasions, combien il importe à sa cour elle même de ne pas entraver la fin des affaires des indemnités, ainsi que la nécessité pour elle d'évacuer au plutôt la ville de Passau. -- Les démarches que vous avez faites au sujet des nouvelles demandes, que forme monseigneur le duc de Wurtemberg et dont vous faites mention dans une de vos dépêches, n'ont pu qu'être agréable à l'empereur. S. m. i. prenant une part sincère à ceux qui, comme le duc de Wurtemberg, lui sont attachés par les liens du sang, verra certainement avec plaisir, que son intervention en leur faveur leur fût utile. Vous voulez donc régler d'après ces dispositions de s. m. vos démarches ultérieures en leur faveur, en y mettant naturellement la mesure nécessaire afin de ne compromettre ni la dignité de la cour, ni entraver la fin radicale des affaires d'Allemagne, que l'empereur a très à coeur. — Comme le prince évêque de Lubec, duc administrateur d'Oldenbourg, par les arrangements actuels des indemnités en Allemagne, se trouvera extrêmement lesé par le péage dont il se prive et que les indemnisations, qu'on lui avait adjugés, ne sont pas à beaucoup près équivalentes à ses pertes, s. m. i. par les biens de parenté et l'estime particulière, qu'elle a pour ce prince, m'a chargé de vous recommander que vous veilliez avec un soin particulier aux intérêts du prince coadjuteur de Lubec et que vous vous expliquiez dans ce sens vis-à-vis du gouvernement français et employiez tous vos soins, afin que la compensation que ce prince doit recevoir puisse approcher au moins des sacrifices qu'on exige de lui. — S. m. i. ayant été informée par une de vos dépêches, que le chevalier d'Azara, ambassadeur d'Espagne en France, vous a remis au nom du roi son maître une boîte avec le portrait de s. m. catholique garni de diamants, en réciprocité d'une pareille que vous avez été autorisé de lui remettre de la part de l'empereur, trouve, en l'acceptant, que vous avez agi conformément à ce qui se pratique en pareil cas. — Въ отвъть на № 193 Эдувны объщаль Талейрану ничего не упустить, чтобы заявить "твердую решимость нерваго консулаde ne poursuivre absolument rien de relatifs aux affaires d'Allemagne que d'après les vues et le système convenus entre les deux gouvernements". Онъ, "по просъбъ вицеканциера", даль ему ноту "contenant l'expression de ces sentiments de bonne intelligence et d'amitié". Этоть отрывовъ составляеть начало № 202-го.

167.

Отношенія Петербурга къ Данін въ німецкомъ вопросі наміннянсь послі вспышки гніва Павла I (стр. XI.). Этому способствовала между прочимъ хорошая аттестація датскаго двора со стороны Ливакевича (148). 11 апрівля послідній постарался увірить С. Воронцова, что англичане не нонимають датчанъ. Онъ вамінтиль: "Le gouvernement danois est sage et connaît les intérêts de son pays, ses intérêts lui disant d'être intimement lié avec la Russie surtout et ensuite avec l'Angleterre; et c'est le système qu'il suit... Bien loin de pénétrer vers le système français, il l'abhorre, et je puis vous assurer, sans crainte d'être démenti, qu'on est ici antifrançais, comme on est antiprussien et qu'on est entièrement dans les bons principes que nous pouvons désirer... Quant aux indemnités, on n'y a jamais songé ici sérieusement, ayant pris ponr principe de ne pas faire d'acquisitions, mais de conserver intacte ce qu'on possède: principe que les autres états auraient du suivre et qu'ils méconaissent si obstinément. Aussi ne veut-on ni de Hambourg, ni de Lubek; mais on ne veut pas non plus que la Prusse s'en empare. Voilà tout le souci qui occupe dans ce moment le gouvernement danois, qui redonte surtout tant ce qui peut rapprocher la Prusse de leurs états". Apausa Boponuoga, XX, 444—445.

168.

Barboe привнаніе Фридриха-Вильгельма III о значеніи Россіи для счастья Пруссій находится въ слѣдующемъ мѣстѣ рескрипта Люкевини отъ 27 ноября (Bailleu, № 85): "Il est une considération essentielle que je n'ai pas besoin de présenter à sa sagesse. La Russie a pris à la Bavière un intérêt particulier. Le concours de ce puissant empire a été d'un prix majeur pour l'accélération du grand ouvrage et la sûreté future du nouveau système en fait un besoin. Les voeux les plus purs pour le bien général ont dicté à l'empereur Alexandre une marche rare et cimenté entre la France et lui une harmonie sans exemple. Le concert des deux ministres à Ratisbonne est un phénomène en politique. Toutes mes espérances pour la tranquillité de l'Europe sont dans la durée de cette union. Il suffirait de la France et de la Prusse, pour ne pas craindre l'issue de la lutte, mais il faut la Russie, pour être sûr qu'on ne la tentera pas. L'aveu d'Alexandre est dans ma conviction la condition essentielle des nouveaux plans. Je me repose sur le premier consul du soin de s'en assurer".

169.

Отношенія между Морковымъ и Ф. Кобенцлемъ были самыя неправильныя. Сначала Кобенцяь жаловался на Моркова --- и Куракину пришлось (17 апрёля) предписать Моркову, чтобы онъ ладиль съ своимъ австрійскимъ товарищемъ и повиновался своему императору. Потомъ, въ іюнъ, Морковъ жаловался на изумительное молчаніе австріява въ д'іль индемнивацій. Онъ писаль, что Талейрань подтруниваль надъ нимъ по этому поводу: "il trouvait fort singulier que je me fis son (Австріи) chevalier, tandisque son ambassadeur gardait un profond silence". Pétersbourg. Paris, 1802, 39, 183.— Конвениія Франціи съ Вюртенбергомъ (Martens, VII, 428) была прислана герцогомъ, вивств съ исчислениемъ его убытковъ, его сестрв, императрицв-матери: Pétersbourg. Ministère, 1802, 1.— Конвенція Франціи съ Пруссієй у Le Clercq, I, 583. — Конвенція Пруссів съ Нассау у Martens, VII, 424. — По поводу конвенцін съ Пруссіей Морковъ доносиль Кочубею 15 іюля: "нвъ соображенія чисель, когда Талейранъ сказаль инъ, что сдълаеть ръшительныя предложения о Германіи, видно, что прусская доля была опредълена заранъе между Пареженъ и Берлиномъ". Pétersbourg. Paris, 1802, 202. Ходъ переговоровъ, предшествовавшихъ конвенціи, объясняется берлинскимъ архивомъ у Bailleu. Здёсь важенъ № 62-предписаніе Талейрана Бернонвилю отъ 18 мая о сокращение доли Пруссии. По этому поводу произошли совъщания между Люкезини и Бернонвилемъ, который вель это дъло въ Нарижъ, отозванный туда по собственной просьбъ. Воть главное мъсто изъ этого протокола ихъ конференціи 19 мая (Bailleu, № 63), касающееся Россін: "Le général Beurnonville a dit que la constante opposition faite par le comte de Morcoff à tous les projets d'indemnité en faveur de la maison de Brandenbourg qui s'écartaient de l'injuste répartition d'indemnités projetée à Vienne et proposée à Berlin et à Paris pas les ministres de l'e-r de Russie, était l'unique motif du changement essentielle dont je me plaignais entre les propositions du 1 consul du 19 février et celles dont il était chargé actuellement. Il a cru pouvoir justifier ce changement par des détail sur les entraves sans nombre que le ministre de Russie ne cessait d'opposer aux bonnes intentions du général Bonaparte et aux dispositions du ministre des relations extérieures en faveur de la Prusse. Il résulte des longues discussions que le marquis de Lucchesini s'est trouvé dans le cas d'avoir avec lui, qu'au moment même où il avait été chargé de transmettre à Berlin le plan sur lequel ses instructions ont été calquées le courrier Duclos avait été expédié à Pétersbourg avec la partie des ouvertures qui concerne les indemnités à accorder à la Prusse; que le colonel Caulaincourt avait été chargé de solliciter les déterminations de la Russie sur ce point et des instructions analogues pour le c. de Morcoff; que ces instructions lui sont parvenues; mais que tout en

s'éloignant un peu des précédentes, elles n'étaient pas moins entachées de la jalousie que le cabinet de Pétersbourg a conçue de tout temps sur l'agrandissement présumé de la Prussé par les arrangements à prendre pour l'indemniser des pertes qu'elle a faites sur la rive gauche du Rhin; que le c. de Morkoff, renchérissant encore sur l'esprit de ces instructions, dispute pas-à-pas le terrain (probablement très faiblement défendu) au ministère français, lorsqu'il s'agit d'assigner définitivement à la Prusse ses indemnités" — Радость Фридриха-Вильгельма III по поводу конвенціи 23 мая выражилась въ его рескриптѣ Гаугвицу оть 6 іюня (Bailleu, № 66).—Исторія конвенція 23 мая обстоятельно и върно, согласно съ бумагами парижскаго архива, разсказана у Биньона (II, 321-323).-Участь Голландін была решена по желанію Бонапарта, несмотря на 5-летнія усилія державъ сохранить ее въ неприкосновенности. Еще съ 1797 г. Австрія, а за нею и Россія, хлопотали о томъ, чтобы тамъ было возстановлено штатгальтерство, въ лицѣ принца Оранскаго, женатаго на сестръ Фридриха-Вильгельма III. Но, желая отвлечь вниманіе Пруссіи отъ индемнизаціи въ Германіи, эти державы предлагали ей ваять клочекъ земли въ Голланціи, на что соглашалась и Англія. Въ рескринтъ Павла I отъ 19/30 декабря 1798 сказано, что царь желаль "исторгнуть Голландію изъ порабощенія французскаго, возстановить въ ней правленіе штатгальтера, распространить ся влад'ьнія присоединеніемь къ ней Австрійскихь бывшихь Нидерландовь, а сверхъ того учннить и собственно для прусской монархіи новыя пріобретенія насчеть общаго непріятеля" (Мартенсъ: Собраніе трактатовъ, VI, 251; Архивъ Воронщова, XI, 268 — 270; XIII, 409). Въ 1797 г. даже видимъ Колычева, отозваннаго изъ Берлина и получившаго назначеніе въ Голландію, проживающимъ въ Петербургъ, въ ожиданіи воестансвленія штатгальтерства.

170.

Конвенція 5 сентября относительно Баварін у Martens, VII, 431 и Le Clercq, I, 605. — Морковъ зналъ объ ея подготовкъ за мъсяцъ. 8 августа онъ доносилъ двору, что баварскій посланникъ, Четто, жаловался ему на происки Австріи. Морковъ обратился съ запросомъ въ Талейрану. Тотъ отвъчаль, что хотять представить декларацію вънскому двору и предложать подписать ее нашему и прусскому министрамъ (въ другомъ донесеніи двору, Морковъ описываетъ подробно интригу, посредствомъ которой хотым ваставить его подписать конвенцію 5 сентября: Pétersbourg. Paris, 1802, 252). Морковъ возразняъ, что нельзя такъ обижать (mortifier) Австрію на основанів неопред'ыенныхъ св'яд'яній (vagues notions). Тогда Талейранъ посов'ятовалъ сд'ялать имъ вдвоемъ одинаковое словесное внушение (insinuation) Ф. Кобенцию. Морковъ согласился. Кобенцаь записаль его внушение и спросиль, что достается Австріи по плану? Морковъ объяснилъ. Кобенцль закричалъ, что это невозможно: для Австріи-де необходимъ городъ Пассау, какъ единственный оплоть съ этой стороны. Еще возставаль онъ противъ уступки Ортенау герцогу моденскому: этотъ городъ никогда не принадлежалъ въ Брейсгау, о которомъ объ одномъ идетъ рачь въ люневильскомъ договоръ. "Это значить грабить Австрію въ мирное время!" воскликнуль онъ и началь плакаться о жалкой участи Віны, покинутой всіми союзниками на произволь Франціи. Морковъ разскавалъ все Талейрану. Тотъ согласился, что Кочубей правъ и что эту статъю можно передълать на сеймъ, тъмъ болъе что русско-французскій планъ "n'était nullement impérieux et laissait place à toutes objections raisonnables et fondées". Морковъ замътилъ съ своемъ донесенін, по поводу этой фравы: "Si ce langage n'est celui de la légèreté et de l'inconséquence qui ne paraissent que trop souvent dans celui de ce ministre, il décèle l'intention secrète, après avoir jeté cette pomme de discorde entre les parties intéressées, de les commettre les unes avec les autres et de laisser les affaires d'Allemagne dans le même état d'embrouillement où elles se trouvent actuellement". Ho мићнію Моркова, дъятельное вифшательство царя можеть или помочь Франціи намівнить планъ, или "déjouer les intentions astucieuses", которыя можно предполагать у

тюльерійскихъ Олимпійцевъ. Тогда д'айствительно Бонапартъ срываль зло на несчастномъ Ф. Кобенцаъ, пресаъдуя его пикировками, которыя описаны въ денешахъ посаъдняго (Fournier, 40, по вънскому архиву). Вскоръ уже Четто жаловался Моркову, что Талейранъ надулъ ero: "il avait trompé son attention, car il lui avait donné lieu d'espérer que la France ratifierait dès à présent et par un traité formel le lot assigné dans le plan à la Bavière". Pétersbourg. Paris, 1802, 102. Но и это надувательство оказалось обманомъ: вслъдъ затъмъ была заключена конвенція 5 сентября. — Тутъ начались непріятности для Моркова съ другой стороны. Онъ комично описываль А. Воронцову (Архиев Воронцова, XIV, 281), какъ Люкезини левъ всюду съ минмой дружбой между Берлиномъ и Петербургомъ. Онъ болталъ про насъ "toutes sortes de contes: c'était lui qui en quelque façon était devenu l'organe et l'interprète des intentions et des sentiments de notre cour". Онъ ув'крялъ, что царь доволенъ конвенціей 5 сентября. Морковъ прибавляетъ: "когда я увналъ противное, я просилъ Талейрана не върить ему". Въ Петербурга дайствительно не только не были довольны, но были вовмущени, какъ видно ивъ ръзкой депеши А. Воронцова Моркову отъ 28 октября (Pétersbourg, Paris, 1802, 53). Въ ней запрещалось подписываться подъ жалкой конвенціей 5 сентября и предписывалось развідать, кто виновать въ ней: "здісь всі отпираются". 22 октября А. Воронцовъ увъдомиялъ Моркова (тамъ же, 54), что и Ф. Кобенцъ созналъ свою ошибку, избътая его и довърившись Талейрану: это видно и изъ нотъ самого Кобенцая Талейрану и Морвову отъ 26 и 27 овтября (тамь же, 244). А 26 ноября уже и Баварія была недовольна Парижемъ, по поводу епископства Эйхштедтскаго. Ея менистръ въ Парижћ подаль протесты Талейрану и Моркову (тамь же, 267); а въ Петербургъ Пошъ просилъ Куравина внушить объ этомъ Бонапарту; но получилъ отказъ; вицеканплерь объщаль только дать Бюлеру dépêche ostensible (Pétersbourg, Ministère, 1802, 57). Взглядъ Австрін на Эйхштедть прекрасно выразился въ письмѣ Талейрана Бонапарту, въ собраніи Веттанд № П. 8 ноября Морковъ сдѣлаль пикантное сообщеніе А. Воронцову, по новоду конвенціи 5 сентября (Pétersbourg, Paris, 1802, 245). Курфюрсть баварскій собственноручнымъ письмомъ предложилъ Талейрану услугу-выгнать изъ своихъ владіній его мать, которая осуждала поведеніе сына и давно скиталась по Германіи, вифстф съ своимъ beau-frère, архіспископомъ рейнскимъ. Талейранъ самъ равскавываль объ этомъ съ негодованіемъ насчеть "l'abaissement gratuit auquel les princes s'exposaient dans le temps, où il leur importait plus que jamais de maintenir la dignité de leur rang par celle de leurs procédés". При этомъ Морковъ даетъ такую характеристику: "Talleyrand, avec un coeur incapable de la moindre affection bonne ou mauvaise quand un intérêt bien clair et bien réel n'y était immédiatement lié, mais avec l'esprit le plus juste et le plus délicat pour apprécier les mouvements et les démarches des autres, a toujours supporté avec indifférence l'humeur de sa mère parce qu'elles ne nuisait pas à ses vues". Наконецъ и самъ прусскій король вовсе не разділяль радости своего парижскаго дипломата: онъ даже съ трудомъ утвердилъ конвенцію 5 сентября. Но крайне любопытны его побужденія: ему показалось, что эта конвенція означаеть недов'єріе парижскихъ патроновъ къ его кліентской преданности. Фридрихъ-Вильгельнъ III совстявь раставлъ, когда получилъ письмо Бонапарта отъ 6 сентября (Correspondence de Napoléon, № 6310), который видель вы немъ продолжателя Фридриха Великаго въ благородной роли защитника Баваріи отъ когтей Габсбурга (война за баварское насл'єдство подробно разсказана въ нашемъ "Союзъ князей" по документамъ) и, въ заключеніе, восклицаль лестно-самоувъренно: "dès l'instant que v. m. l'aura ratifiée (конвенцію 5 сентября), je regarderai les affaires d'Allemagne comme terminées". Гаугвицъ писалъ Люкезини 22 сентября (Bailleu, № 80), что король обижается: развѣ перваго консула не могло увърить въ его преданности уже одно его письмо къ курфюрсту баварскому, которое онъ сообщилъ и въ Парижъ, и въ Петербургъ? Въ этомъ письмъ порицались пополеновенія Австріи и подчеркивалось единеніе между Франціей, Пруссіей и Россіей по отношенію къ Баваріи. Фридрихъ-Вильгельмъ III дійствительно заботился о привлеченін Россін къ конвенцін 5 сентября (Bailleu, № 85). — № 219 есть и въ парижскомъ архивѣ (142. 27).

171.

Поведеніе Австріи въ діль объ индемнизаціяхъ наділяло много тревогь и расплодило дипломатическую переписку. Около трехъ мъсяцевъ послъ сдълки 3 іюня, когда она притандась, всё думали, что дёдо уже покончено. Александръ I быль доволенъ (Paris, 142, 12, 17, 19) и, въ отвътъ на ея скромныя просьбы, внущаль Бонапарту прибавить ей что-нибудь, хотя, посылая этотъ рескрипть (Ж 191), Куракинъ предписываль подать его только въ томъ случаћ, если видно будеть, что онъ возымћеть усп \hbar хъ ($P\acute{e}$ tersbourg. Paris, 1802, 47) Морковъ подалъ-и Бонапартъ писаль Талейрану, что Россія "кажется" хочеть прибавить великому герцогу тосканскому (Correspondence de Napoléon, № 6297). Бонапартъ уже завидовалъ такому согласию между Виной и Петербургомъ: Талейранъ старался поссорить Моркова съ Ф. Кобенидемъ; но Морковъ успоконваль наше министерство, что его не проведуть (Pétersbourg. Paris, 1802, 217). Пользуясь затишьемъ, пользи мощим да букащим. Въ концъ сентября Морковъ часто жадовался (тамь же, 220, 227, 228, 230) на назойнивость фюрстовъ, которые всюду совались съ просъбами объ увеличении ихъ надъдовъ. Особенно интересовать его тароватий агенть дандграфа recceнcaro: "moins fort de titres et de droits que du coffre-fort de son maître, il promet de l'ouvrir à tous les subalternes qui pourraient faire réussir ses demandes". 17 сентября Морковъ принужденъ былъ дать ноту Талейрану въ пользу маркграфа баденскаго, при которой приложена просьба последняго прибавить ему "prévauté d'Odenheim et baillage de Hirschhorn" (тамь же, 224, 312). Вдругь, среди этихъ мирныхъ занятій, грянуль громъ: австрійцы заняли Пассау. Ув'вдомляя объ этомъ Эдувиля (Paris, 141, 207, 214), Талейранъ прямо связываль съ этимъ событіемъ другой важный факть конвенцію 5 сентября.

172.

Занятіє Пассау австрійскими войсками вызвало между прочинь слідующую дипломатическую переписку. TALLEYRAND A HÉDOUVILLE. 15 fructidor an X (Paris, 141, 207). Je profite d'un courrier que m. c. de Morcoff expédie en Russie pour vous envoyer une lettre du 1 consul que vous auriez soin de remettre immédiatement à s. m. i.. Les ministres extraordinaires de France et de Russie étant arrivés à Ratisbonne, les deux déclarations ont été transmises à m. d'Albini qui les a immédiatement communiquées à la députation. Sur ces entrefaites la ville de Passau a été occupée par les troupes autrichiennes, et on ne sait comment accorder cet acte de la cour de Vienne avec les assurances qu'elle venait de donner à celle de Russie, qu'elle ne combattrait point le plan présenté, qu'elle s'abstiendrait de toute démarche qui y serait contraire et qu'elle se confierait absolument aux mesures qui seraient prises pour assurer le complément de l'indemnité de l'archiduc.-Nous attendons des nouvelles de Ratisbonne sur l'effet qu'auront produit les démarches de la cour de Vienne, et j'aurai incessamment l'honneur de vous écrire plus amplement sur cette matière. Le 1 consul demeure persuadé qu'il n'aura jamais qu'une même opinion avec s. m. i. sur la convenance et l'emploi des moyens qui devront amèner l'adoption du plan présenté par la France et par la Russie.—TALLEY-RAND A HÉDOUVILLE. 21 fructidor an X (Paris, 141, 214). Je vous ai déjà fait connaître que le 1 consul avait été fort sensible à l'occupation de Passau par les autrichiens. Il ne l'a pas été moins à l'étrange communication faite par m. de Schrant à la députation dans sa séance du 24 août, et on a peine à comprendre comment un cabinet aussi grave que celui de Vienne s'est permis de donner une publicité écrite et officielle à des phrases de conversation bien ou mal rendues par son ambassadeur.—Quoiqu'il en soit le 1 consul n'en avait pas moins un vif désir de s'entendre de la manière la plus amiable avec la cour de Vienne sur ce qui concerne les affaires d'Allemagne et il m'avait autorisé à m'entretenir à cet égard avec le comte de Cobenzl; mais cet ambassadeur n'a fait

753

que les propositions les plus ridicules et n'a jamais voulu en sortir. C'était toujours Passau avec toute cette partie de la Bavière qui est à la droite, ou Passau avec les abbayes ct les villes impériales de Souabe. Comment s'accorder sur de pareilles bases? Il aurait fallu détruire le plan présenté jusque dans ses moindres détails. Cependant le désir du gouvernement français de satisfaire aux convenances de la cour de Vienne a été jusquelà que j'ai proposé à m. le c. de Cobenzl de retirer l'évêché d'Eichstädt du lot de la Bavière et de le donner en supplément à l'archiduc. Cet évêché de 40 lieues quarrées, 60.000 habitants et 350.000 florins de revenu n'était pas à dédaigner. Néanmoins m. de Cobenzl a rejeté de bien haut ma proposition. - Voyant une résistance si opiniâtre à tous accommodements raisonnables, le 1 consul a dû s'occuper de réunir d'une autre part tous les moyens d'influence et d'action qui peuvent conduire au dénouement. - En même temps donc qu'il a chargé le citoven Laforest de répondre aux communications de m. de Schrant par une note officielle adressée à la députation, il m'a autorisé à prendre avec m. de Lucchesini et m. de Cetto une espèce d'engagement qui assure à l'électeur palatin de Bavière tant la conservation de ses anciens domaines à la droite de l'Inn. que l'acquisition de l'indemnité intégrale qui lui est promise et notamment la ville de Passau. - Tout ce que j'ai l'honneur de vous dire ici, n'est que pour votre instruction particulière et afin que vous paraissiez instruit, si l'occasion s'en présente. Mais vous éviterez de faire aucun usage officiel de tous ces renseignements. — HÉDOUVILLE A TALLEYRAND. 21 fructidor an X (Paris, 141, 215). Je ne vous parle pas de l'affaire des indemnités, vous êtes mieux informé de sa marche qu'on ne l'est ici. Tant qu'elle ne sera pas terminée, le jeu des différents intérêts et des passions produira de l'effervescence. Le ministre de Bavière est alarmé des démarches et des voies de fait de l'Autriche; le ministère impérial lui a fait des reproches de ce que l'électeur de Bavière s'était adressé pour s'en plaindre plutôt au 1 consul qu'à l'e-r Alexandre; M n'a pas eu de peine à en donner de bonnes raisons au vice-chancelier qui a écrit au c. de Cobenzl à Vienne que l'e-r Alexandre était déterminé à s'en tenir au projet concerté à Paris. L'ambassadeur de Vienne a toujours l'espérance que ce projet n'aura pas son entière exécution. Il m'a communiqué hier avec empressement la copie de la lettre par laquelle l'e-r Francois félicite le général Bonaparte sur le consulat à vie. Vous savez que la fin de cette lettre roule entièrement sur les indemnités et que l'e-r finit par assurer le 1 consul qu'il en passera par tout ce qu'il trouvera raisonnable en tant que ses propriétés personnelles ne seront pas entamées; le c-te de Soreau m'a ajouté qu'il regardait comme propriétés à lui l'Ortenau, Brixen, Trente et quelque petits objets qui font partie des indemnités. Cela est loin de notre compte; mais malgré les prétentions du cabinet de Vienne, ses réponses à ceux de Pétersbourg et de Berlin ont été plus coulantes qu'on ne s'y attendait, et en générale le langage du premier est celui de la faiblesse à travers de laquelle perce toujours la morgue, les circonstances et les revers ne l'empêchant pas de suivre toujours les mêmes plans avec une ténacité extrême.—HÉDOUVILLE A TALLEYRAND. 12 vendémiaire an XI (Paris, 142, 10). J'ai été admis hier par l'aide-de-camp général de service, immédiatement après la parade, a une audience privée de s. m. l'e-r dans laquelle j'ai cu l'honneur de lui remettre la lettre du 1 consul. Je lui ai parlé de notre traité de paix avec la Porte et des avantages réciproques que la France et la Russie retireraient de la liberté du passage des Dardanelles. S. m. m'a répondu qu'il était d'autant plus aise d'avoir contribué à la conclusion de ce traité, quand à cet article, qu'il était persuadé que la vraie prospérité des états était fondée sur la liberté du commerce, et que les encouragements qu'il se permettait d'accorder à celui de la mer Noire ne pouvaient manquer de lui donner en peu d'années une grande activité.-L'e-r m'a ensuite entretenu de lui-même des fausses démarches que la cour de Vienne n'a cessé de faire pour entraver la conclusion de l'affaire des indemnités. J'ai saisi l'occasion de lui parler de la politique tortueuse qui n'a jamais cesse de diriger ce cabinet. J'en ai fait plusieurs applications et entre autres celle du traité honteux que fit la cour de Vienne avec les turcs précisément dans le moment où le maréchal de Munick, commandant de l'armée russe sous le règne de l'imp-ce Anne les avait battus complètement, près Choezin et conquis la Moldavie, traité

fait sans la participation de la Russie, et qui lui fit perdre tout le fruit d'une de ses plus glorieuses campagnes. J'ai rappelé sa conduite avec les russes en Italie et en Suisse. J'ai fini par citer la lettre par laquelle l'e-r François, après avoir félicité le 1 consul sur son consulat à vie, l'assurait qu'il en passerait dans l'affaire des indemnités par tout ce que le 1 consul trouverait convenable en tant que ses propriété personnelles ne seraient pas entamées, et cela dans le moment même qu'il a fait occuper Passau. J'ai ajouté que cette occupation avait déterminé le 1 consul à prendre des mesures d'action sur lesquelles l'éloignement n'avait pas permis de se concerter avec la Russie, mais qui étaient une suite de la convention du 3 juin. L'e-r m'a répliqué qu'il espérait que cette convention aurait un heureux résultat, et que pour l'obtenir il resterait uni de principes et de vues avec le 1 consul. Il m'a assuré qu'il me voyait toujours avec plaisir, et que le choix que le 1 consul avait fait de moi pour résider ici lui était agréable. - HÉDOUVILLE A TAL-LEYRAND. 13 vendémiaire an XI (Paris, 142, 12). Vos lettres chiffrées sur les affaires d'Allemagne sont arrivées à propos pour régler ma conduite. J'ai réitéré au chancelier les assurances que le 1 consul demeure persuadé qu'il n'aura jamais que la même opinion que s. m. i. sur la convenance et l'emploi des moyens qui devront amener l'adoption du plan présenté par la France et la Russie. Je lui ai dit qu'aussitôt l'occupation de Passau, le 1 consul avait préparé des mesures d'action qui dérivaient de la convention du 3 juin, et sur lesquelles l'éloignement l'avait empêcher de se concerter avec la Russie; que nous devons d'ailleurs espérer que le plan ayant été adopté par la diète, il était probable qu'on ne serait pas forcé de faire usage de ces mesures. - Depuis cette conférence, les ministres de Prusse et de Bavière ont reçu de leurs cours respectives l'engagement contracté entre la Prusse et la Bavière pour assurer à l'électeur, tant la conservation de ses anciens domaines, que l'acquisition intégrale de l'indemnité qui lui est promise. - Le cabinet prussien ordonne à son ministre de faire la communication de cet acte au cabinet russe sans lui demander formellement son adhésion qui semble dériver de la convention du 3 juin; mais l'électeur prescrit au baron de Posch de demander cette adhésion. Aussitôt que je saurai la résultat des conférences de ces deux ministres avec le chancelier sur cet objet, je vous en rendrai compte. J'éviterai de mon côté de faire aucun usage officiel des renseignements que vous avez bien voulu me donner sur les démarches faites à la suite de l'occupation de Passau.—HÉDOUVILLE A TALLEYRAND. 17 vendémiaire an XI (Paris, 142, 17). Les ministres de Prusse et de Bavière ont fait au chancelier, au nom de leurs gouvernements respectifs, la notification de la convention signée à Paris pour garantir à l'électeur de Bavière, non-seulement ses anciens états, mais encore la totalité de l'indemnité qui lui est promise, et notamment Passau. Le chancelier n'a pu leur répondre avant d'avoir rendu compte de cette notification à l'e-r; mais il leur a donné l'assurance particulière que s. m. serait fidèle à la convention du 3 juin.-M. de Goltz m'a assuré qu'il n'avait qu'à se louer du c. de Woronzoff; mais le baron de Posch croit avoir remarqué plus de politique que de véracité dans ces protestations. J'aime à attribuer ces façons de voir à l'inquiétude du baron de Posch qui voit ordinairement en noir. — HÉDOUVILLE A TALLEYRAND. 23 vendémiaire an XI (Paris, 142, 119). J'ai reçu le 18 votre dépêche N 4 du 27 fructidor. J'en ai fait l'objet d'une note que j'ai envoyée de suite au chancelier, afin que mes démarches viennent à l'appui de celles des ministres de Prusse et de Bavière qui n'ont pas encore reçu de réponse à la communication qu'ils ont faite de l'acte de garantie signé à Paris; on leur a seulement fait entendre qu'en tenant fermement à la déclaration du 3 juin, l'e-r Alexandre I ne voyait pas la nécessité de s'occuper en détail des différends qui surviendront dans l'exécution. Je pourrai vous parler plus pertinemment de la manière de voir du ministère russe sur cette importante affaire lorsque j'en aurai conféré avec le chancelier qu'on ne voit pas aussi facilement que le prince Kourakin. — Le grand duc Constantin a. dit on, obtenu la permission d'aller à Vienne. Il aime trop les français pour que ce voyage puisse nous nuire; il est probable d'ailleurs qu'il n'a aucun but politique. — M. le comte de Saurau, qu'on dit rappelé, part incessamment pour retourner à Vienne. Quoique nous ayons eu des intérêts différents à poursuivre, je n'ai jamais eu qu'à me

louer de ses procédés. Il a rempli sa mission avec tant de zèle et d'exactitude, qu'il ne serait pas juste que sa cour lui sût mauvais gré de n'avoir pas réussi dans toutes les affaires qu'il a eues à suivre.

173.

По Эйхштедтскому далу въ нашемъ архивѣ (Pétersbourg, Paris, 1802, 117, 118, 227) сохранились списки важныхъ ноть Ф. Кобенція Моркову (17 сентября) и Талейрану (19 октября), а также сински денешъ Талейрана Лафора (30 fructidor an X) и Моркова Бюлеру. Последняя бумага вызвана целою дипломатическою исторійкой, рисующей нравы той эпохи. Она связана опять съ горячностью нашего парижсваго дипломата. Морковъ въ октябръ не меньше, чъмъ въ сентябръ, осаждаль наше министерство и самого цари одинаково ръзвими филиппиками и противъ французовъ, и противъ австрійцевъ (тамъ же, 117, 118). 18 овтября онъ совсемъ забиль тревогу. По его сведеніямъ, въ Регенсбургь предъявили не имъ подписанный плань, а какой-то другой, въ которомъ не значилось ничего новаго въ пользу государей Ольденбурга и Тосканы. Морковъ бросился къ Талейрану. Тоть сказаль спокойно, что уладять дёло: "ce serait une affaire qui se traiterait après entre les puissances médiatrices et les cours de Vienne et de Munic". Морковъ решилъ въ своемъ уме, что исторія вышла изъ того, что Лафорэ получилъ новыя тайныя инструкціи, а Бюлеръ "s'est laissé entrainer par trop de complaisance". Онъ посившиль послать министерскій приговорь Бюлеру (тамь же, 117), который, конечно, задёль за живое Талейрана. Приводимъ цёликомъ этоть характеристичный для Моркова документь. MORCOFF A BUEHLER. 6/18 octobre 1802. Je vous avoue, que je m'étais attendu qu'avant de présenter à la députation de l'Empire le plan général que vous avez modifié définitivement, vous et m. Laforêt, vous le soumettriez à l'examen et à la décision d'ici. Mais apparemment vous aviez des instructions directes que j'ignore de même que celles qu'a pu recevoir votre coopérateur. Cependant je sais que ce g-t-ci de concert avec moi négocie avec la cour de Vienne touchant les modifications qu'elle propose au lot du gr. duc de Tosc. et en admet quelques unes. Je sais aussi que sur les instances les plus pressantes de mgr. le duc d'Oldenbourg l'e-r notre aug. maître m'avait ordonner d'insister auprès du pr. consul pour que le péage d'Elsflet fût laissé sur l'ancien pied et j'avais déjà obtenu que si on ne trouvait en remplacement rien qui fut parfaitement à la convenance et au gré du duc, on ne le troublerait point dans la jouissance de ses précédents droits. C'est ce que j'ai eu l'honneur de vous mander par le dernier ordinaire. Vous même, dans votre lettre du 12/24 sept., vous aviez avancé que rien ne pouvait suppléer ce point, vous en avez cependant décidé autrement et je dois croire, quoique vous ne le disiez pas à moi pas plus que dans votre projet de rapport à l'e-r, que vous ne l'avez arrangé ainsi que sur les voeux que vous ont manifesté en son nom les agents de m. le duc. Toutes fois si je me trompais dans cette supposition, je ne saurais trop vous recommander de rechercher tous les moyens qui seront en votre puissance pour rectifier cet article dans le conclusum qui sera pris sur votre dernière proposition et pour mieux vous y déterminer, je vous transmets ci-joint la copie des ordres que j'ai recus à ce sujet. Vous y verrez que la conservation du péage d'Elsflet y est demandée de préférence à tout autre arrangement. Vous me permettrez de finir par une observation générale; que l'esprit et la lettre de la déclaration que vous avez été chargé de remettre et qui doit servir de base principale à votre conduite tendent également à accélérer et non à précipiter les choses, à les concilier et non à les forcer et à développer dans les procédés des puissances médiatrices une stricte impartialité et non une prédilection déterminée pour l'une ou l'autre des parties intéressées. En concervant ce rôle, le seul digne d'elles, elles n'en parviendront par moins au but qu'elles se sont proposé d'établir et de consolider le bien-être de l'empire germanique. — Конечно гивано-патріотическое настроеніе Моркова тотчасъ отразилось у нашего лондонскаго патріота-англомана. С. Воронцовъ писалъ брату 15 декабря, будто "вся Германія изумлялась, какъ это нашъ Бюлерь—ничто иное, какъ le suivant et le servile valet des ministres de France": до того онъ "и во всъхъ частныхъ разговорахъ, и на оффиціальныхъ конференціяхъ, не только одобряеть всѣ варіаціи французскихъ пословъ, но и говоритъ, что императоръ одобряеть и одобрятъ все, что дѣлаеть и сдѣлаетъ первый консулъ". Пріятели добились того, что А. Воронцовъ сдѣлалъ выговоръ Бюлеру (15 ноября). Тогда только успоконлся С. Воронцовъ: онъ благодарилъ брата (28 декабря) за то, что онъ "поставилъ на надлежащій путь" одного изъ "эгихъ нѣмцевъ", отъ которыхъ "пора бы избавиться "Россін. Архивъ Воронцова, X, 182, 185.

174.

Въ своемъ донесеніи двору 6/18 октября (Pétersbourg. Paris, 1802, 117) Морковъ говорить, что Ф. Кобенцаь, не получая ответа оть Бонапарта, просиль его предложить Талейрану "en remplacement la sécularisation des évêchés de Trente et de Brixen en faveur du chef de la maison d'Autriche et l'augmentation du lot du grand duc de Toscane en y ajoutant, outre l'évêché d'Eichstädt, les villes impériales d'Augsbourg et de Nuremberg". Морковъ согласился. Въ ответъ на его ходатайство Талейранъ далъ суровую ноту Кобенцию 15 октября. Здёсь свазано, что достаточно было бы дать Францу II Зальцбургь съ Берхтесгаденомъ, какъ значится въ дюневильскомъ договоръ; а ему прибавили еще Тріенть, Бриксень и епископство Пассау. Если теперь еще отнять для него что-небудь у курфюрста палатинскаго, то "la Bavière ne pouvait plus être considérée comme une puissance et son indépendace serait absolument compromise par la proximité. où se trouverait sa capitale de toutes les forces autrichiennes". That he mente, page брата Франца II и по желанію Александра I, Бонапарть прибавиль Австріи еще епископство Эйхштедть. Францъ II, повидимому, успокоился, особенно послѣ письма Бонапарта: Шампаньи уведомияль Талейрана, что Л. Кобенцль уже "parle moins de ses plaintes que de ses espérances" (Bertrand, & XXVII). Но вследь затемь въ Вене опять стали упираться. Морковъ говорить въ своемъ донесеніи 6/18 октября, что теперь Бонапарть "a vu avec regret que v. e. persistât dans des projets entièrement destructifs du plan des médiateurs et qui, dans les conférences qui ont précédés ou suivie le traité de Lunéville, avaient déjà été reconnus pour inadmissible". — Для хода нѣменкаго вопроса въ Регенсбургъ интересно письмо Талейрана Бонапарту 4 ноября: Bertrand, № XXIV. Весьма важно другое письмо (тамъ же, № XXVII), выясняющее ввглядъ французовъ на культурное вначение вольныхъ городовъ Германии.

175.

Передъ договоромъ 26 декабря, нъмецкій вопросъ представляль собой самую темную загадку. 28 октября А. Воронцовъ говорилъ совсёмъ успокоительно о немъ въ своемъ докладъ императору (Pétersbourg. Paris, 1802, 59) и на конференція съ Эдувилемъ, котораго онъ ув'єрняъ, что царь "très clairement" посовѣтовалъ Францу II не только очистить Пассау, но и утвердить сеймовый conclusum (Bertrand, NXXIX). А вътоже время Австрія, по словамъ Талейрана, никакъ не могла отстать отъ своей "habitude de marchander".--Ф. Кобенцъ осаждалъ Тюльери новыми проектами, среди которыхъ особенно важенъ "brouillon d'un projet de convention" 12 ноября, изложенный у Bertrand'a (№ XXXI): самъ авторъ сказалъ Талейрану, что это — "le champ de bataille sur lequel nous aurions à nous disputer". Талейранъ спѣнилъ удалить съ этого поля битвы такого секунданта Австріи, какъ Морковъ. Воть любопытное мъсто касательно Моркова, изъ его инсьма Бонапарту отъ 11 ноября (тамъ же, № XXX): "Je crains déjà que m. de Morkoff ne veuille un peu trop se mêler dans cette affaire. De toute part, il est mis au courant des plus chers intérêts de l'Autriche et vous savez que c'est son premier avocat. Son intervention, si elle est trop accueillie, pourrait nous embarrasser pour ce qu'il est, je crois, dans vos intentions d'exiger par rapport aux reconnaissances. S'il est dans vos in-

tentions, général, de traiter avec l'Autriche de la manière la plus directe, je travaillerai dès le principe à tenir m. de Morkoff à quelque distance et à demeurer sur cet objet vis-à-vis de lui dans les communications d'égard: je tâcherai que m. de Cobenzl tienne la même conduite". А между твиъ 3 декабря Морковъ еще не могь сообщить ничего толковаго. Онъ писалъ тогда А. Воронцову (Архиет Воронцова, XIV, 286), что дела венскаго двора все затягиваются по неизвъстнымъ ему причинамъ. Онъ почти ежедпевно справдядся у Талейрана; но тотъ кормилъ его завтраками. А между твмъ "въ Регенсбургв дъло идетъ своимъ чередомъ; уже постановленъ окончательный conclusum". Но по мнанію Моркова и Кобенция, это ne peut que rendre plus difficiles les modifications dont il est question par rapport à l'Autriche". Въ тотъ день, когда Морковъ писалъ свое письмо, ему объщали дать рвшительный отвёть. 13 декабря онъ доносиль двору (Pétersbourg. Paris, 1802, 125), что наконецъ дають надбавку австрійцамь: Францу II — Тріенть и Бриксень, герцогу тосканскому—Эйхштедть и курфюршеское достоинство. При этомь, по просьбе самого герцога, ставится условіе, что Австрія никогда не займеть своими войсками его новыхъ участвовъ. Морковъ прибавляетъ: "J'ai observé qu'une condition pareille n'ayant point été imposée à la cour de Berlin relativement au lot assigné au pr. d'Orange, celle de Vienne se trouverait, blessée de s'y voir assujettie... Talleyrand m'a fortement recommandé le secret de cette circonstance vis-à-vis du comte de Cohentzl. Je le lui ai promis. mais en même temps je lui ai fait la réflexion, qu'il me semblait qu'il ne convenait pas aux deux grandes puissances comme la Russie et la France de se prêter à une espèce d'intrigue de famille et de choquer en quelque façon la dignité d'une grande cour pour complaire aux fantaisies et à des appréhensions peut-être mal fondées du gr. duc de Toscane et si en effet dans le cours de la négociation avec le comte de Cobentzl ce point en devient un de discussion qui puisse arrêter l'achèvement de l'oeuvre, je crois ne pouvoir me dispenser de l'appuver pour écarter cette difficulté". Талейранъ сказалъ Моркову, что Баварія согласна уступить Эйхштедть; Четто же, напротивь, жаловался ему на такой исходъ дела; даже Люкезини заметиль, что лучше бы дать Францу II, вместо Эйхштедта, Аугсбургъ и Нюрнбергъ. Морковъ засуетился. Онъ передалъ все это Талейрану: "mais il n'en a tenu aucun compte et m'a répondu qu'il fallait nous tenir à votre premier ріап", говорить нашь дипломать. Въ то же время А. Воронцовь предостерегаль Моркова насчеть хитростей Пруссіи и Баваріи относительно герцога тосканскаго (Pétersbourg. Paris, 1802, 62). При этомъ были посланы, для его руководства, въ спискахъ: депеша Алопеуса объ "откровенін" Гаугвица; отвіть на нее А. Воронцова; наставленія последняго Алопеусу "касательно до германскихъ делъ, а особливо до интересовъ герцога коадъютора любскаго"; подобныя же предписанія Бюлеру. 29 декабря Морковъ увъдомиялъ (тамъ же, 258), что Гаугвицъ на этотъ равъ не солгалъ Алонеусу: Люкезини дъйствительно заговариваль съ Талейраномъ насчеть курфюршескаго достоинства для герпога мекленбургскаго. Морковъ прибавляетъ: "онъ не встретилъ боле податливости, нежели я; при всемъ томъ, я пе упустилъ сдълать покушение, чтобъ внести о семъ точную статью въ новый договорь, съ винскимъ дворомъ подписанный; но г. Талейранъ решительно отъ того уклонился опасеніемъ, чтобъ тёмъ не затруднить дёло высшей и общественной пользы". Тогда же Морковъ изв'ящаль А. Воронцова (тамь же, 264), что Бонапарть самъ привнавался ему въ своей ненависти къ Австріи за ея склонность къ Англіи, а Талейранъ порицалъ своего господина Шуазелю за то, что онъ совстить готовить войну съ Австріей, и собирался выходить въ отставку. — Конвенція 26 декабря между Франціей и Австріей, а также акть приступленія къ ней Россіи, 26 же девабря: Martens, VII, 432; Le Clercq, I, 608, 611; Мартенсь, II, 378-383.-№ 191 напечатанъ нами по списку. Его черновая, съ надписью "быть по сему", находится въ Pétersbourg. Cabinet, 1802, 8. Здѣсь поправка руки Александра I: "remplir les voeux" въсто "condescendre aux voeux". — № 212 напечатанъ въ Correspondance de Napoléon, № 6381. — 28 декабря Бонапартъ велътъ Талейрану объявить Люкезини, что желаніе Фридриха-Вильгельма III — законъ для него и что онъ хочетъ идти съ нимъ нога въ Hory "dans tous les évènements et dans toutes les chances possibles"! Correspondance de Napoléon, № 6513.

176.

Бонапартъ говоритъ правду Моркову насчетъ Ромъё: 26 іюня онъ строго приказаль Талейрану, чтобы этоть агенть отдаваль, себя вь распоряжение Моцению и даже, чтобы "cette déclaration soit faite, dans les circonstances, jusqu'à l'affectation". Correspondance de Napoléon, № 6140.—Воть обращикь препирательствь между Морковымъ и Талейраномъ по поводу Іоническихъ острововъ (Pétersbourg. Paris, 1802, 234). MORCOFF A A. WORONZOFF. 20 octobre 1802. A la même occasion où j'ai été voir m. de Talleyrand pour lui demander réponse sur la lettre que je lui avais adressée sur la mort du duc de l'arme il m'a dit qu'il a êté chargé par le 1-r consul de me témoigner combien il a été affecté de voir que tandis que le sieur de Romieu, agent diplomatique du gouvernement français à Corfou, avait ordre d'agir et agissait en effet de parfait concert avec le comte de Mocenigo, celui-ci publiait et exerçait des actes au nom de l'empereur seul, sans y joindre celui de la république française. Etonné de cette prétention j'ai demandé à ce ministre sur quoi elle se tondait? Il m'allégua alors l'article de notre convention secrète par lequel la France avait stipulé la reconnaissance et la garantie de l'indépendance des Sept-Iles-Unies. Alors je me suis attaché à lui démontrer que l'une et l'autre n'étaient obligatoires qu'envers nous et à l'égard des puissances tierces qui aurajent voulu attenter à cette indépendance; que dans le traité d'Amiens l'Angleterre avait pris le même engagement; qu'il ne s'ensuivait pas cependant qu'elle ou d'autres puissances qui ont également reconnu l'existence politique de cette petite république dussent se mêler de son organisation intérieure; que de cette manière elle ne saurait à qui entendre; que le cas de la Russie est tout différent et tout particulier; que c'est sous ses auspices que cette république s'était formée; que c'est sous sa protection qu'elle doit subsister et que c'est à elle seule de concert avec la Porte Ottomanne à l'organiser et à la consolider; que toutes les ouvertures que j'ai été chargé de lui faire à ce sujet n'ont eu d'autre but que de prévenir tout ombrage de vues intéressées qu'on aurait pu soupçonner dans la résolution qu'avait prise l'empereur d'envoyer de ses trouppes à Corfou et qu'au reste je ne pensais pas que dans les dispositions qu'avait faites le comte de Mocenigo et dont il m'avait complètement informé le 1-r consul trouvait quelque chose de repréhensible. M. de Talleyrand m'assura qu'au contraire il les avait trouvé parfaitement sages et à leur place, mais qu'il pensait qu'elles auraient dû être concertées avec son agent et qu'il me recommandait de rendre compte à ma cour de cette ouverture. - Le comte de Mocenigo m'a en effet donné un détail très circonstancié de la situation où se trouvaient les contrées où il était en mission. Il avait ajouté que le séjour des députes que le précédent gouvernement avait envoyés à Paris nuisait à l'effet de ses opérations et en conséquence peu de jours avant la conférence dont je viens de rendre compte à v. exc., j'ai demandé à m. de Talleyrand de les faire éloigner d'ici, et il me l'a promis; mais lorsque je lui en eus reparlé en dernier lieu, il poussa la mauvaise foi jusqu'à prétendre ignorer leur existence dans cette capitale. Il est vrai que je ne les rencontre nulle part; mais il n'en est pas moins vrai qu'ils v sont encore et je n'attends que d'en acquérir la certitude impossible à contester pour renouveller mes instances sur leur expulsion... Другой обращикъ споровъ изъ-за Іоническихъ острововъ представляеть докладъ А. Воронцова отъ 28 октября (182).—Акть приступленія Порты въ амьенскому договору, 13 мая, напечатанъ у Martens, VII, 414.

177.

Любопытенъ довладъ Кочубея, въ августъ, объ анархіи на Іоническихъ островахъ, по поводу донесеній Италинскаго и Моцениго (*Pétersbourg*. Ministère, 1802, 2). Онъ совътоваль отдать острова третьей державъ, и именно Неаполю, чтобы успоконть ихъ и спасти изъ рукъ Бонапарта. Но "по извъстному неблаговоленію Бонапарта къ

воролю сицилійскому, нужно ждать затрудненій. Мы должны приказать Италинскому, чтобы онъ замітиль неаполитанскому двору, что "всего бы удобнійше ему казалось, чтобы дворь сей, пожертвовавь двумя или тремя стами тысячь талеровь, пріобрізль въ Парижі благорасположеніе Талейрана и другихъ людей, въ ділахъ вліяніе им'яющихъ, такъ чтобы первое предложеніе было сділано отъ тюлерійскаго кабинета. По связямь маркиза Галло въ Парижі такая негоціація весьма удобно кажется приведена быть можеть въ дійство; а мы, доставивь выгоду союзнику нашему, не будемь въ разсужденіи турковъ им'ять виду первыми таковаго положенія вещей изобрітателями, и притомъ избавимся отъ всявихъ хлопотъ, съ настоящимъ положеніемъ Острововъ Іоническихъ пензбіжныхъ". Если царь согласится на эту міру, то "безъ отлагательства времени нужно будеть снабдить г. Италинскаго надлежащими предписаніями, сохранивъ ихъ въ высшей тайніъ и не сообщая отнюдь инчего здісь Дюку Серра Капріоліъ, ибо разныя связи его и переписки съ королевою и другими весьма мало представляють увітренности, чтобъ туть не произошло безвременнаго разглашенія и чтобы все діло гакимъ образомъ не было испорчено".

178.

Въ парижскомъ архивъ (141, 223) хранится слъдующій документь, который печатаемъ вполнъ. TALLEYRAND A HÉDOUVILLE. 22 fructidor an X. Je vous transmets un Ne du "Moniteur" dans lequel vous trouverez et les rapports que j'ai présentés au premier consul en sénat, et le traité conclu entre la république française et la Sublime Porte. En notifiant cet heureux évènement à la cour de Russie, je vous recommande de lui exprimer au nom du gouvernement de la république combien il a été sensible à l'intérêt que s. m. i. a marqué y prendre en se montrant facile sur un des obstacles qui pouvaient retarder la conclusion de la paix. J'ai été autorisé par le premier consul à faire mention de ces dispositions amicales de la cour de Russie dans le rapport que je lui ai présenté.—S. m. i. verra sans doute dans ce témoignage public des sentiments du premier consul, une marque éclatante de son estime et une preuve nouvelle du désir constant qu'il a de cultiver les rapports intimes qui unissent la politique des deux gouvernements.—Самъ Бонапартъ извъщаль Александра I о своемъ миръ съ Портой. Въ своемъ ответе на аудіенціи Эдувилю (Paris, 142, 10) императоръ обратиль особенное вниманіе на благод'вяніе мирныхъ, торговыхъ свявей между государствами.—Мирный договоръ Франціи съ Турціей у Martens, VII, 416, и Le Clercq, I, 588.—Донося о пемъ Александру I (Pétersbourg. Paris, 1802, 94), Морковъ жаловался, что ни Франція, ни Порта не хотъли нашего посредничества, и ему не дають даже списка договора, хотя онъ же помогь делу "только по желанію Бонапарта", когда турецкій министръ до того уширался, что Талейранъ хотвлъ выгнать его въ 24 ч. Морковъ особенно негодовалъ па турецкую "образину" и выбрания се за то, что она назвала Россію "постороннею" державой.—Въ договоръ 25 іюня было унущеніе со стороны Франціи, которое корошо характеризуетъ ея правителей. Когда возвратившіеся изъ Турціи плінники упрекнули Талейрана за то, что тамъ не проставлена сумма для наградъ имъ, тотъ отвъчалъ: "qu'il l'avait fait à dessein afin de laisser plus de latitude à ces mêmes prétentions et de s'en rendre l'arbitre". Pétersbourg. Paris, 1802, 200. —Упоминаемая въ 🔏 222 "записка протокольная" о разговоръ съ Эдувилемъ есть докладъ А. Воронцова 16/28 октября (182).

179.

Морковъ доносилъ Александру I, 25 іюня, что тогда въ Парижів всё думали, будто Бонапартъ кочетъ закватить Морею, котя именно въ этотъ день былъ завлюченъ миръ между Франціей и Турціей. 16 августа Морковъ увідомиллъ наше министерство, что Талейранъ сказалъ ему, будто въ Турціи готово возстаніе, которое лишь пріоста-

новили деньгами и переговорами. Онъ прибавляеть: "Talleyrand a terminé се récit par des présages de la dissolution totale et très prochaine de l'empire turc en Europe". Pétersbourg. Paris, 1802, 93, 208. — Талейранъ увъдомляль Эдувиля уже 6 іюня, что въ предстоящемъ миръ съ Портой вопросъ о черноморской торговль будетъ ръшенъ удовлетворительно. Это извъстіе находится въ депешь, напечатанной въ приньчанін 158. А Кочубей писаль Моркову навстрьчу, 26 мая (Pétersbourg. Paris, 1802, 39), что Эдувиль болтаетъ, будто Бонапартъ уже пріобръль право навигаціи на Черномъ моръ. Онъ считаль это извъстіе "по меньшей мъръ преждевременнымъ" и прибавляль: "је suis au reste bien fâché de la publicité que Bonaparte a donné à cette affaire".—Депеша подъ № 243 апробована 20 декабря, подписана канцлеромъ 29-го, а отправлена только 9 января 1803 г.—Касательно Пасванъ-Оглу есть еще документы, относящіеся къ августу. Pétersbourg. Paris, 1802, 215.

180.

Вотъ замъчательная Х статья амьенскаго договора, поскольку она необходима для пониманія нашего вопроса: "Les îles de Malte, de Gozo et Comino seront rendues à l'Ordre de Saint-Jean-de-Jérusalem, pour être par lui tenues aux mêmes conditions auxquelles il les possédait avant la guerre, et sous les stipulations suivantes... 4, les forces de s. m. britannique évacueront l'île et ses dépendances dans les 3 mois qui suivront l'échange des ratifications ou plus tôt si faire se peut... 6, l'indépendance des îles de Malte, de Gozo et de Comino, ainsi que le présent arrangement, sont mis sous la protection et la garantie de la France, de la Grande-Bretagne, de l'Autriche, de l'Espagne, de la Russie et de la Prusse... 12, s. m. sicilienne sera invitée à fournir 2.000 hommes natifs de ses états pour servir de garnison dans les différentes forteresses des dites fles. Cette force y restera un an, à dater de leur restitution aux chevaliers; et si, à l'expiration de ce terme, l'Ordre n'avait pas encore levé la force suffisante, au jugement des puissances garantes, pour servir de garnison dans l'île et ses dépendances, les troupes napolitaines y resteront jusqu'à ce qu'elles soient remplacées par une autre force jugée suffisante par les dites puissances. 13, les différentes puissances désignées dans le § 6 seront invitées à accèder aux présentes stipulations".

181.

Англичане первые не исполняли мудреной Х статьи. Тщетпо хлопотали объ очищеніи ими Мальты и Австрія (нота Штаремберга 24 апрѣля, у Thurheim'a), и особенно новый магистръ Ордена, Томази, котораго папа назначиль 9 февраля 1802, послъ отказа Русполи; не добившись цёли, Томази проживаль въ Сициліп и умерь въ горести, въ 1805 г. Х статьей быль недоволень и неаполитанскій король: Эдувиль извіщаль Талейрана 26 апръля (Paris, 141, 104), что онъ заявляетъ собственныя притязанія на Мальту. Негодоваль и папа: Куракинь докладываль царю 3 іюня (Pétersbourg. Ministère, 1802, 18), что его дипломать, аббать Бенвенути, выразиль безнокойство св. отца по поводу статьи о Мальть, а также "qu'il désire vivement de finir l'affaire de l'Ordre de Malte, autant qu'il lui sera possible, à l'entière satisfaction de v. m. i."—Ahrris yxe въ іюл'в пригласила Австрію принять X статью (Starhemberg). Актъ приступленія Abcrpiu, 19 abrycta, y Le Clercq, I, 590, u Neumann: Recueil des traités et conventions conclus par l'Autriche avec les puissances étrangères depuis 1763 jusqu'à 1856, II, 22. -Первоначальное доброжелательство Бонапарта къ Россіи въ мальтійскомъ вопросъ выразилось въ томъ же его письм'в Талейрану, отъ 26 іюня, въ которомъ онъ приказываль горячо содъйствовать намъ на Іоническихъ островахъ (176). — Колебанія Александра I относительно Мальты прекратились въ концъ іюня, какъ видно изъ письма Кочубея С. Воронцову отъ 18/30 іюня (Архивь Воронцова, XVIII, 281-282). Кочубей

писаль, что онъ только-что узналь о его решенін не вмешиваться, вопреки миенію большинства совіта и согласно съ митніемъ Куравина, двухъ Румянцевыхъ и Беклешова. Горячо заявляя при этомъ о своемъжеланіи выйти въ отставку, онъ прибавиль: "Personne n'en (Malte) est moins amoureux que moi; mais encore faut-il être conséquent, mais encore ne peut-on pas refuser ce qui a été une fois promis, s'il n'y a pas de bonnes raisons à alléguer pour changer de résolution. Et que puis-je dire de conséquent dans mes réponses à lord St. Helens et au ministre de Naples? Il se trouvera que, comme du temps de Paul I, j'étais dans le cas d'exécuter les ordres que l'on me donnait, sans que ceux de qui je les recevais s'embarrassassent s'ils étaient raisonnables ou non; je suis encore réduit à dire: l'empereur l'a voulu ainsi; et sur la démande du pourquoi? il faudra que je réponde: je n'en sais rien, telle est sa haute volonté". — Эдувиль ув'вдомиль А. Воронцова еще 21 сентября, что подасть ему, заодно съ англійскимъ министромъ, ноту о томъ, что ими получены полномочія для принятія приступленія Александра І къ X статьт. Онъ прибавиль, что, по его митию, "l'urgence des circonstances dans lesquelles se sont trouvés les négociateurs du traité d'Amiens et l'empressement que le premier consul a mis à accéder au désir de s. m. l'empereur relativement à la première élection du grand-maître de l'Ordre de Malte pourraient diminuer le poids des motifs exposés contre cette garantie dans la lettre confidentielle écrite à ce sujet au lord St. Helens par m. le prince de Kourakin". Pétersbourg. Ministère. France, 1802, 61. — Любопытенъ докладъ А. Воронцова императору 13/25 октября. Въ немъ сказано, что, несмотря на троекратный отказъ. Англія опять требуеть гарантіи Мальты, и къ ней уже присоединяется Франція. Но островь Мальта сохранить свою независимость и безъ нашей гарантів, "поелику какъ французы не допустять, чтобы остался оный въ рукахъ англичанъ, такъ и сіп равнымъ образомъ не дадуть ему сдълаться собственностью французовъ". Докладчикъ полагалъ, что Англія настанваетъ лишь для того, чтобы предупредить нареканія со стороны пардамента. А Бонапарть присоединяется изъ опасенія, "дабы Англія, при несоглашеніи вашемъ на гарантію, не стала упорствовать въ выводъ гарнизона своего изъ Мальты". Онъ не совътоваль отказываться: это очень затруднило бы Англію, а она "являла намъ опыты всегдащняго своего благопріятства" и даже оказывала частныя услуги, какъ, напримъръ, принятіе нашихъ офицеровъ на свой флоть и дозволеніе вывозить къ намъ машины и мастеровыхъ, что даже запрещено постановленіями парламента. Иначе Англія не выведеть своего гарнизона изъ Мальты, а Бонапартъ за это опять займеть войсками Неаполь или "предпишеть государю онаго условія, независимость его ниспровергающія". Король же неаполитанскій "въчно привязанъ въ вамъ и на васътолько надъется". Ворондовъ совътовалъ принять гарантію, но съ тъмъ, чтобы были исполнены условія, прежде установленныя съ Англіей. Pétersbourg. Ministère, 1802, 6. — Въ нотѣ № 217 точки означають пробѣлъ для вставки X статьи и на немъ надпись: "fiat insertio".—Нота 24 ноября поясняется рескриптомъ С. Воронцову 18 ноября. Докладъ А. Воронцова о проектъ этого рескрипта, "въ отвътъ на откровенныя сообщенія, учиненныя адъсь англійскимъ посломъ", находится въ Pétersbourg. Ministère, 1802, 13.—Списки документовь о Мальтъ были тогда же посланы Моркову. Pétersbourg. Paris, 1802, 58.-Морковъ извъщалъ С. Воронцова 21 декабря (2 января 1803), что и Бонапартъ, и Талейранъ увърши его, что немедленно пошлють приказъ гражданину Andréossy пригласить Англію принять проекть статьи о Мальть, предложенный Россіей. Архива Воронцова, XX, 125. Andréossy отправился въ Лондонъ 3 ноября 1802 на смену Отто.

182.

Увѣдомляя канцлера, 29 декао́ря, что Бонапартъ громитъ Англію въ своихъ журналахъ, Морковъ вамѣтилъ: "Bonaparte ne respire que de son anéantissement et n'y voit d'obstacle que dans l'Autriche". Этимъ онъ объяснялъ его синсходительность къ фюрстамъ въ дѣлѣ индеминзацій: Русскій Архивъ, 1873, № 12.—Обращикомъ бюл-

летеней новостей Эдувиля можеть служить № 231.—Какъ вообще затруднительны и тагостны были политическія діла къ концу года, видно изъ слідующаго дюбоцытнаго документа (Pétersbourg. Paris, 1802, 59). ДОКЛАДЪ А. ВОРОНЦОВА ИМПЕРАТОРУ. 16/28 октября 1082. Всеподданнъйше представляю здъсь проекть депеши къ гр. Моркову въ отвътъ на многія его отношенія и буду ожидать, не приважете ли оную чемъ пополнить.—Вчера въ вечеру быль у меня ген. Гедувидь, который получиль нарочнаго курьера отъ своего правительства. Сей министръ читалъ мит въ оригиналъ депеши имъ полученныя, сказывая, что курьеръ сей къ нему присланъ не отъ Талейрана, а отъ самого перваго консула. Я ему приметнать, что все сообщаемое имъ и упамятовать не можно, а для сего и желаль бы я, чтобъ онъ котя экстрактомъ содержание изъ полученных вить депешт мит сообщиль, для донесения в. в-ву. Онт не только въ томъ затрудненія не сдълаль, но и объщаль копію сь оныхь вь откровенности сообщить.— Между тъмъ донесу я в. в-ву, сколько то упамятовать могу, о содержания сообщений французскимъ министромъ мив учиненныхъ. 1) Депешу пространную читаль онъ мив по дъламъ германскимъ, коею они полагаютъ, что дъла сін скоро конецъ примутъ; о податливости ихъ въ пользу коадъютора любскаго и прочихъ императорскихъ князей, въ коихъ Россія пріемлеть участіе, и что и въ семъ уваженій герцогу Мекленбургскому доставлены выгоды, но что на достоинство курфирста его возвести было не можно, потому что и отъ него самого никакого подвига о семъ въ Регенсбургъ учинено не было. О вънскомъ дворъ они отзываются съ доводьною умъренностью и не совству кажутся не склонными участь герцога Тосканскаго улучшить. Въ сей депешт есть весьма примічательное (что онь съ ніжоторою оговоркою мнів прочель). Французское правительство оказываетъ нъкоторое удивленіе, что по дъламъ республики Семи Острововъ мы съ ними, такъ сказать, не соглашаемся въ общихъ мърахъ и что въ прокламаціи гр. Моцениго нигді также не упоминастся о участвованіи Франціи, и даже о агентахъ французскихъ нигдъ въ сей прокламаціи не упоминается; я такъ же съ оговоркою ему сказаль, что я и не вижу, почему онобъ было надобно, что мы не требуемъ отъ нихъ, да и не въ претензіи, чтобы они въ делаемыхъ ими прокламаціяхъ въ Швейцаріи, Голландіи и Италіи о насъ упоминали или къ онымъ присоединяди. 2) Депеша, министромъ французскимъ читанная, касается до швейцарскихъ дълъ. Опи, делая апологію, что консуль въ нихъ вмешался, почитають ихъ уже конченными Я спросиль его, приняли ли они все то, что Франція пиъ предложила и согласились ли прислать своихъ депутатовъ въ Парижъ, но опъ на сіе ничего решительнаго сказать не могь. Почему я, съ своей стороны, заключаю, что не хотять ли такимъ сбщимъ извъщеніемъ заглушать всехъ, чтобъ вліянія большаго не оказывали ко всемъ симъ швейпарскимъ деламъ. Я при семъ случае изъяснился съ нимъ общими разсужденіями. что всякая нація и народъ, по мивнію моєму, должна опредвлять для себя родъ правденія, которое она почитаєть для себя сходственнымь; что в. в-во вообще интересуетесь въ благополучіи, устройствь и независимости Швейцаріи вообще. Я долженъ при семъ случат примътить, что г. Гедувиль съ заскою, скромностію и съ пристойностію большою всё свои изъясненія сділаль, равно и возраженіи ему чинимыя принималь.—Наконець оный же министрь мив представленіи чиниль по разнымь матеріямъ до частныхъ требованій земляковъ его и о н'акоторыхъ снисхожденіяхъ, все касающіяся по большей части какъ бы о существованіи во всей сил'я прежняго нашего съ нимк трактата торговаго. Я ему отвътствовалъ, что можно будетъ по всъмъ симъ матеріямъ впредь съ нимъ подробнѣе изъясниться, а что теперь удовольствуюсь ему въ дружеской откровенности примътить, что съ нашей стороны все условленное въ постановленіяхъ нашихъ съ ними съ доброю върою выполнено и выполняется, но что могуть ли они тоже сказать и о себ'є; что я имъ одно только зам'вчу, а именно васающееся до сардинскаго короля, коему не только жребія пристойнаго не д'ялають не смотря на точныя ихъ съ нами принятыя обязательства, но что, можно сказать, гоненін на сего несчастнаго государя такъ далеко простираются, что и въ Италіи пребываніе его дозволить не хотять, требуя чтобы онь вхаль въ Сардинію. Г. Гедувиль отвътствоваль миъ, что онъ надъется, что сего государя о пребываніи его въ Италіи

болъе тревожить не будутъ и что онъ также надъется, что и о жребіи его можно будеть вскоръ помышлять и в. в—ву угодность сдълать. Я ему сказаль, что оно весьма желательно и что в. в—во недавно о семъ сами изволнии писать въ 1 консулу.—Упоминаемый министръ мив отзывался, также и читалъ депешу къ нему о генуесенхъ долгахъ, довольно сходно съ тъмъ, что мы уже имъли средство видъть. Я ему отвъчалъ, чтобъ онъ собственно для меня сдълалъ о семъ записку на память, дабы я могъ по сей матерін освъдомиться и съ нимъ потомъ приватно изъясниться, а не министиріально, потому что дъло сіе касается до насъ и тъхъ изъ генуезцовъ, кои двору нашему заемъ дълали. — Вотъ въ чемъ состоялъ нашъ разговоръ, сколько я его упомнить могу, а предъ в. в—вомъ извиняюсь, ежели пространность сего донесенія Васъ отяготила.

183.

Уже было видно, что вначило, въ устахъ англомановъ, дъйствовать водиночку въ восточномъ вопросъ. Въ нашемъ архивъ, за ноябрь и декабрь (Pétersbourg. Ministère, 1802, 17), находится рядъ бумагь о томъ, какъ успоконть республику Іоническихъ острововъ и подорвать тамъ французское вліяніе. Это—приказы Моцениго, его мнѣніе о средствахъ, назначеніе ему новыхъ суммъ, нѣсколько другихъ мпѣній, безъ чиселъ и подписей, но переписанныхъ въ формѣ докладовъ царю. Тутъ же закѣтка о необходимости извѣстить Лондонъ, что мы не потерпимъ французской высадки въ Греціи: пустъ и Англія выскажетъ намъ столь же искренно свои двягляды на Грецію"; пусть Нельсонъ к; ейсируетъ въ водахъ Іонической республики и сносится съ Моцениго; пусть Англія заведетъ агента въ Корфу съ хорошими суммами, которыя должно расходовать по указаніямъ Моцениго. Есть и проекты пзмѣненій въ конституціи островной республики (одипъ отъ 14 сентября), и даже мнѣніе о снаряженіи экспедиціп пзъ Чернаго моря.

184.

Въ петербургскомъ воздухѣ, казалось, носплась непабѣжность войны, въ союзю съ Англій, изъ-за восточнаго вопроса, о когорой говорилось и пѣсколько раньше (рескриптъ Алопеусу 8 іюня; а депеша ему А. Ворондова 16 октября). 20 декабря канцлеръ предписывалъ Моркову прислать свѣдѣнія о французской армін (Pétershourg. Paris, 1802, 65). Это требованіе встрѣтилось на дорогѣ съ депешей Моркова отъ 16 декабря (Архивъ Воронцова, XIV, 289), которая совѣтовала позаботиться о военномъ дѣлѣ, "car le calme n'est guère assuré! L'ambition de Bonaparte ne cesse d'agir et ne tardera pas à provoquer une explosion. C'ette appréhension est non-seulement dans les choses, mais aussi dans tous les discours de cet homme insatiable de gloire et d'orgueil, ainsi que dans сеих des gens qui l'entourent". Миѣнія самого Бонапарта и Талейрана о непрочности мира указаны въ денешѣ Моркова А. Ворондову, въ Архивъ Воронцова, XIV, 282. — На краткомъ, но выразительномъ докладъ канцлера, отъ котораго нахло пороховымъ дымомъ (№ 224), находится помѣтка: "сія записка представлена п апробована государемъ 6 ноября 1802".

		,			
	•				
•				•	
			,		
			•		
			,	•	
			1		
	•				
•				,	
	•				
•					
•					
			•		
			•	•	
	1			•	
			•		
•					
				1	
		•			

АЗБУЧНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ЛИЧНЫХЪ ИМЕНЪ.

Абель: директорія, 635.

Аберкромби: Сардинія, 115.

Абріаль: Навазъ Еватерины II, 696.

Азара: Цивальпійская респуб. 122, 123; Испанія, 697, 698; Морковъ, 714, 748; подарки, 716; Людовикъ XVIII, 718; Мальта, 721.

Александра Павловна, вел. княжна: бравъ, XII; Ростопчинъ, XIV; интриги въ Офенъ, XIX.

Александръ I, императоръ: программа новаго царствованія, XLVI, XLVII; пять статей, XLVIII; европейскія діла, XLIX, 259-261, 298-300, 338-341, 361-371, 498-500; индемнивацін, L, LXVII, LXVIII, LXIX, XCIV, 436, 438, 441, 468, 711, 742, 743, 747, 756, 757; нъмецкій вопросъ, LI, 698, 723, 754; Дюрокъ, LII; равновѣсіе въ Европѣ, LIV; всеобщій миръ, LVI; нъмецкіе князья, LVIII; мирные переговоры съ Франціей, LIX, LX, 695-696; тайныя статьи, LXI; Англія, LXI, 682, 691, 698, 721; плънные, LXII; Мальта, LXIII, LXV, LXXVIII, CVIII, 299, 340, 370, 444, 678, 709, 760, 761; Бонацартъ LXIII. LXXXVII, LXXXIX, XC, 257, 682, 702, 706; французск. торговия, LXV, LXXIX, 341, 371, 714, 722, 725; Турція, LXV, LXXVII, LXXVIII, CIV, CV, 688, 720, 759; Фридрихъ-Вильгельмъ III, LXVI; Морвовъ, LXX, LXXI, LXXII, 369, 371; Швейцарія, LXXII, XCIII, 300 — 301, 338, 339, 369, 405, 741-742; тройственный союзъ,LXXIII; итальянская респуб.

LXXIV; Италія, LXXV, XCI; Константинополь, LXXVI, 679; мемельское свиданіе, LXXX, LXXXVIII, LXXXIX, 735-737; ABCTPIS, LXXXI, LXXXII, СІ, СІІ, (ІІІ, 482—483, 752; дружба къ Францін, LXXXIII; версальское оружіе, LXXXIV; Rozenkypz, ŁXXXVI, 406-407; эмигранты, LXXXIX, 705, 707; сардинскій король, XCII, 489, 739; Этрурія, XCII; Германія, XCVI, XCVII, XCVIII, C; родственники, C, CI, 747; пираты, CV, 499-500; Іоническіе о-ва, CVI, 444; Эдувиль, СІХ; Пруссія, СХІ, 690, 734, 749; восшествіе на престоль, 121, 228, 681; русскій дворъ, 162-163, 680; правленіе, 166-168, 495, 727; мирный договоръ, 259 — 261, 683, 694, 705; тайная переписка, 352; С. Доминго, 444; Гюттенъ, 632; Панинъ, 659, 702; исторія царствованія, 662; курьеры, 666; Колычевы, 669, 690, 703; Соловьевъ. 673; Массонъ, 678; смерть Павла I, 679; вившиня двла, 681; Неаполь, 681; Франконія, 681; Данія, 681; Францъ II, 682; Испанія, 698; Лагарпъ, 691, 701; гр. Артуа, 707; Фулью, 715; Кристинъ, 716; Ришелье, 718; личность царя, 724; агенты-невидимки, 730; великосвътскіе нравы, 731; заговоръ Шубина, 733; Людовикъ XVIII, 739; Баварія, 753.

Александръ Невскій, орденъ: императоръ, 563.

Али-Ефендій: Іоническіе о-ва, 343.

Али-паша: Моцениго, 620. Алкьерь см. Алькье. Алопеусъ: пруссофилы, ŁXXXV; мемельское свиданіе, LXXXIX, 737; Гаугвицъ, 606; восточный вопросъ, 703; Сардинія, 741; германскія дъла, 757.

Альбини: Раштадтъ, 664; Регенсбургъ, 752: **Алькье** (Alquier): Неаполь, XXXIV, 41, 175, 670; нота Колычева, XLVIII, 171; Фердинандъ IV, 677.

Андресси: Лондонъ, 761.

Анжуйцы: принцесса Тарентская, 717. **Анна**, императрица: Австрія, 753, 754.

Антонъ, эрцгерцогъ: Кельнское курфюрмество, LV, LVIII.

Антрэгъ (d'Entraigues): Неаполь, XXXIII; Морковъ, LXXXV; Въна, 403; Серра-Капріола. 668; индемнизацін, 710, 711; тайные агенты, 716; Александръ I, 730.

Асстскій герцогь: Сардинія, 473.

Аппів: Италія, 646, 647.

Аранхо (Aranjo): Петербургь, 577.

Арарушъ (Ararousch): великосвътскіе нравы, 732.

Артуа (d'), графъ: Александръ I, LXIII, 77; Бурбоны, 464.

Вакунинъ: Франція, 638.

Валье (Bailleu): берхинскій архивъ, 661, 749; Люкезини, 662, 666, 668, 672, 673, 690, 698, 710, 783, 749; Спренгиортенъ, 664; рескрииты Павла I, 672; смерть Павла I, 682; Талейранъ, 690, 697; подкупы, 731; Гаугвицъ, 734, 750, 751; мемельское свиданіе, 735, 737.

Варра: проектъ договора, 642.

Вартъ (Barthes): сардинскій король, 490.

Барятинскій: пидеминзація, 672.

Bame (Bacher): Дессоль, 649.

Вауэръ: заговоръ, 503.

Везбородко: Пруссія, VII; Кобенцаь, XIV; Брюль, 639; Мальта, 644; Австрія, 719; С. Воронцовт, 725.

Веккарія: Морея, 388.

Веклешовъ: Мальта, 761.

Вельгардъ: Дюмурье, XVII.

Вельмонте-Циньятелли: Неаполь, ХХ.

Венвенути: Мальта, 760.

Венингсенъ: Павелъ I, 677, 678. Вернадотъ: Шампаньи, LVIII.

Вернонвиль: Пруссія, XV, XXIX, XXX, XXXVIII, LXXXI, 349, 655; русскіе плъпные, XVIII, 704; индемнивація, XVIII, 749; Мальта, XIX, XXIV; ваписка Паница, XX; Спремглортенъ,

XXI, 660—661, 663; мирные переговоры, XXII, XXV, XXXVII, 17; нота Ростопчина, XXIII, XXIV, 10, 660; паспорты, XXIX; Колычевъ, LVI, Гаугвицъ, LVIII, 661; полномочія, 16, 664; Эдувилъ, 331, 724; Гюттенъ, 652; Панинъ, 653, 654; Сардинія, 658; Талейранъ, 662, 667, 690, 731; курьеры, 666; Галло, 668; Балье, 697; Биньонъ, 727; мемельское свиданіе, 736.

Верри (де), герцогъ: Мальта, 710.

Beртранъ: Lettres inédites de Talleyrand 721, 724, 741, 751; нъмецкій вопросъ, 756.

Бертье: Фердинандъ IV, XXXIV; директорія, 633; Гюттенъ, 647; Левашовъ, 665; Спренгпортенъ, 665; Пьемонтъ, 682. Беръ: Австрія, 682, 690, 698; таблицы индемнизацій, 712.

Виньонъ: франц. дипломатія, XXIII; нтмецкій вопросъ, XCVI; Пруссія, 650, 723; мирные переговоры, 653; нота Ростопчина, 660; смерть Павла I, 677; Дюровъ, 701; мирный договоръ, Англія, 705; Мальта, 709; Фулью, 715; Сардинія, 719; Эдувиль, 722; Александръ I, 730; Шубинъ, 733; Елена Павловна, 734; Талейранъ, 737; Швейцарія, 741; копвенція 27 мая, 750.

Вогдановичъ: Спренгпортенъ, 662; Отрогоновъ, 697; мирный договоръ, 705.

Вонапартъ, г-жа: Фуше, 154; подарокъ. 673; кружокъ, 728.

Вонапартъ, Іосифъ: Австрія, XXXI, 690: Кобенцяь, XI., XII, СІІІ, 1,87; нота Колычева, XLVIII; Вѣна, LI; видеминявція, 149—151; подарокъ, 282, 627: проектъ конвенціп. 591; германскія дѣла, 600; эрцгер. Фердинандъ, 602; Наполеонъ, 667; Талейранъ, 667; Тугутъ, 673; смерть Павла I, 677—678, 682; Ме́тоігез, 710.

Бонацартъ, Людовикъ: мирные переговоры, XIX; Берлинъ, XIX.

Вонапартъ, Люсьенъ: Массонъ, 678. Вонапартъ, Наполеонъ: Египетъ, II, XIII, XXXV. XXXVII, LXXVI, 42; Павелъ I, VII, XXVII, XLIV, XLVII, 161, 642, 651, 666, 667, 668, 677, 678, 682, 705; мирные переговоры, IX, XIX, XXXVII, XLIII, XLIX, I.III. 660, 674—675, 705; портретъ, 1X, 1.XII, 677; Мальта. XI. XXIV, XXXVII, LXII, LXV, LXXVIII. CIX, 624, 650, 709, 710, 721, 760, 761;

Ростоячинъ, XIV, XX, XXI, 651; Россія, XV, XXXI, 243; Apport, XVI, L.II, 155, 176, 692; русскіе пленные, XVII, XVIII, LXII, 652, 665, 675, 705; Abbre BHHI, XXII, LVI, 153, 661; AHRAIN, XXIII. XXXII, XLVII, LV, LXI, CVI, CXI, 143, 248, 688; вооруженный нейтралитетъ, XXVI; Гаугвицъ, XXIX, 734; всеобщее замиреніе, XXX, XLVI; Австрія, XXXI, LVIII, XCVII, 302, 482, 690, 752, 757; недемензацін; XXXII, XXXVII, XLI, XLVII, LV, LXVIII, LXXVIII, LXXXI, LXXXIX, XCIX, CX, 381, 697, 710, 722, 729, 742, 743, 744, 745, 749, 751, 756; Итальянская респ. ХХХІІ. LXXIV, 123, 333, 383; l'aleo, XXXIII, 667; Heanoль, XXXIII, XXXIV, XXXVII, 41, 389, 681; "лига свверныхъ державъ", XXXV, XLII; революціонные принципы, XXXV; Колычевь, XXXVI, L, 69, 171, 671, 683, 702; Typuis, XXXVII, LXIV, LXV, LXXVIII, CX, 140, 152, 673, 720, 759; Германія, XXXVIII; Прусcia, XXXIX, XLII, LI, LII, LXXXII, 33, 103-104, 108, 257, 655, 666; Ганноверъ. XL; Александръ I, XLV, LVI, LVII, LXXII, LXXXIV, CIX, 121-122, 201, 206, 257-259, 298, 406, 444, 682, 706; "привидѣнія", XLVIII, 116; Итаzia, XLVIII, XCII, 78, 595, 740; Tareñранъ, LIV, LXXXIII, 321, 667, 687, 703; Швейцарія, LV, LXIV, LXXII, XСІЦ, XCIV, 300, 338, 741, 749; Этрурія, LVII; секуляривація, LVIII; люпевильскій договоръ, LIX, XCII; Морковъ, LX, LXIII, LXX, СХ, 286, 408,716; Людовивъ XVIII, LXIII, 739; эмигранты, LXIII, LXXII, 707, 725, 726; сардинскій король, LXIV, LXXIV, XCIII, CV, 302, 410, 458, 580; Лигурійская респуб. LXIV, 708; французская торговля, LXV, LXVIII, LXXVI, LXXVIII, LXXIX, CXI, 380, 617, 618, 714, 760; Чарторижскій, LXXII; англоманы, LXXIII, 702; тройственный союзь, LXXIII; Испанія, LXXV; восточный вопросъ, LXXV, CIV, 763; Индія, LXXVI, 676; IOHHTECRIE O - BB, LXXVII, CIV, 411, 758; Куракинъ, LXXXIII; Кочубей, LXXXIV; враги, LXXXV; характеръ, LXXXVI, LXXXVII, XCVII; Сен-Марсанъ, XCII, 671; нѣмецвій вопросъ, LXXIX, LXXX, XCIV, XCV, XCVI, 113-114, 369, 405, 522, 523, 621, 723; мемельское свиданіе, XCVIII, 735.

736, 737; подарки. 30; войны, 77; войско 81; якобинцы, 151; Футе, 154; политическіе плавы, 186, 727, 728; петерб. кабинетъ, 192; Пьемонтъ, 266, 658, 665, 682, 686, 697; папскія владінія, 291; посредничество, 305; мивніе Европы, 311, 312; отношение къ революци, 312-317; рукописныя извъстія, 378,379; вижшняя политика, 391, 498-499; письменныя разглашенія, 392; переміны въ республикъ, 426, 427; Вюртембергъ, 458, 664, 671; Баденъ, 498; пираты, 499, 500; поживненное консульство, 520, 753; покуmenie, 523; гарантія, 539; исламъ, 644; Лабишъ, 649; шпіонство, 650; провламацін, 651; Панинъ, 653, 659; Тугутъ, 658, 673; Correspond. de Napoléon, 661, 666, 667, 668, 669, 678, 723, 737, 739, 757, 758; Польша, 665; курьеры, 666; Іосифъ Бонап. 667, 678; Фераннандъ IV, 668; морская конвенція, 669; Тарентъ, 677; Данія, 690; Наказъ Екатерины, 696; Лагариъ, 701; С. Воронцовъ, 702; поляки, 705; Эдувиль, 706; Португалія, 708; Фулью, 715; Шампаньи, 717; всемірная монархія, 718; Миневаль, 724; d'Антрэгъ, 730; подвупы, 731; Шубинъ, 733; путешествіс, 741; Голландія, 750; Кобенцль, 751.

Вонапарты: Морковъ, LXXXVI.

Вонно (Bonneau): Сиверсъ, 632; Эдувиль, 725

Вранденбургъ: Кадиксъ, 633.

Вреа: Морковъ, 322.

Броль (Broglie): Le secret du roi, 730.

Брюль: директорія, V; посредничество, VII; Безбородко, 639.

Брюнъ: Турдія, СVI, 601; Константинополь, СХ; Галло, 667.

Вудбергъ: Кристинъ, 716.

Вурбонъ: Мальта, 710; Людовикъ XVIII, 739.

Вурбоны: Екатерина II, III, 632; Павель I, XII; Этрурія, XXXII; Москва, LXXXIX, 427; Бонапарть, 312; Людовикь XVI, 313; Талепрань, 454; пильницкая конвенція, 636; Россія, 705.

Вургуэнъ (Bourgoing): съверная лига, XVI, XVII; русскіе плънные, XVII, XVIII, 703, 704; русская дипломатія, 653; Павелъ I, 654; Муравьевъ, 655.

Бурьенъ: сардинскій король, 458.

Вутвиль: почта, 633,

Вутурлинъ: А. Ворондовъ, 660; Пруссія, 689.

Вюлеръ: регенсбургскій сеймъ, ХСІХ, С, СІV, 471, 474, 479, 745; индемнизація, 287, 751, 755, 756, 757; Лафоре, 487; Воронцовъ, 538; вольные города, 562, 574; Кочубей, 747.

Вюловъ: регенсбургскій сеймъ, С. Вютцовъ: Мадридъ, 633.

Вюшингъ: Талейранъ, 434.

Валевъ: Италія, 410; сардинскій король, 719.

Валицкій: Костюшко, 541.

Ванленесъ: Екатерина II, 633.

Ванъ-Дедемъ: Россія, 638.

Вернегъ: тайные агенты, 716, 730. Верракъ (de-Verrac): радіанія, 726.

Вертеймеръ: Павелъ I, 642, 678, 680; письмо анонима, 642; Груши, 654; Францъ II, 667; Кобенцль, 673; Ганноверъ, 682; Австрія, 690; Дюровъ, 697; индемнизація, 712; нъмецкія дъла, 723; Саурау, 741; вънскій архивъ, 743.

Вивено: Екатерина II, 631; Тугутъ, 639, 667, 690; Коллоредо, 642; Павелъ I, 642, 649; Суворовъ, 644; Кобенцль, 658; Коллоредо, 673.

Викторъ-Эмманундъ I: сардинскій престоль, XCI; Морковъ, XCIII.

Вильгельнъ годландскій: Бонапарть, ІІ.

Віаль: Мальта, 460.

Віаццоли: Ганноверъ, 682. Владиміръ св.: орденъ, 563.

Волконскій, князь: Шубинъ, 504.

Вольтеръ: сцена, 714.

Воронцовъ, Александръ: водарение новаго императора, XLV; Морковъ, LX, 538, 540, 543, 553, 562, 715, 727; Франція, LXIX; англоманія, LXXXIII, СХ, СХІІ; иностранныя діла, LXXXV, 681; первый консуль, LXXXVII, LXXXVIII, 541, 557, 560, 740; Лондонъ, Въна, ХС; Берлинъ, СХІ; Баварія, СІІІ, 754; Мальта, CVII, 676, 761; Берлинъ, СХІ; сардинскій король, 332; Сегюръ, 511; Куракинъ, 511, 512, 729; Кочубей, 515, 543; Эдувиль, 538, 563, 740; Костюшко, 540; Мальта, 541, 542, 557, 560, 676; индемпизація, 543, 544, 562, 563; записки, 556, 712; Россія, 680; флоть, 691; Морковъ, 715, 727; Кристинъ, 716; Массонъ, 717; французская торговля, 725; Шуазель, 727; великосвітскіе нравы, 732; поединки, 737; Пруссія, 741; Швейцарія, 560, 561, 742; родственники, 747, 748; Люкевини, 751; нёмецкій вопросъ, 756; Австрія, 757; Іоническіе о—ва, 758; докладъ, 759, 762; политическія дёла, 762, 763; восточный вопросъ, 763.

Воронцовъ, Семенъ: Павелъ I, XV, 573; Ростопчинъ, XIV, 649, 668; Штарембергь, XXVIII; англоманы, XX, LXXII, LXXXV, C, 708; Лондонъ, XLVII, LXIV, 141, 496; Александръ I, LVII; тайныя статьи, LXI; Мальта, LXV, 573, 681, 709, 721, 760; Эдувиль, LXXXVIII; Регенсбургь, CIV; тюльерійскій кабинеть, 214; сардинскій король, 286, 287, 319, 708; Кочубей, 308; Порта, 322, 342, 344, 673, 709, 719; торговия, 632; Въна, 643: Тугутъ, 658; Панинъ, 659, 702; Уайтворть, 659; Муравьевъ-Апостоль, 660; Колычевъ, 670; Германія, 672, 755, 756; Роджерсонъ, 672; русскій дворъ, 680; Данія, 681, 748; иностранныя діла, 681; Англія, 682, 698, 720; Пруссія, 690; Кронштадть, 691; рескрипть, 697, 761; Лагарпъ, 701; мирений договоръ, 704, 705; Морковъ, 706, 713, 714; эмигранты, 707; нидемнизація, 711, 712, 722; Фулью, 715; принцесса Тарентская, 717; Безбородко, 725; Бонапартъ, 727, 728; Лизакевичь, 730; великосветскіе нравы, 731, 732; Шубинъ, 733; Берлинъ, 734; мемельское свиданіе, 735, 736, 737; Марія-Луиза, 737; Куракинъ, 745.

Воронцовы: партія войны, LXXXV; воинственные слуки, 495; Куракинъ, 496; Кочубей, 512; Пруссія, 689.

Вурисеръ: Вивено, 631.

Виземскій: великосв'єтскіе нравы, 732; поединки, 737.

Габсбурги: Тугутъ, XI; Парижъ, L; императорская корона, XCVII.

Габсбургъ: Гогенцилдернъ, II; Павелъ I, Х; индемнивація, XI; Алсксандръ I, XLVI; имперская депутація, LV; Парижъ, L; Валканы, LXXVI; люневильскій договоръ, XCIX; Оргенау, СПІ.

Галении: Мюрать, 171, 175; Алькье, 176. Галле (Gallet): записка о Россіи, 690.

Галло: паспорть, XXXII; скандаль, XXXIII; полномочія, XXXIV, 38 53, 55; Кобенцль XL, переговоры, 72, 102. 103, 157; Австрія, 462; Молитерно, 594; Талейранъ, 661, 668; Бонапарть, 667;

Павель I, 668; Ферденандъ IV, 671; Серра, 708; Іоническіе о-ва, 759. Гарденбергъ: индеминяація, XXXIX; Бонапартъ, 705; Мальта, 709. Гаугвицъ: директорія, V; посредничество, VIII; нейтралитеть, X; русск. плънные, XVIII, 653; Talehpans, XXIII; Kpiogнеръ, XXIV; записка королю, XXIX; іевунтство, X, XXXVIII; индемпивація, XXXIX, XLI, LXVII, LXVIII, 397, 672, 712; макіавелизмъ, L; Петербургъ, LVIII; Бернонвиль, LVIII, 17, 18; Мекленбургъ, LXVI; принцъ Оранскій, LXXX; "франкоманъ", LXXXV; Спренгпортенъ, 20; Берлинъ, 33; общій миръ, 35; Гольцъ, 403; сардинскій король, 562, 741; Алопеусъ, 606; Флассанъ, 634; рескриптъ, 639; Кальяръ, 641; русскій императоръ, 655; Россія, 656; прусси. дипломатія, 661; Бальё, 666; Колычевъ, 670; Пруссія, 690; Дюрокъ, 690; Панинъ, 691; Эдувиль, 724; подкупы, 731; офиціальная переписка, 733, 734; мемельское свиданіе, 735; Бонапарть, 737; Фридрихъ-Вильгельмъ ПІ, 750; Баварія, 751; германскія діла, 757. Гауксбюри, см. Гоуксбери. Гедувиль, см. Эдувиль. Гекъ (Ноеск): индеминвація, 433, 434, 435. Гельфертъ: Марія-Каролина, 658. Генрихъ IV: Байона, 154. Генцъ (Gentz). Кобенцъ, 673. Георгъ III: вольные города, СІ; Порта, 698. Герцае (Gertzlet): конвенція 17 іюня, 691; вонвенція Россіи съ Турціей, 721. Гейссеръ: Deutsche Geschichte, II, 698; мирный договоръ, 705. Глинскій: Лагарпъ, 702. Глочестеръ, графъ, см. Коноутъ. Гавбовъ: Комаровскій, 505; полиція, 533. Гогенцоллернъ: Франція, ІІ; Павель І, X; индеминзація, XL; Александръ I, XLVI; Парижъ, L. Гогенцовлерны: Тугуть, XI. Голицынъ: Павелъ I, 643; Морковъ, 702. Гольцъ: Гаугвицъ, 403; прусское министерство, 606; Баварія, 754. Гомеръ: эпопея 1812 года, LXXXVII. Гомиошъ: Мальта, XI; LXV, 275, 709, 710, 721, 722. Гонвальви: пана, 226, 291.

Горчаковъ: Эдувиль, LXXXVIII; бан-

кротство, 579.

Гоуксбери: Колычевъ, 93; Сент-Эленсъ, 350; гарантія, 409. Гранъ, г-жа: Талейранъ, 707. Гренвиль: Франція, СХІ; шведскіе суда, 35. Гриммъ: эмигранты, 681. Гристейнъ: Poccia, 638. Грувель: Павель I, 643. Груши: Петербургъ. 654. Гугбергъ (Hougberg): Спренгпортенъ,663; Tara, 664. Гуделистъ: индемнизація, 718. Гурго (Gourgaud): Павель I, 666. Гурьевъ: Державинъ, 578. Густавъ III: Спренгпортенъ, 661. Гюттенъ: политические планы, IV; иден свободы, XIII; русскіе пленные, XVII, 646. 647: Екатерина II. 632: Павель I. 645, 649; коалиція, 648; русскій солдать и офицеръ, 651; провламацін, 652. Давидъ: Вонапартъ, 728. Дальбергъ: майнискій курфюрсть, XCV; Трачевскій, 744. Даривиль: Петербургь, IV; русскіе министры, 634. Дашкова: Франція, 638. Де-Ве: Дашкова, 638. Делавруа: директорія, V. Державинъ: Шубинъ, LXXXVIII; Каменскій, 578, 579. Дессоль: Павелъ I, 649. Джавсонъ: амьенскій договоръ, LXXVII; Typnia, LXXVIII; Бонапарть, CVIII; Морковъ, СІХ; медіація, 343; францувская торговия, 357. Дитрихштейнъ: Павелъ I, XI, 643, 649, 678; Тугуть, XIV; Вивено, 642; Прусcia, 689. Дрейеръ: Англія, 285. Дубачевская, г-жа: Дубачевскій, 633. Дубачевскій: Рехтернъ, 633; Павель І, Дудовиль: Людовикъ XVIII, 739. Дульсе Понтекулань: встреча Спренгпортена, 662. Дюжиковъ: секретный артикуль, 103; первый консуль, 153. Дюкло: нѣмецкій вопросъ, XCVIII; фюрсты, СІ; Колычевъ, 252; индемнизацін, 451, 452, 468, 469, 474, 749. дюмурье: Павель I XVII; Спренгиортенъ, 663. Дюмутье: менельское свиданіе, 453, 735, 737, 745.

Дюранъ: подарокъ, 358.

Дюрокъ: Бернонвиль, XVI; Индія, XLIII, 676; инструкція, XLVIII, 114; тайная вонвенція, XLIX; ультиматумъ, XLIX; русск. дворъ, LП; Паленъ, LIII; Талейранъ, LIV, 236, 243; Пруссія, LV; Колычевъ, LVI, 251; Австрія, LVIII; люневильскій договоръ, LIX; Морковъ, LX, 265, 702; Петербургъ, LXXI, 155, 360; Эдувиль, LXXXII; русскій кабинеть, LXXXIV, 567; Александръ I, 121; смерть Павла I, 161—163; беседа съ императоромъ, 176-182; мирные переговоры, 182, 189, 192, 194, 195, 201, 222, 2696, 699, 700, 701; нѣмецкія пѣца, 249; сардинскій король, 284, 518; коронація, 293, 294; Коленкуръ, 331; наспортъ, 676; Бераниъ, 690; Россія, 692; Пруссія, 693.

Екатерина II: вооруженный нейтралитеть, III; франц. республика, III, IV; Делакруа, V; Павелъ I, VI, 649; Въна, XIV; Typnia, XXXVI, 115; "mupoкіе проекты", XLIV; Панинъ, XLV; Бонапартъ, XLVIII; Морковъ, LX, 713; Франція, LVII, 703; восточный вопросъ. LXXV, KOHCTAHTHHOHOM, CIX, 670; Зубовъ, 167, 496; проекты, 168; система. 221, 222, 641; конвенція 1780 г., 227; Черное море, 341; Щербатовъ, 476; пожалованія, 495; А. Воронцовъ, 511; внішняя политива, 631; парижскій архивь, 632; Ванленесъ, 633; Эльвасъ, 634; смерть, -635; Польша, 636; гвардія, 637; Кальяръ, 641; Спрентпортенъ, 661, 663; Алевсандръ I, 679; Пруссія, 682; рескрипть, 691; "Накавъ", 696; табакерка, 707; веливосвътскіе нравы, 731.

Екатерина святая, орденъ: принцесса Тарентская, 717.

Елена Павловиа: берлинскій дворъ, 734. Елагинъ: Пера, 342; Порта, 344.

Жерве: ратификаціи, 256; Пьемонть, 266; Морковь, 374, 381.

жиро: Спренгпортенъ, XXV, 663.

Жовефина: Колычевъ, L. Жорасъ: коронація, 294.

Жуберъ: прокламацін, 648, 652.

Жюно: Константинополь, 485.

Зибель: смерть Павла I, 677, 678. Зиновьевъ: Екатерина II, 631. Зубовъ, Валеріанъ: Эдувиль, LXXXVIII, 495, 496. Зубовъ, Платонъ: Морковъ, LX; Эдувиль, LXXXVIII; Екатерина II, 167, 691; дуэль, 476; Валеріанъ, 496; смерть Павла I, 678; поединки, 737, 738, 739. Зубовы: смерть Павла I, 162, 163; Екатерина II, 167.

Италинскій: Іоническіе о—ва, 619, 758, 759; Порта, 720; Индія, 720.

Іоркскій герцогъ: Австрія, 212. Іосифъ II: обивнъ зенель, XCIX, 747. Іосифъ, эрцгерцогъ: Александра Павловна, XII, 649; Павелъ I, XXXII; Францъ II, 667.

Како: (Cacault): сардинскій король, 555, 609, 612; Мальта, 721.

Калониъ: Кристинъ, 365, 716; Павелъ I, 665.

Кальяръ: Павелъ I, IV, IX, 639; Пруссія, Петербургъ, V; Репнинъ, VII; посредничество, VIII, 641; контр-проектъ, IX; Польша, XI; мириме переговоры, XIX, 657, 703; Флассанъ, 634; Фридрихъ-Вильгельмъ II, 638; Колычевъ, 640; Екатерина II, 641; записка о Россіи, 665; великосвътскіе нравы, 733.

Каменскій: Эдувиль, І.ХХХVІІІ; армія, 796; Шубинъ, 504; Державинъ, 578, 579.

Канеровскій, см. Конаровскій.

Кампредонъ: мемуары, 632.

Капрара: Пьемонтъ, 322; Мальта, 492, 623. Каряъ V: крестовый походъ, СVIII.

Карлъ XII: Англія, 679.

Караъ, эрцгерцогъ: Австрія, СП; тевтонскій орденъ, СПІ; императорская армія 9; битва при Цюрихѣ, 207.

Карлъ - Эмманувлъ IV: Сардинія, II. LXIV; индемнизаціи, XXXII, 708; Россія, LIV, LXXIV; дипломаты, LXXV; Кочубей, XC; Алжиръ, CV; Колычевъ, 697; отреченіе, 740.

Карио: русскіе пленные, 652.

Каролина: Сицилія, ІІ; Неаполь, XIX; Ростопчинъ, XXXIII; амьенскій договоръ, XCI.

Катонъ: Кобенць Филиппъ, XCIV.

Каффарелии: встръча Колычева, XXXV, XXXVI, 669.

Керисфортъ: Крюднеръ, XXIV, Россія. 669.

Кларкъ: встрвча Спренгпортена, XXV, 662, 663, 664; плънные, XLII, 675, 676; Бонапартъ, 14; Жиро, 663; Марсанъ, 740.

Клеберъ: англичане, XXIII.

Клюнфель: Регенсбургь, 478, 745; Морковъ, 747; Кочубей, 747.

Кобенциь, Людвигъ: Австрія, Х; Павель І, X, XI, XIV, XV, 649; Колычевъ, XIX, 658; Ростопчинъ, XXI; Парижъ, XXIV; Люневиль, XXXI, 17,80; Серра Капріола, XXXIII; новая система, XL; Тугуть, XLI, 642; Францъ II, LI, 690; Бонапарть, LVIII, 144 151, 187; Шампаньи, LVIII, 717; индемнивацін, LXVII, LXVIII, 711, 744, 756; Фурнье, CIV; Италія, 122, 266; Александръ I, 209, 211; Екатерина II, 631; характеристика, 632; Леопольдъ, 636; Коллоредо, 643; Константинъ Павловичъ, 644; первый консулъ, 664; подарки, 673; Турція, 673; Пельцеръ, 681; Муравьевъ, 698; Панинъ, 702; Кобенцъ Филиппъ, 712; Poccia, 743.

Кобенцаь, Филиниъ: Нарижъ, XLI; Кольчевъ, XLVII; Бонапартъ, LI, СII, СIII, 751; индемнизація, LXVIII, СІ, 250, 348, 354, 442, 510, 516, 517, 544, 569, 580, 591, 696, 710, 712, 744, 750, 752, 756; итмецкій вопросъ, LXXX, XCIV, XCV; Саурау, LXXXI; Морковъ, LXXXI, 598, 749, 752; Баварія, СІІ, 690; Муравьевъ, 250; подарки, 282, 626; Эйхштедтъ, 522, 536, 753, 755; Италія, 302, 410, 590, 683; Пассау, 600; эрпгерцогь Фердинандъ, 602; Ганноверъ, смерть Павла I, 682; Александръ I, 747, 748; Австрія, 757.

Коленкуръ: рескриптъ, LXII; коронація, LXII, 707; аудіенція, LXIII; франц. торговля, LXIII, LXXIX; Александръ I, LXIII, LXXXIII, LXXXVI, 298, 406, 536, 725; индемнизація, LXVII 749; Морковъ, LXX, LXXI, 291, 379; русскій дворъ, LXXII; Италія, LXXIV, LXXV; Эдувиль, LXXXII, 724; русскій кабинеть, LXXXIV, 567; Талейранъ, 292, 305, 330, 351, 362, 372; Россія, 360, 706; Кочубей, 378, 392, 702; Шампаньи, 403; Парижъ, 468; Бонапартъ, 498; эмигранты, 707; Фулью, 715; подарокъ, 716; Сардинія, 719.

Коллинаъ: записки, 632.

Коллоредо: индемнизаціи, LXVII, 712; Тугуть, 642, 673, 698; Вивено, 642; Павель I, 649, 667; Кобенцль, 658, 667, 673; Галло, 668.

Колычевъ: директорія, V; Германія, VII,

XXXVIII, 673; Bina, XIV, XV, LI: мирные переговоры, XIX, XXIX, XXXVI, XXXVII, XLII, XLIII, XLIX, LIII, LVI, LVII, 45 - 57, 60, 84 - 89, 91, 97—99, 111, 124, 164, 169, 170, 182, 184, 190, 191, 222, 227, 229, 230, 236, 237, 240 - 244, 256, 671 - 675, 683, 686-688, 693 - 695, 699, 700, 704; инструкцін, XXVII, XXXVIII, 666; Па-PHET, XXXIII, XXXV, XXXVI, 307; Галю, XXXIV; Heauoль, XXXIV, 44, 118, 226, 677, 681, 683; Фердинандъ IV, XXXV; встрвча, XXXV, XXXVI, 669; сардинскій король, XXXVII, LIV, LX, LXIV, 118, 119, 142, 225, 237, 256, 265, 683 - 685, 688, 689, 697, 704; pecкрипты, LIV, 29, 36, 37, 125, 137, 193, 254, 668; Египеть, XXXVII, 688; нъмецвій вопросъ, XXXVIII, XLII; Пруссія, ХХХІХ, 631, 697; индиминаацін, XXXIX, XL, XLI, 88, 166, 672, 695, 696; Ганноверъ, ХL, 672; Люкевини, XLI, LI, 110, 673, 690; Бонапарть, XLII, L, LV, 38, 113, 121, 668; просьба объ отовваніи, XLII; всеобщее замиреніе, XLII, 88, 120; "sambyania", XLII, 86; Талейранъ, XLIV, 60, 84, 89, 99-100, 110, 111, 138, 142, 145, 148, 236, 667, 682, 683; Павель I, XLIV, 29, 145, 231, 670, 678; Спренгпортенъ, XLIV; Алевсандръ I, XLVI, 146, 681, 690; Порта, XLVI, 88, 89; Лекокъ, XLVII; республика, XLVII; Куракинъ, XLVII, 58, 669; ноты, XLVIII, XCIX, 65, 108, 118, 138, 142, 171, 175, 238, 266, 682, 683; француви, XLIX; Марсанъ, L, 671; духовные князья, LV; Дюрокъ, LIX, 115, 160; Морковъ, LX, LXIII, LXIX, 159, 161, 692, 703, 715; отпускная аудіенція, LX; подаровъ, XXII; "франкоманъ", LXXXV; Ростопчинъ, 34, 42, 79, 82, 83; Гоувсбери, 93; Мальта, 99, 177; Паленъ, 101, 102, 156; донесенія, 41, 59, 69, 76, 78, 103, 104, 107, 108, 113, 122, 143, 147, 149, 172, 185; Англія, 113, 682; Панинъ, 139, 152, 186, 187, 250, 252, 257; Сициня, 142; Баварія, 211; Этрурія, 220; Екатерина II, 241; Кальяръ, 640; Фрелихъ, Кобенцль, 658; Нейманъ, 667; полномочія, 669; политическія иден, 670; иностранная коллегія, 680; эмнгранты, 681; иностранныя дела, 681; Италія, 694; Наказъ, 696; почта, 701; Kalitcheff, 702; англоманы, 702; Записви,

702; Польша, 719; С. Воронцовъ, 737; Голландія, 750.

Конаровскій: полиція, 505, 733.

Компенъ: Жюно, 48о.

Конде, герцогъ: Бурбоны, 464; Павелъ І, 634.

Кеноутъ, графъ: Латона, 496; Константинъ, 497; великосвътскіе нравы, 732. Кенстантинъ Павловичъ: Польша, IV, 647, 648; Эдувиль, LXXXVIII, 577; Шампаньи, LXXXVIII; Пруссія, LXXXIX; Александръ I, 162; партія, 169; Коноуть, 497; Шубинъ, 500; Въна, 567, 754; Шампаньи, 576; Вивено, 644; Павелъ I, 677; русская армія, 698; личность, 724. Кернвалисъ: англійскій миръ, 276; сардинскій король, 285, 308; Англія, 345; Іоническіе о-ва, 350.

Корисль: сцена, 714.

Корсаковъ: Верхній Рейнъ, XIII.

Костюшко: Парижъ, LXXXVII; пенсія, 540; опала, 541; имянинный об'ядъ, 731. Коцебу: памфлетъ, 660; Массонъ, 679.

Кочубей: Галло, XXXIII; Пруссія, ХХХУШ, 689; Панинъ, LIX, 292, 294, 702; Парижъ, LXI; подарки, LXII, ?90, 358; индемнизація, LXVII, LXVIII, 353, 469, 470, 471, 710, 711, 712, 722, 729, 743, 750; Франція, LXIX, 749; Морковъ, LXXI, LXXII, 831, 336, 377, 383, 386, 713, 716; англоманы, LXXIII, 745; тройственный союзь, LXXIII; Турція, LXXVII, 719; амьенскій договоръ, LXXVIII, 721; нъмецкій вопросъ, LXXIX, XCIV, XCVIII, 672, 698; ROHференцін, LXXXIV; партія войны, LXXXV; Эдувиль, LXXXVIII, XCIX, CIX, 388-394; Méners, LXXXIX, 404, 413, 443, 457, 461, 463, 481, 490, 735, 736; Воронцовы, ХС, 668, 691; Пьемонть, XCI, 738; Куравинъ, XCVIII, 496, 512; франц. торговия, CIV, 709, 719, 729, 760; Іоническіе о-ва, CIV, 758, 759; Коленкуръ, 306, 372, 378-381; вначеніе, 515, 563; директорія, 660; смерть Павла I, 678; Неаполь, 681; Англія, 682, 691, 720; договоръ 1801 года, 704, 705; вексель, 706; табакерка, 707; Австрія, 709; Мальта, 709, 760, 761; Швейцарія, 712; Людовикъ XVIII, 718, 739; внутренняя политика, 728; нравы, 731, 732; Шубинъ, 733; Елена Павловна, 734; Ганноверъ, 737; докладная записка, 745—747.

Кристинъ: процессъ Моркова, LXXI,

378, 381, 713, 716; Калониъ, 365; нравы, 732.

Крув (де-да): русская дипломатія, 653; Бургуэнъ, 654.

Крузенитериъ: Павель I, 658.

Крюденеръ: Фридрихъ-Вильгельиъ III, XII; pycckie пявные, XVIII, 656, 704; мирные переговоры съ Франціей, XIX, XXIV, XXVIII, XXIX, 16, 655-657; Панинъ, XX, 680; Ростопчинъ, XXI, 661, 669; Гаугвицъ, ХХІІІ, ХХІV, 397, 690; Спренгпортенъ, XXV, 22, 663; свободный провядь французань, XXIX; Колычевъ, ХХІХ; Пруссія, ХХХ, XXXIX, LXXVIII, 84; Erunett, XXXVII; индемнивація, XXXIX, LIX, 287, 301, 341, 348, 354, 710, 712; Павель I, XL, 650; pycckis ta61811, LXVII, LXVIII; Мальта, 34; Дюрокъ, 114, 115; Австрія, 324; Бонапарть, 660; Англія, 669; Ганноверь, 672; Мемель, 736; смерть, 737. Брюссель: принцесса Тарентская, 717.

Кудрика: Франція, 289, 322.

Куравинъ: индеминація, XXXV, XL, XCIX, 711, 712, 743-745, 747, 751; Typh's и Таксисъ, XXXV; англоманы, XLV; новый рескрипть, XLVI, Бонапарть, XLVII, LXIII; Левовъ, LI; Дюровъ, LII, 155, 190; pycchia tadannu, LXVIII, LXXXIV; Modrobe, LXXI, 512,713,715, 749; Франція, LXXII; Австрія, LXXXI, 752; нвиецкій вопросъ, LXXXI, XCVIII, 303-305, 334-336, 445-451, 473, 487, 510, 754; Талейранъ, LXXXIII, XCVII, 428, 467, 725; француволюбіе, LXXXIII; подарки, LXXXIV, 468, 716; отставка, LXXXV, XC, 511, 515, 516, 729; napris BOHHI, LXXXV; Эдувиль, LXXXVIII, XCIX; Meneal, XCVIII, 735, 745; Mareta, CVII, 709, 710, 760, 761; актъ министерства, 57, 58; Швеція, 58-59; Коленкуръ, 292, 330, 331; докладъ о Германіи, 455 — 457: Сардинія, 489; враги, 496; графъ Коноутскій, 497; Пруссія, 661; курьеры, 665; Колычевъ, 669; ультиматумъ о Германін, 672; Александръ І, 679; русскій дворъ, 680; иностранныя дъла, 681; Неаполь, 681; эмигранты, 681, 707, 718, 726, 727; Екатерина II, 691; Панинъ, 691, 702; Баденъ, 706; Кристинъ, 716; Порта, 721; внутренная политика, 728; чиновничьи порядки, 730.

Кутайсовъ: Бонапарть, 651.

Кутувовъ: петербургскій губернаторъ, 191; Павелъ I, 658.

Лабишь: Павель I, 649.

Лаваль (де): Куракинъ, 467, 468.

Лагарит: Павель I, VI; Швейцарія, LXIV 741, 742; Александръ I, XCIII, 168, 751; конституція въ Россіи, 515; Панинъ, 659; Колычевъ, 688; Англія, 691; Сухомлиновъ, 702.

Ла-мотъ: русскій дворъ, 665.

Ланжеронъ: парижскій архивъ, 632; смерть Павла I, 677; армія, 658; радіація, 726; Морковъ, 727.

Ланфрэ (Lanfrey): переговоры, 653; нота Ростопчина, 660; Талейранъ, Кобенцль, 667; Морковъ, 702.

Лафорэ (Laforest): Мюнхенъ, 487; индемнизація, 574, 753; Талейранъ, 747; Эйхштедтъ, 755.

Левашовъ: сочувствіе францувовъ, XXVIII 193; Неаполь, XXXIV, 54; его миссія, 658; Бернонвиль, 665.

Легранъ: Колычевъ, 669.

Лейбинцъ: Египеть, LXXV.

Лековъ: индемнизація, XXXIX, LI; Алевсандръ I, XLVI 135, 136; Колычевъ, XLVII; Франконія, 681; Пруссія, 690. Лентулусъ: Швейцарія, 697.

Леонольдъ II: Екатерина II, 636.

Лессенсъ: Declaration des droits de l'homme, **Павелъ I**, IV; французская торговля, **LXXXIII**, 725.

Лефебвръ: Морковъ, 702; мирный договоръ, 705.

Ливаковичъ: враги Бонапарта, LXXXV; Сардинія, 556, 583; парижскій архивъ, 633; Данія, 748; францувская революція, 730.

Лильскій графъ см. Людовивъ XVIII. Лимиенсъ: Александръ I, 681.

Линь (де): радіація, 726.

ЛЕТЛЬКОЛЬСЪ (Littleholes): Ирландія, 844. **Локателли**: петербургскій дворъ, LIII; Паленъ, 692.

Ломбардъ: нота Ростопчина, XXI, 660; берлинская политика, 690, 722, 723; оффиціальная переписка, 733; Мемель, 736, 737; мемуары, 745.

Ломонъ (Laumond): встрвча Колычева, 670.

Лузи: мириме переговоры, XXIII; Ростопчинъ: XXXIX; германскія дъла, 347, 711; Пруссія, 403, 690; Стединкъ, 669.

Людовивъ XIV: Египетъ, ŁXXV.

Людовикъ XV: Broglie, 720.

Людовикъ XVI: Екатерина II, III, 313, 636; Морковъ, 714.

Людовивъ XVIII: Екатерина II, III, Митава, X; Александръ I, LXIII, LXXII, LXXXIX, 718, 739; Москва, 427; Талейранъ, 463, 464; бъдствія, 707; Серра Капріола, 708; эмигранты, 727; тайные агенты, 730.

Людовикъ баденскій: Бонапартъ, 498. Людовикъ инфантъ: Этрурія, XXXII;

Фердинандъ пармскій, XCII.

Люкевини: характеристика, XXI; Па-PHETS, XXII, XXX, LI; HOTS POCTORчина, ХХІЦ; Спрентпортенъ, ХХІУ; инструкція, XXIX, XXX, 666; индем-HEBARIH, XXX, XXXIX, XL, LXVI, СШІ, 136, 672. 681, 696, 722, 737; неудачи Пруссіи, ХХХІ, 103, 153, 186, 187 697; ROINTEBL, XLI, XLVIII, 82, 668; вакрытіе Эльбы, І.І., 39; Ганноверъ, XLII; Бонапарть, XLVIII, LVI, CI, 661, 690; рескриптъ, LIX, 698; Морковъ, LXXX, LXXXV, 211, 467, 751; мемельское свиданіе, XCVI, 404, 465, 735, 736, 737; тайная конвенція, СП; Италія, 123, Панинъ, 140; Баварія, 506, 539, 751, 753; Австрія, 517; сардинскій кородь, 562, 741; Талейранъ, 606, 667; прусская дипломатія, 661; донесенія, 662, 667; Балье 672, 683; мемуаръ, 673; смерть Павла I, 682; Фридрихъ Вильгельшъ III, 690, 710; Костюшко, 731; подарки, 731; офиціальная переписка, 733; Poccia, 749.

Лютцовъ: Англія и Россія, 669.

Макаровъ: Шубинъ, 504.

Малаховскій: имянинный об'єдъ, 731.

Малиновскій: Константинополь, 35.

Марія-Антуанетта: принцесса Тарентская, 717.

Марія-Лунза: мемельское свиданіе, 737. Марія Феодоровна: мириме переговоры, XX; Кристинъ, 716; принцесса Тарентская, 717.

Массонъ: Талейранъ, XLIV; Спрентиортенъ, XLIV; Александръ I, XLVI, 166; русскій дворъ, LII; "Записки о Россіи", LXXII, 717; Панинъ, 660; Колычевъ, 670; Павелъ I, 678, 679; автобіографія, 679; Талейранъ, 692, 724.

Мелиссиио: Массонъ, 678.

Мельян: Цизальнійская республика, 123.

Мену: Сирія, 98; Египеть, 158.

Мерленъ: проектъ договора, 642.

Мерри: Черное море, 396. **Меттернихъ**: Гуделистъ, 718.

Милютинъ: Ростопчинъ, 658; Спренгпор-

тенъ, 660.

Миневаль: Талейранъ, 724.

Минихъ: Австрія, 753, 754.

Мирабо: Россія, 665.

Митчельская: ниянинный объдъ, 731.

Михандъ Павловичъ: Шубинъ, 500.

Михельсонъ: Зубовъ, 496.

Мишеру: Мюрать, 103, 119; Неаполь, 677.

Мишо: Талейранъ, 724.

Молитерно: Неаполь, 593, 594.

Моллеръ: Польша, 665.

Мониоранси: радіація, 726.

морковъ: Павель I, IV, 295; Колычевъ, XLII, 83, 159, 161, 175, 236; мириые цереговоры, LIII, LIV, LXI, CII, 254, 259, 276, 295, 309, 699, 700, 704, 705; Tareйранъ, LIV, LV, LXXXVI; 276, 295, 309, 386, 391, 414, 415; инструкція, LVI, LVII, XC, 201; Панинъ, LIX, 276-281, 283; Екатерина II, LX, полномочія, LX; аудіенція, LX; сардинсвій король, LX, LXIV, XCII, CV, 295, 453, 481, 489, 490, 580, 729, 739; подарокъ, LXII, 307, 358, 379, 715, 716; рескрыпты, LXII, LXIII, LXIV, 255, 286, 291, 301, 342, 345, 346, 347, 349, 380, 381, 408, 411, 477, 479, 493, 514, 533, 546, 550, 608, 706, 707; Эдувиль, LXIII, 392, 455, 560, 706; Испанія, LXIV, 697, 698; Турція, LXV, CV, CVI, CX, 600, 619, 709, 720, 759; Marsta, LXV, LXXVIII, 373, 406, 444, 572, 710, 721, 722, 761; Германія, LXVI, XCVII, XCVIII; индемнизаціи, LXVII, LXIX, 407, 416, 428, 430, 436 - 442, 445, 450, 451, 455, 465, 471, 487, 543, 563, 711, 722, 742, 743, 745, 747, 750, 752, 756; продессъ, LXX, LXXIII, LXXXII, LXXXVI, 325-328, 352, 363, 371, 374, 376, 377, 715, 719; англоманы, LXXII; эмигранты, XXXII, 707, 726; франц. павниме, LXXIV; Италія, LXXV, 389, 740, 741; Іоническіе о-ва, LXXV, LXXVII, 606, 758; Ahraia, LXXVII, CVIII, CXI, CXII, 360; французская TOPIOBLIA, LXXVIII, LXXIX, CXI, 372, 386, 719, 760; нъмецкій вопросъ, LXXIX, LXXX, LXXXI, LXXXII, XCV, XCVI,

XCVIII, 369, 744; Бонапартъ, LXXXIII, LXXXVII, CIX, 405, 575, 718, 719, 728; "древніе титулы", LXXXIV; партіл войны, LXXXV; поляки, LXXXVII, Франція, LXXXVIII, 712, 749; мемельское свиданіе, LXXXIX, 404, 736; Карлъ-Эмманунгь IV, XCI; Швейцарія, XCIII, XCIV, 405, 741, 742; Hpyccis, XCVIII, 734; регенсбургси. сеймъ, С, 473, 474; Кобенцяь, СІ, 516, 580, 631, 749; ABCTPIS, CII, CIII, 360, 452, 510, 569, 574, 602, 750, 751, 752, 756, 757, восточный вопросъ, СІV, 763; Персія; СV; Пьемонтъ, СХ, 295; отъвидь въ Парижъ, 159, 181, 190, 253, 692, 703; донесенія, 261, 274, 311, 318, 353, 395, 399, 416, 424, 426, 459, 465; Кочубей, 290, 331, 336, 358, 383, 386, 388, 404, 443, 457, 469, 484, 516, 518, 554, 580, 746, 747; Куракинъ, 301, 334, 496, 512, 516, 729; Коленкуръ, 305, 362, 375; Египеть, 309; Воронцовь, 332, 524, 543, 553, 562, 595, 596, 597, 600, 604, 606, 611, 619, 625, 702, 762, 765; помѣшательство, 364; Кристинъ, 365, 378; дуковный курфюрсть, 438; Нассау-знгенскій принцъ, 457; Людовикъ XVIII, 463, 718, 739; шведскій король, 475; Баварія, 506, 507; Костюшко, 540, 731; вностранная коллегія, 680; Екатерина II, 691; Лагариъ, 701; Marcoff, 702; характеристика, 702; Португалія, 708, 709; Неаполь, 708; біографія, 713, 714, 715; карета, 716, 730, 731; Массонъ, 717; амьенскій договоръ, 721; внутренняя политика, 727, 728; Шуазель, 730; д'Антрэгъ, 730; великосв'етскіе нравы, 732; Шубинъ, 733; родственники, 747, 748; Эйхштедтъ, 755; французская армія,

Моригейнъ: великосвътскіе нравы, 732. Моро: Шварцъ, 36.

Моцениго: Іоническіе о—ва, LXXVI, CIV, 350, 382, 461, 606, 758, 763; французы, CVI, 613, 619; прокламація, 554, 570, 762; Ромьё, 614; Али-паша, 660.

Муравьевъ: Бургуэнъ, XVII, 650; русскіе плънные, XVII, 704; Въна, LVIII, 698; Кобенцль, LVIII, 250; индеминваціи, 323, 711; русская дипломатія, 653; Талейранъ, 654.

Муравьевъ-Апостолъ: Панинъ, 660.

Мургесъ: шпіонство, 650.

Муръ: Швейцарія, 593.

Мусины-Пушкины: парижскій архивъ, 632.

Мусса: сардинскій король, 458, 719.

Мюнстеръ: индемнизація, 745.

Мюратъ: Левашовъ, XXVIII; Неаполь, XXXIV, 53, 157, 319, 677; Морковъ, LXXIV; Галло, 103, 119; нота Колычева, 171, 175, 176; Италія, 520; Россія, 668.

Наво: Пасванъ-Оглу, 600. Наполеонъ см. Бонапартъ.

Нарбутъ: Шубинъ, 504.

Нарышкины: парижскій архивъ, 632; Морковъ о красавицъ, 715.

Нассау-Зигенскій принцъ: шведы, 457. Ней: Швейцарія, ХСІП, 742.

Нейманиъ: Бонапартъ, 667; Австрія, 760. **Недидова**: Куракинъ, LXXXIII; Павелъ I,

Нельсонъ: мирные переговоры, XLVII; Мальта, LXV, 709; Россія, 691; Іоническіе острова, 763.

Николан: Англія, 409, 459; регентство, 702; эмигранты, 707; принцесса Тарентская, 757.

Ницца, маркивъ: Петербургъ, 577; Португалія, 708, 709.

Новосильцевъ: смерть **Павла** I, 678; Воронцовы, 682.

Норманиъ: Швариъ, 36; подарки, 458, 459, 742; Талейранъ, 635: Вюртембергъ, 696.

Новль: Голландія и Россія, 637, 638. Нумзенъ: Павелъ I, XI, 643; Пруссія, 689.

Обэ (d'Aubay): процессъ Моркова, 364. Ожеро: Ашафенбургъ, 663, 664.

Озеровъ: Константинъ Павловичъ, 503. О'Меара: Наполеонъ, 720.

Онисъ: Павелъ I, XII; вальсъ, 643.

Оранскій, принцъ: Гаугвицъ, Вестфалія, LXXX; индемнивація, 400, 401, 412; Бурбоны, 464; штаттгальтерство, 750.

Орлеаны: принцесса, LXXII, LXXXIV, 594; герцогъ, 464.

Орловъ-Денисовъ: Индія, 676.

Орловы: парижскій архивъ, 632; Павелъ I, 637, 678.

Оссонвиль (d'Haussonville): Талейранъ. 724.

Остерманъ: Вѣна, III; парижскій архивъ, 632; Павелъ I, 637.

Отто: Англія, XLVII, 761; Пьемонть, LV.

Павелъ I: консульство, I, XXIX; Франція, IV, LXXXIV, 161, 673, 703; Пруссія, IV, XXII, XLII, 634, 689; де-ла-Круа, V; эмигранты, VI; Австрія, VII, XIV, XLVII, 642, 719; Петръ I, VII; всеобщее замиреніе, VII; Бонапарть, IX, XIV, XXVII, XXVIII, XXIX, XXXI, LIV, LV, LXII, 24, 27, 28, 32, 38, 161, 642, 667, 670, 705; Габсбургъ, Х; Людовикъ XVIII, X, 739; Дитрихштейнъ, XI; Majeta, XI, XII, XXIII, XXVII, XXIX, XXXIII, XLIII, XLIV. CVII, 14, 644, 676, 761; правое д'яко, XII, XIII; AHTRIS, XV, XXXII, XXXV, 644, 691; Крюденеръ, XVI; русскіе пленные, XVII, XVIII, LXXXIV, 665, 667; mmpные переговоры, XIX, XLVIII, 262, 672, 696; Ростопчинъ, XX, XXI, 238, 660; Колычевь, XXVII, XXIX, 29, 30, 36, 37, 670; Неаполь, XXII, XXXIV, 658; Баварія, XXV, LVII; морской нейтралитетъ, XXV; Гаугвицъ, XXIX; вонтинентальная система, XXXII; индем-HUBBILLE, XXXII, XXXVIII, XXXIX, L, 253, 689; Турція, XXXVI; Фераинандъ IV, XLIII, 668; Ганноверъ, XLI, LI; cmepts, XLI, XLII, XLIV, XLVII, 162, 677, 678. 679, 682, 687, 704; Испанія, XLII, 698; Паленъ, XLV; сардинскій король, XLVIII, LXIV, XCI, С, 295; "инфлюенція", L; морская конвенція, LIII, 669; вооруженный нейтралитеть, LVII; Александръ I, LX, 681; Лигурійская респ. LXIV; восточный вопросъ, LXXV, LXXVI; Куракинъ, LXXXIII; Спренгиортенъ, 22, 23, 24, 660, 661, 662, 664; торговля на Черномъ морф, 116; Египетъ, 165; Салтыковъ, 167; обычан, 181, 495, 565; принципы, 226; посредничество, 227, 231, 641; Италія, 228; Германія, 228; тайный судъ, 504; Воронцовъ, 573; Потера, 632; Дубачевскій, 633, 667; Норманъ, 635; восшествіе на престоль, 635, 651; коалиція, 636; характеръ, 636, 637, 643, 692; Францъ II, 639; провламацін, 645; директорія, 646; Польша, 648, 720; бракъ дочери, 649; Лабишь, 649; Бургуэнъ, 654; Панинъ, 654; Бернонвиль, 656; Кутузовъ, 658; Кобенцаь, 658; "клубы", 666; курьеры, 666; люневильскій миръ, 667; Серра Капріола, 668: Индія, 676; Массонъ, 678; Россія, 653, 680; Саурау, 681; Франконія, 681; Морковъ, 713, 715; Кристинъ, 716; принц. Тарентская, 717; d'Антрэгъ, 730; великосвътскіе нравы, 781; Данія, 748; Голландія, 750.

Паленъ: эмигранты, XXXV; Александръ I, XLV; паденіе, LII, 191, 692; Колычевъ, 101, 669; вліяніе, 155, 192; Панинъ, 156; заговоръ, 162; русскій дворъ, 680; Неаноль, 681; Англія, 682; смерть Павла I, 677, 678, 762.

Панны: посредничество, VIII; торговля, X; Павелъ I, X; Кобенцль, XI, 250; Польша, XI, 719, 720; Австрія, XIV, LVIII; mrbhhe, XVII, XVIII, 1, 703, 704; австрофилы, ХХ; Спренгпортенъ, XXIV; вившняя политика, XLV; республиканцы, XLVII; Вонапартъ, L, LXII, 688; Лековъ, LI; Дюровъ, LII, LIII, LIX, 176, 189, 252, 293, 294; IIpyccis, LV, 160, 250, 257, 689, 690, 697; мирные переговоры, LXI, 155, 156, 157, 190, 276, 681, 993, 699, 700, 701, 703; Taлейранъ, LXII, 1, 3, 252, 292, 653, 654; англоманы, LXII; IIIвеція, LXXXVII, 475, 476; Эдувиль, LXXXVIII, 706; Мальта, 3; Пьемонтъ, 9, 688; ваписва, 4-10, 658, 659; Колычевъ, 139, 186, 187, 250, 252, 257, 670, 689; Heanoub, 157; Морвовъ, 159, 261, 276, 280, 281, 283, 702, 703, 709, 713; Auraia, 160, 682, 691, 698; нѣмецкія дѣла, 160, 283; Франція, 176; Египеть, 189; Дюкло, 252; французскіе правители, 280, 707; Кудрика, 289; Кочубей, 292; Коленкуръ, 292; опала, 669, 702; памфлеты, 660, Воронцовъ, 660, 668, 705; русскій дворъ; 680; Александръ I, 681; положение при дворъ, 681; Порта, 688; севреты, 691; Накавъ, 696; почта, 701; регентство, 702; индемнизаціи, 711; великосв'єтскіе правы, 733.

Пасванъ-Оглу: Морковъ, CVI; Наво, 600; Франція, 601; Порта, 760.

Пенго: Шуавель, 651. Перрего: коронація, 253.

Перрошель: петербургскій дворъ, 638.

Петръ I: "инфакоенція", VII; Константинополь, СІХ; сенать, 585; вавъщаніе, 632; духовенство, 637; Европа, 643; Россія, 680; Штарембергъ, 681.

Петръ III: Фридрихъ II, 682.

Инньятелли: Павелъ I, XXIII; миссія, 658. Пій VI: плінть, II; Павель I, 644. Пій VII: Бонапарть, II; возстановленіе, XXVII.

Полтораций: Шубинъ, 503; Шубина, 504.

Поптемъ: Лондонъ, 212.

Потеминиъ: денежныя дѣла, 636. Потера: парижскій архивъ, 632.

Потоциій: дибералы, 714.

Пошъ, баронъ: пидемнизаціи, 455, 574, 576, 751; Баварія, 754.

Прохимпий: индемнизаціи, 336, 722.

Разумовскій: Вёна, III, XIV, LXXI; Павель I, X, 643, 644; Раштадть, X; Австрія, XV; Каролина неаполитанская, XIX; Колычевь, XLII, 83, 670; русскія таблицы, LXVII; Александръ I, LXXII; австрофилы,LXXXV; д'Антрогь, LXXXV; индемнизація, 287, 301, 347, 547, 553, 711; Морковь, 308; Пампаньи, 330, 346, 717; Парижь, 632; Кочубей, 747.

Ранке: русскіе плѣнные, 653; Россія н Пруссія, 662; мирный договоръ 1801 г., 705; Мальта, 709.

Расинъ: Морковъ, 714.

Редингъ: Гельвеція, 339.

Рейневаль (Rayneval): русская дипломатія, 653.

Рейсъ-Эфендій: Талейранъ, 382.

Репнивъ: Въна, VII; Бердинъ, X; Гаугвицъ, X; Кобенцъь, XI; Куравинъ, LXXXIII; парижскій архивъ, 632; Павелъ I, 637; Германія, 689.

Рехтериъ де-Боргейнингенъ: перехваченныя письма, 633.

Рибасъ: Крузенштернъ, 658.

Ринскій-Корсаковъ: Павель I, 644.

Ришелье: эмигранты, LXXXIV, 707; радіація, 594, 726; Александръ I, 718; Морковъ, 727.

Роджерсонъ: индемнивацін, XXXIX; эмигранты, 669, 707; русскій дворь, 680; Пруссія, 689; Кронштадть, 691; Кочубей, 702; принцесса Тарентская, 717.

Ровенъ, баронъ: Шубинъ, 503.

Розенъ, баронесса: Массонъ, 678.

Ромьё: Корфу, СІV, 620; Моцениго, 606; Іоническіе острова, 614; Морковъ, 758. Ростоичнит: Пруссія, ХІV; Вѣна, ХІV, 643; русскіе плънные, ХVІІ, 704; Австрія, ХХ; нота 8 октября, ХХ, ХХІІ, ХХІІІ, ХХІІІ, ХХІІ, ХХІІ, ХХХІІ, 10,

11, 238, 660, 661; ваписка, XXI, 668; XXIV; Талейранъ, Спренгиортенъ, XXVI, XXXIII, 658, 667; Египеть, XXX; педемнизація, XXXIII, 672; эмигранты, XXXV: пять статей, XXXVII, 74; Лузи, XXXIX; Павелъ I, XLV, 654, 678; убъжденія, LXXXVII; Колычевъ, 33, 34, 79, 82, 83, 668, 670; Мальта, 644; Ворондовы, 649, 668; Шуавель-Гуфье, 651; Бонапартъ, 651; Фрелихъ, 658; Панинъ, 659; памфлеты, 660; Батавія, 665; Серра-Капріола, 667, 668; Крюденеръ, 669; Стединкъ, 669; принцесса Тарентская, 717; Сардинія, 685, 686; Anraia, 679.

Румянцовы: парижскій архивъ, 622; Екатерина II, 634; Павелъ I, 637; Мальта, 761.

Русполи: Мальта, LXV, CIX; Орденъ св. Іоанна, 623; Мальта, 760.

Руссо (Ж. Жакъ): Морковъ, 388.

Рюссонъ: Черное море, 729. Рябининъ: Массонъ, 679.

Сааведръ: Описъ, 643.

Сакенъ: Мальта, 15; Спренгпортенъ, 663.

Саксъ: Зубовъ, 737.

Салинесъ: высылка изъ Россіи, 393. Салтыковъ, Александръ: миссія, 168.

Салтыковъ, Николай: Александръ I, 167; Массонъ, 678; великосвътские правы, 732.

Салтывовы: парижскій архивъ, 632.

Сангленъ: записки, 730..

Сандоцъ - Ролденъ: Сулави, IV; Фридрихъ-Вильгельмъ II, VII; Люкезини, XXI.

Сапъга: вовстановление Польши, 541.

Саурау: Петербургъ, LVIII; индемниваціи, LXVI, LXVII, IXVIII, 323, 347, 533, 547, 710, 712, 718, 744, 753; Франція, LXIX, 743; русскій дворъ, LXXIII; нѣмецкій вопросъ, LXXXI, 348; Москва, 289; Александръ I, 681; Кочубей, 702; Панинъ, 702; этрускій король, 707; Вѣна, 709, 754; Мальта, 709; тайная конвенція, 711; Швейцарія, 712, 741; мемельское свиданіе, 735.

Себастьяни: Персія, CV, 486.

Сегюръ: А. Воронцовъ, 511.

Секендорфъ: Вюртембергъ, 695, 696.

Сен-Марсанъ: Парижъ, XXVI; сардинсвій вороль, XXXII, 74, 75, 410, 453, 458, 481, 665, 688, 689, 719, 740; перемиріе, ХХХVII; Бонапартъ, ХLVIII, 682; Колычевъ, L, 671; Морковъ, ХСІ, ХСІІ; Пьемонть, 61, 148, 688; пьемонтцы, 490; Фердинандъ IV, 671.

Сент-Вёвъ: Талейранъ, 724.

Сент-Эленсъ: Петербургъ, XLVII, LII, LIV, 153, 223; русскія таблицы индеминявцій, LXVIII; Мальта, СVII, 477, 497, 508, 509, 573, 761; Италія, LXXIV; партія войны, LXXXV; Іоническіе о—ва, LXXVII; Сардинія, XCI; Неаполь, 237; Порта, 342, 343, 350, 720; амьенскій договоръ, 409; Итальянская республика, 410; Коноукъ, 496; проектъ договора, 688; французы, 692; конвенція, 695, 709; Пьемонтъ, 719; Ганноверъ, 737.

Сергиевъ: русскіе плинные, XVIII, 704; мирные переговоры, XIX; Ростопчинъ, XX, XXI.

Серра-Капріола: Петербургъ, XXXIII; Павелъ I, 667, 668; Неаполь, 681; Людовикъ XVIII, 707; Лигурійская республика, 708; Іоническіе о—ва, 759.

Сиверсъ: парижскій архивъ, 632.

Сидней-Смитъ: лондонскій кабинеть, 212.

Симолинъ: парижскій архивъ, 632.

Сіейсъ: Павелъ I, X; Ростопчинъ, XIV; Панинъ, 659.

Соловьевъ: Александръ I, 673.

Сперанскій: Вернегь, 730.

Спренгпортенъ: павние, XXI, XLIII, 663, 665, 675, 676, 704; ABCTPIR, XXIII; Вернонвиль, XXIV, 661, 665; полномочія, XXIV, 19, 22; Мальта, XXV, 34; встръча французами, XXV, XXIX, 14, 92, 662, 663; паспорты, XXV; мирные переговоры, XXXII, 21, 23, 26, 28, 660; сочувствіе французовъ, XXVIII; Парижъ, XXIX, 193; Колычевъ, XXIX, XXXVI, 84. 669; Бонапартъ, XXXI, LXII, 21; континентальная система, XXXII; Галло, XXXIV; рескрипты, XXXV, 667, 668; Павелъ I, XLIV, 662, 664, 665, 666, 678; инструкцін, 11, 16; Талейранъ, 12, 31, 32, 668, 676, 677; сардинскій король, 19; Египеть, 32; Ганноверъ, 39, 40; донесенія, 93; Дюрокъ, 160; подарокъ, 254, 293, 296.

Стадіовъ: Берлинъ, XEVII; Пруссія, LII; Гаугвицъ, LVIII; германскія дѣла, 744. Стеднивъ: вооруженный нейтралитеть, XXXIII; шведск. король, 474, 475; Панинъ, 476; Куракинъ, 516; Индія, 616; Англія, 669, 709.

Строгоновъ: англоманы, LXXIII; тройственный союзь, LXXIII; Эдувиль, LXXXVIII; Александръ I, 563.

Суворовъ: "правое дело", XII; Корсаковъ, ХІІІ; Павелъ І, 634; рескриптъ, 644, 649; директорія, 646; Колычевъ, **67**0.

Сулави: Павель I, IV. Сультъ: Неаполь, 672.

Талейранъ: мирные переговоры, VIII, XXII, XXIV, XXVI, XXIX, XXXI, XXXVII, XLII, XLIII, XLIX, LXI, CII, 26, 41, 45-57, 60, 63, 65-69, 70-75, 84, 85, 87, 88, 89, 96, 97, 99, 100, 104, 105-113, 118-120, 122, 139, 142, 144, 147, 153, 164, 169, 171-174, 182-185, 189, 197, 222, 227, 231, 233, 236, 241, 243, 244, 258, 268, 270, 271, 273, 277, 319, 414, 415, 517, 587, 598, 627, 641, 673—675, 683, 686, 687, 692—696, 699, 703, 706, 728, 729; Гюттенъ, ХПІ, 647, 648; Шуавель-Гуфье, XVI, 427, 727; пленные, XVII, XVIII, XXV, 652, 705; Мальта, XXIII, LXV, 3, 71, 275, 459, 508, 650, 710, 721, 760; ABCTPIS, XXIII, XXIV, XXVIII, XXXII, XLI, XCVII, CI, CII, 177, 576, 594, 750-752, 757; Бонапарть, XXXI, LXII, LXXXIII, 171, 321, 650, 655; Ростопчинъ, ХХХІІІ, 26, 74, 660, 667; Heanons, XXXIV, XLIV, L, LXXIV, 44, 59, 68; 73, 143; Фердинандъ IV, LXXXIV; Колычевъ, XXXV, XXXVI, XLII, XLIII, XLVIII, 29, 41, 44, 45, 59, 60, 65, 84, 89, 96, 97, 99, 104, 111, 118, 138, 145, 148, 164, 169, 171, 175, 223, 227, 241, 243, 244, 669, 670; Сардинія, XXXVII, XLIX, L, LIV, LXXIV, XCII, 74, 142, 143, 247, 248, 269, 280, 285, 458, 481, 482, 489, 492, 555, 580, 582, 665, 684, 685, 688, 689, 697, 719; нъмецкія дъла, XXXVIII,LXVI,LXXIX,LXXX,XCIV, XCV, XCVI, 110, 336, 337, 347, 391, 408, 411, 569, 673, 723, 754; индемнивацін, XLI, LXI, LXVII, XCVIII, С, СПІ, 149, 151, 397, 399, 401, 402, 412, 417— 423, 430, 478, 510, 588, 605, 673, 722, 742-745, 752, 755, 756; Hpyccis, XLII, LVI, 351, 666, 690, 723, 749; Maccont, XLIV, 166, 692; макіавелизмъ, L, XCVII; русскій дворъ, LII, 640, 641;

морская конвенція, LIII; Дюрокъ, LV, L1X, 160, 182, 189, 222, 236, 243, 251, 252, 265, 266; Морковъ, LV, LX, LXIII, LXX, LXXXVI, 261, 286, 291, 309, 319, 379, 395, 414, 453, 594, 702, 703, 713, 716, 730, 731; Польша, LXII; Панинъ. LXII, 1, 3, 653, 659; подаровъ, LXII, 282, 290, 358, 626, 706, 715, 727; Эдувняь, LXIII, 394, 402, 407, 413, 430, 451, 467, 474, 487, 489, 495, 500, 502, 506, 508, 511, 515, 521, 563, 569, 576, 578, 706, 724; Typnia, LXV, LXXVIII, CIV, 67, 68, 288, 322, 346, 387, 395, 607, 688, 720, 721, 759, 760; торговля съ Росcie#, LXXVIII, CVI, 357, 383, 396, 714, 725; Гаугвицъ, LXXX, 661; Куравинъ, LXXXIII, LXXXV, 428, 515; Alercanapt I, LXXXIII, 495, 563, 707, 747, 748; тройственный союзъ, LXXXIX; мемельское свиданіе, XCVL, 404, 413, 735; Іоническіе о—ва, СІV, 272, 388, 461, 606, 758, 759; Poccis, CIX, 634, 653, 665; Antria, CXI, 31, 42, 74, 143, 185, 241, 249, 269; Спренгпортенъ, 31, 661-643, 668, 676, 677; Египетъ, 42, 185, 320; Пьемонтъ, 68, 247, 284, 285, 295, 489, 682, 688; Галло, 72, 667, 668; С. Марсанъ, 74, 481, 671; Кобенцль, 80, 510. 667; Дюжиковъ, 153; Алькье, 175; Португалія, 186; Вюртембергь, 281, 671; Коленкуръ, 292, 305, 330, 351, 362, 372; ліонская консульта, 351; Рейсъ-Эфендій, 382; Итальянская респуб., 383; Черное море, 383, 386; внутренняя политива, 426, 728; Людовивъ XVIII, 427, 463, 464, 739; Нассау-Зигенъ, 457, 458; Шубинъ, 500, 502, 733; Баварія, 506, 599, 753; амьенскій договоръ, 508, 721; Воронцовъ, 511, 730; Лагариъ, 515, 701; Павелъ I, 515, 651, 666, 678, 679, 682; Швейцарія, 545, 592, 741, 742; Каменскій, 578; Люкезини. 606, 666, 667; Кальяръ, 641; Дессоль, 649; Мургесъ, 650; Бургуэнъ, 654; Бернонвиль, 662, 664, 667, 690; курьеры, 666; Іосифъ Бонапартъ, 602, 667; Италія, 694, 740, 741; Легранъ, 669; Испанія, 698; англоманы, 702; эмигранты, 707, 726; Лигурійская респуб., 708; Фулью, 715; подкупъ, 731; великосвътскіе нравы, 732; поединки, 737; Ломбардъ, 737; Кочубей, 746; Лафоре, 747; Дарданеллы, 753; восточный вопросъ, 763.

Талызынь: великосветскіе нрави, 732.

Тамара: Мальта, 34; Турція, 68, 288, 342, 344, 350, 408; Египетъ, 322; Черное море, 372, 380.

Тарентскан, принцесса: эмигранты, LXXII, 717.

Татищевъ: Мальта, 681; принцесса Тарентская, 717.

Тато Дорфланъ: Россія, IV, 634.

Тизенгаузенъ: Бонапартъ, XLIII; плънные, 676.

Телстая: Вернегъ, 730.

Толстой: Эдувиль, LXXXVIII; Каменскій, 578, 579; Павель I, 644; мемельское свиданіе, 736.

Томави: Мальта, 493, 760.

Томберъ: парижскій архивъ, 632. Траутиансдорфъ: Павелъ 1, 678.

Трачевскій: Екатерина II, 631; Павель I, 643; Ростопчинь, 660.

Тремувль: принцесса Тарентская, 717.

Трощинскій: Шубинъ, 504.

Тугутъ: Павелъ I, X, 642, 649, 667; Россія, XI, XII; вънскій дворъ, XIV; Дитрижштейнъ, XIV; Александра Павловна, XIX, 658; Бонапартъ, XXXIII, XLI, СІІІ, 673; люневильскій миръ, XL; Кобенцль, LVIII, 631; Панинъ, 9; Ломбардія, 208; Колморедо, 642, 643, 698; Галло, 668; Колмчевъ, 670; Серра Капріола, 708.

Туретъ (де-ла): эмигранты, 625. Туркестанова: Кристинъ, 716. Туреъ-и-Таксисъ: Куракинъ, XXXV. Тюргеймъ: Штарембергъ, 666, 760. Тъеръ: Панинъ, 653; Талейранъ, 724.

Уарренъ: Мальта, 541, 573; англійское министерство, 621.

Уайтвортъ: Павелъ I, XV, 678; англоруссы, XX, 659; Серра Капріола, XXXIII; паспорты, 212; сардинскій король, 548; Франція, 636; Панинъ, 643.

Убри: Колычевъ, XXXIX. Уваровъ: Шубинъ, 504.

Уольен: Россія, 665; Паветь I, 643.

Фардель: допросъ Фулью, 325, 328. Фенъ (Fain): Ростопчинъ, 660.

Фердинандъ III: Вѣна, II.

Фердинандъ IV: Сициля, II; индеминзацін, XXXII, 711; Галло, XXXIII, 671; Англія, XXXIV; мирные переговоры, XXXVII; Колычевъ, XLIII, XLVIII; Александръ I, XLVI; амьенскій договоръ, XCI; напа, 666; Павелъ I, 668; Алькье, 677.

Фердинандъ Парискій: Этрурія, ХСІІ. Фердинандъ св., орденъ: Каролина, ХІХ, ХХ.

Фердинандъ эрцгерцогъ: Бонапарть, XLI; индемниваціи, 522, 602.

Финкельштейнъ: Кальяръ, 640.

Фитивгофъ: Франція, 658.

Флассанъ: директорія, IV; Павель I, 634.

Флери: Салтыковъ, 167.

Фоксъ: явобинцы, 728.

Форсманъ: вольные города, 562.

Франста: Лигурійская республика, 708.

Францъ II, императоръ: индемнизаціи, II, 753, 754, 756, 757; Павель I, X, 639; Александрь I, XLVII, LXXXII, 682; Вонапартъ Наполеонъ, LI, СІІІ; итмецкій вопросъ, XСІV, XСV; тройной соювъ, СІІ; эрцгерцогъ Іосифъ, 667; Кобенцль, 673, 690.

Фредихъ: Анкона, XIX; Кобенддь, 658. Фридрихъ II: Павелъ I, VI; Талейранъ, LXXX; война за баварское наследство, XCIX; Петръ III, 682; Россія 690.

Фридрихъ Вильгельнъ II: Варшава, VII. Фридрихъ Вильгельнъ III: Павелъ I, X, XLI, 637; посредничество, XVI, XXIX; Ростопчинъ, XXI; Люкезини, XXX, 710; люневильскій договоръ, XXXIX; Александръ I, XLIII, СІІ; Ганноверъ, LІ; Францъ II, LI; Бонапартъ, LII, LXXX, 757; Антонъ, LVIII; Франконія, LV, 681; индемнизаціи, LXVI, LXVII, 711; мемельское свиданіе, LXXX, LXXXVIII, C, 735, 736; сардинскій король, XСІІ; Кальяръ, 638; плѣнные, 653; Пруссія, 690, 749; конвенція 23 мая, 750; Баварія, 751.

Фулью: допросъ, LXX, 325—328; Морковъ, LXXXII, LXXXV, 375, 377, 713, 719; ліонская консульта, 376; Биньонъ, 715.

Фурнье: Австрія, СІІ, 698; Кобенцяь, 673; Штарембергъ, 673; Францъ II, 690; индемнизацін, 712; германскія діла, 744.

Фуше: Бонапартъ, 154, 383; Польша, 665; письма, 701; Фулью, 715; Сардинія, 719; внутренняя политика, 727.

Хотинскій: Колычевь, 83. **Христин**ъ, см. **Кристинъ**.

Целлеръ: Бутвиль, 633.

Чарторижскій: Лондонскій Курьерь, LXXII; англоманы, LXXVIII; конференція, LXXXIV; Эдувиль, LXXXVIII, 563; Франція, ClX; Саксонія, 414; Александръ I, 563; Морковъ, 713, 715. Чернышевъ: состояніе Россіи, 691.

Четто: Баварія, 506, 539, 695, 753; Швейцарія, 741; Австрія, 750; индемнизація, 751.

чингизъ-ханъ: потомки, CV, 485. чичаговъ: состояние России, 691.

Шаламберъ: Сардинія, 740.

Шампаньи: Кобендь, LVIII; Разумовскій, LXXI, 330, 346; Константинъ Павловичъ, LXXXVIII, 576; Коленкуръ, 403; Мальта, 709; Штарембергъ, 717; нъмецкій вопросъ, 723; Швейцарія, 741; индемнизаціи, 743, 756.

Шатильонъ (де), герцогъ: принцесса Тарентская, 717.

Шварценбергъ: Петербургъ, XLVII, LVIII; индемниваціи, LVIII; Візна, 208; Панинъ, 698.

Шварцъ: Вюртембергъ, XXXV; выдача, 36.

Шеренетьевы: парижскій архивъ, 632.

Шильдеръ: Павелъ I, 666, 667. Шлёцеръ: индемнизаціи, 434.

Шрантъ: германскія діла, 753.

Штарембергъ: Воронцовъ, XLVII, 666; Вонапартъ, XLI; Саурау, LXXIII; Австрія, 673; Пельцеръ, 681; Панинъ, 702; Шампаньи, 717; индемнизаціи, 718; Мальта, 760.

ІІІ уазель: эмигранты, LXXXIV, 707; Коленкуръ, 293; Талейранъ, 426, 427, 651;
 Кристинъ, 716; принц. Тарентская, 717;
 радіація, 726; Морковъ, 727; Бонапартъ, 728; Воронцовъ А., 730; Австрія, 757.
 ІІІ убинъ: заговоръ, LXXXIV, LXXXVIII, 503, 545, 579, 733; Константинъ Павло-

503, 545, 579, 733; Константинъ Павиовичъ, 500; коммиссія, 504, 505; великосвѣтскіе нравы, 732.

Шувалова: Дитрихштейнъ, 689.

Щербатовъ: Эдувиль, LXXXVIII; поединовъ, 476.

Эдувиль: Петербургъ, LXIII, LXXXII, СХІ, 724; Морковъ, LXX, LXXI, 392, 586, 706; морская конвенція, LXXII; тройственный союзъ, LXXIII, LXXXIX; Сардинія, LXXIV, 425, 489, 561, 562, 612, 741, 357, 391; Пьемонть, LXXV, 390; Италія, LXXV, XCI, 740; французская торговля, ŁXXIX, 722, 725; нъмецкій вопросъ, LXXX, XCVIII, 569, 748, 754, 756; Caypay, LXXXI; xapakтеръ, LXXXII; Александръ I, LXXXIII, СІХ, 468, 489, 495, 552; Куравинъ, LXXXIII, XCVIII, 467, 489, 510, 511, 515; русскій кабинеть, LXXXIV; францувы въ Россіи, LXXXV, 393; внутренняя исторія Россін, LXXXVIII; индемнизацін, LXXXIX, С, СПІ, 454, 468, 487, 489, 562, 743, 744, 747; польскій вопросъ, LXXXIX; Воронцовъ, ХС, 511, 541, 557, 560, 617, 759; Египеть, ХСІ; Швейцарія, ХСІП, 741, 742; третейскій судъ, XCVII; подаровъ, XCVIII, XCIX; Koyy6eft, XCIX, CIX, 388, 389, 390, 413; Баденскій домъ, СІ; восточный вопросъ, CIV; Мальта, CVII, CIX, 394, 407, 508, 557, 592, 760, 761; Іоническіе о-ва, СХ; англоманы, СХЦ; назначеніе, 331, 356, 382; Бонапартъ, 391; Талейранъ, 394, 402, 407, 413, 487, 495, 500, 502, 506, 508, 511, 515, 521, 569, 667, 707; Испанія, 409; Италійская респуб. 410; мириме переговоры, 428, 430, 445, 451, 728, 729; Дюкло, 451; Шубинъ, 500, 502, 545, 733; Баварія, 506, 538, 753; Модениго, 554; партія войны, 714; Бердинъ, 724; внутренняя политика, 728; чиновничьи порядки, 730; великосвътскіе нравы, 731, 732; поединки, 737; мемельское свиданіе, 738; Пассау, 752; Дарданелли, 753; Порта, 759; 760; политическія діла, 762. Эльгинъ: Турція, 720.

Энгель: секреты, 691; нѣмецкія дѣла, 698; Ришелье, 718; эмигранты, 727.

Эренсвордтъ: шведскія суда, 35; Стединеъ, 474.

Этонъ: завъщаніе Петра I, 632. Эфраниъ: Пруссія, 650, 651.

Юпитеръ: Версаль, СІХ.

оглавление.

CTP.
ОТЪ РЕДАКТОРА
II. 1800. Попытка примиренія между Павломъ I и Бонапартомъ
III. 1801. a) Посольство Колычева. Кончина Павла I
IV. 1801. б) Посольство Моркова. Замиреніе
V. 1802. Нівмецкій и восточный вопросы
11 1002. ILDROQUIA A BOOTO MEN BOUPOOR
документы въ текстъ.
,,,,
1800.
1000.
I юль.
№ 1. 19-го. <i>Талейранъ гр. Панин</i> у. Русскіе плінные
Августъ.
№ 2. 26-го. <i>Талейранъ гр. Панину</i> . Отправка Сергвева. Спасеніе Мальты
ле 2. 20-го. Тамеирано гр. Панину. Отправка Сергвева, Спасение мальты
Сентябрь.
№ 8. 21-го. Записка ър. Панина. Защита Австрін отъ Францін и Германін отъ
Австрін. Тугуть. Италія.
Овтя в рь.
№ 4. 8-го. Нота гр. Ростопчина. Мирныя условія Павла I 10
№ 5. 10-го. Инструкція Спреніпортену. Дружелюбіе Павла I
№ 6. 10-го. <i>Талейранъ Спрентортену</i> . Люневильскіе переговоры

		CTP.
	Декабрь.	
	6 7. 10-го. <i>Кларкъ Бонапарту</i> . Бесёды съ Спренгпортеномъ. Дружелюбіе Павла I. Русскіе плённые. Союзъ сёверныхъ державъ	14
•	говыя выгоды.	21
N	9. 21-го. Бонапарть императору Павлу І. Спренгпортень. Миролюбіе	24 26 27
	1801.	
	Январь.	
N	2 12. 14-го. Императоръ Павелъ I Бонапарту. Отвётъ на № 9. Колычевъ	28
	18. 20-го. Рескриптъ Колычеву. Неаполь. Лига противъ Англій и Австрій	29
λ	• 14. 20-го. Рескриптъ Колычеву. Запрещеніе подарковъ	30
	15. 20-го. Нота Талейрана. Русская навигація. Вражда въ Англіи	31
	16. 27-го. Императоръ Павель I Бонапарту. Мфры противъ Англін	32
	2 17. 27-го. <i>Ростопчина Кольчеву</i> . Пруссія. Германія. Англія. Порта. Неаполь .	33
æ	2 18. 27-го. <i>Ростопчинъ Кольчеву</i> . Мальта и Египеть. Вражда къ Англін. Вознагражденіе Пруссіп. Швеція и Данія	34
	Февраль.	
N	2 19. 2-го Рескрипть Кольчеву. Бунть въ Вюртембергв	36
	20. 16-го. Рескриптъ Колычеву. Война съ Англіей. Сіверная лига. Португалія Америка	37
Æ	21. 27-го. Бонапартъ императору Павлу I. Отвътъ на №М 11 и 16. Галю. Война съ Англіей. Морскія державы. Ганноверъ. Порта. Суэзскій ка-	
	налъ. Люневильскій миръ	38
	Мартъ.	
Æ	22. 9-го. <i>Кольчесь двору</i> . Недов'тріе въ Бонапарту. Неаполь. Египеть. Пруссія. Война съ Англіей	41
Æ	23. 9-го. <i>Колычевъ Ростопчину</i> . Недовъріе къ Бонапарту. Польша. Просьба объотозванін. Спренгпортенъ	42
	24. 12-го. Колычевь Талейрану. Переговоры съ Неаполемъ	44
Æ	25. 12—15-го. Протоколы конференцій между Талейраномъ и Колычевымъ. І. Явния статьи.—II. Колычевью Мальть.—III. Талейранъ о Мальть.	
	Неаполь. IV. Разрывъ	45
	26. 14-го. Актъ императорского министерства. Ультиматумъ объ индемнива- ціяхъ	57
	27. 15-го. <i>Куракинъ Колычеву</i> . Вознаграждение Швеции и Любека	58
	28. 15-го. Кольчевъ двору. Бонапартъ противъ Неаполя	59
Æ	29. 18-го. Нота Талейрана. Проектъ мира. Неаполь. Сардинія. Мальта. Люне-	co
V.	вильскій миръ	60 63
	30. 10-10. мирики проекть Талеирана. Ланыя статьи	65
_		~~

	CTP.
Ж 32. 25-го. <i>Кольчевъ двору</i> . Конференцін съ Талейраномъ. С. Марсанъ. Германія.	
ETHINETS	69
№ 38. 25-го. Проектъ тайной статьи къ конвенціи. Тешенскій миръ	76
Ж 34. 25-го. Кольшевъ двору. Партін во Францін. Бонапартъ. Война съ Англіей.	= 0
Германія. Австрія. Италія. Пиренейскій полуостровъ. Турція	76
№ 85. 25-го. Кольчевъ двору. Насилія Бонапарта въ Швейцаріи и Германін. Пи-	
ренейскій полуостровъ. Парив и Тоскана	78
№ 36. 25-го. Кольчевъ Ростопчину. Виды Бонапарта на Турцію и Польшу. Недо-	
върје къ нему. Германія. Италія	79
№ 37. 25-го. <i>Колычевъ Ростопчину</i> . Опасность со стороны Пруссін	82
№ 38. 25-го. <i>Кольчевъ Ростопчину</i> . Просьба объ отозванін. Недовѣріе къ Пруссін	
и Франціи. Спренгпортенъ и Крюденеръ	. 83
№ 39. 27-го. <i>Нота Талейрана</i> . Отвътъ на № 31. Проектъ тайной конвенціи	84
№ 40. 27-го. Проектъ тайной конвенціи для подписанія, 24 часа спустя посль	
подписанія мира между Французской республикой и Ело И. В. Рос-	
сійскимь Императоромь. Мальта, Вюртембергь, Баварія, Сардинія и	
Неаполь	85
№ 41. 28-го. Зампчанія Колычева на проекть тайной конвенціи. Разборь № 40-го.	
Мальта	86
№ 42. 28-го. Предметы, на которые необходимъ положительный отвъть и ко-	
торые дають основу для статей конвенціи. Порта. Папа. Германія	
н съверная лига	88
№ 48. 28-го. Докладъ Талейрана первому консулу. Разборъ № 42-го. Люневильскій	
договоръ	89
№ 44. 28-го. Спрентпортень двору. Бесёда съ Бонапартомъ. Турція. Индія. Англія.	93
№ 45. 29-го. Нота Количева. Индеминзація. № 33	96
№ 46. 30-го. Нота Талейрана. Отвъть на № 45	97
№ 47. 31-го. Нота Кольчева. Отвъть на № 46. Разногласіе во всемъ, кроме Гер-	
манін	99
№ 48. 31 го. Паленъ Колычеву. Осторожность. За Неаполь	101
№ 49. 31-го. Палень Кольчеву. Требуеть исполнения условій, особенно относи-	
тельно Неаполя	102
№ 50. 31-го. Колычевъ двору. Бонапартъ противъ Пруссів	108
Апраль.	
№ 51. 3-го. <i>Кольчевъ двору</i> . Переговоры съ Талейраномъ. Равновъсіе въ Германіи.	
Мальта. Неаноль	104
№ 52. 3-го. Кольчевъ двору. Бонапартъ протявъ Пруссін	108
№ 53. 8-го. <i>Нота Колычеви</i> . Жалоба на проволочки	108
№ 54. 8-го. Талейранъ Колычеву. Какъ смотритъ Россія на индемнизаціи	110
№ 55. 11-го. Нота Талейрана. Разборъ тайныхъ статей. Жалоба на проволочки.	111
№ 56. 19-го. <i>Колычевъ двору</i> . Мѣры противъ Франціи и Пруссіи	113
№ 57. 24-го. Инструкція гражданину Дюроку. Турція. Сарднія. Неаполь. Англія.	
Екатерина II. Торговля. Батавія. Съверная лига. Эмигранты	114
№ 58. 26-го. <i>Нота Колычева</i> . Требуетъ исполнить 5 статей	118
№ 59. 26-го. Бонапартъ императору Александру I. Дружельбіе. Роль Дюрока.	119
№ 60. 27-го. <i>Колычевъ двору</i> . Недовъріе къ Бонапарту. Италія. Германія	122
№ 61. 27-го. Замичанія на проекту мирнаю договора. Редавціонныя поправки.	- 22
Торговля	123
№ 62. 28-го. Рескриптъ Количеву. Общее руководство. Миръ. Мальта. Италія.	140
Противъ № 26-го. Порта, Съверная лига	125
of commercial and an extended and a second section of the second section of the second section of the second section section of the second section sec	

			CTP.
N	63.	28-го Рескриптъ Количеву. Осторожность относительно Бонапарта	137
		. 28-го. Нота Талейрана. Отвергяется № 58	138
		29-го. Графъ Панинъ Кольгиеву. Портв. Пруссія. Переговоры Россіи съ	
		Англіей	139
		M ▲ #.	
		W. A. N.	
N.	aa	1-го. Нота Кольчева. Требуеть ответа относительно Сардиніи и Неаполя.	142
		4-го. Кольчевъ двору. Козни Бонапарта противъ Россін	143
		5-го. <i>Нома Талеврана</i> . Уничтоженіе № 58	144
		13-го. Талейрана Колычеву. Объщаеть дать отвъть немедленно	145
			140
76	70.	. 17-го. Нота Талейрана Колычеву. Отвётъ на № 66-й. Каковы намеренія	145
3.0		umueparopa?	145
		18-го. Кольчевь двору. Вынужденный отвёть Сардиніи	147
		18-го. Нота Количева Талейрану. Миролюбіе	148
		22-го. Кольчевь двору. Индеминзація. Италія. Положеніе Боналарта	149
N:	74 .	24-го. Кольчевъ гр. Панину. Турція и Пруссія. Люкевини. Бонанарть н	
		Фунэ. Парма	152
N	7 5.	26-го. Дюрокъ Бонапарту. Петербургскій дворь. Египеть. Торговая. Гер-	
		манія. Пруссія. Англія. Съверная лига. Морковъ	155
Ŋ.	76.	29-го. Дюрокъ Талейрану. Путь по Россіи. Германія и Пруссія. Англоманы.	
		Морковь. Александръ I	160
N	77 .	29-го. Дюрокъ Бонапарту. Павелъ І. Паленъ. Зубовы. Константинъ Павло-	
		вичъ. Петербургъ. Армія	161
Æ	78.	29-го. Докладъ Талейрана. Разборъ новаго проекта договора Колычева	164
		30-го. Массонь Талейрану. Александръ І. Салтыковъ. Раздель Турцін.	
		Торговля. Лагариъ. Константинъ Павловичъ	166
		Іюнь.	
Æ	80.	2-го. Нота Талейрана Количеву. Невполь. Сардинія. Торговля	169
		2-го. Бонапартъ Талейрану. Негодованіе на Колычева. Неаполь. Сардинія.	171
		3-го. Нота Кольчева Талейрану. Отказывается принять условія Франціи.	171
		3-го. Колычевъ двору. Ходъ переговорявъ съ Талейраномъ	172
		5-го. Талейранз 1-ну Алкы. Негодованіе на Колычева и насмёшки	175
		5 го. Дюрокт Бонапарту. Аудіенція. Портреть Александра І. Египеть. Тор-	2.0
	 .	говля. Сардинія. Неаполь. Австрія. Императоръ и его министры	176
V.	RA	6-го. Талейрана Дюроку. Мальта. Египеть. Германія. Іовическіе острова.	110
• 6	50.	Италія. Ультиматумі Бонапарта	100
M2	Q17		182
K	07.	6-го. Кольчевт двору. Этрурія. Англія. Португалія. Честолюбіе Бонапарта.	185
4E	5 5.	23-го. Кольчевь гр. Панину. Баварія. Австрія. Пруссія	186
		T	
		Іюль.	
v	00	1 - T. H T II	
Λe	89.	1-го. Гр. Панинъ Колычеву. Новые порядки въ министерствъ иностранныхъ	- - -
1.		1805	187
·12	9 0.	2-го. Дюрок Талейрану. Египеть. Неаполь. Сардинія. Германія. Швейца-	_
		рія. Батавія. Цаденіе Палена.	189
Æ	91.	2-го. Дюрок: Бонапарту. Оправданіе Александра І. Война Россін съ Англіей.	
		Пруссія—врагь Россіи. Французская армія	192

		CTP.
N.	92. 4-го. Рескриптъ Кольчеву. Миролюбіе. Швейцарія. Италія. Португалія.	
W .	Порта. Австрія в Пруссія. Люневильскій договорь. Дюровъ	193
16	98. 9-го. Инструкція Моркову, отправляющемуся вз Парижъ. Основы иностранной политиви Александра I. Осторожность. Морковъ	201
ĸ	94. 18-го. Талейрана Дюроку. Колычевь. Положение Францін. Мирные дого-	201
Æ	воры. Италія. Пруссія. Англія	222
	воры. итали, пруссии лигии	222
	Августъ.	
M	95. 3-го. Нота Талейрана Кольчеву. Жалоба на проволочки. Германія. Италія.	
7E	Испанія. Батавія. Вооруженный нейтралитеть. Англія	227
M	98. 7-го. Нота Колычева Талейрану. Англія. Италія. Египеть	231
	97. 9-го. Талейранъ Дюроку. Италія. Жалоба на проводочки. Англія	236
	98. 9-го. Нота Талейрана Кольчеву. Сардинія. Упреки въ мелочности	241
	99. 9-го. Колычев двору. Любевности Бонапарта	243
	100. 12-го. Нота Колычева Талейрану. Новая редакція статьи о Сардинін.	244
	101. 18-го. Колычева двору. Сардинія. Бонапарть. Индемнивація	246
	102. 26-го. Колычевъ гр. Панину. Индемнизацін. Пруссія и Австрія	250
	103. 26-го. Талейрань Дюроку. Договорь съ Баваріей. Подарки	252
	Сентябрь.	
N.	104. 4-го. Рескриптъ Колычеву. Уступка относительно Сардиніи	254
	105. 4-ro. Hobas pedaruis VI cmamsu. Bonpoch otherects	255
	108. 4-го. Рескриптъ Моркову. Сардинія. Ратификацін мира. Баденъ	255
	107. 4-го. Кольчевь гр. Панину. Подчинение Пруссин Бонапарту	257
	108. 8-го. Императоръ Александръ I Бонапарту, Дружелюбіе. Похвала Дюроку.	257
	Овтяврь.	
N-	109. 10-го. Декларація Талейрана. Оговорки объ Италіи и Германіи	258
	110. 10-го. Бонапарть императору Александру І. Коленкурь. Мирь. Герма-	2.70
	нія. Мальта. Іоническіе острова. Турція. Торговая. Коронація въ	
	Москвъ	25 9
.Ve	111. 13-го. Морковъ двору. Аудіенція. Сардинія. Количевъ. Германія. Дюровъ.	
	Беседы съ Талейраномъ. 5 статей. VI статья. Англія. Пересмотръ	
	тайныхъ статей. Подписаніе мира	261
Νė	112. 13-го. Морковъ двору. Испанія. Мальта. Англія.	274
Νė	113. 13-го. Морковъ ър. Панину. Статьи мира. Англія. Испанія. Бонапарть.	276
Æ	114. 13-го. Морковъ гр. Паниму. Порицаніе Бонапарта. Германія	280
Æ	115. 19-го. <i>Морковъ гр. Панину</i> . Подарки	281
	Нояврь.	
Æ	116. 13-го. Морковъ гр. Панину. Беседы съ Бонапартомъ и Талейраномъ. Гер-	
	манія. Сардинія. Англія.	283
Æ	117. 16-го. Рескрипта Моркову. Недовъріе въ Бонапарту. Италія. Германія.	
	Порта. Іоническіе острова. Австрія и Пруссія	286
Æ	118. 20-го. Кочубей Моркову. Подарки	290

		,	CTP.
		20-го. Рескриптъ Моркову. Италія. Германія. Англія	291
		ности. Спренгпортенъ. Шуазель, Дюровъ и Панинъ. Кочубей. Англія.	29 2
Ne	121.	28-го. Морковъ Талейрану. Укоры за Сардинію	295
		Декабрь.	
		• •	
Æ	122.	15-го. Императоръ Александръ I Бонапарту. Дружелюбіе. Баварія. Мальта.	000
30	100	Іоническіе острова	298
		17-го. Императоръ Александръ I Бонапарту. Швейцарія	30 0 3 01
		17-го. <i>Рескрипть Моркову</i> . Австрія и Пруссія. Сардинія. Недов'єріє 17-го. <i>Куракинъ Моркову</i> . Германія. Тешенскій мирь. Алчность Австрів	303
3.0	100	u Пруссін	909
		17-го. Коленкуръ Талейрану. Торговля. Австрія. Англія. Колычевъ. По- дарки. Разумовскій. Крюденеръ. С. Воронцовъ. Любезности	305
Νĕ	127.	20-го. Нота Моркова Талейрану. Неаполь. Сардинія. Іоническіе острова.	309
Æ	128.	Порта	
		адская машина	311
		1802.	
		Январь.	
V.	199	7-го. Морково двору. Сардинія. Неаполь. Англія. Турція. Вражда въ Бо-	
	140.	Hallapty	318
N.	180.	7-го. Конференція вице-канцлера съ гр. Саурау. Инденнизацін. Крюде-	0.0
		неръ. Жалобы на пристрастіе въ Пруссін	323
V	181.	10-го. Допрось гражданина Фулью. Обвинение Моркова въ злоумышлении.	325
		11-го. Диркулярь русскимъ посланникамъ и министрамъ. Обезпеченіе Лю-	
		довика XVIII	328
		Февраль.	
Æ	133.	1-го. Коленкурт Талейрану. Шампанын и Разумовскій. Куракинъ, Мор-	400
10		ковъ и Кочубей. Подарки. Эдувиль. Дороговизна	330
7 2	184.	10-го. Воронцовъ Моркову. Италія. Польша	332
		12-го. Куракию Моркову. Германія: тешенскій миръ	334
		15-го. Морковъ Кочубею. Индемнизацін.	336
ι¥e	137.	16-го. Бонапарть императору Александру 1. Отвъть на № 123. Торговля.	900
10.	100	Намекъ на № 131	338
		20-го. Рескриптъ Моркову. Миръ Францін съ Портой. Пьемонтъ	342
		20-го. Рескриттъ Моркову. Италія. Англія. Торговля. Перем'єна шифровъ.	345 246
		20-го. Рескриптъ Моркову. Дъдо Шампаньи въ Вънъ	346
2	TÆT.	20-го. Рескриптъ Моркову. Индемнизація. Алчность Пруссін. Расположе-	347
N.	149	ніе къ Австріи. Англія	349
		20-го. Талейрано Коленкуру. Ліонская консульта. Гельвеція. Фулью	351
		23-го. Моркова двору. Индемнизація. Мевленбургъ. Италія. Эдувиль. Тор-	
-		robia. Ahraia	353